

3
43

F. M.

473

Gra

cpl

NUCLEUS LATINITATIS,

Qvō

pleræq; Romani sermonis
Voces, ex classicis Auctori bus aureæ
argenteæq; ætatis, ordine Etymologico
adductæ, & Interpretatione vernacula
expositæ comprehen-
duntur,

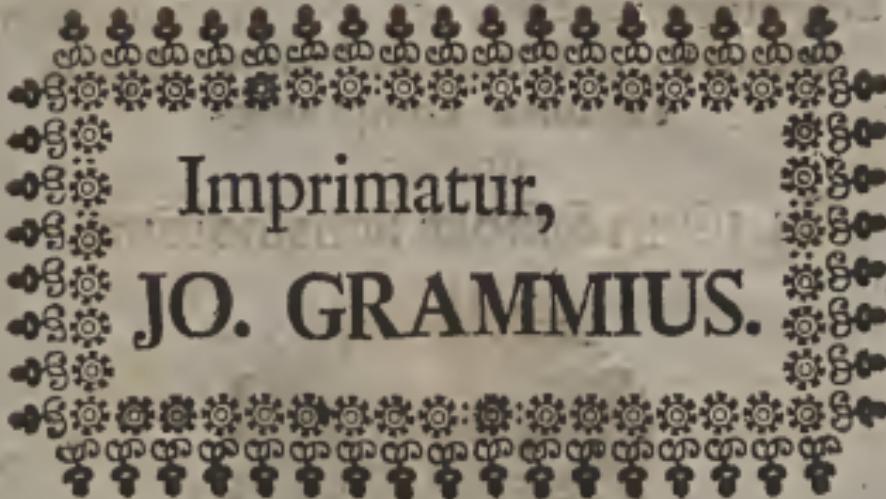
In usum Scholæ Schalholtinæ,



Landshutensis

HAFNIAE.

Ex Reg. Majest. & Universit. Typographeo,
Anno MDCCXXXVIII.



Imprimatur,

JO. GRAMMIUS.

A.

- A**, ab, abs; Alf, fra.
Absqve, an, fyrir
útan.
- ABÄCUS**, m. 2. Reiknings-
Spialld, Sktif. Bord. 2.
lijted Bord, til at setja up-
pa Stapp, Skaler, og
annad þvísljkt. 3. Rotru-
Bord. Skat-Bord, 4.
Hilla.
- Abaculus**, Dim, m. 2. lijted
Bord forn, it. Reiknings-
Peningur, Tøbluforn.
- ABDOMEN**, innis, n. 3. Ýstra.
2. metaph. Utvargur.
- ABIES**, étis, f. 3. Furur, furu-
tric.
- Abiegnus, a, um, Sa sem
er af furutric.
- Abiegnz trabes, furu Bial-
far.
- ABOLLA**, f. 1. sobrud
Strynd-Rapa, Óferhöfui,
Reisfjöll, Gjódhempa.
- ABROTÖNUM**, n. 2. su Urt.
- ABSINTHIUM**, n. 2. Mal-
urt. Absinthites vinum,
Malurtar. Vin.
- ABSIS**, vel Apsis, Idis, f. 3.
Bógeun efti i-Hvelfinguu-
n. 2. ytre Hjolhingur.

- AC, og 2. enn, hellburenn.
ut: aliter dicit, ac sentit,
hann falar óðruvijse ennt
hánu-mejuar.
- 5 Ac si, eins og, allsteins, so
vel, Líkja sem, ægvé ac tu
ipfe, gaudeo, Eg gleðst
fialfur eins og þu.
- 10 **ACANTHUS**, m. 2. su Urt
(Biarnarklo.)
- ACANTHINUS**, a, um, fasem
Heyer til heiree Urt.
- 15 **ACANTHUM**, " 2. Baatur.
2. Stora Segled a Slip-
enn.
- ACCIPITER**, tris, m. 3.
Haukur, Ránsugl.
- 20 **ACEO**, ui, sine supino, 2.
eg er Sur, Beissfur.
- Acceso**, ui, 3. eg surna,
verb sur.
- Coacceso, acni, 3. idem,
Exacceso,) eg verb misig
Peracceso,) sur, gegnum
 sur.
- 25 **Acor**, oris, m. 3. sur
Smogfur, Sur.
- Aeldus**, a, um, sur, bei-
sur.
- Subaeldus, a, um, i-sur,
i-beissfur.
- 30 **Acidulus**, a, um, idem,
Aci-

| | | |
|--|----|--|
| Acidülæ, arum, plur. f. I. | | Acerbæ, starplega, beiselega. |
| Sur Brunnur. | | 2. hardlega, ofjöldlega, illa. |
| Acidula aqua, surt Brunn-Batn. | 5 | Acerbitas, tatis, f. 3. Beiskia, Sior, 2. Neyd, Motlæte, Prant, 3. Hardydge. |
| Acetum, n. 2. Edil, Sijra. | | Acerbo, avi, atum, are, I. |
| Acetaria, orum, plur. n. 2. | | Eg giðre beiskt, snerpe. |
| Salas-Ulter. | | Exacerbo, idem. |
| Acetabulum, n. 2. Ediks Krucka, it. Skal eda Krucka, 2. Potta mal, halfur pele. 3. Holcd sem Viabmarhofuded velltur i, Anga-folla. | 10 | Acerra, f. I. Reijkelsestker. |
| ACER, éris, n. 3. Valbiargarvidiðr. | 15 | ACERVUS, m. 2. Haugur, Dijngia. |
| Acernus, a, um, þad sem gjort er af valbiargarvid. | | Acervo, avi, atum, are, eg hauga, hruga saman safna saman. |
| ACER, acris, acre, Smecf. beisfur, bitur i Musine. | 20 | Acervatio, onis, f. 3. Samannsöfnun, Samannhrungali. |
| 2. Striður, hardur. 3. ötull, hvatur, vaskur. 4. skiningur. | | Acervatina, Hrugnumsmann, hopum-samann. |
| Acrifer, starplega, 2. akastlega. | 25 | Coacervo, avi, atum, are, 1. eg hruga samann, ala samann. |
| Acritudo, Inis, f. 3. Beiskia, Snerpa. | | Coacervatio, onis, f. 3. Samannsöfnun, Samannhrungan. |
| Acritonia, f. I. Beiskia, Beissleik. 2. Alvarleg-leike. | 30 | ACHATES, a, m. I. Agat. |
| Peräcer, cris, e, miog beisfur, starpur. | | ACIES, ei, f. 5. Egg. 2. Starpsyne. 3. Starpleike; ut: acies ingenii, Starpleike Synnesins, 4. Strids-Fylking. |
| ACERBUS, a, um, ofullvatn. 2. bitur, beisfur. 3. hardur, ofjögur, vondur. | 35 | ACINACES, is, m. 3. Høgg-Sverd, Tryknest Sverd. |
| | | ACI- |

ACINUS, m. 2. Beria-Hlæse,
2. Kiarnenii i beriuunum,
Beria-steini,

Acinosus, a, um, fullur
med ber.

ACIPENSER, m. 3. Sa fi-
stur med laugre trionu,
Lronni-Syl.

ACONITUM, n. 2. citrud
Urt.

ACROÄMA, tis, u. 3. Nar-
raspil, Skrytne, Gaman,
lysteleg Saungvijsa.

ACTA, x, f. 1. fallegt
Platz vid sifafarströndena.

ACUO, ui, cutumi ere, 3.
eg ydde; skerpe, hvessc,
brue. 2. æsc. 3. afyse,
hvæt, aeggia.

Acutus, a, um, beittur,
næmür, hvass. 2. skarp-
skiniugur, skarpvitur.

Acute, artuglega, skarplega,
skiniuglega.

Acumen, inis, n. 3. Oddur,
Egg, Bit, (a jarntolum)
2. Skarpleike, acumen
ingenii, skarpleike Sinne-
sins.

Acuminatus, a, um, brijnd-
ur, yddur, skierptur, odd-
mior, af Acumino, eg
ydde skerpe.

Exacuo, ui, utum, ere,
eg giore harbeitt.

Exacutus, a, um, har-
beittur.

Peracutus,) misg beittur.
Præacutus,)

ACUS, us, f. 4. Mal,
Sauin nal.

Acta, f. 1. Mal-pradur.

Aculeus, m. 2. Broddur.
2. Oddur, aculei oratio-
nis, skorennyrde, beisskyrde
i rædunne.

Aculeatus, a, um, sa sem
hefur Brodd, oddniior,
frammin mior, skarpur i
vddinn.

ACUS, i, m. 2. Hornshle.

ACUS, cris, n. 3. Agner,
Mylsna.

Acerosus, a, sum, fullur
med mylsnu, agner.

AD, til, 2. hia, vid, 3.
fyrir, ut: causa ad judi-
cem agitur, þad er vered
ad hændlum Maled fyrir

Dominaratum, 4. i mote
ut: nihil ad nostrum hic,
pesse er ekert ad reikna a
mote vorum, 5. epter, ut:
ad nutum ejus, epter þot
sem hann bender til.

Aded, so misg, 2. ad vysu.

Adhuc, enn nu, enn þa, allt
hingad til.

Adinödum, misg so, misg,
æred, harla.

- ADAGIUM, Malshattur
Orðsfoldyr.
- ADAMAS, antis, m. 3.
Demant.
- Adamantinus, a, um, sa
sem er af Demant, hardur
sem Demants: Steirn.
- Adamanteus, idem.
- ADEPS, Ipis, f. 3. Østru,
Feite.
- Adipatus, a, um, festur,
makadur med Østru, Feite.
- ADipiscor, vide APISCOR;
- ADMINICULUM, n. 2.
Hialp, Stod, Styrlur,
Stitta.
- Adminiculor; atus sum, ari,
dep. 1. eg stid, hialpa.
- Adminiculator, oris, m. 3.
Hialpare, Hialparniadur.
- ADULOR, atus sum, ari,
dep. 1. eg smiadra.
- Adulatio, onis, f. 3.
Smiadur.
- Adulator, is, m. 3. Smi-
adrare.
- Adulatorius, a, um, smiad-
nir s fullir.
- ADULTER, æri, m. 2.
Horkall, Hordomsmadur.
- Adultera, f. 1. Horkona.
- Adulterum, n. 2. Hor,
Hordomur.
- Adulteror, atussum, ari,
dep. 1. eg herast drijge

- Hor, Adultero, idem. 2.
falsa, pretta.
- Adulterinus, a, um, fal-
sadir, svikinn, prettadur.
- 5 ADYTUM, n. 2. þad júnsta
og helgasta plaz i Kyr-
fiunne.
- ÆDES, is, f. 3. Hus, Kyrkia,
Ædes, ium, plur. Herberge,
Hjibyle.
- Ædicula, f. 1. lijtæd Hus,
Capella.
- Ædilis, m. 3. Kyrkiubaktare,
it. Kyrkiunnar forsvars-
madur.
- Ædilitas, tatis, f. 3. Kyr-
kiubaktarans Embætte.
- Ædilitius, a, um, sa sem
heyrer til því Embætte.
- Æditius & Æditinus, m.
2. Hringiare, Djalne.
- Ædifico, avi, atum, are,
eg byggæ:
- Ædificatio, onis, f. 3.
Bygging.
- Ædificator, oris, m. 3. sa
sem bygger og lætur
byggja.
- Ædificium, n. 2. Bygging-
- Coædifico, avi, atum, are,
1. eg bygge tilhámans/
med einum
- Exædifico, avi, atum, are,
1. eg bygge af grundveles/
til fulls.

Inzéfisco, avi, atum, are,
1. eg bygge upp.

Rezéfisco, avi, atum, are,
1. eg bygge upp astur.

ÆGER, a, um, veikur. 2.
sturladur.

Ægræ, nædusamlega, ægræ
ferre, ad umbra illa. 2.
naumlega, valla.

Ægritudo, inis, f. 3. Veike,
Syke, Vanheilsa, 2. Sorg
Sturlan.

Ægrimonia, f. 1. idem.

Ægrötus, a, um, veikur,
siukur, vanheill, 2. o:
anægdur.

Ægröto, avi, atum, are,
1. eg er veikur, mier er illt.

Ægrotatio, tioni, f. 3.
Veikleike Siukdomur,
Vanheilende.

ÆMuLUS, a, um, sa sem
kieppest vid ad vera odrum
jafn, eda meire, og brei-
ter epter odrum, 2. ofund-
saimur, 3. vaudslatur.

Æmulator, atus sum, ari, dep.
1. Eg breite epter kieppest
vid, ad vera einum Jafn,
eda meire, Jafnel af of-
vnd.

Æmulatio, onis, f. 3. Ep-
terbreiting, Kappgirne,
2. Ofundsyke.

Æmulator, oris, m. 3. 35

øsundsamur madur, sa
sem Kieppest epter ein-
hverin med odrum.

ÆNIGMA, tis, " 3.
Radgata.

ÆQUOR, oris, n. 3. Sliett-
lende, Slietta, Flotur.
2. Sivr, Haf.

Æqvoréus, a, um, sa seit
heyrir til sionum.

ÆQVUS, a, um, jafn,
sliettur, 2. vidlijfur, 3.
sannigiar, riettvíjs, 4.
froinur, godur, 5. stilltu-
re, hægur, stodugur, ut:
æqvus - animus, stodugt
Sinne.

Æqvè, alsteins, lijkasem,
jafnt, 2. riettelega, san-
niagiarnlega.

Adæqvè, Jallsteins, ad ollu
Pereæqvè, J deile eint.

Æqvitas, tatis, f. 3. Ljifing.
2. Jøfnudur, Sannsynic,
Saungirne, 3. Fullnægja,
ut: æqvitas animi, Sann-
synic Hungarens, Saungir-
ne Sinesius.

Iniqvus, a, um, o-sliettur,
o-jafn, 2. o-sanusyn, o-sam-
giarn, ranglatur, 3. hver
ad eige er til Jafnadar,
anadhvert minne eda
meire.

| | | |
|--|----|---|
| Periniqvus, a, um, misg rangslitenn. | | Adæqvo, Coæqvo, Exæ- qvo, Inæqvo, avi, atum, are, 1. eg jafna, sliette, giore likt, jafnt. |
| Iuiqvitas, tis, f. 3. Øssiett- leike, 2. Djofnudur, rang- synne, rangslitne, rangste- te, osannishyrne, vondiska. | 5 | Æqvanimitas, tis, f. 3. Pjöldhynde, Hoglynde, Hogrærd, Godvile, Un- burdarlynde, Polennumæde |
| Pereqvus, a, um, misg fanngiarnlegur, fanngi- hu. | 10 | Æqvilibris, e, sa sem vegur cinsuited, jafnþungur. |
| Æqvo, avi, atum, are, 1. eg jafna, giore jafnt, sliette, 2. jafna vid, æqvare sole, ad rijsfa nildur i grunn. | 15 | Æqvilibrium, n. 2. Jafnungs- ge, Jafnþunge a badar sijdur. |
| Æqvatio, onis, f. 3. Jofnudur, Ljiking. | 20 | Æqvilibritas, tatis, f. 3. idem. |
| Æqvabilis, e, jafn, lijkur. | 25 | Æqvinoctium, n. 2. Jafn- ðægue. |
| Æqvabilitas, tis, f. 3. Ljik- ing, Jofnudur. | 30 | Æqvinoctialis, e, sa sem heyrir til Jafnðægrum. |
| Æqvabiliter, i lijkann mata, med sama hætte. | 35 | Æqviparo, avi, atum, are, 1. eg jafna vid, ber vid. |
| Inæqvabilis, ojafn, olijkur. | | Æqvipondium, n. 2. vide PONDO. |
| Inæqvabiliter, Jolijkann mata, a olijkann hatt. | | ÆR, éris, m. 3. Lopt, Vedur. |
| Æqvialis, e, jafn, lijkur, 2. jafninge, jafnallbre. | | Aerëus & Aërius, sa sem er i loptenn. |
| Coæqvialis, & coæqvus, id. | | ÆRUMNA, æ, f. 1. Byrde, Mæda, Erfide, 2. Eynd, Sorg. |
| Æqualitas, tis, f. 3. Jafn- leike, Ljiking, Jofnudur. | | Ærumnosus, a, um, mædusaurur, cymdarfull- ur. |
| Æqualiter, med jafnt slag, liksa eins, i lijkann mata. | | ÆS, æris, n. 3. Malumur, Eyr, Kopar, 2. trop. Gialld- |
| Inæqualis, e, olijkur, ojafn. | | |
| Inæqualitas, tis, f. 3. Djafn- leike, Mismunur. | | |
| Inæqualiter, i lijkann ma- ta, med ojafnum hætte. | 35 | |

Gialldpeningar, 3. Kaup,
Betalingur, Hyra, Lauu,
4. æs alienum, Skullder.
in ære tuo sunu, eg er þier
Skylldugur.

Æreas, a, um, sa sem er
af Kopar.

Æramentum, n. 2. Eyrverf,
smiðisgrípur af Kopar.

Ærarijs, a, um, sa sem
heyrir til Kopar eda Eyr.

Ærarius, m. 2. Kopar eda
Eyrsmibur.

Ærarium, n. 2. Skatt-
Ramer, Peningahyrdsla.

Æratus, a, um, Kopar
sleiginn, briddur med Eyr.

Obæratus, a, um, skuld-
ugur, hladinn fulldum.

Subæratus, a, tum, sa sem
hesur Kopar i sier ad iun-
ann, meingadur med
Kopar.

Ærosus, a, um, fullur
med Eyr, Kopar.

Ærugo, inis, f. 3. Kop-
ar rid, Spanzgrena.

Æruginosus, a, um, rid-
gadur, fullur med rid.

Æneus, vide Æreas.

Æneator, is, m. 3. Tro-
metare, sa sem blæs i Kop-
arludur.

ÆSCULUS, i, f. 2. eittslags
Eyketrie.

Æsculéum, n. 2. Stadur:
inn i hverium sa vidur ver,
Eykelundur.

Æsculéus, a, um, sa sem
er af Ey.

ÆSTIAS, atis, f. 3. Sumar.

Æstivus, a, um, sa sem
heyrer til Sumrenn, ut:

dies æstivi, Sunardagar
Æstivé, eins og a Sumar.

Æstiva, orum, pl. n. Suni-
ar-herbuder.

Æstivo, avi, atum, are, 1.
eg ligg i Sumar-Herbud-
um, helld inig einhver-
stadar a Sumrenn.

ÆSTiMO, avi, atum, are;
1. eg Byrde, met, Skatt-
era, 2. Afta, 3. dæme,
urskurda, legg dom a, skier
ur malum.

Æstimatio, onis, f. 3.
Byrding.

Æstimator, oris, m. 3.
Byrdingarmiadur, ur-
skurdarmiadur, Domare.

Æstimabilis, e, sa sem
tekur nochru verdi, og
vyrdingu.

Inæstimabilis, e, ometann
legur.

Existimo, avi, atum, are.
1. eg meina higg, helld,
ætla, true, dæme.

Existimatio, onis, f. 3.
A 4 Meining,

| | |
|---|---------------------------------|
| Meining, Mit, Ætlan, | Æqvævus, a, um, jafngamt- |
| Domur, Hyggia, 2. | all. |
| Wyrding, Æra, gott man- | Grandævus, a, um, haallds- |
| ord, Respect. | rabur. |
| Existimator, oris, m. 3. | Longævus, a, um, lang- |
| Domare, ursturdarmadur. | lijfur. |
| ÆSTUS, us, m. 4. Brunnahite, Seydingshite, 2. | Præmievus, a, um, elldstur. |
| Brum, Olga, Sivar | 2. unjur og uppvarende, |
| gangur, 3. Flod og Fiara, | sá sem er a sijnum besta |
| 4. Øffstærke, Hugarins | aldre. |
| Drojeme. | Ætas, tis, f. 3. aldbur, 2. |
| Æstuosus, a, um, fnissur | tiime, 3. lijsdagar, lijsfæcid, |
| af brime, offstopa, olgu, | 4. 100. ara time, Óld. |
| akiesd. | Ætatöla, f. 1. Barnoms |
| Ætuarium, n. 2. Fjorur, | aldbur, ungur aldbur. |
| þar fídrinn fellur ut og | Æternus, a, um, eijlijsfur. |
| ad, 2. hómpfela, andrum, | Æternum, gefunlega, -eij- |
| Ætuo, avi, atum, are, 1 | lijslega. |
| eg er heitur, brennande, | Æterno, idem. |
| eg brusa, olga, æde, 2. | Æteritas, tis, f. 3. eijlijsfd. |
| hefe orolegt gieb. | Æterno, avi, atum, are, |
| Exestuo & inæstuo, idem. | 1. eg gjore eijlijsft. |
| Exestatio, nis, f. 3. | AGASO, ouis, m. 3. Hesta- |
| Sioargangur Sivarflod. | madur, Hestadreingur, |
| ÆTHER, éris, m. 3. & | Hestavaktari. |
| Æthera, f. 1. Himen, 2. | AGER, ri, m. 2. Afur, |
| Lopt, Elldlopt. | Plogland, 2. Tun, 3. |
| Æthereus, & Ætherius, a, | Hverfe, Landareign. |
| um, sa sem er i loptenu, | Agellus, m. 2. lijtell afur, |
| himneskuri. | Tunkorn, Landzpartur. |
| ÆVUM, n. 2. Eijlijsfd, 2. | Agrarius, a, um, sa sem |
| langur tiime, 3. lijsdagur. | heyrir til afre. |
| Æje, Lijsstijd. | Agrestis, e, sa sem ver i |
| | uthogukum, eydemorkum, |
| | Heidum, 2. hard, hiart- |
| | adur, |

adur, omildur, omannlegur, 3. plumpur, buralegur, russtalegur.

Sabagrestis, e, iplumpur, noekud rystalegur.

Agricöla, x, m. 1. Murlall, Bonde.

Agricultura, f. 1. Afurýrfia. Peragro, avi, atum, are, eg reise i giegnum.

Peragratio, nis, f. 4. Óferferd, Ummferd, i giegnum reisa.

Peregrè, utanlandz, fra heimleinni, i framande Land.

Peregrinus, a, um, framand, utlendfœur.

Peregrinitas, tis, f. 3. utlendsta, framande Sidur, og Tungumal.

Peregrinor, atusum, ari, dep. 1. eg reise utanlands.

Peregrinatio, nis, f. 3. Pilagrimusferd, utlendingsskapnr.

Peregrinabundus, a, um, sa sem reiser utanlands.

AGGER, éris, m. 3. Gardur, Skolgardur, Tungardur, Gyrding, Skans, Bru, Stiett.

Aggero, avi, atum, are, eg ber sainan i Garda, Hauga, hrunga sainaun,

dinge samann, 2. bæte vid, eik vid.

Adaggéro, idem.

Circumaggéro, avi, tum, are, 1. eg gjore gard i fring, hled gard i fring.

Exaggéro, 1. idem. it. eg gjore miked ir einu, milla, yke, eik, riska med orduin.

Exaggeratio, onis, f. 3. Óflur, utauking.

AGMEN, inis, n. 1. Hopur, Herskare, Stridzlest.

AGNUS, i, m. 2. Lamb.

Agna, f. 1. Wer, gymbur, gymbrarlamib.

Agninus, a, um, sem hennir til Lanishe, agnina caro, Lambafliot.

AGO, egi, actum, agere, 3. eg gjore, hondla med, 2. rek, 3. elste, offæke, 4. styre, 5. lise, 6. er i haettu, tua res agitur, þad stendur haett fyrir þier, 7. actum est de eo, þad er utgiort um hann.

Actio, onis, f. 3. Verknadur, Gjörningur, 2.

Malasoflu, Sakargift, Allogum, actio furti, þiofnadar sof.

Actus, us, m. 4. Gjörningur, Grindagiorder, 2. Rekstur, 3. Brant, Herell, A 5 Glode,

Slode, 4. viist Vallarmal, hier umi half Dagslatta, 5. Leikarasticke, Comediasticke.

Actuosus, a; um, ibenn, idiusamur vinnusamur.

Actuose, kostgiøselega.

Actor, oris, m. 3. Salabere/Sækiande/Aktagare, 2. actor caesarum, Talsimadur; 3. Spilmadur, i einne Comedin, eda glede.

Acta, oruni, n. 2. plar. gierningar, Syslanir, utrichtingar, 2. Pingbol Synodalsbol.

Activus, a, vum, sa sem er i verkuade innefalen.

Actuarius, a, um, sa sem kaun ad færast, dryfast framm, ut: Navis actuaria, rodrat Skip.

Actuarius, m. 2. Landþiugsstrikfare, sa sem teiknar i eina hof, imesleg stið og stíltyke a þingum.

Actutum, strax uppa stundena, uppa timann, jafnudum.

Actito, avi, atum, are, eg gjori opt, er kostgiøfinn i þvi og þvi.

Agito, avi, atum, are, 1. eg stieck, hriste, vel, 2. eg lise, umgeingst, 3.

hefe irade, þanka, hrugge, fyrir stafuc, 4. agitare consilia, ad rad slaga, takasín rad samann.

Agitatio, onis, f. 3. Hristing, Hræring, Rektur.

Agitator, oris, m. 3. sa sem rekur Hesta, Vagnmadur.

Agitabilia, e, hræramilegur.

Exagito, avi, atum, are, 1. eg hriste, stieck, href, hefe i stefnum, sveifla hinqad og þangad, 2. streite, hneppe ut, elte, offælc, 3. stammyrde, minka einu i ordum, gjore gis ad einum,

Exagitator, oris, m. 3. offoñnare.

Peragito, avi, atum, are, 1. eg ref hardlega, hriste akastlega.

Agilis, e, snar i suuningum, simur, miukur, fix.

Agilitas, tatis, f. 3. Timleife,

minkleife.

Abigo, egi, actum, igere, 3. eg ref drif burt, 2. abigere pecus, ad stela saudum i burt.

Adigo, egi, etum, ere, 3. eg ref ab, preyngi til, prisie, 2. slæ innj.

Adactio, onis, f. 3. Adpreyning, Tilneyding.

An-

Anteacta vita , undann
farec liiferne.

Ambīgo , 3. sine praterito
& sup. eg. esast um, tvijla
um , 2. præte, kifse.

Ambigūus , a, um : esafam-
ur , oviss, um hveru mann
tvijla.

Ambiguē , esafamlega , i
- i ovissu.

Ambiguitas , tatis , f. 3.
Lvijl , esafeme.

Circumago, egi, actum, ere,
3. eg ref i kring, 2. sny i
Kring.

Circumactus , us , m. 4.
i kringumgangur, hring
færsla , Sveiflan.

Exigo , egi, etum, ere , 3.
eg ref drýs ut, jaga burt,
2. giore enda a , 3. ut-
heimte, kref , 5. utheimte
med hardasta riette , er
næsta harddrægur.

Exactus , a, etum , bart-
drísem, utrelenn, jagadur
i burt, 2. endadur, full
giordur, fliadur a enda,
3. fullkomnen, hvor til
eckert vanfar.

Exactor , is , m. 3. Burt-
drísfare, sa sem refur burt,
2. Skuldaheimfare, Tolls-
heimtumadur.

Exatio , onis , f. 3. Ut-

heimtan, Krafa, 2. Skatta-
Tolla : teljir.

Perāgo , egi, actum , agere,
3. eg full giøre , fullenda,
2. reum peragere , ad
sælia einn til laga , kiera
cinn.

Prodigo , egi, actum, ere,
3. eg eide, svalla , soa.

Prōdigus , a, um , eidslu-
samur , sounarsamur ,
brudslunarsamur , svöll-
unarsamur.

Prodigē , eidslusamlega ,
med svalle.

Redigo , egi, actum , ere,
3. eg före till , kom einu i
pad og pad stand. eum ad
inopiam rededit , hann
kom honum i armod ,
giorde hann orsatækann.

Satāgo , egi, etum, gere, 3.
eg hefe nog ab gjora.

Subīgo ; gi, etum, gere, 3. eg
under legg, þvijnga under
mig , 2. neyde, þvijngar , 3.
hnoda , clste.

Transīgo , egi, etum, ere,
eg hondla med , sysla ,
utriette , transigere nego-
tium, ad utrietta erinded ,
2. giøre Sama , Sam-
ning , Forlykun.

AGON, onis, m. 3. Stryd.
AH, Interj.

AHe-

AHēNUM, n. 2. Rætell.

Ahenus & Ahenēus, a, um,
sa sem er af fopar, it.
Harbur sem fopar.

AJO, 3. eg sege, 2. sege ja
til. 5

ALA, f. 1. Wængur, 2.
Handtrifur, Gylfingar-
mum.

Alaris, e, & Alarius, a, 10
um, Cohortes alariæ, vel
alares, bader Gylfingar-
armar.

Subalaris, e, hab madur
hefur under armenum. 15

Alatus & Aliger, a, um, sa
sem hefur vænge.

Ales, itis, 3. sa sem er med
Wængium, 2. Fugl, 3.
Snar, simur, Siotur. 20

Axilla, f. 1. Ócl.

ALABASTRUM, n. 2.
Alabastur, stein, 2. Bal-
samskrucka, Smrynsla-
baulkur. 25

ALACER, cris, cre, lissleg-
ur, lisingur, linsur, fus,
vilingur, vide Acer,
Num, 3.

Alacritas, tatis, f. Gliofleife,
Fusleife, Vilingleife,
Manudomur.

ALAPA, f. 1. Snoppuugur,
Lödrungur, Kinnhestur,
Blaf. 30

ALAUDA, f. 1. Loa, Heyloa.

ALBUS, a, um, hvijtur.
Albitudo, inis, f. 3. hvista.

Albeo, ère, 2. eg er hvijtur.

Albesco, ère, 3. eg tef til
ad hvijstna.

Exalbesco, idem.

Albico, avi, atum, are, 1.
eg er blanla hvijtur.

Albatus, a, um, hvijtflæddur.

Dealbo, avi, tum, are, 1.
eg giore hvijtt.

Albarium, opus, Hvijt-
fagad verl, yferstroket med
hvijtum farva.

Albidus, a, um, hvijtleitur,
liosleitur.

Subalbidus, a, um, nockub
hvijtleitur, blanlhvijtur,
bleikhvijtur.

Albügo, inis, f. 3. hab
hvijta i Auganu, cda
Eggenu.

Albumen, inis, n. 3. hab
hvijta i egginiu.

Alburnus, m. 2. Hvijtur
Smafskjur, Birttingur.

Album, n. 2. Nafna bol,
Nafna registrur.

ALCÉDO, inis, f. 3. Is-
fngl.

Alcedonia, pl. n. 2. Vorra-
lyrrur, þegar Isfnglenn
Klekur ut.

Alces,

ALCES, is, vel Alce, ces, f.
3. Elgs-Dyr.

ALČA, f. 1. Kotra, og annur hvijlisk Spil, 2. Mer. Wogun, Hætta.
Alcator, is, m. 3. Tablmadur.

Aleatorius, a, um, sa sem
hentir til soddann Spile.

ALGA, f. 1. Sol, Marhalinur, Pang.

Algofus, a, sum, fassur med
Pang, locus algosus, solfa
fiara.

ALGEO, alsi, alsum, algeré, 2. mier er fallt, eg
frøs af fullda.

Inalgesco, 3. mier tekur til
ad verda fallt, folna.

Algör, oris, m. 3. Kulsde.
Algidus, a, um, fallbur.

ALLIUS, a, um, annar.
Alii, suner, höckrar.

Alið, til annars stadar.
Alibi, annastadar.

Aliás, aliōqvin, & aliquð,
annars.

Aliter, vdruvijö.
Composita quare in QVIS.

Aliorsum vide VERTO.

ALIENUS, a, um, annarlegur,
framande, uslendstir,
2. frahverfur, afundenn,
alienus à literis, bitenu fra
holinuk, esse alieno animo

ab aliquo, ad vera eum
ollungenes afundenn, como-
ior, sup. istimus.

ALIENO, & Abalieno, avi,
atum, are, eg assel, fe i
burtu, 2. giore afunden,
frasnueun, frashverfari.

ALIENATIO, &, Abalienatio,
onis, f. 3. Alshending,
þegar menn fa einhverium
i hendur umrad, og
heimilld einhvers hlutar,
frasmitting.

ALIENIGENA, c. 1. framande,
utlendstir.

ALLIUM, n. 2. Hvijturs
Laukur.

ALNUS, f. 2. Eliatre.
Alnæus, a, um, sa sem er
glerdur af þeim vide.

ALO, alui, altum, ere, 3.
eg el, fodra, forsvoga, nærc,
veite upphelde.

ALTILIS, c, vel alenn, feitur;
i.e. sa sem kann ad gibrast
feitur, fodur, satir.

ALTOR, oris, m. 3. sa sem
elur, försorgare.

ALIMENTUM, n. 2. fodur,
Ferde, Upphelde, Natur,
Bjorg, Næring.

ALUMNUS, m. 2. Fostirson-
ur, 2. læresveitu, 3. rær
FosturFader.

Alum-

| | | |
|---|----|--|
| Alumna, f. I. Fostur. Dotter. | | Exalto, avi, atum, are, I. eg upphef. |
| Coalesce, ui, sine sup. 3. eg grae samann, ver samann, sem samann, sem samann i eitt. | 5 | Praelatus, a, tum, misg har, misg diupur. |
| Almus, a, um, matar müssd- ur, 2. hugull, bliðdur avartarsamur, grasgief- enn. | 10 | ALVÆUS, m. 2. Vatns- farvegur, Vatns-renna, 1. Ruined innan Skipenu, 3. Trog, 4. Badkier, 5. Byflugna stockur, 6. Kotru bord. |
| ALTÆRE, is, n. 3. Alltare. | | Alveðlus, m. 2. liisted trog, Kotru bord, Skalbord, Vatns renna. |
| ALTER, a, um, annar af tweimur. | | Alveære, is, n. 3. & Al- vearium, Byflugna flock- ur. |
| Alterius, a, um, sinn i hvært sinn, stundum sa eine, stundum sa annar. | 15 | ALOMEN, inis, n. 3. Allun. |
| Alterno, avi, atuni, are, I. eg skipti um a vipl. | | Aluminatus, a, um, Alluneradur. |
| Alteruter, a, um, annar hver af tweimur. | 20 | Aluminosus, a, um, fullur af Allune. |
| Alterutérqve, idem. | | ALUTA, f. I. miukt sutad skinn. |
| Altercor, atus sum, ari, dep. I. eg lyfi, bratta, deile, nagga. | 25 | Alutarius, m. 2. Skinna- makare. |
| Alteratio, onis, f. 3. Ryf, Præta, Nagg, Deila, Agg. | | ALVUS, f. 2. Qvidur, Mage, Lijf, Bifur. |
| ALTUS, a, um, har, 2. diupur, comp. tior, issi- mus. | | AMARACUS, m. 2. þad græs. |
| Altum, n. 2. Diup, Haf. | 30 | AMARUS, a, um, raminur, beiskur, 2. sorgarlegur, hriggelegur, 3. apur, tipp- elstunnadur, knutrsamur, comp. ior. |
| Altè, hatt, 2. diupt, comp. ius, issimè. | | Amarè, biturlega, beisslega, sup, issimè. |
| Altitudo, inis, f. 3. Hæd, Dypt. | 35 | Amā- |

Aináror, ris, m. 3. & Ama-
ritudo, inis, f. 3. Betfia,
Reimna.

Amarities, ici, f. 5. idem.

Amarulentus, a, um, inios
bitur og vondur.

Inamaresco, 3. eg tek til ad
verda ramminir og beiskur.

Subamarus, a, um, jbeiskur
irrammur.

AMBAGES, f. 3. sed plur.
sapius, Wyfeleingiur.

AMBO, x, o, plur. bader.

AMBULO, avi, atum, are,
15. leg spaþera, geing framm,
og til baka.

Ambulatio, onis, f. 3.
Golsgaugur, Spaþeran.
dim. Ambulatiuncula:

Ambulator, ris, m. 3. sa
sem geingur um golf, um:
hlaupari, *fæm.* Ambula-
trix, icis 3.

Ambulatorius, a, um, sa
sem er gjordur til þess ad
slyftiast og færast i Kring,
ur einum stadi i annann;
it. sa sem geingur i Kring.

Ambulacrum, n. 2. golf,
gaungu plaz.

Anteambulo, onis, m. 3.
fyrirrennare, sa sem
geingur undan.

Deambulo, Obambulo,
Inambulo, avi, atum, are,

1. eg geing hingad og
hangad.

Inambulatio, onis, obam-
bulatio, vide ambulatio,
Perambulo avi, atum, are,
1. eg geing i giegnum,
fer yser.

Prodeambulo, avi, atum,
are, 1. eg geing a framm.

Funambulus, Lijnu-dansare
AMENTUM, n. 2. Pilu-
band, Slatiga, Stre-
eingur, amentare jaculum,
ad leggia or a Streing.

Amentatus, a, um, bunden
vid, Lagbur a Streing.

AMES, itis, m. 3. Netstauung
til ad spenna uf fuglanet.

AMICIO, cui, xi, etum.
4. eg klæde i.

Amictus, m. 4. Klædnadur.

Amiculum, n. 2. Ýserhöfu.

AMICUS, a, um, vingiarnlega:
ur, fær, comp. cior, cis-
simus, subſt. Vinur.

Aimca, f. 1. subſt. Fylge:
kona, Vinkona.

Amicē vinsatilega.

Amicitia, f. 1. Winskapur,
Vinatta.

Inimicus, a, um, ovinsam-
legur, haturſfullur, subſt.

ovinur, fiandmadur.

Inimicē, ovinsamlega, hat-
urlega.

Inimi-

| | | |
|---|----|--|
| Inimicitia, f. 1. Óvinþapur, Fjáundskapur. | | heyrir til vidskiptum hei- rra, sem ehfæst, Poëlis ama- toria, Afuiorskvæde. |
| Inimico, avi, atum, are, 1. eg gisre ad Óvin. | | Amatoriæ, uppa Kærleiks vijsl. |
| AMITA, f. 1. Godur-Syster. | 5 | Ainábo, Ficere, minn ficeré, minn vin. |
| Amitini, Systrabørn, Brædræ-Boru. | | Adámo, 1. & Deamo, avi, atum, are, 1. eg elsta miflegra. |
| AMNIS, is, m. 3. Æla, Elfa, Vatnusfall. | | Redámo, avi, atum, are, 1. eg elsta astur a mot. |
| Amniculus, dim. líftel Æla, Læfur. | 10 | AMOENUS, a, um, lyseleg- ur, yndislegur. |
| Amnicus, a, um, sa Sein heyrir til Æinne, ut: amni- ca hinsula, Æt-Holmi. | | Amenitas, tatis, f. 3. Yndisleglike, Lyseleglei- ke, Dæleleglike. |
| AMO, avi, atum, are, 1. eg elsta, hef fært. | 15 | Inamemus, a, um, olysse- legur, opægur. |
| Amor, oris, m. 3. Elfa, | | Peramonus, a, um, miog dælelegur, lyselegur. |
| Amator, is, m. 3. Elfare, sa sem leggst a huginn vid eina honu, seker eptir ad fa eina til egta. | 20 | AMPHORA, f. 1. Ker, cdur mæler, sem tekur 48 Potta. |
| Amatrix, cis, f. 3. Vinfonia, su sem leggst a huginn vid einn manu. | | Amphoralis, e, sa sem tekur 48 Potta. |
| Amabilis, e, elsfannlegur, fier, yndislegur, comp. ior. | 25 | Vas Amphorale, ker sem tekur so mifed, sem Am- phora. |
| Amabiliter, vingiarnlega, Ficerelega, vinsamlega. | | AMPLUS, a, um, stor, vijd- ur, ruinur, 2. ypparlegur, mettugur, Stafliegur. |
| Inamabilis, e, ovningiarnleg- ur, yndislegur, opægur. | 30 | Peramplus, a, um, miog ypparlegur, kostulegur, Stafliegur. |
| Amanter, vingiarnlega, astublega. | | Am- |
| Peramanter, miog vins- giarnlega, astublega. | 35 | |
| Amatorius, a, um, sa sem | | |

- Amplē, storlega, frægelega,
fostulega.
Amplius, viðar, framar,
meir.
Amplitudo, inis, f. 3.
Stærð, Viðd, 2. Upp-
hefd, Æra.
Amplio, avi, atum, are,
1. eg viðka ut, giore
stærra, og stærra, it. eg
set um mal.
Amplifico, idem.
Amplificatio, f. 3. Utviðkun,
Stækun, Aufnung.
Amplificator, m. 2. sa sem
viðkar ut, Stækar.
AMPULLA, f. 1. Glaska,
Krucka, Edks, edur,
Öliu-Krucka.
Ampullor, dep. 1. eg hefe
stor Ord, tala brufara-
lega.
AMULETUM, Skadreðes-
veria, edur annad, sem
madur hefur a fier, til
ad umsíya eytur eda
gallbur.
AMUSSIS, is, f. 3. Mæle-
snura, Mæle-pradur.
Amussitatus, a, um, misg
grandvarlega gjördur,
Grandvarlegur.
AMYGDALA, æ, f. 1. Man-
deltrie, Mandel.
Amygdalinus, a, um, sa

- sem er gjördur af Amyg-
dala.
AN, mun? hvert?
Anne? idem.
5 ANAS, tis, f. 3. Ónd.
dim. Anaticula.
Anatinus, a, una, sa sem
heyrir til Óndum.
ANCILLA, f. 1. Umbatt,
Perna, Winnukona.
Ancillula, f. 1. Umbatt
arfstetur, Stelpa.
Ancillor, atussum, ari, dep.
1. eg þræla.
15 ANCORA, f. 1. Atfer.
Ancorale, lis, n. 3. Atfers
streingur.
Ancorarius, a, um, sa sem
heyrir til Atfers, ut: An-
corarii funes, Atfers
streinger.
ANGIPORTUS, us, m. 4.
& Angiportum, n. 2.
þraung Gata, frokott.
25 Ango, auxi, sine sup. eg
kirfe, 2. sturla, angra,
þvijngja.
Angor, oris, m. 3. Stur-
lan.
30 Angina, f. 1. Kverklabolgá.
Angustus, a, um, þraungur,
miot, líjtell.
Perangustus, a, a, una
misg þraungur, miot.
35

- Angustē, i breyngslum,
freppu, 2. stuttlega.
Perangustē, inisa braung-
lega, 2. inisq stuttlega.
Angustia, x, f. 1. & Ang-
ustia, arum, quod fre-
quentius, Preyngslē,
Kreppa, 2. Preynging,
Raud, Peaut.
Angusto, avi, atum, are, I.
eg preyngi, freppe ad.
Anxius, a, um, sturladur
angurvær, sturande, sorg-
fullur.
Anxiē, sorgarlega, med sorg
og angst.
Anxiētas, tis, f. 3. Stirl-
an, Angurseme.
ANGVIS, is, m. 3. Eytur-
ormur,
Angvicula, dim. f. 1. Lijstell
ormur.
Augvineus, & Angvinus,
a, um, sa sem heyril til
heim Eijturoarme.
Angvina, cervix, svírinnu
a Eijturoarmum.
Angvilla, f. 1. All.
ANGÜLUS, m. 2. Horn,
Aftrokrur, Skot.
Angulāris, e, & Angula-
tus, a, tum, fantadur,
lagadur til ab vera i
Horninnu, angularis lapis,
ferfantadur Steien.

5

10

15

20

25

30

35

- Angulosus, a, um, Marg-
hyrndur, fantadur.
Triangulus, m. 2. Prihyrin-
ingur.
Triangulus, a, um, prihyrudur, prifantadur,
& triangularis, e, sic qua-
drangulus, & octangulus,
ANHēLO, vide HALO.
ANIMUS, m. 2. Sinne,
Gied, Giedsmunner, 2.
Modur, Dlorfug, Hiarta, 3. Sal, 4. Pantc,
Hugur.
Anima, f. 1. Sal, Lijf, 2.
Aude.
Animalis, e, sa sem hesur
i sier sal, lisandi.
Animal, is, " 3. Dyr,
Skiepna.
Animōsus, a, um, hug-
diarfur, hughraustur /
firrugur, comp ior.
Animōse, frimodunglega/
firruglega.
Animo, avi, atum, are,
eg lijsga, 2. dyfse, herde
upp.
Animans, tis, f. & n. 3.
Dyr.
Animatus, a, tum, lijsgad-
ur, gediadur madur.
Animatio, ouis, f. 3.
Lijsgun: Hugarius.
Exanimus, a, um, & Exa-

nimis, e, daudur, lijslaus,
2. huglaus, badlaus,
hræddur.
Exanimo, avi, atum, are,
2. eg deyde, aflijsfa, tek
ur dugenn, giore skellad-
ann, duglausann.
Exanimatio, nis, f. 3.
Skelfing, Hrædsla.
Inanimus, a, um, & Ina-
nimatus, a, tum, daudur,
andarlaus.
Semianimus, a, um, & Se-
mianimis, e, halsdaudur.
Unanimus, a, um, & Una-
nimis, e, samlindur, eins
til finnes.
Unanimitas, tatis, f. 3.
Eindregne, Samlinde.
Animadverto, ti, sum, ere,
3. eg fornem, gief giæt-
ur ab, verd var vid, 2.
straffa.
Animadversio, onis, f. 3.
Aðhuge, Íhugan, 2. Straff.

ANNULUS, m. 2. Hring-
ur.
Annulatus, a, um, sa sem
befur Hring, ut: aures
annulatæ, eyen med Hring-
um.
ANNUS, m. 2. Ær.

Annuus, a, um, arlegur,
annuum tempus, Ærs-

tijme, annuus sumptus,
arleg Utgift og Rosinadur.
Annuus, orum, n. 2. arlegt
Upphelde.
Annalis, e, sa sem heyrir
til einu Ære, annales leges,
eins ars Logmal.
Annalis, m. 3. freqvens-
tans, Annales, ium, Ann-
alar, Ærs Cronicur.
Anniculus, a, um, Ærs
gamall.
Anniversarius, a, um, sa
sem fellur inn arlega, feriæ
anniversariz, arlegar
hatiider.
Annosus, a, um, gamall,
rossinn, haaldradur.
Annona, f. 1. eins Ærs
Aðode, Aþortur, arlegt
upphelde, Biørg, Næring,
Ærleger addrætter, Førde,
Teingur, Aſle.
Biennis, e, tværetur, sc.
qvinqvennis, sexennis, se-
ptennis, decennis.
Biennium, ii. 2. tvø Ælar,
sc. triennium, quadrien-
nium, qvinqvennium, sex-
ennium.
Qvinqvennalis, e, sem
skiedur hvert fiunta Ær.
Perennis, e, sifselldur,
øvarande, varannlegur.

- Peregnitas, f. 3. Varannleg-leike, Sijfslægleike.
- Pereano, avi, atum, are, eg vara leinge, hellbst vid stoduglega.
- Solemnis, e, arlegut, 2. hafijdlegur, solenne nucum, min Vijsa, venia.
- Solenne, is, & Solennia, pl. 3. Hafijd.
- Solemmiter; Hafijdlega, epter helgri vijsu og skicki.
- Solenitas, tis, f. 3. Hafijd, Helgehald.
- Quotannis, arlega, hvært 15 Aar.
- ANSA**, f. 1. Hanbarhalld, Eyra, Handfang, Hun, Kroknit, Hale, 3. Sinfell, Lom, Jarnband, 4. Sto spenna, 5. Leke føre.
- Anstatis, a, um, sa sem hefnr handar halld, eyra.
- ANSER**, ris, m. 3. Gicæs.
- Anserinus, a, um, sa sem er af Gicæs, adeps (m. & f. 3.) anserina, Gicæsa feite.
- ANTÆ**, atum, f. ferfant-ader dira brandar, dira stafer, Ondvegis fulur.
- ANTE**, prep. syrir framann. Anteqvam, syrrann.
- Ante, ado. til fornæ. Antea, til sorna, adur, siere, sierrum,

- Antehæc, syrir þeja sijma. Anterior, comp. tantum, sa fremre, fremste, sa sem er ab framauverdu.
- ANTIQUUS**, a, ! um, gamall, alldradur, 2. æt- legur, fromur, 3. Nihil antiquius, eckert er licewara, betra.
- 10 Antiquæ, uppā gamla Vijsu, Mod.
- Antiquitas, tis, f. Alldurdomur Fyrend, 2. fortmennu, gamler forsedur, 3. þeir hainter, sein (voru i fyrendenne) formentur hofdu unni ad systa.
- Antiquitus, i, i gamal daga, i fyrendenne.
- 20 Antiquo, avi, atum, are, 1. eg afstæffa, ut: antiquare leges, ad astala logenn.
- Antiquarius, m. 2. sa sem leggur sig epter ad grunda þær Saker, sem voru i fyrendenne, gamalla hluta rannsakare, fornhyrd a meist are.
- 30 **ANTENNA**, f. 1. Seglra.
- ANTIDOTUM**, n. 2. Eelning a mote Eytre.
- ANTIPATHIA**, f. 1. natturlegt osamlinde og innbyrðis Grød Glutanna.

ANT-

| | |
|------------------------------|--|
| XANTHIA, f. 1. Þumpa. | |
| Exautlo, avi, atum, are, | |
| 1. eg Þumpa, eys upp, | |
| eys ut, dreck af, 2. ut- | |
| stend, lyd. | |
| ANTRUM, n. 2. Heller, | |
| síor Jardar Grisia. | |
| ANUS, f. 4. oldrud Rona, | |
| Ricssing. | |
| Anicula, f. 1. idem, dim. | |
| Anilis, e, Ricssingarlegur, | |
| faniytur, aniles ineptix, | |
| Ricssingaßadur. | |
| Aniliter, epter Ricssinga | |
| veniu. | |
| Anus, m. 2. Ende, Daus. | |
| APAGE, far hiedann burt, | |
| fær du þig burt. | |
| APER, ri, m. 2. Villu- | |
| golltur, Svijn. | |
| Aprugnus, a, um, þad sem | |
| er af villu svijne, caro | |
| aprugna, villu svijna Riot. | |
| APEX, icis, m. 3. Toppur, | |
| Rollar. | |
| APEXABO, onis, f. 3. | |
| Bloðnur. | |
| APIS, is, f. 3. Bißfluga. | |
| Apicula, f. 1. Bißflugulorn. | |
| Apiarium, n. 2. Bißflugna | |
| Hafur, Stockur. | |
| APINÆ, arum, f. 1. plur. | |
| Hraðdonur, Preæting- | |
| ur. | |

| | |
|----|------------------------------|
| 5 | APISCOR, aptussum, 3. |
| | eg nx, fæ, sdlaſt. |
| | Adipiscor, eptussum, idem. |
| | Indipiscor, indeptus sum, |
| | idem. |
| 10 | Adeptio, onis, f. 3. Hlos- |
| | nan. |
| | APIUM, n. 2. þad græs. |
| | APLUSTRE, n. 3. & Aplu- |
| | strum, i, n. 2. Flagg. |
| | APOPLEXIA, f. 1. sa |
| | Siuðdomur, sem fallast |
| | Slag. |
| 15 | APRICUS, a, um, sa sem |
| | liggur a mote Solinne. |
| | Apricitas, tatis, f. 3. Sol- |
| | skin, Solarhite. |
| | Apricor, rtus sum, dep. 1. |
| | eg ligg a mote Solinne. |
| 20 | APTUS, a, um, hentugur, |
| | þapfellegur, hæfselegur, |
| | hæfur, þienauñlegur, bruf- |
| | auñlegur, 2. samfelldur. |
| | Apte, hentuglega, 2. |
| | þiettelega til samans. |
| | Apto, avi, atum, are, 1. eg |
| | laga, by til. |
| 25 | Ineptus, a, um, ohendtg, |
| | ur, ohæfselegur, vissap- |
| | fellelegur, þienauñlegur, |
| | ohæfur, sa sem stiedur |
| | otijma, fantalegur. |
| | Ineptè, fantalega, ifavis- |
| | lega. |
| 30 | Ineptix, arum, f. 1. (nam |
| | B 3 susg. |

sing. *rar.usurp.*) Poëtting-
ur, sladur, narrary, fa-
nytt hial.

Ineptio., ivi, ire, 4. eg
slabra, tala heimseulega,
fer med fanistann þoëtt-
ing.

APUD, Hia.

AQVA, z, f. 1. Vatn.

Aqvula, z, f. 1. liisted Vatn,
Vatusdrope.

Aqvulosus, a, um, vatnsmif-
ell, fullur af vatne, vatn
þotur.

Aqvarius, a, um, sa sem
vatne tilheyrir.

Aqvarius, m. 2. Vatns-
berateiku.

Aqvaticus, a, um, & aqva-
tilis, e, sa sem liser, eda-
er i Vatne, aves aquatice,
Vatnshuglar, Arbor aqua-
tica, þad træ sem vex ð
Vatna hóckum.

Aqvatilia, absol. Vatns-
fuglar.

Aqvor, atus sum, ari, dep.
1. eg vatna peninge, leide
i vatn, 2. eg sækt vatn.

Adäqvor, atus sum, ari,
dep. 1. idem.

Aqvatio, nis, f. 3. Brynn-
ing.

Aqvator, m. 3. sa sem
Vatnar.

Aqvaliculus, m. 2. Svijna-
loppur, 2. nedre partur
magans.

Aqvæductus, m. 4. Vatns-
veitning, Vatnsbol, Vat-
ns uppangur.

Aqvilex, legis, m. 3. Brunn-
meistare.

Aqvilus, a, um, Vatnsgrar,
Dækleitur.

AQVILA, f. 1. Ørg.

Aqvilinus, a, um, sa sem
ørn tilheyrer, Nasus aqvili-
nus, bingt nef, ungulæ
aqvilinæ, Atuarflær.

AQVILO, nis, m. 3. Nord-
anuvindur, it. Nordur.

Aqvilonalis, e, & Aqvilo-
naris, e, & Aqvilonius,
a, um, sa sem heyrtil
Nordre, Regio aqvilo-
naris, Nordur land.

ARA, f. 1. Ullari,

ARANEA, f. & Araneus,
m. 2. Gonguroa.

Arancolus, vel Arantola,
dim. idem.

Araneus, a, um, sa sem a
síslit vid Gonguron, mus
araneus, Skogar mus, mio-
fleigenn tuus.

Araneum, n. 2. Gonguroar
vesur.

Araneosus, a, um, sa sem
et af gonguroarves, it.
þad

5

10

15

20

25

30

35

- þad sem fullt er med
Gonguroarvæse.
- ARBITTER**, ri, m. 2. Sam-
vitkudomare, gjordarinnad-
ur að mille tveggja, a
hvers valld Partarnir hafa
lagt sitt Malefne, 2.
Tilfionarmadur, sem hefur
gat a einhverin.
- Arbitrinn, n. 2. Dominr,
Wesfurdur, Meining, 2.
Vilie, 3. Etioran.
- Arbitror, atus sinni, ari, 1.
dep. eg dæm, urfurdar,
meina, hellb, ætla, mier
synest.
- Arbitratuſ, m. 4. eigenn vilie,
þad sem einum synist ab
vera gott.
- Arbitratins, a, um, sa sem
er i eins manns valld, frij-
vilia, og ma hondla med
sem hann vill.
- ARBOR**, oris, f. 3. Eyt,
Træ.
- Arbuscula, f. 1. listel Eyt.
- Arbustum, n. 2. Eytarunn-
ur, Lundur, sa stadur,
hvar Eytur vaxa.
- Arborator, m. 3. Eyt
plantare, sa sem ræktar
Eytunrar.
- Arboeus, & Arborarius,
a, um, sa sem eylum til-
heyrir.

- Arboresco, ere, eg ver sem
Eyt, ver batt upp.
- ARCA**, f. 1. Rista, Stockur,
Hyrdsla, Tlat, Areula,
dim. Ristuforn, Stryna,
Ristell, Estia.
- ARCANUS**, a, um, heim-
nlegur, leinclegur, hul-
en, dulen.
- 10 Arcanæ, Arcanò, Heimug-
lega, i hilmingu.
- ARCO**, vi, etum, 2. eg
burtryme, drif burt, 2.
hellb i tamme, þvijinga.
- 15 Coerceo, cui, citum, 2.
eg speke, þvijinga, hellb i
tamme, tem, hindra, aptra,
stemme stiga syrit, 2. hellb
inne, bind i mier.
- 20 Exerceo, cui, citum, ere,
2. eg æſe ydka, handla
med, hef um hond, hand-
tera.
- Exercitium, n. 2. Idian,
Æfing, Handtering.
- 25 Exercitus, m. 4. Strijs-
her.
- Exercitus, a, um, forsolt-
ur, æſdur.
- 30 Exercitatus, a, tum, æſdur,
forsoltur, forfarinn, vel drif-
enn.
- Exercitatio, f. 3. Idian,
Æfing.
- 35

Inexercitatus, a, tum, ofor
farinut, ovanur vid.

ARCTUS, a, um, fastur,
pietur, hart bundenn,
reirdur, 2. i naudum
Staddur, res arcte,
nauder, þreyngingar,
Kreppa.

Arcte, fast, fastlega; piett.

Arcto, avi, atum, are, I.
eg herde, reire piettsamán,
bind, hnyti.

Coarcto, avi, atum, are, I.
eg hnyte samann.

Coarctatio, f. 3. Hnuting,
samán hnuting Preinging,
Pressa Reiting.

ARCESSO, 3. (*vulgò sed per-*
peram accerso,) eq falla,
falla a, lsf sælia einn, 2.
flaga, falla syrir Rieft

ARCHITRUS, m. 2 Konga,
edur Fursti. Ljflæknir.

ARCHIMAGIRUS, m. 2.
Adal-fokur, meistare ad
bua til Riekti.

ARCHITECTUS, m. 2.
Byggingar; meistare, 2.
Meistare i einhverfin. ut:
architectus sceleris, haf,
tindur þeß glæps.

Architectura, f. 1. Bygg-
ingarkonst.

Architector, atus sum, ari,

5

IO

15

20

25

30

35

dep. 1. eg bygge smiðda,
2. upphænude, sum uppá.

Arctos, i, f. 2. Nordursíða-
na, Vagninn, 2. Nordur,
þad nordasta land.

Arctous, a, um, sa sett ligg-
ur vid nordur, orbis ar-
ctous, Norduralfa.

ARCUS, m. 4. Boqe, 2.
Hvelfing, 3. Regnboge.

Areuo, avi, atum, are, I.
eg giore boga, behge.

Arcuatus, & Arqvatus, a,
um, bogeun, hvolsdur,
2. morbus areuatus vel ar-
qvatus, Gulin-sott.

Arcuātim, i bugdu, uppá
boga vijsu, med buguilli,
frókum.

ARDEA, f. 1. Hegre.

ARDELIO, onis, m. 3.
Margfistean, Dare,
framur og suafvijs
Gante.

ARDEO, si, sum, ere, 2.
eg brenn, 2. er afafur,
fjrnugur, 3. brennt af
lærleika.

Ardenter, alvarlega, afaf-
lega, ardenter eupere, ad-
giruast afaflega.

Ardor, oris, m. 3. Hruue,
Hite, 2. Afiesd.

Ardesco, 3. eg verd heitur,
tel til ad brenna, 2. verd
meir

| | |
|-------------------------------------|----|
| meir og meir afafur. | |
| Exardesco, Inardesco, <i>idem</i> . | |
| ARDUUS, a, um, har, bratt- | |
| ur, orbugur, torveldur. | |
| Peratduus, a, um, misg- | 5 |
| brattur og orbugur, <i>it.</i> | |
| torveldur. | |
| AREA, x, f. I. Flot, Flot- | |
| ur, Hufstaðe, Prestiunar | |
| plats, Ruda, Reitur. | 10 |
| Areola, a, f. I. diminunt. | |
| Ljittib afveilt Plats, ljittill | |
| reitur, finnar græsgards | |
| Reinar. | |
| ARENA, f. - I. Sandur, | |
| 2. Strydsvöllur. | 15 |
| Arenula, f. I. dim. sifasand- | |
| ur. | |
| Arenosus, a, um, sand- | |
| ugur, fullur med sand. | 20 |
| Arenaceus, <i>idem</i> . | |
| Arenaria, plur. f. I. Sand- | |
| græser. | |
| AREO, ui, 2. <i>sine sup.</i> eg er | |
| þurri visinn. | 25 |
| Aridus, a, um, strældur, | |
| 2. visen, 3. magur, | |
| föllten. | |
| Aridum, n. 2. þursende | |
| hröstur. | 30 |
| Arescere, exarescere, & ina- | |
| rescere, ad verda þurr, | |
| þorna upp, þorna, 2. | |
| visna. | |
| Arefacio, feci, factum, ere, | 35 |
| 3. þurka. | |

| | |
|------------------------------------|--|
| ARGENTUM, n. 2. Sylfur, | |
| Argentum vivum, hvíta | |
| Sylfur. | |
| Argenteus, a, um, sa sem | |
| er af silfra, 2. Þær eins og | |
| Sylfur. | |
| Argentarius, a, um, sa sem | |
| heyrer til Peningum og | |
| Peninga-séfum, argentea- | |
| rium auxilium, Peninga- | |
| Stýrkar. | |
| Argentarius, m. 2. sa sem | |
| vixlar Peningum. | |
| Argentaria, f. I. verslunar | |
| Bud, eda hús þeð, sem | |
| vixlar Peningum. | |
| Argentatus, a, tuni, sylfrab- | |
| ur. | |
| ARGESTES, x, m. I. | |
| Nordvestann-Windur. | |
| ARGILLA, f. I. Leir. | |
| Argillofus, a, um, leirings- | |
| ur, fullur af leire. | |
| Argillaceus, a, um, sa sem | |
| er af leir. | |
| ARGUO, ui utum, ere; eg | |
| avijta, straffa skulda, 2. | |
| avijja, gief til finna, syna. | |
| Argutus, a, um, spisserd- | |
| ugur, artugur, nettur, vod- | |
| snotur, suðugur i tali, <i>it.</i> | |
| hvell, sniall, strafina, | |
| kioptugur, opin minnun, | |
| sa sem saunglar, hriftir, | |
| farrar. | |

- Perargutus, a., um, miøg artugur snidugur.
 Argutæ, kostulega, artug-
 Iega, snoturlega, snillelega.
 Argutiz, arunz, pſur. f. 1.
 findugt, og skarpſtimigt
 tal, flustug røda, artugt
 orda tiltæfe, 2. ſkarper
 Orbætrokar, findugt
 mælſtuvit, Spisſtindugheit. 10
 Arguto, avi, atum, are, 2.
 eg kasta i Nasir, bregd um,
 færi til lyta.
 Argutor, atus sum, ari, 1.
 þvætti, noldra, ſingra, ſeudi
 tonin. 15
 Argumentum, n. 2. Raſ,
 Bevysing, Grundvællur,
 2. Innihalld Ínntak, Esue
 i tale edair ſtriſi.
 Argumentor, ari, 2. dep. eg
 bevijſa, færi roſ-til.
 Argumentatio, onis, f. 3.
 Bevijſing.
 Coarguo, ui, utum, ere, 3.
 eg pſer bevijſa, 2. ſtraffa,
 avijta, aficere allaga.
 Redarguo, ui, utum, ere,
 3. eg ſtraffa avijta, aficere,
 allaga, it. ref til baka med
 ordnum. 20
 ARIES, éris, m. 3. Hrufur, 2.
 Murbriotur, 3. Hrufómerki.
 Arietinus; a., um, sa sem
 tilheyr hrutnum, cornua 35
 arietina, Hruts. Horu.

- Arieto, avi, atum, are, 1.
 eg ſianga, asara, storma
 uppa, ſlæ uppa.
 ARIS. ΓΑ, f. 1. Staungin
 sem ſtendur upp ur ærenu.
 ARMA, orum, n. pl. Vopn,
 Hertige, Beſſærc, Ambod.
 Armo, avi, atum, are, 1.
 eg hertijsa, utby, vopua,
 herklæde.
 Arinatus, a, um, hertiadur,
 hervopnadrur, herklæddur.
 Arguitura, a., f. Vopna-
 burdur, herklæde.
 Armatus, us, m. 4. idem.
 Armamenta, orum, plur.
 n. 2. alſra handa Beſſ-
 fære, armamenta navium,
 Skips-reide.
 Armamentarium, n. 2.
 Vopnahus, Amboda
 ſteinuna.
 Arinarium, n. 2. þad Iſlat,
 sem madur geimir nökud i,
 Peniuga Hyrdsla, Klæda,
 eda Bokafapur.
 Armariolum, n. 2. lijtell
 Skapur, Skrijne.
 Armiger, ri., m. 2. sa sem
 ber vopn, aðars, Skialld-
 ſveiru.
 Dearmare & exarmare, ad
 ſletta herklæduum, taka
 hervopneuu fra einum,
 giſra maftarlausau.
 Iner-

- Inermis, e, & inerminus, a, um, veriuslaus, vopnlaus.
Semiermis, e, halsvopnadrur.
ARMENTUM, n. 2. Storfienadat Hjerd.
Armentarius, m. 2. Hjerdar, sa sem vagtar Storfienab.
ARMILLA, f. 1. Armband, Halsband.
Armillatus, a, um, sa sem bet Armband, cdur Halsband.
ARMUS, m. 2. Bogur a sic, cdur naustum. Armur.
ARO, avi, atum, are, l. eg plæge, prfc, etia.
Arator, is, m. 3. Plogmadrur, Mlur, hefimnadur.
Aratrum, n. Plogur.
Aratio, f. 3. Plæging.
Arabilis, e, sa sem plægdur verdur, campus arabilis, sa vollur sem plægbur verdur.
Arvum, n. 2. Akurlende, Sadgardur, Plogland.
Circumaro, avi, atum, are, l. eg plæge i kring.
Exaro, avi, atum, are, eg upphogg, sker upp, 2. skrija ut, upp teikua, rita, 3. safna i foruhlodur, exarare frumentum, ad safna un Kornic.

5
10
15
20
25
30
35

- Obäro, avi, atum, are, eg plæge upp.
Peräro, avi, atum, are, l. eg plæge i giegnunni, it. skrifa ut.
Subaro, avi, atum, are, l. eg plæge under, ab undanu verdn.
AROMA, tis, n. 3. allra handa ilmande Turter, Speceri, Kridderi.
Aromatites, x, m. 1. Sættvin blandad med Turtum.
ARRHA, f. 1. Vanfur, festegialld, trulosungargasa.
Arrhabo, onis, f. 3. idem.
ARS, tis, f. 3. List, Konst, 2. Handverk.
Artifex, icis, m. 3. meistare i einhverre Konst, Verkmestare.
Artificium, n. 2. Konst, Meistara : stycke.
Artificiois, a, um, prdelegur, artugur, gjordur af art.
Artificialis, e, idem.
Artificiosé, prijdelega, snillelega, artuglega.
Iuers, tis, o. 3. o. forstandigur, Runnattulans, odug: annlegur, 2. ydiulaus, hiscun, dausfur.
Inertia, f. 1. Runnattulise, safianista,

| | | |
|--|----|---|
| | | festing, hatt plats, fiall, |
| | | AS, affis, m. 3. Þeningur, einn st. og fimtungur af Skildd- inge, eða Skilddings verðe. |
| | 5 | it. 12 dala þunge. |
| | | Doccus is, m. 10. affes, eða 12. skyldingar, 2. fi- gura i Kroß. |
| | | Decussare, 1. ad leggia i Kroß, gjora Kroß. |
| | 10 | Decussatum, t kroß. |
| | | Semissis, m. 3. halfur, AS, þar finntu partar ne Skyld- inge. |
| | | ASCIA, f. 1. Pal. Ópc, Hefell. |
| | | Aescio, avi, atum, are, eg hogg slette, hefla. |
| | 20 | Exasciare, 1. ad hæggva af vjofnur, sketta. |
| | | ASINUS, m. 2. Æsne. |
| | | Asina, f. 1. Æsna. |
| | | Asellus, m. 2. dim. ljestell Æsne, 2. þostur. |
| | 25 | Asinarius, a, um, sa sem Æsna tilheyrir, Mola asinaria, Æsna-Wilna. |
| | | Asinarius, m. 2. Æsna- leivare. |
| | 30 | Asiminus, a, um, sa sem er af Æsnu, asinalegur, asini- num lac, Æsnu miolk. |
| | | ASPARAGUS, m. 2. su urt. |
| | | ASPIS, idis, m. 3. Eitur- ormur. |
| | 35 | AS- |

ASPER, a, um, hvæß, stirdur, snarpur, 2. vjafn, hrufottur, 3. hardur, strangur, strydur, bagur, motvilingur, 4. grofur, ohæferskurstur.

Asperitas, f. Snarpleife, stirdleife, 2. vjofsnur, hrufur, 3. ordugleife, torveldune, 4. ohæferska.

Asperē, hardlega, snarplega, alaflega.

Asprētum, n. 2. Holst, Hriostur, slitrur.

Aspero, are, 1. eg giere vjafnt, stirdt, hrufott.

Exaspero, avi, atum, are, 1. eg scerpe, snerpe, giore strangan og hardann, 2. erte upp, giore bistaun og reidann.

ASSECLA, æ, m. 1. Sins sveirn, 2. fa sem er obrum samtiða.

ASSER, m. 3. Bord, fiol, Ela.

Afferculus, m. 2. Lytel fiol.

Affula, f. 1. Triesporu.

Coasso, avi, atum, are, 1. eg þilia, felle, greipe; saman; 2. stara.

Coassatio & Coaxatio, f. 3. Samfelling, greipning þiliun.

ASSO, avi, atum, are, 1. eg siccif.

Affus, a, um, steiklur.

Inassatus, a, um, idem.

Affa, orum, n. 2. pl.

Sveitahus, Sveitabeckur i Badhuse.

AST, Gunn.

ASTHMA, tis, n. 3. Briost meðe, Briosterfide.

Asthmaticus, a, um, briost meðen, Undarskattur.

ASTRUM, n. 2. Hūnen-teikn, Stiarna, Astra, orum,

Stiornur, Himentungl.

Astrolögus, m. 2. Stior-nus vittingur, fa sem spaer fyrir eptir Stiornulisti.

Astrologia, f. 3. Stiornulisti, 2. syritsogn af Hūnensens teiknum.

Astronömus, m. 2. Stiornumeistare, fa sem þeirer Hūnensens og Himen-tunglanna Hlaup.

Astronomia, f. 1. Hūnen-funga la Roust.

ASTUS, m. 4. Limsta, Underferle, Kyndugheit, Klokkapur.

Astutus, a, um; snidugur, limskur, flokur, kyndugur, undersorull.

Astuté, limstulega, flok-lega,

| | | |
|--|----|---|
| lega, sniduglega, kind- uglega. | | Atrarius, m. 2. ♂ Atriens- sis, m. 3. Óyravørður, Óyravaltare. |
| ASTUTIA, f. 1. Ljumssa. Und- erferle, Ryndugheit, Klofkapur, pretter. | 5 | ATROX, ócis, o. 3. grimur- ur, skelfelegur, hard- feingur, ofsbodslegur. |
| ASYLUM, Fristabur, 2. Metaph. Skiol, Hæle, Lilflukt. | | ALROCITAS, f. 3. Grimð, Hardhydge. |
| AT, conj. euu, enn þo. | | ATROCITER, grimmelega, sefnarlega, hardudlega. |
| Atqve, og, ogso, 2. euu, 3. so snart sem, 4. liða sem, 5. þo. | 10 | ATTÄGEN, m. 3. Helsu- Hæna. |
| Atqli, þo, euu þo. | | AVARUS, a, um, girugut, agiaru. |
| ATER, a, um, svartur, myrlur, dinumur, 2. flæmur, greislegur, olucku- giesen, staflegur. | 15 | Avarè, giruglega. Avaricia, f. 1. Agtne, Girugleike. |
| Atratus, a, um, svartur, sortabur. | | AUDEO, ausus sum, audere, 2. eg voga, þore, dirfest. |
| Atramentum, n. 2. Sverta, Blek, svartur litur. | 20 | Audax, ácis, o. 3. diarsfur, hugprudur, hugadur. |
| Atranientarium, n. 2. Blekhorn, Blekbitta. | | Audacter, ♂ audaciter, diarsflega, frijmoduglega. |
| ATHLÉTA, x, m. 1. Hetia, gljithuninadur, sa sem æfer sig i Vopnaburde, er ad- fienna, edur leira Bar- dagakonst. | 25 | Audacia, f. 1. Dirssfa, Hugpryde, Dirsfung, Voginn. |
| Athletica, f. 1. Gljumu- konst, Óðfun, Vopna- burdur. | 30 | Inaudax, o. 3. odiarsfur, ragur, hugljstell. |
| ATRIUM, n. 2. Óyrastofa, Forstofa. | | Ausum, n. 2. dirsskupar, dirssustírl, diars tilteile. |
| Atriölm, n. 2. lijtel forsto- fa, forseigne, andyre. | 35 | Inausus, a, um, o:reindur, o:profadur. |
| | | AUDIO, ivi, itum, ire, 4. eg heyri a, hlijde a, 2. er heyrugur, hlijdem, 3. eg |

eg samþicke, fell a þad
mal, 4. er halldenn verð-
ur, metunn, 5. Audire
benē malē, ad vera vel,
eda illa rænidur.

Auditus, m. 4. Heyrn.
Auditor, m. 3. Tilheyrare,
2. Lærespeirn.

Auditorium, n. 2. sa stadtur,
hvar meun heyra uppa 10
einhvers Rædu, tal, eda
lestur. Samkvæme þeirra
manna, sem heyra a
einhvers tal, eda lestur.

Auditio, onis, f. 3. Rilte, 15
Mannord, 2. Heyrn.

Audientia, f. 1. Hlydne.

Exaudio, ivi, itum, ire, 4.
heyre, siemst ad, se ad vita.

Obedio, ivi, itum, ire, 4. 20
eg hlijde.

Obediens, o. 3. hlijdent,
audsveipur.

Obedienter, hlijdiglega,
med. hlijdne.

Obedientia, f. 1. Hlydne,
Audsveipne, Undergefne.

AVELLĀNA, f. 1. Hassel
Nyt.

AVĒNA, f. 1. Hafurgras.

Avenacēus, a, um, sa sem
er af Hafurgrase, avena-
cea farina, Hafur-miol.

Avenarius, a, um, sa sem
heyrit til Hafur.

AVEO, 2. sine prat. & sup.
eg girnest, heſe eptet
langau.

Avidus, a, um, giarn,
gijrugur, gradugur.

Aviditas, f. 3. Gijringleif,

Girud.

Avidē, med gird og eptet
langan, gijruglega.

Ave, def. 2. farvel, vertu

Sæll.

AUGEO, xi, etum, 2..eg
eyf, bæte vid, stæcka, for-
betra.

Adaugeo, & Exaugeo, gi,
tum, ere, 2. eg stæffa
bæte vid, cif, og for-
betra.

Augesco, eg vex, verd stærre.

Auctus, m. 4. & Aug-
mentum, Bidbæting,
Aufning.

Auctorium, Bidbæter, Aukfe.

Auctor, m. 3. Hosundur,
Trumfodull, Formadur,
Stiptari, 2. Radleggiari,
3. Heimildarmadur, 4. sa
sem samsetur eina Bol.

Auctoritas, f. 3. Mind-
ugleile, Alit, 2. Radlegg-
ing, Aeggian, 3. Eptet-
dæmi, Bevijsing, 4.
Heimild, eignarriettur.

Auctōro, 1. eg vista, ræd,
til þienustu, leige.

Aucto-

Auctoramentum, Visiar-
rab, *it.* Pionustulaun,
Hyra, *it.* Steinlur.

Exauctōro, *1.* eg slæppe
ur þienustu, glef lausattu.

Auctio, onis, *f. 3.* Aura
uppbod til Raups, öppen-
berleg Sala og Raup-
stapur.

Auctionor, ari, *dep. 1.* eg
giore opinberlega fælt,
þyð upp til Raups.

Auctionarius; *a.* um, sa
sem heyrer til uppbodun
gotse til Raups, Tabulæ
auctiorariz, Registur, eða
Liste, uppa þa siemne,
sem seldir verda a Auction.

AUGUR, bris, *m. 3.* Spa-
fararmadur, sa sem tekur
sinn spadom af Fugla-
kvæfe.

Auguralis, *e.* sa sem Fug-
la-spadomii tilheyrir.

Augurium, *n.* *2.* Fugla-
spadomur, *2.* *simp.*
Spadomur, Leiku.

Augūro, & Auguror, *dep.*
eg spnc, sege fyrir, get til.

Auguratō, lundulega, heppc-
lega.

Auguratio, *f. 3.* Spadom-
ur af Fugla-kvæfe.

Auguratus, us, *4.* Spa-
domis-embætti i Rom.

Inaugūro, *1.* eg spæc sege
fyrir af Fugla-kvæfe, *2.*
eg innviðge.

Exauguro, are, *1.* eg vall-
helga, tel sem vigt er til
almennelegrar Brukunar,

2. assat fra H. Embætte.

Exauguratio, Burttekning
fra Heilagre Brukau.

Augustus, *a.* um, heilag-
ur, hatignarlegur, stoc-
mestugur.

Augustē, hatignarlega, ypp-
arlega.

AVIS, *is*, *f. 3.* Fugl.

Avicula, *f. 1.* lístell Fugl.

Avarium, *n.* *2.* Fuglabur,

Fuglahus.

Auceps, cupis, *c. 3.* Fugla-

fangare.

Aucupium, *n.* Fuglaveidi,

2. Metaph. epterstundan,

epterjofu, *3.* Lihlutan.

Aucupor, *dep. 1.* eg veide

Fugla, *2.* standa epter ad na-

med liensku, snjiske epter

einhverin, breg mig epter.

Auspex, icis, *m. 3.* Spa-

fararmadur, sem spaer af

Fuglum, *2.* Frumkvodull,

3. Lalstmadur eins Brud-

guma.

Auspicium, *n.* *2.* Spafarlr,

2. teiku, merke, sem þyð-

5

10

15

20

25

30

35

fb

| | |
|--|----|
| er eitthvad, 3. tilstille, forlag, 4. uppþyrjan. | |
| Auspiceor, dep. eg spai fyrir af Ingla-kvæð, 2. biria. | |
| Auspicatus, a, um, hepp- elignr, Ineñlignr. | |
| Auspicato, adv. Ineñliga, æfæliga, heppeliga. | |
| Inauspicatus, a, um, v- lueñlignr, ogieñlignr, oheppium, olangisum. | 10 |
| Inauspicato, vlukeñlaga, oheppeliga, olanliga, ogieñlaga. | |
| AULA, x, f. 1. Höll, Hoff. | |
| Aulicus, a, um, sa sem hællenne filheyrir, auli- ca vita, lispnadr til Hosa. | 15 |
| Aulicus, m. 2. Hallarmád- ur, Hofþiçnare. | |
| Aukzumi, n. 2. Sparlaf, Lialld. | |
| AURA, f. 1. Windblær, Spakviðre, 2. Metaph. | |
| Blijba, Gunst. | |
| AURATA, f. 1. Urride. | |
| AURIGA, Dagumadur. | |
| Aurigo, are, 1. eg ek vagne, fciri frammi Vagn. | |
| AURIS, f. 3. Eyra. | |
| Auricula, lísted Eyra, 2. Eyra-suepill. | |
| Auritus, a, um, langeyrð- ur, 2. aheyrandi, aritus teflis, heynar Vitne. | |

| | |
|----|--|
| | Inauris, is, f. 3. Eyra- bringur, Eyra-s grull. |
| | Auriscalpium, Eyra-skæfill. |
| 5 | AURÓRA, Morgun-roðr, it. Dogmu, Byrtning. |
| | AURUM, Gull. |
| | Aureus, a, um, sa sem er af Gulli, aureum pocu- lum, Gull-stamp, aurea |
| 10 | Pax, gysslini Fridur. |
| | Aureolus, dim. idem. |
| | Aureus, m. 2. Gysslinic. |
| | Aurarius, a, um, sa sem heyrir til Gulle. |
| 15 | Auratus, a, um, forgylstur. |
| | Inauro, are, 1. eg forgylli. |
| | Inauratus, a, um, forgylst- ur. |
| 20 | Aurifer, a, um, sa sem giefur af sier Gull. |
| | Aurifex, icis, m. 3. Gull- smidur. |
| | Aurisodina, f. 1. Gullgrof, Gullmijua. |
| 25 | Aurosus, a, um, fullur af Gulle. |
| | AUSCULTO, 1. eg hlijde a, ganngjæfi, 2. hlijde. |
| | Auscultator, oris, m. 3. Ganngjæfare. |
| 30 | Auscultatio, onis, f. 3. Ganngjæfne, 2. Hlydne. |
| | AUSTER, ri, Sunnann- vindur, 2. Sudur, Sud- uratt. |
| 35 | C |

Austrinus, a, um, sa sem
femur af Sudri, og heyrir
til Sudre, it. sa sem liggur
i Sudre.

Australis, e, *idem.*

AUST^ERUS, a, um, bragd
fur, ibeiskur, 2. hardur,
ophydur, ohyr, sinekillus, 3.
dýnumleitur, dýnnbottur,
austerus color, myrelur
Farse.

Austeré, hardlega, streyngi-
lega.

Austeritas, tatis, f. 3.
Snarpleike, surt yfer,
bragd, Purlynde, Ópijd-
leise, Óvidsellne, 2.
Dumbufarse, Dumbu-
litar.

AUT, annadhvert, 2. ell-
egar, 3. ellegar, ad minnsta
foste.

Autem, em.

AUTUMNUS, m. Haust.
Autumnalis, e, sa sem
heyrer til Hausti, autum-
nale tempus, Haust-tijme.

AUT^UMO, arc, 1. eg meina,
hellb, 2. sege, gef ad
merfia.

AVUS, m. 2. Ufe.
Avia, f. 1. Almna.
Proavus, m. 2. Langafe.
Proavia, f. 1. Langamna.

Abávus, m. 2. Langafa
Fader.

Atavus, Langafa Ufe.

Tritavus, m. 3. Langafa
Langafe.

Avunculus, m. 2. Modur-
Broder.

Avunculus, magnus, Ómu
Broder.

Avítus, a, um, sa sem hef-
ur heyrir til Forfedrum,
avita bona, langfeda
eigner.

Proavitus, a, um, *idem.*

AUXILIUM, n. 2. Hialp,
Lidveitsla.

Auxilia, pl. Styrktar lid.

Auxilior, dep. 2. eg hialpas
styrki, veiti lid.

Auxiliator, m. 3. Lidsimad-
ur, Hialpare.

Auxiliaris, & Auxiliarius,
a, um, sa sem heyrir til
hialp, Hialparmadur, co-
hortes auxiliarizæ, Hialpar-
lid.

AXIS, is f. 3. Hivlgaddur,
Ás, 2. Himensins mid-
punktur til Nordurs og
Sudurs, Alfa, 3. Klif-
Brecka.

AXUNGIA, f. 1. gomul
Svijna Istra, Feiti, Mal,
Aburdur.

B.

- BACCA**, f. 1. Ber,
Perla, bacca juniperi,
Einerber.
Baccula, lijted Ber, Wysir.
Baccatus, a, um, sa sem
er af Perlum, Perlusettur,
monile baccatum, Perlus-
band, Hals-Redia, edur
Feste af Perlum.
Baccifer, a, um, sa sem
gefur af sier Ber.
BACCHUS, m. 2. Wijn-
Gud, 2. Meton. Wijn, 3.
Metaph. galinn, rasande.
Bacchanal, n. 3. & Baccha-
nalia, pl. Hatijd Bacci,
Strijpa-leikur.
Bacchor, atus sum, ati, 1.
Pep. eg geisa, er galinn,
ædi.
Debacchor, ari, dep. 1. eg
let sem eg sie trylltur,
bruða quðstyggeleg olæti.
Perbacchari, idem.
Bacchatio, onis, f. 3.
Dryckiusvall, Dryck-
iulæte, liotlegt Svall.
BACULUS, & Baculum,
Gaungustafur, Stockur.
Bacillus, & bacillum, dim.
Stafforn, Þrik, Kieppur.
Imbecillus, a, um, & Im-
becillis, e, veikur, van-

- mattugur, 2. sinkur,
vanheill, heilsuveikur.
Imbecillitas, atis, f. 3.
Kraftaleisi, Vanmattur,
2. Vanheilendi, Van-
heilsa, Óhraustleiki.
Imbecilliter, veiklega, lin-
lega, 2. dauslega, ofskarps-
lega, dadlauslega.
10 Perimbecillus, a, um,
miogveikur.
BADIUS, a, um, Morandur,
Farpnr, eqvus badius,
jarpur Hestur.
15 **BAJÜLO**, avi, atum, are, 1.
eg ber a Órlumun, Bak-
iuu, Herdunum, ber byrdi.
Bajulus, m. 2. Byrdarinqab-
ur, Vinnunadur.
20 **BALÄNUS**, m. Nyt.
Myrobalanum, Desknapp-
ur, Sunyrsla-nyt.
BALÆNA, f. 1. Hvalur,
Stockull.
25 **BALBUS**, a, um, Stainur,
Blestur, Hæpenn, Bogu-
mæltur.
Balbutio, ivi, itum, ire,
4. eg stama, hefe þungt
malsæri, er blestur, 2.
er bogu-mæltur, tala
þvættingörliga, barndomis-
liga.
30 **BALISTA**, sive Ballista, f

35

1. Stryðsverksæri, Mur-
briotur.
- BALNEUM**, & Balineum,
n. 2. Bad, Badstofa,
Badhus.
- Balneæ, arum, pl. 1. Bad-
hus, Badstofa.
- Balneólum, n. lísted Bad-
hus.
- Balneator, oris, m. 3. sa
sem helldur Badhus.
- Balnearius, a, um, & Bal-
nearis, e, sa sem heyrir
til Badi, edur Badhusi.
- Balnearia, orum, n. 2. pl.
Badhus.
- BALO**, avi, atun, arc, I.
eg jarina.
- Balatus, m. 4. Jarmin.
- BALSAMUM**, n. 2. Balsam.
- Balsaminus, a, um, sa sem
er af balsami.
- Opodalsamum, n. 2. Bal-
sams-Gaſt.
- Xylobalsamum, n. 2. Bal-
sams-fvistur.
- BALTEUS**, m. 2. & Bal-
teum, n. 2. Bellti, Korda
hnyfs Bellti.
- BARATHRUM**, n. 2. Hel-
jar - pittur, Botnlaus
Hilur, Svægur, diup
Gia.
- BARBA**, x, f. 1. Sliegg.
Barbula, lísted/stutt Sliegg.

- Barbatus, a, um, stieggjad-
ur.
- Barbatulus, a, um, stutt-
stieggjadur.
- Imberbis, e, 'ostieggjadur.
- BARBÄRUS**, a, um, utlepb-
ur, (fordum allir þeir senz
boru fyrir utan Grick-
land, og Romarijske,) 2.
sa sem talar aunterligt
tungumal, it. osnoturt,
aflægislega, 3. Plumpur,
Barbariskur, grofur,
foitalegur.
- Barbaria**, x, f. þau Lomb-
fordum. semi voru fyrir ut-
an Walland og Grickland,
2. bagad malfæri, Bogut
mæli, 3. Russastapur,
vhæferka, barbariskt hatt-
lag.
- Barbare, buralega, rusta-
lega.
- Barbarismus, m. 2. Rang-
mæli, stafa scil.
- Barbaries, ei, f. 5. idem.
- Barbaricus, a, um, Bar-
bariskur, sem kominn er ne
Barbarienn.
- Semibarbarus, a, um ;
Barbariskur ab halfuleiti.
- BARBITOS**, m. & f. 2. &
Barbiton, n. 2. Hliodsære
lijft Hærpu.
- BARDUS**, m. 2. Fyll.

Barritus, 4. Hylshliod,
Rymingar, 2. stort Herop
i Strydi.

BASILICUS, a, um, Kong-
ligur, Furstaligur.

Basilicæ, Kongliga, prakta-
liga, uppa Herras Vijsu.

Basilica, f. 1. stor og prak-
taug Bygging, Radhns,
Kyrkia.

Basiliscus, m. 2. Orma
Kongnr.

BASIS, f. 3. Stolpa fotur,
Stafsteinn, Alstoda.

BASIUM, n. 2. Røß.
Basio, avi, atum, are, I.
eg Kyfse.

Basiatio, f. 3. Kyfing,
Røssaganqur.

BATILLUS, & Batillum, 20
Eld-teng, Glodar-tier,
Eldsfeib.

BATUO, sine præt. & sup.
cre, 3. eg slæst med Kie-
ppc, 2. eg slæ.

BAUBOR, atus sumi, ari,
dep. 1. eg. geia, boppa,
giamma, giellst.

BELLUA, f. 1. stort og
grimmt Villu-dyr, Darga-
dyr, 2. slæm manneskia,
brakmenni.

Belluinus, a, um, vtamur
besiuligur,

Bellaosus, a, um, fullur
af varga Dycum.

BELLUM, " 2. Stryd,
Drlog, Drusta, 2. Slag.

Bellicus, a, um, sa sem
heyrir til Strydi, disci-
plina bellica, Stryds agi.

Bellicosus, a, um, megt-
ngur i strydi, frækinn i
Drustu.

Bello, avi, atum, are, I.
& Bellor, eg strydi, hellb-
orustu.

Belligero, idem.

Bellator, oris, m. 3.
Bardagamadur, Stryds-
hetia.

Bellatrix, leis, f. 3. Bar-
dagavimna, Strydshetia.

Bellatorius, a, um, su sem
heyrir til bardaga.

Bellipotens, c. 3. megtng-
ur i Strydi.

Imbellis, e, odugligur til
Stryds, hræddur, ragnr.

Imbelle telum, oduglegt
vopn, færite.

Debello, avi, atum, are,
eg sigra yfervinn i Strydi,
2. giore enda a Stry-
dinu.

Rebello, avi, atum, are,
1. eg yfe strydid upp ast-
ur, giore uppreisa a mote
minu Yfervalldi.

| | |
|----|--|
| | BESTIÁ, f. 1. Bestia, otamib Dyr. |
| | Bestiola, dim. f. líjtil Bestia. |
| 5 | Bestiarus, m. 2. sa sem a Leikpláðnum strýdie vid Dyr og Bestiur. |
| | Bestiarius, a, um, sa sem heyrir til Bestiur, bardaga, ludus bestiarius, Bestiur- leikur. |
| 10 | BETA, f. 1. Kalgrese. |
| | BETONICA, su llrt, Beto- nie. |
| | BETÚLA, f. 1. Byrk, Byrkehrijs. |
| 15 | BIBLIA, orum, n. pl. 2. Biblia, heilög Ritning. |
| | Bibliopóla, m. 1. Bokasel- iate. |
| | Bibliothéca, f. Bokaskapur. |
| | Bibliothecarius, m. a Bibli- oteca alicujus, Bokas- halldare. |
| 20 | BIBO, bi, bibitum, 3. eg dreck. |
| | Adbíbo, ere, 3. eg dreck i mig. |
| | Combíbo, idem. |
| 25 | Exbíbo, eg dreck af, dreck ut. |
| | Inbíbo, eg innadreck, dreck i mig. |
| 30 | Perbíbo, & interbíbo, eg dreck af, dreck ut. |
| | C 3 . Sub- |
| 35 | |

| | | |
|-----------------------------|----|-------------------------------|
| Subbibo, eg dreck lijtid. | | siniadursfullur, hræsnis- |
| Bibax, acis, c. 3. | | fullur. |
| Dryckiu· Nutare. | | Blande & blanditer, vint- |
| Combibones, m. 3. pl. þeir | | giarnliga, þydliga blidliga, |
| sem drecka til samans, | 5 | med setum Ordum. |
| Dryckiu· brædur. | | Perblandus, a, um, miog |
| Bibulus, a, um, vatns- | | miufmall. |
| glinupur, vessasamur, car- | | Blandilöqvus, a, um, blyd- |
| ta bibula, Gra-pappir. | | mæltur. |
| BIGÆ, arum, pl. f. 1. | 10 | Blandiloquentia, f. 1. |
| tveggja Hesta-vagn. | | blydmæle, klasmale, set |
| BILIS, is, f. 3. Gall, 2. | | Ord. |
| metaph. Neide, bilis atra, | | Blanditia, x, f. 1. sleiki- |
| Melancholia. | | læte, set Ord, Hræsnis- |
| BIS, adv. tvívar. | | siniadur. |
| Biti, x, a, tveir, tvennir. | 15 | Blandior, itus sum, dep. 4. |
| Bimus, a, uni, tvevetur. | | eg giore miq vingiarnleg- |
| Bimatus, m. 4. tveggja | | ann, bruða fagurgala, |
| Ara Alldur. | | hufla, siniadra. |
| BITUMEN, inis, n. 3. | 20 | Blandimentum, n. 2. Blyd- |
| einslags Lynn, gidinga | | læte. sleikiulæte, vellyst- |
| Lynn, jarðar Lynn. | | inga tundur, þad sem vel |
| Bitumineus & Bituminosus, | | fellur i gied. |
| a, um, Lynnaltugur, full- | 25 | Ebländior, dep. 4. eg siniad- |
| ur med Lynn. | | ra mier nocknd inn, ne |
| Bituminatus, a, tum, | | ut med fagurgala. |
| Weingaduraf Jarðarlyme, | | Subblandior, dep. 4. eg lyt |
| aqua bituminata, Lynn- | | hyrlega til, hefð vingiaris- |
| vatn. | | ligt avarp, bruða nock- |
| BLAESUS, a, um, ofug- | 30 | ud fagurgala. |
| myntur, ununnstækur, | | BLATERO, avi, atum, are, |
| it. blestur. | | 1. eg sladra, þrætte, |
| BLANDUS, a, um, setord- | | þvola. |
| ur, miufmall, klasmall, | | Blatio, tire, 4. idem. |
| þyldur, blydur, i tale, 2. | 35 | Deblatero, 1. idem. |

Blatéro, onis, m. 3. Slad-
rari, Prættari, Sladnr-
heofur.

BLATTA, f. 1. Melur.

BOJÆ, arum, 1. pl. Hælz-
Jarn.

BOLUS, m. 2. Bite, Munn-
bite, 2. eitt Teninga-fast.

Bolétus, m. Kualubbc,
Ætusveppur.

Bolis, idis, f. 3. gruan-
sacka.

BOMBUS, m. 2. Bijflugna
Songl, Trumbnhljod.

Bombara, æ, (vox nova,) 15
fallsticke Bissa.

BOMBYX, ycis, m. 3.
Sylfi-ormur, 2. Sylfi.

Bombycinus, a, um, sa-
sem er af Sylfi, bombyci-
na vestis, Sylfi-flæde.

Bombycinum, Sylfesat.
Sylfe.

BONUS, a, um, godne,
fromur, ærligur, dygdnar-
ur, riettvíjs, 2. godur
vidfangs, þægelingur ad-
umgangast med, 3. dngt-
ingur, forfarinn, ferdung-
ur i eiumi hlut.

Bona, orum, n. pl. Gafur,
gots, andeſe, eignir
fiemnir.

Bonum, n. 2. Velgiorning-
ur, Gasa, Gode.

Bonitas, tis, f. 3. God-
seme, Giæſta, Fromleiki,
Prudmenuſka, Undisleg-
leifi.

Perbonus, a, um, miked
godur.

Perbēnē, miked vel.

Benē, vel, riett.

Melior, us, betre.

Melius, adv. betur.

Meliuseulus, a, um, nockud
betri, i betra lagi, hinc.

Meliuseulē, i betra lagi.
Optimus, a, um, bestur,
miked godur, 2. uppriftng-
ur, ærlegur, riett vel aſig-
foumuinn.

Optimē, i besta mata, mik-
ed vel.

Optimas, atis, c. 3. in plu-
rali freqventius, bestit
meni, þeir yppursten, og
hellstu i landenu; høſding-
iar.

Benignus, a, um, godgiarl,
godhiartadur, godviling-
ur, gunstugur, misidur.

Benignē, godvilinglega,
vingiarulega, gunstnglega.

Perbenignē, nroq gunstng-
lega, vingiarulega.

Benignitas, tis, f. 3. God-
girne, Godvilld, Gunſt.

Benefacio, eci, actum, 3.

| | |
|---|----|
| eg giore vel, giore til goda. | |
| Benefactum, n. 2. velsgiord, Velsgiorniningar. | |
| Beneficetus, a, um, godsau- ur, godgiordbasamur, godglarn, mildur, godvil- ingue. | 5 |
| Beneficium, n. 2. Velsgiern- ingar, 2. meo beneficio, syrir mina skulld, syrir mina hialp. | 10 |
| Beneficentia, f. 1. God- giord, Giedgiæska, Fron- leise, Velsvild. | 15 |
| BORÉAS, x, m. 1. Nord- annvindur, Nordur. | |
| Boreus, a, um, & Borea- lis, e, sa sem heimur ad Nordann, liggur til Nord- urs. | 20 |
| BOS, bovis, c. 3. Mant, Uxe, eda Kyr. | |
| Boariis, a, um, sa sem heyrir til kvíffienade; nau- tum, forum boarium, Nautaforg. | 25 |
| Bovile, & Bubile, is, n. 3. Hios, Heningahus. | |
| Bubulus, a, um, sa sem er af Nautum. | 30 |
| Bubuleus, m. 2. Nautamad- ur, Kna hyrder, Kna smale. | |
| Buculus, m. 2. Ungneite. | |
| Bucula, f. 1. Kviga. | 35 |

| | |
|--|----|
| Bubulus, m. 2. Villu-Ure. | |
| Boo, are, i. eg banla, østra, ganla. | |
| Reboo, are, eg banla astur a moté. | |
| BRACCAÆ, arum, f. Buxne, Brækur. | |
| Braccaetus, a, um, sa sem er i Buxnum. | |
| BRACHIUM, n. 2. Handlegg- ur, Armeleggur, Armine, 2. Fiordur, Bok, 3. Hleipigrafer hia Murum, eda Vollum, 4. Greiner a Eriam. | 10 |
| Brachiolum, líjell Arme- leggur. | |
| Brachiælis, Handleggsfrijs- ur, crassitudo brachialis, handleggs þyft. | 15 |
| Brachiæle, n. 3. Armband. | |
| Brætea, x, þunn Plata, Skifsa, Spong, brætea auri, Gull:Plata, Gull: Flys. | 20 |
| Bracteola, líjtel Spong, Skifsa, til ad Gylla med Bækne, Gull-blad. | |
| Bracteatus, gylltur, sylfrad- ur. | 25 |
| BRANCHIÆ, f. 1. pl. Takkur, Skyde. | |
| BRASSICA, x, Kal. | |
| BREVIS, c, stuttur, skamnt- ur, líjtiss, finar. | 30 |

| | | |
|--|----|--|
| Brevi, inauansfams. | | Buccina, f. Basuna, Sinala-pipa. |
| Brevia, n. pl. 3. Grinning-ar. | | Buccino, avi, atum, are, 1. eg basuna, blæs i Basunu, jeg trometa. |
| Breviter, stutfliga. | | 5 Buccinator, oris, m. 3, Trometare, 2. nthropare. |
| Brevitas, tatis, Stuttleiki. | | BUFO, onis, m. 3. Egitur-padda. |
| Perbrévis, e, Ørstuttur. | | BULBUS, m. þustenn Rot, Svole. |
| Perbreviter, misg stutfliga. | | Bulbosus, a, um, sa sent hefur margar sivalar Nætur, Kolfa. |
| Brevio, are, eg stitte. | | Bulla, x, Bola, Batuz, bola, 2. Hnappur, sent heir Romversku heingdu um Hals sier, 3. Kula, doppa, Koppa, Stimplud bola. |
| Breviarium, stut innihald. | 10 | Bullo, avi, tum, are, & Bullio, ivi, ire, 4. ab vella, bulla, siðda. |
| BRUMA, Skamndeige, 2. Vetur. | | Ebullare, & Ebullire, ab bulla ut af, siðda uppur. |
| Brumalis, e, sa sem heyrir til skamndeige, Vetur, brumale tempus, Vetrar-time. | 15 | BUO, obsoletum. |
| BRUTUS, a, um, heimskur, favys, danfur, vanvitugur. | | Imbuo, ui, utum, ere, 3. eg dreise yfer, svette uppa, it. lita, 2. Metaph. eg fienu underviða. |
| Obrutesco, ui, 3. eg miſſe mitt forſtaund, verd næsta Vanvitugur. | 20 | BURIS, f. 3. Plogas-Us. |
| EUBO, onis, m. 3. Nattugla. | | BUSTUM, n. sa stadur, hvar heidnir menu brendu þa bandu, Grof. |
| Bubulo, are, 1. eg kvaka sem nattugla. | 25 | 35 BUTYRUM, n. 2. Smjor. BU- |
| BUCCA, x, Kinnvange, hvolsed innani Kinnenne, 2. Munne. | | |
| Buccula, x, líjtel Kinn, 2. sa partur af Hialminum, sem hili: kinnina. | 30 | |
| Bucco, onis, m. 3. Kinnapicfur, fulduseitir. | | |

| | |
|--------------------------------|----|
| BUXUS, f. 2. & | |
| Buxum, n. 2. Buxvidur, | |
| Sortuling. | |
| Buxeus, a, um, sa sem er | 5 |
| af Buxvid, sa sem er lijs- | |
| ur Buxvid, Buxæ dentes, | |
| gular Leunnr. | |
| BYSSUS, f. 2. dyrmeitt Lynn, | |
| þad besta lerept. | |
| Byssinus, a, um, sa sem | 10 |
| er af kostuligu sijnu lerepte, | |
| st. minkur sem Silke. | |

C.

| | |
|------------------------------|----|
| CABALLUS, m. 2. | |
| Hestur. | |
| Caballinus, a, um, sa sem | 15 |
| er af hestii, cdur heyrir | |
| til heste. | |
| CACBUS, m. 2. Ketill, | |
| Pottur. | |
| CACHINNUS, m. 2. | |
| Skellechlatur. | |
| Cachinno, & Cachinnor, | 20 |
| atus sum, dep. 1. eg hlæ | |
| hatt, eg skelle upp yfer mig | |
| af hlatre. | |
| Cachinnatio, f. 3. Skelli- | |
| chlatur. | |

| | |
|--------------------------|--|
| CACO, avi, atum are, 1. | |
| eg hæge mier, hil fætnr | |
| minar, biona natturunne. | |
| CACOETHES, n. 3. Attri- | |
| mein, olækandi Gar, 2. | |
| vondur Vane. | |

| | |
|------------------------------|----|
| CACUMEN, inis, n. 3. | |
| Toppur, Oddur, Mænir. | |
| Cacumino, avi, atum, are, | |
| 1. eg ydde mæne. | |
| Decacumino, are, eg tek | 5 |
| af toppinn, mænirinn. | |
| Decacuminatio arborum, | |
| Eykanna afkvistan. | |
| CADMIA, f. 1. littnar mal- | |
| mir, med hverium eiced | |
| er farvad, og giørt ad | |
| latune. | |
| CADO, cecidi, casum, ère, | |
| eg deft, fell, 2. cecidit, | |
| þad skiede fiell til, þad | |
| hendte sig, 3. eg fell fra, | |
| deh i Stryde, 4. cadere | |
| causa, ad capa malum. | |
| Casus, m. 4. Fall, 2. Til- | 10 |
| felle, 3. uppfallande | |
| Ölücka. | |
| Caducus, a, um, fallvalst- | |
| ur, svipull, 2. sa sem er | |
| fassinn. | |
| Cadaver, eris, n. 3. Hræ, | |
| daudur Lyfaine. | |
| Cadaverosus, a, um, | 15 |
| herfiligur sa sem er ilits | |
| sem Hræ, cadaverosa fa- | |
| cies, nableif asiana. | |
| Accido, idi, 3. eg fell ad, | |
| 2. accidit, þad skiedi fiell | |
| til. | |
| Concido, idi, isum, 3. | 20 |
| eg | |

eg fell nidur, getug til
grunns, forgeing.

Decido, di, eisum, 3. eg
fell af, fell nidur, 2. eg
fell fra, dey.

Deciduus, a, um, sa sem
fellur af, er i nidurgange.

Exelido, idi, 3. eg fell fra,
fell burt, gleimist.

Inceldo, 3. eg fell inn, fell
uppa.

Superincelido, 3. eg fell
ofanua.

Intercido, Idi, 3. eg fell a
millum, 2. forgeing, tap-
ast, missest.

Occido, idi, eisum, 3.
jeg geing under, geing
nidur, forgeing, lijd und-
er lot.

Occidens, tis, Vestur-
att, Vestur, Solsetur,
Solarlag.

Occidentalis, e, sa sem
liggur til Vesturs, Regio,
occidentalis, Vesturatt,
Vesturalsa.

Occiduus, a, um, sa sem
er nærti Solarinnar nid-
urgaungu, vid vestur, sa
sem geingur under, nidur.

Occulus, m. 4. Solarlag,
Solsetur, 2. Undergangur,
Frasall, Dauðe.

Occasio, onis, f. 3. Tæki,

fæxe, Elegheit, Hent-
ugleifc.

Procido, idi, 3. eg fell
fraum, fell nidur, fell til fotu.

Recido, cldi, eisum, 3.
eg fell til baka, dett aptur,
hniq ad.

Recidivus, a, um, sa sem
tekur sig upp aptur, fellur
til aptur, febris recidiva,
Kalban sem cinuisse et
læ?ind, fellur til aptur.
Succido, idi, 3. eg fell
nidur, soðt nidur, sicuſt
a Knic.

Succiduus, a, um, sa sem
hrasar, sicuſt a Knic, og
dettur aptur, broſſter.

CADUCēUS, m. 2.
Caducum, n. 2. Stafur
eins Fridarbodara.

Caduceatur, oris, m. 3.
Fridarbodari.

CADUS, m. 2. Halftunnus-
fier, it. Alnarøslags ilat,
Cadus falamentarius,
Soltunar Stampur.

CÆCIAS, x, m. 1. Nord-
austannvindur, Laubnyrb-
ingur.

CÆCUS, a, um, blindur,
sionlaus, dimmur, it. huln.
Cecitas, tis, f. 3. Blinde-
leife, Siouleise.

Cæco & exæco, avi, atum,
1. eg

I. eg blinda, gisrelisjou-
lausann.

Occæco, are, eg for-
blinda, formyrkva.

Cæcutio, ivi, 4. eg er slio-
stign, sic, illa.

CÆDO, cecidi, cæsum 3.
eg ske, gief hogg, 2. ske
i hel, cedere arbores, qd
hæggva Eykur.

Cæduus, a, um, sa sem
hæggva ma af, sylva cæ-
dua, Hæggstogur, silva
incædua, stogur i hverium
ecke ma hæggva.

Cæsim, med hæggum.

Ruta cæsa, lauer aurar,
allt hvad ecke er naglfast
i Husenn.

Cædes, is, f. 3. Mord,
Manndrap.

Homicidium, idem.

Homicida, m. 1. Mordinge,
Manndrapare.

Parricida, m. 1. Fodur-
bane, sa sem drevur ein
hveru nasfylðanu, 2. nyd-
ingur, fodurlands forræd-
ara.

Parricidium, n. 2. Fodur-
mord, næstu vaungadrab,
2. Fodurlands Forrab-
ari, Nydingsverf.

Paricidium patriæ, Land-
rad,

Abeido idi, issimi, vel ci-
sum, eg afster.

Accido, cidi, isum, jeg
skier syrir, skier nypa, 2.
skier af, dreg af, ryre,
giore skada.

Concido, idi, isum, eg
hogg i sundur, i sticke, 2.
dreg af, ryre, minka.

Circumcido, idi, isum, eg
skier utann af, sker i Kring,
unsker, 2. skier burt, legg
til Sydū, ic. fortæ, ryre.

Decido, idi, isum, 3. eg
skier af, hogg af, 2.
urskurda, sker ut uialum,
pratum, leide til lyfta,
giore enba a, 3. forlifka,
giore samning, sem vid
eiuu, decidere Negotia;
ad utrietta erindinn.

Decisio, f. 3. Ueskurdur,
Squiningur, Foreining.

Excido, idi, isum, 3. eg
hogg af, hogg uildur, eide-
legg.

Excidium, n. 2. Eidelegging,
Riburbrot.

Excisio, f. 3. idem.

Incido, idi, isum, eg sker
inni, sker, gref ut, 2. sker
af, 3. sting a, incidere
venam, ab sla ædina.

Iucisio, f. 3. Skurdur,
2. Sundurdeiling Stycke.

Inci-

| | |
|---|--|
| Incise, & incisim, með þortum i smagreinum. | reiddur, oruddur, byg- gingar Steirn. |
| Intercido, id, isum, 3. eg sker i sundur, sker i tvænt. | CÆREMONIA, x, Cere- monia, Kyrkisidur, 2. Heilög guds dyrkun, þio- nusta. |
| Occido, id, csum, eg slæ i hel, drep, myrdi, lífflæt. | CÆRULEUS, a, um, sæblar, vatnsblar, moa- lottur. |
| Occidio, & Occisio, f. 3. stort heliarbrap, mikcd Blodbad. | Cærolus, a, um, <i>idem</i> . |
| Præcido, id, isum, eg sker framann af. | CÆSARIES, ei, f. 5. miked og vænt hofud har. |
| Præciso, f. 3. Aßfornung. | CÆSIUS, a, um, Blar, Himinsblar, 2. Blæig- dur. |
| Præcisè, einmíðt, stuttlega, þvert af. | CÆTERUS, a, um, fre- quentius in plur. Cæteri, x, a, Hiner adrir. |
| Recido, id, isum, eg sker af sker burt, hogg af skubba nedann af. | Cætera, hvad hinu! ødru vidvíffur, annars. |
| Succido, di, sum, eg hogg, sker nedann af, nedann til. | Cæterum, <i>adv.</i> enn. |
| Succisivus, a, um, aßfor- inn, Horæ succisivæ, hiaverka tijme, succisiva opera, hiaverk. | Cæteroqvi, & Cæteroqvin annars. |
| CÆLEBS. ibis, c. 3. Ógípt- ur. | CALÄMUS, m. 2. Reir, 2. Reirpipa, Pipa, 4. Peune. |
| Cælibatus, m. 4. Einlije. | Calanitas, tis, f. 3. Olue- fa, stor Hörnung, Eynd, Mæda, Motlæte. |
| CÆLO, avi, atum, 1. eg gref ut, sker, hogg ut. | Calamitosus, a, um, ofar- sæll, oluefuligur, fullur af hörnumugum, 2. farlig- ur, hættuligur, vodasam- ur. |
| Cælum, n. 2. Graßall. | Calamitose, skadliga, oluefu- liga, motlætesliga, hörnu- uliga. |
| Cælatura, f. Gröftur, Stimpelverk, drifverk. | Ca- |
| Cælator, m. 3. Uthoggvari. | |
| CÆMENTUM, n. 2. otis- | |

| | |
|-------------------------------------|----|
| Calamister , ri , m. 2. | |
| Krullu-jarn. | |
| Calamistratus , 2, um , sa- | |
| sem hefur krullad Har , | |
| it. krulladur , calamistrata | 5 |
| Coma , krullad Har , hroc- | |
| tid Har. | |
| CALANTICA, æ, f. Kvænun- | |
| husa , Skauta-faldur. | |
| CALATHUS , m. 2. lístel | 10 |
| Rorf , 2. Óstafier , 3. | |
| Bíkar , Staup , Grec. | |
| Calathiscus , m. 2. lístel | |
| Handfarsa , Saumakarsa. | |
| CALENDÆ, arum, pl. f. I. | 15 |
| fyrste Dagur manadar. | |
| Calendarium , n. 2. Reik- | |
| ningsbok , uppa Rennu- | |
| peninga , 2. Rim , Allmanaf. | |
| CALIENDRUM , n. 2. | 20 |
| Kvennumanna Höfudbnin- | |
| ningur , Harfietta. | |
| CALEO , ui , <i>sine sup.</i> eg er | |
| heitur , varmur , hissugur. | |
| Calor , m. 3. hite , Varme , | 25 |
| Hissugleika. | |
| Calidus , a , um , varmur , | |
| heitur , hissugur. | |
| Calesco , & Incalesco , ui , | |
| 3. eg hitna , tel til ad verda | 30 |
| varmur. | |
| Calecio , eri , <i>idem.</i> | |
| Recalesco , 3. micr verbur | |
| heitit aptur. | |
| Calefacio , & Calfacio , eci , | 35 |

| | |
|--------------------------------------|--|
| aclum , eg verme , heite , | |
| 2. leif a cinn. | |
| Concalefco , ui , ere , 3. eg | |
| vernest , tel til ad verda | |
| heitur. | |
| Calefacto , are , 1. eg verme , | |
| giore heitt. | |
| Concalefacio , eci , 3. <i>idem.</i> | |
| Excalefacio , eci , 3. eg giore | |
| brenn heitt. | |
| Recalfacio , 3. eg verme , | |
| heite upp. | |
| CALIGA , a , f. 1. Sókkur , | |
| Stigviel. | |
| Caligatus , a , um , flæd- | |
| dur i Sókkana , Stig- | |
| vieladur. | |
| CALIGO , inis f.3. Dymma , | |
| Poka , 2. Sliostigne , | |
| Dymma syrir augnum. | |
| Caliginolus , a , um , dimmu- | |
| ur , þokumifill. | |
| Caligo , avi , atuni , are , | |
| jeg er dymmur , 2. eg sie | |
| lla , er sliostign , halfs- | |
| blindur. | |
| CALIX , icis , m. 3. Kaleik- | |
| ur , Staup , Skal , 2. | |
| Calices coclearum , Rund- | |
| unga stieliar. | |
| CALLIS , is , m. 3. micr | |
| Getustigur , troðinn Stig- | |
| ur , Hardspor. | |
| CALLUS , i , m. Hartskinnit | |
| iloum og ylium , Sigg. | |
| Cal- | |

Callōsus, a, um, hard-
hūdabur, siggmikell, fast-
ur, pickur.

Calleo, ui, *sine sup.* eg er
hardhūdabur, 2. er drifenn
i einn, skil, veit vel.

Occalleo & Occallesco,
ui, 3. eg hārdna, for-
herdist, verd gagnhārdur.

Percalleo, ui, 2. eg verd
gagnhardur, 2. faun til
fulls, er forfarinn.

Callidus, a, um, utlærd-
ur, færdugur, drifinn, 2.
Lumstur kiudugur, langſær,
og snidugur i svíkum, flar,
slægur.

Callidē, skinsamlega, for-
standugliga, lumstulsga.

Calliditas, tis, f. 3. Kindug-
leike, Lumsta, Underserle,
Slægd, Flærd.

Incallidus, a, um, einfald-
ur, frur, og fromur.

Incallidē, einfaldliga, it-
ossinsamliga.

CALO, onis, m. 3. Strids-
knekt, Dreingfetur, Tros-
meune, Præll.

CALTHA, π, þad Blonistur.

CALUMNIA, Baktal, liga-
rogur, ofrægdar aaustrur,

fölk uppasogn.

Calumnior, atus sum, eg

lyg uppa auvann, a baf,

5

10

15

20

25

30

35

aflaga falsflega, seige
uppa auvann vjatt, bat-
tala.

Calumniator, toris, m. 3.
Baktalare, Rogberare.

CALVUS, a, um, Skolls-
ottur.

Calvitium, n. & Calvities;
ei, f. 5. Skalle.

Calvesco, ere, 3. eg verd
skollottur, skaldast.

Præcalvus, a, um, skolls-
ottur ad framann verdu.

Recalvus, a, um, skollott-
ur a bafatil.

Calva, æ, Hansstiel, Heilar.
Rupa.

Calvaria, æ, *idem.*

CALX, cis, c. 3. Hæll.

Calco, avi, atum, are, 1.
eg fred, fred under fotum,
fred uppa, geinguppa.

Calcitro, avi, atum, 1. &
Recalcitro, eg slæ med
aptur fotunum sparka.

Conculo, avi, atum, are,
1. eg fred uidur, fred under
fotum.

Inculo, avi, atum, are,
1. eg fred inni, stappa i,
2. sicune, stappa upp t
eirn.

Proeulco, avi, atum, are,
eg treg uidur, stappa uidur
med fotunum.

Cal-

- Calcar, *aris*, m. 3. Spore,
2. Upphvatning, Uppor-
van.
Calceus, *m.* 2. & Calce-
mentum, Stor, scifa.
Calceolus, *m.* lijtill Stor.
Calceo, *avi*, atum, are,
1. eg Þreg, stóenn uppa,
jarna, calceare, eqvos, ad
jarna Hessa..
Calceatus, *a*, um, stofatad-
ur, jarnadur.
Discalceatus, *a*, um, stolans,
berfætur, vjarhadur.
Excalceare, ad draga, af
Skona, draga, undam,
jarnum.
Calculus, *m.* 2. Smastein.
2. Reiknings, peningar,
3. Stein i Líffenn, Blod-
russtein, Steipsott, sub-
ducere cæculos, adreikna.
Calculosus, *a*, um, grytt-
ur, 2. sa sem, plagast, af
Steinsott.
Calculator, Reikningsmei-
stare.
CALX, *cis*, *f.* 3. Kalf, calx
viva, obleitt Kalf, osleigd
Kalf, calx macerata, blautt
Kalf.
Calcarius, *m.* 2, sa sem hpr
til Kalf, Kalfmeistare.
Calcaria, *f.* 1. Kalfosn.
CAMELUS, *m.* 2. Kameldyr.
CAMERA, Hvelshug, Hvolf.

- Concamerare, *I.* ad gjora
hvelsing.
Concameratio, *f.* 3. Hvelse-
ing.
CAMINUS, *m.* 2. Stob-
steinn, Elldsto, Ósn.
CAMPANA, *f.* 1. Klæfa.
CAMPUS, *m.* 2. Vossur,
Morf.
Campester, Campestris,
ris, e, Vallendur.
Canalis, *is*, *m.* 3. vatns-
renna.
Capalculus, *m.* 2. lijtil
Renna.
CANCER, *i*, *m.* 3. Krabbe,
2. Krabba, Merke, 3.
Krabba meiu, eta.
Caneelli, orum, *m.* 2. pl.
Grindarverk, Metverk, 2.
Minggrind, Landamerke
lyrittar, *f.*
Cancelatum, rimum, sainann
i Krøs, i grindar formi.
Candeo, *ui*, sine supino,
2. eg er, biartur, stijnan-
de, 2. eg, er gloandi,
heitur.
Candesco, *ui*, erc, & In-
candesco, jeg tel til ad vera
da heitur, brennandi.
Excandesco, *ui*, 3. eg verd
gloande, brenn, 2. Me-
taph. eg verd glasfur, reid-
ur, heiptugur.
D

Excant

| | | |
|---|----|---|
| Excandescens, <i>j. 1.</i> Reide, Grind. | | Incenſio, onis, <i>f.</i> Upp- tendran, Brenna. |
| Candefacio, <i>ci, etum, eg</i> giore hvijſt. | | Incenſium, <i>n. 2.</i> Brenna, Bal. |
| Candico, <i>eg</i> er blanka- hvitur. | 5 | Incenſarius, <i>m. 2.</i> Brenne- vargur. |
| Candor, oris, <i>m. 3.</i> Vorta 2. Feorud, 3. Hreinlinde fromleike. | | Succendo, di, nſum, eg finde under, kveile upp. |
| Candi-dus, <i>a, um, skjns-</i> <i>audi, klar, biartur, bæge-</i> <i>ligur, 2. ærligur, upp-</i> <i>riktningur, hreinlindur 3.</i> <i>luckligur, candita fata,</i> <i>god forlog, fogur lucka.</i> | 10 | CANIS, is, <i>c. 2.</i> Hundur, Hundtijk, 2. Hundar Stiarna, ohappa Denings- kast. |
| Candidē, uppriktuſliga, fromlega, hreinsliga. | | Canicula, Tijk, Hundar Stiarna. |
| Candidulus, <i>dim. idem.</i> | | Caninus, <i>a, um, sa sem</i> heyrir til Hunde, Hundar ligur, dentes canini, hvass ar Dennur. |
| Subcandidus, <i>a, um, nock-</i> <i>ud hvijſleitur, jhvijſtur.</i> | 20 | CANISTRUM, <i>n. 2.</i> Brauds- Rørf. |
| Candidatus, <i>a, um, hvijſ-</i> <i>flæddur, 2. sa semi jæker</i> <i>um embætti.</i> | | CANNA, Reir, sem ver † Watni, <i>it.</i> Reir-pipa. |
| Candela, <i>z, f. Kierti.</i> | | Canneus, <i>a, um, sa sem</i> er af Reir. |
| Candelabrum, <i>n. 2.</i> Kerta- pipe, Kiertastika, Kierta- hialmur, Liosakrona, Liosa- fjali. | 25 | Cannetum, Reir stædi, þar sem Reir ver. |
| Accendo, di, censum, eg kveile, tendra, uppren- dra, upphissa. | 30 | CANNABIS, <i>f. 3.</i> Hamp- ur. |
| Incendo, di, sum, eg set eldi, brenne, kveile, brenne upp a biortu bale. | | Cannabinus, <i>a, um, sa sem</i> er gjordur af Hamp, fu- nis cannabinus, Hamps- streingut, Kaball. |
| | 35 | CANO, cecili, cantura, 3. eg sing, <i>it.</i> spila uppá hliodfære, 2. spac seige syric |

| | |
|------------------------------|----|
| fyrir, 3. giore veß; vijsur, | |
| Kvedling, Drapu, kved, | |
| yrke, skalda. | |
| Canto, avi, atum, 1. idem, | |
| it. scere, galldra. | |
| Cantor, oris, m. 3. Saung- | |
| vare. | |
| Cantrix, icis, Saungvinná. | |
| Canor, oris, m. 3. Saings- | 5 |
| ur, Sainghliod. | |
| Canorus, a, um, hliod: | |
| hvællur, hahliodadnur. | |
| Cantio, onis, f. 3. Saings- | |
| ur, Saungvissa. | |
| Cantiuncula, f. 1. & Canti- | 10 |
| lena, f. 1. idem. | |
| Canticum, idem. | |
| Cantus, m. 4. Saingur. | |
| Cantito, avi, atum, are, | |
| 1. eg syng ofst, | |
| Aceentus, m. 4. Hliodsteiñ, | 20 |
| mate til: adstitta, edur | |
| leingia eitt Atkvæde, i | |
| framnafærsluone, framn- | |
| færsluhliod. | |
| Concino, ui, entum, 3. | 25 |
| eg sam sing, singuader, | |
| sing med, 2. verd sam- | |
| hlioda. | |
| Concentus, m. 4. Sam- | |
| stemina. | |
| Inclino, ui, entum, 3. eg | 30 |
| syng, spila. | |
| Intercino, ere, 3. eg sing | |
| † bland. | |

| | |
|------------------------------|-------|
| Occino, ui, tum, eg sing | |
| a mote. | |
| Præcino, ère, 3. eg sing | |
| fyrir, byria saungeun. | |
| Præcentio, onis, f. 3. For- | |
| saungur, Forspil. | |
| Recino, ere, 3. eg sing, | |
| sing eptet, tef upp astur. | |
| Succino, ui, entum, ere, | |
| eg sing under, sing eptet | |
| ödrum. | |
| Decanto, avi, atum, 1. eg | |
| enda saunginn, it. eg | |
| uthropa, vegsama; prysa. | |
| Incanto, Excanto, are, eg | |
| fved a eiru ohaimingiu, | |
| tefra eirn med Kvedskap. | |
| Incantamenta, pl. n. 2. | |
| Lofran, Galdraseide. | |
| Recanto, avi, atum, are, | |
| ad kveda af astur oham- | |
| ingiung; tala astur til | |
| sia ord han, sein madur | |
| hefur talad; jeta ofan isig, | |
| had sein madur hefur adur | |
| sagt. | |
| CANON, onis, m. 3. | |
| Regla, Riettarstura. | |
| Canoniceus, a, um Reglis | |
| legnr. | |
| CANTHARIS, idis, f. 3. | |
| Eytur Fluga, græt | |
| Sponst-Fluga. | |
| CANTHARUS, m. 2. Ranna, | |
| tveggja Potta, Ranna, | |
| D 2 | |
| | Drið, |

| | |
|-------------------------------|------------------------|
| Drichtimþal , 2. | Víra- |
| hringur, Húrdarhainar. | |
| CANTHERIUS , m. 2. | |
| giellbtur Hestur , 2. | Spe- |
| rra , 3. | Vinvidar-stitta, |
| 4. | Stialc , Lísic , Lang- |
| | band. |
| CANUS , a , um , grar, | |
| grahærður. | |
| Incanus , a , um , miled | 10 |
| hærður. | |
| Canis , orum , pl. m. 2. | Ca- |
| nities , f. 5. | nities. |
| Caneo , ui , 2. | eg er grar. |
| Canesco , & Incanescō , ui , | 15 |
| 3. | eg hærest. |
| CAPER , ri , m. 2. | Kiarn- |
| hafur. | |
| Capra , x , f. 1. | Geit. |
| Capella , líffil Geit , Hand- | 20 |
| nuskorn. | |
| Caprinus , a , um , sa sem | |
| er af hafur , eða geit. pel- | |
| lis. caprina , geita skinn. | |
| Capriarius , m. 2. | Geita- |
| hyrdir. | 25 |
| Caprea , f. 1. | Nadyr , Hind, |
| Geit. | |
| Capreolus , m. 2. | Nadyrs |
| Kidlingur , 2. | Krossbond, |
| Bialkar , sein brunkast i | |
| husabyggingum , 3. | Krol- |
| bognir Vinvidar angar, | |
| 4. | Kvijsl , med tveimur |
| | Jarntindum. |

| | |
|----|------------------------------------|
| | Capricornus , Steingeit , 2. |
| | Steingeitar-Werke. |
| | Rupricapra , Steingeit. |
| 5 | Caprile , is , n. 3. |
| | Geitostia. |
| | Caprimulgus , m. 2. |
| | Natt- |
| | heafn , er sygur geitur. |
| | Capero , avi , atum , eg |
| | hrucka , kipra saman , ex- |
| | perare frontem , ad hrucka |
| | enned. |
| | Capillus , m. Har , Höfude- |
| | Har. |
| | Capillatus , a , um , sa sem |
| | hefur miled har a höfde. |
| | Capillamentum , n. 2. |
| | Parr- |
| | uk , Harflietta , 2. |
| | Nota- |
| | tanger sem liggia nidur |
| | i Jördena. |
| 20 | CAPIO , cepi , captum , 3. |
| | eg tek , mittel , fæ , fanga , |
| | hertek , tek , sc. hef rum |
| | fyrir , it. stíl , understend , |
| | grípp , captus mente , gal- |
| | inn , vitstola , aer , captus |
| | oculis , blindur.. |
| | Capto , avi , atum , are , 1. |
| | eg sæke ester , snijke , girnest , |
| | 2. |
| | sælc ester , ad ua eins |
| | hverin med Klokkap , ad |
| | viðla eitthvad til min. |
| | Captatio , f. 3. |
| | esterleitne , |
| | estersjón , esterstundan , |
| | veide. |
| 35 | Captator , m. 3. |
| | sa sem med |
| | viðlum |

viðnum vill na einhverju,
estersokuare.

Captus, m. 4. Veide, 2.
Forstand, Ærænic, Skil-
ningur.

Captura, f. 1. veide, tekia,
captura ferarum, byra
veide, captura piscium
avium, Fista og Engla
veide.

Captio, onis, f. 3. velde,
vigviclar, Svík, Under-
ferle, Krokalog, vielræde
i Ordum.

Captiuncula, f. 1. liisted
Viðabragð i Ordum til
ab hneckja eðin, Vuf.

Captiosus, a, um, limskur,
underformill, flungenn, full-
ur med utslukter, lagas-
trofa.

Captiose, limskuliga, flot-
liga, svíksamliga.

Captivus, a, um, fangenn,
hertekinn.

Captivitas, f. 3. Fangelse,
Hertekning, Herleidning.

Capax, acis, c. 3. rumvísð-
ur, ilogugodur, skarpur,
skinugur.

Capacitas, f. 3. innibirgingar
Ruin, vidtoku Viðdd,
Skarpleikfe

Capello, ivi, itum, 3. eg

tel mier eitthvad syrir,
tel uppa mig.

Capedo, Inis, f. 3. viðt
Kieralld, Fata.

Capeduncula, f. 1. dim.
lixtid Óffur-sat, lixtil stál,
Kupa.

Intercapedo, inis, f. 3. Trest-
ur, Uppe halld, Undanpp-
drattfur, Bil.

Accipio, cepi, ceptum, 3.
eg sæ, medtek, tel imðte,
2. eg antek, tel eitthvad
syrir gott, 3. eg heyre,
merke, fil, 4. samþicke.

Acceptus, a, um, vel med-
tekin, þægsligur, fior-
louinn.

Acceptum, n. 2. Innfelt.

Acceptio, f. 3. Medtel-
ning, medtekia.

Accepto, are, 1. eg tek-
giarnaun i mote, autel.

Antecapio, cepi, capetum,
ere, 3. eg verb firre til ab-
faka, tel syrir frainnti.

Anticipo, are, 1. idem.

Anticipatio, f. 3. Forvit-
nan um þab sett annar
meinar.

Concipio, cepi, ceptum,
3. eg hefc í mier, innchellid,
2. sæ í finne, þanka / 3. eg
bifsta, giore uppfast, setupp,

| | |
|--|----|
| 4. fæ getnæd, verd barns hafande. | |
| Conceptio , f. 3. Getnæd- ur, 2. Uppsetning, Form. | |
| Conceptus , m. 4. Getnæd- ur, <i>it.</i> Hostur. | |
| Conceptaculum , n. 2. Ilat, Bustabur, Adsetur, Hj- hylc. | |
| Decipio , ceipi, ceptum, 3. eg presta, svijk, tæle, breg- a talar. | 10 |
| Discepto , avi, atum, eg þræte um eitthvad dispu- tara, kieppe, 2. ster ur malinn, disceptare cau- sam, ad sticra ur malinu. | 15 |
| Disceptatio , f. 3. Kieppne, Stryd, Ævijdrægue, Præfa. | |
| Disceptatiuncula , f. 1. lÿsil- Præta, Agreiningur. | |
| Disceptor , m. 3. Ulfurd- arniadur, under hvers fannhne söken er lsgd til urskurdar. | 25 |
| Disceptatrix , <i>fam.</i> | |
| Excipio , ceipi, ceptum, eg tek undanu, 2. tek a mote, medtel, 3. tek a mote gest- um, 4. eg gjore upstækt, handsama hripta til min, 5. eg kiem næst ester, 6. eg fœ ad heyrta. | 30 |

| | |
|---|----|
| Exceptio , f. 3. Undan- tekning. | |
| Excepto , avi, atum, are, 1. eg handsama, fanga, grip, 2. tek mote. | |
| Excipula , f. 2. Ker sem menu setja under, <i>it.</i> Alakista. | 5 |
| Incipio , 3. eg biria, tek upphased a, tek til. | 10 |
| Inceptio , onis, f. 3. Birius, Uppbirinn. | |
| Inceptum , i., n. 2. syris- tekt, hvad sem einn teknar sier syrer ad gjora. | |
| Inceptor , m. 3. Uppbiriare. | |
| Incepto , are, 1. jeg biria, tek til, set micr syrir ad gjora eitthvad. | |
| Intercipio , 3. eg sennine stiga syrir eimur, og hripta pad til min, kiem i vegennit til hindrunar, kiemst ad eimur med prettum. | |
| Interceptor , oris, m. 3. Gripdeildarmadur, sa sem hripta til sin pad, sem odrum heyrir til. | |
| Intereccipio , onis, f. 3. Svitfamlig burthriptsut- þes a svegiunum, sem til annars a ad komast. | |
| Occipio , pi, ptum, eg byria, tek til med eitt hvad. | 35 |

| |
|--|
| Occupo, are, eg inntek, tek inn med makt, occupat timor aliquem, otteng grīpur einn, 2. yfersell, 3. -er fastur vid eina sysla, occupari in ali- qua re, ad vera ad sysla med einn hlut, 3. eg verb fyrre til, kien i vegenn, 5. occupare pecuniam, ad setia Penning uppā Reatu. Occupatus, a, um, kafenn i erindagiordum, sa sem hesur miked ad sysla. Occupatio, f. 3. Bestilling, Forrietting. |
| Preoccupo, 1. eg verd fyrre til ad inntaka, verd fyrre til ad gjora. |
| Percipio, cepi, ceptum, 3. eg oðlast, 2. skil, formerke, it. lære, it. inntek sild- ungis. |
| Perceptio, onis, f. 3. Inntekt, Not, 2. For- merking, Skilningur. |
| Præcipio, pi, ptum, eg byd, stipa, befala, 2. eg under- viðsa, 3. mig skiniár fyrir fránum, mið seger hugur um, eg veit a. |
| Præceptor, oris, m. 3. Lærar, Skolameistare. |
| Præceptrix, f. 3. Kien- slumoder, Læremoder. |

| | |
|----|--|
| 5 | Præceptio, f. 3. Under- viðsan, Kiensla. |
| 10 | Præceptum, n. 2. Under- viðsnu, Lærdomur, Und- errietting, it. Besalning, Bodord, Skipan. |
| 15 | Præcipiuus, a, um, fier- deilisligur, sa hellstic, fram- ar oðrum, 2. eigenisligur, sa madur, med hvem eingin annar hesur ad sysla. |
| 20 | Præcipue, elukannliga sicerdeilisliga, framar oðrum. |
| 25 | Recipio, pi, ptum, eg tek til min, fær astur, fær til bala, 2. eg tek a mot, 3. eg fer einhverfiðar, 4. eg sin til bala, sin astur, 5. eg tek uppā mig, losa, tilseige, 6. receptum est, þad er vidtekinn vane, vanaligt. |
| 30 | Receptum, n. 3. Lofun. |
| 35 | Receptor, m. 3. sa sem fær astur, it. hrípsar til sin, hyser, og skytur skolshuse yfer. |

Receptrix, fam.

Receptus, us, m. 4 Astur
fipping, Rieking til Balas,
horsan til bala, 2. Nyge,
Lifslukt, ad hverju herinn
kann ad hørsfa, so hann
sie ohultur.

Recepto, avj, atum, 1.
eg tel, til myn astur, 2.
tel vid, hysc.
Receptator, -oris, m, 3.
sa jenj tekur a mote grei-
folke, og hyser: þad.
Receptaculum, Tisflugt,
Hæle, f. n Herberge.
Recupero, Recipero, 1.
eg intek astur; fæ makt
þær ad non, fæ astur, þad
sem eg hefe adur miði.
Recuperatio, quis, f, 3.
Hænitur, n, 3.
Recuperator, m, 3. Setti-
domare, sa sem sticcadur
æ ak, hyservalldinu til ad
dæma i einhverre. Sof.
Recuperatorius, a, um, sa
sem settedimara tilheprir
ut, Judicium recuperato-
rium, Commissionis Dom-
ini.
Suspicio, epi, ceptum, 3.
eg tel upp myg, hyrin, 2.
eg svora, gief, swar, 3.
sefspere liberos, ad geta
Born.
Susceptio, f, 3. Uppatck-
ning, 2. Fyrir-tekt.
Susceptum, n, 2. Uppbytian.
CAPIS, idis, f, 3. Offutfat
Stampu, sem, brukast
Gornseingum.

CAPPARIS, m, 3. Smavid-
arling, Smahuijs.
CAPSA, Bjøda, Skapur,
Kista, " "
5 Capsula, dins, dalijstill
Skapur, Skrin.
CAPULA, Staub, it.
Roppur, Strimpa.
Capulus, m, 2. vel Capu-
lum, m, 2. Skapt, Hand-
sfad a Roldanetur Kuijs,
2. Lykista, Lykhorur.
Capularia, e, sa sem er ut
lijsadur, kominn ab fotum
framni, capularis, senex,
afqamall falli.
CAPUS, m, 2. capo, nis,
m, 3. gellitur. Hanc.
CAPUT, ijis, n, 3. Hosud,
2. Knappur, Toppur, 2nt.
capita roſatum, heſideum
a roſumum Rita huappar,
capita arborum, Topp-
aruit a Eylanum, capita
montium, Kialla Lindar,
3. Uppspreta, 2nt. caput
fluminis, uppsspreta flot-
sens, 4. Metaph, Bjrina,
Upprum, ic, furste, skipt-
are, Hosundur, Upphos, 5.
þad syresta vgi hellsta, 6.
Hosudstull, Capital.
Capital, is, n, 3. hosudlaus
Giorninque, stort Stich-
mers sticke.
35 Capi-

Capitalis, e, sa sem kostar
lijfed, dauda verdur; faci-
nus capitale, Halslaus
Giorningur, 2. miled
stadligur, Hættelignr, 3.
Hustigur sa sem hefur gott
hofud.

Capitulum, dim. Dallsted
Hofud, 2. in blanditiis:
so sem, Englinn innn,
Hartad mitt, 3. Stafss-
husa, Knappur ofan, a
Stafillini.

Capitulatum, adv. i statu
Inchallde.

Capitelum, sa esse pung-
ur eda-knappur ofana
græmline.

Capitatus, a, um, sa sem
hefur knapp ofan a fier.

Capitulatus, a, um, idem.

Capitulum, n. 2. Grimas
Beisse, Mulli Leiminger
Mull.

Capistro, avi, atuni, are,
1. eg beisla, legg beissed
vid, myle.

Occiput, n. 3. & occipi-
tium, n. 2. Hofuded
ofanverdt, Huak.

Sinciput, cipitis, n. 3.
framantilverdt hofudet, 2.
Svijng, Hans, halst
Svins Hofud, sinciput

5

10

15

20

25

30

35

verrinum, gieldsandar
Kruna, Skoltur.

Anceps, itis, o. 3. Evijegg-
iadur, 2. evijsyn, ovif. 3.
sa sem liser baede a Gio
og Lande.

Biceps, itis, o. 3. Evijhosd-
adur.

Triceps, cipitis, o. 3.
Prjöhosdadnr.

Præceps, itis, o. 3. Bradur,
rasande, framfus usor-
heinktur, 2. framlnutur.
sa sem kominn er a Steip-
crenn, flinged, 4. subst.
Flug.

Præcipitum, " 3. hyer-
hyst Heingeslug, Hættu-
ligne Stadur ad falla
nidur af.

Præcipito, avi, attim, are,
1. eg billte, scipe fram
af ofannhyr, fasta um-
foll, 2. eg fer rasande,
flasa.

Præcipitanter, flaslega,
ogicetliga.

Præcipitantia, f. 1. Ras,
vadgietsla, flas.

CARBASUS, f. 2. & carbasa,
orum, pl. smalerept. fint
Lerept, 2. Skips segl,
Segldukur.

Carbasëus, a, um, & Car-
basinus, a, um, sa sem

D 5

| | |
|---|----|
| er af sium lexepte, <i>is.</i> ja sem heyrir til Seglum. | |
| CARBO , ónis, <i>m.</i> 3. Kol. | |
| Carbonarius, <i>m.</i> 2. Kol: svíðare. | 5 |
| Carbunculus, <i>m.</i> 2. Kol: blad, líjtæd Kol, 2. Steinur Carbunculus, 3. Pestelintubola, edur Blad: ra, Blod: Sullur, 4. | 10 |
| Solbrend Jord, Skreld; Purlur, sem brenner Tric: og Urter. | |
| Carbunculo, <i>l.</i> & Carbunc: ulor, <i>dep.</i> <i>l.</i> eg. færel: na og brenn af hita, sví: na. | 15 |
| Carbunculosus, <i>a.</i> um, svíðenn og brunneu, <i>ut:</i> ager carbunculosus, bruñ: enn svíðenn Jord. | 20 |
| CARCER , <i>is.</i> <i>m.</i> 3. Fang: else, Óyblisa, Myrkva: stofa, 2. Kvíjar, sem Hesi: ar eru latnir inni, sem ryðast skal til vygs, edur Bedhlaupa. | 25 |
| Cacerarius, <i>a.</i> um, sa sem heyrir til Fangelse, Car: cerarius quæstus, fangel: ses Peningar. | 30 |
| CARCHESIUM , <i>v.</i> 2. Hun: bora, 2. Bilur, upphatt glas sem er miott i mid: juune. | 35 |

| | |
|---|--|
| CARCINOMA, <i>n.</i> 3. Atu: mein. | |
| Carcinodes, <i>n.</i> 3. <i>idem.</i> | |
| Carcinus, <i>m.</i> 2. Krabbi. | |
| CARDAMUM , <i>n.</i> 2. Karda: momutre. | |
| Cardamomum, <i>n.</i> 2. Kardamomusfræ. | |
| CARDIACUS , <i>m.</i> 2. Cardia: cus morbus, Magaveik, sem færir med sier Svita og Mattleise. | |
| Cardiacus, <i>a.</i> um, Maga: veikur. | |
| CARDO , <i>inis</i> , <i>m.</i> 3. Hurdy-jarn, Hiorur, 2. Metaph. Hefubstücke, sem mest arildnt, 3. Heims: ende, Himensalfa. | |
| Cardinalis, <i>c.</i> sa sem heye: ir til hiorum. | |
| Cardinatus, <i>a.</i> um, sa sem er med hiorum. | |
| CARDUUS , <i>m.</i> 2. Pyrenit, Pistell. | |
| Carduetum, <i>n.</i> 2. Pyrna og Pistla-plats. | |
| Carduelis, <i>f.</i> 3. Dalistill fugl, Skogar-Prestur. | |
| CAREO , <i>ui</i> , ére, 2. mig vantar, eg þarfnað, ec syrir utann, mig bresnr. Cassius, <i>a.</i> um, tomur. | |
| Incassum, <i>abo.</i> forgiefens, til einflis. | |

| | |
|---|----|
| CAREX, icis, f. 3. Stor, Stargrese. | |
| Carectum, n. 2. Stargres- es-plats. | |
| CARICA, f. þur Fylia. | 5 |
| CARIES, iei, f. 5. Mabl- jauðir. | |
| Cariolus, a, um, fuinn, madrfinnoginn. | |
| CARINA, f. 1. Riolur. | 10 |
| CARMEN, inis, n. 3. Vers, 2. Saungur, Kvæde, Viðsa, 3. Spadomur, 4. Fjolkinge, Særing, Sær- ingar-ord, Malsgrein. | |
| CARO, quis, f. 3. Riot, Höld. | 15 |
| Caruncula, dim. línt miukt Riot. | |
| Carnarius, a, um, sa sem heyrir til Riot, Slatre. | 20 |
| Taberna carnaria, Riot- stale, Slaturbnd. | |
| Carnarium, idem. | |
| Carnarius, m. 2. Riotthafur. | 25 |
| Carnosus, a, um, Riot- miell, holdugur, pictur, feitur. | |
| Carnifex, icis, m. 3. Bod- ull, 2. Kvalare. | |
| Carnificina, f. 1. Kvala- stadur, 2. Vijnja, Plagð, Boduls Bestilling. | 30 |
| Excarnifico, avi, atum, eg plaga, pinte, vijnæ. | 35 |

| | |
|--|--|
| CARO, ère, eg fiembe, Farra, carere lanam, ab fiemba ull. | |
| Carmen, inis, n. 3. Illar- Rambur, Karra. | |
| Carmino, avi, atum, are, eg fiembe, farra. | |
| Carminatio, f. 3. Riembing. | |
| CARPENTUM, n. 2. lustuc | |
| : Vagn, Karretta. | |
| CARPO, psi, ptum, 3. eg plocka, kroppa, reite, 2. eg skada, veile, 3. eg lasta, heibra, 4. eg tek, fæ, ab- last, 5. eg ster syrit, car- pere cibum, ab eta. | |
| Carpor, oris, m. 3. For- skerare, 2. Baltalare, Höf- findenn. | |
| Carptura, f. 1. Asplockan, Hotfindne. | |
| Carptim, adv. med plocke, reitingum, it. stuttliga. | |
| Concerpo, psi, ptum, 3. eg riſ, plocka, reite i sundur. | |
| Decerpo, 3. eg asplocka, afbryt. | |
| Discerpo, 3. eg ryf i sund- ur. | |
| Excerpo, 3. eg plocka af, plocka ut ur. | |
| Præcerpo, 3. eg plocka og grpp frann fyrit annan, | |

- grip Bitann fra innan-
ium a etum..
- CARPUS, m. 2. Ufslidur
Handarlibur.
- CARRUS, m. 2. Carrum,
n. 2, lijtill Wagn.
- Carruey, f. 1. Karreta.
- CARTIBAGO, inis, m. 3.
Briose, Priose.
- Cartilaginem, a, um, sa
sem er af briose.
- Cartilaginosus, a, um,
Briosemibell.
- CARUS, a, um, dijt, 2.
Kier.
- Caritas, fatis, f. Dijrtijd,
2. Kjærleike, Elsta, Ust.
- Carde, grader dijt, með dijru
verde, hamin prijs.
- CARYOPHYLLUM, m. 2.
Wellnickandi. Blomstur,
Nellike.
- CASA, f. 1. Rose, Sel, Rot,
Hittay.
- Castila, f. 1. Kosakorn.
- Caseus, m. 2. Ostur.
- Caseale, v. 3. Ostia. Bud.
- Casia, f. 1. Cannel. Borl-
itt.
- CASSIS, Idis, f. 3. Hialm-
ur, Strydshattur, Stryds-
hua.
- Casilda, f. 1. idem.
- CASSIS, is, m. 3. Dyrancet,
Dyraboge.

- Cassita, f. 1. loa Heyloa.
- CASTANEA, f. 1. Cast-
aniutric, 2. Castania,
qva item adjelivé, castanea
nux.
- Castanéum, n. 2. Rastanyu
hafur.
- CASTIGO, avi, atum, are,
1. eg hytte, ressa, straffas,
2. eg leidrette.
- Castigatio, f. 3. Hyrtung,
Stræffun med Ordum.
- Castigator, m. 3. Lucht-
meistare, sa sem avijtar
og straffar lesse og fell.
- Castigabilis, adj. Straffs-
verdur.
- Castigate, retteliga, syrer
utann feil, ostraffanliga.
- Icastigatus, a, um, ostraff-
adur.
- CASTOR, oris, m. 3. had
Dyr, Bisur.
- Castoreum, n. 2. Bisurje-
cista.
- CASTRO, are, 1. eg gelde,
vana, 2. affnyd, castrare
arbores, ad hoggva Eyl-
urnar, 3. eg veile, giore ast
vana.
- Castratio, f. 3. Gellding.
- Castratura, f. 1. idem.
- CASTRUM, n. 2. Festning,
Veria, Slot.
- Castra, orwn, pl. n. Heri-
huder

über, - castra nautica,
Skipa-höfn, Skipa-lega,
hvar Strydsskipa flore
liggur.

Castellum, *n.* 2. Festning, 2.
Vatns-bol, hvadann Vat-
nemu verðe veist i imsa-
stade.

Castellanus, *a.*, um, sa sem
heyrer til Festlingi, 2.
subst. Castellani, Stryds-
menn er valta uppa Fest-
ingarnar.

Castellatum, *adv.* fra einni
Festning til annarar.

Castrensis, *c.*, sa sem heyrer
til herbudnum.

Castrametor, atus sum, ari,
dep. 1. eg. set herbuder.

Castrametator, *m.* 3 sa sem
afmærefar Herbudastad-
ennt.

CASTUS, *a.*, um, skyrlijfur,
breinlüfur, hreinsferdgur,
2. flecklaus, hreirn, hei-
lagur.

Castè, *adv.* hreinsferdugliga

Castimonia, *f.* 1. Skyrlijfe,

Hreinlijfe.

Castitas, *tis.*, *f.* 3. *idem.*

CATALOGUS, *m.* 2.

Registur.

CATAPHRACTA, *f.* 1.

Hardnessia.

Cataphractus, *a.*, um, her-

vopnadur, sa sem hesur
hardnessiu uppa.

CATAPLASMA, *tis.*, 3.
Plastrur.

5 CATAPOTIA, *n.* pl. 2.
Lækuings-medal, sem lall-
ast Piller, ad verste og
skapninge sem ber.

CATAPULTA, *f.* 1. Eitt-
lags Strydsværffære,
Murbriotur.

CATARACTA, *f.* 1. & Ca-
taractes, *x.*, *masc.* 1. Höf,
Höfsall, 2. stor stífla
gardur, med hverum
menn stífla mikil Vatns-
foll, 3. varnargætter edur
hleipchurd, sem meint
lunna í einum svip, ad
lata falla nidur, so óviner-
ner komest erke inn.

CATHARRHUS, *m.* 2.
Vesse sem rennur af Höf-
dein, Rves.

CATENA, *f.* 1. Kedja,
Hleckur, *it.* Huzznagle.

Catella, *dim. f.* 1. líttel
Kedja.

Catenatus, hleckium bund-
enn.

Catenarius, *idem* canis ca-
tenarius, hleckia hnudur.

Catenatio, *f.* 3. Saman-
slegning, Samtancrefning,
Bynding.

CATERVA, f. 1. Stryds-
manna hopur, 2. Skare,
Margfjöllde:

Catervatum, *adv.* i hopa ta-
le, flockum samann, hopum
samann.

CATHEDRA, f. 1. Setu-
stöll, Prædikunarstöll.

CATINUS, m. 2. & Catī-
num, n. 2. Fat.

Catillus, *dim.* liisted Fat.

CATULUS, m. 2. Hvolpur,
Ketlingur, Gríslungur.

Catellus, *dim.* m. 2. ba-
lijtill Hundur, Hundlorn.

Catulio, ivi, ire, 4. seig-
est um Thylur og Hunda,
þegar þær eru loda.

Catulitio, f. 3. Hunda-
Ridl.

CATUS, a., um, Klokur,
forstandigur, vitur.

CAUDA, f. 1. Roa, Hale,
Stertur, Tagl, Styre.

CAUDEX, Icis, *vel* Codex,
Icis, m. 3. Enkarbolur,
Lriebolur, 2. *metaph.*
Heimstinge, dauflinge.

Codex, m. 3. Bot.

Codicillus, & freq. in pl.
Codicilli, m. 2. eitt giorn-

ings Bref, Memorial, 2.
Skriftabla, 3. Oped Bref,
Kongs Bref, codicilli offi-

ciorum, Kalls bref, Veit-
inga bref.

CAVEO, avi, autumn, 3.
eg varast, tek mier vara
fyrer, sic mig fyrer, tek-
sdrum vara fyrer, 2. eg
giore Stikun, ut: cave-
re legibus, ad fyrirboda
i logunum, Cavere Testa-
ment, ad giøra Testa-
ment, 3: eg geing i borg-
un, tek i abyrgd, losa ab
abyrgiast.

Cautio, f. 3. Varud, Var-
eigd, Vareigdarsetme, it.
Forsion, 2. Handskrifst,
Skrifleg lofun, ad standa
i borgun eda Abyrgd.

Cautor, m. 3. sa sem sig
sig fyrer, er var um sig (sa
sem setur, sig i abyrgd, i
borgun.)

Cautus, a., um, var, var-
eigdarsamligur, 2. ohulst-
ur.

Cautè, vareigdarsamliga,
varliga.

Incautus, a., um, ovar,
ovareigdarsamur, oforsiall,
Incautè, ovarliga, oforsia-
liga.

Percautus, a., um, mleg-
vareigdarsamur.

Præcaveo, avi, cautum,
ere, 2. eg vara mig fyrer-
frammi,

5

10

15

20

25

30

35

framm, kem i veigenn
fører.

CAVILLOR, ari, dep. 1.
eg spotta, giore gis ad
kyne ad, giore inier ad
ganne.

Cavillatio, f. 3. Spottglos-
ur, Kymelyrde, Spesskapur.

2. blærligt gaman, 3. Kro-
katalog, Rettarens og
Sannleitans umturnan.

Cavilla, f. 1. Kimne,
Spottglosa.

Cavillator, Spottari,
Spiechrokur.

CAULA, f. 1. Fiarhne,
Svijnastija, Lambakro,
Hesthus, 2. Hola.

Caulis, m. 3. Staungull,
Grasleggur, ir. Kal,
Ralleggur.

Cauliculus, dim. lijtill
Staungull.

CAUPO, onis, m. 3. Vijn-
tappare, Budarmadur,
sem tekur a mote Gestum:
og selur heim Øl og Mat
fyrer Veninga.

Copa, f. 1. Kroarkona,
Budarkona, er brukar:
sinn Næring.

Caupona, f. Vynhus,
Gestafiallare.

Cauponor, atus sum, ari,
dep. 1. eg tek a mote gest:

um, sel Øl og Mat, fy-
re Veninga.

CAUSA, (vel Caussa,) f.

1. Sol, Mat, Alæra,

2. Ordsok, Anleitung,
Lilefæ, Lilstille, 3. Uppa-
sogn, Skulld, 5. Lilstand.

Causula, dim. lijtel Sol,
lijtel Ordsok.

Causor, atus sum, ari, dep.

1. eg ordsala, næ skulld:
enne uppa, assaka mig,
med, ber fyrer inig, føre
tilordsaka.

Caussatio, f. 3. Lilstattur.

Causidicus, m. 2. Lals,
Madur.

Accuso, are, 1. eg Haga,
gef einum sol, skulda einn,
2. eg strøffa med Ordum,
avijta, alære.

Accusator, m. 3. Aflagare,
in fam. Acculatrix.

Accusatorius, a, uni, sa
sem heyrir til Klægumale,
Angiesningum.

Accusatoriæ, med alleg:
unahætte.

Accusatio, f. 3. Ullogun,
Salargift.

Accusabilis, e, lastverdur,
straffsverdur.

Subaccuso, are, 1. eg atek,
hef litla alæru.

Excuso, are, 1. eg assaka.
Excu-

| | |
|--|----|
| Excusatio, f. 3. <i>Afssöfun.</i> | |
| Excusatus, a, um, <i>affat-</i> | |
| <i>adnr</i> , comp. <i>Excusatior</i> , | |
| <i>superl.</i> <i>Excusatissimus.</i> | |
| Excusate, iùs, <i>Astolylaust,</i> | 5 |
| fyrer utann aficæru. | |
| Excusabilis, e, <i>affakanleg-</i> | |
| <i>ur</i> , <i>forsvaranlegur.</i> | |
| Inexcusabilis, e, <i>o·affakan-</i> | |
| <i>legur</i> , <i>oforsvaranlegur.</i> | 10 |
| Ineuso, are, 1. eg <i>aflaga</i> , | |
| <i>aficære</i> gef <i>ciumm Skulld</i> | |
| fyrer, <i>cithvad.</i> | |
| Incusatio, f. 3. <i>Afslagun,</i> | |
| <i>Straffun.</i> | 15 |
| Recuso, are, 1. eg <i>skuffa</i> , | |
| <i>hafna</i> , <i>neita</i> , <i>fornarmest.</i> | |
| Recusatio, f. 3. <i>Afslag,</i> | |
| <i>Motsøgn</i> , <i>Vigrum.</i> | |
| CAUTERIUM, n. 2. 20 | |
| Brennejaru. | |
| CAUTES, is, f. 3. <i>Klettur.</i> | |
| CAVUS, a, um, <i>holur.</i> | |
| Cavum, n. 2. <i>Hola.</i> | |
| Cavo, are, eg <i>hola</i> , <i>bora.</i> | 25 |
| Concavo, are, <i>idem.</i> | |
| Excavo, are, <i>idem.</i> | |
| Excavatio, f. 3. <i>Utholan.</i> | |
| Incavo, are, eg <i>hola</i> , <i>bora</i> | |
| <i>inni.</i> | 30 |
| Concavus, a, um, <i>holur</i> | |
| <i>imann i.</i> | |
| Cavea, f. 1. <i>Graf</i> , 2. | |
| <i>Englabur</i> , 3. sa <i>Stadur</i> | |

| | |
|---|--|
| i Glede leikum, hvar fol- | |
| led sat og horsðe á. | |
| Caverna, f. 1. <i>Hola</i> , <i>Hól-</i> | |
| <i>ur steirn</i> , <i>Hvilst.</i> | |
| Cavernula, f. 1. <i>Holintorn</i> , | |
| <i>smuga.</i> | |
| CEDO, imp. <i>rettu hijugad</i> , | |
| <i>sadrn mier.</i> | |
| CEDO, cessi, cessum, 3. | |
| eg vijk, <i>hopa</i> , <i>hörsa</i> , <i>læt</i> | |
| <i>undann</i> , <i>hræck uppánn</i> , | |
| <i>bilast</i> , <i>kifua</i> , gef <i>Rum</i> , | |
| 2. <i>kenst undann</i> , 3. gef | |
| <i>epter</i> , <i>læt epter</i> , <i>luckast</i> , | |
| <i>frannin syður.</i> | |
| Cessio, f. 3. <i>Undannvik</i> , | |
| <i>Epteralatsetni</i> , <i>Hörvan.</i> | |
| Cesso, are, 1. eg <i>læt af</i> , | |
| <i>hellb upp</i> , gef <i>upp</i> ; eg <i>er</i> | |
| <i>tomslatur</i> , <i>forsoma</i> , 2. eg | |
| <i>dvel</i> , <i>sciuka mier</i> , <i>it.</i> <i>læ</i> | |
| <i>mier fil hvildar</i> , <i>til Røleg-</i> | |
| <i>heita.</i> | |
| Cessatio, f. 3. <i>Hvild</i> , <i>Hvil-</i> | |
| <i>rækne</i> , <i>Lomlæte.</i> | |
| Cessator, oris, m. 3. sa <i>sen-</i> | |
| <i>er Hvilsækni</i> , <i>letinge</i> , <i>ar-</i> | |
| <i>minge.</i> | |
| Abseedo, ere, 3. eg <i>vijk</i> | |
| <i>fra</i> , <i>vijk burt til syðu.</i> | |
| Abcessio, f. 3. <i>Burtvil-</i> | |
| <i>ning</i> , <i>Burtagangur.</i> | |
| Abcessus, <i>idem</i> , 2. <i>Graf</i> | |
| <i>arkyle.</i> | |
| Accedo, illi, sum, 3. eg | |
| <i>geing</i> | |

| | |
|--|----|
| geing ad, til, it, eg bætest vid, it, saltfinne. | |
| Accessio, onis, f. 3. | |
| Abgaungit, Forbetrun, | |
| Aufning. | |
| Accessus, us, m. 3. | |
| Abganga. | |
| Inaccessus, a, um, ofær abgaungu. | |
| Antecedo, si, sum, 3. eg geing undann; kemst inn lycir, it, eg yfer geing, er freinre ædre. | 10 |
| Antecessor, masc. 2. freq. in pl. Antecessores, For- menn. | |
| Antecessio, onis, f. 3. | |
| Undgangangur. | |
| Antecessus-in-Antecessum, undann, i veigenu, fyrst, undann. | 20 |
| Concedo, si, sum, eg vijf burt, geing til sidu, af veigenum, 2. dey, 3. eftirlæt, gef eftir, 4. unne élinum einhvers, 5. Samþykke, helid til goda. | |
| Concessio, f. 3. Tillaseme, Efterleete. | |
| Concessus, us, 4. idem. | |
| Inconcessus, a, um, for- boden, oleisbur, oleisele- gur. | 30 |
| Decedo, si, sum, eg vijf | |

| | |
|--|----|
| fra; vijf burtu; 2. rijena; mijnka; geing til grunna, 3. dey, sell frayljd under sof. | |
| Decessio, onis, f. 3. Burt- gangur, Burtvikning, 2. Afgangur, Mijnkan, Stadi. | |
| Decessus, us, m. 4. | |
| Burtgangur, Undgang- ur, Daude, Afgangur. | |
| Decessor, onis, m. 3. For- madur, sem hefur slept einu Embætte. | |
| Discedo, si, sum, 3. eg vijf, geing, vijf til sidu. | 15 |
| Discessio, onis, f. 3. | |
| Burtvikning, Skilnuadur. | |
| Discessus, us, m. 4. | |
| Burtfor, Burtvikning, Abskilnuadur. | |
| Excedo, si, sum, eg geing ut, eg er meire, yfergeing. | 20 |
| Excessus, m. 4. Burtvik- ning, it, Daude, Afgang- ur. | |
| Incedo, 3. eg fram geing, geing yferlætislega pra- etninglega. | |
| Incessus, us, m. 4. Gang- ur, Framgangur. | 30 |
| Incesso, ere, 3. eg sell uppa einn i hasti, asara, areite. | |
| Intercedo, 3. eg er i millum, kem i millum, geing i B millum | |

millum, 2. eg forlikja, bid
fører, tala gott syree, 3.
seige a moti, motsiend,
motuæle.

Interecessor, oris, m. 3.
Motstaðare, Forlikunar-
madur, Medalgangare.

Interecessio, onis, f. 3.
Medalganga, Motsagn.

Procedo, 3. eg geing syree,
geing andau, 1. yfer
geing, er einum meire i
metordum, og virdingum.

Procedo, sli, sum, 3. eg
frammegeing, ferdast a
framm, fer fram, mier
luckast.

Processio, onis, f. 3.
Framgangur.

Processus, m. 3. Framm-
gangur, Aukning, For-
betran.

Recedo, 3. eg vijk til baka,
vijk fra, 1. høpa a hæl.

Recessus, us, m. 4. Burt-
gangur, Utsfall, Usvit,
Aptursmunningur, 2. silsue,
insti botn.

Recessum, ad. til baka,
aptur, aptur a bak.

Secedo, sli, sum, 3. eg
vijk illi, sjdu, geing af
sjidis.

Secessio, onis, f. 3. Burt-

viking, Burtgangur, 2.
Grafall, Burttryning.

Secessus, us, m. 4. Burt-
gangur, afjöldis Bystad-
ur, it. laung Wihl, it.
Einseta, Einvera.

Succedo, 3. eg geing inn
under, geing inn, kem i
einhvern stadt, kem næst
eptir, it. mier luckast, sæ
framgang.

Successor, oris, m. 3.
Epterkomare.

Successio, onis, f. 3.
Epterkoma.

Successus, us, m. 4. Eind-
ulegur, framgangur,
it. Lan, Lucka, giæfa.

CEDRUS, f. 2. Cedrus
vidartie.

Cedrius, 2, um, sæ sem
er af Cedrusvid.

CELEBRIS, e, vel celeber,
bris, hre, frægur, Æasn-
kunigur, Æasnfrægur, 2.
fiolriktur, fiolmennur,
hvar margt folk safnast og
kemur saumann, ut cele-
bris-via, urbs, portus,
Celebritas, sis, f. Frægd,
Afhalld, loslegt Æasn og
richte, 2. Fiolment sam-
kvæmc, Hatiydleg vegsemd,
Hatiðda, Bragur.

Incelebris, e, vvijsfræg-
ur, onafsnfrægur.
Celébro, avi; atum, 1.
eg vijdfræge, prijsa, giore
nafskunnugam, nafn-
frægann, 2. eg soke: opt
vg. vskialdann til eins
stadar, 3. jeg helld heil-
agt, hellbl sainkomu, 4.
eg handtigra med eitthvad
bralega.
Concelebro, 1. idem.
Celebratio, f. 3. Helghalsb;
vegsamlegt Hatiðbarhalsb,
Hatiðabaragur.
Percelebro, 1. eg tigua
eitthvad miked, giore nafn-
frægt, frægelegt.
CELER; is., e, sliotur, snar,
hradur.
Celeritas, f. 3. Sliotiske,
Snarræde.
Celeriter, riut, rime,
i einum haste, sliotlega.
Celer, avi, atum, 1. eg
flyte, hrada, hastia.
Accelero, 1. idem. it. eg
flyte mier, hrada mier.
Acceleratio, f. 3. Flyter,
Hastur.
Perceler, & Præceler, mif-
od sliotur, snar, hradur.
Perceleriter, mifog snarlega/
mifog sliotlega.

CELEUSMA, tis, n. 3.
Skipmannahrop.
CELLA, f. 1. Riallare, Kro,
2. Bijflugnastoefnr.
Cellula, dim. valjstell Rialls-
are, Kroarkorn.
Cellarius, a, um, sa: sent
heyrir til Riallaranum.
Cellarius, m. 2. Riallara-
sveien.
Cellaria, f.: 1. Riallara-
pifa, Fatabursstulka.
CELLO, inusitatum et.
Antecello, ui ere, 3. eg ee
meire, freimre, ædre, yppar-
legre.
Excello, ui, ere, eg ee
ypparlegre, yfergeing abraq.
Excellens, miked ypparleg-
ur, herlegur, tiguarlegur.
Excellentia, f. 1. Ypparleg-
leife, Herlegheit.
Excellenter, ypparliga,
herliga.
Pæcello, cüli, ulsum, 3.
eg unturna, tollkastia,
skelse: skyt skelf i Bryn-
gu.
Præcello, ui, ere, eg yfer-
geing, er ædre, freimre.
Præcellens, adj.: miked
ypparligre, enu ædre.
Recello, neut, 3. eg vijc
til baka.

| | |
|--|----|
| CELO, avi., atum, 1. eg style, hyl, dyl. | |
| CELOX, ocis, f. 3. Jædt- skip. | |
| Celsus, a, um, har. | 5 |
| Celitudo, inis, f. 3. Hæd, Hætign. | |
| Excelius, a, um, har. | |
| Excelso, adv. hatt. | |
| Excelsitas, f. 3. Hæd. | 10 |
| Precellus, a, um, mited har. | |
| Censeo, ui, ere, 2. eg meina, helld, døme, alhecta, ursturda, 2. vyr- til skatt tijundar, eg legg | |
| skatt uppa, skrifa einn i skatt, 3. censeri aliquare, ad vera prijsadur, losad- ur syrer etthvad. | 15 |
| Censor, sus, sum, dep. 2. eg legg skatt uppa, jeg giello skatt. | 20 |
| Censio, onis, f. 3. Vyr- ting til skatt, Absion til tijundar, skatt. Uppa- lagning, 2. Stroffun. | |
| Censor, oris, m. 3. Skatt- meistare, Luckmeistare, Absionarmadur, Virding- arinadur, 2. Domare, Ursturbarinadur. | 25 |
| Censorius, a, uu, sa sem hchrer til tilsignarmane, ednar domara. | 30 |
| | 35 |

| | |
|---|-----|
| Censura, f. 1. Slattmei- stara og Luckmeistara Embatte, 2. stort Vandlæ- te, Umvondun, 3. Stroffun, 4. Domur, Ursturdbur, Alyktan. | |
| Census, us, m. 4. Utstrift og Virding a femnum Manna, 2. Gots Eigner til Skatts, Skattfie. | |
| Census, a, um, sa sem er strifadur i Skatt. | |
| Accensus, m. 2. Øfervalds- sens pienari. | |
| Incensus, a, um, sa sem ecke er i Skatte. | |
| Percenseo, ui, 2. eg reitha, tel upp. | |
| Recenseo, 2. eg sie yser, sie i gegnum, is. uppreikna, fortel. | |
| Recensus, us, m. 4. Rann- sokun, Øfersion, Upp- teiknum. | |
| Recensio, f. 3. Uppreiknan. | |
| Succenseo, 2. eg er reidur uppa, hickest vid, stigga- est vid. | |
| CENTO, onis, m. 3. Abreida pick og posgroen, Neirt Brekan, 2. Bura- fat aufed og bætt, 3. Botalase, Klasbarde. | |
| Contunculus, m. 2. Lappe, | |
| | Bet |

| | | |
|--|----|--|
| Bot, <i>it.</i> statt heimpa karbett. | | Quadringentesimus, a, um, fiogurhundradasic. |
| CENTRUM, <i>ri., n.</i> 2. Midpunctur, <i>it.</i> Kvistur i Eric. | 5. | Quadringenteni, x, a, fiog- ur hundrad i hlut, til hvers eins. |
| CENTUM, Hundrad. | | Quadringenties, fiogur- hundradfignum. |
| Centies, hundredfignum. | | Qvingenti, x, a, fin- hundrad. |
| Centenarius, a, um, sa sem hesur i sier hundrad, pon- dera centenaria, hundredad | 10 | Qvingentesimus, a, um, finhundradasti. |
| Punda þunge, Centener, | | Qvingenties, finhundrub- fignum. |
| 40. Fiordungar, Watt. | | Sexcenti, x, a, sexhund- rad, 2. heilhop marger. |
| Centenus, a, um, hundredad i hlut, <i>it.</i> absolute hundred- ad. | 15 | Sexcenteni, & Sexceni, x, a, 600. til samans. |
| Centesimus, a, um, hund- radaste. | | Sexcentesimus, a, um, sex- hundradaste. |
| Ducenti, x, a, twohund- rud. | | Sexcenties, sex hundrad- fignum. |
| Biscentum, <i>idem.</i> | 20 | Septingeuti, x, a, fishund- rud. |
| Duceni, x, a, twohundrud, <i>it.</i> twohundrud i hlut. | | Septingenti, x, a, <i>idem.</i> |
| Ducenarius, a, um, sa sem hesur i sier twohundrud. | 25 | Septingentesimus, a, um, fishundradaste. |
| Ducenties, twohundradfinn- um. | | Septingenarius, a, um, sa sem hesur i sier siohund- rud, fishundrud ara ga- mall. |
| Trecenti, x, a, þriuhund- rud. | | Oetingenti, x, a, atta- hundrud. |
| Tercentum, <i>idem.</i> | | Oetingentesimus, a, um, attahundradasti. |
| Treceni, x, a, <i>idem.</i> | 30 | Oetingenarius, sa sem hesur i sier |
| Trecenties, þriuhundrud- fignum, þreihundrudum samann. | | |
| Quadringenti, x, a, fiog- urhundrud. | 35 | |

- i sier attahundrub, attarabur.
Nongenti, æ, a, niju-
hundrub.
Centumgeminus, a, um,
hundradfaldbur.
Centuplex, *idem*.
Centuslis, hundrad lopar-
pund, þad eru hundrad og
tutngu Skildingar, edur
halft attunda Mark.
Centuria, f. 1. Hundrads-
flockur.
Centurio, onis, Hofnuds-
inabur ifer: 100. Hund-
radshöfdinge.
Subcenturio, m. 3. Liente-
nat, Hundrab; Hofding-
ians Medhialpare.
Centurio, avi, atum, are.
1. eg deile sundur i hund-
rad, skipte sundur i
flocka.
Centuriatim, flockum sam-
an, hundrudum samanu.
Centuriatus, m. 4. Kapi-
tains Embætti.
Succenturio, are, eg bæte-
vid, til uppstillingar.
Succenturiatus, sa sem; bæ-
test vid, til ab uppilla-
taled.
CEPE, n. 3. & Cepa, f. 1.
Laukur.

- Cepina, f. 1. Lauka-Hafur,
Lauka-Gardur, " "
CEPHALÆA, Höfund-Verk-
ur.
5 CERA, f. 1. Bar, 2. Me-
thon. Bylæte · giort af
Barre.
Ceratus, a, um, vertur.
Ceratura, f. 1. Bering.
10 Cereus, a, um, sa sem er af
bare; sa sem ma beigia
sem Bar, 3. gulur sem
Bar, pruna cerea; Gul
Eple.
15 Cereus, m. 2. Waxierte;
Waxlios.
Cerinus, gulur eins og
Bar.
Cerosus, a, um, sa sem
miked Bar er i.
20 Cerarium, n. 2. Insignium
ar. Peitingar, Signets
Lau.
Ceratum & Cerotum, n.
2. Waxplastur.
Incero, avi, atum, 1. eg
vera; 2. Bar iuppa.
25 CERASUS, f. 2. Kirseberia
Eric.
Cerasum, n. 2. Kyrseber.
CERCOPITHECUS, m. 2.
Markslitur.
CERDO, onis, m. 3.
Stoflickare.

CEREBRUM, n. Heile, 2.
Tropicē Bit, Forstand.

Cerebellum, n. 2. dim. list.
ill Heile.

Cerebrōsus, a, um, heila-
galinn, it, reidur, bradur.

CEREVISA, f. 1. Øl.

CERNO, erevi, eretum, eg
sigta, salda, sha, 2. eg
dæme, alykta, 3. eg stry-
de 4. eg sie, 5. ceruere
hæreditatem, ab taka vid
arſe sijnun.

Cretio, f. 3. Urfs-Tekning,
Urfs-Medtekning.

Cernuus, a, um, sa sem
liggur a grusu, niburlut-
ur.

Decerno, evi, etum, mig-
skiniar, 2. eg urſurda,
alykta, dæme, 3. eg til-
cinka, 4. eg stryde, hessd
trusfu, Barbaga.

Decrētum, n. 2. Domur,
Urſurbur, Alyktum.

Decretorius, a, um, sa
af hverium madur dæm-
er, og alyktar um einn
hlut.

Discerno, 3. eg adgreine,
giore grein a millum,
giore misum a millc, 2.
disceruere litem, ab ſter-
re þrætum,

Discretē, med misum, adgreinanlega.

Indiscretus, a, um, sa sem
er fyrer utann miemun,
vadstilen, vadgreinbir.

Discrimen, iinis, n. 3.

Misumur, Greinarminn-
ir, Greind, Steineseme,
2. Mon, Bil a millc, 3.
Stryd, 4. Deining,
Evilemal, 6. Hetta, Nobe,
Har, Haske, Klypa.

Discrimino, avi, aiun, 1.
eg adſill, adgreine.

Discriminatim, med Mis-
um, greinarmun, ad
greinansliga.

Indiscriminatim, fyrer ut-
ann misum og adgrein-
ing, samſteitt.

Discerniculum, n. Har-þr-
orn, cdur Mal til ad ad
ſkilia hared med, it, hvad-
eit annad sem adgreint er
med.

Exerno, 3. eg ſikta, ſælda,
hreinsa fra.

Excretum, n. 2. Urſikt,
Undausas, excreta tritici,
Hveite - Algne, Hveite
Svyp.

Exrementum, n. 2. Skaru,
Hrode, Saurende.

Incerno, evi, etum, 3.
eg ſælda, ſikta, breife
E 4

ofann

- ofginn a eitt hvad, sac i
bland.
- Incerticulum*, n. 2. *Cald-*
ur.
- Secerno*, creyi, tum, 3.
eg frassil, abstil, adgreine.
- Seceritus*, a, um, frassil-
enn adgreindur, einsamall
assidis, 2. (*de locis*)
heimuglegur.
- Secretum*, n. 2. hulenn
Sof, heimuglegur Leindur
hlutur, Einsetu plats,
Afsik, it. Afsiked plats,
Viss, Slot.
- Secretio*, f. 3. Abdilluadur.
- Secreto*, heimuglega, i tru-
nade.
- Succerno*, 3. eg, sælda,
sifta, adgreini.
- CERTO**, are, 1. eg striðe,
kappe, berst, it. præte um
eithvad.
- Certamen*, n. 3. *Strijd*,
Stijn, Streita, Kieppne,
- Kapp, it. Kappreinsla,
Præta, Deining.
- Certatio*, f. 3. *idem*.
- Certatum*, med kappe, i
kappe, þegar menn kappast 30
um eithvad, og hver vill
verda vdrum frenta.
- Concerto*, avi, atum, are,
1, eg kappe, præte.

5

10

15

20

35

- Concertatio, f. 3. præta,
lijf, vrdastijm.
- Concertatorius*, a, um,
stijnmikell, sa sem er
imuefalenn i prætu, og
kjæse.
- Decerto*, avi, atum, are,
eg præti, stjma, ligg i
Klamarije og Deining, it.
figta.
- Decertatio*, f. 3. Præta,
Stirioslòd.
- CERTUS**, a, um, sannur
viss, it. øsettur.
- Incertus*, a, um, oviss.
- Incertum*, n. 2. & pl. in-
certa, Øvissa.
- Certe*, vissulega, sannlega,
fyrer viss, fyrer utann
esa, 2. ab minsta koste,
þo sem adur.
- Certo*, rictuglega, klarlega
fyrer viss.
- CERVIX*, icis, f. 3. & in
pl. *cervices*, Hnacke, 2.
synecdo. Hals.
- Cervicula*, dim f. 1. *idem*.
- Cervical*, lis, n. 3. Hæg-
ende, Svæfell.
- CERUSSA**, f. 1. Blijhvijft
Talsarve. i Andlite.
- Cerussatus*, a, um, hvijft-
fagadur, yferdreigenn
med Blijhvijft.
- CERVUS*, m. 2. Histur.
2. Sula,

| | | | |
|--|---|----|--|
| 2. Sylfa, Stitta, Stafur, Muraþelar, Stolpar, Dvinum til Óþrunar. Cerva, f. 2. Hind. Cervinus, a, um, sa sem er af Hyrte, cornu cervi- num, Hiartar-horn. Cervarius, a, um, <i>ut</i> , lu- pus cervarius, Lynx-dyr. CESPES, <i>vel</i> Cæspes, Itis, <i>m.</i> 3. græn Hnaus, Torsa, 2. Stadur sa sem upp þygdur er af torsk, so sem fordum Ólturu og Domi- stolar i Heribudum. Cespititius, a, um, <i>vel</i> Cespiticus, þygdur af grænum Hnaus, Torsu. CESTUS, <i>vel</i> Cæstus, <i>m.</i> 4. Hrafsinsleikur, Stryðs- týlsa með haugande blyhn- ubum a Ledurolum, <i>it</i> . Jarnspeingur, edur Hrjñ- gaueirur vafðar um hand- legge heirra er fordum figtnu með Hnesum, <i>it</i> . Ledurpijsfar slegner med Jarni og Blíje. Cestus, <i>m.</i> 4. Brudar- Bellte, sem eingunn matte upp leisa, nema Bryd- guineum. Incestus, <i>m.</i> 4. & Incestum, <i>n.</i> 2. Blodskomin. Incestus, a, um, sa sem, | 5 | | |
| | | 10 | hesur fleefad sig med Blodskomin. Incesto, <i>f.</i> <i>stamarlega</i> . Incesto, avi, tuin, are, 1 eg drije Blodskomin, stamina. |
| | | 15 | CETE, <i>n.</i> 3. & Cetus, <i>m.</i> 2. Hvælfishar. <i>AT</i> . Cetaria, <i>f.</i> 1. <i>G</i> <i>n.</i> 2. <i>pl</i> . Hvælfishs. Mid, Stor- fiss. Dyke. |
| | | 20 | Cetarius, <i>m.</i> 2. Storfista Kramare. |
| | | 25 | CETRA, <i>f.</i> 1. einn lístell Ledurkioldur, Slapadur eins og Lunglshvel. |
| | | 30 | CEU, <i>adv.</i> eins og, so sem, liksa so sem. |
| | | 35 | CHALYBS, ybis, <i>m.</i> 3. Stal, Græc. <i>AT</i> . Chalybēus, a, um, sa sem er af Stale, <i>ut</i> massa chalybēta, Stakklumpur, Stucke. |
| | | | CHAMÆLéON, ontis, <i>m.</i> 3. eittslags Dyr sem breit- er opt Lit, <i>ad</i> noekrum þortum lykt Nottu. |
| | | | CHAMÆMéLON, <i>n.</i> 2. su Jurt, kóllub Camille, blomstur. |
| | | | CHAOS, <i>ind. n.</i> Samfass, Sambland allra hluta, adurenn versildenn vat |

- Storud, 2. Alsgrenn, Hel-
vijte græd.
- CHARACTER**, eris, m.
3. Kenneteikn, Merke;
2. Talskattur, cdur mate,
annadhvert suotur, eda
heilsleittur.
- CHARTA**, f. 1. Pappir, 2.
ein Vol, 3. Plata; ur
éharta plumbæa, Glyplata.
- Chartaceus, a, um, sa sem
er af pappir, ut codex
chartaceus, Pappirs-hof.
- Chartarius, a, um, sa sem
heyrer til Pappir, ut offi
cina chartaria, Pappirs-
mæla.
- CHASMA**, tis, n. 3. Gia
dinv Jardar, Gryfia, it.
Loptgryfia.
- CHELÆ**, arum, f. 1.
Krabba-Angar, Hogg-
orms-Elær.
- CHELYS**, f. 3. Skelpadda,
Harpa.
- CHILIAS**, adis, f. 3. eitt
þusund, chilias annorum,
þusund Ar.
- Chillarcha, m. 1. Hosuds-
mabur yfer þusund; Os-
urste.
- CHIRAGRA**, f. 1. einslags
Handaveile.

- Chiragricus, a, um, Han-
daveikur.
- CHIROGRÄPHUS**, m. 2.
& Chirographum, n. 2.
Handstift, eigen hond a
Skrife.
- CHIRURGUS**, m. 2. Bart-
skere.
- Chirurgia, f. 1. Bartskera-
kunst, Handverk.
- Chirurgicalus, a, um, sa
semi heyrer til bartskera
kunstenne.
- CHLAMYS**, ydis, f. 3.
Reisukapa, Negukapa.
- Chlamydula, f. 1.
Reisu-fioll.
- Chlamydatus, a, um, flæddi-
ur med reid-hempu, reid-
stæg.
- CHOENIX**, icis, f. 3. 4.
Potta-mæler.
- CHOLERA**, f. 1. Gallsyke.
Cholericus, a, um, Gall-
sifur.
- CHORDA**, f. 1. Hliod-
færastreingur.
- Hexachordos, med sex
Streingum.
- Octochordos, med otta
Streingum.
- Tettachordos, med 4
Streingum.
- Tetrachordum, n. 2. eitt
Hliodsære

- hliðsfære sem hefur 4.
Streinge.
- CHOROGRAPHIA**, f. 1.
strifleg. Ultmalan eins
Stadar, edur Lands.
- CHORUS**, m. 2. Saung-
luanna. Flockur, Kor,
2. Hopnr, Fjöllde Folks.
Choragus, m. sa sem ford-
um liet til Klæde, haunda
Comedij. Spila mannum.
Choragiur, n. 2. Lísbuniug-
ur til Glede, 2. sa Stad-
ur a Sínum platsen, hvar
Comedin leikararner gei-
ma sín Klæde og færa sig
i þau.
- Choraules**, x, m. 1. Saung-
bare, edur Hliðsfærarinnab-
ur i Gestabodum, Co-
medianum; og glede leik-
uni.
- Chorēa, f. 1. Dans.
- CHRONICA**, orum, pl. n.
2. Chronica, Líjna regis-
trum.
- CHRYSOCOLLA**, f. 1.
Buris, sein menn hvæfia
med Gull- og Syffur.
- CIBUS**, m. 2. Natur, Fæða.
Cibopavi, atunni reg fæðe,
gef mat.
- Cibari, ad sa mat.
- Cibatus, m. 4. Upphellde,
Kostur.

5.

10.

15.

20.

25.

30.

35.

- Cibarius, a, um, sa sem
heyrer til matvælum, sem
þurfa til husseus, Panis
cibarius, brand sem bræ-
fast a hyperium Ðege, vi-
num cibarium, Bordsvi-
ju.
- Cibaria, orum, n. 2; pl.
Matvæle, Kostur, Pro-
vant.
- Cibarium, n. 2. Ursilt.
- CICADA**, f. 1. Grashoppa.
- CICATRIX**, icis, f. 3.
Skrama, Þr af Sare,
Hrudur.
- Cicatricula, f. 1. dalistel
- Skrama**, edur half groed
Sar.
- Cicatricosus, a, um, sa sem
er fullur með Skramur.
- CICER**, cris, n. 2. Fugla-
Ertur.
- Cicerula, f. 1. Smasugla
ertur, Mensa-bauner.
- CICHOREA**, f. 1. & Ci-
choreum, n. 2. Einslags
gras.
- CICINDELA**, f. 1. Einslags
Ormur a Morkenne, sem
Slin i Myrkrem, dæggar
Ormur.
- Ciconia, f. 1. Storkur.
- Cicur, uris, ad. tainenn,
spakur.

Cicu-

Cicūro, avi, atum, 1. eg
tem gisre svakann.

CICUTA, f. 1. Eyturjurt,
2. Reirpljpa sim blased er i,

ClēO, *fine pres. sup. citum*,
erc, 2. eg upphvet, œse
upp, kem af stadt; kem
einn a gaug; 2. eg falla
a, falla til.

Cio, ire, 4. eg figa, upphvet,
œse upp.

Cito, avi, atum, 1. eg falla
a, 2. eg vitna til; svttil
vitna; 3. eg falla forer
Nrett, stefne, 4. eg fijte
mier a framim.

Citatus, a, um, hæduri,
snar.

Citatim, *adv.* hastarliga,
flotliga.

Citatissime, hid allra flot-
asta.

Citus, a, um, flotur, snar,
inde citior, citissimus.

Citō, snarliga, hästarliga,
& sic citius, citissime.

Accio, ire, 4. eg falla til
mijn, heimte til mijn.

Accitus, m. 4. Kall, Til-
fallun.

Concio, ivi, itum, 4. &

Concieo, 2. eg falla sam-
an, *it.* eg upperte, figa
samann, concire item,
iram, seditionem, ad

loma Prætu, Reidi, og
Upphlaupe af Stad.

Concitor, oris, m. 3.
Upphvetiare, *ut* concitor
belli, Striðshofundur,

Concito, are, 1. eg upp-
hvet, kem astad.

Concitatus, a, um, *idem*
gvod citatus.

Concitatio, f. 3. Upporvall,
Upphvatning, 2. Upp-
hlaup, Dræc.

Concitor, m. 3. Upphvet-
iare, Hofundur, sa sem
er ordsol og esue til ein-
hvers, *in seamin*, concita-
trix.

Excio, ire, 4. eg falla til
upphvet.

Excitus, *vel* **Exclitus**, a,
um, upphvattur, akall-
adur.

Inexcitus, a, um, opp-
hvattur, oppvalm, *v*
falladur.

Exelto, are, 1. eg uppvel,
upphvet, 2. eg uppreise,
uppset, bygge, 3. eg drif-
fra, fleite burt.

Excitatus, a, um, uppest-
ur, upphvattur, *it.* sterl-
ur, akafur, *ut* clamor
& odor excitatus, gis-
dur havade og lykt, *it.*
har, upphafenn, *ut* exci-
tata.

- tata fortuna, stor. Lueka,
og Medlæte.
Excitatè, afslægga.
Lucitus, a, um, upphvatt-
ur, upprægdur, sliotur,
Lucitæ, sc. lineæ, sa ytsse
Reitur i table, þegar
Madur ei fann ad fara
Leingra, helldur er komenn
i mat, ad incitas redigi,
ad komast i mat, klipur,
kroggur, is. ad. komast i
Preynging, Nerd.
Lacito, avi, atum, I. eg
upphvet, ahvet, aeggia,
drifj afzamni.
Lucitatus, a, um, upphis-
adur, upphvattur, miked
sliotur, syringur.
Lucitatè, høstsliga, med
storum hæste.
Incitatio, f. 3. Alegian,
Upphvatning, 2. Sliot-
leite, Glyter.
Incitanentum, n. 2. Hvæ-
ning, Tilknynde Ord-
sok.
Percico, unusit, inde est per-
citus, a, um, storlega
uppæstur, upphvattur, is.
selntradur.
Recito, avi, atum, are, I.
eg upptel, uppler, upp-
retha.

- Recitatio, onis, f. 3.
Upplestur.
Recitator, sa sem les eitt
hvad upp, & specialius,
sa sem les upp Bref og
Document syrer Rietten-
um.
Suscito, are, I. eg upp-
vef.
Suscitabulum, n. 2. Upp-
trygn.
Exuscito, avi, atum, I. eg
uppvæf, uppblæs, uppre-
se.
Exuscitatio, onis, f. 3.
Uppvakning.
Reluscito, avi, atum, I.
eg vef upp aptur.
CILICUM, n. 2. Hæta,
Hæruseckur, is. Fat edur
Klæde sein giort er af
Geita, edur Gameldyr,.
Harum.
CILIUM, n. 2. Augnalof,
is. Augnahæt.
Supercilium, n. 2. Augna-
brun, 2. meton. Hofs-
modur, Nølsemme, Store-
menska, 3. Giallsbunga,
Gialls Øel.
Supercilius, a, um,
brunamikell, pottamikell,
adsopsmikell.
CILO, onis, m. 3. sa sem
hesut Ennes, Rock,
framme;

- frammhatt Hosud, it.
uppmiott Hosud. 14
CIMEX, *it.*, *m.* 3. Vegg-
taus, Tricormur. 15
CINCINNUS, *m.* 2. krusad
og krullad Har, Har sveip-
ur, cincinni orationis,
srotug Røda, nett vrða
tiltæke. 16
- Cincinnatus**, *a.* um, sa seur-
hefur krullad, krusad Har. 17
- CINGO**, *xi.*, *etn.*, *z.* eg
umgyrde, bind um Røting,
it. eg umfrijinge, speicie
allt um frijng. 18
- CINGULUS**, *m.* 2. & chi-
gula, *f.* 1. sed frequen-
tius, cingulum, *n.* 2.
Gjerd, Bellte, Liude. 19
- Cinctus**, *m.* 4. Gyrding,
Bellte, cinctus gabinius,
kaptisveislán; þegar annad
stauted a henne: geingur
under hondena, eun anu-
ad yfer Øxena. Hinn-
meigenu. 20
- Cinctura**, *f.* 1. *idem*. 21
- Accingo**, *xi.* *etn.*, *z.* eg
bind yfer um mig, by mig
til, sýtte mig upp, ac-
cingere se operi, ab bni-
sig til verlens. 22
- Accinctus**, *a.* um, ferdug-
ur, reidþbueuu. 23
- Circuincingo**, *z.* eg gyrt-
ing, *etn.* 24

- de allt umfrijng, umfrijn-
ge, umgyrde. 25
- Discingo**, *z.* eg leise fra-
mier, vfanu um mig,
hleipe stittunne. 26
- Discungi**, ab hneppa fra sier. 27
- Discinctus**, *a.* um, hirdu-
laus, latur. 28
- Incingo**, *xi.* *etn.*, *z.* eg
umfrijinge, umgirde. 29
- Præcingo**, *z.* eg stitte mig
upp, biude fotonu um mig,
it. umfrijng. 30
- Procinetus**, *us.*, *m.* 4.
flotur tilbuningur, nor-
madur er t:rinum hastie
bucum, in procinctu state,
ab vera tit reidu, in
procinctu habere, ad hasa
til reidu, hasa til passas
in procinctu aliquid fa-
cere, ad gjora eitthvad i
einnum hastie, vera cele-
leinge ad þvi. 31
- Reingo**, *z.* eg leise upp
aptur, hneppa uppaptur. 32
- Semicinctum**, *n.* 2. miott
band, edur linde, sem-
madur bindur um sig. 33
- Succingo**, *z.* eg stitte mig
upp, bind um mig, it. eg
bind umfrijng, umfrijng. 34
- CINIS**, *etis.*, *masc.* vel
com. *z.* Alsta, Alsta af-
daudum Ljokomum, seu
fordum 35

| | |
|---|----|
| fordum voru brenðer, me- sapb. Daude, daudur lijfame, sa Daude. | |
| Cinereus, a, um, & cine- racēus, a, um, auknugut, color cinereus, vel cine- raceus, Auskufarve. | 5 |
| Cinerarius, m. 2. & cini- ao, m. 3. Harkrusare, sa sem piante Kvænnfolkenu fordum med því ad varma Krullu-jarnenn i Elden- um, sem Hared skyldi Krullast med. | 10 |
| CINNABARIS, f. 3. Tinna- ber. | 15 |
| CINNUS, m. 2. Blending- ur sam full af. tveimur, eda fljoreslags hlutum, | |
| Concinnus, a, um, vel blandadur, vel samansett- ur, reglulegur, snotur, nettur, artugur, lisegur, velsidadur, i samkvæme, ordsuotur. | 20 |
| Concinnus, artugsega, nett, sallega. | 25 |
| Concinnitas, f. 3. Artug- leik, Snoturleik, Stick- anlegheit. | |
| Concinnitudo, f. 3. idem. | 30 |
| Concinnus, avi, atum, I. eg by til, set til, laga, rette, set i lag, it, simpl. eg giøre. | |
| | 35 |

| | |
|---|--|
| Concinnator, m. 3. sa sem er Meistare fyrr einhverju, sa sem tekur sier. eitthvad fyrr ad gjora, eda setia i lag. | |
| Incoucinnus, a, um, osuot- ur, oskjekan legur, pluin- pur, osagur, snotur, ohag- lega gjordur. | |
| Inconcinnitas, f. 3. Offic- anlegleike, Vansemid, Liot- leiske. | |
| Reconcinno, avi, atum, I. eg laga ad niju, forbetra enduebæte. | |
| CIPPUS, m. 2. Legsteirn, Grafsteirn, Landamer, Hausteirn, Lyritte, 3. Hest- bølltur, 4. Völlur, gjord- ur af Eyfarstosnum, sem voru settir sunni fota nids- ur i Jordena, ad. asan- verdu mioer, og hvasser til ad aptra völunum. | |
| CIRCA, & circum, um- krijng, hla, circum circa, allt ummkrijng, alla vega umkrijng. | |
| Circletter, hierumbil. | |
| CIRCINUS, m. 2. Sirkill. | |
| Circino, are, I. eg sirkla, giøre krienglott, 2. trans- lat. eg geing umkrijng, umkrijnge. | |
| CIRCIUS, m. 2. Nordwest- anly | |

annbindue; Uttryndingur.
CIRCOS, *vel* circus, *m.*

einslags Falke *et al.* Ghul-
steirn.

CIRCUS, *m.* 2. eitt Kring-
lott-plats / eitt Döllur;
Renne-plats, eitt stort og
Kringlott-plats, hvør Rid-
daraspil voru brukub; *ie.*
Hrijngthr; circenses ludii,
heir leiker, sem bruskader
voru a Renneplatseini
Nom, Riddara-spil.

Circulus, *m.* 2. Hrijngur,
Gjerd, Bordkrans; *ie.*
Band sem menn binda um-
hrijng, saman-sosnum af
Folke, Folks samkoma,
manna mot, *ie.* líttel Ra-
fakringslott.

Circulor, atus sum, *ari,*
dep. 1. eg hleip til semi-
ans, safna mier saman i
hop, þyrslá mier samann,
2. eg hleip inn landbed,
hingab og pangab.

Circulator, orit, *m.* 3.
Landhlaupare, Umhlaup-
pare, *in fæmsti* circula-
trix.

Circulatorius, *a., um;* sa-
sem heyrir til landhlaup-
pare, circulatoria jactatio,
Gort, Raup, Sialf,
hælne.

Circulation, i hrijng, allt
umhrijng.

Semicirculus, *m.* 2. Hals-
hrijngur.

Semicircularis, *a.,* half-
kringlottur.

Semicirculatus, *a., um;*
idem.

CIRNEA, *f.* 2. Vijnkanna,
Vijnkruesar.

CIRRUS, *m.* 2. Krussab har,
krulladur Harlockur; 2.
Toppur a Englshofduni,
ie. Frumfur a Klæda-
földuni.

Cirratus, *a., um;* sa sem
hefur krussab og Krusad
har.

CIS, þessum eingent a þessa
síðunna.

CISIUM, **.* 2. líftell og
liettur Vagn, med tveim-
ur Hioluim.

CISTA, *f.* 3. Rista, 2. Røsf.
Cistula, *f.* 1. *dim.* & ci-
stella, líttel Rista, Skrijn,
Røsf.

Cistellula, *ident.*

CISTERNA, *f.* 1. Vatns-
ista sem Regn-vatn saf-
nast i.

Cisternatus, *a., um;* ut;
aqva cisternina, Regn-
vatn, sem soleidis safnast
i Vatns-listuna.

| | |
|------------------------------|--|
| CITHARA, f. 1. Harpa. | |
| Cithareodus, m. 2. Hörpu- | |
| flagare, in fæm. Citharæ- | |
| da. | |
| Citharista, m. 1. idem. | |
| Citharistria, f. 1. Kvenn- | |
| madur sem spilar og sing- | |
| ur i Gledileiknum. | |
| Cithatizo, avi, atum, are, | |
| I. eg spila uppá Hörpu. | |
| CITRA, þessumeigen, 2. | |
| þyrir utann, 3. hier a mote. | |
| Citerior, us, hiedare, sa | |
| sem er þessu meigeum. | |
| Citinius, a, um, hiedastur, | |
| næstur a bessa síjduna. | |
| CITRUS, f. 2. Citronu- | |
| Erie. | |
| Citrus, a, um, sa sem er | |
| af Citronu-Erie, ut: ma- | |
| lum citreum, Citrona, sic. | |
| Mensa citrea, Bord af | |
| Citrons-vidi. | |
| Citrinus, a, um, ut: co- | |
| lor citrinus, Citrusfar- | |
| ve. | |
| Citretum, n. 2. Citronu- | |
| Hafur, Gardur, Stadur, | |
| hvar madur hefur Citronu- | |
| Erie. | |
| CIVIS, r. 3. Borgare, Lands- | |
| madur, sa sem er af sama | |
| stad. | |
| Civitas, tis, f. 3. Borgara- | |
| skapur, folk i einum stad, | |

| | |
|----|-----------------------------|
| 5 | 2. Borgara-reitur, 3. Heim- |
| | ele manus. |
| 10 | Civicus, a, um, borgara- |
| | legur. |
| 15 | Civilis, e, Borgaralegur, |
| | sa sem heyrer til Folke- |
| | nu, Borgaraskapnum, ut: |
| | civile bellum, innbyrdis |
| | Stríð, 2. hófsegrur, stíck- |
| | anlegur, hægur i unge- |
| | ingue. |
| 20 | Civiliter, eptir borgara |
| | Stícke, og Rette, it. hæ- |
| | versflega, Stíckanlega. |
| 25 | Civilitas, f. 3. Síðseme, |
| | Hæverska, Stíckanlegi- |
| | heit, Stíckanleg unginge- |
| | ne, Óservalldjens God- |
| | mænska og millde við |
| | Undersatana. |
| 30 | Incivilis, e, ósíðsamur, |
| | óhæverskur, it. hardur, |
| | omildur. |
| | Inciviliter, óstíckanlega, |
| | hardlega, ósíðsamlega, |
| | otierlega. |
| 35 | CLADES, is, f. 3. Topun, |
| | Slade, Hrafffall. |
| | CLAM, heimuglega, í leine, |
| | a laun. |
| | Clanculum, a laun, leine- |
| | lega. |
| | Clancularius, sa sem glóree |
| | eitt hvad í leindum, sem |
| | hann eche vill medficiuna. |
| | F. |
| | Clan- |

| | |
|---|----|
| Clandestinus, a, um, heim- uglegur, leitnelegur. | |
| CLAMO , are, eg falla, hropa, it. eg falla a. | |
| Clamito , are, eg falla og hropa hatt, it. eg hropa falla opt. | 5 |
| Clamator , m. 3. Hropare, Kallari. | |
| Clamor , oris, m. 3. Hrop, f. ll. | 10 |
| Clamosus , a, um, hlioda- mikell, haraustadur, ha- hliodadur. | |
| Clagiosē , med hrope, falle, havada og hliodagange. | 15 |
| Acclamo , are, eg hropa falla til. | |
| Acclamatio , onis, f. 3. Hrop, Kall, 2. Luckuost, Gledehrop, Samþycke, Samstemma. | 20 |
| Conclamo , are, eg falla samann, hropa samann, 2. eg samstemmi, sam- þycke, 3. conciamatum est, þad er ntc, þad er tilenda, þad er afgjort. | 25 |
| Conclamatio , f. 3. marg- ra Hrop til samans, it. Samþycke, Samhliodan. | 30 |
| Conclamito , are, 1. eg hlioda hropa hatt, it. eg eg ydka mig i ad hallda Rædu, preditu. | 35 |

| | |
|---|--------|
| Declamo, are, 1. jeg hropa- falla hatt, it. efe mig i ad hallda rædu, prædika. | |
| Declinator , oris, m. 3. sa i Scholum ydlar sig ad hallda Rædu, Schola prædifare. | |
| Declinatio , onis, f. 3. Ydkunar, Ræda, Skola Prædifun. | |
| Declinatorius , a, um, sa sem heyrir til þessslag Rædu. | |
| Declamito , avi, atum, are, 3. eg hellsd opt Rædu. | |
| Exclamo , are, eg hropa hatt, eg falla hatt, hropa a einn. | |
| Exclamatid , f. 3. Hatt-fall, Forundrunar-hrop. | |
| Inclamo , are, eg falla hro- pa a, it. eg hrafyrde. | |
| Inclamito , are, eg hropas mikell hatt a einhvern. | |
| Proclamo , are, 1. eg upp- hropa, hropa hatt, ut hropa. | |
| Proclamator , m. 3. Ut hropare. | |
| Reclamo , are, 1. eg hropa a mote, stend a mote, set mig i mote, vil ei sam- þykta. | |
| Reclamito , avi, atum, are, 1. idem. | |
| | Recla- |

| | |
|-------------------------------|----|
| Reclamatio f. 3. Motsstand, | |
| Motsogn. | |
| Sucelamo, are, 1. eg hropá | 5 |
| aptur a mot, svara med | |
| harre Þauſt, tala einum | |
| illa til. | |
| Suzelamatio, onis, Hropan. | |
| CLANGO, xi, ere, 3. eg | |
| blaſka, fljinge, trounefa. | |
| Clangor, oris, m. 3. | 10 |
| Klangur, Hlodi, Arndar- | |
| blaſk. | |
| CLARUS, a, um, Klar, | |
| lios, ſtaer, 2. ſtaerhliod- | |
| adur, 3. opparlegue, | 15 |
| nafnfunnugur, 4. open- | |
| ber, auglios. | |
| Clare, adv. Harlega, lios- | |
| -lega, 2. heyranlega; 3. | |
| openberlega. | |
| Claritas, tatis, f. 3. ſtaer- | 20 |
| leile, 2. Gofugleile, | |
| Opparlegleile, Æra, Veg- | |
| ſem. | |
| Claritudo, idem. | |
| Claro, are, 1. eg giſore | 25 |
| ſtaert, utſkijre, 2. eg gi- | |
| ore nafnfunnugann. | |
| Clarisonus, a, um, hlodd- | |
| hvellur, ſtaerhliodandi. | |
| Declaro, are, 1. eg utſkij- | 30 |
| re, forflara, eg utvissa | |
| lioslega, declarare con- | |
| fulem, ad ſetia Borg- | |
| meifara. | 35 |

| | |
|--------------------------------|--|
| Declaratio, f. 3. Bevijſing, | |
| Utskyring, Auglyſing Ut- | |
| vijſan. | |
| Clareo, ui, ere, eg er flar, | |
| auglios, openber, fræg' | |
| ur. | |
| Claresco, ere, eg verd fræg, | |
| ur, anglios Nafnfunnug- | |
| ur. | |
| Inclareo, ui, ere, 3. | |
| idem. | |
| Præclarus, a, um, frægelega- | |
| ur, opparlegur, herlegur, | |
| vænn, loslegur. | |
| Præclare, inlikd opparlega, | |
| herlega, loslega. | |
| CLASSIS, is, f. 3. Hopur, | |
| Glove, Skipafloote, 2. | |
| Classes, kolubust, ad- | |
| greindar ſveiter, edurſlo- | |
| ckar borgaramma i Rom. | |
| Classicula, f. 1. líjtell Sli- | |
| pa-floote. | |
| Classicus, a, um, sa sem | |
| heyrir til flotanum, bella | |
| classica, Giostrijd, 2. | |
| Classici auctores, þeir | |
| Ellstu og truverdugustu | |
| Skrifrarar, Classici testes, | |
| Truverduger vottar, bug- | |
| tug vitni. | |
| Classicum, n. 2. Trometu- | |
| hliod, Herlubra Hlioui- | |
| ur, Trometara Saung- | |
| ur. | |

- Clastiarius, *m.* 2. Stryds-
madur til Sios.
- CLATHRUM**, *n.* 2. & *in*
plur. clathri & clathra,
Netverk, Grindverf,
Glugga grindur, 2. tent-
ur Vassarflar.
- Clathro, avi, atum, arc, l.
eg afgyrde med grindum,
eda Netverke.
- CLAVA**, *f.* 1. Kylfa.
- Claviger, *m.* 2. kylfumad-
ur.
- Clavöla, *f.* 1. Ungvidis:
. Kvistur settur nidur i Jord-
ena til Plöntunar.
- CLAUDO**, ére, 3, eg loka,
læse, læt aptur, loka inni,
2. eg umfringe a alla vegu,
it. eg um sit, 3. eg alhyta,
giore enda a.
- Clastrum, *n.* 2. læstur
stadur, luft Plats, 2.
Læsing a Dyrum og Port-
um, 3. Clastra, mior og
þraungr vegur, Prein-
gsle vid Landamerke for-
verud med Grindum,
laðum, og stonjum, clau-
stra regui, Festingar,
Ríksins.
- Clausula, *f.* 1. Ending,
Endalykt.
- Circumcludo, ére, 3. eg
umfringe, innelyk.

- Concludo, 3. eg innelyk,
innebirge, 2. giore ursturd
og endalykt a einu, 3.
dæme, alykta.
- Concluse, med alhytan.
- Conclusio, *f.* 3. Innelyking,
2. Endur, 3. Alhytan,
- Domur, Ursturdur.
- Conclusiuncula, *dim. f.* 1.
lijtfisirleg Alhytan.
- Discludo, ere, eg stíja fra,
sfil fra.
- Excludo, ere, eg utelyk,
lola ute, hellb fra, it.
hindra, 2. Excludere pul-
los, ad unga ut, flektia
ut ungunum.
- Includo, 3. eg innelyk,
innebyrge.
- Inclusio, onis, *f.* 3. Innib-
hægning, Inneluckning.
- Intercludo, ere, 3. eg lyk,
læse syrer eimum, varna/
meina eimum einhvers,
hindra fra einhveriu.
- Interclusio, onis, *f.* 3. Fra-
hægning, Optruu, Fra-
halld, Hindrun.
- Oecludo, si, sum, eg apt-
ur lyk, keire i las, til stap-
pa, byrge.
- Pæcludo, 3. eg læse syret
eimum, hellb eimum fra eim-
hveriu, hindra eium.

Recludo, 3. eg lyk upp,
opna.

Secludo, 3. eg utelyk, eg
læse offsjedes.

CLAUDUS, a, um, hallt-
ur.

Claudico, are, 1. eg hall-
tra, tam propriet, quam
Metaphorice.

Claudicatio, f. 2. Halltran.

Clauditas, tatis, Hellte.

CLAVIS, f. 3. Lykfull, Las,
Læsing.

Clavicula, f. 1. valjstell

Likell, 2. Claviculae, Vijn-
vidar angar, med hveri-
um hann teingest samann.

Claviger, m. 2. sa sem ber
Lijkelenn.

Conclave, n. 3. Leinchus,
Launkose, Skemma, Af-
hus.

CLAVUS, m. 2. Magle,
Spilare, 2. Varta, Lijf-
lus, 3. Styre, 4. latus
elavus, Purpura = Lissur,
Streinger edur, Bordar,
framann a Radherranna
Kyrklum.

Clavulus, m. 2. lijstell Magle,
Pinne.

CLEMENS, tis, o. 3. nad-
ugur, mildur, godur.
Clementia, f. 1. Mildi,
Godscime.

Clementer, naduglega,
milddelega, lijsnsamilega,
spaklega.

INCLEMENS, o. 3. hardur,
omildur, omisfismatir.

Inclemensia, f. 1. Grinn-
leike, omiskunseme, Har-
dydge.

Inclemententer, grimmilega,
hardlega, omilddelega.

CLEPO, ps; ere, 3. eg
stel.

CLEPSYDRA, f. 1. Lijmor
glas med Batue.

CLIBANUS, m. 2. Steikara-
panna, bakara pottur,
jaru-deigla.

CLIENS, tis, 6. 3. Tilheim-
giare, sa sem er under
annars vernd, forsvars-
sonur, in fam. clienta
Forsvarsdotter.

Clientela, f. 1. Verub,
Forsvar, 2. Audurink
pienusia og Unbergesne.

CLIMA, tis, n. 3. Við kant-
ur af Himmelum eða Jord-
unne.

CLINO, are, eg beige, bei-
ge níbur.

Acclino, are, 1. eg beige
sveige, halla til.

Acclinis, c, sa sem hallar
sier edur beiger sig ad.

Declino, are, eg heige
sveige níður.

Declinatio, f. 3. Náur-
sveiging, Hiasneiding, Al-
vík, 2. partur edur Alfa
Himens og Fardar, 3.
Ordahneigingar, voc. &
Declinatus, m. 3. Orda-
hneiging.

Indeclinatus, a, um, fast-
ur, stodugur, ohnægian-
legur.

Indeclinabilis, e, ósveig-
janlegur, óunfljótalegar.

Inclino, are, eg heige, 2.
halla til, halla níður ad
3. eg hallast, er hneigður
til, er i þeim þanga, sú
Sinni mijnu til.

Inclinatus, a, um, heigd-
ur, hueigður, hallur; sa
hveriðum ad hallar, sem
hallast, er kommen under
fall, a steiperenn, a fall-
anda fot.

Inclinatio, f. 3. Höllan-
Hneiging, tilhneiging, 2.
Alfa eda lantur, Inclina-
tio coeli, Himmensens Alfa,
Hallandi, Inclinationes
temporum, Tijuanua
umbreitina; skipte.

Proclimo, 1. eg heige, halla
frammi ad.

Reclino, avi, atum, eg

heige til baka, ut, legg níð-
ur, uppa, halla mier uppá-
Reclinis, e, sa sem liggur
flatir og endelaugur.

CLITELLÆ, ar. f. 1. Klif-
bere, sa sem ber Klifiar.

Clitellarius, Klifia Hestnr.

CLIVUS, m. 2. Breckas-
Klif, Hæd, Holt.

Clivulus, m. 2. líjted Klif,
Breckuforn.

Clivulus, a, um, sa sem
hesur margar hæder, bræ-
ckur, bringe, Klif.

Acclivis, e, & Acclivus,
a, um, brattur, ordugur.
Acclivitas, tis, f. 3. Bratt-
lende.

Declivis, e, níðurhallur,
undannhallur.

Declivitas, tatis, f. 3.
Hallende, líjbandi Bre-
cka.

Proclivis, e, frammlatur,
framuhallur, framfus,
framgiarn, 2. tilhneigð-
ur.

Procliviter, tilhneigðanlega
siettelega, fuslega.

Proclivitas, tis, f. 3, Til-
hneigianlegleifa, 2. Bre-
cka, Hæd.

CLOACÆ, f. 1. Næser,
Rennesteira.

Cloacalis, ut cloacole, flu-
men,

| | |
|---|--|
| men, Rennesteins-vatn, Dannur. | |
| CLUEO, <i>sine præt. & sup.</i> ére, 2. & CLUO, ére, 3. eg: er nefndur, mitt nafn era lopte. | |
| Iudicetus, a, um, nafn: frægur, hatt: aktadur. | |
| CLUNIS, is, m. 3. Lend, Piohnappur, Daus, Sit: iandi. | |
| CLYPEUS, m. 2. & Cly: peum, n. 2. Skjöldur. Clypeatus, a, um, sa sem: hetur skjöld uppá. | |
| COAGMENTUM, n. 2. fost samteinging, 2. Sam: anflusen. | |
| Coagimento, are, eg leire, ref, klemme, deinge, reire samnan. | |
| Coagmentatio, onis, f. 3. Samteinging, Samset: ning, Samanréfning. | |
| COAGULUM, n. 2. Køser, Lif, 2. transl. Gud. Coagulo, are, 1. jeg yste, hleipe, hleipe samann. | |
| COCCUM, n. 2. Raudur, Starlað-sarve. | |
| Coccus, m. 2. Starlat. Coccineus, a, um, Star: lað-raudur, sagurraud: ur. | |

| | |
|----|---|
| | Coccinus, a, um, Star: lað-raudur. |
| | Coccinum, subst. Star: lað-Klædi. |
| 5 | Cocceinatus, a, um, Klædd: ur Starlað-Klædi. |
| | COCCYX, ygis, m. 3. Hrossa-gaukur. |
| 10 | COCHLEA, f. 1. Rundung: ur, Snigell, 2. Pressus: skrusa, 3. Batns-pumpa, 4. Windeltrappa. |
| | Cochlearium, n. 2. Snigla: lista, 2. einn Sporn ab Mæler. |
| 15 | Cochlear, is, vel Cochliare, n. 3. Skeid, Sporn. |
| | Cochlearis, e, ut: Coch: learis mensura, Mæler sem tekur Spon. |
| 20 | COICLES, itis, eineigbur. |
| | COELUM, n. 2. Himen, 2. Lopt. |
| | Cœlestis, e, himnestur, 2. mikell, ypparlegur losleg: ur, 3. Cœlestes, in pl. Himnagudetner. |
| 25 | Cœlicoltz, pl. m. 1. Him: nabuar, Gudsbyrdlingar. |
| | Cœlitæ, pl. m. 3. idem. |
| | Cœlifer, a, um, sa sem: ber og stornar himnum. |
| 30 | COENA, f. 1. Kvældmas: tijd, it. Maltijd. |
| 35 | |

| | |
|---|----|
| Cœno, are, I. eg set kvældverd, suæde. | |
| Cœnito, are, I. idem fre- quent. | |
| Cœratus, a, um, sa sem bu nu er ad' taka kvæld- verd. | 5 |
| Cœnaculum, n. 2. Bord- siofa, Bordsalur, it. Lopt- salur. | 10 |
| Cœnatio, f. 3. Undersiofa, hvar meun taka Kvæld- maltijd. | |
| Cœnatiuncula, f. I. lijstell Bordsklese. | 15 |
| Incenatus, a, um, sa sem ecke er bynn ad taka sun Kvældmålat. | |
| Incenis, e, idem. | |
| Concenatio, f. Kvæld- maltijdar sammeite. | 20 |
| COENUM, n. 2. Skaru, Preckur, Leit. | |
| Cœnosus, a, um, leirug- ur, skornugur, fullur med Skaru. | 25 |
| COEPI, def. 3. eg byria, hefe byriad. | |
| Cœptus, us, m. 4. Byr- jun, Þyretfecht. | 30 |
| Cœptum, n. 2. Uppbyjun | |
| Cœpto, are, I. eg tek intier fyrer, byria af alvoru. | |
| Occepi, defellio, idem good cœpi. | 35 |

| | |
|--|--|
| COETUS, m. 4. Sam- ansafn, Sefaudur, Sam- kvæme, Samkoma, 2. Selškapur, 3. Droas- flockur. | |
| COGITO, are, I. eg he- inke, hura, heinle uppa, umheinke, yfervega. | |
| Cogitatio, f. 3. Panles, Huran, Umþeinkling, Yfer- vegan. | |
| Cogitatum, n. 2. Panles, Uppasýnding. | |
| Cogitatè, athugasamlega, med umþeinklun, giætue. | |
| Ex cogito, are, I. eg upp- heinke, uppaskun, upp- gotva, it. eg heinle cpter, umheinke. | |
| Ex cogitatio, f. 3. Upp- heinkling, Uppgætvan, Uppasýnding. | |
| Inexcogitatus, a, um, osorhuradur, ouppheinlt- ne, ouppjundem. | |
| Incogitans, o. 3. vadgiæt- eun, hirdulaus, adgiæt- slulaus. | |
| Incogitantia, f. I. vad- giætsla, vanqa, hirdu- leise, athugaleise. | |
| Incogitatus, a, um, van- heinktur, osorhuradur. | |
| Precogitatus, a, um, ade- urheinktur, syrerhuradur. | |
| CO- | |

COGO, cōēgi, coacium,
· 3. eg ref saman, safna
saman, sanka samann,
2. neidi, þvijunga til, 3.
hleipe samann, fleimne
samann, storkna.

Coacte, med nandung,
þvijngun, nandunglega.
Coactus, us, m. 4. Nand-
ung, Pvinugun, Tilþrecin-
ging, Kugan.

Coactio, f. 3. Samantel-
ning Skatta, Tolla og
Lijunda, ut: coactio[n]es
argentariz, Slattar, Pen-
inga Heimtur.

Coactor, m. 3. samansæ-
fnare, sa sem sanfar sam-
an, coactor argentarius,
sa sem Innheimiter Pen-
inga.

Coactura, f. 1. Pressun,
Kugan.

Incoactus, a, um, oneid-
dur, ðþvingadur

COHORS, tis, f. 3. Strij-
ðsmanna Hopur, 2.
Flockur, Skare, 3. Kvij-
ar, 4. Hænsna: Hus,
Hænsna: stíja, gva & di-
citur Chors.

Cohortalis, e, sa sem er af
Hænsna: stíju, ut: co-
hortalis gallina.

5

10

15

20

25

30

35

COLAPHUS, m. 2. Snopp,
ungur, Kinnhestur.

COLIS, is, m. 3. Vijn-
kvistur, Vintries Staun-
gull, 2. Urtastaung edur
leggur, so sein Kalstaung,
edur Bauma staung.

Coliculus, dim. m. 2.
Dalijsell leggur, edas-
staungull.

COLLIS, is, m. 3. Hæd,
Bringur, Hale.

Collinus, a, um, sa sem
er ut af, edur a einne
Hæd, ut: Vinea collina,
vingardur, sein stendur a
einum Halse, Aqva col-
lina, Halsa: vatn.

COLLUM, n. 2. Hals a
Manne.

Collare, is, n. 3. Hals-
band, Hals:jarn, Helse.

Decollo, are, eg hals:hægg,
2. eg slæ feil, spes decol-
lat, Bonen slær feil.

Succollo, are, 1. eg ber a
Halsennum, edur a Ør-
lunum.

COLLYBUS, m. 2. Renta
af Verel:peningum, edur
Peningum sein høfd eru
Skipte a, Uppgialld, 2.
vijxle, edur umskipte a
Peningum, 3. lijtell Eyr-
peningur.

F 5

COL-

COLLYRIUM, n. 2. Aug.
naðmyrsl.

COLO, are, 1. eg sija.

Percolo, are, 1. eg geg-
num sija.

Percolatio, f. 3. sijun.

Colum, n. 2. Sija, Trekt,

COLO, ui, cultum, 3. eg
dijrla, ræde, piena, veite
ceru, 2. eg uppvarta, 10
piena ciuum, 3. colere
agros, rura, ad vrlia
Jordena, bruða Afrur-
yrkiu, 4. eg by a edur i,
3. eg hellb vid mact, ut:
colere amicitiam, ad hallda
Minstap, 6. eg legg mig
eptir ciuu, idka mig i,
gef acht uppa, 7. eg prijdi-
til by.

Culta, oruor, n. 2. pl. yrkt
Jord, yrelte Afrar.

Cultus, us, m. 4. Dyrkan,
Æra, aubinat Picunsta,
2. Buuningar, Klæda-
dract, Slart, 3. Lissna-
dur, Lissstamate.

Cultio, ouis, f. 3. ut: cul-
tio agri, Afrur-yrking.

Cultor, m. 3. dyrkare, it.
sa sein leggur sig eptir
einhverju, astundar eitt-
hvad, it. sa sein byr i
einum stod, innbiggiare,
in saem. Cultrix.

5

10

15

20

25

30

35

Cultura, f. 1. Dyrkun, 2.
Æra, Birding, Æru-
veiting, Yrkling.

Colonus, m. 2. Innbyge-
giare, Bonde, 2. coloni,
nyer Innbyggendur, send-
er til ad bua annarstadar.

Colona, f. 1. Bonda-kona-

Colonia, f. 1. Hopur af
nyum Innbyggiurum, sem
sendast burt til ad bua
annarstadar, 2. nybyle,
nyleuda.

Colonicus, a, um, sa sein
heyrer til landenu, edur-
landshættenuum, it. sa sein
heyrer til nybygdum sis-
dum, og nyuin. Inn-
bygguruin.

Accolo, are, 3. eg byhia.

Accola, m. 1. Nabue.

Circuncolo, ere, 3. eg by-
i kringum.

Exculo, ere, eg prijdi, by-
til, legg rælt vid.

Inculo, ere, 3. eg by i ed-
ur a, sit a Jordu.

Incola, m. 1. Innbyggiare,
Borgare.

Incultus, a, um, i eyde, o-
bigdur, opriyddur, otis-
buenn, osfickanlegur, gro-
fur, ohæversfur.

Inculte, osfickanlega, otier-
lega,

lega, ohæversflega, liot-lega.

Percölo, ere, 3. eg legg ræft vid flosuglega, it. eg prijde set i skif.

Præultus, a, um, tilbucn adur tilreiddur.

Recolo, 3. eg ydla aptur ad nyu, næ því aptur sem eg hefe lagt fyrer ódal, 2. forbetra, ræcta aptur uppa ny; yrke ad nyu, ut: recolere terram, 3. eg tek micr fyrer ad nyu, 4. eg yfervega uppa ny.

COLON, n. 2. Lange, sa store Þarmur i Líffsenu, it. ein afdeild grætin Ræ-dunnar.

Colicus, a, um, ut: Dolor colicus, maga verfur, Ræisa, & colicus, m. 2. sa sem tijdt fær soddann Ræisu.

COLOR, oris, m. 3. Lit-ur, Farve, 2. Prijde i Talenn, 3. Color vitæ, líffsens tilstand.

Coloro, are, 1. eg farva, sita, it. prijde.

Eicolor, o. 3. sa sem hefur tvö farva.

Concolor, o. 3. eins liter, sa sem hefur einn Farva, samlitur.

Decolor, o. 3. folur, fol-nadur.

Decoloro, are, eg giore liotann, sorðiarfa farvann, it. eg set annanu Farva uppa.

Decoloratio, f. 3. Farvans Umbreiting, ohreinleiki, Fleckur.

Discolor, o. 3. sa sem hefur adskiljanlega margra líte, Sprekrottur.

Versicolor, o. 3. fleckottur, sprekkottur, marglitrur.

Unicolor, o. 3. sa sem hefur einn farva samlitur.

COLOSTRUM, 2. vc/Colostrum, f. 1. hra. Miðlf, Broddur.

COLUBER, n. m. 2. Slanga, Höggormur.

Colubra, f. 1. idem.

COLUMBUS, m. 2. Dufu-make, in sém. Columba, Dufa.

Columbarium, n. 2. Dufuhús, Dufuhreidur.

Columbarius, m. 2. Dufunavaktari.

Columbinus, a, um, sa sem heyrer til Dufum, ut: pullus columbinus, Dufulinge.

Columbaris, c, idem.

| | |
|--|---|
| Columbulus, m. 2. ein lístel Dufa, Duðu-unge. | Auricōmus, gullhærður, gulhærður. |
| COLUMEN , nis, " 3. Mæner, Mænetroða Mæneas, 2. þar sem eins Lücka, Welstand, Era, og Traust liggur a. | COMES , itis, c. 3. Fylgiare, 2. sa sem ætid giðrist við- lodeun, fylger med, 3. sa sem forðum reiste umfriðing med Storherrum, aliter vero nobis, Greife, 4. Hosmeisiare. |
| Columna, f. 1. Stitta, Stepull. | Comitatus, us, m. 4. Fylgðarlid, Selstabur, 2. samreisande Volk i Stríðs-tíð, so hver gete odruin hialpad; ef eitt hvad uppa fellur. |
| Columella, f. 1. lístel Stitta, Stafur. | Comitor, ari, dep. 1. ro- rius comito, are, eg fylge med, leidsege, giðre sel- stab fylge a eptir. |
| COLUMIS , heilbrigður, osíkulur, sed antigatatum est, usítatus vero. | Comitatus, a, um, sa sem hefur nocturn fylgðar mann med sier, in com- parat. comitator, us, sa sem er fioimennur a Reisu, hefur fylgd i meiralage. |
| Incolumis, e, heilbrigður, heiss a hófe. | Incomitatus, a, um, fylg- ðarlans, sa sem hefur eingann i ferd med sier. |
| Incolumitas, f. 3. Heil- brigðe, Heillastand, gott Tilstand. | COMETA , & Cometes, m. 1. Halastjarna. |
| COLUS , f. 4. & Colus, c. 2. Sncellba, Rockur. | COMINUS, adv. nætre hia, rett under angunum, síráx hia. |
| COMA , f. 1. Har, Hofud har, comx arborum, Lauſeun & Trianum. | COMIS , c, vingiarnlegur, liufur liufyndur, þíjdur, artugur, |
| Como, are, 1. raro usur- patur, sed participium fre- quentius ap. Poetas Co- mans, o. 3. sa sem hefur har og topp, har-mikell. | 35 |
| Comatus, a, um, sa sem hefur mikil edur langt har, fullur af laufum, laufgadur. | |
| Comofus, a, um, idem. | |

artugur, nettur, hæver-
stur.
Comitas, tis, f. 3. Vin-
giarnlegheit, Linslinde,
Snoturleike, Hæversta.
Comiter, vingiarnlega, stu-
fiega, þjöldlega, blydlega.
Pereowis, e, miðg þjöldur,
blydur, liufur, astudleg-
ur, vingiarnlegur.
COMMISSOR, ari, dep. I.
eg sit, og dreck leinge
fránum a Nottena, russa
og fylle mig.
Commissatio, f. 3. Nætur-
svall, þegar menum drecka
og russa a Næturnar.
Commissator, m. 3. Dryck-
i-rutare, Ófsatsmábur,
Mathakur.
Commissabundus, a, um.
veirdarsamur, uppóðslu-
madur, fullur og galum
sem einn dryckin-rutare.
COMITIUM, n. 2. Sam-
loma, Samkvæme, it.
Pingstadur, Samkomu-
plats, 2. comitia, in plur.
Herradagar.
Comitialis, e, sa sein heyrer
til samkvæmentu, edur
Herradege, ne. dies comi-
tiales, Herradagar, 2.
in orbus comitialis, Nidur-
fallssott.

Comitiatus, m. 4. almenne-
leg Fölls samkoma a
Herradogum, it. fialsfur
Herradagurenn.
5 **COMMA**, atis, n. 3. stri-
sem gister þa minstu Álf-
deiling rædunnar.
COMMODUS, a, um, gagt-
legur, hagkvæmur, kiem-
anlegur hentugur, umtu-
legur, 3. þægur i um-
geingne, umgetngnesgodur.
Commodum, n. 2. Myt-
seine, Gagn, Abate, it.
hentugleike, Hægd.
Commode, hagkvæmlega,
skickanlega, hentuglega.
Commodum, adv. hentug-
lega, i Rettann-tijma,
strax a sainre stundu, vel
etiam, naunlega, ut:
commodum disseleras,
cum ille venit, þu varst
naunlega geingen i burtu,
þegar haun kom.
Comoditas, f. 3. Mytseine
gagn abate, Hentugleikr,
i rettann tijma, 3. Snot-
urleike, Hæversta.
Commodo, are, 1. eg
piena er til villa, hialpa,
2. laga, lagfære, set i lag,
3. eg liena, lið, 4. eg lana,
leige burt.

Acommōdus, a, um, hentugur hagkvæmur til.
 Accomōdo, are, eg laga eitthvad epter vðru, lempa,
 2. felle vid, ir. liæ.
 Accommodatus, hentugur, pienanlegur, & binc accommodatior, accomodatisimus.
 Accommodatē, hentuglega, hagkvæmlega.
 Accommodatio, f. 3. Lempe, Lægun, Skickanlegheit.
 Incommodus, a, um, vðhentugur, vðhagkvæmur, skadlegur, 2. vðægur, illviliadur, vlempenn.
 Incommodum, n. 2. Sladi, Øsfunde, Ølempe, motgjord, Afbrel, Øhentugleike.
 Incommode, vðhagglnlega, vðhentuglega med bagendum.
 Incommoditas, f. 3. Øhentugleike, Slade, Ølempe, Bagende.
 Incommodo, are, 1. eg onada, skada, mædi, þvijninga.
 Perincommodus, a, um, miked skadlegur, sa sem er til storra bagenda.
 Perincommode, miked vðhentuglega, baglega.

5

10

15

20

25

30

35

Percommodus, a, um, miked hentugur, sierdeilis gagnlegur.
 Percommode, misg hentuglega, rett til passa.
 COMMUNIS, e, almennilegur, sameigeulegur, 2. umgeingnes godur, milldur, nabugur, 3. in commune, til almennilegra gagnsemda, almingans besta, 4. commune (Substantive positum) Selskapur.
 Communio, f. 3. Selskapur, Sameigenlegleiles, Samfielagskapur.
 Communitas, f. 3. idem, 2. god umgeingne.
 Communleo, are, 1. eg meddeile, giore hluttakandi, ir. eg anglyse vðrnuu myrra þanku, Radfære mig um vid einn.
 Communicatio, f. 3. Meddeiling, Radslag, Samtal, sic: communicatio sermonis, consilii.
 COMO, ere, 3. eg kembe, busta hared, 2. eg by til prýde.
 Comte, fallega, nett.
 Incomitus, a, um, vðiembur, 2. vðskickanlegur, liotur.

CO-

COMOEDIA, f. 3. Glede-
leikur, Gledespil, þad sem
hefur gobann Enda.

Comœdus, a, um, sa sem
hellbur Gledespil.

Comicus, a, um, sa sem
þeyrer til Gledeleikum, *ut*:
Poeta comicus, sa sem he-
fur diktad vijsur um Gle-
deleike.

Comice, skemtelega, skriji-
telega.

COMPITUM, n. 2. Gat-
namot, Vegamot, Kroß-
gotur hvar fiorer Veger
liggla saman, Vega-
stipte.

Compitatis, e, sa sem hen-
rer til Kroßgotum, *vgl*
gatna motum, *ut*: lares
compitales, vega skurdgod.

Compitalia, n. pl. 3. &
compitalitil dies, *vgl* com-
pitalitia, n. pl. 2. Kroßgat-
na veitsslur, gyllde, scim Rom-
versser hießdu sijnum gud-
um til **Eru**.

COMPOS, ötis, o. hlut-
talandi, radande ein-
hvers, sa sem hefur odlast
nocknd.

Impos, ötis, o. 3. sa sem
ecke er hluttatalandi, rad-
andi einhvers.

CONCHA, f. 1. Skelfistur,

Skel, it. Kudungur,
Eiosnigell, 2. Skal edur
Bolle, it. Suþrslabank-
ur.

Conchula, f. 1. lístell Kud-
ungur.

Conchylium, n. 2. Skelfi-
skur, Hörpudiskur, it.
Purpurafiskur, Purpura-
Farve.

Couchyliatus, a, um, Purp-
ura raudur.

Conchyta, m. 1. Skelfista-
fangare.

CONCILIUM, n. 2. Sam-
kvæme, Mannamot,
Stefua, it. Oroflockur.

Concilio, are, 1. eg sætte,
forliska stille til frids, giote
saunlanda, 2. eg fer i kon-
bæner, ber upp bonord,
3. eg stipta, kem til vegar,
kem a stod, utvega, 4. eg
blíjdka.

Conciliator, m. 3. Stiptare,
sa sem kemur nockru til
vegar, Fribstillare.

Conciliatrix, f. 3. sa sem
kemur a Satt og Forlís-
un, fer med einnu i Konbæ-
ner.

Conciliatio, f. 3. Stiptan,
Utvegan, Forliskun, Vin-
skarband, Satt.

| | | |
|---|----|---|
| Conciliatura, f. 1. Krockun til Saurlifses. | | Krockur, sa sem byr til Matenn. |
| Inconcilio, are, 1. eg gjore vſattana, osamlindann, reidann, ertí upp. | | Condimentum, n. 2. Kriðd- un, Kribberi. |
| Reconcilio, are, 1. eg sætte aptur, fridstille, eg kem einum i gunst aptur. | 5 | Condimentarius, a, um, sa sem heyrer til Kridde. |
| Reconciliatio, f. 3. Forlijt- un, Fridstilling. | 10 | CONDO, didi, ditum, 3. eg geime, forvara, legg afſjibis, 2. eg skyle, hyls, 2. eg grefstra, 4. eg gjore enda a fullenda, 5. eg by- gge, 6. laga til, tilreide, 7. skrifa. |
| CONCIO, ónis, f. 3. Sof- nudur, Folksamkoma, 2. Ræda, Predikun 3. Præ- dikunarskoll. | | Couditor, m. 3. Stiftare, Hofundur, sa sem bygger, eda fullkomnar eitthvad. |
| Conciuncula, f. 1. stutt Ræda, lijtel Predikun. | 15 | Conditorium, n. 2. Gros. |
| Concionor, ari, dep. 1. eg predika, helld Rædu. | | Condititus, a, um, geimdu- ur, forvaradur, sa sem lagdur er af sijdes til geimslu. |
| Concionator, m. 3. sa sem helldur Rædu, Prædikare, st. sa sem velur oroa med sijuu tale. | 20 | Conditivus, a, um, idem sed Conditivum, n. 2. subst. Gros. |
| Concionalis, e, sa sem heyrer til Folks samkvæ- me, edur einne Rædu. | 25 | Condus, m. 2. Waltare, sa sem er settur til ad geim- a, eitthvad, sed frequen- tius conjungitur cum Pro- mus, ut: Promus condus, Brile, Kialaramads- ur. |
| CONDIO, ire, 4. jeg kriðda, salta, 2. metaph. eg gjore eitthvad sætt, sikra, for- befra. | | Conditio, f. 3. Tilstands- Skilmale, Usigkomulags- Hentugleike, Villkor, Mate, 2. Medal, 3. Usig- tale |
| Conditio, f. 3. Kriðdun. | 30 | |
| Conditus, m. 4. & condi- tura, f. 1. Kriðdun, Soltun. | | |
| Conditor, m. 3. Kriðbare | 35 | |

| | |
|---|----|
| tal, 4. Sipting, Giptumal. | |
| Abscondo, 3. eg hyl, style, fel dyl. | |
| Absconditè, heimug!ega, leinelega, | 5 |
| Inconditus, 3, um, oskick, onlegur grovur, 2. ografenn. | |
| Inconditè, oskistaulega, groft, plumplega, ohæverslelega. | 10 |
| Recondo, 3. eg geime, vardveite, style, stiug einu nbur aptur. | |
| Reconditus, a, um, hulen, heimuglegur, in comparativo, Reconditior, us. | 15 |
| CONGIUS, m. 2. Mæler, sem tekur 6 Potta, Rutar, Utzungur. | |
| Congialis, e, sa sem 6 Potta tekur. | |
| Congiarium, n. 2. Herrasteinkur, Fursta-gafa. | |
| CONGRUS, vel Conger, m. 2. All. | |
| CONNIVEO, ivi vel xi, etc., 2. eg beude med Augunum, bregd augunum, blunda, it. eg sie i gegnum Vingur. | 25 |
| Connivens, o. 3. sa semi ecke bender med Augunum. | |
| CONPEUM, n. 2. Andlits- | 30 |

| | |
|--|----|
| skyla, til ad varna Flugun og Nye. | |
| CONOR, ari, dep. 1. eg ber-nig ad, legg mig eptir, ervida uppa. | |
| Conatus, us, m. 4. fyrer teft, Ervide, Dimat, Al- stundau, Vidleitne. | |
| Conamien, n. 3. idem. | |
| Conata, orum, n. 2. Fyrer teft, Verf sem madur hefur fyrer stafne. | |
| CONSILIUUM, n. 2. Rad, Alppafynding, Sofundurenn i Radenu, 3. Forstand, Skinseme, Greineseme, it. Hnickur, Bragð, starplega uppfundend. | |
| Consiliator, m. 3. Radgjase. | |
| Consiliarius, m. 2. Rad, Radgjase. | |
| Consulo, ere, 3. eg radflaga, hellb Rad, 2. consulere alicui, ad gesa einum Rad, rada einum eitt, it. ad veita einum forson, hasa umsion fyrer einum, 3. consulere aliquem, ad spyria, Rad, fære sig vid einhveru, it. simpl. ad heyrja sig fyrir hia einum, spyria einn um eittkvad, 4. consulere in aliquem, vel in ali- | 20 |
| Connivens, o. 3. sa semi ecke bender med Augunum. | 25 |
| CONPEUM, n. 2. Andlits- | 30 |

- qvid, ad. alykta eitthvad
einum i mote.
- Consultus, adj. forfarenn i
eiuhyerin, Kloknr, lærdur,
in superl. consultissimus.
- Consultum, n. 2. Slutt-
ning, Domur, Alyktun,
ut : senatus consultum,
Radjens domur og Ur-
skurdur.
- Consulto, med umþeinktu
Rade, af forsettum.
- Consultē, forsalega, Klof-
lega, Sklusamlega.
- Inconsultus, a, um, vad-
spurðar, 2. vадgjætunn,
vængjætunn favijs.
- Inconsultē, heimskulega
med vадgjætslu, vfor-
sialega, athugalanst.
- Consultor, m. 3. Radgjafe,
it. sa sem leitar Rads,
in fam. Consultrix.
- Consulto, are, 1. eg rad-
flaga, kem med Rad.
- Consultatio, f. 3. Radslog-
. um.
- Consul, is, m. 3. þad hæsta,
almennilega Ófervalld,
hia heim Romverslu, vulgo
Borgmeistare.
- Consulatus, us, m. 4. þad
hædsta Embette, undæ-
me i Rom, Borgmeistara-
dæme.

5

10

15

20

25

30

35

- Consularis, e, sa sem heyr-
ret til Borgmeistarauum
edur hans embætte, it. sa
sem veredhesfur Borgmeist-
are, Radherra, Vir con-
sularis, Radherra, Borg-
meistare.
- Consulariter, Borgmisi-
aralega, uppa Borgmeist-
aravíssu.
- Proconsul, is, m. 3. vel
Proconsule, & *in plurali*,
- Proconsulibus, Vice
Borgmeistare, sa sem var
i Borgmeistara-stad.
- Proconsularis, e, sa sem til-
heyrer Vice-Borgmeist-
ara, edur hans Bestill-
ing.
- CONTRA, pr. a mote,
þvert a mote; 2. þvert
yfer fra, gegnt, 3. ad-
verbialiter, þar a mote,
hier a mote, þvert a mote.
- Contrarius, a, um, gagn-
stædur.
- Contrariē, vel contrariō,
þvert a mote.
- CONTUS, m. 2. Stiak.
- Contor, ari, dep. 1. it. eg
leita, spyr grandvarlega
eptir.
- Percontor, & Percuncior,
ari, dep. 1. eg spyr, gren-
slast eptir, spye frettu-
per-

Percontatio, vel Percunētio, f. 3. Epterspurn.
Percontator, m. 3. Eptergrenslare.

CONVICIUM, n. 2. Ohliod, Havade, it. Eastyrde, Skensyrde, Illyrde, sinanar yrde.

Convictor, ari, deponens, 1. eg lasta, stemme ciuni i 10 Ordum, ges ciunn skammat-yrde, last-yrde.

Convictior, m. 3. Ord hakur, sa sem annuann illyrder.

CONUS, m. 2. Hialmstrijta, Loppur, 2. prijsontud uppdreigenn Figuru-inhynd Furuvitar, -Grenevidar, 3. Cyprusvidar, Myt.

Conifer, & coniger, a, um, ut: conifera pinus, Grenetre, sem ber soddann Nutur, eda Averxe.

COPHINUS, m. 2. Karva, 25 Laupur.

COPIA, f. 1. Nægd, Yfersliotanlegleik, Hopur, Hölldde, 2. Macht, Esne, Forinegan, it. Leise, 3. copiz in plur. Strids-her, interdum & in singulari, Copia, Hopur, Her, Strids-flockur, 3. Copiz

5

15

20

25

30

35

etiam plur. Bissir, Upphellde, Medol.

Copiosus, a, um, yfersliotanlegur, Rijkur, nægdarfullur.

Copioso, yfersliotanlega, rijkuglega, med storum nægtum.

Percopiosus, a, um, miked rijkur, yfersliotanlegur.

COPIS, idis, f. 3. listell Korde fattur.

COPULA, Teingsle, Band, Reipe, Samteinging.

Copulo, are, 1. eg samteinge, bynd samann.

Copulatio, f. 3. Samanhynding, Samteinging.

COQVO, coxi, etum, ere,

3. eg kocka, sijb, til reide, it. brugga, coqvare cerevisiam, ad brugga Öl, sic & coqvare lateres, ad brenna Mursteina, 2. eg er under nödre i bruggiord um ad koma einhveriutil vegar, 3. eg gjore fullkomenn, ne: sol coqvit fructum, Solen verkar og frammlieder avortena, 4. transl. eg plaga, sturla, avara, ne: coqvit eum cura, Ahyggiann þoijngar hau.

Coctio, f. 3. Godning, it G 2 Gimelting,

- Smelting Matarens
Maganum.
Coctura, f. 1. *idem.* it.
groðrar vedur.
Coctilis, e, brendur, sodenn,
kockadur, lateres coctiles,
Mursteinar, Liggulsteinar,
murus coctilis, Liggul-
steina:mur.
Coquus, m. 2. Rockur.
Coquinarius, a, um, sa-
sem hreyrer til sodningum,
ut: vasa coquinaria, Sod-
ningar: verkfære; 2. co-
quinaria, absolute, Sod-
ningar: kottst.
Concoctio, f. 3. Melting
matarens.
Decoqvo, xi, etum, 3.
eg seide, syd nidur, it. eg
eide, fortæri, tapa, misse.
Decoctum, n. 2. Sodenn.
drickur.
Decoctus, m. 4. Sodning.
Decoctor, m. 3. Svallare.
Excōqvo, 3. eg gegnum
steike, gegnum baka.
Incōqvo, 3. eg syd i, it.
eg glassera, tina, sylfra.

5

10

15

20

25

30

35

- Incoctus, a, um, innföd-
en, osodenn.
Incoctilis, e, glasserabur/
tinadur, sylfradur.
Pereōqvo, xi, etum, 3. eg
gegnum syd, gegnum baka.
Præcoqvo, xi, tum, 3. eg
syd fyrst undann.
Præcox, öcis, o.; 3. brad-
þroska, sneimivarenn, it.
offliotur, ofhafstur, hvat-
viss.
Præcoquus, a, um, *idem.*
Recōqvo, 3. eg syd upp
aptur, heite upp aptur.
Semicoctus, a, um, hals-
sodeun.
COR, dis, n. 3. Hiarta/
Sinne, Modur, it. For-
stand.
Corculum, n. 2. lijtæd
Hiarte, in blanditiis.
Hiartad initt, 3. forstand
ugur og flokur Mædur.
Cordatus, a, um, forstand
igur, vitugur, flokur
radsettur, 2. hugabur/
bugaulegur, vasefur.
Cordate, floklega, 2. hvæfle-
ga, vaselega.
Concors, o. 3. Samlyndur/
samhljoda.
Concordia, f. 1. Sam-
lynde, Eindrægne.

Con-

Concorditer, med eindræg-
ne, i godu samlinde.
Concordo, are, 1. eg er
samlindur, mier kemur
sammann, eg er samhloda.
Discors, u. 3. osamlyndur,
osattur.
Discordia, f. 1. Osamlynde,
Spjeldrægninge.
Discordo, are, eg er osam-
lyndur, forljkast ecce vid,
er ecce samhloda.
Excors, o. 3. vanvitugur,
galeum.
Precordia, pl. n. 2. Pind,
Hjarta-rætur, 2. trop.
Hjarta, Bröst.
Recordor, ari, dep. 1. eg
þeinle eptir, man, minn-
est, mier kemur i hug.
Recordatio, f. 3. Minning,
Eptir-þeinling.
Socors, o. 3. tilfningar-
laus, heimskur darlegur,
2. latur, hyrdnlaus, o:
adgjetenn.
Socordia, f. 1. Dosen-
skapur, Þadgiætla, Hird-
uleise, Latmenseka.
Socorditer, dauslega, hird-
ulauslega, latinannlega,
^{in comp.} socordius.
Vecors, o. 3. heimskur,
tilfningarlaus, vanvit-
ugur, forstandslaus.

Vecordia, tilfningarleise,
Vitleise, Vanvitsta, Sínu-
leise.
CORALLIUM, n. 2. scri-
bitur quoque Curalium &
Coralium, Kuriel.
Corallinus, a, um, sa sem
er lixta sem Kuriel.
CORAM, pref. framme
syrir, i naverli, 2. coram,
adv. allæguturhja, vid-
hondena, i anglyn.
CORAX, æcis, m. Hrafni.
Coracinus, a, um, sa sem
heyrer til hrafni, ut: co-
lor coracinus, Hrafnsvarfs-
ur Farve.
Coracinus, m. 2 Einslagé-
Fiskur.
CORBIS, f. 3. Rorf, it.
Rorf a Skipe.
Corbula, f. 1. líttel Rorf.
Corbicula, idem.
Corbula, f. 1. Farmad skip.
CORDUS, a, um, fjdvar-
eun, súbbær, scribitur &
Chordus.
CORNANDRUM, n. 2. þad
gras Roriander.
CORIUM, n. 2. Ledur,
Skinn, Hud, 2. Kall,
Líjm, Veggiamak, 3.
Skurm, edur Borkur, ut:
corium castanere, Rasia-
niu-borkur.

| | |
|-----------------------------|----|
| Coriäga, iuis, f. 3. Siul- | |
| domur, sem sienadurenn | |
| fær, þegar Hudeinn storpnar | |
| vid Hriggeun. | |
| Coriarius, m. 2. Skinna- | |
| makare, sa sem byr til | |
| Ledur. | |
| CORNIX, ieis, f. 3. Kraka. | |
| Cornicula, f. I. idem, dim. | |
| Cornicor, ari, dep. I. eg | 10 |
| frunka, hriju, sem Kraka. | |
| CORNU, n. 4. Horn, 2. | |
| Ludur, Basuna, 3. Bogie, | |
| Gastlof, 4. Elridbitta af | |
| Horne, 5. cornua flumi- | |
| nis, vel amnis, Eliots | |
| edur Ar Kvíssler, 6. cor- | 15 |
| nua, Fillingar-armar, 7. | |
| cornua antennarum, Na- | |
| mulor, þau ytslu Hornenn | |
| af Seglranne. | |
| Corniculum, n. 2. lísted | |
| Horn. | |
| Cornesco, ère, 3. eg verd | |
| hardur sem Horn. | |
| Cornëus, a, um, sa sem er | 25 |
| af Horni, sa sem er hard- | |
| ur sem Horn. | |
| Corneolus, a, um, nocknud | |
| lijfur Horue. | |
| Cornutus, a, um, hirnd- | 30 |
| ur, sa sem hefur Horn. | |
| Corniger, a, um, idem. | |
| Cornipes, dis, o. 3. sa sem | |

| | |
|---|---|
| hesur Hösa, 2. abs. Hess | |
| mr. | |
| Corniceu, iuis, Horn: blörfare. | |
| Bicornis, e, tvij-hyrendur, | 5 |
| 2. tvíjsvijsladur, ut: furca bicornis, Skalm, með | |
| tveimur tvíjslum, tvíjentur fleiru. | |
| Tricornis, e, þrij-hyrndur, | |
| Unicornis, e, Einhyrendur, | |
| Einhyrningur. | |
| CORNUS, f. 2. & 4. | |
| Horneik, 2. tropice, Spioti- | |
| skast, Spiot. | |
| Cornuum, n. 2. Eifarber. | |
| Corneus, a, um, sa sem er af | |
| Horne, eda Horn-eik, ut: cornea venabula, | |
| Weide-spiot, sem eru af | |
| Horn-eik. | |
| CORONA, f. I. Korona, | |
| Krans, 2. Maunhringur, | |
| ur, eda Hopur af Folle, | |
| 3. Hringur um Solena | |
| ednr Lungled, Rosabugur. | |
| Corolla, f. I. Krans. | |
| Corollarium, n. I. Tilbæt- | |
| er, Abæter, Raupbæter. | |
| Coronamenta, orum, n. | |
| pl. 2. Krans af Blom- | |
| strum. | |
| Corono, are, I. eg Korona, | |
| 2. eg umkrijnge, um- | |
| hríkjinge, | |

| | |
|---|----|
| brijinge, 3., coronare craterem, ad steinkia Bil, arenar barma fallann. | |
| Coronarius, a, um, sa sem heyrer til Koronum, ut: aurum coronarium, | 5 |
| Kronn, gull, coronarie herbæ, Urta, Kranfar. | |
| Coronis, Idis, f. 3. Leiku, edur merke; sem heir goin. | 10 |
| In giordu vid endan a sijnum Boknum, þegar voru voru endadar, 2. transl. | |
| Ender. | |
| CORPUS, öris, n. 2. Ljßtame, kroppur, Sofundur, 3. Verf ehur, Strif, sem einn hefur samanteked. | 15 |
| Corpuseulum, n. 2. ljßtell Ljßtame. | |
| Corpulentus, a, um, hollugur, þjcfur, ljßtama-festur. | 20 |
| Corpulentia, f. 1. Østra, Feite, Ljßtama-þykt. | |
| Corporalis, e, ljßtam-legur. | 25 |
| Incorporalis, e, sa sem, ekke hefur Ljßtama. | |
| Corporeus, a, um, ljßtamlegur, þreisanlegur. | 30 |
| Corporatus, a, um, idem. | |
| Concorporo, are, 1. eg samteinge glore ad eimum Ljßtama, blanda. | 35 |

| | |
|---|--|
| Bicorpor, oris, c. 3. sa sem hefur tvo Ljßtama. | |
| Tricorpor, oris, c. 3. sa sem hefur þria Ljßtama. | |
| CORTEX, icis, c. 3. Borfur. | |
| Corticula, f. 1. ljßtell Borfur, þunnur Borkfur. | |
| Corticatus, a, um, sa sem hefur Bork a sier. | |
| Corticosis, a, um, idem. | |
| Decortico, are, 1. eg tek Borknum af, Byrk. | |
| Decorticatio, f. 3. Byrkning. | |
| CORTINA, f. 1. Litnar-Retell, it. simp. Retell, 2. Retels-Lok, 3. Kollubn heir goinlu, cortinam, Lok þad, edur bord yfer þrifætt Stolnum i Delphis, a hveriu absatu Konur þær sem voru, godseus Apollinis-Tulskar, þad er, toku vid Guba frettunum, og sagdu sbaun fra helni, 4. Recentiores, kalla Cortinani, Sparlak, sem heingt er fyrer einhversstadar. | |
| CORUS, vel Caurus, m. 2. Vestan-vinbur, Nordvestan-vinbur. | |
| CORUSCUS, a, um, glansande, skjundi. | |
| Corusco, are, 1. eg skjundansar | |

| | |
|--------------------------------|--|
| glansa, þad blankar a mig, | |
| 2. æt. veifa, vta. | |
| CORVUS, m. 2. Hrafur. | |
| CORYLUS, f. 2. Hasseltræ. | |
| Coryletum, n. 2. stádur sa, | |
| hvar Hasseltræ vara. | |
| CORYMBUS, m. 2. Vinber | |
| a Vidbindu, græse, 2. | |
| samaunslættadur konu | |
| hars Loppur. | |
| CORYPHEUS, m. 2. For- | |
| inge, Fyrer-inadur. | |
| CORYTUS, m. 2. Pijlna- | |
| Roffur. | |
| COS, cotis, f. 3. Brinesstein, | |
| af brotenn Stein, 2. | |
| Hverfussteinn, eos aqua- | |
| ria, Slijp-steinn. | |
| Coticula, f. Profsteinn, | |
| lætted Brjne. | |
| COSSUS, m. 2. Trie-ornur. | |
| COSTA, f. 1. Rif-bein, | |
| Sydu-bein, 2. costæ, | |
| Innvidet i Skipe, Ranger. | |
| COTHURNUS, m. 2. hasol- | |
| adur Skor, sem þeir bruk- | |
| udu forðum þa heir lieku | |
| Tragediur, it. Sorgar- | |
| spil, 2. metaph. Rokjem- | |
| dar tal practugt Nædu- | |
| forin. | |
| Cothurnatus, a, um, sa | |
| sem brukar soddann Sko, | |
| 2. praktugur adspors mik- | |

| | |
|------------------------------|--|
| ell, gravitiskur, hofmann- | |
| legur i Órdum og Nædu. | |
| COTONEUM, n. 2. þad | |
| Eple. | |
| 5 COTULA, vel Cotyla, f. I. | |
| Halftotter, it. hnottott | |
| dryckistauv, sem telur | |
| mork. | |
| COTURNIX, icis, f. 3. | |
| Vactela. | |
| COXA, f. I. Miðdm. | |
| Coxendix, icis, Lærlidur, | |
| Miðmarlidur. | |
| CRABRO, onis, m. 3. eini | |
| slags Fluga með eitruð- | |
| um Hornum. | |
| CRAMBE, es, f. 1. eitt | |
| Gras, grønt Kal. | |
| CRANIUM, n. 2. Höfud- | |
| stiel. | |
| CRAPULA, Ólsyle, Dryckis- | |
| skapur, Ósfryckia. | |
| CRAS, a morgun. | |
| Crastinus, a, um, sa sem | |
| heyrer til morgundei- | |
| genum, dies crastinus, | |
| morgundagur, in crasti- | |
| nuni differre aliquid, ad | |
| draga eitthvað til morg- | |
| ups. | |
| Procrastino, are, eg set upp | |
| til morguns, dreg undan | |
| dag fra deige. | |
| Procrastinatio, f. 3. Ille- | |
| andrattur. | |
| 35 CRAS- | |

| | |
|--|----|
| CRASSUS, a, um, þyckur, feitur, grobur onettur. | |
| Crassæ, þykt, flurlega, onipurplega, osnoturlega. | |
| Crassitudo, Þyckleife, Þykt. | 5 |
| Crassamen, ïnis, n. 3. & Crassamentum, n. 2. grugg edur þad þickva, sem seft a botnenn. | |
| Crassesco, ére, 3. eg verb þyckur, 2. eg verb feitur, 3. hardur. | 10 |
| Fræcrassus, a, um, miled þyckur. | |
| CRATER, éris, m. 3. Dryckiußal, stor Bifar, 2. Brunn-Rista, 3. Gialls. Hola sem spyr Eldi. | 15 |
| Cratera, f. 1. Dryckiußal, Krus eda Bifar. | |
| CRATES, is, f. 3. samanti fliettadur Hryðslake, Net- verf, 2. Rist, 3. Skans, Korf, 4. Wallar-flar. | 20 |
| Craticula, f. 1. steikara Rist. | |
| Cratitius, a, um, fliettad- ur, saman fliettadur, us: Paries cratitius, Veggur tialbadur með fliettum eda Spontialldi. | 25 |
| Cratio, ire, 4. eg mel i fundur Hnausa, Recke a Akre, it. ny Kornenn osann i Jordena. | 30 |
| | 35 |

| | |
|---|-----|
| CREBER, ra, runi, yðug, legur, tijbur, siffelldur. | |
| Crebrò, adv. ibuglega, þralega, siffelldlega. | |
| Crebritas, f. 3. Siffelbdne. | |
| Crebresco, ere, n. 3. eg eifst, ver, verb algeingen, n, breidest ut, | |
| Increbresco, bui, n. 3. eg verb meire og meite, ver, utbreidest mitleaga. | |
| Percrebresco, bui, n. 3. eg breidest ut yfer allt, verb alþeiktur allstadar. | |
| CREDO, didi, itum, 3. eg true, 2. meina, 3. eg forlæt mig uppa, træfste uppa, 4. eg true einum þyrrer einhverju, 5. crede- re pecuniam alicui; ad lana einum peninga. | |
| Creditor, m. 3. sa sem lanar einum eitthvad, lanar brottein. | |
| Creditum, n. 2. Lan, Skuldb. | |
| Credibilis, e, truanlegur. | |
| Credibiliter, truanlega. | |
| Incredibilis, e, vtranleg- ur. | |
| Incredibiliter, otruanlega. | |
| Credulus, a, um, Trugiarn. | |
| Credulitas, f. 3. Trugyrne. | |
| Incredulus, a, um, van- truadur, | |
| G 5 | In- |

| | |
|------------------------------|----|
| Incredulitas, f. 3. Van- | |
| trus. | |
| Adcredo, 3. eg true. | |
| Concredo, di, itum, 3. eg | |
| true eiumini syrer citthvad, | |
| til geimslu. | |
| CREMO, are, 1. eg brenne, | |
| uppbrenne. | |
| Crematio, f. 3. Brandur, | 5 |
| Brenna. | |
| Cremia, orum, smær | |
| Spæner, eda, Hefel- | |
| spæner, Brenne til ad | |
| Iveikia upp Elld med. | |
| Concremo, are, 1. eg upp- | 15 |
| brenne. | |
| Semicremus, a, um, Half- | |
| brendur. | |
| Semicrematus, a, um, id. | |
| CREMOR, óris, m. 3. | 20 |
| Kiarne, Riom, Saft, | |
| Kornsupa, it. Kaassa. | |
| CREO, are, 1. eg skapa og | |
| gisre, tilby, it. eg stipta, | |
| lem. af stod, 3. eg fæde, | |
| afsla, fædi af mier, 4. eg | 25 |
| sticka, tilset, ut: creare | |
| magistratum, ad setia | |
| Ufervalld, creare consu- | |
| leum, ad setia Borginei- | |
| stare, 5. eg bygge. | 30 |
| Creator, m. 5. Skapare, | |
| creator urbis, sa sem fyrist | |
| hesur bygdt eina Borg, | |
| in fam. Creatrix. | 35 |

| | |
|---|----|
| Creatio, f. 3. Skopun, | |
| Tilbuningur, Stiftun. | |
| Procreo, are, eg get af | |
| mier, fæde af mier. | |
| Procreatio, f. 3. Getnudur, | |
| Fæding. | |
| Procreator, m. 3. sa sem | |
| getur af sier, Fader, ^{is} is | |
| fæm. Procreatrix, Moder. | |
| Recreo, are, 3. eg eudur- | 10 |
| skapa, eudur ucre, 2. | |
| eg heilbrigda aptur, 3. | |
| eg syrke a uy, rette vid | |
| a uy. | |
| Recreatio, f. 3. Styrking, | |
| Endurnæring. | |
| CREPERUS, la, um, tvil- | |
| samur, ovif, it. vandur, | |
| hættulegur. | |
| Crepusculum, n. 2. Rockur, | |
| Bjæring. | |
| CREPIDA, f. 1. Tapla. | |
| Crepidula, dim. líjtel Tapla. | |
| Crepidatus, a, um, sa sem | |
| hesur Toplur uppa. | |
| Crepidarius, a, um, sa sem | |
| heyrer til Toplum, Sutor | |
| crepidarius, Skomakare, | |
| sa sem gisrer Sko edur, | |
| Toplur. | |
| Crepido, inis, f. 3. Backe, | |
| Marbacke, Slafarstrond, | |
| it. Arbacke, it. Klettis- | |
| brun, Heingeklettur. | |
| Crepo, are, 1. eg hriste, bra- | |
| pas | |

ta, sköllte glamra, 1. 2.
eg brest, spring i sundur,
3. stagast, a,

Crepito, are, eg braka
hrickte, laura.

Crepitus, m. 4. Karr, Bral,
Hrickt, crepitus dentium,
Tannagnystran.

Crepitaculum, n. 2. Bialla.

Crepundia, orum, n. pl.
2. Barnastropur.

Concrepo, are, eg slæ
samaun, hrijngla, it. eg
braka, hryckte.

Decrepitus, a, um, af
gamall, fiorgamall, kom-
enn ad fotum frumann.

Discrepo, ui, itum, are,
eg er ecke samhlioda,
hlioda sbrunihs, it. mier
kemur ecke saman vid, er
osampickur.

Discrepantia, f. 1. Deining,
Motsgn, Misimunur.

Increpo, ui, itum, & avi,
atum, are, 1. eg gef hliod
af mier, it. þad brakar
hrickter i mier, 2. eg avijta
strassa med orbum, 3. eg
gef hogg, slag.

Increpito, are, 1. eg alasa,
laspra ab.

Percrepo, are, 1. eg hlioda
hatt, glamra miked.

Recrepo, are, 1. eg gef
hliod aptur a mote.

CRESCO, crevi, tum, 3.
græ, verb. stor, hæcka,
forbetraſt, eifſt, fiolga
framast.

Cretus, a, um, astomenn,
borenn.

Accresco, ere, 3. eifſt, ver-
upp, broſfast, broast.

Aceretio, f. 3. Wortur,
Proſte, Aukning.

Concreſco, ere, 3. eg ver-
samann, græſamann, ſtis,.
Aqva concreſtit, Watned
leggur, verdur ad Is.

Concretio, f. 3. Samteing-
ing, Samanstorkning,
Wortur.

Decresco, ere, 3. eg minka,
verb minne.

Decrementum, n. 2. Mijnk-
un.

Excreſco, evi, tum, ere,
3. eg ver upp hatt, verb
hærre.

Increſco, ere, 3. eg ver
meir va meir eifſt, fiolga,
ſæ yſerhond.

Incrementum, n. 2. Wort-
ur, Aukning, Forbetrun,
Frame.

Procreſco, ere, 3. eg ver
frammi, ver upp.

Recresto, ere, 3. eg ver upp aptur, græ upp aptur.

Recrementum, n. 2. Skárn, Sanrende.

Succresco, ere, 3. eg ver under, ver upp under.

Supereresco, vi, tum, 3. eg ver upphýser.

CRETA, f. Krijt.

Cretula, f. 1. Krijtar, lorn, Siligo cretacea, skallahvitt Hveiti; þad Hveiti, sem ver i Krijtar, Jord.

Cretatus, a, um, Krijtabur, sa sem er yfer strokenn med Krijt.

Cretosus, a, um, fullur af Krijt.

CRIBRUM, n. 2. Galldur.

Cibro, -are, 1. eg salda, silta.

Cibrarius, a, um, sa sem heyrer til Galldi edur sicti.

CRIMEN, inis, n. 3. Lostur, Brot, Skuldb, Synd, Misgiörningur, 2. Aholun, Allesgun, 3. Olucka, oluckuleg Mannessia, it. Skelmer, ogudlegur Mådur.

Criminosus, a, um, lastafullur, skadlegur, forðamánlegur, ogudlegur, 2. sa

sem lastar og skannar folk ut i ordum.

Criminose, illmanulega, lastmannalega, med Skamnar-ordum, Óvirdingar-ordum.

Criminor, ari, dep. 1. eg lasta, tala illa um.

Criminator, m. 3. Bal- malugur, Lastare.

Criminatio, f. 3. Last, illt umtal, Laustur.

CRINIS, m. 3. Har, Hosfuhar, it. uppsett Har, 2. Lauf a Trianum.

Crinalis, e, sa sem heyrer til Harenni, ut: vitta crinalis, Glettu-band.

Crinale, n. 3. Priorn sem menn bruka til ad krulla, og adskilia Hared med, Har-nal.

Crinitus, a, um, sa sem hefur Har a hosde sier, it. lang-hærdur.

CRITICUS, m. 2. sa Mædur, sein ad i gegnum sier og dæmer um Skalda Kvedlinga, edur annara Lærdra manna, Skrif, critici dies, heir Dagar, sein Lælnararner tala mark a, um Gottier.

CRISPUS, a, um, Krusadur, Krulladur.

Cri-

| | | |
|-------------------------------|----|------------------------------|
| Crispulus, dim. lijted hrock- | | eru innann i Blomstrum |
| enn. | | eda Rosum. |
| Crispo, are, 1. eg frusa | 5 | Croceus, a, um, sa sem |
| giore hrocked, 2. eg veifa, | | heyrer til, eda et af Saffi- |
| vinja. | | rane, ut: odor croceus, |
| Crispico, are, 1. idem. | | Saffras-slykt, 2. Gulur |
| Concrispo, are, idem. | | sem Saffran, it. Gulur. |
| Subcrispus, a, um, sa sem | 10 | Crocinus, a, um, idem. |
| er i lidum, lijted hrockenn. | | Crocatus, a, um, gulne |
| CRISTA, f. 1. Fugla-kam- | | sem Safran. |
| bur, Hana-kambur, | | Crocinum, n. 2. Saffrans- |
| Struts-kambur, 2. Glad- | | balsam. |
| ter þær sem sitia i Hottun- | | Crocomagma, n. 3. idem. |
| um. | | Crocota, f. 1. gulur Kvenn- |
| Cristula, f. 1. lijtell Kamb- | 15 | kyrtell. |
| bur. | | Crocotula, dim. idem. |
| Cristatus, a, um, sa sem | | CROTALUM, n. 2. Kopar- |
| hefur Kamb, edur Topp | | bialla, it. lijted Kopar- |
| upp yfer Ennenu, 2. galea | | hliodfære. |
| cristata, Hialmur med | 20 | Crotalistris, f. 1. Rona sem |
| Struts fiadret. | | lief uppa þesslags Spil: |
| CROCIO, ire, eg frunka | | CRUDUS, a, um, hrat, |
| sem Hrafn. | | o-sodenn, 2. ofullvarenn, |
| Crocito, are, idem. | 25 | 3. ferfur, myr, 4. maga- |
| Crocitus, us, m. 4. Krunt. | | veikur, 5. grimmur, blod- |
| CROCODILUS, m. 2. sa | | gyrugur. |
| ormur Crokodilus. | | Cruditas, f. 3. Magaveile, |
| Crocodilinus, a, um, sa | | Hrae. |
| sem heyrer til ormenum | | Crudesco, ere, 3. eg yfest |
| Crocobilo, sa sem hefur | 30 | upp. |
| Crocodili-natturu. | | Recrudesco, ere, idem. it. |
| CROCUS, m. 2. & Crocum, | | eg vesna, tel mig upp |
| n. 2. Safrann, 2. croci, | | aptur. |
| þau smau gulu blod, sem | 35 | Percrudus, a, um, miled |
| | | hrat, miss ofullvarenn. |
| | | Scini- |

| | | |
|---|----|---|
| Semicrudus, a, um, half- hrar, illa sodeun, 2. half- værenn. | | edur stumplab Verf, it. Glaſering, 4. veggia mak af Kalke og obtru foddann. |
| Suberodus, a, um, nockud hrar, ecke fullværenn. | 5 | Crustula, f. 1. balijtel Skuru. |
| Crudaria, f. 1. sa fyrsta og Icelandia Sylfur : æd, sem leggur eftir i Sylfur- Værenn. | 10 | Crustosus, a, um, sa sem hefur hylvanu Bork, eda Skurm utau a fier. |
| Crudelis, e, grinnunur, hard- udugur, blodgyrugur. | 15 | Crusto, are, 1. eg glasera, sinur med Ljum = farva, huda, amelera. |
| Crudelitas, f. 3. Gimuleike, hardbugleike, omiskun- seme. | 20 | Crustarius, m. 2. sa sem vær drögur, ned ciuhver- ium Garva, it. gører Inn- lagt verf. |
| Crudeliter, grimmlega, hardbuglega. | 25 | Crustarius, a, um, sa sem heyrer til foddann smide og Glaſeringu. |
| CRUOR; oris, m. 3. lifear Blod, it. Blod. | 30 | Incrusto, are, 1. eg ame- lera, glassera, gjøre inn- lagt verf, med Glijsum og Rosini, it. eg farfa. |
| Cruentus, a, um, blod- ugur, 2. blodgyrugur. | 35 | Crustum, n. 2. Brand- skorpa, Brandsticke, it. Hrijnga = braud, Kofu- korn. |
| Cruente, med blode; it. blodgyruglega. | | Crustulum, n. 2. Hryngas- braud, lijtel Raka. |
| Cruento, are, 1. eg saurga med blode, dreife blode vær, 2. metaph. eg saurga. | | Crustularius, m. 2. sa sem bakar foddan Braud. |
| Suberuentus, a, um, nockud blodugur. | | CRUX, cis, f. 3. Kroß sem obada mienn voru fesier a, 2. Plaga, Pijnna, Eymd, Kroß, Slucka. |
| CRUS, cruris, n. 3. Got- leggur, Bein, 2. crus ar- boris, Ejjlar, Bolur. | | Crucio, |
| Cruseulum, n. 2. lijtell Gotleggur. | | |
| CRUSTA, f. 1. Skiel, Skurm, Skorpa, Bork- ur, 2. Hrudur, 3. drifed | 35 | |

| | |
|---|----|
| Crucio, are, 1. eg þjne, þvel, plaga. | |
| Cruciatus, m. 4. Kvæl, Plaga, Þinting. | |
| Cruciamentum, n. 2. <i>idem</i> . | 5 |
| Cruciarius, m. 2. sa sem er Krøffestnr. | |
| Cruciabilis, e, plagulegur, þvalaralegur. | |
| Crucifigo, xi, xum, 3. eg Frøffeste. | 10 |
| Discrucio, are, 1. eg plaga, þvel hardséga. | |
| Excrucio, are, 1. <i>idem</i> . | |
| Percrucio, are, <i>idem</i> . | 15 |
| CRYPTA, f. 1. Undergang, ur, Leynegaugur, Jarð- hus með hvelfingum. | |
| Cryptoporticu's, f. 4. Laun- gangur so vel under sem o- fann a Jordlinne. | 20 |
| CRYSTALLUS, f. 2. & Crystallum, n. 2. Kristalls- steien. | |
| Crystallinus, a, um, sa semi et af Kristall, it, klar sem Kristall. | 25 |
| Chrystallina, n. 2. pl. Krist- alls-ker, Glas. | |
| CUBITUS, m. 2. Ólboaqic, 2. Alen, Alnar, Leingd. | 30 |
| Cubitum, n. 2. <i>idem</i> . | |
| Cubitalis, e, alnarhar, alnarlangur. | |
| Cubital, n. 2. Kødde ad | 35 |

| | |
|--|--|
| leggia Armeniæ a, eda Ólbgann. | |
| Bicubitalis, e, tveggia alna har, eda langur. | |
| Semicubitalis, halfrar Alen- ar har eda langur. | |
| CUBO, are, 1. eg ligg, 2. eg ligg sinfur. | |
| Cubito, are, 1. eg ligg opt- og ibuglegra. | |
| Cubitus; us, m. 4. <i>idem</i> . sed de avibus etiam dici- tur, nær Ingliinn liggut a Eggiunum. | |
| Cubitor, m. 3. Bos cubi- tor, Uxe sem legst og vill ekke ganga. | |
| Cibile, n. 2. Sæng, Ægastad- ur, 2. cubile ferarum, Dýra Tylsue, Hola; 3. cubilia avium, Fugla; Hreidur, 4. cubilia metallorum, Malmgraser, 5. metab. cubilia, simstu kerolar, Launprettar, cubilia vitio- rum, Innaroner lesser, cubilia avaritiae, agyrndar drattur. | |
| Cubiculum, n. sijted Hus, Sængur-hus, Svesu-hus, Skale. | |
| Cubicularis, e, sa sem heyrer til Svesu-husenn. | |
| Cubicularius, a, um, <i>idem</i> . | |

Cubi-

- Cubicularius, m. 2. Her-
berges, Sveirn.
- Accubo, are, 1. eg ligg
hia, sit hia, 2. eg sit til
bords.
- Accubatio, f. 3. Hiahvijla,
it. Bordseta.
- Accubitus, m. 4. idem.
- Accumbo, ere, eg sit hia,
sit til Bords.
- Concunibo, ere, eg ligg
hia.
- Concubitus, us, m. 4. Leg-
verbinal.
- Concubinus, m. 2. Gaur-
lijfes-madur.
- Concubina, f. 1. Trilla.
- Concubinatus, m. 4. Trillu-
lijfnabur.
- Concubium, n. 2. concu-
bium noctis, Sparnætte,
þegar aller sosa, & concu-
bia nox, idem not.
- Decumbo, ere, eg ligg er
siukur, 2. eg sit til Bords,
3. eg dey, fell fra.
- Discumbo, ere, 3. eg sit
til Bords.
- Discubitus, m. 4. Bords-
seta.
- Excubo, are, 1. eg helld
Walt.
- Excubitus, us, m. Ward-
halld, Nætur-walt.
- Excubatio, f. 3. idem.

5
10
15
20
25
30
35

- Excubitor, m. 2. sa sem
helldur Nætur-walt, Ward-
halld-madur.
- Excubiz, pl. f. Nætur-walt,
Wardhalld.
- Incubo, are, 1. eg ligg uppá/
ít uppá.
- Incubito, are, freq. Idem.
- Incubitus, m. 4. Lega a
Eggium.
- Incubatio, f. 3. idem.
- Incunbo, ere, 3. eg ligg
uppa, legg mig uppá, 2.
tel kostgiæfselega vara a/
legg mig eptar, legg astun-
dan a.
- Incumba, f. 1. Vita-hof-
ub, þod efta af bitanum
sem riafred liggr a.
- Superineumbo, ere, 3. eg
ligg ofan a.
- Occumbo, ere, eg fell nid-
ur og dey, it. simpl. eg
dey, dicitur & occumbe-
re mortem, vel morte,
ad deya.
- Procubo, are, 1. eg helld
Walt, it. eg ligg astram
endelángur.
- Procumbo, ere, 3. eg fell
astram nidur, eg legg
mig nidur.
- Recubo, are, 1. eg ligg og
hvile mig.
- Recubitus, us, m. 4. Lega-
Recum-

Recumbo, ere, 3. eg legg
mig nidur, ligg og hvijle
mig, *it.* eg ligg endelangur.
Secubo, are, 2. eg ligg af
sijbis.
Secubitus, *m.* 4. affideslega,
pegar ein Eckta persona
liggur alein.

Succumbo, ere, eg heilest
nidur, gefit upp, fikna
under, stendst ecke, sligast,
verd ormagna, *it.* eg gef
mig upp.

CUCALUS, 2. Gaufur, 2.
Egingiptur madur, sem
elstar po adrarkonur uti fra

CUCULLUS, *m.* 2. Hetta,
Munkahetta, *it.* Regn-
hetta, Reisukapa, *it.*
Kramarahus af Pappyr.

Cucullio, *onis*, *m.* 3.
Regnhetta.

CUCUMA, *f.* 1. Ketell, eda
Pottur.

CUCUMIS, *is*, vel eris, *m.*
3. Jardareple.

CUCURBITA, *f.* 1. Gras-
ger, Horn edur blodkoppa,
sem Bartfierarner bruka i
Blodtokum.

Cucurbitula, *f.* 2. dim.
lijtel Koppa.

CUDO, *di*, *sum*, 3. eg sloe,
smijda, 2. eg by til, cu-
dere argentum, vel mone-
tum, ad sla Mynt a Pen-

inga, 4. Cudere frunacu-
ta, ad preschia Rorn.

Excudo, *di*, *sum*, 3. eg ut
smijda giore ferdugt, prys-
te, prenta, excudere
scintillam silicis, ad sla
Eld af Linnunne.

Excusor, *m.* 3. Bjälxta smis-
bur, Bjälxta scipare.

Incudo, ere, 3. eg hogg
miuder i etthvad, lapis in-
census, uthøggvinn Steirn.

Incus, *dis*, *f.* 3. Stedie.

Percudo, *di*, *sum*, 3. eg
picfa i gegnum, slæ i
gegnum, slæ a gat.

Procudo, ere, 3. eg smijda,
2. eg teige, ref train, beite,
3. eg til by, met, uppheinki,
uppfinn, 4. eg fædi, fært
i lios.

Recudo, ere, 3. eg smijda
upp aptut.

Subscus, *udis*, in plur.
freqv. legitur subscudes,
þversla, aursla, 2. subscus
ferrea, Jarn-lott.

CUDO, *onis*, *m.* 3. Ledur-
hwa sein brukadest fordum
i Strijde, i stadenn syrer
Storm-hattenn.

CULCITA, *f.* 1. Sæng,
Dyna, male scribitur
Culcitra.

CULCUS, *m.* 2. Leburbelsgur,
H

ut: culeus canabinus,
Strigaseckur, Vøte, 2.
culeus, atta Tunna-Sar-
tefur þa huer Sar, eptei
goslu Íslendstu Tunnu-
male, 120 Potta, culeum
vel-culleum, *idem*.

Culearis, e, sa sem telur
atta tunnur, *ut:* Dolium
culeare, atta tunna Pier.

CULEX, Icis, m. 3. Mij-
fluga, *it.* allslags sna-
kvifende, sem fluga.

CULINA, f. 1. Elldhus,
Steikarahus, 2. Radhus.

CULMEN, Inis, n. 3.
Mæneras, 2. Toppur, þad
efsta, *it.* þad hæðsta af ein-
um hlut.

CULMUS, m. 2. Stra-
halmur.

CULPA, f. 1. Skulld, Brot,
Yserzion, Synd; Löstur.
Culpo, are, 1. eg fullda,
lasta deile a.

Inculpatus, a, um, ostraffan-
legur.

CULTER, ri, m. 2. Knifur.
Cultellus, m. 2. listell
Knifur.

Cultratus, a, um, sa sem
eins er og Knifur, Sharp-
ur sem Knifur.

Cultellatus, a, um, *idem*.
Cultrarius, a, um, sa sem

flatrar fornur, 2. Hnijfæ
simidur.

CULULLUS, m. 2. Vijn-
lanna.

CULUS, m. 2. Ende,
Bakhlute.

CUM, præp. med, mecum,
med mið, sic. secum, no-
biscum, vobiscum, qui-
buscum.

Cum conj. þegar, þared, 2.
eptær sem, med því, 3. nærs,
4. sequente tum est hædes-
so vel, 5. misg, cum ma-
xime, allramest, cum mi-
nimie, t þad minsta scri-
bitur & quum.

CUMERA, f. 1. Kornhrugai
Kornbiugur, *it.* Koro-
ebur Kista sem Korn er i.

CUMINUM, n. 2. Kumin.

CUMULUS, m. 2. Dingiar
Haugur, Hopur, stor sa-
mannsofnudur, *it.* Villags
Vibæter.

Cumulo, are, 1. eg safna
samann i Hop, dingiu, hruga
samann.

Cumulatus, a, um, fullur
yferfiotannlegur, rijfut/
margfalbadur, binc cu-
mulatior, cumulatissimus.

Cumulate, fullt upp, yfer-
fiotannlega, rijfuglega,

arlað

| | |
|------------------------------|----|
| erlatlega, binc cumula- | |
| tius, cumulatissimus. | |
| Cumulatim, hrugnir sami- | |
| ann, i hopatale. | |
| Accumulo, are, 1. eg sasna | 5 |
| i hrugu, raka samanu. | |
| Accumulate, i hopatale, | |
| riktuglega, yferfliotann- | |
| lega... | |
| Accumulatio, f. 3. Sami- | 10 |
| annhrugau, Samann- | |
| sesnuu, 2. Accumulatio | |
| arborum, eyfa absurdur, | |
| rota tedsla. | |
| Accumulator, m. 3. For- | 15 |
| betrare, Samannsesuare. | |
| CUNÆ, arum, f. 1. pl. | |
| Vagga. | |
| Cunabula, orum, n. pl. 2. | 20 |
| Hædingarstadur, 2. Ba- | |
| rns-vagga, 3. metaph. cu- | |
| nabula, Upprunue, cuna- | |
| bula avium, Fugla-hreid- | |
| ur. | |
| Incunabula, n. pl. 2. Hædi- | 25 |
| ngarstadur, 2. Vog- | |
| glifot, Reifar, 3. metaph. | |
| yrsta Upphaf, Upprunue. | |
| CUNCTUS, a, unu, allur, | 30 |
| allursaman. | |
| Cuncti, æ, a, aller til sam- | |
| ans, aller samann. | |
| CUNCTOR, ari, dep. 1. | |
| eg tef, dvöl, er seiru a | |
| mier. | |

| | |
|------------------------------|----|
| Cunctatio, f. 3. Tof, Dvol | |
| Seinlæte. | |
| Cunctator, is, m. 3. | |
| Seirn. | |
| Cunctabundus, a, um, | |
| idem & Cunctatus, cun- | |
| cataior, seirn a sier, lang- | |
| samur. | |
| Cunctanter, seinlega, lange- | |
| samlega, comp. cunctan- | |
| tius. | |
| Percunctor, vide supra in | |
| CONTUS. | |
| CUNÆUS, m. 2. Fleigur, | |
| 2. Odda Filling, 3. Stoll | |
| edur Beckur, a hverium | |
| þeir sitia, sem horsa a | |
| leile. | |
| Cuneolus, m. 2. lijtell | |
| Fleigur. | |
| CUNEO, are, 1. eg thyf- | |
| fleiga i sundur, 2. eg neg- | |
| le samana, 3. giore upp- | |
| miott sem fleig. | |
| Cunctim, hopum samann- | |
| Discuneatus, a, um, Höf- | |
| enna, adskilenn | |
| CUNICULUS, m. 2. vitt | |
| Eunisðyr, 2. Helmugleg- | |
| ur gangur under Jord- | |
| enue. | |
| CUNILA, f. 1. su llet. | |
| Cwilago, inis, f. 3. same | |
| villa llet. | |
| CUPA, f. 1. Vimpressukier, | 35 |
| H 2. Mung. | |

Mungatskier, stor Tunna,
Syru Sar, 2. stort Drycf-
iustauð, 3. Kroarkona,
sem selur Ól.

CUPEDIÆ, arum, pl. f. 1.
& cupedia, orum, n. pl.
2. settur Matur, Kræs-
ingar.

Cupediarius, m, 3. Síl-
urbakare, it. sa sem selur.
Kræsinga mat liusseing-
ann, scribitur & cupedi-
narius.

CUPIO, ivi, itum, 3. eg
gyrnest, hese list til, 2. eg
víl einnum vel, unne
einnum.

Cupidus, a, um, girndar
fullur, gyrugur, gunstig-
ur, velviliadur, ut e cu-
pidus alicuius, cinhverium
velviliadur, kvensatnur,
3. filgenn, partiskur.

Cupide, med større epfer-
langan, it. velviliuglega,
girnglega.

Cupido, inis, c. 3. sed in
feminino frequentius,
Girnd, Lyst, epferlangan.

Cupiditas, f. 3. idem.
Concupisco, ivi, itum, ere,
3. eg gyrnest.

Discupio, ivi, itum, 3. eg
gyrnest mikelega, mig
langar storlega epfer.

Percupio, ere, 3. idem.
Percupidus, a, um, misg
gyrndarfussur, girugur,
misg hneigdur til, inn-
tekkinn af millu fylge, sict
deilis velviliadur.

CUPRESSUS, f. 2. & 4.
Cypressus-trie.

Cupressinus, a, um, sa sem
er af Cypressus vid.

Cypressus, a, um, idem.
Cupressetum, n. 2. Cy-
pressushafur, gardur.

CUR, hvor syrir.
CURA, f. 1. Umsorg, Um-
huxun, 2. Embætte, tilsion,
3. giætne, adhunfran, 4.

Curiosus, a, um, sorgfullur,
2. a higgisamur, giætne,
abgiætne, astundunar-
samur, 3. forvittein ne-
vijs.

Curiositas, f. 3. Forvitne,
2. Kostgiæfleg uppgot-
van, Nesvisne.

Curiosæ, ahiggisamilegar
vandlega, giætelega, med
kostgiæfne.

Incuria, f. 1. Dadgiætne,
Hirduleise, vanga, Athunga
leise, 2. adhunrunarleise.
Incuriosus, a, um, Hirdus-
laus, Ogætun, Huf-
unarllaus.

Incuriosè, hirdulauslega.
Percuriosus, a, um, inled
adgiætunn, misg hux
unarsamur.

Curo, are, 1. eg hefe um
hyggju, umsorgun syrit,
gief giætur ad, tek vara
a, it, eg utriette, kiem til
vegar, læt gjora, 2. eg
uppvarta, rækta, giore
til goda, 3. eg prydde, by
til, 4. eg lækna, endur
nære, 5. besala, sc. in bel
lo, it, eg veite forstodu,
hefe umision yfer, 6. eg
asplana fridstille, in sa
cris.

Curatus, a, um, vel um
hirdfur, ræktgdur, giord
ur, med at hygle, giætne,
ræktugur.

Curatè, tius, tissimè, med
godre adgiætne, forsiæ
lega.

Curator, m. 3. Tilsionar
madur, Forsvarsmadur.
Curatura, f. 1. Tilsion, um
hyrding, Abhyrgd.

Curatio, omis, f. 3. Læf
ning, Lækuisdomur, 2. Til
sion, Umhyrding, adgiæt
sla.

Accuro, are, 1. eg tek kost
giæselega vara a, hefe
umhyggiu syrit.

Accuratus, a, um, sa sem
med kostgiæfne er giord
ur, fullkominn, ræktug
ur, it, giætunn i sijnum
sokum, kostgiæfenn.

Accurate, grandvarlega,
it, kostgiæflegra.

Accuratio, f. 3. Kostgiæfleg
umhyggiia.

Incuratus, a, um, sa sem
er i reideleise, ecke ev um
hirdt, forsoinadur, lagdur
syrit odal, it, olæfuadur.
Percuro, are, 1. eg lækna
ad fullu, giore heilbrig
dann.

Procura, arc, 1. eg hefe
umision yfer, hefe umision
syrit, utriette, 2. End
urnære, hiukra ad, lækna,
3. in sacris, fridstille, af
plana.

Procurator, m. 3. Tilsio
narimadur, Radzmadur,
Umbodzmadur, Hosmeist
are, Autimadur, Besaf
ingsmadur, Licensmadur,
in feminino Procuratrix.

Procuratio, f. 3. Umision
Rapzmeunsta, 2. Frib
stilling.

CURCULIO, vel Gurgulio,
m. 3. Koruorimur, Barka,
Audarpipa.

CURIA, f. 1. Radhns, Rad
siosa,

siosa, 2. Kirkia, Capella,
3. curiae' populi Romani,
Hierod, Sveiter, Solnir,
ad tolu 30 hja þeim Rom-
versku.

Curialis, e., sa sem heyrir
til radfisfumne, 2.
Sveitarmadur, hierab-
madur, sofnarmadur, cu-
rialis flamen, solnar prest-
ur.

Curio, m. 3. Solnarherra,
curio maximus, sc vpp
arste Præstur i Rom, 2.
Hreppstiore, 3. Uthro-
parc.

Curiatus, a, um, sa sem
heyrir til hreppnum, sveit-
inne, comitia curiata, þeg-
ar allar þessar Sveiter i
Rom, sofnudust til ad rad-
flaga um Strids-saker,
(Hreppanot, Hreppstiov-
narþing.)

CURRO, cucurri, cursum,
3. eg hleip.

Curso, are., 1. frequenta-
tivum, eg hleip hingad og
hangad, skotta, rapa, styst
hingad og hangad.

Cursus, m. 4. Hlaup, di-
citur de animalibus, avi-
bus, navibus, celo, stellis,
tempore, vita, &c.

5

10

15

20

25

30

35

Cursim, hastarlega; flots-
lega, ined harda hlaup.

Cursor, m. 3. Hlaupare.

Cursura, f. 1. Hlaup.

Currus, m. 4. Vagn.

Curriculum, n. 2. sijtell
Vagn, Flutnings-vagn,
2. Hlaup, curriculō, i
einu hlaupe, i einum haste-
it. Mennescistur, Bed-
hlaup.

Accurro, 3. eg hleip til, ad.

Accursus, m. 4. Tillaup.
Antecursor, m. 3. sa sem
hleipur undann.

Concurro, 3. eg hleip sain-
anu, safu ast sainanin, 2. in-
bello, eg redst til bardaga,
biria orusu.

Concursio, f. 3. Samantis-
hlaup, saungangur.

Concursus, us, m. 4 Sam-
antinhlaup, Saungangur,
Sainkoma, it. Slag.

Concurso, are., 1. eg hleip
umkring, þirla miðr sain-
anu.

Concursator, m. 3. Umhleip-
ingur.

Concursatio, f. 3. Samantis-
hlaup.

Decurro, 3. eg hleip nibur,
nibnreptir.

Decurso, f. 3. Utfall,
Nidurhlaup, Turniment,
it.

| | |
|--|----|
| it. Várðagalcíkur til yd- lana. | |
| Decursus, m. 4. Midur- hlaup, Utgangur, Utfall. | 5 |
| Discurro, ere, 3. eg hleip hingad og þangad. | |
| Discursus, m. 4. Umferdar- hlaup, hlaupasnatt hing- ad og þangad, skioft. | 10 |
| Discurso, are, eg hleip hier og þar, hingad og þangad. | |
| Excurro, ere, 3. eg hleip- ut, & simpliciter, eg fljste mier, hleip hafnarlega, 2. eg fellut, giøre utfall, 3. eg strecke mig vidt ut, næ langt ut, edur til. | 15 |
| Excursio, f. 3. Utfall. | |
| Excursus, m. 4. Utgangur, Uthlaup, 2. metaph. Kro- la viusbif i Nædunne, Krokamærd. | 20 |
| Excursor, m. 3. Umhlaup- are, 2. Skogarmadur, Rænitige, Utsegluskielmist. | |
| Incurro, ere, 3. eg hleip inn, hleip a, hitte syrir, 2. eg fíll, fell inn, de tem- pore. | 25 |
| Incursiq, f. 3. Innfall, Ahlaup. | 30 |
| Incursus, m. 4. idem. | |
| Incurso, are, 1. eg fell tild inn, eda uppa. | |
| Intercurro, ere, eg hleip i millum, kiem i millum. | 35 |

| | |
|--|---------|
| Intercuso, are, 1. idem. | |
| Intercrusus, ûs, m. 4. Mill- umkoma, Medalganga. | |
| Occurro, 3. eg kiem a mo- te, hleip a mote, kem i veginn, mote, 2. mier kiemur i hug. | |
| Occurso, are, 1. eg hleip i veginn, hleip a mote. | |
| Occursus, m. 4. Motkoma. | |
| Occursatio, f. 3. idem. | |
| Percurro, ere, 3. eg hleip i giegnum, fer yser. | |
| Percurso, are, 1. eg hleip floslega i giegnum, hefse fliota yserferd. | |
| Percursio, onis, f. 3. Eliot- leg yserferd. | |
| Percursatio, f. 3. idem, it. Giegnum reisa. | |
| Præcurro, ere, 3. eg hleip undann, kiem syre. | |
| Præcursio, f. 3. Undann- hlaup, Undanufor. | |
| Præcursus, m. 4. idem. | |
| Præcursor, oris, m. 3. Tyrirrennare, in exercitus præcurlores, Undanhlaup- arar. | |
| Præcursorius, 2. um, sa sem er sendur undann, geingur undann, hleipur undann. | |
| Procurro, ere, 3. eg hleip | |
| | H 4 |
| | frainm, |

framim, hleip ut, 2. strecke
 mig ut, framim.
 Procursus, m. 4. Framm-
 hlaup, Utfall.
 Procurcio, f. 3. idem.
 Procurso, are, 1. eg hleip
 framim, hleip ut.
 Precursatio, f. 3. Utfall.
 Procurlator, m. 3. sa sem
 gisrlr Utfall i Strydinu.
 Recurro, ere, 3. eg hleip
 til baka.
 Recurso, are, 1. eg kiem
 aptur.
 Recursus, m. 4. Hotsan til
 baka.
 Succurro, ere, 3. eg kiem
 til hialpar, 2. mler kiemur
 i Hug, jeg man til.
 Supercurro, ere, 3. eg
 hleip yfer.
 Transcurro, ere, 3. eg hleip
 yfetum, 1. eg hleip i gieg-
 num, renne i gieignum, 1.
 eg geing framim hia, geing
 burt, Hyens transcurrit,
 Veturinn lydur.
 Transcursus, m. 4. Yfer-
 umferd.
 CURRUCA, f. Gaulsmoder,
 sa Fugl, sem kleinr nt
 annarra eggium, sierdeilis
 Gaulsens, 2. translate,
 Rockall, sa sem fostrar
 upp þau Barn, sem

hans Kona hefur att vid
 ódrum.
 CURTUS, a, um, stuttur,
 it, lijtell.
 Curto, are 1. eg flitte,
 fortæ.
 Decurto, are, 1. eg brot
 af, hogg af.
 CURULIS, e, sa sem heyrde
 til heim æðstu Embættum
 i Rom, magistratus cur-
 rulis, Hanservallbs Em-
 bætte, sella currulis, ^{diffa,}
 absolute currulis, ^{diffa,}
 Filabeinsstoll, a hverium
 peir storu Herrar i Rom,
 satu, þegar peir leirdu i
 vagne, currulis ædilitas,
 tignarlegt byggingar Em-
 bætte.
 CURVUS, a, um, bogenn.
 Curvo, are, 1. eg belge,
 curvare arcum, ad spenna
 bogann.
 Curvatura, f. 1. Blugleik,
 Bugda, ^{ut :} curvatura
 rotæ, Hioþringurinn.
 Curvamen, n. 3. Bugðas
 Bugt, Belgia.
 Incurvus, a, um, bogenn,
 bingur.
 Incurvo, are, 1. eg giore
 bogenn.
 Incurvesco, ere, 3. eg bog-
 na, verd bogenn.

Pro-

Procurvus, a, um, sa sem
beigest aframinn.

Recurvus, a, um, sa sem
beigest aptur a baf.

Recurvo, are, 1. eg beige
til baka.

CUSPIS, Idis, f. 3. Spivts-
oddur.

Cuspido, ate, 1. eg ydde,
bribbe frainn med jar-
ne, cuspidare hastam, ad se-
tia Brodd i Burstaungena.
sic dico potest, cuspidare
tridentem, ad brydda
Kvijslaroddana framan
med Jarne, ad stalsetia
Kvijslar oddana.

Cuspidatun, med oddum,
eins og spivts oddur.

Tricuspis, e, sa sem hefur,
3. odda, priyddur.

CUSTOS, odis, e. 3. Valt-
are, Verndare, 2. Skola-
meistare, 3. Dyravalt-
are, 4. custodes, fallast
og heir sem setter eru til
varnar i Strjde, 5. Cu-
stos, listell Kvistur a Vin-
trienu, øetladur til Vartar.

Custodio, ire, 4. eg geime,
vardveite, vafka.

Custoditc, varlega, glæte-
lega.

Incustoditus, a, um, øvard-
veittur, ogeimduur.

Custodia, f. 1. Vernd,
Varatekt, Geimsla, Vard-
veitsla, 2. Fangelse.

CUTIS, f. 3. Hud, Skinn,
Horund, cutis arboris,
Eikarborlur.

Cuticula, f. 1. Himna, þunit
Hub.

Cuticularis, e, sa sem er i
Hudinne, ut: cuticulares
meatus, Svitaholur.

Intercus, ûtis, o. 3. sa sem
er a mille Skins.

Recutitus, a, um, fleigennit
og aptur hudadur, 2. um-
skorinn.

CYANUS, m. 2. Saphir,
blatt Korn-blomstur.

Cyaneus, a, um, blar sem
Saphir, liosblar, fagur-
blar.

CYATHUS, m. 2. Bilat,
lijted Staup, Skal, Glas,
2. lijtell Mælir af Hve-
riuni 12 giora Pottenn.

CYCLAS, ädis, f. 3. Kvætt-
fat, Niburhlutur lagd-
ur nedann med Gordum.

CYGNUS, m. 2. Alft,
Svanur.

Cygneus, a; um, sa sem
heyrir til Svan, edur
Alft, cantio cygnea,
Svana-saungur.

CYLINDRUS, m. 2. sivalur
Steirn,

Stein, eda. Drumbur,
til ad jafna med Jordina,
Vallare, 2. afslaug Verla
edur Stein.

Cylindræcus, a, um,
aflangur og sivalur.

CYMA, x, f. 1. Cyma,
atis, n. 3. hau eftir Blod-
enn a Kalinu, sna Kal,
edur eftir blodenn a Kal
grasinn.

Cymosus, a, um, sa sem
hefur sma blod i Röllin-
um, ut: stirps cymosa,
Eykarbolur med blodum.
Cymatium, x, 2. nett
Blomstuveverk i allrahanda
Limbursmide.

CYMATILIS color, Vatnss-
blarfarve,

CYMBA, f. 1. Batur.
Cymbula, dim. Batlorn.
Cymbium, n. 2. ein Skal,
eitt af langt fat.

CYMBÄLUM, n. 2. Hliom-
fogur Bialla.

CYNARA, f. 1. sa Pistell.

CYNOGLOSSA, f. 1. su
urt, Hundatunga.

Cynoglossus, m. 2. sa Fist-
ur, sem fallast Tunga.

CYNOBÄTUS, f. 2. Hvaß
þienir.

CYNOSURA, f. 1. sa minne
Vagn a Hinnumum.

CYPRINUS, m. 2 Karfe.
CYTISUS, m. 2. þad gras,
Smjor-urt.

5

D.

DACTYLUS, m. 2.
Fingur, 2. Studull i
þri vessauniðe latinstu, er
fallast Hösdingga-bragur,
3. einslags Skelfiskur,
it. Edalsteinn, 4. Palma-
vidar-avortur.

Dactyliothëca, f. 1. Kistel-
forn sem menn geima í
Gullhringa og Edalsteina,
Gersema hyrdsla.

DÆDALUS, a, um, meist-
aralega gjördur, artug-
ur, nettur.

DÆMON, onis, m. 3. Ande,
Eingell, (godur eda vond-
ur) hodie, Ur, Diosfull.
Dæmonium, idem, it. Uofa.

DAMA, f. 1. Stogargeit.

DAMNUM, n. 2, Skade,
Lion, Bage.

Damnosus, a, um, Skad-
legur, Skadsamur, it.
Olanssamur, 2. Hrot-
legur, af sier geiuginn.

Damnose, skadlega, ogfesu-
lega.

Indemnis, c, Skad-laus,
Vanslaus, Klack-laus.
Dan-

35

Damno, are, 1. eg dæme,
fordæmi, damnari votis,
ad dæmest skyldugur til ad
hallda sin Heit, fina; Lof-
un, Damnatus votis; skyld-
ugur til ad hallda sin heit.

Damnans, c. 3. Skuldbugur.
Damnatio, f. 3. Fordæm-
ing, Domur.

Damnatorius, a, um, sa
sem heyrir til Domi, eða
Fordæmingu.

Condemno, are, 1. eg
fordæme.

Indemnatus, a, um, o
dændur.

Ptædamatio, are, 1. eg
dæme fyrir tijmann, for-
dæmi, skulda einn fyrir
tijmann, hefse illt auga, og
illtan hanka a cinum.

DAPHNON, ònis, m. 3.
Layrberia. Hafur, Gard-
ur.

DAPIS, em, e, & freq. in
pl. Dapes, f. 3. Rietter,
lostnileg. Maltijd, Kræ-
singar.

DAFSILIS, e, rijkuglegur,
lostnabarsamur, yfersliot-
annlegur.

DE, af, fr. 2. um, 3. cpter,
de more, cpter venin, de
ejas sententia, cpter haus-
meiningu, 4. vegna, sat-

er, de fratre dolet,
hann er hriggur vegna
Broður sijns, 5. a, de
die, de notte, a deige, a
nottu.

DEBEO, ere, 2. unier ber,
eg er skyldugur, pligtugur
til, 2. eg a ad gialda, et
skyldingue um.

Debitum, n. 2. Skuldb,
Skylda.

Debitio, f. 3. idem.

Debitor, m. 3. Skuldunat-
ur.

Indebitus, a, um, ofor-
hientur.

Debilis, e, veikur, van-
mattugur, or magna, it.
hrumur.

Debilitas, f. 3. Veikleite,
Vanmattur, Vanhellinde
magnleise; Breifkleite.

Debilito, are, 1. eg veile,
freinke, underþrycke, buga,
gisre vanmattugum, dug-
lausann, hrumann.

Debilitatio, f. 3. Veillan,
Kreinfing.

Subdebilis, e, & Subde-
bilitatus, a, um, ohraust-
ur veiflulegur, heilsuist-
ell, ostirkint.

DECEM, tiju, 10.
Decas, ädis, f. 3. Tijunb;
Tiju i hop.

Deci-

| | |
|------------------------------------|----|
| Decimus, a, um, tijunde, | |
| <i>Antique Decumus.</i> | |
| Decies, tijusinnum. | |
| Deni, tiju og tiju, tiju i | |
| hlut. | 5 |
| Denarius, a, um, sa sem | |
| hesur i sier tiju, Denarius | |
| nummus, it. Denarius <i>ab-</i> | |
| <i>solute subst.</i> halst Rixort, | |
| 12. Stíldingar. | 10 |
| Decimæ, & Decumæ, f. 1. | |
| pl. Tijunder. | |
| Decimo, are, 1. eg gield | |
| tijund, it. tel hvern tijun- | |
| da part i tijund, 2. in mi- | |
| litia, straffa hveru tijunda | 15 |
| mann i stryde. | |
| Decumanus, a, um, sa hellste, | |
| it. storfostilegur, ut: flu- | |
| etus decumanus, stor bilg- | |
| fa, piscis decumanus, sy- | |
| rirtaks Fissur, porta de- | |
| cumana, þat stora og viðba | |
| Port a Heribudunum, 2. | |
| ager decumanus, sa Æfur | 20 |
| sem tijund gieldst af, 3. sa | |
| sem ad tekur tijund, | |
| Tijundahéimtare. | |
| Decuria, f. 1. Tabla a hve- | |
| ria skrifud voru doms- | |
| manna nosn, 2. Flo- | |
| ckur, Sveit, it. 10 | |
| Mannahopur. | 25 |
| Decurio, m. 3. Formadur | |
| syrl 10. 2. Hosubsmad: | 30 |

| | |
|-----------------------------------|--|
| ur, it. ædste Valdsimad- | |
| ur i einnre Borg. | |
| Decurio, are, 1. eg veile | |
| i flocka sveiter. | |
| Decuratio, onis, f. 3. Deil- | |
| ing i Flodka sveiter. | |
| Decuriatus, m. 4. <i>idem.</i> | |
| Decemplex, o. 3. tijfaldur. | |
| Decempeda, f. 1. Meles- | |
| staung tijufetalaung, <i>Sla-</i> | |
| <i>tius</i> , Jardaralinn, Landa | |
| lvarde. | |
| Decimpedor, m. 3. Land- | |
| platja mælare, sa sem mæler | |
| Lond og Ultra. | |
| Undecim, ellefu. | |
| Undeceni, x, a, & Un- | |
| deni, x, a, ellefu og ellefu. | |
| Undecies, ellefusinnum. | |
| Duodecim, tolf. | |
| Duodeni, x, a, tolf og | |
| tolf. | |
| Duodecies, tolfssinnum. | |
| Duodecinius, a, um, tolfte. | |
| Tredecim, prettan. | |
| Tredecies, prettansinnum, | |
| <i>scribitur & terdecies.</i> | |
| Quatuordecim, fiortan. | |
| Quaterdeni, x, a, fiortan | |
| og fiortan. | |
| Quindecim, fimmittau. | |
| Quindeui, x, a, 15 og 15. | |
| Quindecies, fimmansinnum. | |
| Sedecim, sextan. | |
| Sedecies, sextan sunnum. | |
| Septen- | |

Septendecim, seitian.

Pro octodecim, *retius*, decem & octo, item duo de viginti, atian, eins og i Stadenn fyrir novendechi, hafa heir Halærdur i Fyrudinne sagt, decem & novem, it. undeviginti, nijtian.

December, is, Jola-manubur.

Decembbris, e, sa sem heyrir til Jolamanude.

DECET, ere, 2. þad hæser, býrjar, somir, heyrir til.

Decens, o. 3. sæmelegur, tilhæyrelegur, tilbærelegur.

Decenter, sæmelega, tilbærelega, tilhlýdelega, stílkannlega.

Decentia, f. 1. Stílkannlegheit, Sidseme, Sidlæte.

Decor, òris, m. 3. Somi, Heidur, Pryde.

Decorus, a, um, heidurlegur, pryddelegur, herlegur.

Decorè, somasamlega, heidurlega, pryddelega.

Decus, òris, m. 3. idem ac decor.

Decoro, are, 1. eg Heidra, pryd, fegra.

Addæcet & condæcet, idem quod deceit.

Condecentia, f. 1. Sidseme, Stílkannlegleiske.

Condecoro, are, 1. eg pryde, Heidra, vyrde.

Dedæcet, ere, 1. þad somir ecke, heyrir ecke til, hæser ei.

Dedæcus, òris, m. 3. Vanæra, Ovyrding, Slomun.

Dedecoro, are, 1. eg vanvyrde, smana.

Dedecorus, a, um, osæmelegur, vanvyrdelegur.

Indecet, þad somir ecke, er otihæyrelegt.

Indecens, o. 3. otihæyrelegur, osæmilegur, otihlydelegur, ostílkannlegur.

Indecenter, f. 1. osæmelegleiske, osidseme, ostíkif.

Indecenter, osæmelega, osidsæmelega, ostílkannlega.

Indecoris, e, skaminarlegur, sa sem er til ovyrdirigar.

Perdecorus, a, um, misog heidarlegur, pryddelegur, og herlegur.

DEGO, ere, 3. eg framleide, it. eg life, dreg af, degere vitam, etatem, ad lifa.

DELEO, evi, etum, 2. eg afmae, utdreg, eydelegg.

Deletrix, f. 3. su sem eydeleggur.

Dele-

- Delebilis, e, sa sem verdur afmadrur.
- Deletilis, e, sa sem slettad er ut med, burkad er af med; spongia deletilis, Miardiar vistur, sem brust til ad tua eitthvad i burtu, eda burka af med.
- Deletitius, a, um, sa, af hverium utskafed verdur, eartha deletitia, sa Pappit, eda Tabla, sem skasa ma-ut, edur burka af, pa a hesur strifad vered.
- Indeabilis, e, vafmaann legur; oustlittannlegur, vforgeingelegur.
- DELUBRUM**, n. 2. Godahof.
- DEMO**, densi, demtum, 3. eg tel fra, aflocka.
- DEMUM**, um sijder, losens.
- DENIQUE**, ad endingu, sijdast, losins.
- DENS**, tis, m. 3. Tonn, 2. Oddur, it. Lindur, ut: dens furæ, Kvijslar findur, 3. dens anchoræ, Altersflug, sic. dens vomeris, aratri, Plogstiere, dens serre, Sagar-tonn, 4. dentes pecunis, & dentes crimales, Tonnur og Lindar i Raube.
- Deutio**, ivi, itum, 4. eg

5

10

15

20

25

30

35

- fæ Tennur, Tennenst, it. gniste Tonnum.
- Dentitio**, f. 3. Tanna-vortir.
- Dentatus**, a, um, tentur, 2. sa sem er slijktur med Hilsbeine, carca dentata, hudadur, slijktur Pappir.
- Denticulatus**, a, um, sa sem hesur Tonnur eins og Sog, Denticulati forcipes cancrorum, Krabba-flær.
- Dentale**, n. 3. Trie sent Plog-Tarned situr i, it. Plog-Tarn.
- Dentifricium**, n. 2. Tantis-stiefell.
- Dentiscalpium**, n. 2. Tantis-stougull.
- Dentifrangibulum**, n. 2. Tannbriotur.
- Edento**, are, 1. eg bryt ut tennurnar.
- Edentulus**, a, um, tanslaus, it. Kraptalaus.
- Bidens**, m. 3. tvijtindub kvijsl, Gaffall.
- Bidens**, o. 3. tvijtindadur, abs. f. 3. tvævetur Gaudur.
- Tridens**, m. 3. Prijtindub kvijsl.
- Tridentifer**, & Tridentiger, sa sem ber hviljst verksare

- verlfære, so sem var Nep-
tunus.
- DENSUS**, a, um, þickur,
þiettur, fastur.
Dense, þietlega, þiett.
Densitas, f. 3. Þyft,
Piettleike.
- Denso, are, 1. eg þietti,
giøre þyft.
- Denseo, ere, 2. idem.
- Densatio, onis, f. 3.
Samannþieppan, Pie-
ttan.
- Addenso, are, 1. & Ad-
denseo, ere, 2. idem ac
denso.
- Condensus, a, um, idem
ac densus.
- Condenso, are, 1. & Con-
denseo, ere, 2. idem ac
denseo, se addenseo.
- Perdensus, a, um, miog
þiettur, þickur.
- Prædensus, a, um, idem.
- DENUO**, adv. a ny, aptur
ab nyu.
- DEORSUM**, adv. ab ned-
ann ad nedanverdn.
- DEPSO**, ere, 3. eg hnoda,
ellte, 2. þæfe.
- DESTINO**, are, 1. eg aſet,
ætla til fyrir framin, til-
einka, ut: destinata hora,
tileinkud, afværbud stund,
2. eg tilreide, heſe i bun-

- inge, 3. eg kaupslagg fari-
pe, 4. eg misþeimke, 5. eg
bind samann, siem samann.
Destinatio, f. 3. Aſetning-
ur, Tilæflan.
- Prædestino, 1. eg tilætla,
tilsticða fyrir framin.
- DETERIOR**, comp. us, verre,
lakare flæmre, in sup. De-
terrimus, hrakflæmur,
onytur, hinn verste.
- Deterius, adv. verr, sydur.
- DEUS**, m. 2. Gud.
- Semideus, a, sa sem er af
gudanna slækte.
- DEXTANS**, m. 3. 10 Dala-
bunga, 5. siottu partar ur
stor hundrade 100 alnir.
- DEXTER**, a, um, hægre,
sa sem er til hægre hlíðar,
2. lückulegur, 3. gunstigur,
nadngur, millbur, 4. lag-
kiær, lidugur, hagur,
lagvirkur, hagtækur, se.
hagkvæmum, hagselldur,
hentugur.
- Dextera, vel dextra, Hæg-
re-hand.
- Dexter, lückulega, sticðan-
lega, vel hagkvæmlega.
- Dexteritas, f. 3. Sticðan-
legheit, 2. Lagkiænska,
lidugheit, dexteritas in-
genii, namz gafa.
- Dextrorsus vel dextrorsum,

*item dextroversum; a hæg-
re Sijdu.*

DIADEMA, n. 3. Konglen
Høfud-pryde, Korona,
Diasji.

Diadematus, a, um, sa sem
her soddann Konglega
Høfud-pryde.

DIÆTA, f. 1. viss Matæ i
Matartekiu, Matarcæde,
2. lyshus i einum alld-
engarde ad fa mat i, Diæ-
tetica medicina, sa Læknis-
domur, sem ad er inne-
falinn i vissu matarcæde.

DIALECTICA, f. 1. Dispu-
tatiukonst.

Dialecticus, a, um, sa sem
heyrir til Disputatiukonst,
subst. Disputatiumeistari.

Dialectic, uppa Disputa-
tiu-vysu.

DIALOGUS, m. 2. Samtal.

DIAMETER, & Diametrus,
m. 2. midbilis: linia sem
liggur yfer um þverann
hringinn.

DIAPHRAGMA, n. 3. Pind.

DIBAPHUS, a, um, tvij-
farfadur.

DICA, f. 1. Ping, Sol,
Stefna.

DICO, are, 1. eg tileinka,
afhende, gief eptir, i valld.

Dicatio, onis, f. 3. Lib-
einkan, afhending.

ABDICO, are, 1: eg seige
mig fra, skil mig vid, af-
seige, 2. asset, affaksta,
skufa, 3. afseige einum
arfa riettenn, giore arf-
lausann.

ABDICATIO, f. 3. Afssogn,
Uppsogn, Afslægging, 2.
Arfsfravíssan.

DEDICO, are, 1. eg tileinka,
gief og innvige til heilag-
rar Brulunar, 2. dedicare
librum alicui, ad tilfriða
uocrum eina Bok.

DEDICATIO, f. Helgatt,
Vygsla, dedicatio tem-
pli, Musteris vigsla.

INDICO, are, 1. eg avysa,
gief til finna, til vitund-
ar, boda funangiore, giore
opennbert, 2. giore fallt
þyrit vijst verd.

JUDICATIO, f. 3. Uppsogn
verdsens hvad hluturinn
festa skal.

INDICATURA, f. 1. Auglysing
Opennberan, 2. Biostatt
verdsens.

INDEX, icis, m. 3. Mals-
hofundur, sa sem gioric
einn uppviðann, plæß-
berare, 2. Registur, 3.

| | |
|-------------------------------|--------------------------------|
| Yferstift, Titell, 4. Prof- | Dicterium, n. 2. Spottyrde, |
| scirn, 5. Vysefingur. | Kimelhyrde, Kringelhyrde, |
| Iudicium, n. 2. Auglysing, | Sneidhyrde, Spieglosa. |
| Opennberan, Plaßburdur, | Dicax, ácis, o. 3. haforda, |
| 2. Merke, Teiku. | samur, koptugur, kim- |
| Prædico, are, 1. eg seige | enn Spottíeur, havar, |
| fra, openbera, gief til vit- | opeun-myntur, kieskenn, |
| undar, 2. eg hrosa, lofa, | malugur. |
| tigna, prysa, helld miked af, | Dicaculus, dim. nockub |
| Prædicatio, f. 3. Utbreitsla, | havar, openumyntur. |
| frasogn, Predikun, 2. | Dicacitas, atis, f. 3. Kiesne, |
| Hol, Hrosan. | Kiaptamagn, Nælge, liot |
| Predicator, m. 3. Hrosare, | skiemtan, Narrary. |
| Prædictabilis, e, hrosunar- | Dicis causi, vel dicis gra- |
| verdur, lofsverdure. | tia, ad Orðe kvæduu, sýr- |
| DICO, dixi, etum, 3. eg | er utann alboru i grann- |
| seige, tala, 2. nefne, falla, | leise. |
| 3. helld stinsamlega rædu, | Dicito, are, 1. eg seige opt, |
| dicere causam, ad standa | tala miked um, 2. dikta, |
| sýrir mali, 4. lofa, hrosa | seige fra, 3. tilseige, lofa. |
| med vefsni, 5. heite, lo- | Dictrata, orum, n. 2. pl. |
| fa; tilset, alvarda, 7. | sýrirsett Lectia, af ciunum |
| urskurda, alyfta. | Skolameistara. |
| Dictrum, n. 2. Ord, Malz- | Dictator, oris, m. 3. Meiss- |
| grein, 2. Guillelegt orða | are lydsens, Dictiherra, |
| tiltœke, Snoturyrde, 3. | Vandrædstiller. |
| Bod, Skickan, Besaling | Dictatrix, icis, f. 3. su sem |
| 4. Lastyrd, dictrum fa- | hesur yferrad, Skipar |
| ctum, þad var ord og ad | og Skickar. |
| sonnu, þad skiede strax uppa | Prodictator, m. 3. Vice- |
| tijmann. | dictiherra. |
| Dictrio, f. 3. Søgn; 2. | Dictatorius, a, um, sa sem |
| Lalsmate, Styll, 3. Ræ- | tilheyrir Dictihertanum, |
| da, cause dictio, Forsvar, | ciunum, Vandrædstiller. |
| 4. Goda andsvær. | |

- Dictatura, f. I. Dictatura-
dæmi.
- Dictito, are, I. idem ac
dicto.
- Abdico, ere, 3. eg afseige,
motsæige.
- Addico, ere, 3. eg tilseige,
samfinne gief eptir, 2. til
einka, tilslæ einum eitthvad
i lauphondlan, 3. afhende,
gief i valld.
- Addictio, f. 3. Ashending,
Tilienfan.
- Antedico, 3. eg seige syrir
framm.
- Benedico, 3. eg tala vel
um, ut. blessta.
- Condico, xi, Etum, 3. eg
til einka, til seige, eg seige
fyrirframm hvad eg ætla
mier, ut: condicere ex-
nam ad exnam, & sim-
pliciter condicere, ab seig-
iast vilia snæda hvølldverd
hia einum, locum tew-
pusque coeundi condicere,
ab giesa til vitundar,
a hverium Stad og Ljhma,
fundurinn skal skie, 2. eg
kunngiore, 3. eg heite,
losa, condicere operam,
ab heita sinne pienustu,
foras condicere, ab biða
einum ut.

5
10
15
20
25
30
35

- Contradiccio, 3. eg motseige,
motstend.
- Contradicatio, f. 3. Mot-
sægn.
- Edico, xi, Etum, 3. eg
byd, besala, skicka, 2.
frammsæige uttala.
- Edictum, n. 2. Bod, Eli-
ckan, Befalning, 2. Be-
falingsbrief.
- Indico, xi, Etum, 3. eg
boda, tilseige, upparegg.
- Indictus, a, um, bodinnt
uppalagdvar, 2. oprofad-
ur, orannsaladur, indi-
cta causa, oprofud Sol.
- Indictio, onis, f. 3. uppa-
setning, statta alogur.
- Interdico, xi, Etum, 3. eg
banna, fyrir byd, læt ganga
ut forbod til optrunar.
- Intefdictum, n. 2. Forbod.
- Interdictio, f. 3. Fyrir-
bodning, Gravysun.
- Maledico, xi, Etum, 3. eg
atyrde, illyrde, stutyrdes
holfa.
- Maledictum, n. 2. Illyrde,
Bölf, Skammaryrde.
- Maledictio, onis, f. 3.
Bölsan, Formæling.
- Maledicus, a, um, illorða
samur, illmæltur, starns-
ordbasamur, comp. centior
sup. centissimus.
- Male-

| | | |
|---|----|---|
| Maledicē , med hølfe , stammaryrdum og illyrd- um. | | Meridies , ei , m . 5 . Mid- deige , 2 . Sudur , Sudur- alſa . |
| Maledicentia , f . 1 . Stamm- arynde , Fulyrde , Bøls , Illyrde . | 5 | Meridianus , a , um , sa sem heyrir til midium deige , 2 . ja sem liggur i Sudur , sol meridianus , Solinn i Middeigis-stad . |
| Prædico , xi , Etum , 3 . eg seige syrit , it . spæ syrit . | 10 | Meridio , 1 . & meridior, ari , dep . 1 . eg scf Middags- Svefn , 2 . borda Middags- maltijd . |
| Prædictio , f . 3 . Fyrir-sogn . Spadomur . | | Meridiatio , f . 3 . Middags- Svefn . |
| Prædictum , n . 2 . idem . | | Antemeridianus , a , um , sa sem er eða skiedur syrit middag . |
| Prodico , xi , Etum , 3 . eg boda , funngiore , seige , gief til vitundar , prodicere diem , ad setia viðann dag , afværadabann tijma . | 15 | Postmeridianus , a , um , sa sem er eða skiedur eptir middag , 2 . seirn . |
| DIES , ei , c . 5 . Dagur , 2 . Dagsløs , 3 . Tijme , 4 . sa sifdarste Tijme . | | Nudius tertius , i fyrra Dag . |
| Dicula , f . 1 . lijtell Tijme , stutt Stund . | 20 | Nudius quartus , hinn fyrra Daginn , þad er nu kom- inn sa fiorde Dagur sifd- ann . |
| Diurnus , a , um , daqlegur , sa sem deiginum tilheyrir , 2 . diurnum , subf . Daga- registur . | 25 | Nudius quintus , sextus , decimus , tertius decimus , þad er nu sa 15de , 16de , 10de , 13de Dagur sifdanit . |
| Diarium , idem , it . Dags- verdur , Dags-laun . | | Perdius , a , um , sa sem varer daginn ut . |
| Hodiē , i dag , a þessum tijnum , enn nu i Dag , hodieqve , enn nu a þe- nnum timum . | 30 | Perendio , daginn eptir , a þdrum deige eptir . |
| Hodierinus , a , um , sa sem tilheyrir nærværande deige . | | Perendlaus , a , um , sa sem er eða skiedur epterdaginn I a a morgun . |
| Interdiu , a Deige , allann Daginn i giegnum . | 35 | |

| | |
|---|----|
| a morgun, in perendinum, til bridia Dags, dies per- endinus, dagurinn epten- daginn a morgun. | |
| Comperendino, I. eg dreg- undann, sloe a frest, for- hala, fresta. | 5 |
| Comperendinatio, f. 3. Undaundrafftur, Forhalan. | 10 |
| Postridie, Deigennum epten, Postridie ejus diei, a odruum deige epten, deig- enum epten þann dag, po- stridie nundinas, Deig- num epten Raupstechnuna, | 15 |
| Pridie, i fyrra Dag, Deig- enum syrit, pridie ejus diei, Dagen syrit þau Dag. | 20 |
| Pridianus, a, um, sa sem var eda skiede Dagen syrit. | 25 |
| Qvotidie, daglega. | |
| Qvotidianus, a, um, dag- legur, hvers-dagslegur. | |
| Biduum, tveggia Daga Lijme. | |
| Triduum, þriggia Daga Lijme. | 30 |
| Qvatriduum, fiogra Daga Lijme. | |
| Novendialis, e, sa sem varer i 9. Daga, novendiales feriz, niu Daga Hatjd. | |
| DIGITUS, m. 2. Fingur, digitus pedis, La. | |
| Digitulus, m. 2. ljjtell Fingur. | 35 |

| | |
|---|----|
| Digitalis, e, sa sem heyrir til Fingre, Fingurs, þyckur, craßtudo digitalis, Fing- urs, þykt. | |
| Digitale, subst. Fingurbiorg. | 5 |
| Digitatæ aves, Klofuglar. | |
| Senidigitalis, e, halss Fingurs breidur. | |
| Sesqvolidigitus, m. 2. halss annars Fingurs breidd, eda leingd. | 10 |
| DIGNUS, a, um, makleg- ur, verduugur, verdur, 2. sæmelegur, stickannlegur, it. sæmelegur, billegur, 3. ipparlegur, møetur. | 15 |
| Digne, sæmelega, maklega, verduuglega, stickannlega. | |
| Dignitas, f. 3. Heidur, Vyrding, Metord, Hesd, Era, Vryde, dignitas corporis, mannboregleife, dignitas oris, formæ, hof- dingleg aþynd, svipur, výferbragd. | 20 |
| Digno, I. usitatus Dignor, dep. I. eg vyrde, afsta, met, 2. helld syrit gott, vyrdest til. | 25 |
| Dignatio, f. 3. Vyrdiug Aft, Heidran. | |
| Condignus, a, um, vel- verduugur, sæmelegur, bill- egur, maklegur. | |

Condigne, semelega, verd-
uglega, billega, mallega.
Dedignor, atus suum, ari,
dep. 1. eg vanvyrde,
vyrde, helld overdugann,
forsmae, foralta.
Dedignatio, f. 3. Ovyr-
ing, Foralt.

Indignus, a, um, overd-
ugur, obillegur, osæme-
legur, otisbærelegur, stam-
arlegur, værlegur, slæm-
ur.

Indigne, otisbærelega, o
semelega, ostiekannlega,
stammarlega, vondslega,
2. indigna ferre, pati, ad
unbera illa, vera o, posinn-
modur yfer.

Perindigne, miked illa.

Indignitas, f. 3. Ostiekann-
legleike, Óhæfa, Skomm,
Vallera.

Indignor, ari, dep. 1. eg
reidest, firtest, hichest vid,
sliggest, mier hiker fyrir,
sellur illa, hicenor i mier.
Indiguabundus, a, um,
fullur af reide, firtinn,
skapmikell.

Indiguatio, f. 3. Reide.

Indignatiuncula, f. 1. Firta,
Hugarstigd, Ópockum.

Perdignus, a, um, misg
velverdugur.

DIMÄCHÆ, m. pl. 1. Strjds-
hetiur sem beriast bæde a
Hestunn og Fæte.
DIOECESIS, f. 2. Amt-
manns- undæme, 2. Bis-
ups-dæmi, Stift, græc.
Diœcetes, m. 1. Stiftamt-
madur, Alutmadur.
DIOPTRA, f. 1. Ryfer,
græc.
DIÖTA, f. 1. Krucka med
tveimur eyrum, græc.
DIPLOMA, tis, n. 3. Konga-
brief, it. oped Brief, med
Signete under, Vega-
Brief.
DIPSAS, ädis, f. 3. þorsta
Ormur.
DIRIBEO, ere, 2. eg skipte
i sundur, it. utdeile, it.
rada nibur.
Diribitor, m. 3. Sundur-
deilare, 2. sa sem skier og
leggur fyrir i Gieslabodi-
um, 3. Radherra i Rom,
sem skick hverium einum
domsmanne sijna Löblu,
hvar uppa þeir skyldu
skrifa sinn Urskurd.
Diribitorium, n. 2. Munst-
ur-plaß, sa Stadur, hvar
Strjdsfolked var yfersied,
og þad medtök fitt kaup.
DIRUS, a, um, hrylselegur,
grimmelegur, stielselegur,
osbodæ.

| | | |
|--|----|---|
| ofbodslegur, vgnarlegur, comp. dirius. | | Condiscipulus, m. 4 Skola-brødratalag. |
| Diritas, f. 3. Skielseleg, leile, Hrædeleg ogn. | 5 | Dedisco, didici, ere, 3. eg gleint, tine nibur. |
| Dirz, arum, pl. f. 1. Vlist- is-Mornir, 2. Olucka, Guds-Hesndar Straff, 3. Bolvan, Formalingar. | 10 | Edisco, ere, 3. eg lære fyrir utann. |
| DISCO, didici, 3. eg lære, 2. formerke, fornem, stíl, 3. eg er ad ydla mig, di- dici facere, eg hefe vaned inig a þad, eg er so vanur ad gisra. | 15 | Perdisco, ere, 3. eg lære vel. Prædisco, ere, 3. eg lære fyrir frammt. |
| Discipulus, m. 2. Lære- sveinn, Skolapíllstur, disci- puli mercatorum, Krafn- buda-dreinger, discipuli coqvorum, Kocka-dreing- er. | 20 | DISCUS, m. 2. Leilstaffa/ sem menn fleigia i lopt upp, og var sa hældinn fræf- nastur, sem henne gat best lastad, sem leingst, hæðst, edur nærist uppsettu tal- marka, 2. vijdt bordfat, 3. Skierdissfur, Kringla- |
| Discipula, f. 1. Kienuslu- stufka. | 25 | DISSIPO, 1. eg adstil, sund- urdeile, tvistra, it. eyða- legg. |
| Disciplina, f. 1. Undervijsan, Uppfræding, Lærdomur, Lugt, Alge, Liptan, 2. Regla, Fyrirskrift, Bod- ord, 3. Vane, Adferd, sem madur hefur vaned sig til. | 30 | Discipatio, f. 3. Lvijstratt- Dreifing, Eidelegging. Disipabilis, e, sa sem kant ad lvijstrast, dreifast. |
| Addisco, ere, 3. eg lære, Condisco, didici, 3. idem. | 35 | DISTICHON, n. 3. eitt vþ- napar, two vek til samans. |
| Condiscipulus, m. 2. Skola- broder. | | DITIO, f. 3. Herradæme, Welde, Unmæde. |
| Condiscipula, f. 1. Skola- syster. | | DIU, leinge, comp. Diutius, leingur, Diutissime, mięg leinge, leingst. |
| | | Diutinus, a, um, lang- varannlegur, langsamleg- ur, langredur, de (tem- pore.) |
| | | Diuti |

- Diutinē, nockudleinge.
 Diuturnus, a, um, lang,
 varannlegur, langsamur,
 sūfældur.
 Diuturne, langvarannlega,
 langsam lega.
 Diuturnitas, f. 3. Lang-
 varanulegleik, laugur
 tiljme.
 Perdiu, miked leinge.
 Perdiuturnus, a, um, miked
 langvarannlegur, miked
 langsamur.
DIVES, itis, o. 3. Rískur,
 andugur, fiadur, vel megs-
 ande, 2. yferfliotannleg-
 ur, rísfuglegur, yfer-
 gnæfannlegur, in comp.
 divitior, divitisimus.
 Dis, tis, n. dite, rískur,
 andugur, fiadur, vel megs-
 ande, in comp. tior, tis-
 simus.
 Bito, are, i. eg andga,
 giore rískum, forbetra.
 Ditesco, n. 3. eg andgast,
 verd rískur.
 Divitiae, arum, f. pl. i.
 Andæfe, Rískdomur, Gots,
 Flemunir.
 Perdives, o. 3. idem.
DIVIDO, si, sum, 3. eg
 skipte, deile, skipte i fund-
 ur, 2. utdeile, skipte a
 millum usbite, 3. adstil,

5

10

15

20

25

30

35

- adgreine, skil hvert fra
 ódru.
 Divise, adgreinannlega með
 adgreiningu, með fundur-
 deilingu.
 Divisor, m. 3. Skiptare, sa
 sem skipter, einkum Pen-
 ingum, (in rep. Rom.)
 Divisio, f. 3. Skipte, Deil-
 ing, Óyting, 2 Adgrein-
 ing, Skilnadir.
 Divisus, us, m. 4. Deiling,
 Skipte.
 Divisura, f. 1. Adskilnadir,
 Adgreiningur, Óvistran.
 Dividuus, a, um, sa sem
 loiminn er í skipte, ad-
 greindur, it. adgreinann-
 legur.
 Dividia, f. 1. Hugraun,
 Augur, Sturlan.
 Individuus, a, um, vads-
 greindur, vadgreinaunnleg-
 ur.
 Indivisus, a, um, vads-
 greindur, vadskilenn, o-
 skiptur, ómeddeildur.
DIUS, a, um, agiætur,
 ypparlegur.
 Dium, n. 2. ber Himinn,
 sub Dio, under Himne
 berum, legitur etiam sub
 divo.
 Subdiális, e, sa sem er
 under berum Himne, þaß
 laus,

| | |
|---|----|
| Ians, <i>absol.</i> subdiale, af- deilt Plats i Huseum þa- laust. | |
| DIVUS, Gud, Diva, Gud- iuna, 2. Divus, enn Gudsdyrdslingur, skrif- adur i Gndatolu. | 5 |
| Divinus, a, um, Gudleg- ur, Guddomlegur, sa sem er af Gude, sa sem heyrer Ende til, 2. iniked yppar- legur, agicetur, herlegur, sa sem hefur stora yfer burde, 3. Spakur, Spa- domslegur, sa sem hefur spadomsanda, havitir, subst. Spauagdur. | 10 |
| Divinæ, ypparlega, vitur- lega, spaklega, 2. gud- lega, heilaglega. | 15 |
| Divinitas, f. 3. Guddom- leikr, 2. Ypparlegleikr Habitska. | 20 |
| Divinitus, af Guds-halzu. Divino. are, 1. eg spac, sege fyrir, it. giet til. | 25 |
| Divinatio, f. 3. Spa, Fyrirsagn, Tilgata, Addivino, & Prædivino, are, 1. eg spac. | 30 |
| Prædivinatio, f. 3. Spa- domur, fyrirsagn. | |
| DO, dedi, datum, dare, 1. eg gief, 2. eg giore til vilia, bocknunar, 3. gief | 35 |

| | |
|--|--|
| Eptor, gief i valld, dare alicui aliquid, ad giefa cium eitthvad. | |
| Datum, n. 2. Utgift, 2. Gafa. | |
| Dator, m. 3. Giasare. | |
| Datio, f. 3. Giof. | |
| Abdo, ere, 3. eg skyle, hil- fel, lauma undann, 2. tek ur vege, set til sijdu. | |
| Abditæ, seinlega, heimug- lega, i hilmingu. | |
| Addo, ère, 3. eg tilleggj/ baete vid. | |
| Additamentum, n. 2. Vid- baeter, Tillaq. | |
| Additio, f. 3. Vidbaeter/ Tillaquing. | |
| Superaddo, ere, 3. eg baete vid, loet frammyfer. | |
| Circumdo, are, 1. eg um- kringe, umgirde, umfad- ma. | |
| Condo, vid. supra in C. | |
| Dedo, 3. eg gief eptor, gief i valld, 2. gief upp, gief mig fanginn, dedere ut- bem, ad giefa upp borg- ina, dedere se, ad giefa sig upp, 3. dedita opera, af asett rade, med frijvils- ia. | |
| Deditio, f. 3. Uppgiof. | |
| Deditius, a, um, sa sem hefur | |

hefur giefed sig upp, giefed
sig i annars valld.

Dido, ere, 3. eg ufdeile,
utskipte, it. utbreide.

Edo, didi, ditum, 3. eg
gief ut, let ganga ut, leide
i lios, 2. fæde, 3. edere
clanorem, ad hrypa,
edere ludos, adhallda leike,
edere cædem, ad fla i
hel, 4. edere spiritum,
ad giefa upp andann.

Editus, a, um, fæddur, it.
har, editior, editissimus,
Edititius judex, Domare,
edur giordar madur, sein
einn velur upp sijng sydu.

Editio, f. 3. Utgiefning,
editio libri, Prycking
Bokarinnar, Utvalning,
Innsetning, editio magi-
stratum, Utvalning og
stiptau Ýfervallsdanua, edi-
tio spectaculorum, stiptan
Gledeleikanna.

Editor, m. 3. Stiptare, sa
sem letur eitthyad ganga
ut.

Indo, ere, 3. eg inngef inn,
þrycke, 2. set upp, inde-

re nomen, ad giefa nafn.

Obdo, ere, 3. eg sperre
syfir, set a mote, hleipe
syfir.

Perdo, ere, 3. eg glata,

5

10

15

20

25

30

tapa, misse, spille, for-
diarfa, skada; it. fære i
olucku, sie illa syrir, eyde,
let fara til Duytis, 2.
gleime.

Perditus, a, um, fordier-
fadur, eydelagdur, misse-
ur, tapadur, kominn i
olucku, 2. homo perdi-
tus & perditissimus,
oluckumadur, bligdunar-
laus sielmer.

Perdite, slamarlega, svil-
virdelega, bligdunarlaust,
2. perditæ amare, ad elsta
akaslega, biturlega, per-
dite conari, ad leggia
sterka alud a, bera sig ad
af ollum frøptum.

Perditor, m. 2. Fordiar-
fare.

Deperdo, ere, 3. eg glata,
tapa, misse, spille, eydelegg.

Disperdo, ere, 3. eg for-
diarfa, eydelegg i grunn.

Disperditio, f. 3. Eydelegg-
ing, Fordisrfun, glotun.

Imperditus, a, um, 0:

fordiarfaunlegur, oyfer-

vinnannlegur.

Pessundo, are, 1. eg fære,
kiem einum i Olucku, eyde-
leg i grunn, fred under
Fotum.

Præditus, a, um, gicæddur,
I 5 begafas.

| | | |
|--|----|---|
| begafadur, 2. hladenn af, intekinn af. | | vigann um þad sem hanit a ad hafa. |
| Prodo, ere, 3. eg forræd, sviðl, presta, kiem i Ó, lucku, fari i hasta, tapa, 2. auglyse, opennbera, syne, gief til vitundar, læt sia, 3. prodere inter- regein, ad setia Mille- Kong, 4. funngiore, gief til eptterriettingar, gief Underrietting, 5. prodere exemplum, ad syua ept- erðemi, 6. prodere li- teris, ad skrifa, prodere memotiz, <i>idem</i> . | 5 | Subdo, ere 3. eg underlegg, 2. subdere locum alicujus, ad setia i eins Stad, 3. subdere calcar eqvo, ad feira Hestinn med Spor- um. |
| | 10 | Subditus, a, um, under- giefinn, underlagdur, 2. puer subditus & subditi- vus, umsíftingur. |
| | 15 | Subditius, a, um, sa sem lagdur er i annars Stad. |
| Proditio, f. 3. Svil, For- ræde, 2. Openberan. | | Trado, ere, 3. eg sæ i Hendur, ashende, 2. eg undervissa, kienne, 3. aug- lyse, funngiore, leide i lios, uppteikna. |
| Proditor, m. 3. Forrædere. | | Satisdatum, n. 2. Borguit, Lofnun, Vissa. |
| Reddo, ere, 3. eg sfila aptur, 2. gief fra mier ashende, 3. reddere vi- tam, ad lata lijsed, 4. reddere latiné, ad suua uppa Latinu, 5. reddere dictata magistro, ad giora grein a því sem Meistarinn hefur sett syrir, 6. red- dere urinatu, ad fasta af sier Batne, 7. eg giore. | 20 | Satisdatio, f. 3. <i>idem</i> . |
| Redditio, f. 3. Aptur- ssilun. | | Traditio, f. 3. Ashending, 2. Undervysun, Kienning. |
| Satisdo, are, 1. eg set Borg- ungrinann, giore . einn | 25 | DOCEO, ui, etum, 2. eg fræde, menta, kienne, upp fræde, 2. gief ad merkia, utlegg, seige fra, læt vita, it. auglyse, syne, 3. do- cere tragedias, fabulas, ad skrifa Sogur, lata ganga ut Sogur, Drapur. |
| | 30 | Doctus, a, um, lærður, halærður. |
| | 35 | Doct, |

Doctè, lærdomslega, meist-
aralega.

Doctrina, f. 1. Lærdomur,
Undervísan, Fræde.

Doctor, m. 3. Læremasteare.

Docilis, 'e, næmur.

Docilitas, f. 3. Næme,
Næmssgafa.

Documentum, n. 2. Bes-
vijsing, merke, audsyn-
nig, Epterdæme, Ab-
borun, Lærepeningur.

Addoceo, ere, 2. eg fiennie,
frædi, undervíssa.

Condoceo, idem.

Condofacio, ere, 3. eg
menta, uppfræde, venvid.

Dedoceo, ere, 3. eg ven-
einn af þoi sem haun hef-
ur kummed, Fiennie upp apt-
ur, òdruvísse.

Edocéo, ere, 2. eg under-
vísa lostgiæselega, giore
einn utlærdann, i.e. ut-
mala og sege grant-fra.

Indocilus, a, um, olærdur,
afrodur.

Indocè, offinsamlega, vlid-
lega, safrodlega.

Indocilis, e, onæmur, freg-
næmur, vskarpur.

Perdoceo, 2. eg fiennie
fullomlega, ad fullu og
öllu.

Perdoclus, a, um, ha-

lærbur, uflærbur, vellærd-
ur, ferdugur, drifenn.

Perdoctè, meistaralega,
misg lærdomslega, vitug-
lega.

Prodoceo, ere, 2. eg fiennie
opennberlega.

Semidoctus, a, um, halfe-
lærdur, liittlærbur.

Subdoceo, 2. eg giore litla
undervísun, smamsam-
ann, fienni eiaum Ístef-
unina.

DODRANS, tis, m. 3. þrit
fiordu Partar, 9. Dala-
bungi, 90. Al. 2. Sponn,
Qvartel af cinne Ulinn.

Dodrantalis, c, spannar-
har, langur, breidur.

DOGMA, tis, n. 3. Lær-
domssticke, maunasetning,
vidtelinn Meining og
Slick.

DOLEO, ere, 2. 2. eg sorga,
er hriggur, 2. une illa
vid, hefe sturlun af, 3.
dolet caput, dolent oculi,
micr er illt i Hösdinu,
Angunum.

Dolenter, sorglega, hörnu-
lega, hrigglega.

Dolor, m. 3. Sorg, Harm-
ur, Hrigd, Angið, Sturs-
un, 2. Reide, Verfur.

Condoleo, ure, 2. eg syrge,
2. micr

| | | |
|---|----|--|
| 2. mier er illt, er sinfur, heſe verf, condolet caput, dens, pes, jeg heſe verf i Høſdinu, Tønninui, Fæt- inum. | 5 | sliett, heſla allt umkriŋ. Dedölo, are, eg høgg af holana, heſla af misfel- lurnar. |
| Condoleſco, 3. eg er hriggs- ur, syrge. | | Edolo, 1. eg utsnicka, giore eggſliett. |
| Dedoleo, 2. eg læt af ab- ſyrgia. | | DOLON, onis, m. 3. Mordbopn, sem var Stikk- høysur falinn i Gaungu- staf, 2. lijtēd Segl fremst a Skipinu. |
| Indoleo vel indoleſco, 3. eg heſe angur af. | 10 | DOLUS, m. 2. Svik, Preß- er, Hals, Flaræde, Und- erferle. |
| Indolentia, f. 1. Hugar- hægd, roleger giedsmun- er, yndisleg fullnægia. | | Dolosus, a, um, fullur af svílum, flar, flarabur, und- erførull. |
| Perdoleo, ere, 2. eg forga- miked, er miog sturande. | 15 | Dolose, svíksamlega, med underferle. |
| DOLIUM, n. 2. Tunna, Vinfat, stort Leirkier. | | Subdolus, a, um, falsofur, flarabar underførull brægdottur, svífull. |
| Doliolum, n. 2. lijtel Tunna, Tunnu-korn. | 20 | Subdole, svíksamlega, falso- lega med underferle. |
| Doliaris, e, sa sem er eins og Tunna, anus doliaris, pic Kiessing. | | DOMINUS, m. 2. Drott- enn, Herra, Husbonde, |
| Doliarius, m. 2. Beiker, Tunnusmidur, it. sa sem gjörir stor Leirkier. | 25 | 2. Eignarmabur, 3. Hof- undur, Stiptare, Frum- kvædull. |
| DOLO, are, 1. eg høgg, sliette med Øre, it. heſla. | | Domina, f. 1. Drottning, Fru, Hustru, Huemoder, |
| Dolabra, f. 1. Øre, it. Heſell. | 30 | 2. sa sem hefur eignarrada- eigande. |
| Dolabratus, a, um, sliett høggvinn, heſladur. | | Dominicus, a, um, sa sem Herranum til heyrir. |
| Dolabella, f. 1. lijtel Øre, Heſellkorn. | | Do- |
| Circumdolo, 1. eg høgg | 35 | |

- Dominor, ari, dep. 1. eg
drottua, hefe yferrad,
stiorna.
- Dominatus, ús, m. 4.
Herrabæmi, Ýfervalld.
- Dominator, m. 3. Ýfer-
herra, Drottware.
- Dominatrix, icis, f. 3. su-
sem Ýferdrottuar, Ýfer-
valldshra.
- Dominatio, f. 3. Ýfer-
drottuan, Makt, Stior-
an, 2. Tyrannaskapur,
Ófbeldeßstiornan.
- Dominium, n. 2. Herra-
bæmi, Ýferdrottuan,
Maktastiornan.
- DOMO, ui, itum, are, 1.
eg tem, spele, dempe, 2.
veise, lina.
- Domito, 1. freq. idem.
- Domitor & Domuator, m.
3. Temiare, sa sem hellid-
ur i tamme, infam.
- Domatrix, f. 3.
- Domabilis, e, temiande,
sa sem taminn verdur.
- Domitus, m. 4. & domi-
tura, f. Tamning, Under-
ókan, Dempan.
- Edomo, are, 1. eg temvel,
giøre altaminn.
- Indomitus, a, um, otaminn,
balstirugur, ovidradann-
legur, meinstiggr.

- Perdomo, 1. eg tem ad fullu
og óllu, þvíjngu alþeilis,
underóla, yfervinn.
- Prædomo, are, 1. eg tem
éinn til, laga under tam-
ninguna, þvíjngu sýr
framini.
- Redomo, are, 1. eg þvíjngu
aptur ad nyu.
- DOMUS, ús, f. 4. Hus, it.
Heimale, Bustadur, Heim-
linne, 2. Ett, Slekte,
Kin, Frændfoss, 3. Domi-
heima, domi með, heima
hia mier, donum, heim,
heim til min.
- Domesticus, a, um, sa
sem heyrir til Husinu, er
i Husinu, malum, domes-
ticum, Hus-froß.
- Domicilium, n. 2. Hus og
Heimale Bustadur, Bu-
Heimlinne.
- Domitio, f. 3. Heimreisa,
Heimferd, it. Leise ad
ganga heim.
- Domporta, f. 1. Rud-
ungur.
- Domicinium, n. 2. Heim-
maltijd.
- DONEC, so leinge inn til,
þar til, a medann.
- DONUM, n. 2. Giøf,
Steinkur, Gafa.
- Dono, are, 1. eg gief
steinkur,

| | | |
|-------------------------------|----|---------------------------------|
| Steinkle, begafa, 2. eg ann, | | sem heyrir til svefnhusse, |
| kosta uppa, 3. gief epter, | | cubiculum dormitorum, |
| hellb til goda. | | it. absol. Dormitorium, |
| Donatio, f. 3. Steinlur, | 5 | Svefnhus, Skale. |
| Gafa. | | Condornisco, 3. eg sef, |
| Donarium, n. 2. Kyrkiu- | | sosna, legg mig til ad sofa. |
| steinkur, Helgedoins gafa, | | Edornio, ire, 4. eg sef ut, |
| 2. Helgedomur, Kyrkia. | | edormire erapulam, ad |
| Donativum, n. 2. Furstaleg- | 10 | sofa ut olvimuma. |
| gafa, Herrasteinkur, in | | Edormisco, 3. idem. |
| specie, Steinlur, sa sem | | Indormio, 4. eg sef a ein- |
| Herrar giesa sinnu Strjds- | | hverin, 2. eg er sifladur |
| folle. | | hange vid eithvad, eins |
| Condono, are, 1. eg gies | 15 | og halssofande, eg for- |
| steinkle, 2. hellb til goda, | | soma, indormire cause, |
| fyrirgief, forlet, 3. con- | | ad hirda liisted um sitt mal- |
| donare alicui aliquem, ad | | vera so sem sofande i sinne |
| fyrirgiesa einhverium eitt- | | Sol. |
| hvad fyrir annarskulld, | 20 | Obdormio, ire, 4. eg |
| giesa einn frijann fyrir | | sosna utaf, sef fast, sef ut. |
| annars Bænastad. | | Obdormisco, 3. eg sell i |
| Condonatio, f. 3. Gafa, | | diupann svefn. |
| Steinkur. | | Perdormisco, 3. eg sef leinges, |
| Redono, 1. eg gief aptur, | 25 | sef ut. |
| 2. epterlet. | | Redormio, ire, 4. eg sef |
| DORCAS, eadis, f. 3. Ra- | | aptur ad nyu, legg mig |
| dyr, Hinb. | | til ad sofa. |
| DORMIO, ire, 4. eg sef. | 30 | DORSUM, n. 2. Miohrigg- |
| Dormito, are, 1. freq. mi- | | ur, Spialdbal, 2. Grynn- |
| sifiar, mig bottar, eg er si- | | ingar, Bode, Brot, Brim- |
| sem halssofande. | | stier, 3. dorsa maris, |
| Dormitor, m. 3. Svefn- | | Olldur i Hafinu, 3. dor- |
| purla. Sijsofande. | | sum montis, Fialls-Hrigg- |
| Dormitator, m. 3. idem. | | ur, Fialls ende, Fialls |
| Dormitorius, a, um, sa | 35 | mule, Fialls as. |
| | | DOS, |

DOS, dotis, f. 3. Heimanns-
mundur, Heimannfylgia,
2. dotes, gafur, ut: do-
tes ingenii, animi, Skil-
nings-Gafur.

Dotalis, e, sa sem giesiun
er til Heimannfylgtu.

Doto, are, I. eg begafa,
gief Heimannfylgiu.

Indotatus, a, um, heiman-
fylgiulaus, it. fatækur.

DRACHMA, f. I. half Rix-
ort, eda 12 Skyldingar,
2. fiøde partur ur lode
eda halsum Rixdal, eitt 15
Qvintin.

Tetradrachma, f. I. vel
Tetradrachnum, " 2.
halfur Rixdalur, priu
Mørk.

DRACO, onís, m. 3. Dreke,
2. draco marinus, eiusslags
Storfishur, (Flugfishur,)
3. gamall og visenni Vin-
kvistur, 4. Himinntnuogl, 25
eda Leiku, sem fallast
Dreke.

Dracunculus, m. 2. su Urt.
Dracunculus hortensis,
Aldenn. garðsjurt, sem 30
fallast Rungfins Salat.

DROPAX, ácis, m. 3. han-
Smyrsl, sein gisra Har-
laust.

DUBIUS, a, uni, efasamur,

5

20

25

30

35

ovíß, tvíjlsamur, tvíjl-
radur, it. ostobugur, 2.
dubium, Ese, Efaseint
Lvijl, sine dubio, efalanst,
res dubitæ, & absolute,
dubia, slett og hættulegt
Lilstand, Prauter, Naud,
Preynging.

Dubiè, i esa, efasamlega,
haud dubie, au esa.

Dubito, are, I. eg esa,
tvísla, 2. er hræddur fyr
ir, sturande um, voga ekke
ad gisra.

Dubitatio, f. 3. Efaseint,
Efaseind.

Dubitanter, efasamlega,
med otta og efaseini.
Dubitabilis, e, efasamlegur,
efande, sa sem madur ma-
efast um.

Addubito, are, I. eg esa,
tvísla.

Indubius, a, um, vefadur,
otvíjslugur.

Indubitatus, " , um, idem.

Indubitate, efalanst, viðu-
lega.

Indubitabilis, e, vefande,
vefannlegur, sa sem ekke
harf ad esauim, við og
stöðugur.

Subdubito, are, I. eg efast
noðnd um, eg er ekke albei-
lisur Skugga geinginu.

DU-

DUCO, xi, Ónum, 3. eg
fære, leide, dreg, teime,
frammfære, frammeleide,
2. ducere initium, genus
ex aliquo, ad hafa sinn
uppruna af einu, vera
kouinn af heim og heim,
3. ducere vitam spiritum,
ad lisa, draga ondina, 4.
eg meina, hellid, dæmi, a-
lyfta alta, 5. eg dreg a
eirunum, pretta, gabba,
6. duci gloria, præmio,
lucro, amore, odio, ad
leidast, lockast til, af
Vegsemid, Verblaunum,
Abata, Elstu, Hatre, 7.
eg dreg undaum forhala,
skyt a frest, 8. ducere
uxorem, ad Ivongast.

Ductus, m. 4. Færsla, Leid-
sla Drattur; ductus aqua-
rum, ductus aquæ, Vatn:
veiting, 2. Tilstudlan,
Afsyan, Innfall, ductu-
meo, af minu eiginn inn-
falle, potta, ductu ejus,
af hanus titstudlan.

Ductio, f. 3. Leidsla, Fær-
sla.

Ductor, m. 3. Leidtoge, sa
sem Færir.

Ductilis, e, sa sem verdur
teigdур, 2. es ductile,
malmur, sem verdur teig-

5

10

15

20

25

30

35

dur framm, sleiginn, du-
ctile fluuen, Vatnsfall
sem veita ma, hveriu hleipt
verdur, ur sinnit farveg.
Ductius, a, um, sa sem
teigdur verdur.

Ductum, suainsamann,
hyad eptor annad, seint
og fast.

Ducto, are, I. freq. eg
leide, fære, dreg, slæde.

Ductari, ad slædast, slæpast
med.

Ductito, are, freq. I. idem.

Dux, ucis, c. 3. Leidtoge.
Leidsagnare, Forspræte,
2. Furste, Øserherra,
Hertoge, ipparste Höfnads-
inadur.

Ducatus, m. 4. Furstadæme,
Höfnadsmanns Embætte,
it. Hertogadæmi.

Abduco, ere, 3. eg fære,
leide burt.

Adduco, ere, 3. eg fære,
leide ad, tek ad miær,
kippit til min, hneige til,
locka, adducere habens,
ad hallda hestinum aptur,
adducere arecum, ad spennia
bogann.

Adductus, a, um, tilsoftur,
tilleiddur, tilfaerdur, leid-
dur ad, adstreingdur, 2.
þraungur,

þraungur, stuttur comp.
adductior, adductius *adv.*
Circumduco, ere, 3. eg leide,
fære umkring, er fyrir,
dreg a eirunum, 2. asælest,
prettar af einum, gjore
afdratt.

Circuinductio, f. 3. Kring-
umleidsla, Brotaræda, 2.
langsamleg Umsvif og 10
Brote i Rædunni, 3.
Ufælni, Sierplægne, Uf-
drattur i Hændlaniini.
Conduco, 3. eg safna, sanka
samann, 2. eg leige fyrir
Peninga, vista hia mier
fyrir við laun, 3. gagna, er
pienannlegur, duge til.
Conductor, m. 3. sa sem
tekur til leigu, conductor 20
operis alicujus, sa sem
tekur peninga til ad frammis-
kvæma eithvad.

Conductio, f. 3. Bygging,
at aftal, Leignetelia, Vistar-
rad.

Conductitius, a, um, sa
sem er leigdur, festur fyrir
Peninga, radinn til vinnu.

Conducibilis, e, gagnlegur,
hendtugur, pienannlegur,
nytsainlegur.

Deduco, xi, etum, 3. eg
leide, fære burt, ofan
eptir, fylge a veg, dedu-

cere navem, ad setia
framin Skiped, 2. tel af,
fra, 3. feige, heite, slæ
framin.

5 Deductio, f. 3. Burtleidsla,
Burtfærsla fil einhvers
stadar, 2. fratekning, af-
drattur.

Deductor, m. 3. sa sem
fylgit eimum a leid, leid-
sagnare.

Diduco, xi, etum, 3. eg
fære hvad fra öðru, 4.
eg heite ut, utbreide, 2.
fære hingad og hangad.

Educo, 3. eg innleide, leide
aftad, educere copias, ab
draga a stad med Herlided,
2. dreck i botn, educere
cirneam vini, ad brecka
Vijnslönnuna hurt i botn,
3. reise eina bygd, bygge
hatt upp, 4. uppfæde.

Educo, are, 1. eg el upp,
uppfosstra, uppfæde.

Educatio, f. 3. Upffostur.

Educator, m. 3. Fostre,
Fostur-fader.

Educatrix, icis, f. 3. Foste-
ur-moder.

Induco, xi, etum, 3. eg
innleide, eg innleide inn-
fære, it. riðra yfer, 2.
locka, lada tilkny, 3. in-
ducere animum, vel ia-

animum, ad sa i Sinne,
setia sier i huga, 4. eg leide
afvega, pretta, svyt, 5.
inducere milites, eqvites,
ad foma uppa einn med
Strydsmen, Riddaralid,
6. fare frammin fyrir riett
enni, set i Riett, legg fyrir
Riettinn, 7. dreg uppa
mig, inducere calceum,
ad lata uppa sig Stoinn,
3. inducere colores, va-
rias formas, ad mala upp
ymsat myndir med farva,
9. eg smyr, bræde, 10.
eg dreg ut, slette ut.

Inductio, f. 3. Innfærsla,
Innleidsla, 2. inductio
animi, Asetulngur hugs-
arins, 3. Riodran, Ýfer-
strofning, Sunning.

Superinduco, xi, etum, 3.
eg bæte við, bæte ofanna,
breide yser, breide ofanna,
introductionis librarii, Strik
og Punctar i Skrif og
Prente.

Introduceo, xi, etum, eg
innfære, innleide.

Introductio, f. 3. Innleid-
sla, Innfærsla.

Obduco, xi, etum, 3. eg
ýserdreg, dreg fyrir fram-
ann, eg hyl, þef, 2. eg
set i mote, 3. obducere

5

10

15

20

25

30

35

frontew, ad giora hruckur
a enninu, 4. eg dreck af,
dreck ut.

Obductio, f. 3. Ýserdreg-
ning, Styla.

Obductio, are, 1. freq. eg
fære tydt einhyversstads-
plaut. non patiar in ædes
meas scorta sic obducta-
rier, eg vil ekke lyda þad
ad Slickurnar sien ferd-
ar so tijdt heim i min
hug.

Perduco, xi, etum, 3. eg
fraumleide, leide til, 2.
eg eggia, locka, yfertala-
lem einum til, 3. eg
leide afvega, 4. ýferriodra/
smyr.

Perductio, f. 3. Igieg-
num-leidsla.

Perductio, m. 3. sa sem
leider afvega, kiemur ein-
um til ad fremja ofngt.

Præduco, xi, etum, 3. eg
verla eitthvad fyrirfram-
hygg Volla, gref Grafer
fyrir framann, og alle
umkring, præducere val-
lum aut sollas, ad giora
Volla eda Grafer umkring.

Præterduco, xi, etum, 3.
eg fære, ref, leide frammi-
hia, umkring.

Producere, 3. eg framleides,

set

set fyrir sioner, 2. producere seclus, ad freminia glæp, producere filios, so bolem, ad gieta born, Af. hvæme, 3. ad leingia, ser monem in multam no etem produxit, haun leingde ræduna framui a nvit, 4. ad leifa a eimur, draga a eirnum, ginnua, gabba, producere aliquem falsa spe, ad draga eina a talar, so hans von verde ad aungvu, 5. producere funus, ad folgia lyse til grafar.

Productus, a, um, frammi leiddur, langur, leinjdur, comp. productior, illimus.

Producte, langsamlega, 20 produkte ducere, ad framinfæra orbium scint og langsamlega, i ræd unne.

Productio, f. 3. Leinging, Undann-drattur, Trestur, productio temporis, framinleidsla timans.

Reduco, xi, etum, 3. eg fare, leide til baka, 2. eg fare fra til sobu, 3. eg hueige leide einn aptur til hins sama.

Reductio, f. 3. færsla til baka, Innsetning uppa

up, rycking til baka, aptursærsla.

Reductor, m. 3. sa sem færir til baka.

Redux, cis, o. 3. sa sem fiemur heim aptur.

Irreduct, ucis, c. 3. sa sem ecke fiemur heim aptur, og ecke kau ad komast heim aptur.

Seduco, xi, etum, 3. eg fare assi-dis, leide afvega.

Seductio, f. 3. Færsla til siðu, afvega leibsla.

Seductus, us, m. 4. afviked Platz.

Subduco, xi, etum, 3. eg dreg under, astel, tef ned ann udann, 2. upplipte upp hef, 3. subducere classen, ad leggia ad lande med Flotan, 4. subducere rationem, ad reitua, leggia upp Reikninginn, 5. subducere se, ad stelast i burtu, lœdast i burtu, 6. subdueere alieui aliquid, ad hnupla einhveriu fra eium, gjora eium ase dratt leynelega.

Subductio, f. 3. Uppsatur, Uppsetning, 2. Reckningur, Subductio navium, Skips-Uppsatur, Uppsets ning.

Supterduco, xi, Etum, eg
dreg under, drep under.
Traduco, 13. eg føre
yfer um, leide, teige, tra-
ducere omnes in suam
sententiam, ad leida alla
a fina Meining, 2. tradu-
cere tempus, ad eyda
tijmanum, etum tradu-
cere, ad framleida fina
æse, 3. ad vanricta ein-
hvern, tala illa um eum
a bak, gjora hann svart-
ann.

Traductio, f. 3. Flutning-
ur, 2. traductio tempo-
ris, Tijmans Framleidsla,
3. Vanrictan, illur umlest-
ur, Bakta.

Traductor, m. 3. Rogber-
are, Bakta.

Tradux, cis, o. g. 3. Plont-
unar, kvistur, sa kvistur sein
madur situr i eitt amuad
Plats edur træ, og plant-
ar i vðrum stofne, ting-
unar esni.

DUDUM, fyrir laungu.
Jamtðum, fyrir nockru,
fyrir laungu, fyrir godum
Tijma.

DUELLUM, n. 2. Stryd,
Orlog, 2. Einbyge.
Duellator, m. 2. Stryds-
fappe, Einvigishetia.

Perduellis, Landradamad-
ur, Fodurlands-Gorræd-
are.

Perduellio, f. 3. Landradas-
søk, Landrad.

DULCIS, e, Sætur, 2.
þægilegur, sicer, 3. dæge-
legur, indislegur.

Dulciculus, a, um, Ísætur.
Dulcedo, inis, f. 3. Sæta,
Sætleike, Lystelegleike,
Undisleggleike.

Dulciter, listeliga, þægeliga,
indislega.

Dulcesco, 3. eg sætna, verb
sætur.

Dulcarius pistor, sætra
Brauda Bakare.

Prædulcis, e, misg sætur,
dissætur, lystelegur, þæge-
legur.

DUM, medan, inntil, 2.
med því mot, enn nu,
nec duim, ecke enn uu, non-
dum, idem vixdum, valla,
4. tangedum eas, snertu
þær ad eins, gjordu ecke
nema kondu vid þær, ad
eins, peragedum facies
hoc, gistr þetta ad eins,
inmedium, bidtu ecke utan
litla stund, 5. dum ne, a
medann, ecke so leinge sem
ecke.

Dummodo, þegar, einasta-
pa

5

10

15

20

25

30

35

- þa stund allcina, þegar ad eins.
- DUMUS, m. 2. Pyrnes-
busfur, Pyrnir.
- Dumulos, a, um, fullur
med þyrna, hlædenn af
þyrenum.
- Dumnetum, n. 2. Pyrna-
plats, sa Stadur, hvat
þyrnar og Pislarvara.
- DUNTAXAT, alleinasta,
eðe meir enn.
- DUO, z, o, Tveir, tvær,
tvo.
- Duodeviginti, 18. duode-
tricies, 28. finnum.
- Duodeqvadraginta, 38. duo-
deqvadragesimus, 38. *sic etiam*, duodeqvinqvage-
simus, 48. duodeoctua-
ginta, 78. duodenonagin-
ta, 88.
- Duplex, Icis, o. 3. Tvo-
falldur, tvennslags, duplex
pannus, tvosallt, bilt klæde.
- Dupliciter, tvosalldlega,
tvísvarsínum, i tvosalld-
ann mata.
- Duplus, a, um, tvosalldur
vidhinn annanu, tvíklifur.
- Duplico, are, 1. eg tvos-
allda.
- Duplicatio, onis, f. 3.
Tvosallban.
- Duplicato, tvosallt, tvi-

- svarsínum, so miked,
langt, cdur breidt.
- Conduplico, are, 1. eg eik
ad helmingi, giore two-
falldt stærra.
- DURUS, a, um, stirdur
stifur, strangur, opialgar,
bagur, ad dragast med,
2. stæltur, herdtur, hard-
feinginn, holinn, 3.
grofur, obliugur, bligd-
unarlaus, 4. rustalegur,
plumpur, vuctitur.
- Duriuseulus, a, um, hard-
ur, nockud harbur, i
hardur.
- Dure, & frequentius, du-
riter, hardlega, streinge-
lega, med hörku, hardyd-
ge, comp. rius, risslinie.
- Duritia, f. 1. Harka, 2.
Hardydg, 3. strangt
lísferne, Stirkleike, Krapt-
ar, Polgiæde i Ersidinu,
4. duritia oris, stamni-
arlegt tal, 5. duritia alvi,
hardt lís, þegar menn eiga
bagt ad hægia sier.
- Durities, f. 5. Hardydg,
Harka.
- Duritas, f. 3. Harka,
Stríjdeiske, Stirdleiske,
Opidleiske.
- Duro, are, 1. eg herde, 2.
stirk, giore holinn, ven vid,
þialfa,

piash, gisre stæltann, 3.
eg vare, er stodugur, ut-
stend, 4. eg þole, stendst,
er obilugur.

Durabilis, e, varannilegur.
Duramen, is, n. 3. & du-
ramentum, n. 2. Varann-
ileglike, Stinnleik, 2.
Vivividarkvistur.

Duresco, ere, 3. jeg hard-
na, verd hardur.

Duracinus, a, um, hard-
ur, sa sem hesur Skuru
edur Skiel, pomum du-
racinum, Eple med hærd-
re Skiel, uva duracina,
Nijuber med hardre Skel
utan um.

Edurus, a, um, hardur,
stijfur, stalhardur.

Edure, hardlega, streinge-
lega.

Eduro, i. eg herde, giore
stæltam, forherde.

Induresco, ere, eg hardna,
forherdest, verd gagnhard-
ur.

Obduro, are, i. eg vare
ut til enda, stend fastlega,
er stodugur.

Obduresco, 3. eg hardna,
veusi vid, verd stæltur
hardna i giegn, utstend,
kaun þola.

Ferduro, are, i. eg vare

hellid vid tu enda, og sjendst
vel, utstend.

Prædurus, a, um, miog
hardur, stijfur, sterkur,
2. miog blægdunarlaus.

Præduto, are, i. eg herde
mig, giore mig stæltan.

Reduresco, 3. eg hardna
aptur.

Subdurus, a, um, ihardur,
noknd hardur.

DYNASTA, vel Dynastes,
m. i. Furst, Æserherra,
Storhøfdunge.

DYSENTERIA, f. i. Glob-
sott.

Dysentericus, a, um, veit-
ne af blobssott.

DYSURIA, f. i. Kalba-
piß, þegar madnr fastar
af sier vatne med Planingu.

E.

E, af, fra, ut af, 2. è di-
verso, þvert i mot, è
regione, anspænes, gicgut,
è contraria parte, þar
þvert a mote, 3. è Repu-
blica, Folkenu til bestas
til almenninglar nyt-
sendar, e re tua est, þad
er pier til gagns, è ve-
stigio, ab vorum spore,
firaz uppa tijmann.

EBÉ-

| | | |
|--|----|--|
| EBENUS, f. 2. Ebentrie, Ebenholst. | | ecliptica linea, Formyrk- vunar Lynnæ. |
| EBRIUS, a, um, druckenn, olvadur, galenn, 2. me- taph. fullur, ut: Ebrius curis, fullur af hugsyke, 3. tilfinningarlaus. | 5 | ECTYPUS, a, um, mynt- adur, stympladur utsnick- adur, imago ectypa, stim- lab Verf. |
| Ebrietar, f. 3. Dryctin- stapur, Olværd. | 10 | EDO, ere, eg et, fæ mat. Edax, cis, o. 3. cæten, gyrugur, gradugur. |
| Ebriosus, a, um, fordru- kkenn, rutar, fullur af vijnæ. | 15 | Edacitas, tis, f. 3. Gyrug- heit, Gradugheit, Græde. |
| Ebriositas, f. 3. Øsbryckia, Tyllery, Ruj. | 20 | Edulis, e, ætur. |
| Inebrio, are, 1. eg giæte druckenn, galenn, 2. me- taph. helle fullst. | 25 | Efus, us, m. 4. Ut, Neytla. |
| EBULUS, m. 2. & Ebulum, n. 2. þad Trie. | 30 | Esito-freq. are, 1. eg et opt. |
| EBUR, oris, n. 2. Filabein. | | Esurio, ire, 4. mig gyrner ad eta, mig hungrar. |
| Eburneus, a, um, sa sem er af Filabini. | | Esuritio, f. 3. Hungur, Sveingd, Sultur. |
| Eboreus, a, um, idem. | | Esuritor, m. 3. sa semi Hungar. |
| Eburneolus, a, um, idem. | | Efuries, ei, f. Hungur. |
| ECCE, sia, skoda til, liðtu a. | | Esuriales ferie, Føstudagar. |
| ECHIDNA, Eyturormur, Madra. | 35 | Adædo, ère, eg naga i, být uppa, sortæri. |
| ECHINUS, m. 2. Sgull, 2. Lafe, Hverfa, 3. Skola- stamprur, 4. Punthvyn. | | Ambædo, ère, 3. eg naga allt umþring. |
| Echinatus, a, um, Lindott- ur, echinata castanea, tin- dott Castaniutrie. | | Commedo, ère, eg et, fæ mat, 2. eg eydelegg. |
| ECHO, us, f. 3. Dvergmal, Hamrahliod. | | Exedo, di, sum, 3. eg uppef, fæ mat, sortære. |
| ECLIPSIS, Formyrkvan, | 35 | Inedia, f. 1. Hungur, Fasta. |
| | | Obesus, a, um, feitir, þyckur, holldugur. |
| | | Obesitas, f. 3. Feite, Ót, mikel holld. |

| | | |
|---|----|---|
| Perēdo, 3. eg uppét, eg bíjt sundur, et i gegauum. Semicus, halftenni. | | EJA, eja, æ. |
| Subedo, ere, 3. eg et ned- an undann. | | EJULATIO, are, 1. eg yle, ylfra, væle. |
| Superedo, 3. eg et ofauit af. | 5 | Ejulatio. f. 3. & Ejulatus, m. 4. ylfur, Rvein, Gratur. |
| EGEO, ui, 2. eg hefesfort, á mig vantar, eg þarfuaði, 2. eg er fataetur, lísb náud. | | ELECTRUM, n. 2. Kvoda, Harpeis, 2. Rafur, 3. Gull ab finna parte Sylfur. |
| Égens, o. 3. þurftugur, fataetur, vesell, nandi- staddir, comp. éntior, sup. entissimus. | 10 | ELEGANS, tis, o. 3. fagur, dægelegur, nettur, snotur, prijsdelegur, fallegur. |
| Égenus, a, um, idem. | | Elegantia, x, f. 1. Prijsde, Fegurd, Dægegleiske, Fríjdeleiske. |
| Égestas, f. 3. Armodur, Fataeft, Wesold, Órbýrgd, Volceti. | 15 | Eleganter, prijsdeliga, fall- ega, artugliga, dægelega. |
| Indigeo, 2. mig vantar, storfer, brestur, eg þarf med. | | Inelegans, o. 3. osfrijdur, önettur, liotur osnotur. |
| Indigens, tis, o. 3. fataetur, þursandi. | 20 | Ineleganter, osnoturlega, flurlega, plumplega, liot- lega. |
| Indigentia, f. 1. Skortur, Fataeft, Órbýrgd. | | Perelegans, o. 3. misg suot- ur, dafryður, addaanlegur. |
| Indigus, a, um, fataetur, þursandi. | 25 | Pereleganter, misg suotur- lega, dasallega. |
| ÉGO, ieg, eg. | | ELEGIA, vel elegeja, f. 1. Sorgarkvæde, Harma- gratür, Raunaveß, 2. fallegt veß. |
| Egomet, jeg sialfur. | | Elegidium, idem. |
| Egone, muu jeg ecke. | | Elegia, n. 2. pl. idem. |
| EGREGIUS, a, um, us- valeñ, agiæetur ypparlegur. | 30 | ELEMENTUM, n. 2. Ele- ment, edur fyrsta esne hlut- anna, so sem er Elbur, Bind- |
| Egregiæ, herlega kostulega, agiætlega, 2. sierdeiles. | | |
| EHEM, sia hier! ja! | | |
| EHEU, a! æ! gud betre had. | | |
| EHO! heyr nu! heyrdu hier. | 35 | |
| Ehodium, idem. | | |

Vindur, Jörd, Vatn, 2.
Rök og Upphof til ein-
hvers, 3. Upphofs staser.
Elementa loqvendi, upp-
birium ad tala, elemen-
ta vitiorum, fyrsta upp-
hof lastanna, elementa
literarum, fyrsta stofun,
Verdoms uppbirium, prima
elementa, Stafros.

Elementarius, a, um, sa
sem heyrer til Elementu-
num, 2. subst. Skola-
dreingur sem er ad læra
Stafrosed.

ELENCHUS, m. 2. Registur,
2. Abiuntar Ræda, Strif,
med hveriu einn refur til
bala annars villur, 3.
aflaung Perla.

ELÉPHAS, utis, m. 3. Fyll.
Elephantus, m. 2. idem, 2.
Tylsbein.

Elephantinus, a, um, sa
sem er af, eða heyrer til
Fyl, 2. sa sem er ur Fy-
labeine.

Elephantia, f. 1. & Ele-
phantiasis, f. 3. Spitelstu-
Legund.

ELIXUS, a, um, lockadur,
södeñ, caro elixa, södedrist.

ELOGIUM, n. 2. Vitnes-
burdur um einn, annad,
hvert honum til Heidurs,

eda Vanheidurs, stutt og
eptertakanleg Malsgrein,
2. Titell, Ýferskrift, Þy-
rersogn.

5 EMBAMMA, tis, n. 3. sa
Volve sem innen díðja
Matnum i, so sem kant
ad vera Edik, og annad
vidljukt.

10 EMBLÉMA, tis, n. 3.
Meistara-verk med Inn-
logdum Flysuni og Rosum,
2. artugi Ýhravyrfe,
Loftverk, 3. smillelegt veß-
malsgreiner, sem setiast
inn i Ræduna henni til
prydes, emblemata dictio-
nis, Snilli og Prijde rød-
unuar.

15 20 EMINUS, aleingdar.

EMO, ere, 3. eg kaupe.

Emtio, f. 3. Kaupslapur,
Kaup.

Emtor, ris, m. 3. sa sem
Kauper.

Emtitius, a, um, sa sem
er leiptyr.

Emtito, are, 1. eg er bra-
lega ad kaupslaga, bruka
sijfellda verslun, it. simpl.
kaupe.

Emturio, mig gyner ad
kaupa, jeg er misg so ges-
enn fyrir Kaupskap,
Verslun.

K 5 Emax,

Emax, acis, kaupgiarn,
folgent i Kaupmannskap
og Verslun.

Emacitas, tis, f. 3. grynd
til ad kaupa þad og þad.

Adimo, ere, 3. eg tek fra,
fyrði, svipte.

Ademtio, f. 3. Fratekning,
Svipter.

Cöemo, ere, 3. eg kaupe
margt til samsans, hef hope
kaup, 2. leige, ræd til
vista fyrði laun.

Cöenutio, f. 3. Kaupstap-
ur, Kaup, Innkaup.

Dirimo, ere, 3. eg adgrei-
ne, frastil.

Diremtio, f. 3. Adgrein-
ing, Adskilnadr.

Eximo, ere, 3. eg frastil,
tek burt, 2. Eximere diem
horam, ad drijfa tijdena.

Exemptio, f. 3. Fratekning,
Burteknung, Alsteckning.

Exemtus, m. 4. idem.

Exemtilis, e, ja sem talast
ma burt, laus, onegldur.

Inemptus, a, um, ofeiptur.
Iuterino, ere, 3. eg drepp,

myrdi, ræd af Dögum.

Interemptor, oris, m. 3.
Mordinge, Drapsmadur.

Perimo, emi, ptum, 3. eg
yferfell, drepp, flœ i hel.

Redimo, ere, 3. eg kaupe

5

20

25

30

35

aptur, leise aptur, redi-
mere liten, ad laupa af
sict Lagabrettu, gefa Pen-
ingat til þeß ad madur verðe
frii, fyrði Lagasóknunum, 2.
eg leise ut med Peningum
endurleise, 3. eg betala
ad fullu, 4. eg leige,
forþalda, 5. redimere
opus, ad taka ad sier eitt
verf fyrði viðau Bet-
aling.

Redemtio, f. 3. Forpakt-
ing, Samningur, ic. End-
urlansn.

Redemtor, oris, m. 3. sa
sem kauper, innleiser eitt
hvad til sijn, Endurlau-
snare, 2. sa sem teknur ad
sier eitthvad Verf fyrði
viði kaup, 3. Forpactare,
sa sem kanper til sín annars
Agoda og Inutelter fyrði
viði Summu Peninga.

Redemtura, f. 1. Sam-
ningur og Skilmale, sem
hann gjörer ved hann
sama.

EMPHASIS, is, f. 3. Mer-
king, Kraptur, sierdeiles
þjölding eins orðs, Eptes-
takarleg merking.

EMPIRICE, es, f. 1. Læl-
ningskonsi, sem einn hef-

ur

| | |
|--|----|
| ur einasta af Reinslunni numed. | |
| Empiricus, <i>m.</i> 2. sa sei hefur sina Lækniskonst a/ Reinslunni numed einasta. | 5 |
| EMPLASTRUM, <i>ri</i> , <i>n.</i> 2. Plastur. | |
| Emplastrum, <i>are</i> , <i>i.</i> eg lege Plastur vid, emplastrare ar- bores, ad letna Eikur. | 10 |
| Emplastratio arborum, <i>Ey</i> fa Læckning, þegar menu binda um trien eptir had buend er ad setia inn i pau kvistena. | 15 |
| EMPORIUM, <i>n.</i> 2. Kaup- stadur. | |
| Emporetica carta, <i>Pappit</i> sem brukadur er til Kram- arhusa til ad sveisla cin- hveriu innani. | 20 |
| EN, sia hicr, <i>z.</i> en unqvam, hvort nockurn Tijma. | |
| ENCAUSTUM, <i>n.</i> 2. brend Materia, cdur esne sem brudast til Glæseringar, <i>græc.</i> | 25 |
| Encaustice, <i>es</i> , <i>f. 1.</i> Glas- eringskonst, su malan, sem gisrest vid Elld med brendu Glere. | 30 |
| Pictura encaustica, Inn- brendt malverk, Glæsering | |
| ENDRÖMIS, <i>idis</i> , <i>f.</i> 3. Praungur, kyrstell. | 35 |

| | |
|--|-----|
| ENIM, þviad. | |
| Quidem, hvarþyrct? þot so? þvi ha? | |
| ENimvero, sannlæga, viðu- lega, þvi sannarlega. | |
| ENSIS, <i>ii</i> , <i>m.</i> 3. Sverd, Korðe. | |
| Ensiculus, <i>m.</i> 2. lijtēd Sverd, lijtell Korðe. | |
| Eusiger, <i>m.</i> 2. sa sem ber Sverd. | |
| ENTHēUS, <i>a</i> , <i>um</i> , guddom- legur, af Gude inntekenn. | |
| EO, <i>ivi</i> , <i>itum</i> , <i>4</i> eg geing, ferðast, ire in aliquem, ad væda uppa eimur, ire sup- petias, ad komma einhve- rium til higlpar, ire in sententiam, & pedibus ire in sententiam, ad falla a eins Meing, ire in ignes, in flamas, ad brenna, ad fortærast af Ellde, ire in oblivionem, ad gleim- ast, ad komast i gleimstu, ire in auras, ad verda ad- eingvu, ad hversa, ire in secula, ad verda nafnfræg- ur langa Tijma, ad vera i minne hia Epterkomend- unni. | |
| Itus, <i>is</i> , <i>m.</i> 4. Gangur, Ferd. | |
| Itio, <i>f.</i> 3. <i>idem</i> . obviam itio, Motkoma. | |
| | Ito |

Ito, arc, 1. eg geing bra-
lega, er vpt a ganghniot-
um.

Abeo, ire, 4. eg geing,
ferburt, 2. abire ab em-
ptione, ab gauga fra
kaupenu, 3.. abire magi-
stratu, ab gesa sig fra
Embaettenu, 4. abire in-
cepto, proposito, absleppa
sijnum Asetninge, 5. abiit
in proverbium, þad varð
ad Malshætte, paraf korn sa
Dedshattur, 6. ab jure
suo abire, ab sleppa sij-
num Rette, gauga fra siju-
num Rette, 7. abire in fe-
ram, ad verba ad Villu-
dijre, 8. abire in malau-
pístem, malani rem, ad
sara i Forbiorfun og D.
ludu.

Abitio, Burtfor.

Abitus, us, m. 4. idem.

Transabeo, ire, 4. eg geing
i burt leingra.

Adeo, 4. eg geing til.

Aditus, m. 4. Abgangur,
2. Inngangur.

Aditio, f. 3. Abganga, 30
Tilgangur.

Ambio, ire, 4. eg fer um-
kring, 2. sæke epter.

Ambitus, m. 4. Krijngum-
for, 2. Gangrum, Þlats

5

10

15

20

35

til ad ganga i Krijngum
sierhvad, 3.Umfriugisyrde,
brota ræda, Umsvif, 4.
oleifeleg eptersókn ad na
Embaettum , 5. Nytt
affarasnib og Ýferlætes-
drægt, ambitus verborum,
Klausa, it. Ordaleinging,
Vijfseleingiur, Umkrynges-
yrde, Umbrot, edur Ums-
vif i Nædunne, ambitus
zedium, Gangrum a mille
Husa.

Ambitio, f. 3. Metordar-
gyrnd, it. 2. Oleifeleg
Sókn, epter Metordum,
3. Prækt og Staß.

Ambitiosus, a, um, Æru-
gyruanr , 2. gefen syrie
Prækt, og Ýferlæte, 3.
hvass-sækenn.

Ambitiose , med storum
Ærugryrugheitum, it. storti
Eptersókn og Videleinre.
Inambitiosus, a, um, efe
Ærugryrugur , Ýferlætis
lijstell.

Anteo, ire, 4. eg geing
undann, 2. eg er obrum
fremre, ædre.

Circumeo, 4. eg fer i Kring,
it. umkrynge.

Circuitus, us, m. 4. Krijng-
umfor , 2. metaph. circui-

tus verborum, umkriingis-
yrde.
Circuitio, f. 3. *idem*.
Circuitor, m. 3. sa sem
geingur umkriing og sier
epter hvert allt fer vel
framm a allarsfjöldur.
Coëo, ire, 4. eg kem sam-
ann, 2. græ samann, stork-
na, 3. hef holldlegt
Samræde vid annann,
coire in foedra, ad giora
Sattmala, coire in socie-
tatem, ad innganga Stall-
brœdraskap.
Coitio, f. 3. **Samkoma**,
Samgangur.
Coitus, m. 4. **Holldlegt**
Samræde, *it.* **Samkoma**.
Exeo, ii, & ivi, itum, 4.
eg fert ut, geing burt, 2.
exire è vita, ad beya, 3.
exiit liber, boken er geing-
tun ut, komenn a prent,
4. exiit hoc in vulgus,
had er komed i almæle,
exiit fama, su Fregn geing-
ur, 5. exire in rigorem,
ad verda ad **Pusti**,
Ricelu, **Opægd**, exiit in
fabulam, had er komed i
frasogu, exiit in lauden,
had verdur til lofs, 6.
exit hoc in textum diem,

5

10

15

20

25

30

35

had! bijdur, had er upp-
sett til þridia Dags, 7.
exit ad æthera arbor, eyl-
enn ver hatt upp i lopted,
8. exire ephebis vel ex
ephebis, ad komast af
omaga alldre, verda full-
orden, ad hafa slyted
barnskonum, 9. exiit sors
ejus, honum hlutnabest
had, hluturenn fiell yfer
hann, 10. exire, ære alieno,
ad komast ur skulldum,
11. exire de potestate
mentis, ad missa vited,
verda ær, 12. exire icnum,
tela &c. ad bregda siet
undann Höggenu, umflia
Drena, 13. exit dies,
Dagurenn hleipur, lisbur.
Exitus, us, m. 4. **Utgangur**,
Usgangur, **Frafall**.
Exitium, n. 2. **Eydelegg-**
ing, **Gordiørfun**, **Olucka**,
Lion, **Undergangur**.
Exitialis, c, **Stadlegur**, **o**,
luckulegur.
Exitibilis, c, *idem*.
Iueo, ire, 4. eg geing inn,
byria, 2. inire rationem,
ad reisna, *it.* ad finna
uppa einn mata, adfinna
veg til einhvers, 3. inire
numerum; ad telia, *sc.*
inire mensuram, ad metla,
4. in-

4. inire gratiam ab aliquo,
apud aliquem, cum ali-
quo, & alicuius, ad
fomast i Gunst hia ein-
um, forspena hans vin-
gan, inire dicitur de coitu
animalium & avium.

Initus, m. 4. Holdelegt
Samræde.

Initium, n. 2. Upphof,
Byriun, 2. Hatiðer Ce-
reris, 3. Initio, it. i upp-
hafse.

Initio, are, 1. eg innvijge,
tel til ad venia einn vid
eitthvad, initiare aliquem
sacris, ab vijgia einn til
geistlegs Embættes, ini-
tiare liberos cibo & po-
tione, ad venia hornenn
vid ad neyta matarens.

Initiatio, f. 3. Vijsla,
Innsetting, it. Hatiða
byriun og Ceremonime.

Initiamenta, pl. n. 2. Christ-
endomsens Upphof, Truar-
bragdanna fyrstu Fræde,
Barna Lærdomur.

Intereo, ire, 4. eg forgeing.
Ind under lok, verb ad
eingvu.

Intitus, us, m. 4. Under-
gangur, eydelegging, Us-
gangur, Dande.

Intexitio, f. 3. idem.

Intröeo, ire, 4. eg geing
inn, kem inn.

Introitus, m. 4. Innkomas/
Inngangur.

Obeo, ire, 4. eg fer um-
kring, geing um, it. set
mig forer til umrada, 2.
eg sticka mier viltuglegar-
vg er reidubueu til þeß
sem mier er uppalagt, 3.
fullkomna, fullgiðri, ut-
enda, 4. eg dey, forgeings/
obire diem, ad deya, obi-
re munus, ad gisra sitt
Embætte, obire vadimo-
nium, ad mæta eptir Lof-
orde sijum, obire non por-
tui, eg funne ecke ad
utrietta þad, frammlva-
ma þad.

Obitus, m. 4. Dande/
Grafall, Afgangur, 2.
Undergangur, ut: obitus
syderum, Undergangur/
Hūmentunglanna.

Obiter, snogglega, ofor-
varandes.

Pereo, ire, 4. eg forgeing/
lijd under lok, geing til
gruuna, fordlarsfast, spillest/
forterest.

Depereo, 4. eg geing olli-
unqis til gruuna, 2. clæfa
akaflega.

Disperco, ire, 4. eg forer/
ferst,

ferst , forðiarfæst med
 allu.
 Praeō , 4. eg fer undann,
 verð fyrre , 2. les fyrer.
 Prætero , 4. eg geing fram-
 hja , geing fyrer þy , it.
 heige yfer , leyne , 2. præ-
 terit me , þad er miær o
 funnugt , 3. eg skeite ecke
 um , 4. eg kemist undann.
 Præteritus , a , um , unni-
 libenn , oheyrdur , ædilitate
 preteritus , sloppenn af
 Bestillingunne , præterita,
 "pl. 2. umlidner hluter.
 Prodeo , ivi , & ii , itum ,
 ire , 4. eg frammi kiem ,
 frammi geing , geing ut.
 Redeo , ire , 4. eg fer til
 baka , kem aptur , it. kem ,
 2. redire ad sc , ad komma
 aptur til fialfs sijns , ani-
 mus ipsi rediit , hann
 sannsade sig , hann kom
 aptur til fialfs sijns , redi-
 re ad ingerium , ad komast
 aptur i sijn gainla haim ,
 ad gisra so sem madnrenn
 er til , redire in gratiam
 cum aliqvo , ad komast
 aptur i vingan einhvær ,
 4. eo res rediit , þad komist
 so langt um síjder , hære-
 ditas ad me redit , Arf-
 urenn fellur miær til ,

5

10

15

20

25

30

35

Reditus , tus , m. 4. Aptur-
 koma , 2. Innkomst Algode ,
 Renta , reditus gratize , & in
 gratiam , Fridþæging , ut-
 begun Minstapur a Þy .
 Reditio , f. 3. Apturkoma ,
 Heimkoma .
 Retrœo , ire , 4. eg fer til
 baka .
 Subeo , 4. eg geingsi under ,
 geing inn under , it. fer
 inni , geing til , 2. tel uppa
 mig byrdi , subire feretro ,
 ad ganga under liskborum ,
 subire oneri & onus , ad
 taka uppa sig byrdena , ad
 gangast under þyngslum ,
 3. eg geing ad , ut : subiro
 ad portam , ad moenia , ad
 gesa sig ad Portcuu , Mur-
 unnum , 4. eg lyd , pole ,
 utstend , ut : subire eu-
 rarum molem , ad taka
 uppa sig stora umhyggiu ,
 þunga mœdu , subire poc-
 nam , ad liða strass , su-
 bire laborem , ad taka
 uppa sig Erfide , subire
 periculum , ad gesa sig i
 Hættu , subire injuriam ,
 infamiam , ad verda fyrer
 Manglæte , Vanrikte ,
 vondu vintale , 5. subit
 animum cogitatio , þad
 kom miær i hug , subit ani-
 muus

muu timor, eg fœ Ótta i
mig, eg skafelst, 6. subire
in locum alienius, ad somma
i annars Stad.

Subitus, a, um, hastar-
legur, 2. subita, n. pl. skyn-
deleg Tílfelle.

Subito, hastarlega, skiot-
lega, oforvarandes.

Subitaneus, a, um, hastar-
legur, skyndelegur.

Subitarius, a, um, idem.

Transeo, ivi, & ii, itum,
4. eg fer yfernum, set yfer-
num, ut: transire flumen,
annem, ad fara yfer um

Gliotod, Alna, 2. eg hleip
i flock Óvinanna, 3. eg
geing syrer by, it. eg lyd
i burtu, tempus, dies
transit, Dagurenn, Lij-
menn: hleipur, transire
eqvum curlu, ad hlaupa
yfer hestinn, stockva yfir
hann, transire aliquid si-
lentio, ad ganga fram
hia einhveriu med þogn.

Transitus, us, m. 4. Yfer-
unfor, Gegnumfor, in
transitu, a Weigenum.

Transitio, f. 3. Yferferd,
Yferunganga, it. Hlaup
til Óvinanna.

Trantiorius, a, um, þad

sem madur fer yfer um,
eda i gegnum.

Pertranseo, ire, 4. eg geing
yfer um, fer midt i geg-
num, it. geing syrer by.
EPHEBUS, m. 2. fiortan,
eda simtan vetra gamall
Pilstur.

EPHEMÉRIS, idis, f. 3.
Dagaregistur, it. Reil-
ningsbok upp a Innarf og
Utgift.

EPHIPPÍUM, n. 2. Sodull.
Ephippiati, orum, m. 2.
pl. þeir sem ríða Sodlind-
um hestum.

EPIBÁTA, m. 1. Soldat sem
þienar til Skips.

EPIGRAMMA, n. 3. Yfer-
schrift, Titell, it. nocturn
Weß um eitthvad sierlegt.

EPILÓGUS, m. 2. Ridur-
lag, Ending, síðasíte
Partur Rædnar.

EPINICIUM, n. 2. Sigur-
saungur, Gledi-saungur.

EPINYCTIS, idis, f. 3.
Hitabladra, 2. Augnar
Sar fullt med Vessa.

EPIPHÖRA, f. 1. Augnar-
vesse, 2. Limavesse.

EPISTOLA, x, f. 1. Bref,
Skrif, Sende-bref, Sed-
ell.

| | | |
|---|----|---|
| Epistolium, n. 2. lijted Bref, Sedelskorn. | | tijd, it. er til gesta, þigg Maltijd. |
| Epistolaris, e, sa sem bref, um tilheyrer. | | Epulatio, f. 3. Bordhalld, Matartelia, Maltijdar nautn. |
| Episticus, a, um, idem. | 5 | EQVUS, m. 2. Hestur. |
| PISTOMIUM, n. 2. Hane i Tunnu, Tappe, it. Divile | | Eqva, f. 1. Hroß, Mere, Rapall, Færleikur. |
| PISTYLIUM, n. 2. Staſs hnappur, Stolpahöſud. | | Eqvuleus & Eqvulus, m. 2. Høle, Holalld, 2. Tric, hestur, Pintingarhestur. |
| PITAPHIUM, n. 2. Graf, ſtrift. | 10 | Eqvinus, a, um, sa sem heyrer til Heſte, cauda eqvina, Heſts Tagl, juba eqvina, Heſts Far. |
| PITHALAMIUM, n. 2. Brullanps: vyſur, Brud- hionaveß. | | Eqvarius, a, um, idem, ut: Medicus eqvarius, Hrossa Lekner, grex eqva- rius, Stod, Stodhroß. |
| PITHETUM, n. 2. Ut- ſ्�kýringar-ord, fillagsNafn. | 15 | Eqvile, n. 3. Heſthus. |
| PITOME, es, & Epitoma, z, f. 1. stutt Innchalld. | | Eqviria, orum, n. pl. Riddarasgil, Hringreid, Turniment. |
| EPOS, eos, n. 3. Höſdingia; Drapa. | | Eqviso, m. 3. Heſtavaltare, Heſtadreingur. |
| Epicus, a, um, sa sem til- heyrer Höſdingia Brag, versus epicus & poeta epicus, sa sem giorer fod, dann Brag. | 20 | Eqves, Itis, m. 3. Reid- inadur, 2. synec. Rid- daralid, 3. Herramadur, it. Riddare. |
| PIULUM, n. 2. Rettur, Giestabod, Maltijd. | 25 | Eqvester, ris, e, sa sem heyrer til ríjdandi Mann- um, 2. sa sem heyrer til Aðalstande, eda Rid- varajande, ut: eqvestres |
| Epulæ, aruni, f. pl. Veit- slur. | | |
| Epularis, e, sa sem Giesta- bode tilheyrer, epularis dies, Giestabodsdagur. | 30 | |
| Epulor, dep. 1. eg helld Giestabod, Postulega Mal- | | |
| | 35 | |

- copie, Riddara-lid, ordo
eqvestris, Riddarastand.
Eqvito, avi, atum, are. I.
eg rijd.
Eqvitatio, onis, f. 3. Reid.
Eqvitatus, m. 4. Riddara-
lid, 2. Reid.
Eqvitabilis, e, sa sem ridenn
verdur, campus eqvita-
bilis, Skeidfistur, Mid-
fistur.
Adeqvito, avi, atum, are,
I. eg rijd til.
Circumeqvito, avi, atum,
3. eg rijd i Krijng.
Ineqvitabilis, e, grijdandi.
Intereqvito, avi, atum, are,
1. eg rijd mille, rijd i
bland.
Obeqvito, avi, atum, are.
1. eg rijd framun.
Pereqvito, avi, atum, are.
1. eg rijd um, rijd yfer.
Prætereqvito, avi, atum,
are. I. eg rijd framunhia. 25
Equivetum, n. 2. Hofgreje.
Equivetus, m. 2. Stiggur
hestur.
EREBUS, m. 2. Helwyte.
Erebus, a, um, sa sem
heyrer til helwyte. 30
- ERGA, vid, hia.
ERGASTULUM, n. 2.
Præla Fangelse, hvar
Gafamenn ersida i Jarn-

- um, 2. Meton. fangar sem
ersida i Jarnum.
Ergastularius, m. 2. Fang-
vatfare, Etccfmeistare.
ERGO. þarsyrer, þa, syrer
þa skulld, þesvegna, 2.
med soddann mote, 3.
enn.
ERICA, x, & Erice, es, f.
1. einlags Smavidur eda
Ling.
Ericeus, a, um, sa sem
heyrer til heim Smavid/
ericæum mel, Villæ
Hunang.
ERINACEUS, m. 2. Pindis-
svijn, scribitur & Heri-
naceus
ERRO, avi, atum, are. I.
eg villest, rasa, it. geing
hingad og þanaad, 2.
translate, fer vilst, mier
fler feil, tek rangt til,
grex errat, Hjordunn
geingur sialfala.
Errabundus, a, um. rasande/
flackande.
Erratio, f. 3. Flact, Ras/
Villa.
Erratum, n. 2. Villa, Feil/
Ysersion.
Erraticus, a, um. sa sem
flackar rasar, ostodugur,
2. erraticæ stellæ, Pla-
netur reisandi Ætiorn-
gr.

| | |
|--|----|
| ur, 3. herbæ erraticæ, villu Þurter. | |
| Error, oris, m. 3. Villa Version, Feil, 2. Ðsor- stand, Vangiætsla, 3. laung Reisa. | 5 |
| Erro, ónis, m. 3. Land- blaupare, Unhleipingur. | 10 |
| Erroneus, a, um, sa sem ser villt. | |
| Aberro, avi, tum, are. I. eg geing afvega, villest fra- | |
| Aberratio, omis, f. 3. Fra- villa, af vega ganga. | 15 |
| Deerro, are, idem quod aberro. | |
| Iucero, avi, tum, are. I. eg geing og rafa i Villu. | |
| Obero, avi, tum, are. I. eg villest um, rafa hingad og þangad. | 20 |
| Pero, avi, tum, are. I. eg geing rafa um. | |
| ERUCA, f. I. Kalormur, 2. hvítt Siney, Mustardur. | 25 |
| ERVUM, n. 2. pad Gras, gott til elledes handa Stor- gripum. | |
| Ervilia, f. I. Smafugla Bætner. | 30 |
| ERYSIPeLAS, atis, n. 3. Heimafona. | |
| ESCA, f. I. Fæda, Matur, Rostur, 2. Æigu. | 35 |
| Escarius, a, um, sa sem heyrer til Mat, vala esca- | |

| | |
|---|--------|
| ria, þou fer i hverium mat- ur er framreiddur. | |
| Esculentus, a, um, sa sem þienar til fæbu. | |
| Esculeuta, pl. n. 2. Mats- væle. | |
| Inesco, are, eg veidi med Ayne, fanga med Prellum. | |
| ESOX, ocis, m. 3. Lar. | 5 |
| ESSéDUM, n. 2. litell Vagn, Raretta, legitur & Esseda, f. I. | 10 |
| Essedarius, a, um, sa sem feirer soddanu Vagn, & in bello, essedarii, þeir sem i gamla daga siktudu a soddanu Vagne. | 15 |
| ET, og, og so, einnín re- petitum est, 2. bædi. | |
| Etiain, og so, einnun, þat med, enn nu 2. eun þa, einu sunne, 3. ja, hellbur millsufrumar, nullius au- toritas immutata est, au- cta etiam, ejukis Mindug- ugleiske er hier med ffert- ur, (minfadr) miklu hellbur aukinn, 4. endelega, 5. ja, 6. mikelega, sierde- leg, etiam atqve etiam, in- lega, miog so. | 20 |
| Etiarium, etiamdum & etiam tunc, enn nu enu þa, allt til þessa tijma. | 25 |
| Etiam ne, mun eun nu. | |
| L 2 | Etiam, |

Etiām si, þó ab, jafn vel þó.
ETYMOLOGIA, f. I. ord
uppruna Konstenn, tilteki-
ning yfer uppruna ordanna
EUGE, Eja! Ó! vel! Gud.
sie los.

EVNUCHUS, m. 2. Geld-
ingur, Höfvenare.

EVRUS. m. 2. Austanvind-
ur, Austur.

Eurinus, a, um, sa sem
heyrer til Austre.

EX, af, ut af, 2. fra, 3.
epter, ex facili, quidvelld-
lega, ex composito, af
aſetniuge, epter því sem
saman hafde komin, epter
upplögdu radi, ex in-
ſperato, oforvarandis, ex
tempore, uppá Tijman,
jafn-ott jafn-ðnum, ex
præceptis, epter Bodord-
unum.

Extra, utan til, fyrer utan.
Extraneus, a, um. fram-
andi, sa sem er utanfyr-
er, utan til.

Extraquam, utan hvad, nema.
Extrarius, a, um. fram-
andi, utlendskur, ic. ut-
vortis.

Exterus, a, um. utlendskur,
sa sem býr utan Lands.

Comp. **Exterior**, us, sa ytre,
2. lakare, minne hattar,
comes exterior, sa sem

geingur epter sdrum til
vinstrehandar, superl. Ex-
tremus, sa 1. stie, 2. sydastiv
3. stærsti hædste.

Exrema, n. pl. 2. orum,
Undarslitur, Daudi/
Fiorbrot.

Extremð, sydast, med það
sydasta.

Extremitas, f. 3. Rond/
Kantur, Extremitas mun-
di, Heims-Ekaut, Endur.

Extimus, a, um. sa fidasies,
vist, 2. fiarlægasti.

Externus, a, um. utvortes,
utasti, 2. annarlegur, sa
sem ecke kemur neitt vid
Efned, 3. utlendskur.

Extero, avi, tum, are, i.
eg giore einn assina, fra-
sier nummenn.

Extrinſicus, utvortis, n/
annfra, annarstadarfra.

EXAMEN, inis, n. 3. hopuz
af unguim Byflugum, þegar
þær færa fra, 2. metaph.
Flockur, Fiollbe, 3.
Lungaun i Wogenne, 4;
metaph. Ransokun, Proſa,
eptergrenslan.

Examino, avi, tum, are,
1. eg yfervega, ransakar/
reine, proſa.

Examinatio, f. 3. Yferveg-
un, Proſun, Reinsla.

EX-

EXCETRA, f. 1. Eytur-
ormur, 2. *metaph.* ein
stæm vanartug Kvænna.

EXEDRA, f. 1. Idlungr-hus,
Disputatiu Galur.
Exedrium, *idem diminutive.*

EXEMPLUM, n. 2. Dæme,
Epterdæme, 2. Copia,
Utskrift, 3. Lijking. Epter-
mindan, 4. Straff. reffing,
exempli causa, exempli
gratia, til dæmes, literæ
binæ codem exemplo,
tvo Bref sama June:
hallsðs, in vel ad exem-
plum alicujus rei, til Epter-
breitingar, epter því sem
sa hlutur er gjördur, ede-
re exemplum in aliquem,
ad syna Epterdæme c
einhverium, ad straffa ein-
hveri ødrum til epter-
dæmes.

Exemplar, aris, n. 3.
Form, Gyermindan,
2. Eptermindan, ic. Ut-
skrift, Exemplar.

EXENTERO, are. 1. eg
fref, slægic, tel innistenn ur.
EXIGUUS, a, um. sinar,
lijstell, lækur.

Exiguæ, sallega lijtellega,
med nauinleika.
Exiguitas, f. 3. Smærð,
lijtelfortlegileik, exiguitas

corporis, sinar Þortur.
Perexiguus, a, um. miog
lijstell, sinar, þunnur,
lijtelforlegur, dalijstell.

5 **EXILIS**, e, þunurr, magne
veigalijstell, slettur, laks-
ur, lumpenn, flien, nipe-
ur, exilis vox, miott,
nipurt, hliod.

10 **EXILITER**, veiklega, nipur-
lega, lijtelforlega.

EXILITAS, f. 3. Phulka, Lijtel-
fotlegileik, Mequrd, Nip-
urleileik, 2. exilitas vocis,
miohlíod.

EXIMIUS, a, um. herlegur,
valen, agietur.

Eximiæ, herlega, artuglega,
fostulega.

20 **EXODIUM**, n. 2. Ende,
Midurlag, Utgangur, 2.
Skeintelegar isettur, sem
þeir brukudu forðum i
Gledelskum og ecce komu
neitt vid esned.

EXOTICUS, a, um. nt-
lendstfur, sa sem kemur
ur framande Landi.

30 **EXPERGISCOR**, rectus
sum, pass. eg vafna, ic.
eg er arvalur, til miig i
vact.

Experrectus, a, um. val-
nabur, 2. lyftugur, ferð-
ugur, vistull, frjumodugur.

L 3 Ex-

Expergesatio , eci , tum.
3. eg vek upp.

Expergesio. *p.ass.* 3 eg vafna
Inexperrectus , a , um. o-
vafnadur , sofande.

EXTA , orum , n. *pl.* 2. þad
hellsta og efsta af innisflunum
Ex: ispex , icis , m. 3. se
sem spaer af Innisflum.

Extispicium , n. 2. *E* 'sfla 10
Spadomur.

EXTORRIS , e , c. 3. ut-
lægur af landenu , o-
fridhelgur.

EXUL , lis , c. 3. uflage , sa
sem hverge hefur faina
stad , 2. *transl.* Exul men-
tis , sinnulaus , affinna,
halfgalenn.

Exilium , n. 2. Utlegd.

Exulo , avi , atum , are , I.
eg er i utlegd , 2. *metaph.*
eg vyl langt burt , perfis-
dia ex urbe & avaritia
exulant , Ótrumenska og
ogiruc rijina ur borgini ,
haða þar ekert adsetur.

Exultatum ire , ad fara ut-
lægur , landfotta.

EXUO , ui , utum , 3. eg fære
ur , af flxeðe , 2. *metaph.*
ad forlata , yfergesa , 3. ad
dryfa i burtu , exuere vir-
tutes , ad leggia fra fier
dygderuar , vitia , odygde-
nar , exuere humanitatem ,

ad sticka fier omannlega-
exuere hostem castris , ad
svipta ovinenra sijnum Her-
budum , exuere se a fortu-
nis paternis , ad soa finne
föhrleisb , exuere jugum ,
ud komast fra sijnu Unauds-
ar-vöc.

Exuvia , f. 1. *pl.* Hydes
Hamur , Belgur , Giæras
Hud , 2. Hertang.

F.

FABA , x , f. 1. Baun.

Fabula , f. 1. lijtel Baunt.
Fab-lis , e , sa sem heyrer
til Baunt , siliqva fabalis ,
Bauna-Sorp , Bauna-his-
me , stipula fabalis , Bauna-
gras , Stanger sem Baun-
ernarvaya a.

FabaginuS , a , um. *idem.*
Acus fabaginum , Bauna-
ognar , Bauna millsta.
Fabacia , x , f. 1. Baunta-
laka , 2. Baunastaung.

FABER , bri , m. 2. Smids-
ur , Handverfsmadur , *ur:* =
faber aurarius , Gullsmid-
ur , faber ærarius , Kopar-
smidur , faber ferrarius ,
Jarnsmidur , faber ligna-
rius , Tricsmidur 2. *me-*
taph. Meistare , edur hof-
undur einhvers hlutar ,
qvist-

qvisquis suæ fortunæ s.-
ber, hver er finnar lucu
Smidur.

Fabrilis, e, sa sem hører til
Smidnum eða Smíðum.
Fabrica, f. 1. Smidia, ut :
fabrica ferrea, Jarnsmid-
ia, 2. Handverk, ut :
fabrica ferraria, Jarn-
smiðes-konst, Æris fabri-
ca, Koparsmíði; Smíð-
esgripur af Kopar 3.
Bygging, 4. translate
Bruggiord, Underseile,
Pretter.

Fabrico, avi, atum, 1. &
Fabricor, atus sum, dep.
1. eg smiða, bygge, 2.
metaph. eg uppþeinka, upp-
hupa, sum uppá.

Fabricator, m. 3. Bygging-
ar, meistare.

Fabricatio, f. 3. Bygging,
Smíði.

Affabré, artuglega, kostn-
lega, meistaralega.

Infabré, liotlega, flutlega,
plumplega, osmidlega.

Infabricatus, a, um, osmis-
dabur, vtilbuenn, o-
hogqvint.

Fabrefacio, feci, factum,
ere, 3. eg smiðda bygge-
bel, tilby.

FABULA, f. 1. Skraf, Tal,
2. Dictur, Wsentir,

Eiadur, Efrófaga & sim-
pl. Kyge, 3. Comœdiu Sp. I.
Fabella, dim. litjed Afentir,
Frásaga.

Fabularis, e, sa sem tilhører
strofsøgu og esentire, hi-
storia fabularis, Skraf-
saga.

Fabulosus, a, um, fullur
af strofseime, lygelegur.

Fabulose, lygelega.

Fabulositas, f. 3. Dyktur,
Smíðar, Skrafseime.

Fabulor, atus sum, ari.
dep. 1. eg tala, rædi, 2.
þvætte, fer med osannende.

Fabulator, m. 3. Skraf-
hrokur, Strafimadur,
þvættari.

Confabulor, atus sum, 1.

eg tala við annaun.

FACEFUS, a, um, rædenn,
skemtenn, gladur, listugur.

Facete, artuglega, skemteles-

ga, snöturlega.

Facetix, arum, f. 1. pl.
Gamanædur, Skritue,
Gladværð, facetix acerbæ,
Kestne, fallba gaman.

Facetosus, a, um, skemtent,

gladur, gamansauur.

Infacetus, a, um, escen-
tien, leidur, plumpur.

Infacete, liotlega, flut-
lega, plumplega.

| | | |
|---|----|--|
| Infacetæ, pl. f. 1. arðin Plumpheit, Óhæversta. Perfæctus, a, um. misg artugur, ueftur, misg skemteun, skrijtunn, gam- ansamur. | 5 | re alicui negotium, ad fa- cium noctud ad bestilla, facere alicui potestateim rei alicujus, ad gesfa ein- hverinn magt yfer ein- hverium hlut, facere ali- cui fidem, ad loma ein- hverium til ad trna, face- re alicui auctoritatem, ad |
| Perfæcte, misg artuglega, listelega, skemtilega. | 10 | anca myndugleika annars, |
| FACIES, ei, f. 5. Audlit, it, utvortes Aþynd, Aþig, Fomulag, 2. metaph. Lyf- ing, it. Syn, Fyrerburd- ur, Vofa, Mynd. | 15 | 6. facite æqui sitis, scaed so til ad þid sieud riett- vijser, facere non possum qvini, eg lann ecce annars eun, 7. facit mundum ædi- ficari a Deo, hanu seger Heimureun sie af Gude giordne, facit Euripidem & Menandrum inter se |
| Superficies, ei, f. 5. yfer aþynd, vtre aþynd sierhvers hlutar, upphverfa. | 20 | diferentes, hann lætur sem, Euripides og Me- nander sicu ad ræda sijn a mille, 8. facere alicui convitum, ad leggja eiu- um last til, ad lastyrdia eius, facere alicui dolo- rem, ad asta einhverium sorgar, 9. facere jaectu- ram, detrimentum, ad |
| Superficiarius, a, um. sa- sem steudur, eda byr a ann- ars lod. | 25 | lyda skada, misser, tacere nausfragium, ad lyda Slipbrot, facere vitium, ad steinnast, verda hræt legur, 10. facere ad ali- quid vel alicui rei, ad |
| FACIO, ci, etum, 3. eg giore, utretti, 2 facere medicinam, ad hondla med Læknings-konst, face- re histrioniam, ad hondla med Begleri, facere pira- ticani, ad fara i viking, ad leggia fyrr sig Sioreif- araskap, 3. facere pecu- niam, ad græda, safna audæfum, facere nomina, & facere xs alienum, ad loma sier i Skulder, hlada a sig Skulduun, 4. facere magni aliquem, ad vyrda mikels einhvern, hallda miked af einum, 5. face- | 30 | picta |
| | 35 | |

þíena til einhvers hlutar,
11. facere cum aliquo,
ad hallba med einhverium,
12. facere alicui gratiam
alicujus rei, ad fyrergeta
einhverium eitthvad, hall-
da honum eitthvad til
goda, 13. facere diis, ad
vætra Sudunum, facere
vitula, ad fornæra, 14.
facere vela, ad sigla, fac-
re periculum, ad reina til,
facere clamores, ad hropu
hatt, facere stipendum,
ad þiona i Strjðde fyrer
laun.

Fædlo, f. 3. Giorningur,
2. Upphlaup, Flockadratt-
ur, 3. Selstapur, Sveit,
Flockur.

Fætissus, a, um. upphlaup-
samur; orvasamur, 2.
selskaps mikell, hala lang-
ur, sa sem hefur marga
uppa sijna sijdu.

Factura, f. 1. Tilsreidsla,
Giorningur.

Fætum, n. 2. Giorningur.
Factitius, a, um. tilbuenn,
tilreiddur, sa sem gjordur
er af Uppasýndingu, vi-
num factitum, gjørbar
vin, sal factitum, salst
sem tilbued er af monnum,
geminæ factitie, gjorder
eda tilreiddar Gimsteinar.

5 Faxim, & faxo, eg stal
giøra, vil gjøra.
Factito, avi, tum, 1. eg
giore optlega.
Facello, ivi, Itum, 3. eg
giore, utrette, 2. facessere
alicui negotium, ad gjøra
einhverium Ómal, Mæbu,
ad stæffa einhverium eitt-
hvad ad drijfa, 3. eg packa
mig, snasa i burtu.

10 Facinus, ðris, n. 3. Verl,
Giorningur, Hreisteverk
merkelegt Stycke, 2.
Skelmetri, Skarnstycke,
Stralskapur.

15 Facinorosus, a, um. Skal-
aktugur, Skelmersfullur.
Facilis, e, audvældur, eptes-
latur, 2. liusfur, bijdur
vingiarulegur, dagfars
godur, vidrabanlegur,
hoglinbur, 3. flotur,
lidugur, suar i Sun-
ingum.

20 Facile, audvældplega, hæg-
lega, vel, 2. facile pri-
mus, hann er vel hinn
hellste, facile doctissimus,
hann er ad viisu hinn
lærdaste.

25 Facilitas, f. 3. Audvældne
Godvill, Linflinde, Pyd-
leike, Godmensta, Hög-
linde.

30 L 5 Facut-

Facultas, f. 3. Efne, Hentugleike, Lelegheit, 2. For-megan, 3. facultates in pl. Audeſe, Gots, Femunur, Eigner, Nykbedæme.

Difficilis, e, Bagur, Torvelldur, olidugur, 2. ofugur, vandlatur, adsyndeun, Innrunarsamur, afundenn, obijdut, oblijdut, Hardur, strangur, oblijdf-anlegur.

Difficile, baglega, torvelld-lega, med inødu.

Difficulter, idem.

Difficiliter, raro dicitur sec-comparationis gradus habent hec tria, communes, difficilius, difficillime.

Difficultas, f. 3. Bagleike, Óhægd, Torvelldne, 2. Naud, Preinging, Brestur, Órbyrgd.

Perdifficilis, e; misg bagur, ordugur, torvelldur, ovidradanlegur.

Perdifficiliter, misg bag-lega.

Subdifficilis, nockud bagur, torvelldur.

Perfacilis, e, misg aub-velldur, hægur, misg þægelegur, vide facilis.

Afficio, vel Afficio, feci,

5

10

15

20

25

30

35

ðum, 3. eg gisre, verla þad og þad i einum, affec-tum est bellum, þad er teled til ab strijda, affi-cit hoc animos eorum, þad geingur heim til hiart-a, þad kemmer þeirra gedsmune, afficere ali-queum gaudio, dolore, ad gledia einn, hriggia einn, 2. afficere morbo, cru-ciatiibus, calamitate, ad gjora einhværn siulan, pijná einn, koma eimunt i flora neyd.

Affectus, 2, um, biladur, bugadur, illa usigkomenn, animus affectus, bugad, sturlad ged, 3, ita affec-tum esse, ad vera so finn-adur, ita affectum esse erga aliquem, ad vera so finnadur vid einn, hafa þa gedsmune til eins.

Affectio, f. 3. Tilhneig-ing, Sinneslag, 2. Kærleike, Gedsmuner, 3. Affectio celi, vedursins Usigkom-ulag.

Affectus, m. 4. Tilhneig-ing, Sinneslag, Gedsmuner, Kærleike, gott hiartalag.

Affecto, avi, tum, are, 1. eg gyrenest sæle epter fapp-fostas,

Kosta, stunda eptær, affe-
stare viam aliquo, ad vilia
reisa i einhvern stadt.

Affectatio, f. 3. Epter
stundan, Eptersöln for-
glefens, fordilld, Affekt,
affaraasnid.

Affectator, m. 3. sa sem
gyrnest eitthvad.

Affectatus, a, um. sa eptær
hverum einn besur mihi-
lega stundad, og soft,
fordilldarlegur, veigen-
legur, framrar gisordur af
fordilld, enn ingefinne
natturn.

Inaffectatus, a, um. fllett-
ur, vidhafnarlaus, ein-
fullbur.

Conficio, feci, ecclum, ere,
3. eg fullgiøre, utenda,
2. eg veise, orþreite, buga,
4. fordiarfa, eydelegg.

Confectio, f. 3. Tilbun-
ingur, Tilreidsla, 2. Full-
komnan, Ending.

Consector, m. 3. Full-
kommare, sa sem cyder,
fordiarfar, consectores
ferarum, heir sem bordusi
vid Willu-dyreun a Sion-
arplatseun og unnu han.

Confectura, f. 1. Tilreid-
sla, Tilbuningur.

Inconsecutus, a, um; oxydd:

ur, oþvererdur, oþmelt-
ur, oþilbucun.

Deficio, eci, ecclum, ere.
3. mier flær feil, mig brest-
ur, skorter, vantar, eg
mijnka, veiklast, bilast,
sigg til horns, forgeing,
2. verd mattlaus, fell i.
Aungvit, lijdur yfer mig,
3. eg fell fra einum til
annars, 4. Defici consi-
lio & ratione, ad verba
radalaus.

Defectus, a, um. buglaus,
mattlaus, magnlaus,
ormagna. Halfdaudur, de-
fectus annis & viribus,
gamall og lasenn.

Defectio, f. 3. Magnleise,
defectio animi, Drving-
lan, Aungvit, Ómeige,
defectio vel defectus so-
lis, lunæ, Fórimyrkvan
Solar, Tungle, 2. fra
fall.

Defectus, m. 4. Skortur,
Brestur, 2. defectus ani-
mi, Hugleise, Aungvit,
ómeige.

Defector, m. 3. frafallen,
og hurt hlaupenn Strijds-
mabur.

Subdeficio, ci, ecclum, 3.
þad dregur ur mier matt-

ent,

| | |
|--|----|
| cun, þad tekur til ad líjba þfer inig, verd ørmagna. | |
| Efficio, ci, etum, 3. eg verla, framkvæmi, ut- rette, kem til leidat. | 5 |
| Effectus, a, um. fullgiord- ur, framkvæmdur. | |
| Effectus, m. 4. Gramm- qvænd, Utretting. | 10 |
| Effectum, idem. | |
| Effector, m. 3. sa sem ut- retter nochud, framkvæmer. | |
| Effectio, f. 3. Utretting, Gramkvæmd. | |
| Efficientia, f. 1. Verkan, framkvæmd, utrett- ing. | 15 |
| Efficienter, med verke, ver- kanlega. | |
| Efficax, o. 3. Krøptugur, verkandi, mattugur. | 20 |
| Efficacia, f. 1. Kraptur, Stirkleifi, makt, verkan. | |
| Efficacitas, f. idem. | |
| Efficaciter, krøptuglega, Skarplega, orduglega. | 25 |
| Inefficax, o. 3. Kraptarlaus, vanmattugur, duglaus. | |
| Inficio, ci, etum, 3. eg sita, 2. inficere veneno, ad cytra, 3. eg flecka, for- ræd, fordiarsa, inficere animum deliciis, otio, ad fordiarfa sig med Sælliſe, | 30 |
| Idiulcise, civitatem viti- | |

| | |
|---|----|
| is suis inficere, ad flecka borgena med sijnum losb- um. | |
| Infactus, a, um. litadur, farvadur, 2. fleckadur, eitradur, forradenn 3. o- giordur, Argentum infe- ctum, osmidab Sylfur. | |
| Infector, m. 3. Litare, Farvare. | |
| Infactus, m. 4. Litan, Far- van. | |
| Interficio, ci, etum, ere- 3. eg slæ i hel, myrdi, drep, ljsflæt, ræd af døg- um, føre i heliu, 2. for- diarsa, eidelegg, giore ut af vid. | |
| Intersector, m. 3. Mord- inge, Banamadur. | |
| Interfectrix, f. 3. Mord- ingia, Banakona. | |
| Officio, ci, etum, 3. eg hindra, er till baga. | |
| Officium, n. 2. Embatte, Embettes partar, Skyld- a, Skylduverf, 2. Vel- giornungur, Pienusta, Velvilld, 3. Lotning, Æra, Vitding, Fruct. | |
| Officia, id est, officiales, þeir sem piena a Hæfgrö- um. | |
| Officiosus, a, um. pienustu- samur, vel viliadur, pie- nustu- | 35 |

nustubilingur, ørlatur,
vertingasamur, greidugur,
greidasamur.

Officiale, pienustusamlega,
ørlatlega.

Inofficiosus, a, um. øhien-
ustusamur, øvelviliadur, ø-
greidugur, øgreidasamur,
øhoiflegur.

Perofficiose, miled pienustu-
samlega, velvildarlega,
greidasamlega.

Officina, f. 1. Smidia,
Verkstofa, 2. Idkunars-
hus, sa stadur a hverium
øft er illt eda gott, ut:
officina æraria, Kopar-
verk, Kopar-Smidia, offi-
cina chartaria, Pappirs-
milna, officina pictoris,
Malara-Stofa, officina
armorum, Döpna-hus,
officina sapientiz, Spel-
innar Verkstofa, officina
eloquentiz, Malsnilleun-
ar Lærdomshus, officina
vitiorum, neqvitiz,
Straka Stodull, sa stad-
ur hvor allskins stammer
og vammer eru um hond
hafdar.

Perficio, ci, etum, 3. eg
fullgiore, fullkomma, full-
enda, utrette til fulls.

Perfectus, a, um. full-

kommenn, fullgiordur, end-
adur, algjordur.

Perfecte, fullkomlega, al-
gjorlega.

Perfectio, f. 3. Fullkom-
nan, Fullkomlegleike, Al-
gjorglelike.

Perfectior, m. 3. sa sem
fullgjorer, Fullkommar,
Frænkvaemir.

Perfectrix, fam.

Imperfectus, a, um. ofull-
kommenn.

Imperfecte, ofullkomlega.

Præficio, ci, etum, 3. eg
set eina fyrer, fæ einum i
hendur forstodu einhvers.

Præfectus, m. 2. Forstiore,
fyrer Lide, Øfervalds-
madur, Øferbodare, ut:
præfectus urbis, Stadar-

Fogete, Øfermadur, Hof-
dinge Borgarennar, præ-
fectus vigilum, Vakt-
meistare, præfectus anno-
næ, Proviant, Meistare,
sa sem hefur þa æðstu for-
sion, fyrer Bistum og upp
helldes medslum, præfe-
ctus classis, Admiral, sa
þpparste yfer flotanum,

præfectus castrorum,
Herbuda Meistare, præfe-
ctus prætorio, Höfmeist-
ari, præfectus arcis,

Gloð,

5

10

15

20

25

30

35

Slozherra, præfectus fabrorum, yppartste Herra, yfer Byggingum og Herstijum, præfectus regio-nis, Liensmadur, Besafningsmadur, Almtmadur, præfectus cohortis, yppsarste Hershofdinge.

Præfectura, f. 1. Forstada,

Yferrab, Liensmans og annara Embættes-manna Ummæmi, præfectura cohortis, Hers-Hosfdingia Stict, præfectura clas-sis, Admirals Embætte, 15
2. Umdæme, Liene.

Proficio, ci, etum, 3. mier fer framn, jeg giore framnför, 2. gagna, stoda.

Profectus, m. 4. Gramfor, Graingangur, Frame.

Reficio, ci, etum, 3. eg endurnære, styrke ad nnu endurnya, endurbæte, um-hæti, rette vid, bygge upp aptur, forbetra, reficere copias, ad endurnya aptur sitt herlid.

Resectio, f. 3. Endurny-ung, Vibretting, Umbot,

2. Endurnæring, Hresking.

Resectus, m. 4. Endur-

næring.

Resector, ris, m. 3. Uppr-

hyggjare, Endurnyare, Umbatare.

Sufficio, ci, etum, 'eg næge hrock til, hef esne til, et madur syrer, 2. læt i tie, veite, 3. set i stadenn syrer einhværn, ut: sufficer aliqvem alicui, & sufficer in locum alterius, ad setta einn i annars stad.

FACUNDUS, a, um. mæls-flur, malsnotur, veltal-ande, ordfær, malniali, ordheppen, vel ad male farenn.

Facundia, f. 1. Mælsta, Malnillb, Talsgasa.

Facundè, med mælsku, snillelega.

Infacundus, a, um, os mælskur, illatalande, mals-styrdur, sa sem hefur stiedt tungutak.

FAGUS, f. 2. Beile, Beile-trie.

Fagineus, & Faginus, & Fagenus, a, um. sa sem er af Beile.

FALARICA, f. 1. Sfots staung med Broddum, Bile og Brennestiene, sem heit hofdu forдум ad skjota Ellde i Festingar.

FALLO, tefelli, falsum, 3. eg svift, pretta, dreg a falat

talur, faldreg, 2. ad bregda
Truskap, ut: fallere pro-
missum, ad bregða lóf,
orded, fallere fidem datam,
ad hallda ecce Truskap
epter losforde, 3. fallere
tempus, diem, ad dresfa
Tijdea, hena af Tij-
mann, eida Deigenum,
fallere tedium, ad gisra
nockud sier til dægraftyt-
tingar.

Falsus, a, um, svikull, log-
enn, falskun, osannur, rang-
ur, 2. svikenn, prettadur,
faldreigenn.

Falsum, n. 2. Lyge, Svif-
røde.

Falso, ado. ranglega, falsf-
lega, svilfaimlega, vrettelega.

False, idem.

Falsitas, f. 3. Prettvijsse,
Svilfetme, osannende.

Falsarius, m. 2. Brefafal-
sare, sa sem falsar Bref-
og Skiltjile.

Falsilöqvus, & Falsidicus,
a, um. lygeunn, osannord-
ur.

Fallax, o. 3. falskun, hrecf-
vijs, prettottur, svilfam-
ur, skallactugur.

Fallacia, f. 1. Fals, Svif-
pretter, Lyge, Skelmeri,

Strakspur, Hreckur,
Gicur.
Fallaciter, falsflega, hreck-
vijsflega, svilfamflega.
Fallacissime, superl.
Refello, felli, ere, 3. eg
ref til bala, bevijsa hvort
a mote.
FALX, f. 3. Sigd, Liar,
Snidell, 2. Batskrake,
Slipstiale, sales murales,
Kralar med hverium heit
i Drustum hafa nad
Steinum ut ur innrunum,
3. Striids-vopn, Dre, falx
fenaria, Hey-liar, Slattu-
liar, falx messoria,
Korn-sigd, falx arboraria,
vidar-gre, falx putatoria,
Snidell.
Falcicula, & falcula, f. 1.
lijtel Sigd, lijtell Krake,
Snidellorn.
Falcarius, m. 2. Striids-
madur, utbuenn med lang
Dre.
Falcatus, a, um, bogiennt
sem liar, ensis falcatus,
magafatt sverd, currus fal-
cati, Striids-vagnar, ut
hverium ad standa bogiennt
og heitt jarn a allarfjeldur.
FAMA, f. 1. Nikte, Romur,
Ordstiir, Nasfn, Fregn,
almennelegt Lal, 2. mil-

| | |
|-----------------------------|----|
| eb Nafn, Frægd, Loffsy- | |
| aceqvirete famani erudi- | |
| tionis, ab verda frægur | |
| af sijnim lœrdomi, famam | |
| eriminis alieujus subire, | 5 |
| ab vera riktabur af ein- | |
| hverium glæp. | |
| Famosus, a, um. illa ræmd- | |
| ur, riktabur, 2. sneide- | |
| legur, sa sem geingur | 10 |
| nærri Æru og respecte | |
| Manna, carmen famosum, | |
| ovirdingar drapa, smanar | |
| ves, svivirdingar kvæde, | |
| libellus famosus, smanar | 15 |
| strif, 3. nafnfrægur, nafn- | |
| tunnugur. | |
| Diffamo, avi, atum, are, | |
| 1. eg ofræge, tala illa | |
| um eum, vantidka. | 20 |
| Infamo, avi, atum, 1. idem. | |
| Infamis, e, illa ræmbur, | |
| riktabur, ofrægur. | |
| Infamia, f. 1. Baurilte, | |
| slæmt ord, Vanæra, 2. | 25 |
| frægd. | |
| Periusfamis, e, miog ofræg- | |
| ur, illa ræmbur. | |
| FAMES, is, f. 3. Hungur, | |
| Sultur, it. Dijr·tijd. | |
| Famelicus, a, um, hung- | 30 |
| radur, solftinn. | |
| FAMULUS, m. 2. Pienare, | |
| smasveirn, Pienustu- | |
| dreingur, Vinnudreingur, | |
| 2. adj. undergefenn, pin- | 35 |

| | |
|-------------------------------|--|
| ustuviliugur, sa sem er til | |
| Pienustu. | |
| Famula, f. 1. Perna, Pio- | |
| nustustulla, Winnulona. | |
| Famulor, atus sum, dep. | |
| 1. eg piena, piona. | |
| Famularis, e, sa sem heyrer | |
| til pienuruim, pienustu | |
| folke, turba famularis, Hill, | |
| Vinnufolk. | |
| Famulatus, us, m. 4. Pien- | |
| usta, Pionfan. | |
| Famulitium, n. 2. idem. | |
| Familia, f. 1. Pienustu- | |
| folk, Winnuhin, 2. Heim- | |
| lynni, 3. Slekt, Ett- | |
| spreinge, 4. Sveit, Sel- | |
| stapur, Flockur, unders- | |
| satar, ut: familie phiso- | |
| phorum, Heimspfinga | |
| flockur, familie gladiato- | |
| rum, hopur þeirra sem eru | |
| ad efa sig i vopualeik, 5. | |
| familiani ducere, ad vera- | |
| Foringe, fremstur i flocke, | |
| pater familias, Husbondi, | |
| Husfader, mater familias, | |
| Husmoder, Husfri. | |
| Familiaris, e, sa sem heyrer | |
| til heimfynnu, ut: fili- | |
| us familiaris. Sonurrenn i | |
| husenu, res familiaris, Hild | |
| æse, Bushluter, it. ad- | |
| drætter, visir, focus fa- | |
| miliaris, Elldsto, inter- | |
| dum | |

dum Metaph. Heimle, 2.
daglegur, sa sem madur
brukar daglega og um-
geingst med a hverum
deige, 3. handgeingenn
vinur, elstulegur funninge,
allunnigur, nimis familiare
rem se facere, ad
gistra sig of alnennann,
hoc mihi familiarare est, had
et mijn Venia, Vani,
planta Italica familiaris, sa
Abortur sein almennelega
ver i Vallande.
Familiariter, funnuglega,
vingiarnlega.

Familiaritas, f. Kunnug-
leise, dagleg Umgeingne,
nimia familiaritas, ofmis-
ell kunningkapur, Dns
brædraslag.

Perfamiliaris, e, misg
handgeingenn, sa sem er
annars heimuglegt Rad i
ollun hofum.

FANUM, n. 2. Kyrkja, Musi-
eri, Hof, Goda-Hof.
Fanaticus, a, um, galenn,
rasonde besetenn af Sath-
ans Grillum, breitenn og
blendenn i Truarbrøgðbyn-
um, sa sem hefur snert
af vissum og vantru, fassur
af Villudomum.

Prophanus, a, um, ogudi-

legur, oheilagur, heid-
inglegur, it. ohreian, vett-
alldlega sinnadur.

Prophano, avi, tum, are,
I. eg vanhelga, flecka.
FAR, farris, n. 3. Korn,
Miel, Rugur, Hveite,
Farreus, a, um, & farra-
ceus, sa sem er af Rugi,
panis farreus, Rugbraud,
pollen farreus, Rugmiel,
Farteum, n. 2. Ruglaka,
Farrago, inis, f. 3. sam
Blandad Korn, 2. me-
tab, margra hluta sam-
full.

Farina, f. I. Miel,
Farinacius, a, um, sa sem
tilhengir Miol, cibarium
farinarium, missalldyr,
FARCIO, ci, tum, vel etum,
4. eg stappa, treb fullt,
feiste,

Farcimen, inis, n. 3. Pyssa,
Sperdell, Biuga, Jespen,
Fartor, oris, m. 3. sa sem
hyr til og selur Pyssu,
Biugu og Sperdra, 2. sa
sem elur og feister fugla.
Fartura, x, f. I. Uppfylling,
Uppstappan, Elde.

Fartus, us, m. 4. Upp-
stappan, Holling, Pris-
ing, Krodninger.

Fartlis, e, sa sem er fulur

og alenn, spikadur, anser
fartilis, alenn Gies, 2.
fartilia, n. pl. Matvæle,
sem piena til ad feita med
Fugla.

Confercio, si, tum, ire, 4.
eg stappa samann, upp-
fylle, tred einu i annad.

Confertim, pickt, piett sam-
ann, hvad vid annad,
Differtus, a, um, upp-
stappadur, utsteittur.

Effarcio, effarsi, artum,
cere, 4. eg fylle upp, fylle
uti.

Infarcio, si, tum, ire, 4.
eg stappa i, tred inni, fylle
i mille.

Resercio, si, tum, ire, 4.
eg upp fylle, stappa, tred
fullt.

Subfarinatus, a, um, stapp-
adur, stiittur, fylltur, spik-
adur, feitur, holldingur.

FARIS, vel fare, satur, fa-
tus sum, dep. 1. Talar,
seiger hinc: fandi doctis-
sinus, hinn beste mæl-
endes madur, mestre mæl-
sinmadur, ne fando qui-
dem auditum, þad hefur
ecke nochurn tuma heyrst.
Affaris, affatus sum, ari,
dep. 1. ad tala til, avar-
pa.

Affatus, us, m. 4. Avarp,
Vidtal.

Affabilis, e, videredes god-
ur, avarps godur, linsin,
vingarnlegur.

Affabilitas, tis, f. 3. Liuf-
lynde, Kierleiksfult vid-
mot, hijdleg Umgeingue.

Effaris, atus sum, effari,
dep. 1. ad utsegia, segia
framn, framnsegia, fram-
bera.

Effatum, i, n. 2. Malb-
grein, Sogn, Framm-
burdnar, 2. Spadomar,
Fyrrsogn.

Ineffabilis, e, outseigian-
legur, outreðaunlegur.

Infans, tis, o. 3. omala
Barn, ung Barn, 2.
Barndomslegur, 3. illa
ad malefarenn, inalsírd-
ur, comparat. Infantior,
superl. Infantissimus, barn-
domslegastur, Scipio non
suit infans, hann Scipio
var eckert Barn, scriptum
infans, i. e. indisertum,
laklegt scrif, sem eingent
art er a.

Infantia, æ, f. 1. Barn-
domur, omala allbur,
Barndomshattur, 2. fa-
kiensta i tale og styl-
Infandus, a, un-, ones-
uandes

- nande otakande, sem ecke
ma nefnast, storkostlegur,
hrædelegur, flæmur.
Interfariis, atus sum, inter-
fari, dep. 1. ad tala framm
i rædu annars.
Interfatio, opis, f. 3. Jun-
fall i ræduna med tale.
Nefindus, a, um, flæmme,
svivirdelegur, stammar-
legur, fandum & nefan-
dum, riett og rangt.
Præfaris, præfatus sum, præ-
fati, dep. 1. ad gisra jor-
mala, segia fyrer einu /
giðar rædu fyrer framann.
Præfatio, 3. Formale, 2.
Litell.
Profaris, fatus sum, fari,
dep. 1. ad segia feawui
tala ut, it. segia fyrer
framm.
Pertinent hoc composita in
fariam, Esfarius, desinera-
tia.
Bifariam, adv. med tværnu
mote, tvært flag, i tvær
mire portum.
Trifariam, mid þremur mo-
te, med þrett flag, i þre-
mire portum.
Quadrifariam, adv. med fer-
nu mote, med fernt flag,
i fjörum portum.
Multifarid, a, um, marg-

- salldur, sa sem er med
morgu mote.
Multitariam, adv, i morg-
um portum, i margann
mata.
Plurifariam, med fleiru moti,
i margann mata.
Omnifariam, i allan handa
mata.
10 FAS, n. 3. Nett og Billegt
fyrer Gudi, Hafa, Hæfes-
legt.
Nefas, n. 3. Óhæfa, Van-
vyrda, Skammarverl.
Nefarius, a, uni, vœme-
legur, ogudlegur, stammi-
arlegur, óhæfselegur.
Nefariæ, ogudlega, stammi-
arlega, svijirdelega.
15 20 FASCIA, f. Band, Borði,
Reim, Líste, 2. Skya-
strimell, langt og miott
Skj.
Fasciola, dim. f. 1. líjtell
Líste, Band, Reim.
25 FASCINUM, n. 2. Galldur,
Tosfrar, Seide, it. vœun-
darsamilegt tillit, 2. gall-
draveria bundenn umi hal-
senn.
30 35 Fascino, avi, atum, are, 1.
eg tosra, triss, gallbra,
seide.
Fascinatio, f. 3. Galdrar,
Seide, Tosra brukun.
M 2

Effascino, avi, atum, *idem quod fascino.*

Effascinatio, *idem quod fascinatio.*

Præfiscine, & Præfisciu, eg villde eingenn sieitte sig a mijnu tale, eg villde eingenn hneigladest a ordum mijnum, sem ecke gisrast fyrer skor frammin.

FASCIS, *m. 3.* Bagge, fascis virgultorum, Hrijsbagge, fascis stramento- rum, Halmbagge, *2. metaph.* Byrde, *3.* fælces, Borgmestara Merke, (Wondur, bundenn vid Øre.) *binc per meton.* hatt embotte.

Fasciculus, *m. 2.* Bagga- forn, lijted bynde, fascicu- lus herbarum, florum, nra vondur.

FASTI, *orum, m. 2. pl.* Rijni, Almanak, *it.* Anna- la-bok, i hveria menn skrifa þad sem vidber a hverium dege, dies fasti, peir Dagar hja Romverium, a hverium menn mattn utretta sll sin erende, *it.* goder og luckuleger Dagar, nefastus dies, sa Dagur a hverium menn mattu ecke

taa fier neitt fyrer hendur ad gisra.

FASTIGIUM, *n. 2.* Toppur, þad hædsta, *2.* Mænet, mærias, Dypt, þad nedsta og diupasta.

Fastigo, avi, avi, atum, are, *1.* eg ydde, mæne Fastigatio, *f. 3.* Toppurens, Mæningunn, Uppdrægning mænersens.

Semifastigium, *n. 2.* halfur Mæner, halft Gabblad.

FASTUS, *us, m. 4.* Dramb, Drambsemi, Hrofe, Hrafahattur, Hefmodur, Stolltged, Metnadur, Potte, Dreiß.

Fastuosus, a, um, stolltur, hofmodngur, dreisngur, drambsamur, hottanilell, foðurque, drambsamur, uppblasenn, hrofaskullur, legitur & fastosus, a, um.

Fastidio, ivi, itum, ire, *4.* eg forakta, forsmæ, *it.* hefe leda a, viddbiod.

Fastidium, *n. 2.* Foralt,

Viddbiodar, Leide, Olyst,

oþocknar.

Fastidiosus, a, um, sa sem hefur laida, viddbiod, olyst, wifur a einhverju.

Fastidiose, leidenlega, med
foralte og viddhiod.

FATEOR, fassus sum, 2
eg medkenne, geing vid,
jata.

Confitor, confessus sum,
2. eg jata.

Confessus, a, um, sa sem
geingur vid medkjenner, 2
~~pasiv.~~ vitanlegur, aug-
lios, sannur, in confessio
est, þad er vitaulegt, aug-
liost.

Confesso, f. 3. Tatning,
Medkjenning.

Difiteor, 2. eg neita, seige
nch fyrer, geing a mote.

Proftcor, ssus sum, 2. eg
medkennit frviliuglega,
seige openberlega framim,
2. losa, 3. profiteri se
medicum, ad gesa sig ut
fyrer Læknir, 4. profite-
ri pecunias, agros suos,
ad telia upp Eigner sijnar
og gots til Slatts edur
Lijundar, profiteri no-
men suum, ad telia sig
med ødrum, lata i liose
hvad madur sie.

Professus, a, um, open-
berlegur, vitaulegur, jata-
dur, 2. ex professo, open-
berlega, vijsvtande, af-
sjettu Radc, Aþoru.

Professio, f. 3. openberleg-
jatun, uppstift til Slatts
edur Lijundar, Handverks
Ídkun, sem ciun segest
Handticta med, Embættis
Snýlan.

Professor, oris, m. 3. einu
Halærdur, sem kennet
ødrum openberlega bok-
legar Listir, og Fræde.

Professorius, a, um, sa sem
heyrir til þeim Halærdu.

FATIGO, avi, atum, arc,
1. eg mædi, þreyte, giore
ormagna, it. osþyngi eina-
um i verla efnum.

Fatigatio, f. 3. Preysting,
Mæda.

Defatigo, avi, atum, arc,
1. eg stod þreyte, geing
framim af eiuum.

Defatigatio, f. 3. idem quod
fatigatio

Infatigabilis, e, øþreytan-
legur, stífur, sterfur, sem
ei lætur sig buga.

Fatisco, ere, 3. eg rifna,
gisna, brest i sundur, op-
nast, verd hrørlegur, a-
geingelegur, 2. eg brentest,
mædest, verd vanmegna,
fici magna, krimpast, bugast.

Desatisco, desessus sum,
dep. 3. eg þreytest, van-

5

10

15

20

25

30

35

magnast, kurásst, verd ör magna.

FATUM, n. 2. Forleg, Guds tilfickan, Guds asett Rad um eins lücku, 5 2. olücka, ohapplegt Tilfelle, 3. Dánde.

Fatalis, e, sa sem seður evpt: Guds rade, og forson, af Gude til stickadur, sa sent endelega hlytnur ad se, 10 2. oluckalegur, sa sein færer med siet olücku og dauda.

Fataliter, eptir Guds tilfickan og fyrcæftan, fataliter mori s ad deha naturlegum douda, og na þeim tijma sem Gud hefur fyrer sett.

Fatidicus- & fatilóqvus, a, um, sa sein kánn ad segia fyrr Guds Rad og fyrcæftan, sa sem spaer fyrr, um Forleg Manna, og óförunna hlute.

Fatifer, a, um, sa sem ór sakar og færer med sier olücku og dauda.

FATUUS, a, um, danfur, sineklans, 2. favijs, o. flokkr heimiskullegur, danfur, vanoitugur, plumpur, fautalegur, aulalegur.

Fatuitas, f. 3. Vanvitka,

Fautahattur, Rustaka- pur, osvinta, danfleik, Infatuo, avi, atum, are, 1. eg giore galenn, dara, ganta, narra.

FAVEO, vi, fautum, eg aui, unne vel; er gunstigur, vel viliadur, er einum til vilia innauhandar, heild med clintum.

Favor, oris, m. 3. Gunst, Hylle, Vingan:

Favorabilis, e, gaustigur, hollur, velviliadur, sa sent hlinjer ad einum.

Favorabiliter, gunstuglega, vel viliadur.

Fautor, oris, m. 3. Velunnare, gunstigur, hollur, Fautrix, cis, f. 3. su sem er gunstig, holl, og um vel einum.

FAVILLA, f. 1. Eymiria, Ensa, gloandi aska, Fune-

FAVONIUS, m. 2. Vestanni- Vindur.

FAUSTUS, a, um, luckulegur, heppenn, lansamur, 2. godnr æstelegur.

Faustè, lichulega, æstelega.

Faustitas, f. 3. Lücka, Far- sœld, Heppne, Lan.

Infautus, a, um; olücku- legur;

- legur, oheppenn vlausa-
tur.
- FAVUS**, m. 2. Hunangs-
Seimur, Hunangslaka,
2. Holur missum Rakanha,
hvar Bijsflugurnar sitia i.
- FAUCES**, ium, f. 3. pl.
Everbær, 2. transl. Prehyl-
gle, Biarga Klofse, Klof-
urigur, faux rarissime in
singul. reperit.
- Triflax, cis, c. 3. sa sem
hefur hrennar Everbarnar.
- Focale**, n. 3. Hals, Klædi,
Halsilutur, Strutur sem
sinker menn, brnka giar-
nann.
- Focaneis, a, um, sa sem
heyrer il Kverkunni, pal-
mes focaneus, grecin si
sem ver upp i Klofanum
a Triamm.
- Effoco, avi, atum, are, 1.
eg lyfke.
- Prætoco, avi, atum, are, 1.
eg kæsse, teppe syrer and-
rumed, helld syrer fverf-
arnar, it. stappa til ad
framann vrdu.
- Suffoco, avi, atum, 1. *idem*.
- Suffocatio, j 3. Knæfing,
Andarteppa Ræfing.
- FAX**, cis, f. 1. Blis, Rin-
dell, lios, facs nuptiales,
brudhionia bls, 2. transl.

- Upphaf, uppras, uppruni,
Kveifia, Alegian.
- Facula, f. 1. lijted Blis.
- FEBRIS**, f. 3. Kallda, Koll-
dusott.
- Febricula, dim. lijtel Kall-
da, snertur af Koldn,
- Febriculosus, a, um, full-
ur af Koldbusott.
- Febricito, avi, atum, are,
freq. 1. eg ligg i Koldbu-
sott, er siukur af Koldbu-
sott.
- Febrio, ire, 4. *idem*.
- FEBRUO**, are, 1. eg giore
Hreinsun og Forlykunar
Öffur syrar þa daudu,
helld Salumessur, so sem
Heidningar gjordu forðunt
i Februaris Manude.
- Februa, orum, n. 2. pl.
Forlykunar og Hreinsunar
Öffur, syrer þa framitt
lidinn, allra Salna Hatijd.
- Februarius, m. 2. Fostu-
gaugs Manudur.
- FECIALIS**, m. 3. Sende-
bodey sem annadhvært
skylldi boda Strijd, eda
Frid, feciale jus, Striids
og Fridar Lög.
- FEL**, lis, n. 3. Gall, 2.
metaph. Beissia, Vond-
sta.
- Felleus, a, um, sa sem er

af gall, rammur sem gall,
gallbeistur.

FELIS, *is*, *f.* 3. Rottur
Risa.

Felineus, *a.* nm, *så* sem
hester til Kette.

FELIX, *cis*, *o.* 3. Luckuleg-
ur, luckusell, heppenn,
lansamur, 2. friodsamur
ávættarsamur, *it.* risfur
kladárfullur.

Felicitas, *f.* 3. Glück, Gar-
söld, Latt, Welgeinane,
2. Risibomur, hserfiot,
anlegleika, Nægd, *it.* fri-
ðbætne.

Feliciter, luckulega farsel-
lega, 2. hserfiotanlega
Ríkuglega.

Inelix, *o.* 3. oluckulegur, *o.*
farsell, lansamur, ohepp-
en, vesell, aumur, 2.
ofriodsamur, slæmur og
veikur.

Infelicitas, *f.* 3. Glück, *Olan*, *Eymd*, *Veslingskap-*
ur.

Infeliciter, oluckulega, *o.*
latilega, oheppelega.

FEMUR, *öris*, *n.* 3. Læt,
Læreb ab utant verdu.

Femoralia, *n.* 3. pl. Bræf-
ur, Búrur.

FEMINA, *n.* pl. 3. þad þick
va af lærunum ab innann

verdu, in singulari non
reperitur nisi in genitive
& ablative feminis & fe-
mine.

FENDO inusitat. inde.

Defeudo, *di*, *sum*, *z.* eg
valta uppa, tel vara fyrer
einhverin, aßvend, syn ei-
tu fra, 2. forsvara, vernda
Skilje.

Defensor, *m.* 3. Verabart/
Forvarsmadur.

Defensio, *f.* 3. Vernd/
Forvar.

Indefensus, *a*, *un*, ver-
darlaus, forvarlaus/
hsergefætu.

Defensio, *avi*, *atum*, freq.
1. eg forsvara, vernda/
Skilje.

Defensito, *avi*, *atum*, freq.
1. eg vernda, forvara med
mittlre umhyggju, og
kostgæfn.

Infensus, *a*, *um*, obiv-
samur, hatursfullur, reid-
ur uppa, motvilingur.

Infense, reisuglega, hat-
urlega.

Offendo, *di*, *sum*, *ere*, *z.*
eg finn, htte fyrer, kenn
þorvaranis, 2. tel mig
a, 3. mei stær feil, eg
syndga fæsie mig, mei
verdu.

verdur a, stygge, giore
 reidann, hneixla motþage.
 Offensio, f. 3. Stygd,
 Óvinstapur, Ógunst. Nei-
 de, it. Motþroe, Slade,
 Æsteiting.
 Offensiuncula, dim. f. 1.
 lixtel Ýfæstion, Feil,
 Stygd.
 Offensa, f. 1. Stygd, Reide,
 Reiting, Ógunst, Óvin-
 semd, it. Hneixle, Mot-
 þrof tillæte.
 Offenso, avi, atum, are,
 1. eg ref mig hardt a, 15
 steite a.
 Offensatio, f. 3. Æsteiting.
 Offensator, m. 3. sa sein
 refur sig a, it. rasar tijdt.
 Offendiculum, n. 2. Gota-
 kesse, Snage, þad sein
 madur refur sig a, it.
 hneixle.
 Inoffensus, a, um, fyrr
 hværn ab ecke kemur neitt
 i veigenn, ohinbradur,
 hneixleslans, ofreistadur.
 sa sein er utann slada og
 afbrel.
 Suboffendo, di sum, 3. eg
 modga lixted, stygge, reite
 til reidi.

FENESTRA, f. 1. Wind-
 auga, Slugge, Óp, Hol,

2. metaph. Aðgangur,
 openn vegur.
 Fenestella, & Fenestrella,
 dim. lixted Windauga,
 Glugga Korn.
 Fenestro, avi, atum, are,
 1. eg giore, by til Windau-
 ga.
FERA, f. 1. Villudýr.
 Ferus, m. 2. idem.
 Ferus, a, um, otamenn,
 grimmur balstijrugur,
 hryssilegur, omillbur, hard-
 ur.
 Feritas, m. 3. villudýræleg
 naftura, otamihattur,
 grimmileile, hardudleg-
 leile.
 Ferox, ocis, o. 3. grimmur
 olmur, offasfullur, ofire-
 latur motmunn, svæsenn,
 it. hortugur, havvar,
 modugur, astogagiarn.
 Feroculus, a, um, sa sein
 er nockud hofmobugur, of-
 salegur, akafur, traþugur.
 Ferocia, f. 1. Hofmobur,
 Grimb, Óffækle, Motþroi,
 Ófstoþe.
 Ferocitas, f. 3. idem.
 Ferociter, grimmlega brist-
 uglega, ofurdaduglega,
 traþuglega, motþroanlega.
 Ferocio, ivi, itum, ire, 4.
 eg er grimmur og æde,
 M 5 hleip-

Hleipupp med ofstopa, er
 fullur med heipt og mod.
 Präferox, ocis, o. 3. miled
 hōsmodugur, grimmur,
 og svæsenn, ofstopafullur.
 Efferus, a., um, grimmur,
 obyll, vvidrædanlegur,
 galenn.
 Effero, avi, atum, are, I.
 egespa, æse, giære grimm-
 ann og vonbað, barba pro-
 missa efferat speciem oris.
 sjæt Skiegg, rijsttar Mann-
 sens Ásionn, gjører hans
 Svip hōfdingalegre.
 Perferus, a., um, misg
 grimmur og obyll.
 Semifer, a., um, & Semi-
 ferus, sa sem er ad halsu
 leite sem eitt Villu-dyr.
 Feralia, um, orum, n. 2.
 pl. Greptnar Hatiid,
 Salmuessnr, sem Heid-
 ingiar brukudu sordum
 Daga.
 Feralis, e, sa sem henvrer
 til frammlidnum, ellegr
 ar jardarsor þeß andada,
 Cœna feralis, Erfis Mal-
 tisd, habitus feralis, sorgar
 buningar, Ljksylgdar Elce-
 di, ferale carmen, sorgar
 Þeß epter þa frammlidnu,
 Ljksaungur.
 FERE, adv. Hæftær.

Ferme, idem.
 FERIAE, arum, f. pl. Hel-
 gehölld, Hatiiddesdagar,
 hvílldardagar, 2. uader
 verfahlie, frijsynder.
 5 Ferior, atus sum, ari, I.
 dep. eg helld heilagt, 2.
 hefe ecke neitt ad giera,
 sybla, lise i nadum, idin-
 leise, hvijle mig, ferjati
 dies, Idiuleises Dagat,
 frijsynder.
 FERIO, ire, 4. defelt. eg
 slæ, hogg, syng, ferire
 hostem, ad slæ ovineum/
 scrire aliquem securi, ad
 hoggva af einum hofuded,
 10 2. ferire scodus, ad giora
 Sattinala.
 Referio, ire, 4. def. eg
 slæ aptur a mot.
 FERMENTUM, n. 2.
 Surdeig, 2. transl. Storp
 Reide.
 15 Fermento, avi, atum, are,
 I. eg syre, fermentare ter-
 ram, ad friodga Jordena
 med Aburde.
 FERO, tuli, latum, ferre,
 eg. ber., fære, 2. fære til,
 20 3. fære med I mier, tem-
 pus fert, tijmenn vill hafa
 bad, res. fert, bad færer
 Soken, Slutturenn med
 sier, adolescentia fert, bad
 sylgee

fylger Ungdæmnenus / 4. id
tibi acceptum, fero, had
a eg þier ad þacka; had hef
eg seingeb syrer þjna
Skulld, 5. terre præmium,
ad fa lann, ferre primas.
ad fa þann besta hlut, hafa
Yferburdi, ferre repulsam,
ad fa Uffvar; 6. eg sege
fra, sortel, 7. hole, lijd,
ferre æqvo animo; ad um-
bera eitthvad vel, ferre
iniqvo animo, ægre, mo-
leste, graviter, ad umbra
eitthvad illa; una illa vid
eitthvad, lata eitthvad
falla fier illa; ferre pa-
tienter, moderate, ad um-
bera eitthvad polemood-
lega, 8. qdferð a lopt,
ferre allqvem in cælum,
ad sofa einit mifclega, hef-
ia hann upp til Hjñens,
9. ferre aliqvem oculis,
ad elsta eirn mifclegg, geta
ecke sied af ejnum, 10.
præ se ferre, ad syna a
fier hid itra, vilia vera a-
litenn syrer, 11. ventrem
ferre, ad vera þungnd,
vliett, 12. ferre legem,
ad setia log.

Latio, f. 3. Færsla, it.
Stiftan, legum latio,
Lagasetning:

Lator, oris, m. 3. sa sem
færer, lator legis, sa sem
setur log.

Ferax, cis, o. 3. friodsam-
ur, avartarsamur, sa sem
hefur god esac, efra god-
ur, ríktur af einhveriū.

Feracitas, tis, f. 3. Frøfs-
seme, Alvertarseme, Grodi.
Fertilis, c, idem quod fe-
raxy.

Fertiliter, fertilius, avar-
tarsamlega, friodsamlega,
yferflotanlega.

Fertilitas, tis, f. 3. avartar-
seme, friodseme.

Feretrum, i, n. 2. Lijfbor-
ur.

Ferentarius, a, um, liets-
vopnader Strjdsmenu,
(Sem settar voru i Brödde
Hylsingar.)

Ferculum, i, n. 2. Nettur,
Matur, 2. Borur, eda
Stoll, a hverium ad bored-
var i kring hia heim grun-
lu nockudþad sem var hej-
lagt og staslegt.

Adtero, attuli, allatum,
eg bee ad, fare til, seke,
2. kem med fretter, sege
tijdende, 3. afferre manus
rei, ad taka til einhvers
med hondumum, afferre
manus sibi, ad leggia
hendur,

Hendur a sialfjann sig, deg
da sialfannit sig, 4. afferre
se aliquo, ad ferdast ein-
hvers stadar.

Antesero, tuli, latum, eg
virde framrar, met meira,
hellb meira af.

Ausero, abstuli, ablatum,
eg burt tel, tel ur veige,
2. auferre se, ad ganga
burtu, vijslia ur veige.

Circumfero, tuli, latum,
eg føre umm kring, ut:
circumferre oculos, ad
lita i kringum sig, sia sig
umm kring, stignast umm
becke.

Confero, tuli, collatum,
eg ber, føre samann, 2.
læt i tie, neite, conferre
beneficia, officia, benigni-
tatem, operam suam ali-
eui, vel erga aliquem,
ad veita(audsyna) einhver-
lum godgörber, pienstu
velvild, 3. conferre con-
silia, ad bera sijn rad
samann, 4. conferre inter-
se, ad fala umm eithvad
sijn a mille, vellta einu fyr
er sier, 5. conferre se ali-
quo ad aliquid, ad reisa
einhversstadar, giesa sig til
einhvers stadar, 6. eg lije
einn vid annab, jafua etiu

5

10

15

20

25

30

35

vid annab, 7. conferre
pecuniam, ad leggia Pen-
inga til samans, 8. con-
fert, þad gagnar, stodar,
pienat til.

Collatio, onis, f. 3. Sam-
annurbur, Samann-
fersla, Samannsafn, 2.
Peninna tillag, 3. Sam-
lyking Samannurbur
eins vid annab.

Collatitius, a, um, sa sent
er viða adkomenn, sam-
annsafnabur.

Collativus, a, um, idem,
it. sa, i hverium miked er
samann safnab, collativus
venter, Buktur (Mage,)
i hvern miklu og morgu
er hroðad.

Defero, detuli, delatum,
eg framrber, frammsære,
føre til, deferre aliquid
ad aliquem, vel alicui, ad
føre eithvad til annars,
gefa til vitundar, bera
eithvad til einhvers, it.
ad biða einum nochud,
lata i tie, skeinkia, defer-
re in portum aliquem, ad
vijsa einum a Höfnuma,
deferrī in errorem, in
præcepī, ad villast, hrapa,
deferre alicui honorem,
ad veita einhverium heid-
ur,

ur, deferre nomen alicius apud magistratum, ad bera einn fyrer Øfervallded rægia hann, flaga hann,
2. eg ræge skulda ein- hvern fyrer eitthvad.
Delatio, onis, f. 3. Rogur, Ssgniburdur.

Delator, oris, m. 3. Rog- berare, sa sem siemur einn a lopt, fer med Ssgu- burd til Øfervalldsens.

Differo, distuli, dilatum, eg skil a mille, adgreine, 10. tvijstra, Aqvilo nubi- la differt, Nordannwind- urenn tvijstrat Skyunum, 2. eg er adgreindur fra sdrum eg mismuna, þad er mismunur millum mijn og annars, 3. dreg und- ann, forhala, freste, styt a frest.

Differentia, x, f. 1. Mis- munur.

Differens, tis, o. 3. olijf- ur.

Indifferens, tis, o. 3. sa sem er midt i mille þeß vonda og Goda, gietur vered og ecke vered, 2. sa sem ecke lætur neitt koma vid sig, skipter fier af eingum hlut.

Indifferenter, an mis mun-

ur, fyrer utann greinat- mun, samsleitt.

Dilatio, onis, f. 3. Undann- drattur, Frestur.

Dilator, oris, m. 3. sa sem dregur undann, forhalar, frestar.

Effero, extuli, elatum, eg ber, føre ut, 2. eg upp- hef, efferre verbis, laudi- bus, aliquem, ad hallda mikled af einum, brosa honum, efferre in ecclum, ab losa einn mikelega, hallda hans øru a lopt, 3. Efferre se S efferti, ad stora fig, vera hofferdingur, stolltur, hafa storann mod, bykiast mikell, 4. eg føre Rijk til Grafat, jarda, 5. eg uthropa, gisra op- ennbert medal manna, 6. eg utsege, uttala.

Elatus, ior, tissimus, 1. um, har, upphafenn, 2. uppblasenn, stolltur, hof- modugur, dramsamur.

Elate, hatt, med harre rau- stu, 2. hofferdinglega, dramksamlega.

Elastic, onis, f. 3. Upplift- ing, Upphaftning, 2. Hof- modur, Dramsemje, prach- tugheit, Dreig.

Infuso, intuli, illatum, tre- gis

- eg ber inn, *it.* fære uppa,
ut: inferre alieni bellum,
 - damnū, vim, injuriam,
 ad fēra Strīd uppa eim,
 gisra honum stada, aud-
 suna ranginde, veita sof-
 bellde, inferre manus, ali-
 eni, *qd.* leggja hendar a eln-
 hvern, Inferre sc, ad pre-
 yngia fier inn med makt.
 Iutrofero, eg ber inn.
 Offero, obtuli, oblatum,
 eg færi a mote, eg fein
 med i veiqenji, set innot,
 2. frambyd, *it.* ges,
 steinke, offra.
 Oblatio, f. 3. Tilbod,
 Steinlur, proprie, frivil-
 fugur Skattur.
 Persero, tuli, latum, eg
 ber, færi i einhvern stadt,
it. framber, kem med, 2.
 pole, lijd, utstend, umber.
 Postfero, eg vyrde, alta,
 hæld minna af.
 Präfero, tuli, latum, eg
 ber undann, fyrer fram
 ann, ber framann a mier,
 2. hæld meira af, alta
 fremur, 3. synne, utvissa,
 boda, sie ut til.
 Präterfero, tuli, latum,
 eg ber framuhia.
 Profero, tuli, latum, eg
 framber, gisre augloft,

- openbērt, 2. utsegð, 3.
 dreg undann.
 Prolatio, f. 3. Grammiser-
 sla, Grammiburdur, Gram-
 vijsan uebreidsla, undan-
 drattur.
 Prolato, avi, atum, are,
 eg vjödfa, *it.* dreg undan.
 Prolatatio, f. 3. Upðandrást-
 ur, Uppsetning:
 Refero, tuli, latum, eg ber
 til baka, 2. endurgelld, 3.
 eg óðlast, ber ur bissuji,
 4. referre in codicem, in
 album, in rationes, in libros
 rationum, ad strīfa inn i
 bokena, teikna i Registred,
 færa inn i Reikningum, 5.
 referre se aliquo, ad serdast
 einhverstadar, referre se
 domum, ad suna heim-
 aptur, referre, oculos ani-
 mumi ad aliquid, ad gefa
 sig til qdstda eitthvad,
 ad giæta ad einhverju,
 signasi epter einhverju,
 hugleida eitthvad, 6. eg
 segi fra, fortel, auglyse,
 funngi ore, 7. eg er lufur.
 Refert, impers. þar vaðdar
 um, þar liggur makt a
 þar riðdir a.
 Relatus, m. 4. Frasogu,
 Uppteiknu.
 Relatio, f. 3. Frasogu,
 End,

Endurgolldning , Betal-
ingur , relatio uiceritorum ,
Endurgolldning , relatio
gratiae , Paellæsc.

Relator , oris , m. 3. sa sem
seger nochud i frettum.

Suffero , sustuli , sublatum ,
eg tek upp a mig , umber ,
utstend , pole , lyd.

Superfero , eg sett upp a
annad.

Transfero , tuli , latum , eg
slit yferum , 2. utlegg , set
upp a annad Tungumal ,
transferre librum Græcum
in lingvam Latinam , ad se-
tia eina Grissabok upp a
Latinu.

Translatio , onis , f. 3. Glut-
tingur , Óferumfærsla , Ut-
legging.

Translatitius vel tralatitius ,
it , translativus , a , um.
sa sem færdur er ur øðruum
siad i annan , it , almenn-
ur , slettur og rettur , lat-
legur , sa sem allstadar er
ad sa.

Bifer , a , um. sa sem ber
avort twissvarsnum a are ,
arbor bifera , su eyl sem
ber avort twissvar a are.

Triser , a , um. sa sem ber
avort prisvarsnum um
areb.

FERRUM , n. 2. Jarn , 2.
metaph. Kordi , Hnissfur ,
Spiot , it. Plog-jarn.

Ferreus , a , um. hardur ,
omillsdur , omisfunsamur
slæmur , bligdunarlaus , os-
ferreum , slæmur inunnur ,
illordasamur.

Ferrarius , a , um. sa sent
heyrer til jarne , ut : fa-
ber ferrarius , Jarn-snid-
ur , officina ferraria , Jarn-
snidia.

Ferraria , f. 1. subf. pos.
Jarn-Grof , Jarn-Nama .

Ferratus , a , um , jaru-

sleigenn , klæddur med

Jarn , Pansara .

Preferratus , a , um. sa sent
er briddur med jaruesram-
ann , sa sem hefur jarn-
brodd i fier.

Ferramentum , n. 2. Jarn-
tol , Verksære gjordt af
Jarn.

Ferrugo , inis , f. 3. Jarn-
rid , Jarusarve , Moraud-
ur , farve.

Ferrugineus , a , um. sa sem
hefur jarn farva , me-
randur , doðraudur , jar-
ur.

Ferrumen , inis , n. 3. Kveil-
ingar Metall , Bras , fer-

gumen

| | |
|---|----|
| rumen fermentorum, Ralf, it. Stein-Eym. | |
| Ferrumino, avi, tum, are. eg brafa, kveile. | |
| FERVEO, vi, bui, ere, 2. & 5 | |
| FERVO, vi, ere, 3 eg er brenheitur, siobandi, eg syd, vell, brem, it. æde, væga et næsta olirr, fer- vet mare, fiorenn olgar, et næsta olhr, 2. trans. eg leppest vid, erfida med a- lafa, alafiega. | 10 |
| Ferventer, alafiega, lapp- sammlega. | 15 |
| Fervidus, a, um. heitur, brennande, alafur. | |
| Fervor, oris, m. 3. Hite, Brune, Seibings-hite, it. Aliefd, Ede, fervor ætatis, Eslubrune, Glosse, it. Ungiædes Bradraðe, fervor mentis Hugarens Aliefd, Bradlynde. | 20 |
| Fervesco, ere, eg tel til ad verba hissugur, tel til ad sioda, vella af hita, tel til ad æda. | 25 |
| Fervesatio, eg heite, giore heitt, siobandi. | 30 |
| Conferveo, 2. eg er brenn- heitur, vellandi, 2. syd samann, smelle samann. | |
| Confervesco, eg tel til ad verda heitur, siobandi. | 35 |

| | |
|---|----|
| Deferveo, vi, bui, 2. & Defervesco, eg læt af ad sioda, stillest, sesast. | |
| Defervesatio, eg heite, læt sioda. | |
| Defratum, n. 2. nibursobed Vin, seidt Vin, þad sem er orðed pict af Sudunne. | |
| Defruto, avi, atum, are, 1. eg seide nibur Vin eða Muſt, so þad verdur pict. | 10 |
| Defrutarius, a, um, sa sem heyrrer til soddann Seid- inge, vasa defrataria, þau Ker sem brukud eru til Seibstu. | |
| Efferveo, vi, bui, fin sup. & Effervo, 3. eg syd upp ur. | 15 |
| Effervesco, eg syd og vell uppur, it. brytut, læt mier offalega. | |
| Inferveo, bui, fin, sup. & Infervesco, 3. eg syd, et siobandi, vell. | 20 |
| Perfervidus, a, um, miog heitur, brenn heitur. | |
| Præfervidus, a, um. milod heitur, heiptugur, breadur. | |
| Reserveo, bui, fin, sup. 2. & Reservesco, 3. eg stod- past aptur, læt af ad olim- ar, oðr springa. | 25 |
| Subfervesatio, 3. eg giore gæk | 30 |

nockud heitt, verme noch
nd liisted.

FERULÀA, f. 1. eittslags hrijs
sem ver i Þallandi, 2.
Palmastika.

Ferulaceus, a, um. sa sem
heyret til þesslags hrisse
FESSUS, a, um. þreittur,
luenn, mæddur.

Defessus, a, um. ɔrþreittur,
ormæddur, yferfómennt
af lúa.

Indefessus, a, um. omæd-
enn, þindarlaus, ɔþreit-
anlegur.

FESTINO, avi, tum, are.
1. eg fljíte mier, er ad er-
sida med afiesd, bruka
fappsminne, 2. festinare
virginem, ad hrada sier
med einhverja Zomfæn ad
gista hana.

Festinabundus, a, um. sa
sem er ad fljíta sier, hefs
ur hradaun a.

Festinatio, f. 3. Fljíter,
Hrade.

Festinanter, fljotlega,
hradlega, fljotlega, med
haste, i soip, i svipau.

Festinatò, idem.

Festinus, a, um. fljotur,
hradur, snar.

Festine, fljotlega, 1. einni
svipan.

Confestim, snarlega, uppá
tijmann.

Præfestino, avi, tum, are,
1. eg fljíte mier. harla
mieg, 2. skunda framhia,
reise um med fljíter.

FESTUCA, f. 1. líttel Fljíse;
Spjita, Kvíslur, lieted
Halinsta, Ógn.

FESTUS, a, um. hellagur
hatiðlegur, ut: dies se-
stus vel festa, helgur dag-
ur, hatiðdes dagur, it.
gledelegur rosemur, festus
annus, gledelegt rosamé-
ar, festi ritus, hatiðlegar
Ceremoniar.

Festum, n. 2. Hatið.
Festivus, a, um, gledeleg-
ur, listelegur, indeslegur,
skemtena, rosamlegur,
þægilegur i umgeingue.

Festivitas, atis, f. 3. Liste-
legleiske, Roseme, Glad-
værd, Gledelegleiske.

Festivè, artuglega, liste-
lega, gledelega, indes-
lega, skemtlegra.

Festiviter, idem.

Infestivus, a, um. osnøf-
ur, onestur, onipur, os-
þægur.

Infestus, a, um. ovinsam-
ur, haturðfullur, illvitac-
dur, sa sem hefur horn í

síðu annars, 2. hættulegur, vodamikell, farlegur, *ut*: mare, itinera, loca infesta, hættulegnt Sior, Veger, Stader hættuleiger ad ferdaustum, 3. sa sem er staddir i Hættu, fari, voda, fyrer sijnum ovnum, *ut*: ejus vita, salus est infesta, hans líff og velferd er i hættu.

Infestæ, ovinsamlega, hat ursamlega, med fiandskap og ofbellde.

Infesto, avi, tum, are. I. eg asaxa, sæke uppa hat-urlega, yferfell, ved uppa med ofbellde, *it.* gior. Hættulegt, hættusamt, otrygglegt, *it.* skada for diarsa.

Infestator, oris, m. 3. skadnæmur ovnur, fyrer hverium madurhefur eingvan frid, og kann alldrei ohultur ad vera.

Profestus, a, um. runihelgur, *ut*: Dies profestus, runihelgur dagur.

FEX vel Fæx, cis, f. 3. Dregg, Grugg, Sore, Rorgur, sex populi, af hraf annara Mauna, sex civitatis, þeir lókustu i bor-

genne, skarnmenni, hraf- menne.

Fecula, f. L. dim. idem. Feculentus, a, um. dreggi- mikell, forafullur, grugg- uar.

Defeco, avi, atum are. I. eg tappa ofan af, stíl fra dreggena, hreinsa. 2. defecatus animus, gladvoert. Sinute, hreiner gedsmier. FIBER, ri, m. 2. Bisur, *C* einslags Dyr sem lifer bæde i vatne og a þurru lande.

Fibrinus, a, um. sa sem heyrer til Bis, edur er af Bis, *ut*: pellis fibrina, Bisurs skinn.

FIBRA, f. I. Ange, þad ytsta a hverium hlut, Broddurenn a Lífrenn, Lungna-Blad, Rota-tang. Fibratus, a, um, sa sem hefur utne sier smað Anga og Tangar, radix fibrata, Tangar-Not, Anga-Not.

FIBULA, f. I. Spenna, Spennell, Knappur, Mil- na, Hnesla, Krokapar, fibula aurea, Gullspenna, fibula ferrea, Jarn, Krokur, Sinkell, Lom, Jarnband, Klampe.

Fibulo,

Fibulo, avi, atum, are, eg
spenne, kneppe, spenla,
fjuekla, feste samann, legg
a klampa.

Fibulatio, f. 1. Samanfest-
ing, Samanteinging,
Samankræfing.

Difibulo, avi, atum, I
eg spenne fra mier, kneppe
fra mier, leise upp aptur,
kræke i sundur, spenla upp

Infibulo, avi, atum, are.
eg spenne inn i, innfeste,
innkræke, spenla.

FICEDULA, æ, f. 1. sa fugl,
Steindepill.

FICUS, i, & us, f. 2. &
4. Fjukiutre, Fjufia.

Ficus, m. 2. Neidsætre,
Geitur i Höði.

Ficetum, n. 2. stadur, hva.
Fjukiur væxa.

Ficarius, a, um. sa sem
heyrer til Fjuktum.

Ficulneus, & ficulnus, a.
um. idem 2. transl. veik-
ur, oduganlegur, ut:
ficulnum præsidium, veik-
hialp, oduganleg vorn,
signa ficulnea, fjukintrie.

Caprificus, f. 2. villufjukiu-
trie, villufjukia.

FIDELIA, f. 1. leir Krucka.
FIDES, ei, f. 5. Tru, Tru-
kapur, Trusæste, Losord,

5

10

15

20

25

30

35

Borgun, Bissa, it. Tru-
gorne, it. Hialp, Vernd,
Adstod, hinc: fidem ali-
cujus implorare, ad bidia
einhvern um hialp, in
fidem aliquem accipere,
ad taka einhvern under
sina vernd, skiol, for-
svær.

Fidelis, e, trur, hollur,
trufastur, trulindur, ær-
legur, 2. substantivē posit.
trur pienari.

Fidelitas, f. 2. Trufapur,
Trufest, radvendne, Hol-
lusta.

Fideliter, trulega.
Infidelis, e, otrur.
Infidelitas, f. 3. Øtrufap-
ur, øtrumendská.

Perfidelis, e, misfed trur,
trufastur, ærlegur.
Fidus, a, um, trur, ær-
legur, Radvandur, sem
madur ma æfla uppá.

Fidissimæ, misfed truverd-
uglega, upprichtuglega.
Infidus, a, um. otrur, fass-
valltnr, sa sem ecke er ad
æfla uppá.

Perfidus, a, um, otrur,
Svikus, otriggnr radv-
andur falsfur, flarad-
ur, skelmers-agtugur.

- Perfidè , svítsamlega, otru-
lega, prettvíjslega.
- Perfidia , f. 1. Svíkseme,
Prettvíjsse , otrumenssa ,
flaræde.
- Perfidiosus , a , um. fullur
af svíkum, prettum, otru-
mensku, Drævædne.
- Perfidiose , svítsamlega ,
prettvíjslega, prækara lega ,
hrectvíjslega.
- Fiducia , æ , f. 1. Traust,
Trunadartraust , 1. fidu-
ciam committere, adselia
med þeim stilmala , ad
madur meige leisa þad
aptur, þegar hann vill ; ad
vantsetia fyrer Peninga ,
ad lana peninga og setia
pant i stadin , fiduciam
accipere , ad laupa eitt-
hvad , med þeim stilmala ,
ad skila því aptur , þegar
seliandi vill , ad taka
pant uppa peninga lan.
- Fiduciarius , a , um , sa sem
er lientur med þeim sti-
mala ad honum sicc aptur
stilad , lientur so leinge ,
þar til hann verdur aptur
falladur.
- Fido , sus sum , 3. eg true ,
hefe von og traust a ein-
um , ætla uppa , stola up-
pa , absol. er hughraustur

- 35 feymodugur , gef mig til
frids.
- 5 Fidens , tis , o. 3. sa sem
ætlar uppa , treister uppa ,
reider sig uppa , it. hug-
hraustur , frijmodugur , di-
arfur , hugprudur .
- 10 Fidentior , tissimus .
- Fidenter , frijmoduglega ,
diarflega , med storre hug-
arhreiste , hugprydi .
- 15 Fidentia , f. 1. Hughreiste ,
Hugprydi , Diorfung ,
styrkleik hugarens .
- 20 Confido , sus sum , ere. 3.
eg treiste uppa , ætla uppa
stola uppa , reidi inig uppa ,
hefe traust og von til .
- 25 Confidens , tis , o. 3. tior ,
tissimus , hugprudur , hug-
hraustur , sa sem stolar
uppa , hefur hug og mob
i sier , frijmodugur , it.
dristugur , ofdiarfur , fifts
diarfur , vojar osnuked .
- 30 Confidentialia , f. 1. ofdirsd ,
ofträust , ofsnukel vogun .
- Confidenter , dristuglega ,
ofdirsdarlega , ofdiarflega .
- 35 Confisio , f. 3. Diorfung ,
dristugleik , hialpræde .
- Difido , sus sum , ere. eg
inistreiste , vantreiste , ei-
ast um , er twilsamur , hefe
eingva

| | |
|---|----|
| eingva huggun, eda traust i mier. | |
| Difffidenter, efasamlega, med efaseime, fyrer utan alla von og traust. | 5 |
| Difffidentia, f. 3. Misstrauß, efaseime, tvilseme. | |
| Subdifido, sus sum, 3. eg efast uocnd um, er nockud tvilsamur. | 10 |
| Prefido, sus sum, ere, 3. eg treiste miſelega uppa, FIDES, is, f. 3. frequent. in pl. Fides, ium, Hliod- ſeraſtreinger, 2. ſynechd. | |
| Hliodſære, Saunglift ſein gioreſt med ſtreingia-leiſ. | 15 |
| Fidicula, dim. f. 1. Hliod- ſera ſtreingur, 2. Stiarna a Himmennum, ſein fallast David's Harpa, 3. Fidi- cuſe, arum, pl. tant. Pij- nubekur. | 20 |
| Fidicen, nis, m. 3. Hliod- ſera meiſtare, hörpuſlag- are, Organife. | 25 |
| Fidicina, f. 1. Hliodſera toga. | |
| Fidicinus, a, um. ſa ſein heyrer til Saunglift, ſtreingialeiſ, ludus, fidici- nus, ſkole i hverium meun lora adſpila uppa hliod- ſeri. | 30 |
| FIGO, xi, ixum, 3. eg feſte, | 35 |

| | |
|---|------|
| negle, ſting i gegnum, figere cervum, aprum, ad ſkiota, Hiortenn, Villu- gollenn, 2. feſte upp, heinge upp til yſerlaetes, ut: figere arma, ad feſta upp vopn ſiju til prydē, figere trophæum, ad ſetia upp Sigurmerke, 3. trans. figere legem, ad ſetia Lög, giefsa ut Lögmal. | |
| Affigo, xi, ixum, ere, 3. eg feſte vid, heinge uppā. | |
| Antefixus, a, um, ſa ſein er festur framann a. | |
| Configo, xi, xum, ere, 3. eg feſte ſting i, 2. ſting i giegnum, ut: configere oculos, ad ſtinga Augu- nt, it. 3. ſlæ i hel, felle uum foll, configere ali- qvem oratione ſua, ad fordæma einn med ſinne rædu. | |
| Defigo, xi, xum, ere, 3. eg feſte nldnr, gløre fast, it. ſting inni, 2. transl. defigere animum ad ali- qid, ad ſetia ſier eitthvad i huga, feſta ſitt ſinne a einhveriu, 3. gallbra, toſra. | |
| Infigo, xi, xum, 3. eg feſte inn i, ſting inn i. | |
| Offigo, xi, ixum, ere, 3. eg feſte upp gegnt, ſet eitt- | |
| N 3 | hvad |

- hvad a mote, i veigenn
fyrer.
- Præfigo, xi, ixum, 3. eg
feste fyrer framanu.
- Refigo, xi, ixum, 3. eq losa,
leise upp aptur, rijs i burtu
aptur & transl.eg asskassa,
apturfalla, ut : refigere
leges, ad falla aptur Log.
- Suffigo, xi, xum, ere, 3.
eg feste nedann vid, negle
a, suffigere aliquem cruci,
& in cruce, ad frøffesta
einn, suffigere caput palo,
ad scacia Høfudeb uppa
Stauning.
- Transfigo, xi, xum, 3. eg
ref, sting i giegnum.
- Figura, æ, f. 1. Mind Skap-
nabur, Alsynd, 2. Pryde og
Blomstur i Redunne, sem
Rhetorica, flenner, 3.
Glosur, og ordabressur,
ad bleckia folk med.
- Figuro, avi, atum, are. 1.
eg giore figuru, mind,
liem einu i riett form og
stic.
- Figuratio, onis, f. 3.
Mündan, Malan, Logun,
Ufinalatt.
- Configuro, avi, atum, are.
1. eg minda, laga epter.
- Transfiguro, avi, atum,

5

10

15

20

25

30

35

- leg umiminda, uminbreite
skapnadenum, asyndenne.
- Transfiguratio, onis, f. 3.
Uminindan, Umbreiting.
- FILIUS, i, m. 2. Sonur.
- Filiolus, dim. m. 2. lijfell
Sonur.
- Filia, æ, f. 1. Dotter.
- Filiola, æ, dim. f. 1. lijtel
Dotter.
- FILIX, icis, f. 3. Illgrese,
sem sumer Palla Burkna.
- Filicula, æ, dim. f. 1. lijted
Illgrese.
- Filicium, i, n. 2. sa stadtur,
hvar oddann grøs vara i.
- FILUM, n. 2. Pradur, Lviine,
Garn, 2. Hliodfærastreining-
ur 3. Strik, lijna i Rali,
lerte, filum orationis, poe-
matis, styl rædunnar,
nidursetning vchanna.
- Filatina, pradrett, epter
prædenum.
- FIMBRIA, f. 1. Borde, fallbu-
ur, jabar, it. frumsur,
knipplingur, 2. krullader
harlockar, ut : fimbriae
cineinnorum, krusader
harlockar.
- Fimbriatus, a, um. borda-
lagdur, frumsadur, krull-
adur, fimbriata folia ur-
ticæ, krussud ueflubblod.
- FIMUS, m. 2. & Fimum,
n. 2,

| | | |
|--|----|---|
| n. 2. Mykia, Lad, Slarn, Predur. | | er abgreindur i fiora parta. |
| Fimetur, n. 2. Mykia, haugur, Skarndingia. | | Trifidus, a, um. prijdtind- adur, sa sem hefur priar greiner, prija fleina, adstil- dure i prija parta. |
| FINDÓ, di, sum, eg flijs, rijs, hleipe i sundur, skil hvert fra ødru, 2. finde- re terram vomere, ad plægia, findere ægov carina, ad sigla, findere acerum pennis, ad fluga. | 5 | FINGO, nxi, etum. 3. eg minda, skapa, smida, laga til, by til, snicka til, upp- dikta, sinn uppa, 2. eg þeinkje uppa i huganum, brugga, singere, scelus, ad fiuna uppa eitt stel- mers Stycke, 3. singere se eum eisie, ad lata so sem madur sic hinn annar, ad taka uppa sig annars Personu, 4. singere aliquem oratorem, ad kenna eins- hverum mælendes konst, |
| Fissus, m. 4. & Fistum, n. 2. Sundurrising, Hleiping, Klofning. | 10 | 5. eg get til, alysta, 6. eg segra, tinsa til, pryde, snotra. |
| Fissura, f. 1. Sprungá, Rifa. | 15 | Fictio, f. 3. Asmalan, 2. Uppdiktan, Smíðar. |
| Fissio, f. 3. Sundurris- ning, Klofning, Sundur- skipting, Adgreining. | 20 | Fictio, adv. med uppdkutun, falslega, osannferduglega. |
| Fissilis, e, kleifur, sa sem klosen verdur. | 25 | Fictor, m. 3. Viljötameist- are, 2. Meistare til ein- hvers, 3. sa sem prijder og gjører nett. |
| Bifidus, a, um. tvitijnd- adur, sa sem er med tveimur greinum. | | Fictrix, f. 3. su sem byr til eitt hval meistaralega. |
| Difflido, di sum, 3. eg Hlysi sticke, hleipi i sund- ur, skil hvert fra ødru. | 30 | Fictilis, e, sa sem gjordur er af jordu cdur leir, vas- |
| Infido, 3. idem. | | N 4. fictile, |
| Multifidus, a, um. marg- kvísladur, sa sem hefur margar greiner, marg klof- enn, marg risenn. | | |
| Quadrifidus, a, um. fior- tindadur, fiorklosenn, sem | 35 | |

fictile, leir ker, simulacrum fictile, bijlætē af leir.

Figulus, m. 2 Leirkera smidur, sa sem býr til Tigulsteina.

Figlinus, a, um, sa sem heyrer til leirkera smið; opus figlinum, Leirkera-

Smide, Tigulsteina gisrd,

Figlina absolute, Leirkera-
Smidia, tigulsteina hus;

Figularis, e, idem quod
figlinus, rota singularis, Leir-
keras Smid, a Hvol.

Affingo, xi, etum, ere. 3.
eg bæte vid, dicktæ vid.

Affictius, a, um, til lagd-
ut, vimbættur.

Coningo, xi, etum, 3.
eg minda, laga, til reide,
it, dicktæ, uppdictæ.

Confictio, f. 3. Uppdistun;
Lyæ.

Difflingo, xi, etum, 3. eg
brut i sundar og giore upp
aptur.

Effingo, xi, etum, 3. eg
giore artuglega, prisdeleqa,
epter óbru, afinala, aya epter óbru.

Effictio, f. 3. eptermind-
an, afinalan.

Effigies, f. 3. Mind, Bij-
læte, Controfey.

FINIS, m. 3 Ender, Enda-
lykt, 2. Órsók, Tilgangs-
ur, 3. Dandi, Lijssende,
4. Landamerke, & cum
sepius in plurali.

Finio, ii & ivi, itum, ire.
4. eg enda, fullkomna, lyk-
vid, 2. smiri, ad deya,
3. set takmark, asdeile.

Finite, med vissum mata,
matulega, til vissa nu-
merka.

Finitio, onis, f. 3. Ulti-
an, Deiling, Ending.

Finitor, m. 2. Maclingar,
meistare, sa sem endar
einn hlut, 2. Sion-
deildar hrísgur, edur
Horizontal linea.

Finitinus, a, um, nagraune,
nabue, sa sem býr næst vid.

Affinis, e, sa sent er i
nagrenne, mæghur, na-
fomenn, skylldnr, a skylldt
vid, nærfinsr vid.

Affinis, c. 3. Magur, mag-
fona.

Affinitas, f. 3. Mægder,
Sjfiar, Frændseme, Tein-
gder, Skylbugleike.

Confinis, e, sa sem er i
grenad vid, liggur vid Landa-
merke, sainann vid annars
Land.

Confinium, m. 2. Landa-
merke,

- merke, Takmark, 2. Nas-
grenne, confinium lucis &
noctis, Rockur.
Definio, ivi, itum, ire. 4.
eg afmæle, mæle i sunds-
ur, 2. utinala.
Definitio, f. 3. Utmalun.
Definite, infričelega, endes-
lega.
Definitivus, a, um. sa sem
heyrer til utinalan edur
ordanna ntleggingu.
Infinitus, a, um. vendan-
legur, endalaus, omæs-
lanlegur, miog stor, vijd-
ur um sig, comp. Infinitior.
Infinitè & Infinitò, vend-
anlega, framuyfer allann
mata.
Infinitas, f. 3. Vendanleg-
leika, otelianlegur marg-
fiollde.
Infinitio, f. 3. idem.
Præfinio, ivi, itum. 4. eg
fyrerstifa, fyrerset, set
vissann mata, og mæler.
FIO, factus sum, éri. anon.
3. eg verd, sic, blijs,
2. fædest, 3. aftast virdest,
ut: magni vel parvi fieri,
ad virbast misels eba
lijtels.
Confio, eri. eg verb, sic,
giorest.

- Desit, eri, imp. þad vantar,
brestur, feilar.
Infit, impers. þad tekur til,
þyriast, 2. talar, seger,
tekur til adsegjast.
Superfio, ieri, 3. eg verd
umfranum, geing af.
FIRMUS, a, um. fastur,
sterkur, stodugur, frap-
tugur, stadsfastur, varan-
legur, struggur.
Firme & Firmiter, stodug-
lega, fastlega, varanlega,
fraptuglega.
Firmitas & Firmitudo, f. 3.
Stodugleik, Styrkleik,
varanlegleik, fraptur og
dad.
Firmo, avi, atum. I. eg
feste, styrke, giore fast,
stodngt, giore vissann.
Firmator, m. 3. sa sem styrk-
er, stadsfestir.
Firmamen, inis, n. 3. &
Firmamentum, n. 2. Styrk-
ur, Styrking, stitta, Stod,
astæda.
Affirmo, avi, atum. I. eg
jata, stadsfeste.
Affirmatio, f. 3. styrking
jatun.
Affirmatè, stoduglega, med
jayrdi, med fullum ord-
um, vissulega.

35

N 5

Cir-

| | | |
|---|----|---|
| Circunfirmo, i. eg styrke, giøre fast allt um frjung. Confirmo, avi, atum, are. i. eg styrke, stædfeste, giøre sterkt og bruet; 2. løfa stæduglega, sege syrer vijsit. Confirmatio, f. 3. Styrk- ing, Stædfesting, 2. Be- vijsing. Confirmator, m. 3. sa sem styrker. | 5 | Infirmatio, f. 3. Linun, Bilbuqe, Ønyting, Tis- bafarekning. Perifirmus, a. um. miog veikur. |
| Confirmitas, f. 3. styrk- leike, varanlegleike, dug- anlegleike. | 10 | Obfirmo & Offirmo, avi, atum, i. eg styrke, herde- forherde, it. hellid fastlega vid, stend fast a, obfir- mare aniunni, ad forherda sitt Sinni |
| Infirmitas, a., um. breissur, veikur, vanmattugur, o- styrklegur, oduglegur, o- freptugur, ovoranlegur, it. siufur, veikur, van- heill, franskur. | 15 | Obfirmatæ, hardsviruglega- med stiifsinne. |
| Infirmus, a., um. breissur, veikur, vanmattugur, o- styrklegur, oduglegur, o- freptugur, ovoranlegur, it. siufur, veikur, van- heill, franskur. | 20 | FISCUS, m. 2. Rørf, Sedur, Poke, 2. Peninga · Pose, Peninga Siobur, hinc Slatt·Camers, Reutu- Camers, fiesioba hyrdsla- Fiscina, f. 1. Karfa. |
| Infirmæ, veiklega, odugan- leika, i veikann mata. | 25 | Fiscella, dim. Rørsukorn, Lagakorff, 2. Østa·bidna, Østaker, 3. Mule, Æras- korff. |
| Infirmitas, f. 3. Breiss- leike, Veilleike, Vanmatt- ur, Bilbuqe, Vanheil- ende, Linun, Øheilende, Østvælleike, infirmitas ani- mi, Hugdeigia, Hugleis- se, 2. Øvaranlegleike, Østædugleike. | 30 | Fiscellum, dim. n. 2. dalist- el Rørf. |
| Infirmo, avi, atum, are. i. eg veile, lina, buqa, giøre siufann, vanheilann, it. eyde, ref til baka, onyte, giøre ad eingvu. | 35 | Confisco, avi, atum. 1. eg safna i Øngiuna, confi- scare pecuniam, ad safna Veningum i Fiarhyrd- suna, 2. eg giøre uppfeft til Kongseus, eba Cronunn- ar. |
| | | FISTECA, f. 1. blonf med jarustalla, til ad feira nidur |

nidur i jordena stolpa o;
stittur.

Fistuco, avi, atum. 1. e;
sæ nidur i jordena Sto;
pa og stittur, it. jafn
med Barhesle.

Fistucatio, f. 3. jøfnun,
Slettann, sem gjørest med
soddann Baresle.

FISTULA, f. 1. Reit edui
Renna, Batns-Reuna, 2.
barle, 3. Hliodpijpa, fistu;
la pastoritia, Smalapij;
pa, fijlesmunne.

Fistulosus, a, um. sa sem
er holottur, opeun, fullur
med holur og pijpur, le;
gitur & fistulans & fistu;
latus.

FLACCUS, a, um. slakur,
linur, sa sem lafer hanger
nidur, it. laseyrdur lang;
eyrdur, aures flaceæ,
laung eyru þau sem lasa.

Flaccesco, accui, 3. eg tek
til ad verda slakur, linur,
eg tek til ad hiadna, lagna,
slepi, 2. metapb. oratio
flacceslit, rædann tekur til
ad dosna, verda lakleg.

Flaccidus, a, um. slepiab;
ur, lagnadur, slakur,
linur, folium flaccidum,
viscd. blad.

FLAGITIUM, n. 2. Skamnar:

stycke, illvirke, ogistnín;
gur, Skelmersstycke, obada
verk, stor glæpur.

Flagitious, a, um. fullur
af Skelmersstyckum, glæ;
pafullur, illverkasamur,
storbrotamadur.

Flagitiose, illmannlega,
skammarlega.

Flagito, avi, atum. 1. eg
utheimte, utkref, bid
merkelega, heimte storlega.

Flagitator, m. 3. heimtare,
sa sem krefur cins hlutar,
æsfer alvarlega.

Eflagito, avi, atum, 'are.
1. eg utkref, utheimte
sterklega.

Eflagitatio, f. 3. utheimt;
an, Heimting, alvarleg
krasa.

Reflagito, avi, atum. 1. eg
heiuite uppa ny, krefst og
beidest alvarlega.

Flagro, avi, atum, are, 1.
eg brenn, loga, 2. met.
flagrare amore, desiderio,
studio, cupiditate, odio,
ira alicujus, ad brenna af
Elsku, Gyrnd, Hatre,
Reidi til einhvers, Italia
bello flagrat, Walland er
uppvægt af strijdi.

Flagrans, o. 3. brennandi
gyrnd til einhvers, grab;
ugur

| | |
|------------------------------|----|
| ugur syrer eittkvad, fla- | |
| grantior, flagrantissimus. | |
| Flagranter, tissime, inne- | |
| lega, alaflega, med brenn- | |
| andi gprnd. | 5 |
| Flagrantia, f. 1. Brune, | |
| Blosse. | |
| Conflagro, avi, atum, 1. | |
| brenn upp ad bierstu hale, | |
| brenn til koldra hola, met. | |
| conflagrare invidia, ad | 10 |
| brenna af ofund, incendio | |
| amoris conflagrare, ad | |
| brenna af Elsu. | |
| Conflagratio, f. 3. Brune, | |
| Bak, Elldsfortæring, | 15 |
| Brenna, eydeleg ging, sem | |
| skedur med ellde. | |
| Desflagro, avi, atum, eg | |
| brenn til ofsu, verd med | |
| hale og bruna eydelag- | |
| dur, 2. læt af ad brenna, | |
| tek til ad verda utbrunn- | |
| enn, flockna umsyder ut | |
| af, af sialsum mier til, | 20 |
| ira sedatio desigrant, | |
| Reiden dviinar, upp- | |
| hlauped hiadnar. | |
| Desflagratio, f. 3. Eydeleg- | |
| ging, sem skedur med | |
| ellde. | 25 |
| FLAGRUM, n. 2. Svipa, | |
| Reire, Vipstur, Vondur. | |
| Flagellum, dim. idem, 2. | |
| Flagella, þær eftu suma | 30 |

| | |
|------------------------------|----|
| greiner a Triam, sier- | |
| deiles Vijnvidar triam. | |
| Flagello, avi, atum, 1. | |
| fleinge, strike, slæ med | |
| Svipum, it. preste, fla- | |
| gellare messem perticis, | |
| ad prestia Korned med | |
| Vareflum, 2. flagellare | |
| annonam, ad gjora harda | |
| tijd a Korne, ræna ut for- | |
| ned. | 35 |
| FLAMEN, inis, m. 3. Heid- | |
| ingia-Prestur. | |
| FLAMNIUM, n. 2. Heid- | |
| inis-Bræsskapur. | |
| FLAMMA, f. 1. Loge, Bal, | |
| 2. met aph. flamma invidite, | |
| sorheit Ofund, Ofundar | |
| Blosse. | |
| Flammula, dim. f. 1. litell | |
| Logie. | |
| Flameus, us, um. log- | |
| andi, brennandi, gloandi, | |
| 2. hvatur, snar, stus, | |
| skiotur sem eldur og | |
| Snælios. | |
| Flamineolus, a, um. esld- | |
| raudur, raudgulur. | |
| Flanneum, n. 2. Raudgul | |
| Brudastyla, bruda hulstur. | |
| Flammecolum, idem. | |
| Flamno, avi, atum. 1. eg | |
| upptendra, œse, espia. | |
| Flamniatus, a, um. upp- | |
| tendradur, uppbrandur. | |
| Flam- | |

Flammifer & Flammiger,
a, um. logandi, brennandi,
gloande.

Inflammō, avi, atum, arc.
1. eg set elld i, sveike uppi/
upptendra, 2... *metab.*

inflamari amore, cupiditate, spe, scelere, surōre, ad vera upptendradur
af Elsu, Gyrad, Bon, Skelnerie, Grind, Æde,
3. Uppæse, Upphissa, espae,
egne, hvet.

Inflammatio, f. 3. Uppblastur,
hitaverkur i einhverinn
Lim, Ljifikmans Bolga.

FLAVUS, a, um. gulur, lios-
gnur.

Flaveo, 2. eg er gulur.
Flavesco, 3. eg verd gulur, 20
gulna.

Subflavus vel Sufflavus, a,
um. igulur.

FLECTO, xi, xum. 3. eg
beige, hneige, 2. eg sveige
ut a bogenni, vind vid, sic
flectere iter, cursum ali-
quo, ad kræfia i eumstad,
3. *metab.* eg vinn a (med
bænum) yfertala, eg vinn
svig a.

Flexus, m. 4. Beiging,
Bugt, Bugda, it. Krofur,
Bugur, Sneidungur.

5

10

15

20

30

35

Flexio, f. 3. Flexura, f. 1.
idem.

Flexilis, & Flexibilis, e,
beiganlegur, sveiganleg-
ur, hneiganlegur, hæfur
til gyrdes.

Flexuosus, a, um. frøkott-
ur bugdottur, sa sem er
er med sneidingum.

Flexuosē, a snid, med hng-
um og sveicingum, frøk-
ott.

Flexanimus, a, um. sa sem
geingnr til hiarta, vinnur
a gedsmunena.

Flexiloquus, a, um. sa sem
talar i Dilgium, er myrk-
ur i male sijnu, brukar tvij-
ræd ord, sem funna ad leg-
giast ut a tvo vege.

Conflexus, a, um. bogienn

Circumflecto, xi, xum. 3.
eg beige i frijng giøre frøl.
Circumflexus, m. 4. Krijng-
sol, Krijnging, Krijng-
umbeking, Bugda, hrkjng-
bogenni.

Deflecto, xi, xum. 3. eg
beige af, suy fra, geing til
sijdu, deflektore a Sentent-
ia, & deflectere senten-
tiam, ad vylia fra mei-
ningunne, usurpatur tran-
sitive & intransitive.

Deflexus, m. 4. Uffrofur,
sucid-

| | | |
|-----------------------------------|----|-----------------------------------|
| sneidingsgana , affijdes- | | Affligo , xi , etum. 3. eg slæ |
| ganga. | | nidur til jardar , 2. eg þiax, |
| Iudeflexus , a , um. obogienn , | | þwinga , angra , fvel , mæde , |
| beirn , rettur. | | veike , giore veselt , hine |
| Inflecto , xi , xum , 3. eg | 5 | res afflictæ , & afflictæ con- |
| beige , sveige inn , giore | | ditio , aumt tilstand , far- |
| hleck a , beige a imsa vege , | | grætelegt asigkomulag. |
| Inflectere jus , ad beigia | | Afflictor , m. 3. Plagare . |
| Nettenn. | | Afflictio , f. 3. Plaga , Pijna , |
| Inflexio , f. 3. Beiging. | 10 | Pianing , Mæda , Eynd , |
| Inflexibilis , e. øsveigan- | | Armaða , Hormung . |
| legur , obeiganlegur. | | Afflictio , avi , atum. 1. freq- |
| Reflecto , xi , xum , eg beige | | eg plaga og þvijnga , milo- |
| aptut a bat , it. eg astra , | | lega , fvel . |
| Terr. neque illum miseri- | 15 | Afflictatio , f. 3. Plaga , |
| cordia repressit , neque | | Kvol , Kvalræde , Eynd , |
| illum reflexit , hverke hefur | | Harmkvæle . |
| Miskunsemen hann demp- | | Confligo , xi , etum. 3. eg |
| ad nie honum aptrad. | | slæst , flygst a , berst , hellb |
| FLEO , evi , etum , ere. 2. | 20 | strijd , orustu , bardaga . |
| eg græt. | | Conflictio , f. 3. Slag , |
| Fletus , m. 4. Gratur. | | Strijd , Bardage , Orinsta . |
| Flebilis , e. gratlegur , hrigge- | | Conflictus , m. 4. idem , it. |
| leggin. | | samanslattur , samann nu- |
| Flebiliter , hriggelega grat- | 25 | ningur. |
| lega. | | Conflictio , avi , atum , are . |
| Desteo , vi , tum. 2. eg | | 1. eg slæst , berst , flygst a , |
| græt , harma , kveina | | telfi i follharenn med |
| hrigglega. | | þdrum . |
| Iudeflexus , a , um. ogratenn , | 30 | Conflictor , atus sum , dep . |
| yfer hverium eingean ber | | 1. eg hefe ad dragast med , |
| sorg. | | plaga af , ligg under þvi |
| FLIGO , non dicit. | | og þvi . |
| Flictus , m. 4. Høgg , Slag , | | Effligo , xi , etum , 3. eg |
| Lemstur. | 35 | plaga |

plaga mīlelega, kvel far-
lega, for diarsa eydelegg.
Effictum, *adv.* hardlega,
mīlelega, matalaus, Ef-
fictum amare, ad elská
af heitu hiarta, elská a-
tæflega.

Inflico, *xi*, etum. *3.* eg slæ
uppa. Högg inn i, *it.* giore
einum ofbælde, inflige
alicui plagam, vulnus. ad
gjora einhverium Skeiu,
særa hanu.

Profligo, *avi*, atum. *1.* eg
jaga burt, drijf a flotta,
eg slæ einn til gruns, cyde-
legg, foreide, *2.* Proflig-
are bellum, ædificium, ad
halda Stríjdenu, Bygg-
inguinne aframm, cum
fullkomna þo ecke.

Profligatus, *a*, um. forðiar-
fadur, komenn i mestu
blucen, profligatissimus
homo, bolvnd manneskia
hinn vestre stelmer, ogud-
legur stakkur.

FLO, *avi*, atum, are. *1.* eg
anda, blæs.

Flatus, *m.* 4. Blastur, *30*
Windur, Unde.

Flamen, *inis*, *n.* *3.* *idem*.

Flabilis, *e*, vindasamur,
hvæß, giostugur.

Flabrum, *n.* *2.* Blastur.

Flabellum, *dim. n.* *2.* Wind'
stupla, *2.* *metaph.* flabel-
lum seditionis, Uppras,
Uppkveikia til oroa.

Flatura, *f.* *1.* Smelting,
Breedsla, Steiping, æris
flatura, Koparsteiping.

Afflo, *avi*, atum. *1.* eg blæs
ad, blæs a.

Afflatus, *m.* *4.* Ablastur,
Medbyr, *2.* afflatus divi-
nus, gudlegur innblastur.

Conflo, *avi*, atum. *1.* eg
blæs samann, blæs upp,
suælste samann, *3.* *metaph.*
eg stipta, er orjok til, kem
af stæd, *ut:* conflare bel-
lum, amicitiam, odium,
invidiam, ad vekta upp
Stríjd, orla sier Vin-
skavar, Haturs, kveikia
upp Ófniud til einhvers,
conflare æs alienum, ad
koma sier i Skullder, saf-
na skulldum.

Conflatura, *f.* *1.* Smelting,
steiping, æri conflatura,
Gullssteiping.

Defio, *1.* eg blæs burt,
blæs fra, *metaph.* eg for-
ackta, blæs ad einhverium.

Diflo, *avi*, atum. *1.* eg
blæs i sundur.

Efflo, *avi*, atum. *1.* eg blæs
ut, anda fra mier.

In-

| | | |
|---|----|---|
| Inflo, avi, atum. 1. eg blæs upp, blæs inn. | | FLOCCUS, m. 2. Hnodre-Deflocco, avi, atum. 1. eg plocka af hnodra. |
| Inflatus, a, um. comp. Inflator, uppblasenn, stölltur, hofmodugur. | 5 | FLOS, oris. m. 3. Blomstur, 2. met. þad hellsta og besta, Kiarneum af einhverin, ut flos Civlum, heir bestu Menn i Borgenne, flos nobilitatis, sa ypparste Alðall, flos ætatis, sa beste Alldur, Alldurs-blom, 3. þad besta Tilstand, Luckunnar Blom, stædsta Velmagt, og upp-hesd. |
| Inflatus, m. 4. uppblastur, iblastur. | 10 | Flosculus, dim. m. 2. lísted Blomstur. |
| Inflatio, f, 3. Uppblasning, brutnan, inflatio ventris, brutnan Rvidarens. | 15 | Floreo, ui, a. eg stend i bloma / gef af meir Blomstur, 2. met. er i hæðstu velmagt, er luckulegur, ríkjur, ypparlegur i allann mata. |
| Inflatæ, tuis. dreissuglega. hofmoduglega, drambsanlega. | 20 | Floresco, ui, 3. eg blomgast, it. tel til ad vaxa og proast i velgeinguinne, verd meir og meir og meir luckulegur, nafnfrægur. |
| Perflo, avi, atum. 1. eg blæs i gegnum. | 25 | Floridus, a, um. blomlegur fullur af Blomstrum, 2. met. stilus floridus, smotur artugur stijll, binc floridulus, a, um. nocknd blomlegur. |
| Perflatus, m. 4. Blastur, sem geingur i gegnum. | 30 | Florifer, a, um. sa sem ber Blomstur, florilega apis, Byfluga, |
| Proflo, avi, atum, 1. eg blæs ut, blæs fram. | | |
| Proflatus, us, 4. Blastur. | | |
| Reslo, avi, atum. eg blæs a mote, 2. transl. fortuna reflat, Luckanu er mot-stædeleg. | | |
| Reflatus, m. 4. Motblastur, Motvindur, Motbir. | | |
| Sufflo, avi, atum. 1. eg uppblæs. | | |
| Suffratio, f. 3. Uppblastur. | | |
| Sufflamen, inis. n. 3. Hiols-sperra, heimluband, sem helldur hiolunum til baka, þegar þau hlampa geist. | | |
| Sufflamo, avi, atum. 1. eg aptra helld til baka, helld aptur. | 35 | |

Bysfluga, sem sygur
Blomstur.

Floreas, a, um, sa sen
giordur er af Blomstrum.
corona florea, Blomstur-
trans.

Delfloresco, ui, 3. eg tek til
ad misja Blomstrenn, i.
transl. qd missa Kraps og
Mregn.

Efloresco, 3. eg blomgast-
styt ut Blomstrum, 2. eg
verd mikelshattar frægur
komst upp i Heimenum.
hef gast.

Praefloreo, ui, 2. eg blom-
gast syrer framn.

Praefloro, avi, atum, 1.
eg tek burt syrer framni
had bestja.

Restoresco, ui, 3. eg tek
aptur til ab blomgast rett-
ast vid

FLUCTUS, m. 4. Bilgia,
Bara, Aildg, 2, metaph.
fluctus iratum, Heiptar,
Reide, Reidi, Bilgia,
fluctus fortunæ, motlæte,
afall, Anstreime, motlætes-
bilgia, Freisting, uppa
fallande Glucka.

Fluctuosus, a, um, bilgiott-
ur, oldumjikell, 2. met. sa
sem er med barum, restum,
rakym, ut: getumæ flu-

euose, barotter gjinsteini-
ar.

Fluctuo, avi, atum, are,
1. eg er med Bilgium,
brusa, æde, olga, 2. met.
hrekst hijngad og hanngad,
er ostodugur og tvijssam-
ur, efasamur, oredamur.

Fluctuatio, f. 3. Ostodug-
leiske, fluctuario animi,
oroleger gedsmutter, flu-
ctuatio, corporis, skialste.
Fluctusonus, a, um, sa sem
hligrdar, greniar ad bilg-
ium.

Fluctivagus, a, um, sa sem
hrekst og velkest i bilgium,
i. ostodugur, ut: unda
fluctivaga, ostodug bilgia,

FLUO, xi, xiii, 3. eq rekn,
2. metaph. oratio stilus li-
bere fluit, Rædann er
miked liffleg, hun flutre
framn med snille, stiilenn
er merkelegur, 3. eg er
komenn af, hef lyprung
af, 4. omnia ex voto flu-
unt, alst geingur cpter
ostum, 5. sell nidur, sell
af, poma fluunt, Epleng
falls af, arna fluunt de-
manibus, Doppnenn, verks
særenn detta nidur ur
hondunum, 6. Auere lu-
xuria, qd vera socken i e-
hof,

hos, 7. fet hnigandi, fijg
til horns.

Fluentum, n. 2. Þæfur, líjt-
ed vatnsfall, fluentisónum
littus, þar er misked Fjoru-
hliod, Brimhliod vid
Ströndena.

Fluidus, a, um. rennandi,
þunnur, 2. preittur, vermag-
na, lacerti fluidi, preitter
Atnilegger.

Fluito, avi, atum. 1. eg
slijt, sveima, et alltijd a
fiole, mig ber hijngad og
þangad, 2. met. et ostöd-
ugur i gedenu, tvíssam-
ur, mer et bued vid falle
þa og þa.

Fluxus, a, um. rennandi,
2. ostödugur fallvalltutur,
hverfull, svipull, 3. dug-
laus til erfides, oþolenn,
corpora fluxa, uppgefnar
mannesskiur, fluxa vestis,
ofurvitt fat, sem flaksar
sundur um mannenn, flu-
xus animus, andvaralaust
Sinne, vita fluxa, líjf
fullt of Vellystingum.

Fluxè, yferfliotanlega.
Fluxio, f. 3. Rensla, Hlaup,
2. fluxiones alvi, Bul-
hlaup, fluxiones oculo-
rum, Batnsras af Aug-
unum.

5

10

15

20

25

30

35

Fluor, m. 3. idem.

Flunnen, inis, n. 3. Þliot,
flumen lacrymarum, Tora-
flob, 2. metaph. flumen
ingenii, yferburda Næme,
fumen orationis, snilleleg
Ræda, flumen eloquentie,
yferfliotanleg Mælfsa.

Flumineus, a, um. sa sem
er i fiole, eda ur fiole.

Fluvius, m. 2. Þiot.

Fluviālis, e, & Fluviatilis,
& Fluviatricus, a, um. sa
heyrer til fiole, sa sem et
i fiole cdur aa.

Fluviatus, a, um. lagdur
i vatn, bleittur i Batne,
linum fluviatum, bleilt
Lerept.

Affluo, xi, xum, ere, 3.
renn ad, copize affluunt,
Herenn drifur ad, Afflu-
re voluptatibus, ad vera
laſenn i Vellystingum,
omni rerum copia afflu-
re, ad hafa yferfliotan-
legt af öllum hlutum.

Affluens, o. 3. utior, ei-
simus, forrikkur, sa sem
ecce veit aura senna tal.

Affluenter, tius, rijfuglega/
yferfliotanlega.

Affluentia, f. 1. Nægb,
Rijldomur, Yferfliotanleg-
leile.

Cir-

| | |
|--|----|
| Circumfluo, xi, xum, 3. eg renna umkring, 2. hef þversfjotanleg Audæse, er væstrikkur. | |
| Circumfluos, a, um, sa sem rennur um frijng, 2. um- fotenn. | 5 |
| Confluo, xi, xum, ere, 3. eg renn samann, tilsamans, 2. transl. kem samann, hleip saman i hopatali. | 10 |
| Confluens, subst. pos. m. 3. Arinot. | |
| Defluo, xi, xum, ere, 3. eg renn nidur, flyt burt, hinc & 2. defluit tempus, tijmenn hleipur, deflu- unt vires, fraptarnar for- ganga, defluit capitulus, hared fellur af. | 15 |
| Defluvium, n. 2. Afras, defluvium capillorum, Harlos. | 20 |
| Defluus, a, um, sa sem rennur nidur eptar, fellur af, af fellur. | 25 |
| Diffluo, xi, xum, ere, 3. eg renn ut um, floa ut ut um imsa stadi, difflu- re sudore, ad svitna miked, og lodra allur af svita, 2. transl. diffluere luxuria, ad vera sockenn i Øhossene sveima i Bellistungum. | 30 |
| Effluo, xi, xum, ere, 3. | 35 |

| | |
|---|----|
| eg renn ut, 2. transl., ve- geing, visna upp, verd ad eingu. | |
| Effluvium, n. 2. Afras. | |
| Influo, xi, xum, ere, 3. eg renn inn, fell inn. | 5 |
| Subinfluo, xum, 3. eg fell renn upp under. | |
| Interfluo, xi, xum, 3. eg renn, fell a mille, 2. trans. decem interfluxerunt anni, þar lidu 10. ar a milli. | 10 |
| Interfluous, a, um, sa sem rennur a mille. | |
| Perfluo, xi, xum, eg renn a mille, lef i gegnum, scil frammin, flyt ut um allar trisur, 2. transl. pro- fluere voluptatibus, ad lifa i Bellistungum. | 15 |
| Præterfluo, xi, xum, eg renn frammbia. | |
| Præfluo, xi, xum, 3. eg renn fyrer framann. | 20 |
| Profluo, xi, xum, 3. renn frammin med millu Datns- megne og Sanr, profluere celeritas, frabær Eliot- leile, profluere ad homi- num famam, ab komast i almæle, genus orationis profluens, fliotandi Mæls- sta. | 25 |
| Profluentia, f. 1. Gramme- rensl, Grammuras, yfer O 2 fliotans | 30 |

fiotanlegleike, profluentia
loqvendr, mitel mælsta,
rijtulegur talandi.
Profluens, entis, o, 3. U,
Watnssall.
Profluenter, yfer fiotan-
lega.
Profluus, a, um. frammi-
t fiotandi, sa sem rennur
frammi.
Profluuum, n. 2. frammi-
ras, profluvium alvi,
Buflhaup, profluvium
Langvinis, Blodras.
Refluo, xi, xum, eg renn
til baka.
Refluo, a, um. sa sem
rennur aptur a baf.
Superfluo, 3. eg renn
under.
Superfluo, xi, xum. 3. eg
renn upp, yfer, renn
ofan a.
Superfluo, a, um. yfer-
fiotanlegur, 2. sa sem
rennur til ofurs.
Superfluitas, f. 3. Yfer-
fiotanlegleike, osmitel
gnægd.
Largifluus, a, um. Poët,
yferfiotanlegur.
Septemfluus, a, um. sa sem
rennur i sio Kvojslum.
FOCILLO, avi, atum.

1. eg verme, endur-
nære.
Refocillo, avi, atum. I.
idem.
5 FOCUS, m. 2. Eldsto;
Hlob, 2. certare pro aris
& focis, ad strijda spret
fodurlanded.
Foculus, dim. m. 2. lijtel
Eldsto, 2. Eldpanna/
Glodar-fet.
Suffoco, avi, atum. 3. eg fin-
di under, let eld under.
FODIO, di, sum, eg gres-
it, stijng, picka.
Fodico, avi, atum, are. I.
freq. eg picka, sling.
Fodina, f. I. Grof, Grisia,
Bergverk, fodinaæ argentis,
xris, salis, Namur, hvac
Sylfur, Kopar, Sallt, et
tced, fodinaæ metallarizæ,
Malmgrafer.
Fossa, f. I. Grof, it. Watnss-
grøf, Dijke i krijsingum
Stade, og Festingar.
Fossula, f. I. lijtel Grof,
Grisia.
Fosfor, m. 3. Grafare.
Fossio, f. 3. groftur, grøf-
ningur.
Fossura, f. I. idem.
Fossilis, e, sa sem upp et
grafen, sal fossilis, jard-
ar salt.
35 Foss-

| | | |
|------------------------------------|----|--|
| Fossitius, a, uni. <i>idem</i> . | | |
| Affodio, odi, fossum, 3. | | |
| eg gref til, <i>ut</i> : furto vi- | | |
| cini eespitem nostro solo | 5 | |
| affodere, ad na med græfe | | |
| Icinelega, nauugans lan- | | |
| vi til sijn. | | |
| Circumfodio, di sum, 3. | | |
| eg gref i frijngum. | | |
| Circumfossor, m. 3. sa sem | 10 | |
| grefur i frijngum. | | |
| Circumfoslura, f. 1. frijng- | | |
| um Græftur. | | |
| Confodio, di, sum, 3. eg | | |
| stijng i gegnum, stijng i | 15 | |
| hel. | | |
| Desodio, di, sum, 3. eg | | |
| gref nidur i jørdena. | | |
| Effodio, di, sum, 3. eg | | |
| gref upp, styng <i>ut</i> , effo- | 20 | |
| dere oculos, ad stynga | | |
| <i>ut</i> Augun, memoria | | |
| eius rei pectus, incum | | |
| effodit, minning þeß hlut- | | |
| ar staef mig i hiartad, særði | 25 | |
| mitt hiarta. | | |
| Infodio, di, sum, 3. eg gref i | | |
| gref inn, infodere terræ, | | |
| ad græfa i Jørdi. | | |
| Perfodio, di, sum, 3. eg gref i | 30 | |
| gegnum, styng i gegnum. | | |
| Imperfossus, a, um. ogeg- | | |
| nungengen, ograescun. | | |
| Præfodio, di, sum, 3. eg | | |

35

| | | |
|------------------------------------|--|--|
| gref syrer, fram, <i>ut</i> . gref | | |
| adur, syrer fram. | | |
| Refodio, di, sum, 3. eg | | |
| gref upp aptur. | | |
| Suffodio, di, sum, 3. eg | | |
| gref upp under, gref ad | | |
| nedanverdu, suffodere | | |
| eqvum, ad refa i gegnum | | |
| kvidenn a hestennum. | | |
| Suffossio, f. 3. Undergræft- | | |
| ur. | | |
| Transfodio, di, sum, 3. | | |
| eg styng i gegnum. | | |
| FOECUNDUS, a, uni. friod- | | |
| samur, avartarsamur, | | |
| fullur af grøda, grossu, | | |
| <i>ut</i> rískur, fullur, yfer- | | |
| fliotanlegur. | | |
| Fæcunditas, f. 3. Friodsémi, | | |
| avartarsémi, Grossa, Yfer- | | |
| fliotanlegile. | | |
| Fæconde, friodsamlega, | | |
| avartarsamlega, yferfliot- | | |
| anlega. | | |
| Fæcundo, avi, atum, 1. | | |
| eg giøre friodsamanu. | | |
| Infæcundus, a, um. ofriod- | | |
| samur. | | |
| Linfæcunditas, f. 3. Ostriod- | | |
| seme. | | |
| Perfæcundus, & præfecun- | | |
| dus, misq friodsamur. | | |
| FOEDUS, eris, n. 3. Gott- | | |
| male, fribarsaniband. | | |

O 3

Fæ-

| | |
|----------------------------------|----|
| Foederatus, a, um. fætt- | |
| mala bundenn. | |
| Fœdisfragus, a, um. sa sem | |
| brytur Sattmalann. | |
| FOEDUS, a, um. fæmum, | 5 |
| liotur, fæmmarlegur, saur- | |
| ugur, svijvirdeslegur. | |
| Fœditas, f. 3. Slæmsta, | |
| Liotslegleike, Hryllegleile, | |
| Sauruglegleike. | 10 |
| Fœde, liotlega, hryllega, | |
| fæmlega, sauruglega. | |
| Fœdo, avi, atum. I. eg | |
| saurga, fæmme, fœdiarfa. | |
| FOEMINA, f. 1. Rona, | 15 |
| Kvennmadur, Kvennper- | |
| sona, Bos fœmina, Kyr- | |
| poreus fœmina, Svijns- | |
| Gylta, piscis fœmina, | |
| Hrognfiskur, anguis fœmi- | |
| na, Eijfurorma Møder. | 20 |
| Fœminus, a, um. kvenn- | |
| legur, sa sem heyrer | |
| kvennhyne til, og somer | |
| kvennmanne. | 25 |
| Fœmininus, a, um. <i>idem</i> . | |
| Effœmino, avi, atum. I. | |
| eg tek ur dugenn, giore | |
| duglausann, lauslatann. | |
| Effœminatus, tissimus, dug- | 30 |
| laus, blauthiartadur, <i>it.</i> | |
| lauslatur. | |
| Effœminate, uppa kvenna- | |
| vijsu, lauslaeteslega. | |
| FOENUM, n. 2. Hœv. | 35 |

| | |
|----------------------------------|--------|
| Fœnile, n. 3. Hœv, hlaða, | |
| Heygardbur. | |
| Fœnarius, a, um. sa sem | |
| heyrer til Hœve, falx fœ- | |
| naria, Liat. | |
| Fœnifex, ēcis, m. 3. Slattu- | |
| madur. | |
| Fœniseca, m. 1. <i>idem</i> . | |
| Fœnisecum, n. 2. Slattu- | |
| tjime, Hœanner. | |
| Fœniculum, n. 2. su jurt. | |
| FOENUS, oris, n. 2. | |
| Renta a gotse, Abate, <i>it.</i> | |
| Ölkur. | |
| Fœnuseulum, n. 2. lijtel | |
| Renta, abati, Uppgialld. | |
| Fœnero, avi, atum. I. eg | |
| set uppa rentu, ölra, <i>it.</i> | |
| simpł. lana. | |
| Fœueror, atus sum, dep. I. | |
| <i>idem</i> . | |
| Fœnerator, m. 3. Ölkurkall. | |
| Fœneratrix, su sem selur | |
| fyrer abata. | |
| Fœneratio, f. 3. Ran, Ö | |
| iran. | |
| Fœnebris, e, sa sem heyrer | |
| til Rantu og Ötre, pecu- | |
| nia fœnebris, Peningar | |
| uppa Rantu. | |
| FOETEO, ere, 3. eg lusta | |
| illa, er full, gef af mier | |
| Öbau. | |
| Fœtidus, a, um. illa lusti- | |
| andi, full. | |
| | Fator, |

Fætor, *m.* 3. Gyla Ódaun,
sem lykt.

FOETUS. *us*, *m.* 4. Fostur,
Avortur, so vel Eijf-
anna, sem Afranna og
Dyranna.

Fætus, *a*, *um.* sa sem er
friðsamur, fældur, lemb-
dur, sa sem geingur med
fostur, ovis foeta, *ær*
med lambe, vacca foeta,
ny hæra, Kyr sem hefur
nybored, *trans.* fullur af
tískur, terra foeta frugi-
bus, avartarsom Jord.

Ager foetus, avartarsamur
klur.

Effætus, *a*, *um.* sa sem ecke
lann framar ad giefa af
sier fostur, *it.* fraptalaus,
uppgesenn, mulier effæ-
ta, su lona sem er ur
barneign, vacca effæta, su
kyr sem hefur lastad hof-
num.

Fætura, *f.* 1. medgaungu-
tjimi, føding, føding-
artjimi.

Fæto, *1.* eg fædi, get af
mier.

Fætifico, *idem.*

Fætifer, & Fætificus, *a*,
um. sa sem er orsok til
friðseme.

Superfæto, avi, atum. 1.
eg geing med fleire fostur

og fæde hvært eptir an-
nad.

FOLIUM, *n.* 2. Blad, Lauf,
blad.

5 Foliaceus, *a*, *um.* sa sem er
med blödum.

Foliatus, *a*, *um.* sa sem er
med blödum.

Foliosus, *a*, *um.* blada-
mikell.

Foliatum, *n.* 2. Smurnling-
ar Salve, sem Kvennsolft
bruksadi i Rom.

Foliatura, *f.* 1. Blada-
skapningur.

Centifolia, *f.* 1. einslags
Ros med morgum Blod-
um.

Qvinqvesfolius, *a*, *um.* sa
sem er med fimm blödum.

Qvinqvesfolium, *n.* 2. fimm-
singra jurt.

Trifolium, *n.* 2. had Gras.

FOLLIS, *m.* 3. Smidur,
Belgur, *it.* Pungur, Pose,
it. Windfoppur.

30 Folliculus, *dim. m.* 2. lijtell
Belgur Pose, Pungur, *it.*
fræpungur, fornzungur,
it. skioda, flaseckur.

FONS, *tis*, *m.* 3. Brunnur,
uppsprettia, Medanganga,
2. Uppras, Uppruni, orsok
til nockurs.

Fonticulus, *m. dim.* lijtell
Brunnur. Fou-

| | |
|---|----|
| Fontanus, a, um. sa sem er | |
| ur brunnenuum, aqua foun- tana, Brunnvaln. | |
| FORCEPS, cipis, f. 3. | |
| Tauna, Smidin-taung, | 5 |
| Klijptaung, Elptaung, | |
| 2. forceps canerorum, | |
| Krabbaflær. | |
| FORDA, f. 1. Kalffull fyr, | 10 |
| su sem hefur heinged. | |
| FOREM, es, & fore, def. | |
| eg. Skuldi vera, eg være, | |
| ea yrði. | |
| Afforem, eg væri til stads- | 15 |
| ens, eg være til. | |
| Conforem, eg være. | |
| Deforem, mig vanitadi, eg | |
| være ecce til. | |
| FORFEX, ictis, f. 3. Slicere. | 20 |
| Forficula, f. 1. dim. lijtel | |
| Slicere. | |
| FORI, pl. m. 2. þíssfar, | 25 |
| hríspissqat, 2. þíspallar, | |
| beckur a hverium þér sitia, | |
| sem hörsa á leike, 3. gang- | |
| rum inisseleinanna i haf- | |
| utum, gos dunnuln. | |
| Foruli, dim, pl. m. 2. Volá- | |
| hillur. | |
| FORES, pl. f. 3. Dýr. | 30 |
| Foris, uti. | |
| Foras, ut. | |
| Foritisecus, utauti til. | |
| Biforis, tvídirabur. | |
| Biforus, a, um. idem. | 35 |

| | |
|-------------------------------|--|
| Quadriforis, fiordirabur. | |
| FORMA, f. 1. liatturleg | |
| Mind, Skapnadur. Usig- | |
| komulag, 2. friðleilei- | |
| falleg skopun, 3. Formi- | |
| forermindan, uppfast, sic | |
| forma caelei, forma sem | |
| Storeum er qistdnur extet, | |
| forma caelei, Ostalier, | |
| forma numini, Stimpell, | |
| 4. omnes scelerum formæ, | |
| allra handalags glæper. | |
| Formula, dimin. f. 1. | |
| Form til eptterbreitingar | |
| i Tale, Styl, edur Strife, | |
| Forskrift, 2. Stefna / ed- | |
| ur Stefnumform, formula | |
| cadere vel excidere, ad la- | |
| pa sijn male, tapa sol- | |
| enne, forma vel formula | |
| loqvendi, maltale. | |
| Formosus, a, um. friðdur, | |
| fallegur, osialegur, dæg- | |
| legur, manborlegur, meho- | |
| legur | |
| Formositas, f. 3. Friðleilei- | |
| dageglelike, Osialegleilei- | |
| Fallegleilei. | |
| Formo, avi, atnum. 1. eg | |
| mynda, laga, skapa. | |
| Formatör, m. 3. Mindare, | |
| Skapare, Meistare til eini- | |
| hvers, formatör animi & | |
| morum, Tuckt-Meistare, | |
| Schola-Meistare. | |
| For- | |

Formatura, f. 1. Myndar
Skepun.

Biformis, e, sa sem hefur
tvær Mynder, tvænnslags
Skepun.

Conformato, avi, atum. I.
eg gisre eins og annad,
mindar eptir òdru, giore
lijkt.

Conformatio, f. 3. Mijn-
dan, Skepun.

Deformis, liotur, ofielegur,
leidur, valitlegur.

Deformitas, f. liotleike,
ofriidleike, vaußepun, de-
formitas animi, Vanart.
Deformiter, liotlega, slæm-
lega, leidenlega.

Deformo, avi, atum. I. eg
asmynda, afstæme, giore
liott og leidt, it. afmala,
afrissa.

Deformatio, f. 3. asmyn-
dan, slæm medserd, a.
Afmalan, uppfast.

Informatis, e, a hverium
eingenu mynd.er, afstæ-
mdur, liotur ofstikanleg-
ur.

Informo, avi, atum. I. eg
mynda, skapa, laga, 2.
transl. eg kenni, under-
viissa, uppsrædi, menta.

Informatio, f. 3. under-
viisan, Uppsræding.

Præformato, avi, atum. I. eg
laga mynda fyrer framini,
it. kenni fyrerframini.

Reformatio, avi, atum. I. eg
mynda upp aptur, umynda.

Reformato, m. 3. endur-
nyare, sa sem forbetrar leid-
retter, fører i lag.

Semiformis, e, half-skapad-
ur, half-mindadur, ut-
fulli semiformes, half-
skapader Ungar i Egge.

Transformato, avi, atum. I.
eg uminyuda.

Triformis, e, sa sem hef-
ur þriar myndernar, þrijs
höfðadur.

FORMICA, f. 1. Maur,
Mslur, Dordingull.

Formicetus, a, um. fullur
af þesslags kviendum.

Formicinus, a, um. sa sem
er lijur Maur, formici-
nus gradus, seirn gangur,
formicans percussus ve-
narum, hægur Ædaslatt-
ur.

Formicatio, f. 3. einslags
kladi, Utbrot.

FORMIDO, inis, f. 3. Hræd-
sla, Ótte, Skelfing.

Formidolosus, a, um.
hrædelegur, skelfelegur, it.

fullur af Ótta, Hræðstu,
og Skelfingu.

Fornidolose, med ottasemi,
hræðstu.

Fornido, avi, atum. I.
eg er hræddur fyrer, er otta-
sleigenn.

Formidabilis, e, hrædeleg-
ur, skelfelegur, hrylleleg-
ur.

Reformido, avi, atum. I.
idem quod formido.

Reformidatio, f. 3. Ótte,
Hræðsta, Skelfing.

FORNAX, acis, f. 3. Órn,
Rakalofn, fornax zetaria,
sa Órn, sem Rópar er
hræddur i, fornax calca-
ria, Rallorn, sem Rall er
brendt i.

Fornacuka, *dim. f.* I. lístell
Órn, Ófn, Rakalofn i
einhverre Stofu.

Fornaceus, a, um. sa sem
er líkja sem Ófn.

FORNIX, icis, f. 3. Hvel-
sing, 2. Horuhús.

Fornico, avi, atum. eg gisre
hvelsing.

Fornicatio, f. 3. Hvolf, 30
Bygging.

FORO, are. I. eg bora, gref-
hola.

Foramen, inis, n. 3. Hola,
Nafars Gát.

5

10

15

20

25

30

35

Forabilis, e, sa sem borad-
ur verdur.

Circumforatus, a, um. aður
utborabur.

Multiforus, a, um. Marg-
borabur, margholottur,
legitur & multiforis, e.

Perforo, avi, atum. I. eg
gegnumbora.

Transforo, *idem.*

FORS, abl. Forte, f. 3. def.

Guds tilflickan, Lucka edur
Olucka, hending, illt ed-
ur, gott, forte quadam,
af nochurslonar hendingu,
2. lucka, 3. forte fortuna,
þad villdi so vel til.

Forte, af hendingu, slum-
pulucku, 2. masse, kant-
ske.

Forsan & Forsitan, kunnstic
maskle.

Fortassis & Fortasse, *idem.*

Fortuitus, a, uni. sa sem
sedur af hendingu tilfelle.

Fortuito, & fortuitu, af
hendingu, oforvarandis.

FORTIS, e. sterfur, fræl-
inn, hraustur, fastur, fær,
hugprudur, diarfur, stod-
uglyndur.

Fortiter, sterlega, hraust-
lega, mannlega, fallmann-
lega, manndomslega, fast-
lega, vasslega.

For-

Fortitudo, inis, f. 3. Man-
stapur, Frælleile, Hraust-
leile, Vastleile, Hugpryde.
Perfortiter, miked fall-
mannlega, manndoms-
lega, fræklegra, hraustlega.

FORTUNA, f. 1. Lucka,
Giæfa, fortuna bona, pro-
spera, secunda, god Lucka,
Luckugefne.

Fortunæ, pl. Undæse, Rijl-
domur.

Fortuno, avi, atum. 1. eg
farsæle, blesja, gef luckutil.

Fortunatus, a. um. Lucku-
gefenn, Luckulegur, sa sem
er i velinackt, rískur.

Fortunate, Luckulega, med
velgeingne, Luckusamlega.

Infortunatus, a. um. Olucku-
gefenn, olansamur.

Infortunium, n. 2. Olucka,
Ogiæfa, Slis, Olansemic,
Giæfuleise, ohappalegt til-
felle.

FORUM, n. 2. Torg, 2.

Ping, sa stadir hvor Rett-
argangur er halldenn, fo-
rum boarium, Rauta-
Torg, forum olitorium,
þad Torg sem Matar-Urt-
er eru sellbar a, forum pro-
merciale, Klæda-Torg.

Forensis, c, sa sem heyrar
til Pijnge og Rettar-
gange, causa forensis,

Pingsst, homo forensis,
Malasöfnare.

Circumforaneus, a, um. sa
sem hleipur um kring,
Landhlaupare, pharmaco-
pola circumforaneus, sa
sem selur Læknings Medel
a Torge.

FOVEA, f. 1. Grøf, Grifia.

FOVEO, vi, tum, 2. eg
hiulra, verme, nære, 2.
vidhells, upphelld, fæde,
fovere spew, ad hafa goda
von, vera vonargodur,
fovere dolorem suum, ad
birgia med fier sijna Hiar-
tasorg, 3, fovere aliqvid
in gremio, ad geima i
Barmennum, verma eitt
hvad i Keltunni.

Fotus, us, m. 4. Verm-
ing, Næring, Hiulran.

Fomes, itis, m. 3. Tundur,
Eddveikialunte, 2. tranil.
Upporvan, Upphvatning,
Aeggian.

Fomentum, n. 2. þad sem
pienar til Vermingar og
stiols, Skijla, Verming,
Næring.

Resoyeo, vi, tum. 2. eg
verme ad nyu, endurnære
einhvern uppa ny.

FRAGA, orum, m. 2. pl.
Jardar-Ber.

FRA-

- FRAGRANTIA**, f. 1. il-
man, sæt luft.
Fragro, avi, atum. 1. eg
lykta, gef af mier lykt.
FRAMEA, f. 1. Spiot.
FRANGO, fregi, fractum,
3. eg bryt, bryt i sund-
ur, 2. met. eg hvijnga,
mædi, veile, breite, yfer-
vian, underpricke, frange-
re hostem, & hostium vi-
res, ad beinpa vvinenn
ad briota heirra Magt,
frangere se laboribus, ad
þreita sig med Erfidi, fra-
eus metu, yfer komenn
af Hrædslu, fractus animo,
bugadur i Gedenu, fran-
gere navim, ab lisba
Skipbrot, frangere sidem,
ad bregda Truskap, frange-
re sedus, ad briota Satt-
mala.
Fractura, f. Brot, Brota-
lom, Brestur.
Fragimen, init. n. 3. Brot,
afbroted Stycke, Rifrill-
de.
Fragmentum, n. 2. *idem*.
it. Spotte, Afhogg, Af-
skurbargeire, Aftlippa,
Skæll, Snidda, Piat-
la.
Fragor, m. 3. Brestur,

5

10

15

20

25

30

35

- Brotta, Hliod, Sioar'
Hliod, Brim-Hliod.
Fragosus, a, um. hnokrott-
ur, brestamikell, osliettur,
fullur af hrikte, braké,
þverbrestasamur, transl.
oratio fragosa, stird og o/
þegeleg ræda.
Fragose, med brestum,
hrikte, braké.
Fragilis, e, brothættur,
veikur, breiskur, it. for-
geingelekur, ostodugur, sa-
sem stendur a vollum og
veikum fæte.
Fragilitas, f. 3. Breisleike,
Veilleile, Stodugleile.
Affingo, 3. eg bryti sund-
ur rett vid eithhvad.
Anfractus, m. 3. krokottur
vegur, vegakrokur, Bug-
ur, Kringsol, Kroksafar,
it. Brotastyll ummsvis t
Rædunne.
Confringo, fregi, fractum,
3. eg bryt i sundur, bryt i
Stycke, bryt yfer um
þvert, it. eydelegg, for-
diarsfa.
Confragosus, a, um. hnok-
rottur, slitrottur, krokott-
ur, ojasn, Hungrottur
hvass, fullur af Eggia-
steinum, Graungriote,

Graunt-

Straunklettum og Urbar-
g iote.

Confragus, a, um. *idem.*
poet.

Defringo, fregi, fractum.
3. eg bryt af.

Diffringo, fregi, fractum.
3. eg bryt i sundur.

Effringo, fregi, fractum.
3. eg bryt upp, it. bryst
inn a med ofbældi, giore
Herverk, effringere fores,
ad briota upp Ðyrnar,
effringere thesaurum, ad
briotast uppa med vallde,
giora Herverk.

Infringo, gi, Etum. 3. eg
bryt i sundur i stycke, pfer-
um þvert, sloe i sundur,
2. þvijninga, dempe, buga.

Infractus, a, um. bugadur,
dempadur, veikladur, sund-
urbrotenn, sturladur, all-
veiles yferkommenn.

Infractus, a, um. obliugur,
sinst ecce apud classicos Au-
thores, vide Soranum.

Infractio, f. 3. veiklan,
Preynging, Bilan, Hug-
leise, infractio animi, bug-
ader gedsmuner, Sinnes-
deig.

Infragilis, c, stijfur, stælt-
ir, vifgraulegur, obilugur.

5

10

15

20

25

30

35

Interfringo, gi, Etum. 3.
eg bryt i sundur.

Offringo, gi, Etum. 3. eg
bryt i smatt, offringere
terram, ad plægia upp
aptur ad milia Rekke Jard-
arenar smærra i sundur.

Perfringo, gi, Etum. 3. eg
bryt alldællis i sundur,
nidurbryt, 2. perfringere
leges, ad onyta Ægenn,
perfringere domum, ad
briota upp Hused, briotast
inn i hused, perfringere
portas, ad briotast i gegn-
um Portenn, perfringe-
re tela hostium, ad briot-
ast med makt i gegnum
all Herskeyte Ðvinnanna.

Præfringo, gi, Etum. 3.
eg bryt framann af.

Præfractus, a, um. odd-
brotenn um þvert, 3. stijf-
finnadur, hardhnackadur,
þverbrotenn, þverudar-
samur.

Præfracte, þverudarsam-
lega, hardsvijruglega.

Refringo, gi, Etum. 3. eg
bryt, 2. stiaka fra mier,
driif til baka, hindra, sloe
til baka, refringere cellas
portas, ad briota upp
Kiallarana Portenn, folis

radil

| | |
|--|----|
| radii refringuntur, Geislar Solarenar slast til baka. | |
| Refractarius, a, um. brat, þverbrotenn, hardhnæk odur, þvermodskusfullur. | |
| Refragor, atus sum, ari. dep. I. eg motstend. | |
| Suffringo, gi, etum. 3. eg bryt i stycke, bryt nedann undann. | 10 |
| Suffrago, ginis, f. 3. Ha- sin, Konungsnef, 2. sma kvíssler, sem vara uppur Mot Víjnvidarens. | |
| Suffraginosus, a, um. sa sem hefur illt i Hasinunum, eqvus suffraginosus, holt- ur hestur. | 15 |
| Suffragor, atus sum, ari. dep. I eg samþyck, jata, gef jayrde til. | 20 |
| Suffragatio, f. 3. Sam- þyck. | |
| Suffragator, m. 3. sa sem samþycker, samsinnare. | 25 |
| Suffragatorius, a, um. sa sem samsinner. | |
| Suffragium, n. 2. Sam- þyck, samsinning, Jayrde. | |
| FRATER, ris, m. 3. Broder. | 30 |
| Fraterculus, dim. m. 2. lijs- tell Broder, in blanditius, Brodurkind. | |

| | |
|---|--|
| Fraternus, a, um. brodur- legur. | |
| Fraternè, brodurlega. | |
| Fraternitas, f. 3. Bræ- ðaskapur, Brædralag. | |
| Fraticida, m. 1. Brodur- bane. | |
| FRAUS, fraudis, f. 3. Svi- l, Pretter, Viel, Vielræde, Hals, Tal, Resiur, Tal- drægne, it. Skelmersstycke, Skelineri, Skalkarastap- ur, 2. Skulld, Brestur, Avyrding, 3. Skade, Hætta. | |
| Fraudulentus, a, um. svil- samur, viclasfullur, prett- vijs, Hreckvijs. | |
| Fraudulenter, svilsamlega, prettvijslega. | |
| Fraudulentia, f. 1. idem ac fraus. | |
| Fraudo, avi, atum. 2. eg svijsl, pretto, bruks under- ferle, fraudare aliqueni aliquare, & fraudare rem alicuius, ad pretta ein- hvern i einhveriu, ad svij- fia. | |
| Fraudator, m. 3. sa sem svijskur prettar, brukar Underferle, undersöull skalkur. | |
| Fraudatio, f. 3. Svilsam- leg | |

| | |
|---|----|
| Ieg Hóndlan, <i>Asælne i skiptum.</i> | |
| Desraudó, <i>avl, atum, 1.</i> | |
| Ieg svíjl, <i>prettá af einum þad og þad, 2. met.</i> | 5 |
| Desraudare genium suuni, ad hepta fialss fijns Gyrnder. | |
| FRAXINUS, f. 2. Eſtevidur. | 10 |
| Fraxineus, <i>a, um. sa sem er af Eſtevid, suðes fraxinez, steingur, eðnt stíalat af Eſtevide.</i> | |
| FREMO, ui, itum. 3. eg brusa, æde, frijsa, Inutra murra, bulldra, 2. met. geisa af reide, laet mier of, lalega, olimast. | 15 |
| Fremitus, <i>m. 4. Frijs, Rauð, Murr, Bulldur, Havade.</i> | 20 |
| Fremor, <i>m. 3. idem. poet.</i> | |
| Fremebundus, <i>a, um. sa sem brusar, æder, brukar bulldur, havada, ohliod.</i> | 25 |
| Adfremo, <i>ui, itum, 3. eg ædi framann i einhvern.</i> | |
| Confrēmo, <i>ui, itum. 3. eg bruka bulldur, og ohliod, ædesgang med ædrum.</i> | 30 |
| Infremo, <i>idem quod fremo.</i> | |
| Perfremo, <i>ui, itum. 3. eg bruka mikil Ólate, æde miklega.</i> | 35 |

| | |
|---|--|
| Freudeo, <i>ere, 2. & frendo, essum, ere, 3. eg mel, knosa i sundur, it. gnyste Tonnum samann.</i> | |
| Fræsus, <i>a, um. malenn, sundurknosadur, marenn.</i> | |
| Infrendo, <i>di, sum, 3. eg bijt Tonnum samann, gnyste Tonnum. Nefrendes porci, stna Grijslinger, sein eke geta jeked bannar og annan hviliskunn Avoxt.</i> | |
| FRENUM, vel frenum, n. | |
| 2. Beisla, Bitell, Teiningur, <i>in pl. freni & frenna.</i> | |
| Freno, <i>avl, atum. 1. eg beissla, legg vid Mul, it. dempa, tem, þvijngi aptra, hellð aptur.</i> | |
| Frenator, <i>m. 3. sa sem behalar, helldur i taume, drottunar yser.</i> | |
| Effrenus, <i>a, um. lausheiðsladur, taumlaus, vtamenn, gáleinn, ovibradr, anlegur, balstjirrugur.</i> | |
| Effrenis, <i>c, idem.</i> | |
| Effrenatus, <i>a, um. otamenn, galenn, ovibradanlegur, balstjirrugur.</i> | |
| Effrenate, <i>ostijrelatslega, vitlauslega, med ædi og galenskap.</i> | |
| Effrenatio, f. 3. Vitseise, Galenin- | |

Galenstkapur, ospelt,
þvidradanlegleiki, otmin-
hattar.

Infrenis, & infrenus, a.
um. otamenn.

Infreno, avi, atum. 1. eg
beissa, it, þvijnga, hell
i taumne, aptra.

Infrenatus, a, um, beissad
ur, myldur, it. otamenn,
beissleslaus.

Offrenatus, a, um, bei-
sladur, Myldur.

Refreno, avi, atum, 3. eg
þvijnga, bempe, helld ap-
tur, helld i tqume.

Refrenatio, f. Pvijngun,
Optrun, Tamning.

Suffrenatio, f. 3. Negling,
eda Bynding, sem helldur
Bygginguuni saman.

FREQVENS, o. 3. margur,
heilhopmargur, fiolmenn-
ur, fullur af, alskipadur,
urbs freqvens, folkríjl
Borg, senatus freqvens,
fiolment Rab, 2. sa sem
prælega er, freqvens est
cum illo, hann er prælega
hia honum.

Freqventia, f. 1. fiolldi
Mannmergd stor, Sam-
loma, folksfiolde, mann-
grue, grue manns, it. sij-

felldur, þegar eittkvad
fledur opt.

Freqventer, opflega, þ: a
lega, sijfledlega.

Freqvento, avi, atum, 1.
eg kem optelega til, heim-
sæke opt, freqventare tem-
plum, ad loma opt til
Kyrkiu, freqventare scho-
lam, ad ganga i Scholana,
2. eg fylle upp, Italiana
coloniaruim numero fre-
quentavit, hann fylste upp
Valland, af nyum innbygg-
iutum, 3. legg mikla 2.
stundan a einn hlut.

Freqventatio, f. 3. Sam-
ansafn, Morgfiolle.

Infreqvens, o. 3. famen-
ur, 2. sa semi kemur
fiolldann.

Infrequentia, f. 1. Mann-
sædi, famenine, Sam-
lonuleise.

Perfreqvens, o. 3. misq.
marginennur, 2. folkríjl-
ur.

FRE GUM, n. 2. Sund.

Transfretto, avi, atum. 1.
eg fer a Skipe yfer um
Sunded.

FRE I US, a, um. reidande
sig uppa, forlatande sig
uppa.

| | |
|------------------------------|----|
| FRICO, ui, are, 1. eg flæ, | |
| flora, frassa, ny. | |
| Fricatio, f. 3. Klör, Kraß, | |
| Muningur. | |
| Frichtio, f. 3. idem. | |
| Fricatus, m. 4. idem. | |
| Frichtus, m. 4. idem. | |
| Fricatura, f. 2. idem. | |
| Affrico, ui, & avi, atum, | |
| 1. eg flæ mier vid, ny | 10 |
| vid. | |
| Affrichtus, us, m. 4. vid, | |
| muningur. | |
| Circumfrico, ui, avi, atum. | |
| 1. eg ny i frijngum, flæ | 15 |
| i frijngum. | |
| Confrico, ui, etum, 1. eg | |
| ny einu vid annad. | |
| Defrico, ui, etum, 1. eg | |
| flæ, flora, ny miked. | 20 |
| Infrico, cui, avi, atum. eg | |
| flora i. | |
| Perfrico, ui, etum. 1. eg | |
| flora og ny allstadar um, | |
| 2. Perfricare frontem, ad | 25 |
| vera Bligdunarlaus, bijta | |
| hosfuded af Skomminne, | |
| perfrecte frontis homo, | |
| bligdunnarlaus manuesta. | |
| Perfrictio, f. 1. Ris, Klör. | 30 |
| Refrico, ui, atum. 1. eg | |
| ruf, flora, frassa, yfe upp | |
| aptur, re:ricare dolorem, | |
| ad retia mi p aptur hrigd, | |
| yfa hana upp aptur, re- | 35 |

| | |
|--------------------------------|----|
| fricare desiderium, ad enda | |
| urenha epterlangan til eins | |
| hvers. | |
| Suffrico, 1. eg flora under. | |
| 5 FRIGO, xi, etum, 3. eg | |
| purka, baka, steife a Rist, | |
| edur a Þonnu, frigere | |
| frumenta, ad purka for- | |
| ned. | |
| Frictus, vel Frixus, a, um, | 10 |
| steiftur i Þonnu, bakadur | |
| a Ellde. | |
| FRIGUS, oris, n. 3. Kuddi, | |
| Frost, Kielala, 2. met. | |
| Kærleiksleise, fallst ged, | |
| Kale i Hiartanu, 3. met. | |
| Otte, Hrædsla, sem fellur | |
| hastarlega inn. | |
| Frigeo, ui, 2. eg frys, ec | |
| falldur, 2. met. er doseun | |
| og framþorðandarlaus. | |
| Frigesco, 3. mier folnar, | |
| mier tekur til ad verda fallst | |
| 2. met. eg tek til ad verda | |
| banfur, dadlaus. | |
| Frigidus, a, um, falldur, | |
| frosenn, 2. met. odug: | |
| legur, dadlaus, dosennt, | |
| 3. frigida, abs. (subintet. | |
| agva,) fallst vatn. | |
| Frigide, kielulega, danslega, | |
| med eingre Alvorugesne, | |
| syver utanu stora vid- | |
| leitne. | |

- Frigidulus, a, um. i. kalldusur, volgur.
- Frigorificus, a, um. sa sem fæler.
- Perfrigesco, ui, ere, 3. eg frýs miked, gagnfrýs, botnfrýs.
- Perfrigidus, a, um. miss kalldnur, gagnkalldur.
- Præfrigidus, a, um. idem.
- Refrigesco, sine prat. & sup. 3. eg folna aptur, 2. met, eg dosna verð ad einguru.
- Refrigero, avi, atum. 1. eg fæle, svola, 2. stille, stodva, minfa, gisre odug, anlegann.
- Refrigeratio, f. 3. Riebling, Svolun.
- Refrigerator, m. 3. & Refrigeratrix, f. 3. hann og hun sem fæler.
- Refrigeratorius, a. um. sa sem hesur þann krapt i fier ad fæla, habere vim refrigeratoriū, ad hafa þann krapt i fier ad fæla.
- Subfrigidē, lístefjorlega, dauflega, syrer utan stora vidleitne.
- FRIGILLA, f. 1. sa Engl.
- FRIO, are, 1. eg mel i sundur.
- Friabilis, e, sa sem malenn

- verdur i snatt, i hvertum ad er stókt.
- Infrio, & Suffrio, 1. eg mel i sundur.
- FRITILLUS, m, 2. Staup, edur Bikar, til ad kasta med Peningum.
- FRIVÖLUS, a, um. Lumpen, onitur, einkisverður, it. heimstulegur, eðe bygdur a neinum Rokum,
2. Frivola, abs. n. pl. 2. uppgiafa titiur, onytt Skran og hasurtast.
- FRONS, ondis, f. 3. Laufblad a Trianum.
- Frondeus, a, um. sa sem er af laufum.
- Frondosus, a, um. fullur af laufblodum.
- Froudeo, ui, 2. eg bee Lauf, er græn, blomlesur.
- Frondesco, 3. eg tek til ad blomgast med laufum, verda græn.
- Frondator, m. 3. sa sem sfer af laufen astvistar trien.
- Frondatio, f. 1. laufa Æsi kvistian.
- Froudarius, a, um. sa sem heyrer til laufum, frondaria fiscina, Nors til ad tijna

| | | |
|-----------------------------|---------------|----|
| tijna | Laufi, Laufa, | |
| lørf. | | |
| Frondiferus, a, um. sa sem | | |
| ber Lauf. | | |
| Infrons, dis., o. 3. sa sem | | 5 |
| er laufbladalaus. | | |
| FRONS, tis, f. 3. Enne, | | |
| Andlit, 2. met. Blig- | | |
| dan, 3. Briost Gillin- | | 10 |
| gar, framanverb asynd, | | |
| fremstic partur einhvers, | | |
| 4. Biorphil, s. in frontem, | | |
| i fyrsta alite, bragde. | | |
| Frontale, ". 3. Ennis | | |
| Lauf, frontati lapides, | | 15 |
| Hörusteinmar a dyrakemp- | | |
| un: | | |
| Fronto, ouis, m. 3. ennis- | | |
| bredit. | | |
| Bifrons, m. 3. sa sem hefur | | 20 |
| tvø Andlit. | | |
| FRUGIS, gi, em, e, f. 3. | | |
| Jardar grobe, Moxfur, 2. | | |
| Nytsemi, Gagn, binc ad | | |
| frugem pervenire, eva- | | 25 |
| dere, ad bæta rad sitt, | | |
| komast a rettann veg, per- | | |
| ducere ad frugem, ad leida | | |
| einhveru a rettann veg, | | |
| redire ad frugem, ad fa | | 30 |
| aptur þad retta synne, ho- | | |
| mo frugi, stickanlegur | | |
| madur, fromur og örleg- | | |
| ur danumadur, frugi esse, | | |
| ad vera til parsa, frugi | | 35 |

| | |
|------------------------------|--|
| fieri, ab verda stickanleg- | |
| ur, frugi victus, sparsam' | |
| leg matartekla. | |
| Frugifer, a, um. friðsam- | |
| ur, med groða, it. dugan- | |
| legur, nytanlegur. | |
| Frugalis, e, hoffsamur, | |
| þarslegur, stickanlegur, | |
| sparsamur. | |
| Frugalitas, f. 3. hofsemé, | |
| sparsemi, stickanleglike. | |
| Frugaliter, matulega, hof- | |
| samlega, stickanlega, eptir | |
| pórfum. | |
| FRUMENTUM, n. 2. Korn | |
| af, ressið, it. Kornsvíster. | |
| Frumentarius, a, um. sa | |
| sem heyrer korne til, res | |
| frumentaria, foruverstan, | |
| negotiator frumentarius, | |
| sa sem kauper korn og | |
| selur þad ut aptur. | |
| Frunientor, tatus sum, ari, | |
| depon. I. eg safna samaut | |
| korne. | |
| Frunnentatio, f. 3. Korns | |
| utvegun, forus færslá i | |
| i Stríðe. | |
| Frunmentator, m. 3. sa sem | |
| utvegar Korn i Stríðe. | |
| FRUNISCOR, obf. binc | |
| Infrunitus, a, um, favis, | |
| heimstulegur. | |
| FRUOR, fructus & fruitus | |

- sum, 3. eg nyt, heſe gott af,
2. heſe lyft af einhveriu.
Fructus, m. 4. Avortur,
grobe, sem Eyrur gefa
af sier, 2. Gagn, Not,
Mytsemr, Abate, Avortur,
Gode.
Fructifer, a, um. sa sem
ber Avort.
Fructarius, a, um. sa sem
er til gagns og Abata, it.
hæſelegur til ad bera
Avort.
Fructuosus, a, um. friod-
samur avartarsamur, 2.
gagnlegur, nytsamur.
Infructuosus, a, um. va-
vartarsamur, onytsam-
legur.
Perfruor, itus sum, dep.
3. eg heſe fullkomleg not
af, heſe anægianlegt yndi
af, og liſteſemi.
FRUSTRA, forgefens, til
onytes, a. frustra habere
aliquem, ad pretta ein-
hvern, frustra esse, ad
verda svilenn.
Fruſtor, atus sum, dep.
1. eg pretta, svift, tal-
dreg, 2. pass. eg giore til
forgefens, verd prettadur.
Fruſtratio, f. 3. Fixeran,
Prettan.

5

10

15

20

25

30

35

- FRUSTUM**, n. 2. Styče,
Rubbur, Batur.
Frustum, dim. liſted
ſtyče.
Frustulentus, a, um. sa sem
er i ſtyckum.
FRUTEX, icis, m. 3. Hrijs/
Smavidur, Fialdrapes/
Lijng, Busfur.
Fructicum, n. 2. Hrijs-
runne, sa stadur - hvat
Fialdrape ver i.
Frutectum & **Frutetum** -
idem.
Frutico, avi, atum. I. 49
ver upp.
Fruticor, atus sum, dep.
idem.
Fruticatio, f. 3. Hrijsver-
ur.
Fruticesco, 3. eg tek til ad
vara.
FUCUS, m. 2. ville bijsfluga/
randfluga, 2. Maralmur/
Pang, Farve sem Kvenn/
folk fegrar sitt Andlit med/
4met. Svil, Prettet, Fals/
Flaræde.
Fuco, avi, atum, I. eg lita/
farva, it. prijde med fol-
fsum lit, nya upp, giore
asialegt til ad pretta adra.
Fucatus, a, um, litadur/
2. falsadur, fegradur/
svilenn.
Fuc-

Fucosus, a, um. fassadur,
fallur med tal og pretti.
Infuco, avi, atum. 1. eg
seqra prijde, dreg yser,
svijk i farva.

Offuciz, arum, f. pl. 1.
Pretter, svik, Tal, Sion,
villingar.

FUGIO, fugi, fugitum, 3.
eg fly, umfly, rjime, 2.
fugit me, þad er mier
dulst, okunnugt, þadveit
eg ecke, 3. vinum fugit,
Wined lætur sig, vinum
fugiens, dofnab Wijn.

Fugito, avi, atum. 1. eg
fly med fljster.

Fuga, f. 1. Flotti.

Fugo, avi, atum. 1. eg ref
a flotta, drijs burt.

Fugax, aðis, o. 3. flotta,
giarn sa sem strijkur, hlei-
pur burt, 2. osiodugur,
fallvalltir, laus, hvifull.

Fugitivus, a, um. sa sem
er a flotta, hleipnre burt,
stelst burt, 2. forgeinge-
legur, osiodugur, fall-
valltir.

Aufugio, gi, 3. eg fly burt,
ryme, hleip, stryk burt,
umfly.

Configio, gi, gitum. 3.
eg fly i skiol til hæles, hefc
mitt athvarf.

5

10

15

20

25

30

35

Configium, n. 2. Skiol,
Athvarf Hæle, tilflucht.

Defugio, gi, itum, 3. eg
fly fra, ges mig alldelis
burtu.

Difugio, gi, itum. 3. eg fly-
burt hijugad og þangad,
dreifest, tvístrast i imsa
stadi, it. bradna, hiadna.
Effugio, gi, 3. eg umfly,
kemst undann, slepp burt,
2. fly, forðast, sneide mig
hja.

Effugium, n. 2. Utflucht,
vegur ad komast i burtu,
Undansære, 2. Flotte.

Perfugio, gi, itum. 3. eg
flytil ab fa hæle, seke At-
hvarf, Skiol, Vernd.

Perfugium, n. 2. Tilflucht,
Hæle, Athvarf, Skiol,
Vernd, it. Skijla Asslö-
un, Bæteslak.

Perfuga, m. 1. sa sem hleip-
ur burt i ovina flock.

Profugio, gi, itum. 3. eg
fly, strijk, hleip i burtu.

Profugus, a, um. sa sem er
a flotta, hleipst um, flotta
madur.

Refugio, gi, itum. 3. eg
fly til baka, it. hefc vid-
biot a, sneide mig hja,
frasælest, forsala; 2. hefc

- mitt hæle, Sliol, Athvarf
hia eiuhverum.
- Refugium, n. 2. Sliol,
Athvarf, Hæle.
- Refugus, a, um sa sem finr
til baka, snyr aptur a bal,
mare refugum, sioren
sellur til og fra.
- Suffugio, gi, gituu. 3. eg
umfly, kemst undann.
- Suffugium, n. 2. Hæle,
Tilflukt.
- Subterfugio, gi, gitum. 3.
eg umfly, kemst undann,
laumast burtu, lædest i
burtu, 2. fræselest, sneide
mig hia.
- Transfugio, gi, gitum. 3.
eg fly til ovinanna, strijk
fra sinum til annars.
- Transfugium, n. 2. Grafall,
Burthlaup.
- Transfuga, m. 1. Uminn-
hlaupare, sa sem strijkur
fra sijnum Herra til hans
ovina.
- FULCIO, fulgi, fultum,
fulcire, 4. eg stið, stend
under, uppehelld, helld
vid magt, helld vid lísbe.
- Fultura, f. 1. Stitta, Stod,
Aftæda, Stolpe.
- Fulerum, n. 2. Mare,
Overgur, fulerum leeti,
Rumstolpe, Stolbrudur,

- quod & vocatur absolute,
Fulerum, it. Fulmentum.
Fulcimentum, n. 2. idem.
FFfulcio, si, tum, 4. eg
stappa, stið under, stend
under, styrke.
Infulcio, si, tum. 4. eg
stappa.
Præfulcio, 4. eg stið ad
framann, sperre fyrr fræ-
mann, ad framann verdu.
Suffulcio, si, tum, 4. eg
stið under, helld uppe.
Semifultus, a, um. half-
reistur, sitjandi vid doggs-
konienn a annad hnied.
FULGEO, lsi, cre, eg stiñn,
glausa, gloc, er fagur, it.
syne giorla, fulget in en
virtutis indoles, þad aug-
lysa sig marger manspart-
ar i honum.
Fulgidus, a, um. stiñnandi,
glausandi.
Fulgor, oris, m. 3. Glin,
Glanse, Glampe, Leip-
frann.
Fulgur, üris, n. 3. Ellding/
Skruugu · Lios, 2. met.
Reidarþruma.
Fulguralis, e, sa sem heyr-
er til leiptrar.
Fulguro, avi, atum. 1. eg
leiptra.
Fulgurat, impers. þad leiptrar.
Ful-

| | |
|--|----|
| Fulguratio, f. 3. Leiptran, Elding, Skruggulios. | |
| Fulgurator, m. 3. sa sem spaer af Eldingum og Skruggum. | |
| Fulguritus, a, um. steigenn af Skruggu-Eldi. | 5 |
| Fulgetrum, n. 2. Leiptran Skruggu-Lios. | |
| Affulgeo, si, 2. eg skyn a, skijn upp, 2. met. spes affulget, Bonen glædest, eg heſe goda Bon, fortuua affulget, Luckann er med, Luckann syner sig. | 10 |
| Circumsulgeo, si, 2. eg glansa alltum fring. | |
| Confulgeo, si, 2. eg glansa fagurlega, skijn mifed. | |
| Effulgeo, si, sum, 2. eg framm skijn, gef af mier Glansa og skin. | 15 |
| Interfulgeo, si, 2. eg gef Geiſla af mier. | |
| Prefulgeo, si, 2. eg skyn, og glansa mifed, it. er næſte skier og fagur. | 20 |
| Refulges, si, 2. eg gies Geiſla af mier. | |
| Superfulgeo, 2. poet. eg skijn pfer. | 25 |
| FULICA, f. 1. sa vatus Engl, Æomur. | |
| Fulix, f. 3..zdem. | |
| FULIGO, f. 3. inis, Got Eldhus. Dnpt, Retilhrijm. | 30 |

| | |
|---|------|
| FULLO, onis, m. 3. Far, vare, Litare, Posare, Saur, edur ormur i Eyr, unum, 2. einslags Fisetur. | |
| 5 Fullonius, a, um. sa sem heyrer til hofe og litun, ars fullonia vel fullonica, Posarafonſt, Litunar-fonſt. | |
| Fullonica, f. 1. Litumarhus. | |
| 10 FULMEN, n. 3. Reidarſlag Skrugga, 2. fulmina ver- boruin, aſeing ræda, krægtug ord, biturt tal, 3. met. olucka, mifed Al- fall, stort motlæte, it. bungt straff og fordæm- ing, 4. fulmeu belli, mif- el strijdskempa ypparleg hetia. | |
| 15 Fulmineus, a, um. sa setti heyrer til Reidarþrnum og Skruguellde, iætus fulmi- neus, Skrugguslag, 2. met. alafur sa sem berft framm med storri mackt. | |
| 20 Fulmiuo, avi, atum. 1. eg duna, leiptra sem Elding, sæ Skruggu ellde nibur, 2. met. fulminare oculis, ad lata timna, edur findra ut ur augunum aſier af heipt og reide, eg sæ umi foll, med Skruggum. | |
| 25 Fulminat, impers. pad geing- ur slag skruggir. | |
| 30 P 4 | Ful- |

Fulminatus, a, um. sleigunn
af skruggu.

Fulminatio, f. 3. Skruggu-
sia, Reidarlag.

Diffulmino, avi, atum. eg
tvístra sundur, so sem med
skruggu.

FULVUS, a, um, dockgul-
ur, lirraudur.

FUMUS, m. 2. Reykut.

Fumarium, n. 2. Onhus,
Reykhus, Reykhafur.

Fumaria, f. 1. Fossevepp-
ur, Kellingar elldur.

Fumulosus, a, um. reykars
mifell, fullur af reyk.

Fumeus, a, um. idem.

Fumifer, a, um. sa sem
ge; ur reyk af fier.

Fumidus, a, um. reyklug-
ur.

Fumo, avi, atum, are. 1.
eg ryf

Fumigo, avi, atum. 1. idem,
it. eg giore reyk.

Suffumigo, avi, atum. 1.
eg giore Reyk under.

Fumifico, 1. eg giore Reyk,
brenne Reykelse.

Fumificus, a, um. rinkandi,
ur hyerium ad rijfur.

Infumo, avi, atum. 1. eg
þurka i Reyk, heinge upp
i Elldhus, reykhus.

FUNDA, f. 1. Slanga, 2.

Gissinet, 3. taska, lang-
sekur, 4. Stietenn a
bringnum, hvar Steir-
nenn situr.

Funditor, m. 3. Slongu-
madur, sa sem fastar
Slongu-

FUNDO, fudi, fusum. 3.
eg helle, steipe, ens, stei-
tte, 2. steinke, helle a, 3.
offra dryclar offre, 4.
bræde, smelste, steipe, 5.
sundurdreife, ref a flotta,
slæ um fosc, fundere cor-
pora humi, ad britia
folled nidor, sla nidor til
jardar, fundere exercitum,
ad høggva Herlided nidor,
fundere hostes, adsla O'
vinena, 6. fundera verba,
adtala rijkglega bruða
langa Rædn, fundere
versus, ad gjora Ves-

Fusus, a, um. langordur,
margordur, 2. uthelltur,
utauseun, steiptur, smelt-
ur, bræddur, 3. utdreis-
dur, sundur dreisdur, 4.
langur, sijduri flökulegur,
fusi per colla capilli,
flaxandi harlockar.

Fuse, yfergnæfanlega, með
inorgum ordinum.

Fusio, f. 3. Steyping,

Bræd

| | |
|-------------------------------|----|
| Bræding, 2. Utbreidsla, | |
| Utbreiding. | |
| Fusura, f. 1. Brædsla, | |
| Steyping. | |
| Fusilis, e, sa sem kann ad, | 5 |
| smelast, ir. smelltur, steyp- | |
| tur. | |
| Fundito, avi, atum, freq. | |
| 1. eg uteys milklega, fun- | |
| ditare verba, ad tala. | 10 |
| Affundo, di, sum, 3. eg | |
| helle, steype, eys upp | |
| frainmann, 2. sumen affun- | |
| ditur oppido, Elioted sell- | |
| ur ad stadnum. | 15 |
| Affusio, f. 3. Anstur, up- | |
| pahelling. | |
| Circumfundo, di, sum, 3. | |
| eg helle, eys, Skvette | |
| allt um kring, 2. unikring, | 20 |
| fadina, umves, circum- | |
| fundit terram aer, kopted | |
| nær i frijngum alla Jord- | |
| ar Kringluna, circumfun- | |
| di militibus, ad vera um- | |
| krijngdur af Strjdsinsnn | 25 |
| umum. | |
| Confundo, di, sum, 3. eg | |
| helle samann, blanda, sulla | |
| steipe samann, 2. rugla | 30 |
| steinge samann, rijngla | |
| fære ur lage, umturna, 3. | |
| eg skelfe, trubla, starla, | |
| ir. staumnsylle, bligda. | |
| Confusus, a, um, sam | 35 |

| | |
|-------------------------------|--------|
| blandabur, samsleingbur, | |
| rugladur, umturnabur, | |
| skelfbur | |
| Inconfusus, a, um, oskelf- | |
| dur, otrubladur. | |
| Coufusio, f. 3. Sambland | |
| Hræringur, Samansleing- | |
| ing, Ringl, Umlurnan, | |
| Trubl, Rugl, 2. Sinnen- | |
| veike, Skelsing, Sturlun, | |
| Blygdun. | |
| Confuse, vordulega, snug- | |
| lega, i fleing, sainsulle. | |
| Defundo, di, sum, 3. eg | |
| helle, svetti, scipe nidur, | |
| ir. tappa af, helle af. | |
| Diffundo, di, sum, 3. e, | |
| uthelle, steipe yfer þar og | |
| þar, ir. utdreise, 2. trans. | |
| arbor diffundit ramos, ek- | |
| enni utbreider sijna Kvist, | |
| aratum diffundit hu- | |
| mum, Plogureun wtar | |
| upp Jordunne, 3. met, | |
| dislundera animumi, ad | |
| giora sig gladann listug- | |
| ann, 4. diffundere riuum, | |
| ad tappa viined akerenn | |
| til geimslu. | |
| Diffusus, a, um, ior, issi- | |
| mus, vijdt utdrifbur, ut- | |
| breiddur, tvijstradur, ir. | |
| margfalldur, mikell um | |
| sig. | |
| Diffuse, dreift hier og hvar. | |
| P 5 | Diffu- |

Diffusio, f. 3. Tvisirau,
Uthelling, Uibreidsla, 2.
diffusio animi, Gladværð,
Hungarens.
Effundo, di, sum, 3. eg
uthelle, uteys, steipe ut,
tappa af, svette burt, 2. eg
lasta burt, spille, ende,
soa, svalla, 3. effundunt
se hostes, Dvinerner gisra
Utsall hopum samann,
effundere gratiam colle-
ctam, ad spilla heirre guinst
og Vinattu, sem madur
hefur feinged, effundere 15
patrimonium, ad svalla
sinne Föburleifd, 4. ef-
fundere lacrimas, ad grata
miked, effundere extre-
num spiritum, ad gesa
upp Andann.
Eftisus, a, um, uthellsitur,
yfessiotanlegur, mikell,
effusus risus, mikell Skelle,
hlaur, effusa laetitia, stor
Glaði, effuse largitiones,
stort ɔrlæte, miklar Nut-
ur, 2. hastur, hrabur,
effusus impetus, hastar,
legt Ahauþ, effusus cur-
sus, hafarlegt Hlaup, fu-
ga effusior, & effusissima,
misg hafarlegur flotte.
Effuse, yfessiotanlega, rijk-
uglega, vlatlega, lang- 35
samlega.

5
10
15
20
25
30

Effusio, f. 3. Uthelling, 2.
Svall, Eyðsla Soan, 3.
Utfall, effusio hominum
ex oppido, Stríðsmanna
Utfall ur Stadnum.
Infundo, di, sun. 3. eg inn-
helle, steipe i, skeinle a,
2. infundere vitia in Civitatem,
ad færa Læste og
vonda Side inn i Stad-
enn, infundere orationem
in aures alicujus, ad pre-
dika syrcreinhvers eyruitt,
3. infundere le, vel infundere
in terram aliquam, ad
falla inn, gjora innfall i
eitthvert land.
Infulio, f. 3. Innhelling.
Infundibulum, n; 2. Trekt,
2. Skufsa, Ponta.
Interfundo, di, sum, 3. eg
helle a mille, steype svette.
Offundo, di, sum, 3. eg
eis uppa, framann i, lasta
i vegenn syrer, offundere
caligineum oculis, ad for-
blinda augun, offundere
noctem rebus, ad gjora
hlutena oliosa, myrlva, of-
fundere pavorem animis,
ad skioð Skell i Bringu.
Perfundio, di, sun, 3. eg
eyð yfer, helle, steype,
svette, 2. perfundere ani-
mum voluptate, ad gjora
fig

fig gladþærann i Hugan-
um, perfusus metu, stels-
lædur, blitustelsldur. per-
fusus timore, laſhræddur.

Perfusio, f. 3. Ýferhellina,
Ýferdreisning, VatnsÝfer-
gangur.

Perfusorius, a, um, ýfer-
dreisbur, votur ad utann
verdu.

Profundo, di, sum, 3. eg
uthelle; uteys, 2. eydi,
svalla, soa.

Profusus, a, um, uthellsfur,
2. ýfersfiotailegur, renn-
fullur ofurdadugur, svall-
samur, eidslugiarn, soun-
arsamur.

Profuse, ýferniata miked,
ohoslega, ofurdaduglega.

Refundo, di, sum, 3. eg
helle i aptne, 2. refundi-
tur mare, Sioren fellur

ad, 3. skila aptur, bætala-
Suffundo, di, sum, 3. eg
skvette undanu, under, eis

upp under, 2. met, rubore
suffundi, ad verda staimu-
raudur i Andlite, staimu-

ast sin, animus malevolen-
tia suffusus, Sinued er fullt
af illsku.

Suffusio, f. 3. Uthelling, suf-
fusio fellis, Galliens ýfer-
gangur, utbreidsla, 2. Aug-
naveile.

Superfundo, di, sum, 3. eg
ýferhell, hellýfer, eis ýfer.
Superinfundo, 3. eg helle o-
fann a.

Transfundō, di, sum, 3. eg
helle ur einu i añad, eg um
steipe, transfundere amo-
rem suum in alium, ab
snuo Elstu sinne til annars.

Transfusio, f. 3. Helling ur
einni i annad.

FUNDUS, m. 2. Botn,
Grunn, Jord, Fasteign.

Fundulus, dim. lisstell Botn.
Funditus, nedan fra grunne,
funditus perdere, delere,
ad eydeleggja i grunn.

Fundo, avi, atum, are, 1.
eg legg grundvoll, stipta,
byria.

Fundatio, f. 3. Grund-
vassan.

Fundamentum, n. 2. Grund-
vollur, Alstaða, Roksemð,
2. Byrian, Stiptann.

Fundamen, n. 3. idem.

Profundus, a, um, diupur,
it. Catachresticë, miog har,
2. botnlaus, osediandi,
gula profunda, Grædge,
profunda avaritia, stor As-
gyrne.

Profundum, n. 2. Djupt,
Diup, 2. sior, Haſſvelgur.

FUNGOR, functus sum,
dep.

dep. 3. eg hefe a hendi,
hefe umhond, handtiera,
fungi officio, ad giora sitt
Embaette, fungi n-unere
magnō, ad hafa siort Embaette
a hendi, dicitur &
fungi munus antiquæ.

Functio, f. 3. Handtiering,
Syðlan, Embettes Utrett-
ing.

Defungor, etus sum, dep.
3. eg fullgiore mitt Embaette,
framkvæmi mijna
skylldu, lyk vid, defungi
eum esse periculo, ad hafa
utstabeld Hættuna, komest
ur Hassauum, defungi
morbo, ad komast a fæt-
ur aptur ur Gott, defungi
vita, ab deya.

Defunctus, a, um, daubur.

Perfungor, etus sum, 3.
eg hefe a hende, utrefti,
perfungi bello, ad ut-
enda strijded, perfungi la-
boribus, ad luka af Er-
fideum, utenda pranter-
nar, perfungi honoribus,
ad vera i storum Meto-
rum, Hesd og Wirdingn,
vasa i vollbumum.

Perfunctio, f. 3. Medhond-
lan, Utretting, perfunctio
multorum honorum,
margra harra Embetta
Medhondlan, 2. perfun-

ctio laborum, fullkunnan
vorrar Dæbu og Erfides.
Perfunctorie, hyrdulaus-
lega.

5 FUNGUS, m. 2. Gorcula,
Fyse sveppur, Kellingar-
elbdur, Kua-lubbe, it.
Sveppur, sem ver a tric,
Vidarnyra, 2. fantaleg
mannessia, daufinge, van-
vitugt hofud, 3. Skar a
liose.

Fungosus, a, um, grisenn,
glimpur, openn, eins og
sveppur.

Funginus, a, um, sa sem er
lifikur Sveppe eða Kua-
lubba, fungino genere
est, hann er af Sveppa
sequund, lifikur sveppum.

FUNIS, m. 3. rarius fæm.
Raball, Reip, streingur,
Snære.

Funiculus, dim. m. 2. lítell
Streingur, Snære.
Funalis, e, sa sem er festur
vid Reive, Snære, ut : fu-
nales eqvi, Heslar sem dra-
ga eitthoad med reipum og
togum, funalis cereus, Bar-
Kerte.

Funale, n. 3. logandi Blyð,
Kindell, 2. Reip, Snære.
Funambulus, m. 2. Líml-
bandsare.

FU-

FUNUS, ēris, Ljikk, daudur
ljikame, it. Greptrun
Jardarfst, 3. Daudenn,
funus ducere, ad sylgia
ljike til greptrar, dare
operam funeri, idem. fu-
nus alicujus facere velin-
staurare, ad gisra eins
Utsor scemelega.

Funereus, a, um, sa sem
heyrir til Ljike, ell egar
Greptran.

Funebris, e, idem; epulum
funebre, Greptrunar mal-
tijd, funebre vestimentum,
Sorgarflædi.

Funero, avi, atum, 2. eg
greptra, jarda.

Funestus, a, um, fleckadur
ohreirn af daudum lij-
kum, it. daudlegur,
hriggelegur, miked hormi-
legur, hryllelegur, skad-
legur, domus funesta, hus
fullt med daudra manna
Bula, funestum bellum,
Strijd i hveriu qiorst hefir
miked mannfall.

Funesto, avi, are, 1. eg
flecka med Ljikum, Mordi
og Manndrapum.

FUR, ris, m. 3. Piosfur.
Furunculus, dim. sma Pios-
ur, Hvinn, 2. Riddarabarn.
Furtum, n. 2. Piosnadur,
2. heimuglegt pus, Hnic.

fur, Bragd, it. Skel-
mersstukke, 3. Hordomur,
Trillulishnabur, Saurlisse.
Furtim, adv. a laun þios-
lega, leinelega.

Furtivus, a, um, stolenn,
2. þioslegur, heimngle-
gur, res furtiva, stoledgots.
Furtive, þiosslega.

Furtificus, a, um, þios-
giarn, stelvijss.

Furax, o. 3. idem.
Furacitas, f. 3. Piosgefne,
Stelvijse, Hvinsta.

Furaciter, þiosslega, stel-
vijsslega.

Furinus, a, um, sa sein
heyrer til þios, forum fu-
rinum, Piosa Torg.

Furor, atus sum, ari, dep.
1. eg stel, hvinsta, hripta
til min a laun, 2. næ
med svikum; kemst yfer
med brøgduin og prettum.
Suffuror, atus sum., 1. eg
hmupla.

Trifur, m. 3. Hofubþiosfur.
FURCA, f. 1. Kvijsl, Gaffall
Klofe, tvij broddnd staung,
2. Galge, furca figi, sve
in furca figi, ad vera heing-
dur, hanga i galga.

Fureula, & fureilla, idem,
f. 1. ljitel Kvijsl, Hey-
Mal, klosaraptur.

Fur-

Furcifer, m. 2. Galga Hræ,
Heinquinagr, biofur, Skel-
mer sem ber Ragsteinem ut
af Stabnum.

Trifurcifer, m. 2. storbiog-
ur, sem forhienad hefur
Steglur og Galga.

Bifureus, a, um, tvíjklof-
enn, tvíjtindadur.

Trifureus, a, um, þriflöfju.

FURFUR, ris, m. 3. Agner,
edur His i Korne, 2. fur-
furus, Flasa; chur Skurfa,

Vos i Hossde, i. Vorflaga.

Furfureus, a, um, sa sem
er af forn sognum, pa-
nis furfureus, agna braud,
hunda braud.

Furfulosus, a, um, fullur
af forn sognum.

FURNUS, m. 2. Baksturofni.

Furnaceus, a, um, sa sem
heyrer til bakstur ofne,
panis furnaceus, Braud-
bakad i Ofne.

Furnarius, a, um, idem.
furnariam exercere, ad
næra sig af Bakstur ein-
bætte.

Infurnibulum, Spadi a
hverum menn setia braud-
enn inn i elsdenn.

Præfurnium, n. 2. Ons-
mynne.

FURO, ēre, 3. eg er galenn,
vitstola, rasande, 2. eg

5

10

15

20

25

30

35

ædi af heiptar grundi og
reidi, 3. hefe offaliæti.
Furenter, vitlauslega offa-
lega, med grundiærgædi.

Furor, oris, m. 3. Fors,
Ædi, Galenskapur, Nit-
leise, 2. vvidradanlegleile
osteñleile, offe i qeds-
munum, so sem vistlandi
hærmur, ofimikl heiptar
reidi, gyrndarbruni, of-
safiate.

Furix, f. 1. pl. vijtes nor-
ner, sem heidningiarhiessdu
til vera, 2. nagandi ötm-
ur, samvitkunnar, obære-
leg sturlan, Æde, Vos,
raro invenitur in singulari
furia.

Furalis, e, hrædelegur,
stelfelegur, ofhodslegur.

Furaliter, stelfelega med
diosfuls ædi, Ossa, Os-
bodi.

Furiosus, a, um, ölmur,
trillur, hanhléipa.

Furiose, vitlauslega i me-
sta galenskap.

Furio, are, 1. eg trysle,
gísr olinan og galenn.
Furiatus, a, um, idem
quod furiosus.

Furibundus, a, um, idem.

Intersuro, 3. inier ster beß
a mille i ædi og galenskap
verð

verð stundum hamhleipa.
Perfūro, eg olmast ut hofe,
verð farlega trylltūr.

Præfūro, *idem*.

FURVUS, a, um, folsvartur
ur sem Sot.

FUSCINA, f. 1. Ulfstaung,
Silungastlingur, þriðbroð
þudkvíssi Neptuni.

FUSCUS, a, um, svartur, 10
ðóðrur.

Fusco, are, 1. eg sorta,
sverte.

Infusco, avi, atum, 1. id.
it. eg saurga.

Infuscus, a, um, *idem* ac
fuscus.

FUSTIS, m. 3. Pril, Staur,
Barefle, Lurkur.

Fultuarium, n. 2. Húdstroka,
Lamning, Barsimid.

FUSUS, m. 2. Snælda.

FUTILIS, e, löptugut,
strafenn, openstar, laus-
mall, 2. galans, favijs, 25
heimfur, 3. fanytur, liett-
ferbugut, luumpenn, ein
kisverdur.

Futilitas, f. 3. Mælge, Raus,
kiaptamagn, heimskuhial,
þorfa sladur, Fauta-
skapur, liettferdugleika,
heimsta.

Effutio, ivi, itum, 4. eg
eg aula ut ur mier, geipa,

fleipra, þvætta bædi satt
og loged.

FUTO, *inust. inde*.

Confuto, avi, atum, &
Refuto, avi, atum, 1. eg
dempa, ref til baka, vñyte.

Confutatio, f. 3. Dempan,
Öryting, til bafarefnings.

Refutatio, f. 3. *idem*.

5

10

15

20

25

30

35

G.

GÆSUM, n. Skotvogn,
sem var allt af jarne
bruðad i fyrendenne.

GAGATES, x, m. 1. Agat-
steirn.

GALBA, f. 1. eijkar brinur,
smakvikendi, sem varja í
eyke triam.

GALBANUM, n. 2. Saftstein
af einslags sinnum triam,
sem varar i Syria; Galben,
2. einslags livshvitt flædi,
sem heit Rísku fælgjætin-
gar bruðdu í Rom
fordum.

Galbanatus, a, um, sa sem
geingur í soddann flædum.

Galbauëus, a, um, sa sem
er af Galben Saft, *ut:*
odor galbaneus, Galbans-
þefur, lykt af Galban.

GALBULUS, m. 2. ein Þy-
pressus Nyt.

GA-

- GALEA, f. 1. Hialmур,
Stormhattur, Striðs-
hattur, Tarnhattur.
Galeatus, a, um, sa sem
hefur hialm a hofde.
GALēNA, f. Blijberg.
GALēRUS, m. 2. & Gale-
rum, n. 2. uppmior hatt-
ur, it. Paruck.
Galericulum, dim. Paruk.
Galeritus, a, um, sa sem
hefur paruk, eda hatt a
hofde, so sem heir Rom-
versku Prestar hofdu for-
dum.
Galerita, f. 1. Toppord,
Hchloa, sem hefur Top-
penn uppur Höfdenu.
GALLA, f. 1. Enkar-Eple.
GALLUS, m. 2. Hanc.
Gallina, f. 1. Hæna.
Gallinarius, a, um, sa sem
heyrer til hænsnum, dicit.
& absolute.
Gallinarius, m. 2. Hænsna-
væltare
Gallinarium, n. 2. Hænsna-
hus.
Gallinaceus, a, um, sa sem
er af Hænu edur heyrer til
Hænu, ut: pulli gallina-
cei, Hænn, Ungar, ova
gallinacea, Hænu-egg.
gallus gallinaceus, Hane.
Gallinago, f. 3. Tardrata,
Snapphæna.

5

10

20

25

30

35

- GAMMĀRUS, m. 2. five
Cammatus, einlags Sio-
Krabbe.
GANēLUM, n. 2. Horuhus,
Horufro.
Ganea, f. 1. Horu-fro.
Ganeo, m. 3. sa sem hell-
bnr Hornhus, Mathakur.
GANGRÆNA, f. 1. atu
mein, dauba mein.
GANNIO, ii, & ivi, itum,
ire, 4 ab gellta, hlioda
sem toa, item sem hundur.
Gannitus, m. 4. Gellt,
Nolldur, Org. Gambur.
Obgannio, ivi, itum, 4
en boppa a mote gimbri,
noldra a mote, obganni-
re ad aures, ad buldra og
saungla uppi Eycun a
einum.
GARGARIZO, avi, atum,
1. eg skola halsenn, hosta
fra inier, ræste.
Gargarizatio, f. 3. Hals-
stolun, it. þegar menn ra-
fia.
Gargarizatus, m. 4. idem.
GARRIO, ivi, itum, ire,
4. eg kvaka sem fugl, saung-
la hatt, it. stvaldra,
sladra.
Garrulus, a, um, kvaf-
ande, 2. sa sem sladrat,
sladurhrokur, garrula hi-
undo

| | |
|--|---------------------------------------|
| rundo, hvell, havadasem Svala. Garrulitas, f. 3. Gladur. yrde. GARUM, n. 2. Fiskesup, it. Lisse. Oxygarum, n. 2. surt Fiska- sup. GAUDEO, gavisus sum, 2. eg-gledst, eg gled mig, er gladur. Gaudium, n. 2. Fognudur, Glede, Gladværd. Pergaudeo, ēre, 2. eg er mig gladur. GAULUS, m. 2. Kringloft, nr Batur, eda Skip, it. Ker i Stópun, lyka sem batur. GAUSAPE, n. 3. lobenn Abreida, Bordblæde. Gausaplna, f. 1. lobenn Kioll, cbur Kyrstell. Gausapatus, a, um, sa sem er flæddur oddann lodnu cdur hickvu Hafnarblæde. GAZA, f. 1. Audeſe, Aur- ar. GELU, n. indecl. Frost. Gelidus, a, um, froſenn, 30 fældur. Galidē, fælt, per metaph. þurlega. Gelo, avi, atum, are, 1. eg bind samraun med frosti. | 5 10 15 20 25 30 35 |
|--|---------------------------------------|

| | |
|--|---------------------------------------|
| Gelari, ad friosa samann. Gelatio, f. 3. Frost. Gelasco, ere, 3. eg frhs. Circumgelari, ad friosa alle um frijng. Congelo, avi, atum, 1. eg læt friosa samann, 2. eg frhs samann dicitur tam attive, quam neutraliter. Congelasco, idem quod Ge- lasco. Congelatio, f. 3. Frost, it. Storknan. Egelidus, a, um, Volgur. Prægelidus, a, um, maled fældur, gegnum froſenn. Regelo, are, 1. eg þjde, varma. Gelicidium, n. 2. ſjö, Frost. GEMINUS, a, um, maled lijfar, malec til, 2. tvøf- fældur, it. Gemini, a, a, tveinur, tveit, 3. Ge- mini, orum, pl. m. 2. Tviſburar. Gemino, avi, atum, are. eg tvøfælda tvinna, 2. eg set til samans. Geminatio, f. 3. Tvøfældbe- nn, Tviſunn, it. Gtælf- un. Gemellus, a, um, idem quod Geminus. Gemellipara, f. 1. su sem fæder Tviſbura. | 5 10 15 20 25 30 35 |
|--|---------------------------------------|

Congemino, avi, atum, 1.
idem quod Gemino.

Congeminatio, f. 3. idem quod
Geminatio.

Ingemino, avi; atum, 1.
eg kvoftalda, itrefa, bæte a,
ingeminare voces, ad hro-
pa hatt, nema alldre af
hljode.

Tergeminus, a, um, þre
falldur, 2. Trigemini vel
Trigemini fratres, þrij-
burar.

Quadrigerminus, a, um;
fjorfallsdur, sic Septenige-
minus, & Centumgemi-
nus.

GEMMA, f. 1. Gimsteirn,
2. Hnappur, Vyser, eda
Bar a Vyntrien, edur od-
rum Vintriam.

Gemmo, avi, atum, are,
1. eg fæ punga hnappa a
mig, geminant vites, þad
er komed ut Bareb a Vyn-
vidnum, arbores gem-
nant, vyserenn er telen til
ad foma ut a Eykunum,
2. eg glansa, skin sem Edal-
steien, ut: herba rore
geminant, Jurternæ eru
fagrar af Mattdøggenne.

Gemmatus, a, um, settur
med Edalsteina, ut:
monilia gemmata, Rebiur

settur af Edalsteinum, an-
nulus gemmatus, Hring-
ur med Gimsteine i.

Gemmasco, 3. þad taka til ad
foma ut a mier pungar,
Gemmesco, 3. eg verd ad
Edalsteine.

Gemmineus, a, um, sa sem
er af Gimsteinum.

Gemmifer, a, um, sa sem
gefur af sier, eda hefur
i sier Gimsteina; ut: am-
nes gemmiferi, Gimsteina
Elvir.

Bigemmis, e, sa sem hefur
tvo hnappa afier, sic. Tri-
gemmis, e.

Progemmo, are, 1. eg fæ
punga a mig.

GEMO, vi, itum, 3. eg
andvarpa, stin, sucka, if-
þad þytur, hvijnt
hrijn i mier, braka, ut:
genuit sub pondere cym-
ba, þad rumde i batnum
under hunganum, tur-
tur, genit, Turtildufast
tijster, murer.

Gemebundus, a, um, full-
ur af steinum og andvar-
pan, it. stiniande.

Gemitus, m. 4. Andvarp,
Suck.

Adgeme, vi, itum, eg stin
vid.

Circungemo, 3. eg fer,
geing i frijngum stiniande
og flagandi.

Congemo, ui, atum. 3. eg
andvarpa, it. eg sorga
med sdrum.

Ingemo, ui, 3. eg stin vid,
it. eg stin.

Ingemisco, 3. eg ber mig
sorgarlega, flaga, and-
varpa, fucka.

GENÆ, arum, pl. f. 1. Kinn-
vanger, Kinnbein, 2. Aug-
naðol, so vel þau eftir
sem nedstu, sing. Gena mi-
nus' frequenter occurrit.

GENEALÓGUS, m. 3. sa
sem skrifar Ettartolur og
þar til heyrandi Historiar.

Genealogia, f. 1. Ettar-
Registur, ettarsolu bok.

GENESIS, f. 3. Fræving, it.
Frædingarstiarna, sem
þeðhattar folk spaer af um
folks lucku.

GENER, éri, m. 2. Dott-
ir, Magur.

Progenér, eri, m. 2. Dott-
ir, Dottir, madur, it.
Sonar Dottur-madur, 2.
Systur-madur.

GENISTA, f. 1. Smahrys.

GENIUS, m. 2. godur cd-
ur vondur Eingell,
sem peir gómlu segdu ad-

35

hver madur hefdi med sier,
og hvert eitt plats, sier bei-
lis Andi. 2. met. Mattnuva,
Andagift, ic. Ljff, Tíl-
hneiging hinc indulgere
genio, ad-fulgia sinne lyst,
lata eptir finum gyndum,
defraudare genium, ad
hepta finar gynder,
þvinga natturuna, 3.
natturleg medfædd artug-
heit sem einn hefur, ut:
victurus genium debet ha-
bere liber.

Genialis, c, sa sem er sam-
stemma vorri lyst og Tíl-
hneiging, it. sa sem gjorter
óþ lystuga, glada; ut:
dies genialis, Gledskaps-
Dagur, leclus vel torus

genialis, Brudarsang.
Genialiter, lystuglega, i
gledi og unadscend.

GENS, tis, f. 3. Piob,
Landssolt, 2. Visspreinge,
Slette, sic. senatores ma-
jorum gentium, heir Rad-
herrar i Rom, sem voru
af haum Ettun, mino-
rum gentium Senatores,
Radherrar af lægre stig-
um; 3. Alfræme, Kin-
forde.

Gentilis, c, sa sem heyrer
til folke, cdur Visspreinge,
it.

is. sa sem er af sōmu Pið,
Landsmábur.

Gentilitas, f. 3. Rínsferde,
Vettlidur, Födurlands-
frapur.

Gentilitius, a, um, sa sem
heyrer til piðdenne, eður
Aßspreingenu, ut: nomen
gentilicium, Vettar-Nafn,
Ersda-Nafn.

GENTIANA, f. 1. Þad-
gras.

GENU, n. 3. pl. genua,
genuum, genubus, Knie.

Genualia, n. 3. pl. Socka-
hond.

Geniculum, n. 2. dim. eitt
liited Knie, it. Lídur eður
Knie a Straum, eður
Staung.

Geniculatum, adv. líðsfyrir
líð.

GENUS, čris, n. 3. Uf-
kvæine, Slekte, Vettar-
lidur, 2. Fölf, Pið, 3.
transfertur ad animalia,
Art, Rínsferde, 4. Ufkvæ-
me.

Generális, e, almennileg-
ur, sa sem heyrer til all-
slags.

Generaliter, almennilega,
Generátim, hver eptir finne
art, 2. almennilega, yf-
st hofud.

Generólus, a, um, sa sem
er af hau slekte, Edalbo-
renn, 2. hugprudur, falk-
mannlega sinnadur.

Generóse, hugprudlega,
mannlega.

Generositas, f. 3. Vett,
Gofugheit, medfædd
hugprydi.

Genéro, avi, atuna. 1. eg
fædir af mier, 2. transl eg
finn uppa, komin einu fyrer-
lisoð.

Generatio, f. 1. Plontun/
Fæding.

Generator, m. 3. sa sem
fæder af sier, plantare/
in samin. Generatrix.

Generabilis, e, sa sem er
hentigut til að fæde af
sier.

Bigenér, e, & Bigéner-
a, um, sa sem er af tværn-
slags art, sem fæðdur er
af tvæimir olíjkum, ut:
muli leopardi, Múlaþnar.

Congéner, o. 3. skýldur/

sómu ættar, samkinna.

Degéner, o. 3. urattes/
sa sem ekke svarar til ættar-
sinnar, it. onettur leidur.

Degenéro, avi, atum. 1.
eg fer urattes, svara ekke
til ættar minnar, it. eg
umbreitist til annarskyn-
fæðes,

5

10

15

20

25

30

35

ferdes, 2. dicitur de arboribus & herbis, degenerare in feritatem, ad urinast, verda sem villus dyr, ad missa sua Edles hætte, ab teka uppa sig framandi naturu.

Ingenero, avi, atum, I. eg innplanta, sett inn i, it. stapa.

Multigener, & Multigeneris, margslags.

Progenero, avi, atum, I. eg føde af mier, get af mier.

Progeneratio, f. 3. Fæding. Regenero, avi, atum, I. eg endursøde, 2. frammstille, likest einum fullkomlega ab art og naturu.

GEOGRAPHIA, f. I. Lands, ebur. Jardar skrifleg Alsmalan.

GEOMETRIA, f. I. Mælingarkonst.

Geomætra, vel Geometres, m. I. Landmælare, sa sem lann Mælekunstena.

Geometricus, a, um. sa sem tilhæyrer Landmælingsunne, Scientia geometrica, mælingar konst, & absol. Geometrica, orum, n. pl. 2. idem quod Geometria.

Egermino, avi, atum, 1.
eg iprett upp, ver upp ifra
ratenne.

Regérbinio, avi, atum, eg
ver upp aptur, blomgast
aptur.

Regerminatio, f. 3. ny
blomgan.

GERO, gessi; gestum, 3. eg
ber, hondla med, utrette,
gerere negotium, ad hasa
erended a hende, ab vera
i sinne sysslun, gerere rem
feliciter, ad framkvæma
søkna farsællegn, ge
rere reipublicam, ad
störrna, gerere res imaginis,
ad utretta stora hlute, ge
rere se bene, male, ho
nestet, ab sticka sier vel,
illa, somasamlega, gerere se splendidet, ad hasa
miked vid, stassa miked,
gerere se ita adversus ali
quem, ab sticka sier so
vid einhvern, gerere se
pro eive, ab sticka sier sem
einn ærlegiur danumadur,
gerere se patrem, ab vera
sein einn faber, vera eii
um i fodurstað, mōrem
gerere alicui, ab hliðda
einum, gerere nomen, ab
bera næft, gerere decus,

5

10

15

20

25

30

35

ab bera sænd, animum
laude dignum gerere, ad
vera prijdbur med lof
verdum gesmunum, ge
rere amicitiam, ab hallda
vinssap, gerere iras, ini
micitias, simultates, cum
aliquo, ab lifa i hattré,
övinskap vid einhvern hasa
kiolu a einhverium.

Gerilus, m. 2. Burðar
madur.

Gestor, m. 3. Idem.

Gesta, oritum, n. pl. 2. Ident
quod res gestæ, afreſſ
verk, gjörðer.

Gestio, f. Håndlun, Utrett
ing.

Gesto, avi, atum, are, 1. eg
ber, dreg, fare: 2. Gestare
aliq' em in sinu, ab elſka
elshværy af hiarta, 2. ge
stas animum meum, pu
stilur rett miſta meininger
gestare verba, ab bera þad
ut, sem fálad er, 3. gestare
crimina, ab bera þad ut,
hlaupa med þad hlyngad
og þangad, sem einum
verbunt a.

Gestatio, f. 3. Burður,
Gærsla.

Gestator, m. 3. berare, burð
armadur.

Ge-

Gestatorius, a, um. sa sem
þeyrer til burdenum, sa
sem kann ab beraft i kring,
sellæ gestatoria, Stoll a
hverium eum verdur bor-
sin.

Gestamen, n. 3. Byrdi,
þad sem madur ber.

Gestito, avi, atum, are. 1.
eg ber optlega.

Aggero, si, stum. 3. eg ber
ad, til, seem eg fasta sam-
an i hrungu.

Aggestio, f. 3. Saman-
hrugn, aggestio terræ,

Jardarbingia.

Circumgesto, avi, atum. 1.
eg ber inn kring.

Congero, si, stum. 3. eg ber
samanu, ber i einn Hop,
safusafamanu, 2. De avi-
bus, ut aves eo concessere,
Fuglarner hafa hreidrab
sig þar.

Congestus, m. 4. Saman-
burdur, Samansofnun,
congestus avium, Fugla-
bingia, Hreidur.

Congestio, f. 3. Idem.

Congestitus, a, um. þeim
sem fastad er i hop, humus
congestitia, hrugalld af
hnausum og torse.

Congeries, f. 5. Hopur,
Dingia.

Degero, si, stum, ere. 3. eg
ber, fære nidur.

Digero, si, stum. 3. eg nid-
ur rada, eg set i retta röd,
2. eg eide, fortære, mælste i
magannum.

Digestio, f. 3. Nidurrabæn,
orduleg nidursetning, 2.
Eidsla, Melting.

Digestus, a, um. nidursett-
ur, sa sem er settur i retta
röd.

Indigestus, a, um. Onidur-
radabur, o ordulegur, it.
sa sem i eingre röd, edur
skice er.

Indigeste, o. ordulega.
Egero, si, stum. 3. eg fasta
ut, ber ut, fære ut, egerere
terram, ab stiinga upp
Jordena, fons egerit a-
quam, Uppsprettan gesur
af sier Vætu.

Egestus, m. 4. Ultfærsla, Ult-
burdur, egestus terræ,
Jardar Rot.

Ingero, si, stum, 3. eg ber
inn, it. fasta uppa, ingerere
saxa in aliquem, ab
fasta steine uppa einhvern,
ingerere aquam, ad ña
vatne uppa, 2. Transl. eg
ber uppa, sege uppa, ut:
ingerere probra, vel mala
in aliquem, ab uppa eum i

Q 3 orbum

ordum suum, scammyrda
hann, ingerere pugnos in
aliquem, ad berla einn með
hnefum, 3. ingerere se,
ad preeingia sicut inn.
Ingestabilis, c. sa sem ecce
tanu ad berast, obærelegur.
Superingero, ere, 3. eg ber
ofann a, fasta ofann a, in-
tergerinus paries, mille
veggur, sa sem skilur a mille
husa.
Oggero, si, stum. 3. eg fasta
a mote, uppa.
Progero, si, stum. 3. eg
fraimur ber, fraimur fare.
Regero, si, stum. 3. eg ber
til baka, drif til baka, ut:
regere alicui crimen, ab
rela einhveria sol ofann i
annann aptur, drifa hans
a kieru til baka uppa han
sialfann, 2. regerere in
commentarios aliquid, ab
scrifa citthvad til minnes
i eina bot.
Suggero, si, stum, ere. 3.
eg fare, ber til, utvega, læt
i tie, kem til hialpar 2. Me-
zaph. eg minne a.
Suggestum, n. 2. & Sugge-
stus, m. 4. Prebilunarstoll.
Supergero, ere; 3. eg ber
ofann a, fasta hveriu of
ann a annað.

GERRÆ, f. pl. 1. flettadur
Glaus, edur Kors, 2.
þoættingur, slef.
Gerro, onis, m. 3. Sladur,
hrölkur.
Congerro, onis. strassbrod-
er, sa sem mann sladrar
margt vid.
GESTUS, m. 4. Hattalag,
Hegdun, Vidmot, Taktar.
Gestio, ii, ivi, itum, ire, 4.
eg gleðst, syna mig gla-
dann, syna a mier glede-
merke.
Prægestio, ivi, itum, ire, 4.
eg er miled gladur listugur,
2. eg vil giarnann, eg hefe
stora list til.
Gesticular, atus sum, ati,
Depon. 1. eg læt scrijte,
lega, hefe imeslegt latæde,
bruka imeslegar leikara
brillur.
Gesticulatio, f. 3. Narrat-
sivil, Gickerij, Læte, Lat-
gledi.
Gesticulator, m. 3. geiglare.
GIBBUS, m. 2. Herdahnur,
stur.
Gibber, eris. m. 3. idem
Gibbus, a, um. vel Gibber,
a, um, sa sem hefur herda-
foc, hnuse, Skrokhrieggið;
ut.
Gibberosus, a, um. idem.

GIGAS, antis, m. 3. Riese,
Jotun, Kempta.
Giganteus, a, um. sa sem
heyrer til Jotnum, ut:
bellum giganteum, Jot-
nastrijd.
GIGNO, genui, genitum. 3.
eg fædi, get af mier, 2. sta-
pa, giøre.
Genitor, m. 3. Fader,
Transl. stiftare, sa sem
fintur uppa einhvern hlut.
Genitrix, f. 3. Moder.
Genitura, f. 1. Fæding, 2.
Sædi, 3. Fædingar tijd,
Fædingarstiarna.
Genitalis, e. sa sem heyrer
til fædingu, genitalis hora,
Fædingar stund, Tijme,
genitale solum, Godne-
land, foster Jord, Fæding-
arstadur.
Genitivus, a, um: sa sem
fylger Slektenu, heyrer til
fædingunne, medfæddur:
ut: niofe, genitiva, med
fædd teikn, genitiva no-
miva, ættarnøfn, erfda-
nøfn.
Genitabilis, e. sa sem getur
fædt af sier.
Congenitus, a, um. med:
fæddur.
Insigno, nui, itum. 3.

eg innplanta, ingenita no-
bilitas, medfædt Edlaget.
Indigena, c. 1. innfæddur
lands madur, 2. de ina-
nimatis, ut vinum, in-
digena, inlendst vijn.
Alienigena, c. 1. framandi,
utlendstur, komonn fra
framandi stodum, vinhum
alienigena, utlendst vijn.
Primogenitus, a, um.
frumgetenn.
Progigno, nui, itum. 3.
eg fæde af mier, get af
mier.
Progenies, f. 5. Afkvæ:
me, Getnadur, Sæde, 2.
transl. progenies vitis,
Vinvidar Avortur.
Regiguo, nui, itum, 3.
eg fæde uppa ny, aptur.
GILVUS, a, um. vargulur,
bleikgulur.
GINGIVA, f. 1. Tannholld,
Gumar.
GLABER, ra, rum. glæ:
roten, skollottur, hudslieft-
ur.
Glabretum, n. 2. gras:
laust plats a Mørkenne.
Glabro, avi, atum, 1. eg
giøre bert, tek haren af,
glabrate sues, adfallda
Gvyn, glabrentia loca,
idem goed glabreta.

Glabresco, 3. eg verd glæ-
rotenn.

GLACIES, f. 5. Ís.

Glacialis, c. sa sem heyrer
til Ís, edur Frosti, ut:
frigus glacialis; bituri Frost,
nisi standi Frost, oceanus
glacialis, hab. islagda
Nordur haf.

Glacio, avi, atum. 2. eg
gjerc ad Ís, Frosti, it.
eg frys sumann, verd ab
Ís.

Conglacio, avi, atum. 1.
idem.

GLADIUS, m. 2. Rorbi,
Sverd.

Gladiator, m. 3. sa sem øfer
sig med Sverdi, edur
Rorda i vopnaleik.

Gladiatorijs, a, um. sa
sem heyrer til vopnaleik-
um, ludus gladiatorijs,
vopna leikur.

Gladiatura, f. 1. vopna
íþrott, Skilming.

Digladior, atus tum, ari,
dep. 1. eg strijde, kieppé
herst, 2. trans. eg kise
um, præte um, disputera
um.

GLANS, glandis, f. 3.
Myt, Glans qvernea, ilig-
na, esculi, Eylar Myt,
Glans sagea, Beilevibar

Myt, 2. Bisjulula, Þod,
Hleckia lod.

Glandpla, f. 1. dim. Prim-
ell, Kyrzell.

Glandulosus, a, um. fullur
af Primulu, Kirtlym,
glandulosa cervix porci,
Sopns. Svijre fullur af
Kirtlym og rithum.

Glandium, a. 2. Kistður
Höld, fullur af Primulu.
Glandifer, a, um. sa sem
gefut af sier mytur, ne:
qvercus glandifera, Eyl
sem gefut af sier Mytur.

Glandarius, a, uns. idem
ut e sylva glandaria, Slog-
ur, fullur af hnussum,
Slogur a hverium Mytur
vara.

GLAREA, f. 1. Kastmol.

Glareosus, a, um. fullur
med sma sand, Kastmol.

GLAUCUS, a, um. blagrat,
blælitur.

Glaucinus, a, um. ísgrat.

Glaucina, a. 3. græ-
blettur i Auganu.

GLEBA, f. 1. jardarhnaus,
sticke af Jord, edur Torsc,
2. trans. sticke, gleba mar-
moris, sticke af Marinaras-
tein, gleba thuris, sticke
of Reykelse.

Glebula, f. 1. lijtell jardar
hnaus.

Glebosur, a., um. fullur af torshult og jordat hnau sum.

GLESSUM, n. 2. Hafslur.

GLIS, Æris; n. 3. Rotta Walska.

GLISCO, gliseðre, 3. eg fer i vort, broast, fitna-

Perglisco, efe, 3. eg for betrast iniled, fitna vor um.

GLOBUS, m. 2. Hnottur, hnottett Rula, 2. Hopur, Samhansfn, globus ju-venatus, Ungisimanna hop-ur, Globulus, idem. m. 2. dalistess hnottur.

Globosus, a., um. avalur sem ein Rula, hnottottur. Globo, avi, atum. I. eg giøre hnottott.

Globatus, a., um. sa sem er gjordur hnottottur eins og Rula, hnottur.

Conglubo, avi, atum. I. eg bind samann i einn Huit, Hnott, 2. eg safna samann, safna i hop.

Conglobatio, f. 3. Samansfn.

Circunglobo, avi, atum. I. eg hvirfla samanni.

GLOCIO, ivi, itum. 4. eg hvirfa sem Hænsne.

Glomus, i, m. 2. & Glo-

mus, æris, n. 3. Hnoda, Hnikell.

Glomero, avi, atum. I. eg vind samann i hnoda, 2. met. eg safna til samans, 3. equus glomerat gressus, Hesturenn rennur a steidenu, fer vel steid. Glomeratio, f. 3. Sammanvinding, 2. Samansfnun, 3. glomeratio gressuum, fota sunleite, fotaburdur, hesiskeid.

Glomeramen, n. 3. Hnoda, Vindell.

Agglomero, avi, atum. I. eg vind uppa, it. eg safna vid, bæte vid.

Conglomero, avi, atum. I. eg safna samann i hop, safna einhverin osann a annad.

Ingolomero, idem quod glomere.

GLORIA, x, f. 1. Dyrdb, Æra, Prijs, 2. Raup, eigenn Hros.

Gloriola, f. I. lijtel Vegsemdb.

Gloriosus, a., um. dyrdelegur, vegsamlegur, dyrbarsamlegur, 2. raupsamur, gortsamur, holsamur.

Gloriose, ærusamlega med æru

| | |
|-------------------------------|----|
| æru og virding, 2. gortag- | |
| rælega med raupyrdum. | |
| Inglorius, a, um, onafn, fræ- | |
| gur, vegseindarlaus, aub- | |
| virdelegur liistelmotlegur. | 5 |
| Glorior, atus sum, ari. De- | |
| pon. 1. eg hrofa mier, giore | |
| mig storann af einhveriu, | |
| gorta, raupa. | |
| Gloriatio, f. 3. Hrosun, 10 | |
| Prijs, Lof, it. Gort, | |
| Raup. | |
| Gloriabundus, a, um, fullur | |
| af raupe, gorte. | |
| GLOS, gloris. f. 3. Brodur, | 15 |
| Kona, Ektamansens Sy- | |
| ster. | |
| GLOSSA, f. 1. framande | |
| ókunnugt orð, cdnr Mals- | |
| Hattur, sem þarf utleggings- | |
| ar vid. | 20 |
| Glossema, n. 3. tis. idem 2. | |
| frammande og ókunnugra | |
| orða utleggings. | |
| GLUBO, éro. 3. eg flæ Hund- | 25 |
| ena af, it. eg tel Þorkenn, | |
| Sturmena af. | |
| Deglubo, ere. 3. idem. | |
| GLUMA, f. 1. Kornbelgur, | |
| Kornhyde. | |
| GLUTEN, inis. n. 3. Lijm. | 30 |
| Glutinum, n. 2. idem. | |
| Glutinosus, a, um: fullur af | |
| Lijme, Lijmagtugur, seig- | |
| ur. | 35 |

| | |
|-------------------------------|--|
| Glutino, avi, atum, are. 1. | |
| eg lijme samann. | |
| Glutinamentum, Saman- | |
| lijming, Lijm. | |
| Glutinator, m. 3. sa sem | |
| lijmer, Bolbindare, sa sem | |
| lijmer bækur. | |
| Agglutino, avi, atum, are. | |
| eg lijme vid, set vid. | |
| Conglutino, avi, atum, are. | |
| 1. eg lijme samann, Loda | |
| saman, bind sterkt saman, | |
| 2. eg set saman. | |
| Conglutinatio, f. 3. Sam- | |
| anlijming, Saimaubijnd- | |
| ing. | |
| Deglutino, avi, atum, are. 1. | |
| eg bleite upp aptur þad sem | |
| lijmt var. | |
| Reglutino, avi, atum, are. 1. | |
| eg rijf lymed upp aptur, | |
| tel i sundur þadsem sam- | |
| ann var lymt. | |
| GLUTIO, ivi, itum, ire. 4. | |
| eg svelge, gleipe i mig. | |
| Gluttus, m. 2. Barke, Val- | |
| ende. | |
| GNARUS, a, um. forfarenn, | |
| sa sem veit, funnigar, | |
| gnarus loci, funnigar | |
| platseru, gnarus hujus rei, | |
| alþunnugur i þessate sol, | |
| gnarus militiz, armorum, | |
| hann er rett forfareni i her- | |
| nadi, liarn i striðe. 3. | |
| opella | |

| | |
|--|----|
| openber, vitanlegur, gnatrum hoc ipsi erat, þad va: | |
| hönum vitanlegt, alkunugt, openbert | |
| Ignarus, a, um: ovitandi osorfarenn, 2. ovitanlegur, okunnugur. | 5 |
| GNATUS, vide in Natus <i>sub verbo</i> Nascor. | |
| GNOMA, f. 1. falleg mælsgrein. | 10 |
| GNOMON, m. 3. Viserenn a Solstisfunne, eda Sigurveckenu. | |
| Gnomonice, es. f. 1. su- | 15 |
| funst ad gjora solstisfur og | |
| figurverk. | |
| GOBIO, onis. m. 3. & Gobi- | |
| us m. 2. einslagsfissur. | |
| GOSSYPIUM, n. 2. Boh- | 20 |
| ull. | |
| GRABATUS, m. 1. Sæng. | |
| GRACIUS, e. þunnur, ríjr, | |
| veiga líttell. | |
| Gracilitas, tis. f. 3. Punnileile, Magurleile. | 25 |
| Gracilentus, a, um. <i>Idem</i> good gracilis. | |
| Pergracilis, e. miled magur og ríjr. | |
| GRACULUS, m. 2. fugl af | 30 |
| Hrafna líne Kraka. | |
| GRADUS, m. 2. Stref, Fot- | |
| stigur, 2. Trappa, Stige, | |
| Uppgangur, 3. Metaph. | 35 |

Stand Wilkið; ut: gradus honorum dignitatis, virding, hatign, milels-hattar stand, tenere illūna gradum dignitatis, ad vera komenn til heirrar æru og tignar, 4. mismunur, 5. einn Mathematiskur mæler, 6. fotsesta, astæða, stærre in gradu, ad standa saft, stodugur, moveri vel deppeli, vel dejici gradu, ad vera hraðen af markvii, tapa vyrdingune, setiast af embættenu, id. ad stæla, honoris gradum alleqvi, ad hefiast i volldunum.

Gradatus, a, um. sa setti er med Tröppum.

Gradatum, Smamsamagn, Tröppumsamann, Tröppu af Tröpu, fot syrer fot, honores gradatum alleqvi, adkomast smamsamann upp til heidurs.

Gradarius, a, um. velgeingur, hæggelngur, equus gradarius, hæggeingur hestur. Gradior, gressus sum, 3. eg geing, Dep. 3.

Gressus, us. m. 4. Gangur, Stref.

Grassor vide infra.
Aggredior, ressuum, Dep. 3. eg geing til, ad, ved uppar,

þa, ræðst a, tel mier fyrer
hendur, aggredi honores,
ad komast til Nyrdinga,
Metorda i goda kippe-
lyckin.

Aggressio, f. 3. Tilgangur,
Aldganga.

Antegredior, sussum. *De-*
ponens 3 eg geing unbann.

Circumgredior, sussum, 10
Dep. 3. eg geing i kring.

Congredior, sussum. *Dep.*
3. eg kem til sannars, con-
gredi cum alio, ad ganga
a holm vid einhvern, con-
gredi cum hoste, ad slast
vid ovinen.

Congressus, m. 4. Sam-
komma, samkvæme, Mot-
fugere congressus homi-
num, ad draga sig i hlic
sra almenninge, sja um-
geingne Mannar, 2. astlog,
strijd.

Congressio, f. 3. Samkvæ-
ma, Umgeingne.

Degredior, sussum. *Dep.* 3.
eg geing nidur, burt.

Digredior, sussum. *Dep.* 3.
eg geing burt, eg geing til
Sjdu.

Digressus, m. 4. Burtgang-
ur, Burtvifning, Burtfor.

Digressio, f. 3. *Idem.*

Egredior, sussum. 3. Eg

5

15

20

25

30

35

geing ut fyrer, egredi
officio suo, ad ganga
framn yfer það mannd er
boded i embættenu, ganga
yfer fina emmbettes
skylbu, egredi fines suos,
ad ganga ut yfer það fyrer
setta mal, takmark, 27
est verbum nauticum, ad
stíffa af skip fisl, ganga
i land, giora landgang.

Egressus, m. 4. Utgangur
Ingredior, sus sum, dep.

3. eg geing, frammingeing,
2. eg geing inn, eg geing
i augsyn, ut e. ingredi in
conspectum populi, ad
gang fyrer augsyn fol-
sens, ingredi in orationem,
ad blets ræduna, ingredi
consulatum, ad verda
Borgincistare, hefja sitt
Borgincistarabæme, in-
gressus est scribere, hannt
tol til ad skrifsa, ingressus
est, han biriadi, hannt
tol til.

Ingressio, f. 3. Ingangur,
2. simpl. Gangur.

Ingressus, m. 4. Gangur,
Stref, Fotstigur.

Introgredior, sus sum, dep.
3. eg geing inn.

Prægredior, sus sum, dep.

3. eg

3. eg geing undanum, sem
fyrre.

Prægressio, Undganganqur.
Prætergredior; sus sum,
dep. 3. eg geing fyrer bij,
geing framihia.

Progreddior, sus sum; 3. eg
geing framum, reise a/
framini, reise aleidis, 2.
transl. eg forfrämast, for-
betta mig progreddi ultra
primas literas, ad litera
meir enn ad lesa og strifa,
3. longum progreddi oratio-
ne, ad ganga vjdt og
langt f finne rædn.

Progressus, m. 4. Fram-
gangur, 2. Framfor,
Betrun, facere progressus
in studiis, ad främast i
Lærdomemum, verda ler-
dare.

Progressio, f. 3. Framgan-
gur, Forfrämun:

Regredior, sus sum, dep.
3. eg geing til bala, fny
aptur.

Regressus, m. 4. ganga
reisa til bala.

Retrogredior, sus sum, dep.
3. eg geing till baka.

Retrogradus, a, um. sa sem
geingur aptur a baki, sa
sem geingur fræbba gang.

Suggredior, sus sum. dep.

3. en geing heimuglega
hloddlega.

Supergredior, sus sum, dep.

3. eg yfergeing, geing yfer,
er fremri.

Transgredior, sus sum, 3.
dep. eg geing reise yfer
um; transgredi moutem,
ad ferdasi yferum fiallod,
transgredi ad hostem, ad
reisa yfer til vinanna.

Transgressio, f. 3. Yferum
fot.

GRALLÆ, pl. f. 1. Hækur.
Grallator, =. 3. sa sem
geingur a hækum, gralla-
torius gradus, hækuspor,
stort fossor.

GRAMEN, inis, =. 3. Gras.
Gramineus, a, um. sa sem
er af grase; hærer til
grase, =: cespes gran-
neus, gras torfa.

Graminosus, a, um. græs-
gefæn; graminosus ager,
grasgefæn Aler.

GRAMMATICA, vel Gram-
maticæ, f. 1. & pl. n. 2.
Lærdoms-konst, semkennet
ad strifa og tala rett eitt
tungumal.

Grammaticus, m. 2. sa sem
kann og veit ad utleggja
eitt sprof.

- Grammatice, eptet því sem sprok konstenn utvijssar.
- Grammatista, m. 1. sa sem nockud veit i Malskonstenne, enn er þó ei so fulluma sem einn Grammaticus.
- GRANDIS**, e. stor, vigtugur, þungur. *it.* fullkomenn, fullvæpen, *ut:* graudes fruges, fullvæped forn grandissimæ olivæ, storesles oliuvitartrie, graudis natu, fíorgamall, haalldradur, grandior ætas, Alldburdomur.
- Granditas, f. 3. Stærð, granditas verborum, forðilld i Stylinum, vidhafnar miðel ræda.
- Grandesco, ere. 3. eg verb stor, verb stærre og stærre.
- Grandiculus, a, um. nockud stor, sa sem er í stærra lage, stalpadur.
- Grandiculus, a, um. Dim. so í medallage stor.
- Grandevvs, a, um. haalldradur, miked gamall.
- Grandiloquvs, a, um. stor, talandi, malfaps mikell.
- Pergrandis, e. miked stor.
- Prægrandis, *Idem.*
- Subgrandis, e. 1. medallage stor.
- Vegrandis, e. Lijstell.

- 5 GRANDO, Iuis. f. 3. Hagl. Grandinosus, a, um. fullur af hagle, *cœli qualitas grandinola*, hagl miked lopt.
- Grandinare, Verb. *Impers.* grandinat, þod kemur hagl ur loptenu.
- Degrandinat, *Idem.*
- 10 GRANUM, n. 2. Korn, *it.* Riarne, *it.* lited stícker, granum thuris, reikfæs mole.
- Granosus, a, um. fullur af forne.
- Granarium, n. 2. Kornlopt, Korn-hlada.
- Granatus, a, um, *ut:* malum granatum, Granata cple,
- Granatum, *absol.* *Idem.*
- 20 Granifer, a, um. sa sem ber forn, *ut:* fornica granifera, inaur sem ber samanit agner og mola.
- GRAPHICO, es. f. 1. Konst ad rissa upp eitt og annad.
- Graphis, Idis. f. 3. *Idem.*
- Graphium, n. 2. skrifstyll.
- Graphiarium, n. 2. skrifverfære, penja húš.
- Grapharia theca, *Idem.*
- Graphicus, a, um. vel og artuglega gjordur.
- Graphicæ, artuglega, snokur, lega.
- 30
- 35
- Perj

Pergraphicus, a^m um, rett
afminaladur.

GRASSOR, atus sum, ari.

Dep. eg. geisa, geing
framm diarsflegg, voldug-

lega, grassari ad gloriām,
ad vada frām i voldenn,

komast flott og greidt til
nppheſdar, grassari jure,

ad ganga framix pter log-
um og rette, 2. eg grassera-

ræne, geing framum med
oſtride og vſtopa, pestis,

grassatur, pesten geiſar, 3.
eg grassera um uartir tuma,

og glorc folle oſynda, 4.

Grassator, m. 3. Reſarc,

Rønninge, 2. odada ſkelin-
er, ſein, veiter folle aras,

hvar ſem ſtendur, 3. drick-
iuntare, drickin, ſvallare.

Grassatio, f. 3. Geis, Geis-
an, ſedegangur, nocturn-

æ, grallationes, Nætur-
ataser, ſem vondur ſkal-
kar veita folle.

Grassatura, f. 1. idem.

GRATIA, f. 1. Gunſt, Bel-
villd, Poetian, it. vel-

giorningur, ut. homo 30
ſine gratia, opægelegne

madur, oratio carens gra-
tia, opægeleg. ræda, vale-

re apud aliquem gratia,
ab verg i gunſt hia ciu-

5

20

25

30

35

um, in gratiam redire cum
aliquo, ad komast. i vin-
ſcap, gunſt, aptur hia ein-
um, in gratiam recipere
ad taka einn til nadar
aptur, 2. Psch, inire gra-
tiam ab aliquo, ad ſoy-
piena psch af einum, re-
ferry gratiant, ab vera
packlatur, habere gratiam
alicui, ad packa einhyer-
ith, minnast med packlæte
velgiorningsens, agere gra-
tias, ad giera packer, gra-
tiam facere, ad packa
ſyret tilboded, og affaka
ſiglo hinn þugge þad ecce,

3. Reife, 4. Fyrergeſuing,

gratiam facere criminum,

ad fyrergeſfa motgiordar,

nar avírdingarar, gra-

tiam facere juris jurandi,

ad gefa eint friðum fra-

þvi, ad sveria cideyn, 5.

vegna, fyrer ſaker, ut:

hominum gratia, vegna

maundunna.

Gratiæ, atum, pl. Psch,

Packargiord, agere gra-

tias, ad giera packer, gra-

tiarum actio, Packargiord.

Gratis, gesens, ſyret ecce

neift,

Gratiosus, a, um. hug-

þekur, þægelegur, comp.

R

gra-

- gratiōsior, *sup.* gratiōsissimus.
- Gratus**, *a.* um. þægelegur, Þærkomenn, ficer, gesellbur.
- Gratē**, þægelega.
- Gratis**, *adv.* gefens, fyrer ecke heitt.
- Gratēs**, *pl. f.* 3. Packer, persolvere grates, agere grates, ad packa.
- Gratuitus**, *a.* um. gefens veittur.
- Gratuito**, *idem quod* gratis gratuito proponere petuniam, ad bioda peninga til lans rentulast.
- Gratificor**, *atus sum*, *dep.* 1. eg giore pienstu, þocknum, giöri til goda, giore til villa, gratificari alicui rem aliquam, vel re aliqua, vel de re aliqua, ad vera einum til pienstu i einhverium hlut.
- Gratificatio**, *f.* 3. Pienusta, Velvillib.
- Gratulor**, *atus sum*, *dep.* 1. eg gled mig yfer annars lucku, samfagna, gratnari alicui, & gratulari alicui de aliqua re, vel aliquam rem, vel aliqua re, vel in aliquaré, ad oska einhver-

- reinum til Lucku mied eitt, hvad.
- Gratulatio**, *f.* 3. Lucku ost, samfognun, *it.* openheit paettare vid Gud, glabbaerdarhatið.
- Gratulabundus**, *a.* um. sa sem ossar till Lucku.
- Gratulator**, *m.* 3. samfangnare, sa seini oskar till Lucku.
- Congratulor**, *atus sum*, *dep.* eg gled mig med vđrum yfer eins Lucku, eg samaledst, samfagna.
- Congratulacio**, *f.* 3. samfangnudst.
- Grator**, *dep.* 1. *Idem quod* gratulor, poetis usitatius.
- Iugratus**, *ab. pl.* 1. ad packarlausu.
- Ingratus**, *a.* um. opaklatur, 2. opægur, opækur, odor ingratus, slem lyft, sapor iugratus, slemur fineckur.
- Ingrate**, fyrer utan þock, opækneinlega, 2. opægeslega.
- Pegratus**, *a.* um. miled þægelegur, peckur, Þærkomenn.
- GRAVIS**, *e.* þangur, stor, 2. bagur, stædlegur, hardur, slemur, 3. starpur, aldratlegur, 4. forstandugur,

ugur, mindugur, miked
actadur, 5. vifngur, sem
liggur stor magt a, 6. full-
ur, uppsylstur, 7. pun-
gadur, 8. þunglýfur,
þungur a fier, ~~ut~~ etate
gravis, þungur a fier, af
alldurðvne sijnunum.

Grayitas, f. 3. Pyngd,
Vyljigle, Sterd, Vilt-
ugleike, 2. Bagende, Herke,
Herkiur, grayitas eccli,
slemt og hart vedur, 3.
Ulvareglelike, Snarpa,
snarpleike, 4. Myndug-
leike, stort alyt, Skin-
seme.

Graviter, þunglega, bag-
lega, illa, med obilia,
graviter ferre, ad umbra,
þunglega, 2. vera illa til
strids med, graviter affli-
gi, ad vera þunglega biad-
ur, graviter irasci, ad
reicbast þunglega, 3. micle-
lega, med mindugheit-
uill, graviter placuit, hann
þocknadeist miclelega.

Gravo, are., 1. eg þynge,
þynge a.

Gravor, ari, pas, 1. mier
sellur þunglega, eg læt
mier falla þungt, legg hefe
mædu af.

Gravatæ, þunglega, bag-

5

10

15

20

25

30

35

sega ogiarnann, med naud-
ung.

Gravatim, idem, haud gra-
vatim facere, ad givra
eitthyad linslega, vil-
tinglega, giarnann, naud-
ningarlaust.

Graveseo, ère, 3. eg verd
þungut, stor, verd siaree og
siatre, 2. eg verd þyfur,
þungadur.

Gravidus, a, um. þungad-
ur, þycnir, sa sem geing-
ur med eitthyad i lijsenu,
2. met. de aliis rebus,
gravida terra, avartas
som jord, sic messe
gravide, frissamor torn-
scrut.

Graviditas, f. 3. Grividseme,
Getnabur.

Gravido, avi, atum. I.
giore þykvann; avartas
saman, st. þungadann.

Gravedo, inis, f. 3. Pyng-
sle, Rvef.

Gravedinosus, a, um. full-
ur af kvefe.

Graveolens, a. 3. illa.luck-
fandi.

Graveolentia, vond lyft,
slernur daun.

Aggravo, avi, atum. I. eg
þynge a; þynge, legg

| | |
|---|----|
| bunga uppa, giore byrðena þyngre. | |
| Aggravesco, ēre, 3. eg verð þyngre og þyngre. | |
| Degravo, avi, atum. 1. eg þyngre nidur, pricke nidur. | 5 |
| Ingravo, avi, atum. 1. eg giore þyngra, hardara, 2. eg pricke, plaga hardt. | |
| Ingravesco, ere, 3. eg verð þyngre og sterte, meiri og meiri, zetas ingrave- scens, hnignandi. alldur sem alltjóð þyngest meir og meir, annona ingra- vescit, dyrtijdenn ver. | 10 |
| Pergraviter, miled þungle- ga, miled hardt. | |
| Prægravis, e. miled þungur miög bagur. | 20 |
| Prægravo, avi, atum, are. 1. eg giore miled þungt, 2. eg er þyngre, veg meira. | |
| Prægravidus, a, um. miled stor og þungur. | 25 |
| Semigravis, e. halßbungur, halßsofande, halßdrucken. | |
| GREMIUM, n. 2. Skaut, | |
| Kellta, Bartmur, Fadmur. | |
| GREX, gregis. m. 3. Hjord, | |
| Hopur, Flockur, seigist optast um sma-síennad, en sínum um stor-síenu transl. de hominibus, 15 | |

| | |
|--|--|
| Flockur Samansofnudur, Selskapur, grex hoini- num, manna hopur, grex avium, fugla flockur. | |
| Gregarius, a, um. sa sem er af hjerdenne, ut: bos gre- garius, misendis raut, 2. miles, gregarius, sliettur stríðs-mádur. | |
| Gregalis, e. sa sem er af eit- um hop, ut: eqvi grega- les, heit hestar sem eru af sómu hjord, ur sómu lest, ur sama selskap, 2. gregat- les, stallbrædur, 3. sliettur, alinnenelegur. | |
| Gregatium, hopum samann, flockum samann. | |
| Aggrego, avi, atum, are. 1. eg safna samann i hop, safna til, aggregare se ad amicitiam alicujus, ad gesa- sig i vinstap og selskap med einhverium. | |
| Congrego, avi, atum, are. 1. eg safna samann. | |
| Congregatio, f. 3. Samann- sofiudur. | |
| Congregabilis, e. sa sem lietlegra verdur safnadur hop. | |
| Segrego, avi, atum, are. 1. eg skil fra, stíja fra. | |
| Segrex, e. 3. frassila, ab- silex. | |

skilennfrea oðrum, *it.* eins-
samall. *ut:* segtex vita, ein-
lisfe, elnseta.

GROSSUS, *co.* 2. græn
Fjuktasem ecke er fullvareñ.

Grössulus, *dim.* lytel Fytia,
sem ecke er fullvarenn.

GRUMUS, *n.* 2. Jardgroen
haugur, Dyngia.

Grumulus, *dim. m.* 2. lytel
dyngia.

GRUNNIO, *ii*, ivi, itum,
ire. 4. eg orga, hlioda sem
Svijn.

Grummitus, *m.* 4. Svijna
Org.

GRUS, gruis. *f.* 3. Trana.

Gruo, ere. eg hlioda sem
trana.

Congruo, grui, ere. 3. eg
er samhlioda, samstemini,
2. eg er til passa, fellvel vid.

Congruens, *o.* 3. samhlioda.

Congruentia, *f.* 1. Sam-
tomulag, Samliiking,

Samhliodan, Samkvæ-
melegleife, Samstema.

Congruenter, tilhlijdelega,
sæmclega.

Incongruens, *o.* 3. ecke sam-
hlioda, osamkvæmelegur,
osæmelegur.

Ingruo, ui, ere. 3. eg hange
yfer, voſe yfer, eg yfer fell.

ut: ingruit hostis, svinn:

5

10

15

20

25

30

35

urenn voſer yfer, ingruit
hyenis, senum, morbus,
nox, vturenn hanger yfer,
Ellenn, Krankdæmed,
Nottenn.

GRYLLUS, *m.* 2. Einge-
sprettta (kvifendi.)

GRYPHS, *m.* Griffugl.

GUBERNO, avi, atum, are.

1. eg stiorna, styre, heſe rad
yfer.

Gubernator, *m.* 3. Styre-
mabur, 2. Ýferradare,
Stiornare, gubernator rei
publicæ, Ýfervallds mad-
ur, Stiornari Alþiðuinn-
ar, gubernator eqvorum,
Vagnimabur, heſta stior-
nati.

Gubernatrix, *icis. f.* 3. ſu-
sem ſtyrer.

Guberiniculum, *n.* 2. Sty-
re, gubernaculum reipu-
blicæ vel civitatis, Stiorn,
Regiment eins Stadar
edg lands.

Gubernatio, *f.* 3. Stiorn-
nan.

GULA, *f.* Vælendi, *it.* Bar-
fe, synecd. Hals, gulain la-
qveo frangere, ad heingia
2. Grædugleife, Grædge,
3. Gula follis, oped a Belg-
num.

Gulosus, *a.* um. gradugur.

Gu-

| | | |
|---|----|---|
| Gulose, vſurdaduglegaſit. dhofleſga. | | afvileſſn iſadur, hvar meun: taka frukſt. |
| GUMMI , indecl. n. Kvoda, harpeis, & Gunumis, f. 3. idem. | | Degusto, avi, atum. 1. eg ſmacka af, 2. met. eg proſa hræri vid. |
| Guñmitio, f. 3. Kvodu- ſijning. | 5 | Ingustabilis, e, vſinadæ- legur. |
| Guminosus, a, um. fuſſur med harpeis. | | Ingustatus, a. um. vſinad- abur. |
| GURGES , m. 3. Haffbelgur, Mathakur, 2. brækju Svijn. | 10 | Prægusto, avi, atum. 1. eg ſmacka a fyrt. |
| Ingurgito, avi, atum, are. 1. eg gleipe ſvelge i mig; 2. metaph. ingurgitare ſe ad flagitia, ad ſockoa ſicr i ſynder og glæpe. | 15 | Prægustator, sa ſem ſmackar maten fyrt. |
| GURGULIO , vide cureu- lio. | | Regusto, avi, atum. 1. eg ſmacka a aptur, 2. transl. eg hræri vid aptur, regu- late literas alicujus, ad leſa upp aptur eins breſ. |
| GURGUSTIUM , n. 3. Ij- ted plats, cdur Bustadur, 2. Horuleſ ſem er afſydes. | 20 | GUTTA , f. 1. Drole. |
| Gusto, avi, atum, are. 1. eg ſmacka, 2. transl. eg proſa, hyria, hræri vid, primis vel primoribus labris gu- ſtare, ad ſmacka a, drepai Vørunum, ſnerta ad eins. | 25 | Guttula, dim. lijtell drope. |
| Gustatus, m. 4. Smeckun. | | Guttatus, a, um. ſettur med dropum, diſlottur, ſtekn- ottur, avis guttata, drøfn- otturfugl, eqvus gutta- tus, ſciottur, diſlottur, blettottur heſtur. |
| Gustus, m. 4. Smeckur, 2. transl. veræ laudis gustum nón habet, hann heſur eingann ſmeck af þoi retta loſe. | 30 | Guttatim, dropum ſamann. |
| Gustatorium, n. 2. lijtell | 35 | Guttus, m. 2. & Guttum, 2. miolahſtud frucka. |
| | | Guttulus, dim. ſmyrſla glas. |
| | | GUTTUR , m. 3. Barke. |
| | | Gymnasium, n. 2. ſykt ſchoſe, hvar menu lora vopnaburd, og fang- brøgd, |

brøgd, 2. transl. Skole sem
boklegar lyster eru lærðar
i, hæskole.

Gymnicus, & Gymnasticus,
a., um, sa sem heyrer til
figtspile, og þesslags id-
lunum, ludi gymnici, leik-
er, sem brukast i þeim
stöðnum, sem líjkamans
þróttir eru um hond haf-
dar, exercitia gymnastica,
gljimir og fangbrøgd nað
tra manna, sem eru um
hond hofd, a þvílikum
leikplatsum.

Gymnasiarcus, m. 2. Fift-
meistre.

GYNÆCÉUM, n. 2. Kvenn-
stofa, Brudarhus.

Gynæconitis, idis, f.
3. idem.

GYPSUM, n. 2. græc. hvitt
mæl.

Gypsatus, a., um. Ýser,
breiginn med hvitaunfar-
va, hvitfagadur.

GYRUS, m. 2. Hrísngur,

Hrísughlamp, Krijngsol,

Ducere vel cogere in Gy-
rum, ad sveifla i. krijang,

eqvos in gyrum compel-
lere vel cogere, ad renna

hestunum i hríjang-

Gyratus, a., um. eingdur,

kringloftur, hringlagdur.

H.

HABENA, f. 1. Taum-
ur, Beisle, 2. transl.
Voiungun, Stiorn, aptur-
halld, 3. remittere habe-
nas, ad lata taumenn
flakna; gefa fríheit, lata
einhvern rada sier sialfann,
adducere habenas, ad taka
i taumenn, hallda aptur,
aptra.

Habenula, f. 1. lytell
Taumur, Tijgell.

HABEO, ui, itum, 2. eg
hefe, 2. eg helld, virde,
eg helld fyrer, 3. eg by,
hefe minn bustab, 4. ha-
ber se bene, belle, ad lyda
vel, vera heilbrigdur, og
vel til passa, qvoimodo
se habet, hvernenn geing-
ur honum, hvernent lijd-
ur honum, 5. habere ali-
qvem despicatum, ad for-
acta cinn, habere aliquem
bere, humaniter, ad hænd-
la vel med einhvern, ma-
le habere aliquem, ad
hændla illa vid eian, 6.
habere tot annos, ad vero
so gamall, 7. habere in
bonis, vel/in rebus bonis
ad reikja eitt fyrer gott
og gagulegt, reikna eitt
hvad

hvad fyrer gagnlegar eignur, 8. habere commercium cum aliquo, ad hafa umgeingne og handlunum vid einhvern, habere rem cum aliquo, ad hafa ab syfslu eitthvad vid einhvern, habere controversiam cum aliquo, ad hafa pretur vid einhveru, sækia mal a mote enim, habere delectum, ad velia, gauga i valed, habere orationem concionem, ad hallda rædu, predika, habere honorem alicui, ad veita einhverium Heidur, habere rationem alicujus, ad giæta einhvers, hafa tillit til einhvers, 9. cum infinitivo vel gerundio construitur interdum, ut: habeo nihil ad te scribere, jeg hefe ecke neitt ad skrifa þier til, habemus enitendum, vier hljotum ad erfida uppahad, 10. jeg hefe heyrt, eg hefe fornunred, habes hoc, uu hefur þu heyrt þad, 11. habeo cognitum perspectum, eg hefe fornunred, persvalum habeo, eg hvil est vita fyrer viist, eg helld fyrer viist, habere ingeum in numerato, ab

5 hafa starpt hofub, 12. inctus me habet, jeg ottast, Spes me habet, jeg vona, habet hæc res me sollicitum, þetta efne gisrer mig Hugsiufann, jeg hefe sturlun af þessum hlut, 13. habere in animo, ad hafa i sittne, 14. habere gratiam vel gratias, ad packa.
 Habitior, us. comp. ab Habitus, a, um: seitur, lyfta myckur.
 Habitus, m. 4. Sklopun, Skickun, 2. lijkamans a siglomulag, ut: bonus corporis habitus, heill og frijsse lijkami, gott lijkamans asiglomulag, 2. Klædadräkt, Klædnadur.
 Habitudo, f. 3. Usiglomulag, Skickun.
 Habilis, e. laglegur, hefse legur, vel a sig lomenn, hentugur, hagkvæmur.
 Habilitas, f. 3: Hentagleife, Skickanleggleike.
 Habito, avi, atum, are. I. eg by, hefe busiad.
 Habitatio, f. 3. Bustapur, Bustabur.
 Habitaculum, n. 2. Absetur.
 Habitator, m. 3. Innbyggjar.

Habitabilis, e. sa sem fann
ad byggiast, stadur sem
menn geta bned i.

Adhibeo, ui, itum, ere. 2.
eg bruka til, adhibere re-
medium, ad bruka Medel,
Lækning, adhibere sibi ali-
quem ad consilium, ad
taka eim til Rads medfier,
bruka eim til ad radsfæra
sig med, adhibere testes,
ad leida vitne til, toma
med vitne, framfæra sin
vitne, adhibere diligentia-
m, ad vera kostgiæfenn,
2. eg helld ad, færi til, set
til, ut: adhibere ori ma-
num, ad bera hondena upp
ad innicium, adhibere
modum, ad bruka hof og
mata, adhibere calcaria
eqvo, ad feira Hestinn
med spornum.

Antehabeo, ui, itum. 2. eg
hefe i fyrrumni, virdi
meira, hefe i meira gylldi.

Cohibeo, ui, itum; ere. 2.
eg hindra, aptra, stille, helld
i fanni.

Cohibitio, f. 3. Forbod,
Optun.

Exhibeo, ui, itum. 2. eg
frampissa, andsyne, veite,
supplicem se alicui exhi-
bere, ad andmylia sig sy-

5

10

15

20

25

30

35

rer eimun, exhibere alicui
parentis affectum, ad vera
födirlega finnudur vid
einhvern; ad hafa födur-
legt hiartalag til einhvær,
ut. eg utvega, tilfære, ut:
exhibere alicui negotium
molestiam; ad gjora eitt-
hyerum stora fyrerhöfn,
inædu.

Inhabilis, e. o. Hentngur,
odngtngur, odnganlegur.
Inhabito, avi, atum, are. eg
by i, by a, by i einhvær-
num stad.

Inhabitabilis, e. stadur i.
hyerum ecke verdur bhed.
Inhibeo, ui, itum, ere. 2.
eg suj til baka, inhibere
remos, ad leggia under
med orunum, inhibere na-
vem, ad hamla aptur a
baka, roa aptur a baka, 2.
eg helld til baka, stille.

Inhibitio, f. 3. optun.

Perhibeo, ui, itum. 2. eg
seige stadsfeste, vitna, ut:
perhibere aliquem probum,
ad gefa vitnesburd
um annars fromleika, per-
hibere aliquem claro no-
mine, ad vitna um ein-
hverni, þad hann sie kojn-
enii af npparlegri flette,
ut: perhibent, so sein peir
seigia,

seigia, fortelia, scifa, 2.
eg frammsfære kem fram
med, veite, ut: perhibere
alicui honorem, ab veita
einhveriuni heildur, perhi-
bere aurum, ad bera fram-
gull til steinkingar, perhi-
bere testimonium, ad bera
vitne.

Posthabeo, ui, 3. eg virbe
akta minna, hessd uinna
af.

Prohibeo, ui, itum, 2. eg
fyrer byd, hindra, avvendi,
2. eg forsvara, ut: prohibe-
re aliquem à contume-
liis, ad forsvara einn fyrer
hadungarsamlegu til-
tale, rem publicam & peri-
culo prohibere, ad vernda
Lond og liði fyrer hættu-
vg. hafskasemduum.

Redhibeo, ui, itum, ere. 2.
eg sæ til bæn þad sem eg
hafde fyrre af hendl.

Redhibitio, f. 3. Apturtel-
ning.

HÆDUS, m. 2. Kid,

Hædulus & Hædillus, m. 2.
liðed Kid, Kidlingur, 30
Handnykori.

Hædile, n. 3. Kidastija,
Geitahus.

Hædinus, a, um. sa sem

heyrer til Geitum, ut: pel-
lis hædina, Geita siug.
HÆMATITES, m. I. Blod-
stewnu steiru.

5 HÆMORRHÖIS, idis. f. 3.
Blodormur, 2. sa suldom-
ur sem innen kalla blod-
gang, & bac significatione
sapius ponitur in plurali,
Hæmorrhoides, græc.

HÆREO, hæsi, hæsum, eg
hauge, hærere, apud ali-
quem, ad gisra sig yslod-
enn hia einhverium vera
opt hia eimum, hærere in
oculis, ad vera alltijd fyrer
eins. augum, hæsit ipsi
eunti comis, hann folgdest
alltijd med honum, hæret
in memoria mea, þad
er micr minniostædt,
hæret in sermonibus, þader
i hvers mans mynne, þad
er almennelega lalad, hæ-
ret omvis culpa in te, øll
Skullden er hia þier, hæret
in visceribus, in medullis
ejus, þad er honum fast
innugroed, þad liggr i ge-
benu a honum, hæret in
ista urbe, hann dwelur i
þeirre Borg, 2. eg er i tyjile,
veit ekkehvad eg skal gisra,
hæret hæc res, hetta er vafa
saint esne, þad er sigr efe a
þvi,

því, aqva mihi hæret, eg er
i esa, eg veit ecke hvad eg
skal til glora.

Hæsito, avi, atum, are, 1.
freqv. eg lode fastlega vid
eitthvad, 2. eg stama, hixte
til hvers orðs, lingva hæsi-
tais, su tunga sem stamar,
it. eg esa, twila, veit ecke
hvad eg skal urtada.

Hæsitatio, f. 3. Twilseme,
Efaseme, 2. Stam, Tun-
ghast, Malhellste.

Hæsitantia, f. 1. idem, lin-
gvæ hæsitantia, Tungu-
hast, Bogumæle.

Hæsitor, m. 3. sa sem er
Efasamur twileadur, veit
ecke hvad hann skal giore.

Hæsitabundus, a, um. esa-
samur, sa sem stamar, veit
ei hvad hann vill segia.

Adhæreo, si, sum, ere, 2.
eg hange vid, giore vidlod-
tu, er nærre.

Adhæresco, si, sum. idem.
it. eg hange fastvid.

Adhæsio, f. 3. vidlodan,
vidhangning.

Adhæsus, us, m. 4. idem.
Cohæreo, si, sum. 2. eg

hange samann, et sam-
fastur, 2. transl. non co-
hæret, þad hanger ecke

samann, þad a ecke hvert
vid annad.

Cohæresco, si, sum. 3. eg
hange fast til samans.

Cohærentia, f. 1. Sam-
heinging, Samteinging,
Samkvæmclegleike.

Cohærenter, piett, hvad
vid annad, samfæst hvert
hia adru.

Inhæreo, si, sum. 2. eg
hange i, lode i, hange vid,
& transl. inhæret oculis
memoria ejus rei, þad væs-
er syrer anginnum, er
minnes stædt, it. inhæret
in meute, þad er giedgroed,
er sifsellega i þanka, in-
hæret opinioni, ad vera
fast a niciiningu finne.

Inhæresco, ere. 3. eg verd
fastur i, eg hange fastur
einuhverstadar i.

Obhæreo, si, sum. 2. eg
hanga vid, hange i, han-
ge i velige.

HÆRES, edis, o. 3. Erfinge.

Hæreditas, f. 3. Arfur,
Erfdahlute, Erfd.

Hæredium, n. 2. idem.
Fodurleifd, erfda partur,
unde.

Hærediolum, idem.
Hæreditarius, a, um. sa

sem er tilfallenn ad erf-
dum,

dum, ut: regnum hereditarum, erfða Styðe, bona hereditaria, erfðagots.

Hæredipeta, m. 1. sa sem sæker um ofr, eptir dawdannu mann, sem hefur gjort sitt Testament.

Cohæres, c. 3. mederfingic, samarfe.

Exhæres, c. 3. Arflaus, exhæres bonorum paternorum, sa sem er uteluctur fra fodurafse, scribere filium exheredem, ad gjøra Son sinn Arflausann.

Exheredo, avi, atum. 1. eg. giste arflausann.

Exhereditatio, f. 4. uteluctning fra arfe.

HÆRESIS, f. 3. 1. fóst Inbirling, grillur, 2. ecclesiasticis scriptoribus est, Villulærdomur, unde Hæreticus, dicitur, Villumadur, Ricttare, & Hæreticus, a, um. metugabur af folksun lærdomme, seirdur af villudome.

HALCYON, önis, f. 3. Ísfugl, halcyonii dies, firrví dre siðbeidur, þor-rakirur, 2. transl. Kirk, Roseme, Stilling, idem scil. quod alcedonia.

HALEC, ecis, f. & n. 3.

Syld, 2. Bra, smolst sem lemur af fista Svilsum og Lífur, ic. hraðagselta, scribitur Jepius, Alec & Alex.

Alecula, f. 1. litel Syld, general. litell Fískur.

HALICACIBUS, m. 2. & Halicacabum, n. 2. Gidsinga Kirseber.

HALLUCINOR, atusum, dep. 1. eg rasa, forsie miig, fer vilst, mier flær feil. Hallucinatio, f. 3. Ýfversjón, Feil, Hrøsun, scribitur & Allucinor, & Allucinatio.

HALO, avi, tum, 1. eg anda, gufa uf, gief damp af inter.

Halitus, m. 4. Unde, Gúfas, Dainpe', halitus terre, dampenu sem stigur upp af jordenne.

Adhalo, avi, tum, 1. eg anda a, ad, cda fil.

Anhælo, avi, atum. 1. eg masa, stin, breg andanit ott og tijdt, verba anhe-lata graviter. andv örpu-nar ord, þegar madur talar örðenn stinande.

Anhelatio, f. 3. Ýras, Stut, stuttur andardráttur, briosterv ide.

Anhe-

Anhelator, m. 3. sa sem
er andar, stuttur, hefur
briostervide.

Anhelitus, m. 4. Brioster-
vide, stuttur Undardraustur,
2. simpl. Unde.

Anhelus, a, um. sa sem hef-
ur briostervide, andarslutt-
ur, ut. skuliande, masande.

Exhalo, avi, atum. 1. eg
gief af miér damp, gusa,
ut: terra exhalat nebu-
lam & vapores, pola og
dampē stigur upp af lor-
denne, exhalare crapulam,
ab sofa ut Olykkena, ex-
halare animam, ad gesa
andann upp, deha.

Exhalatio, f. 3. Dampē,
Gusa, reikur sem Stigur
upp, exhalatio nebulosa,
uppstigandi pola.

Inhalo, avi, atum, are. 1.
eg anda uppa, anda ihui
blæs inni.

HALO, önis. m. 3. Rosas-
baugur.

HALTER, eris. m. 3. Glys-
tula edur Stong, sem Li-
nudansarar bruka sier til
temprunar.

HAMA, f. 1. Batnskiola,
ef ledre, til ad slocka med
elddebrand.

Hamula, dim. líjtel Ledur-
sata.

HAMUS, m. 2. Aungull, 2.
simpl. hale, frokut, hamus
ferreus, sunfell 3. hani,
Hrinhærner i Briniunne,
med hverjum hun er sam-
teingd, 4. findur i Lambé,
heglstindur, peðere linum
ferceis hannis, ad lieimba
hvit.

Hamulus, dim. 2. líjtell
frolur, líjell hale, Aun-
gull.

Hamatus, a, um. Aungul
hogieni, ut: Arundo ha-
mata, Aungul stauning,
Stauning sem hefur frok a
endahum, 2. transl.
muhera hamata, gasur sem
giefuar eru i þeirre von, ad
mahnæ sie giefed meir ap-
tur.

Hamatilis, e, sa sem heyrer
til auffigle, ut: piscatus ha-
matilis, fiskery sem giorest
med Aunglum.

Hamiota, m. 1. Fissare.

HARA, f. 1. Svijnastia, it.
Gipsastia.

HARIOLUS, m. 2. Spa-
farinadur, Sannag-
nari.

Hariola, f. 1. Kvinnu sem
spaer, Spafararkvinnu.

Hariolor, atusum, ari, dep.
1. eg spað, sege syrer fróin,
get

- get til fyrer stramm, scrib.
ſariolor.
- Hariolatio, f. 3. Spafarer,
Spadomur.
- HARMONIA, f. 1. Sam-
hliodan, Samstennia.
- Harpago, inis, m. 3. Brunn-
vaka, n. Murbriotur, n.
Skipshale.
- HARPE, es. f. 1. Ransfugl,
n. blingt svord.
- HARUSPEX vel Aruspex,
m. 3. Spafacarmadur,
teikna utleggiare, item sa
sem tekur sian spadom af
sienadar innistum.
- Haruspicinus, sa sem heyrer
til þesshattar spadome, ut
libri haruspiciini, Esfra-
bækur, Fornessfiulver.
- Haruspicina, f. 1. Spafar-
arkonſt, haruspiciunam fa-
cere, ad hondla med spa-
fater, Þeikna Utleggingu.
- Haruspiciunam, n. 2, idem,
- HASTA, f. 1. Spiot, glads-
jel, pila. 2. meton. Sala þess
gots edur fiar, sem upp-
taett er, Auctiou, , grua-
tum baste in foro pone-
kantur apud Romanos, hinc.
- Hastre bona subjecere, ad
bioda goðed upp til faups,
subire sub hasta, ad verda
selldur, openberlega.

- 5 Hastula, dim. f. 1. liffed
spiot, 2. hastula vel hastula
regia, ein Turt.
- Hastatus, a, um. sa sem hef-
ur eða ber spiot, miles ha-
status, strijdsmadur, sem
er usbuenn med Spiole.
- Hastile, n. 3. spiotskapt.
- HAUD, ecce, ei.
- Haudqvaqvam, eingannver-
genu, vildungisecke.
- HAURIO, hausi, haustum.
4. eg eys, dicimus, haurire
ex fonte, ē fonte, à fonte,
ad ausa batned af brunn-
ennum. 2. eg dreef. 3. transl.
apud Poet. haurire vocem
auribus, ad heyrar rauscia,
haurire auino, ad for-
uenia, scilia, haurire ocul-
lis, ad sia, pavor corda
haurie, Ottenn hertekur
magnum allann, 4. eg sting i
gegnum, haurire latus ali-
cuju ferro, ad stinga eint
i gegnum, 5. uppsvelge,
fortare, eide. sic & transl.
Incendium hausit omnia,
Elduren hefur eldt þeju
sllu.
- Haustus, us. m. 4. Austerus,
it. dicitur, haustus aquæ,
batneddriftur, exiguis hau-
stis bibere, ad dresfa
sinamsamann.
- 35 Hau-

Hauster, m. 3. ut haustor
aquit, sa sem dresnut vatt.
Haustrum, n. 2. Utisa.
Exhaurio; s. stum, ire. 4.
eg uppcis, tæm/dreft, ut:
2. metaph. exhaustire ter-
rificum, ad temam Statim
er sed exhaustire provinci-
am; ad usus, utornia san-
ded, 3. exhaustire labores, ad
utslanda og fullcomita er-
siced.

Inexhaustus, a, um. unpp;
ausanilegur, botulans;
ut. usedianlegur, ut: in-
exhausta aviditas legandi,
usedianleg girtub til ad lesa.
HEBDOMAS, dis, f. 3.
Vila.

Hebdomada, f. 1. idem.
HABENUS, f. 2. & Hebe-
num, n. 2. pad træ eben-
holst.

HEBES, tis, o. 3. flor,
daufur, 2. mer. heimfur,
saviss, sigalegur, 3. dici-
tur de sensibus, ut: hebe-
tes oculi, sliofsign angu,
hebetes aures, danfereu.

Hebeo, ere, 2. eg er flor,
daufur, sefnulegur!
Hebesco, ere, 3. eg verd
sliot, sliogast, verd dof-
enn, daufur og seinsær.

Hebeto, avi, tunn. 1. eg

5

10

15

20

25

30

35

sliogga, giote sliofank,
ut. þungant og dofen; he-
betatur corpus, sijfancum
verdu baufur og badlaus,
hebetatur oculorum acies,
sionem dofnat; hebetare
tristicum vino, ad beifa
hrigdeha med vijne.

Hebetatio; f. 3. Deifing,
Sliofgan.

Hebetator, m. & Hebe-
trix, f. 3. sa edur sn, sem
gioter daufann dofenn,
og badlausann.

Hebetesco; idem ut hebe-
sco, eg. sliogast.

Hebetudo, f. 3. Slioselli,
Dausille, Dableise.

HECATOMBE, es, f. 1.
hundrad Nauta Óffur.

HEDERA, f. 1. vidlijm-
ingsgras.

Hederaceus, a, um. sa sem
er af hvil græse, corona
hederacea, frans, gjordue
af vidlijmingar urtum.

Hederosus, fullur af vid-
lijmingargræse.

HEDYOSMUS, m. 2. pad

gras.

HEI, int. oh! Gud nade
pad!

HELENIUM, n. 2. sa nrt,
St. Heknugras.

He-

- HELICE, es. f. 1. sa store
vagn a Himmelnum.
- HELIOTROPHUM, n. 2.
gras sem snyr sier eptir
Soluune.
- HELLEBORUS, m. & hel-
leborum, n. 2. su. irt.
- HELUO, onis, m. 3. Altvagl,
Hvomur, heluo patriæ,
Födurlandsens foreldari,
heluo librorum, Fræde-
boka hvomur, sa sem ei
kann af boka Ídkunum
saddur ad verba.
- Heluor, atus sumi, ari, dep.
1. eg ligg i ofate, hvoma i
mig
- Heluatio, f. 3. Ofat, ohof-
leg inatafekia.
- HELVUS, a, um. Bleil-
gulur, mo:gulur, gulur
sem ledur.
- Helvölus, a, un. sa sem er
hartnær eius litur.
- HEM! Interj. Hey! Æn vel,
rett vel. 2. Æ, Gud bet-
re þad.
- Ehem! Æ, Sia þar.
- HEMERODROMUS, m. 2;
Hlaupare, sa sem jafrilega-
tt a ferð.
- HEMICYCLUS, m. 2. half-
hringur, 2. Stoll, skaf-
tur sem hvel, edur halst
Lungl.

- 1 Hemicyclion, n. 2. idem.
- HEMINA, f. 1. Mørk, hal-
fur Pottur.
- 5 Hemiarius, a, um. sa sem
telur mørk.
- HEMISPHÆRIUM, m. 2.
Halfur hnottur, þad halfa
hnolf af Hinnenum.
- HEPAR, átis, n. 2. Lifur.
- 10 Hepaticus, a, um. sa sem
heyrer til Lifrenne, ic. Li-
frar sukur, morbus he-
paticus, Lifrar syke.
- HERBA, f. 1. Gras, Urt, fru-
mentum est in herba vel
in herbis, fornædhefur fein-
ged, blodenn, hordeum in
herba existens, Bygged
hefur feinged blodenn.
- 15 Herbula, f. 1. dim. lístel
irt.
- Herbaeus, a, um. sa sem
heyrer til Turtum.
- Herbeus, a, um. grasgrænt.
- 20 HERI, adv. Igær, heri, ve-
speri, igær kvaðde.
- Hestepus, a, um. sa sem
heyrer til deigenum þeim
igær, sa sem var igær, he-
sternus dies, dagurenn sa
i gær, noðte hesterna, i
Nott, sem var.
- 25 HERNIA, f. 1. Haull, þegar
Sinaþarmarner hlaupa
níður i þunginn, þarmahl-
aup.
- 30 HE-

HEROS, ðis, m. 3. mik
ils hattar Kappe Hetia,
Kempa, Storherra, Fur-
ste.

Herðis, idis, f. 3. Herra-
fri, Furstaleg Kvinnu.

Heroina, f. 1. idem.

Heroicus, a, um. Hetiu-
legur, herralegur, & hinc
heroica tempora, hetiu-
tider, gylsene tider, timer
eda alðer a hverum þeir
millsu kappar lisdu.

Herðus, a, um. idem. car-
men heroum vel heroi-
cum, heroiskt vers, Hof-
dingla drapa.

HERUS, m. 2. Husbonde.
Hera, f. 1. Husmoder
Herilis, e, sa sem heyrer
til Husbondanum, Hus-
modurenne, herile impe-
rium, Husbondarettur,
herilis filius, Husbondaus
Sønur.

Herifuga, m. 1. flotta þræll,
sem hleipur fra sinum
Herra.

HESPERUS, m. 2. Nvold-
stjarna.

Hesperugo, f. 3. idem.

HEV, int. ach ! &c !

Ehev ! idem.

HEUS, heyr þu, som og heyr.

HEXAGONUS, a, um. sex-
fanfadur.

HEXAMETER, m. 2. sex-
studla vers, ut : versus
hexameter.

HIC, hæc, hoc, hanu, hun,
þad, þesse, þetta,
Hicce, hæcce, hocce, idem.
Hiccene, hæccine, hoccine,
mun hanu, mun hun,
mun þetta.

Hie vel Heic, hier.
Hinc, hiedann, hicraf.
Hinc & illinc, hierfra, þars-
fra, ur ymsum stödum.

Abhinc, fra þessum tijma,
abhinne triennium, syree
þremur arunum, abhinne an-
nis quindecim, syrer sum-
tum arunum.

Dehinc, sibann, hier eptir,
þar eptir, þar næst.

Ex hinc, post hinc, idem.
Hac, hier igiegnum, þen-
num vegenn.

Hac illac, hier og þar i
giegnum.

Antehac, tilforna.
Posthac, hier eptir.

Hæterus, hingad til dags.
Huc, hingad.

Huc illuc, hingad og þans-
gad.

Huccine ; hvert nockub
hingad.

Huc

- Huc usqve , allt hingad fil.
 Adhuc , enn nu.
 Adhæc , hier til , hier syrer
 utau , til med.
HIEMS , vel Hyems , ēmis ,
 f. 3. Vetur , 2. vvedur ,
 illvidre , 3. met. & poet .
 senilis hiemis , Alldur-
 domur , elleburder.
Hicmo , avi , atum. 1. eg
 dvel af Veturun , hellb
 Vetrar·Vist , it. ·ordsa ka
 illvidre.
Hiematio , f. 3. Vetrar-
 Vist , Vetrar·Dvel.
Hiemalis , e , sa sem heyrer
 til Vetrenum , ut : dies
 hiemalis , Vetrar dagur ,
 navigatio hiemalis , Vetrar
 sigling.
Hiberno , vel hyberno ,
 avi , atum. 1. eg hellb
 vetrar·vist.
Hibernus , vel hybernus ,
 idem quod hiemalis , ut :
 tempus hypernum , vet-
 rat tijme.
Hiberna , orum , n. pl. 2.
 vetrar hibyle , vetrar hus .
Hibernacula , n. pl. 2. idem .
Perhiemo , avi , atum. eg
 dvel i einum stad vetur-
 un ut.
HILÄRIS , e , & hilarus , a ,

5

10

15

20

25

30

35

- um , listugur , gladfynnad-
 ur.
Hilarulus , a , um. nochud
 gladfynnadur.
Hilaritas , f. 3. Gladseintes
 Gladværð , Listugleife .
Hilaritudo , f. 3. idem .
Hilare & **Hilariter** , adv .
 Listuglega , Gladlega .
Hilaro , avi , atum. 1. eg
 giore gladað og listuge-
 aun.
Hilaresco , 3. eg verb listug-
 ur , gladur .
Hilaria , orum , n. pl. 2.
 Gladværðar . Hatið Rom
 versteða , sem fiell uppa
 þann 25. Martii , og var
 halldeun Gudanna Mod-
 ur till æru.
Exhilaro , avi , atum. 1. eg
 giore listugunn , gladað ,
 exhilarantur pecudes pa-
 bulo , fieuadurenn gledst
 og þyker vænt um þegar
 hann fær sitt fodur , exhi-
 larantur arbores floribus ,
 eikurnar fegrast af Blom-
 struum .
HILLA , f. 1. & Hillum ,
 n. 2. Sperdell , Biuga .
Hilum , n. 2. svartur blett-
 ur a Bauucuna , it. sa
 litelhörslegaste hlutur , non
 proficit hilum , honum fer-
 ede

ecke neitt framum, ad nos
non pertinet hilum, þad
fiemur ecke neitt vid øj.
HINNUS, m. 2. Mulasne,
fomenn af Asna og Fær-
leif.

Hiumulus, dim. idem.

Hinnuleus, m. 2. ungar
Hjortur lístel Hind, ny-
bored Lamb.

Hinnio, ii, & ivi, itum.
4. eg hneggia.

Hinnitus, m. 4. Hesta-
hnegg.

Adhinnio, ii, ire, 4. eg
hneggia ad.

HIO, avi, atum. 1. eg gape,
er openn, opnast, spring i
sundur, flores hiant,
Blomstrenn opna sig, ta-
ta til ad opnast, terra
estibus hiat, jordenn
springur i sundur af hita,
verdur hriosturleg, 2. hia-
re ad lucruui, ad gapa
epfer Abatanum, ad spen-
futuri biare, ad hafa stora
Lanngust til þeþ sem mad-
ur vœnter epfer.

Hiatus, m. 4. Gap, Op,
Sprunga.

Hiuleus, vide infra.

Hisco, ere, 3. eg gape, ei
openn, lyf munenium
upp, ne bicere quidem

audet, hann þorer ecke ab-
lata buppa i sier eda lufa
upp a sier munnenum.
Debisco, ere, 3. eg spring,
risna, opnast, ut tellus
dehiseit, jordenn opnast,
springur i sundur, navi-
gium dehiseit, stiped
gisnar, risuar, verdur
left

Inhio, avi, atum. 1. eg
gape epfer, stunda epfer,
inhiare alicui rei & ali-
qvati rem, ad hafa brems-
andi girnd til einhyvers,
eda vera gradugur i eitt
hvad.

HIPPODRÖMUS, m. 2.
Plats sem piener til Rid-
vara · spils, edur Burt-
reidar.

HIPPOPOTÄMUS, m. 2.
Milkhestur, Hrosshvæle.
HIRCUS, m. 2. Geithastur,
it: Hauðfrísa, Þyla.

Hircinus, a, um. sa sem heyr-
er til, eda er af Hafre, ut:
hircina pellis, Geitar
Skiun, scripstrunt & ve-
teres hirquinus, ut: hirqui-
na barba, Geitar. Sfiegg.
Hiredsus, a, um. sa sem luc-
tar illa, sem Hafur, illa
luctande,fullur af Þylu.

35

| | |
|-------------------------------------|----|
| HIRQVUS, m. 2. Augna- | |
| frokur. | |
| HIRSUTUS, a, um. strijhær- | |
| dur, starhærdur, <i>it.</i> Ógied- | |
| feldur, øþegur. | 5 |
| Hirtus, a, um. <i>Idem</i> , lobenn | |
| strijhærdur. | |
| HIRUDO, inis. f. 3. Blods- | |
| suga. | |
| HIRUNDO, inis. f. 3. Svala | 10 |
| Hirundinus, a, um. <i>ut</i> : | |
| hirundinus nidus, | |
| Svolu, Hreidur. | |
| HISPIDUS, a, um. strijhær- | |
| dur, illa hærdur. | 15 |
| Hispidosus, a, um. <i>idem</i> . | |
| HISTORIA, æ. f. 1. Historia. | |
| Historicus, a, um. sa sem | |
| heyrer til historiu, histori- | |
| cum genus scribendi, ht: | 20 |
| storin styll. | |
| HISTRIO, m. 3. Comediu | |
| spilare, Gieglare. | |
| Histrionicus, sa sem heyrer | |
| til Comedin spilurum, | 25 |
| Gieglurum. | |
| Histrionia, f. 1. Gledespil, | |
| facere histrioniam, ab | |
| hondla med gledeleif, leg- | |
| gia þad syrer sig ab spila | 30 |
| Comediur. | |
| Histrionalis, sa sem heyrer | |
| til gledeleifum. | |
| HIULCUS, a, um. Spruu- | |
| genu, openn, hiulæ vo- | 35 |

| |
|-------------------------------|
| ees, & hiaus oratio, ojøsn |
| Ræda, semecke er riett stir |
| og skorugleg. |
| Hiuleæ, ojafnt. |
| Hiulco, avi, atum, are. I, eg |
| verb openn, spring. |
| Semihulcus, half openn. |
| HODIE <i>vide in</i> DIES. |
| HOEDUS <i>vide in</i> HÆDUS. |
| HOMO, inis. m. 3. Madur, |
| Manneskia. |
| Homines, Foll, vinnufoll. |
| Homuncio, ionis. dim. ma- |
| 3. Manuleise, Mannfyla. |
| Homunculus, dim. m. 2. G |
| Homulus, Besalmenne. |
| Semihomo, m. 3. ad halfur |
| leite madur. |
| Homicida, m. 1. Manndrap's |
| are. |
| Homicidium, æ. 2. Mord, |
| Mannrap. |
| Humanus, a, um. manneg- |
| ur, sa sem heyrer til manne- |
| 2. Forstandingur, lærdur. |
| 3. liuslegur, fromur, go- |
| dur. |
| Humanitas, f. 3. Mann- |
| domur, 2. Fromleile, |
| Mannliuslegleile, 3. For- |
| stand, studia humanitatis, |
| boklegra lista Íðlaner, ar- |
| tibus ad humanitatem in- |
| formari, ad fræðast i bok- |
| legum mentum. |
| Hu- |

Humanæ & Humaniter, ep-
ter mannlegum hætte, 2.
liufinammlega.

Humanitus, eptær mannleg-
um hætte.

Inhumanus, a, um. omann
legur, grinnur, vondur.

Inhumanitas, f. 3. Grinn-
leike, Omisfunkseme, Van-
stickun.

Inhumane & Inhumanitæ,
ohoiflega, it. omiskunsam-
lega, omannlega.

Perhumanus, a, um. miled
vingiarnlegur, miog man-
liuflegur.

Perhumanitæ, miled vin-
giarnlega, miog mannlifi-
lega.

HONOR & Honos, oris.
m. 3. Æra, Heidur, Vir-
ding, honore aliquem af-
ficere, honorem alicui ha-
bere, præstare, reddere,

ad veita Heidur, habere in
honore aliquem, ad hafa
iHeidre, 2. Heidarlegt Em-
bættic, Øfervallds Besil-
ling, 3. Æru - Skeinkur,

Laun, hic pietatis houos,
petta eru laun Dygda og

Manfosta, 4. Sndis pien-
usta Øffur, ut : Aris ado-
lere honores, Poetice, ad

offra Brennesfornum, 5.
35

5

10

15

20

25

30

35

Fridleike, Dæxelegleike, 6.
honos sit auribus, med
leise ad segia, med Tugt ad
tala, formula prefandi
veniam cum turpia nomi-
nantur.

Houoro, avi, atum, are, 1.
eg heidra, virde, veiti æru,
is. eg gief Skeink.

Honoratus, a, um. heidar-
legur, æruverdn.

Honoratæ, med æru og vir-
dingu, honoratissime ali-
qvem excipere, ad tala a
mote einum med stædstu
æru og virdingu.

Honorius, a, um. ærurijkur,
ærufullur.

Honorarius, a, um. sa sem
skiedur til æru, arbiter ho-
norarius, sa madur sem so-
er mikels metenn og ack-
tadur, ad heir sem eiga mal
samann giesa honum sofe-
na i valld, og vilia eiga un-
der hans dome, Samvitstu
domare, tumultus honora-
rius, uppbygt Leide med
Grafsskrift.

Honorarium, n. 2. Æru-
steinkur.

Honorabilis, c. æruverdug-
ur.

Honorificus, a, um. heidar-
samlegur.

S 3

Honorificè, heidarsamlega.
 Honestus, a, um. heidar-
 legur. stickanlegur.
 Honestè, stickanlega.
 Honestas, f. 3. Stickanleg-
 heit, Fromleike.
 Honesto, avi, atum, are. I.
 eg heidra, prijde, veite øru-
 tigna.
 Honestamentum, n. 2. prij-
 de.
 Cohonesto, avi, atum, are.
 I. eg heidra, veite øru,
 cohonestare exseqviæ, ad
 giora heim framlidna þa
 øru ad sylgia hans lijké
 til grastrar.
 Dehonestamentum, n. 2.
 Vanwæða, Skom, Saar-
 gunn.
 Inhonoratus, a, um. sa sem
 eingen Æra er bevist, it.
 foractadur.
 Inhonorus, a, um. soma-
 laus, basialegur, eingrar
 øru verdugur.
 Inhonorificus, a, um. olos-
 legur, eingrar øru verd-
 ugur.
 Inhonestus, a, um. ofterleg-
 ur, skammarlegur, ofkick-
 anlegur.
 Inhonestè, ofterlega, skam-
 arlega, osæniclega, ofkick-
 anlega.

Perhonorifi:us, a, um, mil-
 ed ørusamlegur.
 Perhonorificè, miled heib-
 ursamlega.
 HORA, f. 1. fiordungur Ars,
 qui sunt quatuor. Vor,
 Sumar, Haust, Vetur,
 2. Tijme, Stund. 3. indef.
 Tijme, Tijd.
 Horarius, a, um. sa sem var-
 er um litennu tijma.
 Horologium, n. 2. Sigur-
 verf, horologium solari-
 um, Solissisa.
 Horoscopus, sa Stiðrunt,
 gangur, edur Punctue
 tijmans, sem eins fædin-
 gu tilheyrer.
 Horoscopus, a, um. sa sem
 synir tijdernar.
 Semihora, f. 1. half Stund.
 Sesqvhora, f. 1. halftunnur
 Stund.
 HORDA, Rießd Kir Ralfs-
 full Kyr.
 HORDEUM, n. 2 Bygg.
 Hordeaceus, a, um. sa seit
 er af bygge, ut: Panis hor-
 deaceus, Bygg, Brænd.
 Hordearius, a, um. sa seit
 heyrer til Bygge.
 HORIZON, tis. m. 3. Sion-
 deiðdar hringur, Ðeiling-
 arlina.
 HOR-

| | |
|--|----|
| HORNUS, a, uni. þessa | |
| Urs ut: hornum vinum, þessa ars Vin, hornæ fru- ges, þessa ats Korn. | |
| Hornötinus, a, um. idem. | 5 |
| HORREUM, n. 2. Hlada, Kornhlada, geimslu Hus. | |
| Horreolum, dim. litel Hlada. | |
| HORREO, ui, ire. 2. mig hriller vid, eg hrædest, skiel- est, ic. eg sic illa ut, er liotur, vidurstigglegur, ut: horrere diyinum nu- men, ad bligdast, hræ- dast, skelfast fyrer gud- domlegre Hatign, capilli- horrent, Hated er used, sier illa ut, loca frigori- bus horrent, Staderner eru af Frostie hrilleger, hriostugleiger. | 10 |
| Horrendus, a, um. hræ- delegur, hrillelegur. | |
| Horresco, ere, 3. mig hriller vid. | 15 |
| Horror, öris, m. 3. Hril- ligur, Skialste, Skjvide, 2. gudlegur Ótte af hver- ium madur verdur intek- enn, 3. liotleike, and- styggeleg syn. | 20 |
| Horridus, a, um. hrigge- legur, hriostugur, and- styggelegur, liotur, ut: lo- ca horrida, hriosturleg | 25 |
| | 30 |
| | 35 |

| |
|--|
| plats, slæm yserferdar ab sia, o: rudd, sic. horrida barba, coma, used osias- legt Skiegg, strijad Har, horrida vita, osickan- legur lijsfernus hattur. |
| Horridæ, andstyggelega lioflega. |
| Horridulus, a, um. dim. nockud grofur, osickan- legur. |
| Horribilis, e, hrædelegur. |
| Horrificus, a, um. idem. |
| Horrifer, a, um. idem. Poetic. |
| Horrifico, avi, atunu. 1. eg giore hræddann, skie- llabann, poetic. |
| Horrisonus, sa sem giefur ognatleg hliod af fier. |
| Abhorreo, ui, ere. 2. mig hriller vid, hefe andstygð a, hefe vidbiod vid, he- lb mig fra, vil ecke, 2. eg er fraleitur, ecke samdoma, er olifikur. |
| Cohorresco, 3. eg skelf af hrædsin. |
| Exhorresco, 3. eg verd hræddur skialsaude. |
| Inhorreo, ui, 2. Inhor- resco, 3. eg verd hræddur skelfadur, 2. eg verd hrædelegur, sic illa ut. |
| Perhorreo, ui, 2. & Per- hor- |

- horresco, 3. eg verd miog
stielfdur, mig hriller mifc:
lega' vib.
Perhorridus, a, um. miled
hrædelegur, hrillelegur,
listur. 5
Subhortidus, a, um. nof:
ud vidurstiggelegur, hrille:
legur.
HORSUM, *adv. loci*, hing:
ad a bojenn. 10
HORTOR, atus sum, dep.
1. eg ræd, aminne upp:
hvæt, hortari milites, ad
hvætia upp Striðsmenn:
ena. 15
Hortatio, f. 3. Alminning,
Upphvætning.
Hortatus, m. 4. *idem*.
Hortamen, n. 3. *idem*.
Hortamentum, n. 2. *idem*.
Hortator, m. 3. Upphvæti:
re, Megglare, fæm. Hortat:
rix. 20
Hortativus, a, um. sa sem
pienar til adupphvætia,
genus dice id i hortati:
vum. upphvætnigar rædu
hattur.
Adhorror, atus sum. eg ræd
til, hvæt til. 25
Adhortatio, f. 4. Alminn:
ing, Upphvætning.
Adhortator, m. 3. Upp:
hvætiare, Meggiare. 30
35

- Cohortor, tus sum, dep.
1. eg aminne, tilræd.
Cohortatio, f. 3. *idem*
quod Adhortatio.
Dehortor, atus sum, ari.
dep. 1. eg gætel, aſtræd,
er a mote.
Exhortor, atus sum, dep. 1.
eg upphvæt, ahvet.
HORTUS, m. 2. Grass:
gærdur, Alldengærdur,
Urtagærdur.
Hortulus, dim. litell alld:
engærdur.
Hortensis, e, adjekt. sa sem
ver i alldengærdum.
Hortensus, a, um, *idem*.
abs. hortensa, orum, Urte:
sem varja i Alldengærdum.
HOSPES, itis, e. 3. Gest:
ur, 2. Husbunde, 3.
Framande, Okunnugur.
Hospitium, n. 2. Gest:
herberge.
Hospita, adj. f. 2. *E* n.
pl. 2. Gesta Leg; ut: ho:
spita terra, þad land edur
plats i hværu framande
menn sa Herberge, ho:
spita æqvora, sioren hyser
hværn sem adkiemur, tel:
ur a mote hværum einum.
Hospita, subst. fæm. 1.
Hjutoder, 2. framande
Rœnaperiona. 35

Hospítor, atus sum. dep. 1.
eg er til Herbergis er til
husa.

Hospitáis, e, sa sem her-
ter til Husbondanum, ed-
ur Giestennum, Giestrísen-
godur a ad lia hus.

Hospitalitas, f. 3 giestrisne.

Hospitaliter, manuilius-
lega.

Inhospitus, a, um ogiest-
riseun, sa sem ogiarnann
vill lia Hus, edur Her-
berge.

Inhospitalis, e. idem.

Inhospitalitas, f. 3. Óvillie,
tregleike ad lia Hus og
Herberge.

HÓSTIA, f. 1. Forn,
Slatrunar·Offur, prop.
Pactiætiß·Offur yrer Sig-
urviuning finna Óvina.

HOSTIO. ire, 4 ant. eg
betala, lijklu fyrer lijkt.
Hostimentum, n. 2. Betal-
ingur, sem skeldur lijkt
fyrer lijkt, Tofnudur.

HOSTIS, e. 3. Fiandviab-
ur, Óvinur.

Hostilis, e. o vinsamlegur,
hatursfullur, ut: terra
hostilis, ovina land.

Hostiliter, ovinsamlega,
hatursamlega.

Hostilitas, f. 3. övinjemb,
Hatur.

Hostileus, a, um. idem
quod hostilis.

HUI! int. Æ, Gud bevare
øg.

HUMÉO, ere, 2. eg er vot-
ur fugtigur.

Humesco, ere, 3. eg verd
votur, volna, digna
Humectus, a, um. votnr,
vessafullur.

Humecto, avi, atum, 1. eg
væte, giore vott.

Humidus, a, um. votur,
vessafullur.

Humidulus, a, um. fugtu-
gur.

Subhumidulus, a, um.
idem.

Humor, oris, m. 3. Ræta,
Rake, Besse, Sudde,
Volve.

Humifer, a, um. raka-
samur, vætusamur.

Humificus, a, um. sa sem
giorer vott.

HUMÉRUS, m. 2. Ørl,
Herdar,

HUMILIS, e. lagur, 2:
audvirdelegur, 3. aud-
miukur, litell i sijnum aug-
um, it. sa sem er af lag-
um stigum, humili loco
natus, komenn af lagum
stigum,

| | |
|--|----|
| stigum ; andvirkdelegu slecke. | |
| Humilitas, f. 3. Laglende, 2. Andvirkdelegleike, 3. Andmykt. | |
| Humiliter, lagt, 2. and- virkdelega. | 5 |
| HUMUS, f. 2. Jord. | |
| Humi, a Jordenne. | |
| Humo, avi, atum. eg jarda, eg gref nibur i Jordena, humare tales, ad setia Plontunar. Kvissle nibur i Jordena. | 10 |
| Humatio, f. 3. Greftran. | |
| Iuhumo, avi, atum. I. eg jarda, gref nibur i Jord- ena. | 15 |
| Inhumatus, a, um. o jard- adur ogreftradur. | |
| Posthumus, a, um. vide infra in lit. P. | 20 |
| HYACHINTUS, m. 2. ein- flags Blomstur, 2. Edal- steini sem heiter Hyachint. | |
| Hincinthyus, a, um. bla- lifraubur litor sem Hya- cinth. | 25 |
| HYÄLUS, m. 2. grærn Farve sem gler. Græc. | |
| HYÄDES, pl. f. 3. Slossior- nur. Græc. | 30 |
| HIBRIDA, c. 1. Ættblen- dinn ; kommen af olíku ky- ne, eins og Mulaðnar, it. | 35 |

| | |
|---|--|
| af tondum og vloindum dyrum. 2. transl. de ho- minibus, sa sem er fæddur af friassum og þrælborum foreldrum. it. hvers for- elstrar eru sitt ur hucriu laude, olíklar piðber, canis hybrida, Seppa edur Tíjk, kommen af olíku hunda- kyne, vox hybrida, orð samsett af tveimur tungu- malum ; so sem monocu- lus. | |
| HYDRUS, m. 2. Vatns or- juur, fam. Hydra. | |
| HYDRARGYRUM, Kvíka- fílfur. | |
| HYDRAULUS, m. 2. konst- rikt Vatnsbol, eða Vatns- uppdrattur, konstlega til- buenn, it. einslags Órgel- verk, eður Samgverk, sem geingur og hrærest med vatne. | |
| Hydraulicus, a, um. sa sem söddann Vatnskonst eður samgverke til heyrar. | |
| HYDRIA, f. 1. Vatnskier. | |
| HYDROCELE, es. f. 1. Par- ma hlamp. | |
| HYDROPHÖBUS, m. 2. Vatns hrædbur af griðu hundsbite. | |
| Hydrophobia, f. 1. vatns- hræd- | |

hræðsla, Sinkdomur sem madur fær af hundsbitre.
HYDROPS, opis. f. 3. Wat-
ns soft.

Hydroplisis, is. f. 3. Idem
Hydropicus, a, um. vatnss-
siukur.

HYEMS Hyberno, Vide su-
pra in HL.

HYOSCYAMUS, m. 2. su
Turt.

Hyoscyaminus, a, um. sa
sem giorest af þeirre Turt,
ut: oleum hyoscyaminum,
þad Vibismior, sem giorest
af Hyoscyamo.

HYPÆTHRUS, a, um. sa
sem er bygdur openn nn-
der berum himne, *ut*: hy-
pæthra ambulatio, Spas-
erunar plats under berum
himne.

HYPOCAUSTUM, n. 2.
Beturstofa, Badstofa.

HIPOGEUM, n. 2. Hardhus.

HYPOMNEMA, atis. n. 3.
Utlegging, Utskring.

HYPOTHÉCA, f. 1. Under-
partur.

HYSSÓPUS, f. 2. & Hysso-
pum, n. 2. Ísop.

Hysóptes, a. m. 1. Ísops-
Bijn.

HYSTRIX, icis. f. 3. einslags
Pyntsvin, nockud stærra

enn hin almennu hvered
fallast Erinacei.

I.

JACEO, ui, ere. 2. eg ligg,
2. eg ligg siukur, 3. Met.
eg forsomast, verd lagdur
fyrer ódal, verd forac̄tad-
ur, virtus jacet, dygdenit
verdur forsomind. mann-
kostum verdur gleimt, stu-
dia jacent, ydfancer leggi-
ast fyrer ódal, animus ja-
cens, Hugdeiga, fallenn
modur, & simpl. Jacet,
hann hefur mist allanit
dug, honum er fallenn
modur, 5. de situ dicitur,
hæc gens jacet super Cilici-
am, þetta folk hefur sinn
busið fyrer ofann Cilici-
am, 6. de mari, *ut*: jacet
æqvor, sioren er lírr, þad
er hægvídre til siðarens.
Adjaceo, ui, ere. 2. eg ligg
hia, liggvid.

Circumjaceo, ui, ere, 2. eg
ligg i kringum.

Interjaceo, ui. 2. eg ligg i
missum.

Objaceo, ui. 2. eg ligg þvert
a motsvid, *ut*. eg ligg i
vegenum fyrer.

Præjaceo, ui. 2. eg ligg fyret framann.

Subjaceo, ui. 2. eg ligg under.

JACIO. jeci, jactum, jacere.
3. eg kasta, fleigi, suaro, grite, varpa, *it.* 2. eg sae, dreise, metb. jacere sermunes, ad ræda um citthvad, jacere verba, ad tala, *absol.* Jacere, adkoma einhverin a lopt, 3. jacere telum, ad senda Dr, kasta Spiofe, jacere talos, ad kasta Teningum, jacere Anchoram, ad kasta Altliere, 4. jacere fundamentum, ad leggia Grundvoll, *& metaph.* adnppbryria, jacere aggerem, ad hlada Gard.

Jactus, us, *m* 4. Kast, Slag. *ut* : jactus fulminum, Skruggii Slaq.

Jactura, f. 1. Skabi, Misser, jaeturam facere, ad missa, fa skada, asferre jaeturam, ad giora skada.

Jacto, avi, atum, are. 1. eg kasta, sleinge, hrek hingad og pangad, jaetatur navis tempestate, skiped hrekst af storvidre, navis jaetatur flueibus, skiped liggnr, under Afollum, 2. jaetare

rumores, ad bera ut fretternerat, jaetare probra in aliquid, ad skammyrba einn, jaetare minas, ad hota, 3. eg sege fra hinngad og pangad, her eitt hvad ut, tala miked um, 4. jaetare se, ad rauva af sier, hæla sier, giora miked af sier i orde.

Jactans, ior, *o.* 3. rauksamur sa sem brukar stor og gortaraleg ord.

Jactantia, f. 1. Rauwp, Gort.

Jactanter, med raupi gortaralega.

Jactabundus, *a*, um. *idem quod Jactans.*

Jactator, *m*. 3. Raupare, Gortare.

Jactatio, f. 3. Rosnit, Sleinging, 2. Raup, Gort.

Jactatus, us, *m*. 4. Rosnit.

Jactito, freq. 1. *idem quod Jacto.*

Abjicio, ci, etum, ere. 3. eg kasta burt, sleinge burt, *ut* ; abjicere se in mare, ad fleigia sier i siocenn, abjicere se ad pedes alicujus, ad kasta sier nidur syret einhvers fætur, *transl.* abji-

5

10

15

20

25

30

35

abjecere spem, ad falla i
Wyl og Efaseim, verda
vouglaus, abjecere co-
gitationem, consilium, ad
sia fra sier þeim Panka,
þeim Asetninge.

Abiectio, f. 3. Burtfostun,
2. transl. abiectio animi,
Hugleise, Hungarwyl.

Abiectus, a, uni. ior, issi-
tius, burtkaſtadur, it.
foraktaſadur, 3. huglaus,
modlaus, us. Abiectus
vel Abiectior animus,
hrædder giedsmuner, hug-
arens ohcriste.

Abiecte, med hugleise, wied
hrædſlugicædum, 2. danc-
lega, foraktaſlega.

Adjicio, ci, etum. 3. eg
fasta til, bæte vid, til legg,
adjicere animum ad ali-
quid, vel rei alicui, ad
leggia ſig epter einhveriu.

Adiectio, f. 3. Tillaq, Tilla-
last.

Adiectus, us, m. 4. idem.
Circumjacio, & Circum-
jicio, ci, etum. 3. eg fasta
allt um tring, circumje-
cti campi, tringumlig-
giandi velter.

Conjicio, ci, etum. 3. eg
fasta, fasta samann, con-
jicere tela in hostem, ad

ſtota uppá ovuena, con-
jicere aliquem in carce-
rem, ad fetia eim i fang-
else, 2. conjicere ſe in
malum, ad forma ſier i
olucku, conjicere aliquem
in lætitiam, ad gledia eint-
hvern, conjicere culpam
in aliquem, ad ſla So-
keune uppá einhvern, 3.
conjicere hostes in fugam,
ad reka Óvinena a flotta,
conjicere ſe ad fugam, ad
ſly, in pedes ſe conjicere,
ad hlanpa a ſtad, tala til
fotanua, 4. eg giet til.

Conjectio, f. 3. Kast, 2.
Gata.

Conjectus, us, m. 4. Kast.
Conjector, m. 3. sa ſem
gictur uppá, it. Drama-
Utleggiare.

Conjectrix, f. 3. Spalota.
Conjectura, f. 1. Meining
Tilgata, conjecturani fa-
cere, ad gieta til, con-
jectura alſeqvi, ad gieta
riett uppá, 2. Drama-
Utleggiung.

Conjecturalis, c, sa ſem
heyrer til édnur er inne-
ſalenn i Tilgatnum.

Conjectio, avi, atum. 1.
fr. eg fasta samann, 2. eg
giet til.

Coniectatio, f. 3. Tilgata-
it, Utlegging.

Dejicio, ci, etum. 3. eg
fasta nidur, slæ nidur,
transl. dejicere jugum à
cercicibus, ad briota ofed
af sier, dejici de gradu
honore, ad falla ur Vird-
inginne, setiast af Vold-
unum, dejici possessio-
ne, ad vera, sviptur sinne
eign, dejicere vultum oeu-
los, ad heiugia nidur hof-
uded, horfa nidur ang-
num, dejicere præli-
dium, ad drifa eina
Skyldvacht i burtu, þa
menn sem setter eru til var-
nar, dejicere feram, ad
vinna eitt Óyre.

Dejectio, f. 3. Nidur Kost-
un, 2. Dejectio alvi; &
abs. Dejectio, laust Lijf,
Bukhlaup.

Dejectus, us, m. 4 idem.

Indejectus, a, um. onidur
fastadur.

Disjicio, ci, etum. 3. eg
tvijstra, fasta, hreite i
sundur.

Dillecto, avi, atum. fr. 1.
idem.

Disjectus, us, m. 4. Sundi-
urdreisung, Lovijstrau.

Ejicio, ci, etum, ere, 3. eg

fasta ut, ref ut, drijf ut,
transl. ejicere ex animo
aliqid, ad fla einhveriu
fra sier ut sijn Gicde.

Ejectus, a, um. utlastadur,
utsnaradur, 2. sa sem er
kommen til lands ur Skips-
brote.

Ejectio, f. 3. Utsnorun.
Ejecto, are. freq. 1. eg fasta
ut, fasta ut mier.

Ejectamentum, n. 2. Upp-
kostun, ix. Rekalld.

Ejectitius, a, um. sa sem heg-
ret til því sem ut er fastad.

Injicio, ci, etum, ere. 3. eg
fasta edur fleige inni edur
uppa; ut; injicere aliqid
in ignem, ad heiugia eins-
hverin uti Elldeun, inji-
cere manum alicui, ad leg-
gia heubur à einhvern, 2.
transl. injicere aliqui cogita-
tionem, ad serra einhvernt
i þa Þanka, injicere alicui
terrorem, ad skjota ein-
hverium Skjelf i bringu,
injicere curam, ad giora
einhvern sturande, hug
sufkann.

Injectio, f. 3. Uppakostun,
Uppalegging.

Subinjicio, ci, etum. 3. eg
fasta innunder.

Superinjicio, ci, etum. 3. eg
fasta vfanæ.

Injeecto, avi, atum, are, 1.
Fr. eg fasta uppa, legg
uppa.

Interjicio, ci, etum, ere. 3.
eg fasta a mille, set i mil-
lum, blanda i mille, in-
terjectis paucis diebus,
ad faum Dognum lidnum.

Interjectus, us, m. 4. Mil-
lefast, it. Æsmeiging.

Interjectio, f. 3. idem.

Objicio, ci, etum. 3. eg
fasta i vegenn, fiem i
vegenn, fasta framm i, ob-
jicere caput suum pericu-
lis, ad setia sig i lijs ha-
ssa, hæfta sinn lijs, ob-
jicere alicui dolorem, le-
titiam, ad verka einhver-
ium Sorg, Glede, 2. eg
fasta i naser brixta, ut.
objicere alicui aliquid, ad
bregda einhverium um
eitthyad.

Objectus, us, m. 4. I:
motsetning.

Objectio, are, 1. freq. idem
quod objicio.

Objectatio, f. 3. Brixl.

Objectaculum, n. 2. Stij-
fla.

Projicio, ci, etum. 3. eg
fasta, hreite framm, it.

fleige i burtur, projicere
arnia, ad fasta Dognum,
projicere se ad pedes ali-
cujus, ad falla cimum til-
fosa, projici in exilium,
ad verda utslagur, 2. eg
fasta i burtu, scite. ecke
um, ut. projicere animam,
vitam, ad setia Liffed til,
fosta til Liffenu, projice-
re aliquent, ad burtfusa
einhverium, yfergiefä
hann, 3. eg þen nt, ut-
breidi.

Projectus, a, um.. burt-
fastadur, 2. utphanenn, ut-
breiddur, 3. ofurstor og
upposlu mikell offvæsen,
ut. projecta audacia, stors-
kostleg Diorsung, Darleg
Dogun, projecta & effre-
nata cupiditas, vondskufull
og yferinata mikel Girnd.
Projectio, f. 3. 3. Burt-
fast, it. Utþensta.

Projectus, m. 4. idem.

Projectitus, a, um, ut-
fastadur, ut. infans pro-
jectitus, Utburdne, þad
Barn, hveriu ut er fastad.
Projectura, f. 1. Skur a
Pakenu.

Rejicio, ci, etum, 3. eg
fasta til baka, rek til baka,
2. eg skusa, fasta i burt
fasta

5

10

15

20

25

30

35

fasta a sidis, it. forackta,
3. rejicere aliquid ad
alium, ad viissa einhverin
fra sier til annars, 4. eg
slæ a frest, set up, rejicere
in alium diem, ad
sliota a frest til annars
bags.

Rejectio, f. 3. Burtkostun,
Burtkufan, 2. Utlosstun,
Foragt, 3. Alvisun til ein-
hvers, 4. Undanndrattur
til annars tijma, 5. Upp-
fast, Spyra, ut: Reje-
ctio sangvinis, Blodspyna.
Rejectus, us, m. 5. Upp-
fast.

Rejecto, avi, atum; freq.
1. eg slæ til baka steite til
baka, 2. eg fasta upp,
Spyra.

Rejectaneum, n. 2. Urlast
oflarende, oræsti.

Rejiculus, a, um. onytur,
sa sem ecke duger.

Subjicio, ci, etum, 3. eg
underlegg, ut: subjicere
se alicuius, imperio, ad
giefa sig under annars
Valld, subjicere aliquid
oculis, ad setia sier eitt-
hvad tyrer sivner, horsa
a eitthvad, 2. eg fraum-
fære frammi jet, ut: sub-
jicere caulam, rationem,

ad leggia til vossleua,
scigia rof til, 3. minne a,
ut: Subjice, mintu mig
a þad, 4. eg fæ einhverni
til, subjicitur is gvi rem
hanc peragat, sa verdur
tilsettur, sem hetta skul-
framnikvæna, 5. subjicere
se in eqvum, ad
hlaupa a bal. Hestenunt.
Subjectus, a, um. un-
dergiefenn, pligtugur.
Subjectissime, med stædsst
andmykt og undergiefne.
Subjectio, f. 3 Undergiefne,
Underokun, subjectio sub
aspectum, Framunsetning
fyrer augun.

Subjectus, us, m. 4. un-
derokun, subjector testa-
mentorum, sa sem upp-
dictar folke Testament, ed-
ur giörninga.

Subjecto, avi, atum, fr. 1.
eg fasta uppi lopted, tal-
rus subjectat arenam,
Tarfurinn rotar Sand-
enum upp i lopted, 2.
subjectare stimulos alicui,
ad refa hart epter einhver-
ium.

Superjicio, eci, etum. 3.
eg fasta ofauna, bæte vid.
Superjectio, f. 3. Vid-
bæter.

Super-

Superactio ; avi , atum . fr.
 1. eg fasta upp i lopted .
 Trajicio , ci , etum . 3. eg
 føre slyt yferum , ut . eg
 ser edur sigle yferum ,
 ut : trajicere mare flumen ,
 ad fara yferum . sienn ,
 Watnsfalled , trajicere
 exercitum , ad flitia her-
 enn yferum , 2. eg sting
 edur legg i giegnun , ut :
 trajicere aliquem ferro ,
 cuspide , ad reka einn i
 giegn med yopue .
 Trajectio , f. 3. Yferfærsla
 flutningur , ut ; trajectio
 stellarum , Etisnum Hrap .
 Trajectus , & Transjectus ,
 m. 4. yferumferd , yfer-
 umfærsla , Flutningur .
 JACULUM , n. 2. (scilicet
 Telum nam proprie rad-
 jectivum est a Jacio .)
 Steite , Skotvopu , Vila ,
 Jaculo trajicere aliquem ,
 ad skota einn i hel , 2.
 rete jaculum , Lagnet .
 Jaculor , atussumi , ari dep .
 1. eg slyt , fasta skotvop-
 um , jaculari fulmina ,
 ad flegia Elsingum , 2.
 ad hafa syrer stafne , ut :
 quid brevi fortes jacula-
 mur ævo , hvad hæsuim

vier syrer stafne a so stutt-
 um tijma .
 Jaculator , m. 3. Skytta ,
 sa sem vel fann ad skota .
 Jaculatorix , fam .
 Jaculabilis , e , ut : Jacula-
 bile telum , Skotvopn .
 Ejaculor , atus sum , 1. eg
 slyt ut fra mier .
 10 JAM , ad. nu , allareidu ,
 2. strax , ut : jam à pueris
 strax fra Barnæstu , jam
 inde ab inirio , fra þvi
 syrsta , 3. framtar cum nu ,
 4. jam jam , nu strax ,
 rett nu ;
 Jam diu , syrer laungu ,
 syrer laungum tijma .
 Jam dudum , allareidu , 2.
 strax med þad syrsa .
 Jam olim , syrer laungu
 sydann , syrer morgum
 arum .
 Jam nunc , rett strax , rett
 nu .
 Jam pridem , nu syrer
 stofnum .
 Jam primum , nu i syrstu ,
 jam primum omvium ,
 syr enn allt aynad .
 Jam tandem , nu um sijder .
 Jam tuni , þa i þann tijma ,
 eun þa , jam tum illis tem-
 poribus , rett a þeim sama
 tijma .
 T
 Jam

- Jam vero, enn nu framtær,
her hia.
- JANTHINUS**, a, um. lif-
raudur, *grac.*
- JANUA**, f. 1. Hurd, 2.
met. *Lilgangur*, Aldgang-
ur, *Inngangur*.
- Janitor, m. 3. Dyravalt-
are.
- Janitrix, f. 3. su sem valtar
dyrenat dyravordslukvona.
- Januarius, m. 2. Januarii
Manudur.
- JAPYX**, ygis, m. 3. Nord-
vestann Vindur.
- JASPIS**, idis, f. 3. sa Gim-
steiru Jaspis.
- IBEX**, icis, f. 3. Steingeit.
- IBI**, *adv.* þar, 2. þa.
- Ibidem, issima siad.
- Alibi, annarstadar i øðrum
stاد.
- Inibi, i samastad.
- Interibi, þeß i millum, a
medann.
- Nullibi, ecke neinstadar.
- Postibi, þar epter.
- IBIS**, ibis, & ibidis, f. 3.
einn Egipptfur Svart-
Fugl ljifikur Storke.
- ICHNOGRAPHIA**, f. 1.
Grundvallar Æsdeiling.
- ICO**, ici, ictum, 3. eg flœ,
ut: icere aliquem lapide,
ab sla einhværa med

- Steine, icere aliquem ba-
lista, ad sla einhværa med
Valslongu, icere fædus,
ad gjøra Sattmala, ea-
dem ratione quam supra
diximus ad phrasin, ferire
fædus.
- Ietus, us, m. 4. Hogg
Slag, Slot, *ut:* fulmi-
nis Ietus, Reitarsslag, Ietus
serpentis, Dremabit, *trans.*
Ietus calamitatis, Slib,
olukulegt tilfelli.
- [CON]**, önis, f. 3. Bijlates
Mynd.
- Iconicus, a, um. sa sem er
afmaladur, edur gjørð-
ur riett epter øðrum, *ut:*
statua iconica, bijlæte sem
gjort er epter einhverium.
- [CUNICULA]**, f. 1. Bijlates
Korn, *ut:* icuncula puel-
laris, Barna-Bruda.
- ICTERUS**, m. 2. Gulur
Sott.
- Ietericus, a, um. sa sem
hesur gulur sott.
- ICTIS**, is, f. 3. eitt litid
Dyr.
- Ideircio. þarfyrer, fyrra þa
skulld, scrib. & Iccirico.
- IDÆA**, f. 1. Munstur, Eptev-
mynd, *ut:* afmalan eins
hlutar i Hungarum.

- IDE^m, eadem, idem, sa
same, su sama, þad sama
Eðem, (sc. Via,) a þeim
sama vege.
Identidem, sifcllelega, opt.
lega.
IDÉO, þar fyrer, þef vegna.
IDIÓTA, m. 1. Fasfreðing-
ur, leikinadur olærdur.
Idiotismus, m. 2. sierdeiles
Talshattur eins Tungu-
mals.
IDOLUM, n. 2. Alsgud,
Bylste, Skuldgod.
IDONEUS, a, um. hend-
tugur, hæflelegur, it. dugt-
ugur duganlegur, ut:
idoneus auctor, truverd-
ugur Skrifare, idoneus
ad rem aliquam vel rei
alicui, hæflelegur til ein-
hvers hlutar, einhverrar
utriettningar.
Idoneè, hendtuglega, stíck-
anlega.
Peridoneus, a, um. miog
hendtugur, hæflelegur.
IDUS, um, f. pl. 4. sa
sumtande dagnir i Martio,
Majo, Julio og Octobri,
enn hinn prettandi i hin-
um.
JECUR, cōris, & cinōris,
n. 3. Æfur.

- Jecusculum, n. 2. dīm.
lifrar forn.
IEJUNUS, a, um. Fasfæ-
de, Svangur, 2. transl.
tomur, lidugur, ut:
humus jejuna, osfrisom
Jord, snogg, 3. transl.
osnotur ræda, heilslett,
orator jejunus, osnotur,
og öðuglegur prædikant,
og sliettur mælindes mads
ut.
Jejunè, fækklega, miog
einfalldlega, oduganlega,
ut: Jejunè disputare, ad
vera daufur i sinne Dis-
putatiu, fara med hies
goma hasa eingenuRok til
sins mals.
Jejunitas, f. 3. Matleise,
Sultur, 2. Daufleise,
odugnadur.
Jejunitas & fames oratio-
nis, Styli, daufleise, odug-
nadur Nædunuar, lakur
slæmning Styll.
Jejunium, n. 2. fasta, it.
fostutijme.
JENTO, avi, atuni. eg tek
morgunverð.
Jentaculum, n. Skattur,
Morgunverður.
IGITUR, þar fyrer, quid
igitur faciam, hvad skal
eg þa til gjora, habes igi-
tur

tur hoc, so hefur þu þetta
þa, fuisti igitur ibi, so
hefur þu þa vered þar.
IGNAVUS, *vide infra* in
NAVUS.

IGNIS, *is*, *m.* 3. **Eldnr**,
2. *transl.* Elsfubrune, 3.
Elsfhuge, Elsfu-hiarta, 4
brennande Gyrnd, Aliefd
Hugarens, 5. ignis sacer,
Heimakona.

Igniculus, *dim. m.* 2. Neis-
ste, 2. *transl.* Alafe, Al-
vorugiesne, virtutum
igniculi in animo, Dyg-
dauna Gneistar i Hiart-
anu, medfædt Dygba-
sæde.

Igneus, *a*, *um.* gloandi,
brennande, *ut*: Igneus
fervor, brennande Hite,
Inea sitis, brennande
Porsle.

Ignitus, *a*, *um.* eldlegur
gloande.

Ignesco, *ere*, *z.* eg verd
gloandi, eldlegur, þad
kvílnar i micr, 2. *met.*
ignescunt iræ, Reibin
kvílnar, tekur til ad brenna.

Igniarium, *n.* 2. Lundur.

Ignifer, *a*, *um.* brennande,
sa sem giesfur af sier eld
Ignipes, *edis*, *c.* 3. sa sem
hefur gloande faktur.

Ignispium, *n.* 2. Spa-
donur telen af Ellde
fordum hia Heidungum.
IGNOMINIA, *vide infra*
in NOMEN.

IGNORO, *avi*, *atum*, *are*.
eg veit ecke, þeck ecke, *it.*
foragta, vil ecke vita af-
ad seigia.

Ignoratio, *f.* 3. Vanvitla,
Peckingarleise.

Ignorantia, *f.* 1. *idem*, *it.*
Okunugleike, propter
ignorantiam stirpis co-
ruru, vegna Okunnug-
leika þeirra Slegtis.

Ignorabilis, *c.* Óþeckianleg-
ur; sa sem ecke fann ad
þeckiaſt.

ILIA, *um*, *n. pl.* 3. Sina-
þarmar, *in singulari habet*
Ile, *quod rarius legitur.*

Iliosus, *a*, *um.* sa sem hefur
Íðraverf.

ILEX, *Icis*, *f.* 3. herd Eif,
Stein-Eif.

Ilignus, *a*, *um.* Igneus &
Illiceus, *a*, *um.* sa sem
er af þesslags Eif, *ut*:

glas iligua, Eifar nit, ili-
ciaæ træbes, Eifar hialkar.

Ilicetum, *n.* 2. Eifarluudur,
plats þad, hvor Eif vex i.

ILICET, (*per syncopen pro*
ire

| | | |
|---|----|--|
| ire licet,) þu matt fara, 2. strax uppā stundena. | | Hamrahlið, 5. Um- þeinkling, þegar madur setur sier eithvad fyrer hugskots sioner, horret animus hujus rei imaginie, mig hríslir vid i Hugan- um, þegar eg heinle um þa Mynd. |
| ILLE, illa, illud, hann hun, þad, quando hic & ille opponuntur tum enim ille de remotoire dicitur, 3. jam simpliciter quam cum adjectivo pronom. ælio, ut; ille is, ille ipse, hic iste, &c. | 5 | Imaguncula, dim. f. 1. lijs- ted Bylæte. |
| Illiusmodi, þéhattar. | 10 | Imaginosus, a, um. fullur af Bylætum, 2. fullur af Grillum og Ínbirlingum, morbus iuaginosus, Grill- ur i Hosdenu. |
| Illic, þar. | | Imaginarius, a, um. sa sem er innefalenn i Ínbirling- um, &c. sa sem kiemur af Ínbirlingum. |
| Illuc, þangad. | | Imaginor, atus sum. dep. 1. eg innbirla mier, set mier fyrer hugskots auggi og panka, 2. mig dreimer um, eg sie i svefne. |
| Huc & illuc, hingod og þangad. | 15 | IMBER, imbris, m. 3. Steipe, Regn Steipe Dogg, Storregn, 2. trop. Vatn, 3. transl. Marg- fiöldi, Mergd. |
| Illo, þangad. | | Imbricus, a, um. regnsam- ur, ut; imbricus austur, sunnanwindur med regne. |
| Illic, þarum, þar i gieg- num. | | Imbeifer, a, um. idem. |
| Illic, þar fra, fra heim- stad, hine illine, hier fra, þar fra. | 20 | IMBREX, icis, Paksteinn, holur Tíkulsteinn. |
| Illico, riett a sornu stundu, steax uppā tijmann. | | T 3 |
| IMAGO, inis, f. 3. Bislæti Mynd, Likneskia, 2. Ima- gines, Edal-Slegt og Af- spreinge, ad honores com- mendatione imaginum pervenire, ad komast til Weru og Embetta vegna | 25 | Imbricus, a, um. regnsam- ur, ut; imbricus austur, sunnanwindur med regne. |
| Gofugleika sinnar Vettar, 3. Syn, þad sem manni kiemur fyrer sioner i Svefne a Nattarþele, 4. Imago vocis, Övergmal, | 30 | Imbeifer, a, um. idem. |
| | 35 | IMBREX, icis, Paksteinn, holur Tíkulsteinn. |

Imbricatus, a, um. sam-anlagður og samteingður sein þafsteirn.

Imbricatum, med sma flj-sum og þafsteinum.

IMBUO, ui, utum. 3. eg dreck inni mig, *ut*, eg lita, adreise, imbuere lauam liqvoribus, ab lita usl, insbuere manus singvinne, ab fwola sijnar hendi ur i blode, 2. met. eg undervissa og uppfræde, imbuere aliquem litteris, vitiis, ab fienna einhverfum menter, obygðer, ini-buere animum alicujus bonis opinionibus, ab fræda einn i því sem er gott og gagnlegt, imbuere aliquem aliquid, ab fienna einhverum eitthvad.

IMITOR, tatus sum, dep. 1. eg epterbrite, fylge, a epter, herine epter.

Imitatio, f. 3. Epterbrite-ing.

Imitamen, n. 2. *idem*.

Imitamentum, n. 2. *idem*.

Imitator, m. 3. eptersyli-giare, epterbriteare, *sem*.

Imitatris, sif sem breiter epter.

Imitabilis, e, epterbritean-legur.

Inimitabilis, e. o epterbrite-anlegur.

IMMANIS, e. gruninur, 2. mikedstor og megtugur, 3. iumane quantum, miked stort, oscigianlega miked. Imanitas, f. 3. Grimms leike.

Iumaniter, grimmilega.

IMO, vel IMMO, ja ab vijsu.

IMPOS vide in COMPOS.

IMUS, a, um. sa nedste.

IN, cum abl. i, inni, a, uppa, 2. i bland i illum, cum accus. uppa, til, mittene aliquid in italiā, ad senda eitthvad til Vallands, erogare pecuniam in clas-sem, ad giesa peninga ut til Skipaslotans, continuare aliquid in tertium diem, ad hallda einhverit fram til bridia dags, ferre pisieulos in cœnam, ad bera fiska til Maltijs-arenar, vertere Homerum in lingvam Latinam, ab suua Homero upp a Latinist Tungumal, 3. vid, til, *ut*; amor parentum in liberos, Elfa forelsbrauna til Barnanna, 4. a mote, *ut*; pugnare in tyranium, ad strijda

15

20

25

30

35

strijda a mote Tyrannum,
um, plures modi logvendi
qubus bac prepositio in-
servit quales plurimi sunt,
brevitatis studio omittuntur.

INANIS, e. Tomur, onytur,
hiegomlegur, 2. metab.
idiusqas, vanvitugur, ut;
Iuanis metus, cinskis verd
Hroedsla, inania verba,
vparfa Pvættingur, Iuanie
abs. þad viða lopt fra
Jorðenne til Himensens.
Inanitas, f. 3. Tomleike,
Hiegomgleike, 2. met.
inanitas verborum, laus
vnytiu ord.

Inaniter, sorgieñns, gagn-
laust, it. hiegomlega.
Iuanio, ivi, itum. 4. eg
tæme, giore tomt.
Exinanio, ivi, itum, ite. 4.
eg ut tæme, tek slæðunges
af.

Exinanitio, f. 3. Tæming.
Seinianis, e, half tomur.
Subinanis, nockud fæseinge-
legur.

INCHOO, avi, atum. 1.
eg byria, tek til.

INCILE, is, n. 3. Watns
Graf, Watnsrenna, di-
cuntur & adjective inciles
fossa, Watnsrennur.

INCITA, vide supra in
CIEO.

Inclytus, vide supra in
CLUEO.

INCUS, cūdis, vide supra
in CUDO.

INDAGO, avi, atum. 1. eg
uppgotva, snubra epter, it.
eg ravnala, spir epter.

Indagator, m. 3. Uppgot-
vare in fæm. **Indagatrix**,
su sem uppgotvar.

Indagatio, f. 3. Epterleit-
un, Eptergrenslun, Upp-
gotvan.

Indago, ginis, f. 3. Ran-
sak og Epterleitun, sem
brukud er vid Dyr þegar
hau eru veidd, 2. Dyra-
net, 3. meth. Eptegrenslun.

INDE, adv. þar fra, þads-
aun, 2. sidann, þar epter.

Deinde, & per apoc.
Dein, þar epter, þar næst,
hier epter, hier næst.

Deinceps, idem.
Exinde & **Exin**, þar næst,
þar epter, sidann.

Perinde, so sem, liksa so
sem, riett so sem, habet
communiter post se; has
particulars ac, aesi, atque,
ut, quam, quasi, tanquam,
prout, &c. 2. sine parti-
cula, sali sequente etiam
signi-

significat, 3. non perinde,
ecke riett miked ecke aldeci-
les.

Proin & Proinde, þarsyrer,
2. Proinde ut, & proin-
de quasi, so sem.

Subinde, tijdt og opt;
jafulega, 2. strax, hvad
eftir annad.

Indidem, fra saina stadt.

INDIGES, etis, m. 3. Guds.
Dyrlingur mikelmanne a
medal Heidningianna semi
reiknudust epter daudann
i Guda telu.

INDOLES, is, f. 3. Sinti-
slag, Nattura, Edle.

INDUCIAE, pl. f. 1. Strids-
hlie, stundarfridur.

INDULGEO, dulsi, tum, 2.
eg læt epter gief epter, sie
i qiegnum fingur, er til
villa, 2. met. indulgere
dolori, ad slo sic i Sorg
og Hrigdar-Panka. indul-
gere valetudini, ad taka
vara a finne Heilbrigde,
indulgere alicui aliquid,
ad lata einhverium eitt.
hvad epter.

Indu'gens, tior, tissimus.
blijdur, hægur, missdur,
medlibunarsamur, epter-
latssamur.

Indulgenter, naduglega,
missdelega, medlibunar-
samlega ined epterlæte.

Indulgentia, f. 1. Nad,
epterlæte, Missdi, Med-
libunarsamue, 2. epterlæte
sem foreldrar hafa a bæt-
num.

Perindulgens, miog epter-
latssamur, missdur, blijdur.

INDUO, ui, utum. 3. eg
fære mig i, tel upp mig
islædest, induere vestem,
indui vestem. E veste,
induere se veste, ad klæda
sig, induere arma, ad
herklædast, 2. met. in-
duere animum bonis ar-
tibus, ad læra hollegar,
Konster, induere novum
ingenium, ad taka syrer
sig nytt Sinn, nytt Ut-
hæfe, induere personam
alicujus, ad taka upp sig
annars Person, gisra sig
ad heim og heim, indu-
re se in laqueum, ad fanga,
anctia fialfann sig, koma
sic fialfum i suoruna,
heingia sig fialfann, in-
duere se mucrone, poet.
ad stinga sig fialfann i hel-
Indumentum, n. 2. Klæ-
de, Hafnarfat.
Indusium, n. 2. Skirta.

lu-

Iuduvium, n. 2. Hørkur a
Eric.

Superinduo, dui, dutum.

3. eg klæde mig a utann
yfer, kasta utann yfer mig.

INDUSTRIA, f. I. Astun-
ðan, Kostgiœfne.

Industrius, a, um, astun-
ðunarsamur, kostgiœfenn.

Industriæ, med astundan og
kostgiœfue.

Industriosus, a, um. mit-
ed astundunarsamur.

INFERIÆ, arum, pl. f. I.
Salumessur, Øssur epter
framnislidna menn.

INFICIAS, (acc. pl. f. I.)
ire, ad neita.

Inficior, atus sum, dep. I.
eg neita, geing fra, kann-

ast ecce vid, veteres in-
sciaeus amicos, hann will-

de ei kannastvid sina goni-
lu vine, haud inficianda pa-

rentibus proles, Barn
sem forelsdrarner þurfa

ecce qd skaminast sin fyrir
sem þau muuu hafa æru

og ynde af.

Inficiator, m. 3. sa sem neitar.

Inficiatio, f. 3. neitun.

INFRA, fyrer nebán, ned-
annundet, fyrer aptan.

Inferus, a, um. sa sem er
under, vbur under, ned-

stur, inferior, nedre, sa sem

er nedar, 2. lakare, verre,
jun inferior ætate, yngre,
inferior fortuna, minne
hattar, satrakare, inferior
copiis, folksære, sa sem
hefur færra Stridsfolk.

Infimus, a, um. nedstur,
2. lakastur slettastur, ut:
infimo loco natus, fo-
menu af lægustum Sti-
guin af litelsierlegasta
strand, infima fax populi,
þad meista hrak, leidasta grei
sa allra flœmaste madur.

Inferi, orum, pl. m. 2.
Nedrebuar, Alubar, Dies-
lar, met. Helvite, og heit
sem þar eru, 2. þir
daudu sem liggja i Jord-
dunne, ut: ab inferis ex-
citare revocare, &c. ab
velja upp dauda meun,
Drauga, Apturgaungur.

Inferix, vide supra.

Infernus, a, um. sa sem er
hier under, nebann under
jordunne, 2. Helvitiskur.

Infernilacus, votn i vite.

INFILA, f. I. Bisapus

Mijtur.

Iusulatus, a, um. sa sem
hefur soddann Mijtur a
Hosde.

INGENIUM, n. 2. medfædd

Natura, Sinne, 2.

T 5 Neme,

- Næme, Forstand, Skil-
ningur, 3. Uppasfunning.
Ingeniosus, a, um. næ-
mur, skarpur, klustugur.
Ingeniosé, skarplega, vit-
uglega, forstanduglega.
Peringeniosus, a, um. misg
Hokur og skarvpitur.
Ingeniatus, a, um. sa sem
hefur gott hofud, skarpur
klustugur.
- INGENS, o. 3. stor, mi-
ell, megtugur.
- INGENUUS, a, um. Natt-
urlegur, 2. friborenu, 3.
uppriftugur, fromur,
stikanlegur.
- Ingenuitas, f. 3. Fribose
slegt, 2. Fromleike, upp-
richtugheit, stikanlegheit.
- Ingenuë, fromlega, stikan-
lega, einlæglega, upp-
richtuglega.
- INGLUVIES, ei, f. 5.
Fluglasarpur, 2. transl.
Grædge, Øfat.
- INGRUO, vide supra in
GRUS.
- INGVEN, inis. n. 3. Lær-
kefur, Leinbarsimur.
- INITIUM, vid. in EO.
- INQVAM, & Inqvio, verb.
def. eg sege.
- INQVILINUS, m. 2. Hus-

- madur, sa sem er til husa,
innbnggiare.
- INQVINO, avi, atum. 1. eg
saurga, ata, flecka, bija-
Inqvinatus, a, um, ior,
issimus, satrgadur, fleckar-
dur.
- Inqvinat, ohreinlega.
- Comqvño, avi, atum. 1.
eg saurga, flecka.
- INSIDIÆ, vide Sedeo.
- INSTAR, n. indecl. eins sem,
lijka sem, so sem, instar
montis equus, Hestur eins
og Hiall, ille unus mihi
est instar omnium, hannt
einn, gildar vid alla
adra, epistolas instar se-
peuaginta habet, hannt
hefur hierum 70 Bref.
- INSTAURO, avi, atum. 1.
eg uppriette, vidriette,
endurbæte, reise a fætur,
2: simpl. eg giore, tilby-
Instauratio, f. 3. tilbuning-
nr, Endurbæting.
- Instauratus, a, um. sa
sem a ny er vidriettur,
eda uppbyggdur.
- Restauro, avi, atum. 1. eg
endurbæte, bygge upp
aptur.
- INSTIGO, avi, atum. 1. eg
upphvet, uppvek.

| | |
|------------------------------|----|
| Instigator, m. 3. Upphveti- | |
| are. | |
| Instigatrix, sū sem upp- | |
| hvetur. | |
| Instigatio, f. 3. Upphvat- | 5 |
| ning, Aeggian. | |
| INSTITA, f. 1. Falldur | |
| nedann a Kvænnmannā | |
| fotum, 2. Borde, Band. | |
| INSTITOR, m. 3. Kram- | 10 |
| are, sa sem handlar med | |
| Vorn. | |
| Institorius, a, um. sa sem | |
| henrer til Kaupmanskap, | |
| institoriz opera, kaup- | 15 |
| mansfolk varningemenn. | |
| ENSÜLA, f. 1. Eyn, Eyland, | |
| Holme, 2. husagarbur, | |
| ebur bygging sem liggur | |
| einstok syrer sig og aubt | 20 |
| plats er allt i fringum. | |
| Insularis, e. sa sem heyrer | |
| til Eyn, edur er af Eyn. | |
| Peninsula, a, 1. half er, | |
| Hofde semi teingest vid | 25 |
| meigenlanded med einu | |
| Rise, Rifs-Hofde. | |
| INTeGER, a, um. heill, | |
| fullkomenn, oskertur, rig- | |
| tugur osvikenn, 2. heil- | 30 |
| brigd bur osiuknr, 3. from- | |
| ur, hreinlyd bur, ostraffan- | |
| legur, osurgadur, serva- | |
| re se integrum, ad hallda | |
| sier hreinfeldingum, opar- | 35 |

| | |
|------------------------------|--|
| tiſkum, 4. nyr, obrukadur, | |
| buc pertinent illi modi, | |
| ab integro, de integro, | |
| ex integro, ad nyu, optur | |
| fra upphafe, 5. integrum | |
| est mihi hoc facere, þad | |
| stendur mier fridt syrer. | |
| Integrè, fullkomlega, falso- | |
| laust, ostraffanlega, al- | |
| giorlega. | |
| Integritas, f. 3. Fromleike, | |
| fullkomlegleike, 2. Upp- | |
| riftugheit, algjorlegleike. | |
| Integro, avi, atum. 1. eg | |
| tek til a ny, endurnya. | |
| Integratio, f. 3. Endur | |
| nyun. | |
| Redintegro, avi, atum 1. | |
| idem quod integrum. | |
| Integrasco, ere, 3. eg endur | |
| nyast, byriast a ny. | |
| INTER, i millum, 2. i | |
| bland, 3. a medann, ut: | |
| inter etenam, um Kvöllið: | |
| maltijdar tijmanu, inter | |
| initia, i upvhafenu. | |
| Interea, a medann, þess a | |
| millum, it. a medann | |
| þetta gieck af, 2. interea | |
| loci, denotat idem quod | |
| simpl. Interim, a medann, | |
| 2. stundum, þess amillum. | |
| Interdum, stundum. | |
| Interanea, orum, n. pl. | |
| Junnise, Parmar. | |
| IN- | |

INTERCALO, avi, atum,
are. 1. eg set inn a millum,
2. eg forhala, dreg undau.

Intercalatio, f. 3. Millum-
setning, þ:gar einu dagur
sets innu millum i Hlaup-
aren.

Intercalaris, e. sa sem sets
inn a millum; ut: dies
intercalaris, Hlaupars-
dagur, annus intercalaris,
Hlaupar, transl. versus
intercalaris, Stef., þad
Vers sem opt er itrelad i
sama Kvedlinge.

Intercalarius, a, um, idem.

INTERPRES, etis, c. 3. Tul-
fur, Utleggiari, mille-
ganguinadur.

Interpretor, tatus sum, ari.
dcp. 1. eg utlegg, utþide,
utssjre.

Interpretatio, f. 3. Utssjir-
ing, Utlegging.

Interpretamentum, n. 2. 25
idem.

INTRA, fyrer innann, inn-
ani, & locum & tempus
denotat. Intra nucenia, fyr-
er innann murana, intra
paucos dies, innann farra-
dag, 2. minne eun, ut:
scripta ejus intra famam
sunt, hans skrif eru ecke so
mikels verð sem af þeim er

hælf, intra spem venit,
ecke so menn kunne ab væn-
ta Tyrergiefningar har a.
Interior, us. innre, 2 huleñ.
Interior, invar, innarbetur.
Insimus, a, um, innstur, sa
sem er innar leingst 2. sa
sem madur fruer alstra best,
intimus amicus, himm besta
og truasti Vinur, in inti-
mus alicujus esse, ab vera
eins besta vinur.

Infernus, a, um, innvorles,
sa sem er innanntil.

Intrò, inn.

Introtus vel Introrsum,
innavild.

Intrusceus, innvortis, fyrer
innann.

Intro, avi, atum, are. 1. eg
fer inn, geing inn, sicut
inn, 2. transl. intrare in
alicujus familiaritatem, ad
fomast i ferdeiles funn-
ingsskap hia cinum.

Intrabilis, e. sa sem inn &
verdur fomest.

Intus, adv. inne, innvogetis,
2. innannfra.

Intestinus, a, um, innbyr-
des, innvortis, bellum in-
testinum, innbyrdes Strijb.

Intestinum, n. 2. Parmur
in pl. Intestina, Parmar,
Simble.

IN-

| | |
|-------------------------------------|--|
| INTYBUS, f. 2. & Intybum, | |
| nr. 2. su Jurt, scribitur & | |
| Intubus. | |
| Intubaceus, a, um, sa sem er | |
| af þeirre lurt; ut: folia in- | |
| tubacea, blod sem varð af | |
| þeirre Jurt. | |
| INVICEM, vide Viciis. | |
| INVITO, avi, atum, are. I. | |
| eg locka og lada til min <i>it.</i> | |
| eg uppvæk list oglaungun | |
| eptir, 2. eg innbyd. 3. eg | |
| tel vel i mote. | |
| Invitatus, m. 4. Innbod, 2. | |
| Lillokan. | |
| Invitatio, f. 3. <i>idem.</i> | |
| Invitamentum, n. 2. Lil- | |
| lockun, Lilteing. | |
| Subinvito, avi, atum, are. I, | |
| eg innbyd. | |
| Invitus, a, um. naudugur, | |
| þviliugur, invitatis nobis | |
| hoc factum est, þad er | |
| giært þverf a mote vorum | |
| bilia, non invitus lego, eg | |
| les þad giarnaun, <i>superl.</i> | |
| Invitissimus, a, uni. Invite | |
| comp. itius, med naudgun, | |
| þviliuglega. | |
| Perinvitus, a, um. misg- | |
| naudugur. | |
| INULA, f. I. su Jurt. | |
| JO! interj. Ho! Eja! nær | |
| menn gledia sig. | |

| | |
|----|-------------------------------------|
| | Ach! Æ! þegar menn bar- |
| | ma sier |
| 5 | JOCUS, m. 2. Caiman, Skj- |
| | emtun, gaman yrde, joco |
| | dicere, adsegia uppā gam- |
| | an, ludum jocundque ha- |
| | bere aliquem, ad hafa eis- |
| | hvorn syrer Skiemtun, |
| | Skimp, syrer Narra, Gieß. |
| 10 | Joculus, dim. m. 2. litid |
| | gaman yrde. |
| | Joculus, a, um. Skiemtinn, |
| | gamanusainur. |
| 15 | Jocose, skiemtalega med |
| | gauðiné. |
| | Jocularis, c. skiemtalegur, |
| | stritenn |
| | Joculariter, skiemtalega strit- |
| | elega. |
| 20 | Jocularius, a, um, <i>idem quod</i> |
| | Jocularis. |
| | Jocor, atus sum, ari, dep. I: |
| | eg skiemtalegur, gama- |
| | mier. |
| 25 | Jocatio, f. 3. Gamanlate. |
| | Joculator, atus sum, ari, dep. |
| | I. eg er smaskritenn. |
| | Joculator, m. 3. sa sem lætur |
| | skiemtalega, til ad skiemta |
| | ad. stritenn Kompan- |
| | IPSE, a, um. hannsalsur. |
| | Ipsus, a, um. <i>idem.</i> |
| 30 | IRIA, f. 3. Reide, 2. Iræ plur. |
| | Fjandskapur, Óvinskapur. |
| | Iraundus, a, um. reidegiarn. |
| 35 | Ira- |

- Iracundia, f. 1. Reidegirne,
Piosfur.
- Iracundæ, reiduglega, med
reidun huga.
- Irasecor, atus sum, sci. dep. 3.
eg reidesf, verd reidur.
- Iratus, a, um. ior - ißimus.
reidur.
- Irate, reiduglega.
- Obirasecor, atus sum, dep. 10
3. eg verd reidur uppa.
- Obiratus, a, um. reidur
uppa.
- Obiratio, f. 3. Reide,
Pyckia.
- Subirasecor, atus sum, dep.
3. eg verd lited reidur, pyc-
fest vid, er illa anægdur
med.
- Subiratus, a, um. half
reidur.
- IRIS, idis, f. 3. Negnbogie,
2. bla Lilia.
- Irismus, a, um. sa sem er
af blauum Lilium, ut; iri-
num unguentum, Vide
smior sem giort er af bla-
um Lilium.
- IRONIA; f. 1. Spott,
Kunclyrde, Kymne, hvad
sem menu tala af Kymne,
og meina & druvris en peir-
segia.
- IRPIA, Icis, f. 3. Klara med
Jærtindum til ad plocta
upp Jærtaretur a Jordine;

5

10

15

20

25

30

35

- IRRITO, avi, atum. 1. eg
erte upp, reite til reide,
2. upphvet, aeggia.
- Irritatio, f. 3. Erting, U-
reiting.
- Irritamentum, n. Neggling,
Lillokan Hvætning.
- Irritaten, n. 2. idem.
- Irritator, m. 3. Arcitare.
- Irritabilis, e. sa sem ande-
veldlega kann ad reitast
til reide, reidegiarn.
- Prorito, avi, atum. 1. eg
hvæt tildrijs.
- IS ea id, hann, hun, þad.
Eð, þar i gtegnum, þanu
veigenn, bnic relativæ re-
spondet qvæ sc. við.
- Eð, þangab, 2. so vijdt,
þar til, res erat eo loci.
Sokenn var komenn so
vijdt, eo dementiz, eo in-
solentiz procedere, ab
ganga so laugt frammi i
vitleise, i osurdadugheits-
um, 3. þar syrer, syrir
þa stulld, 4. cum comparati-
tivis construitur & respon-
det Relativo, qvò, ut;
Eð magis, þefincit, Eð
minus, þes minna, qvò
quis imperitor eð auda-
cior, þes heimstare sem
einn er, þes diatsare et
hann.

Eð-

Eödem, i sama stadt, res eodem loci est quo reliquisti, þad er i sama standi og þu stíldur vid þad.

Eousque, so vidt, 2. so Icinge, allspangad.

Ideo, vide supra in Id.

ISCHIAS, ãdis, f. 3. Lendaverfur.

Ischiacus vel Ischiadicus, a, um. sa sem halldenn er af Lendaverf, dolores Ischiadici, Lendaverfur.

ISTE, ista, istud. hanu/hun, þad.

Isthic, isthæc, isthoc. idem sere, ex Isste, & Hic compositum, scribitur & Ithic.

Iltius niodi, þeshattar.

Ithic, þar, i þeim stadt.

Isthinc vel Isthinc, þar fra, fra þeim stadt.

Isthoc, þar fra.

Istò, þangad.

Istac vel Isthac, þar i giegnum.

Istorsum, a þa fiduna.

ISTHMUS, m. 2. Holmarif, Hosdarif, it. Rif sem teinger halsa Ey vid Meig-ennland.

ITA, ja, so, lijka so, est ita, ut dicitur, þad er so sem menn segia, Ita ut sit, so sem þad (set) verður,

5

10

15

20

25

30

35

Ita me Deus amet, so sannarlega hialpe mer Gud, þar epter eige mig Gud, non ita multo post, skomu þar epter, non ita multi, ecke so marger.

Itanè, er þad ecke so.

Itäque, þar syrit, þegvegn.

ITEM, i sama mata, þar til, hier med, til med.

Itemque, idem. 2. eins og.

ITER, itineris, n. 3. Ferð Reisa, Gangur, in itinere, a vegetum a reisunne, 2. itinera urbis, Strete edur Gotur Borgarennar, 3. met. vegur og mate til ad ganga a edur epter, edur bruða til einhvers.

ITERUM, adv. aptur, uppanny.

Itero, avi, atum, are. 1. eg itreka i annad sinn, tef mier syrct uppa ny, 2. iterare campum vel agrum, ad plægia upp aptur Akurenn.

Iteratio, f. 3. Iterkun, 2. onnur Plæging, onnur Preßjan Vidsmiørsens, eda Wynsens a ny.

ITIDEM, somuleides, i sama mata.

JUBA, f. 1. Gar, edur Mon a Heile edarionc.

Ira-

- Jubatus, a, um. sa sem hejs
ur Far, fæxtur.
- JUBAR, āris, n. 3. Mor-
gun og Kvæld-Stiarna,
2. Geisle.
- JUBEO, jussi, jüssum, 2.
eg byd, befala, skipa, 2.
eg upparegga, jubere le-
gem, ad setia lög, jube-
re tributa, ad jetia toll
uppa, populus jussit, þad
befalade Ljðurenn, 3. ju-
bere aliquem salvere, ad
heilsa eimur.
- Jussus, m. 4 quod usurpa-
tur fere in abl. casu, ejus
jussu, epter hans Skipan.
- Jüssum, n. 2. pl. jussa,
Befalning, Skipan.
- Injussus, a, um. vskipadur,
vbesaladur.
- Injussus, m. 4. usitat in
ablat. injussu, ut; Injus-
su meo, fyrer utann mina
besalning, i vheimissd.
- JUBILO, avi, atum. 1. eg
hrop a hsioda af glede,
- Jubilum, n. 2. Gledehrop.
- JUCUNDUS, a, um. gle-
delegur, listelegur, liær-
komenn.
- Jucuude, listelega, glede-
lega.
- Jucunditas, f. 3. listeleg-
leile, indeleglcile.

- Injucundus, a, um. opæ-
gelegur, olistelegur.
- Injucunditas, f. 3. Óþæges-
legleike, olistelegleike,
- Injucuude, vþøgelega, v-
listelega.
- Perjucundus, a, um. misog
þægur og listelegur.
- Perjucuude, misog listelega.
- JUDICO, avi, atum. 1. eg
ðæme, sege upp dom, 2. eg
sege mina meinung.
- Judicatio, f. 3. Alyktan.
- Judicatus, m. 4 idem.
- Judicatum, part. n. 2. þad
sem er dæmt adur, med
dome ursknebad.
- Judex, dicis, c. 3. Domare.
- Judicium, n. 2. Domur
- Urssknebadur, Alyktan, 2-
Panke, Meining.
- Judicialis, a. sa sem heyrer
til riett og dome.
- Judicarius, a, um. idem.
- Abjudico, avi, atum. eg
dæme fra, 2. sege mig fra/
stil mig vid:
- Adjudico, avi, atum. 1. eg
til dæme.
- Dijudico, avi, atum. 1. eg
dæmi urskneba med dome/
stil ad dome.
- Dijudicatio, f. 3. Domur,
Misunur.

| | |
|--|---|
| Injudicatus, <i>a.</i> um. <i>odgæmd-ur.</i> | sverde, fella eiru a hans eigenbragde, med hans eigenn ordum. |
| Præjudico, <i>avi,</i> tum. <i>1.</i> eg felle of flotann Dom yfer, dæme forhleipd. | Jugulatio, <i>f.</i> <i>3.</i> Drap, Mord. |
| Præjudicium, <i>n.</i> <i>2.</i> forhleipenn Domur ofbradur Ur-skurdur, <i>2.</i> Domur ad-urgeingenn i sámum sot, quod alias dicitur, res præjudicata. | JUGUM, <i>n.</i> <i>2.</i> Øf, <i>2.</i> met. Prældoms øf. |
| JUGERUM, <i>n.</i> <i>2.</i> eins dags Plog-Jörd, so miled sein med einu pare Uxa verdur plægt a dege, <i>2.</i> Eyrcs vellur, Dagslatta. | Exutere, Dejicere, Exuerre, jugum, ad briota af sier Øfed, frija sig, <i>3.</i> eitt par, <i>ut</i> : jugum boum, eitt par Alkneita, jugum hominum impiorum, tveir liiker skalfar, <i>3.</i> Vefiar-rifur, <i>5</i> þad Himensens Leikn, Biskarmerki, Metaskaler, <i>6.</i> Potta i Skipe, <i>7.</i> Fiallstindur, Holl, Fialls Enipa, Fialla Borg. |
| Semijugerum, halfs dags Plogland, <i>it.</i> half Dag-latta. | Jugalis, <i>e.</i> sa sem er under sama Øfe, <i>ut</i> : equi jugales, heir hestiar sem ganga under sama øfe, <i>2.</i> sa sem heyrer til Egtaskap, <i>ut</i> : vinculum jugale vel sacra jugalia, poet. Hionabands Sattmali, Egtaskapur. |
| JUGIS, <i>e.</i> Evarande, <i>sij-</i> selldur. | Jugo, <i>avi,</i> tum. <i>1.</i> eg speune fyrer Øfed, teinge samann med Øfe, <i>2.</i> jugare vites, ad teingia saman vinkviste. |
| Jugiter, iduglega, prælega, <i>sij-sellt.</i> | Jugarius, <i>m.</i> fiarrelstrat |
| JUGULUS, <i>m.</i> <i>2.</i> & Jugulum, <i>n.</i> <i>2.</i> Halsenn ad framannverdu. | |
| Jugulo, <i>avi,</i> atumi. <i>1.</i> eg sker a hals, hals hogg, myrde, drep, met. jugulare aliquem verbis, ad pagaga einhvern nidur med ordum, ovita annars mal, & prov. jugulare aliquem suo gladio, ad sla ein-hvern med sinu eigenn | |

| | | |
|--|----|--|
| madur, sa sem refur Uxa og Plognaut. | | gus, a, um. margur, heilimargur, ut: ibat cur- ru multijugis eqvis, hann for a Vagne sem marget Hestar geingn syrer. |
| Jugōsus, a, um. sa sem hefur i siccē margā Hola. Linda og Hæder. | 5 | Quadrigus, a, um. sa sem fiorer Hestar eru spenter syrer. |
| Jugamentum, n. 2. lijtell afbeilldur farmur i hus- enu, it. Gluggakista. | | Quadriguges, pl. m. 3. fio- gra Hesta-Vagn, lejuges & sejugi, sex Hestar syret Vagne. |
| Bijugis, e. sa syrer hvern ad spenter eru 2 Hestar, ut: curriculum bijuge, tveggja Hesta Vagn, legi- tur & Bijugus, a, um. | 10 | Sejugo, avi, atum. 1. eg stil hvern fra odrum. |
| Conjux, ugit, c. 3. Egtap- ersona, Madurenu eda Rønann. | 15 | Subjugium, n. 2. Band- edur Neip med hveriu Øked er bunded vid Hess- ana cdur Rønann. |
| Conjuges, Egtapersonur, sapius tamen accipitur conjux pro uxore. | | Subjugo, avi, atum. 1. eg underlegg, unijuga vincea, Vingardur i hverium Vinkvisterner eru bunduet upp vid langann As. |
| Conjugium, n. 2. Egtaskap- ur, Hionaband, | 20 | JULIUS, Madkamannndur. |
| Conjugialis, e. sa sem heyrer til Hionabandi. | | JUMENTUM, n. 2. Vinnu- dýr. |
| Conjugalis, e. idem. | | JUNCUS, m. 3. Gef. |
| Conjugo, avi, atum. 1. eg samannbynd, spenne sam- annvid øked. | 25 | Juncelis, a, um. gjordur af Gefe, ut: sporta jun- cea, Gef-Rørf, 2. mið- grannur, nettur. |
| Conjugatio, f. 3. Samann- bynding, Samteinging. | | Juncinus, sa sem er af Gefe, ut: oleum juncinum, Wid- smið gjort af Gefe. |
| Conjugator, m. 3. Sam- anbyndare, samteingari. | 30 | |
| Decemjugis, e. ut: currus decemjugis, sa Vagn sein ganga syrer sim por besta. | | |
| Multijugis, e. & Multiju- | 35 | |

| | |
|---|----|
| Juncetum, n. 2. sá stadur hvar Sef ver. | |
| Juncosus, a, um. fullur af Sefe, hvar miked Sef ver. | |
| JUNGO, xi, etum. 3. eg teinge, samteinge, dicti- mus, jungi alicui & cum aliquo, & ad aliquem, ad teingiast vid einhvern, jun- gi intere, ad teingiast sin a milli, jungere amici- tiam cum aliquo, ad giora Vinsekap vid einn, jungere fædus, fædera cum aliquo, & jungi fædere alicui, ad giora Sattmala vid einn, ad vera bündum med Sattmala vid einhvern, sic jungi matrimonio, ad vera giftur, 2. jungere eqvos, ad spenna Hesta fyrer Vagnenn, 3. jungere flumen ponte, ad brua yfer um Batned. | 5 |
| Junctus, a, um. samann- teingdur, junctor, na- kvæmlegar, samannteing- dur. | 10 |
| Iunctissimus, a, um. na- kvæmastur, misg nakom- enn, 2. junctum vehicu- lum, sa Vaga fyrer hvern ad Hestar eru spenter. | 15 |
| Junctio, f. 3. Samteing- ing. | 20 |

| | |
|---|----|
| Junctura, f. 1. Samteing- ing, Samannbinding. | |
| Junctum, i rennu, hvad eftir annad, hvort hia ødre, ii. sameigemlega, asamt. | |
| Abjungo, xi, etum. 3. eg spenne fra, 2. eg frassil, abjungere se ab aliquatre, ad skilia sig vid einhvern hlut. | 5 |
| Adjungo, xi, etum. 3. eg teinge vid, hinc multi lo- quendi modi V. G. adjun- gere sibi socium, ad ut- velia fier stallbrotur, ad- jungere sibi hominum be- nevolentiam lenitate, ad na Gunst Mannu med sinu Blydlynde og Specit, adjungere se ad causam alicujus, ad sla fier inni annars Mal, adjungere se alicui comitem, ad giesa sig i Fylgd, Selfkap med einhverium, adjungere animum ad aliquid, ad giesa sig til ad heinkia um eithvad. | 10 |
| Adjunctus, a, um. sam- teingdur, comp. adjunctor, misg samteingdur. | 15 |
| Adjunctio, f. 3. Widteing- ing. | 20 |
| Conjunto, xi, etum. 3. eg sam- | 25 |
| U 2 | 30 |

samteinge, sett til samans,
ut : coujungi societate,
amicitia cum aliquo, ad
komast i Vinſkap, eda
Selskap med einhverium,
cognitione alicui esse con-
junctum, ad vera ſkyld-
ur eum, bellum con-
jugere cum aliquo, ad
halda strijd vid einhvern.
Conjunctus, a, um. sam-
teingdur.

Conjunctior, us, naſom-
nare, nemo mihi conjun-
ctior illo est, eingenn et
mier nanare eum hant.

Conjunctissimus, a, um.
nalægastur, nanastur.

Conjun̄ete, ius, iſſume, til-
ſamans, 2. i godum Vin-
ſkap og Kærleika, ut :
conjunctissime cum ali-
quo vivere, ad lisa med
eum i stærſta kærleika.

Conjunctio, f. samteinging,
2. abf. Vinſkapur, 3.
conjunctio sanguinis,
Blodſkylda, conjunctio
affinitatis, Mægder, 4.
einn af þeim 8. portum
Rœdunnar sem fallast i,
Grammat. Conjunctio.
Conjunctum, sameigenlega,
til samans.

Conjugium, vide *supra in-*
ter comp. & Jugio.

Dejungo, xi, etum. 3. eg
adſkil, fra ſkil, leife fra.

Disjungo, xi, etum, ere. 3.
eg ſkil fra, ſkil i sundnr, it.
eg giore ſkilrum a mille,
disjungi intervallo loco-
rum & temporum, advera
langt i burtn fra einhver-
ium, it. ad vera laugu-
ſjdar, diſhungere ſe certo
ſtudio, ad halda ſig fra
einne viſſre idkun.

Disjunctus, a, um. adſkil-
eun, fraſtilem, comp. ior,
Iſlimus. terra disjunctis-
simæ, þau lond ſem liggia
mioglangt hvært fra ødru-
Disjunctio, f. 3. Adgreining.
it. Qſampicke; ut : animo-
rum diſunctio, Sundur-
lynde, Evijdrægne gieb-
munanna.

Dijungo *idem quod Dis-*
jungo.

Diſunctio, f. 3. *eadem qua*
Disunctio.

Injungo, xi, etum, ere. 3.
eg uppalegg; ut : injunge-
re alicui injuriam, detri-
mentum, ad fina eum
ranginde giora eum
ſkada, 2. injungere alicui
laborem, ad leggia eum
hvæ-

hverum erfide uppa, injungere alicui servitutem, ad giora cimhvern ad præl. munus alicui injungere, ad fela ciumum þad embætte a hendur, injungere alicui aliquid, ad bivda eda besala ciumum eitthvad.

Interjungo, xi, etum, ere. 3. eg teinge edur set inn i mil-
lum, interjungere dextras, ad tala hondum samanu,
2. interjungere eqvos, ad spenna Hesta fyrer Vag-
nenn, quod etiam simplici-
ter dicitur Interjungere.

Sejungo, xi, etum, ere. 3. eg adffil, adgreine.

Sejunctio, f. 3. Adgreining.

Stibjungo, xi, etum, ere. 3. eg teinge nebann vid, bæte vid, legg vid, 2. curru sub-
jungere tigres, ad spenna Tigris. Dyr fyrer Vag-
nenn, 3. subjungere aliquid sub potestatem (imperi-
um, ditionem, jus suum,) ad leggia eitthvadunder sitt

Wessdg.

Juniculus, m. 2. goðmul og bogenn Vinvidargrein.

JUNIPERUS, f. Einerberia-
trie, hinc semen sive grana
Juniperi, Einerber.

JUNIUS, m. 2. Nottleisu-
manubur.

JUNIX, icis. f. 3. nng Kviga
ofießd.

5 JURGO, avi, atum, are. 1.
E quod usitatus est Jurgo, atus sum, ari, dep. I.
eg fijse, præte, desle, pratta.
Jurgium, n. 2. Ryf, Præta,
Deila.

Objurgo, avi, atum, are. 1.
eg avita laspra ab, snupra,
hrappa ab.

Objurgatio, f. 3. Adeila,
Avitun.

Objurgator, m. 3. sa sem
deiler a cimhvern.

Objurgatorius, a, um. sa
sem heyrer til Prætunne,
Adeilunne.

JURO, avi, atum, are. 1. eg
sver, jurare jusjurandum,
ad sveria Eid, jurare in ali-
quid, *ut*: Jurare in leges
in verba alicujus, *it*, in ali-
quem, ad sveria ciumum
Hollusti - Eid, ad hylla
einn.

Juratus, a, um. eidsvarenn,
sa sem hesur svored eid.

Abjuro, avi, atum, are. 1.
eg affver, sver fyrer.

Adjuro, avi, atum, are. eg
sver dyrrann eid, legg dyrr-
ann eid vid.

- Conjuro**, avi, atum, are. 1.
eg sver mig samann vid
einn, Hefte famtök vid einn
giore samband med eide.
- Conjurati**, samansvaruer,
þeir sem hafa gjort inbyr-
des Samband. 5
- Conjuratio**, f. 3. Sam-
band, Samtök.
- Dejero**, avi, atum, are. 1.
eg sver dyrann eid. 10
- Ejuro**, avi, arum, are. 1. eg
sver mig fra, gjore mig
lausam vid, skil mig vid
med eide, ejurare magi-
stratum, militiam, ad giefa
sig tra Ýfervallðs embætt-
te, Hernadenum.
- Ejuratio**, f. 3. Áfssogn, þegar
einn seger affier eittþvert
Embætte. 20
- Injuratus**, a, um. osvareini,
sa sem ekke hefur svared eid.
- Jusjuraudum**, n. 2. Eidur,
Svardage.
- Pejero**, avi, atum, are. 1. eg
sver falsklega, frem Meins-
særi.
- Perjurus**, a; um. sa svared
hefur rangann Eid.
- Perjurium**, Meinsære. 30
- JUS**, juris. n. 3. Spad,
Supa, Sod.
- Juseculum**, dim. n. 2. Spads-
korn, Supukorn.

35

- Jurulentus**, a, um. sa sem er
södenn i Supu.
- JUS**, juris. n. 3 Riettur, Log-
jus dicere, ad dæma, jus
violare, ad briota login,
dæma rangt, agere pro
jure suo, ad standa nppa
sinn Riett. concedere vel
decedere de jure suo, ad
standa ekke freklega nppa
sinn Riett, jus sumnum,
sa hardaste rettur, jus dare
alicui rei, ad lata eittþvad
skic, 2. Stadurenn hvar
Rietturenn er hallbæn; ut:
in jure dicere causam, ad
forsvara sitt mal fyrer riet-
te, in jus ire, ad ganga sy-
rer riett, 3. jurè, med full-
lum riette, billega.
- Jurisconsultus**, m. 2. Log-
vitrinur, Logspekingur.
- Juridicus**, a, um. sa sem heyr-
er til laga Riettenum, 2.
Domare, Logsgogumadur.
- Juridicalis**, e. sa sem heyrer
til Riettenum og Riettar-
gangenum.
- Jurisdiction**, f. 3. Riettar-
gangur Lagariettur, 2.
Magt, Stiornan.
- Injurius**, a, um. ranglatur
rangsteitenn, rangsmeun,
injurium hoc est, þad er
ekke riettvist.

In-

- Injuria, f. 1. Ørietvise,
Ranginde, Ranglæte, abl.
Injuriam, med rangindum,
obillega; ut: non.injuriam,
ecke obillega.
- 5 Injuriosus, a, um. fullur af
rangenbum.
- Injuriosæ, ius. ørietvislega.
- JUSTUS, a, um. riettvist,
riettlatur.
- Justæ, riettvistlega, fromlega.
- Justa, orum, n. pl. 2. Lijf-
for, Lijfsylgd, dicitur
apud Autores.
- 10 Justa, / facere,
solvere,
peragere,
persolvere, ad gi-
ra Ulfær eins, hallda eins
jardarför, standa syrer
hans Grestran, 2. justa
operum peragere, ad gi-
ra sitt verf vigtuglega,
liuka af sinu Dagsverke.
- 15 Justitia, f. 1. Riettlæte.
- 20 Institum, n. 2. Øsærer
dagar, Laga, hlie, sama
tijme a hverium ecke ma
hallda laga riett.
- 25 Injustus, a, um. ørietvis,
ranglatur.
- Injustæ, ørietvislega,
- Injustitia, f. 1. Øriettlæte,
. Ørietvise.

- JUVENCUS, m. 2. Ung-
neyte.
- Juvencia, f. 1. Kviga, 2.
dicit, nonnunquam de ali-
is rebus fæminini generis,
ut: juvenæ aves, Eng-
la Ungar, graja juvenca,
Grif ynges Stulfa.
- 20 Juvenculus, dim. m. 2. li-
ted Ungueyte, 2. lited
Vilstkorn.
- JUVENIS, c. 3. Yngesma-
bur a besta allbre sem heir
gomlu reikna fræppi 30 til
þess 45. ars, 2. poetis in-
terdum adjective usurpa-
tur, ut: juvenes anni,
Ungdoms Ar.
- 25 Junior, c. 3. yngre.
- Juniores, heir yngre.
- Jovenalis, c., sa sem yng-
domenum tilheyrer, etas
juvenilis, Æstu-allbur,
robur juvenile, Æstu
hreiste.
- 30 Juveniliter, Barndoms-
lega.
- Jovenesco, ere, 3. eg verb
ungur.
- Juventus, utis, f. 3. Ung-
domur, Ungdoms-ar, Æ-
ska, ynges folk.
- Juventa, f. 1. Ungdomur.
- 35 JUVO, uvi, jutum. 1. eg
hialpa, Deo juvante vel
U 4 Deo

Deo bene juvante, med
Gnbs hialp, 2. juvat, þad
stodar, þad hialpar, *it.*
er kiert, te bene valere
valde me juvat, þa er
mier glede ab þier sidur
vel.

Adjuvo, *vi*, utum. *I.* eg
hialpa til.

Adjuto, *frep. I.* *idem.*

Adjutor, *m. 3.* Hialpar
madur, adjutor periculorum,
Raðhialpare, adjutor
honoris, sa sem
kiemur einum til Heidurs.

Adjutrix, *f. 3.* su sem
hialpar.

Adjumentum, *n. 2.* Hialp,
Adjumento esse vel adjumentum
afferre alicui, ad
vera elnum til hialpar.

Adjuterium, *n. 2.* Hialp.

Dejuvo, *avi*, atum. *I.* eg
synia hialpar.

Præjuvo, *avi*, atum. *I.* eg
verd fyrre til ab hialpa.

JUXTA, *prep.* hia, vid,
nærre, *it.* næst, *ut*; vir
juxta Varronem doctissimus,
sa lerdaste madur
næst Varroni, Juxta Deos
in manu tua positum est,
næst Gude er þad i þinn
valldi, 2. *adv.* eins, liðka,
Juxta rem mecum tenes,

þu veitst þad liðka sem eg,
juxta æstimo, eg virde þad
eins miked.

Juxtim, *adverbium*, sed rati-
lius adhibbitum.

L.

LABES, *is*, *f. 3.* Galles,
Fleckur, Skade, For-
diorfun, 2. Tardsall, *it.*
Husahrun, 3. Skamni-
ar fleckur, Lite, Olcka, *ut*;
labes hujus seculi, Olcka
og Fordiorfun þessgra-
tijma, labes conscientie,
fleckur a Samvitssunne,
Sturlan, labem inferre
vel aspergere dignitatí ali-
cujus, ab gjora einhver-
sum minfun uppa hans
Ærn og Virdingn.

Labecula, *dim. f. I.* litell
Fleckur.

LABIA, *orum*, *n. 2. pl.*
Varer.

Labella, *n. 2. dim. idem.*
Labiosus, & Labeo, onis,
m. 3. Flamintur, varas-
mikess.

LABO, *avi*, atum. *I.* eg
dett um loll, fell hrapat-
lega, hastarlega, 2. mer-
er bued vid falle, er kom-
un under steiperenn, 3.
cou-

consilium meum labat,
mitt Rad og Asetningur,
bettur nidur, verdur ad
eingu, memoria labat,
Minneni forlar, mens
animus labat, Modurenn
doñnar, Hugurenn dvij-
nqr.

Labasco, ere, 3. eg tek til
ad falla, og hrinia,
eg reika, er kominu ad
falle.

Collabasco, ere, 3. eg fell
lijka med.

Labefacio, ci, etum. 3. eg
felle bryt nidur, raska, giore
ostædesegf.

Labefio, clus sum, 3. pas.
ejusd. verbi, eg verd hrorleg-
ut, hysna, veilest, verd
ostædesegur.

Labefactio, f. 3. Veillau,
Fall, labefactio dentium,
Tanna. Los, nam labefacere
dentes alicui, est
ad briota Tennurnar ur
elihverium.

Labetactio, avi, atuni, 1. eg
veile nidurbryt, 2. labefactare
fidem suam, ad
halda ecce sin ord vera
svikull i finum lofunum.

Collabefio, 3. idem quod la-
befio.

Collabefactio, idem quod la-
befacto.

Illabefactus, a, un. oveil-
lodur, ofsiemduur ofreink-
sur.

LABOR, plus sum, dep. 3. eg
fell haegt nidur, siig nidur
smamsamann, 2. frijd
framm, flyt framin, ser-
pentes labuntur, Ormars-
ner frijda, fluminia labun-
tur, Votuenn retta, zetas
labitur, Efen lijdur, tem-
pora labuntur, tijmarne
dvijna, 3. disciplina labi-
tur, Agenn dvinar, tekur
til ad verda rijs, had er
komed uppi agaleise, 4.
mier slær feil, eg forsic mis;
ut: labi judicio, impru-
denta, ad fara vilst i Ur-
skurdenum, ad vera osor-
fiall, oframm syn, labi me-
moria, ad vera minnis-
litell, muna ecce, hac spe
lapsus est, su Von bard
houuni ad eingu, res la-
psæ, Efnaleise, Volæde,
Prot, Drbyrgd.

Lapsus, us. m. 4. Fall, it.
Gangur, Skrid. 2. Ras;
ut: lapsus fluminum,
Votnsrennsla, lapsus dra-
conum, Ormastrid.
Lapsio, f. 3. Fall, Hrosun.
U 5 Lapso

Lapso, avi, atum, are. L. eg
fell, eder rosa titt og opt
eq hnyss, hnyt pralega.

All·bor, psus sum. dep. 3.
eg fell ab. hia, uppa, 2. eg
fiem ffridande ab, ut. an-

gves duo allapsi, tveir Hög-
gormar fomu ffridande,
binc etiam de navi dicitur,

ut : navis allabitur littori,

Skiped leggur ad landi.

Allapsius, us. m. 4. Abgan-
gur; ut : allapsius serpen-
tum, Hoggorma adffrid.

Collabor, psus sum. dep. 3.
eg dett umfoll, fell nidur
i grun.

Delabor, psus sum. dep. 3.
eg fell nidur, delapsius e

ccelo in terram; haun fiell
as Hiinne nidur a Jor-
dena, 2 met. delabi in dif-
ficultates, ad fomast i
Prauter, Rauner, delabi
in morbum, ad falla i

Sinkdom, delabi in istum
sermonem, adfalla uppa
ha Nædu, þad Tal.

Dilabor, psus sum. dep. 3.
eg fell i sundur, 2. eg vijk

burt hingad og baugad, 3.

metaph. eg renn burt, flyt

burt, verd ad cingu, mul-

titudo dilapsa est in agros,

Folked dreifdest aUkrana,
sinn i hverja sundrunigena.
Elabor, psus sum. dep. 3. eg
fiem ffridande, slepp fry;

ut : elabi, e, ex, vel de ma-
nibus alicujus, ad fomast
undann einhverg. Haudum,
elabi ex prælio, ad fomast
undann i Slagennu.

Illabor, psus sum. dep. 3. eg
fell inni, sineige mier inni,
voluptas illabitur auimis,
Vellystingenn, sineiger siet
inni Hiortun.

Illapsius, us. m. 4. Unfall.
Interlabor, psus sum. dep. 3.
eg fell, renn i millum, gieng
inn a mille.

Perlabor, psus sum. dep. 3.
eg fell renn yfer i giegnunt
it, hleip yfer, i giegnum.

Prælabor, psus sum. dep. 3.
eg flyt syrer fratmann.

Præterlabor, psus sum. dep.
eg flyt, fell fram hia, Tyber-
is tumulum præterlabi-
tur, Flited Tyberis fellne
fram hia einum Hol-
transl. Oratio ante præ-
terlabitur qvam percepta
est, Nædan hversar i burt
adurenn menn fa hanan
griped.

Prolabor, psus sum. dep. 3.
eg fell a fram, fell nidur,

heasa

hrasa unnu fóll, 2. stříjd
frammi, hleip frammi, 3.
metaph. Eō prolabi cupi-
ditate, ad falla i soddanu
girnd.

Prolapsio, f. 3. Fall, Hro-
sun.

Relabor, psus sum. dep. 3.
eg fell til baka.

Sublabor, psus sum. dep. 3.
eg fell, eda reuin under, it.
verð ad cingu, geing til
grunna.

Subterlabor, sus sum. 3. eg
renn, fell under, smieige
mier under.

Superlabor, psus sum. dep.
3. eg fell yfer.

LABOR, óris. m. 3. (inter-
dum Labos) Huaup, Er-
fide, Mæda, Ómaf. 2.
Motlæte, Ranner, Ólucta,
3. Síndomur. 4. labores
solis & lute, Solar og
Tungls Formyrkvaner.

Laboriosus, a, um, mædn-
samur, erfidissamur, it.
fullsbundenn. til þræl-
doms, sa sem hefur kostad
stora mædn og ohægd. 2.
Idenn, kostgiæseun, vinnu-
samur.

Laboriosē, mædusammle-
ga, baglega, it. miog kost-

giæselega med storre Ȑ
stundan.

Laborifer, a, um. sa sem hef-
ur miked omak, sa sem ut-
stendur miked erfide Poet.

Laboro, avi, átum, are. I.
eg erfida, þrælfa, 2. er

veikur, mier er illt; ut : la-
borare piorbo, ad vera
veikur, laborare ex reni-
bus, ad vera veikur i Myr-
unum, laborare frigore &
å frigore, ad vera falldur,

laborare fame, ad liba
Hungur, vera svangur og
solltem, laborare re fru-
mentaria, ad hafa skort a
Korne og Matvælum, si-
des ejus laborat, hann er
ecke truanlegur, honum
er ecke truande, 3. sorga,
angrasi; ut : de hac re no-
li laborare, giordu þier ecke
Mædu eda Panka uni þad,
non magnopere laboro,
eg giore mier ecke misfla
Panka þar af.

Laboratus, a, um. sa sem er
giordur med mislum Haq-
leif, meisistaralega, til-
bucun utsnickadur.

Adlaboro vel Allaboro, avi,
atum. I. eg erfida uppa,
legg alud a.

Elaboro, avi, atum. I. eg
ut-

5

10

15

20

25

30

35

| | | |
|---|----|---|
| utsnicka fullgiore, þy til ad ðllu leite. <i>it.</i> giore eittþvad meistaralega med miklum hagleif og prýde. | | Vynsat, labrum olea- rium, Vidsmiors Ker. |
| Elaboratus, a, um. vel og ar- tuglega til buenn. | 5 | LABRUSCA, f. 1. & La- bruscum, n. 2. Villuvyn- vibur. |
| Inelaboratus, a, um. ofull- komun, ecke huenu ad ðllu leite. | | LAC, tis, n. 3. Miolk, 2. jurta Gæst. |
| Elaboratio. f. 3. kostgiæfeleg Aftundan ad bua einn hlut vel til. | 10 | Lactes, ium, pl. f. Sma- þarmar, Blagyrne, <i>it.</i> Svil. |
| Illaboratus, a, um. ovand- adur, vidhafstarlaus, uppa hværn eingru omáke, erfide, hefur kostad vered, <i>it.</i> osmídadur oræktadur. | 15 | Lacteus, a, um. sa sem er hvitur sem Miolk, <i>it.</i> giord- ur af Miolk, humor la- cteus, Miolkur Valve, Gæst, cibus lacteus, Miols- kur Natur, via lactea, Vetrar Braut. |
| LABRUM, n. 2. Vor. 2. ver- satur mihi in primoribus labris, þad sifast syrer Munnenum a mier, pri- moribus labris atringere aliquid, ad snerta lited vid eittþvad, non a summis la- bris ista veniunt, þetta kiemur ecke af Hiartanu, þu talar þetta ecke af al- vorn, 3. labrum, Vatus- laug, þad Kier sem mad- ur badar sig i, <i>it.</i> þad Hol eda Stutur a Kierenu sem Matned fossar utum, 4. stor Tunna, Sar, Ker, <i>it.</i> ; labrum vinarium, | 20 | Lacteolus, hvitlestur, flir- litadur, <i>it.</i> ; puellæ la- cteole, sifyleitar Stulkur. |
| | 25 | Lactarius, a, um. ingulfur, sa sem hefur Miolk i sier, oves lactaria, millar Er- bos lactaria, miolkur Ker, herba lactaria, miolkur Jurt, sem hefur i sier Miolkur Gæst. |
| | 30 | Lacteo, ere. 2. eg syg Miolk af Briostnum, infans lactens, Briostbarn, 2. lactentes herba, vel se- getes, Korn og Jurtur sem ennu eru ad vaxa. |
| | 35 | Lactesco, 3. eg verd ab miolk. |
| | | Lacto, |

| | | |
|---|----|--|
| Lacto, avi, atum. I. eg gief ad siuga, vide aliud verbum Lacto infra sub Lacio. | | dilarfa, dilacerare rempu- blicam, ad fara illa med læsb og lijsde, fordilarfa Stiornarstanded. |
| LACER, a, um. risenn, slitenn, bættur, tøtrottur. Semilacer, a, um. ad halfu- leite risenn. | 5 | LACERNA, f. I. Regnkapo, Reidhempa, Stridskapa. Lacernatus, a, um. sa sem hesur soddann kapu uppa. |
| Lacero, avi, atum. eg rijs i sundur, slit i sundur, tæte i stycke, fer illa med, 2. met. aph. lacerare alicujus famam, ab tala illa um einn hnidra eins mann- vde, lacerare aliquem pro- bris, ab lastyrd, illyrd, stammyrd einn, mynka hann i ordnum sijnum, la- cerare rem suam, ab sva snu gotse. | 10 | LACERTA, f. I. Eijtur- ormur. |
| Laceratio, f. 3. Sundur- ring, Meldekle, Skiemd, laceratio genarum, Skemur, Skramur og Beniar i Andlite. | 15 | Lacertus, us, m. 2. idem. 2. einslags fisjur lijkur Makryle. |
| Lacerabilis, e. sa sem aud- veldlega kann ad rijsfast i sundur. | 20 | LACERTUS, m. 2. Arm- leggur, prop. sa fremre partur handleggjins fra Albogatum ad hondinne, 2. met. Kraptur, Styr- ke, mouere lacertos, ad bruka sitt Afl. |
| Lacerabilis, e. sa sem ecke verbur risenn i sundur. | 25 | Lacertosus, a, um. sa sem hesur sterka Arimlegge, it. efldur, sterfur. |
| Dilacero, avi, atum. I. & quod sapius occurrit Dilac- ero, I. eg sligt i sundur rijs i stycke, sundur rijs, 2. met. aph. spille, eide, for- | 30 | LACINIA, f. I. nedste part- ur a Tateuu, Laf, Sid, Staut, Ferder a Tate. Laciniosus, a, um. vijbur, ferdamilell, vestis laci- niosa, þad sat sem hesur margar Ferder a siet. |
| | 35 | LACIO, inusitatum est, sed usitata derivata & com- posita sequentia. |
| | | Ladio, avi, atum. I. f. eg lecka, lada, teige, ginne |

med fagrum ordnum, la-
ctare aliquem & spe iuani
producere, ad giuna ein-
hvern, draga hanum a talar
med sagurgala.

Lacesso, si, & ivi, itum.
3. eg bid ut, manu, locka,
egne til Strids.

Illacessitus, a, um. vlock-
adur oeindr.

Allicio, exi, etum. 3. eg
tillocka.

Allector, m. 3. sa sem loe-
kar til talsnogl.

Allecto, avi, atum. 1. fr.
eg legg Astundan a ad
loeka einn til.

Allectatio, f. 3. Tillockan,
Fagurgale.

Delicium, n. 2. & Delicie,
pl. f. 1. Lyft, Exterlæte,
Sætiske, Unde, esse
alicui in deliciis, ad vera
mikels metnum og heitt
elkadrur af eimum, habere
aliquem in deliciis, ad
elsta einhvern miklesqa,
hafa a honum mikels-
dalæte, delicias facere
alicui, ad forlysta einn,
gjora þad sem honum er
til yndes.

Deliciolum, n. 2. hiarta
gott, elstu vin, formula

5

10

15

20

25

30

35

blandient, Deliciolæ dim.
f. 1. idem.

Delicatus, a, um. matvan-
dur, vellystingasamur, sel-
lijfur, it. linsseingir.

Delicate, Fræselega.
Delectio, avi, atum. 1. eg
giore gladann lyftuganit
fullnægie eium med lyft
og gledi.

Delectamentum, n. 2. Ly-
steseme, Gleði, Unde.

Delectabilis, c. lyftalegnur,
indeslegur, sætnur.

Delectatio, f. 3. Lyft, Unde,
Gleðe.

Elicio, cui, citum. 3. eg lo-
cka ut, næ ut, it. manu-
raga, ut: elicere aliquem
ad pugnam, ad manu eim-
hvern til ad strijda, ali-
quem ad colloquium eli-
cere, na einn tali, elicere
aliquem ad disputandum,
ad bioda eium uppa dis-
putari.

Electio, avi, atum. freq. 1.
eg locka einn ut af alud og
fostgiæfue.

Illicio, cui, citum. 3. eg til
locka, til lada.

Illecebra, f. 1. Tillockan, Til-
teiging, Talbite, Talsnara.

Illecebrosus, a, um. tilteig-
ingasamur, fullur af til-
teig.

teigingum talsnorum, *it.*
svílsamur, sa sem giars-
nann leider afvega.

Illeebrose, svílsamlega.
Illex vel Illix, icis. f. 3. Tal-
fugl, sem lockar adra til
sinn. *it.* tillockare, sa sem af-
vega leider.

Illeetus, m. 4. Tillockan, af-
vegaleidsla.

Oblecto, avi, atum. I. eg
gled giore cinn hystugann.
Oblectatio, f. 3. Lysteseime,
gladværð.

Oblectamentum, n. 2. Ob-
lectamen, n. 3. *idem.*

Pellicio, xi, etum. 3. eg teige
svílsamlega, leidi afvega,
locka til.

Pellax, ácis. sa sem leider af-
vega med sagur gala, sal-
fur, flor.

Pellacia, f. 1. Limfusmiad-
ur, Flarede, Glaskapur.

Pellex, icis. f. 3. Frilla,
hialona, su sem giftur
madur hefur framimhia.
Prolico, xi, etum. 3. eg
locka frammm, locka ut.

Prolecto, avi, atum. I. fr.
eg locka einn med sætum
ordum.

LACRYMA. f. 1. cuius plu-
ralis frequentius usurpa-
tur Lacrymæ, Lar, Grat-

ur, 2. Sapt, Kvoda, Har-
peis, lacrymæ arborum,
eikarsast, Kvoda.

Lacrymula, dim. f. 1. litell
gratur, liisted tar.

Lacrymosis, a, um. fullur
af grate, gratlegur, sorg-
fullur.

Lacrymo, avi, atum. I. eg
græt, harma. 2. transl. eg
dræp.

Lacrymor, atus sum. eg
græt, æpe, felle tar, tarast.

Lacrymatio, f. 3. Gratur,
2. lacrymatio oculorum,
Auguaveði, Rensle af Aug-
unum.

Lacrymabilis, e. gratlegur,
harmlegur.

Lacrymabundus, a, um.
gratgiarni, gratandi, hvers
augu ad cru full af Larum.

Collacrymo, avi, atum. I.
eg græt med obrum, sam-
harma.

Collacrymatio, f. 3. Gratur
margra til sauans sam-
eignnlegur harmur.

Delacrymo, avi, atum. I. eg
dræp nidur og læt dræpva
af mier; ut: vitis putata
delacrymat, þad dræpur
nidur af Þynvidnum, þeg-
ar hann er hoggvenn.

- Delaerymatio, f. 3. dropa
fall, Vessa-nidurfigtan.
Illacrymo, avi, atum. 1
idem quod Lacrymo.
Illacrymabilis, e. sa sem ecke
lætur vinna a sier med Lax-
um, omiskunsartur.
LACTUCA. f. 1. þad Gras
Salat.
Lacteula, dim. 1. listed 10
salats gras.

- LACUS, us. m. 4. Sior, stort
Stoduvatn, 2. Kier i
hvert Vyn er pressad, *it.*
sior Sar, 3. SmidiuNvor,
Herdslustockur, 4. stort
Kalltrog i hverin Rask er
tilbued, 5. Stafgolf i
Huse.

- Lacuseulus, dim. m. listed
Drog, lited kier.

- Lacuna, f. 1. Batnsdælld,
Batnsgrøf, Pittur, 2.
Hola nidursocken Grisia,
3. met. Skadi, Lion, 25
Afbreck, Brestur, Rjrd,
ut; lacuna rei familiaris,
Skadi og Afbreck uppa
Bued, Fiarstadi.

- Lacunosus, a, um. füssur
med Giotur og Pittre.

- Lacuno, avi, atum. 1. eg
giore hushvolf, reise
Yfergrind, Mæne, poet.

- Lacunar, ari, n. Hvelfing,
Loft.
LÆDO, læsi, læsim. 3. eg
skada, incide, giore tioi,
sæte, dicto vel factio læ-
dere, ad meida i ordnum
eda ver�um, fama ejus
læditur hac re, Hans gott
Nafn og Nifte skadast af
þessu, lædere majestatem
vel dignitatem alicujus,
ad forgrípa sig a einhvers
Hatign eda Verbugleika,
syndga a mote einhvers
Hatign, nulli lædere os,
ad meida eingann, ganga
einguin afuærre.
Læsio, f. 3. Meidsle, Skadi.
Allido, si, sum. 3. eg Stein-
ge vid, kretse, stielle, nagga
vid, *it.* rel framann i, al-
lidere ad scopulos, ad rela
sig a Kletta, steita a Skier-
ium, allidere caput ostio
vel ad ostium, ad rela sig
a Dirnar med Höfdenu
stiella Höfdenu a Dirnar,
2. skada, giore skada.
Allidi, ad hreppa skada,
rata i olucku.
Collido, si, sum. 3. eg slæ
eda kreisse eitt samann
vid annad, nagga og ny-
samann, collidere manus,
ad sla saman Höndunum.
Col-

Collisio, f. 3. Samanu-
slattur, Samann-nuning-
ur.

Elido, si sum. 3. eg mer i
sundur, freistie i sundur
vgkrem til dauds, 2. eli-
dere ignem e silice, ad fla
Ellb med Tinnunne.

Ilæsus, a, um. vmeiddur,
osfabadur.

Ilido, si, sum. 3. eg flæ
vid, stieelle vid, stieite a,
ut; illidere dentes alicui
rei, ad bita fast i eitthvad,
illiduntur fluctus littori,
Bylgjurnar ganga aLand,
had er Brim vid Stev-
dena, navis scopulis illisa,
Skiped hesur stieitt a Slic-
re.

Oblido, si, sum, 3. eg mer
i sundur, freistie i sundur,
oblisus faucibus, med firkt-
um Rverkum.

LÆNA, f. 1. fodradur
Reisufioll, Sidhempa,
Stridskapa, 2. Kapa sem
heir Romversku Prestar
beukudu.

LÆTUS, a, um. gladur,
lysiugur, fatur, 2. transl.
fridksamur, pristenni, asia-
legur, leta seges, vel-
vared Rorn, tellus leta,
frivissim Jord, sic. frugum

pabulique latus ager, sa
Akur scin giesfur af sier
miked Rorn og Gras, 3.
luckulegur gledelegur, 4.
vneyddur, hialf-viliugur,
missdur, ut: leti Dii,
propitii, naduger Gudet.

Læte, gledelega, 2. lucku-
lega, med godre heppue.

Lætitia, f. 1. Glede, Fogn-
udur, Ricete.

Lætor, atus sum. dep. 1.
eg er gladur, lyftugur,
fatur, letari aliquva re &
letari aliquvid, ad glediast
af einhveriu.

Lætabilis, e, gledilegur,
fagnadarfullur.

Lætatio, f. 3. Gledi, Fogn-
udur, Lyfteseme.

Lætamén, n. 3. Mykia,
Aburdur, Hreiti, Lad,
Klijningur.

Lætificus, a, um. Gladur,
gladdær, gledilegur.

Lætifico, avi, atum. 1. eg
gled, giore gladaun, lio-
ugann, latann, 2. eg her
Mykiu a Völl.

Illætabilis, e, forglegur,
sturandi.

Perlætus, a, um. miög
gladur.

LÆVIS, e, item Levis, e,

| | | |
|--|----|--|
| Sliettur, hudsliettur, Jafn, 2. Skiegglaans. | | lep, 2. transl. eg hrære lited vid. |
| Lævitas, f. 3. Sliettleife, Slikia, Slicpa, levitas intestinorum, Innisla Slicpa. | 5 | Allambo, bi, 3. eg drep a Tungunne, sleike, ic. eg hrære lited vid. |
| Lævor, m. 3 idem. | | Circumlambo, bi, 3. eg sleike allt um kring. |
| Lævigo, avi, atum. 1. eg sliette, fægi, huda. | | Delambo, 3. eg sleike af. |
| Lævo, 1. Delævo, idem. | 10 | Prælambo, bi, 3. eg drep fyrst a Tungunne smacka. |
| LÆVUS, a, um. Vinstre, Læva manus, vel simpl. | | LAMENTUM, n. 2. Græ- tur, Harmur, Kveitt Ylfran. |
| Læva, Vinstre Hond, ad lævam, til vinstre handar. 2. transl. favijs, ut: mens læva, Vanvitka, Heimssa. | 15 | Lamentor, atus sum. dep. eg harma, græt, ber mig illa, kveina, barma mier. |
| Lævè, heimstulega, illa. | | Lamentatio, f. 3. Kveitt, Gratur, Harmur, Ylfur. |
| LAGNUM, n. 2. einslags fafa. | 20 | Lamentabilis, e. hærru- legur, hriggelegur, sorg- arlegur, gratlegur. |
| Artolagðanus, m. 2. Brand fafa gierð af morgutæge. | | Delamentor, atus sum. dep. 1. eg kveina, græt, her- mulega, sorga, barma mier, bermier nidur. |
| LAGNA, f. 1. Flæsta, Lei- gell. | | LAMIA, f. 1. Kvenndraug- ur, Vofa i Kvennmans- lyke, Apturganga. |
| Laguncula, dim. 1. Flæ- ssiflorn. | 25 | LAMINA, f. 1. Plata, Lom, Spaung, ut: lamina ænea aurea, Koparplata, Gull- plata, lamina ensis, Blad- ed a Kordanum, 2.. glo- andi plata tilad pijnna med |
| LAGOPUS, podis, f. 2. sa Fugl; lijkur Niupu, Snio- hæna, 2. Fugl af Titlinga- kine, 3. su Turt, sein fallast Hara-flo. | 30 | vdadamenn. |
| LALLO, avi, atum. 1. eg dilla. | | Lamel- |
| LAMA, f. Vatusgiota. | | |
| LAMBO, 3. eg sleike, met, | 35 | |

| | | |
|--|----|---|
| Lamella, dim. f. 1. lijtel Spaung. | | na a inneslegum jardar og eifa Abortum, it. lodning, la, 3. Sag. |
| LAMIUM, n. 1. Netlu tegund, sem lyktar misg issa. | 5 | . Lanuginosus, misg lodein, fullur af hijunge og lode- nu. |
| LAMPAS, adis, f. 3. Lam- pe, it. Blis, Kindell, 2. loptblis ad sia sem lampi, 3. met. Rios, Skin, græc. | 10 | LANCEA, f. 1. Lensa, Spicet, Gladiel. |
| LAMPYRIS, idis, f. 3. sima kvíkendi, líjkt Jotunvor a hvært ad skin i Myrkrenn, Gloru-ormur. | 15 | Lancino, avi, atum, 1. eg picka, rif og slit i sundur. |
| LANA, f. 1. Ull. | 20 | LANGVEO, gvi, 2. eg er veitir, liemagna, ormag- na, preittur, inattlans, magnlaus, dapur, had er i miði slen, latmenusta, er dosemm. |
| Lanarius, m. 2. sa sem höndlur ined ull, vinnur, þeser og vefur. | 25 | Langvæsco, 3. eg verd veik- ur, vanmegnað, preitest, verd liemagna, ormagna. |
| Lanaris, e. sa sem heyrer til ulln, ut: pecus lanare, ullar godur sjándur. | 30 | Langvildus, a, um. gr- magna, liemagna, magn- lans, veitir, luen, preittur, sa sem hefur ríurd i sier, it. sigalegur, scint- fær, latur, langvida au- ctoritas, litell Myndug- leika, langvido studio ali- quid facere, ad giora eitt- hyad med latmenustu, hangandi hendi. |
| Lanicium, n. 2. Ullarverf: | 35 | Længvidæ, veiflega, siga- lega, seinlega, syrer ut- ann hyadfeinge, eptir rek- stur. |
| Lanificus, a, um. sa sem vinnur og spinnur Ull. | | Langvidulus, a, um. dim. X 2 |
| Lanifictum, n. 2. Ullar vina, ullarhandverf. | | 3. ali- |
| Lanifer, a, um. sa sem ber Ull. | | |
| Laniger, a, um. idem. | | |
| Lanosus, a, um. lodein. | | |
| LANUGO, f. 3. Hijungur, Kampar, Mumput, lod: | 35 | |

| | |
|--|----|
| 3. aliquantum langvidus, noctub veiflegur. | |
| Langvor ; m. 3. Veikleile, Vanmattur, Maguleise, 2. lang vor animi, Sinnis- veile. | 5 |
| Elangveo, ui, 2. eg vei- last, vaumegnast, verd magnlaus, liemagna, it. Letiast, verd latur, sigalegur, seinfær. | 10 |
| Elangvesco, ui, 3. idem. | |
| Oblangveo, ui, 2. eg et freittur, armagna, magn- laus. | 15 |
| Relangvesco, ui, 3. eg vei- fest, verd veifare, mier vesnar. | |
| LANIUS, m. 2. Slatruu- arinadur, fletseliare. | 20 |
| Laniena, f. 1. Slatur, Blodbad, it. slaturs Sud, Nieta, Skiemma. | |
| Laniariuin, n. 2. idem. | |
| Lanio, avi, atum. 1. eg slatra, luna i sundur, 2. sundur rif, slijt i stycke. | 25 |
| Laniatus, m. 4. Sundur- riifing, sundue-slijting. | |
| Laniatio, f. 3. idem. | 30 |
| Dilanio, avi, atum. 1. eg rif slijt i sundur i sticke. | |
| Lanista, m. 1. Figtmeistare, sa sein kienner ad slasi med Bopuum. | 35 |

| | |
|---|--|
| LANX, cis, f. 3. vidt fat, 2. Meta-stal. | |
| LAPIS, idis, m. 3. Steiru, 2. Mylupele, & sic mil- liaria numerabant Roma- ni, 3. Myla, ad tertium ab urbe lapidem, priar Mylur fra Borginni, 4. met. misq daufur og favijs madur, Daufinge- Lapidēus, a, um. sa sem er af steine, ut: murus lapidens, stein-mur, im- ber lapideus, steinaregn, þegar steinum rigner. | |
| Lapidōlus, a, um. grittur, it. hardur sem steien, steinhardur. | |
| Lapillus, dim. m. 2. Stein- koru, 2. Gimsteirn, Edal- steiru. | |
| Lapido, avi, atum. 1. eg grijte fasta steinum a, la- pidat, þad rigner steinum. | |
| Lapidatio, f. 3. Grijting- Lapidator, m. 3. sa sem grijter med steinum. | |
| Lapidarius, a, um. sa sem heyrer til steinum og stein- verke, latomizæ lapidariz, Steingrafer, þar sem hellu- griot og steinar eru tekne og tilbunur. | |
| Lapidesco, 3. eg verd ab steinum, verd steinhardur. Lapi- | |

- Lapicida, m. 1. Steinþogg,
bare.
- Lapicidina, f. 1. Stein-
grøf hvar Steinar hogg,
væst og verda tilbuner.
- Dilapido, avi, atum. 1. eg
eyðe, soa, svalla, uteis,
dilapidare pecuniam, opes,
ad eida svalla og soa sinu
qoðe.
- Elapido, avi, atum. 1. eg
hreinsa af steina, tek steina
i burt, elapidare agros,
ad hreinsa steina i burt af
Økrunum.
- LAPPA, f. 1. su Jurt.
- Lappago, su jurt.
- LAQVÆAR, & Laqveare,
n. 3. Løpt, Hvelving, Øfer-
grind, Mæner.
- Laqveatus, a, um. sa sem
hefur løpt øfer sier, it.
Hvelving.
- LAQVEUS, m. 2. Snara,
2. Underferle, Vielar,
- Krofur, Krofalog, la-
qveis feras captare, ab
fanga Dyr i Suorum, la-
qveo gulam frangere, ab
heingia, kirkia, 2. transl.
- Laqvei disputationum, ver-
borum, Krofalog, Brøgd
og Krofot i Disputat.
- Laqveatus, a, um, fastur

- i Snoru, komenn i
Mosskann.
- Ablaqveo, avi, atum. 1.
eg gref fringuin trie ab
pan funne ab sa Volkva
og Varina, ablaqveare vi-
tes, vineas, ab grafa i
fringuin Wijntriet, abla-
queare lupulum, ab hressa
vid Humalenn ad rektia
Humalgrased, so þod være
betur, alias E forte me-
lius referretur ad compo-
sta a Lacu.
- Ablaqveatio, f. 3. Groftur
i fringuum Eikar Natur.
- Illaqveo, avi, atum. 1. eg
fanga i Snoru, moskva,
anetia.
- 20 LAR, laris, m. 2. Hus god,
ut: lares publici, Gudar,
sem dyrkader voru ope-
berlega a Mørkenne, og
a Gotunum, þar sem reist
var um, lares privati,
heimugleger Gudar, sem
dyrkader voru i Heima-
husum, 2. trop. Hus,
Heimale, Gardur, Bustad-
ur, lar familiaris, patrii
lares, cinka bustadur.
- LARDUM, vel Laridum, n.
2. Svinsflest, Laufur a
Svijna-Koste.
- 35 LARGUS, a, um. grlatur,
X 3 rijfur,

- rifur, gjaſmildur, 2.
rifur, rikuglegur, yfer-
guæfanlegur.
Largè, orlatlega, rikug-
lega, yfergnæfanlega. 5
Largiter, *idem*.
Largitas, f. 3. Orlate,
Riflike, Gjaſmildi, 2.
Yfergnæfanleglike.
Largior, gitus sum. dep. 4. 10
eg gief orlatlega, giesburt,
veite, steinke, er rifur og
gjaſmildur.
Larginio, f. 3. Muta, *it.*
Steinknr, gafa.
Largitor, m. 3. Veitare, sa
sem giesfur og Steinke
miked.
Largificus, a, um. *idem*
quod Largus. 15
Largifluus, a, um. *poet. ut:*
imber largifluus, yfer-
fliotanlegt regn.
Largiloqvus, a, um. marg-
talabur, margordur, fiol-
yrdtur, fioptugur. 20
Elargior, gitus sum. dep.
4. eg gief og steinke burt.
Prælargus, a, um. mitog
yfergnæfanlegur, miked 25
stor og fullkomenu.
LARIX, f. 3. sa Bidur, liſt-
ur Grenc eda Turu.
Larignus, a, um. sa sem
er af þesslags tric, resina

- larigna, Kvoda af Larix
vide.
LARVA, f. 1. Gryla, Bofa,
Drangur, Apturganga,
2. Grijma, Gierfe sem
menn hafa fyrer Aladlitenu.
Larvalis, c. sa sem heyrir
til Bosn.
Larvatus, a, um. sa sem
hefur Grijmu, edur Gierfe
fyrer Aladlitenu, 2. galeum
trylltur.
LASANUM, n. 2. Natt-
Pottur, Natt-Stoll til ad
høgia fier a. 15
LASCIVUS, a, nm. fatur/
giemsmitell, glensfullur,
ismitell, gassafeingenn,
2. lanslatur, losiasamur,
viſfenn.
Lascivia, f. 1. Giems, Glens,
Oſſakiæte, Galje, 2. Lau-
ſæti.
Lascivio, ivi, 4. ad hafá
oſſakiæte, vera upposlu-
mitell, svæſenn, ofurdad-
ugur.
Lascivibundus, a, um.
fatur, listugur, giems-
fullur og uppostumitell. 20
LASSUS, a, um. preitt-
ur, uppgiesenn, lucun,
ormagna, veikur.
Lassitudo, f. 3. Preita,
Preiting, Luc, Mæda. 25
La-

| | |
|---|----|
| Lafesco, 3.. eg þreitesti, lyest. | |
| Lasso, avi, atum. 1. eg þreite, lyse. | |
| Delasso, avi, atum. 1. eg giøre cinn yserburda lucū, städþreittani. | 5 |
| Indelassatus, a, um. óþreitt- ur, óþreitanlegur. | |
| Prædelasso, avi, atum. 1. eg þreite, lyse fyrirframini. | 10 |
| Elassesco, 3.. eg er yserkom- enn af þreytingu. | |
| LATEO, ui, itum. 2. 2. dylst, er i leyne, hulenn, <i>it.</i> ókunnugne. | |
| Latenter, heimuglega, lei- nelega, i hilmingu. | 15 |
| Latito, avi, tum. 1. eg dylst, er i leyne, fel mig. | |
| Latitatio, f. 3. Hilmung, | 20 |
| Dulur, Leynd. | |
| Latebra, f. 1. Skiol, Fylsui Leyne, Felur. | |
| Latebrosus, a, wo. fullur af fylsuum. og holum, holottur, pumur latebro- sus, holott Wikirkol. | 25 |
| Latebrose, i fylsuum, hol- um og skotum. | |
| Latibulum, n. 2. Dyrabali, dyrafylne, 2. Fylne, Fel- ur, Skot. | 30 |
| Delitesco, ui. 3. ee dylst, - ligg i leyne. | |
| Interlateo, ui. 2. egdylst a misse, stile mier a misse | 35 |

| | |
|---|--------|
| Oblitesco, ui, 3. <i>idem quod</i> Delitesco. | |
| Perlateo, ui, 2. eg ligg un- der, er alldeiles hulin. | |
| Sublateo, ui, 2. eg ligg hulenn under. | |
| LATER, is, m. 3. Tigul- steirn, Murstein, later coctus, brendur Tigul- steirn, lateres coquere, ad breuna Tigulsteina. | |
| Laterculus, m. 2. d. litell Tigulsteirn. | |
| Latericins, a, um. sa sem er af Tigulsteine, <i>ut</i> : pa- ties latericus, Mur. af Tigulsteine, Murveggur. | |
| Laterarius, a, um. sa sem heyrer til Tigulsteinum, <i>ut</i> ; terra lateraria, Leyr- Jord sem er hofd til Ti- gulsteina. | |
| Lateraria, <i>subst.</i> Tigulofn. | |
| LATERNA, f. 1. Skrid- bitta, Lig, Liosbere. | |
| Laternarius, m. 2. sa sem ber Ligena. | |
| LATEX, m. 3. Vesse, Vol- ve, Fugt. | |
| LATOMIA, <i>vide</i> Latumia. | |
| LATRINA, f. heimuglegt Madhus. | |
| LATRO, avi, atum. 1. ab geha, gesla, canes ali- qvem latrant, Hundarner | |
| X 4 | giess- |

| | | |
|--|----|--|
| gælsta ab einhverium, 2. stomachus latrat, Magenn moglar, knurrar af hun- gre. | | ur, Nan. Næningiastap ur, Gripdeild. |
| Latrator, m. 3. sa sem gællter; ut: Canis latra- tor, Hundur sem gællter. | 5 | Latrocinatio, f. 3. idem. |
| Latratus, m. 4. Gælt, Gey | | LATUS, a, um. vijdur, breidur, rumur, it. lang- samur. |
| Allatror, avi, atum. 1. ab gælsta ab, 2. met. ab | 10 | Latè, ius, illime, vidt og breidt. |
| Stammyrda, nídra, 3. met. mare allatrat oram terræ, þad er Siafarhliod vid Stronbena. | | Latitudo, f. 3. Víjdd og breidd. |
| Elatro, avi, atum. 1. eg læt íssa, buldra. | 15 | Latesco, ui. 3. eg verb brei- dur, breide mig ut, breidka. |
| Illatror, avi, atum. 1. eg gælte, geya ab. | | Latifolius, a, um. sa sent hesur breid blod, ut; myrt- tus latifolia, þad blada milla Myrtus L. |
| Oblatror, avi, atum. 1. eg jafu líjte, er uppe sem | 20 | Latifundium, " 2. mikld Jardagots, Eigner. |
| Bode vid Skier, siendupp i Noshunum, er svorull. | | Collato, .avi, atum. 1. eg giore vidt og breidt, ut- vijdka. |
| Oblatratrix, f. 3. Noldrum- arsam Rona, svorul, taanhvøf. | 25 | Dilato, avi, atum. 1. eg ut- vijdka, utbreidka. |
| LATRO, nis, Reisarc, Ræn- inge, Øfbelldis madur. | | Perlatè, m. og vijdt og breidt. |
| Latrunculus, m. 2. half- ssielmer, under þad reifare, | 30 | Prolato, avi, atum. 1. eg vijdka, utben, utbreide, it. leuge, diem ex die prolatate, ad draga un- dan das eyfer dag. |
| 2. Slakincenn, latruncula- ria tabula, Slakbord. | | LATUS, eris, n. 3. Sijda, 2. met. homines e latere alicujus, þær meun scut eru uppá eins sydu, hans beslu riner, 3. teckum la- tus, velbriniadur ut- buenn |
| Latrocínor, atus sum. dep. 1. ab bruka Nan, Øf- belldi og Næningiastap. | | |
| Latrocinium, n. Naustap. | 35 | |

buenn, nudum latus, hliſſ,
arlaus naſenn, 4. fode-
re alicui latus, ad benda
vid einum i ſiduna og
minna hann a eitthvad,
latus alicui tegere vcl/clau-
dere, ad ſitia hia eimum,
ganga eimum til hægre
handar.

Latusculum, dim. n. 2. liſſ 10
tel Gijda.

Lateralis, e. sa ſem heyrer
til ſidunne ut, dolor la-
teralis, ſiðu ſtingur.

Laterarius, a, um. idem.
lignum laterarium, þad
tric ſem er vid Gijduna.

LAVO, avi, atum. & lo-
ttum, lavare. 10 eg þvæ,
hreinsa, ſkola, bada, 2.
væte, utrumque lavare &
lavari dicitur, ad ganga i
bad, boda fig.

Lavatio, f. 3. Pvottur,
Hreinsun, Bäd.

Lavaerum, n. 2. Laug, Bäd.

Lautus, a, um. þveigenn,
2. hreinlegur, hreinſerbug-
ur, nettur, nipur, a/
ſialegur, 3. herlegur, 30
fostnlegur, dyr, ut; lau-
tus homo, ríkjur madur,
sa ſem heildur fig vel, lau-
tissimi ſolent in iis locis
elle, i þeim platsum pla-

5

15

20

25

30

35

ga ad vera mikelshattar
velmegande menn, lau-
tum patrimonium, mikell
Arfur, ſtort Erſdagots,
lautiſſima vina, mikil
agiætt og kostnlegt Vijn.
Lautè, Rijkuglega, herlega,
practuglega, kostulega,
ut; lautè elle vestitum,
exornatum, ad vera vel
buenn, ſtriddur, lautè vi-
vere, qd lifa vel, hafa
goda daga.

Lautitia, f. 1. Pragt, Pryde,
Hoſſrægt.

Lautia, orum, n. 2. pl.
Herramanna Skeinfur.

Elavo, lavi, lotum. 1. eg
þvæ, hreinsa vel.

Illotus, a, um. ðþveigenn,
ſaurugur.

Prælautus, a, um. pragtug-
ur, vidhafnar mikell, kostu-
legur.

LAURUS, f. 2. & 4. Laur-
beria Tric.

Laurea, f. 1. Blod af
Laurberia vid, Laurberia-
frans.

Laureatus, a, um. priddur,
ſtrindur med Laurberia
blodum.

Laureus, a, um. sa ſem er
af Laurberia vid, laureus
ramus, Laurberia foſtur.

X 5

Lau-

| | | |
|---|----|--|
| Lauréola, dim. f. 1. litell laurberia vidar frans. | | Laudatrix, <i>infæm.</i> |
| Lauretum, n. 2. laurberia vidar Lundur, þar sem laurberia-vidarttie vaya. | 5 | Laudatio, f. 3. Lof, Hro- san, laudatio funebris, s- liffpredikun. |
| Laurinus, a, um. sa sem er af laurberiatrie, <i>ut</i> ; oleum laurinum, laur- beria Vidsmigr, folia lau- rina, Laurberia-vidar blod. | 10 | Laudabilis, e. loslegur, losverdur, hrosunarverd- ur. |
| Lauricomus, a, um. blom- gadur med laurberia blom- strum, poet. laurifer & lauriger, sa sem ber Laur- beria Blod cdur Kransá, poet. | 15 | Laudabiliter, loslega. |
| LAUS, dis, f. 3. Lof, Hros, Prijs. | | Laudativus, a, um. sa sem þenar til þess ad hrosa ein- um hlut, <i>ut</i> : genus ora- tionis laudativum, rædu- form til ad hrosa einum med. |
| Laudo, avi, atum. 1. eg lofa, hrosa, prysa, legg eignum til mikla Vegsemð, 2. vitua til eins med næfne, laudare aliquem testeui, ad falla einn til vitnes, au- tores certissimos laudare possum, jeg faun ad bera fyrer mig falla til vitnes, viðstu Hofunda, Skri- fara. | 20 | Collaudo, avi, atum. 1. eg hrosa lofa med odruum. Collaudatio, f. 3. samig, enlegt lof og hros. |
| Laudatus, a, um. ior, ins, illimus, loslegur, los- verdur. | 25 | Dilaudo, avi, atum. 1. eg uefne einn tit og opt med ærzu, og legg honum alltid virding til. |
| Laudator, m. 3. sa sem lofar, hrosar. | 30 | Illaudatus, a, um. losleg- ur, sa sem er eingrat æru og losverdugur. |
| | 35 | Illaudabilis, e. <i>idem</i> . |
| | | LAUTUMLÆ, pl. f. 1. Fangelse, Blaturn, Fang- gaturn, <i>it</i> . Prælafangelse, lautumiz lapidariz, Stein- græfer hvar Fangar hliota ad præla, scrib. & Lato- miz. |
| | | LAXUS, a, um. vijdur/ rumur. |

Laxè, ruinlega, laugt og
vidt, ut : habitare laxè &
magnificè, ad sua i ein-
um storum og pragtugum
stad.

Laxitas, f. 3. Ruunleike,
Vijdd, laxitas domus,
ruungott hus, vidd hussens.

Laxo, avi, atum. I. eg
vijdla, rymla, losa, laxare
sunem, ad losa Reciped,
Radalcun, laxare clau-
stra, ad opna Læsingarnar,
laxare pedem, ad losa
fstaed, lata fla undann,
met. laxare freна cupiditi-
tibus, ad giesa sinnu
Girudum taum, laxare
animum a laboribus, ad
lietta a sicr Ersidenu, tala
innortes hresing, laxa-
re vinculum epistolæ, ad
tala upp Bresed.

Laxatus, a, um. losadur
slakur.

Laxamentum, n. 2. Linun.
Licter, Mo, Los, naelius
sum pasillum laxamen-
ti, eg heſe feinged nock-
urn lietter.

Relaxo, avi, atum. eg lina
losa, met. relaxare au-
mum & dare se jucundi-
tati, ad hressa upp Giede-
muna og giora sig

gladann, relaxare se occu-
pationibus, ad hvijla sig
af mœduue.

Relaxatio, Licter, Froun,
Endurnæring, Moleghheit,
anihi relaxatio, Hugar
froun, Hugarhresing.

LEBES, etis, m. 3. Rictell,
Malmptottur.

LECTUS, m. 2. Nutt,
Sæng, lectus cubicularis,
idem. 2. Beckur med bee-
kiardijnu sem falladest,
lectus discubitorius, hia
þeim gamlu.

LECTULUS, m. 2. dim. litel
Sæng, Runikornu.

LECTISTERNIUM, n. 2. rumna
Uppbuningur.

LECTISTERNIATOR, m. 3. sa
sem byr upp rum og brei-
der a bord.

LECTICA, f. 1. Kerru.
LECTICULA, dim. f. 1. litel
Kerru.

LECTICARIUS, m. 2. sa sem
flitur og færer Kiertuna.

LEYCYTHUS, f. 2. Oliu-
frucka, Glasfa.

LEGIO, mis, f. 3. Her,
Fylking Strids Fylking
hia Romverskum i hverre
ad voru 6666 Strids-
menn, i forstunne færre,
enn med það síðasta 12500.

Le-

Legiuncula, f. 1. litell Her-
skare.

Legionarius, a, um. sa sem
er af einne legion edur
Striðs Fylking, miles le-
gionarius, sa Striðs-
madur sem heyrer til einne
Fylkingu, cohortes legio-
nariorum, Hervfyllinga flo-
ðar.

LEGO, avi, atum. 1. eg
sendi, 2. skipa, befala, 3.
in militia est, legare sibi
aliquem, ad taka sier full
megfugann, utvelia sier
einn til adstodar, 4. eg
gief, læt einum eitthvad
ſi tie, ut: legare alieni
qvæðan bona, ad giesa
einum eitthvad exter sig,
legare alicui aliquid te-
stamento, ad testamentera
einum eitthvad, ad giesa
einhverium eitthvad med
Testamente, 5. tileinka,
tilreisna, ut: legare for-
tunæ aliquid, ad tileinka
lucknum eitthvad.

Legatum, n. 2. Gasa,
Salus, Testameutrad
gots.

Legatarius, a, um. sa sem
einum er stíckadur og til-
lagdur.

Legator, m. 3. sa sem gie-

fur eda testamentar nocti
ud i burt, it. sa sem gief-
ur eina stora gafu og gis-
ret Fundatiu um hana.

5 Legatus, m. 2. Furstaleg-
ur Sendebode, 2. har
Embættesinadur i Stride,
sem hefur þo annan Herra
ýfer sier, 3. Almtmadur
eda Befalings madur i ei-
nn lande eda stipte.

Legatio, f. 3. Furstaleg
Sendifor.

Ablego, avi, atum. 1. eg
sende burt og visa einum
einhverstadar.

Ablegatio, f. 3. Burtsend-
ing.

Allego, avi, atum. 1. eg
sende einhverstadar, (in
rebus seilicet privatibus, ut:
legare in publicis,) 2. vits-
na til, ber fyrer mig, ut:
allegavit multa ad rem
non pertinentia, hanit
kom med margt sem ecce
heyrde næist til esnemu.

Allegatio, f. 3. Sending
Sendifor.

Collega, m. 1. Embætt-
isbroder, Medpieranare,
medhialpare.

Collegium, n. Samkvæme,
Selskapur, collegium
prætorum, Herra sam-
kvæme,

Fvæne, collegium Sacerdotum, Riennevallded, collegium fabrorum, Smida selškapur.

Delego, avi, atum. 1. eg sende burt, visa burt, 2. ad sticca, giefa eiaum befalning, delegare alicui curam, officium, provinciam, ad fela einhverium embætte a hendur.

Delegatio, f. 3. Burtsending, 2. Sticcan, Befalning.

Relego, avi, atum. 1. eg sende sticca einn langt fra vðruin, 2. gisre utslægann, relegare lectorum ad auctores alios, ad vijsa Lesaranum til annara Scribenta.

Relegatio, f. 3. Utlegdar domur.

LEGO, gi, etum. 3. eg fine, samansafna, ut; legere flores, spicas, pomæ ab arboribus, ad plocka Blomstur, Axenn, Eple af Eifuum, legere baccas, ad tina Ber, transl. legere sermonem alicujus, ad giefa giætur ad hveriu eindu orde sem einn talar, legere ossa mortuorum, ad safna samann Beinum

5

10

15

20

25

30

35

Framilibenna til grefastrunar, 2. les, giegnunes les, 3. ad sigla frammlhia, legere oram Italæ, ad sigla framml hia Vallande, legere littöra, ad sigla med landi, 4. eg vel, utvel, ut: legere judices, ad setia domara, legere aliquem in senatum, ad utvelia einn til Radherra, in demortui locum legere, ad utvelia einn i stad þeß danda.

Lectus, a, um. ior, issimus, fiørenn, fosenn, utvalenu, misog ypparlegur. Lecte, tissime, sierdeiles, vel og ypparlega.

Lectio, f. 3. Samtining, Samannsafn, Lestur, 3. Utvalning, Val.

Lectiuncula, dim. f. 1. litel ydfun, litell Lestur, matutina tempora lectiunculis consumere, ad bruka Morgunstundernar til sina ydflana.

Lector, m. 3. Lesare.

Lectito, avi, atum. 1. eg les opt, les giarnann.

Allego, gi, etum. 3. eg til vel, bæte vid.

Colligo, gi, etum. 3. eg safna, saunka samann, collige-

ligere exercitum, ab safna
lide, colligere vires ad ali-
qvid agendum, ad bua
sig til ab gisra eithvad,
colligere se, ad sanfa sig,
koma aptur til fialfs sins,
colligere frigus, ad lata
sier verda fallt, colligere
fici, ad taka til ad verda
þyrstur, colligere tedium,
ad lata sier leidast, colli-
gere iram, ad reidast,
colligere se in arina, ad
taka uppa sig Wopn, her-
flæbast, 2. urskurða, alyfta,
døme.

Collectio, f. 3. Samann
safn, 2. Urskurdur, Alyftun.

Collectum, part. n. 2.
Samannsafn, vivere col-
lectio, ad lisa a sinum ad-
drattum.

Collecta, abs. f. 1. Safn,
þes sens af morgum er til
lates.

Collectaneus, a, um. sam-
ansafnadur, samantind-
ur.

Collectarius vel Collectivius,
a, um. idem exercitus col-
lectivius, snogglega sam-
antint herlid.

Collectivus, a, um. sa sem
vregur sig samann, safnast

5

10

15

20

25

30

35

samann i eitt, 2. sa sem
alyftast af viðum rskum.
Recolligo, gi, etum. 3. eg
safna samann uppa ny-
zger se recolligit, þeint
veika tekur til ad batna,
recolligere vires a vel e
longa ægritudine, ad ral-
na vid aptur ur lorinne,
ad fa aptur fina krapa
epter langvaranlegaun
sufdom, 2. recolligere
animum alicujus, ad blidla
einhvern aptur.

Deligo, gi, etum. 3. eg
vel ur, utvel, 2. eg ploc-
fa, deligere milites, ad
safna lide, qvosdam ex-
senatu ad consilium deli-
gere, ad utvelia noctra
af Radenu til ad hallda
Radslogun um eithvad,
deligere aliquem sibi ad
imitandum, ad utvelia sier
einhvern þann sem madur,
vill epterfylgia, deligere
castris locum idoneum, ad
utvega hendtugaun Her-
budastad, 2. eg plocka,
deligere rosas, ad plocka
Rosir.

Delectus, m. 4. Val, Vel,
habere vel adhibere de-
lectum, ad velia med ad-
giætnæ, delectum habere
mili-

| | |
|--|----|
| militum, ad mynstra Her- lidel, ad velia þa strids- menu sem hendtugaster eru til þeſ og þeſ. | |
| Diligo, exi, etum. 3. eg elſka, heſ lierann, hellb miked af. | 5 |
| Diligens, o. 3. kostgiæfenn, diligens in re aliqua & alicujus rei, kostgiæfenn i einhverium hlut, ut; di- ligentissimus officii, miog kostgiæfenn i ſinu Embæt- te, diligens veritatis, sann ordur. | 10 |
| Diligentia, f. I. Kostgiæfne, Aſtundan. | 15 |
| Diligenter, kostgiæfelga, med aſtundan. | |
| Indiligens, o. 3. okostgiæ- fenn, forſomunarsainur, hirdulans. | 20 |
| Indiligentia, f. I. Aſtundun- arleſe, Forſomun, Hir- duleſe, Wangiætſla. | 25 |
| Indiligenter, okostgiæfe- lega, med forſomun, hirdu- lauslega. | |
| Perdiligens, o. 3. miog kostgiæfenn. | 30 |
| Perdiligenter, miog kost- giæfelga, med meſtu a- ſtundan. | |
| Eligo, gi, etum. 3. eg ut- vel, fys, fiſre. | 35 |

| | |
|--|--|
| Electus, a, um. utvalenn, einvalenn, koſenn, kior- enn, himm. ypparſte, elec- tissimi viri civitatis, þeir voldustu og yppurſtu menn i stadtum. | |
| Eleclè, med utvalningu. | |
| Electus, m. 4. Val, Vol, Utvälning, kior, Koſning. | |
| Electio', f. 3. idem. | |
| Elector, m. 3. Utveliare. | |
| Illectus, a, um. ovalenn, olesen. | |
| Interlego, gi, etum. 3. eg urvel. | |
| Intelligo, exi, tum. 3. eg ſtil, grip, underſtend, M. Catonem ſua ætas non in- tellexit, þad var eingenn a dogum Catonis ſem funne riett ad ſilia hvern- enn honum var hattad. | |
| Intelligens, o. 3. ſkilnings- godur, ſkinugur, fllokur, vitugur, forstandigur. | |
| Intelligentér, ſinsaulega, Bituglega, ſkinuglega, for- standuglega. | |
| Intelligentia, f. Skilſene, Skarpleile, ſkilnings- gafa, Bit, Bitsmuñer. | |
| Intellectus, m. 4. idem ut; intellectu aliquid conſe- qui, ad ſilia eitthvad, fa- citt griped, 2. verbum hoc | |

hoc duplieem habet intellectum þetta ord hefur tvøfalda merking.
 Intellectio, f. 3. Skilningur, Skinfeme.
 Intelligibilis, e. stiliannlegur.
 Negligo, xi, etum. 3. eg gleime, tine nibur, forsinæ, hirbe ecce unum, legg fyrer obal, vanræki, non negligere negotium aliquid, ad gleima ecce sinn erinde, negligere perieulum fortunarum & capit is pro amico, ad setia sitt lif og Welferd i hættu, fyrer sinn Vin.
 Negligens, o. 3. hirdulaus, forsomunarsamur okostgiæfenn, comp. ior, ius, illimus.
 Negligentia, f. 1. Hirduleise, Forsomun.
 Negligenter, hirdulaussega, fyrer utann ydne og astundan.
 Neglectus, m. 4. Forsomun, Vanrækt.
 Perlego, gi, etum. 3. eg les yfer, les i giegnum, les ut, 2. sie yfer, list augum til, perlegere omnia oculis, ad lita yfer allt, sia allt i giegnum.

5

10

15

20

25

30

35

Prælego, gi, etum. 3. eg les fyrer, ut; prælegere pueris aliquid, ab lesa Þornum eithvad fyrer, 2. ab sigla fyrer bij. Prælectio, f. 3. Fyrerlestur. Prælector, m. 3. sa sent les fyrer. Relego, gi, etum. 3. eg les upp aptur, sepe relegere aliquid, ab lesa eitt opt yfer, 2. relegere iter, ad reisa sama veg til baka. Seligo, gi, etum. 3. eg vel ur, læt til sijdu. Selectus, a, um. utvalknis, fioren. Selectio, f. 3. utvalning, it. Abgreiningur, Abstimation. Sublego, gi, etum. 3. eg hripta til min snogglegas, 2. tine upp, safna samann, 3. eg hnupla til min, ut; sublegere alicui carmina, ad stela versum ur òðrum, (þegar cinn er ad giora vers) clam alieujus sermonem sublegere, ad standa a hlere og hlusta cpter þvi semi einn talar, 4. sublegere aliquem in locum demortui, ad utve

319

| | |
|--|--|
| lia einn aptur i þeſt ſtad ſem ſaladeſt. | Lenitas, f. 3. Minkleike, ſtillelegleike, mykinde, Hogværð, Pidlyndi, giæſhyndi. |
| LEGUMEN, n. ſu Turt ſem kippa ma upp med hende ſinne, Matar · Turt. | Lenitudo, f. 3. idem. |
| LEMBUS, m. I. lited Skip, ſtor Batur. | Lenio, ii. ivi, itum. 4. eg lina, millda, myke. Le- nire alicujus inſeriam, ad lietta under annars bol, hugga hattu i ſinne Eynd, lenire ægritudi- nem, desiderium &c. ali- cujus, ad mykia einhvers Krankdæme, ſvala eins gyrnd. |
| LEMMA, atis, n. 3. Rok, Aſtædur, þad ſcm inadur tekur fier til Beviſingar ad ſirkja ſuna Meinung med, 2 Litell, Ýfenskrift. | Lenimentum, n. 2. Linum, Lietter, Mykendi. |
| LEMNISCUS, m. 2. unſlitt Kransabaud, edur Borde, Varſterabuckur. | Lenimen, n. 3. idem Poet. |
| Leuniscatus, a, um. prid- dur med Kransabordnum. | Delinio, ivi, itum, fre, 4. eg millde, myke, lina, frid- ſtille, item brufa ſleikiulæ- te, ſniadur, pretta med fogrum ordnum edur sag- urgala. |
| LEMURES, pl. m. 3. Draug- ar, Dofur, Aþtungaungur. | Delinimentum, n. 2. ſniad- ur, Lalbite, Algn, Lalteig- ing, Lallocfan, Lal!, Lal- drægne. |
| LENIS, e, linur, minfur, millbur, hægur. Lenes venti hæger vindar. Le- nes cibi minf fæda, blan- tut matur, lene vinum miſt viin, liett adgaingu, lenis animus minfer og hogværer giedſmuner. | Delinitio, f. 3. Mykling, linum, fridſtilling. |
| transl. lene jugum lidan- de Fiallsbrun, ſem ecke er miog brott. | Delinitor, m. 3. ſa ſem frid- ſtiller, myker, linar. |
| Leniter miuklega, ſtillelega, tempilega, hægſerðuglega. | Delenificus, a, um. minfur, ſniadurfullur, fullur ned- tal og prette. |

| | | |
|--|----|---|
| Oblenia 4tæ, <i>idem quod</i> lenio. | | Lentigo, tiginis, f. 3. Frekna: Bleittur. |
| LENO, nis. m. sa sem helld- ur Horu-hus, Horu- seliare. | | Lentiginosus, u, um. Frekna: ottur. |
| Lenunculus, d. m. 2. sa sem þenar heim sem hell- dur Horuhus og tulkar Kveunfolk til ad fremia otugt i Horuhusum. | 5 | LENTISCUS, f. 2. sa vidur Mastix. |
| Lena, f. 1. su sem helldur Horuhns. | 10 | Lentiscinus, a, um. sa sem er af Mastix vide. ^{ns} Oleum lentiscinum þad vidsniðr sem gjort er af Mastix Vidi. |
| Lenonius, a, um. sa sem heyrer til soddan Saur- lyfes otugt. | 15 | Lentisciter, settur med Ma- stix vid, hvareid Mastix- Eric vaxa. |
| Lenocinium, n. 2. Lausa- kveunahalld, su lífsnæring ad liena Skieklur til Saur- lyfes fyrer peninga, Lausa- kveua utvegin, samann safn. 2. Met: Lockan, Tælin. 3. svíksamleg feg- run, talfull prýde. | 20 | LENTUS, a, um. Seigur 2. seirn, seinfær, sliga- legur, 3. doseñ, latur. 4. stilltur, giæten, rad- settur, stödingur, Homo consideratus & lentus Radsettur madur, stillen, 4. hogvær, müssdur, linur. Vinum lentum, miult Viin. Ignis lentus, sa Eldur sem brennur stillt. |
| Lenocinor, atus, sum. 1. eg bruða faurgala smia- dur og fleiknlæte, locka, taldreg. | 25 | Lentulus, a, um. nochud seinfær, seinlatur, eðe næsta Bradur. |
| LENS, dis, f. 3. Nyt. | | Lente, Seinlega, Siga- lega, 2. stoduglega, still- lega. |
| Lendes, Lusa nyt, Værling i Høfde. | 30 | Lentitia, f. 1. Seigia, Minkleife. |
| LENS, tis, f. 3. sma Ertur, Musærtur. | | Leutor, m. 3. Seigilldi, Seigia, Sleipa. |
| Lenticultæ, f. 1. dim. sma Ertur, 2. Frekna: Bleittur. | 35 | Len- |

| | | |
|--|----|--|
| Lentitudo, f. 3. Steinleile, Sigassapur. | | Perlepidè, miked artuglega miog lystelega. |
| Lento, avi, atum, are. I. eg beige, giore langa sveigin, lentat opus vers Ieb geingur feint. | 5 | LEPOR vel Lepos öris, m. 3. Guillileg Skiemtan, item Malsnille. |
| Lentesco, 2. eg verb seigur, lode vid. Picis in morem ad digitos lentescit, þad loder eins og Clare vid Gingurnar. | 10 | LEPUS, öris, m. 3. Hiere. Lepusculus, dim. m. 2. li tell Hiere. |
| Relentesco, 3. eg stodvasti aptur, verð Stilltur ad Myu. | | Leporinus, a, um. sa sem er af Hiera, ut Lac lepo rinum, Hiera Niolf. |
| LEO, onis, m. 3. Lion, 2. Lions merke, 3. ein flags Fiskur af Krab ba-tæge. | 15 | Leporarium, n. v. Dyras Hafur, Dyras Afriett. |
| Lexua, f. 1. Lions Juna. | | LEPRA, f. 1. Spitelska, Lykbra. |
| Lea, f. 1. idem. | 20 | LESSUS, us. m. 4. Sorgar fvein, Harmur, Lyksa ungur. |
| Leoninus, a, um. sa sem heyrer til Lione, er af Lione, Pellis leonina, Lions Hud. | | LETHARGUS, m. 2. Slen sia, Svefnþyfe. |
| Leopardus, m. 2. þad Dyr, Leopard; fornæd af Lione og Pardus Dyre. | 25 | Lethargia, f. 1. Idem Lethargicus, a, um. sa sem er hallden af Svefn þyfe, 2. sa sem heyrer til þeim Siufdome. Morbus lethargicus, Svefnþyfe. |
| LEPIDUS, a, um. Snötur, artuqur, Nettur, lyftugur. | | LETUM vel Lethum, n. 2. Daude, lethe interire vel affici, ab deya. |
| Ledidè, Artuglega, Snöt urlega, Lyftlelega. | 30 | Lethalis, c. Daudlegur, bannværn, lethale vulnus, bannvænt Sar. |
| Lepidule, nockud artug lega, lyftlelega. | | Lethaliter, bannvænlega. |
| Illepidus, a, um. osnotur, onettur, ofægur, ofrydur. | 35 | Lethifer, a, um. bannværn. |
| Illepidè, flurlega, osnotur lega. | | |

| | | |
|---|----|---|
| Leto, avi atuu are. I. eg deyde, drep, Poeticē. | | Levipes, dis, O. 3. fotfumur, Sporliettur. |
| LEVIDENSIS, e. Grofur, illa tættur, illa þætdur, laflegur, Munusculum levidense, crassð filð, liett- vægur Skeinkur. | 5 | Levo, avi, atum, are. I. eg lypte upp tel a loft, lopta, riga, 2. eg liett under, lina, myke, endur- nære, levare dolorem in- opiam &c. alicujus, ad lietta under eins Sorg og Orþyrgd, levare animum alicujus, ad hugga anars Giedsinune; levare fessos artus, ad hvijla sig, 3. eg liette af, fria, leise, ^{ut} levare aliquem ouere, ad lietta Byrdenne af ein- hveriūn, levare aliquem ægritudine, ad giora eim heilbrygdañ, levare ani- mum molestiis, ad lietta af Mædunne, levare ali- quem vinculis, ad giesa eim lausañ ur fangelse, 4. eg giore lieted ur, onnyte; Multa fidem promissa le- vant, miflum og morgum lofunum er valla ad frua- |
| LEVIR, m. 2. Egtmann- sens Broder. | 10 | Levitas, f. 3. Lietsleile, 2. ostodugleife, Liettferdig- leife giedsinunanna. |
| LEVIS, e. liettur; liettur, slænur, 2. liettur a fier, finur, 3. ostodugur, liett- ferdigur. Homo levi, vel levi sententia, liettferd- ugur inadur, 4. litel hægur, audvældur. ^{ut} Levis labor, liett Erfide. levi brachio aliquid agere, ad frañkvæma nochud med litelle Mædu. | 15 | 20 |
| Leviculus, a, um. nochud liettferdigur og ostodug- ur. | 20 | Leviter, liettelega, hægle- ga, liittelega, leviter ali- quid tangere, ad foma lieted vid eitthvad, snæta hvad ad eins, Homo levit- er eruditus, Mædur litt lærdur, ecce parverdt grundvalladur, leviter fer- re, ad næbera vel. |
| | 25 | Levatio, f. 3. Upphypting, Linun, Lietter, ^{ut} levat- tio ægritudinum, lietter i frankdænum. |
| | 30 | Levamen & levamentum; idem levamento esse ali- cui, ad vera eimum til lietters. |
| | 35 | All- |

Allevo, avi, atum. eg lipte upp, 2. myke, lina, endurnære, hugga, Allevare af-siecum, ad hughreista þau piada, aliorum ærumnas dictis allevare, ad lietta under annara Horningar med godum for-tolum, Allevare alicui onus, ad lietta Byrdenne af eium.

Allevatio, f. 3. uppløfting, Ringau, Myking, Endur-nering.

Allevamentum, n. 2. idem. Collevo, avi, atum. eg liette under, endurnære.

Elevo, avi, atum. 1. eg upphylte, 2. minka, giøre lited ur, omyle, elevare auctoritatem alicujus, ad mya einhvers Mindinglei-ka, elevare dicta alicujus, ad mya eins ordnum; elevare famam aliquam, ad nida eins Maunorde, elevare testimonium ali-cujus, ad omyla annuars Vitnesburd.

Elevatio, f. 3. Omlyting.

Perlevis, c. miog laklegur, liettur, miog lijtell.

Perleviter, miog liettilega.

Relevo, avi, atum. 1. eg lipte upp aptur, 2. eg

liette af, lina, hialpa, endur-nære, ut Relevari mole-stiis, cura, metu, ad frijast fra Mœduune, Umhygg, inunc, Ottanum, relevare alicui animum, ad hugsvala eium, relevare ægrum, ad hugsvala heim veisa.

Sublevo, avi, atum. eg lipte under, hialpa upp, 2. eg heild, stid under, uppe-heild, styrke. Sublevare in-opiam alicujus, ad lietta under annars Órbirgd. Sublevare aliquem facul-tatibus suis, ad hialpa einhverium med því sem einn a sialfur, sublevare aliquem testimonio, ad koma einhverium til hialps ar med sianum Vitnes-burde.

LEX, gis, f. Lægal, Laga-Riettur, 2. Laga-Regla, Reglu-Form, 3. Skil-male, Hac lege tibi illud dono, eg gief þier þad med heim Skilmala. Pax data Philippo in has leges est, Philippo var giesen Fridur med heim Skil-mælum.

Legalis, e. sa sem heyrer til Lögum og Riette.

| | | |
|--|----|--|
| Legitimus, a, um. Löglegur, Riettelegur, <i>ut</i> legitima hæreditas, sa Arfur sem madur er Riettilega til- komen eptir Lögnum, legi- tima uxor, Egta Kvænna, legitimi filii, Skilgicten børn. | 5 | Næðenue, þegar han var ungur. |
| Legitimæ, löglega, Riet- visslega. | 10 | Libere, ius, frijsega, frials lega. |
| Legulejus, m. 2. Laga- madur, Lögliærn. | | Libertas, f. 3. Frelje, Frials leile, Frijheit, 2. drifstug Næda, diarslegt tal. |
| Legislator, m. 3. Laga- setjare. | | Libertus, m. 2. Leisinge, Frelsingi. |
| Legifer, a, um, <i>idem</i> Poetic. | 15 | Liberta, f. 1.laus giesen Kvenjsvipt. |
| Exlex, o. 3. sa sem er utasi Laga og ecke Lögnum undergiefen. | | Libertinus, a. Leisingia Son cdur Dotter. |
| LIBANOTIS, dis, f. 3. Pad Gras, kallad Rosma- rin. | 20 | Liberalis, e. sa sem hever til frelse, 2. Edla, frij- bur, agiotur, mannsfars mikell, sidprændur, libe- rale ingenium, ærleger og þpparleger giedsmuer, liberalis facies dægeleg asjona, fromlegt yferbragd, Artes liberales, Bollegar Konster, 3. Giafmillsbur, orlatur, ríjsfur. |
| LIBANOTUS, m. 2. Sud- vestan vinbur, Utsinninque. | | Liberalitas, f. 3. medfædd giedgiæssa, prudensenfa, fridleile, 2. orslæte, from- leile, Rissleile. |
| LIBER, a, um. frij, frials, laus, lidugur, 2. frijboreñ, 25 3. andur, open, <i>ut</i> libe- rum ecclum, andt lopt, liberior campus, Vøllur i viðara lage, liberum est illi, þad stendur honum frijdt fyrer, adolescentia ejus liberior erat, han hafde ofnikel frijheit a suum ungu arnum. Han var helldur til laus i | 30 | Liberaliter, orlatlega, god- manlega, miked vel og þægilega, liberaliter ali- quem trædre, ad gjora einum miked vel til, tra- ctera han miked vel, libe- raliter hospites excipere, |
| | 35 | ab |

ad taka vel i mote Gieslum,
gisra heim godan Greida,
servire liberaliter, ad hienan
vel og ærlega, liberaliter
eruditus, vel uppfræddur,
fostulega lerdur. 2. Nimir
liberaliter habere aliquem,
ad hafa osmiked vid einn,
lata honum osmiked eptar,
liberaliter polliceri, ad losa
missu.
- Illiberalis, c. offickanlega-
ur, ohæverskur, ofierlegur,
- flœmur, illiberalis Jocus,
liott gaiman, sticus, illi-
berale facinus, osæmelegt
sycke, 2. svinnur, nyskur,
fargur, adsiall.
Illiberalitas, f. 3. flœmleike,
nijssu, adsialne offickan-
legleike.
Illiberaliter, offickanlega,
ofilbærelega, farglega, med
nijssu.
Perliberalis, c. miked skick-
anlegur, godur og þege-
legur, item misg orslatur
og glafmillsdur.
Perliberaliter, miked orslat-
lega, sierveislis vel.
Libero, avi, atum, 1. eg
frija, frelsa, sæ lausasi,
liberare aliquem wetu, su-
spicione, errore, ære alic-
no, periculo, ad fryja cin-

hveru fra Ottu, Grunse'
me, Willu, Skulldum og
Hættn, liberare sidem
suam, ud enda sitt Losord.
Liberator; m. 3. frelsare,
Lausuare.
Liberatio, f. 3. Lausa,
Frijun, Frelse, liberatio
culpæ, Frijun fra Skulld-
unne, Sølenne.
Delibero, avi, atum. 1. eg
radslaga, yfervega, um-
þeinki.
Deliberator, m. 3. Rad-
slogare.
Deliberatio, f. 3. Rad-
slogun, Umþeinking.
Deliberabundus, a, um. sa
eda su sem er ad radslaga
um eitthvad, er ad taka
eitthvad i umþeinking.
Deliberativus, a, um. sa
sem heyrer til Radslugun
og umþeinking.
Semilibet, a, um. half frij.
LIBERI, orum, pl. m. 2. Þorn.
LIBER, m. 2. Þesur,
Þorkur, 2. Bok, 3. Bref,
4. Registnr.
30 Libellus, dim. m. 2. Bæf-
lingur, 2. Bref, Sendi-
bref, 3. Supplicatia, 4.
Registur, Reikningur, 5.
Stefna, libelli supplices
supplicagint, libellus man-
dato-

datorum, Minnes. Bref
uppa þad sem eintum er
stípad ad frammkvæma,
Citare aliquem libello,
ad stefna einhverum bref-
lega.

Libello, onis, m. 3. sa sem
selur sma bællinga.

LIBRARIUS, a, um. sa sem
heyrer til bokum og skrif-
um, Taberna libraria,
Bokhlada, Bokahus.

LIBRARIUS, m. 2. sa sem
skrifar upp Bækur syrer
adra.

LIBRARIUM, n. 2. Boka-
ssrin eda Boka-registrur.

DELIBRO, avi, atum. 1. eg
tel af børkni, birke.

LIBET libuit, & libitum est,
Impers. 2. þad holnast, þad
fellsur vel i gied.

Lubet, idem

Lihens vel lubens, o. 3.
velviliugur, 2. listugur og
gladur.

LIBENTER, giarnañ, seigen-
samlega, liusflega.

LIBENTIUS libentissimè.

LIBIDO, lnis, f. 3. Lyst og
Velsóknan, svar Lyst,
flam og brennande Girnd,
2. Lauslætes girnd, saur-
lifes brune.

LIBIDINOSUS, a, um: laus-

latur, saurlifur ostirlíjs-
ur.

LIBIDINOSE, lauslatlega,
losalega, saurlifeslega.

LIBIDINOR, atus, sum. Dep.
ad lisa i loslaseme, lisa t
otugt, saurlife, lauslæte.
ALLUBESCO, 3. eg holnast vel,
fell vel i gied.

COLLIBET, uit, ibitum est,
idem quod Libet.

PERLUBET, 2. eg hefe lyft til/
vil giarnañ.

PERLUBENTER vel PERLIBENTER,
mög giarnañ, hiartatt-
lega, giarnañ, giarnsau-
lega.

PROLUBIUM, n. 2. yferinata
mikel lyft og girndar
brune.

LIBITINA, f. Greftrunars
Norn hia Heidinginun,
2. translate Grafarserd,
Garbarsor, Greftran, og
hvad lifenu og Grøfenne
tilheyrer, item Daude.

LIBITINARIUS, m. 2. Grafare.

LIBO, avi, atum. eg dreipe
i vorunum, smacka a, met,
lepija, 2. offra Dryckiar-
offre og Mat-offre. Libare
Diis dapes, thura, primi-
tias, ad offra Godunuit
Mat-offre, Reikelse, og
Frungroda.

Liba-

Libamen, n. 3. Forn, Forn-
færing, Øffraū, Øffur, so-
sem Dryckiar. Øffur og
Mat. Øffur.

Libamentum, n. 2. *idem*

Libatio, Forfæring, Øffur.

Libum, n. 2. Raka af
Hunange, Vibsmiore og
braudi.

Libarius, m. 2. sætra brauda
baicare.

Delibo, avi, atum. I. eg tel-
lited af til sinecks, plocka
af, item ryre, minka,
hindra, asinana, Carpe-
re & delibare flosculos,
ad plocka Blomstur, *transl.*
Delibare de gloria alicujus,
ad hindra einhvers Veg-
semd.

Indelibatus, a, um. øskadd-
adur, heill og øskiertur.

Delibutus, a, um. yfer-
hessetur, makadur, smurdur,

Delibutus capillus, smur-
dur Harlofur, Delibutus
medicamentis. han vellur
af Smirðum, 2. *transl.*
delibutum gaudio aliquem
reddere, ad gjora einn

yfermata gladaū.
Illibatus, a, um. øskekadur,
økrekfur, øskaddadur,
heill, og øskiertur, fædera-

5

10

15

20

25

30

35

tori illibata, østekud hio'
uasæng.

Prælibo, avi, atum. I. eg
smacka a fyrer fram, dreipe
fyrst i Vorunum.

Prolibo, I. *idem*

LIBRA, f. 1. Pund, 12 Rix-
dala þunge, 2. einflags
Lagar Mæler, 3. Blijvigt
Vatus: passe, 4. Vigt,
Vog, Pundare, 5. Vigtar-
merke.

Libella, dim, f. I. Vatus:
passe, litel Vigt, litel Reib-
sla, it. cinn finapeningur
I $\frac{1}{4}$ skilling, ex libella ha-
redem aliquem facere, ad
atfleida cinn ad ölln sinu-
fic.

Libralis, e. sa sem vegur
efti pund

Librarius, a, um. *idem*

Librale, n. 3. Vogarskapt
Libripens, dis, m. 3. sa sem
Vegur.

Libro, avi, atum, I. eg
veg, veifa, veisa, *ut*
Librare telum, ad senda
fæted, item sveimia, *ut*
Aqvila librat se ex alto,
Ornen sveimur nidur ut
loptum, 3. eg jafna nidur,
ut Sol librat orbem pari-
bus horis, Solen gjoreç

Y s.

jafn.

| | |
|---|----|
| jafnar stunder um allañ heimen. | |
| Libratio, f. 3. Utvigt. | |
| Librator, m. 3. Vatns veitinga Meistare, 2. Stridymadur sa sem bru- kar Knlur eda Vopn han sem han fastar af hendi. | 5 |
| Librauen, n. 3. Vigt, Vogarsvif. | 10 |
| Libramentum, n. 2. joſn Vigt, 2. Vigt, 3. Vincla & libramenta tormento- rum, Reip og Streinger med hverium Murbriotor og Fallsticke verda færd a lopte þangad sein hagar. | 15 |
| Bilibra, f. 1. tuo pund Bilibris, e. sa sem vegnr tuo pund. | 20 |
| Perlibro, avi, atum. eg mæli, veg, vferveg, 2. vingfa og fasta. | 25 |
| Perlibratio, Vigt, Vigtan. | |
| Quadrilibris, sa sem vegur fisqur pund | 30 |
| Qvinqvelibris, e. sa sem vegur 5 pund. | 35 |
| Selbra, f. 1. halft pund Sesqvlibra, f. 1. halft annad pund. | |
| Trilibris, e. sa sem vegur 3 pund | |
| LIHS libis, m. 3. Ufþynningur. | |
| LICEO, ui, atum, ere, | |

| | |
|--|----|
| 2. eg er falur, eq kosta, Qvanti licet hic fundus, hvad miked kostar hesse Jord. | |
| Liceor, licitus sum, liceti, Dep. 2. eg byd uppa þad sem er falt til kaups. | 5 |
| Licitor, citus sum, ari, dep. 1. eg byd uppa, byd meira og meira. | 10 |
| Licitator, m. 3. sa sem by- dur vfer, þegar aubæse eru sellb. | 15 |
| Licitatio, f. 3. Tølun og Uppabod, þegar einn salar eitt hvad, og biður fyrer viðja aura, facere licitati- onem, ad bioda uppa | 20 |
| Contraliceor, citus sum, dep. 2. eg byd uppa, aptur a mot, byd vfer. | 25 |
| Polliceor, citus sum. 2. eg bydst til, losfa godvising- lega, geilgst frýviliuglega under. | 30 |
| Pollicitor, tatus sum. Freg: 1. eg losfa miked, giore morg tilbod og losfaner. | 35 |
| Pollicitatio, f. 3. Lofun, Til- bod. | |
| LICET, cuit, citum est, ere, impers. 2. eg leyfest þod er epterlated, Peccare ne- mini | |

mini licet, cingum leysfest
ad syndga, licet tibi per
me, þad leysfest þier minna
vegna, Modo liceat vivere
spes est, ef ad Gud sparer
mig þa er eg godrgr vonar,
Non licuit ipsi esse otioso,
honum leysfest ekke ad
vera idiuslansum. Si esset
licitum per eos, ef þad
være leysfelegt þeirra veg-
na, 2. þo ad; & sic sequitur
Conjunctivus alterius verbis
subintelletto scilicet, ut
Licens, O. 3. offialsfrædure,
sa sem hafur helldur til
miked frissprok, ofdiarfur,
tior-tissimus.

Licentia, f. 1. Sialfræde,
ofmifel frijheit.

Licenter, sialfrædeslega,
þyrer utan nockra optrun,
comp. licentius.

Licentiosus, a, um. sa sem
hafur ofmifed sialfræde,
frijheit.

Illicitus, a, um. oleiselegur,
osæmilegur.

LICHEN, enis, m. 3. Afoma
i Undsliteun, 2. ein jurt,
Græc.

LICIUM, n. 2. & licia oruni,
pl. 3. Höfuslæd.

Bilix, icis, C. 3. sa sem hafur
tven Höfuslæd, 2. Stil,

tvij skieptur, item fodradur.
Trilix, icis, C. 3. ofen med
þremur, Skoptum, 2. þrij
fodradur.

5 LICTOR, ðris, m. 3. Þfer-
valdsens þienare til ad refs-
sa Sakamonnunum, Boduss.

10 LIEN vel Lieuis, m. 3. Millte.
Lienosus, a, um. milltis
veikur.

15 LIENTERIA, f. 1. Bul-
hlaup, þegar maturenn
giengur osmelltur udur af
manni, af þvij Millted
breiser sier ofan i Garne-
nar.

20 Lieutericus, a, um. sa sem
hafur Buchlaup

25 20 LIGNUM, n. 2. Trie, Midur.
Ligueus, a, um. sa sem er
af Trie, lignæ soleæ,
Trie, Skor.

Ligneolus, a, um. sa sem er
af eim litlu' sticke tries.

30 30 Lignarius, a, um. sa sem
heyrer til trie.

Lignarius, m. 2. Tresmidur.

Lignosus, a, um. hardur
sem Tre, ut radix lignosa,
hard Rot.

Lignor, atus sum, Dep. 1.
eg viba, fære heim Tres.

35 Lignatio, f. 3. Vidan, Tria
færsla, 2. Vidar kostur.
Ligna-

Lignator, m. 3. Vid høggva-
re, fasemt safnar brenne vid.

LIGO, avi, atum, are. 1. eg
hynd, hynd um edur yfer,
ligare vulnus, ad bynda
um Sar.

Ligatus, a, um. bunden,
ligata oratio, Rvedskapur,
Vessa smidi.

Ligamen, n. 3. Band, 10
Hapt.

Ligamentum, n. 2. idem

Ligatura, f. 1. Band.

Ligula, f. 1. Band, Pveing-
ur, Reim, Ol, 2. listell 15
Maler.

Alligo, avi, atum. 1. eg hynd
vid, hyndum, bendla vid, ut

Hic furti se alligat, han
bendlar sig vid þiofnað,
2. Alligare vulnus, ad
bynda um Sar.

Alligator, m. 3. sa sem hynd-
dur eithvad upp, eda vid
annad.

Alligatio, f. 3.) Upphynd.
Alligatura, f. 1.) ing.

Circumligo, avi, atum, are.
1. eg hynd umkring, hynd
um og siofra a allar
síjdur.

Colligo, avi, atum. 1. eg
saman hynd, samañfræle,
hunte samañ, sveisla sa-
man.

Colligatio, f. 3. Sam-
mañhynding, Samañnyt-
ing.

Deligo, avi, atum. eg hynd
vid, Deligare aliquem ad
palum, ad bynda einn vid
Ragan, 2. Deligare vul-
nus, ad bynda um Sar.

Illigo, avi, atum. eg hynd
uppa, hynd inni, fræke
inni, Illigatis post tergum
manibus, Hondurnar voru
bundnar a bæl aptur, Illi-
gare Sententiam verbis,
ad segia meinunguna med
Ordum, Illigatus amicitia
alicui, bunden vid einn
med Viðskab.

Superilligo, avi, atum. 1.
eg hynd ofanna.

Interligo, avi, atum. 1. eg
hynd edur hynpte a willie.

Obligo, avi, atum, are. 1.
eg hynd um, ut

Obligare vulnus, ad bynda
um Sar, 2. eg skuldbhynd,
giore einn skuldbunden,
obligare sibi aliquem be-
neficio, ad giora einn
med Velgjorniuge fier
skuldbunden, 3. eg set
i pant.

Obligatus, a, um. skuldb-
bunden, skyldingur, Tanto
mihi obligatori est, han

| | |
|--|----|
| er mier því framar skuldbundæn. | |
| Obligatio , f. 3. skuldbýnding, Forpliktan. | |
| Præligo , avi, atum. 1. eg býnd fyrir fránn. | 5 |
| Religo , avi, atum. 1. eg býnd fast, reire, Religaro uavein, ad festa Skiped. | |
| Religatio , f. 3. Bidbýnding, Reiring , Religatio viti- um, Uppbinding Vinvidar Ívista. | 10 |
| Irreligatus , 1, um. obundæn, laus, Mulier irreligata co- mas, Rona med flakandi, utslegnum Harlockum. | 15 |
| Religio , vid. inf. in R. | |
| Subligo , avi, atum. 1. eg býnd under, býnd við, Sub- ligare ensem lateri, ad bynda Sverd við Sjídu. | 20 |
| Subligar , aris , m. 3. & Subligaculuun , n. 2. Buxa, Baddukur. | |
| LIGO , onis , m. 3. Spade, Réfa. | 25 |
| LIGURIO , ii, ivi, itum, ire. | |
| 4x. eg sleike, uppsleike , 2. eg fortære, eide. | |
| Liguritio , f. 3. Uppsleiking, Fortærning. | 30 |
| Abligurio , ivi. itum. 4x. eg sleike allt upp i mig, item eide, fortære , ut | |

| | |
|--|--|
| Patria abligurire bona, ad svalla finne fodurleisð. | |
| Obligurire , ivi itum , 4x. idem : | |
| LIGUSTRUM , n. 2. eitþ slags smavistur, 2. Blomstur, sem varxa a þeim smavist. | |
| LILIUM , n. 2. Lilia. | |
| Liliaceus , a, um. sa sem er af Liliu, Oleum liliaceum, Liliugrasa Vidsmior. | |
| Liliétum , n. 2. sa stadtur hvar Liliur varxa. | |
| LIMA , f. 1. Pisl, opus lima polire , ad sverfa og fægia einn Smides: grip, | |
| 2. transl. Fæging, Fullfönnau, ut lima perseqvi scriptum , ad finna við eitt Skrif vandlega med athigle, Ultima limia de- est scripto meo, eg er ecke huæn ad liufa við mitt Skrif. Leggja a þad sinidshögged. | |
| Limo , avi, atum. eg sverfs, fægi, giore slett, huda, | |
| 2. transl. eg giore glansandi. | |
| Limatus, fægdur, svorfen, slettadur, 2. transl. nettur, priddur. | |
| Limatulus, a, um. skarpur, nettur og ferðugur, ut lima- | |

| | | |
|--|----|---|
| limatum lumen judicium, scarp- ur Skiltingur, fluftugt Hofud, skir og scorug- legur Urskurdur. | | Postliminiūn, n. 2. aptur foma til hussens, Postlimi- nio redire, ad foma aptur, Bona antea alienata post limiūn jam redeunt, peit semuner sem adur hafa vered frannumber foma nu aptur. |
| Delimo, avi, atum. 1. eg sverfe af, føge, Scobs de- limata, Svarf, 2. transl. eg eide, soa. | 5 | Superliniinare, n. 2. þad eista Dyratre. |
| Elimo, avi, atum. 1. eg sverf af, føge. | 10 | LIMES, itis, m. 3. Landar- merke, Takmarl, Merke, Lyritte, item Pvergata, 2. Begur, breid Gata. |
| Oblimo, avi, atum. 1. idem 2. eidi, soa, ut rem Patris oblimate, ad svalla sins fodurs gotse. | | Limito, avi, atum. 1. eg set Markstein, Landamerke, stil a mille. |
| LIMAX, acis, c. 3. Snigell item Leirmaddfur. | 15 | Limitatio, f. 3. Adskilnab- dur, Adgreimung, Sundur, deiling. |
| LIMBUS, m. 2. falldat, borde. | | LIMONIUM, n. 2. þad Gras, Græs. |
| Limbolarius, a, um, Borda- Besarc. | 20 | LIMPIDUS, a, um. Flar, hreirn, skier, ut lacus limpidus, skiert og hreint vatn, sic transl. Vox lim- pida, skier og hrein vauð, Gemmæ limpidæ, egta gjumsteinar. |
| LIMEN, u. 3. Proskulldur, Dyratric, Limen supercum vel superius, Dyratric, limen inferum vel infe- rius, Proskulldur, 2. sy- nech. Dyr, Júgangur, 3. Uppbyrian, a limine di- sciplinas salutavit, han er tecken til ad læra. | 25 | Limpitudo, f. 3. Hrein- leife, Skierleife. |
| Elimino, avi, atum. 1. eg rek ut, hneppa ut af Dyr- num, item ber ut þad sem tales er i Husenu, Dicta foras eliminare, at bera ut þad sem tales er. | 30 | LIMUS, m. 2. Preciar, Starn, Myria, Gleita, Leit. |
| | 35 | Limösus, a, um. fullur af prec |

þreck og storne, vþreirn, ut flumina limosa, Vatnsföll full af leir, þau sem renna framín med aur og saur. Illinis, e. hreirn, tahreirn, klar, Fons illinis, hreirn brunnur, klar uppsprettá. Oblimo, avi, atum. I. eg yferkline med Myliu og Saurendum, Molles & oblimati agri, Afrar edur Weller mykteer med A. burde.

LIMUS, a., um. slackur, rangur, limis oculis intueri, ad lipta slakt til.

Limulus, dim. i-slackur, limulis intueri, ad lipta slakt til.

LINEA, f. 1. snære, Streingur, Niettar, Snura, mæleþradur, 2. Halldsfære, item Stiorafære, Atkiers Streingur, 3. Lína, Stríl, Regla, Lineam ducere, ad draga Linu, Duccere primas lineas, & designare aliquid primis lineis, ad gisra upplast af einhverju, byria eitt hvad i fyrsta sunne, A linea incipere, ad byria fra fyrsta Grundvælle, 4. Langband, Stick, 5. Ætarlina, Ættleggnr, 6 Stola röd hia heim Rom:

versku in Circu, 8. heirk vollakantur, 9. Mioltur, Bogenur ur Spenanum, Mioltur spræna.

Linearis, e. sasem líjnu til-heyrer, sem er innefallen í líjnum og strikum, Pictura linearis, Ris, Uppdrattur, su konst ad draga upp med Penna.

Lineamentum, n. 2. Líjnu, strik, Lineamenta faciei, oris, Andliz Skapun, Yferlitur, Pulcherrima conformatio, lineamento-rum, miog døgeleg Alfa-na, fallegt andlit.

Collineo, avi, atum. eg mida, sigta uppa, item ramna, Hastam aliquo aut sagittam collineare, ad hitta ramna med Spiotenn edur pilunne þad sem madur sigtar uppa..

Delineo, avi, atum. I. eg aſtrissa, breg þær firstu líjnur til Myndarennar.

LINGO, xi, etum, ere. 3. eg fleisc.

Linctus, m. 4. Sleiking.

Delingo, xi, etum. 3. eg sleike af.

LINGVA, f. 1. Tunga, 2. Tungumal, 3. Ódde, Ris, sem liggur uti Sivenn,

Sioenn, item Lange,
Annes.
Lingula, dim. 1. vel Ligu-
la, Tungu forn, 2. litell
Siafar Ristange, 3. Slo-
þveingur, item Þorn i
Sko-spennu, 4. Rocka-
sleif, med hverri madur
lagfører þad sem sydur,
5. Sporn edur Skeid ad
mæla i.

Lingulatus, a, um, sasem
hefur margar Tungur og
Kvijslar, Lingulati tubi,
Rennur, sem settar eru af
sina holkun, sem teingiast
hver i annan so vatned
skule þeß greibara falla i
gieignum þær.

Lingulaca, f. 1. einslags
Fiskur, sem fallast Tunga,
Tungufiskur, 2. einslags
Fiskur med því Rafne.

Billingvis, e. sa sem hefur
tvær Tungur, 2. fiskur,
flar, sem talor sitt i hvert
sinn, 3. sa sem fann tvø
Tungumal.

Elingvis, e. tungulaus, mal-
laus, Convicit & elingvem
reddidit, hað yferbevisade
honum Sokna og færde
honum heim sanneñ.

Elingvo, avi, atum. 1.
eg stier Tunguna burt,

Trilingvis, e. sasem hefur
þrjar Tungur, 2. sa sem
fann þrin, Tungumal,
item sasem hefur þrin
Tungumal i sier.

5 LINO, ivi, evi, itum. 3. eg
smyr, mafa, fljne, linere
pice, ad bila, linere do-
lia gummi, admal a Tunt-
nenar med Harpeis, linere
vina, ad. birgia vel ogstap-
pa til Únafotan med male.

Linio, ire, 4. *idem*
Litura, f. 1. Riðrætt,
Mak, Smurning, Øfet-
stroking, lituram facere,
ad draga ut, draga strik-
yser, litura in nomen ejus
facta est, hans Nasu var
utdreiged.

Allino, evi, itum. 3. eg
strijk yser, ber upp, mala.
Circumlino, evi, itum. 3.
eg smyr allt umkring,
Auro circumlitus, for-
gylltur.

Circumlitio, f. 3. Kring-
umsmurning.

Collino, evi, itum. 3. eg
mala, fljne, fvola, flecka.
Delino, evi, itum. 3. eg
flecka, sanrga, utslitte.

Illino, evi, ivi, itum.
3. eg smyr, mafa, Co-
lor venustatis suco illitus,
Læb.

| | | |
|--|----|--|
| Talfarve yſer dreigenn til þyndes. | | Animo linqui, ab falla i Omneigen. |
| Illinio, ivi, itum. 4. <i>idem</i> | 5 | Delinqvo, iqvi, etum. 3. eg bryt, syndga, forsic mig, it. micr slær feil. |
| Illitus, m. 4. Smurning, Mak. | 10 | Delictum, n. 2. synb, Af- brot, Misgiörningur. |
| Superillino, 3. eg yſer rioda, strik yſer. | 15 | Deliquium, n. 2. Feil, Skadi. |
| Interlino, ivi, itum. 3. eg flücka allt ut, bija ut, þar og þar. | 20 | Deliquium Solis vel Lunæ; Solarennar edur Tung- sens Formyrkvan. Deli- quium animi, Hungvit, Omneigen. |
| Oblino, evi, itum. 3. eg stryk yſer, bija, mafa, flecka. | 25 | Deliquus, a., um.. sasem lidnr brest, Þorfnun. Quando tibi nil domi de- liqvum est, nær þig vantar ej neitt heima. |
| Oblinio, ivi, itum. 4. <i>idem</i> | 30 | Relinqvo, iqvi, etum. 3. eg feil eptir, yfergief, for- laet, Relinqvere animam ab deya, Relinqvere ali- eui aliquid Testamento ab testamentea eiithvad til eins, arfleida han til einhvers, Scriptum aliquid relinqvere, ad lata eptir sig eiithvert Skrif, Græde. Relinqvere aliquid in me- dio, ad lata eiithvad vild sitt verd, giefa eingan Ur- skurð yſer þad. Relictis re- bus juſſit me eo ire, han stipade ad eg styttdi fili |
| Sublino, evi, itum. 3. eg smyr, mafa, 2. Sublinere alicui os, ad smyria einn uati Munucu, þad er, ad prettu han, draga han a talar. | 35 | Z alla |
| Sublinio, ivi, itum. 4. <i>idem</i> . | | |
| LINQVO, liqvi, etum. 3. eg yfergef, forlaet. Ani- main in vulnere liqvit, han sette lijfed til, han do af þeirre Skeinn. | | |

| | | | |
|----|--|----|--|
| | allt epter, og fara þangad. Relicio, f. 3. Yfergiefning, Forsontun. | | LINTEUM, n. 2. Lijn' Lerept, Lintflæde, 2. Hand' flædi, Purka, Nasadukur, Baddukur, 3. Segldukur, Segl, poet. Dare linta retro, ad sigla tilbaka. Linteolum, n. 2. lited Lint' flæde, litell Dukur. |
| 5 | Reliquus, a, um. hinn annar sem er til ofurs, Nihil est reliqui, þar er ecke neitt meira, þar geingur ecke neitt af, Spes nulla reli- qua est, þar er eingenn Non framtar, Reliquum jan est ut hoe faciam, nii er þad epter ad eg gis- re þad, in reliquum tem- pus, hiet epter, 2. Reli- quum & Reliqua, orum, Skullder, Restanþær. | 10 | Lineteus, a, um. sa sem er af lijne eda lerepte, linta vestis, lijnflædi. |
| 15 | Reliqvæ, d. f. 1. Epter- leifar, Meniar, Reliqvæ cibi, cœnæ, exercitus, cladis, naufragii, morbi, epterleifar af Matnum, Maltijdenne, Hernum, Sladanum, Skipbrotenu, og Sottenne &c. 2. Dau- dra manna Bein. | 20 | Linatum, n. 2. Hor. 2. hvad sem gjordt er af Hor, Hor- lerept, tortum linum, Reip, Radall. |
| 25 | Derelinquo, qvi, etum. 3. eg yfergief, aldeiles for- læt. | 25 | Lina, Suære, Fiskehære, poeticæ. |
| 30 | Derelictio, f. 3. yfergief- ning. Derelictui habere aliqid, ad forsoma noch- ud, leggia fyrer odal. | 30 | Lineus, a, um, sasem er af Hor, sa sem er af Lerepte. |
| | LINTER, ris, c. & sep. særn. 3. Feria, Bitta, Fiskebatur, 2. stort Trog. | 35 | Linamentum, n. 2. Lereft, item Lerefts pole. |
| | | | Liniger, m. 2. sasem ecke hefur neima Lijnflæde up'- pa. |
| | | | LIPPUS, a, um. sureigdur, voteigdur, sitteigdur. |
| | | | Lippitudo, f. 3. Augna- veike, Augnabesse, syfellb- rensla af Augunum. |
| | | | Lippio, ivi, itum, ic. 4. eg er sureigdur, voteigdur, hef |

- hef syfeldað vessa i Augu-
num.
- LIQVET**, ere. *impers.* 2.
þad er liost, openbert, vit-
aunlegt, andsiaanlegt.
- Liqvesco, ere. 3. eg bradna,
verd blautur, 2. fordari-
fast, geing til gruns, Vo-
luptate liqvescere & dif-
fluere mollitia, ad vera
socken i Vellystingar.
- Liqvo, avi, atum, are, 1æ.
eg smelte, bræde, liqvare
metalla, plumbum, ad
bræda Malm, Bly: Ni-
ves liqvantur, sniorenn
brædnar, sniocunn leiser,
liqvare alvum, ad hleipa
a sig, taða ín Purgatiu, it.
liqvare, ad hreinsa fra,
Expressis mella liqvata fa-
vis, stíort Hunang, sem
er hreinsad og pressad af
öllum Sora, og Undan-
lað.
- Liqvamen, n. 3. Flot,
Afras, Smolt.
- Liqvor, liqvi, *pass.* 3. eg
bradna, renn burt, þidna
upp.
- Liqvor, liqvoris, m. 3.
tær Þolve, sem drypur
edur rennir, *ut*, liqvo-
res pellucidi amnium,
flart og ferskt Vatn,

- liqvor mellis, stíort
Hunang.
- Liquidus, a, um. þununr,
hreirn, flar, stíær, flotan-
de, liquidi fontes, hreiner
brunnar, liquidus aer,
hreint edur stíort lopt, &
Metaph. liquida oratio,
lios Næda, liquida vox,
styr Raust.
- Liquidè & liquidò, lios-
lega, flarlega, hreinlega,
openberlega, liquide ju-
dicare, ad gefa Hraran
urskurd, dæma vafalaust,
liquido dicere, ad segja
hreint, flart, *ut*
- Liquidiusculus, a, um. nockud
tlar og hreirn.
- Liqvesacio, ei, etum. 3. eg
smelte bræde, giøre renn-
andi og flart. *Hinc Pas.*
- Liqvesio, 3. eg bradna,
smeltest.
- Colliqvesco, 3. *idem quod*
liqvesco, item eg bradna
til samans.
- Colliqvæ & Collicize, pl.
f. 1æ Vatnsrennur.
- Colliqvesciæ, n. um.
bræddur, bradnadur un-
der eins.
- Deliqvesco, licui, qvescere, 3.
eg bradna og verd ad eingu.
- Deliqvo, avi, atum, are. 1æ.
eg

- eg fija, lef, tappa ur einu
† annad.
Eliqvesco, ere. eg bradna.
Eliqvo, avi, atum, are. 1x.
eg hreinsa.
Eliqvamen, n. 3. Alfras,
Flot.
LIRA, f. Skurdur, edur
Jordæn, sem ridst upp i
Blægningnæ, millum plog-
faranna, til ad saa i.
Liro, avi, atum, are. 1. eg
birge Skudæn, let fornæd
falla ofað i Jordena.
Litratim, adv. Skurd syrer
Skurd, hyren skurd syrer
sia.
Delirus, a, um. galeñ vit-
sferdtur, vitstola, sa sem
ecke er med fullu forstande,
nihil hoc delirius dici po-
test, þad fað eckert ad
segjast galldara enn þad.
Delirium, n. 2. galenskapur,
vitleisa, sinnuleise.
Deliro, avi, atum. 1x. eg fer
mikelega vilst, rasa, inier
slær storum feil, er ei med
fullu vite, senex delirat,
Kallenn er Elleora.
Deliratio, f. 3. Vitleise,
Galenkapur, stor Fabit-
sta.
Deliramentum, n. 2. idem
Perdelirus, a, um. misg

- galenn, favijs, hragaleun.
LIS, litis, f. 3. Præta, Rijf,
Deila, Evidrægne, Agrein-
ingur, Mal.
5 Litigo, avi, itum, are. 1x.
eg deile, fijfa, præte.
Litigator, m. 3. prætubelg-
ur, sa sem er med fijf, og
prætur.
10 Litigium, n. 2. Præta, Rijf,
Deila, Agreiningur.
Litigiosus, a, um. prætu-
giarn, fijssamur, prætann,
Reppenn; it. sa, um hvert
prætter.
15 Delitigo, avi, atum. 1. eg
præte, keppa hardlega.
Vitilitigo, avi, atum, are.
1x. eg bagtala, tala ein-
um illa til a bat.
20 Vitilitigator, m. 3. Bal-
talare.
LITERA, f. 1x. Bokstafur,
Skrif. 2.
Literæ, pl. Sendebref,
Brespella, 3. Lærdomur,
hollegar Konster, idlaner,
literis imbutus, lærdur-
dare operam literis, ad
idka sig i Boknanni,
homo sine literis, olaerds-
ur madur.
25 Literulæ, dim. f. 1x. pl.
lijted Sendebref, 2. smaart,
litlar idlaner.
30 Lite-

Literatus, a, um. lærður, sa sem hefur lært bóflegar menter, 2. skrifadur, teifnudur med Bokstófum.

Literatè, lærdomslega, konstuglega, literatus, artuglega, lærdomsleggr, literæ scite, & literatè scriptæ, vel-skrifad Bref og viftuglega sainsett. Perbene Latinè loqvitur literatusq; quam ceteri, Hann talar miked vel Latinus, og nectara enn adrer.

Literarius, a, um. sa sem heyrer til lærdomne, ludus literarius, Skole.

Literator, m. 3. lærður mabur, forfæren i boflegum konstum.

Literatura, f. 1. lærdomur, yferferder i bofnáme, boflegar konster, 2. talskonst Grammatica.

Illiteratus, a, um. olærður.

Oblitero, avi, atum, are, 1. eg slette ut, dreg yfer, it. gleimne, obliterare memoriam rei alicujus, ad gleimna einhverium hnt, res vetustate obliterata. þad er orðed so gamalst ad menn hafa gleimt hví.

Obliteratio, f. 3. Gleimsta.

LITHARGYRUS, m, 2. sve

Lithargyrum, n. 2. Sylfur före.

LITHOSPERMUM, n. 2. su Turt.

LITTO, avi, atum, are, grac. 1x. eg offra forlijunar offre, forlyka Gudena med Hornfæringum, offra og sæ Teicfn þar um, ad Guderner sicu forlykter, ut Sacrificat sed litare non potest, hann fører vel Fornir, enn þad luctast ecke, hann kann ecke ad forlyka Gudena med sijnu Offre, litare deos sacris & victimis, ad forlijka, (blijdka) Gudena med Hornum og Helgehaldum, litare diis sacra vel victimas, ad offra Gudunum a helgum tydum.

Litatio, f. 3. Forlykunar offur, su Hornfæring med hverre Guderner verda forlykter, multæ hostie sine litatione easce sunt, morg offur hafa giorst forgiefens, an hef ad Guderner hafe blyðkast.

Litato, (Subaud. Sacrificio) þegar Guderner eru forlijkter, nær heit hafa geset ad merlia, ad heit være forlijkter.

Z 3 Per-

Perlito, avi, atum, are, I.
eg forliska Gudena med
fullu og öllu.

LITUS sive Littus, oris, n.

3. Strond, Flora.

Littoreus vel littoreus, a, um,
sa sem er vib Strondenæ,
ut aves littoreæ, Fioru
fuglar, arena littorea,
Siafar-Sandur.

Littoralis, e. vel littoro-
rosus, *idem* Pisces littorales,
Fiskar sem eru
hart nær upp i Land-
steinum, Dii littorales,
Stranda-Guber.

LITUUS, m. 2. Endur, 2.
Biskupsstafur, Bagall.

LIVEO, ere. eg er blar,
svartblar, it. hef a mier
Blyfarva, 2. trop. eg
misunne, ofunba.

Livesco, 3. eg verd svart-
blar, it. eg misunne.

Livor, m. 3. svartblar far-
ve, Blyfarve, 2. trop.
Misunnan, Øfund, Ø-
gunst.

Lividus, a, um. svartblar,
2. sa sem misunner, ogunst-
igur, ofundsamur.

Livida armis brachia sunt,
Handleggerner eru blaer
og svarter af þeim þingu
Bopnum, Sugillatus &

lividus, svartur og blar
af Hoggum.

Lividulus, a, um. nochub
ofundsamur.

Sublividus, a, um. i dök
blar, svart blar.

LIX, liceis, f. 3. Aſta ebur
Austu-Lut.

Lixibia, f. 1z. &

Lixivium, n. 2. Lut.

Lixivius, a, um. sa seit
heyrer til lut, *ut*: cipis
lixivius, Austu-Lut,
Aſtanj sem Lut er af
giord, Vinuin lixivium,
Vijn sem lesur af Vijn-
berium, adur enn þau eru
pressud.

Lixa, m. 1. Soldata knelt,
opocka dreingur.

Elixus, a, um. sodenn.

Elixa caro, soded Riot.

Elico, avi, atum, are, 1z.
eg locka, syd.

Perelixo, avi, atum, 1z.
eg gagit syd.

LOCUS, m. 2. Stadur,
Plats, Rum, 2. Metaph.
Stand, Tilstand, Rior,
Willior, Aſigkomulag, *ut*
res in eum locum de-
duca est, Søken er kommit
so vidt, (i þad stand)
perbono res loco est,
Søken er i godu stande,
þeim

heim hlut er vel til vegar
komed, sic peiore res lo-
co non potest esse, qvam
in qvo nunc sita est,
Soken kann ecke ad kom-
ast i verra stand, enn hun
er nu; þad kann ecke ad
ganga verr til, enn so sem
nu er komed, obtinere
locum primum & poten-
tissimum, ad oblast hib
hellsta og meaqtagsta Sæ-
te (ad komast i hina bestu
Kippelyckin) principem
locum & auctoritatem te-
nere, ad vera i staerstu hefd
og Virdingu, 3. transl.
Nullus locus hic est cou-
silias, hier er ecke teled a
mote ncinum godum rad-
um, hier gegna eingver
godum Heilraedum, Bo-
nifati locus non est hie,
Fromleikr finmir hier
eingvann stad, Dare mo-
nitionibus alicujus locum,
ad gesa giætur ad cinhvers
Ammiungum, 4. in lo-
co, a hentugum stad, a
heim reitta stad, 5. Ett,
Slekte, Kinslob, Suinmo
loco natus, komenn af
vyparska slekte, storum
Ettum; Nobili loco na-
tus, Edalborenn ad slekte,

5

10

15

20

25

30

35

Infimo loco natus, Pommenn
af lagum stigum, Honestio
loco natus, komenn af
stickanlegu, ærlegu folke,
Loco patris alicui esse,
ad ganga (vera) cinnum
i Hædursstad, Fratris loco
diligere aliquem, ad elsta
einn so sem Brodur sinn.
6. Efne, Formegau, neqve
consilii locum habeo, ne-
qve auxilii copiam, jeg
er øldungis radalaus og
hialparlaus. 7. Grein.
Iste locus ex Platone de-
sumptus est, pesse grein
er teken ur Platone.
Exprimere aliquem lo-
cum in libris, ad studia
sig vid cinhveria Grein
sem stendur i þeirre og
þeirre Bol, færa greinen
sinn Male til Styrkingar.
Consicere aliquid in lo-
cos communes, ad gisra
registur uppa finar Astdæ-
ur (Røf, Bevisugar) ad
taka og tina samann marg-
ar greiner i citt.
Loci, pl. m. 2. Barnæleg.
Loculus, dim. m. 2. Rinn-
forn, platskorn, 2. Hand-
rade.
Loculi, pl. Posar, Basar,
pungar, it. litlar Styrur,

Z 4

Ba-

| | | |
|---|----|--|
| Basar, Krør, 3. Lijl- lista. | | dum, ad hyggia, leigia - |
| Locellus, dim. m. 2. idem | | einum Akur, Jord, locare |
| Loculamentum, n., pl. | | alicui operam suam, ad |
| Loculamenta, Basar, Krør, | 5 | vistast hia einhverium til |
| Stijur, Skuffur afdeildi- ar handa ymsum Dverum og hlutum, 2. Boka- hillur, ut & loculamenta favi, eadem que cellulæ apum, Byflugna Stockar. | 10 | hienstu, locari alicui opus faciendum, ad forma- cium / verki nidur hia cin- umi. |
| Loculosus, a, um. fullur af sina basum, Stijum og Handrødum. | | Locito, avi, atum, are. 1x. eg leige, bygge, prælega i burt þad og þad. |
| Loculatus, a, um. adgreind- ur i sina Stijur, Skuffur. | 15 | Locator, m. 3. sa sein leig- er eitthvad. |
| Loco, avi, atum, are. 1x. eg set, legg i vissann stadt, by til stadtens platsed, ut: fundamenta locare, ad leg- gia Grundvoll, 2. transl. | 20 | Locator fundi, Lands- Drottenn. |
| locare filiam, ad gista Dottur sina, gesa Dottur sina ad heimann, locare beneficium apud gratos, | 25 | Locatio, f. 3. Bygging, Burtleicing. |
| ad glora heim vel til sem funna ad heckia þad, ad koma sijnum belgivordum vel fyrer, bene locavi pe- cuniam, jeg hefe komed | 30 | Abloco, avi, atum, are. 1x. eg leige burt. |
| minum Penningum vel fyr- er, male locavi operam. eg hefe illa vared miðinn | | Colloco, avi, atum, are. 1x. eg set eitthvad i vissann |
| Erfide, 4. eg leigsel, bygge, locare alicui agrum fun- | 35 | stadt, set i lag, Collocare suo quidque loco, ad setia hvad eitt i sinn stadt, Collocare rem militarem, ad stika hveriu eisii nidur i Stríjdenu, Collocare spem suam in aliquo, ad setia sijna Von til ein- hvers (reida sig uppa eina) Collocare insidias alicui, ad setia um einn, brugga eignum Svik, 2. lana, leige burt, Pecuniam collocare, ad setia Penninga uppa hell, |

Rentu, Pecunias colloca-
tas habere, ad hafa Pen-
inga setta uppa Rentu,
3. Collocare filiani alicui,
ad gifta einhverium Dott-
ur fina, & Collocare fili-
am nuptum, vel nuptu*m*,
vel in matrimonium, ad
gista Dottur fina, 4. eg
haga esum minum, ut
Collocare studia in re ali-
qua, ad ydka sig i einhverj-
um hlut, horas male col-
locate, ad forsoma tijd-
ena.

Collocatio, f. 3. Setning,
Legunn, Leidretting, Nid-
urradan, Collocatio filix,
Gifting Dotturennar.

Eloco, avi, atum, are, rx.
eg ryme burt ur einum stad
i annannu, 2. leige burt,
bygge, ut elocare fun-
dum, ad leigia, byggia
Jord, 3. elocare funus,
ad vera lykedi, 4. elo-
care filiam, ad gifta
Dottur fina.

Obloco, avi, atum, are.
eg leige burt.

LOCAPLES, tis, o. 3. rijg-
ir, megande, fullur,
vserguæfanlegur, 2. locu-
ples auctor vel testis,
truerdigur Høfunder,

(Sagnameistare) tru-
verdugt Vitne.

Locupletio, avi, atum. 1.
eg audiga.

5 Collocupletio, avi, atum. 1.
idem

LOCUSTA, f. 1. Einges-
sprettia, Grashoppa, 2.
einslags Krabbe.

10 LODIX, icis, f. 3. Neckuvod,
Linlak.

Lodicula, dim. f. 1. lijteb
Sæugurflæde.

LOGUS, m. 2. Ord, Glosa.

Logi, pl. galen og spicleg
ord og hvættingur, græc.

Logica vel Logice, es, f.
1. Disputatin-Konst, græc.

LOLIGO, f. 3. Blekfiskur,
hvers blod er sildninges
kolsvart, 2. metaph. ni-
græ succus loliginis, *idem*
ac livor, Øsfund og Mæs-
unnan.

25 LOLIUM, n. 2. Íllgrese
og annad Dræsie i Korn-
eun.

Loliarius, a, um. sa sem
heyrer til Íllgrese, cri-
brum loliarium, Íllgre-
sis Sialldur.

LOMENTUM, " 2.
Bauna-Misl.

LONGUS, a, uni. langur,
langsamtur, Nolo esse
Z 5 lon-

longus, jeg vil ecce vera
langordur, In longiorem
diem conferre aliquid, ad
sla einu a langann frest,
setia upp, þar til leinger
dageun.

Longum, *adverbialiter*,
leinge.

Longe, i langann tijma,
it. langt i burt. Longe
secus, longe aliter, langt;
um s̄drubis, dicitur &
longe doctior & longe
doctissimus, langtum
lærdare, hinn lærdaste,
longe doctissimus græco-
rum. hinn Halærdaste af
øllum Gryckum, 2. jafn-
vel þo ad, latum so vera,
ut longe illi Dea mater
erit, latum so vera ad
hun hæse, Sydiu fyrer
Modur.

Longulus, *dim.* a., um.
teminclega langur.

Longulē, ecce misg langt,
haud longule ex hoc loco,
ecce langt fra þessum stab.

Longiusculus, a., um. noch-
nd langur, i leingra lagie.

Longitudo, f. 3. leingd,
Consulere in longitudi-
nem, ad syrgja fyrer
leingdenne, ad bera Um-
hyggia fyrer því hvad

misfed þurfað mune uppa
leingdene.

Longinqvus, a, um. sa sein
er langt i burt, langt fra
liggiande, 2. langur,
Langvaranlegur.

Longinqvitas, f. 3. langur
vefur, ora vegur, Fjart-
lægd, 2. Langvaranleifa.
Longurius, m. 2. laung
Staung, Stiale, Lang-
band, it. Stall-fiel, Tötu-
band.

Longevum, *vid.* *supr.*
Ævum.

Oblongus, a, um. aflangur,
ilangur.

Perlongus, a, um. misg
langur.

Perlongē, misg leinge,
misg langt.

Perlonginqvus, a, um.
misfed fjarlægur, langt i
burtu.

Prælongus, a, um. misfed
langur, geisilega langur.

Prælongo, avi, atum, are-
iæ. eg giore langt /
leinge.

LOQVOR, cutus sum. *dep.*
3. loqvi, eg tala, sege,
2. tala um, *ut*: Qvos
homines mihi loqueris,
um hvada menn eru ad
tala vid mig.

Locu-

| | | |
|--|----|--|
| Locutio, f. 3. Tal, Næda, it. Talshattur. | | Collocutio, f. 3. Samtal. Colloquium, n. 2. idem Eloqvor, cutus sum. dep. 3. eg framimsege, uttala, tala ut. |
| Loqvax, O. 3. malugur, fløptugur, sérð fugur, straf- samur, margmalugur, spenningur. | 5 | Eloqvens, O. 3. malsniall, vel-talande, mælkur, ord- snotur, ordheppen. |
| Loqvacitas, f. 3. Kripta mælge, Marginælge. | | Eloqventer, ius-sime, snild- arlega, med malsnille. |
| Loqvaciter, med mislu kiaptamagne, Marg- mælge. | 10 | Eloqventia, f. 1. Mal- snille, Mælsta, Ordhepp- ne, Mærd. |
| Loqvaculus, a, um. nockub fløptugur. | | Eloquium, n. 2. snoturt Tal, suilleleg Malsgrein, it. malsnille. |
| Loqvæla, f. 1x. Tal, Næda. | | Elocutio, f. 3. arfug fram særsla Nædunuuar, snoturt malfære. |
| Alloqvor, cutus sum. dep. | 15 | Percloqvens, O. 3. misig malsniall. |
| 3. eg tala vid, avarpa, tala til. | | Grandiloqvus, a, um. sa sem er præktugur i tale, brukar fordissi i tale. |
| Alloquium, n. 2. Avarp, 2. Huggunar ord og a- varp. | 20 | Interloqvor, cutus sum, dep. 3. eg tala fram i. |
| Allocutio, f. 3. idem | | Interlocutio, f. 3. Innfall i Næduna med tale. |
| Blandiloquentia, f. 1. Smiadur, Smiadurmæ- le, Sleikinlæte, Fagur- gale. | 25 | Obloqvor, cutus sum. dep. 3. eg jasukjte, tala i mote, er svørull. |
| Breviloqvens, O. 3. sa sem gisrer stutta Nædu og brukar sa ord i fullre meiningu, favdnur i tale sínu. | 30 | Oblocutor, m. 3. sa sem talar i mot, motmæl- are. |
| Breviloquentia, f. 1. stutt ræda. | | Præloqvor, cutus sum. dep. |
| Colloqvor, cutus sum. dep. 3. eg tala vid, Hellid sam- tal. | 35 | |

| | | |
|---|----|---|
| dep. 3. eg giøre formala inngang i Nædunne. | | Loreus, a, um. sa sem er af Ólum, loreus funis, Ólar tog, Ólar vadur. |
| Proloqvor, cutus sum. dep. 3. eg framsege, ut tala. | 5 | Loripes, ēdis, C. 3. Skad- fættur, bogennfættur. |
| LORICA, f. 1. Brynia Panbare, Hardnesskia, 2. Skursiol, Heinge þak, Veggiaskyla, Stur, 3. Veggia Brædingur sem giørest af Kalcke og San- de. | 10 | LOTIUM, m. 2. Prags- Hland, Reita. |
| Lorica testacea, Ralð lím, Veggia, edur Mura Mal, Brædsla, 3. Briostveria a cinum Stanse. | 15 | LUBET, vide supra in Libet. |
| Loricula, dim. f. 1. lístel Hardnesskia, Briostveria. | 20 | LUBRICUS, a, um. scipur, hall, ut lubrica via, sleip- ur vegur, lubricus angvis, sleipur All, 2. metaph. svíkull, ovík, ostodugur, fallvallstur, lubricus per- valstur fotur. |
| Lorico, avi, atum. 1æ. eg fære i pansara, brynia, loricati milites, bryniader, herklædder Strydsmenn, 2. loricare parietes, ab bræda, Falck Vegge. | 25 | Lubrica ætas, rasande All- ur, Oculi lubrici & mo- biles, hvíkul og ostsbug Augu, Neutr. abs. posit. |
| Loricatio, f. 3. Veggia- Brædsla. | 30 | Lubricum, Sleipa, Halka- it. Ostodugleike. |
| LORUM, n. 2. Pvæingur, Ól, pl. lora, Reyre, Svip- ur, Píjstar, 2. Beisles- taumar. | 35 | Lubrico, avi, atum, arc. 1. eg giøre hallt, sleipt. |
| Lorarius, Bæduls Knælt, sem stryker og fleinger Storbrota menn. | 35 | LUCRUM, n. 2. Abate, Grobe, Gagn, Algode. |
| Loramētum, n. 2. þad sem bued er til af Ólum og Pvæingium. | 35 | Lucrosus, a, uni. abata- samur. |
| | | Lucellum, n. 2. dim. lístell abate, grobe. |
| | | Lucrot, cratus suum. dep. 1. eg avinn, abatast, abata mig, græde. |
| | | Lucrativus, sa sem avcerdur umenn. |
| | | Lucifacio, cl, Eruim. 3. eg |

- eg græde, næle, audgast,
abata mig.
Lucrificio, eg verd aunnenn.
LUCTOR, atus sum, ari.
dep. I. eg glijme, tekſt a
vid einhyvern, preite orlog,
luctari cum aliquo &
luctari alicui, ad stampa
vid cinti.
Luctator, m. 3. Glijmu-
madur.
Luctatio, f. 3. Glijma,
Stimp, Stim, Orlog.
Luctatus, m. 4. idem
Luctamen, n. 3. idem
Collector, atus sum, dep. I.
eg glijme, tekſt a, preite
orlog vid einhyvern.
Collectatio, f. 3. glijma.
Deluctor, atus sum. idem
ac **Luctor**.

- Eluctor**, atus sum, ari, **tz.**
eg sæfigur i glijnum,
atokum og stryde, brytſt
i gegnum, kemſt vel af.
Eluctari viam, ad komast
vegen i gegnum, luka af
Reisunne, locorum diffi-
cultates eluctari, ad bri-
taſt i gegnum Dorsærur-
nde, Dveige, Slitenn,
Hætturnar.
Ineluctabilis, c. oyfervinn-
anlegur, omiflyanlegur.
Luctor, atus sum, ari. dep.

- eg er ab stryda og erfida i
einhveriu, mædast og bri-
taſt i.
Obluetor, atus sum, ari.
dep. I. eg strijde a inoti,
set mig orðugann upp a
mote, andæſe moti, eg er
ab freitast vid.
Reluctor, atus sum, are.
dep. I. eg stride a inot,
andæſe a mot.
LUCUBRO, avi, atum, are.
1x. eg erfida, idla mig
vid lios.
Lucubratio, f. 3. **Woluverk**,
þær idkaner og skrif sem
giſrast vid lios.
Lucubratuncula, f. I. lijted
verk, sem giort er a nætur
tijma vid lios.
Lucubratorius, a, um. sa
sem heyrer til nætur id-
knum.
Elucubro, avi, atum, are.
I. eg utsnicka og fullgiøre
einn hlut vid lios a nott-
unne, giſre med kostgiæſne
og idku a nætur tijma, **uz:**
Orationes diligenter elab-
oratæ & tanqvam elucu-
bratæ, velvandadat Pre-
dikaner, Nædur (so sem
giordar med storre athi-
gle vid lios a Nattar-
tijma.)

LUCUS, m. 2. Skogar
lundur, Riðdur.
Colluco, avi, atum. 1. eg
afkvista trien og giøre
biart i Lundenum, ut
lucum vel arborem collu-
care, ad kvista Greince af
trianum so verde biart i
Lundenum.

Interluco, avi, atum. 1. idem
Interlucatio, f. 3. Afkvistun
greinanna.

LUDUS, m. 2. Leifur,
Gledi, Gamanspil, ludus
pilz, Sopp leifur, ludus
tesserarum aleæ, Rotru-
spil, metaphorice ludus
& jocus hæc ipsi videntur,
þetta helldur hann syrer
leik wg gaman, ludum
jocumq; facere aliquem,
ad giöra gis ab eium,
ad hafa einn syrer narra
og spiefugl, 2. Fiktstole,
3. Skole, ludus palæstræ,
Glimuleikur, ludus ar-
motum, Þopna leifikur,
Fiktstole, ludus musicus,
Saung skole, ludus lite-
rarius vel literarum, Sko-
le i hverium boklegar Kon-
sler verda lærðar, hinc
Magister ludi, Skola-
meistare, 4. ludi, Sionar-
spil, Hatjibleger leifer, sem

5

10

15

20

25

30

35

fordum vorn brukader i
Gríflandi og Room.
Ludicer, a, um. leikfullur,
gamansatnur, spottilegur,
spiclegur, hlæclegur, stríjs-
telegur.

Ludicerum, n. 2. absol.
Gems, Hickery, Gammans-
spil, leikara hattur.

Ludibrium, n. 2. Spott,
Gis, Hædne, narrary/
ludibrio aliquem habere,
ad hafa einn syrer Spie-
fugl, giöra gis ab eium,
ludibrio esse alicui, ad
vera hafður syrer narra
af einhvercium.

Ludio, onis. m. 3. Leikare,
Dansare, Comædiuspilare.
Ludia, f. 1. Dans kona,
su sem fer med gieglyr/
Missyningar.

Ludo, si, sum. 3. eg leik,
spila, helld Glede, Sfient-
uu, ludere tessieris, aleæ,
pila, ad leika med Tening-
um, Rotru, Sopp, ludere
ludum, ad leika sier, 2.
eg narra, gicka, hef ad
spotte, leika, ludere ali-
quem, & ludere dolis
aliquem, ad pretta svíffia
einn draga a talor, lu-
dere operam, ad erfida
forgiefens, 3. ludere ver-
sus

sus sive Carmina & ludere
Versu, ad giora vers, 4.
ad æfa sig i Vopna leik.
Ludibundus, a, um. leik-
fullur.

Lusus, m. 4. Leikur, Ga-
manspil, Skiemtan.
Lusio, f. 3. Leikur, Spil,
Spilverl.

Lusor, m. 3. leikare, 2. sa
sem svískur og dregur a
talar, 3. Dictare, Versa-
Smidur.

Lusorius, a, um. sa sem
heytar til leik, alveus lu-
sorius, Kotrubord, Skat-
bord, pila lusoria, Leik-
soppur, Aruna lusoria, Leik-
vopn, verlfære þeirra sem
eru ad æfa sig i Vopna-
burde.

Lusito, avi, atum. f. eg leik
mier giarnait.

Ludifico, avi, atum, arc. 1.
&

Ludificor, atus sum, ari,
dep. 1. eg gicfa, narra,
spotta.

Ludificatio, f. 3. Spott.

Ludificatus, m. 4. idem

Abludo, si sum. 3. eg er
fraleitur, olykfur, hæc a te-
non multum abludit ima-
go, þesse Myndur pier ej
vlijf.

5

10

15

20

25

30

35

Alludo, si, sum. 3. eg spila,
leik fyrer, er ad leika inier
framañsfyrer einhverium,
Alludunt infantes Parenti-
bus vel Nutricibus, Ung-
hornenn eru ad skemta-
sier vid sina foreldra og
Fostur, Respondit quasi
alludens, hann svarede up-
pa gammal, ad gammal sinu,
Delphinus alludit natanti-
bus, Hnijsan (Hofrung-
urenn) er ad leika fyrer
heim sem eru a Sundenu,
2. Alludere historiam vel
aliam rem quacunque,
ad benda til edur ad hafa
tillit til historiunnar i
rædumne edur einhvers
annars hlutar.

Colludo, si sum, 3. eg leik
med ødrum, 2. heild heim-
uglega med, ut Colludere
eum reo, ad hallda under
nidre med heim seka.

Collusio, f. 3. samteled
heimuglegt raad a millunn
tveggia, þegar sakholnareñ
sækir meir eptir gagne enn
skada sínis Contraparts.

Collusor, m. 3. sa sem spilar
og leikur med ødrum, it.
sa sem hræsnar og heildur
heimuglega med sinum
Contrapart.

Dela-

Deludo, si sum, eg gicka,
narra, fixtra, leik a.

Diludia, n. 2. pl. frestur
eda hlie a millum leika.

Eludo, si, sum. eg giore
enda a leikum, leik ut,
2. Eludere aliquid alicui,
ad vinna eitthvad af ein-
um (sc. i einhvernum leif.)

Elusi ipsum in alea, eg
vann af honum i fotru,
transl. eludere gloriam
alicujus, ad sneida eirn
þeirre æru er han a ad hafa
hnidra eimum, 3. eg gab-
ba, leik a, 4. Eludere
iectum, ad bregda sier und-
ann hoggenu.

Illudo, si sum. 3. eg giore
spott og had ad eimum,
illudere alicui, aliquem,
& in aliquem, ad spotta
einhvern.

Illusio, f. 3. spott spie.

Præludo, si sum. eg giore
forspil, læt gauga spil a
undann, it. boda þad sem
a cpter klemur, Præludi-
tur hic vita meliori lon-
gioriq.; hier verdur bod-
ad fyrer (giort forspil
fyrer) betra og leingra-
lijfe.

Prælusio, f. 3. forspil, inn-
gangur til einhvers, Pre-

lusio pugne, innangangur
forspil til stridsens.

Proludo, si sum, eg giore
forspil, hefe fyrre leikum,
syne prov til þes sein giore-
ast a, reine til fyrst undan.

Prolusio, f. forspil inn-
gangur tilbuningur synes-
horn, prov.

LUES, f. 3. næmir, skarpur,
og stæðumur sukkdomar
almenueleg fordiørfun, og
skade, lues satorum, ho-
minum, pecudum, dreß-
sott og fordiørfun afrafn-
na, mannanna og (fens-
adarens) gripanna.

LUGEO, xi, etum. 2. eg
syrgi, harma, græt, ber unig
aumlega, lugere simpli-
citer & lugere aliquid,
ad syrgia eitthvad, luge-
re morteni alicujus, ad
harma yser eins dauda;

lugere easuni alicujus &
lugere aliquem, *idem*

Luctus, m. 4. harmrur,

grætur, sorg, kveinan.

Luctuosus, a, um. sorgar-
fullur, hörinnlegur, aum-
funarlegur.

Luctuose, ius, sorgarlega,
hörinnlega.

Luctificus, a, um, *idem* quod
luctuosus.

Lugubris, c. sorgarlegur, gratfullur. Ejulatio lugubris, hörmulegt vein, it. sa sem heyrer til sorg, ut Vestes lugubres, sorgabuningur, Cantus lugubris, sorgarsaungur.

2. Lugubria, n. pl. abs. sorgarfleði, díup hríggd, lugubria induere vel sumere, ad flæðast sorgabuninge, lugubria depone, ad leggja af sorgabuping.

Elugeo, xi, etum. 2. eg græt og veina, 2. syrge ut.

Perluctuosus, a, um. misg sorgarlegur og gratlegur.

LUMBRICUS, m. 2. regn ormur, jardarviadfur, 2. magaormur.

LUMBUS, m. 2. lend, Ende, Dau.

Lumbulus, dim. litel lend biohuappar.

Lumbago, f. 3. lenda verfur

Delumbis, c. veifur, magn laus, duglaus.

Delumbo, avi, atum. 1. eg hogg af einum lendarnar, bryt lendarnar i einnum, transl. eg veike lundest.

Elumbis, c. sa sem er

skicndur a lendunum og höggvenn i stice, lendar veikur.

5 LUMEN, inis. n. 3. lios, stin, 2. Augu, augnalios, 3. Dagur, 4. vindanga hola sem birtann kiemne i giegnum, 5. met. Upplysing, ut Deus menti meæ lumina prætulit, Gud upphlyste mitt Sinne,

6. lumen vita, & abs. lumen, lifed, liffens lios.

Luminosus, a, um. lios, biartur, stijnande.

Luminare, n. 3. idem quod Lumen.

Illumino, avi, atum. 1. eg upplyse.

Illuminare, skyrlega, sagur lega, pryddelega.

LUNA, f. 1. Tunogl.

Lunula, dim. f. 1. litel figura eius og halst Tunogl. Mane, item hvad hellst sem giort er med somu mynd og halst tungl, so sem botnar.

Lunaris, c. sa sem heyrer til Tunngle, ut Cursus lunaris, Tunglens hlaup.

Luno, avi, atum. 1. eg beige, giore boga.

Lunare arcum, ad spenna draga bogann upp.

Aa Lu-

- Lunatus, a, um. bogenn eins og halft tungl.
 Illunis, c. sa sem er fyrer utaun tungls skin, myrkur, ut nox illunis, dimi nott, þegar ej sier tungled.
 Interlunum, n. 2. Tunglas-
 lok, Tunglasskipte, blanth, Ny.
 Plenilunum, n. 2. fullt tungl, Tungls fyssing.
 LUO, lui, luere, 3. eg lyd, verd straffadur, luere peccata & poenas. peccati, ad lyda fyrer sunar synder, Scelera-Parentum luuntur pénis filiorum, Gryfarner glaslda; enin gomul Syru vallda. Borucn liðda fyrer þad sem foreldrarne hafa illa gjort, luere corpore, ad taka ut a Kroppnum liða a liðlamanum, luere capite, ad missa Höfuded, straffast upa liðed, 2. luere æs alienum, ad betala sunar skulder, a Luo inus. pro Lavo sequentia in usu sunt composita.
 Abluo, lui, lutum. 3. eg þvæ, skola af.
 Alluo, lui, lutum. 3. eg fylt renn til eda vid, fluvii al- luunt urbes, Vatnssölleū na allt ad Borgunum,

- Nænia alluuntur á mari, Siorcñ nær allt ab Mur- autum.
 Alluvies, f. 5. Alluvio, f. 3. Vatnssall, it. Hvad sem uppfyllest af Vatns- gange.
 Circumluo, lui, lutum. 3. eg fylt i kringum, Mari pars major ejus regionis circumluitur, meire partur af því lande er umflokkun. Circuuluvio, f. 3. kringum rensla, þegar vatned geing- ur allt umkring einn lands part.
 Colluo, lui, lutum. eg þvæ vel af.
 Colluvies, f. 5.) dæmur, Colluvio, f. 3.) stola forgur, 2. transl. Colluvies hominum, Strafa sollur, oþocka Sclkapur- dreiagia famsfull.
 Diluo, lui, lutum. eg hreinsa, þvæ burt af, þvæ stola af, 2. metab. diluere crimen, rem aliquam, ab affala sig fyrer einhverium glæp, eum hlut, fatigationem sonno diluere, ad lietta af sier preitinguunne med svefn, ad hvila lucn bein med svefn.
 Dilutus, a, um. hreinsadur þvæig,

| | | |
|--|----|---|
| þveigenn, it. blandadur deifdur, daufur, <i>ut</i> , Co- lor dilutus, daufur farve, Vinum dilutius, Vyn i daufara lage. | 5 | Interluo, lui, lutum. 3. eg flyt a millum. Flumen interluit urbem, Eliotæ rennur giegnum Borgena. |
| Diluvium, <i>n.</i> 2. Vatnsflod, Syndaflood. | 10 | Perluo, lui, lutum. 3. eg gagn hreinsa. |
| Diluvies, <i>f.</i> 5. Vatnsflod, Vatnsgangur, flæde. | 15 | Polluo, lui, lutum. 3. eg flecka, bya, ata, famo, kvola, flicka, giore ohreint. |
| Eluo, lui, lutum. 3. eg þvæ af, hreinsa, ssola. | 20 | Pollutio, <i>f.</i> 3. fleckan og ohreininde. |
| Eluere maculae vestium, ad þvo bletteñ af Tatenu, <i>transl.</i> Eluere labem ani- mi, ad lata af odygdum- um og gjora sig hreinann af einuhverium fleck. | 25 | Lipollutus, <i>a.</i> um. fleck- laus, hreirn. |
| Elutus, <i>a.</i> um. þveigenn, hreinsadur. | 30 | Proluo, lui, lutum. 3. eg þvæ og hreinsa vel, þvæ allt ummæring, it. flæde ýfer. |
| Eluvies, <i>f.</i> 5. Korg-vatn, skolavatn, vatnßdamning, 2. vatnß grøf, vatnß hlanp, 3. <i>transl.</i> labes atque elu- vies civitatis, olucka og fordiørfun Borgarenningar. | 35 | Proluvies, <i>f.</i> 5. vatnß forgur, ohreint datu. |
| Eluvio, <i>f.</i> 3. Vatnßdamning, skolavatn, fordiørfun af Vatnß floðe. | 40 | Subluo, lui, lutum. 3. eg renn innunder, þvæ og ssola ad nedann verdu. |
| Elutrio, avi, atum. 1x. eg tappa af einu kere i annad. | 45 | Sublувies, <i>f.</i> 5. idem quod illuvies, Bæring og Vor- flaga a Sandum. |
| Elutriare vinum, ad unum- tappa Vyneb, tappa Vyneb ur einn kere i annad. | 50 | LUPUS, <i>m.</i> 2. Ulfur, 2. ein flags fissur, sem heir lalla Gieddu, 3. kroftiale eda krokhafe med hverium frakad er upp ur brunne- num þad sem i hann fell- ur, 4. hardskeittur Hesta- mull, 5. lupus salictarius, Hunnall, 6. ein citrud Gaun |
| Illuvies, <i>f.</i> 5. Forar-vatn, þecktar daimunum. | 55 | A a 2 |

| | | |
|------------------------------|----|-------------------------------|
| guloa, Fiskelall, Dor- | | sta Ær, hreinsunar offur, |
| dringull. | | sem hallded var med mik- |
| Lupa, f. 1. Ulfþynna, 2. | | elte pragt i Rom sta- |
| Skidelia, Hora. | | hvert Æar, so og lika end- |
| Lupinus, a, um. sa sem | 5 | rat ner þegar Forlikun |
| heyrer til Ulf, Pellis lu- | | skylldi schie. |
| pina, Ulf's stinn. | | Lustro, avi, atum. 1. eg |
| Lupinus, m. 2. einslags | | hreinsa og forlika med |
| villubaun, Ægypti bann. | | miklere vidhöfu. |
| Lupanar, n. 3. Hornhus, | 10 | Lustrare urbem, agros, ad |
| Horntrø. | | hreinsa Borgena, Afrana |
| Lupatum, n. 2. hardsteitt- | | med Fornsæringum, lu- |
| ur, Hestamull. | | strare exercitum, ad uin- |
| LURCO, ónis, m. 3. Atvagl, | 15 | skigna (herenn) Herlided, |
| hvomin, mathakur. | | item ad giora Forlikun |
| LURIDUS, a, um. nockud | | syrer þad, 2. eg umsligne, |
| svartbleikur, svartgulur. | | eing um og skoda a alla |
| Pellis lurida, svart blatt, | | vega, lustrare æqvora, |
| skinnhørund, Pallor luri- | | ad giefa sig i siglingar, |
| dus, svartgul bleikia. | 20 | lustrare terras exteris, |
| Luridi dentes, ohreinar og | | ad fanna okunnig lond, |
| svartgular tenuur. | | transl. lustrare animo, |
| Subluridus, a, um. nockud | | ad hugleida, heinkia um |
| svartbleikur. | | i huganum. |
| LUSCINIA, f. 1. Solstríflia, | 25 | Lustratio, f. 3. Hreinsan, |
| Næturgale. | | item Hreinsunar offur, |
| Lusciniola, dim. 1. litel | | 2. umferd, yferferd, til |
| Solstríflia. | | ad skoda og hyggia ad ein- |
| LUSCUS, a, um. einedg- | | hverin. |
| ur. | 30 | Lustramen, n. 3. Forlikingar |
| Lusciosus, a, um.) sio. | | offur. |
| Luscitosus, a, um.) sign. | | Lustralis, c. sa sem hreinsan |
| LUSTRUM, n. 2. Óyrabæle, | | tilheyrer. |
| Óyrashylsae, 2. Hornhus, | | Sacrificium lustrale, hrein- |
| 3. sijn æra time, it. hvert | 35 | sunar offur, forlyktunar |
| | | offur, |

vossur, aqua lustralis, vigt
vatn.

Lustricus, a, um. *idem*, dies
lustricus, Skírnar dagur.

Lustror, atus sum, ari, dep.
1. ad hlaupa eptor skæki-
um, leggia sig eptor skæki-
um, ad vera i utvegum,
ad safna skæklum og Hor-
um.

Lustro, onis, m. 3. Horn-
jagare, sa sem sæker eptor
Horum.

Bilistris, e. sa sem er 10
ara, poet.

Collustros, avi, atum., 1.
eg umstigne, it. upphlyse.

Illustro, avi, atum. eg upp-
lyse, gisre klart, sagurt
skinande, 2. utsikt, upp-
lyse, leide i lios, 3. giore
nafnfrægt, hrösunarverdt,
asialegt, herlegt, fræge-
legt.

Illustratio, f. 3. upplysing,
utlegging.

Illustramentum, n. *idem*.
Illustris, e. skær, sagur,
skinande, it. edla, agicetur,
vpparlegur, misig fræge-
legur, ha-edla.

Illustrius, adv. comp. aug-
lioslegar, klægar.

Perillustris, e. misig vppar-
legur, hægfigur, ha-edla.

Perlustro, avi, atum. 1. eg
sie miig um a allar sjidur,
sie yfer, i giegnun, kosti-
giæfelega.

Perlustrare oculis omnia,
ad unisigna alla hlute,
Perlustrare animo, ad
grunda i huganum, yfer-
vega kostgiæfelega.

Prælustris, e. miig pryd-
legur, haloslegur, stor og
vpparlegur.

Sublustris, e. noctud biart-
ur, noctud klar, nox sub-
lustris, biort Nott af
Tunglfine.

LUTRA, f. 1. Ótur.

LUTUM, n. 2. Ledia, Leir,
Preckur, Bleita, 2. met.apb.
Mannfyla, Alnloðe.

Lutens, a, um. sa sem er af
þrec og leir, 2. transl.
lumpen, vppetur.

Luteum negotium, skarn
og hrak, lumpen og liett-
væg Syßlan.

Lutosus, a, um. fissur af
skarne, þrec og leir.

Terra lutosa, leir-jord.

Lutulentus, a, um. saurug-
ur, skitean, fullur af þrec
og oklarendum.

Luto, avi, atum, are, 1.e.
eg flecka, bija, fljue, ata
med saur og leir.

| | |
|---|----|
| Lutulo, avi, atum. 1x. eg flecka, kala; ata, bija. | |
| Collutulo, avi, atum, are. 1x. idem, | |
| Luieseo, ere. freq. 3. eg verb ad saur og leir, bijfljnest, verb leirugur og ohrein. | 5 |
| Lutamentum, n. 2. Leit- verk, Leirklining. | 10 |
| Lutensis, e. sa sem er af leire, sa sem vex i leir jord. | |
| Deluto, avi, atum, are. 1x. eg maka, Hljne med leisr. | 15 |
| Dehitamentum, n. 2. Leit- Kliningur. | |
| LUTUM , n. 2. five | |
| Luteum vel Lutea, f. 1. eitt gras sem menn lita blatt i, Blagrefe. | 20 |
| Luteum, n. 2. þad Rauda i Eggeni, Eggiablom. | |
| Luteus, a, um. raudgulur. | |
| Luteolus, a, um. liosgulur, bleikgulur, iugulur. | 25 |
| LUX , lucis, f. 3. lios, 2. Dagur, ante lucem, syrer dag, adur enn birter, cum prima lucce, vel prima lucce, strax med beige, i dagun, strax sem býrter, ad lucem, under dagenn, lux hodierna, dagurenn, sem er i dag, lux hesterna, | 30 |
| | 35 |

| |
|---|
| dagurenn i gíær, lux sacra vel festa, Helgur dagur, 3. Liif edur liiffens lios, orbare se luce, ad deyda fialfannu sig, usura hujus lucis, þetta liif, þessa liiffs tijme, edi in lucem, ad fædast, 4. Allit, Æra, Wegsend, in luce versari, ad vera nafnlunningur, 5. Auqn, poet. |
| Luci, um liosann dag. |
| Luculentus, a, um. flat, lios, anglios openber, 2- alitlegur, herlegur, kostur- legur, ut |
| Forma Luculenta, ssjæt vferlitur, bægeleg Mynd, luculentæ familia, ypparleg Ætt, scriptor luculentus, merkelegur Scribent, mil- ed afhalldin, 3. stor, ut: plaga luculenta, stor lands alfa mikellgeimur, Clavis luculenta, mikell skipa-floti, Divitiae luculente, stor Andæsc, mikell Rijsdoni- ur, Res est luculenta, þad er angliost. |
| Luculentiora Verba, sforen- yrde, skyr og sforugleg Ræda. |
| Luculentæ & Luculenter - anglioslega, klarlega, het- lega, asialega, luculenter ha- |

habere diem aliquem, ad
hallda sig vel einhveru
dag, gjora sig listuganu.
Lucidus, a, uin. lios, skyr,
klar.
Lucide, Marlega, lioslega,
utprickelega.
Lucerna, f. 1æ. lios, sem
madur lyser sier vid, scrib-
bitta.
Lucifer, m. 2. Morgun-
stjarna.
Lucifer, a, um. sa sem fører
Lioscb, lysande, poet.
Lucifugus. a, um. sa sem
flyr lioscb.
Lucifuga, m. 1æ. sa sem
gjører Nottena ad Dege,
er a ferd a Nottenne, enn
liggur og sefur a Dagen,
Matthrafn.
Luceo, xi, ere. 2. eg lyse,
skyn, gef af mier lios og
byrtu. 2. Lucere alicui
Cereum, ad lysis cinum
meh Parliose, Lucere
alicui faciu. ad bera
blis undan cinum, 3.
Lucet, þad er dagur,
nönduni lueebat, cum,
þad var ei enn pa orded
liost, þegar.
Lucescit vel luciscit, þad
dagat býrter.
Lucubro, vide supra,

Alluceo, xi, ere. 2æ. eg
skijn uppa.
Antelucanus, a, um. sa sem
giorest a Morgna fyrer
dag, studia antelucma,
Morgun yðfaner, sem
gjorast fyrer dag.
Circumluceo, xi, ere. 2. eg
skyn, lyse allt um frijng.
Colluceo, xi, ere. 2. eg skyn,
er fagur.
Diluceo, xi, ere. 2. eg lyse,
skyn fagurt, er klar, og
openber.
Dilucet hæc res, su sof er
anglios.
Dilucescit, imperson. þad
býrter af dege, tekur ab
býrfa.
Dilucidus, a, uin. lios, klar,
skinandi, item auglios.
Dilucidè, Marlega, aug-
lioslega.
Dilucido, avi, atuu. 1. eg
gjore klar, anglios, open-
ber, Dilucidare causam
vel rem, ad gjora eina sof
edur cinn hlut augliosann.
Diluculum, n. 2. Dogut,
Dagsbrun.
Primo diluculo, fyrst þegar
býrter, Diluculo i døgnt.
Eluceo, xi, ere. 2. eg skyn,
eg framskyn, lat sia mig,
er auglios, aincitia elu-
cet

cet inter æqvales, jafn-
inglar halða giarnann
hrecinum Virtuscap sin a
missum, ingenium in eo
elucet, hans namis gafa
syuer sig.

Iluceo, xi, ere. 2. ey lyse,
skyn a, skyn upp, item
framinstyn, læt sia nrig.
Ilucesco, ere. 3. eg verd 10
lios, renn upp, ut:

Ilucescet aliquando ille
dies, sa dagur mun ein-
hvern tijma koma, upp-
renna.

Interluceo, xi, ere. 2. eg
skyn a mille i bland.

Perluceo & Pelluceo, xi,
ere. 2. eg skyn i gegnum,
er aldeiles skær og fagur, 20
gaukskær.

Perlucidus, a, um, vel Pel-
lucidus, gagn skær, miled
skær, glansande og fagur.

Pellucidulus, a, um. idem
Pelluciduli deliciae lapidis,
poet. fagret og listelegret

Gimsteinar.

Pelluciditas, f. 3. Gagnskær-
leike, Pelluciditas Vini,
skært Wijn.

Polluceo, xi, ere. 2. eg
offra, giøre Matar og
Dryckiar-Offfur.

Polluctum, n. 2. Offur,

Maltijsb, kostuleg og vid-
hafnar mikel maltijs.

Præluceo, xi, ere. 2. eg
geing undann med lios,
lyse cinum framan fil.

Prælucere Virtute sua Major-
ibus, ad vera ædre sijn-
um Forfedrum i Dygd-
um og Manukostum.

Prælucet nullus locus huic,
eckert plats er betra enn
hesta, prælucere alicui fa-
cen, ad lysa einhverium
med blyse.

Prælucidus, a, um. miled
skær og fagur.

Reluceo, xi, ere, 2. eg
skyn.

Subluceo, xi, ere. 2. eg
er nockud lios, gef nockra
burtu af mier.

Sublucanus, a, um. under
had byrta telur, ut:

Tempora sublucana, Tijnt-
enn næstur syrer dagenn.

Trænluceo, xi, 2. eg skyn
i gegnum.

Translucidus, a, um. gagts-
skær.

Pertraushlicidus, a, um.
miog gagus skær.

LUXO, avi, atum, are. 1.e.
eg raska, losa, sny, vind,
tippe ur lide, ut:

Membra luxata, limer ge-
ing.

- ingær ur lide, lamader,
læs aber.
- Elix. tus, a, um. *idem ac luxatus.*
- LUXUS**, us, m. 4. Øhof, Øhoffscime, ofsmikel præft og stað.
- Luxuria, f. 1. & Luxuries, f. 5. Øhof, Øhoffscime, matalaust øhof i Matnade og Fatnade, 2. Øserfliotanlegleik, luxuria foliorum, Laufblada megrd.
- Lururia humoris, øserfliotanlegur Besse, luxuria scgetis, misg friosom Rønssiera.
- Luxuriosus, a, um. ofurdadugur, øhoffsamur, øvel listungasamur i Matnade og Fatnade, it. osyrelatur, 2. øsergnæfanlegur, øserfliotanlegur.
- Luxuriosa Vitis, avartarfamur Vinvidur, seges luxuriosa, rykugleg fornssiera, luxuriosa pabula, misg friossamt Haglende, rytjuglegt Fodur.
- Luxuriose, øhofslæga, øsergnæfanlega, med storum vellistitungum.
- Luxurio, avi, atum, are.
1. &

5

10

15

20

25

30

35

- Luxurior, atus sum, dep. 1. eq bruka alstrahanda øhos, lise fyrr utan alla Stillting va mata, ut:
- Luxuriant animi rebus pleruinque secundis, i velges ingenne plaga menn ad verda ofurdaduger, vex vilie ha vel geingur.
- Luxuriare longa felicitate, ad funna ei ad hafa sig i høfe ha velgeingur.
- Luxuriant arbores, frondes, Eijklurnar og Laufæn breidaðt ut, varax øser sig, gesa af sier øserfliotanlega kvisti og laufblod.
- Eluxurior, atus sum. dep. 1. eg vex øser misig.
- Vites eluxuriantur pampinis, Vintrieñ gesa af sier øserfliotanleg laufblod.
- LYCHNUS**, m. Lios, Lampe, Kertahialur, Liosastika.
- Lychnichus, m. 2. Liosastika, Liosarmur, Liosastrona, grac. it. Lampe.
- Bilychnis, e. Liosastika med tveimur Ørmum og tveimur Liosum.
- Lucerva bilychnis, Liosastika med tveimur Ørmum.
- Ellychnium, n. 2. Raf, Kveikur.
- A a 5
- LYM-

| | |
|-------------------------------|----|
| LYMPHA, f. 1. Batn. | |
| Lympho, avi, atum. 1x. | |
| 'eg giore skellabann, af- | |
| finna, giore galenn bog | |
| trylltaun. | 5 |
| Lymphatus, a, um. trylltur | |
| og galenn, affinna, vit- | |
| stola, lymphatus & atto- | |
| nitus, vitlans og galenn, | 10 |
| lymphatus animus pavo- | |
| re, Síunc fra sier numed | |
| af Hrædslu. | |
| Lymphaticus, a, um. galeñ, | |
| rasandi vitstola. | |
| Lymphatio, f. 3. Hrædsla, | 15 |
| Skelfing. | |
| LYNX, cis, f. 3. eitt Lynx | |
| dyr. | |
| Lynceus, a, um. sa sem | |
| heyrer til Lynx dyre, 2. | 20 |
| skarpstign. | |
| Lynceis oculis aliquid con- | |
| templari, adstignast grant | |
| epter einu. | |
| LYRA, f. 1x. Harpa, | 25 |
| Streingialeikur, 2. þad | |
| Himenciln. | |
| Lyricus, a, um. sa sem heyrer | |
| til Streingialeik, Vates ly- | |
| ricus, hliðsæra Slald. | |
| Carmen lyricum, Horpu- | 30 |
| fvæde. | |
| Lyriken, m. 3. Horpu- | |
| flagare. | |
| Lyristes, m. 1. idem. | 35 |

M.

| | |
|-----------------------------|--|
| MACELLUM, n. 2. Rist- | |
| bnd, Ristaskale, Slat- | |
| urbud, Matartorg, Rist- | |
| mangara Torg, Rist- | |
| mangara bud. | |
| Macellarius, m. 2. sa sem | |
| giarnann selur Mat og | |
| Risb. | |
| MACER, ra, erum. Mag- | |
| ur, holdgrannur, runnen, | |
| dicimus & Macriora loca, | |
| ofriosamt Akurlende, þad | |
| sem er vid lakare kost. | |
| Macra vitis, avartarlijtell | |
| Vinvidur. | |
| Macrior ager, sa Akur sem | |
| lijted gefur af sier. | |
| Macerrima hunus, miog | |
| fusgg og hriostring Jörd. | |
| Macies, ei. f. 5. Negurd, | |
| Hor, Besold. | |
| Macritas, f. 13. idem | |
| Macritudo, f. 3. idem | |
| Macilentus, a, um. magur, | |
| grannur, þur, horadur. | |
| Maceo, cui, cre. 2. eg et | |
| magur, horadur, hold- | |
| grannur. | |
| Macesco, 3. eg verb mag- | |
| ur, it. horna upp, skorpa. | |
| Macescunt arva, Akurlend- | |
| enn horna upp, verda | |
| hriostring og avartarslaus. | |
| Ma- | |

| | |
|---|----|
| Macerisco, 3. <i>idem</i> | |
| Macero, avi, atum, are. | |
| 1x. eg gjore þunnann og magrann, <i>ut</i> | |
| Macerare aliquem fame, | 5 |
| ad fvelsta einn, gjora magrann með Hungre og Hardrette. | |
| Morbus corpus macerat, | 10 |
| Sottein vinnur a líkamaði, | |
| tærð Holldunum, gjører | |
| Líkamaði magrann, 2. | |
| bleite, legg i bleite, <i>ut</i> : | |
| Macerare falsamenta, ad | 15 |
| bleita og aflatna salti- | |
| adañ Mat, macerare ali- | |
| quid sale, ad salta citt- | |
| hvad, macerare calcem, ad | |
| sla Ralck, búa til Ralcked. | |
| Calx Macerata, tilbued og | 20 |
| bleitt Ralf, Macerare hor- | |
| deum, ad lata Bygged | |
| lagna, slafna, 3. <i>transl.</i> | |
| eg mædi, þvinga, <i>ut</i> : | |
| nolite macerare, þvinged | 25 |
| ecke, mæded ecke. | |
| Maceratio, f. 3. Bleiting, | |
| Maceratio Calcis, Ralfs | |
| bleiting. | |
| Emacio, avi, atum, are. 1. | 30 |
| eg megra, gjore magrann. | |
| Emacresco, ere, 3. eg legg | |
| af, þorua upp, verd slak- | |
| tir, maqr. | |
| Remacresco, 3. <i>idem</i> | 35 |

| | |
|-------------------------------|--|
| Permacero, avi, atum, are. | |
| I. eg gaanbleite, gjore | |
| alldeiles blant. | |
| MACERIA, f. 1. & Macer- | |
| ries, f. 5. Steingarður, | |
| Steinvæggur, Steinboge, | |
| Steinbrn. | |
| MACHÆRA, f. 1. Korde, | |
| kordahnifur, Sverð, Rijt- | |
| ingur. | |
| Machærophorus, m. 2. sa- | |
| sem ber korda. | |
| MACHINA, f. 1. Forvirke, | |
| verk af godum kostuini gjort, | |
| verkfære med storum um- | |
| buningi, item Bygging, | |
| Machina mundi, Bygg- | |
| ing Himens og Jardar, | |
| Machina bellica, Striðs | |
| verkfære, Viðgiel, 2. | |
| flokleg Uppasýnding. Úsþ, | |
| bragð, Gríkur, Hnicker. | |
| Machinalis, c. sa sem hreyer | |
| til soddan Verkfærur, og | |
| Byggingum, <i>ut</i> Scientia | |
| Machinalis, konst ad búa | |
| til viðgielaar, Striðs | |
| verkfære. | |
| Machinosus, a, umi. kostu- | |
| lega gjordur, og samsettur. | |
| Machinor, atus sum, ari- | |
| dep. 1. eg finn upp, npp- | |
| þeimfe, kem til vegar, | |
| stipta, brugga, kem einu | |
| klolega af stæd. | |

Machinari alicui necem,
calamitatem, ad brugga
eignum Eijftion, Kvalrede,
Machinari pestem alicui,
ad uppheinfia og brugga
eiusverium olucku.

Machinatio, f. 3. Brugg,
Bruggiord, flokleg uppa-
fynning, snidugt Pus,
bragd, Hnickur, Stril,
2. Strjds Verkfære.

Machinamentum, n. 2. svort
verkfære med mislun til-
buning, sem heir bruka,
nær heir hallda Drustur,
og Strjd uppa Borger,
Storvirke.

Machinator, m. 3. Verk-
meistare, sem finnur uppa
soddan Strjds verkfære
og storvirke med misellre
kunst. 2. Machinator doli,
Evikameistare, Machinator
scelerum, glæpa hofundur.

Machinatrix, f. 3. su sem
bruggar og byr til nockud.

MACROCOLLUM, n. 2.
Regal-Pappyr.

MACTUS, a, um. vel til-
buen, komeñ i rett stand,
alqisordur, fullgiordur.

Maecta hostia, tilreidt Slat-
rnar Ossur, Maecta ara,
Altare vel tilreidt med
Tornum, Maecta herba,

5

10

15

20

25

30

35

fullvarenn Jurt, *sepius*
in Vocativo occurrit, quod
ex Grammaticis notum,
quando gratulamus aliis,
& felicitatem appreamur,
ut Maecte esto Virtute,
til lucu med þjna dygd
og hreisti, lat sia pier fare
fraen alltyd meir og meir,
gange pier alltid vel med
þjnar Dygder og Dader,
Maecto gloria, þu hin vegs
samlege, plur. Maecti este
ingenio, lateb sia hecat
Starpleika og gott Name,
& cum Genitivo, Maecte
animi, þu hinin hugprude
og velgafade madur.

Maecto, avi, atum. I. eg
set til rietta, fullkomna,
giore ut af bid.

Maectare aliquem morte, sup-
plicio, ad lissata cinn,
Maectare aliquem honorib-
us, ad veita eimum heid-
ur, Maectare damno, in-
fortunio, malo, ad giora
Skada, Olucku, 2. offra,
slatra.

Maectator, m. 3. Slatans
madur, sa sem slatrar.

Maectatus, us. m. 4. Slat-
ran.

MACTRA, f. 1. Trog.

MACULA, f. 1. Bleittur,
Gledd.

Fleckur, Ram, Klickur,
Sletta, Galli.
Maculas cluere, ad þvo i
burtu Blettena, Maculas
e vestibus tollere, ad taka
Slettunrar og Fleckena af
Fotnum, met. inurere
alicui maculam, at gis-
ra einhyverium Vanvirdu,
smian, delebitis nunqvanu
illam maculam, heirre van-
virdu munu pier alldrei
kunna burt ad na, af
þessum Skamharfleck, munu
pier alldrei geta hreinsad
ydur, 2. Møslve i Mæte, ut
reticulum minutis macu-
lis, sinaridet Met.
Maculosus, a, um. blett-
adur, fleckadur, skottur,
drøfnottur, 2. saurugur,
ut: omni dedecore ma-
culosus, fullur af allskins
Vomimum og skórumum.
Maculo, avi, atum. 1. eg
saurga, flecka, kama, flicka
ut, ata, bya, tam troprie
quam metaph:
Commaculo, 1. idem quod
Maculo.
Emaculo, avi, atum. 1. eg
þvo blettina af.
Immaculatus, a, um. o-
fleckadur, hrein.
MADEO, ui. 2. eg er vot-

5

10

15

20

25

30

35

ur, fugtugur, vessamikell,
blautur, 2. transl. made-
re Sermonibus Socratis,
ad sleekta eptor Socrati i
Mælfuniic.

Madere metu, ad vera
fullur af Ótta, 3. er
druckenn, fullur.

Madesco, 3. freq. eg volna,
blotna.

Madidus, a, um. votur,
fugtugur, vessasamur, deig-
ur, 2. druckenn, fullur.

Madesacio, ei, etum. 3. eg
væte, giore votann.

Madesio, etus sum. 3. eg
verd votur, blautur.

Commadeo, ui. 2. eg verb
allur votur og gagndrepq.

Emadeo, ui. 2. idem
Immadesco, 3. eg volna,
digna, verd blautur.

Perimadeo, ui. 2. & Perma-
desco, 3. eg er, eda verb
gagndrepq, hrijd votur.

Permadefacio, a, tum. 3.
eg væte, bleite, giore
gorblautt.

Semimadidus, a, um. half-
votur.

MÆNA, f. 1. einslags Fiskur,
sem heir kalla Syld.

MAGIS, meir, framtar, multo
magis, mislu framtar.

Magis ac magis vel Magis

ma-

magisqve, alltjð meir og
meir.

Maxime, *sup.* allrahellst,
allramnest, i mesta mata,
2. sierdeiles, cirkum, 3. ja,
giaritann, ja, viðulega.
Cummaxime, *idem*, allra-
mest, sierdeiles.

MAGISTER, *m.* 2. Meista-
re, Höfundur, Leidtoge,
Lærðader, Magister Ludi
Skolameistare, Magister
dicendi, Meistare i því
ad tala snoturlega, Mæl-
indes, Meistare, Magister
morum, Tugtmeistare,
Magister návis, Ef. pherra,
Magister equitum, Rit-
meistare, Magister pecoris
Fiarhílder.

Magistra, *f.* 1. Meistara-
vuna, Kiennslumoder.

Magisterium, *n.* 2. Meistara-
skapur, Ófervalld, Ófer-
valldsstíett.

Magistratus, *m.* 4. Ófer-
valld, Ófervallds stíett,
item Ófervallds Persona.

MAGNES, *etis. m.* 3. Segul-
steirn.

MAGNUS, *a, um.* mikill, stor,
megetugur, ypparlegur.

Magni esse, ad vera mikels
metenn, 2. comp. Major.
major iatu, ellidre, & simp.

Major, *z.* Majores, *pl. abs.*
Forstendur, Førsmenn.

Maximus, *a, um.* stóðstur,
ypparsjúr, Mestur.

Majusculus, *a, un.* sa sem
er i stærra lage, it. noctud
elldre, it. temmelega stor,
temmelegur; Magis &
maxime, *vid. paulo ante*
adducta.

Magnitudo, *f.* 3. Stærð,
Magnitudo animi, Hug-
pryde, hugar hreiste.

Magnanimus, *a, um.* stor,
hugadur, mikelhugadur,
hugprudur, hösdinglega
gediadur.

Magnanimitas, *f.* 3. *idem*
quod magnitudo animi.

Magnificus, *a, cum,* præft-
ugur, tiguglegur, hösd-
ingslegur, hösmaunlegur,
ypparlegur, frantlequr,
stafsamlegur, tiguglega
buenn.

Magnificutia, *f.* 1. Mikel-
menska, Hösdingaskapur,
Hosmeufa, Raun.

Magnifice, Prætuglega,
staflega, ypparlega, tig-
uglega.

Magnifico, avi, atum, are.
1. eq. mikla, tigna, hefga,
upphef i ordnum.

Magniloquus, *a, um.* mal-
skaps

| | |
|--|----|
| skapsmíkell , storordur , míkell i tale , brukaraleg- ur i orði. | |
| Magniloquentia , f. 1. bruf- ararhyrde , storhyrde. | |
| Magnipendo , di , ere. 3. eg aekta , virde mikils. | |
| Magnopere , storlega , mi- legra. | |
| Maximóperæ , i mesta mata , allrahæst. | 10 |
| MAGUS , m. 2. Vitringur , 2. Galldra madur. | |
| Magia , f. 1. Pecking þeirra hlinta sem i Natturunne eru misg so hulder , natt- urleg Vijsendi , Vijsdom- ur , 2. Galldur. | 15 |
| Magicus , a , um. sa sem heyrer til Galldre , ^{ut} Ars magica , Galldra konst. | |
| Magice , es. f. 1. idem | |
| MAJALIS , m. 3. Gøltur , gældt Svin. | |
| MAJESTAS , f. 3. Majestet , Høgni , 2. Majestas in oratione , stor Vegsembr og prydde Rædunnar. | 25 |
| MAJUS , m. 2. Fardaga Manudur. | |
| MALA , f. 1z. Rinn , Rinn- vange. | 30 |
| MALACIA , f. 1z. stilli- logn , hvita logn , sið- lirra , ladejda , 2. vliettra | 35 |

| | |
|--|--|
| Kvenna gyrnd til ymstrar Fædu. | |
| MALAGMA , n. 3. Plastur , grec. | |
| 5 MALLEUS , m. 2. Hamar. Malleolus , dim. m. 2. ny- sprottenn Vinkvistur , 2. brennandi Bit . Frans til ad fasta uppa Mura og Festugar Óvinanna. | |
| Malleolaris , e. sa sem heyrer til nij , sprottnum Vin- kvisti , Virga malleolaris , nijvaren Vinvidar Kvistur. | |
| 15 MALVA , f. 1z. þad Gras. Malvacetus , a , um. sa sem því tilheyrer , Caulis mal- vaceus , Leggurenn af því grase. | |
| 20 MALUS , f. 2. Epla trię. Malum , n. 2. Eple , Malum Citreum vel Medicum Ci- trona , Malum Punicum vel Gravatum , Granat- Eple. | |
| MALUS , m. 2. Mastur. | |
| MALUS , a , um. vondur , slæmur , illur , hardud- ngur , 2. vþiðdur , liotur , ostrijen , 3. onytur , odug- anlegur , 4. oluckulegur , 5. þiofgiarn , silvis. | |
| Malæ manus , slæmar þiofa hendur , comp. Pejor , pejus , verre , slæmare , su- | |

superl. Pessimus, vestur,
fleimastur.

Malum, n. 2. Olucka,
Ohapp, Stomin, Skade.

Malo alicui esse, ad vera
eignum til skada.

Minari alicui malum, ad
hota eignum illu straffe,
vluckn, habere maluu, ad
lyda vont, ad vera storu
motsate underorpenn, 2.
qvæ, malum, hæc est in-
prudentia, hvada olucka
er þad, ad vera so ofor-
fissalli fier, quid vos, malum,

ergo me sic ludificamini,
þyl i pokurnum vilied þid
þa gisra so gis ad mier,

Male, adverb. illa, vondsl-
lega, comp. pejus, sup.
pessime, hoc me male ha-
bet, þad fellur mier illa,

Male consulere alicui &
male mereri de aliquo,
ad sia illa syrer eignum,
vera honum til skada og
vlucku, Male audire, ad
vera illa rætidur, male
animò esse, ad vera illa
til frids, una illa vid hag
sinn, male sit ipsi, statun
fae hann.

Malitia, f. 1. Vondsa,
Hreckvisse, Illgirne.

Malitiosus, a, um. illur,

fleimur, vondur, hreckvis,
illgiarn.

Malitioſe, vondslæga, fæm-
arlega, hreckvislega.

Malignus, a, um. fleimur,
illgiarn, vondur, hreckvis,

2. bagur ad fomast til retta
med, opægur i unigeingne,
øfundsiukur, 3. Ager Ma-
lignus, Terra maligna, o-
friðjamur Alfur, Jord,

4. largin, naumur, adfiall.

Malignè, illa, illgiarnlega,
af Hreckvisse og øfund/
2. napijnulega.

Malignitas, f. 3. Vondsla,
Illgyrue, Hreckvisse, Mis-
unnan, Meinseme.

Maledico & Maledicus,
vide supra in Dico.

Malefacio, ci, factum. 3.
eg giore vondslæga, giore
illa i mote eignum.

Malefactum, n. 2. Illgiord/
illstuværk, vondská.

Maleficus, a, um. vondur,
fædlegur, fælmisaltugur,
odadafullur, 2. øfundsam-
ur, illvikasamur, areit-
ingasamur.

Maleficium, n. 2. Illsku-
virke, illstuvært, fæmt
tilsvil, Skadseme, Mein-
giord.

Maleficentia, f. 1. Vondsa,
Mol-

| | | |
|-------------------------------|----|------------------------------|
| Mothroe, Skadseind, Ill- | | ássala, leige i burt, item |
| giord. | | ſæ einhverum eithvad í |
| Malesvadus, a, um. vondur | 5 | valld, ut transl. feneſtus |
| Nadgjaſe, fa ſent giefur | | nentiini mancipata, Ellent |
| vond Nad og Juuſoll. | | er eingum undergefenn. |
| Malevolus, a, um. illviliad- | | Mancipatus, m. 4. v. / Ma- |
| ur, illſumadur, ognust- | | cipatio, f. 3. Burtſala, |
| ugur. | | Burtleiging. |
| Malevolens, O. 3. idem | 10 | Mancipium, n. 2. Pij, Præſs, |
| ſuperl. Malevolentissimus, | | 2. dare alicui aliquid man- |
| a, um. | | cipio, ab fa einhverum |
| Malevolentia, f. 1. Illvile, | | eithvad i hendur til alra |
| øſund. | | unnada og brukunar, ac- |
| MAMMA, f. Bröst, Jugur, | 15 | cipere aliquid mancipio |
| in vacis, equis, ovibus & | | ab aliquo, ad odlask eitt- |
| capris dicitur, 2. Puer- | | hvad hia odrum til alra |
| rum matribus vel nutri- | | unnada og brukunar. |
| cibus blandientium vox | | Mancipi, adjectum aliis |
| Mamma. | | ſubſtantivis eſt, Eign, |
| Mammula vel Mamilla, | 20 | Eigendomur, res quæ |
| f. 1. dim. litet Jugur, | | mancipi ſunt, Eign og |
| litet Bröst, Stimpelhorn. | | Eigendomur. |
| Mammosus, a, um. briosia- | | Emancipo, avi, atum. 1. |
| niſkell. | | eg leige burt, liena burt, |
| Mamillare, v. 3. Bröst- | 25 | gieſ burt til eignar og |
| flæde, Kvenna dukur. | | unnada. |
| MANCEPS, n. 3. Tollkaup- | | MANCUS, a, um. Hand- |
| are, fa ſem tekur ad ſic eiua | | arbane, límlæſtur, vanfær |
| Utricetting, hesur Syſlan | 30 | a hondum ednr anuar- |
| a hende ſyrer vijja Pen- | | ſtadar, 2. metaph. breiſkur, |
| inga Sunnum, Forpalt- | | veikur, oſfullkoſmenn. |
| are. | | MANDO, avi, atumu. 1. eg |
| Mancipo, avi, atum, are. 1 | | byd, ſkipa, befala, item |
| eg ſel i burt odrum til | 35 | fel a hendur, metaph. |
| eignar og brufunge, eg | | Mandage aliquid animis. |

| | | |
|------------------------------|----|---------------------------------------|
| mentibus, ad leggia citt- | | Ordum, ab fela einn oð- |
| hvad uppa hiartad, hug- | | rum a hendur til hins |
| fessa einn hlut, mandare | | besja, Hæc res maxime |
| memoriz, ad leggia i | 5 | commendat oratorem, þad |
| minne, mandare litteris, | | mæler mest frām med eiu- |
| monumentis, scriptis, po- | | um Mælstumann, þad |
| steritati, ad lata cpter sig | | reistnast eimum Mælendes |
| Skrif og Fræde, manda- | | manni istest til gissvis. |
| re terre semina, ad sa, | | Commendatus, a, um- |
| mandare se fugze, ad giefa | 10 | a hendur faleii, afhallden, |
| sig a flotta, 2. mandare | | -- ioe, illimus. |
| aliquem aliquo, ad senda | | Commendatio, f. 3. Mel- |
| cini einhverstadar. | | villbarleg Gyrcunile, eim- |
| Mandatum, n. 2. Skipun, | | um til goda, annad hvort |
| Skifun, Besafning. | 15 | med Ordum eda Skrise, |
| Mandator, m. 3. sa sem | | godar tilogur, it. Hroði |
| skipat. | | Lof, Loffstyr. |
| Amando, avi, atum. 1. eg | | Commendator, m. 3. |
| sende burt. | | Commendatrix, f. 3. sa, |
| Amandatio, f. 3. Burt- | 20 | edur su, sem talar gott |
| sending. | | fyrer einn, mælest til ad |
| Comiendo, avi, atum. 1. | | honum sie velgiort. |
| eg fel a hendur, 2. prij sa | | Commendatius, a, um- |
| hrosa, helld af, losa. | | sa sem heyrer til soddann |
| Commendare nomine suum | 25 | velvillbar bon, edur til- |
| immortalitati, ab gjora | | logum, oðrum til goda, ^{ut,} |
| sier eitt oðaudelegt Þaſni, | | Littere Commendatiae, |
| Commendare aliquem a- | | Gyrcbonar Bræf, sem hef- |
| pud aliquem, vel alii, ad | | ur inne ab halda godar |
| fela einti einhverium a | 30 | tillognr, þegar einn felur |
| hendur, ad tala gott fyrer | | einhvern oðrum a hendur |
| einn hia oðrum, Commen- | | og bidur fyrer haun. |
| dare aliquem alieni dē me- | | Commendabilis, c. Loff- |
| liore notū, ad bidig einti | | verdur, Hroðverdur. |
| um anganum med godnum | 35 | Incommendatus, a, um. sa |
| | | sem |

sem ecke er hroðverdur, sa
sem ej far neitt Lof.

Demando, ayi, atum. 1.
eg besala, byd alvarlega,
sel einn oðrum a hendur
með Tru og Dygd.

Premando, avi, atum. 1.
eg er himn fyrste, sem þad
stípar.

MANDO, di, sum, ère. 3:
eg tygg, bijt, naga.

Mansum, m. 2. Tugga, tugg,
enn Matur, sem Fostur
giefa Barnum.

Manduco, avi, atum. 1.
eg et.

Manducus, m. 2. Barna-
fela, Óguabyldur.

Commanduco, avi, atum.
1. eg tygg, naga sundur.

Premando, di, sum. 3. eg
tygg fyrst handa einum.

Remando, di, sum. 3. eg
tygg upp aptur.

Supermando, di, sum. 3.
egg tygg enn ha betur.

MANDRA, f. 1. Færur-
Steckur.

MANDRAGÖRA, f. 1. su-
lurt.

MANE, snenima Morguns,
fyrst i Ógún, Multo ma-
ne, bene mane, snenima
Morguns, strax i bijtjád,
Hodie mane, i Morgun,

Suenimindes, eo die ma-
ne, snenima a pein deiger
sub obscuro mane, snem-
ma, adurenn fullbiart
var vrdeð.

MANEO, si, sum, ère. 2.
eg blijs, er Fírr, 2. bare,
blijs bid, 3. tef, byd eptir.

Mansurus cunn hic est,
hann ællar ab bijda hier
eptir honum, Pena te
manet, Straffed hanger
yfer pier, 4. eg giste a
Mottu, 5. Manere promis-
sis, vel dictis, ad hallda
sijn Ord, Lofancer.

MANSIO, f. 3. Lof,
Dvol, Bib, 2. Næ-
turlega, Nætur Afange.
Octo mansionibus distat
locus iste ab altero, a mille
þessa plats og hiús annars
ern atta Mattsiader, atta
Liolld, þad er atta Lialli-
darum a mille þef stadar
og hiús annars.

Manlito, avi, atum. fr. 1.
eg blijs stoduglega, er Fírr.

Einineo, ui, ère. eg næne
upp yfer, 2. metaph. hef
yferburde, er oðrum,
freintre og ypparlegre, 3.
Ewin et ex ore crudelitas,
hann hefur hardublegann
Svip, þad tindrar Hærd-
Bba ygded

- ydged ut af Andliten a
homin.
- Eminentia, f. 1. Hatign,
it. Bunga, ut Eminentia
in pictura, Mishædernar
i Malverkenu, Stimpel-
verknu.
- Eminens, ior, ifsimus, a, um.
Opparlegur, framar od-
rum, tilguglegur.
- Præmineo, ui, ēre. 2. eg
er hýparlegre enn adrer.
- Superemineo, ui. 2. eg
mæne upp yfer adra,
Superemineere alios, ad
mæna upp yfer adra,
vera oðrum fremur, Pau-
lum Supereminet extra-
nqvam, þad stendur dalis-
ted uppur Batnemu.
- Immineo, ui, ēre. 2. eg
hange yfer, vose yfer,
hange yfer hofde.
- Imminet mors qvotidie,
Daudenn hanger alltjð
yfer, er fyrer dyrum,
Imminet nobis pericu-
lum, þad voser yfer oþ
Hastasemd, vier erum
staddir i Fare. Immine-
re imperio, ad stunda
epter Vellbenu.
- Superimmineo, ui, ēre. 2.
eg hange upp yfer.
- Intermaneo, si, sum. 2. eg
blijf a milli.

- Permaneo, si, sum. 2. eg
blijf vid, stend stodugur til
enda, vare.
- Permansio, f. 3. Varan-
gleiske, Dvsl.
- Præmineo, ui, ēre. eg er
hærre og frenire eñi adrer,
- Præminere aliis, ad vera
oðrum hærre, frenir.
- Promineo, ui, ēre. 2. eg
staga fráu, hango fráu/
strecke mig ut.
- Prominens Collis, langur
Hals, sem nær laugt fráu.
- Prominentia, f. 1. Heingia/
Heingesling.
- Remaneo, si, sum. 2. eg
verd epter.
- Remansio, f. 3. Eptvera.
- MANES, ium, m. pl. 3.
Daudra manna sylgjur,
Andar, 2. Wilkiðr, For-
lsg, Motlaðr, Qvisque
suos patinur manes, hver
einn hesur sina Byrde ad
bera, hver hesur sii Brest.
- MANGO, ónis, m. 3. Man-
sale, sa sem selur Foss,
item Kramare, ut Mangoues mulorum, Gem-
marum, heit sem hafa ad
selia Mulasna, Gimsteina/
framrarar.
- Mangonicus, a, um. sa sent
heyrer til soddqñ Kramara.
- Qya-

Quæstus mangonicus, sa
Abate eda Grode sem
Kiemur af heire Verflan,
Hegar eina fauper. Folf/
Gimsteina, Mulasna og
selur ut aptur.

Mangonini, n. 2. Verflan.
Mangonizo, avi, atum, are.

1. eg. nya upp, pussa upp
hlutena til ad setia þa ut
aptur med meira verðe.

MANIFESTUS, a, um. Aug.
llos, openber, flar, item
funnur ad einji, funden i
tinhveriu. Manifestus ali-
eujus sceleris, funden ad
tinhverum glæp. Conju-
rationis manifestus, upp-
vis ordein ad Saunbande.

Manifeste & Manifesto, aug.
lloslega, flarlega, open-
berlega.

Manifestarius, a, um. vit-
aulegur, openber.

Manifesto, avi, atum. 1. eg
auglyse, openbera, giore
vitaulegt.

MANNUS & Dim.

Mannulus, m. 2. lijtell. Hestur.
Mano, avi, atum. 1x. eg

flyt, renn, drypp, 2. metaph.
Serpit malum & manat in
dies latius, su Olucka fer
i vox og breider sig ut
atid meir og meir, fær

5

20

30

35

yferhond dag fra deige,
Manat in tota urbe rumor,
su Fregn, (sa Kvittur)
geluque um alla Borgena,
3. Allive, Arbores recinan
manant, Eikurnar gefa af
sier Harpeis, Kvoda.

Dimano, avi, atum, are. 1.
eg flyt renn hijngad og
haugad, 2. metaph. breids-
est, kennst i alreime.

Euanio, avi, atum, are. 1.
eg flyt, renn ut, 2. Emanat
sermo hic in vulgus, pesse
Ræda kennst i Almenning,
berst ut medal folksens,
Fama emanatrat, þad Ryste
hafde utborest.

Permano, avi, atum, are.
1. eg renn i gegnum, 2.
metaph. Multa eorum ad
nostras aures permana-
runt, Margt af því hefur
koined os til cirna, ne ali-
qvando ad Patrem hoc
permanet, ad þad kome
ecke nochurn tijma syrer
Eyru hans Godur mihi.
Reinano, avi, atum. 1.
eg renn ut aptyr.

Subinano, avi, atum, are.
1. eg renn under.
MANSVETUS, a, um. giæf-
ur, godur, hogvær, frid-
samur, spakserdugur.

Mansvetē, Högværðarlega,
spakferdiglega, fridsain-
lega.

Mansvetudo, f. 3. Högværð,
Gioſhynde, Spakferdig-
leike, Fridseme.

Mansvesco, ere. 3. eç verb
gleſfur, ſtiffet, verd hægur,
spakur, hogvær, hofslatur.

Mansveſacio, ei, ētum. 3.
eg tem, ſpeke, gioſe, ſilic.
Mansveſio, etus, sum. idem
quod Mansvesco.

Inmansvetus, a, um. vta-
menn, oror, ſtyggur, ovid-
radanlegur.

MANTICA, f. Nestespole,
Klaſſeckur, Veske, Mal-
pole.

MANTILE, is, n. 3. Hand-
flæde, Knedukar, Rhutur,
invenitur & Mantele &
Mantellum, n. 2.

MANUS, us. f. 4. Houd.

Hinc varia elegantes lo-
cutiones; manum admove-
re vel adhibere operi,
ad taka til verksens, leggia
a hendurugr, infere manus
alicui, ad leggia
Hendur a einum, til ad
giora honum illt, manus
ſibi infere vel aſſerre,
ad rada ſialfann ſig: af
degum, abſtinere manus,

continere manus ab ali-
quo, ad hallda ſier fra
einhverin, suerta þad ecke,
hrera ecke vid þvi, ten-
dere manus, & ſupinas
manus tendere, ad hildia
andiniuflega med upprett-
um Hóndum, per manus
i gegnum margar hendir,
traditum hoc est per ma-
nus, þad hefur komest
til vor i gegnum margar
hendir, sub manu est,
þad er vid Hóndena, Con-
ſilium uacitum sub manu,
res ſucceſdit sub manu, þad
verbur eithvad til rads,
þegar þar ad kemur, meñ
ſiuna uppā eithvad, þegar
þar ad kemur, in manu
hoc est mea, þad er i
mijm valde, imponer-
ſupremam, vel ſimilari
manum operi, qd giora
ut af vid verfed fullkomna
þad, in manibus omnium
est, þad er allſtadar al-
kunngt, orded alment
þfer allt, þad er i hveriu
Huse, habere ad manum,
ad hafa vid Hóndena
(hia ſier) Conſerte ma-
nus & conſerete manus,
ad flast, beriast, ſtrjda
dedere vel date manus,
ad

ab gefa sig upp, gefa
tapt, gefa sig fangenn,
Manum de tabula, dici-
tur quando finem facimus
scribendo, ad hætta, gefa
upp, 2. manus ferrea,
Batskrake, 3. eigen Hond,
Handskrift, Epistola mea
librarii manus est, minn
Skrifare hefur Brefed
titab, mitt Bref er med
hende minns Skrifara,
Zevridis haec manus est,
hætta er Malverk hans
Zevridis, mea manus est,
had er min eigen Hond,
item had eru mitu Handar-
verk, 4. Hopur, Manu-
fiosldi, delecta manus, ut-
valenn Flockur, Herlid,
5. Hylstriona.

Manualis, e. sa sem heyrer
til Hendenne, sem kann ad
hafast a Hendenne, fasci-
culus manualis, Hreming-
ur, Handfylle, laxa manu-
alia, Handsteinar (matu-
leger til ad lasta med
Hendenne.)

Manuarius, a, um. sa sem
glærest med Hondnumum.
Manubrium, n. 2. Hand-
fang, Skapt.
Manubriolum, n. 2. lijted
Skapt.

Manubiz, f. l. pl. Herfang.
Manubialis, e. sa sem heyrer
til Herfange, Pecunia ma-
nubialis, Peuningar sem
fast fyrer Herfang.

Manubiarus, a, um. sa sem
a hlut i Herfange, Ami-
cus manubiarus, sa Sel-
skaps: Brøder, sem tekur
sinn Kvot af Herfangenu.

Manica, f. l. Erme, Vets-
lingur, Muffa, 2. Erne,
Manicæ tunicarum, Kiolas
Ermar, 3. Handar Tarn,
4. Batskrake,
Manicatus, a, um. sa sem
er med Ermuin, ut
Tunica manicata, Kirtell,
Veste, eda Kioll med
Ermum.

Manipulus, m. 2. Hrenim-
inquir, Handfang, Hand-
fyller, Windell, Byndene,
Manipulus sceni, Heihney-
pe, Bondull, Manipulus
segetis, Bondull af Korn-
staungum, 2. litell Hopur
10. Magna Selskapur,
Ita dictus quia sub initi-
um Regni Romani mani-
pulis foeni pro signis mili-
taribus utebantur.

Manipularis, e. &
Manipularius, a, um. sa sem
heyrer til he m Selkap;
B b. 4 Mi.

- Miles manipularis, sa
Strijsdsmadur, sem heyrer
til heim Hop sem 10.
ern i.
- Manipulatum, Hopum sam-
ann 10 og 10 samann.
- Manumitto, si, sum. 3. eg
g'ef elan frijann, gef lan-
sann ur Picnustanne.
- Mupretium, n. 2. Erfidis.
Lann.
- Centinatus, a, um. sa sem
heyrer 100. Hendur.
- Uimanus, einhendtir.
- MAPALIA, pl. u. 2. Smala-
Rosar, Smala-Hybyle,
dicuntur & Magalia.
- MAPPA, f. 1. Bord-dukur,
Kne-dukur, Bordlæde,
Handlæde, Batushand-
læde, Basalutur.
- MARATHRUM, n. 2. sn
Jurt, er fallast Foenicel,
Hei-Jurt.
- Marathrites, m. 1. Foenicel
Vyn.
- MARCEO, cui, cere. 2. eg
er visenn, rotem, dofenn,
morfenn, malstur, ussd-
enn, slesiadur, laguadur,
Color mareet, Lituren
fslnar, 2. transl. mareet
animus, Hugurenn dof-
nar, minfar, er ordenn
badlitell, Mareet stoma-

- chus, Maqenn er soldiars-
adur, veikur, Vino mar-
eere, ad hasa Olfyke.
- Mareesco, cui, ere. 3. eg
visna, dofna, melfest, &
transl. Desidis & otio
marcesere, ad verba
badlaus af Lete og D-
mensen.
- Marcidus, a, um. mortuad-
ur, slesiadur, laguadur,
danfur, dofenn, visenn.
- Marcor, oris, m. 3. Visuan,
Rotnan, Ylida, Melta,
Forrotnan, Slevia, Danf-
leife, Dofernleife, Glen-
sia, Glosleife.
- Emareesco. idem quod
Mareesco.
- MARCULUS, dim. m. 2.
Hnerdar-hamar med hveri-
um hared er a dyr; item
Smidinharnar.
- MARE, is. n. 3. Sior, Haf,
Fjordur, it. stort Vatn.
- Marinus, a, um. sa sem
heyrer til Sionum, er i
Sionum, ut &qva mari-
na, Siasar Vatu, Piscis
Marinus, Siosifur.
- Semitmarinus, a, um. sa sem
heyrer ad halvuleite til
Sionum.
- Transmarinus, a, um. sa
sem er fyrer handann
Haf

| | | | |
|--|---|----|---|
| | Hafed, Siveū, himmuneig- enn Siafarens, sa sem hjungad er færdur yfer Hafed, sa sem er kouenn langt ab ur òdrum Lond- um. | | Marginatus, a, um. fantað, ur, seu er med Ratnum. |
| | Maritimus, a, um. sa sem er, eda liggur nærré Siaf- ar syðjuñc, Gens maritima Folk sem býr vid Sio- syduna, Homines mari- tini, Stranda : inenn, Ora maritima, Siafar- strand, Urbes maritimæ, Siostader, Prædo mariti- mus, Sistrefare, Bellum maritionum, Siostryd. Bimaris, e. sa sem hefur Sio a badar Syður. | 5 | MARISCA, f. 1. slæm Fylka, 2. Reidsære, Lendasleid- mr. |
| | MARGA, f. 1. hvitur Leit. | 10 | Mariscus, m. 2. |
| | MARGARITA, f. 1. Perla, invenitur & | 15 | Mariscum, n. 2. Einslags storgierdt Gef. |
| | Margaritum, n. 2. | 20 | MARITUS, m. 2. giftne Mædur, Eckta Mædur, Bonde. |
| | Margaritarius, m. 2. sa sem hondlar med Perlur og | 25 | Marita, f. 1. gift Rona, Eckta Rona, Hüffru. |
| | Margaritisfer, a, um. sa sem gefur af sier Perlur, Con- chæ margaritisferæ, Perlur- skeljar. | 30 | Maritus, a, um. sa sem heyrer til Eckta Personu, Fædus maritum, Hiona- bands Sattmale, Pecunia marita, Heimanfylgia, transl. Arbores maritz, Vijnutrie sem sunur eru vidbundenn, og vaxa so. |
| | MARGO, inis, c. 3. Spazia, Rantur, Red. | 35 | Marito, avi, atum, arc. 1. eg gifte, gifte burt, 2. Maritare vites vel alias arbores, ad hynda saman Vijn-Bidartrie, Maritare lupulos, ad tcingia saman Humalstriæ. |
| | Margino, avi, atum. 1. eg fanta, giore Spazium, set Rama utan vid. | | Maritalis, e. sa sem heyrer til Ecktaßap, Vestis ma- ritalis, Brudarflæde. |
| | | | MARMOR, oris, n. 3. Maritarastein. |
| | | | Marmoreus, a, um. sa sem er af Marmorascieue, 2. |
| | | | Bb 5 me- |

metaph. hvijtir sem Mar-
mari, Collum marmore-
um, tahrein Hals, miass-
hvijtir.

Marmoratus, a, um. lag-
dur eda yferdreigenn með
Marmargsteine.

Marmorosus, a, um. hard-
ur sem Marmorastein,
Marmorarius faber, sa sem
ersíðar uppa Marmara-
síðina.

MARRA, f. 1. Snibell,
Kieppa.

MARTIUS, m. 2. Jafn-
dægra-Manndur.

MARSUPIUM, n. 2. Rose,
Lassa, Punqur, Skioda.

MARTES, is. f. 3. Eabeldyr.

MAS, ris, m. 3. Kallmadur,
it. sa hvate, og allt kall-
lyns, so vel medal Finn-
lauska Skepna, sem Man-
na, og þuttra Ávarta, sem
plantader eru, ut bestiæ
mares Sc. (dicitur enim:
tam de brutis, item &
plantis, quam de homini-
bus,) þær Bestiur, sem eru
kallkyus, 2. Mannlegur,
Kallmannlegur, ut mares
animi, poetice, Fallinnan-
legur, gedþinuner.

Semimars, m. 3. Gessdingur,
gessldtur Hafur, ut Capri

Semimares, gessldter Haf-
rar, 2. Tvjitoladur.
Masculus, dim. 2. sa sem er
kallkyns, Pilltbarn.

Masculus, a, um. sa sem
heyrer, til kalllynemur a
medal manna og dyra, ut
Mascula Proles, Svein-
barn, 2. *metaph.* Manis-
legur, manslegur, kall-
mannlegur, ut Mascula
facies, Kallmannlegt and-
lit, breingeleg afiana,
Masculus animus, Kall-
manns Hugur.

Masculinus, a, um. sa sem
er kallkyus, sic de plantis
& satis; ut, rapum masculi-
num, Næpa, sem ad er
kallkyns.

MASSA, f. 1. Deig, Partur
af Deige, 2. transl Stycke.
Massa auri, argenti, ferri,
Gullklumpur, Sylfur-
klumpur, Jarnklumpur,
Jarnstycke.

Massula, dim. f. 1. lísted
Stykke, Massula nivea,
Sniohnans, Suiosoppur.

MASTRACA, f. loded Skinn-
sat, loden Skinnkyrtell.
Mastrucatus, a, um. sa sem
geiugur i lodenum Skinn-
fotum.

MATER, ris, f. 3. Moder, 2.
transl.

transl. Drøf, Upprune,
Efne, luxuries avaritiae
mater, Øhofed er Møder
eda Efni til Ægyrndareñar.
Matrcula, *dim. f.* 1. su litla
Møder, Møder Kind, Ma-
ter Familias, Hufsmøder.

Maternus, a, um. Modur:
legur, sa sem heyrer til
Modur, Animus mater-
nis, Moditilegt Hjarta:
lag, gedemuner.

Matrona, *f.* 1. Høfdings
Gru, Høfdings Kvinda,
mikelshattar Hufsfra.

Matronalis, sa sem heyrer
til Høfdings-kvinnium, *ut*
Matronalis gravitas, Kvæn:
pryde.

Materterta, *f. 1.* Modursyster.
Matrimus, a, um. sa sem a
Modur a Lyse.

Matrix, *icis, f.* 3. Modur:
lijs, 2. Dyramøder, su
sem sæder af sier Afkvæme,
so seit. Rye, Kapall, *ut*:
Gallina matrix, Sorp:
Hæna, 3. Arbor matix,
avartarsom Eyk.

Matricida, *m.* 1. Modur:
bane.

Matricidium, *m.* 2. Modur:
Mord.

Bimater, Bimateris, *m.* 3. sa
sem hesur toer Mæbur.

5

10

15

20

25

30

35

Matrimonium, *n.* 2. Hiona:
band, Eckastakapur, Hiu:
stapur, 2. Matrimonia
pro uxoribus, Kvinkur,
Hufsfur, Scriptoribus qui:
busdam usurpata legun:
tur.

MATERIA, *f.* 1. & Mate-
ries, *f.* 5. Efne, 2. metaph.
Tantaf, Innehalldæm-
ing, 3. Drøf, Anleitung,
4. Limbur, Tric.

Materarius, a, um. sa sem
tilheyrer Limbre og Tric:
smide, *ut*: Fabrica mate-
riaria, Bygging af Tric,
absolute Materarius, Tric:
simbur, Limburseliare.

Materior, atus, sum. *dep.* 1.
eg vida, vida heim Hrvé,
er ad safna saman Triam.
Materiatus, a, um. bygdur
af Tric, Ædes male mate-
riatz, illa bygd Hus af
slæmu Limbre.

Materiandus, a, um. sent
skal byggiast af Tric og
Limbre.

Materiatio, *f.* 3. & Materia:
tura, *f.* 1. Limbureverf,
Samanteiring Grind:
arennar a Hufenu.

MATHEMATICUS, *m.* 2.
Stiormuneistare, Himen:
tungla vicingur, sa sem er
ut.

utlaerdur i heim Konstum
sem heyra til Himentungl-
anna Hlaupe, it. sa sem
þikst luna ab segia fyrer
ordna Hlute af Himen-
finglum.

MATTYA, f. 1. ut &
Mactea, f. 1. Linsfeiug
Hæda.

MATÜLA, f. 1. Nattpottur,
Munnlang.

Matella, dim. idem

Matellio, m. 3. Vatus-
fier, Munnlang, Vatus-
fruka.

MATURUS, a, um fullkom-
enn, fullvaxen, dicitur &
de fructibus, ut: Maturæ
fruges, fullvared Korn,
Maturæ uva, fullvaxen,
Wijnsber, & translate de
mulis aliis; ut: matu-

ruin esse alicui rei, ad
vera fullfær til einhvers,

sic. maturus militie, far
til Stryds, matura vito

Virgo, giasvarta Men,
maturum judicium, full-

komed Forstand, tempus
scribendi maturius, hent-

ugre Tijue til ad scrifa,
matura lux Diei, fullkom-

enn Dagur, Middagur,
2. Tijdlegur, sa sem skiedur

fneimma fyrir enni Mann

5

10

15

20

25

30

35

vænta, maturæ hiemes:
þeir. Vetur sem foma
fneimma a, matura senes-
tus, fneimngiord Elle.

Maturitas, f. 3. fullkomenn
Vortur, Fullkomlegleika,
Ferdugleika, gott For-
stand, ue: maturitas fru-
gum, fullkomenn Vortur
Kornsens, fullvaxed Korn,
maturitas ætatis, fullkominn
Alldnir, Ingenium maturi-
tatem assecutum, Æremie
og Forstand, sem hefur
scinged sinn Fullkomleg-
leika, fullkomenu Skil-
ningur, 2. Hendtugur,
hæflegur Tijme, non dum
est maturitas illud faciendi,
þad er enni nn ecke hend-
tugur Tijme til ad giora
soddann.

Mature, Tijdslega, i reitann
Tijma.

Maturelo, ui, ere. 3. eg
verd fullvaxen, fullkom-
enn ad verte.

Maturo, avi, cum, are. 1.
eg gjore fullkommen, full-
vaxen, 2. eg flyte ennu,
fullgiore eitthvad hid snar-
afsa, Maturare alicui mor-
tem, ad flyta einhvers
Danda.

Maturatus, a, um. full-
vax-

| | | |
|--|----|--|
| varenn, 2. fullgjordur, gjordur ined fljster. | | Præmaturè, of suemma, fyrer Lijmann. |
| Maturato opus est, þad er verdt ob fljsta-sier: | | MATUTA, f. 1. Morgun- röde. |
| Maturatè, fljotlega, suar- - lega. | 5 | Matutinus, a, um. sa sem heyrer til Morgunroðan- um, sa sein skdur suema a Morgna; <i>ut Tempus</i> matutinum, matutinæ ho- rae, Morguntijme. |
| Maturatio, f. 3. Fljster, Kapp, Æse, fljotleg Frain- kvæmd eins Hlutar. | 10 | MAXILLA, f. 1. Kinn, Kinnvange, Kialste. |
| Adiuaturo, ávi, atuin, are. 1. eg hæsta mier, fljste mier, hrada mier med citthvad. | 15 | Maxillaris, c. sa sem heyrer til Kialkanum, Dentes maxillares, Tæstlar. |
| Ematureesco, ui, ere. 3. eg verd aldeilis fullvarenn, fullkomen, næ minne full- komenne Hæd og Veste. | 20 | MECHANICUS, m. 2. stor Hagleiks madur, Konst- rikkur Werkmeistare. |
| Immaturus, a, um. ofull- komen, ofullvarenn; 2. metaph. sa semi kemur of suemma, fyrer Lijmann. | 25 | MEDEOR, eri, dep. 2. eg lækna, heilbrigða, 2. met. laga, set til rietta, glore hot a, particip. medentes abs. pro subf. 2: medici, Lækuarar. |
| Immaturitas, f. 3. Ofull- koniugleike, obentigur Lijme, Lijmans Óhæse; legleike, þegar eitt sked- ur i Ótijma, og of fljot- lega. | 30 | Medela, f. 1. Læknæs domi- ur, Lækning. |
| Permaturus, a, um. miked sueingjordur, fullvarenn. | 35 | Medicus, a, um. sa sem heyrer til Lækninguum; <i>ut</i> Arz medica, Lækniskonf, Medicas adhibere manus, ad leggia Hondur a eitt- hvad til ad lækna þad. |
| Permaturesco, ui, ere. 3. eg verd fullkomen ad olru leite. | | Medicus, m. 2. Læknare. |
| Præmaturus, a, um. of brædgjordur, of fljott koin- en til fullkommunnar. | | Medicina, f. 1. Lækning, Lækuersdomur, 2. Lækuers Konst, |

Konst, Facere medicinam,
Exercere medicinam, ad
fara med Læknigar, hafa
unum hund Læknars Konst,
3. Læfninga-Hus.
Medicinalis, e. sa sem heyrer
til Læfningum, Ars medi-
cinalis, Læknescosnst, Her-
ba medicinalis, Læknes-
Turt.
Medico, avi, atum, 17.
eg læfna, 2. smyr, ber a-
riodra.
Meditor, atus, sum. dep.
1. eg læfna, heilbrigda, 15
Medicari alicui & aliquem,
ad heilbrigda einn.
Medicatus, a., un. sa sem
hefur i sier Læfninga
Krapf, item Kriddadur,
Medicata pocula, Læf-
ninga Dryckur, Vinum
medicatum, friddad Wijn,
Fontes medicati, Læf-
nings-Brunnar; sem hafa
i sier Krapf til ad læfna,
Medicatus venuo, Eyt-
radur, abs. Boletum me-
dicatum, Eyttradur svepp-
ur.
Medicabilis, e. Læknann-
legur.
Inmedicabilis, e. Olæknañ-
legur.
Medicamen, inis, n. 2. Læf-

nesdomur, 2. Smurning,
Brædsla, Klæningur, yfer-
dreigenn, Farve, 3. Eytur,
bawænn Dryckur.
5 Medicamentum, n. 2. Læf-
ning, Læknarodomur, 2.
Læfnings og Heilsubotar
Drickur, 3. bawænt Eyt-
ur, Medicamentum am-
torium, Asmors Dryckur.
Remedium, n. 2. Læknars
Medal, Heilsubot, tam
propræ pro medicamento,
quam Metaporicæ.
MEDIMNUS, m. 2. &
Medimnum, n. 2. Rorii-
mæler, sem tekur 96 Potta.
MEDITOR, tatus sum. dep.
1. eg heinke, yfervega;
grundu, hugleide, 2. yd-
la, æfc, legg inig epter,
3. uppheinfe, brugga, ut
Meditari alicui dolum, in-
sidias, ad uppheinfia Svil
a mose einum.
Meditatus, a., un. sa sem
hefur heinkt sig um, bued
sig til med Umheinkugum,
forheinktur, ut Paratus &
meditatus venit, hoi foun
utbuenu vg forheinktur,
2. Passivæ, umheinktur,
yfervegadur, grundadur;
ut Omnia haec mihi sunt
meditata, allt þetta heſe
eg

eg þeinkt med mier, Verba
meditata compouere, ad
samsetia, færa i Styl, þad
sem adur er umþeinkt.

Meditatè, med gjetne, med
umþeinkning.

Meditatio, f. 3. Ummþeink-
ing, Yfervegan, Grundan,
Hugleiding, it. Þdkun.

Commeditor, atus sum. 10
dep. I. eg yfervega, grun-
da, item æse, hef under
Houbum.

Præmeditor, atus sum. dep.
I. eg þeinkle ummi syrer
fram, hugleide syrer
fram.

Præmeditatio, f. 3. urbann-
gangande yfervegan, Hug-
leiding.

MEDIUS, a, um. Midur,
sa sem er i mided, Me-
dius, dies, & medium
Diei, Middagur, Profer-
re in medio, ad fræm-
bera angloslega, Ponere
in medio, ad lesda i liose,
Lu medio est, þad et ollum
Angliost, Relinqvere in
medio, ad lata vera vid 30
sitt verd, Removere de
medio, ad taka affidis,
setia til fidu, taka burt
af Allianfaðre, Rece-
dere de medio, ad ganga 35

5

20

25

30

35

affidis, vilja af Veigenum,
Tollere aliquem ē medio,
ad rada einn af Dsgum,
2. sa sem er i medallage,
3. sa sem er med hverugum,
4. sa sem er eins, godur,
syrer hverutveggju, vel til
frids med hvertveggia, ut
Medius pacis & belli, hað
er godur syrer hverutveg-
gin, bæde ad vera i Etry-
de og hafa Grid.

Medium erat Ancus inge-
niuum, Ancus, var hnæf
til hvers sem hað vildde.
Ancus, var tveggja stranda
Jaru, 5. sa sem hefur
tvær merkiugar, Vox me-
dia, tvijæd Órib.

Medianus, a, um. sa sem
stendur i mided, ut Col-
lumx medianx, Mattas
Stoder heir Stolpar sem
standa midt i Bygginguñi.
Mediocris, e. sa sem er i
medallage, temmelegur.
Medioeritas, f. 3. Medals-
mate.

Medioeriter, i medallage.
Permediocris, e. misq slett-
ur, licet vægur.

Medioximus, a, um. sa sem
er midt a milli.
Dii medioximi, heit Guber
sem Heidingsiarner hiessdu
ad

| | | |
|---|----|--|
| ad vera beggia blands, | | Insidet hoc in venis medullisque, habet situm fastigium in Hirtau, habet et necta ingroed, quod groed, |
| Himuester og Garduester. | | 3. Svade medulla (a. vis precipua) dicitur de viro perquam eloquente. |
| Mediastinus, m. 2, Hus dreingur, Vinnumanns | 5 | Medullitus, af iusta Hirtauensis Genne, af iusta Rot Hugarens. |
| tetur. | | Emedullo, avi, atum. et tez Mergenn i burt. |
| Mediterraneus, a, um. sa | | MEJO, ere, 3. et fasta af mic Batue, pissa. |
| sem liggne midt upp i | | MEL, illis, n. 3. Hunang, |
| Landenu. | | 2. metaphorice, Ilnset |
| Oppidum mediterraneum, | 10 | Malsnille. |
| Porp, midt a Landenu, | | Mellarius, a, um. sa sem |
| Mare Mediterraneum, | | heyrer til Hunange, et |
| Dildardar Sioren, sem | | Vasa mellaria, Hunangs- |
| liggur midt a milli heirra | | Rer, Hunangs Koppur, 2. |
| priggia Heimsens parta, | 15 | Mellarinus, m. subst. sa sent |
| Europam, Africam, og | | houdlar med Byflugur |
| Afam. | | og Hunang, 3. |
| Meditullium, Dibbil, Mid- | | Mellarium, n. subst. By- |
| uunda. | | flugna Stockar, it. Hun- |
| Dimidiatus, a, um. halfur, | 20 | angs Kialari. |
| halfparturenu. | | Mellatio, f. 3. Hunangs- |
| Dimidiatus, a, um. half- | | Safn. |
| ur, halfnadur; ut: | | Melleus, a, um. sentur sem |
| Luna dimidiata, halft | | Hunang, Melleus sapor, |
| Tungl. | 25 | sentur Smeckur. |
| Annus, Menfis, dimidiatus, | | Mellitus, a, um. sa sem til- |
| halft Ur, halfur Manudur. | | reiddur og incingadur et |
| Intermedius, a, um. sa sem | | med Hunange. |
| er midt a millum, semi | 30 | Plac. |
| liggur midt a milli. | | |
| MEDULLA, f. 1. Mergur, | | |
| 2. met. hærente in medul- | | |
| lis alicujus, ad vera af | | |
| einum mikels meten, ad | | |
| vera honum af Hirta- | 35 | |
| liær. | | |

Placentulæ mellitæ, Hunangskofur, 2. met. sætur, listelegur, elskulegur, Puer mellitus, misig hægelegt Barn, melliti verborum globuli, sæt og listeleg Reða.

Melliticulus, a, um. nockud sætur, listelegur, elskulegur, item Vox blandientis, litla Sæta, Elsen-Born.

Melligo, inis, f. Hunangs Sapt, sem Byflugurnar draga ur Trianum og Blomstrum Hardarennar.

Mellificus, a, um. sa sem giore Hunang.

Mellificum, n. 2. Hunangs Giord, Tisbuningur.

Mellifico, avi, atum. 1. eg giore, tilby Hunang, apes mellificant, Byflugurnar giora Hunangsd.

Mellifer, a, um. sa sem færer Hunang.

Melligenus, a, um. sa sem er af Hunangs Loje, smækar eins og Hunang.

MELANCHOLIA, f. 1. Sinnes-Beiske, Hungarens Orofeme, sem fiemur af því svarta Galli.

Melancholicus, a, um. Melancholifur, sa sem

er plagadur af soddann Beiske.

MELEAGRIS, idis, f. 3. Ralfonisk Hœna.

5 MELIS & Meles, þad Dyt, sem fallast Greiðingur.

MELITITES, æ. m. i. Hunangs Dryctur, sætt Vyn.

10 MELOS, n. 3. sætur Sæungur.

Mellicus, a, um. sa sem heyrer til Saung, Poëwa melicum, Samugviða.

15 MEMBRUM, n. 2. Limur, Libamot, 2. transl. Stick, Partur, 3. Membra dominus, ædificii, Karttat, rda partar Hufsns, Sma-Stofur og Rammers.

20 Membratun, stickum sanit, ann, lim fyrer lim.

Membrana, f. 1. Hinnia, Líftabelgur, þunt Skinn, 2. transl. membrana ligni, Onæfne, su Hinnia sem er næst Trenu, 3. Pergament, 4. Orma-Hyde, ebur Hamur Drima-Hnd, sem veir kasta af sier.

25 Membranula, dim. f. 1. líjtel Hinnia, Hunnuforn.

30 Membranaceus, a, um. sa sem heyrer til Pergamente, Cc

| | | |
|--|----|---|
| er þunnur eins og Verga- ment. | | memorialis, Myñnes Bref, Myñnes Bok. |
| Bimembrit, c. sa sem hef- ur tveunflags Þime, tvø- falldann Líklama, Poeti- cum. | 5 | Memoriter, epter Myñnen, ut, Memoriter recitare, ad Iesa syret utanu, memoriter orationem habere, ad hallda Nædu utanu Bokar. |
| MEMINI, isse, def. 3. mier kemur i-hug, mig rankar vid, eg mynnest, huxa, þeinke unni, 2. nefne, 10 tala unni. | 10 | Memoro, avi, atum. I. eg sege fra, uppreikna, myñnest. |
| Memor, óris, O. 3. sa sem mynnest eins og lætur sicc ecke falla þad ur Myñne, 2. mynnugr, ogleimun. | 15 | Memorabilis, c. Myñnes verdur, verbugur ab myñ- ast a, Merkelegur, hro- sunar verdur. |
| Memoria, f. I. Myñne, item Myñning. Memo- riam prodere alicujus rei postoris, ad skrifa eitt- hvad upp til Myñnes handa Epterkomendunum, Post hominum memori- am, i Manna Myñne, Nostra memoria, a vor- um dögum, superiore me- moria, a Fyrre timum, i syrendenne, a dögum fyrre mannu, Patrum memoria, a dögum Fedranna, i myñne Fedra vorra, 2. Underretting, Frasogn. | 20 | Memorator, m. 3. & Memoratrix, f. 3. hannt edur hun sem upptelur eitthvad, seger fra eitt- hveriu. |
| Memoriola, f. I. lited Myñne. | 25 | Commemoro, avi, atum. I. eg uppreikna, framfæl, sege fra. |
| Memorialis, c. sa sem heyrer til Minnenn, ut libellus | 30 | Commemorabilis, c. Myñ- nes verdur, merkelegur, Frasaguaverdur, Hro- sunar verbur. |
| | 35 | Commemoratio, f. 3. Upp- reiknan, Frasogn, Myñn- ing. |
| | | Inmemorabilis, c. Out- segannlegnr, fra hverium ecke verdur sagt. |
| | | Inmemoratus, a, um. one- fnbur, ofiendur, opecktur. |
| | | MENDA, f. I. & |
| | | Mendum, n. 2. Stafas- Wils- |

Villa, Faf, 2. Fleður,
Lyte. Mendæ corporis,
Ljókamans Lyte.

Mendosus, a, um. sa sem
hefur morg feil i sier, vrigt-
ugur, ut exemplar men-
dosum, slæmt Exemplar,
sem er marrangt, libra-
rius mendosus, sa sem
skrifar margt rangt, 2.
Facies mendosa, þad Und-
lit, sem hefur marga flecke
og lyte a sier.

Meudosé, ranglega, vrig-
tuglega.

Emendo, avi, atum. 1. eg
leidriette, lagfære, tel Vill-
urnar burt, 12. við bot a.
Emendare dolores capitis,
ad lætna Kvilla Hæbuds
sens, Gravitatein aurium
emendare, ad lietta af
Eyrna Deifwiane.

Emendatus, a, um. eudur-
bættur, rígtugur, skickan-
legur, feillaus. Locutio
emendata & latina, Rictt-
mæli og god Latina,
Emendati mores, skickan-
legt Fratimferde.

Emendatæ, Rígtuglega, sy-
rer utann Feil og Villur,
Emendate scribere, ad
skrifa rictt, Emendate lo-
qui, at tala skickanlega.

Emendator, oris, m, 3;
sa sem endurbæter, for-
betrar.

Emendatrix, cis, fam.

Emendatio, f. 3. Leidriett-
ing, Forbetran.

Emendabilis, e. sa sem kann
ad leidriettast.

Inemendabilis, e. sa sem
ecke kann ad leidriettast,
hyerum ecke verdur vid-
hialpad.

MENDICUS, m. 2. Betlare,
Husgangs madur.

Mendicus, a, um. Fataður,
Vesell, Veikur og Van-
mattugur, superl. Men-
dicissimus, a, um. men-
dicum instrumentum,
slæmt Verkfærc.

Mendicè, uppa Husgangs
vijsu.

Mendico, avi, atum. 1.
eg betla, hild. Mendico-
tæ pascitur ille cibo,
hann lifer af Goubiorg-
um, haun betlar sier inn
Braud.

Mendicatio, onis, f. 3. Hus-
gangs Adferd ad betla og
bidia.

Mendicitas, tatis, f. 3. idem
it. Armodur, Vesold.

Mendicabulum, n. 2. Bet-
lare. Husgangs madur.

Cc 2 Emen-

Eniendico, avi, atum. 1. eg
betla ut, bid um.

MENS, tis, f. 3. Synde,
Hugskot, Giedsmuner,
Lynde, Lunderne, item
Bit, Skinseni. Mentis
compos, sa sem hefur
fullt Bit og Forstand,
Mentis alienatio, Synam-
leise, Syntesveile, 2.
Synde, Panke, Meining,
ut hac mente illud egit,
hann giorde þad i þeirre
Meiningu, suz menti ali-
qem relinqueret, ad lata
eini hafa sina Meining,
lata einn rada sier sialfan,
fara sín fraint, 3. Myne;
ut, Dicenti mens effluit :
memoriā lapsus est inter
dicendum, hann mundi
ecke þad sem hann skyldbe-
tala i Síne Rædu, hann
batt af báke i midre Ræd-
unne, 4. Umþeining og
Nad.

Mentio, onis, f. 3. Minning,
unde facere mentionem
alicujus rei, ad minnasi
a einhyveru hlnt, incidere
in mentionem alicujus rei,
ad falla uppa Minning
einhvers hlutar, ad lata
sier koma eitthvad i hug.

Amens, tis, O. 3. assimna,

vitlans, vitstola, galenn.
Amentia, f. 1. Sinnuleise,
Fasinna, Galenuskapur.
Deinens, tis, O. 3. idem
quod amens.

Dementia, f. 1. Bittleise,
Galenuskapur, Sinnuleise,
stor Favitka.

Dementer, heimskulega,
vitlanslega, darlega,
buc reserri possunt compo-
sita ab inusitato. Meni-
scor, ut :

Comminiscor, mentus sum-
deponens, 3. eg dickt, sín
uppa.

Commentus, a, um. dict-
tadur, logenn.

Commentum, n. 2. Upp/
dictan, Lyge.

Commentor, oris, m. 3. sa
sem dyktar.

Commentitius, a, um. upp/
dyktadur, rangur, osann-
ferbugur.

Commentor, atus sunn, ari,
dep. 1. eg heinke misfed
um, hefc sijfellbt i þarf
og tale, 2. dickt, upp/
dickt, 3. skrifa samann
merkingaverdar Athunga-
semder.

Commentatus, a, um. sa
manskrifadur.

Commentatio, f. 3. Panke,
þfer,

5

10

15

20

25

30

35

| | | |
|---|----|---|
| Öfervegan, grandvarleg Uinþeinfing. | | Mensula, dim. f. 1. lijted Bord. |
| Commentarius, m. 2. & | | Mensarius, m. 2. sa sem hond- lar med Peninga, þeirra Verðslan, Lan og Inn- teft. |
| Commentarium, n. 2. Upp- skrift, Uppfeicknan, og uppkast þeir sem er hellst athuga verdt i einn Skrifte, sem hefur i sier Historiur, | 5 | MENSIS, is, m. 2. Man- ubur, 2. Kvenna Blodlat. |
| 2. Reiknings Bok, item su Bok i hveria menn skrifa sin Uppkost, og Projecter, it. Syrpa, i hveria menn skrifa eitt og anniad sier til Wynnnes sein þeir hafa lesed. Commentarii, fall- ast einnán þær Malsgrei- ner, athugasemdir og Utleggingar, sem menu skrifa yfir einna Bok. | 10 | Menstruus, a., uni. sa sem varer um ein Manud; ut, Menstruum spatiū, Ma- nadar Tijme, Ratio men- strua, Manada Reikning- ur, Cibaria menstrua, Manada forde, utvigt, & absolute, menstruum, idem, 2. Menstruum, n. 2. est Kvenna Blod- lat. |
| Commentariolum, n. 2. ein lijtel Wynnnes Bok, i hveria menn gjora Upp- kost og Conceppter. | 20 | Menstrualis, e. sa sem hef- rer til Manubum. |
| Reminiscor, 3. eg minnest, endurminnest, hura, mier kiemur i hug, eg man til. | 25 | Bimensis, is, m. 3. Tveir Manuber. |
| MENSA, f. 1.. Bordskjifa, Bord, Fat, 2. Retturrenn a Bordenu, hinc Mensæ secundæ, Rettur þeir, cdur Matvæle, sem koma a Bordet eyter Maltið, 3. Skierdiskur, 4. Vexel- Bord, Peninga-Tabla. | 30 | Bimestris, e. sa sem er tveg- gia Manada gamall, sa sem varer i two Mannde, Bimestris Consulatus, tveg- gia Manada Borgincista- radæmi. |
| | 35 | Trimestris, is, e. sa sem varer þria Mannde, tveg- gia Manada gammall, sic Quadrimestrís, Qvinque- mestrís. |
| | | Semestrís, e. sa sem varer halft |

| | | |
|---|----|--|
| halfst Ar, halfs Ars gamall. | | Ementius, a, um. logenn, falsfur, og med Lyge fram- borenn, item sa sem fraus- enn er med Lyge. |
| Quotmensibus, a hverum ciuum Manudi. | | |
| Interniestris, e. sa sem er a mille Manadanna, Luna internestris : inter lu- nium, þeir dagar sem lída fra því þáð fyrra Tungl síest ecke leingur, og þáð þeirna síest fyrst, Tungs- løl, Blany. | 5 | MENTUM, n. 2. Haka. |
| Intermenstruum, n. 2. idem | | MENTAGRA, f. 1. einslags Hæfni Kladalans. |
| MENTA vel Mentha, f. 1. su. Jurt, Ílmgræse. | 15 | MEO, avi, atum, are. 1. eg geing, fer, ferdast. |
| Mentastrum vel Menthastrum, n. 2. Villu-Ílm- græse. | | Meatus, m. 4. Gangur, Før. |
| MENTIOR, titus sum, iri, dep. 4. eg lyg, sege osatt. | 20 | Meabilis, e. sa sem ganga ma um, i gegnum, sa sem hefur frígang, Aet mea- bilis per cuncta rerum, Loptid geingur i gegnum alla hluti, Transitus flu- vii meabilis, Vatnsfalled er fært. |
| Mentitus, a, um. sa sem hefur loged, osannsogull, 2. logenn, dicktadur, falsfur, Mentitis figuris celare se, ad ganga i Dular- flæðnum, hafa Gerfe yfer sier. | 25 | Commeo, avi, atum, are. eg ferdast, & simpl. geing/ reise. |
| Mendax, acis, o. 3. Lygen, Lygegiarn. | 30 | Commeatus, us, m. 4. Leife sem Stríðsmenn fa hja sinn Ófervalde, ad reisa fra Hernum um vissanu Lijma, & simpl. Leife ad reisa, 2. Bister, vista safn, 3. Slipastloste. |
| Mendacium, n. 2. Lyge. | | Immeo, avi, atum. 1. eg geing i. |
| Ementior, itus, sum. dep. 4. eg lyg uppa eim, it, fæ einn hlut til miðn med Lyge. | 35 | Permeo, avi, atum, are. 1. eg geing i gegnum, fer yferum. |
| | | Prætermeo, avi, tuin, are 1. eg |

1. eg geing, fer fram
hia.

Remeo, avi, tum, are. 1.
eg fer tilbaka.

Irremabilis, e, ur hverum.
men funna ecke ad komast,
Unda irremabilis, Sior
ofær aptur tilbaka, Error
irremabilis, Villa sem
madur hemst traublega
ur, Ógaungur.

Superneo, avi, atum. 1.
eg fer yfer.

Transneo, avi, tum. 1. eg
fer yfer um.

MEPHITIS, is, f. 3. Hvera-
lygt, Fyla sem leggur upp
ur Jordunne.

MERCES, cedis, f. 3. Laun,
Raup, Betalingur syrer
erfide, 2. Leiga, Afgipt,
epter þad sem menn hafa
teled til leign, Mercedes
praediorum, Landskulðer.
Mercedula, dim. f. 1. litel
Laun, Raupforn.

Mercenarius, a, um. Leig-
dur, sa sem madur hefur
syrer leigu, ut testis mer-
cenarius, Leigu vitne, 2.

Mercenarius, abs. Raupa-
madur, Viðumadur, Dag-
launare, Verkamadur.

MERDA, f. 1. Mainaprec-
ur.

MERENDA, f. 1. Kvöllb
Skattur.

MEROE, ui, tum. 2. E
Mereor, meritus sum, dep.
2. eg forþien, forskulða,
ut Mereri gratiam, ad
forþien Gunst, Mereri
bene vel male de aliquo,
ad forþien gott edur illt
af einum, & simpl. me-
rere, interdum ponitur
pro bene mereri. Si an-
ruero, ef eg kann ad
forþien þad, 2. mere-
re usitatissime est, ad
þien i Stryde, Triennio
sub Hasdrubale meruit,
hann þionadi i Stryde i
þriu Ær under Hasdrubale,
merere eqvo, ad þiona til
Hestis, æra merere &
stipendia merere, ad
þiona syrer Strydslaun
og Peninga, itidem de
aliis rebus, ut: hic liber
æra meret Sosii, hessi
þol forþienar Sokaseli-
runum Peninga.

Merit, a, um; sa sem
hefur forþienad, forskulð-
ad, er verðugur, mak-
legur, de aliquo præclare
meritus, sa sem hefur for-
þienad mikil gott af ei-
num, sa sem hefur gjort ein-
um

um miled vel til, 2. Pas-
sive, forpienetur, forskulld-
dar, mallegur, tilbære-
legur. Merita Pœna, mal-
legt Straff, Honores me-
riti, forpienetur Heibur,
Upphæfd,
Meritum, n. 2. Forpien-
usta, Verðskuldban, 2.
Hann, Verblann fyrer
gott og illt, 3. Verð,
Gialld, ex, vel pro me-
rito, epter Forpienan,
Verðskuldban, meo me-
rito, fyrer mina For-
pienan.
Meritd, mallega, verðugle-
ga, tilbærelega, epter verð-
skuldban og forpiemstu,
Meritissimd, verðuglegast,
skuldbugast, epter hvi sem
forpienad er i hæðsia mata,
meritissimo ejus eum amo,
eg elja Hann sem verð-
ugt er,
Merito, avi, tum, are. 1.
ea forpieng, it. pjená fyrer
Peninga.
Meritosius, a, um. sa sem
madur forpienar sier Pen-
inga med, leiger hurt
fyrer Peninga, Véhicu-
lum pectorium, leigu
Magn, Meritoria rheda,
leign Slede, 2. Merito-

5

10

15

20

25

30

35

rium, abs. Verslubud,
Kroarhns, þar sem Ól
og Hin er sellt.
Meretrix, icis, f. 3. Skælia.
Meretricula, dim. f. 1. lijtcl
Hora, Skæliutetur.
Meretricius, a, um. sa sem
heyrer tjl Skæliu og
Skæfin Lísnade, ut
Amores & mores mer-
tricij, Horu edur Skæliu
Lísnadur.
Meretriciæ, uppa Skæliu
vissu.
Meretricor, atus sum, arl-
ab sæfia epter Skæfinum,
item ab fremia Skæliu
Lísnad.
Commercero, ui, itum,
ere. &
Commercero, itus sum depo-
1. eg forskulba ab fulu,
forpiena uogsamlega.
Demereo, ui, itum. 2.
idem quod mereo, ut
demerere alicui Pecuni-
am, ad forpiena cinnum
Peninga.
Demereor, itus sum, dep.
2. eg forpiena gott af ein-
um, skuldbynd cinn med
Vælgjörningum, Deme-
reri aliquem beneficio,
obseqvio, officiis, ad for-
piena gott af cinnum med
Væl-

- Belgiorningum, Hlidne
og Forpienustu.
Emereor, itus sum, dep. 2.
eg forpiena, forskulda eitt,
hvad, sæ, item utpiena.
Emeritus, a., um. sa sem
hefur utpienad, sic usita-
tissime, Emeritus miles,
sa Stridemadur sem hefur
utpienad, Emerita arma,
nidlags Vopn, obrukan-
leg, Emerita militia, end,
ud Hærfor, Emeritum sti-
pendium, endadur Male,
Stridslaun, Emeriti anni,
Drvese.
Immerens, tis, O. 3. sa sem
ecke hefur forpient.
Immerentēr, otibærelega,
omaklega, oforpient.
Immeritus, a., um. sa sem
ecke hefur forpienad, for-
skuldad, 2. *passive*, ofor-
pientur, oforskuldbur.
Immeritō, otibærelega, o-
billega, omaklega, ofor-
pient, oforskuldad, *superl.*
Immeritissimo.
Immeritō með, fyrer utað
noðra mina Forpienustu
og Verbugleika.
Promereo, ui, tum, &
Promereor, itus sum, dep.
2. eg forpiena, forskulda.
Bene promerere & prome-

- rer bene de multis, ad
forpiena gott af morgum,
Qvid mali sum promerit-
us, hvad hef og forpienad
illt.
Promeritum, n. 2. For-
pienusta, Verbusfullban,
Belgiorningur.
MERGA, f. 1. Kornstingur
til ad fasta Kornvindlum
samann i Bunka.
Merges, Itis, f. 3. Bynd-
ene, Korn-Vindell, Hreim-
ingur.
MERGO, si, sum. 3. eg
dijfe, føre i kaf, drecke,
(*attive scilicet*) Mergere
aliqid in aqvam,
ad dijsfa einhveriu i Wat-
ned, Mergere se in flu-
men, ad söckva sier i Flis-
ted, Mergere in undis,
ad stinga sier i Sioenn,
Barurnar, *transl.* malis
mergitur, hann drucknar
i Oluckunne, geingur til
gruns, Motlæted liæfer
hann.
Merso, avi, tum. f. 1. eg
kassære, drecke, 2. *meta-
phoricē*, fluctibus fortunæ
mersari, ad verda yferfall-
enn af Motlætesens Bylg-
ium.
Mergus, m. 2. Svartfugl,
C. 5 item

item hver einn Fugl sem
flugur sier og fasar eptor
sinne Fædu, 2. Vijntrie,
sem lagt verdur boged·of·
ann i Jordena, so þad
verde til þarfinda sidar.

Demergo, si, sum. 3. *Aet.*
eg fære diupt nidur i Raf,
& transl. Ære alieno de-
mergi, ad vera hladeñ af
Skullbum.

Emergo, 3. *Aet.* eg kien
upp ur Rafenu, Emerge-
re se ex malis, ad komma
sier ur Prautum, Serpens
se emergit, Höggvittunren
hefur sig upp, 2. Neutra-
liter, eg kienst upp, kienst
upp aptur, mier stytur
upp, eg sveima upp aptur,
Emergere è flumine, ex
palude, ad komast upp ur
Watnsfallenu, Forædeñu,
transl. emergere ex men-
dicitate, ad komast nr sin-
um Armod og Hnßgangs
stande, Emergere & ad
bonam frugem se recipi-
re, ad rietta vid, bæta
rad fitt, tala sier fram.

Emersus, us, m. 4. Upp-
skot, Uppkoma, Upphefd.

Immergo, si, sum. 3. eg
diſe nidur, ſækve nidur,
& transl. unmergere se

5

10

15

20

25

30

35

in voluptates, ad ſækva
sier nidur i Wellystingar.
Immersabilis, c. sa hverum
ecke verdur nidursoft,
edur dreckt, onidurprick-
ianlegur, adversis rerum
immersabilis undis, hann
kaun ecke af Moflæting-
anna Bylgium ad verda
yferbugabur.

Submergo, si, sum. 3. eg
fære nidur til Botns, diſe
nidur til Grunns.

MEROPS, opis, m. 3. ein-
slags litell Fugl.

MERULA, f. 1. Krya,
Merula nigra, Svar'fugl/
Merula lacustris, einslags
Watna Silungur.

MERUS, a, um. hreirn, Mar,
ſkær, oblandadur, omc-
ingadur, einsamall, *ut*,
Merum vinum, einsamallt
Vijn, merum bellum lo-
qvitur, hann talar ecke
um neitt annad en Stryd,
merx nugæ, einsamall
þvaettungur, nil habet nisi
speim meram, hann hefur
ecke annad enn einsamla
Bonena, Merum *absol*
hreint og gott Vijn.

Meracus, a, um. hreinn, og
ofalsadur, oblandadur, *ut*
Vinum meracum & me-

18-

| | | |
|--|----|--|
| racius, hreint og oblandad Wijn, Uvæ meratz, hrein Wynber. | | mans, laupe miled i einu. |
| Meraculus, a, um. dim. nærre einsamall, lijtad blandadur. | 5 | Præmercor, atus sum, dep. 1. eg laupe syrer frath. |
| Submerus, idem | | Promeralis, e. sa sem er til solv, falur. |
| MERX, cis, f. 3. Vara, Kramvara, Varningur. | 10 | MESPILUS, f. 2. Mispil- trie. |
| Mercimonium, n. 2. idem | | Mespilum, n. 2. Avætur beh tries. |
| Mercor, atus sum, ari, dep. 1. eg laupslaga, fer med Kaupinansskap. | 15 | META, f. 1. Slot, Merke, Mal, Barba, Stiale, Lau- damerka, Stiale, Sund- merke, it. Wedhlaups Læ- mark, 2. Læmark, Endi, metam properamus ad unam, vici sælum aller ad einu Læmark, aller hafa einn Enda umfider sem er Daudenn, 3. meta sceni, Heyfata. |
| Mercator, oris, m. 3. Kaup- inadur, Kramare. | | Metula, dim. f. 1. einn lijtell Pele, Marksteirn. |
| Mercatura, f. 1. Kauphond- lan, Kaupinans skapur, Verstan. | 20 | Metor, atus sum, ari, dep. 1. eg afmæle, afmarka, 2. metari castra, ad setia Herbuder. |
| Mercatus, us, m. 4. Kaup, 2. Kaupstadur, mercatus freqvens, sa Kaupstadur sem inarger sæfia ad. | 25 | Meto, avi, tum. 1. idem. Metatio, onis, f. 1. Afmæl- ing, Læmark. |
| Mercabilis, e. sa sem fæst til kaups. | | Metator, oris, m. 3. sa sent inæler og skamtar af, 2. Qvarter edur Tialldimei- stare, sem hleipur undann hinum til ad tiallda og buæ |
| Commercium, n. 2. Skipte, Byte, Kauphondlan mill- um mauna, 2. Umgeingue, Samlag, Samfielags- skapur, ut, Nullum habet commercium cum virtu- te voluptas, Bellystingen hesur ekert samlag vid Dygdena. | 30 | |
| Commercior, atus, sum, dep. 1. eg laupe tilsa- | 35 | |

| | | |
|---|----|---|
| bua til Næturškioled, 3. | | sinne eigenlegre Merkingu, |
| metator castrorum, sa sem mæler og taftuarkar Herbudastadeun. | | til annarar, vegna þeirrar lifingar, sem þar er a mille. |
| Dimetor, atus sum, dep. 1. eg afmæle, mæle grant nidur hvad fyrer sig, | 5 | METHÖDUS, f. 2. riktig Abferd, og Mate til ad kienna nockud. |
| Dimetari cursus syderum, ad reikna grant nidur Hlaup Hineuntunglanna, | 10 | Methodice, ces, f. 1. sa Partur af Grammatica, sem hondlar um tryggva Kiennslu, Abferd ad tala riett. |
| Dimetari locum castris, ad skamta nidur Herbuda platſed med Mælingu. | | METIOR, nsus sum, metiri, dep. 4. eg wæli, afmæles, 2. metapl. eg virde, agfa met, dæme, alþekta um, metiri aliqvein fortuna, ad meta einn af Luckunne, metiri aliqvem virtute, ad meta eini af hans Dygd, um og Mañkostum, Me- tiri res oinnes volupta- te, ad meta giæde alstra hluta epter því sem heit færa med sier mælla Vel- lysting, metiri aliqid ex sua conscientia, ad virda eitthvad epter sinne Sam- vitstu, metiri se suo mo- dulo ac pede, ad mæla sig med sinne eigen Alenn og Fete; ad hafa ecke hæerre Panka um salfan sig enni ber ad vera. |
| Immetatus, a., um. omælld- ur, vafdeiſldur. | 15 | Metusor, oris, m. 3. sa sem mæl- |
| METALLUM, n. 2. Malum- ur, Malmgræf, Bergverf, Metalla auraria, Gull- biørg, metallæ æraria, Røpar-biørg. | 20 | |
| Metallicus, a., um. sa sem heyrer til Malme og Me- fall, Natura metallica, Naturau hesur i sier Malm-sæde, utplantar ed- ur cykur Malinenn, 2. abs. metallicus, Bergmadur, metallici, Folked sem erf- idar uppa Bergverfed. | 25 | |
| Metallifer, a., um. sa sem hesur i sier Malm, ríkur af Malme. | 30 | |
| METAPHÖRA, f. 1. su Fi- gura eda pride Næðunnar, þegar orded er fært fra | 35 | |

mæler, it. fascm mæler
Ufra og Landsplats, it.
sa madur sem skamtar
nidur Tialldstadi og tiall-
dar.

Mensura, f. 1. Mal, Mæl-
ing, Mæler, mensura &
pondera, Mal og Wigt,
mensuram fideliter agere,
ad mæla rigtuglega, 2.
transl. mal og mate a ein-
hveriu, *ut*, mensura eadem
reddere qva accepimus,
ad bruka sama mæler a
þvi sem madur letur uti,
og hann hesur brukad i
Inntektene, 3. *metaph.*
Stand og Vilkior.

Mensio, f. 3. Mæling, Af-
mæling, Mal og Mate.

Admetior, mensus, sum.,
dep. 4. eg mæle einum
til handa.

Commetior, sus, sum. dep.
4. eg mæle eitt med ødru,
transl. Commetiri cum-
tempore negotium, ad
bera saman þad sem gisr-
ast skal vid tijmann, og
hafa gat a þvi, ad taka
sier ecke meira fyrer, enn
framinkvæmast kann.

Commensus, us, m. 4. rig-
tingMæling, edur Saman-
burdur eins vid quinad.

Demetior, sus, sum. dep.
4. eg afmæle.
Demensus, a, um. afskamt-
adur, afmæltur, & ab-
sol. Demensum, Manadar
verdur.
Demensio, onis, f. 3. Af-
skamtan, Afmæling.
Dinetior, nsus, sum. dep.
4. eg mæle af rigtuglega
hvern einn part, tek vissan
mæler af hverin fyrer sig.
Dimensio, f. 3. Mæling og
nidurskamtan hvers fyrer
sig.
Emetior, sus, sum. dep. 4.
eg mæle til enda, *transl.*
emetiri alicui voluntatem,
ad mæla einum ut so-
miked sem hønum litar,
ad gjora Fullnusin an-
nars Bilia og Begiering,
item ad fullenda, *ut*:
Emetiri iter, ad fullenda
Nelsunga, Emetiri uno die
spatium ingens, ad fer-
dast langann Veg a ein-
um Deige.
Emenius, a, um. utmæltur,
utendadur, multo major
pars itineris eius, langt-
um meire partie Vegar-
ens er utc.
Immensus, a, um. omel-
anlegur, pferinata stor.
Im-

| | | |
|------------------------------|----|------------------------------|
| Immensitas, f. 3. vniel- | | stierumadur, haustyrkiu- |
| anlegleite, yfermata stor | | madur, flattinnadur. |
| og mikel Bidatta, Gei- | | Messorius, a, um. sa sem |
| mur. | | Haustyrkiu tilheyrer, eða |
| Permetior, nsus, sum. dep. | 5 | Slætte, Corbis messoria, |
| 4. eg mæle ad fullu og | | Korustieru Sigd, fals |
| ölln, item eg legg Mæler | | messoria, Slattu Liar. |
| yfer allt. | | Demeto, sñi, sum. 3. eg |
| Permetiri iter, ad utenda | 10 | afstier, hogg af, slæ nidur, |
| Reisuna, permetiri æqvor | | ut: flaventia demetit arva, |
| clastibus, ad utenda fina | | hann er ad stiera upp þad |
| Sioreissu. | | fullvarna Korn a Ókrum- |
| Remetior, nsus, sum. dep. 4. | 15 | nun, fructus demetendi, |
| eg mæle upp aptur sama, | | Averternar sem eiga ad |
| remetiri alicui aliqvid, ad | | uppþerast, transl. deme- |
| betala cinhverium citt- | | tere hostes in acie, ad |
| hyad, remetiri iter, ad | | sla Óvinena i Bardaga- |
| reisa aptur sama veg, | | num. |
| sic remetiri pelagus, ad | 20 | METRUM, n. 2. Bragar- |
| reisa til baka yfer umin | | hattur, it. tveggja Studla |
| Hased, transl. facta & | | Vers. |
| dicta remetiri, ad yfer- | | Metricus, a, um. sa sem |
| vega sin ord og giorder | | heyrer til Skalldstapnum, |
| uppa my. | 25 | leges metricæ, Reglur til |
| METO, messui, sum, ere. 3. | | ad gjora Vers, Trimeter |
| eg stier upp Korn, slæ | | versus, vel absol. Triime- |
| Gras, 2. eg fasta af, hogg | | trum, sex studla Vers, so |
| nidur, hinc metaph. me- | | sem sa leingre Jambisse, |
| tere agmen hostium in- | 30 | Bragar-hattur, til dæmes; |
| prælio, ad sla Óvinena i | | Snu þu nu aptur enni til |
| Bardaganum. | | Hvylðar Ónden min, di- |
| Messis, is, sñm. 3. Korn- | | meter versus, þad Vers |
| stiera, Haustyrkia, item | | sem hefur i sier fiora Stud- |
| Haust, Hausttime. | | la, so sem er sa stutte Jam- |
| Messor, oris, m. 3. Korn- | 35 | bisse, Bragar-hattur, til |
| | | dæ. |

dæmis; Mott er lomin,
enn Dagnr dvijn.

METUO, ui., erec. 3. eg
ottast, hrædest, er stiell-
adur, *dicimus*; metuere
aliquem, ad vera hræd-
dur vid einhvern, metu-
ere malum ab aliquo, ad
vera hræddur syrer O-
lucku af einhverium, me-
tuere de vita, ad vera
hræddur umm fitt 2ijf,
metuere alicui, ad vera
hræddur umm einhvern,
metuere fructibus tempe-
states, ad vera hræddur
utm Avorten syrer Storm-
vidre, 2. eg tek mier vara
syrer, vara mig vid.

Metuens, entis, *O.* 3. comp.
ior, tius, ottasleigenn,
hræddur.

Metus, us. 4. Otte, Hrædsla,
2. heilagur Otte, Gud.
hrædsla, Metum alicui
afferre, ad gjora eimm
stielladann, ottasleigenn,
incutere metum, *idem*.
metum alicui adimere,
eximere, vel metu aliquem
liberare, ad foma ollum
Ottu fra eimum, gjora
eimm ohrædbann.
Meticulosus, a, um. otta-
sleigenn, stielladur.

Permetuo, ui. 3. eg ottast
mittelega.

Præmetuo, ui. 3. eg hrædest
syrer fram.

5 MEUS, a, um. miñ, mijñ,
mitt eiced, & mei pl.
miner, mitt Föll, sem
mier er ahangande, mij-
ner godter Viner.

10 MICA, f. 1. Mole, Ógn,
Korn, mica thuris, Reis-
eloses forn, micæ auri,
Gullmolar, maled Gull,
mica salis, Salstmole,
mica panis, Brandmole.

Mico, ui., arc. 1. eg lioma,
glansa, sky, 2. eg slæ
upp og tidur, blafta,
Eqvus micat auribus, He-
sturen er ad flocta, og
blafta med Eyrunn, mi-
care digitis, ad spila med
Fingrunum.

20 Dimico, ui., arc. 1. eg stris-
de, berst, heige bardaga,
slæst, *Dicimus*, Dimicare
prælio, pugna, acie, & in
acie, item Dimicare ab-
solute, ad strida, beriaſt,
hegia orustu.

Dimicatio, nis, f. 3. Strid,
Drusta.

Emico, 1. ui., arc, eg glan-
sa, sky ut, gief af mier
Geisla, 2. transl. eg bruna
fram;

framn; ut Juvenum manus emicat, Flockur yngesmannanna bryst fram, Longe ante omnia corpora Nisus emicat, Hauit Nisus brytst fram ollum fremur; er fremstur i flocke.

Intermico, ui, are. I. eg skyn, glanjai, eda a miluni.

MIGRO, avi, tum, are. I. eg flyt mig, fer Busferlum einhverstadar, 2. *metaph.* migrare promissa, ad halla- ba et sinar Losfaner.

Migratio, onis, f. 3. Bussærsla, Flutningur, heimannsför.

Commigro, avi, atum, are. I. eg fer busferlum.

Demigro, avi, atum, are. I. eg flyt mig burtu, ferdast i burtu, ex hominum vita demigrare, ad deha.

Demigratio, f. 3. Burtreisa, Flutningur, Bussærsla.

Emigro, avi, atum, are. I. eg flyt mig burt, emigrare domo vel ex domo, ad flytia sig burt ur Husenu, transl. emigrate è vita, ad deha.

Inmigro, avi, atum, are. I. eg flyt mig inn.

Præmigro, avi, atum, are. I. eg flyt mig undann, flyt mig syrer framum i burtu.

Remigro, avi, atum, are. I. eg flyt mig aptur til baka.

Semigro, avi, atum, are. I. flyt mig affjödis.

Transmigro, avi, atum, are. I. eg flyt mig yfer umin, flyt minn Bustad langt i burt.

MILES, itis, m. 3. Stryðsmadur, Soldat.

Militia, f. I. Strid, Hernadur, Nomen dare militie, ad giefa sig i Stryðs Pienstu, militia solvi, ad verda giefem frii ur Hernad, euum, militie vacare, ad piena ecce framar i Stridsgenit. militie, i Hernade, ut: domi militieq; virtus eorum est cognita, peitra Dyd og Dad er funnug ordenn bæde heima og i hernade.

Militaris, e. sa sem hernade tilheyrer, Homo militaris, Stryðsmadur, res militaris, Stridshaattur, hver sa hlutur sem stridens vidvfur, militariter, uppa Hernadar vijsu,

Mili-

- Milito, avi, atum, 1. ég
picna i Stride.
Commilito, onis, m. 3.
Sampion, Stallbroder i
strije, Mætunqutur, in-
venitur etiam, Comiti-
les.
Commilitum, n. 2. Sam-
pionusta i Stride.
MILIUM, n. 2. þad Gras.
Millarius, a, um. sa sem
heyrer til því Grase.
MILLE, Pusund, dicimus
mille viri, þusund Menn,
mille animalia, þusend Dyr,
item mille hominum &
mille virorum, þusund
Menn, & pluraliter, mil-
lia, millium, millibus, ut
Decem millia equitum,
10 þusund Riddarar, cum
multis militum millibus
venire, ad formam medior-
giunt þusundum Stride-
mannar.
Millesimus, a, um. þusund-
aste hvér, sa þusundaste,
millesimo quoq; atino,
þusundasta hvært Ar.
Millarius, a, um. sa sem
hefur i sier þusund, us
Grex millarius, þusund
høfða Hjord, 2. sa sem
vegur þusund Pund.
Millare, is, n. 3. &

- Millarium, n. 2. Myla;
þusund Fadmar.
Millies, þusundfinnum.
Millefolium, n. 2. Vallhus
mall.
Millepæða, f. 1. einslags
Síhavikende med morg-
um Fötum, Margfætlæ.
MILLUS, m. 2. &
Millum, n. 2. Hunda Halsi-
fædia af Ól med Gøddum,
Hunda-Helse.
MILVUS, m. 2. Kive, Glentá;
2. einslags Fiskur, 3.
transl. Hnuplare, Rans-
madistr.
Milvinus, a, um. sa sem heyr-
er Kivá til, Plumæ mil-
vinæ, Kivafidur.
MIMUS, m. 2. Hermetraka;
sa sem heriner eptir óði-
ruum, item sa sem helldur
gledeleise, 2. Ligádrapa
Stipálvæde, 3. Wefentijr,
sem hefur hullda Merk-
isigú.
Mimia, f. 1. sa sem hermet
eptir óðrum, Hermetraka.
Mimula, dim. idem
Mimicus, a, uni. sa sem heyr-
ter til söddanum Hermetra-
kum; flætur, liettferdug-
ur, Jocus mimicus, liett
Gauian, Kiesette.
Mimographus, sa sem stiell-
Dd

ar, og skrifar Ligadrapus
og Kvæde.
Pantomimus, m. 2. sa Lei-
kare eda Spilmadur, sem
færer allrahanda Histori-
ur inn i Gledena, hermer-
eptir allslags Personum.
Pantomimicus, a, um. sa sem
soddann Spilmanne til-
heyrer.
MINA, f. 1. einslags gomul
Gríð Peninga-mynt, sem
gilla 10 Franskar Kronur,
þad eru 12 $\frac{1}{2}$ Nírdal. er
þa hver soddann Crona
vid halft hid 8da Þ.
MINÆ, arum, pl. f. 1.
Murapinnar, 2. Hotaner,
Hotunaryrde.
Minor, dep. 1. atus sum.
eg stend upp i Lopted, mæ-
ne upp i Wedred, *ut*
Minantur in cælum sco-
puli, Drangarnir standa
richt upp i Lopted, 2. eg
hota, ogna, 3. eg synest
liflegur til þess og þess eptir
Aßyndenne, *ut*: magna
minari, ab lofa missu,
Vultus erat pulcra & præ-
clara minautis, hans Ófer-
litur var so sem þess Manis
sem losar morgu Fogru.
Minautér, med hotunar yd-
um, vgnarlega.

Minitor, tatus sum. dep. 1.
eg hota miſtelega, vagna.
Minatio, f. 3. Hotan.
Minitabundus, a, um. full-
ur af Hotunaryrdum og
Dgnum.
Minax, acis, o. 3. sa sem og
nar, hotar, et reiduglegur/
obbalegur, comp. minacior.
Minaciter, med Hotunar
yrdum, Dgn og reidug-
legu Bidinote.
Minaciz, arum, f. pl. 1.
idem quod Minz.
Comuminor, atus sum. dep.
1. eg hota, vagna.
Comiminatio, f. 3. Hotan/
Dgnan.
Eminor, atus sum. dep. 1.
idem quod Comiminor.
Eminatio, f. 3. *idem quod*
Comiminatio.
Interminor, atus sum. dep. 1.
eg fyrcrbyd med hotunar
yrdum. *Passivum*.
Interminatus, a, um. fyret
bodenn med hotunar yr-
dum..
MINERVA, x. f. 1. Gydia/
su er riede' fyret Viðsdø-
me hia Heidungium. Hinc
locutiones metonymica, in-
vita minerva aliquid face-
re, ad tala siet fyret ad
giøra sem einn er ecle ma-
dus

dur syrer, sic pingvi, seu,
crassa minerva aliquid fa-
cere, ad giora eitthyad
plumplega, sprer utann
nockra art.

Minerval, valis, n. 3. Rieß
flulaun.

MINGO, xi, etum, ere. 3.
eg fasta af mlet Batne,
piissa.

Micturio, ivi, itum, ire. 4.
mier et mal at lata mitt
Vatn.

MINISTER, m. 2. **Pienare**,
Sveirn, **Smasveirn**, 2.
Embættes meðbur.

Ministra, f. 1. Pionusta,
pionustustulfa, vinnufvenš
nupt.

Minister, a, um. sa sem
pienar, pienande, manus
multarum artium sunt mi-
nistræ, Hendurnar piena
øs i morgum Søkum, ut-
rietta marga hlute syrer
øs, lumina propositi fa-
cta ministra tui, Augmin-
tru pier giesenn til fræn-
tvændar þinum Asetningae.

Ministerium, n. 2. Pion-
usta, it. Embacca, Erin-
dagiorb, 2. Pionustufell.

*Binnufolt, Pienarar, Ministro avi-
tum, I. e*

piena, it, rietti ab, fe i

5

10

15

20

25

30

35

hendur, Ministrare pocula Regi, ad steinkia a syver Kongenn, furor arma ministrat, stialldann brestur veganda Vopu, Vinnu verba ministrat, Øl seiger allann Vilja.

*Ministrator, m. 3. Pienare,
Embættismadur.*

Administrator, m. 2. Hialpar
mabur, sa sem pienar ein-
um i noctru, Administrator
audacizt alicujus, sa sem
stirket annars Ósbirsd.

Administræ, f. I. su sem hial-
par einum til, bionar ab
einhveriu til styrktar, Ad-
ministra & comes virtu-
tis ars, Mannostum fyl-
gia giarnamu Menter til
styrktar.

Administrø, are, tuin. 1.
eg piena, utvega, sat
tie; 2. eg stiorna, syre,
er forstiore fyrer ein-
hveriu, it. framføræme,
Administrare Republi-
cam, ab rada fyrer Løn-
dum og Lydum, Admini-
strare leges, judicia, ab
stiorna riettenum, dæma
epter Logunum, Admini-
strare rem familiarem, ab
stiorna sinu Huse, veita
sinu Huse forstødu, Admi-

nistrare sementem, ad
sa, Administrare civita-
tem, ad stiorna Borgene,
Administrare fœniscum,
ad sla, heya, Administrare
vindemiam, ad Vijn yrfia,
bruka Vijn yrfiu.

Administrator, oris. m. 3.
Forstodumadur, Forstiore.
Administratio, f. 3. Stior-
nan, Forista, Formensta,
Handtierung.

Administrativus, a, um. sa
sem heyrer til Stiornan
og Handtleringi.

Subministro, avi, atum, are.
1. eg sæ i hendur, let i tie.
Subministrator alicuius rei,
sa sem hialpar til, og
pienar i cinhveriu Berke
med Hondunum.

MINIUM, m. 2. raudnr
Farve, sem kallast Menia.

Miniarius, a, nm. sa sem
er af Meniu; edur heyrer
til þeim Farva, & absol.
Minarii, f. 1. Melnjugros,
edur Mama, sa stadur hvar
Menia er telen.

Miniatus, a, um, &
Miniatulus, a, um, yfer-
dreigenn med Meniu, lit-
adur med raudum Far-
va.

Miniacetus, a, um, sa sem

et af Meniu, edur litadur
med Meniu.

MINQR, minimus, wide in
Parvus.

MINUO, ui, utum, ere.
3. eg minka, rijre, giore
minna, 2. eg hætte, gief
upp, 3. eg tel til ad minka/
dvijna, þverra, Minuente
zestu, þegar Hitenn dvij-
nabi.

Minutus, a, um. smalegine/
sa sem er i sma portum,
it minkadur, smæckadur/
giserbur minne, minutæ
fruges, sinæ Gros, sma
Turtur, minutæ pisciculi,
sma Fiskar, animus minu-
tus, litessiglder Giedsmitt-
er, spes nūnuta, litel
Don.

Minutulus, a, um, dim.
dalijcell.

Minutæ, smalega, comp.
minutius, i sinærra lages/
Minutissimæ, i smædsta la-
ge, hid allra smalegasta.
Minutum, i sma Portum.
Minutarum, idem, i sine
styckum, eitt lited stice
epter anniad.

Minutio, onis, f. 3. Minkun/
Klenau.

Minutia, f. 1. Smælle/
Grand.

Minu-

Minutal, n. 3. Vlochfiskur,
Saxinatur, Musl.
Comminuo, ui, utum, ere.
3. eg myl i sundur, item
transl. eide, re familiaris
communitum esse, ad ves-
ta ordenn fielaus.

Deminuo & Diminuo, ui,
utum, ere. 3. eg brent,
mel i sundur, item minka,
dreg af, miatla af, Dimi-
nuere caput alicujus, ad
sla cins Hosub i sycke,
item forsa, ringa, dreg
af, brent af, ut detrahere
& diminuere de re aliquam,
ad draga af cinuum hlut,
tijra hann. De bonis ali-
cujus deminuere, ad dra-
ga fra cinuum þad han a,
syrra cinn sijnu.

Diminutio, onis, f. 3. Min-
un, Minun, Skierding,
Afsdrattur, Afsbref, Skade.

Imminuo, ui, utum, ere.
3. eg tuula, skerde, forta,
dreg af.

Imminutio, onis, f. 3.
Minfun, Skierding.

Perminutus, a, um. da-
listell, vrsungar.

MINURIO, ivi, itum, ire,
4. eg tijste sem Smarfug-
lar.

Minuritio, f. 3. Tijst.

MIRUS, a, um. undarlegur,
furdaulegur, 2. stor, mi-
legur, afaslegur; ut, me-
mirum desiderium tenet
urbis, eg hefe furdanlega
Gyrend til þeß ad komast
til Borgarennar (til ad
sia Borgena.) Mirum in
inodum, furdanlega, ini-
kelega, 3. Mirum ni, þad
þal vera undarlegt ef ecke,
mirum qvin, *idem* mirum
ni domi est, þad þal mig
uudra ef hann er ecke hei-
ma, mirum qvin te ad-
versus dicat, þad er furda,
ef hanu verdur ecke þinn
motpartur, item formula
Exclamationis mirum!

Mira memoras! O! hvad
seger þu! þad er mikill
postur, sem þu ert ad for-
telia.

Mire, undarlega, furdan-
lega.

Miror, atus, sum, ari, dep.
1. mig furdat, undrar, eg
daest ad, 2. helld misg
miked af, mirati se ipsum,
ad hallda af sialsum sier,
þykiast mikill, þekia ecke
sialfann sig, vegna siossls-
heita, 3. hef alltid sy-
rer augum til ad breita
cyter.

Miratio, onis, f. 3. Forundr
drat.

Mirator, oris, m. 3. sa
sem forundrar sig yfer ein-
hveriu, 2. sa sem hesur
miklar matetur a einu,
3. stodugur Eptersyldgiare,
og Baumgjøfare.

Miratrix, eis, f. 3. su sem for-
undrar sig yfer einhveriu.

Mirandus, a, um. furdan-
legur, undarlegur, ut:
mirandum in modum,
med furdanlegum hætte.

Mirsbündus, a, um fullur
af Forundreat.

Mirabilis, e. furdanlegur,
undarlegur, dasamlegur,
it. siecheilis stor og mikell.

Mirabilitet, undrunarlega,
furdanlega, dasamlega, 2.
yferbineda vel.

Miraculum, n. 2. Furdu-
ver, Dasemdarverl. Gard-
teikn, Undur, Byss, Fa-
deme.

Mirificus, a, um. furdan-
legur, undrunar verdur,
2. yservættis stor, yfer-
burda sagur, ypparlegur,
agiætur.

Mirifice, undarlega, furd-
anlega, yfermata mikled.

Admiror, atus sum, ari
dep. L. eg undra mig, for-

undra mig yfer, 2. hellb
af milelega, yhrde og
acta mikils.

Admiratio, onis, f. 3. For-
undran, Admiratio me
cepit ejus rei, jeg fell i
forundran yfer heim hlut.
Movere admirationem a-
licui, & Afficere aliquens
admiratione, & admira-
tionem injicere alicui, ad-
fona eimum til ab furda
sig yfer.

Admirator, oris, m. 3. sa
sem forundrar sig yfer,
2. sa sem hesdur mikled af,
og actar mikels.

Admirabilis, e. furdanlegur,
undarlegur, dasamlegur,
2. stor og ypparlegur,
sem hesur yferburde yfer-
adra, it. statur, staklegur,
stialsbfeingenn, Admirabi-
lis & singularis Sapi-
entia, adbaanleg, stakleg
Spele, Admirabile fuit
in eo, qvod &c. þad var
furdanlegt a homum, ad
etc. 3. fierlegur undarleg-
ur, þvert a mot þui, sem
menn meina almennelega,
Admirabilitet, furdanlega,
forundrunarlega, þvert a
moti þvi sem madur kann
ad meina.

Ad

Admirabilitas, f. 3. Undarlegleike, Daseind, 2. forundrunarleg pryde, og hýpparlegleike, yfermata stor Vegsemb.

Demiror, atus sum, ari. dep. 1. eg undra mig stor lega.

Emiror, atus sum, ari. dep. 1. idem

Perimirus, a, um, mised undarlegur, sierdeilislegur.

MISCEO, scui, stum, vel, xtum. 2x. eg blanda,

meinga, 2. eg kem af stod Orva, miscere civitatem,

ab lvma Orva upp i Stadnum, 3. miscere

corpus eum aliqua, ab sofa hia einni.

Mixtus vel Mixtus, a, um. meingadur, blandaadur.

Mistura & Mixtura, f. 1. Blanda, Blendingur, Meingau.

Miscellaneus, a, um. bland-

adur af ynsu tage, sa sem er margslags.

Miscellus, a, um. idem.

Admisceo, scui, stum, xtum, ere. 2. eg blan-

da vid, blanda samann,

Admiserere versus oratio-

ni, ab sfiota vessum i Ræduna, Admiserere se

alicui negotio, ab gesa sig i einhverja Syylan, tala uppa sig einhverja Syylan.

Admisio, onis, f. 3. Samanblandan.

Commisceo, scui, stum, xtum, ere, 2. eg blanda saman vid, samanblanda, meinga tilsamans.

Immisceo, scui, stum, xtum, ere. 2. eg blanda inn i, binc, Immiscere se turbæ militum, ad gesa sig int i Strjðsmanna soll, immiscere se aliorum colloqvio, ad gesa sig frati i annars Tal.

Intermisceo, scui, stum, xtum, ere. 2. eg meinga, blanda i med.

Permisceo, scui, stum, xtum, ere. 2. eg blanda einu t annad, sloe einu samann vid annad, meinga til samans, 2. kem a stod Orva.

Permistio, onis, f. 3. Blendingur, Samanblandan, Samanmeingau.

Permiste, med samblande, samansleingingu.

Promiscuus, a, um. sa sem er syrer utann vissa Rod, og Ordu, syrer utan Mis-

mun og Abgreining, sa sem
 er i Sainjulli, Samsteing-
 ingu, Divina & huma-
 na habere promiseua, ad
 halldq eins mifed af þvi
 Hardnessa og Himmessa,
 giora eingann Mismun a
 milli þeß ædra og oædra,
 Promiscue, Ordulega, sy-
 rer utann Mismun edur
 Abgreining, samfleitt.
 Remisceo, sum, xtum, ere.
 2. eg blanda upp aptfur,
 MISER, a, um. Almuring,
 Vesell, Voladur, miser
 animi & miser animo,
 sturladur i Gedenu, Rab-
 ljtell, esasamur, habere
 aliquem miserum, ad pla-
 ga einn.
 Misellus, a, um. Alminge,
 Vesalingur.
 Miserè, aumlega, veselle-
 ga, hørmulega, aumku-
 arlega, 2. misere amare,
 misere invidere, ad elsta
 innelega, ad ofunda einn
 farlega.
 Miseria, f. 1. Eymd,
 Hormung, Volæde.
 Misercor, misertus sum
 miscreti, dep. 2. eg mi-
 ssuna, quinta mig yfer,
 her medaumfan med, mi-
 seret, impers. mig aumlar,

5 10 15 20 25 30 35

miseret me tui, mig aum-
 lar yfer þig.
 Miseresco, ere. 3. idem quod
 misereor.
 Miserescit, impers. idem
 quod miseret; inopis nunc
 te miserescat mihi, aumfa
 þu þig nu yfer mig vesælt
 ani.
 Miseror, atus sum, ari, dep.
 1. eg aumfast yfer.
 Miserandus, a, um, aum-
 funarlegur, quinfunar
 verdyt. Miserandum in
 modum, i quinfunarleg-
 ann mata.
 Miseratio, onis, f. 3. Med-
 aumfan.
 Miserabilis, e. aumlegur,
 quinfunarlegur, hørmu-
 legur.
 Miserabiliter, aumfunare
 lega, hørmulega.
 Misericors, dis. O. 3. mie-
 skunsantur, medaumfunar-
 samur, medlydnarsamur,
 comp. Misericordior.
 Misericordia, f. 1. Missune-
 scire, Medaumfan, Rad.
 Commisercsit, impers. 3.
 mig aumlar yfer, Com-
 misercsit me ejus, mig
 aumfar yfer hanin.
 Commiseror, atus sum, ari,
 dep. 1. idem quod miseror.
 Com-

Commiseratio, f. 3. Mēb-
quifan.
Immisericors, dis, Ø. 3.
omisfunsamur, Immiseri-
corditer, omisfunsamlega.
MITIS, e. mildur, nad-
ugur, stilltur, godur, linsfur,
hogvær, spalferdugur, ut
mitis homo, hogvær mad-
ur, siufineñe, mite Ingeni-
um, þegeleger Gedsmuner,
mite animal, spaklatt Dyr,
2. de rebus; ut, mitius exi-
lium, Udglegd i mykra lage,
lydanleg. Oratio mitis,
lins og þegeleg Ræda,
& de fructibus, ut: mitia
poma, god Eple, full-
varenn, de terra itidem,
ut, mitior terra, mite
solum, þøgølig Jord, sem
gytt er ad yrkia, comp.
mitius, miuflegar, lius-
legar, þegelegar, superlat.
Mitissime.

Mitesco, ere, 3. eg mylest,
linast, verd hægre, stillt,
are, spefest.

Mitiga, avi, atum, are, 1.
eg mykle, missda, stille,
stodva, sefa, fridstille,
Mitigare alicujus animum,
ad mykia annars Ged,
stilla hans gedsmune,
Mitigantur dolores veter-

state, Sorgernar syrnast
med Lijmanum, morbum
mitigare, ad minka edur
lina Kraufdæmet, miti-
gare cibum, ad sioba
Matenn vel.

Mitifico, avi, atum, are, 1.
idem quod mitigo, item
eg ten, spele.

Commitigo, avi, atum, are,
& Demitigo, 1. eg giore
mildan, miukan, stodva,
stille.

Immritis, e. omildur, hard-
ur, strangur, grimmur, 2.
immitis coelum, hardt og
slæmt Wedur, immritis
dolor, hord spenna, stryd-
ur Verfur, immritis fru-
etus, hardur og ofullkom-
enn Ævæxtur.

Permitis, e. misog miukur,
þydur og linur.

MITRA, f. 1. Diajn, item
BiskupsMytur, Skialda-
hua.

Mitella, dim. f. 1. litell
Hattur, edur Hofudprjude.

MITTO, si, sum, ere, 3.
eg sende, giore burt, 2. eg
sende Bod, 3. eg sleppe
burt, 4. eg sende, heite,
fasta, fleige, ut mittore
haftam in aliquem, ad
fasta a einn Spjote, mit-
tere

tere sangvinem, ad lata
blæda, Vocem mittero,
ad tala, seigia fra, 5. eg
sleppe, felle uubann, læt
einhvern hlut fara so ecke
here a hœnum, mittere
iran, ad sleppa Reidenne,
mittere male loqvi, ad
giefa upp ad tala illa,
mitte orare, bid þu ecke
leingur, missum facere,
ad sleppa, missa hæc fa-
cio, hessu sleppe eg, vid
petta liem ej ecke neitt, 6.
in luso talorum mittere
talos, ad fasta Teningum,
mittere senioneum, ad fa-
sta Tolscum, mittere ali-
quem pronum de loco
aliquo, ad fasta eiuhveri-
um nidur a grufu.

Missus, us, m. 4. Sænding,
2. fast, fleicing, ut missus
teli, halta, Drifot, Pijsu-
sænding, 3. Uppbyriun sier.
Hverrar Hringreidar a Leil-
plaženu hia heim Rom-
versku.

Missio, onis, f. 3. Sænding,
burtsænding, 2. fast, srot,
3. Fararleise.

Missito, avi, tum, are, 1.
freq. eg sende prælega.

Missilis, e. sa hyerum verd-
ur fastad, Telum missile

8. absol. missile, Skeite'
Dr, Pijsla, Kastwoyn'
Spiel, lapides missiles'
Haubsteinar, Hnafasteinar'
2. absol. missilia, Peningar
eda hvad annad, hveriu
fastad verdur ut a Streæ-
tu, so hver meige taka
sem nær, þegar Stor-
Herrar eru hyllter.

Admitto, si, sum, ere, 3.
eg tek bid, tek a mote,
Admittere hospitem, ab
taka a mote einum til
giftingar, admittere ali-
quem in cubiculum, ab
taka einu i sitt Hus og
Herberge, admittere ali-
eujus preces, ab han-
heyra eiuhvern, admittere
consilium autibus, ab
giegna einhvers radum,
giefa gauui ad heim, 2.
eg drye, frem, adhæfist,
admittere culpam, dede-
cens, delictum, ab dria
eina Synd, Afþrot, Van-
virdu, 3. admittere equum,
ad hleipa Hestenum, 4.
admittere ovibus arietes,
ad hleipa til Fiar, 5. in
auguriis dicebantur aves
admittere, ab Fuglaruer
giefe gott Teiku.

Admissus, 2, um, part.
fragm.

frammenn, *binc abs.* Admissa, orum, *pro delictis*, Misgjörningar.

Admissio, onis, f. 3. Vidtest, Tūtelt, innleidsla, *binc*, amici primæ vel interioris admissionis, heir bestu og yppurstu Viner, a mote hverium fyrt er, tefed þegar marger framande eru komnar.

Admissus, us, m. 4. *idem*. Admissura, f. 1. Brund, Brund-time. Admissuræ idoneus bos, tunnstar Tarsur, Eqvus admissarius, Stodhessur, Gradhestur.

Amitto, si, sum, ere. 3. eg sende burt, gisre fra mier, 2. missa, tapa, item, slevpe fra mier; læt fara, legg af mier. Amittere vitam vel animam, ab lata līsed, amittere patrem, liberos, ad missa, fedur sinn eda Þorn.

Amissio, onis, f. 3. Misser, Tapun.

Circummitto, si, sum, ere. 30 3. eg sende i fring.

Committo, si, sum, ere. 3. eg set til samans, 2. eg set a mote einum til stryds, Committere pugnatores,

ad setia hveria a mote yðrum, sem fritjða ciga, Committere quadrigarios in eireo, ad etia saman Vagnheslunum alceiplasen, committere pugnans, prælium, bellum, certamen, ad heia stryd, orustu, committere ludos, ad hallba-leike, committere poetas vel oratores, ad setia Skaldenn eda Mælkunnennena samann til kapp, og ad heit reine sig i þvi, ad glora Vers og Rædur, 3. eg fel a hendur, true einum fyrt eitthvad, ut, fidei alicujus committere aliquid, ad fela eins Truskap eitthvad ahendur, 4. committere vela ventis, ad gefa sig til siglingar, 5. eg frem, drigic, adhefst, non committam, ut, &c. eg vil ekke lata þad skie, ad. Commissio, onis, f. 3. Samansetning tveggja edur fleire Menna a hvera sijdu, til Reinslu og Profs, hverier betur kyunu ad duga.

Commissus, a, um, samteingbur, item, drigbur. Commissum, i, abs. Yfersion, Avirding, Afbrot. Com.

Commissura, z. f. 1. Samteinging, Samsetning, *ut*:
Commissurz ossium in corpore, Samteinging Beinanna i Lijkamanum, Lidamot, Commissurz navis, Skips-byrding, Bordannna og Tividannna Sainteinging, commissurz asserum, Bordafellingerar og Glorun.

Demitto, si, sium, ere. 3. eg kasta, sende nidur, læt falla nidur, *ut*, Demittore oculos, vultum, ad Inta nidur, draga nidur Hostiutenn, demittere aures, ad lata Eirunn lasa, demittere animum, ad lata Modenn falla, demittere vocem, ad legia Raustena, draga nidur i sier, demittere se in causam, ad gefa sig inn i cina Gef. Denissio, onis, f. 3. Nidur sending, Nidurlotning, 2. transl. Denissio animi, Audmylt Hugareus, Hugleise.

Dennissus, a, um, nidursettur, nidurkastadur, 2. sa sem hanger nidur, sidur, *ut*, Demissa ad talos vestis, stossjdt hat, demissis labris homo, flamyntur madur,

Vara si, dñr, demissi humeri, lagar Apler, afleppar, transl. demissus animus, huglitler Gedstuuner, demissa Vox, lag Raust. Demisse, stillelega, hyllega, i læminge, it. aubmiallega, comp. Demissius, Demissime.

Dimitto, si, sium, ere. 3. eg sende i burt hingad og þangad, 2. gef burtfarar leise.

Dimissio, onis, f. 3. Burt sending, Burtfararleise. Emitto, si, sium, ere. 3. eg sende ut, sleppe ut fram. Emittere aliquem è custodia, è carcere, ad gefa einn lausann *ut* Fængelse.

Emittere è manibus aliqvad, ad sleppa einhveriu ut henderne a sier, 2. læt utganga, *ut*, Emittero librum, ad lata Bokena gauga ut a Prent, emittere aliqvad suo nomine dignum, ad lata ganga ut þad sem soiner hans Virdingu, emittere vocem, verbum, ad gefa af sier hliod, tala, 3. emittere manu, idem quod manu mittere, ad gefa eink

eirn frjauv, gisra fials,
ann, 4. emittere aquam,
lacum, ad veita vatne.
Emissio, onis, f. 3. Utsend-
ing, Utgesning, emissio
teli, sagittæ, Pijlusfot.
Emissarius, a, um, ostodug-
ur, hvikull, utbrota sam-
ur, Oculi emissarii, hvikul
Augu.
Emissarius, a, um, sa sem
ut verdur sendur, 2. Ørios-
nare, sa sem er sendur til
ad gisra nockud i hylming-
um, 3. emissarius eqyus,
Stodhestur, sic, aries emis-
sarius, Brundhrutur, 4.
emissarius palmes, sa hvist-
ur, sem menn lata blyfa a
Wyntrem, so hann proist
og bere avort, 5. absolute,
Emissarium, n. 2. Ulras,
Hlid, Østmyinne, þar sem
leggia ma styfur fyrer
vatned, þar sem vatned ma
styfa og hleipa því fram
þegar menn vilja.
Immitto, si, ssum, ere. 3.
eg sende inn, sende uppa;
ut, immittere pestem ter-
ris, ad senda Pest uppa
Londenn, immittere mili-
tes in terram, ad sleppa
Strijdsmonnum uppa
Landed, 2. ad fasta inni,

ut, immittere corpus in
undas, ad fasta fier i Bat-
net, immittere se in me-
dios hostes, ad briotast
inna ovinenar þar sem mest
er Mann braungenn.
Immissio, onis, f. 3. Inn-
seuding, Innsetning, *
Immissio farmentorum in
vite, Innsetning, ebuc
Innplantun Kvistianna i
Vinvidenn.
Intermitto, si, ssum, ere. 3.
eg læt fara, sleppe um
sinn.
Intermissio, onis, f. 3. Upp-
gios, Ustat, Undanfelling,
Forsomun.
Intermissus, us, m. 4. idem.
Intromitto, si, ssum. 3. eg
læt inn, tek inn.
Omitto, si, ssum, ere. 3.
eg sleppe einhverju, gef-
mig ecle neitt um, læt
vera til annas tijma.
Omissus, a, um. uudann-
feldnr, 2. Hyrdulaus, sein-
latur, vadgiætenn, esse
animo onusso & ab re
esse omisiorem paullo,
ad vera nockud hyrdulaus
uni sin Efir, forsona fials
syns gagn.
Permitto, si, ssum, ere. 3.
eg sende pfer i gegnum,
2. gef

2. gef i valld, *ut*, Permittere se alicujus fidei, vel in fidem alicujus, in dedicationem, ab giefa sig alldeiles enim i Valld, ad fela sig ab ollu leite a hendur aðars Trumensku, permittere aliquid alicujus potestati, arbitrio, judicio, ad setia eithvad i eins Valld, Friðvilia, setia enim Sialfdæmi, 3. eg leife epterlæt, permittere alicui potestatem faciendi hoc vel illud, ab giefa einhverium Leife til ad gisra þad edur þad, 4. *transl.* permittere vela ventis, ad giefa sig til ad sigla, 5. permittere eqvum in hostes, ab hleipa Hestenum frām a Óvinena, permittere caues in feras, ad hleipa Hundunum a Óxrenn.

Permisso, onis, f. 3. Epteralsem, Leife.

Permissus, us, m. 4. *idem*.

Præmitto, si, sum, ere. 3. eg sende undann.

Pratermitto, si, sum, ere. eg sleppe, felle undann, læt hlaupa og stipte mier ecce af.

Pratermissio, onis, f. 3.

Undannfelling, Fræmhiaganga, Forsomun. Pronutto, si, sum. 3. eg losa, heite. 5 Promittere alicui aliquid, ad heita enim einhveriu, promittere ad etenam, ad losa sig til Kvoldimalthðar, promisi foras, jeg hefe losad inig ut, 2. eg lat vara hatt langt og sydt, promittere barbam, capillum, ad lata sier vara sjæt Sliegg, sjæt Haar. 10 Promissus, a, um. losadur, syrerheiten, binc, Promissum, abs. Lofun, Heit, servare promissa, & stare promissis, ab enda, halldà sijtar Lofaner, 2. promissus, Langur, sjædur, *ut*: promissa coma, promissa barba, langt, sjæt Hat og Sliegg. 15 Promissio, onis, f. 3. Lofun, Syrerheit. Promissor, oris, m. 3. sa sem losar, heiter. Appromitto, si, sum, ere. 3. eg losa med odrum, geing i borgun med odrum. 20 Compromitto, si, sum, ere. 3. eg legg Maled med mijnum Motparte under Heg

Urkurd eins Dannmans,
og losa vera anægdur med
hans Dom.

Compromissum, 1. n. 2.
samwickleg Lofun. (Da-
nica, Voldgivelse, Valds-
edur Maftar gios) þegar
tveir Malspartar, sem
hafa giefed eium Danu-
manne Vald til ad dæma
i Sølenne, losa þvi bader,
ad hallda þad sem hann
urkurdar, Compromis-
sum facere, & interpo-
nere, ad flixta Malenu
med þvi, ad leggia þad
under Urkurd eins manns,
fra hverum ecke leifest ad
skota Sølenne til annars
Riettar.

Rewitto, si, ssum, ere. 3.
eg sende tilbaka, 2. *simpl.*
eg sende, nuncium remit-
tere, ad senda God, 3.
vijja til, *ut:* Causam ad
Senatum remittere, ad
vijja Malenn til Raadsens,
4. eg gief leife til, læt
epter, 5. læt af, gief upp,
Remittas me onerare in-
juriis, lattu af ad þvijninga
mig med Rangidum, re-
mittere animum, ad giefa
sig i Urolegheit, sla fra sier
Aire Uinsorg, remittere

5

10

15

20

25

30

35

labores, ad giefa fra sier
Erfded, animum & curia
remittere, ad sla fra sier
øllum Paundum, 6. neu-
traliter, eg linast, dvijna,
mijnka, morbus remittit,
Sotten linast, frigus re-
mittit, Kuldenn dvijnar,
dolor remittit, Verkurch
linast, rienar, stodvast, 7.
gief upp, gief kvitt, læt
epter, remittere debitum,
ad giefa upp Skuldena,
remittere de summa, ad
giefa nockud epter af
Summuñne, remittere de
pæna, de suppicio, ad
giefa nockud epter af
Straffem, millda þad,
8. remittere provinciam,
ad giefa fra sier Bestilling-
una, giefa fra sier Em-
bætted.

Remissus, a, um, sende-
tilbaka, 2. linadur, millde-
adur; *ut:* remissius frig-
us, linare Kulde, remis-
sior ira, rienande Reide,
remissa vox, laag Raust,
3. frijlistugur, 4. Hirdu-
laus, latur, hiskenn, nenn-
ingar lijtell, eijringarlaus.

Remistè, hægferdiglega,
stillelega, iteni, linlega,
latmanlega, forsomunar-
sami,

samlega, 2. lyftelega.
Remissio, onis, f. 3. Linun,
Stilling, Uppgios, Fyrir-
glefning, remissio animi,
Hugar hresing, Groe i
Giebenn, remissio vocis,
Læckun Raustarenar, re-
missio morbi, Nienun
Sottarennar, LetterSiuf-
domsins, remissio frigo-
ris, Minckun ebur Linun
Kuldbans, remissio pæne,
Linun Straffsins, remis-
sio debiti, Uppgios Skuldb-
arennar.

Submitto, si, ssumi. 3. eg
sende a laun, 2. under-
legg, gief mig a einhvers
valld, submittere se ali-
eui, ad giorast einum u-
bergiefen, submittere ali-
eui fasces, ad ganga ein-
um a valld, lata i legra
halldenu, 3. submittere
capillum, ad lata Hared
hangi uidur, submittere
animum, ad audimyktia sig-
leppa Modnum, sic sub-
mittere se in humilitatem,
idem, 4. submittere agnos.
ad lata Lombenn ganga
under Annun, so ad Hier-
den aukest, submittere vi-
tulos pecori, ab lata Vibm
Abed ganga under Gieuad.

5

10

15

20

25

30

35

enun. Dicitur etiam de ar-
boribus & agris. Submit-
tere progeniem vitis, ad
planta og grodnursetia Vin-
vidarkvisse, submittere pra-
ta vel arva in fenum, ad fla-
hverke nie beita Gingiar-
nar, eda Alkana, so heit
sprette þeß betur med fram-
tydenne, 5. submittere
accusatorem, ad senda
einn a laun til ad flaga
annan, submittere per-
cussorem, ad senda manns
a laun til ad brepa annan
(honum til hofuds) ad
senda flugumann.

Submissus, a, um. lagur-
lagt liggiande, submissa fa-
stigio plauities, Slictslen-
de liggur unihvervis Hæd-
ena, submissa vox, laag
Raust, submissa oratio.
Raeda framfærd med laag-
re Raustu, 2. hogvær,
audmiukur.

Submisla, spallega, hliod-
lega, sagt, i haalfum
hliodum, 2. audmiuklega.
Submissio, onis, f. 3. Under-
giefue, Audmijkt, sub-
missio vocis, orationis,
Audvirdilegleiske Raustar-
ennar, Raebunnar.

Transmitto, si, ssumi. eg
sens

sende yfer um, fare yfer-
 um, 2. eg ferdast yferum,
 trausmittere mare, flu-
 men, fretum, ad fara
 yfer um Siocun, Eliotred,
 Sunded, lata setia sig
 yferum, hinc translate,
 Transmittere discrimin,
 ad komast hia Hættuune,
 3. eg sleppa, lat hlaupa
 syrer by, ut : transmittere
 tempus, ad sleppa Lijman-
 um, lata Lijmann lyda,
 transmittere menses, ad
 lata Manudena hlaupa,
 4. Papyrus transmittit li-
 teras, þad dreppur i gieg-
 num Pappirenn.
 Transmissus, m. 4. &
 Transmissio, f. 3. Yferum
 for, Yferferd, Skipaferd,
 Glutningur.
MNEMOSYNON, Minni-
 garpantur; þegar madur
 geimur einn blut, sein hafi
 hefur seingad hia sdrum,
 so ad hann gleime ekké
 hannis Minning.
MODIUS, m. 2 Kormæler
 uppa 16 Potta, 2. Vollur
 eda Landsplatz hundrab
 feta a hvorn Veg, fallast
 og einum Medium.
Modiolus, dim m. 2. listell
 Mæler, 2. Vatus ponta
 til ad seðva níður i

Brunnen, 3. listell Bikar
 listil Driftiustaal, 4. Hiol-
 nable, edur sa innre hring-
 ur i Hioslenu.
 5 Modialis, e. sa sem tilheyrer
 cinum Modio, edur
 Mæler sem helldur 16
 Potta, Olla modialis,
 Leirpottur sem telur sext
 an Potta.
 Semimodius, atta Potta
 mæler.
 Semimodialis, sa sein helldur
 ut atta Potta.
 Trimodius, a, um. sa sein
 helldur 48 Potta, edur
 3 Skeppur.
 Trimodium, n. 2. Mæler
 feralld uppa 48 Potta.
 Decemmodius, a, um. sa
 sem telur 10 Skeppur (16
 Fjordunga) þad et Tuña,
 og Mælis-feralld.
 MODO, mylega, nu strax,
 stundum, modo ac plane
 paulo ante vidimus, my-
 lega og riett syrer skom-
 mu hefum vid sied þad.
 Modo ait, modo negat,
 stundum neitar han, stundum
 jatar han, 2. ein-
 asta, ad eins, si modo
 fiat, ef þad slegdur ad eins,
 non modo, ekké einasta,
 modo tu tacere pollis, ef
 Ee

þu kynner ad eins ad hall-
da a hier Munnenum.
MODUS, m. 2. Mate, Passi.
Modum facere, tenere
servare, statuere rerum
vel rebus, ad bruka Ho-
og Mata i ollum Hlutum,
2. Hattur, Skiff, dum id
modo fiat bono, ef þad
kynne ad eins, ad stie med
godu Mote, godum Hætte,
in modum vel modo,
epter Hætte, Skiffe, fera-
ruin modo, vel in modum,
epter Vijsu Billudyranna,
hostilem in modum, med
haturslegum Hætte, uppa
Fjandmannu Vijsu, majo-
rem in modum, i meira
lage, mirum in modum,
furdanlega ined furdan-
legum Hætte, modo suo,
epter finne eigen Veniu,
epter þvi sem hanu vill
hafa þad, modo meo,
epter minne eigenu Veniu,
epter þvi sem eg vil hafa
þad, suo modo, epter þine
vijsu, epter þvi sem þu villt
hafa þad, ut: vivere suo
modo, ad lisa uppa sinn
Mata, epter finne Veniu,
non tuo hoc fiet modo.
þad skiedur ecke epter þvi
sem þu plagar ad hafa þad,

3. modus vitz, Lijss
Hattur, habere modum
vitz, ad hafa Stiornan
a fialsum fier, 4. modus
agri, Partur af Afrenum,
5. Skamtur, Ender, Lak-
marl, est modus in re-
bus sunt certi denique
fines, aller Hluter hafa
vissann Skamt, Ender og
Lakmarl.
Modulus, dim. m. 2. lijtell
Mate, 2. Skosform, eda
Scoleistur af Erie, sem
Skomakarar bruka, 3.
Lakte edur Slattur i
Saunugnum, ad stilla han
med.
Modulor, atus sum: dep.
1. eg syng eda spila epter
Loftum, 2. eg inæle eda
tel inæler af einhveriu,
Modulari carmina, ad fve-
da kvæde, bruka Kvædalist.
Modulatus, a, um, passiv,
sungenn eda spiladur epter
Saunghistar Loftum, mo-
dulata carmina, kvædar
Vijsur, sungenn Kvæde i.
Modulatissimus Cantis,
misq stillselegur Saunghur.
Modulatus, m. 4. Saunghur
edur Spilan.
Modulatè, epter Saungh-
istar Loftum og Hætte,

ut, modulatè canere, ab
syngia vel og sidksamlega.

Modulator, oris, m. 3.
Saungvare.

Modicus, a, um, Tempe-
legur, Pæslegur, Tempe-
legur, lijtell, sa sem et i
minna lage.

Modicellus, a, um, Pæs-
legur, Matulegur.

Modicæ. Pæslega, Matu-
lega, med Mata, so tem-
melega sijted.

Moderor, atus sum, dep. 1.
eg syre, stiorna, hillb i
Lamne, hef stilling a,
stille, tempra.

Moderanter, stillelega,
hofsamlega.

Moderatus, a, um, stilleleg-
ur, stilltur, stickanlegur,
sa sem hesur Nad a sialf-
uta sier.

Moderatè, stillelega, hoof-
samlega, med mata, comp. 25

Moderatius, tissiue.

Moderatio, f. 3. Stiornan,
item, Mate, Stickanleg-
leile.

Moderator, oris, m. 3. 30

Stiornare, sa sem stiller
til og rædur syret, mode-
rator juvenæ, Luckmecist-
are, Stolancistare.

Moderatrix, su sem stiorn-

ar, Bustyra, su sem kiennet
Tugt og Sidseme.

Moderabilis, c. Stickanleg-
ur, sa sem et til mata.

Moderawen, iouis, n. 3.
Stiorn, Stilling, Temp-
ran.

Modestus, a, um, hægur,
stilltur, stodugur, firrat-
ur, stickanlegur, hæversfur.

Modestè, stickanlega, hogo-
latlega, stillelega.

Modestia, f. 1. Stillelegleile,

Eli fanlegheit, Hæverska,

Sidseme, Godmensea,

Hoglinde.

Admodum, mikelega, misq
so, & cum adiectivo qvam,
ut; hic admodum qvam
sevus est, hvada alæflega
grimmur er hanu, admo-
dum multi, misq marger,
nuper admodum, riett ny-
lega, 2. admodum nihil,
alldeiles ecke neitt, 3. hier
um, *ut*: qvinque millia
admodum Romanorum,

hier um sunn busund Rom-
verska, 4. ja, vissulega,
Aliusipodi, med odrum
Hætte, Odrunys.

Commodulatio, f. 3. Sam-
stemina.

Cujus modi, hverrenn þa,
med hverum Hætte,
Ecc 2

cujusmodi cunqve, med
hverium hætte sem, Cui-
cuimodi, hvernenn sem
had er, ut velut omnia
cuicuimodi sunt scribas,
eg vil þu skrifst had allt
hvernenn sem had kann
ad vera, utenur hoc cui-
cuimodi est otio, vier
brukum þessar Mader,
hvernenn sem þær eru.
Ejusmodi, þesshattar, þess
lags.

Hujusmodi & hujusce-
modi, þesslags, soddanu.
Emonderor, atus sum. dep.
I. eg helld i stille, taumi,
dempa.

Emodulor, atus sum, ari.
dep. I. eg sijng ut, til enda.

Immoderatus, a, um, ostyre-
latur, ostillelegur, item
yfervættes stor.

Immoderate, ostillelega, o-
hoslega, fyrer utann mata.

Immoderatio, f. 3. Ostille-
legleile.

Iuimodestus, a, um, ostillt-
ur, ostikanlegur, ohæver-
stur, osidsamlegur.

Immodest, ostikanlega,
osidsamlega, fyrer utann
mata.

Immodestia, f. 1. Ostikan-
legleiki, Osidsame, Ohæ-
verska.

5

10

15

20

25

30

35

Immodicus, a, um, ohosleg-
ur, matalaus, ostefilegur.
Immodicus verbis & re-
bus, storkostlegur i Ord-
um og Verkum, Immo-
dicus lingva, havær, høst-
ugur, storordbur.

Immodicē, ohoslega, ostille-
lega, Osidsamlega, fyrer
utanu Hof og Mata.

Immodulatus, a, um, sa-
sem ecke er riett eptir
saunglistar Reglum gið-
dur, orykftugur, ut imo-
dulata poemata, Leyribur-
dar Skalldskapur, illa
kvædenn Vefs.

Istiusmodi, þesshattar, þess-
lags, soddanu.

Multimodus, a, um, marg-
hattadur, margslags.

Permodestus, a, um, miled
stobugur, stikanlegur, sid-
samur, settur, hoglatur.

Permodicus, a, um, misg
lijtell, lakur og liettur.

Permodicē, misg lytelega.
Unius modi, eins slags /

eins hattar, reliqua com-
posita postmodum, prope-
modum, qvemadmodum,
qvomodo, tantummodo,
&c. quære insuis Elementis.

MOECHUS, m. 2. Horfall.
Moccha, f. 1. Horfona.

Moe-

Moechor, atus sum, ari,
dep. 1. ad horast, drygia
Hordom.

MOENIA, iun. plur. n. 3.

Mur, Glans, Wollur,
Festling.

Submoenianus & Sunmoe-
nianus, a, um, sa sem býr
vid Völlema.

MOEREO, ui, ere, 2. eg sorga,
syrga, er hriggur. Moc-
rere calamitatem alicujus,
ad bera sig illa af annars
Moflæte, moerere mor-
tem alicujus, ad harma-
og grata eins Afgang.

Moeror, oris, m. 3. Sorg,
Hrigd, Rveinan, Angur,
seme.

Mœstus, a, um, sorgfussur,
angrabur, miog hriggur.

Mœste, sorglega, hrigge-
lega.

Mœstiter, idem sed rarum.

Mœstitia, f. 1. Sorg, Hrigd,
Angur, Hormung.

Mœstitudo, f. 3. idem.

MOLA, f. 1. Mylna, 2. steikt
eda breifst Korn vid Elld,
yfersad uued Sallte, sem
brukadest til Ossurs hia
Heidningiunum, hinc mola
salsa litare, ad ossra liet
vøgre Horn, giora and
vædelegt Ossur, tiallda

bvi sem til er, 3. Eptes-
burdur, Heilder.

Molaris, e. sa sem heyrer til
Mylnu, lapis molaris,
Mylnusteinu, Mylnufostn,
Dens molaris, Tæxl.

Molo, ui, itum, ere. 3. eg
mala.

Molitura, f. 1. Malan.

Molile, n. 3. Verkfære sem
heyrer til Molun, so sem
eru Kværnurnar og annab
þriumlikt.

Commolo, ui, itum, ere.
eg inel tilsamans i sundur.
Emolo, ui, itum, ere. 3.
eg inel ut ad fulli og sllu,

Emolummentum, vide infra
sub molior.

Iminolo, avi, atum, ase. 1.
eg ossra, slatra til Ossurs,
Immolare hostias, ad
ossra, sacra Forner, quod
inde dicitur, quia molam
salsam (id est far tostum
cum sale) addito thure,
sacerdos infundebat ca-
piti victimæ.

Immolatio,onis, f. 3. Ossur,
Ossrau.

Immolator, oris, m. 3. sa
sem ossra.

MOLES, is, f. 3. stor Byrdi,
Punge, Farmur, Lest, Fer-
lyke, Fralt, magnæ viols
Ec 3 uego-

5

15

20

25

30

35

negotium, viltug Grendas-
gjörð, sem utheimiter misla
Mædu og Tyrerhöfn, mo-
les Gigantum, stort Fer-
lyke, Alsa buktur, Moles
Lixea, stort Heliar-Biarg,
2. stor Dingja, Gardur,
Mollur, it. stor Bygg, ig.
Molestus, a, um, baglegur,
mædesamur, örðugur, o-
villdarsamur, motviliug-
ur.

Molestia, f. 1. Mæda, Bag-
ende.

Moleste, mædusamlega,
þunglega, moleste ferre,
ad unbera illa, lata sier
falla þungt.

Per molestus, a, um, miög
mædusamlegur, baglegur,
villdarsamur.

Per moleste, miög mædu-
samlega, miög illa.

Premolestia, f. 1. su Mæda
sem fellur til fyrer fram.

Submolestus, a, um, nockud
bagnr og mædusamur.

Submoleste, nockud bag-
lega, mædusamlega.

MOLIOR, itus sum, iri.
dep. 4. eg tel ad micr stort
Ersde, og ersida uppa.
Moliri opus, ad ersida
uppa eitt Verk, magna
moliri, ad hafa miked

fyrer stafne, moliri bél-
lum, ad bua sig til Striðs-,
Imperium moliri, ad
stunda epter Nældenau,
moliri montes sua sede,
ad færa Fiøllenn ur stad,
ad reida sier Hurbaras
um Órl, taka sier þad fyrer
sem einn er ecke megnugur
til, føres moliri, ad briota
upp Dyrnar. 2. eg byggje,
hef i Panka, moliri ar-
cem, ad byggia Slot,
ædes moliri, ad byggia
Hus, 3. brugja, moliri
aliquid nali, ad hafa illt
i Síune, brugja eithvad
illt, moliri alicui insidias,
ad brugga einum Evil.
Molitio, f. 3. Tyrerhöfn,
stort Ersde, it. Uppbygg-
ing, it. Tyrertest, Umbrot.
Molimen, inis, n. 3. *E*
Molimentum, n. 2. *idem*.
Molitor, otis, m. 3. sa sem
ersidar uppa eithvad /
Uppbyggiare.
Molitrix, cis, f. 3. su sem
ersidar uppa eithvad.
Admolior, itus sum, iri.
4. eg före ad med storum
Abburdum, 2. Admoliri
manus, ad leggia a Hen-
durnar.
Amolior, itus sum, dep. 4.
eg

| | |
|--|----|
| eg fære burt med Maſt , velſte burt. | |
| Commolior, itus ſum, iri, <i>idem quod</i> , molior. | |
| Demolior, itus ſum, iri. dep. 4. eg niðurbreyt, föll- fasta, umbillte. | 5 |
| Demolitio, f. 3. Niðurbrot, Umbilſting. | |
| Demolitor, oris, m. 3. ſa ſem umbillter, brntui nið- ur, billter nifikoll. | 10 |
| Emolior, itus ſum. dep. 4. eg erfida upp til fulls med ſtorre Maſdu, ſem einn af ſtad, 2. eg utdryf med Maſt, ut: ſicca tuſſis, qva nihil emolitur, ber- tings Høſte, ſem ecke nær neinu upp fra Briostenn. | 15 |
| Emolumentum, m. 2. Gagn, Abate, Rytkeme. | 20 |
| Inmolitus, a, um. upp- bygdur. | |
| Obmolior, itus ſum, iri. dep. 4. eg fasta, velſte i vegenn edur i mote. | 25 |
| Præmolior, itus ſum, iri. dep. 4. eg erfida upp, ſyrer fram. | |
| Reinolior, itus ſum, iri. dep. 4. eg færi til ſijdu, tek ur vege, velſte i burt. | 30 |
| MOLLIS, c. miukur, blaut- ur, línu, molles plumz, | 35 |

| |
|--|
| miukur Dun, mollis ter- ra, blaut Ord. Mollia verba, miild og miuk Ord, mollis animus, þijder Gedsmutter, giefs- legt Siune, molli bra- chio aliquem objurgare, ab avita einn linlega, molle fastigium, lijdande Fialls Órl, Brun, edur Brecka, hæg uppganugu, 2. sætur og þeġur, falleg- ur, vel gjordur, 4. blant- hiartadur, duglaus, it. liettferdugur, lanslatur. |
| Molliculus, a, um, & Mollicellus, a, um, miuk- ur, it. miold miukur og blautur. |
| Mollitia, f. 1.. & |
| Mollities, ei, f, 5, Miuk- leife, Myfinde, translate, mollities animi, Hugleife, lijet-sigldar Gedsmutter, 2. Laſſete, Liettferding- heit, Laſung, Løſiaseme, Løſaskapnr. |
| Mollitudo, inis, f. 3. idem. |
| Molliter, miuklega, 2. fræſe- lega, ſælgjæteſlega, med Vellyſtingum, molliter & delicate vivere, & molli- ter se curare, ab hallda ſig fræſelega, lifa i Sællyſe, 3. lijtælega. |
| E e 4 |
| Mol- |

Mollio, ivi, ii, itum, ire,
4. eg mykle, lina, 2. eg
millsda, fridstille, speke,
item, giore hugdeigann,
litelsigldann, orkvisaleg-
aun.

Mollimentum, n. 2. Myf-
ing, Linun.

Molleleo, 3. eg mykfst, linast.
Emollo, ivi, itum, ire, 4.
eg mykle, giore blaftann,
flakann og linann, 2.
giore huglijtenn, lijtels-
sigdann, 3. giore stiftann
og spalferdugarn.

Premollo, ivi, itum, ire,
4. eg mykle a undann.

Præmollis, c. misog miufur
og blautur.

Remollo, ivi, ii, itum, ire,
4. eg mykle upp aptur.

Remolesco, eg mykfst aptur,
verd miufur uppa ny.

Mollipes, dis, c. 3. miuk-
fættur.

MOLOSSUS, m. 2. stor
Hundur lodenn. *Sic di-
lus agente molossa, cuius
canes generosi celebran-
tur. Grec.*

MOLYBDÆNA, f. 1. Bly-
malinur, Sylfur og Bly
tilsamans. *Grec.*

Molybdytis, idis, f. 3. Bly-
ffum.

MOMENTUM, n. 2. Augna-
blif, Besang.

Momento, a Augnablyfe,
2. lijtess Partur, Alffurds-
argeire, Piatla, 3. við til-
tekenn Lijme edur Lijni-
aus Punctur, 4. Vistug-
leike, res magni momenti,
vigtugt Efne, mikelshatt-
ar Søl, res parvi, nullius
momenti, lijtels verdt
efne, liettvæg Søl, ein-
stisverbur hlutur.

Momen, *antiquum idem.*
Momentosus, a, um, vistug-
ur, sem a misflu ríjdur.

MONAULUS, c. 2. Hliod-
pjpa.

MONEDULA, f. 1. Skarfur.

MONEO, ui, itum, ere. 2.
eg aminne, minne a, 2.
eg Jaspra ad, hrappa ad,
hota, tugta, 3. kienne, set
frattum Lærdum, og Umin-
ningar, gief ad hugleida.
Monitio, onis, f. 3. Ami-
ning.

Monitum, n. 2. &

Monitus, m. 4. *idem.*

Monitor, oris, m. 3. Ami-
are, 2. Tuftmeistare, Lære-
meistare.

Monitorius, a, um, sa sem
heyrer til Amiuningum.

Admoneo, ui, itum, ere,
2. eg

2. eg aminne, minne a.
Dicimus, admonere aliquem aliquam rem, vel alicujus rei, & de aliquaque, ad minna einhvern a eithvad, ad aminna einhvern, vefia eithvad upp syrer honnum, 2. eg ref epfer, laspra ad, hrappa ad, hota, tufta.

Admonitio, onis, f. 3. Uminning.

Admonitor, oris, m. 3. Us minnare.

Admonitum, n. 2. Uminning.

Admonitus, us, m. 4. *idem*.

ut: Admonitu tuo hoc feci, had giorde jeg epfer þinne Uminningu, *Advortum*.

Commoneo, ui, tum, ere. 20
 2. eg aminne, minne a, it. leinne, framset Lærdom og Uminningar.

Commonitio, onis, f. 3. Uminning.

Commonefacio, eci, etum, ere, 3, *idem quod*, commoneo, commonefacere aliquem alicujus rei, ad aminna einhvern um eitt, hvad, *paffrod*, commonefieri alicujus rei, ad verda amintur um einhvern hlut.

Præmoneo, ui, itum, ere, 35

2. eg minne a fyrer fram, vara vid, advara.

Præmonitus, us, m. 4. *U*voran, Uminning fyrer fram.

Submoneo, ui, itum, ere,
 2. eg advara, minne a, vel eithvad upp syrer einum.

10 *MONETA*, f. 1. Mynt, it. Stimpell og Myntet a Veningnum, 2. Myntsmidia, 3. Vidurnesne Gydjunnar Junonis hic Romverskum.

Monetalis, e. sa sem heyrer til Myntenne.

MONILE, is, n. 3. Halskedia.

MONIMENTUM & *Monumentum*, n. 2. Minningar teikn, eijlif Minning, Monumentis mandare vel commendare, ad teikna upp til eiliffrar Minningar, 2. Historiu Sigrif, Frædebækur, *ut*: Monumenta Annalium, Annala Sigrif, binc, componere monumenta bellii vel temporis alicujus, ad sigrifa upp had sem gisrst hefur i einu Strjide, a vissum Tijma, 3. Grosf, 4. hvad sem til prydur verdur sett edur uppheingt i Kyrkiune Ee 5 edur

| | | |
|---|----|--|
| edur odruum openberlegum Stedum. | | montes mæroris , misc Hrið , montes belli , |
| MONOCEROS , otis , m. 3. Einhyrningur. Græc. | | hordar Stryðs Hrijder , |
| MONOCROMATA , tum, pl. n. 3. Maalan med ein- slags Farva. | 5 | Magnos promittere mon- tes , & aureos montes |
| Monochromateus , a , um , sa sem heimi Farva til- heyrer. Monochromatea genera picturae , Maalverk af einslags Farva. | 10 | polliceri , ad losa òllu fogru. |
| MONOGRAMMUS , a , um , rissadur , eda maaladur , einafia med Stríkum og Línum fyrer utan Farva. Græc. | 15 | Montanus , a , um , sa sem heyrer til Fjalle , Biarge , ut , flumen montanum , |
| MONOPODIUM , n. 2. kringlott Bord med ein- um Þæte under , it. einti Drag-stóll med einum Þæte under. Græc. | 20 | Heidar-Batn , Batnafall sem sprettur upp a Fioll- um , 2. Montani , Fjall- buæ. |
| MONOPOLIUM , n. 2. Raup- og Sala þeirrar Vorur , sem eingin ma- hondla med , nema ein- slags Raupinadur. | 25 | Montana , n. pl. Biorg / Halsar , habitans inter montana populus Foss sem byr a Fjallbygðum. |
| MONS , tis , m. 3. Biarg , Fjall , mons fateus. hofud Biarg , stor Steirit. | 30 | Montosus , a , um , fialla mikell. |
| Montes aquarum , Hass- Bylgjur , stor Sior , 2. transl. mikell Fiöldde , mikil Stærð , hinc , mon- tes mali , stor Olucka , | 35 | Monticola , c. 1. Fjallbuæ Montivagus , a , um , sa sem Helldur sig a Fiöllum Promontorium , n. 2. Au- nes , Hofde , Slage , Fjall- rane , sem liggr uti Sio- cum , Fjallshale |
| | | Transmontanus , a , um , Sa sem byr hñnumeiginn Fjallanna |
| | | MONSTRO , avi , tum , arc , 1. Eg syné , viðja til 2. under- |

underviða fenne, 3. aðr
einn uppvíssann, ber einn
fyrir Þervallded.

Monstratio, nis, f. 3. Sp-
ning, Viðsan, item Un-
dervíðan.

Monstratus, m. 4. idem.

Monstrator, m. 3. sa sem
víðar, syner, item under-
víðare.

Monstrabilis, e, sa sem
synður verður, þekkian-
legur.

Commonstro, avi, atum,
are, 1. Eg syna.

Demonstro, avi, atum,
are, 1. Eg syna auglos-
laga og þekkianlega, be-
víða með Þskum, fenne
augloslega, utþryre full-
komlega.

Demonstratio, onis, f. 3.
fullkommen Bevising.

Demonstrator, oris, m. 3.
sa sem synar rett utþrycke-
lega.

Demonstrativus, a, um,
sa sem þienar til ad bevi-
sa litarlega.

Præmonstro, avi, atum,
are, 1. eg viða fyrir
framm.

Præmonstrator, oris, m.
3. sa sem geingur und-
ann, því ad syna og

kenna eitt hvad, under-
víðare.

MONSTRUM, n. 2. fur-
danlegur og oveniulegur
hlutur, sem er a mote
Natturunne, 2. Óvætte,
Drauanr, Apturgang,
Skrýmst. Monstrum ho-
minis ofrineleg Manne-
ssia, ofskaplegt Manne-
tur, ingens Monstrum
stort Skrimslle. 3. Trans-
latæ aliquid Monstri autem,
eitt hvad Illt hafa heit i
brugge, einhverja Ólucku
a seide.

Monstra narrare, promul-
gare, id est, maxime mi-
randa; ad seigia fra því
sem miðg er furdanlegt.

Monstrosus & monstru-
osus, a, um, oveniulegur,
vnafthirlegur, skrymslis-
legur, afþaplegt, flœ-
mur og vidurþyggelegur.
Monstrose & Monstruose,
grinunlega, vidurþygge-
lega, a mote Natturunne,
hrædelega.

Monstrifer, a, um, sa sem
giesfur af sier skrimslislega
og oveniulega hlute, un-
darlega og saheyrda.

Monstrificus, a, um,
idem.

Monstrifice, *idem quod*
monstroſe.

MORA, *f. 1.* Dvsl Tſf,
Frefur, Seinkan, Uppc-
halld, Hindrun, hinc
locutiones. Moram face-
re, injicere, interpone-
re, inferre, *item* mo-
ras necltere, trahere, ab-
teſia, dvelia. Moras tol-
lere, rumpere, pellere,
ad ſlijta Dvſlēna, lata
af ad teſia. In mora eſſe
alicui, ad teſia fyrer einc-
um, vera henum til taf-
ar.

Moror, atus ſunn, ari, dep. 1.
eg dvsl, tef, ſeinfa, hin-
dra fyrer, tef einc.

Morari aliquid vel aliquid,
ad teſia fyrer einhverium,
eda einhveriu, 2. eg ackta,
virde, ſteite um, *ut:* nihil.

Moror hoc vel illud, eg
ackta ecke ucitt fyrer heita
eda hitt, 3. heſld mig
einhverſtadar, by, Umm-
geingſt, *ut:* Morari ali-
cubi, ab dvelia, ſtaſlbra
vid einhverſtadar, ſcisci-
tor ubi, & cum qvibus
moreris, eg ſpir epter,
hvar þu heſldur þig, og
hia hverium, 4. Neutr.

Tef, dvsl.

Moratio, onis, *f. 3.* Dvsl,
Frefur, Undanndrattur,
Uppehalld.

Morator, oris, *m. 3.* ſa-
ſeu tefur fyrer.

Commoror, atus ſum, dep.
1. eg tef, dvsl, 2. tef
fyrer, dreg undanu, ſla-
a freſt. Ephesi Com-
morari, ab hallda ſig
i Horgenne. Epheso,
Commorari, in vita, ad
lifa, vera ſijſs, 2. tef
fyrer.

Commoratio, onis, Dvsl,
Vidſtada, *f. 3.*

Demoror, atus ſum, eg hin-
dra, tef fyrer 2. byd epter,
vænte epter.

Immoror, atus ſum, ari,
eg veſſt i eincu, tef mig
vid eitthvad, hange vid
eitthvad

Remoror, atus ſum, ari,
1. eg tef fyrer, hindra.

Remora, *f. 1.* Tſf, Hindran,
Uppehalld, remoram fa-
cere alicui rei ad hindra
einhvern hlut, giſra hnœ-
cke, 2. einſlags Fiskur ſem
menn ſeigia halde Sli-
punum aptur i Siglin-
gunne.

MORBUS, *m. 2.* Siuf-
dom

domur, Sott, Syke,
Siuſſleſe, Cadere vel
incidere in morbum, ad
falla i Siuſſdom og Krank-
døeme. Delabi in Mor-
bum, ab verda ſiuſſur.
Morbo ægrum eſſe, la-
borare, affligi, ad ſiggia
i Sott, vera frankur.
Morbum, curare, depel-
lere, morbo mederi, oc-
currere, ad læfna Krank-
døeme. Morbo levari,
explicari, ad fomast a
ſetur aptur ur Sott, 15
ryſa nr Reckinuue, fa-
ſijua Heilbrigde aptur.
Morbidus, a, um, ſiuſſur,
veikur.
Morbosus, a, um, ſiuſſur, 20
Sottæmur, ohrauſtſur,
øheill, fullur af Van-
heilendum.
MORDEO, momordi, sum-
ere, 2. eg bijt, naga, 25
taula, narta, tanna, 2.
giore illt af mier, plaga
vijne. 3. translate ad
animum, eg ſturla, an-
gra, ſare, item baktija, 30
vſrægie, baktala. Mord-
ere clanculum, ad baf-
bijta, baktala einn.
Mordere falsis oppro-
bris, ad ſæra ſeinn

5

10

15

20

25

30

35

med lognum bryxlyrdum.
Mordere dente inido,
ad lasta einn af Øfund,
tala eīnum illa til ſpreč
Øfundſaker.

Morsus, us, m. 4. Bit,
Nag, Stingur; Plaga,
Glaðræde. Morsus fer-
pentum, Hoggorma Bit.
2. Morsus animi, nag-
ande Samvitſka. 3. Bak-
tal, Øſrægd.

Morsiuncula, dim. lyted
Bit, ſem ecðe ſiedue af
Alvoru.

Morsito, avi, atum, are,
1. ad bijta hægt og
ſtilt.

Mordax, acis, o. 3. bitur,
bitgiarn, bitande; nagan-
de, item nagannde og
pynande, ut; transl.
Mordaces folicitudines,
kvalarleg Hugſyke. Ho-
mo mordax, baktalare,
madur fullur af Bak-
tale.

Mordacitas, f. 3. Bit,
biturlegt Tanna nag,
mordacitas, urticæ, Net-
lannar brennande Matt-
ura.

Mordicus, adverb: med
tonnunum, 2. Translate,
fasilega, mordicus tene-
re,

| | | |
|---|----|--|
| re, ad <i>hallda</i> enim fast lega. | | morte extremum / dieis conficere. Vitam cum morte commutare, <i>idem</i> , ad mortem dare, morte multare aliquem, ad illa einn i hel, deyda hanu. |
| Admordeo, admordi, ad- morsuin, ere, 2. eg byt i, naga. | 5 | Mortalis, e. daudlegur, 2. daudleg Mannesia. |
| Commordeo, di, sum, ere, 2. eg byt. | | Mortalitas, f. 3 Daudleg- leife, Forgingelegleife, 2. |
| Demordeo, di, sum, eg byt af, naga af. | 10 | Dauda, Undergangur, Endalykt, mortalitate in- tercipi, ad deya, syda under lof, sua morte mor- ri, ad deya nattursegundum Dauda. |
| Præmordeo, ere, 2. eg byt syrist i. | | Morticinus, a, um, sialf daudur, morticinæ carnes vel morticinum, half- daudt Hræ. |
| Remordeo, di, sum, ere, 2. eg byt i aptur <i>transit</i> : plaga og pijn, tanna. | 15 | Mortifer, & mortiferus, a, um, bannværn; sa sem fæter med sier bandan, mortifera potio & morti- ferum poculum, bann- værn Dryckur. Mortife- rum vulnus, & Mortifera plaga, bana Sar, bannvæn strama. |
| MORETUM, n. 2. Nictetur blandadur af morgu tagie. | 20 | Commorior, tuus sum, commori, dep. 3. eg dey- med ødrum. |
| MORIOR, tuus sum, mori, dep. 3. ab deya. | | Demorior, uus sum, ori, dep. 3. eg hurnt dey, in locum demortui aliquem suf- |
| Mortuus, a, um, daudur, excitare aliquem a mor- tuis, ad vekia einn upp fra bandum. | 25 | |
| Mortalia, n. 2. pl. Lyk- saungur. | 30 | |
| Moribundus, a, um, half- daudur, sa sem lomeuu er i Andarslitrenn. Ex eqvo moribundus ad ter- ram defluxit, hann fiell halfdaudur af Hessenum til Jardar. | | |
| Mors, tis, f. 3. Dande, mortem obire, oppetere, occumbere, ad deya, | 35 | |

sufficere ad setia einn i
stadenn þeß frafallna, 2.
Demori aliquem, *idem*
quod deperire, ad elsta
einn ofheitt, afaslega
heitt, brenna af Elstu til
hanns allt i Daudann.
Emorior, tuus sum, dep.
3. eg dey i burt.

Interiorior, tuus sum,
dep. 3. eg dey i.

Superemorior, tuus sum,
dep. 3. eg dey yfer, cdur a
einhveriu.

Immorior, tuus sum, d. 3.
eg dey i, dey yfer *&*

simpl. dey burt *transl.*
Immori operi alicui, ad
ersida uppa eitt Verk allt
til Dauda dags.

Immortalis, e, oðaudles
gur, oforgeingelegur, æ
varande.

Immortalitas, tis, f. 3.
Oðandlegleise, eijliſt
liſt, Ævaranlegleise,
immortalitati mandare *vēl*
commendare, ad gisra
eijliſt og oðandlegt.

Immortaliter, oðaudlega,
vendaulega.

Intermorior, tuus sum,
ori, dep. 3. eg dey all-
deilis burt, verd aldeilis
ad eingu, lyd under lof.

2. dodna, fell i Aungvit.
Premior, tuus sum,
dep. 3. eg dey syrst undaū.
MORTARIUM, n. 2. Mor-
tel, 2. Kalk-stha, hvar
Kalk er sleiged.
MORUS, m. 2. Narre,
Gyckur.
Mora, f. 1. Santa Græc.
Morio, onis, m. 3. Höf-
narre, Gyckur, spiehrokur.
Moroloquus sa sem talar
sem eīn Narre og Gyckur.
MORUS, f. 2. Morberia
vidur.

Morum, n. 2. Morber.
MOS, oris, m. 2. Sidur,
Slic, Brutun, Sid-
vanc, binc formulæ, more,
de more, ex more, in
morem, ad morem, epter
Veniu, epter Sidveniu,
Plagsid. Vivere more
ferarum, ad lisa eins og
Villudyr, meo more,
epter minum Vanda,
minum Plagsid. More
hominum evenit, þad
geingur sem þad plagar
ad vera. In morem ve-
nire, ad komast i Veniu.
Moris est, þad er Plag-
sidur, Alvenia. Moris
antiqvi fuit, þad var venia
fordum daga, þad var
Plag-

Plagfidur a fyrre oldum.
Mihi semper moris fuit.
had hefur alltjó vered
min Venia. Plur. Mores,
Sidur Hattalag, Gram-
ferde, ut mores sunt, ita
fortuna respondet, so sem
ein stickar sier, þa fer hans
Lucka þar eptir, hvet er
finnar Lucku smidur. Prä-
fectus morum, Tuft-
meistare, 2. morem ge-
rere alicuj, ad hlyda
eignum.

Moratus, a, um, sidadur,
stickadur, Bene vel opti-
me moratus, misg vel
sidadur. Male, pessime
moratus, contra.

Moralis, e, sa sem heyrer
til Sidum og Sticke. ut:
Philosophia moralis, id est,
Ethica, Sida-konst, sa
Lærdomur sem hondlar
um Órygder og Ódygder.
Morigerus, a, um, hlijd-
enn, sa sem er eptir an-
nars gede.

Morigeror, atus sum, dep.
1. eg hlyde, adhyllest.

Morosus, a, um, Vand-
latur, sidavandur, tippel-
sinnadur, knurrunarsam-
ur, bagur ad komast til
richta med.

Morositas, tatis, f. 3.
Vandlæte, Sidavendne,
Tippessinne, Siersinne.

Moroð, med Vandlæte,
Knurre, Sidavendne.

Submorosus, a, um, nock-
ud Tippelsinnadur, og
bagur ad unngangest med.

MOVEO, vi, motum erc,
2. eg føre, hrære, þófa
ur stad, ut: movere loco,
ad viikia burt, þófa siet
ur stad.

Move te ocyus, gack þu
fliotara. Movere sc, &
simpliciter per elypsum
movere, ad vylka j brut,
moveri statu, ad viikia
fra sijnn Stande; ad af-
lagast, førast ne lage.
Movere castra, ad fera
Herbyldernar, quod &
simpl. Movere dicitur.
Movere alqvem officio,
senatu, ad setia eium af
Embættenu, 2. æse upp,
kem af stad, ordsaka, væt
upp. Movere bellum,
controversiam, indigna-
tionem, misericordiam,
lacrymas, ad byria Stryd
Prætu, Osamlhynde, hræra
til Medaumfunar, foma
a stad Harine og Grat.
Movere alicui risum, ad

kom-

foma einum til ad hlæja,
moveare alicui stomachum,
ad reita einn til Reide,
Moveare ac moliri aliquid,
ad hafa eitthvad syrer
stafne, 3. brugge, 3. Mo-
veri animo, meute, sensi-
bus, ad vilna i Gedenu,
4. terra moveat: motetur,
Jorden stielfur, 5. Ófer-
tala.

Mobilis, c, hneiganlegur,
bisanlegur, comp. Mobi-
lior, s. sp. Mobilissimus,
2. ostodugur, 3. Starpur,
ferdugur.

Mobilitas, tatis, f. 3.
hræranlegleike, bisanleg-
leike, suarræde, item v:
stodugleike.

Mobiliter, hræranlega, med
Bisan.

Motio, onis, f. 3. Hræ-
ring, Bisan; Animi mo-
tiones, Lihneingigar,
Hugar-hræringar.

Motiuncula, dim. lijtel
Hræring.

Motus, us, m. 4. Hræ-
ring, Bisan, 2. motus
cœli & siderum, Himen-
tunglanna Hlaup, Gan-
gur, 3. Motus animi, Hug-
arens Hræring, Sýneslag,
4. Órve, Óipelster, Upp-

hlaup, Motus populi est
factus, þad giordest Óros
medal Folkseus, Afferre
motum: reipublicæ, ab
veria upp Óra manna a
inisse, ad raska almenne-
legnum Fride.

Motor, ris, m. 3. sa sem
hræter.

Moto, avi, atuin, are, I.
eg hræter sterflega, hriste.
Admoveo, vi, motum,
ere, 2. eg hræter til, þola
ad, Admoveere: manum
operi, ad leggia hendur
a Verfed, tala til þess sem
giðrast þal, Admoveere
manum alicui rei, ad leg-
gia hendur a eitthvad, tala
hondunum til einhvers
hlutar, Admoveere au-
rem, ad hlusta til, leggia

Tyrunn vid, gefa Gaum
ad, Admoveere exerci-
tum ad urbem, ad færa
Herlided til Borgarennar,
Admoveere alicui stimu-
los; transl. ad upphvets
ia einn.

Admotio, onis, f. 3. Hræ-
sla, Vidhræring.

Subadmoveo, vi, tum, ere,
2. eg hræter lijted vid,
þola einu dalisted ad.

Amoveo, vi, tum, eg fære
FF

burt,

burt, set til Sijdu, 2. hreite
 i burt, tel. burt leinelega.
 Amotio, onis, f. 3. Burt-
 telning; Afstaffan.
 Commoveo, vi, tum-
 vere, 2. eg hrære til, kem-
 af stad, uppvel, Com-
 movere minnum alicujus,
 ad hræra einhvers Gieds-
 mune, commovere bel-
 lum, ad velia. Drustu-
 vera Orsol til Strids,
 commovere odium, ad
 velia upp Hafir, Com-
 movere misericordiam, 15
 ad hræra til Medaum-
 tunar, Commovere ex-
 spektionem sui, ad or-
 sala milla Von um sig.
 Commovere studium di-
 scendi, ad orva astundan-
 til ad lara, Commoveri
 miseriis alicujus, ad lata-
 fier ganga til Harta ann-
 ars Eimder, 2. Com-
 movere se ab aliquo loco,
 ad taka sig upp fra: einum
 stad, vikta ur einum stad.
 Commotus, a, um, til-
 hrærdur, upphvattur, 2.
 Reidur, bisfur, Graviter
 commotus, in iog reidur,
 Styggur, Animus com-
 motior, Stygglynde i mei-
 ra lage.

5

10

15

20

25

30

35

Commotio, onis, f. 3.
 Hræring, Tlshneicing, 1.
 Fyrtur, Commotio ani-
 mi, Stygglynde, þung-
 buner Giedsmuner, skap-
 mikler Giedsmuner.
 Commotuncula, dim. lytel
 Hræring edur Bisam:
 Demoveo, vi, tum, vere,
 eg fære j burt, fære ut
 stad, set til sijdu.
 Dimoveo, vi, tum, ere,
 2. eg fære burt til sijdu,
 velle burt, skil ad, ad-
 skil, dryf burt.
 Emoveo, vi, tum, eg
 dryf, fære ut, dryf i bur-
 tu, Emoti cardine postes,
 Virg. Eneid. 2. 493. Dy-
 rustafer losader af hior-
 unum.
 Immobilis, e, ohrœranleg-
 ur, obisanlegur.
 Immotus, a, um, idem.
 item, fastur, stedugur.
 Permoveo, vi, tum, vere,
 2. eg hrære ut stad.
 Permotio, onis, f. 3. Tl-
 shneicingr Hræring.
 Promoveo, vi, tum, 2. eg
 framfære, forframa, fære
 fram betur, Promovere
 cornua aciei, ad færa
 fram Fyllingar, Arwa,
 parum vel nihil promo-
 vet,

væt, hann utveittar lißfed,
edur ecke pår.

Removeo, vi, tum, 2. eg
set burt til sjöd, remo-
vere oculos, ad suua Au-
guum fra, removere
suspicionem a se, ad frija
sig fra Grunsemenne, re-
movere se a negotiis, ad
sneiba sig hia ollum Ut-
tettingum, hlibra sier hia
ollum Erendagiordum, re-
movere aliquem a re-
publica, ad setia einn af
Voldunum.

Remotus, a, umi, burtteken,
affassadur, settur til sjöd,
itenu, fiarlägür, sa sem er
langt birtu fra, hæc sunt
remotiora a vulgari intel-
ligentia, þetta geingur
langt yser Almuga Maña
Skilning, remotus ab
inani laude, hitenn fra
safeingelegn Hroðe.

Remotio, onis, f. 3. Burt-
færsla, Burtrimming, Af-
solun, remotio criminis,
þegar inadur skytur Sof-
enne af sier uppa adra.

Semoveo, vi, tum, 2. eg
set til sjöd, þoka af Veig-
enun.

Semotus, a, um, burtfärd-
ar, settur til sjöu.

Submoveo, vi, ère, 2. eg
set til sjöd, item, affet,
Submovere aliquem ab
officio, ad setia af Ein-
hættenum.

Submotor, oris, m. 3. sa
sein setur eitthvad burt,
færer eitthvad bart.

Transmoveo, vi, tum, eg
sigt, fare yser umi.

MOX, strax, obara, jafn
snart, uppa Lijmann,
uppa stundena, jafn ob-
um, 2. strax, þar eptir,
it. simpl. þar eptir.

MUCEO, cui, ere, 2. ab
vera migladur, mossladur,
meistradur, fuenu; þad
er af mier fyrnstu bragd.
Muceleo, vi, ère, 3. ab
taka til ab mossast, meir-
na, funa.

Mucor, oris, m. 3. Wigla,
Skum, item, Sore og
Ollarende.

Mucidus, a, um, mossadur,
migladur, & de vino di-
citur, þad er fyrnstu smes-
dur af Vihenu.

MUCRO, onis, Oddur,
Loppur, mucro gladii,
Sverðs oddur, 2. Mu-
crones herbarum, Turtar
Loppur, Hsfudenn eba
Loppartner a Turtunum.
F 2

Mu-

Mucronatus, a, um, yddur,
ſa ſem er uppiniot, hefur
Odd og Topp a ſict,
folia mucronata, uppniot
Blod.

MUCUS, *sive* Muccus, m. 2.
Hor.

Mucosus, a, um, fullur med
Slijm, Hor.

MUGIL, is, & Mugilis, is, 10
m. 3. Marhnatur.

MUGIO, ivi, tum, ire, 4.
ad baula, gaula, dryuia,
Mugunt boves, Raunens
baula, 2. tonitrua mugi-
unt, Skruggurnar dynla
ſilvae mugunt, þad þijfur
i Skoginum, Terra inu-
git, *sc.* terræ motu, Jord-
eun giefur af fier Dynke,
þad dynur i Jordenne.

Mugitus, us, m. 4. Baul,
Gaul, Dryn, mugitus
terræ, Jardardynfur.

Admugio, ivi, ire, 4. ad
baula ad.

Demugio, ivi, ire, 4. ad
ſylla upp med Baul, Dryn.
Emugio, ivi, itum, ire, 4.
ad blaula ut.

Immugio, ivi, tum, ire, 4.
ad baula inn i.

Remugio, ivi, tum, ire, 4.
ad baula aptur a mot.

MULCEO, si, sum & etum,

ere, 2. eg ſteyk nidor,
ſlietta, myke. Mulcere
fluctus, ad ſilla Bylgium-
nar, Storsjøen, mulcere
mentes, a mykia Ged's-
munena, 2. endurnære, ut:
Mulcentur animi cantu,
Gedsmunerner hresast af
Saunglyſtenne.

Circummulceo, si, sum,
ere, 2. eg ſliette og myke
alſt umkrijng.

Demulceo, si, sum, cere,
2. eg flappa, ſtrijk, de-
mulcere alicui caput, ad
flappa cinum um Höf-
uded.

Permulceo, si, sum, etum
ere, 2. eg flappa, myke
gled, hresse.

Remulceo, si, sum, ere, 2.
eg stodva og ſtille aptur/
ſtryk aptur a bal.

MULGEO, si, sum, etum +
ere, 2. eg miolfa.

Mulctrum, n. 2. Miolfur-
Fata, Miolfur-Skiola.

Mulctrale, is, n. 3. idem.
Emulgeo, si, etum, ere, 2.
eg miolfa ut.

Immulgeo, si, sum, etum,
ere, 2. eg miolfa i.

MULGO, *imufiat. hinc.*
Promulgo, avi, etum, are,
I. f3

I. eg fungiore, openbera,
anglyse syrer öllum, pro-
mulgare leges, ad ang-
lysa, bryta Logenn, Pro-
mulgare de reditu, ob-
gjora liost um sijna Aptur-
komu.

Promulgatio, onis, f. 3.
openberleg Auglysing.

MULIER, ris, f. 3. Kona,
Kvinna, Kvennisnupt, Sci-
dicet generali notione, tam
mupta, quam virgo, 2.
gift Kona.

Muliercula, dim. litelsior,
leg Kvennisnupt.

Muliebris, e, Kvennmaus.
legur, sa sem er af Kvenn.
mans Ritt, ut: Audacia
muliebris, Kvenna Diots-
ung, Animus muliebris,
Kvenna Hungur, lijtelsigl-
der Gedimuner.

Muliebriter, Kvennmaus.
lega, uppa Kvenna vijsu.

Mulierosus, a, um, miskeb
Kvenssunnur, vijsfenn.

Mulierositas, tatis, f. 3.
ostmikel Kvennisne.

Mulierarius, a, um, sa sem
heyrer til, ellegar er af
Kvennmanne.

MULLUS, m. 2. sa Fis-
ur.

MULSUM, n. 2. sa Dryckur

blandadur med Wine og
Hunange.

Mulsus, a, um, sæfnr af
Hunange, aqua mulsa,
Misdur, trop. mulsa lo-
qvitur, hann er misg
sætordur.

Mulseus, a, um, Hunangs-
sæfur, sapor mulseus, sat-
ur Smedfur.

Promulsis, idis, Hunangs
Dryckur.

MULTA, f. 1. Selt,
Peningastraff, Betur,
solvere vel pendere multa-
tam, ab betala Seltena,
leggia framn Beturuar,
Multam irrogare & dice-
re, ad leggia Peninga ut-
lat uppa einn, multam
legis sifferre, ad lijda
Straff cpter Logunum.

Multatitius, a, um, sa sem
heyrer til Seltuni, Botum,
Pecunia multatitia, Sal-
eyret, Seltagisild, Sel-
fafic.

Multo, avi, atum, 1. eg selta
med Peninga Utlatum, 2.
frequentius simplic. strassa,
multare aliqueni morte, ob
strassa einn med Lijslate,
multare aliquem exilio,
vinculis, verbetibus, pecu-
nia, ad strassa einn med
Ff 3

Ute

Utslegð, Fiotrum, Hogg-
vin, Veninga Utlatnum,
multari bonis omnibus,
ad verba fyrer Gustodar
Straffe, 3. plaga, hondla
illa med.

MULTITIA, orum, n. pl.
2. þau allrasinnesstu Ljón-
hlæde, smaningar Føt.

MULTUS, a, um, margur,
mikell, margfaldur, hinc
illi modi, Multo mane,
miog snemma; in multato
noctem, langt frammi a
Nott, Multum esse in ali-
qua re, ad späla miked un
einhverni hlut, hafa mikel
Umsvif, vera miked sifsl-
unarsamur i einum hupt,
multis modis, med morg-
uin hætte, multi æstiu-
re, ad virda mikels, comp.
plus, plures, plura, mei-
re, scire; Superl. plu-
ritius, a, um, mikell,
heilimargur.

Plus, n. meira, Plus viri-
um, meiri kryptar, meire
sírskleifa, plus decem, et fer-
tijus, plus annum, vser
Heillt Ar, Plus anno idem,
(subint., però quām,) plus
satis, meir enn noa,
plus nimio, meir enn mi-
ed, plus paullo, lífted meir

enn matulegt, nochud of-
miked, Plus minus, hier-
um, gen. pluris, meira,
pluris facere, æstiuare,
ad virda meira, pluris
esse, ad vera freinur.

Plurimus, a, um, næsta mik-
ell, margfaldur.

Multum, miked:
Multo, miklu, i margan-
tata, multo aliter, miklu
odruvijs, multo ante, mik-
lu fyrre, non ita multo
post, seominiu har eptir,
sic, multo magis, miklu
framrar, multo prestan-
tius, miked hýparlegra,
multo elegantissimus, hin
alra prijdelegaste.

Multitudo, inis, f. 3. Fial-
de Fólls, Fialde, Man-
mergd, Grue manns, 2.
Almungafolk, Alþyðda.

Plusculus, a, um, noctud
meire.

Pluries, optimes, morg-
umsumnum.

Pluralis, e, &

Plurativus, a, um, sa sem
hefur i sier marg a fleiri,
ut: Numerus plurativus
apud Grammaticos.

Complures, a, marger.

Compluseuli, x, a, nochud
marger.

Com-

Compluries, mærgumſiū-
um, opt og tijbum.

Permultus, a, um, misg-
margur.

Permulto & Pertaultum,
næsta miked, 4 multo va-
ria sunt compósta cum
alio nominibus.

Multangulus, a, um, sa sem
er med mærgum kontum
og Hornum.

Multibibus, a, um, sa sem
drekur miked.

Multicavus, a, um, marg-
holottur, multicavus pu-
mex, margholott Vifur-
tol.

Multicaulis, sa sem vex med
mærgum Eggium.

Multicolor, oris, 4. Marg-
litadur.

Multifarius, a, um, marg-
slags, af allrahanda tagic,
vide supra in faris., ubi
& multifariam & pluri-
fariam adducuntur.

Multifidus, a, um, marg-
leisur, sa sem hefur marg-
ar Greiner.

Multiforus, margholottur.

Multiformis, e, sa sem hefur
mægar Wylnder.

Multiformiter, med margt
slag, i Marganæ mata.

Multigenet & multigeris,

multigenere, sa sem er af
mærgu tagie, mærgslags.

Multijugus, a, um, &
Multijugis, e, vide jugum.

Multiloquus, a, um, mærg-
hatfadur, mærgslags.

Multipartitus, a, um, deild-
ur i marga Parta.

Multipes, : mærgfættur.

Multiplex, o. 3. mærgfalldur
med allrahanda slag.

Multiplieiter, i. marginæ
handa mata.

Multiplico, avi, alius, are,
eg mærgfallda.

Multiplicatio, onis, lf. 3.

Mærgfalldun.

Multiplicabilis, e, sa sem
kan ad mærgfalldast.

Multipotens, entis, sa sem
megnar miked.

Multisonus, a, um, sa sem
hefur mærgslags. Hliod,
margholiodadur.

Multivagus, a, un., sa sem
riatlar vida upn. kvind.

Multipere, miklega.

MULUS, m. 2. Mulasne.

Mula, f. 1. Mulasna.

Mularis, e, sa sem heyrer til
Mulasna.

Mulio, onis, m. 3. Asna.
feirare.

Mulsionius, a, um, sa sem
F f 4 heyr-

heyrer til Asnakeirara.
MUNDUS, a, um, hretnr,
hreinlegur, asalegur, prij-
delegur.

Mundulus, a, um, nectur,
nipur; hreinlegur.

Münditis, f. 1. *U*.
Mündities, ei, f. 5. Hrein-
leile, Hreinferdugleile,
Pryde, Skart.

Munde, issimē, hreinlega,
skartsamlega.

Münditer, *idem*.
Mundo, avi, atum, eg
hreinsa, stura.

Mundus, m. 2. Kvenna-
et skart, & mundus mulie-
bris, *idem*. 2. Mundus,

Helimureni, Verolden,
Himenn og Jord og allt
hvad þar er inne, & non
munguans specialiter. Him-
ineny, Hinuinsens Festing.
Mundonus, a, um, sa sem er
af, eda heyrer til Heimne-
num.

Emundo, avi, tum, are, eg
hreinsa, giore tahreint.

Immundus, a, um, ohreiru,
saurugur.

Intermundium, m. 2, mille
Verold, ut: Epicuri in-
termundia, Nabuakrokur,
þær mille Veroldver. sem
Epicurus uppdictade ad

være til syrer utanpå þen-
anu Heim.

Pernundus, a, um, la-
hreien, miog hreinfed-
ugur.

MUNGO, 3. apud antiqui-
ores, bodie non reperitur.

Emungo, nxi, etum, eg
sniste ut, 2. transl.
emuncte naris homo, vits
ur Persona, forstandug,
3. transl. Emungere ali-
quem argento, & emun-
gere alicui loculos, ad ua-
ut Peningum hia ein-
hverlum, svilia af honum
hans Penfuga.

Emunction, ouis, f. 3. Shi-
ting.

MUNIO, ivi, itum, 4. eg
feste, giore rambiggelegt,
munire castra, ad glora
Gyrding i trijngum Her-
budernar, munire urbem,
ad glora Borgena sterla,
rambiggelega, & transl.
munire se benevolentia
alicuius, ad utvega sic
anuars Godvilld, ad louna
sier i geluge hia einum,
munire viam, ad glora
Weigenn godaun yferferð-
ar (triggaun, ohullstaun,) 2.
bygge; forbetra, giore
Skansa til Hlysdar.

Muni-

Munitus, a; um, gjord
ur fastur rambyggelegur,
urbs munita, inunitio,
munitissima, rambnggeleg
Borg vel ummurud, Sa-
pientia munition pectus,
Briost giædt med Speke,
bued ab Vijsdome.

Munitio, nis, f. 3. Festing,
Ummuran, 2. sterllegt 10
Skansaverk, Umbuning
ur af Hlysum og Vornum.
Mumentum, n. 2. Festing,
Varner, Hlyfar, Vollar,
Murat.

Mument, inis, idem.
Munito, oris, m. 3. sa
sem giorer Skansa.
Munito, avi, atum, are, freq.
I. eg feste, gjore fast og 20
rambiggelegt ned Skans-
um.

Circumunio, ivi, itum,
ire, 4. eg gjore rambyg-
gelegt allt um frijng, hled 25
Skansa a allar sjidur.

Circumunitio, onis, f. 3.
Umgryding med Skans-
um, Hlysum allt um
frijng.

Communio, ivi, itum, ire;
4. eg gjore fast og ram-
byggelegt, transl. con-
munita causa firmissimis
testimoniis, Solenn er 35

bevijud og sonn gjord
med hinum sterlusu Bit-
num.

Immunio, ivi, itum, eg
bygge upp og gjore sterlt.
Immunitio, a; um; sa sem
ecke er gjordur fastur, og
sterlur, sa sem er syret
utann Volla og Mura,
immonita via, orubbur
Vegur, steinur Vegur.
Permunio, ivi, itum, ire,
4. jeg gjore vel sterlt, og
rambyggelegt.

Præmunitio, ivi, itum, ire,
4. eg feste og gjore sterlt,
syret framit ned Skans-
um og ødrum Vornum,
transl. eg by til, syret
framit.

Præmunitio, onis, f. 3.
Undangangande Tilbun-
ningur og Bygging.

MUNUS, cris, n. 3. Stein-
ur, Gafa, sacre aliquem
sui muneric, ab gjora sig
einum alldeillis skuldbund-
enn, 2. Bestilling, Em-
bætte, Utretting, unde,
fungi & perfungi mu-
nere, munus suum colere,
curare, exseqvi &c. ab
hafa Embætte a hende,
piena i Embættene, præ-
ponere aliquem muneri;

ad scfia einn til Embættis,
3. Munera, Stonarspil,
Leikspil, sem tilreidd verda
uppa Furstalega vijsu.
Minusculum; dim. n. 2.
litell Steinlur, Gafa,
Gisf.
Munerarius; m. 2. sa scfyn
lætur upprietta eitt Leikspil
uppa sinn eigenn kostnad.
Munero, avi, atum, I. &
Muneror, atus sunn, dep. I.
eg Steinlur, gef, munerate
aliqvem aliquam re, & mu-
nerari. aliquem opipare,
ad veita einum kostuleg-
ann Steinlur, ad scema einn
med kostulegre Gafu.
Munia, orum, n. pl. 2.
Embættis Styldba, Ut-
retting i Embættenu,
munia regis obire, ad
giora Kongens Besaling,
belli pacisq; munia obire,
ad giora sijna Styldbu
hæde i Strjde og Fridar
Stande.
Municeps, pis, o. 3. sa sem
hesur a hende Embætte i
eiune Borg, lomdu annar
stadar fra, sa sem hesur
feinged borgaralegañ Nett
og Frijsheit i einne Borg,
enner ho fæddur i annare,
2. Landsmædar.

5

10

15

20

25

30

35

Municipium, n. 2. sa Stad-
ur eda Foll, sem hesur
borgara Rett i einum
ödrum Stad, Frijsiadur.
Municipalis, e, sa sem heyrer
til einum Frijsadur, borgar-
legur, Jus municipale,
Stadarrettur, Borgar-
Rettur.
Municipatim, fra einum
Frijsadur til annars.
Municipius, a, um, gisfnild-
ur, orlatur, rifur, rausnar
mikell.
Municipè, orlatlega, rijs-
lega, rausnarlega.
Municipientia, f. 1. Orlæte-
Rijsd, Raissu.
Immunitas, e, frij fra borgara-
legum Punga, it. simpl.
frij og lidugur, ut; immu-
nitatis militia, frij fra
Hernade, immunitis metu,
ottalaus, immunitis belli,
malorum, secleris, frij fra
Strjde, Olufu, Glæpum;
2. Embættislaus.
Immunitas, f. 3. Frijsheit,
hinc, dare aliqui immuni-
tatem munerum, ad gesa
ejus frijan fra Embættum.
Immunisicus, a, um, fastur,
svinnur, naumur, absiali-
niskur.
Remunego, avi, atum, are, I. &

& Remuneror, atus sum,
dep. 1. eg betala, endur-
geld.

MURÆNA, f. 1. sa Fiskur.

MUREX, icis, m. 3. einslags

Glefstíslur, af hvers Blode

ad gjordes Purpura farve,

2. Meton. Purpure, Pur-

purafarve, 3. hardar og

skarpar Hrauna, eggjar,

Klængur, Hamra-eggjar,

Hrauns naggur; 4. Mur-

briotur, sa sem er med

Noggum, tindottur.

Muricatus, a, um, hvæf.

MURIA, f. 1. Supa af

Fissa-Smolte, 2. Sall-

-vatn, Saltpekkell, Sellta.

Mystaticus, a, um, saltadur

i saltpekkle; m. salta mu-

riatica, saltadur Matur i

Saltpekkle.

MURMUR, is, n. 3. Mogl,

Murr, Rhuri.

Murmuro, avi, atum, are, 1.

eg magla, murra, knurra,

murmurat mare; Sioren-

brusar, hliodar, murmu-

rat, ignis, þad hvífar,

hvijn i Elldenun;

Murmuratio, f. 3. Mogl,

Murr, Knurr, Øpholen-

Mæde.

Admurmuro, avi, tum, are,

1. eg jauka þy i sem aðar

vill lata vera.

Admurmuro, quis, f. 3.

Hægferdugt Munil, sem

einn brúlar, hefist hegar

hami samþycket nochub.

Commuremuro, avi, atura,

are, eg murrea með adrum

hægt og spalt.

Innmurmuro, avi, tum, eg

giøre nochur skónar Pit;

eda Hliod i einum stád, m:

silvis immurmurat austur,

Suñan vindureñ giører

hvið og hit i Skogunum.

Obmurmuro, avi, atum, 1.

eg murra, mogla, knurra

a mote.

Reinurmuro, avi, tum, are,

1. idem.

MURRHA, f. 1. einslags

dýrinætur Stein; eda

þnur kostuleg Materia.

Murelinus, a, um, sa sem

giordur er af þesslags

Materiu, edur dýrinætum

Steinum; Pocula Mu-

rjhins, Staup giord af

Murrha, edur dýrinætum

Steine.

Murrheus, a, um, idem.

MURJS, m. 2. Mur, 2.

Verud, Skipl, Hlijs.

Muralis, e, sa sem heyrer til

Mur, Tormentum ipu-

rade, Murbritetur, Mura-

Gallstycde, Corona muralis

lis, Striðs Korona, sem
aefnun var heim sem fyrst
kom uppa Murenn.

Intermuralis, e, sa sem er
a millum Mura, annis
interturialis, Batnsfall
sem rennur a millum
Mura.

MUS, inutris, m. 3. Mus.

Musculus, m. 2. lixtel Mus,
Mybla; 2. Nodve, Af-
vodve, 3. einslags Tíssur
med því Rafne, 4. ein-
slags-Striðs Tilbuning-
ur, sem ad var Eknida-
himenn edur Stormhaf,
seur Solbatar brnitudu
fordum, nær heit. Syldu-
fylla Grafnar vid Mu-
rana; edur briota gat a pa-

Musculosus, a, um, sa sem
hefur i sier hiett Nodva-
holld med Æbum og
Sinum.

Murinus, a, um, musgrar,
color murinus, musgrar
Litur.

Muscerda, f. I. Musa Cad.

Muscipula, f. I. Musa-
Gyldra, Musa Fella.

MUSA, æ, f. I. Saungur,
Musæ, in plurali, Gydiur,
sem Heiðingiar segja, ad
rade fyrer bollegum Konst-
um, it. special. Saung.

Gydiur, 2. Meton. Ódkar-
ner, bollegar Líster, hinc
Musis dare operam, cum
musis habere commerci-
um, ad ydla sig i bollegi-
um Lístum, a musis aver-
sus, bitenn fra Bokenne,
bollegum Mentum.

Musicus, a, um, sa sett
heyrer til Saunglist, ut:
Studium musicum, saung-
listar Ódkun; Ars musica,
saunglistar Konst.

Musica vel Musicæ, f. I.
Saunglist.

Musica, orum, n. pl. idem,
Musicæ, med. Saunglist,
Glede og Glæsin, musicæ
vivere, ad lisa i Glæsin
og Gladværd.

Museus, a, um, sa sem er
af, eda tilheyrer bollegum
Konstum.

Museum, n. 2. Ódkunathús.
Amusus, a, um, olærdust,
sa sem ecce kann neitt i
Saung.

MUSCA, f. I. Fluga.

Muscarius, a, um, sa sem
heyrer til Flugum, ar-
aneus muscarius, Saungil-
eva.

Musarium, n. 2. Bladfæssa,
verkfære til ad drijfa burru
Flugur, Flugufæla.

MU-

MUSCUS, m. 2. Mose,
Musco circumdata vel cir-
cumlita saxa, Mosavæ-
ner Klettar.

Muscosus, a, um, mosa
væren.

Emusco, avi, atum, are, 1.
eg hreinsa Mosapn burt.

MUSTACEUM, n. 2. ein-
slags Raka, beknd a Laar-
beria Blodum.

MUSTELA, f. 1. lijted Dyr,
med því Nafne, 2. ein-
slags Fissur, sem fallast
Makrabbe,

Mustelinus, a, um, sa sem
er af því Dyr, it. bleik-
gulur.

MUSTUM, n. 2. Must,
musta nova, nytt Vijn.

Mustarius, a, um, sa sem
heyrer til Must, urseus
mustarius, Vijnkræka.

Musteus, a, um, sa sem er
fullur af Must, lijslegur,
nyr og ferfur, Musten
poma, my Eple, mustens
caseus, ferfur Óstur.

Mustulentus, a, um, idem.

MUTILUS, a, um, folcottur,
it. snubbottur, it. limskert-
ur, sa sem hefur mist einn
Limi, Pecus mutilum, fol-
lott Fie, Bos cornibus
mutilus, folcottur Ulxe,

5

10

15

20

25

30

35

membro aliquo mutilus,
ð: orbatus, limskertur,
2. ofullkomenn, mutila
verba, mutila & hiantia
loqui, halstsld Órd,
a hverium menn tæpta,
framvisæra ordenn ofsil-
merkelega.

Mutilo, avi, atum, are, 1.
eg bnta af.

Demutilo, avi, atum, are,
1. eg buta, stubba af,
lubba af.

MUTIO, ivi, itum, ire, eg
muſtra, mudda, munla
hægt og lijted, læt buppa
i mier, nihil jam mutire
audio, jeg hore eche ad
lata buppa i mier.

Musso, avi, atum, &,
Mussito, avi, atum, eg
muſtra, mudda, munla
med sialfum mier,
hvijſtra.

MUTO, avi, atum, are, 1.
jeg umbreite, umskipte,
umvende, bijte, binc
mutare consilium, ad
breita sijrum Asetninge,
Uppatelt, mutare senten-
tiam, ad breita sinne Mein-
ingu, mutare solum, ad
slytia sig burt ur Landem,
mutare sedem, ad skipta
um Bustad.

mu-

mutare locum, *idem*,
mutare lares, ad slysta sig-
ur einum Stad i annan,
haud muto factum; jeg
blis vid had sem jeg hefe
giort, jeg breite hvi ecke.
Mutatio, onis, f. 3. Umbreit-
ing, Unskipting, Bisiting.
Mutator, oris, m. 3. Um-
breitare.

Mutabilis, e, umbreitan-
leger, unskiptanlegur, it.
ostodugur.

Mutabilitas, f. 3. Umbreit-
anlegleike, Unskipting,
Ostodugleike, mutabilitas
mentis, ostodugleike Ged-
miniania, reilande Ged-
thuner.

Comunuto, avi, atum, are, 20
1: eg umbreite, unskipte,
giore bijte, commutare
locum, ad skipta um Bu-
stadi, vitam cum mor-
te commutare. ad deha, 25
comutare verba, ad skipta
ordum vid eiuhvern.

Commutatio, onis, f. 3.
Umbreiting, Unskipting,
Bijte, Skipte.

Commutabilis, e, umbreit-
anlegur, unskipteleger,
ostodugur.

Demuto, avi, tum, are, I.
eg umbreite, unskipte.

Emuto, avi, tum, are,
idem.

Immuto, avi, atum, are,
eg umbreite, giore odrus
vijse, unskipte.

Inmutatio, onis, f. 3. Um-
breiting, Unskipting.

Inmutabilis, e, unmbreite
anlegur, unskipteleger,
ostodugur.

Inmutabilitas, tatis, f. 3.
Unmbreitanlegleike, Ost-
dugleike.

Permuto, avi, atum, are, I.
eg giore unskipte, byte,
permute res inter se,
ad hafa skipte a yneslegre
Votu, permute pecu-
niiam, ad hafa unskipte
a Peningum, permute
reinpublicam, ab giora
Umbreiting a Stioenar-
standenu.

Permutatio, onis, f. 3.
Umbreiting, Unskipte, 2.
Begel, eda Unskipte a
Peninguin.

Submuto vel Summuto,
avi, atum, I. eg giore
lijtelshattar Umbreiting a.
Transmuto, avi, atum, are,
eg umbreite, unskipte.

MUTUS, a, um, mallans
duinbe, item pagnælst,
nr.

Immutesco, ui, ere, 3. eg
pagina, verb peigjande,
þad þagnar yfer mið:
Obmutesco, ui, idem.
MUTUUS, a, um, innbyrðe-
des, sa sem er sameigen-
legur tveimur, ut: Auor
mutuus, innbyrdis Elska/
Officia mutua, innbyrðes
Picnusla, picnusla mot 10
Picnusla, 2. Lanadur, ut:
mutuum frumentum da-
re, ad lana óðrum Korn/
mutuam pecuniam dare,
ad lana óðrum Peninga, 15
mutuum sumere aliquid
ab aliquo, ad taka eitt
hvad til lans hia einum.
Mutuo, mutue, & mutuum,
innbyrðes, amemus nos
mutuo, latum óð clifast
innbyrdis, officiis mutuo
sibi respondere, ad veita
óðrum picnusii aptur a
inot.
Mutuo, avi, atum, are, 1.
ad lana burt, 2. ad taka
til lans.
Mutuor, atus sum, dep. 1.
eg tel til lans af óðrum
transl. mutuari consilium
ab amore, ab taka Rad
hia Ricerleikanum, 2 viris
virtus nomen est mutu-
ata, af mannum hafa

5

15

20

25

30

35

Mandygðernar feinged sitt
naðn.
Mutatio, onis, f. 3. Laft.
Mutuatitius, a, um, sa sem
tekenn er til langs, ut:
pecunia mutuatitia, Pe-
ningar sem tekner eru til
langs.
Promutuus, a, um, sa sem
tekenn er til langs syret fram,
promutua pecunia, þeir
Peningar, sem gesiðer eru
adur ut, enn sa riette be-
falings tijme klemur.
MYOPARO, oris, m: 3.
eitt lijtcd Skip, Jagt.
MYRICA, f. 1. fina vidur.
MYROPOLA, m. 1. Smýr-
sia, framare.
Myropolium, n. 2. Smýr-
sia Kraibub.
Myrothecium, n. 2. Jurta
Skapur, eda Skryn med
Speccerij, og kostulegum
Inrtum og Smýrslum.
MYRRHA, f. 1. Myrra, græc.
Myrrhinus, a, um, sa sem
er af Myrru, edur Myrru
blandadur, ut: Vinum
myrrhinum, Myrru blan-
dad Wiz.
Myrrhina, f. 1. Myrra
Wijn.
MYRTUS, f. 2. Myrtus
vidur, græv.

Myr-

- Myrtum, n. 2. Myrtus
Avortur.
Myreteus, a., um, sa sem
er af Myrtus vid, ut:
sertum myrtleum, frans
af Myrtus vide, crinis
myreteus, hær ab lit, sem
Myrtus vidur.
Myrtinus, a., um, sa sem er
af Myrtus vid, oleum
myrtinum, Myrtus vibar
Vibsinior.
Myrtaceus, a., um, idem
folium myrtaceum, Myr-
tus Vibar blad.
Myrtuosus, a., um, þakenn
af Myrtus vide.
Myrtatus, a., um, &
Myrtitanus, a., um, krid-
dadur med Myrtus vibar
saft.
Myrtetum, n. 2. sa stadar
hvar Myrtus ver.
Myrtites, ex., m. I. Myr-
tus vibar Wyn.
MYSTA, m. I. Prestur
græc.
Mysticus, a., um, heilagur,
heimuglegur, mystica sa-
cra, heimuleg Helghollid.
Mysterium, n. 2. Leindar-
dothur, Hægedomur; hei-
lagt og huled efne, sem
mikld varðar um ad dul-
sd sie, Græc. Mysticæ;

- Heilaglega, j andlegann
mata, med. nokurðsonar
Leindardomum.
MYTILUS, m. 2. einslags
Skelfisfur.
N.
NABLIUM, n. 2. Þjal-
tarasvil.
NÆ, adv. ad viðsu, j sann-
leika, vissulega, sanulega.
NÆVUS, m. 2. inedfædd
Lyte a Lykamanum, so
sem Varta, Blestur, Val-
bra, 2. Bresfur, Vir-
ing, Galle, Fleður,
Lyte.
NAM, þviad, 2. em, namq;
epter því, þviad.
NANCISCOR, c̄tus sumi,
cisci, dep. 3. eg fæ, oblast.
NANUS, m. 2. Óvergut.
NAPUS, m. 2. Muru, ein-
slags Næpa.
Napina, f. 1. stadar sa, hvar
Murur væxa.
NARCISSUS, m. 2. þad
Blomstur, Vetrarling.
Narcissinus, a., um, sa jem
giordur er af því Blomstur,
oleum narcissinum, Vib-
siniot giordit ur Narciso.
NARDUS, f. 2. 5
Nardum, n. 2. ilmande
Jurt, Nardus jurt, nar-
dus

dus Celtica sū Celtissa
Nardus - Urt.
Nardinus; a, um, sa sein et
af Nardus, ungventun-
nardinum Nardus Balsam
NARIS, gen: casus, f. 3.
In plur. nares, ium, Naso-
holur. *Synec:* Nef, hinc
de uare loqvi, ad tala
fram j nefed ab vera ues-
mæltur, hinc per metaph:
emunetæ naris homo,
sharpitugur inadur.
NARRO, avi, atum, are,
I. eg sege fra, fram sege,
sege i frettum, uppreikna.
Narratio, f. 3. Grammsogn,
Grasaga.
Narratus, us, m. 4. *idem*,
Narratiuncula, dim: f. 1.
stutt Grasagn.
Narrator, oris, m. 3. sa
sein seger fra, uppreiknar.
Narrabilis, e, sa sein upp-
reiknadur verdur, fram-
sagdur.
Denarro, avi, atum, are, I.
eg framber, sege fra, ordi-
lega, greinelega.
Enarro, avi, atum, I.
eg sege fra vllu til enda,
greinelega, og framber
einn hlut so sein haun er
a sig komein, fra upp-
hase til enda.

Enarratio, onis, f. 3. greine-
leg Grasagn, Framburds-
ur, Grammfærsla, Ut-
legging, Utstíring.
5 Enarrator, oris, m. 3. ut-
leggiare.
Enarrabilis, e, sa sein kunn
ad framberast med ordum,
utsegianlegur.
10 Inenarrabilis, e, oufsegian-
legur, oufþyrðanlegur,
ouimrædanlegur, sa sein
ecke kunn med ordum ad
utstíraast.
15 Inenarrabiliter, i oufsegian-
legann mata, ouimrædes
lega, oufþýranlega.
Inenarratus, a, um, ofram
sagdur, ouppreiknadur.
20 Prenarro, avi, atum. I.
eg sege fra fyrerfram.
Renarro, avi, atum, eg
sege fra aptur, uppreikna
aptur, skyre fra ab nyu.
25 NARTHECIUM, n. 2. Ímr-
ta Skapur, Smyrsla baukur,
NASCOR, natus sum dep. 3.
eg fædest, verd boreun i
Heimein, natus hoc patre
& hac matre est. Haki er
kominen af þessum Þodur
og Modur, ex hoc patre
is natus est, hann er geten
af þessum Þodur, nasci
in spora magnam, ad fæd-
30 G g ast

ast til storra Verla og
Althafna i Heimenum.
2. transl. eg kvíkna, sprett
upp, kiemist a lopt, *ut* nasci-
tur pestis þad kiemur upp
Drepott, nascitur invi-
dia, þad kvíkuar Øfund,
nascitur cupiditas, þad
kvækest Lifting, nascuntur
flore. Blomstrenni spretta
upp, nata nuue est de-
mum ista oratio, þessi
Prædikun er nu fyrst gjord,
luna nascens, nytt Tungl.
Nascentia, f. 1. Fæding.
Natus, a, um, fæddur,
borenn, natus decem au-
nos 10. ara gamall 2.
kvíknadur, uppspottenn,
uppkommenn, pro re
nata, eptir því sem hend-
tugleike kann ad gefast,
& absolvit: Natus, Sonur,
Nata, Dotter, Nati, Born.
Natus, us, m. 4. unde
ablat: Natu, ad Fæding-
unne ad Alldrennum,
grandis natu, gamall,
tonenn til ara, natu maxi-
mus, sa ellste, natu mi-
nor, yngre, natu mini-
mus, yngste. Dicimus &
homo magno natu, alld-
radur Modur, Filius ma-
ximo natu, sa ellste Sonur.

5

10

15

20

25

30

35

Natio, onis, f. 3. Piob,
Folf, Erudita natio Gra-
corum, su halcerda Piob
Gryfia, exterz nationes,
framaude Piobder, natio
bellicosa, bardaga Piob,
singulæ nationes Germa-
norum, hver ein Piob i
Þyssa lande, natione Ita-
lus, hann er fæddur i
Vallande, Vallendskur
ad ætt, 2. transl: Slekt,
Ætt, Selskapur.
Natalis, e, sa sem heyrer
til Fædingunne, *ut*: nata-
lis dies, Fædingar Dag-
ur, natalis hora, Fæd-
ingar Stund, solum na-
tale Fædurland, item
medfæddur.
Natalis, absolvit: m. 3. Fæd-
ingar, Dagur (*subint:*
dies,) 2. Natales pl: Slekt,
Ætt, Upprune, Kin,
Root, Natales gentium,
Upprune Piobanna, na-
talibus clarus, somenn af
ypparlequm Foreldrum,
Ættgoffigur, claritas nata-
lium, Ættarenuar Gofug-
leike, generositi natales &
dalslekte.
Natalitus, a, um, sa sem
heyrer til Fædingunne, edur
Fædingar tijmanum, dies

natalitius, Fædingar dagur, fidus natalicium, Merfed sem madur fædest i.
 Natalitium n. 2. Steinlur sem gefenn verbur a Fædingar Dege, it. Fædingar Öl, Gestabod, sem hallded verbur a Fædingar Dege, item Fædingar Hatib.
 Natus, a, um, medfæddur, naturlegur, eigenlegur, color nativus, naturlegur Harve, cōma nativa, eged Har, 2. sa sem hesfur naturlegann Uppruna.
 Natura, f. 1. Natturann, þad er guddomlegt Allmætte og Æidurstickan, hvor med aller Hluter eru skapader og halldast vid Mact, 2. Nattura og Eigenleggleike sierhvers Hlutar, sic natura mundi, Heimsens Usigkomulag, natura aeris, Loptsins Eigenleggleike, insitum est natura, þad er inngroed i Naturuna, præter naturam, onaturlega, naturecedere, vel concedere, ad deha, dicitur & natura loci alicujus. Plaßsins Eigenleggleike, natura monitis, Fiallsens Usigkomulag, 3. Natura, Getnadarlimer.

5

10

15

20

25

30

35

Naturalis, e, naturlegur, medfæddur, lex naturalis, naturlegt Loginal, Matt. uru Logmaleb 2. Filius naturalis, holldgieten Sonur, 3. Quæstiones naturales idem ac Quæstiones Physicae, þau Spurssmal sem eru um naturlega Hlute. Naturaliter, naturlega, epiter naturlegum hætte. Adnascor, natus sum, dep. 3. eg vex hia, eba vid. Agnascor, tus sum, sci, dep. 3. eg fædest, eptir Testamentis - giordena & sic agnascendo rumpitur Testamentum, ef Aftværem ed fiolgar, rafast Testamente.
 Agnatus, m. 2. Fodurfrænde, Ganggylldes madur sic & fam:
 Aguata, x, Frændlona i fodur ætt. 2.
 Aguatus, a, um, offkrapuder, membra agnata, offskapader Limi, so sein siotte Fingur a Hendenne.
 Agnatio, onis, f. 3. Skyll-dugleike, Leingder, Frænde seine i Fodur ætt, item Fodurætt, 2. Ettar mot, Lyking, Leingder ad Natturunne til, nobis cum cœlo.
 Gg 2

| | | |
|--|----|--|
| cœlestibus agnatio est, vier erum i Ætt vid þa sem eru a Himium. | | annab, hærra enn annab. Innalecor, depoñ. 3. innatus sum, sci, eg vex med, vex. i |
| Circumnascor; tus sum, dep. 3. eg vex, spett upp i frijng. | 5 | Innatus, a, um, medfæd- dur, ingefenn, vitium omnibus innatum, sa 2. stur er ollum innigroent/ medfæddur, insitam qvan- dam vel potius innatam scientiae cupiditatem ha- bemus, vier hofum med- fædda Gyrnd til ad naði- skunne, oss er þad inugefed af Natturunne til ad vilia vita. |
| Cognatus, a, um, med- fæddur, naturlegur, haglvæmelegur, tilhlijde- legur, hæfelegur, cognata redus vocabula. Órbenn Hlyða vel uppá hlutena, vihil est tam cognatum mentibus nostris, eftir a so vid vora Giedsmune; | 10 | Internascor, tus sum, sci, dep. 3. eg vex a mille, græ i bland, herbæ interna- scentes, & internatæ saxis herbæ, Græfenn varpa upp a mille Steinanna. |
| ecke neitt hlijder so vel til voru Gynnislage, 2. skyldbur, nakomen, item subst: Frænde, Raunge, Skyldmæne, (Cognati Modur frændur, Negyld- ismenn.) | 15 | Obnatus, a, um, sprotten umfrijng, hia, vid. |
| Cognatio, oðis, f. 3. Skyld, seme, Skyldugleise, Frænd- seme, Leingder, conjun- ctum esse cognitione cum aliquo, vel alicui, ad vera skyldbur einhverium, vera i ætt vid einhværn. | 20 | Prognatus, a, um, komein af, fæddur af, bonus debonis prognatus, hannt er bæde fromur og af fromum komenn. |
| Enascor, tus sum, enasci, dep. 3. eg fædest af, item sprett upp. | 25 | Renascor, tus sum, sci. dep. 3. eg endurfædest, vex upp aptur, biriast uppá ny, reuascitur bellum, Strijded byriast ad nyu, Annus renascens, nytt Ar. |
| Superenascor, tus sum, sci, dep. 3. eg vex upp þfer, vex upp meir enn | 30 | Subnascor, atus sum, sci. dep. |

| | |
|--|----|
| dep. 3. eg vex upp aptur fædest, vex nedann under. | |
| Supernatus, a, um, vapen upp yfer, groenn upp yfer. | |
| NASSA, f. 1. Hafur, Sil- unga Rista. | 5 |
| NASTURTIUM, n. 2. su Jurt. | |
| NASUS, m. 2. Nef, 2. Hringur, Hallba, Eyra a Ratle eda Rere. | 10 |
| Nasutus, a, um, Messior, stornesiadur, 2. transl: spotfur, sa sem giører gis og spie ab einum. | 15 |
| Nasiterna, f. 1. Krucka eda Ker sem hefur Eyru. Denalo, avi, tum, arc, 1. ab byta af Nefed, ut dena- lare mordicus. | 20 |
| NATES, ium. f. 3. Pio- hnappar, Lendar, Ende. | |
| NATO, vide. No, nare. | |
| NATRIX, icis. c. 3. Vatus, vermir, Batns-snackur. | 25 |
| NAUCI, Valuntar Skurn, 2. Bauna-viiser, Hinnañ iinan til a Ryteñic, utan um Kiarnann, 3. met. homo nauci, Aftmenni, Asskum, Afhrak, Aftotur, onyt Mannthyla sem ecke ueitt duger, nauci aliquem face- re, ab vynda einn einskis, alta hann syrer eitt hraf. | 30 |
| | 35 |

| | |
|---|----|
| NAULUM, vide Navis. | |
| NAVIS, f. 3. Skip. | |
| Navicula, dim. f. 1. Batur, Skipforn. | |
| Navigium, n. 2. Slip. | |
| Navigiolum, dim. n. 2: Skipforn. | |
| Navalis, e. sa sem skipe til- heyrer, ut: Apparatus navalis, Visiter, og sunnur Lilfaering sein pienar til Sioreisu, socii novales, Skipmenn, Hasetar, Bel- lum navale, Siostryd, 2, Navale, abs. n. 3. & usita- tius est in plur. Navalia, Høfni, Slipalega, item sa stadur hvar Skip ver- da smidud. | 10 |
| Nauclerus, m. 2. Skipherra. | |
| Nauta & Navita m. 1. Bats- madur, Skipmadur. | |
| Nauticus, a, um, sa sem heyrer til Skipena, eda Skipa ferdeune, ut clamor nauticus Skipsmanna Hrop Panis nauticus, Skips braud. | 15 |
| Nautea, f. 1. Aftur. | |
| Naulum, n. 2. Feriutollur, græc: | 20 |
| Naviculor. dep. 1. atus sum, ari, eg sigle, ferdast a Skipe, sed rarius doc verbum est. | 25 |

Naviculator, oris, m. 3.
Skipherra.

✓ Navicularius, a, um, sa
sem Skipaferdum og Sig-
linqu tilheyrer, 2. subſt.
Skipherra, naviculariam
facere, ad sigla og vera
fyrer Skip.

Navarchus, m. 2. Skips
Ofermáður, Kaptein.

Naufragus, a, um, sa sem
lided hefur. Sipbrot. 2.
Alt: hverinn hætt er vid
því ad brista Skip, mare
naufragum, Sioren sem
gjörer Skipnum sion,
i hverinn Skipnum er
hætt vid ab forgauga.
Navifragus poet: pro Nau-
fragus.

Naufragium, n. Skipbrot
2. transl. Lion, Slade,
Gordiorf un, Olücka,
naufragium facere, ad ly-
da Skipbrot, naufragium
fortunaruim, Peninga miss-
er, naufragium rei fami-
liaris, slade a Bushlun-
um.

Naumachia, f. 1. Sioſlag,
Sioſtryd, 2. sa stábur
hvar Sioſtryd er hóſſed.

Naumachiarius, a, um, sa
sem Sioſtryde tilheyrer.

Naviger, a, um, sa sem

sigt er yſer, ut: Mare
navigatum poet, Sioren
sem sight er yſer.

Navigo, avi, atum, are.
1. eg sigle, fer a Skip,
2. Attive eg sigle i gegnum
fer Siöferdum yſernm/
binc oceanus major ex
parte navigatus, had stora
Haf er ab mestuleite i
gegnum sight, 3. transl:
eg er skiotur i Þraingon-
gu, lein einu fnogglega
i verf.

Navigatio, onis. f. 3. Sig-
liug, Sioreifa.

Navigator, oris. m. 3. Skip-
madur, sem sigler.

Navigabilis, e, sa sem sight
verdur yſer, skip-fær; ut
flunna navigabilia ferit
tael Botn.

Adnavigo, vel Annavigo,
avi, atum. 1. eg sigle til-

Circumnavigo, avi, atum,
are, 1. eg file i frijngunn

Enavigo, avi, atum are. 1.
eg fullkomna Sigliuguna
kemst undan a Siglingu.
2. transl: eg fly.

Inuavigabilis, e. o: siglaude,
o:fær med Skip.

Peruavigo, avi, atum. 1.
eg sigle i gegnum, sigle
yſer.

Pex-

| | | |
|---|----|--|
| Prænavigo, avi, atum. I. eg sigle framhinsyret, sigle undann. | | giore med kostgiæfne, legg astundan a, kostgiæfc, legg Mlud vid. Navare operam five studium alicui, ad leg- gia sig epter einhveriu, leggia Rapp og Mludan a eithvad, operam mili- tarem navare, ad piena i Strijde, navare reipubli- cz, ad giora Lande og Lij- dum pienstu, stunda þeß gagn og besta. |
| Præternavigatio, onis. f. 3. Undannsigling, framhia sigling. | 5 | |
| Præternavligo, avi, atum. I. sigle framhia. | | |
| Præternavigatio, onis, f. 3. framhia Sigling. | 10 | |
| Renavigo, avi, atum, are, I. eg sigle til baka. | | |
| NAUSEA, f. 1. Rly, Sio- sott. | | Enavo, avi, atum. I. eg piona ut, piena allt til enda. |
| Nauseola Dim. f. 1. Rly, Welgia. | 15 | Ignavus, a, um, obugan- legur, latur, hiskenn, dauf- ur, dofesn, neningarlaus, comp. Ignavior, sup. Ignia- vitimus. |
| Nauseosus, a, um. vænni- legur, sa sem madur vel- ger vid. | 20 | Ignavia, f. 1. Lete, Onching, Hiskne, Latinenska, Dug- nadarleise. |
| Nauseo, avi. tuni, are. mig Illyar, væmer. | | Ignavè & Ignaviter, lete- lega, latmannlega, med Hiskne, of kostgiæfselega. |
| Nauseabundus, a, um, ful- fur af Rly, Welgin. | | NE, ecce, nej, usurpatur, tum prohibendo, tum sim- pliciter negando. |
| Nauseator, m. oris, 3. idem. | | |
| NAVUS, a, um. kostgiæf- en, astundnuarsamur, idenn, akafur, ræfenn, hurunarsamur. Scribitur & Guavus. | 25 | Nequidem, ad vijsu ecce, enn ha ecce. 2. Ne, con- junctio, ad ecce, so ad ecce, item simpl. ecce, ut: te obsecro, ut ne dicas, eg bid þig ab þu seger þad ecce, |
| Navitas, f. 3. Kostgiæfne, Astundan. | 30 | Gg 4 3. hveert, |
| Nave & Naviter, kostgiæf- lega, fappsamlega, ræfes- lega. | | |
| Navo, avi, atum. I. eg | 35 | |

3. hvert nochud, mun,
item, eda.

Nee ne, eda ecke, in dubi-
tationibus & interrog: ut:
est-ne hie sobrinus ejus?
er hier nochud haus Sy-
sturson? hvert er hans
Systursonne hier? innu
ecke haus Systursouur
hier? sicut nee ne sicut, id
qværitur, had er Spur-
mal, hvert had innne stie,
eda ecke stie. Honestum
ne sit, an turpe dubitant,
tum enim postponi solet,
aliis partibus orationis,
þeir efast umi had, hvert
had sic scæmlegt, eda o-
scæmlegt, 4. Nota formula
Ne dieam, jeg vil ecke segia,
homo impudens, ne di-
cam stultum, bligdunar-
laus madur, jeg vil ecke
segia heimfyr, & imprud-
ens, ne dicam stultus
homo, idem. Nedum, auf-
helldur, nedum tu possis,
aufhelldur ab þu geter had,
nee & neqve, ecke helldur,
2. in disjunct. hverfe:
nee melior vir fuit eo
qvisquam, nec clarior,
hverfe var þar nochur
madur honum betre nie
ypparlegre, 3. simpl. ecke.

Neqve ita multo post,
ecke langt þar cpter, nec
qvisquam aliud, ecke ncitt
annad, nee enim, neqve
enim, þvad ecke, nec eo
minus & nec eo serius,
eingu ad sydur, ecke ad
sydur, 4. nec non, og so,
og einniu, so og, 5. nee
duu & neqve dum, enn
þa ecke.

Neve, & neu, ecke helldur.
Anne? hvert? mun ecke?
Nun ne? nonne? idem.
NEBRIS, idis, f. 3. Skogar-
Geita Skinn, Hreindýra
Huder.

NEBULA, f. 1. Pöla, 2.
Metaph: locutio est per
nebulam, ossilmerselegt
tal, per nebulam audivi,
jeg heyrde þad ogiorla,
per nebulam hoc scimus
atque audivimus, had er
so sem i Draumne fyrer öþ.
3. Nebula linea (transl.
& poet.) æred þunnur
Ljndukur, 4. Nebula
metaph. sanct Brufara-
yrde, þottamikld tal, sem
ecke er ho ueins verd.
Nebulosus, a, um, fullur
med Pölu, diminut.
NEBALO, onis, m. 3. Skel-
mer, Hralmenne, Haugaz-
þrell,

5

10

15

20

25

30

35

þræll, Alftoot, Alftum.
 NECESSE & Necessum, n.
 indeclin. Naudsyn, þad
 sem er naudsynlegt og
 vmissand, ut: mori ne-
 cessus est, menn hliota ad
 deya, Eimas non quod
 opus est, sed quod est
 necessus, kauptu ecke þad
 sem vier þursum vid, heild-
 ur þad sem vid meigum
 ecke ant vera, dicimus
 necessus, vel necessum
 est, þad er naudsynlegt,
 necessus habeo, eg hlýt,
 hefðe naudsyn til.
 Necessarius, a, um, naud-
 synlegur, 2. Necessarius
 abs. Maunge, einfa vin,
 Necessarie & necessario,
 endelega, naudsynlega.
 Necessitas, tatis, & Neces-
 tudo, inis, f. 3. Naudsyn,
 2. Nend, Preinging, 3.
 Necessitates, naudsynuleger
 bluter, 4. naðomeñ Styld-
 scme, Teingde, Grænd-
 scme, Mægder, it. hiartan-
 leg Vinsemid og stor Kun-
 ningßapur; & sio neces-
 situdo frequentius usur-
 patur.
 Pernecessarius, a, um, har-
 la naudsynlegur, 2. ab-
 solute, ñiog naðomenn,

item hinn allra beste vint-
 ur.
 NECO, ui, avi, etum, atum,
 ad drepa, deyda, myrda,
 sla i hel. 5
 Nex, cis, f. 3. (quamvis
 nominativus raro repe-
 riatur) Lyftion, Daude,
 Mord, Alldurtile, afferre
 alicui necem, dare aliquem
 neci, ad drepa, myrda
 einn, sla einn i hel, ne-
 cem sibi ipsi conciscere,
 ad drepa sialfann sig.
 Eneco, avi, ui, atum, etum.
 are, ad drepa, deyda,
 fvelia til dands, siti ene-
 ctus, daudur af Porsla,
 inopia enectus, dandur i
 Hatækt og Hungre, ene-
 cta provincia, plagad og
 foreyd Land.
 Interneco, avi, ui, atum,
 etum, are. 1. eg sœ i hel,
 eydelegg.
 Interocio, onis, f. 3. Drap,
 Daudi, Eydelegging, hinc
 ad interencionem cœdi, ad
 verba i grunn eydelagdur.
 Internecinus, a, um, sa sem
 eydeleggur i grunn, bel-
 lum internecinum, þad
 Strijd i hveriu annar
 Parturenn verdur i grunn
 eydelagdur. 20
 30
 35

| | |
|--|----|
| Perneco, avi, atum, ad drega, sla i hel. | |
| Pernicies, vide in P. | |
| Semineccis, em, e. pl. es, o. 3. half-dandur. | 5 |
| NECTAR, ris, n. 3. Goda- dryckur, Alsa vijn, it. epter Heidinqiaðna Meining him- nesst Sælgæte, Vellyst, 2. met. allslags sætur og listugur Dryckur, poet. Grac. | 10 |
| Nectareus, a, um, lyftug- ur, sætur, llyfsegur, vel- lyckande. | 15 |
| Nectarites, m. 1. cinslags sætur og vellyckande Dryckur. | 20 |
| NECTO, xui & xi, xum, eg hnyte, priona, rijd, fletta, sny, 2. met. ab. | 25 |
| Nectere alicui dolum, ad brugga einum Svif, ne- ctere moras, ad tesia, ne- ctere funiculos, ad fletta Reipe, snua Kadla, ne- ctere coronam alicui, ad fletta einum Koronu, ne- ctere retia, ad rijda Net. | 30 |
| Nexus, a, um, huyttur, prionadur, flettagur, rid- enn, 2. fangenn, bundeun. | 35 |
| Nexus, m. 4. Samanteinging, Bynding, nexus vinetum esse, ad vera bundenn | |

| | |
|---|--|
| med Fistrum, reirdur Bordum. | |
| Nexilis, e. sa sem verdur ridenn, samanteingsladur, prionadur, flettagur, co- rona nexilis, ridenn eda, flettud Corona. | |
| Nexo, avi, tum, arc, freq. I. eg hnyte hvad epter annad, priona, ves, rijd, fletta pralega og vel. | |
| Annecto, xui, xi, xum. 3. eg hnyte vid, bind vid, feste vid. | |
| Circumnecto, xi, xui, xum. 3. eg hnyte eda bind um krijng. | |
| Connecto, xi, ui, xum. 3. eg teingsla samann, bind hnyte samann, feste hvad i annad. | |
| Connexio, onis, f. 3. Sam- anbynding. | |
| Connexus, us, m. 4. idem, item Samanteingslau, Samanteinging. | |
| Innecto, xi, ui, xum. 3. eg hnyte i, bind i, ellegar vid. | |
| Internecto, xui, xi, xum, ere. 3. eg samanteinge, samfestie, it. bynd vid, fletta a mille. | |
| Pronecto, xi, xui, xum, ere. 3. eg priona langt a fram. | |
| Subnecto, xui, xi, xum, ere. 3. eg | |

3. eg hnyte, flietta, feste,
privua nedann vid.
NEGO, avi, tum, are. 1. eg
neita, synia afsege.
Negatio, onis, f. 3. Syniun,
Neitun, Ufvar.
Negito, avi, tum, are. 1.
eg afsege oldunges, þver-
neita.
Abnego, avi, atum. 1. eg
afnita, afsege, skufa.
Denego, avi, atum, eg neita,
þverneita, afslæ, finla.
Pernego, avi, atum, eg
þverneita, afsege alvarlega.
Subnego, avi, atum, are,
eg afsege ad nockruleite
læt illa vid, veigra micr
vid.
NEMO, inis, c. 3. ein-
genn, eingenn madur,
nemo de, v, ex nobis, illis,
eingenn af os, eingenn
oðfar, eingenn af þeim,
(þeirra) nemo ex hoc
numero, eingenn af þess
um Tisolda, & Eleg.
nemo omnium, eingenn
af þessum ollum, eingenn
medal alstra, nemo homi-
num & nemo homo, ein-
genn madyr, nemo non
hvereinn, eimur og sierhver.
NEMPE, had er ad stilia,
2. in Interrog: nempe ne-

gas ad hoc satis esse Vir-
tutein? hvort neitar þu
þvi ad Dögðenn næ bar
til? 3. vissulega, ad vijsu,
sannlega.
NEMUS, öris, n. 3. Lyste-
skogur, Skogarlundur.
Nemorosus, a, um, Skogie
vaxenn, colles-nemorosi,
Halsar Skogie vaxner.
Nemoralis, e, sa sem er i
Skogie eda Skogie tilheye-
er, Templum nemorale
Dianæ, Skogarinsistere
Dianæ.
Nemorivagus, a, um, sa
sem rafar um Skogana,
aper nemorivagus, Villes-
goltur sem rafar umum
Skogana, hingad og
þangad.
Nemorensis, idem quod
Nemoralis, mel nemo-
rense, Skogar Hunang.
NENIA, f. 1. Sorgarsaung-
ur, Ljólsaungur, 2. Nog-
gu vijsur, Barnagatetur,
3. Sladur, Pvættingur,
ðóarfá Buldur, Grac.
NEO, evi, netum, ere. 2.
eg spinn, tvinnia.
NEPA, f. 1. Høggormur,
2. Scorpionsmerke, 3. su
Jurt, lollud Høggorms
Jurt.
NE-

- NEPēTA, f. þad Gras.
 NEPOS, atis. m. 3. Sonar-
 son, eda Dottur son. It:
 Brodurson, eda Systur-
 son. *qui etiam dicitur,*
 nepos ex fratre Broduri-
 son, nepos ex sorore, Sy-
 sturson. Nepotes, *in plur.*
 Epterkomender, Barna-
 børn, 2. Nutare, Svalla-
 re, Eyðslu madur, oħofs
 madur.
 Nepotulus, *dim.* hræmug-
 legur, oħoċċa strakur.
 Neptis, f. 3 Sonardotter,
 Dottur dotter.
 Nepotinus, a, um. sa sein
 svalle og oħoħe tilheyrer,
 sumptus nepotinus, oħof,
 samur lo sinadur.
 Nepotor, atus sum, ari. I.
 eg cyde, soa, svalla, life
 i allskins oħoħe, vanartug-
 lega.
 Pronepos, m. 3. Sonar,
 edur Dottur Sonar Son,
 Barna Barna Sonur.
 Proneptis, f. 3. Barna Bar-
 na Dotter.
 Abnepos, m. 3. Fjorde Son
 fra Fsdur eda Modur,
 Barna Barna Sonar edur
 Dottur Son.
 Abneptis, f. 3. Fjorda
 Dotter fra Fsdur, eda

- Modur, Barna Barna,
 Sonar edur Dottur Dottu-
 er.
 NEQVAM, *indeclin.* argur
 Boſe, skarn Strakur,
 slæmür fæntur, it. skelm-
 er, skalkur, *comp.* neqvior
 argare, slæmre, veere,
 þrælslegre, *superl.* neqvis-
 simus, skalkottastur, hrec-
 vijsastur, sa meste Hofuds-
 skelmer.
 Neqviter, skelmerslega,
 hreckvijslega, hraflega,
 straklega, svivirdelega,
comp. neqvius, *sup.* ne-
 qvissime.
 Neqvitia. f. 1. Skalkskapur,
 Skelmerij, Voudsta,
 Hreckvijsse, Illsta, Ill-
 meunsta, 2. Lauslæte,
 Dtuct, Oħof, reperitum
 & Neqvities, f. 5.
 NEQVE, *vid. supra* Nee.
 NEQVEO *vid. in* Qyeo.
 NERVUS, m. 2. Sin 2. Me-
 tapb. Afl, Kraptur, Styrki-
 leite, nervi rerum ge-
 rendarum pecuniae, Pen-
 ingarner eru Stod og
 Styrkur til stórra Althaf-
 na, nervi sapientiae, uil-
 temere credere, þad er
 styrkur til Spelennar,
 ad trua ecke hveriu einu
 sem

sem framfiemur, ab vera
ecke of audtrua, binc lo-
quendi modi, omnes ner-
vos intendere, ad bera-
sig ad af ollum fraptum,
hafa alla sijma frapta;
omnibus nervis contendere,
idem; frangere vel
incidere nervos alicujus ab
veikia eins frapta, 3. Boga-
streingur, 4. Hliodfæra-
streingur, 5. Fistur, Hals-
jarn.

Nervulus dim. m. 2. lytel
Sin 2. Metaph. lytell
Kraptur og Malt.

Nervosus, a, um. fullur af
Sinum, Sinamikell. 2.
Metaph. sterfur, ram-
munt, braustur, sflugur,
lassur.

Nervositas, atis. f. 3. Styrk-
leile, Krapitungleile.

Nervose, sterflega, lass-
manlega, krotunglega.

Enervis, e, oduglegur, krap-
talans, vanmattugur,
mattlaus, veikur, dug-
laus.

Enervo, avi, atum, are.
eg lina, veike, preite,
giore fraptalausau, van-
megna.

NEUTER, tra, um, Gen.
Neutrius, hverigur.

Neutrò, a hvertiga sijdu.

Neutralis, e, sa hverugu
tilheyrer.

Neutrubi, hverge, noðurs
stadar.

5 NEUTIQVAM, eingan
veigenn, alldelis ecke.

NICETERIA, plur: n. 2.

Sigurviningarlaun, og
Gafur, item Gestabods
Hatisd, sem halldenn var
heim til Æru. græc.

10 NICTO, avi, atum, are. I.
eg depla, bende med Aug-
unum, it. ligne heim aptur.

Nictatio, onis. f. 3. Augna-
bending, Deplan.

NIDEO, plane inusitatum.

NIDOR, oris, m. 3 Svi-
dalycst, Svida þefur,
Bruna lykt.

Renideo, ere. 2. eg skinn,
glansa, er asialegur, 2.
transl. hef gladlegt Ýfer,
bragd, er brosleitur, hyr-
leitur.

25 NIDUS, m. 2. Hrejdur. 2.
Transl. Ungar i Hreidre
3. Rum, Hanbrade, Bas,
Skuffa.

Nidulus, m. 2. dim. Hreid-
urkorn.

Nidulor, atus sum. dep. I.
eg hreidra mig, by til
Hreidur, item ligg i
Hreidre.

NI-

- Nidifico, avi, atum, are.
I. idem.
- Internidifico, avi, tum, are,
eg giøre Hreidur a mille.
- NIGER**, gra, grum, svartur,
comp. Nigrior, sup. niger-
tinus, 2. transl. vondur
flætnur, odhygdugur, dyg-
dashaudur.
- Nigritia, f. I. &
Nigrities, f. s. Sverta.
- Nigror, ris, idem. Antiq:
Nigresco, ere. 3. eg sortna,
verd svartur.
- Nigrico, avi, tum, are. I.
eg er i-svartur, dimmurn
ilits.
- Nigro, avi, atum, are. I.
eg sverte, sorta, giøre svart,
2. verd svartur, hinc cor-
pora nigrantia i. e. nigra
reddita, sverter Ljóklærar.
- Denigro, avi, atum, are,
eg sorta, giøre dínnleitt,
svart.
- Internigrtans, o. G. 3. sum-
stadar svartur.
- Perniger, a, um, folsvartur.
- Subniger, a, um, isvartur,
ðóðmoraudur, dínnur
ilits.
- NIHIL**, Nihilum & nūl,
ecke neitt, nihil boni,
eckert gott, nihil ad rem,
þad kemur ecke vid Efneb,

5

10

15

20

25

30

35

nil minus, langt fierri,
nihil magis, eingu framat,
nihilominus, eingu sjödur,
nihilosceius, idem, mi-
nus nihilo, minna eut
ecke neitt, non de nihilo,
ei an orsaka, nihil est,
þad er ecke neitt, eiulfis
verdt, homo nihilo, man-
fyla, in nihilum redigi,
venire, recidere, ad verda
ad eingu, res nihili, ejn-
skis verdur Hlutur, nihili
facere, nihili pendere, ad
virða einskis.

NIMBUS, m. 2. Stelpe regn,
Barvidre, Hrijdvidre, 2.
transl. fiolde, storfiolde,
mikell grue, ut: nimbus
florum, fiolde Blöinsbra,
nimbus lapidum, fiolde
Steina, nimbus telorum,
Orvadris, 3. Ker, sem hellt
er i Vyne eda ódrum þau-
vin Vokva, 4. bidrt Ekin,
edur Sky sem malast i
krijnguin Afguda Höfud,
og Helgra Maða Myndar,
5. Borde med Gullknipp-
singum, sem Kvennfolk
brukar umm Enne, Gull-
blad, Koppuband.
Nimbosus, a, um, fullur
med Storm og Negn,
nimboſa brunna, illvidra-
samt

samt Skammdeige, Hrij-
da Vetur.

Nimbifer, a, um, sa sem
verkar Regn og slæint
Vetur.

Nimbatus, a, um, sa sem
hefur Gullhlad Koppur
eda Borda af Gullknipp-
lingum; sem Kvennfolk
bruðar um Enned.

NIMIRUM, sem er, þad er
ab stilia, neſnelega, vissu-
lega tvillaust.

NIMIS, of, ofsmiog, ofur.

Nimius, a, um, ofurstor,
ofsmilell, binc nimio plus,
meir enn ofmiled, nimio
satius, þad er miled betra,
nimius animi, ofurstor i
gedenu, 2. absol. ofhyre
latur, ostiornarlegur, of-
urdadugur, olijdanlegur.
Nimium & Nunic, idem
good, Nimis.

Nimetas, tatis, f. 3. Ýser-
gnæfanlegleik, Ýserflot-
anlegleike.

NINGO, xi, ere, 3. eg
snioa, ningit, þad snioar.

Nix, vis, f. 3. Snior, 2.
Transl. capit is nives gra-
ar Hærur.

Nivalis, e, sa sem heyrer
til Snio, ut; aquæ niva-
les, Snio-vatn, loca niva-

5

10

15

20

25

30

35

lia Sniva plats, dies ni-
valis, Giuldagur.

Nivarius, a, um, sa sem
heyrer til Snio, colum ni-
varium, Sniosya, med
hverre menn til forna ha-
fa sigtad Sniovatn.

Niyatus, a, um, sniougur,
kiældur med Snio, ut:
potiones nivatae, Drydec
kiælder med Snio.

Niveus, a, um, sa sem er
er af Snio, it: sniowhitus
color niveus, sniowhitus
farve, nivei lapilli, sni-
owhiter Steinar.

Nivosus, a, um, fnallur med
Snio.

NISI, nema, utan, utan so-
sie, syrer utan, ut: nisi
me animus fallit, neina
Hugur misi slae mier feil.
nisi quis nos respexerit,
nema einhver villde alhta
oþ, 2. ab undanteknu, nihil
aliud nisi hoc volo, eg
vil ecke ncitt annad, enn
petta, syrer utann petta;
ad þessu undannteknu.
3. Nisi si fest stundum syrer
nisi ut: nisi id est quod
suspicio, neina ef þad
kann ad vera sem mig
grunar, 4. enn, Ter: nisi
quidquid est, volo scire,

enn

enn hvadhellst sem þad
kann ad vera vil eg vita þad.
Ni nema, utann so sie, ef
ecke. Quidni? þvi ecke,
hvar syrer ecke, ut: quid-
ni possim? hvar syrer
skylde jeg ecke geta þad
NITEO, ui, ere. 2. eg
skyn, glansa, er fagur,
þad blanskar a mig, eg er
tahrein, er miked hrein
og þockalegur, 2. eg er
feitur, prislegur, pristenn,
og sie vel ut, er arlegur.
Nitesco, ere. 3. eg skyrest,
tel ad verda biartur og a-
litlegur, hrein og glansan-
de, coelum nitescit, Hím-
enenn telur til ad verda
Heidrikur, þad býrter i
Loptenu, 2. *Transl.* eg tel
til ad verda asialegur frijd-
ur og vel a mig konu.
Nitor, ris, m. 3. Glause,
Skin, Byrta, Biarme, it.
Hreinleike, Snoturleike,
Fegurd og Prijde, 2.
nitor orationis, Rædunar
Prijde, Snille, Snille-
legleike, corporis nitor,
Fegurd og Prijde Lijka-
mans.
Nitidus, a, um, fagur,
glansande, hrein, falleg-
ur, item sfiallahvitur,

5

10

15

20

25

30

35

tahrein, 2. *transl.* nettur/
þægelegur, indislegur, ut:
Nitida verba, nett ord/
nitida oratio, snilleleg *Itx*
da, 3. feitur, prisenn, ar/
legur, prislegur, brukleg-
ur, 4. sa sem er snoturlega
buenn, nettur i Klæda-
burde.
Nitidæ, fallega, prydselega/
snoturlega, hreinlega /
artuglega.
Nitidiuseulus, a, um, nockud
nettur, fallegur og glau-
sande.
Nitidiuseule, nockud hreins-
lega og fagurlega.
Nitedula, f. 1. Merkur-
Mus, Skogar-Mus.
Eniteo, ui, ere. 2. eg gief
glansa af mier, sfiiala
Geislum, er miog fagur
og hreien, it. *transl.* geing
yfer adra ad Fegurd, og
Opparlegleika, geing fram
somasainlega.
Enitesco, ere. 3. *idem*.
Interniteo, ui, ere, eg sfiiss/
glansa i bland, a mille.
Præniteo, ui, ere. 2. eg sfiist
og glansa freinur øðrum.
NITOR, sus, xus sum. de:
pon. 3. eg ber mig ad/
neite orku, rogast vid, rembe:
ist vid, 2. stid mig vid/
hef

hef syrer Astdædu, hef
syrer Grundvoll, it. stola
uppa, ætla uppa, reide,
mig uppa, ut: niti aliquva
re, ad reida sig uppa ein-
hverni hlut.

Nitus, m. 4. Adburður,
Vidleitne, Rogastreita.
Nixus, m. 4. idem. it. Fæd-
ing, ut: fætum. nixibus
edere, ad fæda med
Hrjðnum.

Adnitor vel Annitor, sus,
xus sum, ti, dep. 3. eg
bet mig vid, erfida uppa,
legg alud a, kappfosa,
dicimus adniti ad aliquid,
adniti aliquid, it. simp
adniti, ad bera sig ad ein-
hverju, leitast vid eitt-
hvad.

Connitor sus, xus sum, ti,
dep. 3. eg ber mig ad cpter
mætte, leitast vid, rogast
vid, legg kapp og alud a,
2. fæde af mier.

Enitor, xus sum, ti, dep. 3.
idem, ut: omni ope eniti,
ad bera sig ad af öllum
Kraptrum, omni opera
eniti, idem. eniti in re
aliqua & aliquid, ad bera
sig ad einhverju, 2. eniti
partum, & simpliciter
eniti, ad fæda Tostur.

Euixus, a, um, part: 2. Ne-
minaliter positum est, erf-
sißamur, mædusamur,
ut: enixior opera, þungt
Erfide, mædusamt Verl.
Enixè, med Alud, Rostigæf-
ne, med større Vidleitue
og Alvorungefne, it. inne-
lega, alndlega, mædusam-
lega, comp. enixius, sup.
illime.

Innitör sus, xus sum, ti,
depon. 3. eg stend uppa,
stid mig vid, hef syrer
Grundvoll, Astdædu, ut:
Innití alicui rei, aliquva re,
in aliquva re, & in aliquid,
ad reida sig uppa eitthvqd.

Obei:or, sus sum, xus sum,
ti. d. 3. eg steud a mote
af öllu kappe, set mig
hardt a mote og sperrest
vid a mote, andæfc, þeſe
i moenu, strætest vid.

Obnixè, af allre Orku, og
öllum Kraptrum.

Obnixuis, enn þa scrllegar,
frøftuglegar.

Renitor, sus, xus sum. 3.
eg stend orðuglega a mote,
sperrest vid; stryde hardt
i gegn.

Subnitor, sus, xus sum, ti,
3. eg stid mig vid, legg
mig uppa, hef syrer A.
H h Hædu,

| | | |
|---|----|---|
| stædu, it. transl. reide mig uppa, stola uppa, ætla uppa. | | Lands, liemst af Sunde- it. umfly, kemst undann. |
| NITRUM, n. 2. <i>Sallpetur,</i> <i>Græc.</i> | 5 | Inno, avi, tun, are, eg synde, sveima i. |
| Nitrosus, a, um, fullur med <i>Sallpetur</i> , locus nitrosus, plats fullt af <i>Sallpetre.</i> | 10 | Ionato, avi, tun, are. I. idem. |
| Nitratus, a, um, meingadur med <i>Sallpetur</i> , aquæ nitratæ, Dotn sem hafa i sier <i>Sallpetur.</i> | 15 | Innabilis, e, ofær ab synda i, palus innabilis, ofært for- ræde. |
| Nitaria, f. 1. <i>Sallpeturs</i> <i>Graf, Nama.</i> | 20 | Prenato, avl, tun, are. I. eg synde, sveima undann, fyrer framann. |
| NO, navi, natum, nare. I. eg sveima, synde. | 25 | Reno, are. I. eg synde aptur tilbaka. |
| Nato, avi, atum. freq. I. idem. 2. <i>Metaph.</i> er ostob- ugur, hvifull, hrærest hingad og þangad. | 30 | Supernato, avi, tun, are. I. eg synde ofann a; flyt ofann a. |
| Natatus, m. 4. Sund, natatus piscivus, Fiske- Gangur. | 35 | Trano, avi, tun, are. I. eg synde, sveima yfer um, ut, tranare flumen, ab synda yfer um Fljóted. |
| Natator, oris, m. 3. Sund- madur. | 40 | Transnato, avi, tun, are. I. idem. |
| Adno, avi, atum. I. eg synde, sveima. | 45 | NOBILIS, e, Nafnfunnug, ur, frægur, nafnfrægur, ypparlegur, hrosunarverd- ur, 2. Edla, edalborenn, fryborenn, velbyrbugur, sa sem er af haum stigum, storgesfigur, 3. Substantive posse: Edalborenn madur, Edal madur, efi af Edals- num, Herra madur. |
| Adnato, avi, atum, are. I. idem. | 50 | Nobilitas, tatis, f. 3. Frægd, stort Nafn, 2. Adall, Edal- skip, |
| Denato, avi. I. eg synde, flyt nidur eptir, ofann eptir. | | |
| Eno, & Enato, avi, atum, are, eg synde, sveima til | | |

| | | |
|--|----|-----------------------------------|
| skapur, Edaldomur, nobilitas ingenita, medfædd | | Nocivus, a, um, stadlegur. |
| Mannpryde, Mæturugjæde | | Nocivus, a, um. <i>idem.</i> |
| og Ypparlegleik, nobilis | | Noxi, z. f. 1. Skuldb, |
| proslpia, Adall. | 5 | Skade, Brestur, Skicmb, |
| Nobiliter, ypparlega, fræge- | | Skadseme, Lion, noxxe |
| lega. | | esse alicui, ad vera einum |
| Nobilito, avi, atum, 1. eg | 10 | til skada, in noxa esse, ad |
| giore edla, upphef i Adal- | | vera sekur, i Sektum, 2. |
| stand, 2. giore frægann, | | Straff, Hegning, noxxa |
| item in malam partem, | | aliquem eximere, & noxa |
| giore nafukunnugan til | | liberare, ad frija einn fra |
| hins versta, hinc flagitiis | | Straffan, koma hanum |
| nobilitari & scelere fieri i | | undan. |
| nobilis, ad verda nastr, | 15 | Noxi, f. L. <i>idem</i> , noxiame |
| fumugur ad Storglæpi. m. | | rewittere, ad gesa upp |
| Ignobilis, e, otყgeun, o- | | Sokna, forlata Avird- |
| nafukunnugur, okiendur, | | i gena. |
| 2. oedla, slettur, luktur, | 20 | Noxius, a, um, sekur, |
| laklegur. | | brotlegur, it. stadlegur. |
| Ignobilitas, tatis, f. 3. | | Innocens, tis, o. 3. osekur, |
| Oedblastand, Audvirdeleg- | | saflaus, skulblaus, 2. |
| leile, Almugastand, lager | | stadslaus, meinlaus. |
| Etigar, Mafnbotaleise. | | Innocenter, meinlauslega, |
| Bernobilis, hardla miog | 25 | fromlega, fyrr utann |
| ypparlegur, nafnfrægur. | | Afbrot og nockurs manns |
| NOCEO, cui, ere. 2. eg | | Lion eda Skada, 2. er- |
| skada, giore mein. | | lega fyrr utann allann |
| Nocens, tis, o. g. 3. comp. | 30 | vaua. |
| nocentior, sup. nocen- | | Innocivus, a, um, saflaus, |
| tissimus, stadlegur, mein- | | meinlaus, stadslaus. |
| legur, meingisvðasamur, | | Innocentia, f. 1. Safleise, |
| 2. sekur illrädes inadur. | | Fromleik, Niettþerðug |
| Nocenter, stadlega, mein- | | leile. |
| lega. | 35 | Innocent, meinlauslega, spr. |

| | | |
|-----------------------------------|--|------|
| Nocivus, a, um, stadlegur. | | Hh 2 |
| Nocivus, a, um. <i>idem.</i> | | |
| Noxi, z. f. 1. Skuldb, | | |
| Skade, Brestur, Skicmb, | | |
| Skadseme, Lion, noxxe | | |
| esse alicui, ad vera einum | | |
| til skada, in noxa esse, ad | | |
| vera sekur, i Sektum, 2. | | |
| Straff, Hegning, noxxa | | |
| aliquem eximere, & noxa | | |
| liberare, ad frija einn fra | | |
| Straffan, koma hanum | | |
| undan. | | |
| Noxi, f. L. <i>idem</i> , noxiame | | |
| rewittere, ad gesa upp | | |
| Sokna, forlata Avird- | | |
| i gena. | | |
| Noxius, a, um, sekur, | | |
| brotlegur, it. stadlegur. | | |
| Innocens, tis, o. 3. osekur, | | |
| saflaus, skulblaus, 2. | | |
| stadslaus, meinlaus. | | |
| Innocenter, meinlauslega, | | |
| fromlega, fyrr utann | | |
| Afbrot og nockurs manns | | |
| Lion eda Skada, 2. er- | | |
| lega fyrr utann allann | | |
| vaua. | | |
| Innocivus, a, um, saflaus, | | |
| meinlaus, stadslaus. | | |
| Innocentia, f. 1. Safleise, | | |
| Fromleik, Niettþerðug | | |
| leile. | | |
| Innocent, meinlauslega, spr. | | |

| | | |
|--|----|--|
| Innoxius, a, um, meinlaus, saflaus, fromur, stadlaus. | | Noir, Fergine, og øðrum stífsuit Graslegginn, 5. metaph. Gaata, Vandarsprung, Vandrøde, Vandamal, sem ekké er andvellt ad greida ur, maximus in repub:nodus hic est þetta er þad meista Vandamal i Stiornarstandenu, nodum expedire, ad scera ur Vandamalum. |
| Obnoxius, a, um, sekur, 2. openn fyrer, underorpen, undergjefun, sa sem verdur ad þola þad sem uppa fellur, ut: obnoxius criminis, sekur i einhvætum Løst, obnoxius periculis, Hassafseindum underorpen, obnoxius tempestacibus, sa sem verdur ad þola þau | 5 | Nodulus, dim. m. 2. lijtell hnuttur, item Huna-forn. |
| Ilvöldre sem uppa salla, 3. vandabundum, skuldbundenn, belgbur annanad hvert af Elstu eda Husbouda-hylle, obnoxii testes, Velvilldar Vitne. | 10 | Nodosus, a, um; hnuttur, fullur med Kvistie og Hnuska, nodosus stipes, kvistottur Læklur. |
| Obnoxie, ekké frialslega, epter eigenlegre meiniugni, helldur af Ottablendue til Hlydnes og Velvilldar vid adra. | 15 | Nodo, avi, tum, are. 1. eg hnyte, bind, priona. |
| NOCTUA, f. 1. Nattugla. | 20 | Nodatus, a, um, hnuttur, bundenn, prionadur. |
| Noctuinus, a, um, sa sem hefur nochra lijkning vid Nattuglu, oculi noctuini, molit Augu, so sem i Rottum og Nattuglum. | 25 | Nodatio, onis, f. 3. Hnyting, Bynding, Flektan, Prionaskapur. |
| NODUS, m. 2. Hnuttur, 2. Røglar, Hnuar, 3. Trækvister eda Hnuskar, in arboribus, 4. lide a | 30 | Ahnodo, avi, atum, eg hogg af Hnuskana, Kvisten, Hnuta, Hnuttana. |
| | 35 | Enodis, e, hnatalans, kvistalaus, flettur, jasn. |
| | | Enodo, avi, tum. 1. eg uppleyse, lehse upp Hnuta, it. ref upp þad sem prionad, eda flettad er, 2. Metaph. eg uskyrc, utlegg, |

| | |
|------------------------------|----|
| legg, gjøre liost og tilian- | |
| legt. | |
| Enodatus, a, um, utlistad- | |
| ur, utflagd, styr og aug- | |
| lios. | 5 |
| Enodatè, skjærlæg, til- | |
| merkelega, auglioslega, | |
| comp. enodatius, eum ha- | |
| tilianlegar, tilmerkeleg- | |
| ar, auglioslegar. | 10 |
| Enodatio, onis, f. 3. Ut- | |
| sljiring, Utlegging, Ut- | |
| bjæding. | |
| Inenodabilis, e, outsljyrn- | |
| legur, oppleisanlegur, sa- | |
| sem ecke kann ad greidast | |
| i sundur. | 15 |
| Internodium, lidanios, n. 2. | |
| Renodo, avi, tum, aie. 1. | |
| eg byud til bala, hnyte | |
| hnuta-a bala til, ut: re- | |
| nordare comam ad bynda | |
| Hared a bala aptur. | 20 |
| Trinodis, e, prijsibadur, | |
| sa sem er med þremur | |
| hnutum. | 25 |
| NOMEN, nominis, n. 3. | |
| Nafn, it. Frægd, Aßhalld, | |
| Hros, unde locutiones, | |
| imponere nomen alicui | |
| rei, ad giesa Nafn ein- | |
| hverjum hlut, edere no- | |
| nien suum, ad segia til | |
| Nafns sijns; traxisse no- | |
| mnen & qvô gd hafa sitt | 30 |
| | 35 |

Nafn af einhverin, pro-
fiteri ad qveni & dare
nomen, ad gefa sig fram,
lata strifa sitt Nafn iñ hia
einhverium, nomen ali-
eujus deferre, ad plats-
bera einhvern, nomen im-
mortale, vðaulegt Nafn,
magnum nomen in orato-
ribus habere, ad hafa miß-
ed Nafn a medal Melstu-
mannanna, magna nomi-
na, per trop: storar Nafn-
frægar Personur, 2. Or-
sol, vegna, Skulld, ut: eo
nomine, þeþ vegna, fyrr
þa orsal, meo, tuo, illius,
&c. nomine, miðu, hijn,
hans vegna, i miðju, þinu,
hans Nafne, anicitiz no-
mine aliquid petere, ad
bidia unum eitthvad fyrr
Winscindarsaler, 3 nomen
& nomina, Handfrist,
Skullder. Hinc exigere
nomina sua, ad heimta
sinar Skullder, nomina
sua expedire, ad greida
sijnar Skullder, pecuniam
alicui esse in nominibus,
numeratam non habere,
ad hafa mißlar Skullder
ad heimta, eum einga Ven-
inga vid Houdena, nomi-
na impedita gamlar og
Hh 3 oviss.

ovissar Skullder, *contra*
nomina expedita, ricktug-
lega betaladur Skullder,
nomina idonea þær Skul-
der sem standa inn hla Skil-
lagodum mönum i godum
og vissum Skulldastad, 4.
Ett, Slechte, *item* Piob
ut: nomen Rönum, su
Rönumverska Piob, ne-
men Latinum, þad Latin-
sta Föll.

Nomino, avi, atum, are.
1. eg nefne, gef nafn, 2.
eg utvel, falla til Em-
bættis, *ut:* nominare sa-
cerdotem, senatores, ad
falla Präst til Embættis
utvelia Radherra, 3. eg
gjstre einn uppvijsann
fyrer Øfervalldenn, ber
hans Slema Athæse ut.

Nominatus, a, um. nefndur,
2. nafnfrægur, alkiendur.

Nominatio, onis. f. 3.
Nafngist, Nefning 2. Ut-
nefnd, Utvalning, Röllun,
nominatione sua cooptare
aliquem in paterium sa-
cerdotii locum, ad falla
einhvera til Prästs i sijus
Födurs stad.

Nominatum, nefnlegra med
nafne nominatum appellata-
re, ad nefna med nefne, it.

utfrickelega, hoc te no-
minatim rogo, um þad
þid jeg pig sierdeilis.
Nominalis, e. sa sem heyr-
er til Nafne.

Nomenclator, oris. m. 3.
sa sem veit margra man-
na Nafn, og kann ad
telia þau upp fyret sijnun
Herra.

Nomenclatio, onis, f. 3.
Nafn, Nafna Framm-
færla, Uppreifnan Nafn-
anna.

Nomenclatura, f. 3. Nafna-
gist, Nafnanna Registur.
Agnomen, nis. n. 3. Til-
nafn, sem Madur hefur
feinged af einhverium
Giortinge.

Binominis, e. sa sem hefur
tvæ Nafn.

Cognomen, inis. n. 3. Vid-
urnefne.

Cognomentum, n. 2. *idem.*
Cognominis, e. sa sem hef-
ur sama Nafn edur Vidur-
nefne, dux germanæ cog-
nomines. tvær Systur
med sama Nafne, cogno-
minis meus vel mei, hanu
Nafne minn, hun Nafna
mijn.

Cognomino, avi, tuin are.
1. eg gef Vidurnefne.

Deno-

| | | |
|--|----|---|
| Denominino , avi, tunn, are. | | gere, ab haga sijnu Fram' |
| I. egl nefne eitthvad af öðru, <i>ut</i> : denominare ali- quid ab aliquo re. ad nef- na eitthvad epter ein- hverium hlut. | | ferdi stickanlega. |
| Denominatio , onis. f. 3. | 5 | Normalis , e; hornriettur, riettur epter Reglunne. |
| Afsdregning eius nafns af öðru. | 10 | Normatus , a, um, <i>idem</i> . Abnormis , e, sa sem eðe er epter Reglunne , vreg- luligur, oricktugur. |
| Prenomen inis , n. 3. Fyr- stuasn. | 15 | Denormo , avi, are, I. eg gjore oljkt , bogied, hlíckott. |
| Transnomino , avi, tunn, are. I. eg skipte um Nef- nunn. | 20 | Enormis , e, sa sem viður fra Reglunne, bregður af Bodordunum, <i>it</i> . slæmur, otilbærelegur. |
| NON , nei, ecce, nonne ? tunn ecce, nondum, ecce tun nu, nonnihil, nochud, nochurn part, sed nihil non, allt. | 25 | Enormiter , otibærelega, þvert a mote Reglunne, rainglega. |
| Nonnullus , a, um, noch- ur, nochud, nonnulli, noch- ter, sumer, nonnumquam, sumendum, þež a mille, non- musquam, sumstabat. | 30 | NOSCO , vi, tunn, scere. 3. eg hecke, veit, novi, no- visse , <i>Presentis & Prate- riti significatio</i> . |
| NONÆ , arum. f. I. Plur: sa himte cda siourde Dag- ur i Manudunum, sa Sis- un de i Martio, Majo, Ju- lio, og Octobri , sumte i hiuum öðrum. | 35 | Notus , a, um, alsiendur, þekktur, lunnugur. |
| NORMA , f. I. Hornimate, Vinkell. 2. metasp. Re- gla, Regluform, við mate, Form , Forskrift, vitam ad rationis normam diri- | 40 | Notio , onis. f. 3. Pecking Vitund , 2. Urskurdur i Male. |
| | 45 | Notor, oris. m. 3. sa sem þecker , kennir. |
| | 50 | Notitia, f. I. Pecking, Vit- und , Skinbragd, Vit- muner. |
| | 55 | Noscito , avi, tunn, freq. I. eg legg mig epter ab sa Peckingu og skinbraqd |

| | |
|---|----|
| a einhvætum hlut, item þecke grandt. | |
| Notesco, 3. eg verd knū- ugnr, þeckest. | |
| Notifico, avi, tum, are. I. eg gjore kunnugt, auglisse, openbera. | 5 |
| Nota, vide paulo infra. | |
| Aguosco, vi, itum. 3. eg kannast vif, fæ stiled. 2. gef eptir, fell a þad mal. | 10 |
| Agnitio, onis. f. 3. Pecking, Skinbragd. | |
| Cognosco, vi, itum, eg þecke, merke vel, fæ Peck- ing a, item lære ad þeckia, gjore micr kunnugt, co- gnoscere leges, libros, ad ad efá sig i Logunum og Volunum. 3. dæme, gjore ursturb i Malenu, item ransaka Solena, 4. co- gnoscere uxorem, ad kienna sinnar Kvinnu, ad hafa holldlegt Samræde | 15 |
| med henne. | 20 |
| Cognitio, onis, f. 3. Peck- ing, item Ransak, Epti- sion, cognitionem alicu- jus rei dare, ad gjora upplysing i Solenue, 2. Desinur, Ursturbur. | 25 |
| Cognitor. m. 3. sa sem þeck- er, veit grant af Solenue, 2. Talsmabur. | 30 |

| | |
|---|--|
| Cognitura, f. 1. talsmans Embætte. | |
| Cognitus, a, um, þeckur, alz unnugur. | |
| Incognitus, a, um, ofiend- bur, oþecltur, orausakadur, causa incognita, oprosad Mal, orannsakad mal. | |
| Percognoso, vi, itum, ere, 3. eg þecke grant, hefse fullkomna þecking um. | |
| Præcognoso, vi, itum, ere. 3. eg þecke tilforna, fæ Witnessin um syrer frain. | |
| Recognoso, vi, itum ere. 3. eg þecke ab nyn, fæ nna Witnesslu um, yferfoda uppa ny, leidrette, forbætra, recognoscere scripta, ad endurbæta Skrifenn, re- cognoscere leges, ad end- urbæta Logenn, 2. man- stra, gef gaum ad. | |
| Recognitio, onis. f. 3. yfer- stodun, Mannsöku, Epti- sion, yferhengsla, item Yfervegan, Lestur med At- hugasemje, 2. Geznumse- dan, Mannsetku. | |
| Dignoso, vi, tum, ere 3. eg greine eitt fra odru/ veit ad gjora Greinarwills/ þeckia grant. | |
| Enotesco, ui, ere. 3. eg verd | |

| | | |
|---|----|--|
| verb alfunnur, þeckest af folse. | | de, landsmáñ. Nostrates philosophi, vorer Heims- spekingar, verba nostratia, vor eigen ord. |
| Ignosco, vi, tum ere. 3. eg syrergef, helld til goba. | 5 | NOTA, f. 1. Leikn, Merke, Kéneteikn, Kénenmerke, Mark, 2. gott edur slæmt Nylte, Mañord, Nomur. Sic. Notam turpitudinis alicui inutere, ad ofrægia eina, koma hónum i slæmt Nylte, skema haúß Mañord. Sic. Note & vestigia scelerum, Merke og Meniar Glæpaña, de ineliore nota aliquem commendare, ad tala vel um eina, leggja hónum gott ord til, og bibia syrer han, 3. Abytun, Straff, censoriz severitatis notæ, hord Abdila, Abytun, Straff. 4. Leikn, Bokstafir; notis incisa marmora, Marmorasteinar med uthöggunum Bokstofum 5. Bond i Skife og Prente, þegar meñ setja Merke og Stríl vid Stafena, af hveriu meñ eiga ad rada viðan Part Ordanna. |
| Ignoscens, ntior. viliugur og reidubuenn ad syrer- gifa. | 10 | |
| Ignotus, a, um, oflunning- ur, oftiendur, framande. | | |
| Ignotesco, ui, ere, 3. eg verb auglios, openber. | 15 | |
| Pernotesco, vi, ere, 3. eg verd alfunnugur all- stadar, auglios og op- enber. | | |
| Pernosco, vi, tum, ere. 3. eg þecke grant, heſe rictta Pecking um. | 20 | |
| Prænosco, vi, tum, ere, eg þecke, veit syrer fram. | | |
| Prænotio, onis, f. 3. Forvitran, Vitrun syrer fram. | 25 | |
| NOS. vier. | | |
| Noster, a, um, vor, of- filhengande, 2. vorlande item vor cettinge. | 30 | |
| Nostrapte abl. fæm: af vor, um eigen, nostrapte culpā, facimus, þad er vor eigen skulld. | | |
| Nostras, tatis, o. 3. vor lan- | 35 | |
| | | Noto, avi, atum. 1. eg merke, teikna, marka, set mark uppa, notare ali- quem |

quem ignominia, ab leggia
einhverium til Vanbirdu,
3. tek i akt, tek Mark a,
tek epter, gief gaum ad,
ut: notare syderum eur-
sus, ad giesa gaum ad,
taka epter hvernen Himen-
tunglen hlaupa, non nota-
vi ejus fugam, jcq tol ecke
epter hvi, ad han strauff i
burt, notare & designare
oculis ad cædem, ad benda
med Auguunum til peirra,
sem deydaſt ſculu 3. Straffa,
avita, ſit ad, deile a,
notare alicujus mores, im-
probitate, qd avita cius
Gamſerde og Øſromleika,
4. eg ſcrifa upp, teikna upp.
Notatus a, um, merkeur,
teiknadr, ſerifadur, it:
funnur, alfunnugur, un-
de ſuperl. notatissimus;
omnium scelerum macu-
lis notatissimus; han er
funnur, riktadur, af allra
handa Skelmers ſtyckinum.
Notabilis, c. peckianlegnr,
merkianlegur, audpektur,
it. merkelegur.
Notabiliter, merkianlega,
peckianlega, it. merkelega.
Notatio, onis. f. 3. Teiknan,
Aithuage af viſſum Teikn-
um, Epterteklt, notatione

5 & laude dignus, merke-
legur og loſſverbur, no-
tatione dignum, þad er
eptertekta verdt, 2. Upp-
teiknan, uppſkrift, notatio
vocis, Rok til Uppruna
ordſins.
Notarius, m. 2. Skrifarc.
Annoto, avi, atum, are. 1.
eg upp teikna, teikna hia,
it. tek epter og ſcrifa upp.
Aunotator, oris, sa ſein
tekur i unþeimling, og
ſcrifar upp þad og þad.
Annotatio, onis. f. 3. At-
huge, Epterteklt, Upp-
teiknum.
Denoto, avi, atum, are,
eg teikna og ſcrifa ut.
Prænoto, avi, atum, are,
eg merke ſyrer frain, teikna
þref.
Subnoto, avi, atum, 1.
eg teikna, og merke under,
subnotare libellos, adſcrifa
under Giornings brefum,
subnotare verba quædam
in libro, ad teikna under
noður Ord i Bokeñne.
30 NOTHUS, a, um, laun-
gieten, øſtilfeingen, hor-
geten, 2. ecke ſa riette,
veckta.
NOTUS, m. 2. Gunnar-
vindur.
NO-

NOVEM, niju.

Noveni, *z*, *a*, niju og
niju i hlut. Novies,
nijufinnum.

Novus, *a*, um, nijunde.

Non^z, *vide supra*.

Novenarius, *a*, um, hver
nijunde.

Nonaginta, nijutygile.

Undenonaginta, attatiu og
niju.

Duodenonaginta, attatiu
og atta.

Nouagesimus, *a*, um, nij-
tugaste.

Nonages, nijutijusuum.

Nonagenarius, *a*, um,
nijrædur.

Nongenti, *z*, *a*, niju
hundrud.

Noningenties, niju hund-
radsiuum.

November, bris, *m*. 3.
Midtijdar Manudur.

Noveniles, *c*. 3. niju God,
edur Gydiur Heidigiaña,
item. nijmidader Guder.

NOVERCA, *f*. 1. Stiup-
moder.

Novertalis, *e*, stiupmod-
urlegur, it: grunlequr,
novereale odium, stiup-
modurs hatur, grunleg
Heipt.

NOVUS, *a*, um, nyr, it.

oveinulegur. 2. Homine^s
novi, nyr Adall, Slechte,
3. rebus novis studere, ad
stunda uppa nyungar, ad
hafa i brugge nyar Uppa
telster, superl novissimus,
a, um, sa nyastc, sydaste.
Novæ, med nytt slag, uppa
nyan hatt.

Novissimæ, allra sydast.

Novellus, *a*, um, nyr,
ungur, nysproffen, forn
ungur, vitis novella, ny
plantadur Vijnvidur, no-
vella ætas, ungur alldur.

Novello, avi, atum, *i*.
eg planta nya Vijnviſte.

Novitas, tis, *f*. 3. Nyung,
Övenia, Brial.

Novitius, *a*, um, nykom-
en, nylega uppafunden.

Novalis, *f*. 3. *E*

Novale, *n*. 3. Akur edur
Jord, sein sad verdur
annadhvert Ur, en hvilest
annadhvert, 2. nyplægdur
Akur, Jord.

Novo, avi, atum. 1. eg nya
upp, 2. umbreite, giore
odriwijs uppa ny, item
hefe nya Uppaslætte, fer
med Nyungar.

Novator, oris, *m*. 3. sa sein
brialar til, og heinur upp
med Nyungar.

Nova-

| | | |
|--|----|---|
| Novatrix, eis, f. su sem Kemur upp með Nijungar. | | er a felle a Næturnar, og rafar hingad og þangad. |
| Novacula, f. 1. Ral hnissur, Har hnissur. | | Abnocto, avi, tum, are, 1. eg er i burtu a Nott- unne, ligg ute a Nottunne, |
| Inovo, avi, tum, innovare, 1. ab nya upp, endurnya, 2. umbreita, briala. | 5 | Binoculum, tvær Nætur, fveggia Natta tijme. |
| Renovo, avi, atum, are, 1. eg uppnýa, endurnæ- re, forfríssa, endurnýa. | 10 | Pernocto, avi, atum 1. eg er uppe alla Nottena, lu- na pernæ erat, Lungleb stein alla Nottena. |
| Renovatio, onis, f. 3. En- durnyning, my Hresling, Endurnæring. | | Trinoctium, n. 2. þriar Nætur, þriggia Natta tijme. |
| Renovamen, inis, n. 2. idem. | 15 | Trinoctialis, e, sa sem heyrer til þriggia Natta tijma. |
| NOX. eis, f. 3. Nott, 2. Transl. & Poet: Van- vitiska Hungarens, Blind- ne, quæ & nox animi di- citur, 3. su langa Nott, Daudin. | 20 | NUBES, f. 3. Skij 2. transl. Dinna i Andslitenu, sart Yserbragd, poet: 3. transl. Fjollde, Slare, grue, nubes equitum, Hersta- re, Fjollbi Niddara, nubes armorum, Vopna grue. |
| Noctu, a nottu, um næ- tar tijmaun. | | Nubecula, f. 1. Skijhorn, 2. transl. sart Yserbragd, sorgarsvipur, 3. Dropar eda Blettur a Líkjaman- um, nubecula ungvium, Aster a Noglunum, fro- ntis nubecula, hungt Yser- bragd, Reidesvipur. |
| Nocturnus, a, um, sa sem heyrer til, eda skedur a Nottunne, nocturnus ob- ambulat, hann geingur i frijng a Nottenne, qvies nocturna Nætur, hvíld. | 25 | Nubilus, a, um, diñur, þyckur, skjamicell, 2. transl. tempora nubila, Mot- |
| Nocturnus, m. 2. Kvöld- stiarna, it. Næturgud. | 30 | |
| Noctifer, a, um, sa sem færer med fier Nottena, poeticæ, Kvöllistiarna. | | |
| Noctivagus, a, um, sa sem | 35 | |

Motlætis tijmar, Motgangs stunder, nubilus dies, hyckur Dagur, 3. kainleitur, sa sem hefur sorgfullan Ýferlit, nubila frons þungt Ýferbragð.
 Nubilum, n. 2. abs. Dínn. vísre, it. Skýa lopt, Polku lopt 2. Transl. forgleg Ásynj, Ýferbragð.
 Nubilo, avi, atum, are, i. ab vera dínum með Skýum.
 Nubilarium, n. 2. Rosalorn a Markenne til ad skyla Kornenu syrer Illvidre.
 Nubifer, a, um, sa sem farer med sic Ský og Illvidre; ut: noti nubiferi, dímer laudsynningar.
 Nubifugus, a, um, sa sem eider Skýum, Poet: ut: Borcas nubifugus, Heids skýr Nordannwindur, skýr drísfande Nordræna.
 Nubigena, c. i. komenn af Skýnum.
 Nubivagus, a, um, sa sem fer a millum Skýanna, Poet.
 Innubis, c, breiinn, skylaus. dies innubis, heid-skýr Dagur.
 Innubilus, a, um, idem.
 Obnubilo, avi, atum, are, eg dreg Skýr yfer, gio-

re dímt og myrk med Skýum.
 Obnubilus, a, um, halch með Skýum, dímnur af Polku. Preñubilus, a, um, misog stíjabur og dímnur.) Subnubilus, a, um, nockub dímnur.
 NUBO, pli, ptuni, eg hil, style, heinge Skýlu fyrer, Antiq. 2. eg giftast, tel. einn Mann til ekta, ut: nubere viro, ab giftast manue, (nam nova nupta olim Flammæo nubebantur.) Interdum & invenitur, nuptam esse cum aliqvo, ab vera gift einhverium, nupturn dare filiam, ab gista Dottur sijna.
 Nuptus, a, um, giftur; ut: nupta marito, gift Maune, gefenn Maune til ekta, 2. nupta verba, i. e: obsecena; Klamyrdé Skrijpafvæde, Skrijpatal.
 Nupta, f. i. Brudur, it. gift Kona.
 Nubilis, c, glafvarta, giftande.
 Nuptus, m. 2. gifting, filiam nuptui collocare, ab gista Dottur sijna, nova nupta, ung Kona, niggift.
 Nu-

Nuptiae, arum, f. 1. Brus-
baup, Brudbaup.

Nuptialis, e, sa sem heyerer
til Brudbaupe, etona nu-
ptialis, Brullups Mal-
tijd, dona nuptialia, Brud-
ar gasur.

Connubium, " 2. Hiona-
band, Ecktaßapur, Gif-
ting, Hiustapur.

Connubialis, e, sa sem
heyerer til Gifting, Eckta-
ßap, Hiustap.

Denubo, pli. tum, ere, 3.
ad gifta sig.

Enubo, pli, tum, ere. 3.
ad gifta sig a mote sijnu
stande, so sem pegar Edal-
borenn Tomfru tekur til
Eckta otijgenn Mann.

Enuptio, onis, f. 3. Gift-
ing, seta urkyniast fra
Standenn.

Innubo, pli, ptum, ere,
3. eg giftest inn i Witt-
ena, innupta Ad. I. f. I.
ogist, innuptæ puellæ,
ogistar Stulkur.

Innubus, a, um, ogistur.

Obnubo, pli, ptum, eg
s Kyle, pef, dreg vfer, sveifla
inni, obnubere caput,
ad sveipa Hosfuded.

Pronubus, a, um, sa sem
hialpar til gyfting.

Pronuba, f. 1. Ljunkona.
su sem hialpar Brudenne
til Ecktaßapar.

NUDUS, a, um, ber, naken
2. Metaph: nudus à pro-
pinqvis, cinnana,
Munadarlaus, sa sem ecke
hesur neinaðaunga sier til
Abstodar, nudus ab amicis,
vinalaus, sa sem eingann
Vin hesur, urbs nuda præ-
sidio, Borg hlysdarlaus
Varualaus, 3. hreirn og
einfaldur, nuda verba,
hrein og einsfolld ord, nu-
da veritas, hreirn og stiært
Sauuleike.

Nuditas, f. 3. Berleise,
Makleise, Klædleise, Fal-
leise.

Nudo, avi, tum, are, I.
eg giøre bert og nafed,
it. openbert, nudare va-
gina gladium, ad ryckia
Sverdenu, nudatus de-
fensoribus munit, Borg
svipt aullum Vornum,
hvar eingenu er til varnar.

Counudo, avi, atum, are.

I. idem quod, nudo.

Denudo, avi, atum, are. I.
idem, it. eg opna.

Enudo, avi, tum, are. I.

idem.

Seminudus, halfnakteñ.

NU-

| | |
|---|----|
| NUGÆ, atum, f. pl. 1. | |
| Pvættingur, Sladur, Kiaptamagn, Pvol, ongstu Mælge, Skvalldur, 2. <i>antiquioribus etiam signi- ficit: Harmagratur, Lijf- saungur.</i> | |
| Nugor, atus sum, ari. dep. 1. ad þvætta, þvola, sladra, Kiapta, sevaldra, fara med ongstu Lal, sem ecce hefur neinn Grundvoll, nugas agere, ad fara med þvætt- ing. | 10 |
| Nugator, oris, m. 3. Pvætt- are, Slabrate. | 15 |
| Nugatorius, a, um, sa sem høyre til Pvættinge og Slabre. | |
| NULLUS <i>vide in Ullus à Rad. UNUS.</i> | 20 |
| NUM, hvert? mun nockud? Numnam <i>idem.</i> | |
| Num qvando, mun nockurn tijma. | 25 |
| Numqvis? numqvad? hvert mun nockur, hvert mun nockud. | |
| Numqvad non? mun ecce. Nunc ubi, mun nockur- stadar. | 30 |
| NUMELLA, f. 1. Halsjarn, Totajarn, Totabollstur. | |
| NUMEN, inis, n. 3. Guds Velic Rad og Torsion, | 35 |

| | |
|--|-----|
| åt. Guds Makt og Krapt- ur, it. Trop. Gud, 2. Antiq. Makt og Kraptur, å nuo seil. unde S nutus de quib. infra. | |
| NUMERUS, m. 2. Tala, Hop- ur, numero pauci, saer ad tolu, in numero suorum aliqveni habere, ad hafa eñ syrer Vin, i tulu Vina finna, in aliqvo numero esse, ad vera i nockru gyllde, vera nockurs met- enn, 2. við Form og Mata i Skrifte, edur Tale, 3. Numeri, Skallda Neglur, Skaldfapor vessa Form, 4. Neglu·Form uppá Saunglist og Hliodscera slatt, 5. Neglur i Boppna- leikum, 6. transl. omnibus numeris absolutum, fullkomend i allan Mata, rigktugt i öllum possum, 7. Numeri, Stríðshopar, Soldato·sveiter, Hopar, Flockar, 8. Reikningur, Skrif·tulla, Liste, hinc referre in numeros milit- tem, ad skrifa Soldatana inn i Russelluna. | |
| Numerosus, a, um, marg- ur ad Colunne. numero- rosus exercitus, vgrinne Hær, 2. eratio numerosa, | |
| | nel |

vel samsett Ræda sticla-
lega midursett, 3. vijdur,
stoor.

Numerose, med missum
Fjollda, 2. epter vissre
Reglu og Mata, it. epter
Teiknum ug Toltum.

Numero, snarlega, snøgg-
lega, antiqu.

Numero, avi, atum, are.
1. eg tel, reikna, item tel
ut, betala, ut: numerare
stipendium militibus, ad
greida Stríðsmönnum
sijn Lann, 2. reikna, virde,
hellb, ut, numerari in sa-
pientibus, ad vera talium,
reiknabur med þeim Vísfu.

Numeratus, a, um, taleū,
reiknabur, numerata pe-
cunia, reide Peningar, in
numerato relinqvere ali-
qvot talenta, ad hafa til
besia i reide Peningum
nockur Centener.

Numeratō, *absol.* med reide
Peningum i betalinge strax
uppa hondena, *binc transl.*
Ingenium in numerato ha-
bere, ad hafa Starpt og
ferduigt, klustuigt Höfud, 2.

Numeratus, virdtur, scatter-
abur.

Numeratio, onis, f. 3.
Lala, Betalingur.

Numerabilis, e, Telian-
legur.

Annumero, avi, atum, are.
1. eg tel einum i hond,
betala, annumerare alicui
argentum, ad betala ein-
um med Peningum, 2.
reikna, virde, alfa, sic
dicimus, annumerari ali-
qvibus, cum aliquibus, &
in grege aliquorum, ad
vera reiknadr taleū med-
al annara.

Connumero, avi, tum, are.
1. eg tel med, reikna med,
i bland.

Denumero, avi, tum, are.
1. eg tel upp, tel ut.

Dinumero, avi, tum, are.
1. eg tel upp riektuglega/
tel af, tel i sundur.

Dinumeratio, onis, f. 3.
sky, riektug Afreikna/
Sundurreikna.

Enumero, avi, tum, are. 1.
eg uttel, uppreikna, item
utreikna, framittel.

Innumerus, a, um, otelian-
legur, sa sem er syree ntaū
Nob og Neglur.

Innumerabilis, e, otelian-
legur.

Innumerabiliter, otelianlega.

Innumerabilitas, f. 3.. oteli-
anlegleike.

Per-

Peruunnero, avi, tum, are.
I. eg tel allt samann, 2.
tel ricktinglega og betala
allt; *hinc*: pecunia per-
numerata, betalader Peni-
ngar.

Renuunero, avi, atum, are.
I. eg tel upp aptur, be-
tala uppa ny, sepe nu-
mero, vptsinnes, optlega,
pralega, morgunisinnum,
tildt vg vpt.

NUMMUS, m. 2. Peningur,
Mynt, 2. specialiter po-
nitur pro sestertio, prem-
ie Danskum Skillingum,
3. metaph. Betalingur strax
uppa hondena, in nummis
habere, ad eiga Peninga,
nummo addicere alicui ali-
qid, ad tileinka einum
cithvad, fyrer strax ut-
latna Peninga, utlagdau
Betaling, scribitur fre-
quentius Nummus.

Numulus, dim. m. 2.
Smapeningur, Peningss-
tor.

Nummatus, a, un, rijkne
af Peningum, Peninga-
sterkur.

Numarius vel Nummarius,
sa sem heyrer til Peningum
og Mynt, res nummaria
Peninga, verdsian, theea

numaria, Peninga Skryn,
Skapur eda Skuffa.
Nummularius, m. 2. sa sem
verdsiar Peningum, unde
& dim.

Nummulariolus, sa sem fer-
med litla Peninga, Verds-
ian.

Nummatlo, onis, f. 3. Pen-
inga Verdsian, Hondlnit
Peninga, Okur eda sa
Gode sem einn hefur af
Peninga Verdsian, yfera
flotanleger Peningar.

Numisina, tis, n. 3. Pen-
ingar, Mynt, grac.

NUNC, nu, a hessum Tijma,
nunc demum, nunc pri-
mum, nu loxsens, nu fyrt,
nuna ubi; vide supra in
Num.

NUNCIUS vide Nuntius.

NUNCUPO, avi, tum, are.
I. eg nefne, fassa, gef Rafn,
nuncupare aliquem certo
nomine, ad nefna einn
med viusu Rafne, 2. eg
stend vid, auglyse open-
berlega, ut: nuncupare
vota diis, ad gisra Heit
Gude, sic nuncupare Te-
stamentum, ad gisra sit
Testament openberr, nun-
cupare aliquem heredem,
ad arfieda einhvorn.

- Nuncupatio, onis, f. 3.
 Nafnagist, Nafnboot,
 Nefning.
NUNDINÆ, arum. f. pl. 1.
 Raupstefnudagar.
 Nundinalis, e, sa sem heyrer
 til Raupstefnu, Raustad.
 Nundinarius, *idem*.
 Nündinor, átus sum, ari.
 dep. 1. eg hondla med Raup-
 mannskap, helld Raup-
 stefnu, sel og káupe, sena-
 torium nomen nundinari,
 ad kaupa fier til Radherra
 Nafnbot, eda Titel.
 Nundinatio, onis., f. 3.
 Kauphöndlán.
 Trimundinum, n. 2. þribie
 Raupstefnū Dagur (þad
 er sá 27. Dagur i Raup-
 stefnumne, af því hun var
 haldbenn nijunda hvern
 Dag i 27.)
NUNQVAM, alldrei, ecke
 nockurn Tijma.
NUNTIUS, m. 2. Sende-
 bode, Bod, mülegt Bod,
 2. Bodskapur, Tijdendi,
 Frietter, 3. Nuntium re-
 mittere uxori, ad filia-
 sig vid fina Konu, gjora
 vid hanas Skilnadár Skra,
 nuntium remittere virtu-
 ti, ad filia sig vid Dygder
 og Mannfósc, scribit. &
 Nuncius.

- Nuntium, n. 2. Bodskapur/
 Tijdende, Frietter.
 Nuntius, i a, um, sa sem
 seiger fra einhveriu, " :
 historia nuntia vetustatis,
 Sagañ seiger fra þvi sem
 stied hefur i Fjordenne/
 fra Fornalldar hattum.
 Nuncio, avi, atum. 1. eg
 boda, kungiore, seige fra/
 seige i frettum.
 Nuntiatio, onis. f. 3. Bod/
 an, Frasogn.
 Annuncio, avi, atum, eg
 kungiore, boda, seige i/
 frettum.
 Annuntiatio, onis, f. 3.
 Bodun, Auglysing.
 Denuncio, avi, atum, eg
 kungiore, boda, denun-
 ciare & indicere bellum,
 ad boda Strejd, seigia þad
 einnir a hendri, denun-
 ciare alicui testimonium,
 ad stesna einhverium til
 vitnes, ut & denunciare
 testibus.
 Denunciatio, onis, f. 3.
 Bodan, Auglysing.
 Indenunciatus, a, um, os
 kungiordur.
 Enuncio, avi, tum, are. 1.
 eg. seige framim, utseige,
 fare tijdende, kungiore/
 ber ut, consilia amicorum
 ad-

adversariis enunciare, ab
bera Rab Dina finna ut
til heirra Óvina.

Epuntatio, onis, f. 3.

Framburdýr, Framfær-
sla.

Enuntiator, oris. m. 3. &

Enuntatrix, eis. f. 3. sa,
st., sem framþer citthvad.

Internuntius, m. 2. sa sem
fer med Bodßap a mille

manna, Medalgangus-
madur, invenitur & in

farm: adjective.

Interpunktio, avi, tuni, are.

I. eg fer a mille med Bod-
ßap.

Obnuncio, avi, tuni, are.

I. eg motmæle, motseige,
it, eg motmæle Uisetning

manna, vegna þeirar o-
lindu sem af hønnin some,

pertinet hoc verbum ad

anguria Romanorum, nam

dicebantur obnunciare au-

gures, cum prohiberent ali-

quid agi cum populo, ob-

tonitru auditum, aut ful-

gur visum.

Obnunciatio, onis. f. 3.

Openberan þeß Teikns

sem bodar Ólueku.

Prenuntius, a, um, sa sem

seiger fyrer fram, ber Tjib-

ende fyrer fram.

Prænuntium, n. 2. Fyrer
sogn, þau Tjideude, sem
sogd eru fyrer fram.

Prænuntio, avi, atum, are.

I. eg seige fyrer fram.

Prænuntiativus, a, um, sa

sem þienar til ad giesa

til vitundar fyrer fram,

ignes prænuntiativi in

speculis accensi, sa Elld-

ur eða Vite sem brendur

er a Hæðnum og Holum

til ad lata þa sem langt

eiu i burtu vita af Inu-

salle Ræningia og Reis-

sara.

Pronuntio, avi, are. I. eg

framþer skilmærkelega, tala

skyrt ut, seige fram open-

berlega, 2. alyfta, ur-

skurda, dæme.

Pronunciatio, onis. f. 3.

Framburdur, Framsogn,

it, Framfærslu Adserd,

Mate, Malreinur, 2.

Dóms Urskurdur.

Pronunciator, oris. m. 3.

sa sem framþer.

Renuntio, avi, atum, are.

I. eg luñgiore, boda, seige

fra i fretum, 2. eg lyje

utvalning og upphefd

eins til Embættich, renun-

ciare aliquem consulem,

ab setia eimur til Borginei-

sta, star,

stara, Insa hví syrer s̄llum
ad hann sé settur til Borg-
meistara, renuntiatus est
pr̄tor, Hyrdstioren var
utvalsen, 3. seige einhver-
sum upp eitthvad, renun-
tiare alieni amicitiam, ad
seigia upp Vinþap vid
einhvern, renuntiare civili-
bus officiis, ad seigia af
fier borgaralega Pienuſta,
renuntiare uxori repudi-
um, idem quod repudiuni
mittere, ad filia sig vid
Konu sijna, skufa henne i
burt.

Renuntiatio, onis, f. 3.
Bodum, 2. Lysing, Ut-
hropan.

NUO, inus, eg bende til,
bende.

Nutus, us, m. 4. Bending,
hinc transl. Vilie, ut:
ad alicujus nutum volun-
tatemque se convertere,
ad sveigia sig og beigia
eptor anuars Bendingum
og Vilie, vera so har og
lagur sem hanu vill, 2:
Hellun eda Hneicing a
adra hveria Sijdnuua,

Nuto, avi, atum, are. 1. eg
bende, 2. eg hällast, slute,
er kóntenn ad falle, nu-
tant ædificia, Húsnenn hall-

ast, frami pondere nutant,
Kvisterner svigna af Pun-
ga Ávartanna, 3. mes. er
volstenu, esafattur, veit
ei hvad jeg skal hallda eda
afrada, urbs tanto discri-
mine nutabat, Borgarincí
vorn volckner, og vissu
ecke hvad heit skylldu af-
rada, i so storre Hættu /
Hæfðasemb.

Nutatio, onis, f. 3. Bend-
ing, 2. Hellun, Halle.
Nutamen, inis, n. 3. idem,
poet:

Abnuo, ui, utum. 3. eg
afneita, aſſlæ, affeige/
synia.

Annuo, ui, utum. 3. jeg
seige ja vid, samþycke/
jata, læt eptor, gef eptor,
2. bende til, teikna med
Bendingum.

Innuo, ui, utum. 3. eg læt
mig merkla læt, i liose
mijna Meining med Bendingu,
gef ad merkla.

Renuo, ui, tum, ere. 3. eg
seige nei vid, affeige/
neita.

Renutus, m. 4. Uſſvar,
Neitun.

NUPER, mylega, admodum
nuper, riett mylega, superl.
Nuperrimē.

Nu-

Nuperus, a, um, nyr, nyfomenn.

Pronuper, fyrer laungu, leinge sydann.

NURUS, us. f. 4. Sonar Rona.

Prouurus, us. f. 4. Sonar Sonar Rona.

NUSQVAM, *vide in Usqvam.*

NUTRIO, ivi, itum, ire.

4. eg fostra, føde, nære, uppfostra, el upp, endurære, hellid vid magt, ut: nutrire anorem, ad nera Elskung, nutritre audaciam, ad æsa sig i Dyrfsunne.

Nutrimenusp., n. 2. Fæde, Forsorgun, Biorg, Biarg, rode, Ææring, Upphellde, Fodur, invenitur & apud poetas Nutriuen.

Nutritor, oris. m. 3. Fostre, Fostursader.

Nutritus, us. m. 4. Uppfostran.

Nutrix, icis. f. 3. Fostra, 2. Briost, Ingur, 3. su seui nærer og hresser, sic transl. nox curarum nutritrix, Næturhvilden sefar, stiller Panka heirra Hugsfuku.

Nutricula, dim. f. 1. Stulka

5

10

15

20

25

30

35

sem fostrar eitt Barn, 2. su seui nærer og forsørgar.

Nutricor, atus sum. deponens, 1. eg el, fostra, invenitur & Nutrico, care.

Nutricius, m. 2. Fostre, Fostur-fader, & adjective Nutricið sum aliqvem recipere, ad taka eina til fosturs.

Aduutrio, ivi, tritum, ire. 4. eg fostra eina upp med ødrum.

Enutrio, ivi, tum, ire. 4 idem quod simpl.

Innutrio, ivi, itum, eg kem einum a legg, føde hannt og fostra, it. menta, hinc metaph. animus liberalibus disciplinis iunutritus, Hugskoted (Briosted) mentad i bollegum Konstum.

NUX, cis. f. 3. Nyt, 2. Hasselnyt.

Nuceus, a, um, sa seui er af Nyt, nucea materia, Hasselnytar Eric.

Nucetum, n. 2. Nitas, Hafur, Hassel-Lundur, sa stadir hvor Nyfur og Hassel-trie vara.

Nucamentum, n. 2. Tappe edur Spene sem verut ur Hassel-trieum, og lig

ob:um fleirum, nockud
lijfur vid Nyt.
Nucleus, m. 2. Kiarna,
2. nucleus ferri, verlæd
Stal.
Egueleo, eg tek Kiarnan
ut, 2. *metaph.* eg utføre,
utlegg, utlida so menn
fae skiled hellsin Meining
va Kiarna þeþ sem einu
vill utlista, enucleatum
dicendi genus, stjrt og
velgrundad Rædniform.
Enucleatæ, skilmerkelega,
greinelega.
NYMPHA, f. 1. ung nygist
Kvinna, 2. Gydia, þeþ
slags, sem Heidningar
hielldn ad byggie i Dot-
num og Skogum, 3.
Nymphæ, Kornungar By-
flingar.

O.

O! interj: O! de causis,
constructione, & signi-
ficatione varia consule
Grammaticos. O si, O
utinam, O Gud giøfe,
eg villde, osi, cf so være.
OB, preposit. fyret, framme
fyret, ob oculos versari,
ad vera riett fyret Augu-
num i Aushn, 2. vegna,
fyret Orss, ut: ob de-

licrum poenas. dii expe-
tunt, vegna Syndanna ut-
heiminta Guderner Straff-
ed:
5 OBBA, f. 1. ein stor Skal-
ður Ker, Eriestal.
OBEDIO, vide *supra* in
AUDIO.
OBELISCUS, m. 2. stor
Stutta af Steine við
nedann, ein mio ofann-
Skorda.
10 OBEX, icis. c. 3. þad sem
sett er i vegeñ fyret eitt-
hvad, Hindrun, Stjflas,
2. Loka sem er fyret Dyr-
uni.
OBLIQVUS, a, um, bogicūn,
slackur, skeisur, flexus in
obliqvum, bogicūn a slack,
vindur, unden, obliqvus
vultus, ofundsamlegt Ýfer-
bragð, it. lostafullt Tíllit,
oculus obliqvus, Horit-
augæ, 2. *metaph.* obliqvum
semper esse adversus ali-
quem, ad hafa Horn i
Síðu annars, vera hønum
allti, d motfallenn, obli-
qua insectatio, dylgjulegt
Last og Hanstur, sem ecke
skiedur med berum ordnum,
hellbur i Svingurmalum,
med Sveigingum.
25 Oblique, a slack, slackheit,
30
35

es, a snid, ut a bogiennt,
þversum. it: dylgiulega,
i dylginum.

Obliqvitas, tis. f. 3. Bing-
leike, Bogenleike, Slacke,
Slackleike.

Obliquo, avi, tum, are. 1.
eg beige, steeke, giore skeist,
obliqvare oculos, ad giota

Augunum, sia skeist med
heim, obliqvare sinus,
(velorum,) ad halsa ut

Skauted, sigla flatsigling.

OBLIVISCOR, oblitus sum.

dep. 3. eg gleimi, for-
gleime, mier sellur ur
Myinne, oblivisci alienus
rei, vel aliquam rem, ad
gleima einhverium hlut.

Oblitus, a, um, sa sem hesur
forgleimt, item pass. for-
gleimdur.

Oblivio, onis. f. 3. Gleim-
sta, dare oblivioni ali-
qid, ab gleima ein-
hverin, cepit me oblivio
hujus rei, jeg hefe gleimt
beitn hlut.

Oblivia, orum, pl. n. 2.
idem apud poetas.

Obliviosus, a, um, for-
gleimanlegur, gleimenn,
gleimstefullur.

Inoblitus, a, um, ogleinen.

OBOLUS, m. 2. ein sma-

penings Mynt, sem gyslder
so miked sem tweir Skild-
ingar Danster.

Diobolaris, e, sa sem er
siogra Skildinga verd-
ur, diabolare scortum,
Skarns-Hora, sem ekke
dyger ueitt, it. metaph-
lijtels verdur, Hart nær
ouytur.

Triobolus, m. 2. so miked
sem 6. Skildingar.

OBRUSA vel Obrussa, f. 1.

Proffsteien, hvar med Gull
og Sylfur verdur reint,
exigere aurum ad obrus-
sam, ad reinu hvert Guled
er ofalsab, Hart.

OBSCENUS, a, um, otngt-
ugur, slæmur, ohreign,
Obscenior, issimus, 2. o-
luckilegin, slæmur, flam-
legur, scribitur & ob-
scenus.

Obscenitas, tatis. f. 3. O-
tuctingleike, Ohreinleike.

Obscene, otuctuglega, saur-
uglega, flamlega.

Subobsenus, a, um, nock-
ud slæmur, grofur, otuct,
ugur.

OBSCURUS, a, um, myrl-
ur, dyrrur, 2. ofkñugur,
ofkendur, ofkijr, huleñ, ^{ut:}
non erat obscurum qvid
I i 4 cogi-

cogitaret, þad var ecke
øliost (huled,) sem hann
þenkte, it. homines ob-
scuri, onafukender menn,
Eittelshattar Folf, ma-
joribus obscuris natus, &
ignobili loco natus, komin
af lagum Stigum.

Obscurè, oliuslega, øfkyr-
lega, dyrmilega, 2. heimug-
lega, leinelega, i dylgjum,
obscure aliquid ferre, ad-
geima eitthvad heimug-
lega, lata þad ecke merl-
fast.

Obscuritas, tatis. f. 3.
Dyrmileik, Øskjrlcileik, 2.
økunnugleik, andvirdelegt
Stand.

Obscuro, avi, atum, are. 1.
eg giore myrk, dynt, for-
myrkva, it. niburþryðe,
hyl, dyl.

Obscuratio, onis. f. 3. For-
myrkun, it. dyrmileik.

Inobscuro, avi, atum, are.
1. eg sormyrkva, giore
dynt, stjile.

Perobscurus, a, um, miled
dymmur og ølios, næg
øforstandugur, it. økunn-
ugur.

Subobscurus, a, um, nock-
ud øskilianlegur, idymur.

Subobscure, nockud oliost,

øskjrlæga, øskilianlega.
OBSECRO vide sub Sacer.

OBSES, idis. c. 3. Gisse,
Pantinabur, it. Pantur.

5 **OBSONIUM** vel reltius sec.
etym. Opsonium, x. 2.
Matvæle, Matfaung sem
menn eta med Braude,
2. Fiskæte.

10 **Obsono**, avi, atum. 1. Ø
Obsonor, atus sum. dep.
2. eg kaupe inn adskilian-
leg Matfaung, Matvæle.
Obsonatus, m. 4. Matar-
kaup, Matvæla kaup.

15 **Obsonator**, oris. m. 3.
Matfanga kaupare.

OBSTETRIX, cit. f. 3. Øser-
setu koua.

20 **Obstetricium**, n. 2. Øser-
setu kouu Embætte.

OBSTINO, avi, atum. 1.
eg stand fast vid, er hard-
huakkadur, stijffinnadur,
vil ecke loka af uppatekn-
um Vana, eda Meiningu.
Ostinatus, a, um, þverudar-
samur, þrar, hardhnac-
adur, stijffinnadur, þver-
broteun, fastur a sunne
Meiningu, animi obstinati
ad decertandum, einbeitt
øsveigianleger Gedsumur
til ad etia Kappe. ior,
illimus.

Ob

| | |
|---|--|
| Obstinatio, onis. f. 3. | Ocillo, avi, atum, are. 1. |
| Pverud, Priotssa, Pra- lynde, Prakelkne, Stijf- sime. | eg preste, sœ, lem. |
| Obstinatè, þverudarsam- lega; med Priotsku, fast- helldne, i siunc Meiningu og Uppatclt, comp. tius, tissime. | Inocco, avi, atum, eg incl- nidur i Jordena. |
| OBTURO, avi, atum, are. | 5 OCCASIO, f. 3. Tækesære, |
| I. eg tilstappa, uppstappa, tilbirge, obturare aures, ad stappa til Eyrin, til- birgia sijn Eyr. | Tilefne, Hentugleike, occa- sionem arripere, ample- cti, preinere, ad grijpa Tækesæred, 2. Efne, For- megan, olez rara est occa- sio, meun eru stialldau- vel esnader uppa Oliwid, þad vill ecke alltjöd luckast med hauu. |
| Obtumentum, n. 2. sa | Occasiuncula, dim. f. 1. |
| hlutur med hverium menn teppa syrer rennande Nas, so sem Tappe, Spons, Stijfla. | lijted Tækesæri. |
| Praobturo, avi, are. 1. eg stappa til syrer framm. | OCCULO, ui, ltuni, ere. 3. |
| OBVIUS, vide VIA. | eg skyse, hyl, fel, birge, leine, hilma yser. |
| OCCO, avi, atum, are. 1. | Occultus, a, um, hulennit, heinnuglegur, occultum aliqvid habere, ad geima eithvad hia sier heimug- lega, in occulto latere, ad vera i leine, dyliast, occultus homo, sa sem hesfur vondann innan ad geima, ibyggen madur, sem ecle er allur þar sem hann er siedur. |
| Occa, f. 1. Lindallar. | Occultè, heinnuglega, comp. tius, tissime. |
| Occatio, oris. f. 3. Mulin- ting. | Occulto, avi, atum, 1. idem ac Occulo. |
| Occator, oris. m. 3. sa sem ber a Welle, milur Recke. | Occultatio, onis. f. 3. |
| Occatorius, a, um, sa sem heyrer til Klarunne og Vallar breidslunne. | I i § Hilmi- |

Hilming, Skilting, Virging.

Occultator, oris. m. 3. sa
sem styler, felur, hylur
eitthvad, occultator &
receptor latronum, sa sem
hyscer Ræningia og hilin-
ar yfer þa.

OCCUPO, are, vide CAPI-

OCEANUS, m. 2. þad stora
Haf, sem geingur i kring-
um, alla Veroldena.

OCHRA, f. 1. Sa Farve,
Bleikfa.

OCREA, f. 1. Stigviel, o-
creæ ferrex, Stal-hosur.

Ocreatus, a, um, sa sem
hefur Stigviel uppa.

OCTO, atta Græc.

Octies, attasnum.

Octavus, a, um, attundr.

Octavum & Octavo, i att-
unda sñne.

Octoni, x, a, atta og atta
tillsamans.

Octonarius, a, um, sa sem
hengrer til atta, og sa sem
hefur atta i sicer.

Octoginta, attatiju.

Undeoctoginta, niju og
siotiju.

Octogeni, x, a, attatiju.

Octogenarus, a, um, sa
sem hefur attatiju i sicer,

attatiju Ara gamall,
Octogenarius senex, atta-
rædur Kall.

Octogesimus, attatugaste.

Octogies, attatijusnum.

Octingenti, x, a, atta
hundrud.

Octigentesimus, attahund-
rasic.

Octingenarius, a, um, sa
sem hefur 800. i sier.

October, m. 3. Slat-
runar Manudur.

Octojuges, atta i hop,
atta i flocke.

Octipes, dis, o. 3. att
fættur, sa sem hefur 8.
fættur.

Ociuplus, a, um, atta
fallbur.

Ociuplicatus, a, um, atta
snum meire.

Ociussis, atta asse, þad
eru $9\frac{2}{3}$ f.

Ociophorum, n. 2. Borut
sem vorn brukadar forb-
umi i Rom og bornar af
8. Monum.

Oculus, m. 2. Auga. 2.
Vijsir, Bar a Vidi, 3.

Metaph. de rebus que or-
namento, vel in deliciis
nobis sunt.

Ocellus, dym. n. 2. lijted
Auga, it. Auga 2. metaph.

| | | |
|---|----|--|
| <i>in laudibus & blanditiis usurpatur ut oculus.</i> | | Odium, n. 2. Hatur, <i>Giaud-</i> |
| Ocellatus, a, um, sa sem er med sma Augum og Dropum. | 5 | <i>sskapur, 2. ponitur pro te-</i> <i>dio, ut: urbis me cepit</i> <i>odium, jeg hefe feinged</i> <i>leida a Borgenne.</i> |
| Oculeus, a, um, sa sem er seitur allt i frijng med Augum. | | Odiosus, a, um, <i>hatur,</i> <i>fullur, haturverdur,</i> <i>leidur.</i> |
| Ocularius, a, um, sa sem heyrer til Augunum, me- dicus ocularius, augua lækner. | 10 | Odiolæ, <i>ovinsamlega, leidins-</i> <i>lega, haturlega.</i> |
| Oculatus, eygdur, sa sem hefur Augu, it. <i>skarpsyn,</i> <i>testis oculatus, sionar vitue.</i> | 15 | Exosus, a, um, <i>ut exosus</i> <i>aliquem, sa sem hatar,</i> <i>edur hefur Ovinsemid til</i> <i>einhvers.</i> |
| Oculatio, oris, f. 3. Af- skurdur Knappaða a Viu- vidnum uær heir koma vsmarger ut. | | Perodi, eg hefe siort Ha- tur a. |
| Iuoculo, avi, tum, are, 1. eg iiplanta, set inni. | 20 | Perosus, a, um, sa sem hefur sierdeileflegt. Hatur til eius. |
| Inoculatio, onis, <i>Jnplon-</i> <i>tun. f. 3..</i> | | Perodiosus, a, um, miled leidur og andstyggelegur. |
| Inoculator, oris, m. 3. Jnplantare, sa sem Jnn- plantar. | 25 | Subodiosus, a, um, no- ckud leidinlegur. |
| OCYOR, ius, snarare, sfiot- are, sfiotare <i>superL</i> ocyssi- mus, snarastur, sfiotaſtur, scribit. & ocior, issinus. | 30 | ODOR, oris. m. 3. Lykt, Daun, Pefur, Ilmann, odores pl. ilmande jutur. |
| Ocyus, sfiotara, Ocyssim sfiotasti. | | Odorus, a, um, velluktan- de, lyktar sterfur, ilmande, ut flos odorus, velluktan- de blomstur, sed odora canum vis. Hundarnar eru Dannvijser. |
| ODA, f. 1. Samug, vijsa, Kvedlingur. | | Odoratus, a, um, vellukt- ande compar. odoratior sup. atissimus, ut rose, odo- |
| ODI, iste, prat, def. eg hata. | 35 | |

odoratæ, vellsuftande roser, myrtus odoratissima, mortus giesuraf fier sterlnsta Lykt.

Odoratus, m. 4. þad Stiltingar vit Lucktanum.

Odoro, avi, tum, are, I. eg kem lukt i citthvad, læt þad lykta.

Odoror, atus sumi, dep. I. eg lykta 2. metaph. eg for nem, formerke, sagacissime odoror quid sentiant, jeg formerke grant hvad heir meina.

Odoratio, onis, f. 3. Luftan.

Odorarius, a, um, luktandi, ilmande, it. sa sem er til ab giora Lykt med,

Myrrha odoraria, Myrra sem giesur Lykt af fier.

Odorifer, a, uni, vel lyktande, sa sem giorer goda Lykt og Ilm af fier.

Inodorus, a, um, lyktar laus.

Inodoro, avi, tum, are, I. eg giore ilmande, luktande.

OECONOMIA, f. I.

Bushkapur, Bushylan, Husstioru, item, Radsmensia.

OENOPHORUM, n. 2. ein styr Vijnlanna.

OENOPOLIUM, n. 2.

Vijnfiallare, Vijnhus.

OESTRUM, n. 2. Mykt 2. met aph: Uffinna, galens kapur, Fasimma, grec.

OESYPUM, n. 2. opveigent illi, Sandfita, grec.

OFFA, f. I. Riotsticke, edur Braudsticke, Drunn-bitte, offa panis, Braudsticke.

Offula dim. f. sited sticke.

Offella, dim. id:

Offatim, bitum samann.

OFFENDO vide FENDO.

OH! interj O, sia! ach! minn fiære!

Ohe! ach ho!

Oho! o ho!

OLEA, f. I. Ollu trie.

Oleaceus. a, um, ja sem er af Olin vid, solium oleaceum, Olin vidar. blad.

Oleaginus, a, um, idem ut: virgula oleaginea, Vidsmiors Vidarlvister.

Oleagineus, a, um, idem. solia oleaginea Vidsmiors vidarblod.

Oleaster, m. 2. Villu vid smiors vidur.

Oleastellus, dim: m: 2. sunar villu-Olin-vidur.

Oleum, n. 2. Vidsmior, oleum & operam perdere, ab ersda forgiefens.

Oleo-

IO

15

20

25

30

35

| | |
|---|----|
| Oleosus, a, um, fullur af Vidsmiore. | |
| Olearius, a, um, sa sem heyrer til Vidsmiore, ^{ut} dolum olearium, Vid- smiore's Tunna, ampula olearia, Vidsmiore's Krus, Krucka. | 5 |
| Olearius, m. 2, subst: Vid- smiore's Kramare. | 10 |
| Olearis, e, sa sem heyrer til Vidsmiore, eos olearis, Oliu steirn, Heinbryne. | |
| Oliva, f. 1. Vidsmiore's vidat Vortur, 2. Vid- smiore's trie. | 15 |
| Olivum, n. 2. Vidsmiore. | |
| Olivetum, n. 2. Vidsmiore's- gardur edur plats, hvor Vidsmiore's trie varar. | 20 |
| Oletum, n. 2. idem, | |
| Olivarius, a, um, sa sem heyrer til Vidsmiore. | |
| Olivitas, tatis, f. 3. Olin- tijenn, þegar tijme er ad tala Vidsmiored af Trianum. | 25 |
| Olivo, avi, tum, are, 1. eg safna Vidsmiore. | |
| Olifer, a, um, sa sem giesur af fier Vidsmiore. | 30 |
| Olivina, f. 1. Vidsmiore's- kiallare, hvor men hafa Vidsmiore inne. | |
| OLEO, ui, isum, etc, 2. | 35 |

| |
|---|
| eg luktæ gef lukt af mið- olere crocum, ad lyfta af Safran, oratio oles peregrinum quid, Ræd- ann luktar af því sem ekke a skilt vid ef ned, hund hesur sineck af því, sem henne er ekke eigenlegt. |
| Oletum, n. 2. flæmur, illa lyftande Preckur. |
| Olidus, a, um, lyftær mikell. |
| Adoleo, ui, ultum, 2. eg voffra. |
| Adoleo, evi, & ui, adul- tum, eg vex, þrofask |
| Adolesco, evi, ui, ere, 3. ab kvíku, tendrasi upp til Forna, adolescenti igni- bus are, Eldureun tend- rast a Ólturunum, 2. ab vara, þrofask, þroast, cu- piditas adolescit, Gyraden þroast eikur sig. |
| Adolescens, tis, o. 3. upp- varande, sa sem er i upp- verte, comp. adolescentior. |
| Adolescens, tis, c. 3. ungu- Piltur, edur Stukla, sem eánu er i uppverte. |
| Adolescentulus, dim. m. 2. líttell uppvarxtar Dreingur. |
| Peradolescentulus, m. 2. þornungur Dreingur. |
| Ado- |

Adolescentula, dim. f. unga
Stuſka edur Tomſru.
Adolescentia, f. 1. Ung-
doms-alldyr, ungdoms-ar,
sem reiknadeſt fordum fra
því fumtanda til þeſ þritn-
gasta Ærs.

Adultus, a, um, full ordenn,
ut restas adulta; fullkom-
enu alldur, *hinc* ver adul-
tum, þegar Dored er hædſt,
restas adulta, Hasumár,
Midsumar, nox adulta,
Midnætt, Svartnætt.
Aboleo, evi, itum, 2.
eg afſmae, afſkassa, 2.
neut. eg afſmaest, verd ad
eingu.

Aboleſco, ere, 3. eg verd
ad eingu.

Abolitio, onis, f. 3. Upp-
ræting, Afſkaffan.

Exoleſco, evi, etum, ere,
3. eg verb gamall, urell-
dest, lijd under loſ.

Exoletus, a, um, gamall,
urelldtur, 2. *absol.* exole-
tus, Saunljsis Scroppur.

Inoleſco, evi, ere, 3.
jeg vex i, inngræ, inn-
plantast.

Indoles, vide IN.

Inolens, entis, o. 3. sa sem
einga lyft giesur aſ hier,
lyftarlans.

Oboleo, ui, ere, 2. eg lyfta
sterkt, obolere allium,
ad lufta af Lauſ.

Obsoleo, evi, etum, ere,
3. & Obsoleſco, evi, ere,
eg verd gamall, urellddest,
verd obrukſanlegur.

Obsoleſtus, a, um, gamall,
urelltur, obrukſanlegur, *ut*
obsoleta vestis utslied,
spiar folnt Haf, obsoleta
verba, urelldi Ord, sent
eck eri framar brukud,
obsoleſtior oratio, Næda
fornyrdtare i meira lage.
Obsolete, toturlega, med
Loppum og botum, ob-
soletius vesiitus, toturlega
buen.

Obsoleſio, *idem quod*.

Obsoleſco.

Peroleo, evi, ere, 2. eg
lyfta sterkt og misfed.

Redoleo, evi, ui, ere, 2.
jeg lyfta af ciuhveriu,
redolere vinum, ad lyfta
af Wyne, oratio antiqui-
tatem redolens, Næðan
misog so blandud af Forn-
yendum.

Subolco, ui, ere, 2. eg
lyfta nockud liſted, 2.
metapb. verd afſinia, fæ-
niosn af, formerle uudre-
nidre.

Sub-

Subolesco, ere, 3. eg vex
upp r. græ upp.

Suboles vide Soboles, m. 3,
OLEFACIO, ci, etuni, ere,
eg lufka, finn luft af 2.
eg fæ niosn af, formerke
ut: olfacere aliquid, ad
fa Niosn af einhveriu,
lycka eithvad.

Olfactus, m. 4. Lucktan.

Olfactorium, n. 2. þad sem
menn hafa til ad bera
upp ad nosunum og
lucka af.

Olfacto, avi, atum, are,
eg luckta af, nasa af,
þesa af.

OLIM, adv: forðum, i
gamla daga, 2. a sijnum
tijma, med framtíjdene,
þegar su tild kemur, 3.
nu næstunder, 4. stan-
dum, 5. syrer laungum
tijma.

OLLA, f. 1. Leirpottur, ve-
teres aulam pro olla dixere.

Ollula, dim. lijtell Leir-
pottur.

Ollaris, e, sa sem heyrer
til Pottum, uvx ol-
lares. Vijnber geimd i
Pottum.

OLLI antiquius pro illi pro-
nomen dativ. sing: honnum
& nom. plur. peit.

OLOR, oris, m. 3. Svar-
rur, Alpt.

Olorinus, a, um, sa sem
heyrer til Svanum, ut:
pennæ olorinæ, alptar
fiadrer.

OLUS, eris, n. 3. Matar
urt, 2. special. Raal.

Olusculum, dim. n. 2.
sinaar Matar jurter.

Olitor, ris, m. 3. Urta-
gars madnr.

Olitorius, a, um, sa sem
heyrer til matar urtum,
forum olitorium, matar
urta Torg, Torg ahveriu
Ralgrefe verdur selldt.

Oleraceus, a, uni, um,
adj ejusd:notæ ut: frutex
oleraceus, Suavibut lijs-
tur Ralgrefe.

OLYMPIAS, adis, f. 3.
figra Ara Old Gryfia.

OMASUM, n. 2. seiter Par-
mar, Ristell.

OMEN, inis, n. 3. Spak-
mæle, illæ edur gods vite,
ut: omen dextrum, fau-
stum, candidum, bonum,
optimum, gest Luckuteisku,
Bodan, & contra omen
sinistrum, triste, funestum,
malum, detestabile, dirum,
Leikn sem bodar illt, 2.
Ojcer, Gyretmæle, optimis

| | |
|---|----|
| mis ominibus aliquem prosequevi, ad osfa enim til lucku og blesunnar, fausta alicui omina precari, <i>idem</i> . | |
| Ominiosus, a, um, sa sem hefur eitthvad illt ad hyda, sa sem bodar eitthvad illt. | 5 |
| Ominor, atus sum, ari. <i>dep.</i> | |
| 1. eg spaæ einhverin, annad hvert, godu eda illu, benæ ominatur, hann spaer vel, | 10 |
| 2. eg osfa, incipientem annum invicem faustum ominiari, ad osfa hvet øðrum gledelegs Ýh-ars. | 15 |
| Ominator, oris. <i>w. 3.</i> Spa- madur, Leikna-utleggiare. | |
| Abominator, atus sum, ari. <i>dep.</i> 1. eg hefe Bidbiot, Undstygð a, 2. eg hellb einn fyrer ohaminginileg- ann og oluckulegann. | 20 |
| Abominandus, a, um, vidur, styggelegur, oluckulegur. | |
| Inominatus, a, um, olucen- legur, sa sem ekke bodar neitt gott. | 25 |
| OMENTUM, <i>n. 2.</i> Netia. | |
| OMNIS, e, allur. | |
| Omnino, aitldungis. | |
| Omnifarius, a, um, allra- handa, allslags. | 30 |
| Omnifer, a, um, sa sem ber allra handa Averste af heit, <i>post.</i> | 35 |

| | |
|--|--|
| Omnigenus, a, um, sa sem et allslags, allra handa. | |
| Omniparens terra, Jord- enn sem er allra Móder, <i>dicit. apud poetas.</i> | |
| Omnipotens, tis, <i>w. 3.</i> almattugur. | |
| Omuivagus, a, um, sa sem viða røster, viða rafar. | |
| OMPHACIUM, <i>n. 2.</i> Vin- beria-Saft a medann þa eru ekke fullvaxen. | |
| Omphacinus, a, um, sa sem et pressadur ut ur heim Vinberium, sem eru fullvaxen, oleum om- phacium, Bidsmist af ofullvornum Vinberium. | |
| ONÄGER, <i>m. 2.</i> Skogar- asne, Villnasne. | |
| ONUS, eris, <i>n. 3.</i> Byrde, Punge, <i>w. 2.</i> mædusamt Embætte, <i>3.</i> Pyngsle, <i>A-</i> lsogur, onus alicui impo- nere, ad leggia Byrde uppa cinn. | |
| Onerosus, a, um, þungur. | |
| Onustus, a, um, þungur, hladenn af, farniadur, fernidur, fullur af, <i>ut-</i> navis frumento onusta, Skip hladed af Korne, onustus cibo & vino, full. | |

fussur af Vijnæ og Kræ-
sanguin, yferkommæn af
væte og ofdrycen.
Onero, avi, atum, are. 1.
eg legg Byrde, Punga
uppa, onerare mensas e-
pulis, ad tilreida rijkugleqt
Bordhalld, transl. onera-
re aliquem promissis, ad
lofa eum mislu og mot-
gu, onerare injuriis, male-
dictis, ad leika eum illa
ut i. Ordum va Verbum,
2. giora eum illa luctan-
de, koma a hanu mann-
hatre.
Onerarius, a, um, sa sem
ber Byrde, navis onera-
ria, Bordinge Skip, frak-
tab Skip, farmad Skip.
Coonero, avi, atum, 1. eg
legg Byrdeta uppa med.
Deonero, avi, atum, 1. eg
liette Byredena, afferme.
Exonero, avi, atum, are.
1. eg afferme, tæme, liette
af, transl. exonerare ali-
quem inctu, ad lietta af
eum Hraedslunne.
ONYX, ychis, c. 3. Onix:
steini, 2. synecb. Balsams
hus af Onix steine, græc.
Onychinus, a, um, sa sem
er af Onixstein, it. sa sem
er lietur Onixsteine, vasa

onychius, ker af Onix
steine.
Sardonyx, f. 3. sa Gymstein,
Sardonychus, m. 2. idem.
Sardonychatus, a, um, sett-
ur med Sardonix steina.
OPACUS, a, um, dummur,
myrkur, ut: arbor opaca,
eyl full af stenggamissnut
Greinum og Lime, comp.
opacior, illanus.
Opacitas, tatis. f. 3. Dymma.
Opaco, avi, atum, are,
1. eg gjore myrk, dunt,
skygge a, platani opacane
hunc locum, þær Platæ
nisku Eilur gjora þetta
Plats dunt med sijnum
Blodnum.
Inopaco, avi, atum, are,
1. idem.
Peropacus, a, um, mised
dummur og skuggalegur.
OPERA, æ, f. 1. Erfide,
Piensta, Dagssverk, Læ-
studlan, binc impendere
operam alicui rei, ope-
ram in aliquid conserre,
operam seu multum ope-
ra in aliquo re pongere, &
operam in aliquid dare,
ad beræ sig ad einhverinn
hlut, leggia Astundan a
ad framkvæma eum hlut,
ad kostia Erfide uppa eum
Kk hlt,

hlut, hafa Ómaf fyrer,
operam frustra consumere,
conterere, operam
ludere, perdere, ad erfida
forgiefens, dare operam
alicui rei, ad bera sig ad
einhverium hlut, leggia A-
stundan a ad framkvæma
einn hlut, sic dare operam
studiis, literis discendis,
ad œsa sig i boslegum List-
num, dare operam hono-
ribus, ad stunda eptor
Virdingum og Metordum,
nunc id operam do, nu er
eg ad erfida uppa þad,
data & dedita opera, af
forsettum, Asetninge, sed &
operam dare alicui, ad
adstoda eñ, hialpa cinum,
quod &, uavare operam
alicui dicitur, & operam
alicui suam commodare,
idem; & praterea, ope-
ram alicui dare, ad hlyda
a eitthvad, gauingiæfa,
res multæ operæ & labo-
ris, id est, þad er torveist
og mædusamt ad fram-
kvæma, omni opera eniti,
ad bera sig ad af fremsta
Megne, magni ejus ope-
ra fuit in hoc bello, hann
gjorde mikn Styrk og
Pienustu i þessu Strijde,

5

10

15

20

25

30

35

sic &; magni ejus opera
estimata est, hans Pien-
usta var dyrt meten, mis-
cd flatterub, operæ pre-
tium, þad er omaksins
verdt; gott og mytsamlegt,
Operæ, arum, plur. Pien-
ustfolk, Viðinfolk, Verka-
men, mercenarie ope-
ræ, Kaupmenn, Leigw-
folk.

Opella, f. 1. dim. lísteb
Erfide, Ómaf.

Operosus, a, um, erfides-
samur, meðuamur, 2.
fumattusamur, 3. vinnos-
sautur, yðenn, comp.
operosior, S. illimus.

Operose, funflega, haq-
lega, 2. med storre kost-
giæfne, storu Ómaf.

Operositas, tatis. f. 3.
Mæduseme, Erfidisumur-
er.

Operor, atus sum. depon.
1. eg erfida, utriette, ope-
rari alicui rei, ad erfida
uppa einhvern hlut, 2.
est sacrorum verbum, eg
þiona Gude, heild heilagt.

Operatio, onis. f. 3. Verk-
un, Erfide, 2. Guds
Pionusta, Offran.

Operarius, a, um, sa sem
heyrer til Erfide, eða
Konsc-

| | | |
|--------------------------------------|----|--|
| Konſtverke, homo ope- | | Lækneshdomur fyrer Aug- |
| riarius, Handverfsmadur, | | un. |
| pecus operarium, Viunn: | | OPICUS, a, um, flœmum, |
| Dyr, operarius, <i>absol. m</i> | | ohrcirn, illalufstaude. |
| 2. Verkmaður, Erfidismadur. | 5 | OPILIO, onis, <i>m. 3.</i> Fiarhyrðer. |
| Operaria, <i>f. 1.</i> Erfidis-tona. | | OPIMUS, a, um, feitur, |
| Opus, eris, <i>n. 3.</i> giort | | 2. ryfur, yſerſliotanlegur, |
| Verf, item Giorningur, | 10 | boves opini, seit Naut, |
| Verkuadur, opus fabrile, | | ager optimus, friodsamur |
| Sniðesgripur, opus ru- | | Aſfur, optimus fructus, |
| ſticum, Aſfur yrkia, <i>2.</i> | | ryfuglegur Aþvæxtur, pre- |
| Erfide, Pionusta, hine | | da opima, kostulegt Her- |
| opus facere, ad glora fitt | 15 | sang, spolia opima, þad |
| Verf, Erfida, <i>3.</i> specia- | | bestia Hersang, gvað & ab- |
| liter pro opere agricultu- | | solute dicuntur opima. |
| ra, Aſfur yrkia, opus est, | | Opimæ, ryfuglega, yſer- |
| þad er þorð, þad er naud- | | ſliotanlega, domus opime |
| þulegt, peropus est, þad | 20 | & opipare instructa, Hus |
| er ñorð Pørfa, miked naud- | | þraſtuglega tilreidt. |
| þulegt. | | Opinitas, tatis, <i>f. 3.</i> Feite, |
| Opuseplum, dim. <i>n. 2.</i> | | Yſerſliotaulegleika, Feit- |
| lijted Verf. | | leika. |
| Opifex, eis, <i>c. 3.</i> Verf, | 25 | Opimo, avi, aqun, are. <i>1.</i> |
| meistari, Handverfsmadur, | | eg giore feitanu, fop cl. |
| Opificium, <i>n. 2.</i> Handverf, | | OPINOR, atus suni, <i>dep. 1.</i> |
| item Konſtverf. | | eg meina, micr synest, it. |
| OPERIO, or, vide in | | eg birla micr inn. |
| PARIO, <i>infra</i> , | 30 | Opinatio, onis, <i>f. 3.</i> Panka, |
| OPHITES, <i>m. 1.</i> einflags | | Meining. |
| Marmara steiru, sem er | | Opinator, oris, <i>m. 3.</i> sa- |
| díjlottur, ad lit sem Eytur, | | sem hefur sierdeilis Panka |
| ormur. | | og Tænbirlingar. |
| OPHTHALMICUS, <i>m. 2.</i> | 35 | Opinatio, <i>adv.</i> cpter Meint- |
| | | ing og Panka, nec opi- |
| | | Kk 2 nato, |

| | | |
|--------------------------------------|--|--------------------------------------|
| lækneshdomur fyrer Aug- | | un. |
| OPICUS, a, um, flœmum, | | ohrcirn, illalufstaude. |
| ohrcirn, illalufstaude. | | OPILIO, onis, <i>m. 3.</i> Fiar- |
| OPILIO, onis, <i>m. 3.</i> Fiar- | | hyrðer. |
| hyrðer. | | OPIMUS, a, um, feitur, |
| OPIMUS, a, um, feitur, | | 2. ryfur, yſerſliotanlegur, |
| 2. ryfur, yſerſliotanlegur, | | boves opini, seit Naut, |
| boves opini, seit Naut, | | ager optimus, friodsamur |
| ager optimus, friodsamur | | Aſfur, optimus fructus, |
| Aſfur, optimus fructus, | | ryfuglegur Aþvæxtur, pre- |
| ryfuglegur Aþvæxtur, pre- | | da opima, kostulegt Her- |
| da opima, kostulegt Her- | | sang, spolia opima, þad |
| sang, spolia opima, þad | | bestia Hersang, gvað & ab- |
| bestia Hersang, gvað & ab- | | solute dicuntur opima. |
| Opimæ, ryfuglega, yſer- | | Opinitas, tatis, <i>f. 3.</i> Feite, |
| ſliotanlega, domus opime | | Yſerſliotaulegleika, Feit- |
| & opipare instructa, Hus | | leika. |
| præſtuglega tilreidt. | | Opimo, avi, aqun, are. <i>1.</i> |
| Opinitas, tatis, <i>f. 3.</i> Feite, | | eg giore feitanu, fop cl. |
| Yſerſliotaulegleika, Feit- | | OPINOR, atus suni, <i>dep. 1.</i> |
| leika. | | eg meina, micr synest, it. |
| Opimo, avi, aqun, are. <i>1.</i> | | eg birla micr inn. |
| eg giore feitanu, fop cl. | | Opinatio, onis, <i>f. 3.</i> Panka, |
| OPINOR, atus suni, <i>dep. 1.</i> | | Meining. |
| eg meina, micr synest, it. | | Opinator, oris, <i>m. 3.</i> sa- |
| eg birla micr inn. | | sem hefur sierdeilis Panka |
| Opinatio, onis, <i>f. 3.</i> Panka, | | og Tænbirlingar. |
| Meining. | | Opinatio, <i>adv.</i> cpter Meint- |
| Opinator, oris, <i>m. 3.</i> sa- | | ing og Panka, nec opi- |
| sem hefur sierdeilis Panka | | Kk 2 nato, |
| og Tænbirlingar. | | |
| Opinatio, <i>adv.</i> cpter Meint- | | |
| ing og Panka, nec opi- | | |
| Kk 2 nato, | | |

nato, oforvarandis, sem
mádýr hafdi alldrei heinft.
Opinabilis, e, sa sem madur
kann ad hafa Þanka edur
Meining umm.
Opinio, onis, f. 3. Mein-
ing, Þanke, Innbirling,
ut: mea fert opinio, so
sem eg meina, opinione
celerius, prius, venum
bradara, opinio magna
hominum de aliquo, storcr
Þankar og Innbirling
Manna umm einhværi,
2. Rykte, Nafn, *ut*: ha-
bere magnam opinionem
virtutis, ad hafa stort
Nafn fyrer sna Ðygd og
Hreiste, 3. laus Innbyr-
ling edur Þanke.
Opiniosus, a, um, fullur
af Innbyrlingum, superl.
opiniostissimus.
Inopinans, ntis, o. 3. ofor-
varandis, multos inopi-
nantes deprehendit, hann
fiell uppá marga oforvar-
andis.
Inopinanter, oforvarandis,
hastarlega.
Inopinatus, a, um, ofyrer-
siedur, hastarlegur, ex in-
opinato & per ellips. in-
opinato, oforvarandis.
Necopinatus & nec opina-

to, idem valent ac inopi-
natus & inopinato, apud
auctores optimos.
Inopinus, a, um, & nec
opinus, a, um, idem quod
inopinatus apud poetas.
OPIPARUS, a, um, kostulega
tilbunni.
Opipare, kostulega, rijksng
lega, herlega.
OPIS, ew, e, f. 3. def. Hialp,
2. Maft, Efue, hinc sum-
ma ope niti, ad bera sig
ad af ullum Krøptum/
non opis est nostræ,
þad stendur ecce i voru
Vallde.
Opes, opum, plur. Rijls-
domur, Aludæse, 2. Maft,
3. Hialp, 4. Vellde, *ut*:
exigua manus tantas opes
prostravit, listell Hopue
Manna eidlagde i græn
so stort Maftarvælde.
Opitulor, atus sum, arL
1. eg hialpa, kem til
hialpar.
Opifer, a, um, sa sem et
rijfur af Hialp.
Opulentus, a, um, rijfur,
sa jem hefur miled Gots,
entior, tissimus.
Opulentia, f. 1. Rijldomur.
Opulenter, rijkglega, so
opulenter colere, ad
hal,

- hallda sig miked vel,
rikkuglega..
- Opulento, avi, atum. I.
eg giøre ríkfann, audga.
- Inops, pis, c. 3. satæfur,
þursfande, & conjunct: cum
nominib: ut: inops con-
silii, auxilii, radalaus,
hialparlaus, inops animi,
stöðulijtell, lijtel figldur,
huglaus, inops pruden-
tiae, favijs, vanfunnande,
forstandslaus, inops di-
cendi, fakiern i Tale, sa
sem hefur litla Tals-Gafu
ad frambera þad sem hon-
um býr i Sime.
- Inopia, f. I. Fatakt Dr.
þyrgd, sic inopia fru-
menti, cibariorum, rei
frumentariz, Matvæla
Sktur, Efualise uppá
Biargræde, Biargrædis-
leise, inopia consilii, Ra-
daleise.
- PIUM, n. 2. Svefngrasa
Saft.
- OPOROTHēCA, f. I. U-
varta Hlada, þar sem Men-
gisma Uverste inn.
- OPORTUNUS vid. Por-
tus.
- OPPIDUM, n. 2. scribitur
interdum Opidum, Stad-
ur, Kaupstadur, Porp.

5

10

15

20

25

30

35

- Oppidulum, dim. n. 2°
Porpkorn, lijtell stadtur.
Oppidanus, sa sem heyrer
til Porpenu, ut: jus
oppidanum, Kaupstadar
Ricetur, senex oppida-
nus, gamall Madur ur
Stadnum, & absolute op-
pidani, Porparar, Stadar-
mum.
- Oppidatum, Porp af Porpe.
- Oppidò, misg, mikelega,
ut: oppidò pauci, misg
faer, hæc oppidò inter se
differunt, þad er mißell
Misminur a mißle þessara
hluta, oppidò invitus,
misg ovilingur, 2. strax,
ut oppidò reddidi, eg
skilabi því strax aptur.
- OBSONIUM vid. Opso-
nium.
- OPTO, avi, atum, are. I. eg
osfa, gyrest, 2. cg utvel.
- Optatus, a, um, osfadur,
it. liærkomeun, mihi nihil
fuit optatus, mier var
eckert liærara, optatissi-
mum nuntium accepi,
mier barust þau œfkeleg-
usin Liisdende (Fretter,)
2. absol, optatum, n. 2.
Hiartans Óff, Gyrnd,
in optatis est, þad er miðin
hiartanleg Óff, optata lo-
- Kk 3 qve-

queris, þu talar þad sem
er misfærd þa gelegt.
Optatō, epter Óskum, o-
ptatō advenire, ad vera
velkommen, it. ad foma a
riett hentugnum Tijma.
Optabilis, e, ior, ius, æssian-
legur.
Optabilitas, æsselegar.
Optio, onis, f. 3. Utvalning,
Rior, dare vel permittere
optionem, ad lata enim
ganga i valed, giefa ein-
um Rior vid fialfann sig,
optio sit tua, þu matt nu
ganga i valed, eiga Rior-
en vid fialfann plig.
Optio, onis, m. 3. Meb-
hialpare i Embetis Ut-
rettingum, Umbodsmad-
ur, Arniadur.
Optivus, a, um, utvaleñi,
agicetur.
Adopto, avi, atum, are. 1.
eg utvel, nfluore, ut: ad-
optare sibi defensorem.
patronum, ab utvelia sier
Forsvarsmann, Verndar-
mann, adoptare sibi al-
qvem filium vel pro filio, 25
ad ættleiba einhvern, taka
hann sier syrer Son, ad-
optare aliquem ab aliquo,
ad taka annars Manns
Barn sier syrer Son, 30
Erfingia.

Adoptio, onis, f. 3. Ett-
leiding, Arfleidsla, item
Óskabarna riettur.
Adoptivus, a, um, arfleid-
dur, ættleibdur, ut filius
adoptivus, Ettleidlingur,
arfleibdur Sonur.
Coopto, avi, atum, 1. eg
utvel sameigenlega med
ödrum, cooptant sibi du-
cem milites, Strjdsmeñ-
erner utvelia sier Hertoga,
cooptari in collegium &
ordinem, ad vera fioren
i Samkvæmed, til eifrar
Stiettar, cooptari in lo-
cum vacuum, ad vera, ut-
valenn i þad Sæte sem er
lidugt.
Cooptatio, f. 3. Samcigen-
leg Utvalning.
Exopto, avi, atum. 1. eg
osfa, gyruest miilega.
Exoptatus, a, um, misfæ-
ðiærlomenn, comp. Ex-
optatior, issimus. Nihil
exoptatus adventu tuo,
nihil charius, eckert er
æsselegra og færara ena
þijn tilfoma.
Exoptabilis, e, misg æsse-
legur.
Peroptato, averb. miog æsse-
lega, epter Óskum.
Præopto, avi, atum. 1.
eg

eg osfa frainar, heilbur.
OPUS vide *supra* in *Opera*.
ORA, f. 1. Rond, Tadar,
 Kantur, it. þad yfsta a
 hverium hlut, ut ora po-
 culi, Barmarner a Staup-
 enu, ora vestimentorum,
 Klædasafldur, 2. Kantur,
 Sijða af eum Laude, it.
 Siafarströnd, Siosijða.
Orarius, a, um, ut navis
 oraria, liisted Batkorn sem
 strydur med Ströndenne
 enn giefur sig ecke langt
 fram i Sioen, Epabatur,
 Veidebatur.
ORACULUM vide *Oro*.
ORATA, f. 1. Urride.
ORBIS, m. 3. Skierdissur,
 kryngla, orbem facere,
 ad giora eum hring, in
 orbem ire, ad ganqā i
 kriyng, komast i kriyng,
 2. transl. orbis orationis,
 Samheining Rædnungr,
 þegar Raðau er laglega
 farsett og stíckanlega end-
 ud, so ad aßer hennar
 Partar hliðda vel uppa
 Efned, og hanga saman,
 annuis orbis, Arðhringur,
 Arðrunkriyng, 3. orbis
 terrarum, Tadar frijng,
 lañ, it. við Partur af Ver-
 illenne, ut orbis Africa-

nus, þad Africanista land,
 Vestur-Alfañ, orbis Eouz,
 Auður-Alfa, Auðurvegur,
 orbis occiduus, Vestur
 Alfañ, orbis Romanus,
 Romavessle, 4. Hrijagur,
 Giord, it. Hiol, ut orbes
 curruum ferrati, Jarn-
 sleigenn Magna-Hiol,
 rotarum orbes, Hiols-
 hringar.
Orbiculus, dim. m. 2. lijtell
 Hringur, Tabla, it. lijtell
 Skierdissur.
Orbiculatus, a, um, kring-
 lottur, capita caulinum or-
 biculata, huottott Grasleg-
 gja Hsfub.
Orbiculatum, uppa Hrijnga-
 vijsu, hrijngum samann,
 med sua Hringum.
Orbile, n. 3. Hiolhringur.
Orbita, f. 1. Hiolsfar.
Semiorbis, m. 3. Half-
 hringur, Half-Cirkell.
ORBUS, a, um, svistur,
 sirdtur, orbus luminibus,
 Sionlaus, rebus omnibus
 orbus, esnalaus,
 orsnalundur, orbus auxiliis,
 hialparlaus, adstod-
 arlaus, 2. sa sem hefur
 mist sijn a Maunga, munad-
 arlaus, orbus Patre, fôd-
 urlaus, & absol. filius or-
 bus,

bus, sôburleisungur, *sic & de parentibus*, orba natis
mater, Moder sein hefur
mist sin Born, senex or-
bus, Einstædiungs Kall,
sein hefur mist sina Ma-
unga.

Orbitas, tatis, *f. 3.* Munad-
arleise, Einstædings Skap-
ur, Misser, Lion, *ut:*
orbitas luninis, Siouar
Misser a öðru Aluga, Ein-
synne, *2.* Barna: misser,
Barna: leise.

Orbo, avi, atunn, are, *1.*
eg firre, snipte einn þvi sem
hann hefur fiært, *ut:*
mater orbata filio, Mo-
der sein hefur mist sunn
Son, omnibus orbare.
aliquem sensibus, ad svip-
ta einn ollum Skilningar
vitum.

Orbatio, onir, *f.* Svipter.

ORCA, *f. 1.* stor Tunna,
Viði Alma *2.* Kerf, edur
Ker sem innu geima
Hjóliur i *3.* Trekt edur
strimp, i gegnum hveria
þeir kostudn Teningum
fordun, þegar þeir voru ad
tessa, *4.* Steipereidur.

Orcula, *f. 1.* ein lístel
Tunna edur Ker.

ORCHESTRA, *f. 1.* þad

yparsia Sæte a Siðnar
platseuu, sem Radherr,
armer satu i fordum.

ORCHIS, *f. 3. vel* Orchites, is, Liuvídar Avoftur sem eti ma.

ORCHUS, *m. 2.* Helvite.
2. Nutes: Gud.

ORDIOR, orsus sum, iri,
dep. 4 eg byria, tek til.

Orsus, *a.*, um, sa sem
hefur byriad, *2.* Orsa, *n.*
pl. Gyretelt, þad sem Mads-
ur hefur byriad.

Orsus, us, *m. 4.* Byrinn.
Exordior, orsus sum, iri,
dep. 4. eg byria, tek til.

Exordium, *n. 2.* Byrinn,
Upphaf, *2.* Jungangur
til Rædunuar, capere ex-
ordium scribendi ab ali-
qua re, ab taka Upphaf
edur Ínugang til þess sem
inadur skrifar af einhve-
rium hlut.

Exorsus, *m. 4. idem.*
Exorsa, orum, *idem, n. pl.*
Primordium, *n. 2.* Upp-
haf, *ie.* Upprunne, *ut:*
primordia dicendi, Upp-
haf, Jungangur Ræd-
unuar, Primordia gentis
alicujus, Upprunne, Upp-
tol cinnrar þiðar, pri-

mordia mundi, Heim-
sins Upphaf.

Redordior, orsus sum, iri,
dep. 4. eg upphyrja a ny,
tel til a ny, redordiri si-
la rursumque texere, ad
refia upp aptur sem osed
er og vesa so aptur.

ORDÓ, inis, m. 3. Nod,
ordine, i rød, hvad epter
annad, ut: ordine ali-
quid dicere, ordine nar-
rare, ad framseigia citt:
hvad greinelega, 2. Guds
Nidurradan og Skickan,
Forlog af Gude nidur-
sett, 3. Stand, Stiett,
sic. Romæ erant ordinies
tres, Senatorius, Eqvestris,
& Plebeius; vir senatorii
ordinis, Madur af Rad-
•herte Standi, ordo eqve-
sler vel eqvestris, Nid-
vara Stand, ordo ple-
beius, Alþiðu Stand,
omnium ordinum homi-
nes, altra Stietta Folk,
ordo ecclesiasticus, Nid-
leg Stiett, politicus ordo,
Verdsleg Stiett, 4. ordi-
nes, Rader. eder Ylfing-
ar i Herum, ordines du-
cere, ad vera Striids-
høfdinge, Hertogie yfer
Herum i Striidi, or-

5

10

15

20

25

30

35

dines dare, ad setia til
vissa Striids-flocka, og þa
Foringia sem heim eiga
ad stíra, ordines adimere,
ad afskaffa vissa striids-
flocka og viða heim fra
sem syrer heim hafa vered,
recte atq; ordine facere,
ad giora riett og hæfse-
lega, i stickaulegan mata,
extra ordinem, obillega,
yfermata, framar eum
hæfer.

Ordinarius, 2, um, ordi-
legur sa sem er i riettu,
Skifte og niburradan, or-
dinariun officium, til
stickad, veigulegt Embætte,
við Stiett og Kallan.
Ordino, avi, atum, are,
1. eg nidurrada, set i vissa
Ordu, kem i lag, ut: or-
dinare milites, aciem, ab-
rada nidur Ylfingar, or-
dinare locum vitibus, ad
nidurstanta plats handa
Vintrianum, ordinare
vineam, ad staunta nidur
Vijngarden, setia hann
i lag, ordinare solum,
ad incela staunta nidur
Vøllen, fata ordinat Deus,
Gud staantar nidur. For-
log Mannu, ordinare sta-
tum reipublicæ, ad foma
Kk 5 Eond-

Londum og Lydum i gott stand, ordinare provincias, ad foma godre stikan a i Landenu.

Ordinatus, a, um, vel og stikanlega tilsettur, regluger.

Ordinatæ, ordualega, regluger, stikaulega.

Ordinatim, *idem*.

Ordinatio, onis, f. 3. regluger Niburstickun, Nibur-radan.

Ordinator, oris, m. 3. sa sem nibrustickar og setur i lag.

Extraordinarius, a, um, oreglulegur, overniulegur.

Inordinatus, a, um, vordulegur, oreglulegur.

Inordinate, oreglulega, o-
stikanlega.

Interordinium, n. 2. mille-
rum, mille Rod.

OREXIS, f. 3. sterk Matar-
list, sjedianleg Gyrnd.

ORGANUM, n. 2. Verf-
sere 2. eitt Hliodfære sem fallast Organ, item alstra handa Piipu og Strein-gia Hliodfære.

Organicus, a, um, sa sem heyer til Hliodfærum, 2. organicus, subst. Satung meistare, Hörpuslagare, Organs-Meistare.

Organicæ, med Hliodfæ-
rum, Verkfærum.

ORGIA, orum, n. 2. pl.

Gledesleiker Viingudsens, Bacchi, 2. sierhver Hatijb, sem Hedingiarner sijnunt Godum til eru hiessdu, orgia pieridum, Eerdoms, Gydiaña Hatyd.

10 ORICHALCUM, n. 2. Lat-
um.

ORIGANUM, n. 2. sit jurt.

ORIGO, *vide* Orior.

ORIOR, ortus sum, iri,
dep. 4. eg uppcū, kem upp,
oriri ex aliqua re, ad svil-
na upp af einhverju, sol oritur, Soleñ renur
upp, stelle oriuntur,
Stiernurnar foma upp,
oritur fons in monte,
þar spettur Brunnur upp i
Giallenu, ortus loco ob-
scuro, ad vera fomeñ af
lagum Stigum, oritur
elamor, þar flemur upp
Hrop.

Ortus, m. 4. Upprune, it.
Ett, ut nobilis ortu, E-
dasboreū ad Ett, homo
Romanus ortu, inadur
Rouversfur ad Ett,
ortus solis, Solar Upp-
runc, ortus stellarum,
Stiarna Uppruni.

Oriun-

Oriundus, a, um, sa sem
hesur sūn Uppruna af, upp,
rūnēn, ab ingennis oriundus,
lomeñ af fornum
Forestrum.

Origo, inis, f. 3. Upprune,
Uppras, Upphof.

Originatio, onis, f. 3. Orda
Upprune.

Aborior, abortus sum, iri,
eg fædest i otjma, fyrc
timan, eins og otjma bær
Burdur, 2. adoriri ad fæda
otjma bæðan burd, giota,
fasta uidur, 3. Antig: ad
lyda under lot.

Abortus, m. 4. otjma bær
Burdur, abortum facere
vel pati, ad fæda otjma
bæðan Burd, giota, fasta
uidur.

Abortio, onis, f. 3. idem.
Aborto, avi, atum, are,
I. idem quod abortum
facere.

Abortivus, a, um, sa sem
heyrer til foddan otjma
bæru Hostre, edur orsakar
þad, 2. sa sem fæddur er
fyrc timan, 3. aborti-
vum, n. 2. pro abortu,
foddan otjma Burdur.

Adorior, rtus sum, iri,
dep. 4. eg rædst a, ved
uppa, sell uppa, adoriri

5

10

15

20

25

30

35

alqvem jurgio, ad yfer-
falla einn med flænum
ordum nijda, stamyrda
einhvern, adoriri civita-
tem, ad falla uppa Gor-
gena, adoriri navein, ad
legala ad Skipenu, giora
harda Adgaunum ad þri
2. adoriri opus aliquid, ad
hyria eitthvert Verk.

Coorior, rtus sum, iri, eg
kvílna, kem upp under
eins, hefst, byriast, ut:
cooritur bellum, tempe-
stas, seditio, Stryded,
Stormvedred, Upphla-
ped byriast.

Exorior, rtus sum, iri, eg
uppreñ, uppver.

Exortus, m. 4. Upprune,
Uppgangur exortus solis,
Upprune Solareñar.

Exortivus, a, um, sa sem
heyrer til, eða liggr a
mote Solareñar Upprune.

Oborior, rtus sum, iri, dep.
4. eg kem upp, kvílna upp
osforvarandis, lens osfor-
varandis ad einum, magna
letitia oborta est, þar kom
upp osforarendis stor
Glede, nox oborta est,
Nötteñ dalt a fyrr enn
meun varðe.

Suborior, rtus sum, iri, dep.
eg

eg kvíkna, kem upp sittam
famañ.
Subortus, m. 4. Uppgan-
gur, it. Undergangur,
Nidurgangur.
ORNITHON, ouis, m. 3.
Fugla-bur, eða riettara
ad fægia, Hafur edur Hús
sem brúfast fyrer tamda
Fugla.
Ornithotropheum &
Ornithoboscium, n. 2.
Hænsahús, Hænsastíja.
ORNO, avi, atum, are, 1.
eg prýde, fegra, giore
fællegt, it. eg virðe *ut*:
ornare aliqveni honore,
dignitate, laudibus, ad
virda, tigna, lósa einn,
2: eg tilreide, giore eða
þy einn *ut*, oruare atq, in-
struere copias omnibus
rebus, ad giøra *ut* Her-
lidel, bua þad til ad óllu
því sem þad vidharf, or-
nare classein, ad bua *ut*
Skipaslotan, ornare pro-
vinciam, ad staða vel i
sinc Stiett, ornare magi-
stratum, ad hafa goda
Forsona fyrer sijnu Em-
bætte, ornare aliqveni di-
vitiis, ad giøra einn ryfau,
hinc homo ornatissimus
ingenio, virtute, ordine,

testimoniis clarissimorum
virorum &c. hín vegsam-
legaste madur ad Skins-
seme, Mañdygdum, Stan-
de og Vitnißburdum hín
vyparlegustu manna, 3.
giora vel i mote einum,
fæma hann Giosum og
ödrum Belgiorningum,
4. *transl.* oruare fugam,
adflya.
Ornatus, 2, um, prijddur
prudbucu, skorenn i skrub
og start, *comp.* atior,
illimus.
Ornatæ, fallega, prydælega,
atius, atissime.
Ornatus, us, m. 4. Prýde,
Buningur, Skart, Straut.
Oruatrix, icis, f. 3. Stassi-
mey.
Oenamentum, n. Prýde,
Skart, 2. Belgiorningur,
3. Reidskapur sem meint
bruða til eins og annars,
Farangur, Farar heine.
Adorno, avi, atum, eg
prýde, giore snotturt, fall-
egt, adornare verbis, ad
hroða, halða mikð af, 2.
eg laga til, þy til, utrei-
de, Adornare naves, ad
reida *ut* Skipenu.
Exorno, avi, atum, are,
1. eg prýde, fegra, giore
ofjor

asialegt 2. eg tilreide, bý-
til, exornare iuptias, ad
bua til Brudkanps, ex-
ornare aciem, ad bua ut
Hertlidoð.

Exornatio, onis, f. 3. Feg-
ran, Utsnicketan, 2. Pryde,
Flit.

Exornator, m. 3. sa sem
prijsder, býr vel til.

Inornatus, a, um, opryddur,
otilbneun.

Inornatæ, lioflega, fyrer int-
ann alla prýde, vidhafnar-
laust.

Perorno, avi, atum, are,
eg prýde miilegæ, item
hroja, helld miked af.

Peroruatus, a, um, miked
velbuenni, vesprydd ur.

Suborno, avi, atum, are,
1. eg fegra nochnd, giore
nochnd fallegra 2. eg ut
bý, giore ut 3. eg set til
a laun, under nidre, ut:
subornare falsum testem in
aliquem, ab setia til fals-
vitne a laun einum a mote.

ORNUS, m. 3. einslags
Beiske, trie.

ORO, avi, atum, are, eg
bid, ut: orare alicui ali-
quid, ab bibia um eitt-
hvad handa einunn, orare
aliquid ab aliquo & orare

5 aliquem aliquid, ad bibia
einn um eitt hvad, 2. orare
causam, ad vera talisma-
dur i einne Søk, ad talæ
i einnre Søk fyrer Reite.
Oratum, n. 2. Bœu, um-
beidne.

Oratio, f. 3. Ræda, tal.

Oratuncula dim. f. 1. littel
Ræda.

Orator, oris, m. 3. Mel-
skumadur, it, sa sem fram-
farer eina Søk fyrer haun
Riette, 2. Furstalegur Sen-
debode, in fam. Oratrix.

Oratorius, a, um, sa sem
heyret til Melstu-Konf-
enne.

Oratoriæ, med mælstu og
Malsnisse.

Oratus, us, m. 4. Bæn.

Oraculum, n. 2. Goda
Friett, Goda Andsvær,
2. transl. ypparleg Mals-
grein, 3. sa stadar hvar
Guda Frettanna var leit-
ad i efasonnum Tilfellum
hia Heidingiunum.

Adoro, avi, atum, are, I.
eg tilbid, 2. eg veite ein-
una stora Lotningu, heilsa
honum med miklu fruste.
Adoratio, onis, f. 3. Til-
heidne, Afall.

Exoro, avi, atum, eg
pfer

yfertala, fæ med Bæn.
Exorabilis, e, sa sem hæg-
lega verdur yfertalabur,
tillebingasamur.

Inexorabilis, e, sa sem ecke
verdur andvældlega yfer-
talabur otileidingasamur.
Inoratus, a, um, sa sem
ecke hesur komed i tal,
uttalabur, legati re in-
orata reverterunt. Sende-
meuner komin aptur so
huner og hofdu ecke neitt
utriett.

Peroro, avi, atum, I. eg
hessdrædu, perorare cau-
san, ad tala i einum Søf-
syrer Riette, oratio haec
vix perorata est integro
testivo die, pesse Ræda
sick naumlega Enda a
einum Sumarlaungum
Dege 2. lkf vid, giore
enda a Rædunne, hinc
causa perorata est, Søf-
enu vard uttolud, Ma-
led vard utkliad.

Peroratio, f. 3. Utgangur
Rædunnar, Rædurlag.

ORYSA, f. 1. Hrysgrion.
OS, oris, n. 3. Munnur,
hinc locutiones, habere
aliqvid semper in ore,
ad hafa alltyd citthrad i
tale, in ore esse omni

5

10

20

25

30

35

populo, & in ore vulgi,
vel omnium versari, ad
vera komed i alraejne, als-
manna Rom, uno ore,
i einu Hliode, 2. trop. Alud-
lit, Alisia, Augsyn, sic.
oris honor Poet. Aludlit-
sens Egurð og Dege
legleiske, in os dicere ali-
qvid alicui, ad segia
eimum citthrad upp i
openn Eyru, 3. transl:
Diorsung Østamfeilne
scil. in modis loquendi.
qvo ore redibo ad eam,
med hvaba Diorsung skylls-
de jeg koma til hennar
aptur, & os hominis
& imprudentiam cognos-
cite, siacd hvad bligd-
unarslaus og osorsiall han-
er, 4. Op, Hol, Gap;
Inugangur, fenestra latō
ore, stor, vydur Glugge,
vas oris angusti, fet med
miquum Halse eda Mennuna
5. os maris, ponti, flu-
minis, amnis, Siasar: Os,
Al: Os.

Osculum, n. 2. Sytell Munn-
ur 2. Kos.

Oscular, atus sum, ari,
dep. I. eg Fose.

Osculatio, onis, f. 3. Kos-
fagangur.

Oscu-

| | | | | | | | | | |
|---|--|---|---|----|----|----|----|----|----|
| Osculabundus, a, um, sa sem hydur Rossenn fram Deosculor, atus sum, dep. 1. idem quod osculor. Exosculor, atus sum, ari, depon. eg kisse, helld mik- ed af. Exosculatio, onis, f. 3. Rossagangur. Oscillum, n. 2. listell Mun- nr 2. oscilla, sma Bijlaes- te giord af Vaxe, Kryt, edur vdru hvijlijku, ad hverin Born plaga ad leika sier, 3. einslags Bar- na Leikur sem kallast Rola. Oscito, avi; atum, 1. eg geispa, 2. oscitare, ad vpna sig, folia rosarum ad solem oscitant, Rosa blodenn breida sig a mote Solunne. Oscitor, atus, sum, dep. 1. idem. Oscitans, tis, o. 3. ges- spande, 2. transl. forsom- unar samur; hyrdulaus, dousur. Oscitanter, forsomunar- samlega, hyrdulauslega, galauslega. Oscitatio, onis, f. 3. Geispe, 2. transl. Horduleise. OS, ossis, n. 3. Bein 2. Smasteinar i Ayortun: | | 5 | um, ut: ossa olearum, Oliusteinar, ossa ceraso- rum, Kirscheria steinar. Ossiculum, dim. n. 2. lijs- ted Bein, 2. Stein i Allde- ne, ut: oscicula pruno- rum, cerasorum, Epla, Kyrseberia steinar. Ostieus, a, um, sa sem er af Beine. Ossifragus, m. 2. Leggja briotur, Beinbriotur, 2. ossifragus vel ossifraga, einslags Fugl, sem for- tarer Beinum. Exos, lis, o. 3. beinlaus. Exosso, avi, atum, are, eg tek Beinenn nr, 2. eg myl og brijt Beinenn i sundur, quod & Comico dicitur, aliquem exossem reddere, exoscare pisces, ad fletia hisc, taka ur hon- um Dalfinn, 3. exoslatus ager, hreinsadur Akur, tijndur, nam lapides sunt ossa terra. | 10 | 15 | 20 | 25 | 30 | 35 |
|---|--|---|---|----|----|----|----|----|----|

| |
|---|
| OSTIUM, n. 2. Dyr, Munne, Øsmynne, Höfn, ostium fluminis, Aar-Øs. Ostiolum dim. n. 2. litlar Dyr, |
|---|

Dyr, litell Inngangur,
Hola.

Ostiarus, 2. dyravaktare.

Ostarium, n. 2. Slattur
sem mén gasu af hverium
Husdyrum forðum til
Rom.

Ostiatim, Dyr fra Dyrum,
Hus ur Huſe.

OSTREA, f. 1. Ostre-
um, n. einslags Fiskur.

Ostrearius, sa sem heyrer
til þesslags Fiske.

Ostreatia, f. 1. sa stadar,
hyar þessi Fisken verður
veiddur.

Ostreatus, a, um, hardur
og skorpenn uthun sem sa
Fiskur, ostrea.

Ostreosus, a, um, sa sem
er fullur af soddanum Fiske.

Ostracias & ostracites, m.
1. Edalsteinn so falladur,
Gimsteinn.

Ostrum, n. 2. þad Skel-
fiska Blod, ur hveriu litad-
ur er Purpure, Purpara-
farve, 2. trop/apud Poet:
Purpure.

Ostrinus, a, um, sa sem
hefur Purpure lit.

Ostrifer, a, um, sa sem
giefur þesslags Skelfist af
síet, i hvers Blode Pur-
pureum er litadur.

OTIUM, n. 2. Tomstund,
Tijne, Hentngleife, Nad-
er, ut: non est otium mihi
nunc auscultandi; jeg hef
nu ecke Hentugleika ab
hljðda, res plurimi otii,
sa hlutur ut-heimter mil-
enu Tijna og Hentugleika,
consumendi otii cauſa,
til Dagra syttingar, 2.
Ydinleise, Ecce, 3. Fridar-
stand, þegar allt er i Kie-
dum, si res ad otium de-
duci posset, ef þad kynne
ad leidast til Fridar og Ro-
feme, scribitur & ocium.
Otiohum, dim. liſted Ton-
eda Tonistundi.

Otiosus, a, um, ydinlaus;
sa sem er i Kyrdum, y
hultur um sig, vel til-
frids, qvin tu otiosus es,
gef þig nu til frids, vertu
nu i Kyrdum, sc. animo
otioso esse, ad vera syrer
utann alla Sorg og um-
hyggju, dies otiosus,
Helgur dagur, a hverium
menn hafa ecke neitt ad
syðsla, transl. otiosa pe-
cunia, Penningar sem ligga
ydinlausar og gefa einga
Rentu, cui opponitur,
pecunia occupata, Pe-
ningar uppg Rentu, 2.
frids

fridsamilegur, stillenn,
hægue, 3. slettur, odugan-
legur, dadlaus, sem ecle-
duger miked, ut: otiosus
orator, slettur mælendis
madur.

Otiose, ydinlauslega, i
Røseme, fyrer utan Sorg
og Mædu, 2. galauslega,
latmannslega, fyrer utan
nockra Allud, ednt Røst-
giæfne.

Otior, atus sum, ari, dep.
1. eg er ydiulans, ic. eg
lise i No og Stille.

Negotium, n. 2. Erende,
Uttretting, Syðslan, ut:
negotium alicui exhibere,
& facessere negotium, ad
sa einum miked ad syðsla,
nullo negotio, absq; ullo
negotio, fyrer utan alla
Mædu, quid est negotii,
quonobrem, hvet er or-
solen hvarfyrer, 3. Hond-
lun, Kaupmannsapur.

Negotiolum, n. 2. dim.
listel Syðslan, Erendes-
lorn.

Negotiosus, a, um, syð-
lunarsamur, mædusamur,
it, sa sem Madur hefur mi-
led Ómaf fyrer, sic: res
negotiosa & multi negotii,
bagur og mædusamur

Slutur, negotiosa & mo-
lestia provincia, madusamt
Embætte, negotiosi dies,
peir dagar a hverum með
hafa miked ad syðsla.

Negotialis, e, sa sem heyr-
er til Kaupmannaßkap ednt
Syðslan einhverre.

Negotior, atus sum, dep.
1. eg hefe milla Syðslan
og Erfidi a hende, 2. eg
hondla med Kaupmanns-
ßkap, bruka Hondlan.

Negotiatio, onis, f. Syð-
slun, Uttretting, Kaupmanns-
ßkapur.

Negotiator, oris, m. 3.
Kaupmadur.

OVIS, f. 3. Sandur transl.
de homine, cinsfolld Mañ-
estia.

Ovillus, a, um, sa sem
heyrer til eda er af Sand,
ut: pellis ovilla, Sand-
stinn, grex ovillus, Sau-
da híord.

Ovile, is, n. 3. Giarhus.
Oviaria, f. 1. Sauda-
stija.

Oviarius, a, um, ut: ovi-
arium pecus, id est, oves,
sic, Sandahíord.

OVO, avi, cum, are, 1.
eg stóck upp og dansa af
Glede, et miog gladur og
LI. list

listugur yfer godum Fretti-
um, verbam hoc est de-
flectivum, cuius paucas
hactenus flectiones, in ter-
tia persona, participio &
gerundio observare licuit.
Ovatio, f. 3. openber Fod-
nudur yfer godum Tijden-
dum, gladvoerdar Braml
og Prakt hia heim Rom-
versku, heim til Eru, sem
hosdu unned nolurskonar
Sigur, en var po minna,
enn hegar Signrvinningar
Hros var hasldeid meid mil
ln Stase og Hatydabrag.
Ovalis, e, sa sem heyrer
til soddann Signrs Gled-
skap, og Fagnadar Hopp.
Ovatus, m. 4. idem Tag-
nadar Hopp.
OVUM, n. 2. Egg, ova
parere, gignere, ad verpa
Eggium, ovis incubare, ad
lig jia a Eggium, proverb.
ab ovo usq; ad quala, fra
Upphafc til Enda, (ova
enim incipiebant cenan,
poma cladebant,) ova
Piscium, Hrogn ur Giske
Ovatus, a, um, ad skap-
nade lijl a sem Egg.
OXALIS, f. 3. Sura.
OXYGALUM, n. 2. sur
Mjoll, Stryt græs.

OXYMELI, Syrop, af
Hunange og Edile.
P.
PABULUM, n. 2. Fodur,
transl. Styrlur, Efling,
pabulum animorum inge-
niorumque est contem-
platio, Slodun og Un-
heinkling Hlutanna styrket
og esler Hugsfot og Skil-
ning Mannanna, dare pa-
bula morbo, ab aufa og
esta Guikdomenn.
Pabularis, e, sa sem heyre
til Fodre, ut pabulare fo-
num, Hey sem mein gesa
Peninge til fodurs.
Pabulor, atus sum, ar., dep.
1. eg safna samann Fodres
afla Fodurs.
Pabulator, m. 3. sa sem astar
Fodurs.
Pabulatorius, a, um, sa sem
heyrer til Fodre, ut cor-
bis pabulatoria, Hrip,
Heymeis.
Pabulatio, f. 3. Grashage,
Beitarland, item Fodur
Utvegan, pabulatio ido-
nea, godur Hage, Beitar-
land.
PACISCOR, tus sum, cisci.
dep. 3. eg verb asattur,
giare Samra, Samning,
got-

Förlykun, Aftal vid einhvern, inngeing Förlykun vid einn, pacisci & consti-
tuere diem, ad setia vissan
Dag eptor Samkomulage,
pacisci sibi aliquid, ad ob-
last citthvad med Sam-
ninge, mereede cum ali-
quo pacisci, ad seintia vid
einhvern um laun, pacisci
inducias cum aliquo, ab
koma siet samañ vid ein-
hvern um Struudarfrid i
Strijde, pacisci foedus, ab
giora Sattinala, 2. de
matrimonii usurpatetur, ut:
filia ejus Neroni pacta erat,
hans Dotter var handlogd
(lofud) Neroni.

Pactus, a, um, sameñ, giord,
ut med Samuinge, aftal-
adur, pacte cum hostibus
inducit, Strijdshlie voru
sameñ (giord med Sam-
ninge) vid Ovineta, pecu-
niam dare pactis legibus,
ad lata nte Peninga eptor
giordum Skismalam.

Pactum, n. 2. Skilmale,
Same, Samningur, For-
lykun, Aftal, Samkomu-
lag, ex pacto, eptor Sam-
komulage, 2. Hattur,
Mate; quo pacto, med
hverum hætte, hvernig,

isto pacto, med heim hætte.
Pactio, f. 3. Samningur,
Same, Förlykun, res
venit ad pactionem; had
giordest Förlykun a milli-
um peirra, facere pactionem
cum aliquo de ali-
qua re, ab giora Sam-
ning vid einhvern Manu-
um citthvad, id est, pacisci.
Pactor, m. 3. Giordarmad-
ur, Medalgangare, För-
lykunarmadur, sa sem
stiptar Förlykun, giorer
Sama manna i millum,
societatis pactor, sa sem
semur Stallbrædraskap
manna a mille.
Compactum, n. 2. asett
Rab, Samkomulag, Und-
ertal, compactio rem a-
gunt, heir giora eptor
upplsgdu Rabe, so sem
aftalad var, de compa-
cto, vel ex compacto res
geritur, Søkennie verbur
framfylgt, eptor þot sein
undertalad hefur vered.
Depacisor, vel Depecisor,
etus sumi; d. 3. eg giore
Same, Förlykun, Aftal
vid einhvern, item eg vil
vediast um, depacisci cum
hoste, ad giora Förlykun
og Sattinala vid Ovin-
ena,

ena, depacisci morte au-
deo, eg voga ad setia mitt
Lijf i ved, ad setia under
a mier Hafuded.

PÆAN, pæanis, m. 3. Lof-
saungur Gudumum, cinc-
um Apollini til ærn, 2.
Nafn Apollinis hja sum-
um Skaldum *græc.*

PÆDAGOGUS, m. 2. Elela-
meistare, Tugtmeistare,
Læremestare, *græc.*

Pædagogium, n. 2. Barna-
stole, 2. collective post.
Born sem menn hafa sier
til pienstu.

PÆDÓR, oris, m. Øhrein-
ende, Ødqun, Fyla, pæ-
dore horrida membra vel
obsita, Linerner eru af
Starne og Fylu vid-
blodslæger, barba pædore
horrida, Stiegg af Saur-
endum øtøflegt.

PÆNÜLA *wide Penula.*

PÆONIA, f. 1. su Turt,
græc.

PÆTUS, a, um, stæcigdur,
rangeigdur, item sa sem
hefur misstor Augu.

Pætulus, a, um, sa sem er
lijted rangeigdur.

Suppætulus, a, um, da-
lijted stæcigdur.

PAGINA, z, f. 1. Gladfjða,

5

10

15

20

25

30

35

complere utramq; pagi-
nam, ad scrifa begglæ-
meigest a Bladbed, binc
locut. proverbial. & me-
taph. utramq; facit pagi-
nam, hann giorer alt ad
Søkunne, þad rydur mest
a honum, 2. Bil a millum
Vijnkvistanna.

Pagella, dim. f. 1. lijtel
Bladfjða.

Paginula, aliud dim. f. 1.
idem.

PAGUS, m. 2. Syfla, Hieti
ab; it. Bær, Porp.

Paganus, a, um, sa sem
heyrer til Bænn a Landi-
enu, og Bænda stande.

Paganus, m. 2. Bonde uppa
Landenu, it. sa madur af
Bonda-bygdenne, sem eðe
er vanur vid Stríð.

Semipaganus, m. 2. ad
halsfuleite sem ein Bonde
sem kan lited i því ad um
gangast med stíkanlegi
Folke.

Paganicus, a, um, sa sem
heyrer til Landsbygdenne
og Bænda þionusta.

Pagatim, a hverum Bæ
syrer sig, i hveriu Hieradis
Bæ fra Bær.

PALA, f. 1. Rela, Spade,
Slusla, 2. Bakarasseis a
hver

hverre Braudeb verdur
sett inn i Øfneñ, 3. pala
annuli, Stjettæn a Hryng,
num i hveria Steirnenn
er settur og staserner a
grafner, 4. Neka, med
hverre Kornenn er mol-
ad ur einum stod i annañ.
Bipalium, n. 2. Kvijst.

PALÆSTRA, f. 1. Vopna-
leiks skole, item Glijmu-
plats, i hverin madur
ydkar sig og æser med
Glymmum, Atokum, og
Danse, grac.

Palestrita, a., m. 1. Gift-
meistare, (sa sem liennit
ad beriast med Vopnum,) 10
it. Glijmu madur.

Palestricus, a., um, sa sem
heyrer til Glijmuplatse og
Skilming (Giftkonst) ut,
ars palæstrica, Glymu-
konst, Konst ad beriast
med Vopnum, doctores
Palestrici, Meistrarar sem
lienna soddann iþrotter.
Palestricæ, epter heim hækte
sem Glijmu menn bruka,
og heir sem læra uppa
Vopnaburd.

PALAM, auglioslega, open-
berlega, palam est, þad
er openbert, þad er øllum
vitaulegt, sic, palam hæ-

5

10

15

20

25

30

35

gesta sunt, þetta skiede
openberlega, palam facere
alicui aliqvid, ad gefa eitt-
hvad einum til vitundar,
palam adversarius, open-
ber Fiandmadur, & cum
ablativo casu, palam po-
pulo, openberlega syrer
øllu Folcke.

Dispalesco, ere, 3. eg verð
auglios, openber.
Propalam, openberlega;
syrer øllum.

PALATIUM, n. 2. Slot,
koninglegt Herberge, Hof.

PALATUM, n. 2. Gomur,
Hvelsingæ i Munnenum,
palato gratuni vel bonum,
þad smackar vel i Munnem-
um, palatum excitatur ad
hunc cibum, Munnurent
er fns og reidubucum áb
taka vid þessum Mat;
hesse Natur er miked lius-
feingur.

PALEA, f. 1. Fis, Ógn, 25
Hisine, 2. Hana stegg,
3. sa raude Rambur, sem
hauger nidur af Halse
Hanans, palea æris, Kop-
ar skum.

Paleatus, a, um, blandadur
med Ógnum.

Palearium, n. 2. Agna-
hruga, Bingur.

| | | |
|---|----|--|
| Palear, n. 3. & pl. | | ad scripta litum ¹ , ad verda imēst bleikur eda raudur, |
| Palearia, Hes a Nāute sem hanger nibur ur Bring- unne. | | 2. transl. eg ottast, et hræddur syrer, etiam paetice. |
| PALIMPSESTUS, m. 2. | 5 | Pallesco, ui, ere, 3. eg bleikna, verb bleikur, 2. transl. eg ottast, verb hræddur. |
| Skriftabla so til buenn af Pergamente, ab Madur lunne ad scrifa a hana og sletta ut aptur, græce, scribitur etiam palinxe- stus. | 10 | Pallor, oris, m. 3. Bleikias bleikur Farve, 2. poet. Otte, Grædsla. |
| PALINODIA, f. 1. Kvædi med hveriu madur telur aptur þad sem hann hesur adur issa kveded. | 15 | Pallidus, a, um, bleikur. Pallidulus, a, um, lijtad bleikur, bleikleitur. |
| PALLA, f. 1. Kvæði. Kapa, 2. einslags Kirtell edur Kapa med laungum Erm- um, sem heit brufudu er hielldu Glede og Dans- leike. | 20 | Expalleo, ui, ere, 2. & Expallesco, 3. eg verb aldeilis bleikur, bleikna miked. |
| Pallula, dim. f. 1. litell Kirtell eda Kapa. | 25 | Impaled, ut, ere, 2. eg bleikna. |
| Pallium, n. 2. viib og stor Kapa. | 30 | Perpallidus, a, um, misog bleikur. |
| Palliolum, dim. litell Kirtell eda Kapa. | 35 | Subpallidus, a, um, sbleikur. |
| Palliatus, a, um, sa sem er flæddur med Kappu edur Yferhofu. | | PALMA, f. 1. fist Hond, 2. Palma, Trie, 3. trop. Sigurvinning, quia olim palma dabatur vittoribus, dare vel deserre alicui palnam, ab giesa ein- hverium eptir Sigurenn, palnam ferre, ad viuna Sigur. |
| Palliolatus, a, um, sa sem hesur skutta Kappu yfer fier. | | Palmula, f. 1. Palmavibat Avstetur, 2. Aratblad. Pal- |
| PALLEO, ui, ere, sine sup. 2. eg er bleikur, 2. poet. multos pallere colores, | | |

Palmaris, e, sa sem heyrer til Sigurvinningu, og Sigurhrosan, statua palmaris, Stolpe edur Byloete sett upp heim til æru, sem unned hefur Sigur.

Palmarius, a, um, Sigur soll, hinn ypparste hellste, sem forpienar Æru og Vegseimb.

Palmeus, a, um, sa sem er af Palma vidartre, ut: tabulae palmeæ, Palma: vidar Læblur, vinum palmeum, Palmavidar-Vijn.

Palmetum, n. 2. sa stadur i hverium Palmavidur vex. Palmata tunica, vel toga, Vegseimdar Kirtell edur Rapa, sem Sigrarar barn.

Palmosus, a, um, fullur af Palma vide.

Palmifer & palmiger, a, um, sa sem giesur af sier Palma vid.

Palmipes, dis, o. 3. breid: sættur, aves palmipedes, Tiffuglar.

Palnius, m. 2. þverhond i siogra Fingra breidd,

palnius major, Spenn.

Palmaris, e, þverhandar breidur eda langur, it. spannarlangur.

5

10

15

20

25

30

35

Palmipes, dis, o. 3. Het og fiorer Fingur a breidd edur leingd; þad er 20. Fingra breidur eda langur, it. spannar langur.

Palmipedalis, e, idem.

Bipalmis, e, tveggja þver: handa langur.

PALMES, itis, m. 3. vþarsa Vijnvidar Kvistur.

Palmo, avi, atum, are, l. eg bind upp Vijnvidar Kviste.

PALOR, atus sum, ari, depon. l. eg rølste, rafa hingad og þangad.

Palatim, hict og hvar, hingad og þangad, dreift, med rølste og rafe, palatim fugere, ad flya i imasar Utter.

Palitor, atus sum, ari, dep. l. ad hlaupa umfrijng hier og þar, laugt hvor fra ødrum.

Dispator, atus sum, ari, idem quod simplex, dispalati in agris, adskilðer hver fra ødrum og rafande um Afrana a vyd og dreif.

PALPeBRA, f. l. Augna: Bra, Augna: Lok.

PALPO, avi, atuw. l. eg þreifa a, slappa, stryk um med Hedenne, 2. trop.

L14 finiab:

| | | |
|---|----|--|
| sniadra, hræsna, bruða Sleifislaute, Tagurgala. Palpatio, f. 3. Klapp, Strof- ning, item Smiadur, Sleifislaute. | | er af Billu, Dufu, ^{ut} caro palumbina, Billu, Dufna Riot. |
| Palpator, m. 3. sa sem flappar, styrkut, smiad- rar, hræsnar. | 5 | PALUS, udis, f. 3. Myre, Kelsda; sua-Kelsda; sua- Floe; Forræde; Fen. |
| Palpus, m. 2. Klapp, Strof- ning, Smiadur, Smiad- urmele, palpo percutere, ad flappa, smiadra syrer einhverium, palpum ob- trudere alicui, <i>idem</i> . | 10 | Paludosus, a, um, fullst med Fen og Forræde. |
| Palpito, avi, atum, are. 1. eg blakta, hrære ott og tjædt, cor palpitat, Hjortad stielfur. | 15 | Paluster, stris, c, myrlend- ur, sa sem hreyer til Myr- um og Floun, locus palustris, Myrat Plats, aqua palustris, Myrat Bath, juncus palustris, Myra Sef. |
| Palpitatio, f. 3. Blakt; Slattur, palpitatio cor- dis, Hjarta-slattur. | 20 | PALUS, i, m. 2. Væle, Mare, Stitta, Stiale, palis adjungere vites, ad binda Vijntrie vid Stittur. |
| Palpitatus, m. 4. <i>idem</i> . | | Palo, avi, atum, are. 1. eg set under Stittur, Mare, palare vites, ad setia Stoder under Vijntrien, 2. eg set gref Stittur og Væla ofann i Jordena, locum humidum palare, ad setia Stittur edne Stolpa ofann i Jordena, þar sem raklendt er, so þar meige gisra Bygging yfer. |
| PALUDAMENTUM, n. 2. Reidkapa eins Striðs- Kursa, 2. almeunleg Striðsmaðna Þerhöfn, Vopnastackur. | 25 | Palatio, f. 3. Væla Midur- setning. |
| Paludatus, a, um, sa sem hefur Striðsmaðna Kapu yfer sier. | 30 | Depalatio, f. 3. <i>idem</i> . |
| PALUMBES, is, c. 3. Billu- Dufa. | | PAMPINUS, m. vel c. 2. Vijn |
| Palumbus, m. 2. pakum- ba, f. 1. <i>idem</i> . | | |
| Palumbinus, a, um, sa sem | 35 | |

Vijnvidar · Blad , Vijn-
kvistur med Laufum og
Blodum.

Pampinarius, a, um, sa sem
hefur a sier Vijnvidar ·
Blod , palmes pampina-
rius , Vijnvidar · Grein
med Laufum.

Pampineus, a, um, *idem*
fere , vites pampinea ;
Vijnvidar · Kvister med
Laufum.

Pampinosus, a, um, hakeñ
med Vijnvidar Blodum ;
ut, vitis pampinosa, Vijn-
vidar , Kvistur hakeñ med
Laufum.

Pampinaceus, a, um, sa sem
er af Vijnvidar Blodum.

Pampino, avi, atum, are.
I. eg snijd af Vijnvidar ·
Blod.

Pampinatio, f. 3. Aßkvistan
Vijnvidar · Blada.

Pampinator, m. 3. sa sem
aßkvistar og ploekar burt
Vijnvidar · Laufeun.

Pampinatus, a, um, bogieñ
sem Vijnvidar · Blad.

PANACéA , f. I. Krøptng
læknings Turt , grac.

PANCRATIUM , n. 2. ein-
slags Glijmuleifur.

Pancratiafest , m. I. gliju-
madur.

Pancreticē, eins og heir sterl-
ustu glumumenn , Pancre-
ticē & athlethicē valere ,
ad hafa þa bestu Heilsu.

PANDO , di, nsum, vel
passum, ere, 3. eg opna,
lyk upp, pandere janumam,
ad lunka upp Hurdenni ,
panditur domus , Husenu
verdur lofed upp , 2. eg
utbreide, pandere alas, ad
breida ut Vængena , pan-
dere vela , ad spenna ut
Seglcū , 3. *transl.* eg ut-
skyre , utlegg , *ut* : dictis
aliqvid pandere , ad ut-
skyra eithvad med Ord-
um , rem ordine pandere ,
ad skyra fra greinelega.

Passus, a, um, utpancū , ut-
breiddur, utriettur, passus
capillus, passi crines, flak-
ande Harlockar, passis ma-
nibus orare , at bidia med
utbreiddum Hondum, pas-
sis velis, med fullum Segl-
um.

Pandiculor, atus sum, ari,
dep. I. eg teige inig.

Dispando, di, nsum, ere, 3.
eg utþen, spenni i sundur.

Expandō, di, nsum, ssum,
ere, 3. eg utþen, utviðka,
2. *translate*, eg utskyre ,
utlegg , utþjude.

Præpando, di, assūm, nsum,
ere. 3. eg opna, set oped
fyrer einum, ic. breide ut
fyrer einum.

PANDUS, a, um, innbogeñ,
Svignadur, sđulbakad-
ur, pandus bos, asinus,
sđulbakad Maut, Usne.
Pando, avi, are. 1. eg beige,
sveige inn, nidur, ut:
trabs pandatur, Bitenn
svignar.

Pandatio, f. 3. Beigia,
Sveiging, Bugda.

Repandus. a. um, feilur,
sattur, bogienn aptur a
bak, ut: cervix repanda.
Svijreñ a þeim sem eru
hnackakrter.

PANéGYRIS, is, f. 3. al-
menneleg og hatydleg
Samkoma.

Panegyricus, a, um, sa
sem framkvæmest a soddan
hatydlegr og almenne-
legre Samkomu, & sub-
stant. panegyricus, hatyd-
leg Prechikun, edur-Ræda,
sem halldeñ verdur i sodd-
ann Samkomu, einum
til eru.

PANGO, pepigi (de fa-
dere) panxi (de plantis)
paetum, pangere, 3. eg
feste i ref inn, sloe inni

5

10

15

20

25

30

35

stygning inn i, ut : panger-
elavum, ad reka Naglañ,
pangere plantas, ad grod-
ur setia, rotsetia Kviste,
2. translate, ad semia,
giora Samning, pangere
pacem cum aliquo, ad
semia Frib vid einhvætni,
pangere inducias, ad giora
Sama um Strijs Hlie,
pangere societatem, ad
semia edur stipta Stall-
brædraskap, & absolute
pepegit cum ipso hac do-
re, hann giorde Samning
vid. hann um þad, 3. eg
er ad erfida uppa, setia
samann i Huganum; ut,
pangere versus, poemata,

ad giora Vesk og Vijsur.
Paetilis, e, samansettur,
samanslettadur, ut: cor-
tina paetilis, samanslett-
adur Krans.

Antepagmenta, orum, n. 2.
plur. Uimbuningur, semi-
settur er framann a Post
og Husdyr til prijdis, so
sem kunna ad vera ut-
hoggnar Mynder og By-
late.

Compingo, egi, paetum,
ere. 3. eg festie, ref, leire,
bind samann, negle sam-
ann, 2. hneppi, set med
Malt

Makt og Wallde, ut:
compingere aliquem in
vincula, ad hneppa eum i
Fistur, compingere in
pistrinum, ad fetia eum i
Prældoms-hus, Spuna-
hus.

Compactus, a, um, fastlega
samsettur, samannbund-
enn, rekenn, knusadur, it.
brellegur, gylldur, com-
pactum & robustum cor-
pus, luma gylldur, hraustur
og brellegur kijlame.

Compactio, f. 3. sterkleg
Samannbinding, Sam-
annkeiring, þegar hvad er
leirt og neglt i annad.

Compactura, f. 1. fast
Samteinging, Negling,
Keiring.

Compaclilis, e, fastlega
samanteingdur, samann-
reidur, bundenn, item
þrjstenn, þrekenn, gylld-
ur, brellegur, digur.

Compages, is, f. 3. Sam-
annfelling, Samanurek-
ning, Samannreiring.

Compago, ginis, f. 3. idem.
Depango, xi, actuun, ere.
3. eg festi nidur, rek negle,
keire, stynge nidur i Jord-
ena.

Expango, xi, etum, ere, 3.

5

10

15

20

25

30

35

eg rada nidur, set i lag.
Impingo, egi, etum, ere.
3. eg slæ a, rek inn i,
impingere caput parieti,
ad rela Hofsudeb i Negg-
en, impingere colaphum,
fustem, ad sla eina med
Lurk, Staf, snoppunga
einn, transl. impingere
alicui dicam, ad stesna
einum.

Impages, is, f. 3. Sla,
Lom, Liste.

Oppango, egi, etum, ere.
3. eg skelle framann i,
feste framann a.

Propago, inis, f 3. gamallt
Vijntric sett nidur i Jord-
ena, so þad fære nyann
Avsyt, 2. transl. Ettor-
stosn, Ettkvist, Kynkviss,
Slekte

Propago, avi, atum, are.
1. eg set Vijntric nidur
til Avartar, planta, 2.
transl. utbreide, eif ut,
propagare religionem, ad
utbreida Truarbrøgdenn,
propagare fines imperii,
ad auka ut sitt Wallde.

Propagatio, f. 3. Plantan,
Utaukning, Utbreidsla.

Propagator, m. 3. sa sem
plantar, utbreider, uttei-
ur, forbetrar.

Re-

Repango, nxi, etum, ere.
3. eg set, styng inni,
planta aptur.

Repagulum, n. 2. Løla,
Klijnka, Snirell, Speera,
Slagbrandur, sem menn
leggia fyrer Hurd ad inn-
ann verdu, so ad hun sic
fost aptur, item, transl.
Optunn, hvad helst sem
helldur Monnum i stille,
edur Hlutanum, so heit
halldie sier i visse Rd.
Subpingo, egi, etum, ere.
3. eg feste under, nedann
under.

PANICUM, n. 2. einslags
Korn.

PANIS, m. 3. Brand.

Panarium, n. 2. Braud-
korf.

Panariolum, dim. n. 2. lijtel
Brandkorf.

Panisicum, n. 2. Braud-
giord, allrahanda Stna-
braud sem Bakarar giora.

PANNUS, n. 2. ofed Vad-
mal, 2. Leppur, Bot, manus
panuis & annis obsita, af
gomul Kessing, toturlega
bneñ.

Panniculus, dim: m: 2. hund
gott, Klæde, it. lijtell par-
tur af Klæde, panniculus
bombycinus Sylte.

Pannosus, a, um, hættur,
lappadur, totrottur, sa
sem geingur i karbættum
Totum.

Pannuceus, a, um, idem.

PANTHER, cris, m. 3. þad
Dyr, grec.

Pantherinus, a, um, sa sem
er af Vanter-dyre, pel-
lis pantherina, Vanters-
feldur.

PANTICES, cum, plur. m.
3. Innissle, scitur bufur
Læke, Magei ad nedann
verdu, it: Slæng.

PANUS, m. 2. Vefiar Vitt-
da, eda Hnijite, af hvertu
Fyrcvafed relst, þegar
þvi er fastad i gegnum
Skiled, 2. Rverka-Bolgar-
Hals, bolga, Eyrnahroter
3. Svampur sem ver ^{er}
Triam.

Panicula, dim. f. 1. & Pa-
niculus, m. 2. Smatopp-
ar edar Speinar, sett var-
nt ur Hasseltrjam og Val-
mytar triam.

PAPÆ, interjellio adm: æi!
interjellio sem merker
undran med fijinne; aij.

PAPAVER, veris, n. 3.

Svefngras.
Papaverens, a, um, sa sem
er giordur af Svefngrases,

co-

| | |
|-------------------------------|----|
| comæ papavereæ, Papa- | |
| vers. Blomstur. | |
| Papaveratus, a, um, hvit- | |
| fagadur, farvadur i Svesu- | |
| græse. | 5 |
| PAPILIO, onis, m. 3. Fid- | |
| rillde, 2. Tialld. | |
| PAPPAS, m. 1. Pape, Fader, | |
| vox blandientium puer- | |
| rum. | 10 |
| Pappo, avi, atum, are, I. | |
| eg falla a Papa 2. et tngg- | |
| enn Mat. | |
| PAPPUS, m. 2. Gæ, Hjung- | |
| ur sem vœ a Blomstrum, | 15 |
| Bibukollum, Pysslum og | |
| ödrum hvilijkum Grøsum, | |
| it. Gyfa. | |
| PAPULA, f. 1. Hitabladra, | |
| Watnsbladra. | 20 |
| Papilla, f. 1. Geirvarta, | |
| Spene 2. Synecha. Kvæn- | |
| mannus Briost. | |
| PAPYRUS, f. 2. & | |
| Papyrus, n. 2. einlags | 25 |
| Reir eda Álvortur i Egyp- | |
| ta-lande, sem menn bruf- | |
| udu fordum ad skrif a 2. | |
| Papyrus, Trop. & Poeti. | |
| Bof, Strif. | 30 |
| Papyraceus, a, um, gisðdur | |
| af ægyptskum Reir edur | |
| Papyrus. | |
| Papyriter, a, um, sa sem | |
| gisfur af sier þenjan Álvort. | 35 |

| | |
|--------------------------------|--|
| PAR, ris, o. 3. jafn, lykfur, | |
| ut: pares ztate, jafuaðdr | |
| rar, par pari referre, ad | |
| gialisda lífju líft, hinc | |
| quidem illius par est, haſſi | |
| er hans jafninge, hann | |
| jafnast vid hann, 2. parem | |
| esse alicui rei, ad vera | |
| magnugur til ad framf | |
| kvæma einn hlut, sic pa- | |
| rem esse oneri ferendo, | |
| ad geta bored Byrdæna, | |
| 3. tilbærelegur scemilegur, | |
| ut: par est, so sem somer, | |
| so sem ber ad vera, pro | |
| eo ac par est, epter því | |
| sem bislegt er, 4. par par- | |
| titive vel subst: pos: n. 3. | |
| eitt par, tvent samlynna, | |
| ut: par chirothecarum, eitt | |
| par Vetslinga, par colum- | |
| barum, Dufuapar, tria | |
| paria aunicorum, þryt | |
| þiner næsta lífset. | |
| Pariter, jafnt, med jofnu- | |
| de; j líkfann viata, item | |
| eins og 3. under eins. | |
| Parilis, e, jafn, líkfur, eins | |
| stor. | |
| Compar, ris, o. 3. jafn, | |
| líkfur, samjafn, & sub- | |
| stantiv: posit: male, stall- | |
| broder. | |
| Compáro, avi, atum, are, | |
| I. eg samjafna, gisre | |
| Sam- | |

Samlyking a mille, *ut:*
comparare reui, cum re,
ad jafna einum hlut vid
annan, comparare homi-
nem cum homine, ad jaf-
na einum Manne saman
vid annan, comparare ali-
quem vel aliquid alicui,
ad samlykia eina vid annad,
it. comparare res inter se, 10
ad samjafna hlutum sijn
a mille, *etiam absol.* res
qvasdam comparare, ad
lijkia nockrum hlutum
samann, 2. eg set two
og two hvern a mote
odrum i Strjide, (*sic*
dicuntur comparari gla-
diatores in arena) com-
parare pro acqvire; 20
vide infra in compositis à
Paro.

Comparatio, f. 3. Sam-
jofnun, Samlikening.

Comparabilis, c, sa hveri-
um samjafnud verbur vid
annan, samjafnunlegur,
vid hvern eina ma sam-
jafna.

Incomparabilis, c, v:sam-
jafnunlegur, sem ecke hefur
neinn fier lijkann, vid
hvern honum verde sam-
jafnad.

Dispar, o. 3. olijkur, vjafn,

homo dispar atque dissimilis sui, sa madur sem
er oðru hveitu olijkur fials
um fier.

Disparilis, c, *idem.*

Dispariliter, misjafnlega,
ecke med nockrum Mi-
munn edur Greinarmun, i
oliikkann mata.

Disparo, avi, atum, are, 1.
eg fil hvern fra oðrum
adgreine.

Disparatio, f. 3. Adgreint-
ing, Adskilnadrur.

Impar, o. 3. olijkur, vjafn,
2. par, impar, jafnt og
vjafnt, einslags leikur,
ludere par impar, ad leika
obba og jafna, impares
numero, vjafnur ad telu
ecke eins marger, impar
certamen, vjafn astipad,
mitell lidsmunur.

Impariter, syret utanit
Jofnud, vjafnt.

Separ, o. 3. adgreindur,
frassillenn.

Separo, avi, atum, are, 1.
eg adgreine, frassil, set
fil sijdu.

Separatè, atius, utaf syr-
er fig.

Separatim, utaf syrer fig,
med oðrum hætte.

Separabilis, c, adgreinan-
legur,

5

10

15

20

25

30

35

| | |
|--------------------------------|----|
| legur, sa sem verdur ad- | |
| skilenn fra ødrum. | |
| Supar, o. 3. mestannpart | |
| eins, hartnær jafn. | |
| PARARIUS, m. 2. milles- | 5 |
| gengummadur, sa sem ut- | |
| vegar Følcke Peninga, og | |
| hialpar því um eitt og | |
| annab. | |
| PARASANGA, f. 1. Persiss | 10 |
| Wyla, hier um finne part- | |
| ur ur hingmannaleid. | |
| Parasitus, m. 2. sníkfin- | |
| gestur, Diffa: flensare, | |
| bod-sletta, it. smiabrade, | 15 |
| hræsnore, grac. f. Parasita. | |
| Parasitaster, m. 2. fatelur | |
| sníkiare, sa sem fleisker af | |
| Fatum og skerdiskum. | |
| Parasitor, atus sum, ari, | 20 |
| ad sníkia sier inn Fædu, | |
| gjora sig ad Ærra, til ad | |
| sa nolud ad eta. | |
| Parasitatio, f. 3. Smiadur, | |
| Sníkflæte. | 25 |
| PARCO, parsi vel pepercí | |
| parsum & parcitum, ere, | |
| 3. eg hlíse. spara, sie i geg- | |
| num fingur, parcere sibi, | |
| ad hlíffa sialfum sier, par- | 30 |
| cere operæ, ad sneida sig | |
| hja Óinalenni, ad hlíffast | |
| vid ad gjora sier Mædn, | |
| dicitur etiam, parcere | |
| aliquid, ad hlíffast vid eitt | 35 |

| | |
|--------------------------------|--|
| hvad, parcere credere ad | |
| trua laust, leggia ekki fa- | |
| stann trunad a, Parcere & | |
| creibus, ad hallða sier fra | |
| Wijgafelum, 2. eg er | |
| naumur, adfjall. | |
| Parcus, a, um, spar, sparsam- | |
| ur, naumur, adfjall, nijss- | |
| ur, svinnur, largur, comp: | |
| parcior, superl. cissimus, | |
| & cum casibus: ut, parc- | |
| cus temporis, spar a tijnt- | |
| anum, parcus in largien- | |
| do, naumur i Uslatum, | |
| parcus comitatu, falidad- | |
| ur, sa sem hefur lipted foru- | |
| neite, parcā manu, spar- | |
| lega, naumlega, med | |
| nijsku. | |
| Parcē, sparlega, sparsam- | |
| lega, naumlega, med | |
| nijsku, 2. parcē, fjalldann | |
| comp. reius, illime. | |
| Parcitas, f. 3. Nyssa, Naum- | |
| leike, Gasthelldne, Adfjallne. | |
| Parcimonia, f. 1. Sparjeme, | |
| Sparneytue. | |
| Comparco, si, sum, 3. | |
| eg spara, er naumur og | |
| adfjall. | |
| Deparcus, a, um, miked | |
| nijskur, naumur, adfjall, | |
| svinnur. | |
| Imparco, si, sum, 3. eg | |
| spara, hellb spart a. | |

Præpareus, *a*, um, misk
spar, misog nijstur.

Reparco, *si*, sum, ere, *z.*
spara ecke, hlyfest ecke vid,
hessd ecke fast *a*.

Triparcus, *m.* 2. napijna,
nijdingur.

PARDUS, *m.* 2. Pardus:
dyr, *fam*: Pardalis, Par-
dus - ynnu.

Leopardus, *m.* þad dyr,
komed af Pardus-dyre, og
Lions ynnu.

PARENTS, *tis*, *c. z.* Fader,
Moder, parentes, For-
elldrar, *z. transl*: philo-
sophia bonorum artium
parent est, Heims-spel-
enn er Moder boflegra
Lista.

Parento, *avi*, atum, are,
1. ad hallda lijkfør epter
Forelsbra sijna, og gisra
Erse epter þa, *2.* parenta-
re alicui, ad veita ciuum
Æru i Grøfenne, *nec non*
trop. sign. ad hefna eins
Dauda, *sic* parentandum
est etio sangvine conju-
ratorum, þad er best ad
hefna heð sem sleigenn var
i hel, med Blode faul-
svaranua.

Parentalis, *c.* sa sem hey-

rer til Lijksylgd edur Jard-
arför.

Parentalia, orum, *n. 2.*
Lijksylgd, med Staðe og
miklum Ceremonium /
Jardarför.

PAREO, *ui*, itum, ere, *2.*
eg inæte, er til staden
2. hlijde, parere legibus,
ad hlijdia Æggunum, pa-
rere consiliis, ad gegna
eins Radleggingu, parec
hæc urbs Regi Persia, þeþe
borg liggur under Kongen
af Persia.

Parens, *tis*, *o. 3.* hlijden/
audsveipenn, undergief-
enn, *comp.* parentior,
tissinus.

Appareo, *ui*, itum, ere,
2. eg læt sia miig, er spret-
sionum, sem i angsyn/
openberast, ut apparet,
so sem liost er, so sem sia
ma, ex eo apparet, þat
af ma sia, *2.* er hja ei-
num daglega til ad piona-
honum. Eumenes septem
annos Philippo apparuit,
hann Eumenes pionade
Philippo i sio Ur.

Apparitor, *m.* *3.* sa sem
pienar i Sveins' stict
eiune Ýfervallds personu,
Hof pienare, Dravante,
2. Stads-

| | |
|---|----|
| 2. Stadar pienare sa sein riettar sala : menn , af liffar þa. | |
| Apparitio , 3. Pienusta, Sveinsstiett hia yfer- vallbs:personu. | 5 |
| Apparitura , f. 1. id: appa- rituram magistratibus fa- cere , ad glora pienustu, vera i Sveinsstiett hia Yfervallbs personum. | 10 |
| Compareo , ui , itum , ere , 2. eg er til stadens, mæte, gief mig i livs. | 15 |
| PARIES , etis , m. 3. Begg- ur , intra parietes suos , hcima , i sijnu eigenn huse. | |
| PARIO , peperi , rtum , ere , 3. ad sæda , verda liettare , ala Barn , bera , 2. transl. ad utvega , stappa . ut: Parere alicui salutem suis laboribus , ad utvega ein- hverium heill og blessan med sijnum Erfidesum- um , gratiam apud aliquem sibi parere , ad utvega sier Gnust hia cinum , gloriam parere , ad forpiena sier Æru og Begseind , res ma- le partæ , illa feinged Gots . | 20 |
| Partus , m. 4. Fæding , Ba- rnas Fæding , 2. Fostur , Burdur , Ljfs Avortur , | 25 |

| | |
|--|----|
| 3. translate dicitur , par- tus arborum , uvarum , Eila , Wijnberia Avortue Partura , f. 1. Fæding . | |
| Parturio , ivi , itum , ire , | 5 |
| 4. ad liggia a golfe til ad vera Jodsiuk , vera i Barus naud , gyrenast ad feda , parturit bos , Kyrenu er ordenn Ralf . siuk , par- turit ovis , Kyrenu er ordenn Lawib . siuk , 2. transl. parturit ventus imbrem , þad sier ut til Regns , hann er buen til Regns , & magis translate parturit respublica aliquid mali , Landsholdinu er buenn einhver olucka , parturium montes , nasce- tur ridiculus mus , skiall- dann verdur miled af þot Høggenu sem hatt er reist . | 10 |
| Aperio , ui , rtum , ire , 4. eg vpna , lykupp , aperire fores , ad linla upp Ðyrum- um , aperire epistolam , ad rijsa upp Brefed , aperi- re viam , ad ribia Veg , aperire caput , ad taka wfann Hofufated , aperire alicui suos sensus , ad scigia einum sijna Meins- ing , aperire ludum , ad stipta Skola . | 15 |
| Mm | 30 |
| Aper. | 35 |

Apertus, a, um, obirgdur, openn, apertus campus, vydur og slettur. Völlur, apertior, tis-
simus, sc. aer, vel æther apertus, heidrijkt lopt, pectus apertum, homo apertus, hreinhiartadur madur, falslaus, 2. flar, auglios, openber, 2. apertum absolute pos-
tum, ut: in aperto est, þad er augliost, openbert.

Inapertus, a, um, ognadur, birgdur, luctur.

Semiapertus, a, um, half-
openn, upploſen ad halflite.

Aperte, auglioslega, open-
berglega, flarlega, comp.
tius, sup. tissime.

Apertio, f. 3. Ópnan, Upp-
loſning.

Apertura, f. 1. Ópnan,
Op, Hol.

Adaperio, ui, ertum, ire,
4. &.

Adapertus, a, um, idem
quod aperio, & apertus.

Adapertilis, e, sa sem piuar til ad liuka upp med.

Comperio, ri, rtum, ire, 4.
eg finn; formerke, for-
nem.

Comperior, dep. idem.

5

10

15

20

25

30

35

Compertus, a, um, ang-
lios verbenn, funden, funnur, compertus stupri, funnur ab Samlisse, nullius probri compertus, hann er ecke funden ad noctrum Glæp, compertum habere de re aliquam ad hasa seingeb viðum um einhværn hlut; ad vera kom-
en ad honum med rofum. Ineompertus, a, um, ovip, ofunbenn, ofornument. Experior, rtus sum, iri, dep. 4. reini, freista, profa, omnia experiri, ad reina til med allt flag, extrema vel ultima experiri, ad voga a tvær hættur, voga uppá liif og Dauda, 2. experiri jure vel legibus cum aliquo, ad preita Log vild einhværn, sc. summo jure, vel gravi judicio experiri, ad sækla cinn epter strangasta rietti, & absolv. experiri cum aliquo, ad eiga Log vild einhværn, experiri cum aliquo de injuriis sibi illatis, ad preita log vild einhværn um þau Ranginde sem hann hefur hounum synt, ad flaga cinn fyrer hans ranglætis Widhondlan. Ex-

Experiens, tis, o. 3. reindur, æsdur, forfarenn.

Expertus, a, um, reindur, forsoftur, ut: expertus pericula multa, sa sem reiat hefur margar Hættur, geinged i gegnum Margar Haskaseinder, miles expertus belli certanum, sa Stríðsmadur sem er æsdur i Hernade, 2. passive, fundenn, auglis, experta virtus, reind Wændygd, sa sem funn er ordenn.

Experientia, f. 1. Reinsla, Reind, Raun.

Experimentum, n. 2. Prof., Reinsla, experimentum capere alicuius rei, ad reina, til vid einhvern hlut.

Expertio, f. 3. Widleitne, Profan.

Inexpertus, a, um, oreindur, oprofadur, nihil in expertum relinqvere, ad reina til a allar sijduri; lata ecke neitt ofreistad.

Operio, ui, ertum, ire. 4. eg lyk aptur, birge, hyl, style, operire caput, ad setia uppa Hæsfude, opera recludere, ad liosta upp þoi sem leynt a ad vera.

Operimentum, n. 2. Skjala, Lof, Spons.

Operitorium, n. 2. idem.

Operculum, n. 2. Lof, it. Hleinmur, operculum testæ, Pott. Hleinmur, & operculum ahæni, Ketel. Hleinmurr.

Operculo, avi, atum, are: eg lyk aptur, læt Sponsed (Hleinmenn) ofann yfer, byrge, operculare dolia, vasa, ad sla Spons i Luiurnar, birgia Kerenn, Operaria sacra, heimugleg Offran og Goda, Pionusta.

Adoperio, ui, ertum, ire.

4. idem quod, operio, capite adoperto, med skylldu Höfde, med Hatt edur Husju uppia.

Cooperio, ui, ertum, ire.

4. idem. it. hef, breide yfer, style, cooperiri lapidibus, ad vera gryttue i hel.

Cooperulum, idem quod, Operculum.

Inopertus, a, um, obyrgd, ir, obakenn, ber.

Operior seu opperior, tus suun, dep. 4. eg lyk cpter.

Reperio, ri, rium, eg fynn, fynn uppia, hitte Mm 2 up.

uppa, 2. formerke, reine.
Repertus, a, um, fundenn,
uppfundenn, uppfunden.
Repertum, *absol.* Uppa-
synding.

Repertor, m. 3. Uppafynd-
are, sa sem synnur uppa,
Hofundur.

Irrepertus, a, um, onupp-
fundenn.

PARMA, f. 1. lijtell frijng-
lottur Skialldbur.

Parmula, *dim.* fringlott
Skialldarkorn.

Parmatus, a, um, sa semi
ber lijtenn frijnglottann
Skialld.

Parinularius, m. 2. Skiallda-
smidur, 2. sa semi ber
lijtenn Skialld.

PARO, avi, atum, are. 1.
eg laga til, by til, reide
til, 2. utvega, er i ut-
vegum um, parare divi-
tias, ad draga sanctuñ And.,
parare amicos, ad asia fier
Vina.

Paratus, a, um, tilreiddur,
it. reidibusuenn, ferdugur,
comp. paratior, tissimus.

Parate, libuglega, greidug-
lega, sliott og vel, tius,
tissimæ.

Paratus, m. 4. Tilbuningur/
Tilreidsla.

Parabilis, e, sa sem kann ad
fast, andvelldur ad utvega.
Apparo, avi, atum, are. 1.
eg tilby, tilreide, *ut*, appa-
rare bellam, nuptias, iter,
ad bna til, Strijs, Bruss-
qups, ferdar.

Apparatus, a, um, tilreidd-
ur, tilbuenn, *comp.* tior,
tissimus, domus instru-
ctor & apparatior, citt
Hus i betralægie tilreidt
og tilbued, epulæ appara-
tissimæ, Rietter tilbunnt
i besta mata..

Apparatus, m. 4. Tilbun-
ingur, Tilreidsla.

Apparatio, f. 3. *idem*.

Apparate, med storu Stasse,
Røfnade og Uinsvifum/
staðslega, *comp.* apparatius.

Comparo, avi, atum, are.
1. eg utvega, tilreide, kem
til vegar, comparare sibi
aditum ad aliquem, ab
fa ad meiga komast a Gund
vidcian, comparare exer-
citum, ad safna Herlide,

comparare gloriam, lau-
dem sibi ex re bene gesta,
ad asia fier Vegsembar og
lofs med einhveriu Sœmd-
arverke, 2. comparare se
ita, ad sticfa sier so, ante
comparare, ad bua sig til
fyr.

syrer fram, vide & supra,
Comparare, compos. à PAR.
Comparatio, f. 3. Utvegan,
it. Tilbuningur, Tilreidsla,
vid. sup. in PAR.
Imparatus, a, um, ofilreids-
dur, ofilbuenn, ut: im-
paratissimus omnibus re-
bus, hann hefur mikinn
brest a öllum hlutum.
Impero, avi, atum, are. 1.
eg byd, befala, skipa, 2.
uppallegg, ut: imperare
arma, uaves, pecunias sub-
ditis, ad skipa heim under,
giefnu ab leggia til Skip,
Vøyn, Giald, imperare
tributum, ad leggia Skatt
uppa, 3. stiorna, rædyfer,
bene imperat, hann stior-
var vel, hinc imperare
cupiditatibus, ad stiorna
sijnum Gyridum, impe-
rare animo suo, ad stiorna
sijnu Ged, 4. ad reka of-
hardt epter, þvinga meb
osmíllum epterrekstre, sic
imperare agris, ad reka of-
hardt epter Økrunnur med
Orkingunne, so þeir bere
Abort, imperare vitibus,
ad osþyngia Wijntrialum
med sijlba Wijnvistanna,
hvar af þau verda skam-
vinnare.

5

10

15

20

25

30

35

Imperatus, a, um, uppá-
boden, uppalagdur, 2.
imperatum, absol. Skipan,
Bod, Besaling, imperata
facere, ad gjora þad sem
skipad er.

Imperito, avi, atum, are,
freq. 1. eg ræd yfer, stiorna.

Imperator, m. 3. Stríðs-
höfdinge, ypparslhosfud-
madur, 2. Reisare.

Imperatrix, f. 3. sa sem
stiornar og styrer, 2. Rey-
sara yana.

Imperatorius, a, um, sa
sem heyrer til heim yppar-
sta Stríðsherra.

Imperium, " 2. Herras-
dæme, Vellde, sub impe-
rium suuu redigere, ad
leggia under sitt Vellde,
capessere imperium, ad
taka ad sier Ríkjissiorn-
ena, habere imperium in
aliqvem, ad hafa Valld
og Stiornan yfer eins-
hvernum, esse cum impe-
rio, ad hafa Valld a
hende, vera Ýfervallds-
persona, esse sub imperio
alieujs, ad vera under
einhvers Valld og Stiorn-
an, 2. Bod, Besaling,
Skipan; accipere impe-
rium vel imperia, ad sa
Mm 3 Bcs

- Befaling, item ad hliða
Skipan og Befalingu,
3. ædsta valld i Stríðeum.
Imperiosus, a., uni, vollð-
ugur, radriðlur, strangur,
comp. imperiosior, sissimus.
Imperiose, ius, med Vallde
og Mundigleila.
Præparo, avi, atum, are.
1. eg by til syrer fráin.
Præparatio, f. 3. Tilreidsla,
Tilbuningur syrer fráin.
Præparatus, m. 4. idem.
Reparo, avi, atum, are. 1.
eg bæte, betra, endur-
nya, og vidriette, nya upp
aptur, byria uppá ny,
reparare res amissas, ad
fa aptur þa hlutu sem mad-
ur hefur mist, reparare
bellum, ad biria Stríð
uppa ny, reparare vires,
ad endurnya sijna Krøpta,
Hressa sig, in nelius aliquid
reparare, ad forbetra eitt-
hvad.
Reparator, m. 3. sa sem
leidrietter, forbetrar.
Reparabilis, e, sa sem verb-
ur endurbættur, settur
aptur í lag, damnum
reparabile, bætanlegur
Skade.
Irreparabilis, e, sa sem ekke
fann ad fast aptur, fallast
- aptur, endurbættast, ir-
parabile tempus, Tijmen
fann ekke aptur ad fallast,
sem minnslenn er.
5 PARO, onis, m. 3. Reisara-
skip.
PAROCHUS, m. 2. Gies-
gjafare, it. *simpl.* greid-
ugur madur, og veitinga-
saintur, grec.
10 PAROPSIS, idis, f. 3. diupt
Fat, Spadfat.
PARRA, f. 1. slæmur Þugl,
sem fallast almennalega
Horn-Ugla.
PARRICIDA, *vide* PATER.
PARS, tis, f. 3. Partur,
Stycke, Deild, Hlutur,
ex parte, ad noctru leite,
ex parte dimidia, ad halfu
leite, magna ex parte, mi-
enn part, in eam partem,
a þa síðu, in utramque
partem, a badar Síður,
it. beggia Partanna vegna,
hæde med og a mote, in
optimam partem aliquid
accipere, ad leggia citt-
hvad ut a besta veg, ræ-
pere in pejoren partem,
ad leggia eithvad ut a
verra veg, 2. Stadur,
Plats, in istis partibus,
i heim Stodum, i hví
Plaze, 3. Villiar, Em-
hætte
- 15 20 25 30 35

bætte, Stand, Lelegheit,
vnde, esse primarium partium,
ad vera eum med
heim yppurstu, pro sua
qvisque parte, hver einn
epter sijnum Efnum og
Lelegheitum, non sunt
mez partes id facere, þad
heyrer ekke til miðmu Embætte,
imperatoris partes
luseipere, ad tala uppa
sig Embætte eius Striðs-
höfdingia, 4. Flockur,
erat illarum partium, hann
var uppa þa sjibuua, hann
hjelst med heim Flocknum,
5. Matarþerfur, afseild-
ur Matarverður.
Particula, dim. f. 1. Part-
torn, Stykkiskorn.
Particularium, portum sam-
an, styeke syrer styeke:
Partim, ad noctru leite.
Partior, titus sumi, iri, dep.
4. eg skipte, deile, ut:
partiri aliquid cum aliquo,
ad deila einhveriu med ein-
hverium, partiri inter se,
ad skipta sijn a mille, par-
tiri aliquid in membra,
ad deila einhveriu i parta,
2. pass. hæc paulo seeus
Partita sunt, þetta er
nockud odruvius i sund-
urdeist.

5

10

15

20

25

30

35

Partitio, f. 3. Sundurdeil-
ing, Skipte, Sundur-
skipting.
Partite, greinelega, i Porti-
um med Stygium.
Partitor, m. 3. skiptare,
skiptamadur.
Partiarius, a, um, sa sem
tekur hlut samann vid
anuann og a sinn Helms-
ingiñ hver þeirra.
Particeps, cipis, o, 3. hlut-
tafande, sa sem a hlut i
med oðrum, participem
consilii facere & habere
aliquem, ad giora eint
sinna Nada hluttafande.
Participo, avi, atum, are,
1. eg giora hluttafande,
meddeile, sic dicimus, par-
ticipare. aliquem consilii
sui, ad giora eum hlut-
tafande þeß Nads sein han-
hesur funded, participare
aliquem sermone, ad med-
deila einhverium sinne
Rœdu, participare laudes
suas cum aliquo, ad lata
einhveru verda hlutta-
ande þeß lofs. sem eum
hrepper, 2. participare
aliquid, ad verda hlutta-
ande einhvers, ad sa hlut
i einhveriu, pestem parti-
cipare parem, ad verba
Min 4 syr.

| | |
|--|----|
| fyrer jafnre Þest, Ólucku, ad fa jafnan hlut af heirre Ógiæsu. | |
| Portio , f. 3. Slycke , Partur , Portion , Hlutur , Deild . | 5 |
| Bipartior , <i>itus sum</i> , <i>iri</i> , <i>dep.</i> 4. eg tvij skipte. | |
| Bipartitus , a, um, <i>tvijskipt-</i> <i>ur</i> . | |
| Bipartito , i <i>tvennu</i> <i>lage</i> , i <i>tvøfaldann</i> <i>mata</i> . | 10 |
| Dispartio , <i>tivi</i> , <i>itunn</i> , & <i>dispertio</i> , <i>ire</i> ; 4. eg skipte i <i>sundur</i> ; <i>skipte i Parta</i> , <i>utbyte</i> . | 15 |
| Dispartior , <i>peritus sum</i> , <i>dep.</i> 4. <i>idem</i> . | |
| Expers , o. 3. hlutlaus , sa sem er fyrer utann, og eck a neinn Part i því og því, <i>ut</i> : <i>expers eruditionis</i> , <i>þærður</i> , <i>expers periculi</i> , <i>hættulaus</i> , <i>animalia ratio-</i> <i>nis expertia</i> , <i>þynlausar</i> | 20 |
| Steppnur , & <i>cum ablativo</i> , <i>ut</i> : <i>expers domo</i> , <i>jardar-</i> <i>laus</i> , sa sem eck hefnr neitt | 25 |
| Abyle , <i>vegalaus</i> , <i>expers</i> <i>metu</i> , <i>ottalaus</i> , <i>expers</i> <i>fortunis</i> , <i>fielaus</i> , <i>facere</i> aliqveni <i>expertem</i> , ab ræna einn. | 30 |
| Impertio , <i>ivi</i> , <i>itum</i> , <i>ire</i> , 4. eg meddeile, <i>impertire</i> <i>laudem</i> , ad <i>losa</i> , <i>hrøsa</i> , | 35 |

| | |
|---|--|
| dolorem alicui <i>impertire</i> , ad hriggia <i>einn</i> , aliqvem aliqva <i>re</i> , & alicui, de <i>re</i> aliqva <i>impertire</i> , ad med- deila <i>einum</i> <i>einhverin</i> , <i>impertire</i> alicui <i>salutem</i> , ad heilsa <i>einum</i> , oska <i>hou-</i> <i>um</i> allra heilla og blesjunn- ar, & <i>impertire</i> aliqvem <i>salute</i> , <i>idem</i> . | |
| <i>Impertior</i> , <i>impertitus</i> , <i>sum</i> , <i>iri</i> , <i>dep.</i> 4. <i>idem</i> , <i>ut</i> : <i>im-</i> <i>pertiri</i> alicui aliqvad, vel de <i>re</i> aliqva, ad meddeila <i>einum</i> <i>einhveriu</i> . | |
| Multipartitus , a, um, <i>skiptur i margu Parta</i> . | |
| Proportio , <i>onis</i> , f. 3. <i>jafn-</i> <i>adar</i> <i>Skamtur</i> , <i>rett</i> <i>Nidur-</i> <i>skamtan</i> , <i>skamleg</i> <i>Nidur-</i> <i>radan</i> , ab <i>þad</i> <i>eina</i> <i>svare</i> <i>hinu</i> <i>ödru</i> , <i>eptet riettum</i> <i>mata</i> . | |
| Quadripartitus , a, um, <i>deildur i fiora Parta</i> . | |
| Quadripartitio , <i>Deiling</i> i <i>fiora Parta</i> . | |
| Quinqvepartitus , a, um, <i>deildur i fíum Parta</i> . | |
| Quinqvepartitio , i <i>fíum</i> <i>Portum</i> . | |
| Tripartitus , <i>vel</i> <i>tripertitus</i> , a, um, <i>skiptur i þria Parta</i> , <i>divisio triplicita</i> , <i>Deiling</i> i <i>þria Parta</i> . | |

Tr

Tripartitò, i þria stade, i
þremur Portum...

PARUM, *vide infra*.

PARUS, *m. 2.* sa little Fugl
Parus. parus major, sa
stærre Parus.

PARVUS, *a, um, lijtell, smar,*
2. lijtell og stuftur, parvi
esse, ad vera lijtels metell.
parvi facere, ad virða
lijtels, parvi refert, þad
varðar lijted um, *3. fa-*
tækur, lakur og smar, 4.
lijted barukorn.

Parvulus, *a, um, dim. da-*
lijtell og sunar, à parvulis,
it. a parvo, fra Barudome,
2. subf. dalijted barukorn.

Perparvulus, *a, um, yfer-*
burða lijtell, og smar.

Parum, lijted.
Parumper, da lijted, um lij-
tēn Lijma, Stundarforn.

Parvulum, lijted, misg
lijted.

Parvitas, *f. 3. Smærd.*
Minor, *us, minne, minoris*
facere, æstimare, ad virða
minna, minoris vendere,
ab felia meb minna verde,
minor natu, yngre, mino-
rer, nibiar, cysterlomendur.
Minimus, *a, um, minstur,*
allraminstur, lakastur, mi-
nimus natu, yngstur.

5

10

15

20

25

30

35

Minuscetus, *a, um, sa sem*
er i minna lage, nockud
minne.

Minus, sjúður, multo mi-
nus, miklu sjúður, minus
diebus triginta, minna
enn i þriðin Daga, *2.*
ecke, minus fortis, linare,
minus bene, ecke vel, illa,
quo minus, þess sjúður.

Minimè, eingatt brigði, alls
deiles ecke, minime gen-
tium, *idem*, minimum, i
minsta lage, qvam mini-
mum, hid allraminsta þad
minsta mogulegt er.

Paulum, *vel Paullum, lijted*
citt, dalijted.

Paulo *vel Paullo, idem.*

Paulo ante, skómmun syrra,
skómmun adur, paulo post,
vel post paulo, litlu sjúðar,
non paulo melior, ecke
hotenu starre, paulo mi-
nus prudens, nockud ofor.
siall, vadgiæten.

Paullulus, *a, um, misg lijtell*
og sunar.

Paullulum, *dalijted, um*
lijtenn Lijma.

Paullatim, *smamsaman.*

Paulisper, *stundarforn, um*
lijtunn Lijma.

Pauxillus, *a, um, mikled lijtell,*
pauxillum, lijted.

M m 5

Pau-

Pauxillulus, a, um, yfer-
burda lijtell.

Pauxillatini, yferburda hægt
og stilleb.

Perparvus, a, um, misg
lijtell, misked smar.

Perparvulus, a, um, yfer-
burda lijtell, perparum,
misg lijteld.

Perpaulum & perpaúlulum, 10
idem.

PASCO, pavi, pastum, 3.
eg el, fodra, metta, sæde,
pascere eqvos herba, ab
fodra Hestana a Grasenn,

herba pascit eqvos, Gra-
sed fæder Hestana, pascere
multos servos, ab for-
sorga margt Foll, 2.
transl. pascere aniinum

aliqva re, ab gledia Sined
med einhverium hlut, pa-
scere oculos suos in re ali-
qva, ab sciente Augum
suum med hvi ad horfa

a eitthovad, 3. ponit, neutr.
pascere. ad eta, bijta Gras,
armenta per herbas pasce-
bant, Fienadurenn, Hiard-
ernar voru a heit um Vell-
ena, voru ad bijta Gras,
foras eunt pastum pecu-
des, Fienadurenn fer ut
til ad byta.

Pascor, pastus sum, pasci,

dep. 3. eg et, nære inig,
apes paleuntur arbuta,
Bijflugurnar næra sig af
Vidar-euñunum, paleun-
tur arminta per herbas,
Hiardernar eru a heit i
Grashøgnunum, 2. *transl.*
pascitur in vivis livor, post
tata qvieseit, Øfuudent
er megn a inedann men
lisa, eun þegar þeit deya
dvijnar hun.

Pastus, a, um, saddrur, met-
tue, fullur, 2. uppetenus
fortærdur.

Pastio, f. 3. Fodran, Elde-
Beit, Grashage.

Pastus, m. 4. *idem* 2. *transl.*
Pastus animorum, Hugo-
ens Listeseme, Slein-
an.

Pascuus, a, um, sa sem
heyret til Grashaga, Beit,
Hodre, it. heudtugur til
beitar, ut: pascuus ager,
rura pascua, hægt Beit-
land, 2. *absol.*

Pascuum, n. 2. & plur. Pa-
scua, Hage, Grashage/
Beitarland.

Pastor, oris, m. 3. Hyrd-
er, Fiarhyrder, Smale,
Smala-madur.

Pastorius, a, um, sa sem
heyret til Smalamanne,

ha-

| | |
|---|----|
| habitus pastorius, Smala Buningur. | |
| Pastoralis, <i>idem</i> , ut, habitus Pastoralis, tectrum pasto- rale, Smala Rose, Hitta. | 5 |
| Pastoritius, a, um, <i>idem</i> , fistula pastoritia, Smala: Vijpa, sodalitas pastoritia, Fjarmautna Sellapur. | |
| Compasco, pavi, pastumi, scere & compasei, 3. ad vera a heit med vdrum, taka sitt Fodur og Næring med vdrum. | 10 |
| Compascus, a, um, sa sem liggur samann vid annan til heitar, compa- scus ager, sambeitar land. | 15 |
| Compesco, ui, sine sup. ere, 3. eg aptra, stille, vempa, tem, helld i tauni compescere animum, men- tem, lingvam, ad hepta- sijua gedsminne, þanka, Tunqu. | 20 |
| Depasco, depavi, depastum, scere, 3. & Depasco, de- pastus sum, <i>dsp</i> , 3. eg upp- et, fortæte, hædi depa- scunt herbas, Ryden upp- ta Græsen, 2. transl. artus depascitur febris, Kalldann fortærer Lim- num. | 25 |
| Depastus, a, um, uppenn, fortærdur, eiddur. | 30 |

| | |
|---|----|
| Depastio, f. 3. Fortæring' Eining. | |
| Dispesco, ui, sine sup. ere, 3. eg adgreine, ad- stil, inare terram illam ab alia dispescens, Sioreun giser Adgreining þef- lauds fra odry. | |
| Impasco, pastus sum, sci, ad vera a Beit, gaanga i Grashaga, loca, qibus nullum impaseitur pecus, plats, i hverum eigen Fienadur er a Beit. | 10 |
| Impastus, a, um, fastaude hungradur, sollsteinn. | 15 |
| PASSER, eris, m. 3. Lit: singur, 2. Røle. | |
| Passerulus, dim. m. 2. Lit: lings forn. | 20 |
| PASSIM, Biba, breift, Stri: allt, hier og hvar. | |
| PASSUM, n. 2. soded Vin, Wynmust presud af sol- burkudnum Wuberium, eda Rusinum. | 25 |
| Passus, a, um, selburkadur, bakadur vid Solu, uvæ passæ, Rusinur. | |
| PASSUS, m. 2. Skref, Tot: mal, terras disjunctas pas- sibus peragrade, ad ferdaest i gegnum langt fraligg: iande lond, uði trop. pro- pedibus usurpantur, 2. við Mæl. | 30 |

| | | |
|-------------------------------|----|--------------------------------|
| Mæling, passus simplex, | | ur oped syrer hic, er |
| Fotmal, passus geometri- | | hic undergiesed og til rei- |
| cus, qui absol. passus di- | | du, senectus morbis patet. |
| eitur, Fadimur, sim fæt. | | Elleun er openn syree |
| PASTILLUS, m. 2. litell | 5 | Krankdæmene, hun er |
| Røgquill, hnottottur Roth- | | Siuftdomum undor- |
| ur, Piparber. | | penn, 3. breidi mig ut, |
| PASTINÄCA, f. i. þad Gras, | | strecke mig viðda, ut : late |
| 2. Skata. | | patere, ad breida sig viðde |
| PASTINUM, 2. tvísbroddud | 10 | ut, locus patet tria stadi. |
| Kvijst sem brúfast í Vijn- | | Platsed er þin Renneskib |
| gerðum. | | vferferdar, 4. impers. patet, |
| Pastino, avi, tum, are, eg | | þad er ligst, þad er openbert. |
| rota Jordvæse med Kvijsl. | | Patens, tis, o. openn, viðd- |
| Pastinatio, f. 3. Sundurimul- | 15 | ur, ruimyr, breidande sig |
| ning Keckianu i Vijngeord- | | langt ut, campi patentes, |
| um, cdur Hjunalgerðum. | | viðder Veller, patentior via, |
| Pastinatus, m. 4. idem. | | breidur Vegur, hleme Ga- |
| Pastinato, m. 3. sa sem ro- | 20 | ta, superl. patentissimus. |
| tar upp Vijngeordum cdur | | Patenter, tius, frijlega, syr- |
| Hjunalgerðum. | | er utan nochurn Trafata. |
| Repastino, avi, tum, are, | | Patesco, ui, ere, freq. 3. |
| 1. eg rota upp aptur, gref | | eg. verb openn, opnast, |
| a my, vineam repastinare, | | it. verb openber, auglis, |
| ad grasa upp aptur Vijn- | 25 | kent syrer Dag. |
| gardenit. | | Patulus, a, um, viðnt : |
| Repastinatio, f. Upprot, | | openn, sa sem alltjóð stend- |
| Græstur. | | ur openn, ut : os patu- |
| PATEO, ui, sine sup. ere, 2. | 30 | lum, openu Muñur, aures |
| eg er openni, 2. transl. | | patulæ, openn Eyr, arbor |
| er til reidu, innanum hand- | | patula, su Eik sem breider sig |
| ar, til þienstu, patere & | | ut med sijnum Greinum. |
| in promtu esse, ad vera | | Patefacio, eci, ætum, 3. |
| til reidu, sic. omnia mea | | eg opna, lyk upp, 2. transl. |
| tibi patent, qlt mitt stend- | 35 | eg openbera, leide i lios, |
| | | giore vitanlegt. |

Patefio, factus sum, 3. eg
øpnast, verd openber, kem
fyrer Dag.

Patefactio, f. 3. Anglijsing,
Openberan.

Bipaten, o. 3. sa sem opnast
til beggia Handa med tvei-
mur Dyrum, ut: Bipaten-

tes portæ, tvidyrad Port.
Propatulus, a, um, sa sem
stendur open fyrer ollum,

ut: locus apertus ac propa-
tulus, sa Stadur edur
Platz, sem stendur oped og
ondverdt fyrer ollum.

PATER, ris, m. 3. Fader.

2. Patres, forfedur, hvor
med ad filiaſt, Aſe og
Lang-aſe, 3. Patres heir

Rom verstu Radherrat.

Paternus, a, um, fodur
legur, paterna haereditas,
Fodur-arfur, Fodurleifd,
animus paterius, fodur-
legt Hjartalag.

Patrius, a, um, idem, patrius
amor, animus, fodurlegt

Hjarta og Sinnislag,
patria bona, Fodurleifd,
hoc patrum est, þad

heyrer einum Fodur til,
þad er fodurlegt, 2. sa
sem heyrer til fodurland,

en; ut: mos patrius,

Patrii ritus, fodurlands

5

10

15

20

25

30

35

Glick og Vane, sermo
patrius, Modur-Mal, pa-
tria terra & absol. patria,
Fodurland.

Patrimus, a, um, sa sem
hesur fodur a líſe.

Patritus, a, um, sa sem hesur
vered i bruke hia Fors-
fedrunum, hesur heyrde til
forsfedrunum, Patrimo-
nium, Fodurleifd, Fodur
arfur.

Patruus, m. 2, Fodurbro-
ðer, &

Patruus, a, um, sa heim
heyrer til Fodurbrodur.

Patruelis, Brædra Þorn,
2. sem heyra til Brædra
þorum.

Patricius, a, um, sa sem
heyrer til Radherrum, elle-
gar er af miog hanum stig-
um & absol. patricii, Radz-
herra Þorn og Uſſpreinge
i Rom, heir sem vorn af
heim uppursin Ettum og
Slekte.

Patriciatus, m. 4. Radz-
herra Ett og Uſſpreinge,
upparslegt Herrastand.

Patrisso, avi, tum, are,
1. eg geing i Fodurs Hot-
spor, sletta epter minum
Fodur.

Patricia, x, vel usit: par-
tici

ricida, *x*, *c. 1.* Fødum-
bane, *it.* sa sem flør i hel-
Foreldra, Syskin edur
adra næstu Naunga, *2.*
sa sem drepur Ýservallðs
personu edur aðan inikels-
hattar man *3.* Landssor-
radare, *quidam* scribunt,
Paricida.

Parcicidium, *n. 2.* Fødur
drap, Mord, framed a
næstu Naungum eða Em-
bættis-mónum i Landenn,
2. Landrad, oluckuleg brug-
giord a mote sijnn Fødur-
lande, Njerdings verl.

Paricidalis, *e*, sa sem
heyrer til Landradum og
Njerdings verfum.

Patronus *vide infra.*

PATERA, *f. Dryckin-skal,*
stor Bilær, vidt Stump.

PATIBULUM, *n. 2.* Galge.

PATINA, *f. 1.* Fat, *2.* Steif-
ara·panna.

Patella, *dim.* liisted Fat, *2.*
vheileude i Eþfnum og Tri-
am sem femur af Solar
hita, Tria-brunc, *3.* Kne-
ssel.

Patinarius, *a*, um, sa sem
er lagdur uppa Fat, boreñ
a Fat.

Patinarius, *m. 2.* Fata flei-
fiare, atvagl.

PATIO, *ssus sum*, pati,
dep. 3. eg lijd, þole, ut stend,
2. interdum apud poetas,
eg er til, life.

Patiens, tis, *o. 3.* þolen/
hardur, herfkenn, patient/
laboris, ærumnatum, þol-
en ad erfida, þolenmodur i
Motlætenn, *c.* patientior,
tissimus, patientissima justi/
inperii civitas, heir Borg/
armenn sem þola giarnaat
vel riettvist Ýservallð.

Patienter, þolenmodlega/
tius, tissime.

Patientia, *f. 1.* þolenmæde,
þol, þolgiæde, umburd/
arlynde, patientia famis,
inopiz, þolgiæde i Hungre
og Fataeft.

Patibilis, *e*, þolanlegur/
bærelegur, lijdælegur/
2. sa sem kann ad þola og
liða, dolores patibiles,
bæreleger Verler.

Impatibilis, *e*, olijdanlegur/
øpolande, øbærelegur.

Impatiens, tis, *o. 3.* o·þol-
en, øherkenn, øfrísa/
legur, impatiens laboris,
þollans i Erfidenu, qvie-
tis impatientissimus, sa
sem aldbrei kann ad vera
til frids edur i stille, *it.*
øþolenmodur.

lin-

| | |
|--|--|
| Impatienter, opolenmod- | |
| lega, tius, tissime. | |
| Impatientia, f. Opolenmæde, umburdarleise, im- | |
| patientia testus, laboris, | |
| Opolgiæde i Hitanum, | |
| Eringarleise i Erfidenu. | |
| Perpetior, perpessus sum, | |
| perpeti, d. 3. eg ut- | |
| scend, pole, lijd, umber- | |
| leinge. | |
| Perpessio, f. 3. Lijding. | |
| PATRO, avi, atum, are, | |
| 1. eg frem, drigie, adhefti, | |
| fullkomna, enda, patrare | |
| facinus, scelus, ad freminia | |
| Glaep, patrare jussa, ad | |
| fullgiora had sem einum | |
| er stipad, patrare promissa, | |
| ad enda sin Heit. | |
| Patrator, m. 3. sa sem drig- | |
| er, fremur, utretter eitt- | |
| hvad, necis patrator, bana- | |
| madur. | |
| Expatro, avi, atum, are. | |
| 1. ad svalla, soa, eida | |
| med Horulifnade. | |
| Impetro, avi, atum, eg ob- | |
| last, se med Bænum. | |
| Impetratio, f. 3. Geingur, | |
| Utvegan. | |
| Impetrabilis, e, sa sem | |
| Iann adfast, utregast, | |
| andvældur ad sa, comp. | |
| impetrabilior. | |

| | |
|--------------------------------|--|
| Perpetro, avi, are 1. eg | |
| utrette, drige, adhefti, | |
| it. fullgiore, fullkomna, | |
| sem til vegar. | |
| 5 PATRONUS, m. 2. Wel- | |
| giorda Gader, Verndare, | |
| Forsvars Madur. | |
| Patrona, f. 1. Welgiorda- | |
| Moder. | |
| Patrocinium, " 2. Forsvar, | |
| Vernd, Hialp, Aðsið. | |
| Patrocinor, atus sum, ari, | |
| depon. 1. eg er til fors- | |
| vars, hialpa, vernda með | |
| Ræd og Dæd, ut. patroci- | |
| nari alicui, ad forsvara eisi. | |
| PAUCI, x, a, faer, pau- | |
| ciores, cissimi. | |
| Pauculi, nockub faer, i | |
| færra lage. | |
| Paucitas, tis, f. 3. Famine, | |
| Hæda, in paucitatem re- | |
| digi, ad fæcca, verba faer. | |
| Perpauci, x, a, inioq faer. | |
| Perpauculi, yferburda faer. | |
| PAVEO, vi, sine sup. ere, | |
| 2. eg er hræddur, otta | |
| bundenn, skelfadur, bang- | |
| enn, ottasleigenn, micr | |
| blosbrar. | |
| Pavesco, vi, ere, 3. eg | |
| verd hræddur, otta sleigen, | |
| skelfadur. | |
| 30 Pavito, avi, tatum, are, | |
| freq. eg skelf og titra af | |
| 35 Hræd, | |

Hræðslu og er misg otta
sleigun, pavitate eam,
nescio quid dicunt, jeg
veit eile hvad heit seigia,
ad hun sie hrædd og stelsd.
Pavor, oris, m. 3. stor Ótte,
Hræðsla, Kvijde, Skelfing,
Skelfur.

Pavidus, a., um, hræd-
dur, otta-sleigenn stels-
dur, *superl.* pavidissimus.
Pavidē, med Ótta, Hræðslu
og Skelfingi.

Pavesactus, a, um, stelsdur.
Expaveo, vi, vere 2.
& Expavesco, ui, 3. eg
verd misg hræddur og
stelsdur, intekfū af otta,
expavescere aliquid, ad
hrædast citthvad.

Impavidus, a, um, ohræd-
dur, oskelsdur.

Impavidē, ottalaust, forer
utan Hræðslu og Skelfing,
djarflega, dristuglega.

PAVIO, ivi, itum, ire,
4. eg slæ uppa, slæ so
pad biluri, *propr.* eg slæ
og jafna med Repp, binc-
tara pavita & compla-
nata, barenn, og slettud
Jord.

Pavimentum, n. 2. GOLF
Pavimento, avi, are, 1.
eg giore GOLF, by GOLF

til, porticus pavimentata;
Forbyrge lagt med GOLF.
Pavicula, f. i. Barefle til af
sletta og jafna med GOLF.
Circumpavio, ivi, tum,
ire, 4. eg sletti, jafna allt
um kring.

PAVO, onis, Pafugl, m. 3.
pavo *masculus*, Hanas;
Pafuglunn, pavo *femina*,
Henni; Pafuglenn.
Pavonius, a., um, sa sem
er af Pafugle.

PAUPER, ris, o. 3. fatefur/
nandþurftugur, armur,
suandur, fielaus, Greige;
pauperior, perrimus +
cum casu, ut: pauper
alicujus rei, fatefur af
einhverium hlut.

Pauperculus, a., fatefur/
vejalingur, voladur.
Paupertas, f. 3. Fateft, Ar-
modur, Volæde, Efnar
leise.

Pauperies f. 5. *idem*.
Paupertinus, a, um, fate-
fur, orbyrgur.
Paupero, avi, tum, are;
1. eg gisre fatekann.
Perpauper, o. 3. orfatefur/
orþnaudur.

PAUSA, f. 1. Hliods; Hliet;
Stans, Hliods; Endar,
antq;

PAU-

PAUSA, vel Pausea, f. 1.
einslags Óltu-trie.
PAX, cis, f, 3. Fribur, pa-
cem facere, componere,
ad giðra Frib og Spelster,
pax ventorum. Vindahlie,
Hægvídra, 2. Leife, Tillats-
selje, pace tua dixerim vel
dicam, med Leife þjnu ab
seiga, 3. Nlad, Fyrergiefsu-
ing, 4. interj. hei! hei!
PACO; avi, atum, 1. eg stille,
fridstille, stille til fridar.
Pacatus, a, um, stilltur, frid-
stilltur, pacatior oratio,
stilleleg Næda, pacatissima
provincia, misg fridsam-
legt Land, vici male pa-
cati, ofridsamer Bæer,
veirdar Bæer.
Pacate, stillelega, fridsam-
lega.
Pacator, m. 3. sa sem frid-
stiller.
Pacalis, e, fridsamlegur,
poet.
Pacifer, a, um, sa sem bodar
Frib.
Pacificus, a, um, fridsam-
legur, sa sem stiller til frids.
Pacifico, avi, atum, are, 1.
eg giøre Frib, stille til
Fribar, sem a Sættum,
giøre Forlifikun a millum
Næanna.

Pacificatio, f. 3. Fribar-
giord, Sattargiord.
Pacificator, m. 3. sa sent
giører Frib, Medalsgang-
are sa sem liemur a
Sættum.
Pacificatorius, a, um, sa
sem heyrer til Frib og
Forlifikun.
Impacatus, a, um, ofrid-
samur, orolegur, veirdar-
samur, ovinsamlegur.
Perpacio, avi, atum, are,
1. eg lein ölln i Frib og
Stille, giøre Frib og
Stilling a öllu.
PAXILLUS, m. 2. Magle,
Snage, Uglia, Littur, Pele.
PECCO, avi, atum, are, 1.
eg syndga, misgiøre, mis-
bryt, unier verdur a, unier
siesf yfer, 2. fridlit, ad
fremia Saurlyse.
Peccatum, n. 2. Synd,
Misgiörningur, avjrding.
Peccatus, m. 4. idem.
PECTEN, inis, m. 3. Kamb-
ur, Harfambur, 2. Vallar-
Klar, 3. Hrijsfa, 4. Vefiar-
Sleid, Slag-bord, 5.
Verksære med hveriu giv-
est lo a Klædi, 6. Fidlu-
bogie, Hliodfæra-bogie,
7. einslags Skelfistur,
Barustiel, 8. pectines,
Na Glæse

Glastar eda Garar i Træ.
Pectunculus, dim. m. 2.
lijtel Garu · Stel.
Pectino, avi, atum, are, 1.
eg Lembe, it, frassā, riif
upp, pectinare segetem,
ad jafna Akurenn edur
Jordena sem sad er med
Klaru ad klar · breida Al-
urenna.
Pectinatum, eins og Ramb-
ur med Connnum.
Pecto, xui, xi, xum, itum,
ere, 3. eg greide, Lembe,
ut: pectere capillos, ad
Lemba Harlocka, 2. hegla,
larra, ut: pectere stupam
ferreis hamis, ad Lemba
edur hegla Hors Undan-
las, 3. kembeko uppa Klæd-
um, hinc, pexx vestes,
Klæde a hverium giord er
zo med Rombum, pexa
folia, pick Blod.
Pecticus, a, um, idem quod,
pexus, a, um, hegladur,
karradur, jafnabur, ut:
pectita tellus, vel jofnud
og sliettud Jord.
Depecto, xui, xum, ere, 3.
eg Lembe edur jafna, sliette,
2. Lembe af, s̄ef af, 3.
translate, eg s̄oe uppa,
gef Hogg, ut: depectere
aliquem pugnis, ad fla

einn med hnefum, fuste de-
pexum aliquem reddere,
ad beria ein og leika hanu
illa ut med Staur.
Impexus, a, um, okienbdur,
2. transl. grosur, plumpur,
otierlegur.
Oppecto, ere, 3. eg Lembe/
rata, s̄ef af.
Propexus, a, um, feinbdur
langt nidur, barba pro-
pexa, langt Skegg vel
Lembt.
Repecto, xi, xui, xum, ere,
3. eg Lembe upp aptur, it,
aptur a bat.
PECTUS, öris, n. 3. Briost,
Bringa, 2. trop. Hiarta,
Sime, ut: fidum pectus,
trur og arlegur Madur,
toto pectora, af illu
Hiarta.
Pectoralis, e, sa sem heyrer
til Briostenu edur Bring-
unne, & subst. Pectorale,
n. 3. Briosta dulur, Briost-
veria.
Pectorosus, a, um, briosta
mikell.
PECULIUM, n. 2. Eigen-
domur, Gots.
Peculiaris, e, eigen, eigenleg-
ur, sicerdeili legur, hoc ipso
peculiare est, þad er hon-
um utas syrer sig eigenlegt.
Pe-

Peculiariter, sierdeilislega,
sierdeilis, syrer sig sialfan.
Peculiosus, a, um, fiadur,
riður, velneigande, efna-
godur af því Goðe sem
einn hefur syrt sialfann
sig utvegad, servus pecu-
liosus, fiadur Vinnumad-
ur, sem grædt hefur Pen-
inga.

Peculiatus, a, um, fiadur,
riður vel af Peningum.
Peculator, m. 3. sa sem dreg-
ur til sijn leinelega sem
þiosfur þa Peninga sem
hann a ad hondla med,
vegna Kongens og Ýser-
valdsens.

Peculatus, m. 4. vtruleg
Medferd og Þiofnadur
þeirra Peninga sem Kong-
enum og Stadnum til-
heyrta.

Peculator & Depeculator, atus
sum, ari, depon. I. ad stela
fra Ronge, Kyrkum, eda
Borgarastapnum, draga
þeð Goð svítsamilega under
sig, depeculari fana, ad
stela nr Kirkum.

Depeculator, m. 3. idem
quod, Peculator, depe-
culator æratii, Peninga-
þiosfur, sa sem stelur og
dregur under sig rang-

Iega þad Goð sem sialfum
Kongenum, eda Stad-
num tilheyrer.

PECUNIA, f. 1. Hie, Goð,
Peningar, Alðæse, Rijk-
domur.

Pecuniarius, a, um, sa sem
heyrer til Peningum, ut-
lis pecuniaria, Peninga
Goð, inopia rei pecunia-
rize, Peninga Órbýrgd.

Pecuniosus, a, um, riður
af Goðe og Peningum,
comp. sior, siliimus.

PECUS, üdis, f. 3. S
Pecus, ðris, m. 3. Hie,
Rvík-sienadur, Smale,
Busmale, friður Pening-
ur, Griper, 2. pecus, oris,
pecul. & propr. Saður
og Geitur, 3. interdum
pro quisbus vis animalibus,
allrahanda Dyr og Besti-
ur, 4. translate de horri-
ne stupido, nauheimstur
madur.

Pecūa, n. plur. pro pecora,
Hie, Rvík-sienadur.

Pecuarius, a, um, sa sem
heyrer til Rvík-sienade, ut-
res pecuaria, Hienadur
Geimsla, Hiardar Med-
hondlan, binc pecuariam
facere, ad hondla med
Hiardar Geimslu, ad næra
Nu 2 fig

sig af því Handverke, ad
veita fienade Umsion, canis
pecuarius, Fiarhundur.

Pecuarius, *absol. m.* sa sem
brukar háð Handverk, ad
veita Forsion Fienade, og
hesur sijna Næriug og
Upphellsde þar af.

Pecuaria, orum, *pl. n.*
2. Kvíffienadar, Hiarder,
Fjöllde, Fiar.

Pecuaria, *x*, *f.* 1. Kvíff-
ienadar, Hiord, it. Fiar-
Verðslan.

Pecorusus, *a, um*, ríkjur
af fienade, Kvíffie.

PEDO, pepédi, pedere, *z.*
ad giefa Wind af Parfa-
gangenum.

Oppedo, *di, ere, z. transl.*
eg keppe a mote, þaðe i
moenn.

PEDUM, *n. 2.* Gaungustaf-
ur, Sinalaprik.

PEGMA, *tis, n. 3.* Limbur,
himenu, Lopt, bygging,
Trievirke edur Port, bygt
handa heim fjerdeilis, sem
hielldu Gledeleikle fordum,
og stodu þar uppa med-
ann heir þalldu fráin sijn
Æfentyr.

Pegmaris, *e*, sa sem heyrer
til soddann Byggingu.

PELAGUS, *m. 2. & n. 2.*
Sjor, Haf.

5 Pelagius, *a, um*, sa sem
heyrer til eda er i Hafenu.
Pelagicus, *a, um*, *idem*.
PELLEX, *vide supra*; in
LACIO.

PELLIS, *f. 3.* Skinn, Hud,
Belgur, 2. pelles, Skinna,
tissld sem heir gomlu
brufudu fordum a Vetrar-
dag.

Pellicula, *dim. f. 1.* hund
Skinn, it. simpl. Hud,
Skinn, Klippingur.
Pellitus, *a, um*, Skinn
Hæddur.

Pellio, onis, *m. 3.* Skinnas
mafare.

PELLO, are, obsoletum.
Appello, avi, atum, are;
1. eg falla, nefne, appell-
lare aliquem suo nomine,
ad nefna einn sinu Rafnes,
2. avarpa, tala til, appell-
lare aliquem comiter, ad
tala blydlega til eins, &
transl. appellare aliquem
literis, ad scrifa eimum til,
avarpa hann med Bæse,
3. bid einn um eithvad,
4. heimta, kref, de pecu-
nia debita aliquem appell-
lare, ad krefia eum heitta
Peninga sem hann a ad
giallda, gisra honum
Krefu uppá Peningas
gialld,

gialld, 5. ad falla ein-
hvern syrer Riett, tala
honum fil, 6. appellare
a prætore ad Senatum,
ad sioita Malenu fra
Hirðstioranum til Rad-
sens, appellare populum,
ad sioita sier under Dom
Gollsens.

Appellatio, f. 3. Nasna-
gist, Nesnuing, Nasu,
salutant eum appellatione
patris, heir falla hann
Föbur sū, þegar heir heissa
honum og kvædia hann,
2. Grasiburdur, Gras-
færsla, ut, lenis appellatio
literarum & vocum, sū
og oskyr Grasifærsla Bol-
siafanna og Ordanna, 3.
Appell, edne Bnrvijsun
sins Mals syrer annaun
Domara.

Appellator, m. 3: sa sein
skytur sinn Male syrer
annann Riett.
Compello, avi, atum, are,
eg tala til, avarpa, falla a,
2. aflaga, alicere, skulda,
hoc crimine est compel-
latus, hann er flagadur
syrer þa Sok, hann et
lierdur syrer þann Glæp,
3. laspra ad, veile a,
hrakyrde.

Compellatio, f. 3. Avarp,
Tiltal.

Interpollo, avi, atum, are,
eg tala frañ i, sipa syret,
interpellare aliquem, ad
sipa syret cinnin, gjora
honum Hindrun i sijnit
Tale, 2. sem i missum,
giøre Hindrun, 3. avarpa
og bid, it. simpl. tala vid.
Interpellatio, f. 3. Innfall
i annars Rædu, Hindrun
i annars Tale sem eint
giører ódrum þegar hant
er ad tala: item simpli-
knecker.

Interpellator, m. 3. sa sein
kiemur opt ad hindra eint
og tefia syrer honum.

PELLO, pepüli, pulsum pel-
lere, eg ref, drijf burt,
keire, jaga burt, translate
pellere metum, ad sla fra
sier Ottanum, 2. slæ,
banka uppa, pellere fo-
res, ad beria a Dyrnum, 3.
upporfa, a:fyse, ut transl.
pellere animum alicujus
non mediocri cura, ad
þvinga eius Sinne med-
storre Unihyggju.

Pulsus, us, m. 4. Reftur,
Slattur; ut, pulsus ve-
narum, Eda slattur, it.
Upporfan, Upphyvatning.
Nu 3

Pul-

Pulso, avi, atum, are, freqv
 1. eg flæ, ber, banka uppa,
 puliare terram pedibus,
 ad siappa nidur a Jærd-
 ena med Gotunum, 2.
 pulsare lyram, ad fla
 Hærpu, pulsare pecline
 chordas, ad leika uppa
 Hliodfære, 3. transl. eg
 upphvet hræte Gedsinune
 einhvers, scribitur & co-
 wieis Pultare.

Pulsatio, f. 3. Slag, Slatt-
 ur, Bank, Barsnid, 2.
 Burtrelnning.

Pulsator, m. 3. ut: cytharæ
 pulsator, Hæruslagare.

Appello, puli, lsum, 3. eg
 lende, tem ad lande, ap-
 pellere navem, ad lenda,
 leggia Skipenu ad lande,
 sic classem ad urbem ap-
 pulit, hann lagde Skipa-
 flotanum ad Borgenne,
 & appulit classe in Italianam,
 haun lagde Flotanum ad
 Vallande, dicimus quoque
 navis appellitur, appulsa
 est, Skiped lender, þad er
 komed ad lande, nostris
 nunc appulit oris, hann
 kom nu hier ad lande,
 hann lendte hier nu, huc
 se appulit, idem, 2. transl.
 appellere animum ad ali-

5 qvid, ad leggia sig eptec
 einhverin, ad fla sijnt
 Sinne til einhvers, giesa
 sig til einhvers, appellere
 ad scribendum, ad giesa
 sig til ad skrifa.
 Appulsus, a, um, lomen
 ad lande, lendtur, ut,
 appulsa classis, Flotan et
 lomen ad lande, appulsa
 huc navijus, heir era
 kommer hingab med sin
 Skip.
 10 Appulsus, m. 4. Lending,
 Skipa loma, Hafnar tekja,
 classem a littorum appulsa
 arcere, ad drifa Flotanit
 fra Landenu, hindra Lend-
 inguna.
 15 Aspello, ere. 3. eg drif fras
 jaga burt, antiqu.
 Compello, ere, puli, lsum,
 3. eg drif, rel samanit,
 2. eg hrel, jaga, ut,
 compellere aliquem in
 angustias, ad loma einum
 i Klemmu, Preingingar.
 Depollo, li, lsum, ere, 3.
 eg drif, hrel, jaga burt,
 hrel cinn fra, & translate
 depelli sententia vel de
 sententia, ad verba hraf-
 enn fra sinne Meiningu,
 sic spe vel de spe depel-
 lere aliquem, ad gisra cinn
 vorn,

- bonarlausann, 2. depelle-
re agnos & matribus & la-
tice, ad fœra fra, taka
Læmbenn fra Unum.
Depulsio, f. 3. Burttefuing,
Burttdrifning.
Depulsor, m. 3. sa sem refur
burt.
Depulso, avi, atum, are. I.
eg ref burt, stiafa fra.
Dispello, puli, lsum, ere. 3.
eg ref burt, hingad og
hangad, it. jaga hvad fra
sdru, skil ad.
Expello, li, lsum, 3. eg ut-
drif, hneppa nt, ref i burtu
expellere aliquem domo,
regno, ad hneppa einhvern
ut fra Husenu, drijfa hant
fra Rijkenu, expellere bo-
nis & fortunis omnibus,
ad svipta cinn ollu sijnu
Goze og Aludæsum, ex-
pellere aliquem è patri-
monio, ad hrekia cinn fra
sinne Godurleifd.
Expulso, f. 3. Utdrifning,
Burttdrifning.
Expulsor, m. sa sem burt-
drifur, burtjagar.
Expulso, avi, atum, I. eg
ref, utref., hneppa ut,
expulsum ludere pila, ad
bruða Soppleik, henda
Sopp.

5

10

15

20

25

30

35

- Impello, uli, ulsum, eg ref
epter, drijf til, eg afyse
med Mælde, leire fra in
med Mælt, tilkný.
Impulsus, w. 4. Upphvat-
ning, Aeggian, Eptereck-
stur, impulsu meo hoc
fecit, tuo, eorum, han
giorde þad fyret mina
Aeggian, Tilstdulan, pijsna,
þeirra.
Impulsio, f. 3. idem.
Impulsor, m. 3. sa seu refi-
ur epter, leirer aframn,
drijfur aframn.
Perpello, puli, lsum, 3. eg
afyse mitclega, tilkný, ref
epter.
Propello, li, lsum, 3. eg
fragndrijf hardlega, ref
sati epter, href, it. afvende,
fra-sny, propellere peri-
culum vitæ, ad afvenda
Lijfshættuñe, Lijfffarenu,
propellere hostem a ca-
stris, ad drijfa Ovinena
fra Heribudunum, navem
propellere remis, ad roa
Skipenu aframn.
Propulsus, m. 4. Fra-
drifning.
Propulso, avi, atum, are,
I. eg burt jaga, burt rijme
med Mælt, href langt i
burtu, propulsare hostem
peri-

periculum, ab drijsa fra
Dvinena, avvenda Hæst-
anum, propulsare bellum
mœnibus, ad veria sijna
Festing med Malt og jaga
Dvinena i burtu.

Propulsatio, f. 3. Burt-
reising.

Repello, li, lsum, eg drijs
tilbaka, ref tilbaka, item
steite burt, jaga burt,
vim vi repellere, ad veita
Motstodn, taka a mote,
ufdrijsa hardt med hordu,
repellere dolorem a se, ab
fæsta fra sier Sorgentne,
repellere aliquem a con-
sulatu, ad setig einn af
Borgmæistaradæinenn.

Repulsus, us, m. 2. Burt-
reising, Frasfeising, til-
baka Reckning, Motstada.

Repulta, f. 1. Uffvar, Neit
inn, hinc repulsa ferre
vel accipere, ad fa Uffvar.

Repulso, avi, tum, ate, 1.
eg ref tilbaka, drijs aptur
a bal, colles verba repul-
santes, Halsnarer taka
under, og senda aptur
Lounenn.

PELORIS, idis, f. 3. ein-
slags Skelfissur, grac.

PELTA, f. 1. lijtell Iring-
lettur Skissidur, pelta

lunata, fenglottur Skissi-
dur, Mana-skissidur.
Peltatus, a, um, sa sem
ber foddarn Skissid.

Peltifer, *idem*.

Peltasta, m. 1. *idem*, pelta-
ste pedites, heir fotgang
anðe Menn sem bera ljæn
Mana-skissid.

PELVIS, f. 3. Munnlavg.
PENATES, ium, pl. m. 3.
Hufgod Heibingianna, 2.
transl. Helmele.

PENDEO, pependi, sum,
ére, 2. ad hanga, *transl.*
pendere é vel ex, ad han-
ga af, hafa sinn Krapt af,
richta sig eptet einhverju,
ut: vita omnium pendet
ex ejus Glute, Ultra
maña Þiſf hanger af hans
Welferd, ex alterius arbi-
trio pendere, ad vera
bundenn vid annars Villia
og Vesbocknan, 3. *transl.*
pendere ab vel ex ore ali-
cujs, ad giefa Giætur
ad því sem einn talar, ad
hlyda a annars Tal gaum,
giæfelega, 4. Animus
pendet, pendere animo,
vel animi, & absolute,

pendere, ad vera i esa,
i tvile, vita ecke brad Ma-
du: staf af rada, 5. ad
fall

falla i Stans og Ferund-
ran 6. trop. ad giesa upp
og vera i kyrdum, hafa
eingan fræsigang, pendet
opera interrupta, þad er
bued ad giesa upp vid
Verkedi og hanger þad so,
7. Vegur, pendet cyathus
libram, Bikarenn vegur
Þund.

Pendulus, a, um, hang-
ande, sa sem hanger, 2.
pendula loca, þverhaußt
Flug, heinge Breckur.

Pensilis, e, hangande, Flug-
har, hortus pensilis, Allb.,
engardur sem bygdur er
uppa Hus-pekium.

Circumpendo, di, ēre, 2
hange umkring.

Dependo, di, eg hange
nidur.

Impendo, di, eg yfer,
hange, mors nobis sem-
per impendet, Daubenn
hanger of alltid yfer, im-
pendet procella, hann
hanger yfer med Skur -
Sel, malum impendet rei,
publicæ, þad hanger O.
lücka yfer lande og lydum,
Superimpendo di, ēre
eg hange yfer, uppyfer.
Præpendeo, di. eg hange
fyret framān.

5

10

15

20

25

30

35

Propendo, di, nsum, eg
hange fram, fram yfer,
ut: lanx altera propendet
alteri, ennur Metastalek
er langtuum sjbare enn
ennur, 2. transl. Volun-
tatis inclinatione in ali-
quem propendere, ab
vera einum miked velvi-
liadur, hlidhassur, ad vera
uppa einhvers sjdu.

Propensus, a, um, til-
hneigdur, fus, framfus,
ut: ad vitia propeusior,
hneigdur i meira lage til
vdygda, propenso animo,
(propensissima voluntate)
aliquid facere, ad giora
eitthvad fuslega med god-
um Vilia, 2. þungur.

Propense, fuslega, viliug-
lega, giarnan.

Propensio, f. 3. Tilhneig-
ing, Tilhneiganlegleike,
Fuslegleike.

Supterpendeo, di, ere, 2.
eg hange under, nedann
under.

Superpendeo, di, eg hange
yfer.

Suppendeo, di, ere, 2.
eg hange under.

PENDO, pependi, pensun,
ere, 3. eg vyrde, stattera,
ackta, met, set verb uppá,
Nu s ma-

magui pendere, ad virba
mikels, parvi pendere, ad
virba lijtels, nihil vel
focci pendere, ad virba
einstes, acta ecce neitt
syrer 2. betala, læt ute,
pendere pecuniam, tri-
butum, precium, ad sva-
ra nt Gialdeum, greida
Slatten, Verbed, 3. pen-
dere pœnas, ad lyda
Straff, 4. eg veg, er ad
vilt, ut: piscis 10 Drach-
mas pependit, Fiskurum
vo vld 10. half Nixort,
(Nirbal og Nixort.)

Pensus, a, um, veigæi it.
þungur, comp. pensior,
þyngre, binc absol.

Pensum, n. 2. Toge, Øt-
lunarverk, Skylldverk,
binc pensa inter virgines
partiri, ad fa hverre Stul-
ku sitt Logahuoda, øtlunar
verk, pensa trahere, car-
pere. ad spinna, 2. pen-
sum suum absolvare vel
conficere, ad liuka vid
sijna øtlun, ad fullgjora
sijna Skylldu, sitt Werk,
3. Umpeinkling Athunge,
nihil pensi habere, ad acta
einkis, skeita ecce neitt umi,
uis si qvicqvam pensi fuis-
set, hesdu heir skeitt nock-
ud um pad.

5 Pensio, f. 3. Betalingur,
Utlat, it. Skylldur sem
mek elga ad greida; it.
Lijmans Talmark a hveriu
Skulbernar, (Sekternar)
eiga ad greidast, tertia
pensio tum debebatur, þa
var komeð þad pridia Sal-
sa hridie Gialddage.

10 Pensuncula, f. 1. lijtel
Afgift, Skattur, eða
Skulld.

15 Penso, avi, atum, 1. freq.
eg veg riettelega 2. yfer-
vega, gauungiæse, athu-
ga, umpeinkle, virde, 3.
betala, borga, endur-
gessd, betala lijt syrer
lijt, pensare beneficia
malefactis, ad betala gott
med illu.

20 Pensator, m. 3. vegare, sa
sem vegur.

25 Pensito, avi, atum; are,
1. eg veg rettelega, 2.
betala rituglega 3. yfer-
vega, umpeinkle, i. huga.

Pensitatio, f. 3. Umpeink-
ing, Yfervegan.

30 Appendo, di, nsum, eg
heinge uppa Skrokn til ad
vega, 2. eg bæte vid Vil-
tena, it. simp. veg, binc
transl. verba lectori ap-
pendere, ad vitta Ørb
þeg

þeſ ſem leſ , gieſ vand-
lega ad heim gietur.

Appendix, icis, f. 3. Vib-
bæter, Viburaute.

Appendicula, dim. f. 1.
lijtell Vibbæter.

Compendium, n. 2. Myt-
ſeme, Gagn, Abate, Spor-
num, magno compendio
operæ impensæ, med stor-
re Spornum a Ómaſenū
(Kostnadenum,) þad er
med litlu Ómaſe og Kost-
nade, 2. ſtutt Agrip, ſtutt
Gñehalbb, hinc eleg: com-
pendium facere alicujus
rei & compendii facere
aliquam rem, ad koma-
tinu ſiott af, brufa ſutta
Aðferd.

Compendiarius, a, um,
ſtuttur, ſiott giordyr, via
compendiaria, & abſol:
compendiaria, ſtuttur Beg-
nr, ſem telur af miſenū
Krv.

Compenso, avi, atum, are,
1. eg betala, borga, end-
urgieſlb, ut: labores com-
pensatur gloria, Erfides,
muneruer verda betala-
ber med Aſru, og Upp-
heſd, Compensare damna,
ad rietta upp Gladañ.

Compensatio, f. 3. Betal-

5

10

15

20

25

30

35

ingur, Endurgoldning,
Borgun.

Dependo, di, nſum, ere,
3. eg betala, læt ute, 2.
dependere ptenas, ad
lijda ſtraff.

Dispendo, di, uſum, ere,
3. eg utdeile, utbiſte þeim
og heim.

Dispendum, n. 2. Kostnab-
ur, Utgift, 2. Sladi,
Tion, Afbrek, Miſſer, 3.
Krokur, afkrokur.

Dispendiosus, a, um, ſſad:
legur.

Dispento, avi, tum, are,
1. eg utdeile, utbiſte, nib:
urrada, hagræde, set alſt
i gott ſtand, dispensare,
rem domesticam, ad
koma øſn vel til retta a
Heimilenu, hafa goba
Forſion i Buſkapnuun,
veita Forſtodn ſjnu Huse.

Dispensator, m. 3. Huſ:
ſtiorugr madur, Hofinci:
ſtare, for ſtore Heimili:
ſins, Radſimadur.

Dispensatio, f. 3. Huſſig:
rn, Radſimenska, abſol:
Embætte eins Huſhbonda,
edur forſtiora Heimilisins.

Expendo, di, nſum, ere,
3. eg veg ut, & ſimpl. eg
veg 2. betala, læt ute,
geſlb,

geld, *transit*: expendere
pcenas scelerum, ad liðda
Straff fyrer sin Bondstu
verl, Pcnas capitis expen-
dere, ab betala med Hos-
de sijnu, verda straffadur
upp a Lísfed, 3. yfervega,
umþeinki, ransaka.

Expensus, a, um, utveig-
eun, it. goslbenn, betal-
adur, expensum ferre
alicui aliquid, ad hæcka
einum eitthvad, ad vera
einum skyldbugur fyrer eitt
hvad, *hinc absol:* Ex-
pensum, n. 2. & Expen-
sa, f. 1. Rostnadb, Ut-
gift, codex accepti & ex-
pensi, Gjæcta og Utgiffsta
Hos.

Impendo, di, nsum, ere,
3. eg kostia uppa, *ut*: im-
pendere pecuniam, sum-
tu, laborem, tempus ali-
cui rei, ad kostia Peningi-
um, Fyrerhosn, Erfide
og Lijma uppa elthvad.

Impensus, a, um, utlagd-
ur, utgesen, settur i Rost-
nadein, 2. dyr, þungur,
stor, cura impensis, Um-
hyggia i meira lage, eo
nihil est impensis, þad
er ecke neitt bagara, sem
utheimir meiri Rostnad-
en þad, & *absol:*

Impensa, f. 1. Rostnadb,
Impensa agere, vel facere,
ad hafa Rostnadb fyrer.
Impens, storlega, milegas/
þunglega, comp. ius-issime
med storu Ómale og Rost-
nade.

Impendium, n. 2. Rost-
nadb, o mal.

Impendid, milega, yfer-
mata mifed.

Impendiosus, a, um, sa-
sem giorer osmilen Rost-
nadb.

Perpendo, di, sum, ere,
3. eg yfervega, um þeinki,
athuga hugleide, ransaka
med illud

Perpendiculum, n. 2. Blj-
snura, Naturpassé, ad
perpendiculum esse, ad
vera riltugt cpter rectum
mata.

Rependo, di, nsum, ere,
3. eg betala, endurgiessd,
borga.

Repenso, freq: 1. idem.

Suspendo, di, sum, ere,
3. eg heinge uppa, si-
spendere aliquid collo,
ad heingia eitthvad nim
Halsenn a sier, suspendere
arbori & ex, vel de, vel
in arbore, ad heingia
eitthvad upp i Eikina, 2.
su-

suspendere ædificium, ad
byggia Ýfergrindena a
Husenu, 3. dempa, stille,
steine, suspendere fluxum,
ad stilla Reusled, 4. eg
skyt a Frest, set upp til
vif Lijma, heild uppemod,
ut; suspendere rem, ad
hallda eimum hlut uppi,
sla hanum a frest til vif
Lijma, detinere aliquem
suspensum, pd hallda eim-
um uppi, lata hana ecke
fa sina viði, suspendere
spiritum, ad hallda nidei
Óndenne, transl. animus
suspensus & sollicitus, esa-
famer og tvilrader Ged-
muner, in suspenso re-
linquere, ad fíliaþ vid
eitthvad ókarrad, ad sleppa
eina og leggia eingann
Urskurd a þad, 5. su-
spensus gradus, suspensum
vestigium, hægserdugt
Gaungulag, stillef Gang-
ur.

Suspendium, n. 2. Heing-
illg, suspendio vitam fi-
nire, ad heingia fialfan
sig.

PENE vel PÆNE, hartnær.
PENES, hia, it. i valde,
imperium vel summa re-
tium penes illum est, o:

5

10

15

20

25

30

35

in ejus potestate est, hann
hefur þad hædsta Valld og
Magt i sunni Hendi, hoc
penes ipsum est, þad stend-
ur i hans Vallde hann
rædnir fyrer því.

PENETRO, avi, atum, are;
I. eg geing inn i gegnum,
penetrare in urbem, in
portum, ad komast inn i
Borgena, Höfnema, transl.
penetrat in animos oratio,
Ræðann er miked hiart-
næm, geingur til Hiarta,
penetrare se in fugam, ad
giefa sig a flotta, penetra-
re se in ædes, ad preingia
sier inn i Herberginn.

Penetrabilis, e, i gegnum
hvern komest verdur, it.
sa sem preinger sier i geg-
num.

Penetralis, e, sa sem er
iñarlega, sa iñste.

Penetrale, n. 3. þad iñsta
Plats i Husen edur
Kyrkiunne, leini Kamer.

Impenetrabilis, e, ofær ýser
fördar, i gegnum hvern
ecke verdur komest, item
onserviunanlegur.

PENIS, m. 3. Roa, Hale, 2.
Malara Penne.

Penitus, a, um, sa sem
er med Hala og Ron, offa
peni-

| | |
|---|--|
| penita halfron styrke, Ny- rna styrke. | PENULA, vel rectius. Pænula, f. 1. Regnkapa, Yferhofn. |
| Peniculus, m. 2. & | Penulatus, a, um, sa sem hefur soddau Ræpn. |
| Peniculum, n. 2. Pensill, Malarapenne, 2. Svam- pur, Purka, 3. Buste. | 5 PENUS, ûs, f. 4. & penus, oris, n. 3. Vister, Mat- væle. |
| Penicillus, & | Penum, n. 2. idem. |
| Penicillum, n. 2. lystell Mala-venne. | 10 Penuarius, sa sem heyret til Matarvistum, cella penuaria, matvæla Kiall- are, vista Klefe, scribitur & penaria. |
| PENITUS, innarlega, blust inne, 2. aldeilis, fullkom- lega, alst ad rotum, pe- nitus intelligere, & peni- tus perspectum habere, ad stilta eitthvad graut. | 15 Penuria, f. 1. Skortur, Orbirgb, Fataelt. |
| Penitus, a, um, sa sem et innarlega, instur, dimpastur. | PEPLUS, m. vel Peplum, n. 2. Rvenkapa 2. hvitt bjrendes Hat utstunged med fogrum Myndun, Minervæ til Eru, hinc peplo dignus, storræ Eruverdugur. |
| PENNA, f. 1. Fisður, Venne. Pennula, dim. f. 1. lystel Fisður. | 20 PEPO, önis, m. 3. ein- slags Lauknir. |
| Pennatus, a, um, fiabrad- ur, item sa sem et med Vængium. | PER, syrer, per alium fa- cere, ad bruka annan til ad framkvæma eit- hvad, per dolum facere, ad gisra med Svikum og Underferle, per vim, med Ofbelde, per illa tempo- ra, a heimi tijmum, per me licet, þad ma minna vegna, per legem, eptet Logur |
| Penniger, a, um, idem poetice. | 25 |
| Pennipes, o. 3. sa sem hefur Fiadrer edur Vænge a Þot- unum, poet: | PER, syrer, per alium fa- cere, ad bruka annan til ad framkvæma eit- hvad, per dolum facere, ad gisra med Svikum og Underferle, per vim, med Ofbelde, per illa tempo- ra, a heimi tijmum, per me licet, þad ma minna vegna, per legem, eptet Logur |
| Bipennis, e, sa sem hefur two litla Vænge edur Fiadrer, bipenne ferrum, twieggjad Jarn, twieggind Órc. | 30 |
| Bipennis, f. 3. Urngeit. | |
| PENTAPHYLLON, n. 2. fim Fingra jurt, græc. | 35 |

Lægnum, per ætatem,
 Alldurs vegna, per se,
 fyrer sig sialfann, per
 tempus, i riettanu tijma,
 a hentugum tijma, per
 fas & nefas, med riettu
 og raungu, 2. i gegnum,
 per forum ire, ab fara
 i gegnum Torged, 3. U.M.,
 per omnem urbem qvæ-
 rere, ab leita um alla
 Borgena, per ego te Dë-
 um oro, eq bied þig fyrer
 Guds stulld, 4. Í, per
 focum promittere, ab
 losa noctru i gammne, 5.
 U.M., 6. per hyewem ui-
 ves cadunt, Sniorenn
 sellgr um Betrartijmann,
 a Betrartijmanum, per
 vices, til skiptes.

PERA, f. 1. Laska, Slioda,
 Poſe, Klæſekur, græc.
 Perula, dim. f. 1. Poſa
 toru, Lofukorn.

PERCA, sa fissur, græc.

PERDIX, icis, Niupa, Af-
 ur-hæna, f. 3.

PERDO, vide in DO.

PEREGRINUS, a, um, vide
 sup: in AGER.

PERINDIE, vid. DIES.

PEREO, vide in EO.

PERENNIS vid. ANNUS.

PERGO, vide infr. REGO.

PERGULA, f. 1. Passur,
 edur Limbur bygging med
 Biakkum og Bordum
 fram af Husum, 2. Spa-
 zierunar plats med Lauf-
 verke i Alldingordum og
 Vijnsgordum.

Pergulanæ vites, uppbund-
 ner Vijnkvister med Lauf-
 verke i kringum soddann
 Spazierunar platz.

PERICULUM, n. 2. Vogn-
 un, Hætta, Far, Vode,
 2. Reinsla, Raun, Prof.
 periculum facere, adrei-
 na til.

Periculosus, a, um. Hættu-
 samur, vodalegur, comp.
 sior, fissimus.

Periculose, farlega, Hættu-
 samlega, comp. sius, fis-
 simus.

Periclitator, atus sum, ari,
 dep. 1. eg er i Hættu, Far,
 Voda, Kleinu, 2. eg
 reine til; leitast vib, profa,
 periclitari belli fortunam,
 adreina sijna Luckii Strij-
 de, Bardogum, pericli-
 tati ingenii vires, ab reina
 sitt Forstand.

Periclitatio, f. 3. Lilreinsla,
 Profan,

PERIODUS, f. 2. su Grein,
 sem er fullkomenn ad Orb-
 um

| | | |
|---|----|---|
| um og Meiningu utaf sy- rer sig. | | PERISTYLOM, & peri- stylium, Kroß-port fram af Husenu, græc. |
| PERITUS, a, um, for- farenn, drifenn, forſoltur, alvanur v:ð, slingur, comp. tior, tissimus. | 5 | PERNA, f. I. Svijns bogur 2. einslags Skilfjær dalijstell, græc. |
| Peritè, viltuglega, Hollé- ga, ferbuglega, forstan- duglega, tius, tissime. | | Compernis, e, skadfættur, bogienn fættur. |
| Peritia, f. I. Ferbugleise, Vitsmuler, Huggende, peritia locorum, Kunnu- leise Blahanna, peritia legum, Lögvitka, Lögipe- te, Lagavit. | 10 | Pernio, ionis, m. 3. Hælbor. Perniunculus, dim. m. 2. litel Hælfisa. |
| Imperitus, a, um, ofor- farenn, oforsioltur, olærd- ur, vanfunnande, tior, tissimus. | 15 | PERNICIES, ei, f. 5. Slade, Olucta, Lion Fördörfun. |
| Imperite, öskinsamlega, vhendtuglega, med Van- vitsku. | 20 | Pernicialis, e, skadsamt legur, perniciale odium, daudlegt Hatur. |
| Imperitia, f. I. Kunnaftu- leise, Vanvitsla, Falis- œnsta. | 25 | Perniciabilis, e, idem. |
| PERISCÉLIS, idis, f. 3. Leggiaband, græc. | | Perniciosus, a, um, misig skadsamlegur, olufusant, legur, compar, sior, sis- simus. |
| PERISTEREON, n. 2. Duf- nabur. | | Perniciose, skadsamlega / til stors Skada, ag För- disrfuar. |
| Peristerotrophium, n. 2. id. Peristereos, i, f. 2. Jarn- urt. | 30 | PERNIX, icis, o. 3. snar/ flotur, fliotur, simur, liettur, pernix pedibus, hradur a fæte, fliotfættur, pernix manibus, hand- hradur, 2. stodugur, oveill, comp. cior, cissimus. |
| PERISTRÖMA, tis, n. 2. Sparlat, Runtiald, Spontialld. | 35 | Perniciter, snarlega, fliot- lega, simlega, i cinum hast. |

Per-

- Pernicitas, f. 3. Gimleife,
Snarleife, Gliotleife.
PERO, nis, m. 3. Skinn
sockur, Dornikur.
Peronatus, a, um, skinn
sockadur, sa sem hefur
Dornika uppa.
PERPÉRAM, illa, ranglega,
slemlega, vrettelega.
PERPES, éris, o. 3. sa sem
varer til enda, allur, heist,
liblangur, perpetem no-
ðem dormire, ad sofa
liblanga Mottena.
Perpetuus, a, um, ævar-
ande, sijfellsdur, in per-
petuum, æfinlega.
Perpetim, sijfellsdlega, æf-
enlega.
Perpetuo, jafnann, sijfellsd-
lega, alltid, æfenlega.
Perpetuitas, f. 3. sijfellsd-
legleife.
Perpetuo, avi, tum, are,
1. eg heild fastlega vid,
laet vara allt til enda.
PERSONA, f. 1. Persona,
2. Grijma, Grijla, Gerve,
3. Skin, Afialegleife, 4.
Madur, Persona, per-
sonam alicujus suscipere,
ad taka uppa sig aunar
Personu, vera i annars
stad, sic personam alic-
nam ferre, sustinere, it.

5

10

15

20

25

30

35

- personata felicitas, folle
Lücka, sem eðe er reindar
so sem hun synest ad vera.
Personatus, a, um, sa sem
hefur Grijmu, Gerde, ebue
Grijlu uppa, viller a sic
Heimilld, 2. transl. fab-
skur, vrichtugur.
Personata, f. 1. sa avortur,
su Turt.
PERTICA, f. 1. laung
Staung, Raptur, Stiale,
2. Mælestauung.
Perticalis, e, sa sem heyp-
rer til Staung.
PERTINAX, vide in TEN-
EO.
PERVICAX, o. 3. tacis, þrar,
þibenn, þverbrotun,
þver, hardhnackadur, þrei-
ður, hreckvijs
Pervicacia, f. 1. Priotska,
Þverud, Pralynde, Pra,
Hreckviise.
Pervicaciter, þverudarsam-
lega, hreckvislega, med
Pra og Priotsku.
PES, dis, m. 3. Fotur,
servus à pedibus, lietta
Dreingur, sem er hasdur til
ad skotta hingad og þangi-
ad, quod ante pedes est,
had sem er syrer Aug-
unum, 2. pes mensæ,
Bord-stolar, Stol-brud,
Oo. sic:

sc. pes lecti, Søngur
stolpar, 3. pes velorum,
Skauted a Seglenni, 4.
facere pedem, ad sigla
flatt, 5. Grundvöllur,
grunn, Botn, 6. Fet,
7. Lus, 8. pes gallina-
ceus, su jurt kollud Hana-
fotur, pes carminis Ver-
sa Stydull.

Pediculus, *dim. m.* 2. dalii-
tell Fotur, 2. Leggurenn
edur Kvistrenn sem avor-
turen hanger a, podiculus
piri Peruleggur, pedicu-
lus uvæ, Stilkur under
Viinbere, 3. Lus.

Pediculosus, a, um, lus-
ugur.

Pedicularis, e, sa sem heyr-
rer til Lusum, herba pe-
dicularis, Lusa jurt.

Pedalis, e, sa sem er Fet
a Leingd Hæd Breidd edur
Dypt.

Pedaneus, a, um, *idem*,
scrobs pedanea, Gryfia fet
a dypt.

Pedarius, a, um, *m.* 2.
Domsmædur, Logriettu-
madur, sem ecke giorer
annad en segia ja til, hegar
Domar ganga, ja-broder.

Pedes, litis, *m.* 3. fotgang-
ande madur, 2. Soldat,

semi strijder til fots, pedi-
tes, fotgangande, Strijdes-
menu.

Peditatus, *m. 4.* Fotgaungu-
lid.

Pedester & pedestris, e,
sa sem er til fots, pedester
exercitus, pedestres copiz,
Fotgaungu lid, pedestris
pugna, Bardage sem stie-
dur a feste, pedestre iter,
Reisa til fots, 2. pede-
stris oratio, laus Næda,
sem eingenn Skaldspur
er i, it. slett og einsfallde
tgl.

Pedetentiu, *adv.* Fot syrer
Fot, hægt og hægt.

Pedica, *f. I.* Snara, Fot-
snara, Fuglasnara.

Pedo, avi, atum, are,
1. eg stid, set Stittu vid-
set under Viara, pedare
vites, ad setia Stittur
under vijntrien, 2. male
pedatus, illa standande,
sa sem ecke stendur sis-
uglega, sa sem ecke hesur
goda Assædn.

Pedamen & pedamentum,
n. 2. Stitta, Stod, Viare.

Pedatio, *f. 3.* Styrking,
Vidsetning, Studningur.

Pedatim, Fot syrer Fot.
Pedilleqvus, *m. 2.* sa pien-
ares

are, sem geingur eptær
sínum Hnsbonda.

Pedissequa, f. 1. þionustu-
stulkq.

Bipes, dis, o. 3. tvíjsættur.
Tripes, dis, o. 3. þrij-
sættur, mensa tripes,
þrijætt Bord.

Quadrupes, o. 3. ferfættur,
2. abs. ferfætt Dyr.

Quadrupedans, sa sein
geingur a fiorum Totum,
& idem quod, quadrupes.

Octipes, o. 3. ottfættur.

Multipes, o. 3. margfættur.

Aetipes, dis, o. 3. & Alipes,
dis, snar, siotur a fæte,
sem einn fugl, epitheta
sunt poetica.

Compes, dis, pl: Com-
pedes, f. 3. Fotabölltur,

Stockur, in numero plu-
rali & ablativo casu sin-
gulari nstatum est saltum.

Compeditus, a, um, flos
tradur unum Faturuar, sett-
ur i Stock.

Celeripes, dis, o. 3. fot-
sumur, sotsnar.

Semipes, dis, m. 3. halfst
Fet, a leingd edur breidd.

Sesqvipes, dis, m. 3. halfst
annad Fet.

Bipedalis, e, tveggia feta
Langur eda breidur, sic;

Tripedalis & Sesqvipedal-
lis, e, transl: sesqvipe-
dalia verba, storyrde.

Bipedaneus, Tripedaneus
& Semipedaneus, a, um,
idem cum antecedentibus.

Expedio, ivi, itum, 4.
eg tek af hapted, hialpa
burt ur helldum, greide

ur Flækiunne, leise, frýa,
expedire se ærumnis, cura,
crimine, ad koma fier ur

Motlætenu, frija sig fra
Umhyggiunne, hreinja sig
af Læstunum, 2. eg ut-
riette, by til, expedire na-

ves, ad bua til Skipum,
expedire negotia, ad ut-
rietta Erenden, expedire

fallaciam, ad fara med
Kroka og Hrecke, alicujus
causam expedire, ad tala

annars Æale, fraðsfæra
annars Sok. 3. translate,

seige med liosum Ordum,
utþjide, greide ur því sent

Vaude er a, dilucide &
paucis expedire, ad seigia
med fanm og liosum Ord-

um, 4. expedire nomina,
& exsolvere, ad betala

richtuglega sijnar Skulds-
er, hinc rationes expedi-
te, richtugur Reiknings-

skapur, hvor ecke neitt
Oo 2 stend

5

10

15

20

25

30

35

stendur eptir obetalad, 5.
imperson. expedit, þad biennar, þad et gott og gagnlegt.
Expeditus, a, um, tilbuen, utbuen, ferdugur, item greidur, andvelldur, expedita legio, expeditus exercitus, utbued Herlid, iter expeditum, godur. **Vegur**, greidur, ratio expedita, tior, hæg og god. **Adferd**, expeditus ad dicendum, vel ad male farren, ferdugur ad tala, sa sem hefur goda Talsgafu, expeditissima pecunia, Veningar strax til reidu.
Expedite, greiduglega, ferduglega, hindrunarlæst, comp. ditius, illume.
Expeditio, f. 3. Utretting, Erendagisord, 2. Leidangur, Herfør, exercitum in expeditionem educere, ad draga ut með Her, fara i Leidangur.
Perexpeditus, a, um, miled ferdugur, vel forfarenn.
Impedio, ivi, itum, ire, 4. eg hindra, giore Trafala, set i Haft, flækie, impediri occupationibus, morbo, ab vera hindradur af Grindagisordum, af Krant-

5

10

15

20

25

30

35

dæme, impediti pudore, ad vera so feilen og bligð, unarsamur, ad madur giete ekke framkvæmt sijna. **Skyldu**, nil impedit, quo minus, &c. þar er ekke neist í Veige, ad ekke, tempora reipub. impedit, Stornarstanded hefur hitt fyrre baga og hættulega tijma, þad eru komenn stor Bandræde uppa fyrre Lændum og Lydum.
Impeditus, a, um, flæktur, flokenn, og ogreidur, impeditior saltus, impeditissima silva, misg storet Villusfogar, vondur yferferdar, rationues impedit, ostyret og oristuger Reikningar, nomina impedita, ovissat. **Glusser**.
Perimpeditus, a, um, misg flokenn og ogreidur.
Impeditio, f. 3. Hindrun, Trafale.
Impedimentum, n. 2. idem, impedimento esse, ad vera til Hindrunar, 2. impedimenta, Reisu fans, Farangur, Trussur, Baggar.
Præedio, ivi, itum, ire, eg hindra, giore Trafala, er i veige; hinc præpeditus metu, worbo, hindradr.

ur af Ótta, Vanheilend-
um.

Præpedimentum, n. 2. *idem*
quod impedimentum.

Suppedito, avi, atum, are,
1. eg skaffa, læt i tie, þad
sem inedþarf, hialpa eins-
um um eitthvad, ut: sup-
peditare alicui, & suppe-
ditare alicui aliquid, ab
lata eitthvad einkverum
i tie, veita honum þad sem
hann med þarf, 2. er godur
fyrer, hefe Megu til, la-
bori non qveo supeditare,
jeg kann ekke ad utstanda
þad Erfide.

Suppeditatio, f. 3. Utlat,
Veiting.

PESSULUS, m. 2. Bola,
Klijnla, Sperra fyrer
Hurdenne.

Oppessulatæ fores, lokad,
ar Dyr.

PESSUM, til botns, i Gruñ,
pessum ire, ad ganga til
grunna, it. *transl.* ad fara
til Olucku.

Pessundo, dedi, atum, are,
1. eg sloe nidur i grunn,
eidelegg, fare i olucku.

PESTIS, f. 3. Pestilentia,
Drepsoft, 2. Eitur, O-
lifian, 3. Fordorsun, O-
lucka, stor Stade, Grun.

5

10

15

20

25

30

35

Pestilens, tis, o. 3. sa sem
fører med fier Drepsoft,
banværn, fullur af Pest
og Krændæme, comp.
tior, tissimus. Ventus, lo-
cus, annus pestilens, skad-
legur, næmur Vindur,
sotthætt Ur, oheilenda
Plats.

Pestifer, a, um, *idem*.

Pestiferæ, skadlega, fordisters-
unarlega, banvænlega.

Pestilentia, f. 1. Drepsoft,
Pest, 2. Eitur, Olifian,
Oheilende, pestilentia lo-
ci, oheilenda Plats, 3.
Fordorsun, Olucka.

Pestillitas, f. 3. *idem*.

PETASO, onis, m. 3. & pe-
tasio, dim. litjet Sols-
fleß, unde dim. petasium-
culus, m. 2.

PETASUS, m. 2. Barda-
hattur, 2. hvad hellst sent
sett verdur ofann a Hus-
spijrur og Turna til pris-
is, so sem Hattar, Hialm-
ar, eda Vindhanar.

Petasatus, a, um, sa sem
hefur storann Barda-hatt
a Höfde.

PETAURUM, n. 2. alra-
handa Apaspil, sem Geig-
larar og Lijmudaußarge
bruka, græc.

Oo 3

Pe-

Petaurista, m. 1. Geiglare,
Lijnudanjare.

PETO, ivi, ii, itum, ere,
3. eg bid, it. stunda epter,
leita epter, 2. sæke, er i
utvequin um eitthvad, 3.
asæke, fell upp, ved upp,
stauga, bello aliquem pe-
tere, ad asælia ejun med
striide, petere aliquem
telis, ad stiota ad cium,
bos cornu petit, Nauted
stangar med Hornenu, 4.
ferdast edur reise einhver-
stadar, naves petunt Rhod-
um, Skipenn hallda til
Eyunnar Rhodum, cursu
petere deserta, ad hlaupa
a Afriett, flya a Dræse,
5. pænas ab aliquo petere,
ad straffa einhveru.

Petitio, Bæn, Bon, beidne,
epterleitne, eptersokn, 2.
Ahlaup, Asax, Aras,
Stingur.

Petitor, m. 3. sa sem bidur,
Bidell, sa sem asæker, it.
Sakarabere, Salsoknare,
2. sa sem sæker epter Ein-
bætte og Bestillingu.

Petitum, n. 2. Bæn, Bon,
Beidne.

Petitus, m. 4. idem.

Petituro, ivi, itum, 4.
eg hefe milla Gyrad til

ad bibia um eitthvad.
Petulans, tis, o. 3. gemis
mikell, eikenn, areitinga-
samur, asækenn, oskamur,
feileun, obyll, osvisenn,
odcell, obilgiarn, mann-
eigdur, asiadur, bsigd-
unarlans, petulans lin-
gva, seadnam Tunga,
oblingur og illordasamur
Munnur.

Petulantia, f. 1. vondöleg
Asækue, Bligdmærleise,
Gekmers-stycke, Mein-
giorber, Araser, oblung
Skarn-yrde.

Petulanter, issmannilega,
areitingarsamlega, mot-
proanlega, haturlega,
hreckvislega.

Petuleus, a, um, manneigd-
ur, eikenn, ostijrelatur, laus
i Rsdenne, gialijfesfullur.

Appeto, ivi, itum, ere, eg
asæke, stunda epter, gyrenest
mikelega, manibus apper-
tere, ad vilia breimina eda
hripsa till sin med Hson-
num, 2. asara, areite,
3. stend til, et nalgue
fyrer Hende, nox, tem-
pus appetit, Lijmenn er i
nand, Nottein er fyrer
Hende, fellur yfer innann
skains.

Ap-

Appetens, tentis, o. 3. sa
sem studar epter einu,
sæker epter, vill giaruann
sa, appetens gloria, Met-
ordagiarn, comp. tior,
tissimus.

Appetentia, f. 1. stor Gyrnd
og Epterlangau.

Appetitio, f. 3. idem, it.
Eptersøkn, Alcitur.

Apetitus, m. 4. stor Gyrnd,
Lif, Epterlangau.

Competo, ivi, ii, itum, ere,
3. bid og sæke epter med
sdrum, 2. competit, þad
stíckar sier vel, lætnur vel,
futur vel, sovner sier vel,
competit hoc ei, & com-
petit in eum, þad somer
honum vel, þad hlijder
honum vel til, 3. rædnur
sier sialfur, er med sialfum
sier, ut: nee lingva nec
auribus satis competebat,
hann var hverke ad Male-
nie Heyrn med sialfum sier.

Competitor, m. 3. sa sem
bidur um eitthvad med
sdrum, sambidell.

Competitrix, f. 3.

Expeto, ivi, ii, itum, ere,
3. eg utheimte, sæke epter,
bid miklega um, 2. ex-
petere poenas, supplicium
ab aliquo, ab utheimta þad

5

10

15

20

25

30

35

einn skule endelega verda
straffadur, 3. fellur til,
kjemur uppa; in servitu-
te multa iniqua expetunt,
i Prædominum falla til
mørg Bagientde.

Expetendus, a, um, æsse-
legur, verbur ad sækia
epter.

Impeto, ivi, ii, itum, eg
asækie, yfer fell.

Impetus, us, m. 4. Ahlaup,
Aras, Alfall, Afsøkn, im-
petum alicujus excipere,
ad taka dyggelega i mote,
sustinere impetum hosti-
um, ad þola Ahlaup
Ovianna.

Impete, absol. ant. med
Ahlaupe, Aras.

Impetigo, inis, f. 3. Hring-
ormur, Bos og Klade,

Depetigo, idem.

Oppeto, ivi, ii, itum, ere,
3. ad deha, oppetere
mortem, & per ellipsis.
oppetere, idem.

Repeto, ivi, ii, itum, ere,
3. eg bid um aptur, heimta
uppa ny, 2. itrefa, byria
uppa ny, repetere memo-
ria res veteres, ad minast
a þer Saker sem gisrdust
i Fyrndeine, 3. asæke
aptur ad nyn, giore
Oo 4 aptur

aptur Ahlaup, (Aras.)
 Repetitio, f. 3. Ítreikan.
 Repetitor, m. 3. sa sem
 sæler eitthvad aptur.
 Repetundarum, (subintelli-
 lige pecuniarum) & abl.
 Repetundis (sc. pecuniis)
 þeir Peningar sem Ýfer-
 valds Personur hafa upp-
 bored mote ollum Logum
 og Rlette, so sem kunna ad
 vera Stick: peningar, sem
 þeir hafa heiged af þeim
 underatfnu, eilegar hafa
 dreiged under sig með
 ódrum hætte, og eiga ad
 standa til riotta þar fyrer,
 binc, accusare aliquem re-
 petundarum, vel de re-
 petundis, ad flaga einn
 Ýfervaldsmann fyrer það
 Gots, sem hann hafde
 ranglega uppborod, & in-
 tegre, criminis pecuniarum
 repetundarum teneri. ad
 vera funden i þeim Glæp,
 ad hafa heiged Mutur til
 Malafylges, edur svælt
 under sig annarlegt Gots
 med Rangendum, ad vera
 bendlabur vid vleifselegan
 Peninga Sambratt.
 Suppēto, ivi, ii, itum, ere,
 3. eg er til reidu, vid Hōnd-
 ena hefe Gne til, hræck til,

5

10

15

20

25

30

35

vare, abunde ei suppetunt
 facultates, han hefur ýser-
 siotaulegt Gots og Alud-
 æse, si vita suppetet, ef
 Lijfdagarnet hræckba til,
 vara so leinge.

Suppetize, arum, f. 1. plur.
 Hialp, Lídvætsla, Aldstob,
 suppetias ferre, & veni-
 re, advenire alicui sup-
 petias, ad lomta einum til
 Hialpar.

PETORRITUM, vel Pe-
 toritum, n. 2. Helges
 Vagn.

PETRA, f. 1. Hella, Steinis
 græc.

Petrosus, 2, um, gristur /
 fullur med Griot.

PETROSELINUM, n. 2.
 su Jurt.

PHAGEDÆNA, f. 1. han-
 vænt Utumein, græc. unde,
 phagedænica ulca, han-
 vænleg illiskn. Raun, vond-
 skulleg Utumein, ful og vid-
 urstyggeleg Grastrarlyle.

PHALÆ, plur. f. 1. Ítreikan-
 nar a Leikplatnum, til

ad standa uppa, og horsa a-

PHALANGA, vel palanga,
 f. 1. Staung edur Stiale,
 sem menn bruka til ad lyp-
 ta upp under stora Steina,
 og vellta þeim; item ad
 hera

- bera þunga hlute : item
Skipti hlunnur.
Phalangarius, m. 2. sa sem
ber þungar Byrðar a sodd-
ann Staungum.
- PHALANX**, gis, f. 3.
Stryds-fylking, hiaþeim.
Macedonistru, sem hafðe i
síer 8000. fotgangande
Söldata, græc.
Phalangites, m. 1. Stryds-
mádur sem heyrir til sodd-
ann Fylkingu, 2. Jurtar
nafn.
Phalangium, n. 2. einslags
banvæn Gaunguloa.
- PHALARICA**, idem quod
Falarica, vide supra.
- PHALÆKÆ**, arum pl. prijde-
legur Riddara Buningur,
it. væn Reidtige, snotur-
lega giord og tilbuenn.
Phaleratus, a., um, ut-
buenn med prijdelegnum
Reidtijum, phaleratus e-
quus, Hesfur med fogrum
Reidtijum, 2. transl. sa
sem hesfur-svitulann Farva
a sier, phalerata dicta, fog-
ur og ahreyreleg Ord, full
af Hraesue.
- PHANTASIA**, f. 1. Inn-
þyrling, Gryllur, græc.
Phantasina, tis, n. 2. folst
Innbþyrling, 2. Vofur,
Toriniur.

- PHARETRA, Þiſna-Roff:
ut, græc.
Pharetratus, a., um, sa
sem ber Pilna-Roffar.
Pharetriger, a, um, idem.
PHARMACEUTICE, ces,
f. 1. Konst ab hondla með
Læknisdoma, Apotecara-
Konst.
Pharmacopola, m. 1. sa
sem hondlar með lækninga
Medol, og selur þau, 2.
svila-læknarar, sem draga
Folk a talar með þeim
Medolum er þeir felia,
og seigia ad sicu mikil god,
Hrossalaæknar.
- PHARUS**, f. 2. Mara-tunri
med Vita edur Eldsbrennu
uppa, til ad viða siosfar-
ande Monnum a Nætur-
tijma rietta leid, it. Líkter,
eda Elldar vid Siosjíduna.
- PHASELUS**, m. 2. Sneckia,
lijted Skip, 2. proprie,
þad Skip, sem menn sigla-
fier til gamans uppa
Lísteseme, 3. Vallendskar
Bauner, græc. scribitur &
Faselus.
- Phaseolus, m. a. vel fase-
lus, Vallendskar Bauner.
- PHASIANA**, f. 1. vel pha-
siana avis, Indianistur
Hane, edur Hæna, græc.
Oo 5 . PHE-

PHERETRUM, vel Fero-
trum, vide in Fero.

PHIĀLA, f. 1. artug Skal,
absol. Gullskal, græc.

PHILYRA, f. 1. Basí, it.
Gnæfur af Lindetrie,
Pappir.

PHIOLÖGUS, m. 2. Ha-
lærdur madur, frædur
Meistare i Tunguinalum
og gauñlum Historium, gr.
Philologia, f. 1. Lærdomur
i Bollegum konstum göml-
um Historium og Tungu-
malum.

PHIOMELA, f. 1. Næs-
turgale, græc.

PHIOMUSUS, m. 2. elſe-
are bollegra-lista, græc.

PHILOSOPHUS, m. 2. 20
Heims-Spekingur.

Philosophia, f. Héims-
Speke.

Philosophicus, a, um, sa
sem heyrer til Heims- 25
Speke.

Philosophor, atus sum,
eg hændla med veralldleg-
ann vijsdom, ransaka og
disputera um þa hlute sem 30
honum tilheyra.

Philtrum, n. 2. Læfrabryd-
ur, til ad lucilia Ulster,
græc.

PHOCA, f. 1. Selur, græc.

PHOENICēUS, a, um,
dockraubur, Purpura-
Farve.

PHOENIX, icis, m. 3. sa
Fugl, græc.

Phoenicias, m. 1. Lands-
fningur, Súðaußan-
Bindur.

PHONASCUS, m. 2. Saung-
meistare.

PHOSPHÖRUS, m. 2. Morg-
unstiarna, Venus-stiarna,
græc.

PHRENÈSIS, f. 3. Æde.
Phrenitis, idis, f. 3. idem.
Phreneticus, a, um, vður-
ær, galeun.

PHRYGIO, onis, m. 3. sa
semi baldijrar og stygur
ut flæde med Gullvifre.

Phrygionius, a, um, bal-
dijradur, utstungenur med
Gull og Sylfur, vestes
phrygioniz, baldijrud
fot.

PHTHIRIASIS, is, f. Lysa-
Sott, þegar Lys og Ormar
eta líkamannu upp til
dauda.

PHTHISIS, is, f. 3. Negru-
Sott, græc.

Phthisicus, a, um, sa sem
er hallden af Svins sott,
Negru sott.

PHY! interj: fuy! soy!
PHY-

| | |
|--|----|
| PHYSETER, éris, m. 3. stor hvalur. | |
| PHYSICUS, m. 2. Natturu- Spekingur. | |
| Physicus, a, um, sa sem heyrer til Natturu-Speke, ratio physica, naturleg Røf. | 5 |
| Physica, f. 1. Natturuðar þecking, natturu Konst. | 10 |
| Physica, orum, n. 2. pl. idem. | |
| Physicè, eptir natturlegum hættu. | |
| Physiognomon, onis, m. 3. Andlits-Spekingur, sa sem dæmcr um eins Natt- uru Gedsminne af haus Augnalage og Andlits Svip. | 15 |
| PICA, f. 1. sa Fugl, Skade, Pieus; m. 2. sa Fugl, it. Grif-fugl. | 20 |
| PICEA, f. 1. rauda Greue. | |
| PIGER, gra, grum, latur, scinsær, sigalegur, omenn- skulfullur, doſen, 2. transl. fluvius piger, ligna, light Vatu, Stoddu-vatn, comp. riðr, errimus. | 25 |
| Pigre, riðr, latinannlega, scinlega, sigalega, letelega. | 30 |
| Pigritia, f. 1. & Pigrities, f. 5. Læte, Ómenjska, Dadlcise. | 35 |

| |
|---|
| Pigror, atus sum, ari, 1 eg dvel, tef, seinla fyrer. |
| Pigresco; ere, 3. eg verd latur og doſenn, er ad letiast upp. |
| Impiger, a, um, olatur, lostgiæfenn, astundunar- samur', stull, vinnu- samur. |
| Impigre, olatinanulega, lostgiæfselega. |
| PIGET, þad er leidt, leiddu- legt, þad gisrer. Alja, Amasemic, Sturlun, Ang- ur, piget eum stultitiae suæ, hán hefur leida (sturlun) af siunc Favitsku, prat: piguit & pigitom est. |
| Pigendas, a, um, leiden- ségur. |
| PIGNUS, oris, vel éris, n. 3. Pantur, binc, pig- noti aliquid opponere, & pignori ponere, ad pant setia, setia i Pant, 2. Ved, Vedinn, pignus dare in aliquid, (in tot nummos) cum aliquo, ad setia under vid eiun, ad vedia vid einhvern um sv og so marga peninga, 2. transl. |
| Vissa, Leikn, Kenucteikn, 3. transl. pignora, Born, etiam latius Foreldrar og ærstu Æaungar. |

- Pignero, avi, atum, are,
1. eg pant set, set i Pant.
Pigneror, ari, dep. 1. eg
set i pant.
Pignerator, m. 3. sa sem
tekur i Pant.
Oppignero, avi, atum, 1.
eg pant set.
PILA, f. 1. Ket til ad steita
Korn edur annad i, eitt
stort Morter, 2. Stein-
stolpe ferfantadur, 3. sa
Bygging i Datne sem hefur
under sier Steinstolpa, 4.
Soppur, pila ludoria, Leit-
seppur, binc, pila ludere,
ad brula Sopp, leif,
5. Eld-frants, Bil-frans,
6. Mans-Mynd gjord af
Heye edur Halmi, sem
heir setia syrer Dyr i Beide-
skap, ede a Leikplatsum til
ad etia heim samann.
Pilula, dim. 1. listell Røgg-
ull eda Ber sem brukast
til Lælningar, Pillur.
Pilarius, m. 2. Giegflare.
PILENTUM, n. 2. hang-
ande Vagn.
FILEUS, m. 2. &
- 30
35
- Pileum, n. 2. Hattur, 2.
transl. Frelse, af því Hatt-
ureñ var eitt Friheita-
Teikn hja heimkomversku,
þegar Prælerner høfdu
feinged Frelse.

- Pileolus, dim. m. 2. listell
Hattur.
Pileatus, a, um, sa sem
hefur hatt uppa.
PILO, are, 1. non classis
auctoritatis.
Compilo, avi, avi, atum,
1. eg ræne, stel, com-
pilare scrinia alicujus scrip-
toris, ad stela þvi ur oðrum
Bokum sem Madur skrif-
ar, ad tala saman sitt
Skrif utaf þvi sem adree
hafa skrifad.
Compilatio, f. 3. Ran,
Stuldur.
Expilo, avi, atum, are,
1. idem ac compilo, ex-
pilare fana, æterium, ad
hunpla fra Kyrkium, stela
ur Skatta, hirdslu.
Expilator, m. 3. Piosur,
Reifar.
Expilatio, f. 3. Pyfsta, Piof-
nabur, Reifaraskapur.
Oppilo, avi, atum, are, eg
stappa, tilstappa, birgi syret
Suppilo, avi, atum, are, 1. ad
hunpla fra einum, ad læd-
ast og launast til behad stela.
PILUM, n. 2. Slot, spiot,
2. Stimpell, Myluare,
sem brukast i Mortele til
ad steita eitthvad i sundur,
it. Kolfur Stimpill til ad
Pila-

Pilatus, a, um, sa sem ber
fist vopn.

Pilanus, *idem*.

Antepilani, fóllubust heit
Stridsmenn hia Rom-
verskum sem voru i fram-
anverdum Fylkingun-
um med Skioldum og
Sverdum ødrum til hlyf-
dar.

Præpilatus, a, um, sa sem
hefur Jarn-brodd *ut*: hasta
Præpilata, Broddstaung,
Spjot med Brodde fra-
mann *i*.

Primipilus, m. 2. su frem-
sta Rød i Stryds-fylking-
um, *vocatur* & primus
pilus, binc primum pilum
ducere, ad vera forspræke,
edur Høfudsmaður heitarr
freinstu Radar i Hernum.

Primipilaris, e, einn af
heim freinstu Fyllingar
monnum.

PILUS, m. 2. Har.

Pilosus, a, um, har milless,
hickhærdur, lødenn, comp.
sior.

Pilo, ate, 1. eg tel af
Hared.

Depilatus, a, um, sa sem
mijst hefur Hared.

Ratipilus, a, um, þunhærdur.

PINACOTHECA, f. 1.

stofa alþakenn med dæge-
legar Mynder og Býlæte
til ad sia uppa.

PINGO, nxi, Etum, eg mala,
afmala, 2. acu pingere,
ad sauma Ísaum, ad ball-
dijra, ad sauma fagrar
Røser og Mynder i Klæde
og Køapt, sauma Blomstur.
Saum, 3. afmala, ut-
mala.

Pictus, a, um, maladur,
2. baldijradur, utsungenn,
toga picta, utsannud
Rapa, 3. transl: eo nihil
potest esse pictius, þad
kann ekke neitt ad vera
artuglegra og pryddelegra
enn þad er.

Pictor m. 3. Malare, sa
sem gjører Mynder og
Býlæte.

Pictura, f. 1. Malara konst.

Picturatus, a, um, mala-
bur.

Pigmentum, m. 2. Malara
farve, 2. Svílfafarve,
Hræsnis farve, 3. transl.
pigmenta orationis, fogur
Rædublomstur snillelegar
Greiner og Ordatis tæke
sem prijda Ræduna.

Appingo, xi, Etum, 3. eg
mala vid, hia.

Depingo, xi, Etum, 3.
eg

5

10

15

20

25

30

35

- eg mala, utmala, afmala,
utlista.
Expingo, uxī, etum, ere,
3. mala ad fullu og sllu,
fullkomna Malverkedi.
Perpic̄us, a, um, allstadar
maladur.
PINGVIS, e, holldugur,
pickur, feitur, gisldur,
2. de terra: pingvis ager,
pingve solum, seit og friod:
som Jord, 3. pingvis toga
vestis, þykt og skiolgott
Fat, fodrud Rapa, 4.
transl: pingvis viciis, full:
ur af Óbygðum, sockenn i
Skálfir og Þestie, 5. pin:
gve ingenium, dausur
Skilningur, Duame,
vatns, heile, pingvi mi:
nerva aliquid facere, ad
giøra eitthvad plumplega
þyrrer utann Art og snille.
Pingve, absol: n. Fita, Feite,
Pingvitēr, med mikille Feiti.
Pingvedo, vel potius,
Pingvitudo, f. 3. Feite,
Fita, Feitlefke.
Pingvesco, ere, 3. eg fitna,
verb feitur.
Pingvesfacio, ci, etum, ere,
3. eg feite, giore feitt.
Præpingvis, e, misg ofur
feitur, aðholða, brad
feitur.
Subpingvis, e, ifeitur.

- 5 PINNA, f. 1. Fiðdur, 2.
Ugge, 3. piunæ, Pinnar,
Mura pinnar, 4. einslags
Skelfissur, Perlu-moder.
Pinnula, dim. f. 1. ein lístel
Fiðdur, 2. Fjall ugge.
Pinnatus, a, um, fibradur.
Pinniger, a, um, idem.
PINSO, ui, itum, nsum &
pistum, 3. eg steite, mel:
scribitur & Piso.
Pistus, a, um, steittur i
Mortele.
Pinsitus, a, um, idem.
Pistor, m. 3. Bakare.
Pistrix, icis; f. 3. su sem
balar.
Pistorius, a, um, sa sem
heyrer til Bakara, opus
pistorium, Bakara Hånd:
verk.
Pistura, f. 1. idem.
Pistrina, Bakarahus.
Pistrilla, dim. lísted Bak:
arahus.
Pistrinum, n. 2. Mólnu:
stampur, 2. transl. Prä:
lahus, in pistrinum ali:
quem detrudere vel dare,
ad setia eñ i Präsldoms:
hus til ad ersida.
Pistrinensis, sa sem heyrer
til Mylnu.
PINUS, ni, &, us, f. 2.
& 4. Grenæ tric. Pine-

| | |
|---|----|
| Piueus, a, um, sa sem er af Grene; piuea nux, Grene vidar nyt. | 5 |
| Pinaster, m. 2. Villugrene vidur. | 10 |
| Pinetum, n. 2. Grene vidar Slogur. | 15 |
| Pinifer, a, um, sa sem giesfur af sier grene vidartrie. | 20 |
| PIPER, eris, n. 2. Pipar, grac. | 25 |
| Piperatus, a, um, pipar, borenn, meingadur med Pipar. | 30 |
| Piperitis, tidis, f. 3. Pipar. Surt. | 35 |
| Pipio, ivi, tum, iro, 4. eg pipe, kvaka, tijste. | 40 |
| Pipilo, avi, are, 1. eg Kvaka sem Titlingur. | 45 |
| PIRATA, m. 1. Sioreifari, Vijkingur. | 50 |
| Piraticus, a, um, sa sem heyrer til Sioreifurum, navis piratica, Reisara: Slip, 2. absolute, piratica, Sioreifara Handbiorg, Reisaraskapur, piraticam facere, ad liggia i Vijk: ing, leggia fyrr sig Rei: saraskap. | 55 |
| Archipirata, m. 1. Vijkinga Hosdinge, Hosudsmadur Vijlinga, Sælougue. | 60 |
| PIRUS, f. 2. Peru tri. | 65 |

| | |
|--|----|
| Piruñ, n. 2. Vera. | 5 |
| PISCIS, m. 2. Fiskur, 2. Pisces, Fiska merke. | 10 |
| Pisciculus, dim. m. 2. lijtell Fiskur, pistlingur. | 15 |
| Piscor, atus sum, ari, dep. 1. eg fissa. | 20 |
| Piscator, m. 3. Fiskemadur, fissare. | 25 |
| Piscatrix, f. 3. Fiskelona, rana piscatrix, Padda sem etur Fiss, Fiske-padda. | 30 |
| Piscatorius, a, um, sa sem heyrer til Fiskerie, navis piscatoria, Fiske-dnugga, Fi: ske-batur, lina piscatoria, Veidarsfære, Lijnur, Lod: er, Fære. | 35 |
| Piscatus, m. 4. Fiskeri, Fiskeveide. | 40 |
| Piscarius, a, um, sa sem Fiske tilheyrr, forum piscarium, Fiske-torg, 2. piscarius, absolu: sa sem selur Fiss, Fiske-seliare. | 45 |
| Piscosus, a, um, fullur meb Fiske-amnis piscosus, Veide: A, Elfa sem mikell Fiskur geingur uppi. | 50 |
| Pisculentus, a, um, idem. | 55 |
| Piscina, f. 1. Fiske-dyke, Fi: ske-damur, it. semp. Dyke, vatn. | 60 |
| Piscinalis, e, sa sem heyrer til Fiske-dyke. | 65 |

Pisai-

Piscinarius, m. 2. sa sem hondlar med Fisfe-dyke.
Expiscor, atus sum, ari,
dep. 1. eg dreg Fiska ur
Sio transl. expiscari ali-
qvid ab aliquo, ab veida
eitthvad upp hia einum,
na einhverin upp hia hon-
um med Kiensku.

PISTACIUM, n. 2. einslags 20
Vallands Nyt.

PISTILLUM, n. 2. Milnare,
Stimpell, Bulla.

PISTIX, icis, f. 3. einslags 15
Hvalfiskur. 2. Himenteikn,
fallad Hvalfiskur.

Pistris, f. 3. idem.

PISUM, n. 2. Baum.

PITISSO, avi, atum, are.
1. eg smacka a, dreipe i 20
Borunum, být i.

PITUITA, f. 1. Lidavatn,
vatns-glæta, Beße.

Pituitosus, a, um, vessa-
samur. 25

PIUS, a, um. gudhræddur,
radvandur, dygdarykur
vid sijna Foreldra, ættin-
gia, vine, og landsmenn,
2. godur, fromur. 30

Piè, gudrækelega, dygda-
lega, it. fromlega, rad-
vandlega.

Pietas, tis, f. 3. Gudræl-
ne, Fromleise, Dygda- 35

rijke, Ettrælne, ræltar-
seme, sic: pietas erga be-
ne meritos, Packnæme,
legleile vid sijna Vel-
giordameun, pietas erga
patriam, dygdaryke vid
sitt Hðurland, 2. riettsyne,
riettyse, fromleise, rad-
vendne.

Pio, avi. atum. are. ad hreis-
nfa, forlijka, betala fyrer
Syndernar, piare culpam
morte, ad misa Lijfed
fyrer sin Afbrot, ola Lijf-
straff fyrer sijna Synd,
piare aras thure, ad giota
Forlijkunar-Offur.

Piatio, f. 3. Forlijkunt/
Hreinsun.

Piaculum, n. 2. Forlijkunar-
Offur, 2. stor Glæpur/
dauðleg Synd.

Piacularis, e, sa sem heyrer
til Forlijkun og hreinsun,
viðtuna piacularis. Fort
sem heyrer til Synda Off-
re, sacrificium & sacrum
piacular, Forlijkunar-
Offur.

Piæmen, & piamentum,
n. 2. Forlijkun, Hreisunar-
offur.

Piabilis, e, forlijkanlegur, sa
sem kan ad forlijkast.
Expio, avi, atum, 1. eg
hreis

breinsa, leise af Synd-
unum, forlyka, helga og
breinsa, it. betala syrer

2. straffa, hegne.

Expiatio, f. 3. Hreinsin,
Forlýkun, fullkomenn Be-
talingur syrer Synder og
Glæpe.

Inexpiabilis, e, vforlýkan-
legur, obætanlegur, In-
expiable odium, vforlýk-
vanlegt, vfridþægianlegt
Hatur.

Impius, a, um, ogudhrædd-
ur, ogudlegur, vchristie-
legur, væcktarlaus, dyg-
valaus, dygdaßnaudur
vradvandur, impius in
parentes, osidngur og
vondur vid sina Foreldra,
impius in patrisim, otrur
vid sitt Föbursland, 2. har-
dur, vondur, grinnur.

Impiæ, ogudlega, ogud-
rækelega, vchristelega, it.
vþækneæmlelega.

Impietas, f. 3. Ogudrækne,
Ogudlegleise, ogudlegt
Gramferde.

Impio, avi, atum, are, 1.
eg flecka, saurga med Synd
um.

PLX, cis, 3. Bik, Tiara.
Piccus, a, um, sa sem heyrer
til Lístu, it. biksvartur,

picea caligo, picea nubes
bilsvert Pola, bilsvar
Sky.

Pico, avi, atum, are, 1.
eg bika, tiarga.

Picatus, a, um, bikadur,
tiargadur.

Piceatus, idem. piceata ma-
nus, tiørug Hønd, dratt-
ul Hønd, Fingra lang.

Picaria f. 1. Bik. Gref.

Impico, avi, atum, are, 1.
eg bika.

Oppico, avi, atum, 1. id.

PLACENTA, f. 1. Kata,
Miolkafa Poñukafa.

PLACEO, ui, itum, ere, 2.
eg þocknast, er þekur, þo-
gelegur, kiar og vinsain-
legur, omniibus placere,
ad þocknast alium, placere
sibi, ad hafa Poñukan a
sialfum sier, 2. placet,
placuit Σ placitum est,
imperson. posit. had þock-
nast, fellur vel i Ged,
Monum synest had, pla-
cuit tum, ut, &c. Moñ-
um syndest þa, ad etc.

Placitus, a, um, þekur,
þocknanlegur, æskelegur,
vndislegur.

Placitum, n. 2. Meining,
Potte, Velsþocknan, Reg-
la, Skickun, vildmæskan.
Pp Com-

Complacco, cui, citum.
ere, 2. et hecknaest vel, er
misg heckur og þægelegur,
hoc Deo complacitum est,
þad hecknadeſt Gude.

Displiceo, cui, citum, ere,
2. eg er óbeckur, misþock-
nast, fell illa i Gieb, hoc
ípsi displicet, þad fellur
honum eck vel, displiceo
michi, eg er teidur uppa
ſialfari misg.

Perplaceo, cui, citum, ere,
2. eg fell vel i Ged, er
miked kjær, heckur og þæge-
legur.

PLACIDUS, a, um, stillen,
giæfur; stödugur, kyrr
kyrlatur, hogvær, hogla-
tur, þisbur; vingiarn-
legur, fridsamlegur, ware
placidum, stillenn Sior,
Logn a Sionnum, venti
placiði, hæger Vindar,
placiði uores, gott þæge-
legt Sidferdi comp. dior,
dissimuis.

Placidæ, stillesega, hæglat-
lega, hossamlega, giæf-
lega, þægelega.

Implacidus, a, um, óþægur,
óstillen, ofirr, ofridsamur,
óþæglegur, óþisbur.

PLACO, avi, atum, eg
eg blíjdeſta, stillle til-frids,

fridstille, stödva, spele,
forliſfa, vinga, placare
sibi aliquem, ab blijdka
cinn, fridstilla hann vid
sig, odium alicujus pla-
care, ad mylia einhvergs
Hatur, edur-stödva, pla-
care iram deorum sacri-
ficiis, ab stilla Reide
Gudanna med Fornfar-
ingnum.

Placatus, a, um, Fridstill-
tur, blijdkadur, forliſtur,
it. stilltur, rolegur, frid-
samlegur, comp. tior,
titius.

Placate, fridsamtlega, stillle-
lega, hogværdarlega, hæg-
latlega.

Placatio, f. 3. Fridstilling,
Forlykun, blijdkan.
Placabilis, e, blijdkanlegur,
forliſfanlegur stillanlegur,
godur og loslegur, comp.
bilior.

Placabilitas, f. 3. Blíjdfans-
legleike, Fridsameleike,
Hogværdarseme.

Placamen, mis, n. 3. idem
quod, Placatio, ut & Pla-
camentum, n. 3. hver ord
ogjo merkia Fridþeginge-
ar og Forlykunar. Óffur.
Implacatus, a, um, ofrid-
stilltur, oblijdkadur, va-
nægdur,

- nægdur, *ut*, gula implacata, osediande Marque. Implacabilis, *e*, oblijdkanlegur, ostillanslegur, ovidradanslegur, ostillande, öfveigianlegur.
 Implacabilitér, oblijdkanlega, oforljukunarlega.
PLAGA, *f. 1.* Slag, Hogg, Skeina, Strama, infilgere alicui plaganum, ad veita einhverium Sar, Skeinu, Stramn, plaga arboris, Strama a Eikenne.
 Plagosus, *a*, uni, fullur af bogquin og slegum, barattusainur.
Plaga, *f. 1.* Alfa, Lands-alfa, Heims-alfa, Ult, Rantur, plaga eceli australis, Sudur, alfa Himensen, plaga septentrionalis, Nordur-alfa, *2.* plague, *pl. f. 1.* Net, Dyrancet, Mossve, incidere in plagas, *metaph.* ad falla i Suoruna, slæckja sig i Netenu, tendere plagas, ad leggia Net.
 Plagula, *dim. f.* Pappirs ark, Lijulos, Reckinvod, Sparlat.
 Plagiarius, *m. 2.* Manna-biosfur, sa sem stelur Monum, *2.* Bokabiosfur, sa sem tekur þad og þad ur

- lærdra manna Bokum og Skrifum og eignar sier, Brag, biosfur, Brag hvinn.
 5 **PLANCUS**, *m. 2.* breidftettur.
PLANGO, *xi*, nötum, ere, 3. eg ber slæ so þad bilir i, plaugere pectus suum palmis, ad beria sier a Briost, & absot: eg ber a Briost, kveina og flaga, græt farlega, barma mier midur.
 10 **Planctus**, *m. 4.* Slattur, Þarsmid, *2.* farleg harmöglogun, Wein og Kvein.
 15 **Plangor**, *ris*, *m. 3.* forqleg Harma klogun, Wein og Kvein.
 20 **Deplango**, *idem quod plango.*
PLANTA, *f. 1.* Ilienn, Göturenii nedann.
 25 **Plantaris**, sa sem heyrer til Ilienne edur Fætcnum nedann.
 Supplanto, avi, atum, are, eg set Fotenn i Weigenn syrer einhvern, so hann dættur, eg bregd med Fætcnum, legg a leggiar bragd, it. felle.
 30 **PLANTA**, *f. 1.* Avortfur,
 35 Pp 2 Gro-

| | | | |
|--|--|---|-----------------------------------|
| | Grode ic. Uugvide, Plontunar, Kvistur. | | Planitia, f. 1. idem, sed rarius. |
| Plantarius, a, um, sa sem Hreyer til Plontun, pien- anlegur til Plontunar, ar- busculæ plantariz, Smá- hrið og Kvister, sem plan- tader verda. | 5 | Complano, avi, atum, are, 1. eg sliette jafna, compla- nare domum, id est solo æqvare, ad briota hūsed nidur i grunn. | |
| Plantarium, n. 2. Plontunar, Kvistur, 2. Plontunar- unar-Plats. | 10 | Explano, avi, tum, are, 1. eg utbreide, utbreidka, 2. utþjude, utþijre, utlegg. | |
| Planto, avi, atum, 1. eg planta, set nidur Kviste, so ad heit vase og friosgest. | 15 | Explanatio, f. 3. Utlegding/ utsíjting, Utþjiding. | |
| Plantatio, f. 3. Plontun. | 15 | Explanator, m. 3. utlegg- iate, sa sem utsýter/ gjorar Utlegging vset. | |
| Plantiger, a, um, sa sem ber plontunarkviste. | 20 | Explanatè, skyrlega, ut- þryfkelega, auglioðlega/ klarlega, tius. | |
| Plantago, inis, su Turt. | | Inexplanatus, a, um, om/ skyrdut, outlagdut. | |
| Deplanto, avi, atum, are, 1. eg rícke upp því sem adur erþantad. | 20 | PLASMA, atis, n. 3. Verf med Myndum, 2. miulfut Plastur. | |
| Explanto, avi, tum, are, id. | | PLANUS, m. svilare, land- hlanpare. | |
| Supplanto, avi, atum, 1. eg panta uuder. | | PLASTES, vel Plasta, m. 1. sa sem gjorar Bylæte og Mynder af Leit og Vare. | |
| PLANUS, a, um, sliettur jasn, it. breidur og sliettur, 2. metapb. klar, Skyr, auglios, openber, planum facere, ad gjora klart og openbært, comp. planior. | 25 | Plasticus, a, um, sa sem hreyer til heitre konst ad gjora Bylæte. | |
| Planè, auglioslega, klar- lega, viðulega, 2. ríck- tuglega, comp. ius, issime. | 30 | Plactice, es, f. 1. Bijklæta; Smijde. | |
| Planities, f. 5. Sliettleike, Sletta, Sliettende. | 35 | PLATANUS, f. 2. su cil, Breidblada tric. pl- | |

Plataninus, a, um, sa sem er
giardur af því Eric, cdur
þyrer því til, folia pla-
tanina, breibblada vitar
Lauſ.

Platanon, ðnis, m. 3. sa
stadir sein platanus tre
vara j.

PLATEA, f. 1. Hlab, Stra-
te, 2. sa Fugl er fallasi-ogso
Platalea, græc.

PLAUDO, si, sum, 3. eg
klappa saman Houdunum
af Glede, hinc transl:
plaudere alicui, ad glediast
med einhverium, ad syna
med Lofa - klappe eda
vðrum teiknum ad han
samfagnar honum, plau-
dere in comedie, ad giesa
ad merkia med Handa
klappe i eimum Gledeleik,
ad madur hase list og
unadseimb af honum, 2.
ad klappa, fla, pedibus
plaudere choreas, poetice,
ad dansa, stiga Dansenn,
plaudere pennis, ad blakta
med Vengiumum, plau-
dere aquas, ad busla i
Watnenu.

Plausus, us, m. 4. handa
Lofatak, 2. Samfognudur,
sem stiedur med Lofatake,
(klappe,) cdur vðrum

þviliſkum Lofateiknum,
plausum dare, eſt plau-
dere, ad oska til Luka, syna
a sier Gledemot med
Handa klappe.

Plausor, m. 3. sa sem med
Lofa Klappe, cdur vðrum
vissum Teiknum giesur ad
merkia ad han samfagnar
annars Lucku.

Plausibilis, e, þegleiquur,
þocknanleiquur, medtale-
leiquur, mikelsactaude, geb-
felldur, addaanleiquur.

Appludo, si, sum, 3.
eg samþycke med Lofa
klappe, gef ad merkia ad
mier sie vel ittingiefed,
samfagna, 2. klappa a.

Applausus, us, m. 4. Sam-
þycke, Lofa - Klapp og
Gledelæte, med hveriun
menu giesa ad merkia ad
þeir samfagni annars Lucku
og Velgeingni, magno ap-
plausu loqvi, ad verba
af hallbænn fyrer sijua Ræ-
du, ad fa cdur hafa mikla
þhverslu þegar eimn talar.
Applausor, m. 3. idem quod,
plausor.

Circumplando, si, sum, 3.
eg klappa allt um fring.

Complodo, si, sum, eg
klappa saman, sit saman.

Displodo, si, sum, eg spreininge freiste einn hlut, þar til hann springur ða giesur hlod, vesica displosa, sprungenn hland bladra.

Explodo, si, sum, ere, eg flappa ut, glore Spott ad, viða eimum burt med Spieskapar Klappe, og skifa eimum burt med Kjóroða og Fota-Steppe.

Explosio, f. 3. smanarleg Burtdrifsing, ovirdingarleg Burtvísjan.

Supplodo, si, sum, 3. eg stappa med Fotunum. supplodere pedem, ad stappa med Fætenum.

Supplosio, f. 3. Fotastapp.

PLAUSTRUM, n. 2. Flutnings, Vagn, Bonda-Vagn, Burðar-Vagn, 2. þad himentein sem fallast Vagn.

Plostrum, n. 2. id: antsg:

Plostellum, n. 2. lijtell Vagn.

PLEBS, bis, f. 3. Almuge, Alþjða, Almuga föll.

Plebecula, dim. f. 1. sliett Almuga föll, Alþjða i laka: a gyllde.

Plebejus, a, um, sa sem heyrer til alþjðu, almuga-

legur slettur, i laka: a slegur Plebicola, m. 1. sa sem lege sig epter alminna qunst.

Plebiscitum, n. 2. alminqans Urskurdur og uppsetning.

PLECTO, xi, xum, eg slietta, súy samann, binc corolla plexæ, ridner Kransar 2. slæ, stræssa, plectere aliquem supplicio, ad stræssa einhverni, plectere capite, ad stræssa uppa lífcd.

Plectilis, e., sa sem verður sliettadur, corolla plectilis, ridenn Krants.

Plectrum, n. 2. Gidlubogie, lijted Verkfære til ad. Íla med Horpur og hliodfære, 2. transl. Glæddskapur, 3. Styre; it. einn Reipnagle, Robrarþollur.

Perplexus, a, um, flokenn, ogreidur, villusamur, myrkur, vandstílenu.

Perplexè, ogreidlega, med flækium, flakiulega, villusamlega.

Perplexum, idem.

Amplexor, xus sum, eti, dep. eg fadina, tel i Fadm, tel viugiarlega a mote, elsea, hefse mißlar mætur a.

Amplexus, m. 4. Umfodwan, Fadmilsg, jungi mu- tu-

5

10

15

20

25

30

35

tuo amplexu, ad sadmast,
leggiast i Sadmlog, ruere
in amplexus mutuos, ad
falla hver odrum iñbyrdis
mihi hals.

Amplexor, atus sum, ari,
dep. 3. freqv. idem.

Circumplexor, xus sum,
dep. 3. eg umfadina, gryp-
um, svenne um frijng med
Fadmennum.

Circumplexus, m. 4. Um-
fadman.

Complector, xus sum, idem
2. transl. hellb af hef kær-
anu, hef mißlar mætur a,
complecti aliquem amore,
benevolentia, qd umfadina
einhvern med Elsku, God-
vilia, ad veita einhverium
Godvilia og unna honum
af hiarta, 3. eg hefe i
mice,innebynd, com-
pletee sententiam aliquam
verbis, ad framfæra Meis-
inguna med Ordum, com-
pletee aliquid animo me-
moria, ad festa eitthvad
sic i Minne.

Complexus, m. 4. Umfad-
man, it. viksamleg Um-
geimane.

Complexio, f. 3. Inne-
bynding, Innehalld.

Implexus, a, um, inn-

smicgdur inndreigenun',
jøsenn, flæktur i obrn.
Implexus, m. 4. Glælia,
Poaga, Inſleitigt.

5 PLEJADES, f. 3 Siossternur.

PLENUS, a, um, fullur
it. laugur, langjamur, ple-
nus alieujus rei & ple-
nus aliqua re, fullar af
einhverium Hlut, plenus
spei, bonar, godkr, iræ
plenus, & plenus tñmore,
fullur af Neide, ottasleig,
en, expectatione plenus,
fullur af Exterlanean, plenus
a summo, plenus
ad marginem, fullur a
Barma, heite fullur, plena
manu, fullkomlega, yfer-
fljotanlega, langjanlega,
ad plenum, til fulls, full-
komlega, 2. fullomeun,
heill, plenus & integer
annus, fullomed og heillt
Ar 3. rykur, ysergræf,
áulegur, yferfljotanlegur,
4. sriosamur, comp. plé-
nior, istimus.

Plenæ, ad fullu, fullkom-
lega, rijkuglega.

Plenitudo, f. 3. Holling;
fylle, fullkomgleite.

Plenitas, f. 3. idem.

Semiplenus, a, um, half
fullur, half, fullkomenn.

Pp 4 Com-

Compleo, vi, tum, 2.
eg fylle, uppsylle, full-
komna, complere foßam,
adfylla uppGræfena, com-
plevit annos centum, han
hefur nu fyllt sijn 100 Ar,
hann hefur nu lifad full
hundrud Arar, complere
promissum, ad enda sijha
Lofun.

Complelus, a, um, fyld-
tur, fullur, fullomeunt.

Complementum, n. 2. Upp-
fylling, fullnusta, fullkom-
nan, þad sem er til upp-
fyllingar.

Depleo, vi, tum, ere, 2.
eg tappa af, eis af.

Expleo, vi, tum, ere, 2.
eg uppfylle, ut: transl:
explere animum suum,
ad fullkomna sinn vilia,
giora allt hvad madur
hefur list til, explere situm,
ad utslockva porstum, 2.
tappa af, eis af, træte.

Explatio, f. 3. uppfylling,
Fullkomnan, Sadning.

Explibilis, e, sa sem kan
ad fullast, sedianlegur.

Inexplibilis, e, osedian-
legur, sa sem ecke kann
förlitur ad verba, eda
mettur.

Inexplitus, a, um, idem.

Impleo, evi, etum, eg
fylle, uppfylle, fullkomna
giore fulnustu g, implere
officium suum, ad giora
fullnustu sijn Embætte,
implere cursum vite, ad
fullkomna stamt sina Lijf-
daga, utenda sitt Lijfsteid,
implere aliquem spe, ex-
spectatione, ab giesa
cirium fullkomna Von um
cithvad, Implerre formi-
dinis aliquem, ad giora
einn skelfadañ, skota han-
um Skelf i Bringu, im-
plerre vicem alicujus, ad
vera i annars stod, utrietta
annars erende.

Oppleo evi, tum, ere, 2.
eg giore offullt.

Repleo, evi, tum, ere, 2.
eg fylle, uppsylle.

Repletus, a, um, fyllt
uppfyllitur.

Suppleo, evi, tum, ere,
2. eg fylle upp i staben,
fylle upp þod sem avan-
tar.

Supplementum, n. 2. Vib-
bæter, uppfylling, Abæter,
supplementum milicium,
Strydsmaana Vibbæter.

PLERIQUE, æque, aque,
flestet, herðtnært æller,
mæste partar.

gle-

Plerusq; aq; umq; in sing:
est nim: antig;

Plerumqve, optastnær, opta-
st, tijdast.

PLEURITIS, idis. f. 3.

Sydustryngur, Lak under
Sydunne, it. Kyle, græc.

Pleuriticus, a, um, sa sem er
halldunn af Sydu-Sthyng.

PLICA, f. 1. Herd a Fakenn.

Plico, ui, tum, atum, arc,
1. eg rycke, felle, fletta,
tijd samann.

Plicabilis, e, sa sem kann
ad ryckiaſt, fellast saman.

Plicatura, f. 1. Ricking,
Felling.

Applico, ui, avi, citum,
atum, 1. eg helld ad,
snij til, beige ad, felle vid,

heimfærc, applicare na-
veni ad littus, (terram.)

ad leggia Skipenu ad
Lande, Applicare se ad

aliquid, ad giefa sig til
einhvers, applicare se ad

amicitiam alicujus, ad leit-
est vid ad koma sier i ann-

ars Vinſtap, applicare ani-
num ad studia, ad giefa

sig til bollegra Ydkana.

Applicatio, f. 3. Heim-
færla, adsveiging.

Circumlico, cui, avi,
citum, atum, 1. eg sveifla

5

10

15

20

25

30

35

utan nim, vef einhveriu
utan um eitthvad.

Complico, ui, avi, citum,
atum, are, 1. eg felle sam-
ann, lūjte, fletta saman,
complicare epistolam, ad
briota saman Sendebref,
complicare librum, ad
leggia samann Bokeua.

Explico, cui, avi, citum,
atum, 1. eg utbreide, flette

upp, flette i sundur, ex-
plicare alas, ad utbreida

Vængena, explicare ag-
men vel turmas, ad rada

nidur sitt Herlid, ad setia
had i ricttar Rader til ad

flast, explicare negotium,
ad utrietta Ereuded, 2.

eg greide ur Vandrébum,
leise ur Hiotrnum, hialpa

ur Hættunne, explicare se
laqueis, ad koma sier ur

Hættunne, suoruune,
krogunum, 3. eg utsyre,

utsyde, utlegg, explicare
caulas rerum, ad steigia

Sot til Hlutauna, syra fra
Orðskunum, facilis &
explicata causa, audvelld

og skyr Sot.

Explicatio, f. 3. Urgræidsla,
Grynn, Frelse, Lausn,

2. Utskjuring, Utlegging.
Explicatus, m. 4. idem.

Explicator, m. 3. Ufleggja, fæm. Explicatrix.
Explicabilis, e, sa sem leistur verdur, utlagdur, utskyrdur.

Explicatus, &

Explicitus, a, um, ut breiddur, it. uppleistur, openn, it. anglisur, ut skyrdur, lios, auglios, it. framþvæmdur, comparat. explicitor, audi- veldare, liosare.

Explicate, utþryckelega.

Inexplicabilis, e, ontþeyr- aulegur, onppleyسانlegur, sa sem eðe fann greiddur ad verda, sa sem eðe fann ad utfliast.

Inexplicitus, a, um, idem, it. myrkur, vafasamur, vstilenn, vstilianlegur, flokenn.

Implico, cui, avi, citum, atum, are, 1. eg flæki, flætta, it. hnite, bynd samann eimur i annad, implicari multis molestiis & negotiis, ab vera vaf- enn i margskins Maðbu og Grindagisordum; implicari morbo & in morbum, ab liggia i Gott, vera halldenn af þunqu Krankðæmi, 2. eg flæki.

Implicitus & implicitus, a, um, osþyr, vafasamur, flokinn, vissusamur.

Implicatio, f. 3. Samansleining, Flakingur, Samansliettan.

Interplico, avi, atum, are, 1. eg flætta a mille.

Replico, avi, atum, are, 1. eg tel ur Ryckingum, item, ricka samann aptur 2. eg belge ut a vid, aptur a bal, replicare cervicem, ad fetta Hnackann aptur a bas, cultri acies in se replicatur, Eggeni a Hnijfnum veiklast ut a fjduna, vefst upp, 3. transl. replicate memoriam temporum, ad risia upp aptur, þad sem skied hefur a fyrre tijnum, heimka um þad a ny.

Replicatio, f. 3. Uppræning, Uppleisning.

Supplico, vide infra in, S.

PLORO, avi, atum, eg græt beisslega, æpe, harma- tarast.

Ploratus, m. 4. Gratetur, Harinur, Op, Vein.

Plorator, m. 3. sa sem grætur.

Plorabundus, a, um, æp- ande, grataude.

Ap-

Apploro, avi, atum, are,
1. eg græt og harma fræmme
fyrre ciutum, applorare
alicui, ad grata framann
i einn.

Comploro, avi, atum, are,
1. eg græt og harma a-
samt øðrum.

Comploratio, f. 3. Har-
magratur, Wein og Kvein.

Comploratus, us, m, 4. id.

Deploro, avi, atum, 1.
eg græt yfer, deplorare
calamitatem, & de suis
miseriis, ad grata yfer
sijnum Hörminum, har-
ma yfer sijnum Eymbum.

Deploratus, a, um, sa
sem hefur vered gratemt,
sa sem menu hafa grated,
sorgad, 2. fordarsadur,
glatadur, komenn i þa
Ölucku, sem omogulegt er
ad komast ur, um hvorn
ad so er utgiort ad þar er
eingrar Hialpar Von, de-
ploratus phthisicus, yfer
komenn i Svijns-Sott,
deplorata res-publica,
Stiornar staudeð er kom-
ed i Ölucka, þad er ut-
giort um Landscens inn-
byggiara.

Indeploratus, a, um, sa yfer
hverum eingæn grætur.

5

10

15

20

25

30

35

Exploro, avi, atum, eg
uppa't'a, ransaka, cpter,
grælast, spir cpter, stignest
cpter, explorare loca, ad
niosna um Platzen, explo-
rate alicujus animum, con-
silia, ad niosna um añars
Giedsmunc, og Råda-
giorder, explorare aliquid,
ad uppgatva eitthvad.

Exploratus, a, um, upp-
gotvadur, uppfundēn, ran-
sakadur, unde modi logu:
exploratum, & explora-
tissimum est mihi, & ex-
ploratum habeo, eg heſe
feingeb viſu þar um, eg
er orðen fullvis þar um.

Explorator, m. 3. sa sem

uppgatvar, uppleitar, gre-
flast cpter, uppgundar.
Explorate, med viſu, fyrer
viſiſt, obrigdanlega, viſu-
lega, explorare aliquid
dicere, ad seigia eitthvad
skyrlaga, med Nokum, ex-
plorate perceptum est,
menn eru komnar ad því
grandvarlega med ro-
kumi.

Inexploratus, a, um. o:upp-
gatvadur, o: uppgund-
adur, o:uppfundenn.

Inexploratō & Inexploratō,
fyrer utan viſu og reiſiſt,
ifyrer

syrer utann nædra Mann-
sølun.

Imploro, avi, atum, are,
1. eg bid, eg bid um mier
til hialpar, hropo til, im-
plorare fidem alicujus,
ad leita Truskaper hia-
eium, bibia hann ad vera-
sier truann og hollann,
auxilium alicujus vel o-
pem ab aliquo implorare,
ad bibia einhveru um
Hialp.

Imploratio, f. 3. Hialpar
Unbeidne, Allass.

Opploro, avi, atum, are,
1. eg hropo a mote og hrin
upp a mote.

PLOSTRUM, *vide in* Plau-
strum.

PLUMA, f. 1. Fidur, Dun.
Plumula, f. 1. dim. sma-
Fidur, sma-dun.

Plumeus, a, um, sa sem-
er med Dun, plumea cul-
citra, Dun-bedur, Dun-
sæng.

Plumosus, a, um, fullur
med Dun.

Plumesco, ere, 3. ob sa
Dun og Fadrer, verba
fleigur.

Plumatus, a, um, sa sem
hesur Dun a sier, fidradur,
2. plumatum vel pluma-

5

10

15

20

25

30

35

tile vestimentum, baldy-
rad og utsaumad Hat med
Rosum, Hat af Rosa-
fløyele.

Plumiger, a, um, sa sem-
ber Fidur, Fadrer, Dun.
Plumipes, dis, o. 3. fidur/
fættur, lodenn-fættur.

Deplumis, e, fidurlaus, ber.
Implumis, idem.

PLUMBUM, n. 2. Bly.

Plumbens, a, um, sa sem-
er af Blye, transl. heim-
skur, favijs, vanvitugur,
daufur, skilningslæs.

Plumbarius, a, um, sa sem-
heyrer til Blye, officina
plumbaria, Blysinidia, 2.

Plumbarius, subst: Bly-
steigare.

Plumbosus, a, um, fullur
med Bly, sup: plumbo-
sissimus.

Plumbo, avi, atum, are,
1. eg kveike saman med
Blye.

Plumbago, inis, Bly-mal-
mur, Bly og Sylfur-
malmur til samans.

Circumplumbo, avi, atum,
are, 1. eg brasa allt um
kring.

Inplumbo, avi, atum, are,
eg steipe i Blye, þef med
Blye.

Re-

Replumbo , avi, atuin, are ,
1. eg tel Blyed og Bra-
sed af.

PLUO , plui, *sine sup.* ere,
3. eg rigne, pluit sangvi-
neum vel sangvine , þad
rigner Blode, pluit lapi-
dibus & lapides, þad rig-
ner Steinum.

Pluvia , f. 1. Dogg Regn.
Pluvius , a, um, sa sem
hefur Regn eda Dsgg i
sier, regnsantur, cælum
pluvium, ær pluvius, &
pluvius cæli status, Regn-
vidri , votvidre , Losted
þungbued af Skum og
Vætu.

Pluvialis , c, sa sem er af
Regne, heyrer till Regne,
it. votur, daggar : milcell,
ut: aqua pluvialis, Regn-
vatn, dies pluvialis Regn-
dagur.

Pluviatilis , c, *idem*, ut:
25 aqua pluviatilis.

Pluviosus , a, um, sa sem
er fullur af Regne, hiems
pluviosa , Regna-vetur.

Compluvius , a, um, sa sem
er fullur af Regnvatne
safnadur af Regnvatne ,
lacus compluvius , su-
Lisrn edur Sar , sein
Rigningar vatn fellur i.

5

10
15

30

35

Compulvium , n. 2. Vilpa,
sa stadur i Husenu, hvar
allt Bekavatn rennur i, it.
Skur a Husþakenu , t
hværn allt Rigningarvatn,
ed fellur, og rennur so t
vissann stad.

Compluviatus , a, um, sa
sem gisredur er med Skur.
Depluo , ui, ere, eg rigne
nidur, in terram depluunt
lapides, þad rigner Stein-
um nidur a Jørdena.

Displuviatum teckum, fisc-
ra laska þaf, ut af hveriu
rennur og fellur a allar
síjdur.

Impluo , ui, ere, 3. ab
tigna in a, inn i.

Impluvium , n. 2. Glugge,
edur Op a Husþakenu in-
um hvert ad kiemur bæde
Regn og Byrta , Reil-
hafur , it. eitt plats i
millum Husa , i hvert allt
Regn-vatu safnast , Husa-
sund.

Perpluo , ui, ere, 3. eg
rigne i gegnum , let , 2.
decp i gegnum.

PLURES , *vide* Multus.

PLUTEUS , m. 2. Bola-
stockur, Bola-Skapur, it.
eitt hatt Bord vid hvert
madur skrifar standande ,
2. Hly-

2. Hlyfarhaf, edur Skyld
yfer Hosde Mannu, þegar
streydt var uppá Þorgrar-
mura, Hosdølags Pilini.

PNEUMATICUS, a, um, sa
sem hrcerest hild innriq af
Wind, og framkvæmer
har med finar verkaner,
ut: organa pneumatica,
þau Orgverk eda Hliodse-
re, sem eri blæsunn upp
med Belgium.

POCULUM, n. 2. Staup,
Bikar, 2, trop. Dryckur,
poeuhum dare alicui, ab
giesa einum inn Dryck,
Pocillum, dim. n. 2. ly-
ted Staup.

PODAGRA, f. 1. Fotaveile,
græs:

Podagricus, a, um, &
podagrosus, a, um; plags-
adur af Fotaveile.

PODEX, icis, m. 3. Parfa-
gangur.

PODIUM, n. 2. Løft-byg-
ing ut af Husun eda Mænu-
um, hvor menn knuua ab
standa og horfa a pad
sem giorest syrer utann.

POEMA, vide Poeta.

POENA, f. 1. Straff; affi-
cere aliquem poena, &
poenas ab aliquo repetere,
poenam alicui intogare,

ad leggia Straff, og Seltur
uppa einn; sed poena-
dare, pendere, persolvere
perferre, sufforre, susti-
nere; ad hyda straff, verda
straffadur.

Penalit, e, sa sem heyrer
til Straffe.

Penarius, a, um; idem.

Punio, ivi, itunn, ire, 4.
eg straffa, hegne.

Punior, dep. 4: id: sed an-
tagum.

Punitio, f. 3. Straff.

Punitor, m. 3. sa sem strass-
ar, hegname.

Impuniti; syrer utann
Straff, strasslaust, item.
syrer utann heitta, syrer
utann allann Stada, stads-
laust, comp. ius, ißlame.
impune facere, ferre, ha-
bere, ab loittast af strass-
laust, haud impune seres,
þu stællt ekke häsa glott
had syrer ekke neit, þu
stællt ekke sleppa so lieft
fra því.

Impunitas, tis; f. 3. Heg-
ningarleise, Stressunnar-
leise, iupunitas flagiti-
orum, Elæpanna Heg-
ningarleise.

Impunitus, a, um, ostraff-
adur, comp.

POE-

POENITET, uit, ère.
 2. *imperson* þad idrar,
 angrar, poenitet eum pet-
 cassette, Hann idrast sinnar
 Syndar, hann ber idran
 5. Hiartanu syrer fina
 Synd, poenitebat te fla-
 gitii, þu gisrðer idran
 syrer þinn Glæp, poenitet
 me facti, þad angrar mig
 ad eg gisrðe so, suæ-
 qvemq; fortunz poeni-
 tet, hver einh er ad kvarta
 10. yser fínum Bagendum, er
 ofernægdur med syna Lue-
 du, ne te poeniteat,
 lattn pig alldrej idra þess,
 lattn pig ecke angra þad.

Poenitendus, a, um, leidin-
 legur, sa sein er til Angurs
 Sturlunar, Mædu, vegna
 hvers madur ma stamast
 sin, magister haud poeni-
 tendus, soddann Læremei-
 stare, sem ecke var Víjta
 verbur, sem eingén purste
 ad hafa Kinnroda af.

Poenitentia, f. 1. Hugar-
 angur, Idran, poeniten-
 tiam agere alicujus rei,
 15. ad giøra idran syrer ein-
 hvern hlut, poenitentia
 subit illum, Hann idrasti
 þess.

Suppoenitet, uit, ère, im-

personale, ad sia sig um
 hond, idrast nochud epter.
 POËTA, m. 1. Skaldb.
 Poëtria, f. 1. & Poëtris,
 20. idis, f. 3. sa sem hefur
 Skaldbskavar, gafu i fier
 og skaldbar.

Poeticus, a, um, sa sem
 heyrer til Skaldbskav, binc
 ars poetica, que & abso-
 lute dicitur, Poetica,
 Skaldbskapar-konst.

Poetice, uppa Skaldbskav,
 þat vijsu, epter Skal-
 dbskapar hætte.

Poema, tis. n. 3. Skaldb-
 skapur, Vesþ, Vysur, Kvæ-
 de, Erendi.

Poësia, Skaldbskapar-konst.

POL, & Perpol. adverb.
 jurandi, ad vijsu, sañlega-
 POLENZA, f. 1. Malt,
 it. Byggriion, stort Bygg-
 miol.

POLIO, ivi, itum, ire,
 25. 4. eg fegra, fura, giste
 glæselegt, glansandi, fægie,
 ut: polire ferrum, arma,
 vestes, corpus, ad fægia
 Jarn, Vopn, busta Klæ-
 de, fegra finn Lijkama,
 polire orationem, carmen,
 ad vanda Næduna, Kved-
 lingenn, 2. polire fru-
 menta, ad hreinsa Korned.

Po.

Politus, a, um, litior, tissimus, fægdur, hūdadur, glæselegur, nettur og vel tilbueinn. *transl.* politus artibus, vel æfdur i hol- legum mentum, *transl.* omui liberali doctrina politissimus, hann er i ullum hoklegum konsum hinn ferdugaste, forfarnaste.

Politulus, a, um, nockud nettur og glæselegur.

Polite, artugleqa, snotur- lega, polite dicere, scri- bere, ad tala artugleqa, skrifa snoturleqa.

Politura, f. 1. Fæging, Hreinsan, Fegrán.

Politio, f. 3. *idem*, vitrum recipit in se positionem, Glæred verður sliett og gliaande.

Depolio, ivi, itum, ire, 4. eg giore fagurt og glæ- selegt.

Expolio, ivi, itum, ire, 4. eg by til snoturleqa, fægie upp, giore hreint og fagurt, reidi til meist- aralega giore i allann mata pryddelegt, expolire aliquem doctrinis, ad menta einn og gjøra hann halordann, expolite ali- quem & hominem redde-

re, ab kenna einum og koma honum til manns.

Expolitus, a, um, artug- lega tilbuein og miled nettur, hreinsadur og llar giordur, frumenta expo- litora, dicuntur, Rorued kallast vel hreinsad.

Expolitio, f. 3. Fæging, Fegrún, kostuleg Tilreid- ing, mikel Æidhofu.

Impolitus, a, um. o: fægdur o: hefstadur, grofur, plumpur. Impolite, o: snoturleqa, plumplega.

Interpolo, avi, atum, eg nya upp, kem nylegre Ásnyad a gaußlann hlut, dubba upp.

Interpolatio, Uppnhan, Endurbæting.

Interpolis, c, *idem* goed, interpolatus, a, um, upp nyadur, endurbættur, feg- radur.

Perpolio, ivi, itum, ire, eg vanda vel, by til ab fullu og öllu, giore ab öllu leite jo a sig kound sein vera skal.

Perpolitio, f. 3. fullkomen Adgisord, Tilbuingur, Utsnickan:

Perpolitè, tissimè, miled suisselega, og artugleqa.

5

10

15

20

25

30

35

ges

- Repolio, ivi, itum, 4. eg
fægie upp aptur, frumenta
repolire, ad hreinsa Rot-
neb aptur a ny.
- POLITIA**, f. 1. veralldeleg
Stiorn, Stiornar stand,
Rijks stiorn, Borgara-
stapur.
- Politicus, a, um, sa sem
heyrer til Stiornar stand-
en, veralldelegur.
- POLLEN**, inis, n. 3. &
pollis, is, m. 3. Hveite-
Miol, sima sigtad Miol.
Pollinarius, a, um, sa sem
heyrer til sima Miol,
Hveite-miol, ut, cribrum
pollinarium, Hveite-Sall-
dur.
- POLLEO**, ui, ere, 2. eg
megna, hefe cfne til, krapta,
duge, gylde, multum
poller ejus auctoritas, han
hefur miked ad scigia,
hans Myndugleike er stor,
pollere ad aliquid adver-
sus & contra aliquid, ad
duga til einhvers, ad hafa
Megn a mote einhveriu,
pollere virtute, Scientia,
opibus, ad vera mikell af
Dygd og Hreiste, Skin-
seme, vera rijkur af Aub-
esfun.
- Pollentia, f. 1. Dugnadur,

- Krapfur, Megn, For-
megay.
- Præpolloeo, ui, ere, eg er
megtugre enn adter, hefe
Megn krapta og Dug
fratnar odrum, hefe vfer-
burde, sic præpollens divi-
tis, fortuna, virtute, hit
rijkaste, lucfugiesnaste,
dygdarijkkaste.
- POLLEX**, icis, f. 3. Pumal-
singur, Pumal-ta.
- Pollicaris, e, sa sem er
puinlungsbreidur, eda
picfur, ut, pollicaris lati-
tudo, puinlungsbreidd.
- Pollicor, vide supra in
LICEOR.
- POLLINCTOR**, m. 3. sa
sem þvær og simyr daudæ
• Lijkame.
- Polinætura, f. 1. Lijkabrottur,
Sinuring og Grestran.
- Pollinetus, a, um, smurð-
ur.
- POLLUBRUM**, n. 2. Hand-
laug, Totalang.
- Polhuo, vid. Luo.
- POLUS**, m. 2. Hiol, Gaddæ-
oddur, 2. Leidarstiarna,
synecb. Himen.
- POLYGÖNUM**, n. 2. þad
Gras, Hæusnia gras.
- Polygonatum, n. 2. su Turt,
græc.
- Qq

- POLYHISTOR**, oris, m. 3.
margfrodur Eplingur,
sem sig hefur æft i morguin-
hollequm Konstum, græc.
- POLYPODIUM**, n. 2. sū
Jurt.
- POLYPUS**, m. 2. Fiskur
med morgunnin Totum,
Margfætla, 2. Ægslé sem
ver i Nejunnin a sumum
monnum, græc.
- POMOERIUM**, n. 2. gang-
rum edur andt plats utan
og sjánn um Stadat-
marana, i hverin ecke ma-
gierast nein Bygging.
- POMPA**, f. 1. Stats,
Braml, Prækt, Ýserlæte,
Præial.
- POMUS**, f. 2. Eplatrie, 2.
in genere, Lrie sem ber
Avort.
- Pomum, n. 2. Eple, 2. *in*
genere, allra handa Víðar-
Avortur sem hefur Skurn
a sier; so sem er Eple, Pe-
rur og Citronar.
- Pomarius, a, um, sa sem
heyrer til Eplum eda Víð-
ar-avortum.
- Pomariun, n. 2. Epla-
gardur, 2. hus i hvertin
allra handa Áverter eru
græmber.
- POMARIUS**, m. 2. Epla-

- framare, sa sem selur
Áverte.
- Pomosus, a, um, fullur
med Eple og Áverte.
- Pomifer, a, um, sa sem
færer af sier Eple og Ávertes
ber Avort.
- Ponictum, n. 2. Epla-
gardur, sa stadur hvor
inne imisleger Áverter
vara.
- Pomona, f. 1. Gydia sem
atte ad rada syret Avort
um Gardareunar hja Heid-
inginnum.
- PONDO**, indeclin. Pund,
tolf Dala Punge.
- Æquipondium, n. 2. jafn
veige, þegar Vogieni
stendur i jaenum, 2. Vo-
gar stein, Þod sem leitut
um Pundara skapted, eda
lagt verður i Metasta-
lena.
- Dupondius, m. 2. seu,
dupondium, n. 2. súna
peninque, sem gillti t
Fyrndinni ad Nerd'ant,
um vid tvø Skildinga
danska.
- Dupondiarins, vel.
- Dipondiarius, a, -um, sa
sem vegur tvø Pund.
- PONDUS**, cris, Punge,
Pyngslé, Býrde, Pyngð/
gran.

grande pondus argenti,
mifel peninga. Summa.
Gene Peninga 2. meta-
phor. Vistugleife, Mind-
gleife; Kraptur, Alit,
habere pondus apud ali-
quem, ad hafa miked alit
hia eimam, vera mikels
aftadur; tuz literæ maxi-
mi sunt apud me ponden-
tia, eg hefe stótar Mætur
a þijnui Brese, og helld
miked af því.
Pondusculum, dim. n. 2.
sijtell Punge, Sma-lod.
Ponderosus, a, um, þung-
ur, viflungur, comp. sior,
siffnus.
Pondero, avi, atum, are,
1. eg vig 2. transl. yfer,
veg, grunda, gauingiæse,
rangsaka, ponderare cau-
fas ratione, ad virda
syrr fier Skernar.
Ponderatio, f. 3. Vigt.
Prepondero, avi, tum, are,
1. eg veg meira, er þyngre,
2. er meira metemi, hef-
stetta Alit, er viflungre.
PONE, præpos. a bala til,
est & adv. ut, pone i-
bat, hann gieck a bafa til,
pone respicit, hann lytur
til bafa, optut q baf; &
Præposit: ut, pone callra

5

10

15

20

25

30

35

ibant, þeir foru abaf vîd
Herbudernar.

PONO, sui, situm, eg legg,
set, ponere fundamenta,
ad leggia Grundvöll, po-
nere statuam alicui, ad
giora Bylæte epfer eimum,
heum til Æru, ponere
castra in plano, ad setia
Herbuder sijnar a slett-
um Velle, Sliktlendenn,
aliqvid de manibus, ad
leggia eithvad fra sier,
sleppa ur Hende sier, sunt
binc multe quoq; alie-
locur; quales, curam in
aliqva re ponere, ad leggia
Rostgæfne og Klud a eñ
hlut, ponere diem totum
in aliqva re, ad fosta ollum
Deigenum til einhvers
hlutar, ponere aliquem
in gratia apud alterum,
ad formam eium i Gunst og
Vinaltu hia eium, speru
ponere in aliqvo, ad setia
sijna Von til einhvers,
Ponere aliqvid in lucro,
ad reifna eithvad syrr
Abata, in te positum est,
þad siedur til þijn, þad er
fomcd under þier, ponere
leges, ad setia Læg, 2.
alta, virde, reifna, po-
nere aliqvid in vitio, ad

Iægia eitthvad til lijfa,
hallda fyrer Vanvirdu,
hæc apud nos partim in-
famia, partim humilia po-
nuntur, þetta er hallded
hia of sumpart vanvir-
dilegt, sumpart andvir-
delegt, pone, lattu nu so
vera, pone eum esse vi-
etum, lattu so vera sem
Hann sie unnen, 3. eg set
nidur, legg fra mier, sleppe,
ponere metum, ad sleppa
Hrædstinne, ponere fer-
ees animos, ad lata Mod-
en falla, Iægia Dramb-
ed, & neutr: venti po-
nunt, Windarner Iægia sig,
4. pictor vel statuarius di-
eitur, ponere hominem,
eqvum &c: men seigia ad
Malariinn uppmale Man-
edahest, 5. stipta, fram-
set, ponere qvæstionem,
ad framtætia eina Spurn-
ing, ponere aliqvid ex-
empli causa, ad famsetia
eitthvad til dænis, 7. po-
nere rebus nomina, pro-
imponere, ad giefa Hlut-
unuin Nafn, 8. ponere ra-
dices, semina, herbas, ad
planta Rætur, leggia Fræ,
Turtur nidur i Jordena,
so þad vase upp.

5

10

15

20

25

30

35

Positio, f. 3. Setning, it.
Sticðun.

Positus, us, m. 4. &

Positura, f. 1. idem.

Positor, m. 3. sa sem setur/
sticfar, skipar.

Antepono, sui, ere, 3. eg
set fyrer framann, virde
fremur, anteponere rem
aliqvam alteri, ad virda
einn hlt fremur oðrum,
2. anteponere prandium
alicui, ad setia Mat fram
fyrer einhvern, framreida
honum Maltijd.

Appono, sui, situm, 3. eg
legg vid, bæte vid, set hia,
2. eg framreide, it. by
til, apponere mensam, ad
bera a Bord, apponere
aliqvid lucro, idem ac
ponere in lucro, ad reilna
cithvad fyrer Abata 3.
eg legg hia mier Byrdena,
og hvijle mig.

Appositus, a, um, tillag-
dur, framsettur, it.
framreiddur, 2. hæfes
legur, hendtugur, tempus
appositum ad agendum,
hentugur tijme til ad frain-
kvæma eitthvad, homo ad
hoc appositus, hann er
madur hæfelegur til þess,
comp. sictor, tissimus.

Per

Perappositus, a, um, mifed
hentugur, hæflelegur, hag-
kvæmur.
Appositè hentuglega, hag-
kvæmlelega.
Appositio, 3. Tillsnning.
Appositus, m. 4. id. it.
Uppalegging, Uppsetning.
Circumpono, ui, itum,
eg set i fringuin.
Compono, sii, situm, eg
samset 2. eg finn uppa,
brugga, componere societatem eum aliquo, ad
stipta Stallbrædræssap vid
einhvern, componere fal-
lacias, ad brugga Svit og
Prette 3. bygge, compo-
nere urbem, ad byggia
eina Borg, 4. laga til,
rada nidur, componere
erines, ad lemba Hared
nidur, componere aciem,
ad rada nidur Fillinguna,
& transl. componere mo-
res, ad betra sitt Fram-
ferde, 5. eg samset og
skrifa Bækur, Historiur,
Vers, ut: componere hi-
storiam, librum, carmina,
ad samsetia eina Historiu,
Vol, Kvedling, 6. eg stillc,
sloðva, set nidur vroa,
componere controver-
sas, lites, bellum, ad

stillla, setia nidur Præt-
ur, Deilur, Stirjöld, 7.
eg samjafna, componere
dicta cum factis, ad jafna
Ordunum samann vid
Giordernar, parvis com-
ponere magna, ad lijkia
þvi minna vid þad meira,
8. eg set hveria a mote
vðrum til ad reina sig, 9.
eg Jarða.
Compositus, a, um, sam-
settur, 2. lagadur, 3. vel-
giordur, stickanlegur, nid-
urrabadur, comp. tior,
tissinus, compositissimæ
literæ, mifed snoturlega
samsett Bref, 4. somno
compositus, sa sem hefur
lagt sig til Svæfnis, 5.
hora composita, tilteken
Tijme, sc, ex, de com-
posito, & absol. compo-
sito, epter uppløgduNade,
epter þvi sem astalad var.
Compositè, ordulega, stick-
anlega, comp. sitius.
Compositor, m. 3. sam-
setiare.
Compositio, f. 3. Samsets-
ning, 2. Forlijkun.
Incompositus, a, um, oslick-
anlegur, o:ordulegur.
Incomposite, o:ordulega,
oslickanlega.

Præcompositus, a, um, til
bucum, adur fyrer fram.
Depono, sui, situm, ere, 3.
eg set nidur, legg nidur, 2.
af legg, legg fra mier, legg
af mier, deponere imper-
ium, provinciam, offici-
um, ad leggia af sier Em-
bættes, Deponere euras,
merorēm, ad sla fra sier
Sorgenne, deponere me-
moriam rei, ad gleima
eignum Hlut, 3. afset, de-
ponere aliquem imperio,
ad setja einn af Vessd-
umnum, 4. eg legg þann
til Hvildar i Seugena
sem er yferkommenn, binc,
zeger & depositus, siukur
og alldellis yferkommenn,
vino aliquem deponere,
ad steipa eignum i Dry-
ckinßap, 5. fax eignum til
Geimslu, de ponere pe-
cuniam apud aliquem &
in fidem alicujus, ad fa-
eignum Peninga til geim-
slu, 6. eg set under, sla
Ved; vediast um.
Depositum, n. *absol.* posít.
Geimslu sic.

Dispono, ui, situm, 3. eg
nidurrada, 2. skipte i
sundur og læt sierhvad i
sinn stad.

Dispositio, f. 3. Nidurrads-
an, Nidurssíckan.
Dispositor, m. 3. sa sem nid-
urradar og nidurssíckar.
Dispositè, ordulega, síck-
anlega med godre Nidur-
radan.

Indispositus, a, um, onid-
urradadur.

Indispositè, o: ordulega,
fyrer utaum nochra goda
Nidurradan.

Expono, ui, itum, 3. eg
set ut, ber ut, eg set a
land, ut: exponere in
terrani copias, ad setja
folked i Land, 3. exponere
infantem, ad fasta ut
Barnenu, simili fere modo,
exponere aliquid aliorum
injuriis, direptionibus, ad
fara illa med, setja ut
fyrer Huuba og Hreasuar
4. eg utskyre, utlegg.

Expositio, 3. utskyring, ut-
legging.

Expositius, a, um, sa
sem er utborenii, ut: puer
exposititius. Utbindur.

Impono, ui, itum, 3.
eg set uppa, legg uppa,
imponere coronam, dia-
dema, onus alicui, ad setja
uppa einn foronu, Diasus,
leggia hvede, uppa eitt
hvæta

hvern, imponere nomen, ad gesa Æfasu, imponere finem rei, ad enda, linfa ut af vid, fullgjora, imponere fastigium operi & summatu manum, ad linfa ut af vid Verfed, imponere præsidium civitati, ad setia Strydssolf ian i einn stad, honum til varnar, imponere alicui necessitatem, ad neida eis til, imponere leges, ad setia Log, 2. eg her a Skip, 3. eg uppa legg a bing, imponere vestigal, frumentum, ad setia toll og Rorustatt uppa, 4. imponere alicui, ad leika a eirn, svylka han.

Impositio, f. 3. Uppalagning.

Impositivus, vel impositius, a, um, sa sem uppalagdur er.

Superimpono, ere, 4. eg hæte ofanna, legg uppa einn þyngsle.

Interpono, ui, itum, ere, 3. eg set i, a, millum, binc, interponere moram, ad setia fyrer, gjora Uppahald, interponere operam suam pro aliquo, ad leggia sig a mille, tala

5

10

15

20

25

30

35

goft fyrer einn, interponere fidem suam, ad sofa godu fyrer eis, ganga i borgin, auctoritatem suam interponere, ad standa a mote med sinne Malt og Minbugleika, jusjurandum interponere, ad stabfestu med eide, interponere se, ad leggia sig i millum.

Interpositio, f. 3. E

Interpositus, m. 4. i Mille-setning.

Oppono, ui, itum, eg set a mot, opponere se periculis, ad setia sig i Hættur, 2. eg seige (Disputera) i moti, heild a mote, 3. opponere pignori, ad setia i paunt.

Oppositio, f. 3. E oppositus, m. 4. Motsetning.

Postpono, ui, itum, 3. eg set til baka, virði miða.

Præpono, ui, itum, ere, 3. eg set fyrer fræmann, virðe ædra, meira 2. eg set fyrer ofann, set hærra, præponere aliquem muneri, negotio, ad setia einn til Embættis, fa etnum i hendur Utrechtting, præponere imperatorem exercitui, bello, ad setia eis

Qq 4

einn til Stríjdshofdingia
yfer Herenn, Stríjded,
hinc præpositus bello,
ypparsle Stríjdshofdinge,
præpositus navibus, Ab-
míral, ypparsle Hofuds
madur til Stríjds, & ab-
solute, præpositus, ypp-
arste Stríjdshofdinge.

Propono, iii, itum, 3.
eg fránumset, set fyrer,
set fyrer Augu, propo-
nere sibi ante oculos, ad
setia fier fyrer sioner, pro-
ponere sibi aliquem ad
unitandum, ad setia fier
einn fyrer augu, ad breita
epter, propositum est
mihi, þad er min Fyrer-
ætlan, jeg hefse asett mier
þad, proponere exem-
plum, ad setia fram Ep-
terbæmed, proponere præ-
mium, ad biða frámin
Lannenn, proponere con-
sílum, ad leggia fram
eitt Rab, 2. eg set frámin
til kaups, gjore falt,
proponere merces, fidem
venalem, ad biða sijna
Boru upp til kaups, gjora
sinn Trúskap falana.

Propositio, f. 3. Frámn-
setning, it. Asetningur.

Propositum, n. 2. Fyrer-

5

10

15

20

25

30

35

telt, Asetingur, tenere
propositum & permanere
in proposito, ad bliðsa
vid sín Asetning, sijna
Fyrerætlun, averti &
declinare a proposito, ad
snua eda snuast fra sijn-
um Asetninge, sic, à pro-
posito aberrare, deterri,
ad sleppa af sínne Fyrer-
ætlan, fælast fra henni.
Repono, vi, itum, etc.,
3. eg set aptur i sín stadt,
& simpl: eg set, legg, suo
quidq; loco reponere, ad
setia hvad eitt i sín stadt,
& transl. reponere spem
suam in aliquo, ad setia
sijna Bon til einhvers, 3.
set affjöldis til Geimslu,
legg nidur, condere &
reponere fructus, ad
leggia Alverxena nidur til
Geimslu, 4. reponere
honuines mortuos in Deos-
vel in numero deorum,
ad reikna dauda menti i
Guda tolvi, in eo aliquem
loco reponere, ad leggia
so miklar mætur a eittu/
virda hað so mikels, 5.
eg betala endurgelld, sic:
reponere odium, dijuriu,
gratiu, ad betala ned
Hatre, Manglate, Gunst.
Re:

- Repositio, f. 3. Nidurleggj-ing til geimslu.
- Repositorium, n. 2. Hver-dsla, so sem lann ad vera, Skapur, Byrda, Rista, Órf.
- Sepono, ui, itum, 3. eg set til sydu, set aſſiðis, 2. leire burt, rek af land-enu.
- Sdepositus, a, um, lagdur til sydu, 2. sa sem er langt i burtu, langt fra liggiande.
- Superpono, ui, itum, 3. eg set uppa, læt ofan a.
- Suppono, ui, itum, eg legg under, 2. eg set aptur i stadenn, 3. sineige einu inn fasslega a laun, supponere testamentum falsum, ad gjøra fals Testam.
- Suppositio, f. 3. Undersetning, it. Setning eins fyr er annad, ut: suppositio pueri, þegar menn tala eitt Barn sinelega i burtu og leggia aptur annad.
- Suppostrix puerorum, su Kvænna sem skipter um, og stelur annara Barnum, og lætur so sem þau sien sijn.
- Suppositiūs, um, sa sem

- svíksamlega er laqdur i staden fyrer annan.
- PONS, tis, m. 3. Brn, it. Gardur eda Bryggia, sem gisord er yfer um Ó:færð, 2. pontes, Pilsar.
- Ponticulus, dim. litel Bru.
- Ponto, nis, Feria.
- PONTIFEX, m. 3. Höf-undur, præstur, Bisup.
- Pontificatus, m. 4. ypparsta Prests Embætte.
- Pontificalis, e, sa sem heyrer til heim ypparsta Preste, auctoritas pontificalis, Bisups Myndugleike.
- Pontificius, a, um, idem, jus pontificium, Bisups Sta-tuta, Pavalegur Richtur.
- PONTUS, m. 2. Sior, Haf.
- POPA, m. 1. sa sem slatrax og offrar 2. metaph: At-vaal, hvomur, hyt, mat-hakur, fræsinga bukur.
- Popanum, n. 2. offurs laka.
- Popina, f. 1. Steikara-hns, hvar Kræsingar og límf-eingur Matur er til kanps.
- Popinalis, sa sem heyrer til Steikarahusenu.
- Popino, onis, m. 3. At-vagl, hvomur, mathakur, fræsinga bukur.
- POPLES, itis, m. 3. Hniesbot.

POPPYSMUS, *m.* 2. &
poppysnia, *n.* 3. Handa-
flapp, *it.* Blystur til ad
stilla Hestia med.

POPULUS, *f.* 2. Popeltrie,
populus alba; Pjllu tric,
populus nigra, Espetrie.

Populeus, *a.* um, sa sem
er af Popeltrie.

Populneus *vel* populnus, *10*
a. um, *id:*

Populetum, *n.* 2. sa stadt:
hvar morg Popeltrie,
Pjllutrie, edur Espeltrie
vara.

Populifer, *a.* um, sa sem
giefur af sier foddan tric.

POPULUS, *m.* 2. Volk,
Lijdur, Pið, *2.* Almuge,
Alþijdu folk.

Popellus, *dim:* *m.* 2. lijte's
hattar Almuge, Alþijda.

Popularis, *e.* sa sem herrer
til Volkenn, edur Almug-
anum, *2.* sa sem er al-
muga hóllur, epter Gede

Almugans, uppa almuga
vissu, *sic:* ingenium po-
pulare, Alþijdu Syñislag,

nihil popularius, quam
&c: ecclert er almennilegra
en had, ad etc. ecclert er
fremur epter Gede Almug-
ans, homo popularis, qui

& abs: dicitur, popula-
35

ris, sa madur sem hefur
almugans. Gunst, er al-
muganum vinveitur, *3.*
Landsmadur, *4.* almuga
madur slettur, so sem meitt
eru fester, *5.* Stallbroder,
Lags madur, *6.* *absol.*
popularia, *pl.* *w.* þau
lægstu og nedstu Sæte i
Gledelicum. sem Almuga-
folk matte sitia i.

Populariter, epter vissu
Almuga-folssens, uppa
Alþydu-vissu, *it.* Almugan-
um til Pocknumar.

Popularitas, *f.* *3.* Lendsta,
Landsvenia Sanisielag-
skapur, og umgeinaque med
Almuga-folke, Alstundan
til ad poknast Alþiidunne,
Vingiarnlegleike vid Al-
mugan.

Populiscitum, *n.* *2.* *idem*
gvod plebiscitum, Almuga
Slickun og lppasetningar,
Hreppstiora Slickun.

Popolor, atus, sum, ari,
dep. *1.* ad ræna, bruða
Reisfaraskap, populari-
agros, ab hláupa um
Landed og freuniaðanslab.
Populo, are, *1. idem*, sed
inusatatum.

Populator, *m.* *3.* sa sem ræ-
uer og eydeleggur.

| | | |
|---|----|--|
| Populatrix, f. 3. | | Porcinus, a, um, sa sem er af Svijne, caro porcina, Syns-fleske. |
| Populatio, f. 3. Ranstapur, Reisfarastapur. | | Porcarius, a, um, <i>idem</i> . |
| Populatus, m. 4. <i>idem</i> . | | Porcinarius, m. 2. Svijna- hyrder, sa sem hens- lar med Svijn og slakrar heim. |
| Populabilis, sa hvern and- velit er ad ræna, andvelit ad leggia i eyde. | 5 | Porculator, m. 3. <i>idem</i> . |
| Populabundus, a, um, fullur med Ran og Reis- farastap. | 10 | Porculatio, f. 3. Svijna- geimsla, Svijnaelde. |
| Depopulor, ari, dep. 1. ad ræna fordiarsa og ey- deleggja, igne & ferro de- populari terram, ad ende- leggia landet med Ellde og Brænde. | 15 | Porculetum, n. 2. Neitur edur Jardar beckur a mill- um Plogfaraña. |
| Depopulator, m. 3. sa sem ræner og eydeleggur. | | PORPHYRITES, x, m. 1. egiptskur Marmorastein raudur, Raudt med hvijt- um Glettum, og Garum gr. |
| Depopulatio, f. 3. Ran- stapur, Eydelegging. | 20 | Porphyreticus, a, um, sa sem er af raudum Mar- morsteinum, quod & di- citur, marinor porphyre- ticum. |
| Expopulatio, <i>idem</i> . | | PORRICIO, ere, 3. ab offra Goduum, eda fasta eina fram syrer þau med viðum, ceremonium, þeim til eru. |
| Perpopulor, atus sum, ari, dep. 1. ad geisa yfir allt med Rauskap. | 25 | PORRIGO, ere, vid. REGO. |
| PORCUS, m. 2. Svijn. | | PORRIGO, inis, f. 3. Skur- fur i Høfði. |
| Poreca, f. 1. Syr, Svins- gulta, 2. Jardarmugur, eda Rot a Akremum, tweim meigeni vid Plogforen. | 30 | PORRO, adv: framveiges en framtar, 2. hier eptir, med frammtiðenue, 3. leingra frq, yfir betur, leingra i burtu. |
| Porculus, vel Porcellus, m. 2. dim: Svijns-grijs, 2. Pele eda Þinni i Vin- presum. | | Pro- |
| Poreula, f. 1. Grysslingur, Svijns-grijs. | 35 | |

Proporro, enn þa leingra
fræm.

PORRUM, n. 2. & Porrus,
m. 2. Laufur.

Porraceus, a, um, sa sem
er af Lauf, folia porra-
cea, Laula Blad, porra-
ceus color, Laula farbe.

PORTA, f. 1. Port, 2. inn-
gangur, Ranghale, it. Ut-
gangur, 3. Gap edur Op.
Portula, dim. f. 1. lited
Port.

Porticus, f. 4. Forþyrge,
porticus duplices & tri-
plices, Forþyrge med tvæn-
um og þremum Stolpa-
rðum.

Porticula, lited Forþyrge,
Kluckna Port

Portio, vide, PARS.

PORTO, avi, atum, 1.
eg ber, føre.

Portatio, f. 3. Burdur,
Færsla.

Portitor, m. 3. burdarinab-
ur, 2. seriumadur, 3. toll-
heimtumadur vid Hafnar
eda Kaupstade, sem heim-
tar Veninga, it. Fougete
sem heimtar Bruartoll.

Portorium, n. 2. Feriu-
laup, Hafnar peningar,
it. Feriutollur, Bruar-
tollur.

Apporto, avi, atum, eg
ber føre til.

Apportatio, f. 3. Tilfærsla.
Asporto, avi, atum, eg
ber burt, ført i burt.

Apportatio, f. 3. Tilfærsla.
Coinporto, avi, atum,
eg saman · ber, ført
saman.

Comportatio, f. 3. Sam-
auburdur, samanfærsla.

Deporto, avi, atum, are,
1. eg føre burt, depo-
tare se aliquo, ad giesa
sig einhvers stadir, 2. de-
portare aliquem in solas
terras, ad gisra eim utlæg-
ann, deportare aliquem
in insulam, ad gisra eim
utlagann i eina En, 3. eg
ber ur bytum, deportare
triumphum, laudem,
dedecus, ex provincia,
ad bera ur bytum af sijnu.
Ummdæme Sigurhros,
þrys, Vanvyrdu.

Deportatio, f. 3. Burtfær-
sla, Burtvysan af Lan-
denu.

Exporto, avi, atum, are,
1. eg ut ber, 2. vysa i
burt, drif burt.

Exportatio, f. 3. Utfærsla,
Utburdur, 2. burtvysan af
Landenu i Utlegd.

Læ.

Importo, avi, atum, are,
 1. eg iñber, fære iñ, *transl*
 jeg orsaka, orfa, fære med
 mier, hoc importat com-
 modum, mala, pericu-
 lum, calamitatem, þad
 færer med sier Gagnsemð,
 Ólucku, Hassasemð, Hør-
 mungr.

Importatitius, a, um, *idem*
quod, importatus, inn-
 boreñ.

Præporto, avi, atum, are,
 1. jeg ber fyrer framann,
 ber undann.

Reporto, avi, atum, eg
 fære til bala, it. ber ur
 bitum, *ut*: reportare præ-
 das ab hostibus, ad bera
 ur bytum Herfang fra
 Óvinunum, reportare vi-
 etoriam, landew, ad bera
 ur bitum Sigur og Hros.

Supporto, avi, atum, are,
 1. eg fære, ber til, bæte vid
 aptur i starded, supporta-
 re rem frumentarium,
 ad draga ad Kornvørn.

Transporto, avi, atum,
 are, 1. eg ber, fære, sit
 yferum, transportare ex-
 ercitum, ad flitia Herlided
 yferum, 2. eg fer yferum
 a Skipe, 3. dryf i Ut-
 legd.

Transportatio, f. 3. Yfer-
 umfærsla, bursdrifning.
 PORTULÆCA, f. 1. su Ímt-
 PORTUS, us, m. 4. Höfn,
 2. *transl* Hæle, Skiol,
 Læflukt.
 Portuosus, a, um, sa sem
 hefur margar Hasner,
 comp. sior, sissimus.
 Importuosus, a, um, sa sem
 eingar Hasner hefur, in-
 sula importuosissima, su
 Ey, hvar aldeilis ecke
 verdur lendt.
 Portūnus *vel* portumnus,
 m. 2. Hasna-Gud Heid-
 ingjana.
 Importūnus, a, um, vondur,
 grímnur, slæmnr, 2. nees-
 vijs, framur, 3. dhend-
 tungur, otijdlegur, impor-
 tuum tempus, dhend-
 tungur tijme, comp. ior,
 illinus.
 Importunè, otijdlega, o-
 hendtuglega i otijma.
 Importunitas, f. 3. Vanar-
 tugleike, Vondská, Slæm-
 leike, it. slæm forvitne,
 nesvisue, 2. dhendtug-
 leike.
 Oportunus, a, um, hen-
 tingur, hagkvæn, sa sem
 skiedur a rettuin tijma,
 oportuum tempus, lo-
 cus,

cus, hentugur tijme og
stadur, homo amicus o-
portunus, sa madur og
vinur, sem fiemur til
þarsa, þarsur madur, þar-
fir vinur.

Oportunè, hendtuglega,
hagkvæmilega, hæfselega,
passtlega, æstelega, opor-
tune hic sit mihi obviam,
hesse fiemur hentuglega a
mote micr, i flased a micr,
urbs oportuniſſime ſita,
Borg sem ſtendur i hag-
kvæmum ſtad.

Oportunitas, f. 3. Hag-
kvæmlegleife, Hentug-
leife, Hæfseglegleife, haſe-
legur tijme.

Peropportunitus, a, um,
miog hendtugur, hæf-
selegur, og hagkvæmnr.

Peropportunè, miog hendt-
uglega, hæfselega, hag-
kvæmilega.

PORUS, m. 2. Sandſteirn,
sem fann ad meliaſt,
græc.

POSCO, poposci, ere, 3.
eg heimta, ſref, beidest,
poſſere aliquem aliquid,
& poſſere ab aliquo, ad
bidia einhvern miſkelega
um citthvad, poſſere ali-
quem in prælium, ad

bioda cinni ut til ad ſlaſt,
transl. uſus poſſit, Mand-
ſynen utheimter þad.

Appesco, appoposci, ore,
3. eg heimte til min.

Depesco, depoposci, ere,
3. eg heimte ſterklega,
trefſt og beidest miſkelega.

Exposco, expoposci, ere,
3. eg utheimte hardlega.

Expoſſere precibus pacem,
ad oſka fridar med Bæ-
num.

Reposco, repoposci, ere,
3. eg heimte uppa ny,
heimte til baka, bid ad eg
meige fa aptur.

POSSUM, vide Potis.

POST, prep. eptær, ſijdañ,
2. abala til, 3. Post *adv.*
par eptær, Sijdann, multo
post, vel post paulo,
ſtormu par eptær, Postea
par eptær postqvam &
postea - qvam, eptær þad,
qva & drafism in ſilo
ponuntur, hoc post acci-
dit, qvam deditiſſem ad te
literas, þetta ſſiede eptær
þad jeg hasde ſtrifad þic
til, poitea vero qvam
aūdivit, eptær þad hannt
heynde, post diem qvar-
tum, qvam diſceſſimus,
ad lidnum fiorda dcige
eptær

epter þad vier vikum i
burth.

Posterus, a, um, epter-
louandi, in posterum
diem differre, ad sciofa
a frest til epterkomande
dags, postero anno, arc-
nu epter, in posterum
tempus & absol. in poste-
rum, hier epter, med fram-
tideni.

Posterior, us, comp. sa
sem er til baka, zetate
posterior fuit, hann
var sydar a ðogum, yngre,
non convenit posterius
priori, þad síðara fiemur
ecke samann vid þad fyrra,
vitam posteriorum liber-
tate ducere, ad reikna sitt
lijs lakara eun sitt Frelse,
postiores ferre, sc: par-
tes, ad bera ur legre hlut-
ann, 2. foraktaanlegur,
hraklegur.

Posteriorius, adv: syðann, þar
epter.

Postremus, a, um, sa síðste,
scinaste, aptasti, in post-
remis esse, ad vera hinn
síðste og aptasti, 2. for-
aktaanlegur, hraklegur,
scinur.

Postremum, síðst, síðast,
i scinasta lage.

Postrenjò, ad síðustu',
aptasti.

Posteri, pl, m. 2. epters
komendur, nidiar.

Posteritas, f. 3. abstract posit.
pro concr. epterkomendur;
it; tijine a hverum eptek-
omendurner lisa.

Præposterus, a, um, onug-
legur, ofugur.

Præpostorè, onuglega, of-
uglega, oordulega.

Posticus, a, um, sa sem
er a baka til, postica zedi-
um pars, þau óptustu
hus a Bænum.

Posticum, u. 2. Baldyr,
leynedyr, 2. Herberge sem
eru baka til.

Postica, f. 1. idem.

Posticulum, dim. n. 2.
lijted herberge sem er a
bavíð onnur hus.

Postilena, f. 1. Rejdi vid
Sodul, Hamol, Rou-
band.

Postmodum & Postinodo,
hier epter, har epter Síð-
ann & spec. strax har
epter, Skómu síðar.

Posthumus, a, um, fæd-
dur epter Godursens Af-
gang, ue: Posthumi liberi,
Born sem fædast epter
Godur sín daudan.

Post-

Posthumus, a, um, seinastur, yngstur, posthu-
ma proles, þad síðasta Barn.

Postridie, *vide*, DIES.

POSTIS, m. 3. postes,
Dyra · stafur, it. Wind-
auga · farmat.

POSTULO, avi, atum,
eg heimte, kref, uheimte,
utkref, it. bid miklegra
um, sæle miklegra eptir,
abs te postulo atq; oro,
eg krefst og beidest af þier,
postulare judicium in ali-
qvem, ad oska Doms
þer einum, 2. flaga, a-
flaga, kalla fyrer rett, po-
stulare aliquem homici-
dii, ad flaga einn fyrer
Mannrap, postulare in
judicio, ad setia i rett,
bidia alyts þar um hvad
Doms · inounum synest
riett uppa sijna síðu, 3.
vil, oska.

Postulatum, n. 2. abs. Þæn
Óf, Beidne, 2. Klogun,
Akiæra, Aflogun.

Postulatio, f. 3. Beidne,
Krasa, 2 Klogun, Akiæra,
Ricernmal, Aflogun, A-
greiningur.

Postulatus, m. 4. Heimtin,
Hiemting.

5

OI

15

20

25

30

35

Postulator, m. 3. aflagare,
sa sem setur i rett.

Depostulo, avi, atum, are,
1. eg heimte alvarlega,
krefst og beidest.

Expostulo, avi, atum, are,
1. eg akiære, flaga, tala
einum til, expostulare de
injuria cum aliquo & ex-
postulare cum aliquo in-
juriam, ad fera einum
Ricernmal a hendur, ad
tala einum til, og setia
i rett, hvers hann sjule
vera setur fyrer han Rang-
ende sem hann hafe gjort.

Expostulatio, f. 3. Klogun,
Akiæra, Aflogun, Tiltals-
setning i rett.

POTIS, c, megnugur i
nockru, sa sem kann, gictur,
ut: non potis est ferri,
hann kann ekke ad líjdast,
non potis est hoc facere,
hann er ekke megnugur til
ad gjora þad, sic &

POTE, ut: qva pote est,
so vijdt skie kann, þad
framast hann gictur, &
sepe abs: pote, hann
kann edur hefur kunnad,
nihil pote supra, hann
kann ekert framar.

Potior, us, betre, sterre,
ædre, mors servitute po-
tior,

tior, banden er betro
em Preldomuren, poti-
tiora ducere, qvæ &c: ad
hallba þad betra, sem etc.
Potissimus, a, un, sa beste,
hellst, skaste.

Potius, helldur, miklu
framær.

Potissimum, allra hellst.
Potior, itus sum, iri, dep.

4. (E interd: 3.) eg
ſæ malt yfer, verd nockud
meftugur, hef valld yfer,
ſæ, adlast, potiri victoria,
ad fa Sigur, potiri op-
tatis, ad fa fijna Øſ og
beidne, potiri reruni vel
imperii, ad stiorna.

Poſſum, (qvaſi potis ſum,) poſſui, poſſe, eg fann,
megna, get, plurimum
apud aliquem poſſe, ad
megna mikels hia ciuum,
non poſſum, qvin &c. eg
fann ecke aunars, en ab etc.
qvaultum poſteſt, ſo miked
ſem hann megnar, poſſumi
ſcire qvid, ma jeg fyria?
fann eg fa ad vita? hvad?
poſtin (pro potesne,) Fantu
ecke? ut: poſtin, ut: ab-
ſtineas manum? Fantu
ecke ab lata mig vera?
(ſcilicet eſt elypſis, pro,
poſte ne adduci ut, &c.)

5

10

15

20

25

30

35

Potens, o. 3. mattugur,
meftugur, vollbugur.

Potens & florēns, meft-
ugur i ſtorum Bloma,
potens opibus, ſtoraud-
ugur, potens armis, meft-
ugur i Stryde, nobilitate
potens, Ha-edla, ættſtoor,
haſofugur, 2. godur'fyreſ,
ſa ſem kann ad ſtiora og
heſur Magt yfer einhveriu,
potens ſui, hann rædir
ſicr vel ſialfur, mentis
non potens, hann kann
ecke ad ſtiorua ſiun Giede,
herbæ potentes, froſt-
ugar Tarter, comp. tior,
tillimus, 3. potentes, afſ-
heir Vollbugu, Meftugu
Herrarner.

Potenter, vollbuglega, meft-
uglega, compar. tius,
tillime.

Potentia, f. Mattur, Maft,
in magna potentia elle,
ad vera ſtormeſtugur,
hafa ſtora Maft og Belldi.

Potentatus, m. 4. Yfer-
valld, Herrabæne, de
potentatu contendere, ad
ſtryda, ad kieppa inn Her-
radæmed.

Potestas, f. 3. Valld, Maft,
og Myndugleſke, Bellde,
Herradæme, ut. Yfervalld,
R r regia

regia potestas, konungleg
mælt, homo prædictus
summa potestate, eum
madur hafandi stærstu
Mælt og Myndugleika,
in potestatem suam alios
redigere, ad leggia adra
under sig, esse sub ali-
eius potestate, ad vera
mæder annars Vallde, hinc

*E pro Yfervallde, hac
in nostra sita sunt pote-
state, habet scendit i vorn
Valldi, potestatem dare,
permittere alicui, alicui-
jus rei, ad gefa einhver-
ium Mælt yfer einhver-
ium hlut.*

Impotens, o. 3. ior, issimus,
vanmatngur, kryptalaus,
vannequa, sa sem ecke
faun ad syra, eda hafa
Stiorn yfer, impotens
iræ, hann faun ecke ad
stilla sijna Reide, impotens
doloris, hann faun ecke
ad stilla sijna Sorg, im-
potens animi, hann faun
ecke ad stodva sitt Gied,
2. ostyrelatur, sioltur, sem
ecke hecker sialfau sig,
hottanikell.

Impotentia, f. 1. Van-
mattur, Maguleise, Odug-
nudur, Dgnadarleise, 2.

Osse, Ostyrelatsemj, hof-
modur, yfermata miked
Hardydge.

Impotenter, offalega, osty-
relatlega, ofherdlega +
comp. tius, tissime.

Præposse, ad meiga meira
hafa Yferhondena.

Præpotens, o. 3. stormekk-
ugur.

Arniapotens, o. 3. misg
melktugur i Strydi, vopn-
sinur, poet:

Cœlipotens, o. 3. melktugur
a Himmum, poetice.

Ignipotens, o. 3. sa sem
rædur yfer Elldeum, Vul-
cani epith. apud poetas.

Omnipotens, o. 3. almatt-
ugur, sa sem rædur yfer
allum Hlutum.

POTO, avi, tum, are, 1.
ad drecka, it. proprie, ad
drecka sig fullann, potare
totos dies, ad vera ad
drecka dag epter dag, fra
Morgne til Kvolls.

Potator, m. 3. dryckinutari,
dryckibari.

Potatio, f. 3. Dryckiu-
ssapur, it. Dryckimata
Selssapur.

Potus, 2, um, drueceu,
fullur.

Benepotus, 2, um, misg,
druek,

5

10

15

20

25

30

35

| | |
|------------------------------|----|
| druckenn , 2. pass. druck- | |
| enn, ut: aquæ potæ, idem | |
| quod potare. | |
| Potus, us, m. 4. Dryckur, | |
| it. Dryckinstapur. | 5 |
| Potio , f. 3. idem. | |
| Potuncula, dim. f. listell | |
| Dryckur. | |
| Potor , m. 3. Dryckin- | |
| madur. | 10 |
| Potorius , a, um, sa sem | |
| heyrce til Dryck , cdur | |
| Dryckiu, ampula potoria, | |
| Dryckiu, flaska, 2. potori- | |
| um, absol. Dryckin-ker. | 15 |
| Potulentus, a, um, drucken. | |
| Potito , avi, atum, are, 1. | |
| eg dreck opt og vskialldan. | |
| Ad-potus , a, um, for- | |
| druckeu. | 20 |
| Circumpotatio, f. 3. Hring- | |
| Dryckia. | |
| Compotatio , f. 3. Sami- | |
| Dryckia, Gylldi, Gestao. | |
| Compotor , oris , m. 3. 25 | |
| Dryckindare , dryckiu- | |
| broder. | |
| Compotrix , icis , f. 3. | |
| Dryckiu-domp. | |
| Epoto , avi , atum , are, 30 | |
| I. eg dreck ut, dreck af. | |
| Epotus , a, um, udrucken. | |
| Perpoto, avi, atum, are, 1. | |
| ab vera sifseldelega ab | |
| drecka, liggia i Ølværð | 35 |

| | |
|-------------------------------|-----|
| og Dryckinstap , perpo- | |
| tare totos dies, ad drecka | |
| heila daga i gegnum. | |
| Perpotatio , ouis, f. 3. sif- | |
| seldur Dryckinstapur, ol- | |
| værd. | |
| Repotia, arum , n. 2. plur. | |
| evterdryckur , eitt nytt | |
| Gestabod epter Brudlaup, | |
| ed, þegar Brudurenn er | |
| færd heim. | |
| PRÆ, syrer, fram, syrer, | |
| p̄e oculis est, þad er | |
| syrer Augunum, p̄e | |
| manibus est, þad er i | |
| Handrada, syrer Hendene, | |
| 2. meir, framar, p̄e | |
| nobis beatus est, hann er | |
| framor s̄ell eun vier, con- | |
| temnere aliquem p̄e al- | |
| tero, ad foræcta eint | |
| framor odrum, 3. vegna, | |
| saker, p̄e gaudio ubi sim, | |
| nescio, vegna Gladværd, | |
| arennar veit eg ecke hvar | |
| eg er, p̄e ira non potest, | |
| hann (fann) gietur þad | |
| ecke syrer Reibi-saker, 4. | |
| p̄eqvam, ad reikna i mot, | |
| hia, ut: hoc nihil est | |
| p̄eqvam quod restat, þad | |
| er ecke neitt ad reikna mote | |
| p̄vi, hia p̄vi sem epter er, | |
| 5. p̄eut. idem, mode- | |
| stior nunc est, p̄eut | |
| R r 2 | du. |

dudum fuit, Hann er nu
langtum hoglatare ad reik-
na vid þad, sem hann
var adur.

Præter, fyrer utann, ad
undanteknu, præter hoc,
ad þefu undantelnu, fyrer
utann þetta, aufþeða; 2. a
mote, framar, præter
spem, amote Von, von-
um framar, præter mo-
dum, yfer Mata frañ,
Hose framar, præter v-
qvum, osañsynalega, fyrer
utann Sannsynne, 3. fyrer,
frammeþyter, præter ocu-
los ejus hæc siebant, þetta
skedi fyrer hans Augnum.
4. framar, hoc præter
ætara studebat, þetta id-
kade han framar odru, 5.
præter propter, hier um.

Præterea, þar fyrer utann,
hier ad aukæ, fram yfer allt
þetta, enn þa framar, præ-
ter qvam, fyrer utann þad.

PRÆBEO, ui, itum, ere,
2. eg veite andsyne, læt
i tie, it. riette fram, byd
fram, præbere alicui ali-
quid, ad veita einhverinum
eitthvad, præbere causam,
ad seigia Dræfena, præ-
bere aurem, ad hljida,
hlusta fil, præbere fidem,

ad trua, præbere cervi-
cem, ad rictta fram Halsen,
præbere os, ad bioda
fram Munnen, 2. syna,
bevijsa, præbere se virum,
ad syna sig ad vera mann
og hafa nocturn Dugnab
i hier, præbere se docilem,
ad leggia sig eptir því ad
læra, ad syna merle til
þes ad einn gete lærðt,
dignum ie præbere suis
majoribus, ad seigia sig i
Ættena, syna sig ad sleekta
eptir sijnun Forsedrum.
Præbitor, oris, m. 3. sa
sem veiter.

PRÆCEPS, vide supr: in
CAPUT, & adde.

Præcipitium, n. 2. Flug,
þverhnist Brecka edur
Biarg.

PRÆCO, onis, m. 3. Ulthrop-
are, fridarbodare, sa sem
anglyser eitthvad openber-
lega fyrer ollum, 2. au-
diions meistari, þad er, sa
sem er fyrer framann i
því ad bioda upp gots til
kaups, og tileinkar so
hvern einn hlut, þeim
sem best bydur vid, med
því bridia Haimars-hogge,
i Borded, sem hann
situr vid.

Præ-

Præconium, n. 2. Embætte
eins Fribarbodara, *hinc*,
præconium facere, *pro*
præconeum esse, ad vera
einn fribarbodare.

PRÆDA, f. 1. Hersang.

Prædor, atus sum, ari, 1.
eg ræne, gripp Hersang
til min.

Prædator, oris, m. 3. Ræ-
ninge, Víkingur, reifarj.

Prædatrix, icis, fæm.

Prædatio, onis, f. 3. Ran-
skapur, Reifaraskapur.

Prædatorius, a, um, sa
sem tilheyrer Ranskap,
Reifaraskap, uaves præda-
torix, Ræningiastip.

Prætabundus, a, um, solg-
en i Ranskap.

Prædo, nis, m. 3. Reifarj,
Ræninge, prædo mariti-
mus, Sioreifarj, Vík-
ingur.

PRÆDIUM, n. 2. fasteign,
Gardur, Bugardur, Jord,
Gots, prædia rustica, Gots
og Gardar uppa landenni,
prædia urbana, Husgårds-
ar og eigenboinur i Stad-
um, Rauystada gots.

Prædiolum, n. 2. dim.
lijtell Gardur, Eigen-
domur.

PRÆFICA, f. 1. sorgat kona,

þviliþ sem heir gömlu
feingu til ab yla og æpa
yfer heim daudu, og upp
reikna heittra Maðngær,
þegar heir voru þardader.

PRÆGNANS, tis, o. 3.
oliett, þungud, prægnans

fœmina, þungud oliett
kona, folia prægnantia,
þyk Bleð, full af Gaste,
prægnantes plague, stor
Hogg og Slög, so þád
hleipur upp og bolgnar.

PRÆLIUM, n. 2. Bardage,
Slag, Drusta, prælium
navale, Sio:slag.

Præliaris, e, sa sem heyrer
til Drustu, Barbaga.

Prælior, atus summa, ari,
dep. 1. eg helld Slag i
strijdenni, slæst vid D:
vinena, 2. metaph. þræte,
kyse, deile.

Præliator, oris, m. 3. godur
Strijdsmadur, strijds-
kappe, bardaga madur,
Hetia.

Deprælior, atus sum,
ari, dep. 1. eg helld Slag;
Drustu.

PRÆMIUM, ii, n. 2. laun,
Verdlau, 2. Skeinfur,
Gafa, 3. Ran, Byte,
Hersang, 4. Abate, Nyf-
feme, Sagn, Alvingar,
Kx 3 5. þád

5. þad sem nñed verðne
i Spilum og Table.

PRÆPES, is, o. 3. flotur,
snar, hradur, hvatur,
flotur, vafur, præpes
avis, Fugl hradur a
Fluge, Præpetes pennæ,
hradur Vængiaburdur.

PRÆPUTIUM, n. 2. Ýscr-
hud.

PRÆS, dis, m 3. Borgunar
madir, prædes dare, &
prædiis prædibusq; alicui
cavere, ad setia einum
Borgunnar-mañ, prædes ac-
cipere, ad taka a mote Lof-
un eins Borgunnar-mañs.

PRÆSEPE, is, n. 3. Jata,
Stallur, 2. Hienadar-
hus, 3. Horn-fro.

Præsepis, is, f. 3. idem.

PRÆSERTIM, einum,
sierdeilesh.

PRÆSTIGIÆ, arum, f. 1.
pl. Sionvillingar, Sion-
hverfingar, Víssyningar,
Gryllur, sorblomud Svík
og Prester.

Præstigiator, oris, m. 3.
Lofrare, Gieglare sa sem
giorer Sionhverfingar, 2.
met. svíkare, fæm. Præ-
stigiatrix.

PRÆSTINO, avi, atum, are,
1. eg laupe, laupe in.

PRÆSTÒ, nærrer vid Hœn-
dæna, til stædens, til reidu,
præsto esse, & præsto
adesse, ad vera til stædens,
vera vid Hœndæna ad
hialpa.

Præstolor', atus sum, ari,
dep: 1. eg stend, bijd eptær,
præstolari aliquem ante
ostium, ad standa og
bijda eptær einum fyrer
framannu Dýruar.

PRÆSUL, is, m. 3. sa
ypparste a medal Martis
Presta, hia heim Rom-
versku, Bissexup.

PRÆTER, vide PRÆ.

PRÆTOR, ris, m. 3. ypp-
arste strijds-herra hia heim
Romversku, 2. Hærdstiore,
Liensmadur, Befalings-
madur, Stiptauntmadur,
Amitmadur, Landsherra,
Landsdomare.

Prætorius, a, uni, sa sem
heyrer til heim ypparsta
Strijdshofdingia, einum
Hærdstiora, Stiptaunt
maune, cohors præatoria,
Lijf-Regiment, var su
Sveit Strijdsmauna, sem
tekur sierdeilis Vaft og
vara a Kongennum edur
heim hædja Ýfermaune,
navis prætoria, Admiral-
skip,

skip, þad Skip sem sialfum
Stríjds-hofdingunn reiser
a, prætorius, sa madur
sem hefur soddann eitt
stort Embætti a hendi.

Prætorium, n. 2. Stríjds-
hofdingians Liald edur
Herberge, 2. Nadhus,
Domhus, Hædsta-riettar
Salur, Hosud-riettarens
Domhus, 3. stríjdsyfer
manna Samkoma, stríjds-
riettur, 4. Lísfvaktarar,
edur Dravanta-hopur til
Hestis og Fots, 5. tijgng-
legur Salur, Lyse-hus,
Herragadur.

Prætorianus, a, um, sa
sem heyrer til Stríjds-
hofdingians Lísfvaktur,
um, ut. milites præto-
riani, lísfdrabantar.

Prætura, f. 1. Stríjds-
hofdingia Ðæme, 2. Hird-
stora Embætti, Stift-
befalings-mans Uñðæme,
Amtmanns, eda Lands-
domara Lien.

Proprätor, oris, m. 3.
Vice-hirdstiore sem er i
stadunn fyrer Stiftamt-
mann, eda Haþservalls-
personu.

PRAGMATICUS, a, um,
sa sem er logliærn, for-

5

10

15

20

25

30

35

fareñ qg drifenn i verallb-
legum Syðlunnum, 2.
Logvitringur sem telur
sier fyrer i Umbode eins
Lalsmans, ad sækia Ódal
edur forsvara a Pijn-
gnut, 3. sa sem heyrer
til heim Soðum, sem koma
vid Landsens Welferd og
Eftornarstandnu.

PRANDEO, pransus sum,
ere, 2. eg borda, tek mat,
Middags Maltijd, Dag-
verd, prandere olus, ad
borda Kal.

Pransus, a, um, sa sem
hefur bordad, teled Midd-
dags Maltijd, binc proverb.
pransus paratus, ferdugur,
utbuenn til hvers eins,
pransus potus, fordrukken
Atvagl, ohæfir til sinnar
Syðlunar.

Pransito, avi, atum, are,
1. eg tek giarnañ Middags
Maltijd, Borda um Midd-
deiged.

Pransor, oris, m. 3. Midd-
dags-giestur.

Prandum, n. 2. bordun
Middags maltijd, Dag-
verdur.

Compransor, oris, m. 3.
sa sem bordar jafulega med
odrum.

Impransus, a, um, fa-
staudi, sa sem ecce er
buenn ad horda.

PRASINUS, a, um, grærn,
lansgrærn, prasina toga,
color prasinus, grænkapa,
grærn litur.

Praſius, m. a. grærn Edal-
stein med poi Nafne.

PRATUM, n. 2. Einge,
Eingiatál, Myre, Gras-
land.

Pratulum, dim. n. 2. Iisted
Einge.

Pratensis, e, sa sem heyrer
til Eingium, Myrum,
grær a Eingium, flores
pratenses, eingia blomst-
ur, fœnum pratense, ut-
hey.

PRAVUS, a, um, rangur,
slackur, bogium, 2. van-
artugur, slæmur, vondur,
argur, rangshu, pravi-
mores, vondt Frainferde,
homo pravus, slæmur
Madur, pravum judici-
um, Hreckvis Myktan,
comp. ior, illimus.

Pravé, ranglega, illa, vond-
skulega, argvituglega.

Pravitas, tis, f. 3. Bugda,
Snumingur, Vindingur,
Vanstopun, 2. Vanartug-
heit, Vondsta, Illsta,

Ranglæte, Vanse, pra-
vitas animi, vondsta og
hreckvijse hugarens.

Depravo, avi, atum, are,
1. eg reinge, fordarsfa/
skem, vanstaka.

Depravatio, onis, f. 3.
Fordorsfun, Skiemdar/
spilling.

Depravatæ, ranglega, vond-
slega, hraflega.

Indepravatus, a, um, v;
skiemdur, ofordarsfadur.

PRECIÆ, arum, f. 1. plur.
bradgjord, snein væxten
Vijnber.

PRECIS, genit. ablat. prece
plur. preces, euni, ibus,
f. 3. Bæn, Bæner, 1.
preces vondar Bæner/
Formælingar.

Precor, atus sum, ari,
dep. 1. eg bid, brela/
bid audminflega, precari
aliquem & ab aliquo ve-
niam, ad bidia einhverit
um Hyergiefningu, 2.
eg bid syrer, arna, bene
precari alicui, ad osfa eint-
um gods, precari alicui
dira, ad osfa eintum illa/
formæla hanum, 3. eg
bid syrer eintum.

Precatio, onis, f. 3. Bæn,
Bon til Guds, 2. Bæna/
dagur,

dagur, eda Baena-tijme,
3. Fyrerbeidsla.

Precator, ris, m. 3. sa sem
bidur fyrer.

Precarius, a, um, sa sem
fæst med Bæn, og fyrer
Guds fullb, sa sem madur
betlar ut, oblast fyrer Nad.
Precariò, med Bæn, fyrer
Bænastad, fyrer Guds
fullb, af Nad.

Adprecator, atus sum, ari,
1. eg giste Bæn mina
til einhvers.

Comprecor, idem, compre-
cari ac apprecaři Deos, ad
giørq Bæn til Gudanna.

Comprecatio, idem quod
precatio, f. 3. solennis
deorum, comprecatio,
almenuelegur Bænadag-
ur.

Deprecor, atus sum, ari,
1. eg bid aubmiuflega, it.
um eitthvad, deprecari
pacem, ad bibia umi Frib,
deprecari pcenam, ad af-
bibia Straffed, 2. eg bid-
fyrer, deprecari alicui
ne vapulet, ad bibia fyrer
einn so haun verdi eek
straffadur, 3. eg afbid,
afvende med Bænum, it.
afvendi, frasny, hindra,
deprecari amicorum peri-

5

10

15

20

25

30

35

cula & incommoda, ab
afbydia Hastafender og
vhagnad godra vina, af-
venda þeim.

Deprecatio, onis, f. 3.
Afþeidne, Bæn um Fyrer-
gcfning Syndanna, 2.
Aſvendan, Hindran, 3.
Formælingar, Wolf, diræ
deprecationes, vondar
Fyrerbæner.

Deprecator, oris, m. 3.
sa sem afbidur, bidur fyrer.

Deprecatrix, fæm. su sem
bidur fyrer.

Deprecabundus, a, um, sa
sem andmiuflega bidur.

Imprecor, atus sum, ari,
dep. 1. ad arna Ills, og
bibia einum Olucku, for-
mæla, diras alicui impre-
cari, ad osfa einum O-
lucku, og Fordorsunar,
formæla eium, impre-
cari naufragia, morbos,
ad bibia ad eium rate i
Skipbrot og Kranebaemj.

Imprecatio, onis, f. 3.
vondar Øſter, Formæ-
lingar.

PREHENDO, di, sum, 3.
eg grijp, hondla, 2. pre-
hendere aliquem men-
daciū, ad finna eium funn-
ann ad Lygel, sic: pre-
Rr f hen-

hensus in furto , funnur
ad Piofnadi , scribitur &
prehendo.

Prehensio , & , (quod usi-
tatus est,) prensio , avi-
atum , freq; 1. eg grijp
fastlega um , 2. tek i hond
a einum , og bid innulega ,
geing um frijng og seke
um Ebættmed storre And-
mølt , sic: candidati &
rei , prensabant populum
& patres.

Prensatio , f. 3. Eptersøkn.
Apprehendo , di , sum , ere ,
3. eg grijp til miija og
helld fast , apprendo ,
contrachte apud poetas .

Comprehendo , di , sum ,
ere , 3. eg grijp , tek fastlega
um , fanga , transl. com-
prehendere animo , mente-
ratione , ad hasa citthvad i
sine , scilia og understanda
citthvad , comprehendere
memoria , ad munia ,
hasa i mynne , compre-
hendere rem verbis , ad
loma ordnum ad hvi og
þvi , framsera þad med
orðum , comprehendere
aliquem amore , bene-
volentia , amicitia , offi-
cio , ad umfadina einn
med Elfen , Welvilld ,
Winsemid , og Pienustu .

Comprehensio , onis , f. 3.
Hondlan , innehald , teik-
ning , Skiningur og For-
merking .

Comprehensibilis , sa sem
kann ab grijpast , grijpant-
legir , skiljanlegur sem kann
ad takast .

Incomprehensibilis , ogrijs-
vanlegur .

Incomprehensus , a , um , Ø-
feingen , ofangadur , ogripen-
Deprehendo , di , sum ,
ere , 3. eg kem ad einum ,
hitte haun og fanga , de-
prehendere aliquem in
furto , ad hitta , standa
cinn ab piofnade .

Deprehensus , a , um , fund-
eun , funnur og angilos ,
deprehensum & manife-
stum scelus , uppvijs og
openber Glæpur .

Deprehensio , onis , f. 3.
Hondlan , Handseste , Grip-
þegar eing madur er fund-
en og staden ad einhveri-
um liotum Giorninge .

Reprehendo ; di , sum , ere ,
3. eg grijp um og helld
aptur , ricke aptur a bak ,
2. avijta , straffa , stupra ,
beile a .

Reprehensor , oris , m. 3.
sa sem avijtar , straffar ,
Re-
lasprar ab .

| | |
|--|----|
| Reprehensio, onis, f. 3. | |
| Abijtnu, Strofnum, Hyrt- ing. | |
| Reprehensio, avi, atum, are, i. eg straffa hardt og deile a. | 5 |
| Irreprehensus, a., un, ostraffanlegur. | |
| PRELUM, i., n. 2. Pressu- stannug, Pressa:trie, scribit. & prælum, 2. synec- dochice, Pressa, it. Klæda: pressa. | 10 |
| PREMO, si, ssum, 3. eg þrycke, klemme, pressa, ferge, þvijnga, premere aliquem pede, ad troda einn med Fotum, fot- troda han, premere prelo, ad pressa, transl. premi onere, ad þvijngast og þrycfiast af Byrdenne, premi bello, ære alieno, odiō, invidiā, inopiā, ad þrycfiast af Skulldum, Hatre, Øfund, Ørbyrgd, angustiis premi, ad vera i Rand, Klæminn og Preingingum, 2. under- þrycke, incide, premere imperio, ad underþrycfia einn med makt, premere alicuius sumam, ad nifra einvum, steina hans gott Nafn, premere alios & | 15 |
| | 20 |
| | 25 |
| | 30 |
| | 35 |

| |
|--|
| superare & obseurare, ad þryckia ødrum nidur hnidra heim, gista pa svar- ta, 3. byrge inue, style, dyl, sc; premere alcum corde dolorem, ad hyrgia inue, bna yser storn Nagre, 4. premere dentes in arbore, ad hyta i Erid og festa Lennurnar i þvi, 5. sæke fast eptir, offækje, premere'feras, ad veiba, jaga Ðyr, premere hostes, ad offækja Ðvinena, pre- mtere fugientem, ad ellta, sækla eptir heim sem slyr, 6. rek eptir, sylge fast ab, hoc premendum etiam at- que etiam est argumen- tum, uppá hefa Nolsemd er best ad standa hid allra fastasta, premere propo- situm, ad hallda fast a- fram, og rekfa dickt epte: þvi, sem menn hafa teled sier frær, 7. premere, ad treinkia, flecka, 8. premere habenas, ad hallda fast i Lamianana, hallda Heste- num aptur. |
| Pressus, a, um, presadur, fergdur, lac pressum, syad Slyr, eascus pressus, fergdur, hnodadur Østur, 2. þvijngadur, klemdur, 3. hyrd- |

3. hyegduri, hulenn. 4. pressus, sior, pietetur, fastur, stittur, miosleigenn,
ut: pressus in re expli-
canda, stittur, fa·ordur i
firne Utlæggingu, pressus
stilus, sermo, fa·ordur i
fullre Meminiqu, pressior
oratio, Nøda i stittra lage.
Pressse, fastlega, piettlega,
stittlega, comp. sius, sis-
sive. 5
- Pressus, us, m. 4. Farg,
Prycking.
- Pressio, onis, f. 3. idem. 10
- Pressura, æ, f. 1. Ut-
pressan, Farg, Prycking,
pressura vinaceorum,
pressa Vinberia steinanna,
Vinberia hræsens. 15
- Pressorium vas & abs. pres-
sorium, n. 2. pressu·fer.
- Presso, avi, atum, frag:
1. eq præcke, pressa, feræc. 20
- Apprimo, essi, ressum,
ere, 3. eq brycke, pressa
samann, kleme fast saman,
2. eq hellb samann, it.
firre, demva, hellb i
taumie, stille, comprimere manus, ad hallda
Handnum stillelega til 25

- samans, manibus com-
pressis sedere, ad hallda
Handnum samann og
gisra ecce neitt, com-
primere, os, lingvam,
ad hallda Munnenum,
comprimere famem, ad
stilla Hungur, conatus
alicujus & audaciam com-
primere, ad hepta eins
Tyrtetekt og diserfung,
comprimere animana, ad
hallda inne Ondenne, 3.
ad stappa til, comprimere
alvum vel corpus, ad
stodva Nas Kvidarens,
4. ad kreinkia, barna eina
Kvennsvifft.
- Compressus, æ, um, satt:
an præctur, saman fllem-
dur, 2. vas compressio-
ris oris, þad Ker sem
hefur mioann Muñ cdur
mioann Hals. 30
- Compressus, us, m. 4.
Læsletes · Kreinking ·
Fleckan.
- Compressio, onis, f. 3.
Saman præcking, Saman
præting, transl. de stilo,
fa·ordur Styll.
- Compreisse, ius, piettlega,
med faum Óebum, com-
pressus loqvi, ad tala
fa·ordt. 35

Deprimo, ressi, ssum, ere,
3. eg nidurþrifice, ferge
nidur, underþrifice, de-
primere navem, ad solva
Slipenu, deprimere vo-
cem, ad ad draga nidur
i fier.

Depressus, a, um, nidur-
þrificate, underþrificate,
it. lagur, diupur, con-
valles depressæ, diupar
Dælder, Ægar, ædes de-
pressæ, lag hus, locus
depressor, Underlende.
Depresse, ius, diupt, diu-
pare.

Exprimo, sli, ssum, ere,
3. eg pressa ut, 2. metaph.
eg neyde ut af einum pijne
had ut, 3. aßmala, mynda,
giore øðru lykt, myðda
epter øðru, exprimere
alicujus effigiem, imagi-
nem, ad giora einhvers
mynd, mynda eitthvad
epter øðru, aßmala eins
þmynd, aßrisa hana, 4.
eg utskyre, utþyde, utlegg,
exprimere aliquid verbis
oratione, ad utskyra eitt
hvad med Ordum edur
Rædi, verbum verbo
exprimere, ad leggia ut
Ord syrer Ord, leggia
richt ut epter Ordum.

Expressus, a, um, þrýktum,
prefadur, 2. utþrycke-
legur, ut: expressus nihil
dici potest, ekert kann
ad seigiaſt utþrykelegar.
Expressé, utþrykelega-
Expressio, onis, f. 3. ut-
þresian, Utshian.

Imprimo, sli, ssum, eg
innþrifice, þrýcke a, ini-
primere sigillum annulo,
ad signata med Hring-
num, imprimere vestigi-
um, ad ganga i aungars
Fotspor, 2. transl. qd
innplanta, þrifica einu
fasilega inni, natura hoc
impressit in animos ho-
minum, Natturan hefur
þrýkt þvi fasilega inni
mannanna Hjortu.

Impresio, onis, f. 3. inn-
þricking, 2. Aras, Ahlaup,
sem skedur med Malt, og
miklu Øfbelde, facere
impressionem in hostem,
ad vada uppa Óvinena,
giora þeim Ahlaup, vi
impressione everttere ali-
quem, ad hlaupa a eih,
billta honum um fóll, 3.
Verfan, Krafftur, Albur d-
ur, 4. Slingur, Far-
merling i Huganum.

Opprimo, sli, ssum, ere,
3. eg

3. eg underþrycke, yserfelli
fordiarfa, it. kem ad, hitte,
oprime armis rempub-
licam, ad yserfalla land
og liide med Striide,
opprimi invidia, dolore,
ad verda syrer storre Øf-
und, verda yserfalleñ af
Sorg, morbus, nox ali-
quem opprimit, Sotten
hertelur eian, Rotten
greip einn, fiell yser.
Oppressio, onis, f. 3. Und-
erþrycking, Nidurþrycking.
Oppressiuncula, dim. f. 1.
þryking.
Oppressor, oris, m. 3. sa
nidurþrycker, fordiarfar.
Perprimo, essi, ssum, ere,
3. eg þrycke hardlega.
Reprimo, essi, ssum, ere,
3. eg þrycke hardlega aptur
a bat, helld aptur, þvinga,
dempa, styre, helld i taumne,
reprimere se, ad aptra
sier, iracundiam suam
reprimere, ad dempa,
silla sijna reiddegynne,
impetum, conatus alicujus
reprimere, ad dempa eins
Ahlauß, hindra hans Bid-
leitni.
Repressor, oris, m. 3.
sa sem þvingar, hindrar,
helldur i taumne.

5

10

15

20

25

30

35

Supprimio, ssi, ssum ; ere,
3. eg þrycke nidur, under-
þrycke, dempa, þvinga,
supprimere vocem, lacri-
mas, ad bindast syrer ad
tala, grata, famam alicu-
jus suppressere, ad hnidra
einhvers godu Manorde,
2. ad draga under sig,
draga Dulur a med Klof-
endum, suppressere pecu-
niam publicam, ad draga
sier pa Þeninga sem Yfer
valldeñu tilheyrja.
Suppressus, a; um, under-
þryktur, it. dempadur,
2. lagur, ríjr, syrefars
lijstell, suppressia vox, lag
Raust, suppressior oratio,
stilten og hægferðug reða.
Suppressio, onis, f. 3.
Underþrycking, it. Aßelne,
leinlegur og svíksamlegur
Drattur, 2. suppressiones
nocturnæ, Aßoku a Na-
tur-tijma, suppressio
urine, nær inadur gietur
ecke lated sitt Batu, Hland/
steina.
PRESTER, eris, m. 3. ein-
lags brennandi Eitir-
orinur, 2. brennandi
Skuggi-slag, grec.
PRETIUM, i, n. 2. Verd,
pretium rei, verd Hlut/
arens,

arens, 2. laun, Betals-
ingur, operæ pretium est,
þad er omákhens verdt, 3.
in pretio esse, ad vera
mifels metenn, i miflu
Aekte, hafa mifed Allit.

Pretiosus, a, um, dyr-
mætur, kostulegur, mifels
verdur, it. dyr, 2. eintor
pretiosus, sa sem verdur
ad giefa meira fyrer enu
verdt er, comp. ior, issimus.
Pretiose, med dyru Verde,
comp. ius.

PRIDEM, fyrer longu, fyrer
nockruin tijnum, non
pridem, &, non ita pri-
dem, eðe alls fyrer longu.

PRIDIE, vide, DIES.

PRIOR, ius, sa fyrre, efre,
priores alicui deferre, ad
lata einn sitia og ganga
fyrer, priora tempora,
fyrre Tijmar, 2. betre,
ædre, ypparlegre, nihil
est prius, eckert er yppar-
legra.

Prius, adv: fyrr, fordum,
til forua.

Priusquam, fyrr en.

Primus, a, um, sa fyrste,
prima luce, i Doguu,
strax sem birter, med aptur
Elddingunne, primo mane,
idem, primo quodque tem-

5

10

15

20

25

30

35

pore, med þad allra fyrsta,
þad snarasta stic kann,
a primus, fra þvi fyrsta,
fra Upphafse, cumprimis
& imprimis, sierdeilis,
einkun, 2. effe, ypparste
hinc primas alicui deferre,
dare, concedere, ad reisua
einhvern sier ædre, lata
einn ganga og sitia fyrer
ødrum, primas agere, ferre,
tenere, ad vera himn ypp-
arsti, hafa yferburde, pri-
mum habere, -vel putare,
ad hallda hid besta, ypp-
arsta, 3. primis digitis,
med þvi freimsta a sing-
ruum.

Primum, fyrst, i fyrstunne,
ut primam, hid fyrsta,
hid snarasta.

Primo, i fyrstunne, i fyrsta
sinne.

Primulus, a, um, dim. sa
allra fyrste, primulo di-
luculo, i fyrstu Doguu,
med Aptur-elddingunne.

Primulum, allra fyrst.
Primarius, a, um, hin hellste,
ypparste, primario loco
esse, ad vera hinu hellste,
ypparste.

Primatus, us, m. 4. Ýser-
burder, hid mesia Allit og
Virding.

Pri-

Primanus, a, um, sa sem
er i fyrstu Þrod, primani
milites, Stjórdæmnu i
fyrstu Þrod.

Primoris, gen: c. 3. (nam
caret Nominativo, fyrste,
fremste, eftre, primori in
acie, i Þrodde Fylkingar,
primores dentes, fram-
tennur, primoribus labris
gustare, ad drepa i Bar-
unum, hafa líjtann smæk
af, 2. primores, heir
yppurstu og bestu men.

Primitius, i fyrstunne, i
upphafe.

Primitius, a, um, sa
hellste.

Primitiae, arum, pl. f. 1.
Frungrodi, sa fyrste Álvor-
tur, it. transl. þad fyrsta
Gagn og nytseme af ein-
um hlut.

Primigenius, a, um, sa
fyrste, ellste, sa sem ecke
hefur sinn Uppruna af
öðruum.

Primitivus, a, um, idem.

Apprimè, vel, ypparlega,
misgso, apprime doctus,
merkelega vel lerdur, ap-
prime est utile, þad er
misg nytsamlegt.

Cumprimis & imprimis,
vide supra in Pænus.

PRINCEPS, pis, o. 3. sa
fyrste Höfundur, princeps
& solus hoc fecit, han
er sa fyrste og einaste sem
þad hefur gjort, 2. hellste,
ypparste, eftre, hinc prin-
cipem locum obtinere,
ad hafa hid helsta, efta
Sæte, principes viri,
Höfdingiar, Herramenn,
omnium facile princeps,
hinn ypparste af öllum,
3. Frumkvodull, sa sem
hefur fyrst funded uppa-
edur radlagt einn hlut,
princeps sceleris, Höf-
undur glæpsens, princeps
belli iusserendi, Frum-
kvodull til Stríjdens, 4.
Furste, Herra, Potentat,
5. principes, heir Herramenn
sem voru næster heim frem-
stu i Fylkingar, Arme-
Romverska, primum enim
locum tenebant hastati, se-
cundum principes, tertium
triarii,) princeps studi-
orum alicui, sa sem rexur
einum fyrst ad giesa sig
til Boðnaums.

Principalis, e, sa fyrste,
hellste, ypparste, 2. fursta-
legur, sa sem heyrer til
Furstanum, edur heim-
hædsta Óferherra.

Prin-

Principaliter, furstalega,
uppa furstalegann mata.
Principatus, us, m. 4. Höf-
dingiadaeme, furstaleg
Mast, Herradaeme.
Principium, ii, n. 2. Upp-
haf, Upprune, fyrsta orsok,
2. priucipia, ornui, plur.
n. 2. þad hellsta Þlats
i Herbindum, hvar
Stríjdshöfdingians Lialld
stod, og Stríjds Niecturen
var hallden, post princi-
pia, þad plats i Fylkingin-
guue, i hveriu meuu vorn
ohnlastar, 2. sa stadur i
Herbindum, sem er a þa-
vid Stríjdshöfdingiane
Lialld.

PRISCUS, a, uni, gamall,
sa sem var i Fyrndenne,
gens prisca, foreldrar,
Piod, 2. prisca Latinis,
Latinisker i Fyrndene, pri-
scum verbum, forhvirde.
Prisca, i Fyrndenne, a heim
fyrre tijnum, epter
Gamalre Bettin.

PRISTINUS, a, uni, sa semi
var eda skedi i Fyrndenne,
a heim fyrre tijnum.

PRISTIS, is. f. 3. que &
pistris, & pistrix dicitur,
einslags Hvalfistur, 2.
Langskip, græc.

PRIVUS, a, uni, hver ut
af syrer sig, privi, x, a,
idem god, singull.
Privo, avi, atum, ate, I.
eg svipte, firre, privare
aliqvem oculis, vita, si-
pendio, ad svipta einu
Sionitne, Ljusku, Laius
unum.
Privatio, onis, f. 3. Svipt-
ing, Buntteknitig.
Privatus, a, uni, sviptur,
kentur, firtur, 2. eiginu,
sa sem er syret sig slalsfur,
sa sem einu hefur shree
sig slalsfan og honum heyr-
er eigenlega til, 3. eini
baettislans, nafnbotalans,
sa sem er slettur og riettnr,
item sa sem ecke et ædste
vserhertá.
Privatum, syrer slalsfan sig,
so miked sem hanu slalsfan
ahrceret, it. i eigenu Sot
og og Houdlan, sierbeilis-
lega, it. heimuglega.
Privilegium, ii, n. 2. Frh-
heit, sierbeilis Log og
Skiancer eittine Personu
vidkomandi, it. Fryheita-
bref.
PRO vel PROH, O! interj.
admir. indign. & dolent pro
Dii immortales! Hérta
Gud i Hinuaryke! O!
S. s. Gud.

Gud home til, proh dolor.
því midur, Gud betre þad.
PRO, *prepōs.* fyrer, 2.
vegna, 3. i staden fyrer,
4. eptir, pro re nostra,
pro nostra facultate, eptir
vorum efnunum, pro modo
virium, pro virili, pro
parte virili, eptir minum
Mætte, eptir því sem mier
er misgulegt, pro eo ac
debui, eptir því sem mier
hyriadi, 5 a, edur, af,
pro tribunali, a Domi-
stolnum, edur af Domi-
stolnum, it. fyrerframañ/
hia, pro oppido copias
collocare, ad setia Strijs
folket nindur fyrer framañ
stadenn, *sic:* pro templo
sedere, ad sitia hia, edur
fyrer framañ Kirkjuna.
Propter, vegna, soknum,
fyrer safer, 2. alla gutu
hia, propter viam, alla
gutu hia Veigenum, 3.
adv. *idem*, *ut*: ibi augi-
portum propter est, þar
allagstu hia er þraungur
Götustíggur.
Propterea, þar fyrer, af
því, propterea quod servi-
ebas liberaliter, af því þu
þionader vel og trnlega:
Quapropter, hvar fyrer.

PROBLEMA, tis, *n.* 3. ein
merkeleg Spurning, sem
framsett verdur til þess, ad
til heðnar skule verda svar-
ad, og hun skule verda
uflogð, *gracum*.
PROBOSCIS, idis, *f.* 3.
Fylstriona, Fylstrane/
gracum.
PROBRUM, i, *n.* 2. Skam/
Vanvirða, Breyl, Had-
ung, Skamsticke, Spott
og Spie, *hinc probro esse*,
ad vera til Spotts og Had-
ungar.
Probrosus, a, um, skamar-
legur, smanarlegur, had-
ungerlegur, crimen pro-
brosum, skamharleg Van-
virða, dicta probrosa,
skamharleg Ord.
Exprobrio, avi, atum, I-
eg briixla, lasta i naser,
bregd um, exprobrire ali-
cui aliquid, ad bregða
einum um eitthvad.
Exprobatio, onis, *f.* 3.
Brijel, Brijelhrdi.
Exprobator, oris, *m.* 3.
sa sem briixlar, *fæm:* Ex-
probatrix.
Opprobrium, *n.* 2. Brijel,
Skam, Hadung, esse alicui
opprobrio, ad vera einum
til Skamrar og Hadungur.
Ope-

Opprobro, avi, atum, are,
1. eg brýrla einum um
þáð sem honnum er til skam-
ar, fasta honum i naser.

Opprobriamentum, v. 2.
idem quod, opprobrium.

PROBUS, a, um, fromur,
ærlegur, upprichtngur,
godur, riettvíjs, o-scírður.
comp. ior, issimus.

Probè, ramlega, ærlega,
vel, it. giorla, probe me-
minisse, ad munna giorla,
probe intelligere, ad skilia
grandt, *comp.* ius, issime.

Probitas, tatis, f. 3. Froin-
leike, Upprichtngleike, Riett-
víjsse.

Probo, avi, atum, are, 1.
eg bevijsa, syue ad eitt sie
riet, og gott, eg sanna,
samþycke, mier poeknast,
probare alicui aliquid, ad
samþyckia eitthvad med
einhverium, probare alicui
causam suau, ad syua og
sanna syrer einhverium ad
hann hafé godan Malstað,
probare se alicui, ad skicka
sier so vid einn, ad hann
kunnj ecke neitt ad ab
sita, officium suum alicui
probare, ad piena eimum
i allann mata vel og tru-
lega, nemini hoc proba-

tur, eingum manne poek-
nast þetta, eingenn sætur
sier falla þetta vel i qed,
2. profa, ránsaka, reini,
3. læt mier poeknast, hefe
mætnr a, probare aliquid
in aliquo, ad halða af
því, og lata sier þáð poek-
nast, sem einn hefur til
ad bera.

Probatus, a, um, profadur
og funden godur ad vera,
bevißadur, it. reindur,
profadur, probata fides,
reindur Crufsapur, funden
ad Raun godur ad vera,
probatæ fidei vir, trusa-
stur inadur, reindur ad
Trýgd, Dannmensku,
virtus probata, upptrichtug
Maundrygd, *comp.* proba-
tior, issimus.

Probatio, onis, f. 3. Be-
vijsing, Prof, Mannsak.

Probabilis, e, mebtæke-
segur, sa sem kani ad
reiknast gyldur, takast
syrer fullt, med hvern
meni funna ad lata sier
uægia, it. lijklegur, truañ-
legur.

Probabiliteter, lijklega, tru-
anlega.

Probator, oris, m. 3. sa
sem samþycker eitthvad,
S 2 helle.

helldur þad fyrer gott,
samfinnarj.

Approbo, avi, atum, are,
1. eg samþycke, samfinne,
læt miðr þocknast, reikna,
helld fyrer gott, 2. bevijsa,
vferbevijsa gott áð vera.

Approbatio, onis, f. 3.
Samþycke, Samfinning.
Approbator, oris, m. 3.
sa sem samþycker, lætur
sier þocknast.

Comprobo, avi, atum, are,
1. eg samþycke, samfinne,
jata, er fallenr fyrer, fell
a þad mal, ic. bevijsa gott
áð vera.

Comprobatio, onis, f. 3.
Samsinning, Samþycke,
Medhalld.

Comprobator, oris, m. 3.
sa sem samþycker, fellur a
maled, helldur med einum
í einhveriu.

Improbus, a, um, ofro-
muri, værlegur, obygð-
ugur, vondur, argvijt-
ugur, stakkaktugur, stel-
mersfullur, 2. liotur,
ofriður, improba facies,
ofriðtændlit, 3. dristngur,
oseilenn, obliugur, bligd-
unarlans, 4. mædnasain-
legur, bagur, ordnungur
þungur, labor improbus,

þungt erfide, comp. ior,
iſlimus.

Improbè, ofromlega, vær-
lega, vondslega, stelnerð-
lega, comp. ius, iſlime.

Improbitas, tatis, f. 3. Ð'
fromleike, Vondsta, Ð'
dygd, Vanart.

Improbø, avi, atum, are,
1. eg miða, reinge, fasta,
skufa í burt, so sem o-
dngiugu, reikna ekke gott.

Improbatio, onis, f. 3.
Skufun, Burtkastan, Af-
slattur.

Improbabilis, e, Obillegur,
otrulegur, obefisanlegur.
Reprobo, avi, atum, are,
1. eg skufa, foragta, hef-
andstygð a.

PROCAX, cis, o. 3. hafordar-
samur, ofvisenn, obling-
ur, obilgiarn, hvæpset,
ofyrerlatssamur, fukordar-
samur, taunshvæð, hortug-
ur, havar, areitingasamur,
uppvodsln mikell, afiadur,
lauslatur, liettferdugur,
comp. ior, iſlimus.

Proacitèr, dristnglega, syr-
uglega, darlega, jargan-
lega, fyrer utan Blygdun,
procacius flagitare ali-
qvid, ad lata sier of jar-
ganlega í því ab bidia ma-
citt.

eittkvad, vera ofþralvæðs
eun, it. - lauslætislega;
comp. ius, issime.

Procacitas, tatis, 3. Hafyr-
de; osvíjsne, Prajæfne,
Hveffne.

Procas, i, m. 2. Bibell.

PROCELLA, z, f. 1.
Storvidre, Óvedur, ill-
vidre med storum Ninde
og Regne, Gardur, Rum-
ba, jel, 2. metapl. pro-
cella fortunæ, Luckunnar
Ahlainp, Ólucka, patriæ
procella, fodurlandsens
Ólucka, irarum procella,
Heiptar-Bræde, procella
temporis, ogicæfu Stund,

Procellosus, a, um, oskvæ-
ugur, storvidrasamur,
osvallegur, hretvidrasamur,
fullur med jel og skurer.

PROCERES, um, pl. m. 3.
Hypurstu Herrar og Höf-
dingiar.

PROCERUS, a, um, har,
habaren, langur, pro-
cera arbor, ha Eik;
procerus homo, har-
madur, procero corpore
sues, laung Svitt, comp.
ior, issimus.

Proceritas, tatis, f. 3.
Lehngd, Hæd.
Procere, langt, hatt,
comp. ius.

Improcerus, a, um, lagur/
lagvarenn.

PROCUL, langt fra, langt
i burtu, procul a patria,
& procul patria, & pro-
cul esse, ab vera langt
fra Fodurlandenu, vera
langt i burtu, procul du-
bio, an esa, procul hinc
i burt hiedann, 2. inter-
dum significat, skamt fra.

PRODIGIUM, ii, n. 2.
Fyrerburdur, Fardteikn,
skelfelegt Teiku, yfernatt-
urlegur hlutur, Byssu,
Undur, Fadæmi, item
Skrijmst.

Prodigiosus, a, um, und-
arlegur, yfernatturlegur,
o: veniulegur, skelfelegur,
skrijnisleslegur, vanskap-
abur, partus prodigiosus,
vanskapad Fostur, Afkvæ-
me lixt skrijmst, prodigi-
osum mendaciun, skel-
feleg Liijge.

Prodigiose, undarlega,
yfernatturlega, skelfelega.
Prodigialis & Prodigaliter,
idem notant, sed fuit
rariora.

Prodigo, & Prodigus, vide
in AGO.

PRODRÖMUS, i, m. 2.
Fyrerrennare, 2. pro-
S s 3 dromi,

- dromi, Nordann - vindar
sem blasa i eina Þiku, adur
enii. Hnudabagarnar bý-
riast, 3. sicut prodromi.
Fylkutric, sem ber Apext 5
þyrr tijmann, grac.
PROFECTO, vissulega,
sannlega.
PROFICISCOR, ecclius sum,
sci, dep. 3. eg reise, ferdast, 10
2. metaph. kem, hef upp-
runa, injuriæ a metu pro-
ficiuntur, þau Rangens-
he koma af Ótta, hæc
omnia s me in te profecta 15
sunt, þetta allt er komed
fra mier til þin.
Profectio, onis, f. 3. Ferd,
Reisa.
PROGNOSTICON, ci, 20
n, 2. Leikn sem giefur ad
merkia okomna hlute, so
sem kann ad vera Vedra-
brngdi og annad því um
likt. 25
PROLES, is, f. 3. Børn,
Aflvæme, Fostur, 2. trop.
proles olivæ, oliuvibæ
avofur.
Proletarius, a, um, sliettur, 30
sa sem er vid lakare fost,
proletarius sermo, sliett
og audvirdeleg Ræda.
PROLIXUS, a, um, sifbur,
langur, ut: prolixa barba, 35

- sijdt Skieggi, 2. miog
erlatatur, godur og gunst-
ngur.
Prolixæ, langsamlega, lein-
ge, 2. erlatlega, ríkjung-
lega, prolixæ aliquem ac-
cipere, ad taka eum med
Kostum og Kinnum, og
veita honum erlatlega-
prolixæ promittere, ad
lofa med inorganum Ordnum.
PROLÖGUS, i, m. 2. sa
sem gisrer Formala i
Gledeleiknum, 2. Formala
grac.
Prolubium, vide LUBET.
PROMO, mfi, mtum, ere, 3.
eg ber fránni, frámfæide,
frámfære, item auglyse,
pronere consilia, ad aug-
lysa Rabagiorder.
Promitus, a, um, reidli-
buenn, ferdugur, slingur,
ønsl, fus, simur, promi-
tus ingenio, lingva, manu,
skarpur i Skilningnum,
malhyatur, hradmæller,
handsimur, promitus ad
arma, vopufimur, slingur
og hvatue i Bardaga, 2.
auglios, openber, audi-
vessdur, hoc facere ipsi
promitum est, þad er þeim
audvessdt ad giora, compo-
mctor, miscellius.
Prom-

Promitē, ferbuglegā, sim-
lega, fuslega.

Promtus, us, m. 4. unde,
in promtu esse, ad vera
fil reidu, vid Hōndena,
i Handrada, in promtu
habere aliquid, ad hafa
eittihvad til reidu, vid
Hōndena.

Promtuarus, a, um, sa
sem geimer, eda geimt
hefur þad sem framreidt
verdur, cella promtuaria,
matvæla-hus, Klefe, Bur.
Promus, i, m. 2. Kiallara
madur, Spijs, mestare,
Brite, & promus con-
dus, idem.

Depromo, msi, tum, ere,
3. eg tel ofan, fære nibur.
Expromo, ansi, mtum,
ere, 3. eg tel ut, lat
eitt fram, framreide,
transl. expromere quid
sentiamus, ad seigia hreint
ut sijna Meining.

Expromitus, a, um, ferbug-
ur, slingur ötull, fus,
reidubuenn.

Impromtus, a, um, oslingur,
ecke par ferbugur, tregur
scirn, sa hreium ecke er
synt um ad gisra eñ hlut.
Suppromus, i, m. 2. Kiall-
ara, sveirn, Underbrite.

5

10

15

20

25

30

35

PRONUS, a, um, alutur,
frañlatur, 2. fus, giarn,
tilhneigdur, framfus,
suar og ötull, pronus ad
virtutem, hneigdur til
Manukosta, pronus soli,
sa sem liggur a mote Sol-
unne, ad fidem pronius
est, þad er fruanlegra,
comp. ior.

Pronitas, f. 3. Tilhneigom-
gleileik, Fusleike.

PROOEMIUM, ii, n. 2.
Formale, Þingangur, græc.
Procenior, atus sum, ari,
dep. 1. eg hefe formala
fyrer.

PROPaGO, vide PANGO.

PROPE, uærre, nalægt,
allagotu hia, prope me,
prope a meit ædibus ha-
bitat, hann byr nærrer
mier, stamt fra mijnu
Huse, 2. prope est, han er
nalægur, comp. propius:
propius urbem, nærrer
Borgenne, propius acce-
dere, ad ganga nær, 2.
adv. hartnær under þad,
ut: prope solus, hann er
hart nær einsamall, propè
dicam, eg villde hart
nær segia.

Propediem, snart, inak
stundar.

Ss 4

Prop.

Propemodum , hart nær
under þad.

Propemodò , *idem*.

Propior , jus , sa sem er
nær , nalægre , propius
vero est , þad er líjflegra ,
þad synest sannara , pro-
pior montem erat , hann
vært nær Fjallenu.

Proximus , a , um , nærfur ,
nalægastur , vi proxima ,
sa næste vegur , e proximô ,
ut af Nagrennum , in
proximo , i Nagrenni vid
vþ , sc proximus genere ,
sangvine , skylldasie , nanasti ,
& absol. proximus , Na-
unge , himi naðomuaste .

Proxime , nærfst , nalægast ,
proxime hostem , urbeim
esse , ad vera nærfst Óvinnu-
num , nærfst Borgenni ,
proxime accedere ad ve-
rum , ad foimost sem næst
þvi sanna .

Proximitas , tatis , f. 3.
Naðingasemte , naðominar
Teingder , Nagrenne .

Propinqus , a , um , na-
lægur , 2. naðominn , 30
naðskylldur .

Propinqvæ , nærræ , nalægt .

Pro-pinqitas , tatis . f. 3.
Nalægd , Nagrenne , 2.
naðominu Skylbugleite , 35

Frœndseme , Teingder , Sif-
flapir .

Propinquo , avi , atum , are ,
1. eg nalgast , nalghest , kem
nær , er i adsiðe , propin-
qvare alieni , ad nalægia
sig einhverinm , 2. fljste
mier , fljste , hrada , hasla .

Appropinquo , avi , atum ,
aro , 1. eg nalgast nalghest ,
fljste mier til .

Appropinquatio , onis , f. 3.
Nalægd , Tilfeina .

PROPERUS , a , um , Snor;
fliotur , hrabur , hvatur .

Properæ , fliotlega , suarlega ,
hvatlega .

Propero , avi , atum , are ,
1. eg fljste , hrada , hasla ,
properare iter , qd fljsta
Ferdunt .

Properatus , a , um , gisrbur
med fljster .

Properatio , enis , f. 3. Flj-
ter , Hvatleise , Hrade .

Properantia , 2 , f. 1. id:
Properantæ , hvatlega ,
fliotlega , hradt , stietlega ,
comp. tius .

Properato , *idem* .

Appropero , avi , atum , are ,
1. eg flunda , fljste til , ap-
properatum opus , þad
verf , sem gjort hefur verod
med fljster .

Depropero, avi, atum, are,
1. eg giare med Skýndi,
Flíjter, hefz Hæstenn a.
Improperus, a, um, seinn,
sigalegur, poet:

Impropero, avi, atum, are,
1. eg flíjte mier inn, 2.
eg flíjte mier ecke, er sein-
astur, seiru poet: 3. eg
breite fráin, kasta i naser,
bregd um, so sein annan
Löft.

Præproperus, a, um, miog
hradur, fastur, ofbradur,
sa sein hefur vsmikenn
Flíjter.

Præproperè, miked siot-
lega; med storun Hæste og
Flíjter.

Præproperanter, idem.

PROPINNO, avi, atum, are,
1. eg dreck til, propinare
alicui salutem, ad drecka
eiuum til uppa hans Vel-
serd, 2. propinare aliquem
deridendum, ad fráin
selia einn til Spotts og ad-
hlaturs, studla til þess
hann verdi hæddur og
spiadur,

Propinatio, onis, f, 3.
Aldryckia.

PROPITIUS, a, um, gunst-
igur, nadigur, missdur
og gedur.

Propitio, avi atum, are,
1. eg forljifa, stridþræge, ut-
vega einum Gunst og Nad.
PROPÖLA, m. 1. Varnings
madur, sem kauper Þorð,
og selur hana aptur lang-
tum díjtara.

PROPRIUS, a, um, eigen-
legur, it. varaulegur,
prorium hoc oratoris est,
þad heyrer einum Mæl-
skumanne til fierdeilis, þad
er honum eigenlegt.

Propriè, eigenlega.

Proprietas, tatis, f.3. Eigen-
legleike, eigenn Nattura.

Improprius, a, um, veigen-
legur, ohagkvæmur.

Propter, vide PRO.

PROPYLÆUM, n. 2. For-
gardur, Fordyr, Forstigne
þyrr fráinum meire hattar
Hus og Kyrkiur, Stopull,
gree.

PRORA, x, f. 1. Barli a
Skipe, Fráinstafu.

Prorëta, m. 1. Skipmadur
seini situr i Fráinstafnum
og giæter ad því ad
skiped fare ecke uppa Ske-
cdur Grinningar, Beg-
vysare til Sios.

PRORSUS, alldeilis; old-
ungis, 2. prorsu, vel
prorsus, beint aſram.

S 55 PRO-

PROSA, æ, f. 1. obundenii
Ræða, sem eingren Skald-
skapur er i.

PROSAPIA, f. 1. Rynslod,
Ettqvíjss, Ett, Slektc,
antiq:

PROSPER, a, um, lucku-
legur, langiefenn, lan-
samur, æfselegur, far-
sæll, gæfusamur, heppen,
compar. ior, errimus, in-
venitur & prosperus,
a, um.

Prosperè, luckulega, epter
Dſkum, comp. ius, errime.

Prosperitas, tatis, f. 3. Lucka,
Farsæld, gæfa, Lan, æfse-
leg Hæppne.

Prospero, avi, atum, are,
1. ab farsæla, giefa Lucku-
til, ad lata ganga ab D-
ſkum.

Improsper, a, um, olucku-
legur, ofarsæll, ogiæfu-
samur, olansamur, ohepp-
enn, olanlegur.

Improsperè, oluckulega,
olanlega, ohappalega.

Preprosper, a, um, misfed
luckulegur.

PROSTIBULUM, n. 2. al-
menneleg Skæfia, Hora,
Lansafona.

PROTERVUS, a, um, traſ-
ugur, vanartugur, mot-

viliugur, stiſfenn, pibbenn,
þverudarsamur, o-bill,
svæſen, o-ſvifenn, odæll,
obilgiarn, oſyreclatsamur,
leidur.

Protervè, traſhulega, þver-
udarsamlega, vanartug-
lega, arcitingasamlega,
motviliuglega, bligdunar-
laus.

Protervitas, tatis, f. 3.
þverinosa, o-fyrelat-
ſeme, Arciting, Aras,

Trassugheit, Priøſta,
þverubarſeme, Moþroe,
Dſvifne, Bondſta, Vanart.

PROTHYRUM, n. 2. litied
Skigne, forgardur fyrec
framannu minne-hattar
Hus, græc.

PROTINUS, adv. heint
aframim, tum efti adv.
loci, 2. adv. temp. strax,
jaſnſnart, jaſnoodum,
strax uppá hendena, under
eins, 3. þar epter, fram-
velgis, 4. leingra og
leingra aſram, ſcribitur &
Protenuſ.

PROXENETA, m. 1. Med-
algangare, fa sem gjører
Aſtal og forlikun manna
i millum, græc.

PRUDENS, entis, o. 3. for-
ſiall, fram syn, klokur,
for-

- forstandugur, forfaren,
2. framþyn, sa sem veit
nockud syrer fram, pru-
dens preter eo, eg sleppe
því af asett Rade, geing
vijsbitande þar fram hið,
comp. tior, tissimus.
Prudenter, forsalega, for-
standuglega, vijslega,
comp. ius, issime.
Prudentia, *x*, f. 1. Forsialne,
Fræmþyne, Forstand, it,
Vitund, Reinstla.
Imprudens, entis, o. 3. ofor-
stall, oframþyn, vadgiætum,
galans, 2. ovitandi, sa
sem ekke veit af einu abur.
Imprudenter, oforsalega,
galanslega, af Vanvitstu,
Vanvitstu, Vanga, ovit-
alega, ius.
Imprudentia, *x*, f. 1. O-
forsialne, Oframþyne,
Vanvitsta, Vanga, Van-
kunnatta.
PRUINA, f. 1, Hrim-Frost.
Pruinosus, a, um, fullur
med Hrim-Frost.
PRUNUS, i, f. 2. Plumu-
trie.
Prunum, i, n. 2. Pluma.
PRURIO, ivi, itum, ire, 4.
micr flær, mig fibrar,
mig fielar.
Pruritus, us, m. 4. Fidring-
ur, Klade, Kitl.

- Prurigo, inis, f. 3. Kladi,
Fidringur.
PSALLO, li, *z*. eq. siung,
spila, leik uppá Hliodfære,
græc.
5 Psaltrius, ii, m. 2. Saung-
vare, Hörpuslagare.
Psaltria, *x*, f. 1. Saung-
kvæna.
10 PSEUDOTHYRUM, i, n. 2.
Laundyr, Leinhydr. *græc.*
PSILOTHRUM, i, n. 2.
cinslags Vintric, 2. Vib-
simior, sem telur Hareb
burt, *græc.*
15 PSIMMYTHIUS, m. 2. vel
Psimmythium, n. 2. Bleils
hvita, *græc.*
PSETTÄCUS, i, m. 2. Pa-
pagve. *græc.*
20 PSORA, *x*, f. 1. slæm Uf-
brot, Bos og Klade um
Lijkemann, *græc.*
PTISANA, *x*, f. 1. Vessling,
propr. Byggvessling, item
Grion, *græc.*
Ptisanarium, n. 2. Griona-
graetur, ptisanarium ory-
ze, Hrijs/griona/grautur.
25 PTYAS, adis, f. 3. cinslags
banværn Eitur/ormur, sem
spyr Eistrenu, *græc.*
30 PUBES, is, f. 3. Maga-har,
Bligdau, Ungdomur, yn-
gesß menn, tota Italiz pu-
bes,

bes, allt ynges-folk i
Västlande.

Puber, eris, o. 3. ungar,
uppvärande, sa sem er af
vissa alldre, puber zetas,
mindugur alldur, 2. transl.
pubera folia, fullvaxen
blsd.

Pubes, is, o. 3. idem.

Pubertas, tis, f. 3. Ung-
domur.

Pubens, tis, part: o. 3.
vaxen, fullorden, puben-
tes herbz, rose, fullvar-
nar Turter, Roser.

Pubesco, ere, 3. eg verb
fullvaxen, 2. transl. pu-
bescunt fruges, Korned
er fullvaxet, pubescunt
vites, Njutrien blomgast,
og héra Avort, prata pu-
bescunt, Eingiornar eru
fullsprottuar.

Impuber, impubes vel im-
pubis, e, misq ungar,
Barn ad alldre, omindu-
gur; ut: puer impubes,
Pilltar a omaga alldre,
malz impubes, Kinnan-
gar, a hverium ecke er
telef til ad spretta Skiegg.
Repubesco, ere, 3. eg verb
ungur uppa ny.

PUBLICUS, a, um, almenne-
legur, openber, openber-

5

15

20

25

30

35

legur, sa sem sllum heyr-
rer til, publicum bonum,
almennelegur godi, publica
via, almennings vegur,
jus publicum, almenne-
legur lands riettur, lands
lag, versari, vel esse in
publico, ad uingangast
med Folle openberlega,
egredi in publicum, ad
ganga fram a almannna
fære, 2. publicum & plur.
publica, Tollar, Skattar
og Liunder, redimere
publica, ad forpaka, fall-
pa syrer vist Eptergiald,
syrer vissa Heninga, Kong-
sens Skatta og Liunder.
Publicè, almennelega, open-
berlega, 2. uppa Folk-
sens sjdn, Njkenu og Land-
enn til besta.

Publicitus, idem.

Publico, avi, atum, are,
1. eg giore almennelegt,
openberlegt, publicare li-
brum, ad lata Boteng
ganga ut, publicare cor-
pus suum, ad lata brnska
sig sem eina Horn, 2.
giore upptækt, publicare
civium bona, ad taka til
sin, sla eign sunne yfet
Gots Borgaranna.

Publicatio, onis, f. 3.
Upp-

Upptelt siarens til Øfer-
valldsens.

Publicanus, i, m. 2. Toll-
heimtumiaður.

PUDET, puduit & pudli-
tum est, ere, 2. þad blig-
dar, þad skamast, þad
bligdast vid, pudet me
dicere, eg skamast min
ad segja fra því, pudet me
fætti, eg skamast min fy-
rer þad verk, &c. alia
enim persona prater ter-
ram non aequa sunt in
usu.

Pudens, tis, o. 3. bliugur,
bligdunarsamur, sa sem
skamast sijn fyrer Ódygðer,
comp. tior, tissimus.

Pudentér, med bligdan,
bligdunarsamlega, hæ-
versflega, comp. ius,
issime.

Pudendus, a, um, skam-
legur, smanarlegur, van-
virdelegur, sa sem madur
ma skamast sijn fyrer, pu-
denda vita, smanarlegt
Lyferne, pudenda dicta,
skamnarleg Ord.

Pudibundus, a, um, bligdun-
arsamur, hreinferdgur
i Ordum og Toltum.

Pudicus, a, um, skjrlifur,
hreinlifur, it. bligdunat,

samur, blingur, comp., cior,
cissimus.

Pudicð, med Tugt og Væru,
comp. cius.

Pudicitia, x, f. 1. Skjrl-
lijse, Hreinlijse, ærlegt
Tramserde, Tult og Væra.
mulier amissa pudicitia,
saurlijss kona, sem hefur
mist Tugt og Væru.

Pudor, ris, m. 3. Bligð,
unnarsemi, Ótte fyrer
Skoði og Vanæru, 2.
Skoði, Vanvirda, Hab-
ung hinc pudori esse, ad
vera til Skamnar, 3. Væra,
Sæind, pudorem de-
fundti tueri, ad forsvara
Væru og Sæind þeih skam-
lidna i Grøfenne, auferre
pudorem virgini, ad van-
virda eina Jomfru, kreim-
lia hana.

Depudere, ad skamast sin
ecke, hafa einga bligdan
i sier.

Dispuðet, ere, ad skamast
sin mitkelega.

Impudens, tis, o. 3. bligð-
unarlauð, o. bliugur, com-
tior, tissimus.

Impudenter, Bligdunars-
laust, com: ius, tissime.

Impudentia, x, f. 1. Bligð-
unarlise.

Subimpudens , tis , o. 3.
nockud oblinger , bligd;
unarlans.

Impudicus , a , um , vskyr;
lifur , otuktugur , lausflat-
ur , liettferdingur , sup:
issimus.

Impudicitia , æ , f. 1. Ó:
hreinlyfe , Ótukt , Laus:
læte.

Propodium , ii , n. 2. eitt-
bligdunarlauft sticke , hin
stædsta Hadung , 2. flæmt
Afskum , andsygðarGaud.

PUER , ri , m. 2. Barn ,
Svein barn , Pilltur , lyf-
ell Dreingur , allt þar til
hann er 15. ara gamall ,
a puer vel a pueris , fra
Barndome , ex pueris ex-
cedere , ad sijta Barn-
skonum , komast af omaga
alldre , 2. Pienare , Sveirn ,
Dreingur , 3. Sonur , 4.
in allocut: bland: ut: ne
facite hoc pueri , glore
þid ecce þetta Þorn min.

Puerulus , dim. m. 2. dalijtid
Dreingkorn , lijtid Barn ,
sina Barn , 2. lijtil Sonur .

Puellus , i , idem .

Puella , æ , f. 1. Pijka ,
Stulka , Mey·barn , Stul-
kubarn , 2. in genere , Ivén:
mans Persona .

Pællula , æ , dim: f. 1. lijtel
Stulka , lijted Mey·barn .
Puellaris , e , sa sem heyre
til unguim Stulkum .

Puellariter , cpter ungra
Stulkna vijsu .

Puerilis , e , sa sem heyre
til Þorium , 2. barndoms-
legur , bernsflægur , savys-
legur , consilium puerile ,
barndomslegt Þiad og
Fyretelt .

Pueriliter , uppa barna
vijsu , it. barndomslega .

Puerilitas , tis , f. 3. Barri-
domshattur , Berusta , 2.
Barndomur .

Pueritia , æ , f. 1. Barri-
doms alldur , a pueritia ,
fra Barndome .

Puerpera , æ , f. 1. Sæng
irkona .

Puerperium , ii , n. 2.
Barnburdur , Barnbur-
dar : Sæng , puerperio cu-
bare , ad liggia a Sæng
(Barnburdar · Sæng .)

Repuerasco , ere , 3. eg
kemst aptur i Barndom .
PUGIL , is , m. 3. sa sem
berst med Knefum .

Pugilatus , us , m. 4. Knefa-
leikur .

Pugilatio , onis , f. 3. idem .
Pugillus , wide **PUGNUS**.

PU-

| | |
|------------------------------|----|
| PUGIO, onis, m. 3. Sticks- | |
| hnifur, Daggatdur. | |
| Pugiounculus, i, dim. m. 2. | |
| lijstell Stichhnifar. | |
| PUGNA, x, f. 1. Bardage, | 5 |
| Ornsta, Strijdsflag. | |
| Pugno, avi, atum, are, | |
| 1. eg strijde, verſt, flæſt, | |
| puguare cum hoste, & in | |
| hostem, ad strijda vid O- | |
| dinena, pugnare pugnam, | |
| ad heya Bardaga, hallda | |
| Slag, 2. præte, kieppē, | |
| 3. et i mot, cum vita ejus | |
| Pugnat oratio, hanskæda | 10 |
| et þvert i mote hansk Lijf- | |
| erne, han leſer odrubijs, | |
| enn hann lifer, inter sc | |
| pugnare, ad prætgast a fin | |
| a mille, 4. eg ber mig | |
| ad, neite orku, illud pugna | |
| & enitere, ber þu big vid | |
| þad af ollum kroptum. | |
| Pugnans, tis, o. 3. sa sem | 15 |
| strijder, þvert i mote | |
| odrum, gagnſtadur. | |
| Puguator, oris, m. 3. | 20 |
| Strijdsinadur, Strijds- | |
| kempa. | |
| Pugnax, cis, o. 3. afloga- | |
| samur, barattusamur, præt- | |
| ugiarn, liſsamur, 2. fast- | |
| ur, sterlur ramur ad afse, | |
| oſlugur, ordugur i Strijde, | |
| comp. cior, cisimus. | 25 |

| | |
|------------------------------|----|
| Pugnaciter, stirialldarlega, | |
| med Rijſe og prætum, | |
| cius, cissimē. | |
| Pugnacitas, tatis, f. 3. | |
| Stiriosld, 2. Prætugyrne, | |
| gyrnd til ad strijda, beraſt | |
| og pratta. | |
| Pugnatorius, a, um, sa | |
| sem heyre til Strijde og | |
| Bardaga, arna pu- | |
| gnatoria, Strijdsvoyn, | |
| Veriur. | |
| Adpugno, avi atum, are, x. | |
| eg strijde uppa. | |
| Depugno, avi, atum, are, | |
| 1. eg strijde vid annan, | |
| verſt og flæſt, 2. depu- | |
| gnato prælid, þegar Strij- | |
| deð var endad. | |
| Expugno, avi, atum, are, | |
| 1. eg yſervinn, inntel i | |
| stryde, 2. expugnare ali- | |
| cujus pertinaciam, ad | |
| yſervinna einhvers Pra- | |
| lijnde, expugnare aliquem | |
| oratione, ad yſertala eit- | |
| hvern. | |
| Expugnatio, onis, f. 3. | |
| yſervinning. | |
| Expupuator, oris, m. 3. | |
| sa sem strijder uppa og | |
| yſervinnur, mehāp. ex- | |
| puguator pudicitiae vir- | |
| ginis, Tomstu · freinf- | |
| iare. | 35 |

Expugnabilis, e., pferdū, anlegur, sa scui fann ad inntakast, it. sa sem fann ad freinkast.

Inexpugnabilis, e., pferdū, vinnanlegur.

Impugno, avi, atum, are,
1. eg strijde uppa, aſſeſie.

Impugnatio, onis, f. 3.
Aſſofn, Oſſofn, Arcifing.

Oppugno, avi, atum, are,
1. eg strijde uppa, strijde
a mote.

Oppugnatio, onis, f. 3.
Aſſofn, Oſſofn.

Oppugnator, oris, m. 3.
sa sem strijder amote, strij-
der uppa.

Oppugnatorius, a., um,
sa sem heyrer til strijde og
ſtrijdelld, res oppugna-
torix, þau Strijdesverf-
fare, med hverinum menn
strijda og storma uppa eina
Borg.

Perpugnax, cis, e. 3. misg
aſlogasamur, ſtriaalda-
ſamur, þraſtingatn, kyf-
samur, oeflatjatmur, per-
pugnax in disputando,
þver i disputatiu.

Propugno, avi atum, are,
1. eg strijdi fyrr, vernda,
forſvara, propugnare pro
patia, ad strijda fyrr

fodurlanded, propugnare
commoda patriz, ad for-
ſvara Fodurlandseus Gagn
og Besta.

Propugnatio, onis, f. 3.
Forſvar, Verudan, Ver-
darſtrijd.

Propugnator, oris, m. 3.
sa jem strijder oðrum til
Hliſtdar, Verndar, For-
ſvars, hliſtdarmadur, for-
ſvarsmaður.

Propugnaculum, n. 2. Hliſ-
dat-Mur, Skans, Þu-
sting, Veria.

Repugno, avi, atum, are, 1.
eg strijde a mote, repu-
gnare alicui, & contra
aliqveim, ad strijda a
mote einum, repugnare
inter se, ad strijda sín a
misse.

Repugnante, Motþrðan/
lega, niced Motſtande/
Motþrva.

Repugnancia, æ, f. 1.
Gagnſtædelgleike, Mot-
þroi, Motſtand, sior O-
jefnubur.

Repugnatorius, a., um,
sa sem tilhycerer Motþrðas/
Motſtandi.

PUGNUS, i., m. 2. Hneſe.
Pugillus, m. 2. dim. Hneſa-
ſyller.

Pugillaris, c, sa sem kān
ad fylla einn hūesa.
Pugillares, plur. m. 3. Knefa
piolloð, Skrifstöblur.
Pugillare, is, n. 3. idem.
PULCHER, ra, rum, fall-
egur, friðbur, dælegur,
fagur, snillegur, 2.
knappur, ordngur, dng;
legur, ferdngur, scribitur
& pulcer, ra, rum.
Pulcer, fallega, snoturlega,
artuglega, pulchre dicere,
ad tala snillegla, pul-
cherrimē factum, þad var
þýparlega vel gjort, pul-
chre procedic, þad geingur
vel og kostulega fráu.
Pulchellus, a, um, nettur og
sustur, líjstell og nettur.
Pulchritudo, inis, f. 3.
Frijðleikr, Ásialgleikr,
Dælegleikr, Fregurd,
Príðe, Snoturleikr, Nett-
leikr.
Perpulcher, a, um, miög
friðbur, og fagur.
PULEGIUM, ii, n. 2. þad
Gras, legitur & Puleium.
PULEX, icis, m. 3. Þloó.
Pulicosus, a, um, fullur
með flær.
FULLUS, m. 2. Unge, pulli
aqvila, Árnar Ungar, pulli
avium, Fugla Ungar, pul-

lus gallinaceus, Hænu-
Unge, pulhus equinus, Føl-
alld, Føle.
Pullarius, a, um, sa sem
heyrer til Ungum, 2. pul-
larius subst. einslage Keni:
madur Heidningaða, sem
tak mark a Fugla-Ungum
eda heirra Matar-teft.
Pullaster, ri, m. 2. ungar
Hana, Hana-Kyðlingur.
Pullastræ, x, f. 1. ung
Hæna.
Pullinus, a, um, sa sem
heyrer til Ungum eda
Holsldnum, dentes pullini,
Holsldðs Tenuur.
Pullatio, onis, f. 3. sa time,
a hverum Fuglarner fle-
gia ut Ungumum.
Pullities, ici, f. 5. Varp
Unguña, Ufflekning, Uf-
leidsla, it. heirra Lingun.
Pullulus, i, dim. m. 2. líj-
tell Ristur nijlega sprott-
enr.
Pullulo, avi, atum, are,
1. ad varxa upp, skota
ut nyum Blomstrum.
Pullulæo, ere, 3. eg tel
til ad varxa og syna ny
Blomfur, nya Averste.
Repullulo, avi, atum, are,
1. eg sprett upp aptur,
ver ad nyu.
T t

Repullulasco, ere, 3. ad
taka til ad grva, og skjota
ut Blomstrum aptur ad
nyu.

Repullesco, ere, *idem*.

PULLUS, a, um, svartur,
diñur, brun, toga pulla,
sorgar Kapa.

Pullatus, a, um, svart-
klæddur, 2. andvirkdelega
buchi klæddur, *hinc me-*
taph: pullati, þeir and
virkdelegustu meñ medal
Altnugans.

Pullulus, a, um, Svartur.

Pulligo, inis, f. 3. Sorta,
jardsvartur Farve.

Pulmentum *vide* PULS.

PULMO, nis, m. 3. Lunga
usitat. *in plur.* pluunones.

Pulmonarius, a, um, sa
sem hesur Lungna-sott.

PULPA, x, f. 1. Bodve,
Bodvalist, 2. Pickilldi,
þad fasta i Lrianum næst
vid Mergeh.

Pulpamentum, i, n. 2.
eitt gott liotstýcke bein-
laust, *transl.* *in gevere,*
liufseingur matur.

PULPITUM, i, n. 2. Löft-
bygging af Bialkum og
Bordum; tilbœn handa
heimi sem annadhvert Hall-
da Rædur til Gølsens,

edur hliða þeim sem fram
kvæma Þjðagiðer, Præ-
dikuar stöll, pulpitu.
PULS, tis, f. 3. Grautur/
Rassa.

Pultieula, x, dim. f. 1.
þunur Grautur, Vessing-
Pultarius, ii, m. 2. Grautar/
pottur, Grautarpanna.

Pultiphagus, m. 2. sa sem
etur Graut.

Pulmentum, i, n. 2. Muß/
Spad, Sup.

Pulmentarium, n. 2. *idem*.

Pulmentaris, e, sa sem heyr-
er til Spade, Supe.

PULVINAR, is, n. 3. Rods-
de, Svæfell, Sessa, 2. til
bœn Beckur med Sesum
og Svæfum, a hværum
Heidiungiarner lietu sina
Asgudj sitia i Kyrtiumnum
ad pulvinaria sacrificare,
ad færa Bekja-forner.

Pulvinarium, x. 2. *idem*.

Pulvinus, i, m. 2. Sesja/
Beckiardyna, 2. Rost/
Neitur, eda Dalkur +
Uldengordum i millum
Vlogfaraña, 2. Sand-
dingur med Sioarstrand-
enne, it. Sandeyrar og
Griüngar i Sionum, 4.
Grundvöllud Bygging
vær Sio edur Vatne.
Pul-

5

10

15

20

25

30

35

| | |
|---|-----------|
| Pulvillus, <i>dim. m. 2.</i> | lijtell |
| Kodde, <i>edur</i> Dijnæ. | |
| Pulvinulus, <i>m. 2.</i> | |
| PULVIS, eris, <i>m. 3.</i> | Dupt, |
| Molld, <i>2. transl.</i> Plats | |
| a hveriu meñ reina Fræl: | |
| leif sñ 3. Erfide, Mæda, | |
| Ova af. | |
| Pulvisculus, <i>i.</i> , <i>dim. m. 2.</i> | |
| þad smærsta Dupt, Nil. | 10 |
| Pulvereus, <i>a.</i> , um, fullur | |
| af Dupt, Rife, Molldu. | |
| Pulverulentus, <i>a.</i> , um, <i>idem.</i> | |
| Pulvero, avi, atum, are, | 15 |
| 1. eg mel i sundur, steite | |
| i sundur, gisre suatt sem | |
| Dupt, pulverare vineam, | |
| ad melia Jordena i. Ving, | |
| ardicum. | |
| Pulveratio, onis, <i>f. 3.</i> | Jards |
| areñar Sundurualning. | 20 |
| PUMEX, icis, <i>f. 3.</i> | Vikurfol. |
| Pumicofus, <i>a.</i> , um, opeñ, | |
| holottur. | |
| Pumiceus, <i>a.</i> , um, sa sem | 25 |
| er af Vikurfoie, <i>2.</i> þur | |
| sem Vikurfol. | |
| Pumicatus, <i>a.</i> , um, fægdur, | |
| hudahur, fægdur. | |
| PUMILUS, <i>m. 2.</i> & pumilo, | 30 |
| <i>m. 3.</i> dalisted mañforn, | |
| Dvergur. | |
| Pumilio, <i>m. 3. idem.</i> | |
| PUNGO, <i>xi.</i> , etum, ere, <i>3.</i> | |
| eg sting, <i>2. transl.</i> eg | 35 |

| |
|---|
| sære, angra, sting ad ein- |
| um med Ordum, pungere |
| acu, ad stinga Nalspor, |
| ignominia pungit, sa |
| Waavirða stingur mig. |
| Punctio, onis, <i>f. 3.</i> & |
| Punctus, <i>m. 4.</i> Stijugur. |
| Punctiucula, <i>dim.</i> lijtell |
| Stingur. |
| Punctum, med stijngum, |
| punctum petere hostem, |
| ad asælia Óvinena med |
| stingum. |
| Punctum, <i>i. n. 2.</i> Punctur, |
| Strik, Prif, <i>2.</i> Part- |
| forn, punctum temporis, |
| Augna-blif, Vetsang, <i>3.</i> |
| Samþicke, Ja-ord, (<i>suf-</i> |
| <i>fragia enim veteres pun-</i> |
| <i>cis annotabant in tabella</i> |
| <i>cerata,</i>) omue tulit pu- |
| ctum, han vbladest allra |
| samþycke, hann fiell vllum |
| vel i gied, <i>4.</i> Lenings |
| Auga. |
| Compundo, <i>idem quod,</i> |
| pungo. |
| Comunctio, onis, <i>f. 3.</i> |
| Stingur, Lak, compunc- |
| tiones laterum, Sydu- |
| stijngur, Lak. |
| Dispundo, xi, etum, ere, <i>3.</i> |
| eg reikua nidur. |
| Expundo, xi, etum, ere, |
| <i>3. eg utsliett, utslef, ex-</i> |
| Tet 2 pun- |

pungi nomen ejus, dicitur qui debitum solvit, þad er almennelega sagt, ad hans Nafn verðe tilflektad, sem betalar sina Skulld.

Interpunctus, a, um, adgreindur, með Punctum og Stríkum.

Interpunctio, onis, f. 3. Puncta Þidursetning, Adgreining, sū sem skildur með Punctum og Stríkum, interpunktiones sive interpuncta verborum, Adgreining Ordanna með Punctum og Stríkum.

Repungo, xi, tum, eg sting aptur.

Punio *vide*, POENA.

PUNICUS vel puniceus, a, um, liðstrandur, fagnstrandur.

PUPPIS, is, f. 3. Stutur, Baftaſn, a. synecch: Slip.

PUPUS, i, m. 2. balijted Dreingforn.

Pupulus, i, dim. m. 2. idem.

Pupa, x, f. 1. Mey-barn, lijted Stulkukorn, Snot,

2. Bruda, Brudukorn, sem Þorn leika sier ad.

Pupula, idem, it. Augasteirn, Siaalddur.

Pugilla, x, f. 1. idem.

5

10

15

20

25

30

35

Pupillus, i, m. 2. fðdnileiðsingur, vðindugt pílbarn, Þimage.

Pupilla, f. 1. Stulkubarn, Stulku Þimage, Mey-barn, vðindugt og fðurlausf.

Pupillaris, e, sa sem heyrer til fðurlansum Þornum, pecuniz pupillares, $\frac{1}{2}$ maga gots.

PURGO, avi, atum, are, 1. eg hreinsa, purgare alvum, ad hreinsa Kvidenn, bruta Purgatin, transl. affala, purgare se alicui vel apud aliquem de aliquo re, ad af safa sig um eitthvað syrer einhverium, purgare crimen, probra, ad hreinsa sig af einum glæp, frija sig fra vondum Austrum, fra Brijr-yrðum.

Purgatio, onis, f. 3. Hreisan, purgatio alvi, Hreisan Kvidarens, 2. transl. Affofun.

Purgamen, inis, n. 3. id: poet:

Purgamentum, i, n. 2. Eorp, Dræste, Hrodi, Afrakstir.

Purgabilis, e, sa sem hreinsadur verdur.

Purgito, avi, atum, are, 1. freq. eg hreinsa optlega, affala tijdt.

Ex-

Expurgo, avi, atum, are,
1. eg eg hreinsa vel, stíjre,
gisre gagnhreint, 2. trop.
affala.

Expurgatio, onis, f. 3.
Hreinsun, Skýring.

Interpурго, avi, atum, are,
1. eg hreinsa a mille, in-
terpurgare arbores &
herbas, ad hreinsa a mille
Eifanna og Turtanna.

Perpurgo, avi, atum, are,
1. eg gaguhreinsa.

Repurgo, avi, atum, are,
1. eg hreinsa fostigæse-
lega, gisre vel hreint, re-
purgare hortum, ad hrein-
sa Alldeugaedenn.

PURPURA, æ, f. 1. Pur-
pura-stiel, Purpura-fiskur,
2. Purpura-farve, 3.
Purpura-flædi, purpura
fulgere, ad vera fostulega
flæddur med Purpura. 4.
transl. ha Embattes sign
og Æra.

Purpureus, a, um, sa sem
er af Purpura, farvadur
med Purpuralit, vestis
purpurea, Purpura-flæde.
color purpureus, Pur-
pura-farve, it. Lífraudur,
2. transl. frýdur, dæge-
legur.

Purpuratus, i, m. 2. Stor-

herra, Ronglegt leindar-
rad, Rongsius Har em
bættis-madur.

Purpurarius, a, um, sa
sem heyrer til Purpura/
officina purpuraria, Pur-
pura litunar-hus.

Purpuraseo, ere, 3. ad
litast med Purpura-farva,
ad glansa sein Purpure.

Purpuro, avi, atum, are,
1. idem, poet:

Purpurissum, i, n. 2. ein-
flags farve, Líff-farve.

Purpurisso, avi, atum, are,
1. eg lita med lífffarva.

PURUS, a, um, hreirn, sora
laus, tahreirn, aurum
purum, hreint Gull, 2.
hreirn og heilagur, comp.
ior, issimus.

Pure, hreinlega.

Puritas, tatis, f. 3. Hrein-
leike, rarius tamen in
usu.

Purifico, avi, atum, are, 1.
eg stíjre, hreinsa af Synb
og Saurenendum.

Purificatio, onis, f. 3.
Hreinsun.

Impurus, a, um, ohreirn,
fleckadur, byadur, 2.
otuckngur, vanvirðug-
legur, liettferðugur, flæ-
mur.

| | | |
|---|----|--|
| Impurē, o-hreinsega, it. slæmlega, vondsega. | | Pustūla, f. 1. Hitabladra. Bola a lijkamannum, pu- stulatum argentum, hrcint og gott Sylfur. |
| Impuritas, tis, f. 3. Os- hreinende, Sanrende. | | |
| Impuratus, a, um, idem quod, impurus. | 5 | PUTEO, ui, ere, 2. eg lykta illa. |
| PUS, ris, n. 3. Groftur, Bogur, Bilsa. | | Putidus, a, um, illa Ind- tambi, full, transl. putida oratio, slæmt og opægleg Reba: |
| Purulentus, a, um, fullur af Bilsu og Grefte, ulcus purulentum, Grafftrar faun. | 10 | Putide, sylulega, fulslega, illa og andstiggelega / sic transl. putide loqui, ad tala illmannlega, comp- tidius. |
| Purulentē, eins og Bogur, so sem med Grafftar Ufferd. | | Putidiuseulus, & |
| Suppuro, avi, atum, are, 15 i. ad bolgna, og grafa. | | Putidulus, a, um, noctub full, sa sem lyktar af Fylu, linnepen, andstygges legur, viddbioddlegur. |
| Suppuratio, onis, f. 3. Bolga, Groftur. | | Putor, oris, m. 3. Fylu, Óðann, Ólykt. |
| PUSIO, ouis, m. 3. Dreing- forn. | 20 | Putiseo, ere, 3. eg tek til ad luckta illa, verda full. |
| Pusillus, a, um, dalijstell, ut: homo pusilli animi, Huglstell madur, lijtel- sigldur. | 25 | PUTEUS, i, m. 2. Brunnar, Uppsprettia, Pittur. |
| Perpusillus, a, um, yfer- burda dalijstell. | | Puteanus, a, um, & pu- tealis, e, sa sem er ut Brunnenum, aqua pute- alis, vel puteana, Brun- vatti. |
| PUSULA, æ, f. 1. lijtel Bladra, Boggrijs, it. Prote, Bolga i Linuu- um. | 30 | Putearius, ii, m. 2. sa sem gresur Brunn. |
| Pusulosus, a, um, sa sem hefir miked af soddannu Blodrum og Boggrijsum, pecus pusilosa, sienadur fullur af Klada. | 25 | PUTO, avi, atum, are, 1. eg Ivista, sneidi, assnibz, hogg |

hogg af, putare arborem,
vitem; ad affvista Eifena
Vijntried, 2. jeg reikna,
putare rationes cum ali-
quo, ad gisra Reikning
vid einhvern, 3. jeg um-
þenke, yfervega, gaum-
giæse, multa secum putare,
ad þeinkia margt med fier,
4. ad meina, þeinkia,
ætla, trua, hallda, 5. virda/
stattera, ut: neminem
præ se putare, ad virda
eingen fier ædre.
Putatio, onis, f. 3. Affvistan,
Affueiding.
Putator, oris, m. 3. sa sem
affvistar.
Putatorius, a, um, sa sem
heyrer til affvistun Triana,
Falz putatoria, Suidell.
Putamen, inis, n. 3. Skel,
Skurn, Myt, Skorpa.
Amputo, avi, atum, are,
1. eg afhogg, affnid, am-
putare ramos, ad høgva
af Kvistena, af Kvista,
transl. amputare membra,
ad affima, pestiferum ali-
qvid in corpore reipub:
amputare, ad gisra Sand-
hreinsun, ad affisa og upp-
ræta þa a medal Folsens
sem gisra Skada og D.
luciu.

5 Amputatio, onis, f. 3. Af-
snidning, Affvistan.
Computo, avi, atum, are,
1. eg snid af, hogg af, 2.
reikna.
Computatio, onis, f. 3.
Reiknan.
Computabilis, e, reiknan,
legur, reiknandi.
Deputo, avi, atum, are,
1. eg affnid, 2. helld,
virde, urffurda, deputare
se qvovis malo dignum,
ad reikna sig hafa for-
þienad allt illt, deputare
in lucro, ad hallda fyrer
Abata, 3. deputare secum
rationes, ad yfervega
og reikna med siflum fier.
Disputo, avi, atum, are,
1. eg þienke um eum hlut,
færc Rot til, er ad fram-
bera minar Aftædur med
Orbum, eg disputera,
disputare rem aliquam &
de aliquva re, ad disputera
um einhvern hlut, dispu-
tare in alteram partem,
ad disputera eda hallda
þvert i mote.
Disputatio, onis, f. 3.
Disputatia, Kappræda,
disputationem ingredi, ad
giesa sig i Raðu og dispu-
tatiu vid cinn.
T: 4

Disputatiumcula, f. I. dim.
litel disputatio, cdur
kappröða.

Disputator, oris, m. 3. sa
sein vel kanu ad disputera,
og færa Nok til, og Bevi-
singar sune Meiningu.

Disputatrix, fæm:

Disputabilis, e, sa sem er
soleidis, ad um hann ma
hafa tvennar Meiningar.

Exputo, avi, atum, are, I.
eg afstier, afnæid, hogg
oldnungis i buren, for-
merke, fæ stiled.

Inexputabilis, e, egrisp-
anlegur.

Imputo, avi, atum, are,
I. eg reikna med Sum-
minic, fære til Reiknings-
skapar, set uppa Reikning,
2. tilreikna, skulda fyrer,
imputare alicui fortunam,
ad skulda cinn fyrer þa
Ogjaesu sem hau hefur
hendt, adversa alicui im-
putare, ad kienna einum
sina. Ogjaesu, crimen im-
putare, ad Skulda cinn
fyrer. Glæp, imputare alicui
beneficium, ad reikna
einum til þann og þann
Vælgjörning.

Imputatus, a, um, tilreig-
natur, tilreiknuadur, 2.

o, afkvistadur, vrubbur,
vitis imputata.

Interputo, avi, atum, are,
I. eg hreinsa, Kvista af/
hingad og þangad.

Opputo, avi, atum, are,
I. eg suid af alst um fring.

Perputo, avi, atum, are,
I. eg utskyre, og bevisa
klarlega.

Postputo, avi, are, I. eg
reikna, virde minna.

Reputo, avi, atum, are, I.
eg yfervega, gauimgiðse/
grundar, aliquid secum
reputare, ad yfervega
eittihvad med sialfum sic.

Semiputatus, a, um, halfruddur,
halsteigldur.

Supputo, avi, atum, are,
I. eg hogg nedann af/
2. giðre Reikning, legg upp
Reikningum, supputare
rationem, ad reikna.

PUTRIS, e, roten, fuen/
ulbenn, slepiadur, maltur/
lagnadur, þrar, morkenn/
putre ovum, usdeð Egg
putre solum, fneñ Jord/
2. full, slæmur, liettferd/
ngur.

Putridus, a, um, roten/
morkenn, putridi den-
tes, fular og lausar
Lennur.

- Putredo, inis, f. 3. For-
rotuan, Yllda, Tyla, Tue,
Mellta, Prae.
Futor, toris, m. 3. idem.
Putresco, ere, 3. eg rotna/
funia, nldna, etc.
Computresco & impu-
treco, idem.
Exputreso, fere idem.
Putrefacio, ci, etum, 3. eg
seige, rota, ylde, skalda.
Putrescieri, ab rotna, for-
diarfast.
PUTUS, a, um, hreirn,
klar, it. cinsamall, pu-
rum putum argentum,
soralaust Sylfur, purum
putum mendacium, eckert
annad cun Lyge.
PYC'TES & pycta, m. i. sa
sem reiner sian Frækleif
og Aflunnne vid ann-
aun, græc:
PYGA, f. i. Lend, Eude.
Depygis, e, leuba-graður,
lenda-pumur.
PYRA, f. i. Raptabnd,
luugur, sem heir Heiduu
brendu a sijna fræmlidun,
græc:
PYRAMIS, idis, f. 3. har,
uppmior Turn ferlaut-
adur, græc.
PYRETRYM, n. 2. su Jurt,
græc:

- PYRGUS**, m. 2: Teninga-
Bolle, ur hverium fastad
verbur Teningunum a
Borded, græc.
PYRITES, x, m. i. Ellb-
steirn.
PYRÖPUS, m. 2. einslags ellb-
randur Carbuncel steirn,
edur Rubin.
PYRUS & Pyrum, vide
supra pirum.
PYXIS, idis, f. i. Dosser,
Baukur, gr.
Pyxidicula, f. i. lijtell Bauk-
ur, edur Dos.
Pyxidatus, a, um, giordur
sem Baukur, eda Dos.
Q.
QVÆRO, sivi, situm, 3.
eg uppleita, uppgotva,
it. þeinkr minn er ad briota
Heilann, radgast minn vid
Hug minn, non quæsivit,
ubi ipse tuto viveret, sed
unde præsidio eslet civi-
bus suis, han var eke ad
þenkia minn þad, (briota
Heilann minn þad) hvar
hann kynne ohultur ad
vera, helldur med hver-
ium hætte hann kynne ad
vera snum Borgurum til
hlijsdar, 2. spyr eptir,
grenslast eptir, quætere
T t s ex,

ex, vel de, vel ab aliquo,
ad spuria eum ad, binc
locutiones querat aliquis,
querat fortasse quispiam,
nu fan sic eihver vilie
spuria; nu mætte eihver
spuria, quid queris, epter
hoeriu spyr þu, hoad vistu
þa vita framar, 3. tel
eitt Mal under Prof.,
Mansak, set ad yferhevra
Bitne i Sotenne, pijn
þa til sagna, sem nien
ætla ab dylic Sanleikann,
querere de aliquo tor-
mentis, vel per tormenta
querere, ad pijnna eina
til sagna, 4. eg utvega
lemist yfer.

Quæsus, 2. um, uppleit-
adur, uppteinktur, aneir af
Sier, shune, Fordild og
Brialsane, enn Raudsnn,
quæsita covitas, uppa-
funderd Bljydlynde, (sem
eium er ecce eigenlegt ab
heula,) quæsita adulatio,
fordildorlegtsladur, quæ-
sitisimi honores, misa fa-
breiteleg Lotning, forbild-
arleg Kurteise, epult
quæsitissimæ, heit Ritter
sem miog nised er vid-
haft, dyrendis Ritter,
3. Quæsum, n. 2. absol.

5

OI

15

20

25

30

35

Spursinal, it. scingner,
utvegader Ubdrætter.
Quæsitor, ris, m. 3. sa sem
telur vândamal under
Prof og Mansak, Domare
i Ljiss og Æru sekum.

Quæstio, onis, f. 3. Spur-
ning, Epterspurn, binc
in quæstione est, vel quæ-
stio est, au, (quis quid &c.
pad er Spurningenn, epter
þri verdur spurt, hret,
(hver, etc.) 2. Uppgot-
van, Upplitun, in quæ-
stione esse, ab vera sa,
epter hoerium leitad et
epter hoeriuu menu setia,
3. Mansokun og Eptes-
grenuslan, sem stiedur med
Pintinquin so einn beret
Sanleikann, unde habere
quæstionem de servit,
ad lata trelia Praelana
til sagna.

Quæstiuncula, dim: f. 1.
lijtel Spurning, quæstiuncu-
lum alicui ponere, ab
leggia, setia eina lijsta
Spurning fraum syret
einn.

Quæstor, ris, m. 3. Rientur
meistare, item Radsmad-
ur yfer longlegum Ut-
glossdum, Statueristare,
Giaaldiere.

Qæ-

Qvæstorius, a, um, sa
sem heyrer til Rentumei-
stara Embætte, vir qvæ-
storius, sa sem pionad
hefur i SkattmeistaraEm-
bætte.

Qvætorium, n. 2. Rentu-
lamer, Rentumeistara
Herberge Diald.

Qvætura. f. 1. Rentumei-
stara Embætti, edur hæs
sem hefur Unison yfer Ut-
gissldum i Strjde.

Qvætus, us, m. 4. Abate,
Grode, Alvingningur, facere
qvætum in aliquo re, ad
obata sig med einhverin,
ad hondla med einhvern
blut sier til groda, qvæ-
tum accipere, ad taka sier
syrer einhveria Syðlan
sier til Abata.

Qvæticulus, dim. m. 2.
lijtell Abate, Ugode.

Qvætuosus, a, um, abata:
samur, grodasamur; comp.
sior, fissimus.

Qvætuose, fissime, med
storum Abata, Ugoda.

Qværito, avi, atum, are, 1.
freg: eg spyr innelega
epter, leita epter med alnd.

Qvælo, pl. qvænumus, re-
ligorum temporum &
personarum usus nimis

5

10

15

20

25

30

35

antiquus est, eg bid og
spyr, eg villde giarnann
spuria, deos qvælo, ut:
hæs villda jeg bidia Gnd,
ad, etc. sic: à te magnopere
peto & qvælo, eg oska
og heidest af þier miflega,
2. Ricere! qvælo quid hoc
est? Riceri hvad er þad?
Acqviro, sivi, situm, ere,
3. ea utvega, sœ, næ,
ødlaſt.

Anqviro, sivi, situm, ere,
3. eg leita epter vandlega,
spyr imellega, it. tek til
min, 2. sæke med Þogum
og Niette, tala eitum til
a Pingi, anqvire ali-
quem capit, sive, capite,
ad tala uppa Lijfed, sælia
pa Søl sem kostar Hals
og Hsfud.

Conqviro, sivi, situm, ere,
3. eg leita epter og utvega
hvar eg kann, eg safna,
sauka saman, conqvire
milites, ad safna Libe.

Conqvitus, a, um, ut-
vegadur, seingenn med
Omale og Rostnadi, dyr,
dyrmatur, sa sem miked
hefur kostad, sup. issi-
mus.

Conqviste, med Athygle,
med Art, artnglega.

Con-

Conquistatio, onis, f. 3. Ult.
vegn, Samansafn,
Heingur, conquisitio ex-
eritus, militum, strijds
mannu Ultvegn, lidsafn.

Conquisitor, oris, m. 3.
einn af Stridshöfdingians
halfu, settur til ad safna
lidi, rada Soldata til
Leidangurs-ferdar.

Disqviro, sivi, itum, ere,
3. eg ransaka, leita epter
fostgjæselega, spyr inne-
lega epter.

Disqvistio, onis, f. 3.
Ransokun, Eptergrenslan,
in disqvistionem venire,
ad verba ransakadur.

Exqviro, sivi, situm, ere,
3. eg spyr epter vandlega,
leita mig so epter, spyr
mig graut syrer.

Exqvistus, a, um, scinque,
utvegadur med stormkost-
nade med Rost og storre
Fyrehofn tilreiddur, fo-
stulegur, ut: philosophus

exqvista doctrina, Syek-
ingur fostulega yppar-
lega laerdur, vir exqvisto
judicio, madur med stort-
puni Heila, madur merle-
lega stiungur, exqvistex
epulz, Fostuleger Rietter,
vel tilbuner, comp. tior,
tissimus.

Exqvistè, vandlega, fier-
deilis vel, fostulega, agiæt-
lega, med storre Alud,
comp. tius, tissime.

Inqviro, sivi, itum, ere, 3.
eg spyr vandlega epter,
leitast epter fostgjæselega,
grenlast mikelega epter,
inquirere de aliquo, vel
aliquid, ad spyria sig syret
um eittbyrð, inquirere
in aliquem quid agat, ad
grensla epter hia einhveri-
um, hvad hann sie ad
gjora.

Inqvistio, onis, f. 3. Epter,
spurn, Eptercitne, Ran-
sokun, eptergrenslatt,
Ransokn.

Inqvistor, oris, m. 3.
ransakare, sa sem epter,
spyr, grenlast epter, canis
inqvistor, Sporhundur.
Perqviro, sivi, situm, ere,
3. eg spyr grandvæselega
epter, spyr mig syrer med
Alud.

Perqvistè, ius, fostgjæse-
lega med Alud og Rost
giæsne.

Perqvistor, oris, m. 3.
ransakare, sa sem frietter
einn ad eptergrenlast.

Reqviro, sivi, itum, ere,
3. jeg leitast epter fostgjæ-
selega,

5

10

15

20

25

30

35

selega, spyr mig fyrer aptur
og aptur, it. *simpl.* leita
epter, 2. utheimite, heidesi
alvarlega: reqvirere auxi-
lium, ad bidia um Hialp,
heidast Hialpar, reqvirit
hoc opus prudentiam,
þetta Werk utheimiter For-
sialne, 3. spyr, spyr epter,
spyr mig fyrer, reqvirere
ab vel ex aliquo, ad spyr
iast epter af einum.

QVALIS, *e*, hvilískur hvad
fyrer einn, item soddann
sem.

Qualitèr, eins og, med
sama hætte og.

Qualitas, tatis, *f. 3.* Usig-
formulag, Tilstand; Art
og Eigenlegleike, qvalis-
cunq; qvalecunqve, hver-
nenn sem hann er, hver-
nenn sem hann vera kann,
hvernenn sem hann vera
vill, qvalitercunqvè, med
hverium helst hætte, i
hvern helst handa mata.

QVALUS, *m. 2.* Snu-
Korf, Tolaupir, Ullar-
bidna, Lippu-lar, Taga
korf, qvalus saligneus,
Vyperkorf.

Qvalum, *n. 2. idem.*

Qvasillus, *m. 2. & qvasillum,*
n. 2. lijtel Korf, Knpa.

QVAM, sem, *ut:* tam scio
hoc verum esse, qvam
me vigere, jeg er so við
um ad þetta er satt sem jeg
er lisande, non tanu facile,
qvam tu arbitras; ecke
so andvældlega sem þn
meinar, 2. enn, heildur
enn, *ut:* plura facis, qvam
postulo, þu giorer meira,
enn eg bid umm, nihil
aliud qvam, *idem*, ekert
annad enn þad, salubrior
est, qvam dulcior, han
er heilnæmare, enn hann
er sætnt til, sic qvam ut,
en ad; *ut:* hoc majus est
qviddam, qvam ut po-
stulandum sit, þetta er
meira nockud, enn þad
meige utheimta, 3. hversu,
qvam difficilis est hic la-
bor, hvad torvældt er þetta
Erfidi, qvam peue, hversu
snarlega, it. hversu giar-
nann, qvam vellem, hver-
su villda jeg giarnann, *n.*
so miked sem, *ut:* qvam
possum maximè, so miked
sem eg mest fañ, 4. þvi
framtar, meira, *ut:* qvam
magis repeto tam magis
desidero, þvi framtar sem
eg itreka þad, þvi framtar
ſa eg Gyrnd til þess, 5.
Mieg,

misg, ut: duxit exercitum,
quam proxime ad hostem,
hann sette herenn nidur,
miog næerre, sem nærst
Qviamnum, vixit me-
cum, quam familiarissimè,
hann umgiefst med micr
miog þegelega, (vingiarn-
lega) i alstra þegelegasta
mata, opera quam temuis
& levis, eitt Werk miog
lijtelsiorlegt og liettvoegt,
vox ad modum quam
svavis, nærsta miog lysteleg
og set Rauft, 6. contra
quam, þvert a mote þvi
sem, contra faciunt quam
proniserunt, þeir gisra
þvert a mote þvi sem þeir
lofudu, langtum ødrnbyse
enn þeir lofudu, 7. epter
þad, fra þvi, ut: post
uonum diem quam id
factum est, epter hann 9da
Dag ad þad var gjort,
epter hann nijunda Dag,
fra þvi þad var gjort,
postero die quam illa acta
erant, venit, hann svin
deigenum epter ad þad
var gjort.

Qvamdiu, hversu leinge?
Hvad leinge? so leinge, ut:
tanidiu reqviesco, quam
diu ad te scribo, so leinge

hvilest eg, sem eg skrifa
þier til, hvad leinge sem
eg er ad skrifa þier til þa
nnt eg Hvildar.
Aliqvamdiu, nofra Stund.
Qvamlibet, þo ad, it. hvad
ut: qvamlibet patun, þo
ad þad sie liisted, hvad
liisted sem þad er, corpora,
qvamlibet excelsa, viden-
tur minima, þo ad Lijl-
amarner syuest haer, hvad
haer sem Lijkaruarner
sijnast, þa eru þeir þo hinær
minstu.
Qvamobrem, hvat syret.
Qvam pridem, hvad langt
er síjdann.
Qvam primum, hid alstra
syrsa.
Qvamvis, þo ad, jafn
vel þo, & sic jungitur
nominibus, participiis &c.
Perqvam, miog, harla
misg, perqvam breviter,
miog scuttlega.
Præqvam, ad reikna a mote,
ad jafna vid, hia þvi,
quæ si laxioribus, paullo
longioribusq; verbis (Ca-
tonis oratio) compre-
heensa est, præqvam illud
græcum qvod diximus,
hver ef innebundenn er i
nofub leinge og lang-
mæl.

mæltare orðnum hia því
sem, (ad jafna vid) þad
Grífska, sem vid vorum um
ad tala.

Præter qvam & super qvam,
fyrer utaum þad.

Qvando, nær, hvad nært
2. þegar, 3. med því.

Qvandocunqve, nær sem
hellst, a hverum hellst
tijma 2. einusinne a sijn
um tijma.

Qvandoq; idem.

Qvandoqvídem, med því.
Aliqvando, einhvern tijma.

2. stundum, 3. um sjádet.
Ecqvando, nær þa? hvad
nært?

Neqvando, ad ecke nockurn
tijma.

Sjqvando, ef einhvern tij-
ma, ef einusinne.

Qvanqvan, þo ad, jafnvel þo.

QVANTUS, a, um, hvad
stor? hvad mikell? gen.

Qvanti, hvad dijrt? hvad
kostar? fyrer hvad miked?

ut: qvanti est? hvad ko-
star hann, hvad er hann

dýr, qvanti venditur,
emitur, æstimatur? hvad

er hann selldyr dijrt? hvad
dijrt er hann feiptur, er

hann skatterabur (viedtur)
fyrer miked 2 so miked sem

5

10

15

20

25

30

35

eg megna, qvanum potē
vel potē, so miked sem
skie kann, so miked sem
mögulegt er 3. qvantus
qvantus es, hvad stor
sem þu eit qvanti qvanti
bene emitur, qvod ne-
cessse est, hvad dijrt sem
þad verdur feipt, hvad
miked sem mera þurfa ad
giesa fyrer þad sem naud
singlega þarf vid, 4. in
qvantum, so miked sem,
ad so mislu leite, 5. mi-
rum qvantum, furdan-
lega miked, nimirum qvan-
tuu, yserburda miked,
inmensem & immense
qvantum, vseigiauslega
miked.

Qvanto, Hvad miked, qvan-
to nunc melius est, qvain
antea, hvad mislu betra
er þad nu enn adur, &
cum relativō tanto, ut:
qvanto diutius abest, tanto
magis desidero, þvi leingur
sem hann er i burtu, þvi
meir safna jeg hans, lein-
ger mig epter hauum.

Quantopere, hvad storlega,
hvad miked.

Quantuscunqve, acunq;,
umeunq;, hvad stor, hvad
mikell, so mikell og stor
sem

sem, *ut*: totum hoc qvantumcunq; est, tuum est, petta allt hvad mifed sem þad er, so mifed er þad hitt.

Qyautuslibet, alibet, umlibet, hvad mifell, hvad stoer sem hann er, so mifell (stoer) sem hast er, *ut*: qvantolibet honore dignus, hyversu mifels heidnrs sem hann kann ad vera verdingur.

Qyautusvis, avis, umvis, *idem*, *ut*, est qvautivis pretii, hann er mifed kostulcqur, so dyrmatetur sem nofnr kynne ad cestia.

Quantumvis, þo ad. Quantulus, a, um, hvad lijtell, folijtell, *ut*: qvantulum mihi memorix est, hvad lijted, (so lijted) Minne sem eg hef, qvantuluseunq; acung;, umcunq;, so lijtell, hvad lijtell sem hann er.

Quantillus, a, um, hvad lijtell.

Aliqvantus, a, um, nofnur, nofnud stor.

Aliqvanto, nofnud, aliqvanto amplius, nofnud framar.

Aliquantum, *idem*.

Aliqvantulus, a, um, nofnud lijtell, lijtell partur, aliqvantulum agri, nofnud lijted af Alfrenum.

Aliqvantulum, *pro adv:* posatum, nofnud lijted.

Aliqvantisper, um lijten tijma, um hrísd, nofnra stund.

Qvare, *vide QVIS.*

QVASI, eins og, lijka seit 2. hart nær, under þad, hier um.

Qvalillus, *vide QVALUS.*

Qvatenus, *vide tenus.*

QVATIO, si, ssum, 3. eg uppa slæ, so þad sefslur, eg hríste, stef, href eina hlut, hef hað so i Ekefimur ad hann geingur ur lage, brotnar i rassast, qvassæ rates, hrakenn Skip, loskud, og brotann, 2. veifa, vijngsa, *ut*: qvatere bastam, ad veisa Spiotenu, 3. qvati ægritudine, ad kremlasi og plagast af Siuldome, 4. qvatere aliqvein foras, ad hneppa ein ut af Husenu.

Qvassus, *ut*, m. 4. Hrisning, Stickning, Hrafningur.

Qvasso, avi, atum, are, 1. eg hríste, stef, qvassare caput,

caput, ad hrista Hosubed;
 2. plaga, þvijinga, mæde.
 Quassatio, onis, f. 3.
 Hristing, Brock, Stock.
 Quatesacio, eci, Eum, 3.
 eg onada, fære ur lage,
 hriste, skef, dusta, it. ref,
 drif burt, jaða frg.
 Concutio, sli, ssum, 3.
 eg skef, siaka hardlega
 vid, hriste, 1. terra mo-
 di concussa est, Jorðen
 skalf og titrade, 2. mædi,
 þvijinga, sturla, concutere
 reipublicam, ad hrcella,
 mæda, þvinga Stornar
 standed, concutere men-
 tem, ad sturla Gieded,
 ad sla þad með Ótta.
 Concussus, us, m. 4. skef
 Hræring, Hristing, Dust.
 Inconcussus, a, um, stod-
 ugur, obisanlegur, ora-
 stanlegur.
 Conquasso, avi, aturn, are,
 1. eg stiek, hriste, regio
 terræ motibus conqvas-
 satæ, Landed var plagad
 af Hardstialstuun, 2. for-
 diarsa, eidelegg, conqvas-
 sare nationes, ad fordiarsa,
 eideleggia Piobernar.
 Conqvassatio, onis, f. 3.
 Ricting, Roskun, Hristing,
 Aflegun.

5

10

15

20

25

30

35

Decutio, sli, ssum, ere, 3.
 eg slæ af, slæ nidur, de-
 cutere capita florū, ad
 sla Hnappana, eda Hosud-
 ena af Blomstrum.
 Decussus, us, m. 4. Nidur,
 Neguing.
 Discutio, cussi, ssum, ere,
 3. eg hriste i sundur, slæ
 i sticke, 2. metaph: burt-
 rijme, slæ burt, burtdrif,
 discutia est illa caligo, pesse
 Poka er i burtu drifenn,
 discutere tristitiam, ad
 burtrijma Hrigdenne, fasta
 fra sier Hrigdenne.
 Discusorius, a, um, sa-
 sem lañ ad rijma i burtu,
 sla fra, burtdrifsa.
 Executio, sli, ssum, 3. eg
 slæ ut, hriste burt, fasta
 burt, executere aliquid in
 terram, ad fasta ut a Jorðe-
 nna, metaph: executere de
 manibus studia, ad fasta
 sijnum Idolum fra sier,
 executi ab eqvo, ad detta
 af hale, executere ignem
 lapide, ad sla Elld ur Liñ-
 unne, executere alicui den-
 tes, ad briota ur cinum
 Connurnar, executere ali-
 cui lacrimas, ad pressa
 Lareum n: af cinum, ex-
 cutere jugum, ad briota
 U u af

af sier Ókcb, 2. eg ut drijf,
ref burt, *us*: excutere
aliquem senatu, dignitate,
patria, ad stufa cinum burt
ur Nædenn, svpta hann
fjante Tign, reka hann i
burtu af sijntu Fodurlande.
excutere eubilibus feras,
ad jaga Dyrren i burtu
ur sijnum Hreisum, 3. eg
sie i gegnum, geing i geg-
num, *us*: excutere omne
scriptorum genus, ad
ganga i gegnum allra
handa Skrif og Fræde,
explicare, & excutere
verbum aliquod, ad ut-
skyra, og ransaka eitt ord
grandvarlega, excutere
aliquem, ad leita a ein-
hverum, og sia hvad han
hefur med ad fara.

Excusse, grandt, giorla,
grandvarlega, vandlega,
nakvæmlega.

Excusorius, a, um, i geg-
num hvern eitthvad kann
ad komast, hrifast, cri-
brum excusorum, Sall-
dur, Sija.

Inciatio, si, ssum, ere, 3.
eg sle a, sle in, incutere
scipionem in caput alicu-
jus, ad sla Staf i hof-
uded a cinnum, incutere

5

10

15

20

25

30

35

colaphum, ad sla cinhvern
Stoppong, 2. *transl.*
incutere alicui timorem,
terrorem, ad sciota cinn-
um Skel i brign, rel-
igionem animo alicujus
incutere, ad giora cinnum
Samvitlu.

Incessus, us, m. 4. Slattur.
Percutio, si, ssum, ere, 3.
eg sle hardlega, skel,
percutere aliquem lapide,
manu, ad kasta Steine
a cinhvern, sla han med
Hendenne, securi aliquena
percutere, ad halshoggva
eii, turris de celo pereus-
sa, Turnes var steigen med
Reidatslage, 2. *transl.*
percutere animum, cor
alicujus, ad sturla cins
Sine, angra hans Hiarta,
percutere aliquem palpo,
ad siniadra frainant i
einn, 3. percutere fcedus,
ad giora Sattinala.

Percussio, onis, f. 3. Slog,
Slattur, 2. percusionum
modi, Slog og Tactar
i Saling.

Percussor, oris, m. 3.
Manndrapare.

Percussus, us, m. 4. Slattur;
venæ percussus, Neba
slattur.

Ieu.

| | |
|--|----|
| Imppercussus, -a, um, østicke, enn, østeigen. | |
| Repercutio, sli, ssum, ere, 3. eg sli til baka, valles clamoribus reperecussæ, | 5 |
| Halsarner taka under af Hropenu og Kollnum, | |
| reperecussum lumen, þeg- ar sa hlutur sem Liosed syn a, slær aptur Wyrt- unne fra sier a þaun hlut sem honum er gagnvart; | 10 |
| Lios edur Glampe sem fastast a baka aptur, 2. <i>transl.</i> reperecute re dicta alicujus, ad reka einhvers vrd til baka. | 15 |
| Reperecussus, us, m. 4. & Reperecussio, onis, f. 3. Slattur til baka. | |
| Recusus, a, um, sleigenn til baka. | 20 |
| Recusus, us, m. 4. Slattur til baka, apturkast. | |
| Succutio, sli, ssum, err, 3. eg hriste upp, currus suc- cutitur, Vagnen stockast upp, og hristest. | 25 |
| Succusus, us, m. 4. Stock, hristing, Brock. | |
| Succusso, avi, atum, are, I. <i>idem</i> quod succutio, Succusor vel succussator eqvus, sa Hestur sem stock- ar og brockar, illaeingur, klargeingur, brockur. | 30 |
| | 35 |

| | |
|--|----|
| QATUOR, fiorer. | |
| Quartus, a, um, sa fiorde. | |
| Quartum, i fiordasun. | |
| Quarto, <i>idem</i> . | |
| Quartanus, a, um, sa sem heyrer til heim fiorda Hop- num, quartani milites, strjðsmenn af heim fiorda Hop, 2. sa sem stiebur fiorda hvert dag, febris quartana, pridia dagskall- da, sem klettar fiorda hvern Dag og lætur þria Daga a mille. | 5 |
| Quarterius, ii, m. 2. fiorde Partur af eimum Mæler, fiordungs-ter, Kvartel, Pele. | 10 |
| Quater, fiorumsumun. | |
| Quaterni, æ, a, fiorer og fiorer, 2. fiorer i Hop, | 15 |
| fiorer i hlut. | |
| Quaternarius, a, um, sa sem heyrer til fiorum, num- merus quaternarius, þad tal 4. | 20 |
| Quadratus, a, um, <i>idem</i> . | |
| Quadraginta, 40. | |
| Undeqadraginta, 39. | |
| Duodeqadraginta, 38. | |
| Quadragen, æ, a, fiorutijit i hlut, tvísvat 40. | 25 |
| Quaterdeni, æ, a, <i>idem</i> 40. | |
| Quadragies, fiorutijisit, um. | |
| Uua | 30 |
| Unde | 35 |

Undeqvadragies , þriatium
og niufsinum.

Quadragesimus , a , um ,
fertngaste , 2. quadragesi-
ma , abs. fertngaste partur.

Undeqvadragesimus , a ,
um , þritngaste og ujunde-

Duodeqvadragesimus , a ,
um , þritngaste og attunde

Quadringenti , x , a , 400 .

Quadringenties , 400 .

finnum.

Quadringentesimus , a , um ,
fiognr hundradaste.

Quadringeni , x , a , 400 .

i hlut , 400 . ug 400 . til

samanst , it. simpel : 400 .

Quadringenarius , a , um ,

sa sem heyrer til , eda er

innefalenn i 400 .

Quatuordecim , 14 .

Quatuordecies , fioran-

finnum.

Quartus decimus , a , um ,

fiorandi.

Quarta decimani , strijd-

menn af þeim fioranda

Hop.

Quatuor viri , þeir fiorer

Herrar , edur fiorar Þser

vallds-personur.

Quatuorviratus , us , m. 4 .

Fiogra-herra Uindæme.

Quadratum , n. 2 fiogra

daga tijme 4. dagar.

Quadriennium , ii , n. 2 . 4 *

ar , fiogra ara tijme.

Quadrifariam , med fernt

slag , i fiorfallbann mata ,

med fernu-moote.

Quadrifidus , a , um , fior-

kvísladur.

Quadriforis , e , fiordyr-

adur sa sem hefur fiogur

Göt , eda Holur a fier ,

Quadrigæ , arum , pl. f. 1 .

Vagn med 4. Hestum , 2 .

4. Hestar vid eitt Óf ,

legit. & singul. quadriga ,

sed rarius.

Quadrigulæ , arum , pl.

dim. líjtell Vagn med 4 .

Hestum.

Quadrigarius , a , um , sa

sem heyrer til fiogra Hesta

vagne.

Quadrigati , & quadrigati

nunni , einslags Þvnt

edur Þeningar hia þeim

Komversku med fiorum

Hestum a .

Quadrijugis , e , & quadri-

jugus , a , um , sa sem hefur

4. Hesta fyrergangande ,

currus quadrijugus , fiogra

Hesta vagn.

Quadrigemius , a , um ,

fiorfalldur.

Quadrilibris , e , sa sem

vegur fiogur Þund.

Qva .

| | | | |
|--|----|----|--|
| Quadrimus, a, um, siogra vetra. | | 5 | Slerdiskur ferhyendur, 3- fiordi partur af einn stycce 4. ferkantad stycce, qvadra- casei, ferkantadur Ostur. |
| Quadrimus, a, um, listell siogra : vetra. | | | Quadro, avi, atum, are. |
| Quadrinatus, us, m. 4. siogra ara albdur. | 5 | | 1. eg gjore ferkantad, & transl: eg jafna vel nidur giore rictt og fullkomed, |
| Quadrupartitus, a, um, beisldur i siogra parta. | | | 2. absolv: hæc in illum apta qvadrare videntur, heita syvest passa honuum vel, heyra honuum vel til. |
| Quadrivium, ii, v. 2. siogra Gata mot, Kroß gotur | 10 | | Quadratus, a, um, ferkant- adur, ferhyrudur, 2. trop- pickur, gisldur, pristenu, qvadrata statura, pickt og pristed vartar lag, qva- drati boves, pickver og fei- ter Ukar. |
| Quadrupes, dis, o. 3. fer- fættur, 2. ferfætt Dyr. | | | Quadratio, onis, f. 3. siogra kanta Smilde cdur Skopuu. |
| Quadrupedans, tis, o. 3. idem. | 15 | | Quadrans, tis, m. 3. fiorde partur of hverium hlut ut: quadrans operæ, fiordi parsfur af dags Verkenu, quadrans pedis, fiorde pars- fur af Hete, þad er Pvæ hond, cdur 4. Tíngur, 2. þryr tiundupartar af ein- um den skum Skildinge, eda (eptir því sem Kopar myntenn gieck a Ósgum Augusti) eñ. fiorde pars- fur af Skildinge, þad eru Uu 3 |
| Quadruplus, a, um; fiorum finnum stærre, ferfalldur, qvadruplo major alio, meir en ferfalldur vid einn. | | 20 | |
| Quadruplatur, oris, m. 3. Isogusinella, sa sem fer med Hrettaburd, og fer i stadenn fiorba partenn af því sem sa sekl madur ma- ute lata. | | 25 | |
| Quadruplex, icis, o. 3. fer- falldur; fern slags. | | | |
| Quadruplico, avi, atum, are, 1. eg ferfalda. | | | |
| Quadruplicato, fiorum fin- num fiorum finnum so miled. | 30 | | |
| Quadrupla, i, v. 2. ferhy- ningur cdur ferkontud Mynd. | | | |
| Quadra, a, f. I. idem, 2 | 35 | | |

3. Skarfari, þvi 12. Skarfari, giðra einn Skilding. Quadrantal, e, siogra Fingra breidur eda langur, crassitudo quadrantal, siogra singra Pict. Quadrantal, is, n. 3. ferlontud Figura, sem hefur allq Ranta jafna, 2. mæler sem tekur 48. Potta. Quadrantarius, a, um, sa sem kann ad laupast syrer missiij listed verd, so sem kann ad vera heir tiundu partar af cinum donskum Skildingi.

QVE, og it, in geminatione, bæde, so og, 2. edur, apud poetas, sed rarius. QEVO, ivi, itum, ire, 4. eg kann, get, magna. Neqveo, ivi, itum, ire, 4. eg kann ecke, get ecke.

QVERCUS, us, f. 4. Eyl, Eylar tric.

Qvernus, a, um, sa sem er af Eyl, us: qverne glandes, 2. Eylar mytur, dicitur & Qverneus, a, um, & Qvercicus, a, um.

Qveretur, i, n. 2. þad Plat's hvar Eyle: trikevara.

QVEROR, questus sum, dep. 3. eg flaga yfer, hvarfa

um, queri injuriam & de injuria alicujus, ad hvarfa yfer einhvers Rangindum, queri cum aliquo, ad hvarfa vid einn med um hvoftun, yferþvi sem hañ hafe giort, 2. tyste, de avibus.

Qverela, x, f. 1. Klogum, Umhvoftun, 2. querelz avium, Fugla-hval, querelz ranarum, Poddan sijngur, dicitur & de aliorum animalium vocibus. Qverimonia, x, f. 1. & Questus, us, m. 4. Klogum, Umhvoftun.

Qverulus, a, um, sa sem flagar hvarfar yfer, angurvor, 2. tijstandi, saunglandi.

Qveribundus, a, um, hvarfar, sa sem giarnañ hvarfar yfer.

Conqueror, stus sum, dep. 3. eg hvarfa yfer, conqueri aliquid, & do aliqua re, ad hvarfa yfer einhveriu.

Conquestio, onis, f. 3. Umhvoftun.

Conquistus, us, m. 4. idem.

Deqveror, idem quod, conqueror, past.

In-

Interqveror, estus sum, dep.
3. eg kvata um þeſt a mille.
Præqveror, estus sum, dep.
3. eg kvarta um fyrer
frain, poet.

QVERQVEDULA, z, f.i.

sa Ængl, Kverk-Önd.

QVIA, þriab, af þvi.

Qvianam, hvar fyrer?

Qviane, rett so, sannlega.

QVIDEM, ad sonuu, ad

þiſu, mihi hoc placet &

mirificè qvidem, inter

þocknast þad og þad, fur-

ðanlega vel, mea jam

qvidem in dubio est vita,

nu stendur mitt Líf rett

i Hættu, & hæ qvidem

ita gesta sunt, þetta hefur

þanniig tilgeiuged, 2. þo,

ut: optimi qvidem illi viri

sed in repubulica rudes,

þeir eru ad sonnu goðer

mēn, en þo favijser til ad

fiorna, 3. neqvidem, og

jafnvel eke, ne fui qvidem

ibi, jeg kom þar jafnvel

allbrei.

Eqvidem, ad sonnu, ad

þiſu, viſulega, sañlega,

ut: eqvidein non video,

cur, jeg sie i Sannleika

eke hvarfyrer etc.

Sigvidem, med þvi.

QVIES, eti, f. 3. Hvilld,

5

15

20

25

30

50

No, hægd, it. Kird-
Stille, Roleghheit, 2. Næt-
urhvilld, Svefn, ad qviet-
tem ire vel iqvieti se tra-
dere, ad ganga til Hvili,
in qviete, vel per qvitem
aliqvid videre, ad sia eitt
hvad i Svesne, edur
Draume.

Qviesco, evi, etum, ere,
3. eg hvilest, hvile mig,
2. qef upp, er firr, sit i
kirdum, 3. heſe lagt niig
fyrer, ses og hvilest.

Qvietus, a, um, litt, firr,
latur, stilltur, stillen,
fridsamur, it. vel til frids,
animus qvietus, stillter
Gledsmuner, comp. tior,
tissimus.

Qvietè, rolega, stillelega,
i kirdum, fridsamlega, sup.,
qvietissimè.

Acqviesco, evi, etum, 3.
eg hvilest, ligg firr, 2. er
anægdur, acqviescere ali-
cui rei, vel in aliqua re,
ad vera anægdur med ein-
hvorn hlut, 3. heſe List,
Unde af, acqviescere in
alicujus ore, vultuq;, ad-
hafa unde af annars Ashub
og Yferlit, acqviescere ali-
cui, ad hafa Unde og Eps-
terlæte af eium.

U n 4

Con-

Conqviestco, evi, etum,
 ere, 3. eg hvilest, gief
 upp, læt af, er stillenn,
 conqviestcere ab armis
 à bellò, ad lata af Stir-
 jolld, og Hernade, 2. hef
 Roseme og Unun, ut: con-
 qviestcere in studiis, ad
 hafa sitt Unde i þvi ab
 læra og ydka sig.
 Inqvies, etis, f. 3. Droseme.
 Inqvies, tis, o. 3. vrolegur,
 ospakur, sa sem ecce besue
 neinahægd edurðo, ofrid-
 samur.
 Inqvietus, a, um, idem.
 Inqvietudo, inis, f. 3. Droc,
 Droseme.
 Inqvieto, avi, atum, are,
 1. eg unqda, giore Mædu,
 Droseme, suaka, hugsta.
 Inqvietatio, onis, f. 3.
 Huask, Quadan, Hræring,
 Hristing, Sngk, Hniak.
 Interqviesco, evi, etum,
 3. eg hvilest þef a mille.
 Reqvies, etis, f. 3. & 5.
 Hvissl, Ro, Roseme,
 Roseheit, reqvies aninni,
 Roseme Hungarens, 2.
 List, Unun, Unde.
 Reqviesco, evi, etum, ere,
 3. eg hvilest, 2. læt af,
 gief upp, 3. gef mig til
 frids, er anægdur, 4.

reqviescere, ab liggia og
 hvilast epter Dauban, de
 sepultis dicitur, 5. actio
 apud poet: eg stodva, stille.
 5 Reqvietus, a, um, sa sem
 hviler sig, liggur fir, ager-
 reqvietus, sa Akur sem
 hvilest fir, og ecce co-
 unadadur.
 10 Irreqvietus, a, um, orgu-
 legur, sa sem cinqva hvissl
 hefur, giefur aldbrei upp.
 QVIN, þvi ecce? hvor spre-
 ecce? ut: qvin fugis? þvi
 flyr hu ecce, 2. ad ecce-
 3. vijsulega.
 Qvin etiam, og þad meira
 er, ja þar fyrer utann, ja,
 þar med og einnir.
 Qvin imo, ja enu þa meira
 enu þa framor, og þad
 meira er.
 QVINQ:, suni.
 Qvini, x, a, suni og suni til
 samans, 5. i hlut, 2. suni,
 Qvinidem, suntan, qvina
 milla peditum, 5000.
 Fotgaungulids.
 Qvinarius, a, um, sa sem
 heyrer til suni, numerus
 qvinarius, su Tala sem
 hefur suni i fier.
 Qvinqvies, suni sunum.
 Quintus, a, um, sa sunte.
 Quintum, i sunta suni.

| | |
|--|----|
| Quintilis, m. 3. sa sumte Manudur fra Martio, (had er Julius,) Madla- Manudur. | |
| Quintinus, i, m. 2. sa sem- er i sumta Hop. | 5 |
| Quintani, Strijdmæn i sumtu Fjælling. | |
| Quincuplex, cis, o. 3. sum- fældur, sumsumum so- mifell. | 10 |
| Quinqviplico, avi, atum, are, i. ej sumfælda. | |
| Quincunx, cis, o. 3. & quandoq; absolute ponitur, m. 3. sum Dala Punje, 50 All; 2. væler sem tekur noekud meir eñ Halspott, 3. usuræ quincunces, Renta, sum af hundrade, | 15 |
| 4. sumplantadra Eyla Ni- vurtodun a þenæn hatt, arbores in quincuncem disponere, ad rada Eij- kurnar nidur i þeigre Rød, sem Figuran tilvissar. | 20 |
| Quincuncialis, e, sa sem heyter til soddann Eijka Middarradan, 2. sa sem er hicæ um sum Biugra langur, eda breidur. | 25 |
| Quindecim, sumtan. | |
| Quindeni, ie, a, 15. og 15., sumtan i hvern Hylt, 2. sumtan. | 30 |
| | 35 |

| | |
|--|--|
| Quinta deciunani, Strijds- menn i þeirri sumtandu Rød. | |
| Quinqvaginta, 50. | |
| Quinqvagies, sumtijupanum. | |
| Quinqvagesics, idem. | |
| Quinqvageni, æ, a, 50. og 50. | |
| Quinqvagenarius, a, um, sumtugur, 2. sa sem hefur i sier 50. grex qvinquva- genarius, Hjord sein hefur i sier 50. lisande Skepnur. | |
| Quinqvagesimus, a, um, sumtugast, 2. qvinquva- gesimæ, (sc: partes,) sumtugast partar i Toll edur Asqist. | |
| Undeqvinquaginta, 49. | |
| Undeqvinquagesimus, fer- tugast og nijunde. | |
| Duo-de-qvinquaginta, 48. | |
| Duo-de-qvinquagesimus, fertugast og attundi. | |
| Qyinginti, vide supra in centum & add. | |
| Qyingeni, æ, a, 500. | |
| Qyingenarius, a, um, sa sem heyter til 500. hefur i sier 500, qvingenaria cohors, 500. Mauna Hopur. | |
| Qinqvatrus, us, m. 4. & qvinqvatria, orum, n. pl. 2. sum daga Hatid Uus Hcid. | |

Heidninglauna i Rom, sem
Halsbenn var Gydiwine
Minn væ til Ven.

QVIPPE. með því, eftir því,
& qvippeqvi, eftir því
hann, 2. að viðsu ja
að vísu.

QVIRITO, avi, atum, are,
1. eg hroða, bid um Hialp,
Haga og Kvarta farlega
yfer.

Qviritatio, farleg Umkvort-
un, Kreiu, Vein.

Qviritatus, us, m. 4. idem;
ut: qviritatus infantium,
15 Batna Hrinur.

QVIS, qvæ, qvid, hver,
hvert, hvert, hvad fyrer eisn?
eisn? eisn? 2. noctur, eisn-
hver, ne qvis videat, so
20 ad eingenn sicc hab, nescio
qvid, 1. veit ecke hvad
fyrer noctub, it, eg veit
ecke hvor fyrer.

Qvi, qvæ, qvod, hvered, 25
hvered, hvered, sa ed, su
ed, sem er, ut: ille qvi
huc venit, sa ed hingad
tom, hvered kom hingad
2. interrog. pro quis,
hver, it, hvad fyrer eum,
3. so miled sem, ut: qvod
potero eum adjuvabo,
jeg skal hialpa honum so
miled sem jeg glet, qvod 35

ad me attinet, so miled
sem mig ahrar.

Qvi, hernenn, ut: qvi sit,
ut &c. hvernenn fiemur
hab til, að etc. qvi vocare?
hvad heiter þu? a. qvi
pro qvod, ab, non qvi
fuctum facere studuerit,
ecke ad hann hafe ascit
ad freimia Piosnab, effici-
te qvi detur, kinned þri
so fyrer, að þad giesfest.

Qvod ad, 2. af því, 3.
sijdann, tertius dies est,
qvod hæ facta sunt, þab
er nu sa bridle Dagur
(fra því) sijdau þab scde,
4. hvar fyrer, 5. qvod
si, enn ef, qvod ni, qvod
nisi, eum ef ecke, qvod
utinam, v! Gud glasfe
ad.

Qvistnam, qvinam, qvænam,
qvidnam, hvad fyrer eum
2. qvidnam, absolute,
hvar fyrer? fyrer hveria
Ordsok.

Qvidni, þvi ecke? hvar fyr-
rer ecke.

Qvidam, qvædam, qvod-
dam, vel qviddam, vod-
ur, eum.

Qvieung; , qvæcumq; ,
qvodcung; , hver sem
hellst.

Qvi-

Qvilibet, qvælibet, qvod
vel quidlibet, hver einn,
sier hver, hver sem hellst.
Qyivis, qvævis, quidvis
& quodvis, hver einn,
aller til samans.

Qvisqvis, hver einn, hver
sem hellst vera fān, qvo-
qvo modo, vel pactio,
med hverium hellst Hætte,
qvoqvo tempore, a hvers-
ium hellst Lijma.

Qvispiam, qvæpiam, qvip-
piam, nockur, ciuhver.
Qvisqvam, qvieqvam, id:
nihil qvieqvam, aldeilis
ecke neitt.

Neqvieqvam, forgiefens,
2. aldeilis ecke, ecke
einn sūne.

Qvisq;, qvæqve, qvodq;,
hver einn, sierhver, einn
og sierhver, qvisqve no-
strum, hver einn af os,
optimus qvisq;, hver einn
ærlegue madur, decimus
qvisq;, tijunde hver,
qvinto qvoq; anno, a
sumta hverin Arel.

Qva, hvada Weg, hvar, 2.
ad því leite sem, 3. a þa
Sijduna, þar sem, qva
domius patet ingredien-
dum est, þar sem Hused
stendur oped, ciga megn

inn ad ganga, 4. hverciñ,
med hverium Hætte, qva
id fieri possit docebo,
eg vil selgia hvernenn
þad kñne ad skie, 5. bædi,
so vel, qva domini, qva
servi, sovel Herrarner sem
Pienararner.

Qvacunq;, hvada Weg,
hveria hellst Leid sem.

Qvalibet, hvar sem mienit
vilia.

Qyaqva, hvad vidt sem.

Qapropter, hvar syrer,
2. hvers vegna, extra
interrogat:

Qvare, hvar syrer, hvers-
vegna, syrer hveria ordsøl?
& sine interrogations,
hvar syrer, hvar af.

Qvo, adv: qvo ambulas tu?
hvert villtu ganga, 2. con-
junct: ad, non qvinquam
plus amem, ecke ad eg else
nockurn framar, non eo
dico, qvo mibi veniat in
dubium tua fides, eg seige
had ecke þessvegna, ad eg
efest um þin Truslap, 3.
til hvers, hvor til, ut:
qvo mihi fortuvæ, si non
conceditur uti? hvar til
skulu mier Aldæsen, ef eg
ma ecke bruka þan, 4.
þes, þvi, ut: qvo særpus
lege-

legeris, ed redius memi-
neris, þeſt optar sem þa
les þad, þeſt framar lantu
ad munu þad, qvð plus
qvis prodest, ed preſtan-
tior est, þvi meir (framar)
sem einn er til Uppbygg-
ingar, þvi upparygre er
hamn, s. þar fyrer; ut:
qvo æqvior sunn Pam-
philus, þar fyrer heſe eg
betra Ged til Pamphi-
lum.

Qvocunq;, hvert hellſt i
hveria hellſti Altena.

Qvonam, hvert hellſt.

Qvopiam, einhværſtabar.

Qvoqvam, idem.

Qvous, i hvern hellſt ſtab,
hvert madur vill.

Qvousq;, hvad langt.

Qvoad, leinge, it. soleinge
sem, 2. so miled sem,
qvoad potuit, so miled
sem hamn funne, 3. in til,
so leingi, qvoad vixit, so
leinge sem hamn lisde.

Qvoad usqve, inn til, so
leinge.

Qvocirca, hvar fyrer.

Qvo minus, so ad ecce, ad
þeſt ſjáður, qvo magis,
ad þeſt helidur.

Qvomodo, hvernenn, med
hvert slag.

Qvomodocunq;, med hvert
um hellſt hætte.

Qvomodonam, hvernent
þa? med hvertum hellſt
hætte?

Qvodammado, nolur
vegnum.

Qvoqvo, hvert sem hellſt.
Qvoqvo inodo, med hvert
ium hellſt hætte.

Qvoqvoversus, & qvo-
qvoversum, a hverta
hellſt ſjáðuna.

Qvorlum, a hvern bogien,
hvert, i hverta Altena,
nescio qvorlum eam,
eg veit ecce hvert jeg fer,
qvorlum hæc, hvar a þetta
heima? til hvers a þetta?
hvar til þienar þetta?

Aliquis, a, od, vel qvid,
einhver, 2. esse aliquen,
vel aliquid, ad vera nock-
urs-hattar, est aliquid,
þad hefur þo nockub uppá
sig.

Aliqua, einhværſtabar um/
einhverſtabar yfer um/
2. nockurn veginn.

Aliqvatenus, ad nockruseite.

Aliqvð, einhværſtabar.

Aliqvamulti, nockub mar-
ger.

Neqvus, neqvid, so ad
cingen.

Nc-

Neqvæ, ab ecce uñi neittat
 veg, ab ecce neinstadar.
 Neqvaqvam eingah veginn.
 Ecqvæ, ecqva, vel ecqvæ,
 eqvod, vel ecqvæd, hver,
 hvad syrer eint? it, mun
 nockur, cda nockud? &
 eqvid te pudet, skain:
 astu þijn nockud?
 Ecqvistnam, ecqvænam, ec-
 qvidnam, hver þa? hvad þa?
 Numqvis, numqva, num-
 qvod, numi nockur, numi-
 qvid me vis? vilstu mier
 nockud, numqvis hic est?
 Er hier nockur?
 Siqvæ, siqvæ, siqvæ, ef
 nockur.
 Cujas, tis, o. 3. af hverin
 Landi? hvada? cujas esset,
 interrogabat? haū spnrdi
 hvadann cda af hverin
 Lande hann være?
 Cujus? a, um, idem anti-
 gyum, cujusmodi & cu-
 jusemodi, hvers hattar?
 hvers slags? cuij-euj-
 modi, hvernem? scribe
 omnia cui - cui - modi
 sunt, strifadu allt hvers
 neun sem þad er, sic: cu-
 jusmodi-eunqve & cujus-
 danmodi.
 Cujusqvemodi, af hverin
 heilst tagit, hvers slags,
 sic: Cujuscunquemodi.

QVISQVILIAE, arum, p^c
 f. 1. Corp, Cros, Hrode,
 Drest, sem fellur af
 Triam, Smælfe, 2. transl.
 Alskum, Alshraf, Alstot,
 Hrafmentie.
 QVONDAM, fordum, a
 syrræ dsgnnum, i Tyrnd-
 ene, syrer longum Lijma,
 5 2. syrer skemn, 3. stund-
 um, þes a wille, 4. a
 sijnum Lijma, einhvern
 tijma hier cpter.
 QVONJAM, med þvi, cpter
 þvi, af þvi, 2. cpter þad.
 QVOQVE, og, og so, i
 vidlißkann mata.
 QVOT, hvad marger, &
 sine interrog: so marger
 sem, qvot homines, tot
 sententie, sa margt er.
 Synned sem Maduren er.
 Qyoteni, x, a, hvad mar-
 ger, qyotenis bobus arat,
 hefur han morgnaut syret
 glögnum, pleger han med
 morgnum nautum.
 Qyoticidie, vide, DIES.
 Qyoteunq; hvad marger.
 Qyotqvot, idem.
 10 Qyoties, hversu opt, so opt.
 Qyotiescunqve, hversu
 opt, so opt.
 Qyotus, a, um, hvad
 margur, cda hvet ad Tol-
 unne,

unne, qvota est hora,
hvad er framorded, hvad
er Kluckau, 2. hvad stor,
qvota hæc portio est, er
hæse Skersur stor?
Qvotusqvisq;, qvotaqvæqt;
hver er sa a medal margra,
eba hvad faer eru heir,
qvotusqvisq; est, qui vir-
tutem colit., hvad facr
eru heir sem sunda uppa
Dygder og Dader.
Qvotus-cumque.
Qvota-cumq; ; idem,
Aliqvot, nockrer.
Aliqvoties, nockrumfinn-
um.
Qyum, vide CUM.

R.

RABO, ere, 3. eg stelf af
Grimd og Reide, antiqu:
& iniust;

Rabies, ici, f. 5. Grimd,
Æde, Galenkapur, Vit-
leise, propriete de canibus,
transl: de hominibus di-
citur.

Rabiosus, a, um, galeun,
rasande, odur, grifnur.

Rabidus, a, um, idem, canis
rabidus, grifnur Hundur,
tabidos compescere mo-
res, ad siðra sitt rasande
Gramferde.

Rabilose, med Grimd, Ædi,
vitlauslega, syrer utað allt
Forstand.

Rabidc, idem.

Rabiosulus, a, um, nockur
rasande, halfgalen.

RABULA, m. 1 Laga snapur,
sladur-hrockur, ordhafur,
sa seu giesfur sig til ad vera
Talsemadur a hingum og
viller giarmannu Safetnat
med sijnu Malæde og
Præfekue.

RACEMUS, i, m. 2. Wijn-
ber, Wijnberia-Klæse.

Racemosus, a, um, fullar
af Wijnberium.

Racemifer, a, um, sa sem
Wijnber giesfur af sier.

Racematus, a, um, deildur
i sina flasa.

RADIUS, ii, m. 2. Geisse,
radius solis, Solar geisse,
2. radii oculorum, Aug-
na-Glause, Augna-Lios;
Sionarkraftur Augnaia,
3. Vefiar hræll, Vefiar
vinda, 4. Mælingar-stafur
sem bruka, stornuueistar-
ar, 5. aflanque Oltubidur,
6. Cirkels oddur, 7. Staf-
rofs-styll, 8. Mata-fesle
med hverin stroken cæ
Kufureun ofann af Ilat-
enu pegar Korned et inælt.

9.

9. minna Betned i Handleggnunum, 10. Hjols-spæll.
 Radiolus, m. 2. dim. lytell oflangur Ólinvidur.
 Radio, avi, atum, are, I. ad skjina, giesa af sier Geisla, Glansa, & pass.
 Radior, atus sum, ari, ad skjina, glansa.
 Radians, antis, o. 3. stinande, glansandi.
 Radiatus, a, um, idem, it. sa sem er med Geislm allt um fring, us: corona radiata, Korona sem hefur marqa Óbda a sier, eins og Geisla, rota radiata, Hjol med Spælum.
 Radiatio, onis, f. 3. Skin, Glanse.
 Radiosus, a, um, fullur med Geisla og Glampa.
 Irradio, avi, atum, are, I. ad upplijsa med Geislum.
 Præradio, avi, atuni, are, I. ad skjina syrer framau, it. syrer fram.
 RADIX, icis, f. 3. Rot, radices agere, ad rotsetiast, grodursetiast, faðætur under sig, altis desixum radibus, dimpt, uidur plant: ad med Rotum, fastlega rotfest, 2. transl: radix, vœ radices, Tialls ratur.

5 Radicula, f. 1. ljjel Rot.
 Radicosus, a, um, sa sem hefur in margar Nætur under siet.
 Radicitus, sta Rotum, með Rot og öllu samann, effodere herbam radicitus, ad grafa upp Þurtena með Rotum.
 Radico, avi, atum, are, I. eg Þurte, grodur set, rotfeste, radicari, ad grodure setiast, fa Þætur under sig.
 Eradico, avi, atum, are, eg uppræte.
 RADQ, si, sum, ere, 3. eg raka, skef, skura, giore sliett, radere genas, ad raka af sier Skiegged, radere nomen alicuius, ad skafa, utslietta eins Rafn,
 2. transl. radere littus, ad sigla med Siafarstrandcune, radere aires, ad þvinga Eiruñ med einhveriu lietu edur opþegleagu Tale.
 Raasilis, e, sa sein fann ad skafast, eda raka, sverfast.
 Rasura, f. 1. Rafslut, Æverfling, Fæing.
 Rasito, avi, atum, are, I. eg raka, optliga.
 Radula, vel Rafula, f. 1. Skasa, Skefelli, Skofsjarn. Ra-

| | |
|---|----|
| Radulata pīx, affīsād Bil. | |
| Abrado, si, sum, ere, 3. | |
| eg raka, stef af, it, sverse af, abradere batbam, superclia, ad raka af siet | 5 |
| Skeggod, Alugna brynnar, 2. eg nemt fra med vallde, þvinga af, kuga ut af. | |
| Adrado, si, sum, ere, 3. | |
| eg stef, raka. | 10 |
| Circunndo, si, sum, ere, 3. | |
| eg stef, raka allt um kriing. | |
| Circumcasio, onis, f. 3. | |
| Rakstur allt um friing. | |
| Corrado, si, sum, ere, 3. | 15 |
| eg raka samanli, dreg samanli, corradere pecuniam, ad raka samana Veniug: uni. | |
| Derado, si, sum, ere, 3. eg stef af. | 20 |
| Erado, si, sum, ere, 3. eg stef ut, slietta ut, eradere aliquem, vel no- men alicujus ex albo, | 25 |
| ad slietta eins Æasn ur Registrem. | |
| Interrado, si, sum, ere, 3. eg raka og stef alla vegana, þar og þar, it. hreinsa, fægic, sverse. | |
| Interralis, e, fægdur, svorfenn, poleradur. | |
| Irrasus, a, um, orakadur, øfægdur, øvorfenn, øhe- | 35 |

| | |
|--|-----|
| fladur, caput irrasum, rafad Hesud. | |
| Prærado, si, sum, ere, 3. | |
| eg raka ad framannverdu, framann til. | |
| Præterrado, si, sum, ere, 3. | |
| jeg biafa ab, og mæði under eins, og eg striill framhia, præterravit enim vox fruens expē, Rausticā þvynqar opt, og biafar ab Kverlunum, þegar huni hleipur fram inni þær. | |
| Semiratus, a, um, halstal: adur. | |
| Subrado, si, sum, ere, 3. | |
| eg stef ad nedarnverdu / it. eg raka, stef lijed. | |
| Suppertado, si, sum, ere, 3. eg raka, stef ad osam verdu. | |
| RAJA, f. 1. Skata. | |
| RAMENTUM, n. 2. fina | |
| Spæner sein heflast af, it. Sag, Svart, ramenta auti, argenti, Gulli edur Gylfurð Svart, ramenta lignorum, Spæner, Sag, legit & antig. Ramenta. | |
| RAMEX, icis, f. 3. Parma, hlaup, Hanli. | 30 |
| Ramiculus, a, um, loidslitea, sasem hefur Parma hlaup. | |
| RAMUS, m. 2. Kvistur, Greis. | |
| | Ra- |

| | | |
|---|----|--|
| Ramulus, dim. m. 2. lijfell Kvistur, Bluge. | | Rancidæ, med Fjilu og Fna. |
| Ramuleucus, idem. | | Prærancidus, a, um, mifed mørkñ og þrar. |
| Ramosus, a, um, sa sem hef- ur margar Greiner, cor- nua cervi ramosa, Hiar- tarhorn med Greinum. | 5 | Subrancidus, a, um, nochud mørkeli, i. þrar. |
| Ramulosus, a, um, sa sem hefur margar sita: grei- uer og Anga. | 10 | RAPA, f. 1. ♂ |
| Raneus, a, um, sa sem er af Greinum, Kvistum, fragmenta ramea, Kvista brot. | | Rapum, n. Næpa. |
| Remale, is, n. 3. ofhægg- vinn Kvistur eda Grein, Hriðsla. | 15 | Rapulum, n. 2. lijtel Næpa. |
| RANA, f. 1. Þadda 2. Bolga under Lungumne. | | Rapacia, orum, n. pl. 2. Næpu blod. |
| Ranula, idem. | 20 | Rapina, f. 1. Næpna reitur, Næpna Gardur. |
| Ranunculus, dim. m. 2. Grashoppa, Þadda, 2. eitt Urtar nafn, sem fallast Hanaþetur. | | Rapieius, a, um, sa sem heyrer til Næpum, rapi- cium semen, Næpna Fræ. |
| RANCEO, ere, 2. absol: unde partic. raneens, tis, þrar, mørkñ. | 25 | RAPHANUS, m. 2. su Turt, græc. |
| Rancor, oris, m. 3. Prae, Tue, Migla, Slepia. | | Raphaninus, a, um, sa sem heyrer til heirec Turt, oleum raphaninum, þab Vidsminor sem giorest af Turttenne Raphano. |
| Rancidus, a, um, mørkñ, þrar, illa lucktandi, lardum rancidum, þratt Svins- fles. | 30 | Raphanitis, is, f. 3. einslagð Blalilia. |
| Rancidulus, lijfed mørken, i. þrar. | 35 | RAPIO, ul, ptum, ere, 3. eg hriðsa, grijs, rapi e con- spectu alienus, ad verba suogglega gripcñ ur afars Augsyn, rapere aliquem in jus, ad mortem, in crueem, ad draaga eim syrer Reitenn, ad deyda, krossesta, rapere imperium, ad grijsa till sijn Uindæmed, taká ab sier Vellsded, in pejorem X x |

þar-

partem rapere, ab leggia
ut a verra veg, 2. rapere
& ferre urben, poet: ab
ræna Borgena, 3. eg vijk
hastarlega burt, hef hrad-
an a ferdenne, ut: rapere
gressus, ad taka hastarlega
til Fota, hlaupa a Beig-
enum, equus campum
rapit, Hesturen stockur
og stediar a Vellenum, 4.
eg ræd af dogum, hinc.

Raptus, radenn af dogum;
deiddur.

Raptum, particip. n. absol.
had sem rænt er, Herfang,
vivere rapto vel ex rapto,
ad lifa af Rane, hafa
sijna Næring af Ran-
stap.

Raptus, us, m. 4. Ran,
Grip.

Raptio, onis, f. 3. idem.

Raptor, oris, m. 3. Reifare,
Ræninge.

Rapto, avi, atum, freqv:
are, 1. eg hefe i skefium,
grijp hastarlega, hrek med
Mraft og Vallde, fer illa
med, virg: ter circa Ili-
acos, raptaverat Hectora
muros, han hasde lated
draga hann Hectorum,
og fara illa med hann,
þrisvar i kriungum Troju-

5

10

20

25

30

35

borgar Mura, 2. eg hraf-
yrde, ut: invicem raptant
pro mœchis; heir hraf-
yrdtust, og falludu hvæt
annan Horfall.

Raptim, flotlega, med hast.

Rapina, f. 1. Ran, Grip-
deild.

Rapax, cis, o. 3. ransamur,

gripdeildarsamur, ior,

issimus.

Rapacitas, tatis, f. 3. Ratt/
Gripdeild.

Rapidus, a, um, hradur,
sa sem hefur harda ras,
strangur, flumen rapidissi-
mum, eitt hid strandasta,
vatnsfall, comp. ior,
issimus.

Rapidè, Hastarlega, med
flotre Ras.

Rapiditas, tatis, f. 3. Skiot-
leike, skiot Ras.

Prærapidus, a, um, miog
hradur, framfus.

Abripiø, ui, ptum, ere,
3. ad grijpa burtu, hand-
sama i burtu, it. eg fare,
dreg i burtu, abripi in-
vincula, ad hneppast &
Gangelse, abripi tempesta-
te, ad hrekiaſt af Stern-
vidre, abriperc seſe, ad
skunda, edur packa sig i
burtu.

Arti-

Atripio, ui, ptum, ere,
3. eg grijp til mijn med
Wallde, arripere aliquem
ad vel in qvestiouem,
ad pijn eum til sagna,
transit: arripere occasio-
nem, ad grippa Tæke-
særed, arripere aliquid
celeriter, ad grippa eitt-
hyad hastarlega.

Corripiio, ui, ptum, ere,
3. eg tek til, grip til, it.
eg tek starlega i burtu, cor-
ripare se ad aliquem, ad
stundā fliotlega til aðars,
corripare viam, ad fara
suwgglega i burt sūn Beg,
corripi morbo, dolore,
ad vera halldenn illa af
Sott og Sorg, 2. eg
straffa, tuckta, aminne,
3. eg gisre stutt, corri-
pare syllabam, ab stra-
fara. Utqvæde eius Ords
stuttlæga, hinc syllaba
correpta, id est brevis.

Correpte, ius, stuttlæga,
med stiotre Gratiafærslu
eius Utqvædis.

Correptor, oris, m. 3. Lipt-
unarmistare, straffare.

Deripio, ui, ptum, ere,
eg grijp, ríjs, tek fra, hripsa
fra, stel i burtu.

Ditripiio, ui, ptum, ere, 3.

5

10

15

20

25

30

35

eg ræne, tek i burtu meb
Wallbi, ut: diripere ur-
bem, cives, ad ræna
Borgena, Borgarneñea,
bóna alicujus diripere,
ad ræna eint sjuu goðe,

2. eg rijs i sundur i Stycke.
Direptio, onis, f. 3. Man,
Reisfarqßapne.

Direptus, us, m. 4. idem,
it. Sundursliting.

Direptor, oris, Reisfare, m. 3.
Indireptus, a, um, oræntur.

Eripio, ui, ptum, ere, 3.
eg tek i burtu meb Wallbi,
ræne fra, eripere alicui
spem, potestatem faciendi
aliquid, ad svipta einn sūn
Bon og Wallde, ad gisra
nockud, eripere se malis,
periculo, ad foma sicr ur
Hækkasendum, eripere ali-
quiu periculo, ad hialpa
einnur ur hæltunne.

Ereptio, onis, f. 3. Man,
Gratefuing.

Ereptor, is, m. 3. burtakare
sa semi ræner fra eium.

Preripio, ui, ptum, ere, 3.
eg hripsa, grijp til min
fyret fram, tek fram fyret
Hendur a eium, preri-
pere aliis gratiam popula-
rem, ad gisra eum opeðan
fyret Ullunganum, foma
X x 2

hætt

| | | | |
|----|---|----|--|
| | honum i Ógunst hia Holl- en, præripere alicujus consilia, ad onyta annars Madagierder, gjora þær ad cingu. | | Raritudo, inis, <i>idem</i> . |
| 5 | Proripio, ui, ptum, ere, 3. eg skunda i burtu, pro- ripere se domo foras, ad striuka ut ur Husenu. | | Raresco, ere, 3. eg verb hunnur, pinnes, grisna, it. fæcka, verb uppgiesent, rarescit multo laxatus vul- nere miles, strijdsmenena fæckade, þvi heir voru ordner uppgiesner, og lie- magna af heim morgu Satum, sem heir hofdu feinged. |
| 10 | Surripio, ui, ptum, ere 3. eg huupla, stel heimug, lega i burt fra einum, og handsaina eitthvad med Kienstu. | 10 | Rarefacio, eci, etum, ere, 3. eg gjore punt, & rare- ficio, etus sum, eri, eg verb hunnur. |
| 15 | Surreptitus, a, um, stoln, sa sem madur er ofrom- lega adfomenn. | 15 | Perrarus, a, um, miles hunnur, og grisun, stialld- feingenn, stialldfiedur, sa sem miog stialldan het vid. |
| 20 | RARUS, a, um, grisenn, hunnur, rar, 2. stialld- feingenn, oveniulegur, fafiedur, ratum inven- tu, þad synst stialldann, vara facies, fogur Asiana, hvorrar lijk stialldan hef- ur fundest, vara fides, upp- arlegur Truskapur, hvers lijka varla er ab finna, comp. rarius, rarissimus. | 20 | Perrare, miog stialldann. RASTRUM, i, n. 2. Hryfa/ Wallarflar. |
| 25 | Rarè, grised, 2. stialldann, comp: rarius, issime. | 25 | Rastellum, n. 2. Hrljfa. Ratio vide REOR, <i>in</i> - <i>fra.</i> |
| 30 | Rarò, stialldann. | 30 | RATIS, is, f. 3. Triaflote, 2. poet. & transl. Skip. |
| | Rarenter, <i>idem</i> , sed rari- oris usus. | | RAUCUS, a, um, ramur, hos. |
| | Raritas, tatis, f. 3. Bil a misse Hlutanna, Grisleite. | | Raucitas, tatis, f. 3. Hæse/ Rœma. |
| 35 | | | Irraucesco, ere, 3. eg verb ramur, hos. |
| | | | Subraucus, a, um, nochud ramur, Hæsenii. |
| | | | Rau- |

| | | |
|--|----|---|
| Raucisonus, a, um, sa sem er has i Hliodum, ramraust: adur. | | Rectus, vid: REGO. |
| RAVIS, is, f. 3. Hæse, hinc usqve ad ravem poscere, ad hidia og kalla þar til madur verður rannur og has. | 5 | Recupero, vid: CAPIO. Reculo, vid: CAUSA. REDIMIO, ivi, itum, ire, 4. eg reifa, byndutan um, redimere caput fertis, ad setia Kransa uppa Hosfud. |
| Ravio, ire, 4. eg verð rannur af Kalle, antiquo. | 10 | Redimiculum, i, n. 2. Hosfud: buniugur. |
| Ravus, a, um, svartgulsur, dökkgulur. | | REDUVIA, æ, f. 1. Naglata, auunt Hollb i fringum Reglur. |
| RECENS, entis, o. 3. nyr, ferskjur, comp. recentior, tissimus. | 15 | REGO, xi, etum, ere, 3. eg styre, stiorna, red, re- gere eqvos, populos, remp: ad stjra Hestenum, stiorna Ljodnum, drottina yfer Landi og Ljodum, 2. eg dempa, hellb i Laume. |
| Recentissime, miog so ny: lega, uu strax. | | Reector, oris, m. 3. Stior: nare, Tuktmeistare, ut: rector juvente, Tukt: meistare, it. Styre madur, rector navis, id. |
| RECIPRÖCUS, a, um, sa sem geingur fram og til bala, ware reciprocum, Hafed sem fellur fra og til, animis reciprocus, þad Vatns: fall, i hveriu ad er Inn: fall og Utsfall. | 20 | Rectrix, icis, f. 3. su sent redur, stionar. |
| Reciproco, avi, atum, are, 1. jeg dreg til og fra, re- ciprocate animam, ad draga Undann til og fra. | 25 | Rectio, onis, f. 3. stior: num. |
| Reciprocatio, onis, f. 3. fram og til bala Drattur. | 30 | Regimen, inis, n. 3. Stior: num, Regiment. |
| Reciprocatio restus, Flod og Fiara, it. Bringangur, Brimsjugar. | 35 | Regula, æ, f. 1. Regla, Riettarfnura. |
| | | Regularis, e, ristngur reglu: legur, æs regulare, Eyr sem verður heitt og sveigt. |

Rectus, a, um, rieftur,
beirn, 2. transl. rieftur,
læglegur, rieftvijs, it.
uppriftugur, comp. tior,
tissinus.

Recta, adv. Beint, heinlei-
deß afraum.

Recte, riettelega, skidan-
lega, sæmlega, recte ferre
molestias, ad umbera og
lijda þolennumodlega, recte
esse alicui, þegar einum
lijdur vel, recte mihi literæ
datae sunt, Bresed kom
mier i hond skilvislega.

Recte, rett so, þad er
miked vel.

Arrigo, xi, etum, ere, 3.
eg reise upp, set upp i
Wedred, arrigere aures,
ad reissa Eirunn vid.

Arrectarius, a, um, sa sem
settur er upp i Lopted til
ad stidia eitthvad; so sem
Stittur sem stidia Hus,
it. absol. arrectaria, orum,
Stittur, Reysebrandar.

Corrigo, xi, etum, ere,
eg leidriette, fære i lag, 2.
transl. eg forbetra, end-
urbæte, corrigerre mores,
ad leidretta sina Side og
Frænferdi, corrigerre fili-
um, ad lagfæra Fram-
ferdi sijns Sogar.

Correctio, onis, f. 3. Leid-
retting, Lucktan, Betrus.
Corrector, oris, m. 3.
Leidriettare, Luckmeistare.
Incorrectus, a, um, oleid-
rettur.

Recorrido, xi, etum, ere,
3. eg endurbæte aptur,
leidrette a my.

Corrigia, f. I. Reim, þveing-
ur, Sko, þveingur, cor-
rigia calceamenti, idem.

Dirigo, xi, etum, ere, 3.
eg styre, stefne beint fram-
ut: dirigere cursum ali-
qvò, ad stefna a einhvæ-
stadar, dirigere vitam ad
normam rationis, ad
stivra siju Lijferne eptet
því sem Skinsmeum syre-
seiger.

Directus, a, um, belta
afraum.

Directe, riett afraum, beint
afraum, & directio, ius.

Directio, onis, onis, f. 3.
Middurradan, Midurset-
ting.

Indirectus, a, um, boginn,
obeirn, sa sem ecke er beirn
afraum.

Ergo, xi, etum, ere, 3.
eg riette vid, reise vid,
reise upp, kem a Þætur.
erigere se in pedes, ad
stan-

5

20

15

20

25

30

35

standa a Fætur, *transl.* erigere afflictum, ad hugga og hressa það sem er þiadur, erigere animum ad audiendum, ad giefa sig til ad hlýda a gaumgiæfselega, 2. erigere, ad velta upp Óroa, Óspelter, erigere se, ad reisa sig upp til Óroa.

Erectus, a, um, uppreistur, uppriettur, keipriettur, 2. *transl.* erectus animus, glabvært hiarta, hugprudur Giedsimuner, erectior aliquis, hugadur i meira lage, 3. erectus exspectatione, innkekunn af godre Bon, 4. equus erectus in armos, har Hestur a Herdalampenn.

Erectio, onis, f. 3. Uppreisning.

Suberigo, xi, etum, ere, 3. eg tilldra upp.

Pergo, exi, etum, ere, 3. eg reise aſram, geing aſram, pergere aliquo in Italianum, ad ferdast einhverfiadar i Walland, 2. eg hebb aſram, er ad, Terr: scribere qvæſo perge, jeg bid ad þu siert ad strifa.

Porrigo, xi, etum, ere, 35

3. eg utriette, framriette, porriger in longitudinem, ad rietta langt fram, manum vel dextram alicui porriger, ad rietta Hendena, eda, hægre Hendena ad eimum, *transl.* ad audsyna eignum Hialp og Missunsemi.

Porrectus, a, um, ut þanenn, utriettur; *transl.* porrector frons, glabvært Ýferbragð, Úsiana. Porrectio, onis, f. 3. Uttrieting, Framrietting.

Exporrido, xi, etum, ere, 3. eg þen ut, riette ut, exporriger frontem, ad gjora sig listugan, gladan. Subrigo & surrigo, xi, tum, ere, 3. eg reise upp i lopted.

Surgo, vid inf. in S.

Rex, regis, m. 3. Kongur, 2. *transl.* & poet: Ýferdrottñare, it. Hofmeistare, Tugtuicistare, 3. rex sacrorum, ypparste Prestur, Erkebiskup, rex apum, Bisflugna Kongur.

Regina, x, f. 1. Drottning.

Regalis, e, konglegur.

Regaliter, konglega, uppá Konga vijsu.

Regius, a, um, konglegur, sa sem heyrer til Xx 4 Kong'

- Kongenum, regius moribus, Gulu-sott, carta regia, regal Pappyr.
- Regiè, Konglega, uppa konglega visu.
- Regia, f. 1. Holl, konung, legt Hus.
- Regisicus, a, um, kong-legne.
- Regificè, konglega.
- Regulus, dim. m. 2. Þyltis:
1. Kongur, Sina-kongur,
2. Fugla Kongur, sein er einn litell fugl, so fall-adur.
- Regio, nis, f. 3. Land, Landsalsa, 2. regiones eccl., Himen-staut, 4. Hofud-atter, regiones urbis, Borgareunar Ócil-ingar, Partar, Fylke, 3. transl. regionibus officiis se continere, ad hallda sig innan Lakimarka sijus Embættis. 4. è regione, þvert yfer fra, gegnt, ainsýenis.
- Regionatum, Land af Lunde, fra einn Hierade til annars.
- Regnum, n. 2. Ryke, Kongrýke, Kongdomur, 2. kongleg Þverdrottnan og regiment, translat. Hertradæme.
- Regno, avi, atum, are, 1. eg rijke, transl. micr

5

10

15

20

25

30

35

- lijdur vel, hef goda Daga, life i Epterkete, vivo & regno simul ista reliqui, eg life, og hefe goda Daga, sjidan eg gaf mig fra heku. Regnor, atus sum, passi: eg er under konglegn Valld. Regnator, oris, m. 3. sa sem hefur konunglegt Valld, konunglegur storn-are.
- Regnatrix, icis, f. 3. su sem rísker.
- Interrex, gis, m. 3. Mæsse kongur, Stioruatherra, sa sem stendur fyrer Rij, físsstioruini epter þaun frasalna Kong, þar til annar virkelegur kiemur.
- Interregnum, i, n. 2. Mælleriske.
- RELIGIO, onis, f. 3. Guds Djælkun, edur Pionustu, it. Druarbrogd, howo sine religione & fide, sa madur sem eingann Guds otta hefur i sier, 2. Plift edur Skylda, sem helldur manc til einhvers, relligio officii, Embættis Skylda, juris jurandi religio, su Skylda sem madur hefur i sier ab hallda finn Eid og verda eftir meinsarlis madur, 3. ætrun

Atrunadur, hia tru, sacro-
rum religio, sa Atrun-
adur semí heir Hejdnu hof-
du a sijnum Blotum og
Helgeholldum, terrebant
eos portenti religio, heir
hræddust þann Atrunadur
semí la a Fyrerburdenum,

4. Samvitiska edur Sam-
vitisku Sturlun, ut: relligio
mihi est negare hoc, þad
er Samvitisku verdt fyrer
mig ad neita því, 4. helgur
Otte og Virding, sem
men-bera fyrer Riettvijse,
og Samuleika, sic: relli-
gio testanouiorum, sn
Vareigd og Otte sem men-
hafa i sier, þa heir bera
Bitne.

Religiosus, a, um, heillagur,
sa sem heyeer til Guds
Pionustugiord, sanum re-
ligiosum, heilagt Goda-
hof, Drustere, 2. gnd-
hræddur, samvitiskugodur,
sem giæter sñar Sam-
vitisku, og er var um hana,
vill vera rictsyn i sllu,
it. trufastur, 3. i: siarverd-
ur, af hverium Sam-
vitiskann kann ad særasi,
ut: religiosum erat hoc
facere, þad var samvit-
sku verdt ad gjora þad, 4.

5

10

15

20

25

30

35

religiosi dies, Atrunada^r
Dagar (Dhamningiu da-
gar,) a hverium heir
Gomlu vildu ecce byria
neitt adkvæda verf, 5.
feur, fruverdugur, ut:
testis religiosissimus, fru-
verdugasta Bitne, comp-
ositor, issimus.

Religiose, gudrælclega,
heilaglega, rettvislega,
religiose promittere, ad
lofa uppá sijna Tru og
Æru, 2. med stórra Æru
og Virdingu, natalem
cujus religiosius quam
suum celebravit, hvers
Fædingar-dag hann hielst
med stærre Æru og Beg-
send enn sinn, comp. ius,
issime.

Irreligious, a, um, o-
gudhræddur, Samvitisku-
laus, 2. sa sem ogiarnann
audsyner sdrum Ærn,
obiennistviliugur, ofurteis.
REMUS, i, m. 2. Ar, pro-
pellere remis (sc: navem)
ad roa Skipinu afraín,
incumbere remis, ad roa
fnalega.

Remex, igis, 3. Rodrar
madur.

Remigium, n. 2. Rodur.

Remigo, avi, atuni, I. eg rœ.

Xx 5.

RE-

| | | |
|---------------------------------|----|---------------------------------|
| Rewigatio , onis , f. 3: | | Irritus , a , um , forgiefens , |
| Nodur. | | dadlaus , gagnlans . |
| Adremigo , avi , atum , are , | 5 | Ratio , nis , f. 3. Skilseme , |
| 1. eg ræ til. | | Greind , Næna , Forstand , |
| Eremigo , avi , atum , are . | | 2. Giætne , Giætur , ut : |
| 1. eg ræ ut. | | habere rationem alicujus , |
| Subremigo , avi , atum , | | rei , ad hafa Giætur . a |
| are , 1. eg ræ upp under. | | einhverium hlut 3. Uppa- |
| Biremis , is , 3. (sc. navis ,) | 10 | syding , Meinung , Rad- |
| siogra manna far . | | legging , Rad , Asetningur , |
| Triremis , is , f. 3. Sex | | ut : mea sic est ratio , min |
| ceringar . | | Meining er so , min Rad- |
| Quadriremis , is , f. 3. Ut- | | legging er þaunig , dum |
| ceringur , quinque - remis , | | ea ratio barbaro fuit , med- |
| undeciremis , &c. | 15 | ann sa Barbariske hafde |
| Remulcus , i , m. 2. Log , | | þad i Rade og Asetninge , |
| med hveriu eitt stort Skip | | cujus ratio tum non valuit , |
| verduri roed ut eda juu a | | hans Rad dugde ha ecce , |
| Hosnua af sinære Skip- | 20 | 4. Adserb , Matc , Hattur , |
| um , quod dicitur , re- | | ratio dicendi , agendi , Hatt- |
| muleo trahere . | | ur og Adserd til ad tala og |
| REN , is , m. 3. pl. renes , | | gjora eitthvad , in eam |
| Myru . | | rationem scriptæ sunt |
| REOR , ratus sumi , reri , | 25 | literæ , Brefed er skrisad |
| dep. 2. eg meina , vona . | | a þaun hatt , 5. Ordsol , |
| Ratus , a , uni , sa sem | | Rol , Roskemb , Bevising , |
| hesur meint eitthvad , 2. | | nulla est ratio hoc facere , |
| alyktadnr , fastlega asettur , | | þad er eingenn Ordsol til |
| ratuun habere aliquid , ad | 30 | ad gjora þad , rationibus |
| Iata eitthvad vera statt og | | adduci , ad leidast til af |
| stodngt , ratum facere , id . | | heim og heim Rolum , |
| 3. pro rata parte vel por- | | rationem afferre in ali- |
| tionue , epter þvi sem Tala | | quam rem , ad ferra |
| rennur til , epter þvi sem | | Rol og Bevisugar til |
| hvers eins partur utheim- | 35 | eins hlutar , 6. Reikningur , |
| ter eda er stor til . | | Reik- |

Reikningsskapur, *ut:* reddere rationem, ad standa
Reikningsskap, in rationem
venit, þad kemur til Reik-
nings, þad færst inn i
Reikningenn, rationibus
inferri, ad færast til Reik-
ningsskapar, rationem ha-
bere alicujus rei, ad hafa
giætur a einhverum hlut,
putare rationem cum ali-
quo, ad halda Reikning
vid einhvern, ratio accepti
vel expensi, Intekta og
Utgiftabók, 7. Gagnsemb,
suis rationibus consulere,
ad sia eptre sijnu Gagni,
dicimus etiam, nulla ra-
tione, med eingni mote,
E ratione officii, vegna
Embættisins.

Ratiuncula, *dim. f. 1.* lijtel
Aftæda, edur Bevijsing,
2. lijtell Reikningsskapur.
Rationarium, *n. 2.* Reik-
nings bok.
Rationalis, *e.* skinfendar-
fullur, skinsamlegur.
Rationabilis, *idem.*
Irrationalis, *e.* skinslaus.
Irrationabilis, *e.* *idem.*
Ratiocinor, atus sum, ari,
dep. 1. eg giøre Reikning,
reikna, it. eg yfervega,
alykta.

30 Ratiocinatio, onis, *f. 3.*
Alyktun, Yfervegan.
Ratiocinator, oris, *m. 3.*
sa sem yfervegar, og um-
þeinuker einn hlut.
Ratiocinatus, *a.* um,
sa sem heyrer til Alyktan,
Yfervegan.
Ratiocinium, *n. 2.* *idem*
quod, Ratiocinatio.
REPENS, *utis. o. 3.* hastar-
legur, snar, oforvarandis.
Repentē, hastarlega, ofor-
varandis, snarlega.
Derepente *idem.*
Repentinus, *a.* um, hastar-
legur, sa sem kiefur sytt
en madur veit af, sytt
en mann varer, homines
reputini, heir menn sem
komast skiotlega til Upps-
hesdar og Metorda.
Repentinò, *idem quod re-
pente.*
REPO, psi, ptum, eg scrijb,
lædest.
Repto, avi, atum, are,
freqi 1. *idem*, it. eg lædest
astrain.
Reptabundus, um, scrijb-
andi.
Reptatus, us, *m. 4.* Strid.
Reptatio, is, *f. 3.* *idem.*
Reptitus, *a.* um, sa sem
er heimuglega inn scriben,
edur

edur innkomenn einhver-
stadar.

Adrepo, psi, ptum, ere,
3. eg strijd ad, til, 2. eg
kemst til elus hlutar med

Hægd, adrepere ad am-
icitiam alicujus, ad leita
epfer annaðs. Niustap med
Hægd og Leimpe.

Cotrepo, psi, ptum, ere,
3. eg strijd samanit.

Dcr̄po, psi, ptum, ere,
3. eg strijd nildur epfer.

Direpo, psi, ptum, ere,
3. eg strijd i burtu.

Erepo, psi, tum, ere, 3.
eg strijd ut, fram.

Erepto, avi, ave, 1. idem.

Irrepo, psi, ptum, ere,
3. eg strijd inn, sincige
mier inn.

Obrepo, psi, ptum, ere,
3. eg kem heimuglega ad,

edur yfer, it. stelst ad
Iciuslega, transl. obrepit
sommus, Svefnunn sellur

yfer oforvarandes, kemur
snogglega ad, mors obrepit,
Daudeum kemur þegar
minst vonum varer, sene-

lus obrepit, Ellcum dregst
yfer sunamsamanna, og
gisrer edde storum vart

vid sig.

Obrepto, avi, atum, are,
freqv: 1. idem.

Perrepo, psi, ptum, ere, 3. &
Perrepto, avi, atum, are,

1. eg strijd um, i gegnum.
Prorepo, psi, ptum, ere,
3. strijd fram.

Subrepo, & surrepo, psi,
ptum, ere, 3. eg strijd
edur sincige mier hliodr
lega inn, eg kem ofor-
varandis uppa.

Surreptitus, a, um, violentis
leinclegur.

REPUDIUM, n. 2. Skinfun
eins Ektamaka, Brud-
hiora Skilaadur, Tru-
lofunar, brygde, binc re-
pudium mittere, remit-
tere, vel renuntiare, ad-
skilia sig vid sijua tra-
losada Brudur, skufa sijua
um Ektamaka, ad brygda
edur riufa Ektastapar tru.

Repudio, avi, atum, are,
1. eg burtksufa, burtkasta,
repudiare uxorem, ad
skufa sinne Ektakvinnu,
2. transl. de aliis rebus,
ut: conditionem exquisi-
tiuam, repudiare, ad skufa
heim Skilmala seu et
wiog sancti neglegur.

Repudiatio, onis, f. 3:
Burtksufun.

RES, ei, f. 5. Hlatur, Esne,
Saf, 2. Erend, Giot,
ning

ningur, Embætte, pionusta,
res divina, Guds pionusta,
heilag Offursgiord, res fa-
miliaris, allt Gots og Fie-
muner a Heimilemu, Bued
med ollu sammann, res est
miki cum aliquo, jeg hef
ad syfla vid einhvern, jeg
hef Erendi vid hann, rem
omnem scire, ad peccia
grandt Søkna, res mi-
litaris, Strijdshandtering,
Hernadar saker, res pe-
cuniaria, Peninga : sol,
res geste, storvirke, af-
reks verl, re ipsa, i raun
og sannleika, re. & con-
silio juvare, ad hialpa
med Rad og dad, med
verke og sannleika, 3. Mæ-
ring, Efne, Biargræde,
Femuner, res modica,
litel Mæring, litel Efne,
rei dare operam, ad gæta
sijns Biargrædes, stunda
uppa sijna Mæring, rem
facere, ad græda, 4. Mykis-
tiorn, binc potiri rerum,
ad rykia, res Asra evertore,
ad umturna og foreida
Welldeum i asia, 5. Ping-
sokn, Nettargangur, ut:
agere res, ad hallba Nett-
argang, 6. res secundæ,
Medlæte, res adversæ,

5

10

15

20

25

30

35

Motlæte, 7. Gagn og
Mytseme, unde, in rem
tuain est, þad er þier til
Mytseme, in rem suam
aliquid convertere, ad
særa sicut eithvad til Gagns
og Goda, 8. Hendtugleike,
Tælesere, e re nata, vel
pro re nata, epter þvi
sem Hentugleike kann ad
giefast.

Revera, i sannleika, rettre
Raun og Veru.

Res publica, f. 1. Stiornar-
stand, Lønd og Lyder,
almeninilegt stand, rei-
publicæ præesse & rem-
publicam gerere, ad
stiorna London og Liid-
um, ad hafa a hende
Rykissiornena.

RESINA, f. 1. Harpeis,
Kyoda.

Resinaceus, a, um, sa sem
er motlijka og Harpeis.

Resinatus, a, um, sa sem
er makadur med harpeis,
vinum resinatum, Vin
sem lejged hesur a harpit-
adre Tunnu, og smækar
af Harpeis.

Resinosus, a, um, fullue
af Harpeis og Kyodù.

Restauro, vide INSTAU-
RO.

Re-

RESTIS, is, f. 3. Reip,
Kadall.

Resticula, dim. f. 1. listed
Reip; Snura, Snære.
Restio, onis, m. 3. Reip-
sliettare, sa sem gisrer
Reip og Kadla.

RETE, is, n. 3. Net.

Reticulum, dim: n. 2. listed
Net, 2. Kvænhua af
Midsprænge, Paruks-hua,
3. Pose, rideun af garue,
4. Verksfære med hveriu
teked verdut mote Sopp-
num, og homum fasted til
baka, 5. Glugga-grindur
af Netverke.

Reticulus, m. 2. idem.

Reticulatus, a, um, sa sem
er med Netverke, et gjørður
eins og grind.

Retiarius, m. 2. sa sem
gisrer Net, 2. einslags
slungeñ Leiksbroder ford-
yun i Rom sem brukade
viela-net til ad yfersfalla
leynelega sinn motpart,
og fanga han.

Circumretio, ivi, itum, ire,
4. eg fære ad Bond og

Snorur allt um kryng.
Irretio, ivi, itum, ire, 4.
eg. anetia, gisre fastann
i Snorunne, irretire se
erratis, ad flækin sig i imis:

5

15

25

30

35

legum Misserlum, irro-
tire aliquem illecebris
corruptelarum, ad eggia
einn a þad sem illt er,
lcida haun afvega.

Obretio, ivi, itum, ire, id.
RETRO, a baka til, aptur
a bak, til baka.

Retroago, egi, etum, ere, 3.
eg feire til baka, hellid til
baka.

Retrocedo, cessi, cessum,
ere, 3. eg vijk til baka,
hopa a hæl.

Retroeo, ivi, itum, ire,
eg geing til baka.

Retroferre se, idem.

Retrogredi, idem.

Retrogradus, a, uni, sa
sem geingur til baka, aptur
a bak.

Retrorsus, retrorsum, aptu-
ur a bak.

Retroveho, xi, etum, ere,
3. eg fære til baka.

Retroversus, a, uni, aptur
smeun.

REUS, a, um, sekur, culpæ
alicujus reus, sekur i eitt
hverium Glæp, reus
sacrilegii, sekur i Helge
þiofnade, kuann ad Kyrfinu
stulld, reum facere vel
agere aliquem, ad flaga
einn fyrer Riette, sæfia
einn

einn um eitthvad, 2. voti
reus, sa sem hefur Heit
a hende.

Reatus, us, m. 4. Selt.

Rex, vid. *supra post* REGO.

RHEDA, f. 1. Reisuvagn,
Slede.

Rhedarius, m. 2. Vagn-
madur.

Rhedarius, a, um, sa sem
heyrer til Vagnenum, equi
rhedarii, Hestar sem ganga
syrer Sledanum, Vagn-
hestar.

RHENO, onis, m. 3. Skinn-
fytell, Peisa.

RHETOR, oris, m. 3.
mælkumadur, mælendis
meistare, græc.

Rheticus, a, um, sa sem
heyrer til Mælstu-konst-
eune, libri rhetorici,
Bætur sem hondla um
Mælstu-konstena.

Rheticus, med Malsnille.

Rheticus, es, vel

Rheticica, æ, f. 1. Mælstu
konstenn.

Rheticica, orum, n: pl: 2.
idem.

RHINOCEROS, m. 3. Nasa
þyrningur, græc.

RHOMBUS, m. 2. Garn-
huoda, 2. Skakhyr-
ningur eins og þeð Fi-

gura, □ 3. eins Fjells
nafn.

RHOMPHÆA, f. Lagvopti,
langt Spiot, Gladjel,
scribitur & romphæa.

RHONCHUS, m. 2. Hrotur,
Svefuletc, græc.

RHYTHMUS, m. 2. hægleg
Ordanna Niburradan i
Rædunne, 2. samstædt
Erende sem hefir sjuar
visar Hendingar, liðkar,
(so sem Skaldbækur, hic
a lande hefur allmenne-
lega brukast,) græc.

Rhythmicus, i, a, um, sa
sem er med samstædtum
Hendingum, absol. rhyth-
micus, sa sem giorer Rved-
linga, Kvædasiniður.

RHYTIUM, n. 2. lísted Rier.

RICA, f. 1. Kvænsolls
Hofud, styla, Skanta
falldur.

Ricinum, n. 2. Kvænnkapa.

RICINUS, m. 2. Hunda
Sauda, Kua, og Kvif-
fienadar Lus, 2. einslags
Turt.

RIDEO, si, sum, ere, 2.
eg hlæ, 2. hlæ ad, 3. er
aſialegur, sávtur fagur,
ridet argento domus,
Huséð glansar af Sylfæ.
Ridendus, a, um, spielegur.
Ridi-

Ridiculus, a, um, hlæilegur,
& absol.

Ridiculum, n. 2. skritilegur
hlutur, binc, ridiculo esse,
ad vera til Athlaturen, per
ridiculum dicere, ad seigia
til gamaus, til ad lata
hlæia ad.

Ridiculè, strijtelega, hlæi-
lega.

Risus, us, m. 4. Hlatur.

Risio, onis, f. 3. idem.

Risor, oris, m. 3. sa sem
hlær.

Arrideo, si, sum, ere, 2.
eg hlæ ad 2. er hocknann-
legur, þæglegur, hoc mihi
valde arridet, þad lískar,
mier allvel, þad fellur
mier vel i Gied.

Corrideo, 2. eg hlæ afamt
med svrun, er brosleitur.

Derideo, si, sum, ere, 2.
eg spotta, vara.

Derisor, oris, m. 3. Spott-
are, 2. Gieglare.

Derisus, us, m. 4. Spott,
Spie, Spieskapur.

Deridiculum, abs. n. 2. spott-
legur hlutur, it. Spott,
Spieskapur, Deridiculo
esse, ad vera til adhla-
turs, verda fyrer Spotte,
verda hafdur fyrer Spie-
fugl.

Irrideo, si, sum, ere, 2.
eg spotta.

Irrisio, onis, f. 3. Spott.

Irrisus, us, m. 4. idem.

Irrisor, oris, m. 3. spottare,
spiehrofur.

Irridiculum, n. 2. idem ac
Deridiculum, irridiculu,

esse id: ac deridiculu esse.

Irridiculè, hlaturlaust,
Spotflaust.

Perridiculus, a, um, misg
hlælegur.

Perridiculè, Spottlega,
misg hlælega.

Subrideo, si, sum, ere, 2.
eg brose, hlæ smatt ad,
lyme ad.

Subridiculè, nockub hlæ-
lega, spottlega.

RIDICA, f. 1. Staung ad
setia vid Winkviste.

RIGEO, ui, sind sup. ere,
2. eg er stijfur, frosenull,

rigere frigore, gelu, ad
vera frozenn sturdur af
Kuslva, transl. come hor-
rore rigidus, Hared vfest

upp, rijs vid af heðblu.
Rigesco, ui, ere, 3. eg

verd stijfur af Frostic.

Rigidus, a, um, stijfur,
hardfroseun, 2. transl.
rigida cervix, stijfur Svi-
re, hardur Huatke, rigidi
mores,

5

10

15

20

25

30

35

mores, flœmar Athafner,
vondt framtferdi, plumper
og otierleger Sider.

Rigidile, styrblega, olempe-
lega.

Rigiditas, tatis, f. 3. hard-
sinni, Stijfleike, Stirdleike.

Rigor, oris, m. 3. Styfi-
leike, styrbleike, ir. grimur

Kullde, seikna Frost, 2. 20
Stijffinne, Pverud, Prior-
sta, 3. rigor animi, þve-
rudarsamer Gedsmunr,

priorstufult Sinne, absol-
rigor, Hardydge, Hardud.

Dirigeo, ui, ere, 2. eg
verb stijfur af Froste, di-

riguit sangvis, Blodet
vard ølbdungeþ fastt, diri-

guit visu in medio, þegar
hañ sa hañ, vard hañ øld-

ungeþ fra sier numenn
og miste hæde Sans og
Lifsyningu.

Obrigeo, ui, ere, 2. eg 25
verb gagnfrosinn innfrosta.

Obrigesco, ui, ere, 3. idem.

RIGO, avi, atum, are, 1.
eg yferdreife med Vatne.

Rigatio, onis, f. 3. Volvan, 30
Vatns Yferdreifing.

Riguus, a, um, volvamik-
ell, vessamikell, pratum

riguum, Vota-einge.

Irrigo, avi, atum, are, 1.

eg volva, veite Vatne yfer,
2. transl. endurenæri, ut :
sopor irrigat artus, Sves-
nenn hreißer Ljifikannan.

Irrigatio, onis, f. 3. Vol-
van, valns Yferdreifing.

Iriguuus, a, um, volva-
fullur, vessamikell, 2. sa-
sem Vatn giesfur af sier
og volvar friingut sig,
sons irriguuus, Uppspretta,
edur Dy sem breider sig
viðda ut, aqvarum irrigua,
Læker og Uppsprettur.

Subriguuus, nockud volva-
samur, vessamikell.

RIMA, f. 1. Rifa, Sprunga,
rimam aliquam reperire,
ad finna eitthyad sier til
Afbostumar, brula Undan-
brøgd, Undannskot, fara
med Flækiur, Nosfur,
rimas agere, ad vera gisen,
rimarum plenus est, hac
atque illac perfluit, hann
er so malnigr, ad hann
kann ekke ad þeigia yfer
neinu.

Rimousus, a, um, fullur
med Rifsur, og Sprungur.

Rimor, atus sum, ari,
dep. 1. ad leita smasmug-
lega cpter, grenslast cpter.

RINGO, xi, etum, ere, 3.
S ringor, etus, sum,
Yy dep.

dep. 3. ad skæla sig, geisla,
2. ad snippa med Nefenu;
syna a sier reiduglegann,
Svip, frýsa af Reide.

Rictus, *us*, *m.* 4. Gin,
Munngesla, Munusfælur.
Subringor, *atus sum*, *gi*,
dep. 3. ad gretta sig lijtt
vid, vera nockud illudlegur
Usyndum.

RIPA, *f.* 1. Backe, Kletts-
brun.

Ripula, *dim. f.* 1. litell backe.
Riparius, *a*, *um*, sa sem
finst i Siafarbóckum, edur
Klettum.

RISCUS, *m.* 2. Skrin vfer-
dreiged med Ledre, 2. litell
Skapur sem giordur er
inn i Hus-vegge.

RITUS, *us*, *m.* 4. Kyrkiu-
stid, Kyrkiu-sidur, *transl.*
almenneleg Venia, Vane,
Stid, vivere patriis ritibus,
ad lisa eptir Landsens
Venin, Landssidenmin.

Ritualis, *e*, sa sem heyrer
til Kyrkiu-sidum, cere-
monium, it. *ödrum* and-
legum Erenbagiordum,
hinc, libri rituales, Kye-
kiu-sida-bækur, Ordin-
antia.

Rite, Iøglega, stickelega.
RIVUS, *m.* 2. Læfur.

Rivulus, *dim. m.* 2. lijstell
Lækur, Lækiar sprænta.

Rivalis, *e*, sa sem heyrer
til, eba finst i lækiun,
rivalis alecula, Hornsyle.

Rivalis, *is*, *m.* 3. sa sem
brustar Watn af einum
Læl med ödrum, 2. Kvid-
magur, mebbidell, sa eb
asamt med ödrum leggur
sig eptir fioerleika einnar
Personn.

Rivalitas, tatis, *f.* 3. Sam-
biblan.

Corrivaes, *ium*, *pl. m.* 3.
Sambiblar, Kvidmagar.

Corrivor, *atus sum*, *ari*,
dep. 1. ab renna samanit
i eian læf, koma samanit
i eitt, ur morgum Stra-
umnum.

Corrivationis, *onis*, *f.* 3.
Samrensle.

Derivo, avi, atum, are, 1.
eg veite Watnenu i hurni,
2. met. eg flit i hurni,
hoc fonte derivata clades,
þese er Uppsretta heirat
Olucku, af þesum Dreggs-
iunn hefur su Olucka sit
Uuptok, derivare culpam
in alium, ab stiota Sol-
enne uppa annann.

Derivatio, onis, *f.* 3. Watn-
veiting, Uktvislan, ^{ut-}
deri-

derivatio fluminum, Bat-
na veiting, 2. Afdregning,
þegar eitt Ord dregst af
ðbri, ut: derivatio no-
minum verborum.

Erido, avi, atum, are, 1.
eg veite Batne ur Upp-
spettunne, utkvista.

RIXA, x, f. 1. Deila, Ur-
gafas.

Rixosus, a, um, præfugiarn,
fjessamur.

Rixor, atus sum, ari, dep.
1. eg deile, fyfa.

ROBiGO, inis, f. 3. Gydia
hia. Romverium fordum,
sem heir. dyrkdu vegua
Kornjens ad þad ei brüne,
2. Korn-brune, scribitur,
& rubigo.

Robigalia, ium, n. pl. 3.
Hatið sem halldenn var
Gidiune Robigini til æru,
so hun skyldde vardveita
Korned fra Skemduin
brunans.

ROBUR, oris, n. 3. einslags
hord Eif, 2. Trie hestur,
sem Sakamenn eru pint-
ader med, 3. Hanga-hus,
4. Styrkur, Ulf, transl.
animi robur, Hungar
Hreistic.

Roboreus, a, um, sa sem
er af hardre Eif.

Robustus & roburneus,
a, um, idem.

Robustus, a, um, sterfur,
efsdur, fastur.

Roboro, avi, atum, are,
1. eg styrke, giøre sterkt.

Corroboro, avi, atum,
are, 1. eg giøre miked
kainbygdt, it. hughreiste.

10 RODO, si, sum, ere, 3.
eg naga, 2. transl. eg
baftala, absentem rodere
amiciuu, ad tala illa um
sum Vin a baf.

Rosio, onis, 3. Rag, ro-
siones stomachi, Inanne-
tfur, Ódraverfur.

Abrodo, si, sum, ere, 3,
eg naga af, rijs af.

Arrodo, si, sum, ere, 3.
eg naga i, transl. eg giort
skada, attrodere remp: ab
plocka undersatana, taka
fra heim heirra Eigner.

Arrosor, oris, m. 3. sa sent
nagar, og fortærer, Eijs-
flu-menne.

Circumrodo, si, sum, 3.
eg naga allt um kring,
2. transl. eg tala illa um,
baftala.

Corrodo, si, sum, ere,
3. ab naga sem Mus.

Derodo, si, sum, ere, 3.
ad naga af, bijta af.

Yy 2. Erg-

Erodo, si, sum, ere, 3.
ad naga af, bijta af, rijfa
alltsaman af.

Obrodo, si, sum, ere, 3.
ad naga allt um kring.

Perrodo, si, sum, ere, 3.
eg jet, naga i gegnum.

Prerodo, si, sum, ere, 3.
eg naga framann af.

ROGO, avi, atum, are, I.
eg bid, 2. spec. eg bid um

til lans, 3. eg spir, adspir,

4. eg framset cinn hlut
og vil heyra annara Meina-

- ing um hann, rogar le-
gem, ad setia edur scimia

Lög, (scim skiebi med þvi
mote hia heim Romverskin,

ad liðdurenn var adspur-
dur, hvad honum syndest

um soddan,) rogar con-
sules, ad setia Borgmeist-

ara, comitia consulibus
rogandis fuere; &c. þad

var halldenn Herradagur,
til ad kiosa og tilsetta,

Borgmeistara, etc.

Rogatio, onis, f. 3. Bæn,

Beidne, 2. Spursmal, 3.
ein ny Rongs skipan, Be-
faling, Rettarbot.

Rogatuncula, f. I. dim.
lijtel Rettarbot, lijted

Spursmal.

Rogator, oris, m. 3. Bvn.

hals, betlare, þursamadur,
it. sa scim a almenneleg-
um herradogun skyldi
framseigia nygjord Lög,
syrer Fólkenu, og heyra
þejj Svar þar uppa, gvi
& dillus, rogator comi-
tiorum.

Rogatus, us, m. 4. Bæn/
Beidne, rogatu tuo, syr-
er þjna Beidue.

Rogito, avi, atum, are, I.
jeg bid jarganlega, iñelega
um, 2. eg spir grandvar-
lega cpter.

Abrogo, avi, atum, are, I.
eg affakffa, aftef, abro-
gare legem, ad affakffa
Lögenn, abrogare alicul
imperium, ad setia einn
af Þosldunum, Stiornenic,
abrogare alicui potesta-
tem faciendi, ad taka fra
cithverium Makt til ad
gjora citthvad, abrogare
alicui penam, ad giesa
einn frian fra Straffem.
Abrogatio, onis, f. 3. Af-
tekning.

Arrogo, avi, atum, are, I.
eg tileinka mier, tillegg,
mier meir en sonier, arro-
gare sibi sapientiam, ad
þikast vera miled vijs,
tileigna fier meire Skin-
same,

seme, enn einn hefur til
ad bera, arrogare preti-
um rei, ad hæcka Verded
a cinum hlut, setia þad
upp.

Arrogans, ntis, o.3. dramb-
samur, sa sem þikst
meire, enn hann er.

Arrogantia, f. 1. dramb-
seme, Stærclæte, Potté,
Dreiß og Dramb.

Arroganter, dreißuglega,
drambsemlega, þottalega.
Subarroganter, nochnd pot-
talega, drambsamlega.

Corrogo, avi, atum, are,
1. eg safna samann, raka
samann med Bœnum, eg
betla mier inn, corrogare
pecuniam, ad raka saman
Peningum.

Derogo, avi, atum, are, 1.
eg minka tek af, hindra,
derogare de magnitudine
alicujus, ad minka ein-
hvers Tign og Mindug-
leika, hindra hans Vird-
ingu, sidem alicui dero-
gare, ad vilia ecke triu
einnm, *dicitur* & derogare
aliquid de lege, ad taka
einhverja Grein burt ur-
Logunum.

Derogatio, onis, f. 3. Mit-
ta, Aftefning, Umbreit-

ing, derogatio legis, Burt-
tefning viðara Greina ur
Logunum, Lagassierding.

Erogo, avi, atum, are, 1.
eg utgief, utlegg, erogare
pecuniam in sumtus ali-
quos, ad kostu uppá eitt-
hvad med Peninga Utlat-
um.

Erogatio, onis, f. 3. Ut-
lat, Utlag, Utgift.

Interrogo, avi, atum, are,
1. eg spir, it. eg tel til
Yferheirslu og Mansals
þyrer Riettenum.

Interrogatio, onis, f. 3.
Spurning.

Interrogatiuncula, dim. f. 1.
lyted Spursmål.

Irrogo, avi, atum, are, 1.
eg uppalegg, irrogare ali-
cui multam, ad sefta eins-
hvern, leggia hanum uppá
Peninga, straff Fiebætur,
1. irrogare penam pecca-
tis, ad straffa þyrer Syn-
ber og Glæpe, irrogare
leges, ad setia Læg.

Irrogatio, onis, f. 3. Uppa-
legging, irrogatio multæ,
Sefta Uppalegging.

Obrogo, avi, atum, are,
1. eg seige hvært a inote
afskaffa þad syrra, obro-
gare legi, ad afskaffa
Yy 3

Læg

Log med Logum, ad astaka
eina Niettarbot med anari.
Obrogatio, onis, f. 3. Lag-
anna Aftelning, Aftelssfun.
Perrogo, avi, atum, are, 1.
eg spir alla ast um Fring,
hværn ein ad siðe Meiningn.
Prærogativus, a, um, sa
hyparske, Hellste, sa sem er
i Fyrer-rume, tribus præ-
rogativa, sa Glockur sem
er i Fyrer-rume og gieſfar
fyrst Urſurden.

Prærogativa, abs. f. 1. Yfer-
burder, Fraine, sem ciun
hefur frainar oðrum.

Prorogo, avi, atum, are,
1. eg dreg undann Ieingu,
sleð freſi, prorogare tem-
pus, ad draga Tijmann, 20
prorogare bellum, ad
hallda eſrain Stríjdenn,
prorogare alicui imperi-
um, ad gieſfa einaum epter
Ieingre Stiornan, edur 25
Yferdroſtnan.

Prorogatio, f. 3. Eciaging,
Frainhalld.

Subrogo & surrogo, avi,
atum, are, 1. eg set i 30
aunars stæd, ut: surro-
gare aliquem in locum
mortui, adſetia einaum i stæd
þeſi sem ſaladur er.

ROGUS, m. 2. Val, Rapta
bublungur, i hverium heit

brendu, fôrdum daudra
manna Lijſt.

Rogalis, e, sa sem heyrer
til Balenu.

ROMPHÆA vid: Rhompea.

ROS, ris, m. 3. Nattdogg,
Nattfall, inorgundogg, 2.
transl. ♂ Poët. Vatn, it.
Vofve, Ude, ſina Dropar.

Roralis, e, sa sem er af Natt-
dogg, aqua roralis, Natt-
daggar Vatn, þad Vatn
sem lietur af nattfalle,
it. Adreſingar vatn.

Rorulentus, a, um, yfer-
doggvadur, fullur af natt-
dogg, votur af nattfalle,
rorulentæ vites, Vintrie
vot af nattfalle.

Roscidus, a, um, idem.

Roro, avi, atum, 1. eg drýp-
midur, it. eg yferdreife,
volva, sparsi rorabant
sangvinæ vepres, þyrnar-
ner ſluti i blodi, þad drýp
af þyrrunum yfer dreifd-
um med Blode, lacrimis
oculi rorantur, Augunt
ſluti i Tarum a heine, absolu-
tum nonnumquam rorat, þad
fellur ſtundum Nattdogg,
rorat imbreem, þad riguer.

Roratio, onis, f. 3. Natt-
daggarennar, Nidurſfall,
rorationes nocturnæ, Natt-

| | |
|--|----|
| Mattföll, 2. Kirkingur sem kemur i Vijnberetur, edur Vijn, af Purl og Bruna eyter þad blomstren hafa adur orðed fyrer miklu Regni a ohentugum tijma. Rorarii milites, liettijader Stridsmenn, sem settar voru fremst i Hylfinganan til ad biria flaged. | 5 |
| Rorifer, a, um, sa sem færer med sier Ulda, Dagg- arvolva, roriferis terram nox obruit umbris, Nott enn fiell yfer Jordena með Duumu og Ulda. | 10 |
| Irroro, avi, atum, are, I. eg yfer døggva. | 15 |
| ROSA, f. Ros. | |
| Roseus, a, um, sa sem heyrer til eba lykest Ros- um, rubor roseus, rosi- raudur Rosine, roseæ genæ, rostransbar Rinnur. | 20 |
| Rosaceus, a, um, sa sem er af Rosum, corona rosacea, Rosa. Krants, oleum rosaceum, Rosa- Vibsmior. | 25 |
| Rosarium, n. 2. Rosa- Gardur. | 30 |
| Roletum, n. 2. idem. | |
| ROSMARINUS, m. 2. vel Rosmarinum, n. 2. Ros- Marin, sū Turt. | 35 |

| | |
|--|-----|
| ROSTRUM, n. 2. Triona, Riaptenef, Trine, Snoppa, Skolltur, rostrum avium, Engla - Nef, ro- strum porcorum, Svins- triona, rostrum canum, Hundstrine, rostrum cer- vorum, Hiartar-snoppa, rostrum piscium, Fissas- triona, 2. transl. rostrum navis, Gallion a Skipe, Skipa triona, 3. rostra- orum, pl. sa stábur a þot Romverssa Lorge, ur hverum þeir Storn hielldu rædu til folksens, pro- rostris dicere, ad Hallba openberlega rædu til Folks- ens, erant enim ibi rostra navium captarum fixa. Rostellum, n. 2. lijted Nef edur Snoppa. | |
| Rostratus, a, um, sa sett hefur Trionu edur Gallion, navis rostrata, Trionu skip. | |
| ROTA, f. Hiol, 2. Steglæ og hiol, til ad stræssa obota men, 3. citt Storfist's nafr. | |
| Rotula, dim. f. 1. lijted hiol. | |
| Roto, avi, atum, I. eg sun i kring sem Hiole, jeg sveifla i kring. | |
| Rotatus, a, um, rendur, snill- en i kring, it. sijvalur, rotata cervix, sijvalur Hals. | |
| Yy 4 | Ro- |

| | | |
|---|----|--|
| Rotator, oris, m. 3. sa sem juyr i fring, kennismidur. | | me, raudur Farve, 2. Blygdun, Slainfeilne. |
| Rotatio, f. 3. Snuningur. | | Rubeo, ui, sine sup: ere, 2. eg er raudur, it. stam: raudur, blygdaſt. |
| Subrotatus, a, um, sa sem hefur hiol under sier. | 5 | Rubens, entis, o. 3. raud: ur, comp. rubentior. |
| ROTUNDUS, a, um, fring: lottur, 2. transl. rotun: dus orator, nettur, snotur mælendis madur, ore ro: tundo loqvi, ad fala fal: lega, snoturlega, compar: dior, issimus. | 10 | Rubesco, ui, ere, 3. eg verb raudur, rodna. |
| Rotundè, nett, artuglega, med faum og uectnum ord: um, rotundè dicere, ad tala stuttlega, enn þo ut: þryflelega. | 15 | Rubefacio, ci, etum, ere, 3. eg giſte raudt, lita raudt. |
| Rotunditas, tatis, f. 3. fring: lott Form edur Mynd. | | Rubicundus, a, um, raud: litadur, comp: ior. |
| Rotundo, avi, atum, are, 1. eg giſri fringlott, reūc, rotundare ad circinum, ad fringia med Cirkle, ad glora fringlott epter Cirkle. | 20 | Rubicundulus, a, um, listed raudlitadur. |
| Rotundatio, f. 3. Cirklan, Kringing, Hringdreguing. | 25 | Rubidus, a, um, sofraudur, disfraudur. |
| Corrotundo, avi, atum, are, 1. idem ac simplex. | | Rubellus, a, um, irraudur. |
| RUBER, ra, rum, raudur, saqurraudur, comp. rubrior. | 30 | Rubellio, onis, m. 3. ein: slags Fiskur, Naudimage. |
| Rubeus, a, um, raud: litadur. | | Rubrica, f. 1. raud Krijt, berg raudur Farve. |
| Rubor, oris, m. 3. Rob: | 35 | Rubricosus, a, um, fullur med Bergraudan Farva, solum rubricosum, raud Fjord, full med Rauda: leyr og Krijt. |
| | | Rubecula, f. 1. einslags Fugl, Brimtaalldur, Raud: skogla. |
| | | Rubigo, nis, f. 3. Rid, 2. Hradberg, sein seſt a Tennurnar, binc: livent rubigine dentes, Tennur: nar |

nar eru svartar af Hrab
berge , 3. Kornbrune, vid:
sup: Robigo.

Rubiginosus , a, um, rib:
mifell, it. flæmur, svartur,
rubiginosi dentes , svart:
gular Tennur.

Eribesco , ui, ere , 3. eg
blikna, rodna i Andlitemi,
it. skammast miyn, syrer:
verd mig.

Irrubesco , ui, ere , 3. eg
verb raudur.

Subruber , ra, rum, irau:
dur.

Subrubicundus , a, uni,
lijted raudslitadur.

Subrubeo , ui, ere , 2. eg
verb nockud raudleitur,
rodna lijted.

RUBUS , c. 2. Hruta/beria
Lyng, mora rubi, Hruta
Ber.

Rubetum , n. 2. Hruta:
beria lyngs Búsfur , Lun:
dur.

Rubeta , f. 1. Padda , &
rana rubeta.

RUCTUS , us, m. 4. Nöpe.

Ructo , avi , atum , are , I.
ab ropa.

Ructor , atus sum , ari ,
dep. I. idem.

Ructatus , a, um, uppþueñ,
upplastadur.

Ructator , oris , m. 3. fæm.
ructatrix , sa , edur su seit
ropar.

Ructito , freq: avi , atum ,
are , I. ad ropa optlega.

Ructuosus spiritus, Nöpa:
Birbur.

Eructo , avi , atum , are ,
I. ad ropa upp, spya upp.

Irructo , avi , atum , are ,
I. ad ropa uppa , ropa
framann i.

RUDIS , is , f. 3. Gaungu:
stafur eda Stockur , it.
Pvara , 2. Giftstafur ,
eda Kieppur, sem þeim var
giefeun er hofdu tilert i
Vopnaleiknum, hinc rude
donari, ad vera lausgef:
enn af Skolanum.

Radicula , f. 1. Pottasleif.

Rudiarius , m. 2. sa sem
hesfur lert Vopna brögð,
og er laus giefenu fra
Skolanum.

RUDIS , c , grosfur , vſicf:
anlegur , fasrodur , obrif:
enn , olærdur , rudis arti:
um , rerum omnium ,
olærdur,fabis i øllum Sæ:
vin, rudis in re aliqua, ab
hafa ecferit vit , edur tun:
attu a þvi , edur þvi , 2.
otilbuin, oruddur, ohogg:
vin , vtegldur , vhefsladur ,
Yy 5 rudis

rudis terra, su jord, sem
Hggur i orækt, hefur alld-
rei vered plægd, sad, eða
ræktud i neissu, rude æs,
Ropar, Malmur, nr hvet-
ium ecke hefur eum þa smid-
ad vered, rudis lana, vun-
enn Ulf, vtætt, in jure
civilii rudis, favis og
osforfarenn i Lögum, rudis
oratio, sliett og fæfein-
geleg Ræda.

Rudimentum, n. 2. Lær-
doms Upphof, fyrsta Ken-
sla og Undervisan, rudi-
menta dicendi, su fyrsta
Vidleitne og Tilreinsla ad
prædika, naumasmjöld i
þri ad hallda Rædu, ru-
dimenta lucis, Lißsens
Upphof.

Erudio, ivi, itum, ire, 4.
eg uppstrede, menta, un-
dervisa.

Eruditus, a, um, lærdur,
comp. itior, itissimus.

Eruditè, lærdomslega, fin-
samlega.

Eruditulus, a, um, liðt-
lærdur.

Eruditio, onis, f. 3. Lær-
domur, Undervisan,
Skinsemi, Forstand.

Ineruditus, a, um, olær-
dur.

Ineruditè, fyrer utann Lær-
dom, oskinsamlega, ovit-
urlega.

Pereruditus, a, um, miog
vel lærdur.

RUDO, di, ere, 3. sine sup:
ad rimia sem Usne, 2. de
leone & aliis, ad gremia,
osfra.

RUDUS, eris, m. 3. Rust,
Ros, Hnausar, Totta brot-
it. Meniar, Eptereifar.

Rudens, tis, c. 3. stor Slip-
kadal.

Rudetum, " 2. sa stadtur
sem er fullur med Rust
Hnausa og Griot.

Rudero, avi, atum, are, 1.
eg fylle med Rust.

Ruderatio, onis, f. 3. Rust-
ar: Samburdur; Rustar-
giord, eruderatum solum,
hreinsud Jord af Rust og
Steinum.

RUFUS, a, um, raudur,
raudhærdur, raudgulur
raudþyrkeum.

Rufulus, a, um, liðed rau-
dur.

Rufesco, ere, 3. eg verb
raudur raudguður.

Ruso, avi, atum, are, eg
giøre raudt.

Subeufus, a, um, nofud
liðed raudur, i, raudur.

Ru-

RUGA, f. 1. Hrucka, ruga
vestium, Ferder a Fate.
Rugosus, a, um, hruck-
vttur.

Rugo, avi, atum, are, 1.
eg tel i Fellingar, ride,
felle.

Corrugo, avi, atum, are,
1. eg hrucka saman, dreg
samann i Hruckur, corrug-
are frontem, ad hrucka
Eunod, draga þad samann
i Hruckur.

Erugo, avi, atum, are,
eg tel Hruckurnar af,
lesla, sletta.

Erugatio, onis, f. 3. Sliett-
an, Refling.

Irrugo, avi, atum, are, 1.
eg giore Hruckur, Ferder a.

RUGIO, ivi, itum, ire, 4.
ad oſtra sem Lion.

RULLA, f. 1. Plogstafur.

RUMA, f. 1. Bröst, Ingur,
antiqu:

Rumeu, inis, n. 3. idem,
2. Keppurenn syrer ofanu
Wombena, uppur hver-
ium Sanderner og Man-
teun, draga þad halftugna
Gras sem þau jortra.

Rumino, avi, atum, are,
1. ad jortra, tiggia Gra-
sed upp aptur.

Ruminor, atus sum, ari,

dep. 1. idem, 2. transl.
eg umheinfe ïſervega.

Ruminatio, f. 3. Tortur, 2.
Umheinking, ïſervegvn.
Subrumi agni, Lamb sem
siuga Mædur.

RUMEX, icis, m. 3. su-
Jurt.

RUMOR, oris, m. 3. Ryckte,
ny Lijbende, flugni Tretter,
Romur, Fregn, binc ru-
mor est, þad er komeb i
Rom, rumorem differre,
ad bera ut Frietternar,
breida ut ryckted.

Rumusculus, dim. 2. lijtel
Fregn, Kvittur, Slæd-
ingur.

RUMPO, rupi, ruptum,
ere, 3. eg bryt, riſi i Styke,
sundurbryt, 2. transl.
rumpere fædus, leges,
testamentum, ad sliita,
rinfa Sattmala, brilota
Lægenn, raska edur onyta,
Testamented, 3. poet.
rumpere silentia, ad sliita
Pøgnena, hefja Tak, rum-
pere moras, ad sliita Døs,
lena, fara af stad, rum-
pere vocem, ad taka til
mals, hefja Ræduna, 4.
eg breite, spreinge mig,
edur adra med Kappe,
ut; ego me tua causa nou-
ruptu-

rupturus sum, eg vil ecke
spreingia mig þinna vegna,
binc, rumpi, paff ad risna,
springa, bresta i sundur,
ista qvæ inflata sunt, rum-
puntur, þetta sem so
er hardlega uppblased,
springur, risnar i sundur,
rumpi invidia, ad plagast
af Ðund, bresta i sundur,
5. idem, pro implere, ad
fylla, stappa upp, rupe-
ruut horrea messes, Hlod-
urnar vorn stappadar med
Korn.

Ruptor, ris, m. 3. sa sem
raskar, spiller, brytur i
sundur, ruptor foederis,
Sattmala riufari, Trigg-
rose.

Ruptim; med brote, agun-
tur omnia ruptim atq; tur-
batè, þad geingur allt i
flase med brotum og
bramli.

Abrunpo, pi, ptum, eg
bryt af, rijf af, adffil, it.
eg stitte, abrunpere speni
alicui, ad giora ciñ vonar-
lausann, abrunpere vi-
tam, ad enda liifed.

Abruptus, a, um, þver-
hniptur, har, loca abrup-
ta, þverhnijpter Stader,
ripæ abruptæ, haer og
þverhnijpter Bacfar.

Inabruptus, a, um, obrot-
etn, oasbrotenn.

Abruptè, þverhnijpt, abrupte
incipere, ad byria sitt Tal,
fyrer utan Formala, tala
strax til Efnisins.

Abruptio, onis, f. 3. Af-
brotning, Afslitning.

Corrumpo, pi, tum, 3.
eg fordiarsfa, skemne, spille,
corruinpere aliquem lar-
gitionibus, ad krenfia eint
med Mutum, Skentling-
um.

Corruptus, a, um, flæmur,
fordiarfadur, Kreinktur,
spilltur, virgo corrupta,
kreinkt Jomfru, comp.
corruptior.

Corrupte, flæmlega, rang-
lega, illa.

Corruptor, oris, m. 3. spills-
virke, fordiarfare, falsare
svikare, sa sem leider af-
vega; pijsnassteller, jom-
frukreinkfare, in fam.
Corruptrix,

Corruptio, onis, f. 3. spills-
ing, Skiemder, For-
dierfun.

Corruptela, idem, item,
Spissl.

Incorruptus, a, um, Os-
fordiarfadur, Ospliassadur,
Okreinktur, Osalsadur, it.
App;

5

OI

15

20

25

30

35

uppryktugur, fullkomen,
ofordiarfanlegur, ofrein-
flanlegur, comp. ior,
issimus.

Incorrupte, svikalaust,
spialalaust, fyrer utann
Svik og Prette, comp. ius.
Præcorrumpo, rupi, rup-
tum, ere, 3. ad fordiarfa,
svilla fyrer fram, it. ad
treinkia einn fyrer fram
med Mutum.

Deruptus, a, um, id. quod
abruptus, deruptæ ripæ,
haer, pverhnipter Backar,
angustæ deruptæ, Presng-
sle, Glinfur med Skorum
og Klettum a badar
Sjibur.

Dirumpo, pi, ptum, 3.
eg bryt i sundur, sligt i
sundur, flyf og rijf i
sundur, transl. dirumpi
dolore, ad bresta, springa
af Harui, 2. homo di-
ruptus, hvidslitten madur.
Disrumpo, idem quod, di-
rumpo.

Erumpo, pi, ptum, 3. eg
bryst ut, fell ut, fram,
milites ex urbe erumpunt,
Stridsmennerner briot-
ast ut ut Borgenne, &
active, portis se foras
erumpunt, heir briota sig
ut af Portunum.

Eruptio, f. 3. Utfall, eru-
ptionem facere, ad gisra
Utfall.

Irruinfo, pi, ptum, 3.
eg bryst inn a, fell inn med
Makt, irrumperet oppi-
dum & in oppidum, ad
briostast inn i Borgena,
Porped.

Irruptio, onis, f. 3. Ün-
fall, ut: irruptionem
facere, ad preingia sic
inn med Makt, gisra
Innfall.

Interrumpo, pi, tum, 3.
eg bryt pversum, bryt i
stycke, it. eg fordiarfa,
aflaga, spille, hindra,
interrumpere ordinem,
ad aflaga Nodena, inter-
rumpere alicui sonnum,
ad hindra fyrer einum ad
sofa, vekia einn upp af
Svefn, interruptere o-
rationem, ad sipa fyrer
einum, trubla Næduna.

Interrupte, aflaga, i eingu
læge, aflægislega.

Introrumpo, pi, tum, ere, 3.
eg bryst inn, þreygi mic
inn.

Perrumpo, pi, ptum, 3.
eg brytst i gegnum, transl.
perrumpere leges, ad
briota, pferdroda Logen.
Pre-

Prærumpo, pi, ptum, 3.
eg bryt fyrst af, bryt fram-
ann af.

Præruptus, a, um, þver-
hniptur, præruptus locus,
mons, har, þverhniptur
Stadur, þverhnipt Fjall,
E absol: prærupta, ha
Bjorg, þverhnipt, Skorur,
Klettar, Gliufur, ior,
illimus.

Prærupte, þverhnipt ofað
fyrer.

Prorumpo, pi, ptum, 3.
eg fraimbryst, it. eg fram
dríss.

Proruptus, a, um, brotñ,
bugadur, yferunnen, 2.
frambrunandi, transl. of-
diarfur, ofdirfsteufullur,
osvifenn, vogunarminfell,
prorupta audacia, farleg
vogunn, osvifne.

RUNCINA, f. 1. stók hefill,
Strubbhefill, it. stórSog.

RUNCO, avi, atum, are, 1.
eg rið i burtu ein og vñnr
Íllgrefe og Dræste, tun-
earé spinas, ad riðapþryna
i burtu, ruhcare segetem,
ad hreinsa Álurenn tijua
i burt ur hóum Dræsted.
Runcatio, onis, f. 3. Álur-
hreinsan, Uppræting Pyr-
na og Pissa.

Runcator, oris, m. 3. Álur
hreinsare.

Verrunco, usitatus est,
averrunco, avi, atum, are,
1. ad burt riðfa, ridia i
burtu, it. affl Vista, transl:
eg afvende frasny, ut: dil
averrunceut, Gud late
þad ekk stic! Gud afvendi
þvi!

Erunco, avi, atum, are,
1. eg upptæte og kasta i
burt.

RUO, ui, uitum & rutum,
ere, 3. eg fell afraði,
hrasa, dætt um fóll, 2. fec
hastarlega, bruna fraði,
isia, þis, flasa, 3. lísd
under los, fordiarfast,
ruere ad interitum, ad
komast i vlucku, omnia
in pejus ruunt, ólli hnige-
nar, allt geinuqt til grunns/
fer til Fordisrfumar, 4.
eg keire afraði, dreif af-
raði af ólli Kappe, rid
um fóll, aliquem ruere,
ad kiera einn um fóll med
sínu Glase, Íse, eelen-
temq; seqvens instat, tur-
batq; ruitq;, haun ráð a
epter þeini sem ad undan
foru, stiakade þeim og
keirde umfóll, foras onines
proruunt sc, þeir brytu
sig

sig aller ut, 5. eg brunna
fram, bryst fram, at Ni-
sus ruit in medios hostes,
hañ Nisus brunar fram,
ridst fram midt a Óvin-
ena, ruunt de montibus
omnes, Natus follenn,
briost fram ur fioslum-
um, 6. ad striala, dreifa i
sundur, ruere cumulos
arenæ, ab billta Sand-
haugunum um soll, og
dreifa heim i sundur.

Ruina, f. 1. Fall, Hrun,
Fördörhunn, it. Under-
gangur, Eidelegging.

Ruinosus, a, um, nidur-
nijddur, miog hrörligur,
kominn ad falle.

Ruta cæla, lausur Alnar,
Lausa-sie, Lausa-gots, og
allt þad sem eke er nagi-
fast.

Rutruni, n. 2. Kviss, Pall,
Jarnfall, edur annad sem
Bændur bruka til ad ridia
upp og grafa Jordena
med, it. Refle sem strok-
en er Rufurenn ofann
af med.

Rutellum, n. 2. dim. idem.

Rutabulum, n. 2. Slør-
ungur.

Corruo, ui, utuni, 3. eg
fell nidur i græn, 2. transl.

5

10

15

20

25

30

35

ad verda ad afhake, ford-
iarfast, active ad fla um
soll, fóllvarpa, safna i
Hrugu, i Dijngiu.

Supercorruo, eg fell ofann
a annad.

Deruo, ui, utum, 3. eg
fell, hrin nidur heinde
nidur þvi effsa, de lau-
dibus alicujus deruere
cumulum, ad hnidera
einhvers Vegsemib, mijs
hans loftijsr.

Diruo, ui, utum, ere, 3.
eg bryt, rijs nidur, fóllasta,
xre dirutus uiles, Strids-
madur, sem hesur for-
broted sin Laun.

Eruo, ui, utum, 3. eg rijs
upp, gref upp, uppræte,
eruere herbas, ad rifa
upp Groenn, arborem
eruere, ad uppræta Eis-
ena, eruere alicui oculos,
ad stynga Augun, ut ut
cinnum, transl. eruere ali-
quid è tenebris, ad upp-
astva eithvad, þad sem
hused er, leida þad i lios,
2. umturna, eidelegg, eruit
ille argos &c. hann myr
eidileggia þann Stad,
Argos &c.

Irruo, ui, utum, ere, 3.
eg rædst a, fell upp.

Obru-

Obruo, ui, utum, 3. eg
yserfell, underþryðe, obreu-
ere lapidibus, ad grijsa i
hel, obreuere telis, ad
yserfalla med Drvum og
Skeitum, obreuere aqyis,
ad fiæsa, fassæra, transl.
obreuere se vino, ad drecka
sig fullgum og galen, ære
alieno obrui, ad vera
Skullbum hladenu, 2.
eg fel, gref, eitthvad nidur
til ad hilia þad, obreuere
thesaurum, ad grafa cinni
Giesiod nidur i Jord og
fela hafi, obreuere memo-
riam & nomen alicujus;
ad midurþræfia eins Nafne
og godre Minningu.

Adobruo, ui, utum, ere;
3. eg sejle, hil, gref nidur,
þel.

Circum-obruo, ui, utum,
ere, 3. eg birge allt um
kring.

Inobrutus, a, um, oyfer-
fallenn, onderþryctur,
sa sem ecke er drucknadur.

Superobruo, ui, utum, ere,
3. eg yserbreidi, yserfjilt.

Proruо, ui, utum, 3. eg
flæ um, nidur til grunna,
it. eg bruna astrau, foras
proruunt, s: prorumpunt,
þeir briostast ut.

5

10

15

20

25

30

35

Subruo, ui, utum; 3. eg
gref ad nedann verdu, og
steipe so einu um loll.

Semirutus, a, um, half-
fallenn, ab halstu leite
eidelagdurr.

RUPES, is, f. 3. Klettur.

RURSUS & Rursum, aptur,
uppa ny, 2. þvert a inote,
3. til baka, ut: cursare
rursum, prorsum, ad
hlaupa fraim og til baka.

RUS, ruris, m. 3. Landed,
landsbygd, Gots uppa
Landenu, rus ire, ad reisa
uppi Landed, ruri esse, ha-
bitare, ad bua a Landenu,
Landsbygdenne.

Ruralis, e, sa sem heyrer til
Landenu, Landsbygdenne.
Ruro, avi, atum, are, I. &
Ruror, atus sum, ari, dep. I.
eg by, heild mig uppa
Landenu.

Ruricola, m. I. antiqu. sa
sem byr uppa Landenu/
Bondi.

Rusticus, a, um, sa sem
heyrer til Landsbygdenne
og Landsveninne, res ru-
stica, landsins hattalag,
Bænda Handverk, Alur-
yrkia, vita rustica, Bænda
Lisserne, 2. transl. rusta-
legur, fantalegur, plum-
pur,

pur, vñngur, buralegur,
 okurteis, 3. absolv; rusticus,
 Bonde.
 Rustice, buralegá, rusta-
 lega.
 Rusticitas, atis, f. 3. Bur-
 stapur, Rustastapur, it.
 vñvinnleg Einselfdne, Heil-
 ne, Bligdunarseme, Ble-
 idustapur.
 Subrusticus, uni, nockud
 buralegur.
 Rusticulus, idem.
 Rusticula, f. 1. éinslags
 fugl, gva & rustica
 perdit.
 Rusticanus, a, um; sa sein
 heyrer til Laudsbygdenuc,
 Landsháttunum, vita ru-
 stica, Bænda Lífserne.
 Rusticarius, a, um; idem.
 Rusticor, atus sum; dep. 1;
 eg by uppá Lándinu.
 Rusticatio, onis, f. 3. Bonda
 Lífnadur.
 RUSCUS, ci, m. 2. Sina-
 vibur; Musá-Pyrner.
 RUSSUS, a um, raudur,
 raudur llits, raudleitur.
 Russicus, a, um, id.
 RUTA, f. 1. þad Gras.
 Rutaceus, a; um, sa sein
 er af því Grase, oleum
 rutaceum, Vidjunior sem
 gjort er af rutá.

Rutatus, a, um, gjordur
 af rutá.
 RU TILUS, a, um, lioß-
 raudur, eldrraudur, glan-
 sande sein Loge, hinc,
 flammá rutila, lioßraudur
 Loge, capillus rutilus,
 lioßraudur Harlocur.
 Subrutilis, a, um, lioß-
 raudur.
 Rutilo, avi, atum, are, t.;
 eg glansa og sijn med
 nockrum Nodina, 2. gjore
 raudt, gjore, lioßraukt;
 og glansande.
 S:
 SÁBBATUM, n. 2. Hvillbæt-
 dagur Gydingauna; et
 þeir hiellu hveru Langar-
 dag heilagánn.
 Sabbathatil, i. c; júðæi, sab-
 bat Hálldarar, Gydingar.
 SABINA, f. 1. su Jurt.
 SABULUM, n. 2. Sandur i
 stærra lage, grosur Sandur
 Sabulo, onis, m. 3. idem.
 Sabulosus, a, um, fullur
 ned Sand, sandmikell.
 Sabuletum, n. 2. grjutt og
 sondugt Þlats, Sandi-
 melur, sandgryfia, edur
 sinagriot.
 Saburta, f. 1. stor Sandur,
 sem brukast fyrr Barlest.

- Saburro, avi, are, eg læt
Barlest i Skiped.
Saburratus, a, um, þyngdur
med Barlest.
SACCARUM, n. 2. Síkur,
græs.
SACCUS, m. 2. Sekur.
Sacculus, dim. m. 2. lístell
Sekur, Þóle, Þosc.
Saccatus, a, um, Sijadur.
SACER, ra, ruu, heilagur,
it. sa semi ætladur er til
heilagrar Brufunar, Gude
helgadur, locus sacer,
heilagur Stadur, dies
sacer, helgur Dagur, 2.
holfadur, fordæmainlegur,
vjudlegur, vðurstygge-
legur, 3. skelfelegur, hrille-
legur, vgnarlegur, stor,
4. sacer ignis, Hennas-
loua, sacer morbus, Nid-
urfalla sott, sacrum os,
Halfrousticke, auri sacra-
fames, su bolvada Maura-
gyrð, sacerrimus servus,
vjudlegur Skelmir, su-
perl. errimus.
Sacrum & plur. sacra, n. 2.
Offur, Kyrliu · pionista,
Ljðber, Guds · pionista-
giord, sacra facere, ad
utrietta Guds Pionistu,
offra.
Sacellum, n. 2. Capella,
lístell Kyrlia.

- Sacro, avi, atum, are, I.
eg helga, viðgi, sacrare
templum Deo, ad viðgia
Kyrliuna handa Gudi, 2.
ad fordæma, formela,
bañsæra, giora fridlausán,
sacrare predam, ad bañi-
fara Herfanged, 3: ad
leggia Bañ fyrer, ad noctur
skule suerta þad.
Saceratus, a, um, helgadur/
comp. tior, tissimus.
Sacramentum, n. 2. Skrub-
hus, Capella.
Sacramentum, n. 2. Vedes-
sem tweir Mala · garpar
leggia inn fyrer Riettenn,
med heim samninge, ad
sa skule eingnast Vening-
ana sem vinnur sokena,
2. Ejsbur, Svartage, &
special: Strids eibur, sem
Soldatar aflegia þegar
þeir radast i herfor, adi-
gere sacramento milites,
& vocare ad sacramen-
tum, ad taka Ejsda af
Stridsfolkeni.
Sacrosanctus, a, um,
hablaðadur, sa altra hel-
gaste, sem eingenn ma-
hrera vid, eda meida i
noðurn mata.
Consecro, avi, atum, I.
eg helga, viðgi, 2. Strifa i
Guds.

Gudatolu med storre bract
og Ceremonium, so sem
had stiede med þa Rom-
versku Keisara, *binc transl.*
Consecrare memoriam no-
minis sui scriptis, ad giora
sitt Nafn, og sijna minning
ðbaudlega med Skrifum
og Frædebokum, 3. ad
bannfæra, consecrare ali-
qvid irz deorum, ad scita
eitthvad i hædsia Bann,
ashenda had Guds Rei-
de.

Consecratio, f. 3. Viiggla,
Helgun, 2. Stahleg Upp-
hafning i gudatolu.

Exsector, atus sum, dep. 1.
eg Bølsa, Bannstere, 2.
eg hefe Anstigd og Vid-
biod a.

Exsecerandus, a, um, &
exsecerabilis, e, Andstigges-
legur, Fordæmanlegur,
svivirdelegur, bølfadur.

Exseceratus, a, um, sup.
illimus, bølfadur, bann-
sædur, bannsettur.

Exsecratio, f. 3. Bølsan,
Bannsæring.

Obsecro, avi, atum, I.
eg bid, bld innelega, bid
syrer Guds: Skulld, it.
absolute & quasi adver-
biali possum, ticer! eg

bid þig, seig þu inier, *ut:*
obsecro, au is est? eg
bid þig, fiære Vin, seigbu
mier hvert hann er sa?
5 Obsecratio, f. 3. hiartanleg
Bæn, inueleg Beidne.
Resecro, avi, atum, are,
1. eg leise ur Banne, 2.
afbid had sem eg hafði
adur unþbeded.
Sacrificio, are, atum, I.
eg offra, forná.
Sacrificatio, f. 3. Offur,
Fornsæring.
Sacrificus, a, um, sa sem
heyrer til Fornsæringum,
vestis sacrificia, Offurs-
Klædi, 2. *absolut* einn
Fornsæringa Prestur.
Sacrificulus, minne hattar
Prestur, Prestlingur.
Sacrificeum, n. 2. Offur,
Fornsæring, sacrificium
facere, ad offra.
Sacrificialis, e, sa sem helrec
til Fornsæringum.
Sacrilegus, a, um, sa sem
er funnur ab kyrkiin þiof-
nad, manus sacrilega,
su hond sem stoled hefur
ur kirkium, funnur ab
helge Piofnade, 2. *absolut*
Kyrkiu-reisfare, Piosur.
Sacrilegium, n. 2. Kyrkiu
þiofnadur, Ran, Stulldur.
35 Zzz Sacer-

Sacerdos, m. 3. Prestur
Kienueinadur.

Sacerdotium, n. 2. Prests-
skapur, Kienemansskapur,
Præsts-embaette, Kienne-
mans-embaette.

Sacerdotalis, e, prestlegur,
kennemannlegur.

SACOMA, tis, n. 3. Vog-
arsteirn, Lod sem leikur
a þundara-skaptenu, eda
lagt verdur i metaskalena,
annars er, sacoma proprie,
eitt Blystykke sem brukast
til ob reina hreinstílne og
Fromleika Gullsmidanna;
því þegar madur fær einum
Gullsmid, Gulleba Silfur
til ob smida ur; þá tekur
hann aßtur hia honum
Blystykke (Sacoma) jafn-
vægt vid rfned sem hann
til liet, so þegar Gullsmid-
urenn er buen ad verkenu,
og vill sfila af hende snij-
deß gripnum, kemur han
fram med Blysticked (sa-
coma,) og leggur þad i
adra metaskalena, enn
Smidesgripen i adra, og
ef vikten standur þa i
jarnum, þa seigest, aur-
faber ad sacoma opus præ-
stissle, ad Gullsmidurenn
hafc sfilab aßtur fullre

vist, 2. abæter sein lag-
dur verdur a þad i vltene
sem er ofliett, so hun standi
i jarnum og jafnwciged
verde, ad sacoma appen-
dere alicui aliquid; ad vega-
einum eithvad til tuglega
i hendur.

SÆPE, Offstlega, Opt,
Pralega, Tidt og Offt,
Offt og Tydum, comp-
ius, istime.

Sæpe numero, idem.

Sæpicule, nockud offt.

Persæpè, miog prælega.

SÆVUS, a, um, Grimur,
Strangur, Hardur, Os-
mildur, omisfunsamur,
vondur, og slæmur, 2.
stor, voldugur, antiquo-
& poet:

Sævitia, f. 1. Hardbyge,
Grimd, Omisfun sema-
Sæviter, Hardlega, grims-
lega, hardbuglega, os-
misfunsamlega, superl:
sævissime.

Sævio, ivi, tum, ire, 4.
eg æde, geisa, er grimmur,
læt mier thrynnalega, se-
vire in aliquem, ad æda
uppa einhverit.

Desævio, vi, tum, ire,
eg sefast, verd giæfare enit
adur, læt af grimdenne,
2. de-

5

10

15

20

25

30

35

2. desavire, ad vera
míled grímur og strangur,
lata sier: yferburda ty-
rannalega.

Exsilio, ává, itum, ire,
4. ad stodvast, sesast,
meðast i gríndenne.

Resilio, ivi, itum, ire,
4. ad verda grínumur og
heiptugur uppa ny.

SAGA, f. 1. Spakona, Sær-
inga-kona, Galldra-kona,
tosfræfelling.

Sagus, a, um, Forspar,
skinugur, gloggur, get-
spar, sage aves, fuglar
sem med sunu hvale bodudu
gott edur illt, og heid-
tingar toku mark a.

Sagax, cis, o, klorur, sharp-
ur, skinugur, gloggur,
getspar, shakur, fornspar,
sa sem kau ad gottva upp
og lista þad sem langt er
fra, comp. eior, cissimus,
canes sagaces, Spor-
hundar.

Sagaciter, klorlega, sharp-
lega, vituglega, snidug-
lega, kinduglega, comp.
ius, issiume.

Sagacitas, f. 3. Starpleike,
Klorleike, Forstand,
Skinseme.

Prælagio, ivi, itum,

ire, 4. eg merke syret
fram, se fram i veigeni;
mig skiniar hvad uppa
mune koma, eg veit a,
þad legst a nlig, Prælagio-
animo, þad seiger mier hug-
ur um, anitwur mihi præ-
git, idem, prælagire mala,
ad sia syret fram Oluck-
una, sem koma mun.

Prælagitio, f. 3. Formerk-
ing firer fram, Hugbod.

Prælagium, n. 2. idem.

Prælagus, a, um, sa setti
veit syret fram, forspar,
spakur, mens prælaga
mali, hugureñ bodar syret
Oluckuna.

SAGENA, f. 1. Fiskenet.

SAGINA, f. 1. Hodur Trad-
giof, su fæða med hverre
eirn verdur aleñ, 2. elddi,
3. Hollð, Feite, Dr.,
transl. yferskiotanlegleike.

Sagino, avi, atum, 1. eg
el, feite med Tradgiof,
porcus saginatus, aleñ
Svin.

Saginatio, f. 3. Ellde.

Saginarium, n. 2. Bas,
edur Stjórhess sem aleñ er.

SAGITTA, f. 1. Pila, Dr.,
Sleite, 2. sa ilse broddur
a kvistenum, 3. su Jurt,
4. Skotmans merke.

| | | |
|---|----|---|
| Sagittarius, a, um, sa sem heirer til skotum, og aur- vum, calamus sagittarius, Reir seni pilur og orvar- giorast af. | 5 | Salarium, n. s. Laun, Hjærs Raup. |
| Sagittarius, m. 2. Skot- modur, Skitta, 2. Skot- manus merke. | 10 | Salsus, a, um, Saltstur, Saltstadir, 2. met. skemt- en, gainansamur, listugur, skryteum, comp. ior, istimus. Salse, artuglega, hymelega, skrytelega. |
| Sagittifer, a, um, sa semi- ber pilur, Orvar, poetic: Sagittipotens, mektugur ad skota, hvern titel skal denn hafa tillagt Skotmans- merke. | 15 | Salsamentum, n. a. Saltstur Matur, so sem er, Salt Rist og Salt fiskur. |
| SAGUM, n. a. Strids-kapa, Yferhoft, Sidhempa. | 20 | Salsamentarius, a, um, sa sem heirer til Soltum Mat, eadus salsamentarios, vel vas salsamentarium, Saltama, Saltstamptur, Saltshaar, þad storker, Hallb sem saltinatur er geimbur i. |
| Sagulum, n. 2. Lytell Reisu- kioll, liett strids-kapa. | 25 | Salsamentarius, m. 2. sa sem hondlar med Salt Rist; og Salt-fisk, it: sa sem selur Saltann Mat: |
| Sagatus, a, um, sa sem hefur strids-kapit uppa. | 30 | Salsura, f. 1. Soltun, Salt- pelell, Saltvatn. |
| SAL-, is, m. 3. Salt, 2. post. saltur Sior, 3. transl. Bitsmuner For- stand, Skinsime, Snotur- leile, 4. Skrytic, Skemt- un i tale, sidsamlegt gam- an, & sic sepius in plur- sales. | 35 | Salsilago, ginis, f. 3. Salt- pelell, Saltwolve, Sella. Salsugo, inis, f. 3. idem. Salsitudo, f. 3. Sella, Saltssineckur, Soltun, it, Salt-vesse. |
| Salarius, a, um, sa sem heirer til saltte, veetigal ex annona salaria, Salt- tolur. | 40 | Salina, f. 1. Saltgras, þar salt verður uppgrafed/ og sodeð. |
| Salarius, m. 2. sa sem byr til Salt, og selur þad, Saltframat. | 45 | Salinum, n. a. saltiser. Salib- |

| | |
|--|----|
| Salillum, dim. idem. | |
| Salio, ivi, itum, ire, 4. eg salta. | |
| Salitura, f. i. Salst-vatn: Saltpékell Solltun. | 5 |
| Saliva, f. i. Hrake Slesa, Munn-vatn, movere sali- vam alicui, ad losa munn- vatned hia ciuhverium, hialpa honuum til ad fa- listing til matarens, 2. | 10 |
| Vesse, Saft. | |
| Salivosus, a, um, fullur af Slymu, Slesu og Vessa. | |
| Salivarius, a, um, sa sem heirer til vessa, Slesu og Slyme, salivarius leutor, slymagtugur Vesse, Hrake, Slesa. | 15 |
| Salivo, avi, tum, i. eg hræke, spite fra mier. | 20 |
| Insulsus, a, um, osalstabur, daufur, sinecklaus, 2. ohæversfur, daufur plum- pur, osvinnur, ostickan- legar, comp. sior, fissimus. | 25 |
| Insulse, ostickanlega, otier- lega, plumplega. | |
| Insulitas, f. 3. Ostickan- legleike, Otierlegleike, Nu- stastapur. | 30 |
| Subinsulsus, a, um, nochub plumpur, og rustafeingan. | |
| Persalsus, a, um, misq artig- ur, flustugur ogstrytann. | 35 |

| | |
|---|--|
| Persalsé, misq artuglega, frítelega, stærplega. | |
| Præsulsus, a, um, yfrefd saltur, brimsaltur. | |
| Subsulsus, a, um, isalstur. | |
| SALAMANDRA, f. i. Eytur ormur, sem sagt er ad lise i Ellbenum. | |
| SALAX, cit. o. 3. oskylýfur, lauslatur, saurlyfessamur, lostafullur, lostasamur, comp. cior, cissimus. | |
| Salacitas, f. 3. Saurlyse, lauslæte, Lostaseme. | |
| SALEBRA, f. i. & pl. sale- bra, Pusur, Nabbær, Hniotar, Hollt, Hriostur, Klungur, Slitnur, Urð, vondur vegur, 2. metaph. Djafnileike, Stirdleike, Ostikanlegleike, salebra orationis, Stirdleileile Ræd- unnar. | |
| Salcbrosus, a, um, fullur med flungur, þyfdur, ogreidur, slitrottur, hnol- rottur, 2. metaph. salebrosa oratio, vjsfn flerott, stird og opægeleg ræda sem ecke hanger vel sauann. | |
| SALGAMA, orum, plur. n.a. Salstabur matar Þurter. | |
| Salgamarius, a, um, sa sem hondlar med soddan salt- adar Þurter. | |

SALIO, ii, tunn, ire, 4.
ad stockva, hoppa, 2. ad
hlaupa med, dicitur de
animalibus.

Salientes, abs; m.3. Reit eda
stockar sein vatned geingur
upp um.

Saltus, m.4. Stockur, Hopp.
Salto, avi, tunn, 1. eg dansa.
Saltatio, f. 3. dars.

Saltator, m.3. Danjare, sa
sem dansar, sem. Saltatrix.
Saltatorius, a, um, sa sem
heiter til dansse, ludus sal-
tatorius, Dansleikur.

Saltatus, m.4. Dans.

Absilio, ii, ire, 4. eg stock
hurt, hleip. hurt,

Adsilio vel assilio, ui, ul-
tum, 4. eg stock, hleip,
hoppa ad, 2. metaph.
eg samsteine, samfinne,
samvickle, 3. eg hoppa,
dansa, hia, edur med.

Assultus, m.4. Athlaup,
Stockur sem skiedur ad,
edur uppq. eirn hlut.

Assultum, med stockum,
hoppa.

Assulto, avi, atum, freq.
1. eg hleip, stock, hoppa
ad, edur upp.

Desilio, ivi, ui, ii, ultum, ire,
4. eg stock nidur, desilire
ab eqvo, ad singaaf bafe.

Desultor, m.3. ciri Stock-
riddare sem i hendingu
edur svip, stockur af ein-
um heste a annan, i styre
de, pellar horf giorest.

Desultorius, a, um, sa
sem heiter til riddara
stockum, eqvus desul-
torius, ciri lidugur og
liettur hestur, so sem heit er
riddarat teina med sier, og
stockva heim a bak, pellar
auar er preittur, eda daude-
ur, 2. met. ostobugur, ostil-
lesi ospakur, olyrlatur.

Desalto, avi, atum, are,
1. eg dansa ut til cuba.
Dissilio, ivi, & ui, ultum,
ire, 4. ad springa i sun-
dur, flofna, rifna, stockva
i sundur.

Dissulto, avi, atum, are,
1. ad stockva hingad og
hangad hriota i sundur.

Exsilio, ui, ii, ltum, ire,
4. eg stock ut, stock upp
til handa og fota, stock
upp, hoppa og dansa,
exsilire stratis, ad stockva,
edur styga af seng, ex-
silire gaudio, absstockva
upp af fognude.

Exsulto, avi, atum, eg stock
upp, hoppa upp, 2. stock
upp af gledi, exsultare
gaudio.

gaudio vel latitia, ab
stockva upp af fognude,
item lat miled yfer mier,
staka þilest mikell, bruka
yferlæte, exultat oratio,
rædunnar prækt og yfer-
læte. Stygur allthd upp meir
og meir, forðilld rædunnar
er allthd qd auka sig.

Exsultatio, f. 3. Gladværd,
Gledelæte, Fagnadgarbans.

Exsultanter, med Glad-
værd, gladlega fagnadgr-
lega med Gledelatum.

Exsultum, med Fognudi og
Dansleik.

Insilio, ui, ultum, 4. eg stock
uppa, insilire in eqvum,
ab stockva a hessi bat.

Insile, v. 3. Vefiar-Skast.

Insilia, Fotaspellur, q
hvoriar, vesarenn stygur
til skiftes, þegar haun
gjorur seílenn..

Insulto, avi, atum, 1.
eg stock uppa med makt,

hleip hardt uppa, insultare
fores calcibus, ab fla-
hælunum i hurbena, in-
sultat solo eqves, riddar-
enn trampar og stockur a
jordenne, 2. metaph. ab
hænbla spottlega vid eien,
mannrauna honnum med
større forsinan, hlaða yfer,

5

10

15

20

25

30

35

insultare aliquem, sed fre-
quentius, insultare alicui,
ab hlaða yfer einum,
mannrauna honum med
store sman og svirbingu.
Insultatio, f. 3. Hæbungar-
leg Nædhondlan, Mann-
raun, Yferhlaðan.

Persulto, avi, atum, eg
hleip, stotta, striplast um
kring.

Præsilio, ui, ultum, 4.
eg hleip, stock vudan.

Præsulto, avi, atum, 1.
hleip, stock framþyrer,
dansa fyrer framani.

Præsultator, m. 3. sa sem
dansar fyrer.

Prosilio, ivi, vi, ii, ultum,
ire, 4. eg stock fram, pro-
silire in concionem, ab
stockva fram i mannsstock-
en, lacrimæ prosiliunt,
tarenn stockva fram af
auguum.

Resilio, ui, ii, ultum, ire, 4.
eg stock til baka, it. i burt.

Resulto, avi, atum, are,
1. idem, unde transl.
resultans somus, Óverg-
mal, Hamrahliod, colles
clamore resultant, þad tek
ur under i hassunum.

Subsilio, ui, ivi, ultum, 4. eg
stock, hoppa upp í vedred.

Z z 5

Sub-

- Subsultum, med hoppe med stockum.
 Subsulto, avi, 1. eg stock upp brælega.
 Superfilio, ui, ivi, ultum, ire, 4. eg, stock upp yser, Hoppa upp.
 Transfilio, ii, ivi, & ui, ultum, eg stock yser um.
 Transfulto, avi, atum, 10 1. eg stock yser, transfultare in recentem equum ex defesso, ab hlaupa af preitum heste a annan olueni oþecittan.
SALIX, icis, f. 3. Wyder, Wydertrie Pylutrie.
 Salicetum, n. 2. sa stadur hvar Wyder ver.
 Saligneus, vel salignus, 2, um, sa sem er af Wyder edur, Wydertrie, pilutrie, fustis salignus, Wyderlukfur.
SALMO, onis, m. 3. Lat.
SALTEM, ab minsta lofste, einasta.
SALTUS, m. 4. Billnubyra stogur, Afriettarstogur.
 Saltuosus, 2, um, fullur med Billnustoga, cidesstoga.
SALVIA, f. 1. su jurt.
 Salviatum, n. 2. Heilsu-
botar drycfur giordur af salvia.

5

10

15

20

25

30

35

- SALUM**, n. 2. Gior, Haf.
SALUS, utis, f. 3. Welferd, Saluhialp Heill, Hialpræde, it. Heilssa, Heilbrigde, 2. Heilla osf, Welferðar arnan, Wedin sendtag, salutem alicui dicere, vel impertire, ad heilsa ciuum, oska honum allra heilla og bleþunum, salute:n dicere bello, ad giefa sig fra stryds at hofnum.
 Salutaris, e, godur, hollur, heilnæmur heilsusamur.
 Salutariter, heilsusamilega, heilnæsumilega.
 Saluber, e, &
 Salubris, e, heilnæmur, heill, og hollur, heilbrigdur, 2. læfnanlegur hættelaus, 3. gagnlegur nitsamlegur.
 Salubritas, f. 3. Heilnæme, Hollusta, Heilbrigde, celi salubritas, heilnæmt, lofft, loci salubritas, heilnæmt vlað, heilsusamlegleike Stadarens.
 Salubriter, heilsusamilega, med heilsu og heilbrigde, 2. nithainlega, comp. icius, errime.
 Insalubris, e, ohollur oheilnæmur, sup. etiunus.

SAL-

SALVE, sæll vertu, heill
vertu, it. vertu sæll, pl.
salvete, sælct vered hid,
infn: salvere, ut: jubeas
illum salvare, heilsadr
homum fierlega fra mier.
Salvus, a, um, heill, heill
a hofe, heilbrigdur, van-
salans, oskaddadur, salva-
res-publica, þad geingur
allt vel a medal folfens,
land og lydne er i anngre
Hættu, salva res est, allt
er sifpheilst, hier er eing-
eun hætta a ferdum, salvo
officio facere hoc non
possim, eg. kann ecke ab
glora had an þeß eg skade
mitt eimbætte, salvus sis,
vel lomun, item farbu
vel.
Salvè, vel, Inckulega, med
heilsu og hantingiu.
Saluto, avi, atum, are,
1. eg heilsa, 2. heidra
tilbib, ut: salutare Deum,
ad tilbibia Gud, 3. poet:
falla.
Salutatio, f. 3. Heilsan,
Nvedia.
Salutator, m. 3. sa sem
heilsar, 2. Tilbidiare.
Salutatrix, fæm:
Salutatorius, a, um, sa
sem heirer til heilsan.

5 Salutifer, a, um, *idem*
gvod, salutaris.
Consaluto, avi, tum, are,
1. eg heilsa asamt oðrunti.
Contsalutatio, f. 3. Heilsan
asamt annara kvædin.
Insalutatus, a, um, vheil-
sabur, ofvaddur.
Persaluto, avi, atum, 1.
eg heilsa ciunti og sier
hvoriun, heilsa ollum
vanolega.
Persalutatio, f. 3. aludar
heilsan.
Resaluto, avi, atum, 1. eg
heilsa, osfa, gods astur
a mot.
Resalutatio, heilsan astur
a mot motheilsan.
20 SAMEUCA, f. 1. Hliodfere,
Halabredda, 2. Stryds
vÿgviel, Murbriotur,
Samibucistria, f. 1. Kvinnu
sem leikur uppa halab-
reddn.
Sambucina, f. 1. *idem*.
SAMBUCUS, f. 2. Reiner,
Reinetrie.
Sambuccus, a, um, sa sem
er af Reinetrie.
30 SANCIO, ivi, xi, citum &
etum, ire, 4. eg stifta stadfe-
ste fullkomlega innrietta
urskurda fasilega, sancire
scödera dextrâ, ad stadtsesta
satt.

Sattinalann med handspæle, fidem sancire dextræ, ad styrkia ſua loſan med hannda bante, ſancire àūqvid jutamento edicto, ad ſtyrkie eithvad med synum eide, med utgiefenue beſafingū.

Sanctus, a, um, ſtiftadur, ſtigkadur, fastlega alhltadur, 2. oratianalegur, ſtaðfastur, heilognir, a meote hyorium eiugen magisra, 3. heilagur, gud hræddur, it. ſkyrlyſur ærlequr, ſidsamur.

Sancte, fastlega, trulega, ubrigdanlega, sancte jurare, ad ſveria dyramn ejd, it. heilaglega.

Persancte, miøg fastlega, oratianalegá, orinsanlega. Sanctior, m. 3. Stiftare, Sanctio, f. 3. Stiftan, ſtikun, oratianleg log og riettagbot.

Sanctitas, f. 3. Heilagleife, Galleife, Retsferdigleife. Sanctimonia, fere idem.

Sanctuarium, n. 2. Helge domur, heilagur ſtadur, it. heiunglegar ſaler.

SANDALIUM, n. 2. Tapla, 2. einlags hvitt forn ſem ycp i fræklande, græc. 35

SANDAPILA, f. 1. Lyl borur, Lykliſta. SANDIX, cis. m. 3. raudur farve Menia.

5 SANGVIS, inis, m. 3. blod, 2. metaph. Krafftur, Styklur, Makt, amissimus omnem succum & ſangvinem, vier hofum miſt allt Megn og Kraſſte, 3. tropice & poet. Gaff, Volk, ſec; terræ ſangvis, herbarum &c: jardarenar, volve urtanna Gaff, 4. Slechte Æſt, Wittviſt, Uſſreinge regius ſangvis, konunglegt Slechte, ſangvine, alicui conjungi, ad vera ſyldinr einhvorum, ad vera i ett vid hann. Sangviculus, dim. m. 2. lytel Mylsa, ebur Blodmor af Hafra, ebur ſvina-blode. Sangvineus, a, um, ſa ſem er af Blodi ebur eins og Blod gutta Sangvinea, Blod-dropar, color ſangvineus, blodraubur farve. Sangvinarius, a, um, Blodgyrugin, blodþyrsint, herba ſangvinaria, Hænsna gras, ſem og kallast, ſangvinalis. Sangvinolentus, a, um, blebugur, blodgyrugin. Sad-

Sangvisuga, f. 1. Blod-suga.
 Consanguineus, a, um, 5
 tilbur, ættadur, sifiadur.
 Consanguinicus, f. 3. Skild-
 seime, Frændseime, Lein-
 gder, Sifiar.
 Exsangvis, e, blodlans, 2.
 metaph. daudur, it. dod-
 nadur, sa semi liggur i
 Alungvite, Dac Hmeige,
 3. uableikur, magnlaus.
 SANIES, ei, f. 5. Blod-
 vogur, Grossfur, 2. transl.
 Ohrein vesje, sanies olex,
 vidsmors dregg. 10
 Saniosus, a, um, fullur
 med Blodgrossf og Vog.
 Exsanio, avi, tum, are, 1.
 eg hreinsa groftenn og
 ohreinann vessa i burtu.
 SANNA, f. 1. Spott, Spie,
 Hædne, Rytme, med hlæi-
 legum Læktum og Latum.
 Sannio, nis, m. 3. Spie-
 hrókur, Spottare, Narre. 15
 SANTERNA, f. 1. Gullyn,
 Burjjs.
 SANUS, a, um, Hraustur,
 heilbrigdur, heill, 2.
 Skinsamur, skinugur vitng-
 ur, vite borenn, mens lana,
 fullt Bit, og offiert For-
 stand, homo sanc nobilis,
 madur i riettre raun edal-
 borenn, comp. ior. 20
 25
 30
 35

Sanè, viðulega sanulega,
 2. med Forstandi, med
 Skinseime, 3. i riettre
 raun, fullkomlega, ad
 fullu og ólu, sanè qvam,
 misq so, allt vel, latum jo
 vera, sanè qvidem, qllt
 vel, recte sanè, latum
 so vera, rict vel.
 Sanitas, f. 3. Heilbrigde,
 Hraustileik Heilsa, 2. Bit,
 Skinseime, Forstand, ad
 sanitatem redire, ad komast
 til halsfs sins ad komast
 astur til sinnar firre skin-
 seime.
 Sano, avi, atum, eg
 heilbrigda, giore hellau,
 læfna, græde, sanate reu-
 publicam, ad leidreita
 stiornar standed, betra þeß
 asigkomulag, sanate do-
 lorem; ad mylia hrigdena,
 verken.
 Sanatio, f. 3. Lækning,
 Heilbrigdan, Myking,
 Grædsla.
 Sanesco, ere, 3. eg verð
 heilbrigdur, talia ulcerata
 difficile sanescunt, soddan
 far (mein) læktast ogian-
 nan.
 Sanabilis, è, læcknanlegur.
 Consano, avi, tum, are, 1.
 eg læfna, giore heilbright.
 Con-

Consanescō, ui, ere, 3.
eg verd; heill, min sar grova
samaunn.

Insanus, a, um, galenn,
vitstola, vitkertur, ei med
fulln vite, ollokur rænu-
laus, 2. grinnur hræde-
legur storkostlegur, skiel-
felegur.

Insania, f. 1. Vitleise, Gal-
enskapur, Noenleise, 2.
stor Geiuur, Njordatta,
it. ysermata mickell kost-
uadur.

Insanē & Insanum, hræde-
lega; skelfelega miled.

Insanitas, f. 3. idem ac
insania.

Insanio, ivi, itum, ire, 4. ad
vera odur, galenn, rænu-
laus, vitstola, 2. transl.
& poet. ad fa skalldskapar
gríslur i hojnded, verda
fra sier nūnneun.

Insanabilis, e, olætnaun-
legur.

Persano, avi, atum, are,
1. eg lætna ad fullu og
ollu.

Præsano, avi, tum, 1. eg
lætna fyrer tymann, of
sneina.

Vesānus, a, um, galenn,
vanvitugur.

Vesāniens, tis, part. o. 3. id.

Vesania, f. 1. Vitleise,
Galenskapur.

SAPERDA, f. 1. einlags
litill Fisetur.

SAPINUS, f. 2. Furutries-
Bolur.

Sapineus, a, um, sa sem et
af Furutrie.

SAPIO, ui, sine sup. ere, 3.
eg smacka, hefð þaun smæk-
it. smacka a, mate sapit,
þad smackar af sio, 2.
transl. eg er ollokur, skaf-
pur skilungur, eg hef Skin-
a, mig skiniar.

Sapiens, tis, o. 3. vijs/
spakur, vitur, skilungur/
comp. tior, tissimus.

Sapientia, f. 1. Spele, Vijs-
domur, Viskunun, For-
stand.

Sapienter, vijslega, skitt-
samlega, vituglega, spal-
lega, comp. tius, tissimē.

Sapor, oris, m. 3. smekur/
jucundum sapore viuum,
Vyned hefur kostulegann
Sueck.

Saporatus, a, um, sa sem
smackar vel.

Conspicio, ui, 3. mig skiniar,
eg hefð Vit og Forstand a.

Desipio, ui, ere, 3. eg er
vanvitugur, ollokur, hefð
ecce Forstand a.

Dek,

Despiens, tis, o. 3. heimskur, galenn vanvitugur, favis.

Despiciens, f. 1. Heimsta, Vanvitka, Øforstand, Galenskapur.

Insipiens, tis, o. 3. Vanvitugur, Heimskur og galenn.

Insipientia; f. 1. Dara-skapur, Heimsta, Favitka, Witleise.

Insipienter, heimskulega, varlega, vſinsamlega, vanvijsslega.

Persapiens, o. 3. Misg vijs, higgenn og Klofur, Vitur.

Persapienter, misg vijslega, skinsamlega.

Resipio, ui, ere, 3. eg sinacka af einhveriu, hefe smekknu af.

Resipisco, ui, ere, 3. eg sansa miig, før auað Síne, før nytt Síne, ydrasti eftir, kem afftur til sialfs minus.

SAPO, onis, m. 3. Sapa.

SAPPHIRUS, f. 2. sa Gymsteirn, sapphiir, blar ab lit.

Sapphirinus, a, um, sa sem heiret til, sapphiir.

SARCIO, si, rtum, ire, 4. eg fauma, bæte, fauma samanu.

Sartus, tectus, a, um, vel,

sartus & tectus, a, um, velstandande, heill og vſkierdtar, sa hverium hallded er við goda hefd og makt, hinc, sartum, tectum aliquid habere, ab hallda einhveriu við goda hefd og makt.

Sartor, m. 3. Skrabbare, sa sein saumur, 2. transl. sa sem er Hosundur ab einum hlut, st: sartor scelerum, Glæpa-sinidur.

Sartura, f. 1. Sauntia skapur, Abbot.

Exsarcio, si, rtum, 4. eg utsanma, bæte ab fullu, transl. eg staga og bæte upp afftur.

Resarcio, si, rtum, ire, 4. eg bæte og fauma upp afftur, 2. transl. eg endur-bæte giore upp afftur, þad sem hrørlegt var, resarcire dama, ad bæta Skada sian, vinna hanu upp afftur.

SARCINA, f. 1. Byrde, Lampel, Klif, Bagge, Plogg Pole, Trus, transl. Punje, Mædal, Byrde. Sarcinula, dim. lytell Pole, Bagge edur Byrde.

Sarcinarius, a, um, klippigdur, sa sem her Bagga, jumor-

| | | |
|--|----|--|
| jumenta sarcinaria, flynd viunu dyr. | | Sarritura, <i>idem</i> , f. 1. |
| Sarcidatus, a, um, hlabenn med Aburd, sa sem er med Boggum, Klifium. | | Sartitor, m. 3. sa sem hreitt- sar afurenn. |
| SARCOCOLLA, f. 1. Har- peis edur Kvoda sem brul- ast til ad hleipa samann Sarum og lekna þan. | 5 | Sartorius, a, um, sa semi heirer til Sliettan, Muls- ningi, og Hreinsan Al- ursens. |
| SARCOPHAGUS, m. 2. Gramlidens mans Grof, Legstabur, grac. | 10 | Sarculum, n. 2. & Sarculus, m. 2. ein Hryfa/ Kvyl, edur Klar, med Jarnbroddum, til ad jafna og hreinsa Alkurenn. |
| SARDA, f. 1. sa Edalsteini, sardis. | | Sarculatio, f. 3. <i>idem</i> quod, sarritio: |
| SARISSA, f. 1. langt Spiot. | 15 | Conſarrio, ivi, itum, ire, 4. <i>idem</i> quod, farrio. |
| SARMENTUM, n. 2. lytell Vnukvistur, 2. sarmenta vitiūm, afhoguar Vin- vibar Greiner og sma onitiu Angar, Tros. | 20 | Refarrio, ivi, itum, leg rota upp astur, mel, og hreinsa a ny. |
| Sarmentosus, a, um, fullur af Smia greinum og Kivistum. | | Sartago, ginitis, f. 3. Steilara/ panna. |
| Sarmenitius, a, um, sa sem er af vinkvistum. | 25 | SATELLES, itis c. 3. Hos- pietare, Dravanti, 2. trānsl. sa semi hialpar til einhvers satelles scelerum, minister cupiditatum, Glæha Pienare, sem syr- ker til vondra Gjrnda og Lihneiginga. |
| SARRACUM, n. 2. Flut- nings vagn. | | 30 SAT, nog, nogſamlega/ cered nog. |
| SARIO, ivi, itum, ire, 4. jeg jafna Alkurenn og hreinsa burt illgresed, og abrar skadlegar jnarter. | | Satis, <i>idem</i> . |
| Sarritio, f. 3. Sliettan Alurseus, og Uppræt- ting slæmra og skadlégra Grafa. | 35 | Satin, pro satisue, er þad ecke nog. |
| | | Satius, betra, pienanlegra. Satis |

Satisaccipio , satisaccepi ,
ptum, 3. eg tel fyrer viist
læt mier nægia, er a næg-
bur, asattur, satisaccipere
ab aliquo aliquid fieri, ab
tala vissu og fulla losun
af eimum þar um ad eitt
hvad skule skie.

Satisdo, dedi, datum, are, I.
eg set Borgun, Borgunar 10
maan fyrer mig, *vide supra*
in do.

Satisfacio, eci, etiun, ere, 3.
eg fullnæge, officio suo
Satisfacere, ad gisra Skylli-
du sins Embættes, full
nægia þoi, cumulate alicui
Satisfacere , ad fullnægia
eimum rijkuglega , satis-
facere alicui, de re aliqua,
vel pro re aliquva, ad stilla
eiru til frids, og fullnægia
honum i einhverin, 2. bid
Forlats og Fyrergetning-
ar, afbid mijna Ófersion. 25

Satisfactio, f. 3. Fullnægia,
2. Óffolunt.

Satio , avi , atum , I. eg
metta , sed , fille.

Satietas, tis, f.3. Sadning,
Fille, ad satietatem usq;,
allt þar til madur verdur
saddur.

Satias, atis, f. 3. antiqu:
idem, ns: satias cum caput

5

20

25

30

35

eius rei, han sieck nog af
þejun hlut, han sieck leida
a honun.

Satur , a , um , mettur ,
saddur, 2. transl. & poet:
fullur , friodsamur , yser
gnæfanlegur , satur color ,
hafarve , stodningur farve ,
3. lanx satura , & absol.
satura , fat , fullt med ads:
skilianlegann Trumgroða ,
til ad offra Gudunum , it.
eiuslags Rictur med altra
handa , specerie , ellegar
Kriðd , hine transl. per
saturam factum , med hast
saman hrissad , og feirt i
ein Blug.

Saturitas, f. 3. sadning, fille ,
yfergnæfanlegleik.

Saturo , avi , atum , I. eg
sed , metta , fille , saturare
terram stercore , ad ledia
Gordena , lata hana fa
yferstiovalegann aburd.

Saturatus , a , um , saddur ,
mettur , filltir , 2. satu-
ratio color , fullkomein
hafarve , saturate nutrice
vestes , purpuralit Klædt .
Exsatio , avi , tum , I. eg
metta , fullnægie.

Exsaturo , avy , tum , *idem*
ut : transl. exsaturare vel
exsatiare animalium aliquav,
Aaa re,

re, ab fullnægia Gedenu.
Inexsaturabilis, e, osedian-
legur, sem ecce laū mettur
ad verda.

Insatiatus, a, um, osaddur,
osedianlegur.

Insatiabilis, e, osedianlegur.

Insatiabilitèr, osedianlega.

Insaturabilis, e, osedian-
legur, sem ecce laū mettur
ad verda.

Insaturabilitèr, osedianlega.

Obsaturo, avi, atum, I.
eg metta og sed eirn, þar
til hafi verdur osinatadur.

SATUREIA, z, f. I. þad
Gras.

SAUCIO, avi, atum, are, I.
eg sere, Kleima, leinstra,
giore einum kleium, 2.
metaph. sauciare famam
alicujus, ad huidra einum,
kreinfia hans Rafn og
Nyckte.

Sauciatio, f. 3. Særing, 25
Leinstran.

Saucius, a, um, leinstadur,
2. transl: plagadur, siukur,
illa halldeū, saucius amore,
siulkur af Elskn, sa sem
brennir af Elskn, animus
saucius, forgande Hiarta,
sturlader Gedsmuner, sau-
cius curā, svrgfullur,
sturladur. 35

Confaucio, idem ac simplex.
SAXUM, n. 2. stor Steiru
Tinna, Blagrytes Stein, 2.
Klettur, Biarg.

Saxulum, dim. n. 2. lytell
Klettur, Stein.

Saxeus, a, um, sa sem et
af Steine, Tinna, saxa
moles, Steinhrunga, 2.
transl. steirkhardur, eins
og Tinna, sa sem hefur
Steinhjarta.

Saxosus, a, um, gryttur,
fullur af Steinum.

Saxetum, n. 2. Griotland
Steinplats.

Saxatilis, e, sa sem giarn-
aū helldur sig a inillun
Steina.

Saxisicus, a, um, sa sem
giorer ad Steinum, um
breiter einhyoriu i Stein,
poet:

Saxifraga, f. I. su Turt.

Saxifragus, a, um, Stein

briotur, poetic:

SCABER, ra, rum, sharpit,
styrdur, hrufottur, hnok,
rettur, osleittur, suorlenn
skorpenn, hruckottur, scabri
ungves, Kartneglnr, scabri
dentes, hrufottar og o-
hreinar tennum, 2. sa sem
hefur Kladavering, Flosu,
og Vorflugn, pecus sca-
brum,

| | |
|--------------------------------|----|
| bruni, oves seabré, Sall- | |
| ver og Fienadur fullur | |
| med Klada og Væring. | |
| Scabritia , f. 1. & | |
| Scabrities , f. 5. Snerva , | 5 |
| styrbleiske, Snorka, Hryf- | |
| ur, Hruckur, Óværd, | |
| Glaða, Vorflaga. | |
| Seabo, bi, sine sup. ere, 3. | |
| eg Flora, Krassa, ryf, Flæ. | 10 |
| Scabies , ei, f. 5. Klade | |
| Ut-brot, Dos, 2. Tidring- | |
| ur, Klade. | |
| Seabiðsus , a, um, fullur | |
| med Klada Ut-brot. | |
| SCÆVUS , a, um, olueu- | 15 |
| legur sleunir, vondur, | |
| sa sem bodar illt, 2. antiqu: | |
| bona scæva, gott Leikur, | |
| gods Vite, namq; etiam | |
| antiquis , scævius erat | |
| sinister, & auguria, quo a | |
| finistro siebant latere, erant | |
| auspicata. | |
| SCALA, f.1. Stige, Trappa. | 20 |
| Scalaris , a, sa sem heirer | |
| til Stiga, edur Troppu. | |
| SCALMUS , m. 2. Reipnr, | |
| Rödrar-Pollur. | |
| Interscalmum , n. 2. Bil | 25 |
| a unillum Reipannia. | |
| SCALPO , psl, ptum, 3. ad | |
| skafa, ryfa flora, frassa, | |
| 2. salpere geminam, ad | |
| stera ut, siinga ut eim | |
| 35 | |

| | |
|-------------------------------|------|
| Gimslein, scalptum ē laxo | |
| opus , uthoggved Stein- | |
| verk. | |
| Scalptor , m. 3. sa sem | |
| grefur, siingur ut. | |
| Scalptura , f. 1. grossfur. | |
| Scalpturatum pavimentum; | |
| Golf med uthogginn og | |
| inlogdn Verke. | |
| Scalprum, n.2. lyfed Högg- | 10 |
| jarn, Grafall, scalprum | |
| librarium, Pennalnifur, | |
| scalprum futorium, Slo- | |
| makara Knifur , it. citt | |
| Skoſu Jarn, scalprum | |
| chirurgicum, Blodtokus | |
| Jari, Bylldur, Lanceata. | |
| Scalpellum , n. 2. & | 15 |
| Scalpellus , m. 2. bylldur, | |
| edur aumad hvilykt Bar- | |
| skaða Verkfære. | |
| Circumscalpo , psl, ptum; | |
| 3. eg flora og ryf allt um | |
| kring. | |
| Exscalpo , psl, tuw, ere , 3. | 20 |
| eg utgref, uthogg, ut | |
| sting. | |
| SCAMBUS, m.2: skaffettur, | |
| bogenfettur, sa sem hesur | |
| stora Ókla, græc: | |
| SCAMNUM , n. 2. Beckur, | 25 |
| propriæ, har Beckur, med | |
| uocernum Troppnum ad ueds | |
| aúverdu, 2. ha Rumskor, | |
| 3. jardar Balkur eda | |
| Aaa 2 | rein |

rein a millum fveggia
Plogfara.

Scabellum, m. 2. Skor.

SCANDO, di, sum, ere,
3. eg stig upp, flifra.

Scansio, f. 3. Uppstigning,
Troppugangur.

Scansorius, a, um, sa sem
pienar til ad komast upp.

Scansilis, e, sa sem upp 10
verdur fareñ, it. sa sem ligg-
ur uppa vid med Tropp-
um.

Standulz, arum, f. 1.
Fialasticke, Fiala-Spott-
ar, eba Spæner ad þefia
med Hus.

Ascendo & Adscendo, di,
nsum, 3. eg stig upp, flifra
upp, adscendere eqvum, 20
vel in eqvum, navem,
concionem, ad styga a
Bak, styga a Skip, styga
upp i Stol: transl. ad-
scendere ad honores, gra-
dum dignitatis &c. ad
hefgast, komast upp til
Tignar og Metorda.

Ascensio, vel Adscensio,
f. 3. Klifran, Uppstigning,
Uppgangur.

Ascensus, m. 4. idem.

Inascensus, a, um, sa sem
er so brattur, ad menn
funna ecce ad komast han 35
upp.

Conscendo, di, sum, 3.
eg stig upp, hinc con-
scendere navein, & absolv:
conscendere, ad styga a
Skip.

Conscensio, f. 3. Uppstig-
ning.

Descendo, di, sum, 3. eg
stig nidnr, geing nidur/
styg af, descendere eqvo,
vel ex eqvo, ad styga af
Bak, 2. gef mig fraum/
gef mig til, ut: descendere
in prælium, ad giefa sig
i Slag, in aciem, i Strejd/
in campum, fraum a
Stridsvallen, 3. transl.
descendere in condi-
onem, ad taka a mote
einum Skilmala, sans-
þyckia eina Þyrertelt, de-
scendere in sefe, ad þeifa
i sinn eigenn Barn, ad
sfoda Hug sñ.

Desensus, m. 4. &
Desensio, f. 3. Midursoe
Midurgangur, Midur-
stigning.

Escendo, ere, 3. legitur
sapius pro ascendo; ut:
escendere navem, sic &

Escensio, m. 4. Uppstigning.

Exscendo, di, sum, ere, 3.
eg sig af skipiol, geing
a Land, legati asiam pe-
tentes

tentes cum exscendissent,
regar Scendemænner seu
restu i Alsturveg, voru
stigner af Skipe.

Exscensio, f. 3. Landganga,
Afstigning, exscensionem
facere ad urbem, ad ganga
a Land nære Borgene.

Inscendo, di, sum, ere, 3.
eg stig nppa, edur a, in-
scendere currunt, lectum,
ad stiga upp i Vagnen,
upp i Rumed.

Inscensio, f. 3. Afstigning,
Uppastigning.

Superseundo, di, sum, ere,
3. eg stig upp yfer, flirast
upp yfer legitur & super-
scendo.

Transcendo, di, sum, ere,
3. eg stig yfer um, fer
yfer um, flirast yfer um,
i gegnum, 2. fer yferum
a Skipe.

SCAPHA, f. 1. Batur, gr. ec:
Scaphium, n. 2. afslauug
Dryckin Skal, Dryckin
Rer, 2. Mattypottur.

SCAPULÆ, arum, f. 1. pl.
Herðarblob.

SCAPUS, m. 2. Grasleggur,
Grasslauug, scapus fibæ,
Bauna Grasleggur, 2.
scapus columnæ, Boluren
a Stafnum eda stopleum,

fyrer utanu hofuded og
fotem, sic de aliis rebus,
scapi candelabrorum, Ar-
marner a Liosa Hialmuu-
num, scapi scalarum, Stiga
Riaskar, scapi portarum,
sive ostiorum, Dira,
Stolpar, 3. Vefiarhleit,
4. scapus chartarum, eitt
pappirs bof.

SCARABÆUS, m. 2. Gest
uuor.

SCARIFICO, avi, atum, 1.
eg tel Koppa Blod.

Scarificatio, f. 3. Kopp-
setning.

Circumscarifico, avi, atum;
1. eg opna Hudena allt um
kring og tel Koppa Blod.

SCARUS, m. 2. Siosifur,
kostulegt ab neita.

SCATEO, ui, sine sup: ere,
2. ad bullæ, vella, fliota,
ut, vera fleite fullur, hafa
yferfliotanlegt af einhvors
iu, seatent fontes, Brunn-
arner vella ut, urtica
seatet remedii, Netlaði
er full af laeknerdomum,
hefur margfalldann Læf-
ningskrasft i sier, animus
amore seatet, Hiartad er
fullt af Elstu, terra fora-
rum seatet, Landed er
fullt af Willudhyrum.

Scatébra, f. 1. Uppsprettia,
Bruunur, Uppgaugur,
Lind, scatébra fontium,
Uppsprettu Bruunur,
Watns æder,

Scaturigo, f. 3. Uppsprettia,
Uppras.

Scaturiginosus, a, um,
fullur af Uppsprettum og
Watns Óðnum, sa sem er
med morgum, Bruunur.

SCAURUS, m. 2. Óflastor,
græc:

SCELUS, eris, n. 3. Skel-
merssticke, Glæpni,
Skarusticke, Óbada verl.,
Slamkarlossur, 2. ponitur
pro scelesto, eirn skelmer.
Scelestos, a, um, skel-
stur, glæpasfullur, ognd-
legur, comp. ior, issunus.
Scelestæ, skelmerslega, og-
ndlega, vondslega.

Scelerosus, a, um, fullur
af Ogudlegleika, glæpa
fullur, skelmersur.

Scelero, avi, atum, 1. eg
saurga med Glæpum, og
Ogudlegleika.

Sceleratus, a, um, fleck-
adur med Sindnum og
Ogudlegleika, ogndlegur
Kroppur, skelmersur, od-
adasfullur; it: fullur med
Ólucku,

Scelerate, skelmerslega,
falkuglega, misg ognd-
lega, vchristelega, sup-
pliue.

Conscelero, avi, atum, 1.
eg saurga med Sindum,
og Ogudlegleika, Skauv-
arstikkum, it. Hneixla, ut:
concelerare aures, oculos
alicujus; ab hneixla augus-
tine eieu ciuhvers.

Conceleratus, a, um,
fleckadur med Skelmeric
og Ogudlegleika, sup-
pliimus.

SCENA, f. 1. Tialdbud ebne
Tialdb a Sionar Platse,
it. Slouarplats hvar Gle-
deleikar eru haldbuer, græc:
2. trop. eirn partur af
gledeleikum, eitt sticke,
ebne uniferd, binc transl.
scena totius rei est hæc,
petta er oll Historian, petta
er mergur en alls malseus,
3. scene servire, transl:
ad haga sier effter Tydene,
minore scena agere, ad
hafa ecke so miked vid,
staða ecke so miked.

Scenicus, a, um, sa sem
heirer til Gledeleikum,
auctores scenici, gvi &
absol: scenici, þær Perso-
nur sem hallda Gledeleik:
See-

Scenice, eftir því sem Plag-
síður er í Gledelicum.
Proscenium, n. 2. Platased;
sýrer utan fortialldeð a
Sionarplatsenu, hvar
Spilmennerner lieku.
Postscenium, n. 2. insle
Karmur eða Kinne a bæf
vid Leiktialldeð a Sionar
platnum.
Scenographia, f. 1. Uppkast,
edur Áfianalan Sjónanna
og Gafslanna a cirnre
Biggingu, græc:
SCEPTRUM, n. 2. Kong-
leg Velldes spira Sprote,
2. transl. konunglegt
Vellde og Herradæme,
græc:
Sceptriser, & Sceptriger,
sa sem ber Sprota edur
Velldes spiru.
SCHEDA, f. 1. Kristafla,
2. Pappyrus-blad, sedell.
Schedula, dim. f. 1. lytd
Bladlorn, Sedell.
Scedium, n. 2. vers edur
hvad annab, sem giort er
smogglega i einum svip
uppa timanin.
SCHEMA, tis, n. 3. Mínud,
Skapnadr, it. Drægt,
schema celi, Himersens,
Usigfamulag, 2. transl.
Blovte, edur Blómstur

Rædnar; suisseleg Glosa
edur Ordatisleke, sem
giver Pryde i talenu.
SCHISTUM, n. 2. Skir.
græc:
SCHOENUS, m. 2. Scf, 2.
Reipe, Snære, 3. $7\frac{1}{2}$. mila
Volst, $62\frac{1}{2}$. Fadnre miða
enn half Pingmána-leid,
græc:
SCHENOBATES, x, m. 1.
Lyuu dansare.
SCHOLA, f. 1. Skole, 2.
trop. Skola-Yðlan, græc:
Scholasticus, a, um, sa sem
heirer til Skolanum, scho-
lastica disciplina, Skolans
Alg, 2. scholasticus, absol.
Skolapílltin, Student,
sem er ad yðfa sig.
SCIATERICUM, n. 2. Sol-
skyfa, græc: scribitur &
sciathericum.
SCIPLICET, (iron: þegar
men vilja stopast ad,) sci-
licet is superis labor est,
eg veit þad er satt, ad
Guderner a Himmelum
sífsta sier a þessu, (sc:
valla er þad trúanlegt,)
2. vísulega, samulega, ja,
3. þad er ad skilia, þad
er Meiningen, 4. usur-
patur ut verbum, þu skalst
vita, trúdu mjer, at: sci-
A a a 4 liect

licet facturum me esse,
frudu micr eg skal giora
hab.

SCILLA vel **SQVILLA**,
f. 1. einslags Laufur.

Scillinus, &,

Scilliticus, a, um, sa sem
gisordur er af þvilyknum
Lant, acetum scillinum,
edik gisrt af soddañ lau-
kum: squilla edik.

Scillites acetum, *idem*, sed,
scillites vinum, vin gisrt
af squilla.

SCINDO, di, ssum, 3. eg
sfer i sundur stickia i sun-
dur, rif i sticke, it. flyf,
hleipe, scindere ligna
cuneis, ad hleipa, edur
klifa Eriu med Fleigum,
scissa vestis, rised sundur
stored fat.

Scissura, f. 1. Klofning,
Klofningur, Misra, Klofe.

Scissilis, e, sa sem kann
ad slerast i sundur, klip-
fast, ryfast, klefur.

Abscindo, di, ssum, 3. eg
afssler, afshogg, sfer fra,
sfer i sundur, 2. transl.
abscissa omni spē, pegar
all von var ute.

Abscisso, med scornum
Skamte.

Abscissio, f. 3. Afshoggning,
Affurdur.

Circumscindo, di, ssum, 3.
eg sfer, hogg i fringum, og
ryf i burt a allar Sijdur.
Conscindo, di, ssum, 3. eg
sfer i sundur ryf i Stycke,
slyt i sundur, 2. transl.
consciudere aliquem sibi-
lis, ad blystra ad einum,
giora honnum stora Van-
virdu og Sman, flappa
hann ut.

Discindo, di, ssum, eg
sfer, rijf, klif, flette i
sundur, it. styckia, kubba,
buta i sundur; 2. transl.
discindere amicitias, ad
slyta, briota, scilia Witt-
slapenn.

Exscindo, di, ssum, 3. eg
afssler, 2. transl. eidelegg/
exscindere urbem, domos,
gentem, ad eideleggia
Borgena, Hnsca, Piod-
ena.

Interscindo, ere, 3. eg
sfer, hogg i sundur, in-
terscindere pontem, ad
hogga sundur Bruna/
Perscindo, di, ssum, 3.
eg sfer, ryf, flyf, hleipe
i sundur.

Proscindo, di, ssum, 3.
riste, sfer langsetes, 2.
proscindere terram, ad
plægia Jordena, 3. me-
sapbi;

spb. proscindere aliquem
convitiis, & proscindere,
simpl: ad sciamna eis i
Orbum, sciamyra haui,
myda hann.

Proscissio terre, sa fyrsta
jardar, Plæging, edur
Mistig.

Proscissum, *abs. n.* 2. plægd
Jord, i fyrsta sinne.

Rescindo, di, ssum, 3. eg
sker i sundur kubba nedann
af, høgga þvers um, stickia,
buta, kubba, rescindere
pontem, vitem, ad høggva
Bruna, Vynfried i sun-
dur, 2. *transl.* ad um-
turna, folvarpa, onljta,
asskassa, *ut:* rescindere
acta, judicium, ad onhta
domeun, gjorningana.

SCINTILLA, f. 1. Neiste,
Eld Neiste, *transl:* Luns-
dur, Rveikia, Uppras,
it. Leifar, *ut:* scintilla
belli, Strijs Rveikia edur
Strijs Leifar.

Scintillula, f. 1. listell Eld
Neiste.

Scintillo, avi, tum, are, 1.
ad sindra, tinna, tindra
ut, ad sciegia ut Neistum.

Scintillatio, f. 3. Neista-
flug.

SCIO, ivi, itum, ire, 3. eg

veit, fan uppa, scire græce,
ad kuna Griessu, scire fidibus,
ad kuna uppa Hliod-
fare, it: eg hefe forn-
med, scire ex aliquo, ad
fornema af einhverium,
2. eg merke, mig skilar,
jeg hefe Skinbragd a.

Sciens, tis, o. 3. visvitande,
te sciente faciam, jeg vil
gjora had med hinne Vit-
und, sciens non faciam,
visvitande skal eg ecke
gjora had, it. forfareun,
ut: scientissimus regendæ
Reip: hin forfarnaste i hví
ad siorna Londum og Ljod-
um, scientior eo nemo fuit,
har var eingenn vitugre en
hann.

Scienter, med Vililia og Vit-
und, visvitande, 2. vitur-
lega, skinsamlega, lærdomis-
lega, *comp:* tius, tissimæ.
Scientia, f. 1. Lærdomur,
Vitsla, Skinsame, Kun-
atta.

Sciso, scivi, scitum, ere,
3. eg grenslast effter spør
mig syrer, 2. uppabjöd,
upparegg, sticka, *ut:* sci-
scere legem, rogationes,
ad setia Lög, Niettarbætur.
Scitus, artugur fallegur,
snötur, nettur.

Aaa 5

Sci-

Scitulus, a, um, lid:
legur.

Scitur, n. 2. Slickun
Uppasetningin, Uresturdur,
hinc, plebiscitum, quod
vide in p.

Scitor, atus sunn, ari, dep.
1. eg spir epter kostgiæfe:
lega friette vandlega,
grenlast epter,

Scillitor, dep. idem.

Adscisco, vel Ascisco, 3.
eg tef til min, tef ad micr,
medtef, adscisere sibi
socios, ad taða sier, utve:
lia sier Stallbraedur, ad:
scisere sibi nomen regi:
um, ad taða sier Rungs
Nafu til, adscisi in nu:
merum civium, ad vera
tefenn i tolu Borgaraða,
fa Borgara Æitt.

Ascitus, a, um, medtefen,
transl. tilcengen, fein:
gen ad, framaudi, con:
trarium nativo.

Adscititus, a, unn, idem.

Concio, ivi, itum, 3.
eg er samvitande, nil
consciæ sibi, ad vera sier
einstis medvitandi hasa
goda Samvitstu.

Concius, a, um, med:
vitande, samvitande, con:
sciæ sibi esse culpe, ad

vita upp sig Sloðmena/
vera sier samvitande i ein'
hverjum Glæp, mens sibi
conscia recti, hrein og
god Samvitsta.

Conscientia, f. 1. Sam:
vitsta, 2. medvitund.

Conscisco, scivi, scitum,
ere, 3. eg gløre vijsvit:
ande, conscientere sibi mor:
tem, ad drepva sialfnum
sig, taka af sier sialfum
Lysed med vilia, conse:
scere facinus, ad fremja
eirn skammarleganu Glæp.

Inconcius, a, um, sa sem:
ecke er samvitande (med:
vitande.)

Descisco, scivi, scitum,
eg fell fra cinum, yfergief:
giore mig frælcitan, desci:
scere ad hostes, ad falla
fra til Ðvinanna, transl.
descisere a virtute, ad
falla fra Digbnum.

Insciens, tis, o. 3. ovit:
ande.

Inscientia, f. 1. Peckingar:
leise, Ðkunnugleife, it.
Vanvitsta, Vanfanatta.

Inscienter, ovitandi.

Inscius, a, um, ovitandi,
it. vanvitnugur.

Inscitia, f. 1. Vanvitsta,
Favista.

In-

Inscitus, a, um, osnotur;
plumpur, ohæverskur,
comp. ior, issimus.

Inscitè, osnoturlega ostin-
samlega, plumplega.

Nescio, scivi, scitum, 4.
eg veit ecke, it. ffl ecke,
fann ecke, nescire latinè,
ad funna ecke i Latin.

Nescius, a, um, vvitandi,
it. okunnugr, nescia loca,
okunnugt Plats.

Perscienter, misq arting-
lega, kostulega, vituglega.

Perscitus, a, um, miwg
falleger og snotur.

Præcio, scivi, scitum, eg
veit fyrer fram.

Præscito, scivi, scitum,
eg kemst ad fyrer fram fæ
ad fornerkia fyrer fram.

Præcius, a, um, forspor,
spakur.

Præscitum, n. 2. Forspa,
Spadstnur.

Rescio, ivi, tum, ire. 4.
eg fæ ad vita, vel simpl:
eg veit.

Resciso, ivi, itum, eg
fæ vel ad vita, eg fann
ad fornering kemst ab.

SCIPIO, onis, m. 3. Stafur,
Stockur, 2. Staungnill,
Raptur, Præt, Staur,
Forfur, sem settur verður

nedañunder Vinþvistie til
ad hallda heim vid.

SCIRPUS, m. 2. Gef sem
aungrvann Lid hefur, 2.
Sejkorf, scribit: &
sirpus, uodum in seirpo
qvætere, ad smida sier
þar Vandræde sem eckert
er, ad esast um þad sem
ollum er openbert.

Scirpeus, a, um, sa sem
er fullur af Gese, þakeun
af Gese, rideun af Gese.
Scirpea, f. 1. rideun Korf
af Gese; Vagn-Korf.
Seirpiculus, m. 2. Sjá
Ges.

Seirpicula, f. 1. Guidell,
litel Sigd, Kulsur.

Seirpiculum, n. 2. Korsu-
korn rideun af Gese.

SCIURUS, m. 2. þad dyr
Skugga Noa, Einhyr-
ningur.

SCLOPUS, m. 2. Hlunlur
Sinellur, Dynfur, it.
Bisu Hvellur Skothlið.

SCOBS, bis, c. 3. Sag,
Svarf.

Scobina, f. 1. Hiol.

SCOLOPENDRA, f. 1. þad
smalvifende með morgunn
Fotnum, 2. Marflo, grec:
SCOLYMUS, m. 2. Pjstill,
grec:

SCOM-

| | |
|--|----|
| SCOMBRUS vel SCOMBER , m. 2. sa Fisfur Mafril , grac: | |
| SCOPÆ, arum, f. I. Sopur, Vondur, transl: scopas dissolvere, ad fordiarfa, og onyta eina goba Fyrrestkt, 2. sina Bleinstur, sem siast eft a Höfðum Grasanna. | 5 |
| Scopa regia, su jurt. | 10 |
| Scopula, dim. f. I. liffell Vondur, Busie. | |
| SCOPUS, m. 2. Mark, Mal, edur Mid, sem einhver stefuer a sigtar uppa, eða midar vid, transl: Gangur, Meining, þad sem madur hefur tilst til i Huganum, þegar Hann talar eða gjører eitthvad. | 15 |
| Scopulus, m. 2. Drangur, Stape, it. Sker i Sionum, 2. sed rarius eitt Mal edur Takmarks punetur ad sigta uppa og skjota til. | 20 |
| Scopulosus, a, um, fullur af Skerium og Klettum. | |
| SCORIA, f. I. Gore, Sindir, Giall. | 25 |
| SCORPIUS, m. 2. vel SCORPIO, onis, 3. Höggormur, 2. Högg-Orms Merke, Svipa med Blý | 30 |
| | 35 |

| | |
|---|--|
| hnulum, til ad straffa með odada meini, 4. sa Fisfur, 5. su Jurt, Kolind Hoggorma Jurt. | |
| Scorpionius, a, um, sa sem heirer til Hoggormunn. | |
| SCORTUM, n. 2. Hora, Skiaefia, 2. antiqu: pict Leður. | |
| Scortulum, dim. n. 2. lytels hattar Skiaefia. | |
| Scortillum, n. 2. id: | |
| Scorteus, a, um, sa sem er af Leðre. | |
| Scorteæ, f. (abs. subint: pznula) Leður Rapa, edur Kyrkell til ad bruða yfir odrum Klæðum i Regneregitur. & scorteum. | |
| Scortor, atus sum, ari; dep. 1. ad fremla Lauslæte lifa i Saurlyse. | |
| Scortator, m. 3. Frillilysfes madur Saurlyses Bokur. | |
| SCREO, avi, tum, are, 1. ad hosta, hridia upp ut sier. | |
| Screatus; m. 4. Hosse, Hridia, og Hrafa spiting. | |
| Screator, m. 3. sa sem opt hastar, og hridiar uppnur sier. | |
| Exscreo, avi, atum, 1. eg hridia upp spyte, hræle, int. Ex- | |

| | |
|--|----|
| Exscreatio, f. 3.1 Utspiting, hræfing, burt hridian. | |
| Exscreabilis, e, sa sem kann ab hridiast upp, hrækiast ut. | 5 |
| SCRIBLITA, f. 1. Hveite Raka, Haglða-Braud. | |
| SCRIBO, psi, ptum, 3. eg skrifa, 2. mala, rísa, afriða, sed raro, 3. scri- bere leges, ad setia log, scribere hæredem, ad attstæra, dicam alicui scri- bere, ad stefna eimum. | 10 |
| Scriptum, n. 2. Skrif, Fræde, Bok. | 15 |
| Scriptio, f. 3. skrift. | |
| Scriptito, avi, tum, frequ: 1. eg skrifa giarnann. | |
| Scriptor, m. 3. sa sem skrifar, samsetur eina vysenda Bok, edur Frædi, 2. scriptor legum, laga- setiare. | 20 |
| Scriptorius, a; um, sa sem heiret til Skrifse, calamus scriptorius, Skrif- Fisdbur, Peunc. | 25 |
| Scriptura, f. 1. Skrifft sem mabur diktar og skrifar, it. Styll, Hattur og Mate i Skriftenne, 2. Tollheim- tara Embættie, magister scripture, Tollheimitu ma- bur, Tollskrifarc, 3. Wei- tarföllur. | 30 |
| | 35 |

| | |
|--|--|
| Scriba, m. Skrifari. | |
| Adscribo, 3. eg skrifa hia skrifa vid, 2. innskrifa, adscribi in civitatem, in civitate, & civitati, ad verda skrifadur i Borgara- toln, sa Borgara Rieft, adscribi ad amicitiam ali- cujus, ad leinast i Vinstap hia eimum, 3. skrifa til sende bref, 4. skulda fyrre citthvad, kenni um, tils- eigna. | |
| Adscriptio, f. 3. hiaskrift, Vidskrift, it. Lileinkan. | |
| Adscriptitius, a, um, inn- skrifadur, færdur inn i Registred, Nulluna. | |
| Adscriptivus, a, um, sa sem hafður verdur til vara, unde adscriptivi milites, þeir Stríjdsmenn, sem eru skrifader upp og haf- der til vara, Índ setia í þeirra Stad sem falla. | |
| Adscriptor, m. 3. sa sem skrifar til, skrifar vid, transl. Samþickare, Líl- hialpare. | |
| Circumscribo, psi, ptum, 3. eg gisre hrинг i Krungum, it. eg afmarka, set við Takmörk, circumscribere pupillor, ab asælast Óma- ga, draga fra þeim það sem. | |

| | |
|--|---|
| sem heir eiga, svæla undér sig goð þeirra Munudar- lausu, 2. dreg af, fortá, 3. svíjk, pretta, dreg á falar, 4. eg asset, af Embættum. | Conscriptio, f. 3. Saman- setning, Sattianskrift. Describo, psi, ptum, 3: eg skrifa eftir ódru, tel Copiu af, set uppa annad Lungu-Mal, 2. eg deile i Sandur, skifte, 3. ej utinalá, 4. eg marfa i sundur og skifte i viðar Figurur. |
| Circumscrip ^{tus} , a, um, stuttur, afskorenn, nær- skorenn, afmárkadur, 2. prettadur, a falar dreig- enii, 3. assettetur, comp. tior. | Descriptio, f. 3. Utinalan, 2. Sundurdeiling, Nidur- radan, descriptio populi, Nidurradan Føllsens. |
| Circumscripte, med stuttre Aðserb, stuttlega, Innan sinna Latinarka, med nau- másta Hætte. | Exscribo, psi, ptum, 3. eg tel Utiskrifft af einu. |
| Circumscrip ^{tio} , f. 3. Ut- inalan, Hryngs Afmar- kar, stutt Afmalan, it. Prettur, underferle, Svík. Aðselne. | Inscribo, psi, ptum, ere, 3: eg skrifa uppa, inniskrifa set Leikur og Merke uppa, giøre Þserkrift, set Titel- enn til, ut liber ilke inscri- bitur Oeconomicus, þe he Bok hefur þann Titel, ad hun fallast Oeconomicus, lapis inscriptus notis, þar eru Merke, og Leika klappud uppa þann Stein, sa Stein er með ufhoggu- um Merkium og Leikum, inscribere ades venales, vel, mercede, ab scriba framtin a Hused ab þa sle til Raups. |
| Couscribo, psi, ptum ere, 3. eg skrifa saman, safna samanu, conscribere mili- ter, ab safna Strydespolke. | Inscriptus, a, um, ins- krafadur, uppskrafadur, 2. tib |
| Conscripti, pl. m. 2. heir my tilsettir Madherrar i Rom, sem voru utvalldir til ad upp fillataled, og ab síorna, eyter þad Rongar- net voru, drifnar i burtu. | |

2. filskrifadur, ut: epistola patri inscripta, bresed
var skrifad til Godurnum,
3. markadur med Brenne
Marki a Ennen, 4.
oskrifadur, vmerktur, &
Specialiter, sa, hvers ecke
er geted i Logunum, ut:
inscriptum maleficium,
þad illvirke sein eingenn
Log gjeta um, it. otolladur,
vþundadur; pecus in-
scriptum, vþundadur
sienadur.

Inscriptio, f. 3. Uppastrifft,
Oferstrift, Litell, Inscriptio
sepulcri, Graffstrift, In-
scriptio frontis, Brenne-
merke a Ennen.

Interscribo, psi, ptum, 3.
eg skrifa a mille.

Perscribo, psi, ptum, eg
skrifa ut ill' enda, 2. teikna
upp, skrifa inn i Bokena/
perscribere in tabulas, ad
skrifa i Neiknings toblut-
nar, 3. perscribere pe-
cuniam, ad betala synum
Lauardrottne med Hand-
strift, taka til lans Pe-
ninga hja heim sem hafa
ha i Verdstum, til ad be-
tala med syna Skulld.

Perscriptio, f. 3. inskrift,
fuldkominen Uppteiknan,

5

10

15

20

25

30

35

2. Handstrift, Fyrslie-
tan, Ranybref, Gior-
nings Bref.

Perscriptor, m. 3. sa sem
stylar Domia og Gior-
nings Bref, Skrisare,
Landþingsstrifare.

Præscribo, psi, ptum, 3.
eg set fyrer, fyrerstrifa,
utheimte, 2. skrifa til for-
na, ditta, og giore upp-
kast fyrerstram.

Præscriptio, f. 3. Fyrerstrift,
Fyrerstriflig, Bodorb,
Regla, 2. Skin, Ofer-
drepþapur.

Præscriptum, n. 2. Fyrer-
strift, Bodord Slickun,
Reglu Forin, it. Leetia
og hvad seu Botnum
verdu satt fyrer ad lera
i Skolanum.

Proscribo, psi, ptum, 3.
eg bijd strislega upp til
Kaups, eda til Leign,
anglyse openberlega ad
þad og þad sie falt, 2.
giore fridlausann, utlæg-
ann, forbæne, 3. bcr ut
þad seu einum kaun ad
vera til Lyta, giore Van-
virdingar Skris um eirn,
Proscriptus, a, um, upps-
bodinn til Ranybref givrdur
Fridlaus utlægur.

Pro-

Proscriptio, f. 3. Uppbodning til Raups, facere procriptionem prædiorum, ad gíxra sitt Jarda Gots fallt, boda had upp oppenberlega, 2. Utrefning, Utlegdar Domur, Utlegd.

Rescribo, psl, ptum, etc, 3. eg skrifa aſſtur, svara skriflega uppa Brefed, rescribere ad aliquid, ad svara uppa eithvad skriflega, rescribere literis alicujus, ad svara skriflega uppa annars Bref, 2. eg skrifa a inote einum, ref til baka had annar seger og hefur skrifad, 3. leidrette i Skriftenne had sem rangt er, skrifa upp aſſtur og endur bæte, 4. rescribere alicui argentum, ad betala einum med handskrift, gesa honum sedel ad hann ſtule taka betal- ingtin þar og þar.

Subſcribo, psl, ptum, 3. eg skrifa fyrer nedann, (under), it. fet mina Hond under, 2. transl. sanþycke, ſtaðfeste, si voto fortuna ſubſcriperit, ef luckann villde vera med, ef had villde ganga eftir oſsum, 3. ſtefnæ ſkriflega med

5

10

15

20

25

30

35

myns Nasns eigen Ill- derſchrift, med eigen Hende, ſubſcribere dicam, ad ſkrifa under Stefnumna, ſubſcribere crimen & in crimen, ad færa eina Sok fram fyrer rietten a inote einhverium, med ſinu ill- derſkifdu Nafne, it. eg allaga aſamt oðrum, 4. ſkrifa inn i Bokena had ſem umvardar til Minnes og Efterrettingar.

Subſcriptor, m. 3. sa ſein filgefist ad med oðrum, ad- færa Kærumal einum a Hendur, sa ſem a hlut ad Malenn og ſkrifar þeſ vegna under Stefnumna.

Subſcriptio, f. 3. Under- ſchrift, 2. Aflognum, Aficera, Stefna, Innlegg i inote einum, ſkrifleg Auglyſing þeſ, ſem eirn færer, til annars fyrer Nettemum, og Tilmæle ad Domareum urſkurde hvad riettvysast ſie i Sokenne.

Transſcribo, psl, ptum, 3. eg ſkrifa ur eirne Bok i adra, utſkrifa, uteopera, 2. afhende ſkriflega fra miert til aunarſ.

SCRINIUM, n. 2. Skrin, lijtel Rista, Skrijna.

SCROBS,

| | |
|---|----|
| SCROBS, bis, c. 3. Grøf, Grifia. | |
| Scrobiculus, dim. m. 3. lytel Grifia, Hola. | |
| SCROFA, f. 1. Syr, Gyrla med Geysum. | 5 |
| SCRUPUS, m. 2. hvæsi Ma- larsteini, 2. Tabla i Kotru, lulus duodecim scrupo- rum, leikur med Tolf Toblum, so sem kant ad vera Damispil. | 10 |
| Scruposus, a, um, stat steinostur, gryttur. | |
| Scrupeus, a, um, gryttur, so sem er fullur, (haken.) Med fastmøl, edur sma- steina. | 15 |
| Scrupulus, dim. m. 2. Malarsteinen sem fellur i Skoen, og gisrer Pvin- gun, 2. transl. Sturlmu, Augur, Sorg, Hugsyke, injicere alicui scrupulum, ad sturla eirn og gjora hann ahiggjusamað, scrupu- lum alicui eximere, vel evellere, ad hreka eirn i Gedeni rhyma fra honum hans Sturlun, 3. scrupu- lus, m. 2. five scrupu- lus, n. 2. tolste Partur ur Halfs Dals Pingd, edur, 4. Skildingar, it. hundrad Feta Vollur. | 20 |
| | 25 |
| | 30 |
| | 35 |

| | |
|---|----|
| Scrupulosus, a, um, miss angurvaer, hugsfukur. | |
| Scrupulose, med ofsmilestre Hugsyke, Sorg, og Ang- urseme, compar. sius, sissime. | |
| Scrupulositas, f. 3. ofsmile Grandsligne, Barfærne, smasiniugleg Umþeining, edur Effergrenslan Hlut- arens, Hylsemie. | 5 |
| Scrupularis, c, sa sem vegur vid, 4. Skildinga. | 10 |
| Scrupulatim, i Skildinga tale. | |
| SCRUTA, orum, pl. n. 2. uppgifa Pyng, afgamis- ler Klapar, vparfa Skarn, aflags Þot, utslitenn Lol, og annab þotumlykt. | 15 |
| Scrutarius, m. 2. sa sent selur a Torge utslitenn Þot, og afgamla Bus- hlute og Skrifle. | 20 |
| SCRUTOR, atus sum, dep. 1. eg skignest epter, ran- saka, leita smasiniuglega epter. | 25 |
| Scrutatio, f. 3. losigjaefes- leg Ransokun, og Epters- grenslan. | 30 |
| Scrutator, m. 3. Ransa- lare. | |
| Perscrutor, atus sum, ari, 1. eg ransala grandvar- Bbb lega. | 35 |

lega hvad eitt, og yferstoda
vandlega.

SCULPO, psl., tum., 3. eg
gref. a Steinum, eda
mære joddann hardre Ma-
terin, hogg ut, sculpta
& lako innago, Bylæte lit-
hoggved i Steine.

Sculptor, m. 3. sa sem
grefur, Hoggne ut Min-
der og Bylæte.

Sculptura, f. 1. Grossfur,
Bylæte i Uthoggnin.

Sculptilis, e., uthoggenni,
utgrafenni, utstungenni,
opus sculptile, Werk med
utsfornum eda uthogg-
num Mynbume.

Exsculpo, psl., tum., 3.
eg utgref; uthogg; utsing;
exsculpere signum ex la-
pide, ab uthoggva eitt
Merle i Steine, 2. ocu-
lum exsculpere, ab stiilga
lugad ut ur einum, 3.
transl. ab hvinga eitthvad
ut af einum, neida ut af
hönni, exsculpere verum
ex aliquo, ab freista Saa-
leikaun ut af einum, prefa
hann til Sagna.

Insculpo, psl., tum., eg
gref inn i, 2. transl.
in sculptum in animo est,
þad er innrett i Hjartad.

SCULPONEÆ, pl. f. 1.
Tricessor.

SCURRA, f. 1. Gante,
Gickne, Marte, Epic-
hrofur.

Scurrilis, e, sa sem heiret
til Norrum og obliugnum
Gycknum gyckaralegur,
gantalegur, narralegur,
jocus scurilis, liott Gam-
an Restne.

Scurrilitas, f. 3. Restne,
liott Gamani, Gyckara-
hattur, Narrasil.

Scurrilitèr, narralega, gyck-
aralega, gantalega, liett-
ferduglega, med liotu og
plnmpu Gamui.

Scurror, atus suni, art.,
dep. 1. ad sticka sicc sem
cirn Gyckur, bruka skam-
arlega Restne, liot Narr-
spil og Gyckara hatt.

SCUTICA, f. 1. Svipa,
Psiukur, Reirc.

SCUTUM, n. 2. Skiolldur,
prop. stor og aslangur
Skioldur.

Scutulum, n. 2. lítell
Skioldur.

Scutarius, a., um, sa sem
heiret til Skylde, 2. absolv.
Scutarius, skiallda smidur,
3. Scutarii, heir sem baru
Skylde medal Stryds-
Scu-

manna, qui & scutatores, apud meliores autores, scutati milites dicuntur.

Scutale, n. 3. Slanniguledur, sa partur i Slannigunit, sem Stierneñningur a, þegar honum er fastad.

SCUTRA, f. 1. viðt Kopar-Fat.

Scutula, & Scutella, dim. f. 1. Spad-Fat, 2. scutula, ferlantadar Flyser edur Murssteins Loblur, med hvorum eitt Golf er tilbued, 3. ferlantad Barkatsinchi stóred af rímu trie so har verðe að innsett.

Scutulatus, a, um, sa sem er eins og Slakbörd med Röðnum og Rafnum, óðrenn upp og midur óðrumn yfir þvert, scutulata vellis, Fat med Þrosun og Blomsturn, hæde ab ende longu og þvers um, 2. color equi scutulatus, opalgrar hefsta litar, angnottur, deplottur, dyplottur Farve.

SCYMNUS, m. 2. Lions Unge, græc.

SCYPHUS, m. 2. Bikar, Dryckinstal, græc.

SECALE, n. 3. svart og lalegt Rugkorn.

SECESPITA, f. 1. Slaturs Knifur, Hornsæringat Knifur.

SECO, ui, sectum, are, r. eg sker, tegle, talga, hogg, flys, secare in partes, ad scera i sundur hæggva i Stycke, 2. transl. & poes secare lites, ad scera ue Prætum, it. poes secare viam, ad hafa hrada a Herdenne, secare flœctus, ad sigla, secare spenu suara, ad hallba astralli i sinne Von.

Sedamentum, n. 2. hvad eitt triekins sem Hofð verður og hoggved hund, so sem Pakspæner og Lænus stafer, it. Listar i Spont fiolldum.

Secchio, f. 3. Skurdur, Sundursförring, Risting, it. Deiling, secchio vene, Blodtaka Ædaskurdur, 2. transl. upptækt Gots sem falled er under Kong og boded verður hverum sem faupa vill.

Sector, m. 3. sa sem sker i sundur, risster sundur, sector zonarius, Belltes Smidur, Punga Smidur, Bbb a. 2. sg

2. sa sem lauper þad gots
sem falled er under Kong,
famin, *sectrax*.

Secura, f. 1. *Skurdur*,
Sundurstörning, *Risting*,
Lectura ærariz, *Malm-*
græfer, *Kopar Namur*.

Sectilis, c, *kleifur*, sa sem
klofenn verdur, og ad
greindur, it. skorenn i
hindur, ebur sectile, þad
vijls Bein sem verdur,
skored eda deilst i Stycke,
sectile porrum, *quod* &
porrum sectivum, *Lauf-*
ur sem flisia ma, eba kliusa
i sundue.

Secula, f. 1. *Sigð*, *Liar*.

Segmen, inis, n. 3. &

Segmentum, n. 2. *Afhogg*,

Aßkurbargeire, *Spotte*,
Piatla, *Aßnungur*, *Skjæl-*
ill, *Snepell*, *Triespanier*,
segmen. *ungvium*, þad
fremsta af *Nogglumini*, sem
af er skored, *segmenta*
ligni, *Trie Spæner* *Af-*
hogg, 2. *Aßdeiling*, *Part-*
ur, 3. *Frunsur*, *Varp*,
Blomstur, *Eanmurr*, og
annad þvilykt *Fata* *Prial*.

Segmentatus, a, um, ut-
stungenn, *balþyradur*,
utsamnadr med *Blott-*
sírum og *Nesum*, *vestes*

5 segmentate, *utstungen*
Klæde, 2. sa sem er prydd
ur, fegradur med tilagðit
Verke, so sem þegar Surt-
arbrande eða óðru mis-
litu er smelt in i Bord og
imeyslega *Smjúdisgripe*.
Circumseco, vi, *secum*,
are, 1. eg ster, hogg/
falga allt umkring.

Conseco, vi, *etum*, are, 1.
eg ster hogg i sundur, i
Stycke.

Consecio, f. 3. *britian*,
Sundurhægning *Sundi-*
urhægning.

Deseco, vi, *etum*, are, 1.
eg afster, afhogg.

Desectio, f. 3. *Afhogning*,
Aßhægning.

Disseco, vi, *etum*, are,
1. eg ster, hogg i stycke,
bryt i Sundur, flyti tvænt.

Exseco, vi, *etum*, &, um,
1. eg afster, ster ut, 2.
transl. eg snid af, minka,
exsecare nervos Reipub-
licz, ad eida Kræftum
Stiornarstandsns, prefa
fra því Megin og meigenn,
þvinga Folfed med storum
Penninga Utlatum.

Exsecio, f. 3. *Afhogg-*
ning, *Aßhægning*, it. *Ut-*
hægning.

| | | |
|-------------------------------|----|--|
| Inseco, ui, etum, are, eg | | |
| sker i, sker inn i. | | |
| Inseccabilis, e, sa sem ei | | |
| verdur storenn i sundur. | | |
| Insectus, a, um, storen | 5 | |
| i sundur, florenn, brit- | | |
| iadur. | | |
| Insectum, n. 2. Smalvik- | | |
| eude, Drutar, Flugur, | | |
| Poddur og annið því um | | |
| læt. | | |
| Insectura, f. 1. Skora, | | |
| Skurdur. | | |
| Interseco, ui, etum, are, | | |
| 1. eg sker þversum i sundur. | | |
| Perseco, ui, etum, 3. eg | 10 | |
| sker aldeileg i sundur. | | |
| Præseco, ui, etum, 1. eg | | |
| tel framann af. | | |
| Præseguen, inis, 3. Af- | | |
| flippa, þad sem flipt er | | |
| framann af, præseguina | | |
| ungvium, Nagla Af- | | |
| flippur. | | |
| Proseco, cui, etum, are, | 15 | |
| 1. eg sker, riste langs eptir | | |
| Prosecta, n. 2. plur. sa | | |
| partur af Jūnsluum, sem | | |
| afforenn var i Hornfær- | | |
| ingum til ad tala Spa- | | |
| dom af. | | |
| Reseco, ui, etum, are, 1. | 20 | |
| eg sker af, kubba uedañ af, | | |
| 2. transl. eg miuka, fortæ- | | |
| resecare ad vivum, ad | | |
| | 25 | |
| | 30 | |
| | 35 | |

| | | |
|--------------------------------|--|--|
| stera uppa, helldur til | | |
| feekt ganga allt ofnætre, | | |
| vera osvandlatur, vand- | | |
| fiseun, sigta uppa þad | | |
| allraminsta. | | |
| Relectio, f. 3. Aßkurdur, | | |
| Aßkörning. | | |
| Resegmen, inis, n. 2. Aß- | | |
| sturbargeire, Aßklippa, | | |
| resegmen ungvium, Nagla | | |
| Aßklippur. | | |
| Irreselectus, a, um, osforens- | | |
| osassforenn. | | |
| Subseco, ui, etum, are, 1. | | |
| eg sker nedanundan, | | |
| nedannaf, it. simpl. sker, | | |
| sittie. | | |
| Subsecurus, a, um, sa sem | | |
| storenn er fra, sa sem | | |
| ætingur af, er umstráin. | | |
| SECULUM, n. 2. contralite, | | |
| seclum, fullkomenn Mans | | |
| alldur, Old, Hundrad | | |
| Alara Thine, 2. transl. | | |
| langur Thine, & simpl. | | |
| ciru við Thine, ut. aurea | | |
| secula, Gyllene allder, 3. | | |
| Slekt, Kyn, Ætt, sic | | |
| antig: & poet: hominum | | |
| secla, Slekte Mannana, | | |
| ferarum secla, Dyra Kyn. | | |
| Secularis, e, sa sem hefre | | |
| til hundredarum, sa sem | | |
| skedur eda halldæn verdur | | |
| a hundredasta hverin Aar, | | |
| Bbb 3 ludi | | |

Iudi seculares, leikr sem
Hassdner verda a hund-
rabasta hverin are.
SECUNDUS, a, um, annar,
it. næstur, *ut*: secundus
fræge, næstur Kongenum,
2. lakar, minnchattar,
haud ulli virtute secundus,
Mungþum minne ab Digr-
um og Mannkostum med
heim bestu, panis secundus,
had brænd sem eige er af
þvi besta miðle, 3. sa
sem renur hindrunarlauft
fraim, Secundus annis,
Watnssfall, sem greibug-
lega freimrentur, alveus
secundus, slettur, og undan
hallur Harvegur, 4. med-
filgiande, æfslægur, secun-
da fortuna, res secundæ,
Medslæte, ventus secun-
dus, Medbyr, comp.
dior, dissimus.
Secundæ, ph f. I. Eptor-
burdur, Barns: Filgia,
Heilslær.
Secundarius, a, um, sa
sem heiter til oðrum Hopn-
um, 2. slæmøre, lakare,
secundarius panis, groft
Skipbraud.
Secundanus, a, um, sa sem
er af oðrum flocke, oðrum
Hop; 2. i anatu mata,
oðru siðe.

Secundum, næst eptor baß-
vid, 2. hia, nærrer, 3.
eptor, secundum facta tua
accipies, þu skalst fa laun
eptor þinum vernum, se-
cundum Platonem, eptor
Meiningn Platonis, 4.
i vil, *ut*, secundum ali-
quem liteini dare, judicare,
ad væma um Soeina ein-
hverum i vil, 5. secun-
dum quicquidem, i Svefnæ.
Secundo, avi, atum, are, I.
eg gief lückn til hliðe ad.
Obsecundo, avi, are, I.
eg hliðe, lempa misig eptor
eins vilia.
SECURIS, f. 3. Óre, securi
percutere, ab halshøggva.
Securicula, dim. f. I. líttel
Óre, Handore, 2. Garu-
klampe, Sinkell, Lom,
Blinblingur.
Securifer, a, um, 8
Securiger, a, um, sa sem
hefur Óre i Hende.
SECURUS, a, um, and-
varalans, umhiggjulans,
ohullstur um sig, hyrdus-
lans, securus ab hosti-
bus, ohullstur syrer sunnum
Óvinum, securum esse
de aliquante, ad vera nigg-
lans um einhvern hlut,
satuti securus, sa sem ecke
hefir

hefur neina Panka og
unthiggin syrer því sem
cpferkomande er, comp. for.
Securitas, f. 3. Andvare-
leise, Gramleise.

SECUS, odrubis, unars,
2. illa, ver, mibur, recte,
an secus nihil ad uos,
hverf þad siedur vel eba
illa, kiem nr ofecke neitt vid.
Secus, sydur, nihilo secius,
aungvu sydur, nou secius,
ecce odrubis.

Atrinsecus, a hina sijduna.
Exrinsecus, &
Intrinsecus, vide in extra
& intra.

SED, helldur, 2. en, 3. helld-
ur og eitneum, 4. þviad,
5. sed enim, vissulega,
6. sed vero, helldur, mil-
lastramar, sed autem, id.

SEDEO, di, sum, ere, 2. eg-
sit, 2. met: sedere ad gu-
bernacula reip: ab stiorna
Londini og Lyduni, 3.
vestis sedet bene, Tatið
situr, fer vel, skickar fier
vel, toga illi sedet bene,
Rapann fer honum vel,
4. sedet imperium humie-
ris ejus, siserunt leggut
honum a herbum, 5. et
ydinlaus, fit og giore ecce
neitt, totos dies sedere in

5

10

15

20

25

30

35

villa, ad sitia i bneun
ydinlaus ollum Dognum,
6. eg helldu fyrru syper, ut:
sedere castris, ad sitia
umkirt i Herhudunum,
sedendo expugnare ur-
beim, ad vinna Borgena
med Umsatre, 7. ad sitia
og dæma, sederunt judices
de causa ista, Donar
atner satu og dæmbu um
þa Sok, sedet judec in
eum, domarenu situr og
dæmer um hann & absch.
sederunt, idem, 8. transl.
sedet, þad er aliktad, men
hafa komed fier sainau-
um þad, ut: sedet hoc
animio meo, þad er alik-
tad i mynum Huga, sedet
sententia ita esse agendum,
þad var alyktað qd so
sylldi giora, 9. sedet,
þad er rotfest, þad er inn-
groed, 10. sedet, hann
hefur þar sunn Gustab,
sitt Adscetur, sitt Heimele,
11. sedet, þad liggurlagt,
quando sermo est de bu-
milibus & de pressis locis,
Sedes, is, f. 3. Gæte, Stads-
ur, 2. Plats, sedes belli,
Striids Platsed, a hverin
Striidded verdur hallded,
legere sedem bello, ad
B b b 4 nt

utvelia Platshed handa
Bardaganum, 3. Grunn,
Grundvölsur, 4. Stand,
Stadur; reducere in se-
dem suam menibra luxata,
ad lippa heim Littum, sem
geinged hafa ut lide aptur
i riett lag, edur Stand,
5. Bußadur, Heimele
Adsetne, 6. Stoll Beckur,
7. poes; Græf, Hvilldar-
stadur, 8. Sitiabenn,
Lendarnar.

Sedecula, dim. f. 1. sijstell
Stoll, cdur Beckur,
Sedile, n. 3. Sæte, Stoll,
Beckur.

Sedepptarius, a, um, sa sem
heirer til Setunne, sa sem
giorest af sitiandi Monnum,
ut: labor sedentarius,
opera, ars sedentaria, þad
Ersida, þad Verf, þad
Handverf, sem giorest af
sitiande Monnum, 2. se-
dentarii, absolut: þeit sem
ersida sitiande.

Sessio, f. 3. Seta.

Sessor, m. 3. sa sem situr,
Buftiande.

Sessilis, e, sa sem hauger
sydt uidur so hann sitie,
lactuca sessilis, þad Salat,
sem breyder sig ut lagt med
Jordenne, en vex ecce hatt

upp, it, passi a hverium
seted verdur, tergum ses-
file, breidt Bal a hveriu
seted lañ ad verda, poet.

5 Sessito, avi, tum, freq: 1:
eg sit giarnann,
Sedimentum, n. 2. Dreggs-
Sore.

Sella, f. 1. Stoll,
Sellula, dim. lytless Stoll.
Sellarius, Sellularius, &
Sellariolus, a, um, idem
quod, sedentarius.

Allideo, di, slum, 2. eg
sit hia, sit upp yfer, vale
yfer, ut: allidere ægrotto,
ad vala yfer heim sunka,
3. in militia, assidere
menibus urbis, ad liggia
fyrer Stadnum, 4. transl.
ad vera til Adstobar.

Assessio, f. 3. Hiaseta.
Assessor, m. 3. Domsmab-
ur, sa sem situr riettenu.

Circumvideo, & circum-
sedeo, edi, slum, 2.
eg sit i kringum, umkring
umsit, sit um, ut: cir-
cumcidere oppidum, ad

30 sitia um Porped, ad liggia
fyrer Porpenu med Herlide.
Circumsessio, f. 3. Umsatur
Kringumseta.

Consideo, edi, slum, 2. eg
sit tiljammans hia vdrum
eg

og er i Samsæte, 2. eg
set mig nidur, 3. confi-
dere, ad legra sig, setla
Herbuder, setiast um kirt
og fara ei leingra, 4. con-
fidere, ad sitia og dæma,
5. transl. confedit ira,
Meidenn lægde sig, stod-
vadest, liet af.

Confessor, m. 3. sa sem
situr hja, Schiunantur,
it. būfīandi Madur.

Confessus, m. 4. Samsæte,
Samkvæme.

Delsideo, edi, ssum, 2. eg
sit og giore ecce neitt, er
yðinlaus, 2. eg er a set
um mynum, er ad hægia
mier.

Deses, idis, o. 3. doſenn,
latut, yðiulanſ tomlatut,
hissenn.

Desidia, f. 1. Yðiuleise
Lete, Tomlate.

Desidiosus, 2. um, miog
latur, doſenn, tomlatut,
yðiulanſ, comp. sior,
fissianus.

Desidioſe, letelega, lat-
mannlega.

Dissideo, di, ssum, mier
heimur ecce samaunt vid
annann, er osamþekur,
mig greiner a vid annann,
þad er Ugreiningur, Mis-

5

10

15

20

25

30

35

klyd misle myn og annars,
disidere ab aliquo & cum
aliquo de re aliquo, ab
verda ecce ejnum samþek-
ur um einhvern Hlut,
disidere inter se, disidere
secum, ad vera vsattur
syn a misle, disidere ali-
cui, ad hallda a mote
einhverium, vera honum
ei samþekur.

Dissidium, n. 2. Ugreining-
ur, Misflyd, Tvidrægne,
Osamþekke.

Dissidentia, f. l. idem.

Insideo, edi, ssum, 2.
eg sit a, edur i, transl.
insidet in animo, in mente,
& insidet hoc animo meo,
þad er mier fastlega i
Sinne, insidet cogitatio,
suspicio, jeg hef þann
Þanka, þad liggar i Grux
mynum, 2. insidere iti-
nera, ad bruka Þyversatur
ad sitia syrer heim sem
reisa um Æigena, it.
intel hef i Wallde, ut:
insidere arcem, ad hasa
yferhond yfer Slotenu,
hasa Maſt yfer Slotenu,
4. transl. ad hanga yfer,
5. ad setia sig nidur til
Bustadar, taka sier Bustad,
ut: jugis insedit Hetruseis,

Bbb 5

þir

þeir toku sier Gustad og
settu sig nidur í Heturia.
Inseßus, a, um, innutekenn.
Insidiz, arum, plur. Um-
satur, Launsatur, unde,
insidias facere, struere
ponere, tendere, moliri,
alicui, vite alicujus, ad
brungga einum Svík, con-
fidere, latere, esse in in-
sidiis, ad bruka Launsatur,
liggia i Leine, og hafa
Vngahug a einbverium.
Insidior, atus sum, ari, I.
ad umsitia, Sítia a Svík-
raduni, stunda eptor ann-
ars Lyse, og Velferd.
Insidiator, m. 3. sa sem
sítur uni annaun stundar
eptor ad forrada hann.
Insidiosus, a, um, fullur
med svík og forrædi, in-
sidiosa loca, heituleg
þlats, verba insidiosa,
svíksamleg Ord, comp.
sior, sisimus.
Insidiose, svíksamlega, linn-
skulega.
Obsideo, edi, ssum, 2. eg
sit, og vænte eptor, 2. eg
umsit, ligg syrer einum
Stad til ad vinna hanu,
obsidere itinera, campos,
ad hafa Beigena og
Vellena under sunu Basu.

de, obsidere urbem, ad
umsitia Borgeng, transl.
obsident vitam humanam
varia pericula, Mansens
Lyf er morgum Hættum
undergiesed, morg hætta
et mannenum buetu (vof,
er yfer,) a medanu hansk
liser.
Obsessio, f. 3. Umsatur.
Obsessor, m. 3. sa sem
umsitnr.
Obsidio, f. 3. Umsatur,
unde urbem obsidione
claudere, cingere, pre-
mtere, ad umsitia ciua
Borg, in obsidione tene-
re, ad fleina uppa, ganga
hart uppa med umsatne,
obsidione capere, ad in-
tala og ræna, solvere ob-
sidionem, ad sleppa illu-
satrem.
Obsidium, n. 2. idem, sed
rarius.
Obsidionalis, sa sem heyrer
til Umsatre.
Obsidize, pro insidiis, &
obsidior pro insidior, rari-
ora sunt.
Persideo, di, ssum, 2.
eg er allthd sitiandi um-
sift.
Persideo, di, ssum, 2. eg
sit um sift.

Pos.

Possideo, edi, ssum, ere,
2. eg a hefe i halld og hefd
hefe til Eignar.

Possessio, f. 3. Eign, Eigen-
dommr, 2. possessiones,
Eigner, Íardagots.

Possessiuncula, dim. f. 1.
Intell eigendomur.

Possessor, m. 3. Eignar-
madur, Eigande, sa sem
hefur eitthvad i Hallbe
og Hefd.

Præsideo, di, ssum, 2. eg
sit syrer, hefe Ýferrab,
Forsion, Magt yfer, er
settur yfer, præsidere urbi,
ad stiorna Borgenne, præ-
sidere judicio, ad vera
Ýferdomari, 2. abs. sit
Ricetten sem Ýferdomare,

fit i mynnu Einðøttessæte.
Præses, idis, m. 3. Lands-
herra, Landshofdinge,
Stiptamtmadur, 2. For-
stiore, Forstandare, sa sem
er i Fyrrunne.

Præsidium, n. 2. Ver-
darlid, Skoldvalt, 2.
Slans, Festing, Hlyf,
3. transl. Verud, Forvar,
Skiol, Hialp.

Præsidiarius, a, um, sa sem
heirer til Festingunne,
unde milites præsidiarii,
Heir Strijdsmeini sem hæll-

5

10

15

20

25

30

35

da sig vid Festinguna og
ern Borgenne til Hlyfdar
(Verudar.)

Resideo, di, ssum, 2. eg
sit eptir, verb eptir, 2.
transl. in te ejus causa
residet, hja hic er Skulds-
en, þu ert Sekur i þoi, 3.
transl. fest um kirt, resi-
dere in solio, ad sitia i
Hascte, residere humi,
ad sitia a Jotdunne.

Reses, idis, o. 3. latur,
dofenn, idinlans, it. stab-
kirk, lign, ut : reses aqua,
Stodnvatn.

Residens, a, um, sa sem
er til baka, sa sem er ema
þa yfer, geingur af, er
umfram.

Subsideo, edi, ssum, 2.
eg fit under, fest a botneun,
2. set mig uidur, fest um-
kyrt, subsidere castis,
ad sitia umkirt i Herbjud-
umum, 3. subsidere, ad
sitia og lura eptir odrum
til ad gigra þeim skada.

Subsessor, m. 3. Umstans-
madur, it. specialit. sa
sem situr um annars
Lys.

Subsidiium, n. 2. Strijds-
menn sem Hertugenn hefur
til vgra / se ad heir verde
settir

setter i stadtinn fyrer þa
sem annadhvært giefast
upp, eða flæst í hel, 2.
transl. Hialp, Stod,
Styrkur, Adstod, sub-
sidio esse alicui, ad vera
einum til Hialpar.

Subsidarius, a, um, sa
sem heirer til þeim Strids-
hop er hafdur er til Vara,
cohors subsidiaria, heir
Striðsmenn sem hafder
eru til Vara, ad heir ganga
i stadt hinna, sem falla i
Valen, ganga ur *Eq:*
unne, 2. palines subsidi-
arius, *idem quod*, resex,
afskorenn Víjukvistur.

Subsellium, n. 2. lagur Stoll,
Beckur. *Subsellia*, n. 2. *pl.*
lægre Becker, *binc*, infimi
subsellii vir, 2; infimæ con-
ditio[n]is ac fortunæ, Ma-
bur af lægsta Stande, med
lakasta Slag.

Supersedeo, di, ssum, 2.
eg sleppe, læt fara, leidi
hia mier, geing framhia,
supersede istis verbis,
hafdu ecce soddann ord,
supersedes ita loqui,
sleptu soddann tale.

SEDITIO, f. 3. *Upphlaup*,
Oroc.

Seditiosus, a, um, upp,

hlaupsamur, oroasamur,
superl. sūlimus.

Seditiose, med Oroc og
Upphlaupum, oroasam-
lega, sius, sūlime.

SEDO, avi, atum, eg stills,
stodva, sefa, millda, gæfe,
fridstille, giore gæfamn,
sedare bellum, ad stodva,
dempa strijded, sedare
motus animi, ad stilla of-
stopa Gedsummaña, sedare
situm, ad svala þorstanum.

Sedatus, a, um, stilltur,
stodvadur, sefadur, animus
sedatus, stodvader Ged-
muner, homo sedatus,
stilltur madur, *comp.* sc-
dator.

Sedate, stilllelega, hæglega,
stoduglega spakferdug-
lega.

Sedatio, f. 3. Stodvatt,
Stilling, Sesan, Mjøking,
Linn.

Insedatus, a, um, ostod-
vadur, ostilltur, orolegur,
obilgiarn.

SEDULUS, a, um, kostigæf-
enu, astundunnarsamur,
ydenn, kappsamur, filgenn,
sicer, olatur, viunnusamur.

Sedulitas, f. 3. Kostigæfnæ,
Ydne, astundan, 2. ofsmikel
Fræmgyrne og Akafe t
Em-

Embættes Utriettingum,
offvæsner Kappsmuner,
it. Slutsemie, þegar meni
taka sier fyrer þad sem
heim kienur ecke neitt
vid.

Sedulð, kostigæselega, a-
stundunarsainlega, tru-
lega, med færre Ódne,
af Alud.

SEDUM, n. 2. Hus-Laukut.

SEGES, etis, f. 3. varande
Korn, 2. transl. Sæde,
sædur Afur, 3. transl.
Gjöllde, Grue, ut: seges 15
terrea telorum, Ørva
Drif, Ørva grui, seges
& materia gloria, Ord-
set og Efne til Vegsemdb-
arennar.

SEGESTRUM, n. 2. &
Segestre, n. 3. Høybedur,
Graß-Dyna.

SEGNIS, c, latur seirn,
seinfær, sigalegur, þung 25
fær seirn a fier.

Segnitir, seinlega, sigalega,
lætelegra, latmannlega.

Segnitia, f. 1. &

Seguitics, f. 5. Lete, Lat-
mænska, Seinlate.

Persegnis, c, mæld latur,
seirn, og sigalegur.

Segnipes, dis, o. 3. seirn i
spore, þungfær, pocti

SELLA, vide sedeo.
SEMEL, Einusinne, 2. all-
einusinne, ecce ut anna einu-
sinne, 3. i einu, i einum
hop, tilsamans, deniq;
ut semel omnia com-
pleteat, ad syðuslu, so ab
jeq imbinde þad allt i
eini, 4. semel atque ite-
rum, i einu og øðru finne,
noctrum suum.

SEMEN, inis, n. 3. Sædi,
Kornsæde, 2. Fræ, 3.
transl. Upphaf, Uppras,
Ordsæk, Lilefne Rot,
Grundvollar, semina vir-
tutum, Digdanna Grund-
vollar, 4. transl. Slette,
Ett, Rinskvist, ut: co-
deum semine nati, konitter
af Gomu Ett, saina
Stofne, mortale seitien,
mannlegt Ryn.

Sewinitium, n. antiqu idem.
Seminialis, c, sa sem heirec
til Sæde og Fræ, rutien-
tum seminale, Kornsædi,
Pad Korn, hveriu sad
verbur.

Seminarium, n. 2. Sad-
gardur, Sabakur, Eyka-
hafur, 2. met: seminarium
reipublicæ, Plontuitor
Mikr christolegrar Knellur
so sem et Skolenn, hvar
bor

bøflegar Menster verða
kendrðar sv þáðann má taka
utlærðar Personur til viðra
Embætta i Landenu.

Sementis, is, f. 3. Sædi
Saning, sementem facere,
ad sa.

Sementicus, a, um, sa sem
sadr verdur.

Sementinus, a, um, sa
sem heirer til Sæde og
Saning, sementina dies,
helgur Dagur heitra gom-
lin er heit hielldu, þegar
buð var ab sa.

Semino, avi, atum, 1. eg
sac, 2. transl. de anima-
tibus, seminar, ab aſla
Aſkvæmēs.

Seminatio, f. 3. Saning.
Seminator, m. 3. Sædi-
madur, 2. Met: Stiftare,
Hofundur, seminator ma-
lorum, Hofundur Olude-
unnar.

Consemineus, a, um, sa
sem heirer til margslags
sædi, plantadur til marg-
slags Ávarita.

Conseminalis, e, idem,
vinea consemina, vel
conseminalis, sa Vill-
gardur, i hvern sad er
margssldu Sædi.

Dissemino, avi, tuu, are,

5

10

15

20

25

30

35

1. eg sac ut hingad og
þangad, striala, dreife.

Insennino, avi, atum, are,
1. eg sac t.

Prosemmino, avi, atum, are,
1. eg sac, utsae, 2. transl.
proseminate, ab aſla Aſt-
kvæmēs.

Resemino, avi, tuu, are,
1. ab sa aſſtur uppa ny,
transl. ab aſla Aſkvæmēs
uppa ny.

SEMIS, halsur, sed semi,
in compositionibus saltens
usurpat, ne: semi-mor-
tuus, halſdaudur.

Semianimis, e, sa sem ede
er med fialfnn fier, annars
hingar.

SEMITA, f. 1. Gata Fot-
stigur, Brault, Ferell.

SEMPER, alſtijd, æ, jaſnaū.
Sempiterminus, a, um, ey-
lyfur, cevarandi.

Sempiternum, eylyflega,
ad eylyfu.

Semper-vivum, Huslaukur
sem alſtjd er græn.

SENEX, is, e. 3. galnað,
aldrabur, & m. 3. abſ:
Karl, 2. adjektiv of de alits
rebus, ut: senex autum-
nus, lided a Haust.

Senior, roſkeun fulfordent,
2. subst: Óllbungur, 3.
Haad

- Nædherra, 4. *adjective*,
eldre.
Senilis, e, sa sem hefrer
til Alldnerdomē, eða full-
vrdnu Folke, prudentia
senilis, aldrabdomans For-
stand.
Seniliter, uppā gammalra
Manna Viðju, so sem
gammalt folf plagar.
Senecta, f. 1. (*sabintell-*
ligit, etas, nam adjective
antiq. est, senectus, a,
um, Alldnerdomur, Elle.
Senectus, tutis, f. 3. Alld-
nerdomur Elle, 2. Orma-
haukur, Hjude edur Hud.
Senium, n. 2. har Alldnerbo-
munt, 2. *transl.* gam-
alla manna Lippeljonne,
Knurr, Vandblæti, 3. *apud*
comicos pro ipso sene-
ponitur, Rall.
Seneo, ui, ere, 2. ad vera
gammall, aflog.
Senesco, ere, 3. eg elldest,
verb gammall, 2. *transl.* de
altis rebus, ab urelldast,
ut: leges senescunt, þau-
log eru urelldt, ordenn
afgomul, senescunt leges
(consilia,) þan Log (Næd)
tala nu til ad verda
gomul, og urelldt.
Conſenescō, ui, ere, 3. 35

- eg verb gammall, miel
förlar af Elle, bey i
Elle.
Inſenescō, ui, ere, 3. eg
verb gammall, (sc:) i eis-
hverin Embætte edur ob-
rum hlutum.
SENTINA, f. 1. Kial-Sog,
2. *transl.* Alustur, Preckur,
Endeme, Korgur, Al-
skinn, sentina urbis,
vrgustu Præclar i Stad-
num lokustn Mansylur,
sentina reip: idem.
SENTIO, nsi, sum, 4:
mig skiniar, eg finn, for-
nen, 2. merle, formerke
fæ Snelaf af, verb var
vid, lukt, 3. dæme,
true, meina hefe þanka
um, bene vel male de ali-
quo sentire, ad hafa goda,
edur slæma Meining um
eirn.
Sensus, m. 4. Skilningar-
Vit, 2. Sjue, Ged,
Pocke, Meining, ic. Skin-
seme, Forstand, Vitsmnn-
er, ex animi alicujus sensu,
cpter eins Sjune og geb-
þocka, 3. Sans, Næna.
Sensiculus, dim. m. 2. lijtell
Sans, Næna.
Sensi, plur. n. 2. Meining,
Panke. Sen-

Sensilis, e., sa sem kann
ad finnast, forinerkiaſt, fin
annlegur, ic. sa sem kann
ad finna og forinerkia.

Sensim, finamsamanit, i.
hægdum.

Sententia, f. 1. Menning,
Paule, Sinne, Gieds-
muer Alþykun, Urskurdur,
Domur, 2. Malsgrein,
3. Øſt, Gynd, Epter-
langan, ex sententia, epter
Øſt.

Sententiola, dim. liſtel
Malsgrein.

Sententiosus, a, um, fillur
af malsgreiumin.

Sententiosē, med morgum
Malsgreinum.

Assentio, si, sum, 4. eg
samsiane, fell a Maled,
gief epter, sed uſitatus eſt.

Assentior, assensus sum, iſi,
dep. 4. idem. ego illud
assentior, eg samsinne þvi,
& assentior ei de haer re,
eg er honum samþyður
i þvi.

Assensus, m. 4. Samſuning
Samþyðe, Medhalld.

Assensio, f. 3. idem.

Assensor, m. 3. Samſunn-
are, Samþyðiari, sa sem
helldur med einum.

Assentor, atus sum, ati,

dep. 1. eg hræſna, tala
eftir því sem eirn vill heira,
bruſka Kiasnæle, samþyðe
fyrer Billb og Vinattu,
Smiabra.

Assentatio, f. 3. Smiadur,
Hræſnesfullt Samþyðe,
Kiasnæli.

Assentatiuncula, f. 1. Smia-
hræſne, Fleðulæte.

Assentator, m. 3. Hræſnare/
Smiabari.

Assentatoriē, med Hræſne/
Smiabre, Glydmælum/
Fleðulætin.

Consentio, si, sum, ire, 4.
eg samsinne samþyðe, &
samhloda.

Consensus, m. 4. Sam-
þyðe, Samſuning, Sam-
lyndi, Einbregegne.

Consensio, f. 3. idem.
Consentaneus, a, um, sa
sem er samhloda sam-
þynia, 2. absol. samlo-
melegur, rymelægur, trik-
legur.

Dissentio, si, sum, tire,
eg heſe edra Meinung helld
ecke med, er osamþyður,
dissentire ab, vel cum
aliquo, ab vera ecle ſomu
Meiningar og einhver,
ad vera fialcægitt anhars
Meiningu.

Differ-

5

10

15

20

25

30

35

| | |
|--------------------------------|----|
| Dissensio, f. 3. Osam- | |
| þyðe, Óining, Algreti- | |
| ingur, Misflýd. | |
| Dissensus, m. 4. idem. | |
| Inscensibilis, e, esformefðan- | 5 |
| legur, vtilfñanlegur, sa- | |
| sem ecke fán ab sunna til, | |
| formeflia. | |
| Persentio, si, sum, 4. eg | |
| formefle gráut, sin vel. | 10 |
| Persentisco, ere, 3. eg for- | |
| merle vel, sæ vel forauimed, | |
| sæ vel Snesel af. | |
| Præsentio, si, sum, ire, 4. | |
| eg merle, fornem, for- | 15 |
| merle syrer fránn. | |
| Præsentio, f. 3. Hug-bod. | |
| Subsentio, si, sum, 4. eg | |
| verð astinna, sæ Snesel af, | 20 |
| verð liited var vid, lucta. | |
| SENTIS, m. 3. Pyrner, | |
| Výstell. | |
| Sentiseturum, n. 2. Pyrne- | |
| bukur, Pyrneplats. | |
| Sentus, a, um, hvæf, tlað- | 25 |
| vtur, fullur af Pyrenum, | |
| it, vtotlegur, teturlegur, | |
| usenu, vafalegur. | |
| SEORSUM, sictilage utaf | |
| syter sig. | 30 |
| SEPELIO, ivi, ultum, eg | |
| gref, jarda, 2. transl. | |
| bryge, stile, Dempa, se- | |
| pelire dolorem, ad dempa | 35 |
| Sørgen, sepelire se vino, | |

| | |
|-------------------------------|------|
| sepulis, ad oseta sig, | |
| osdrecka sig, sepultum, s | |
| sublatum bellum, Stryd | |
| sem et sesad og midur- | |
| dotted. | |
| Sepultura, f. 1. Greptan, | |
| Jardan. | |
| Sepulerum, n. 2. Grof, | |
| Greptan. | |
| Sepulcralis, e, sa sem heirec | |
| til greptrau. | |
| Sepulcretum, n. 1. Kyrkiu- | |
| gardur. | |
| Sepelibilis, e, sa sem laða | |
| ad grafast, dempast. | |
| Insepultus, a, uni, ografen, | |
| bjardabur. | |
| Præsepultus, a, um, grafen | |
| til forna. | |
| Semisepultus, a, um, hals- | |
| grafen. | |
| SEPES, is, f. 3. Gyrding, | |
| Gierde, Gardur, texere | |
| sepes, ad gyrda, gjora | |
| Gyrdingar, Garba. | |
| Sepio, pl, ptum, ire, 4. | |
| ad gyrda, gjora Gard um | |
| kring, domum sepire cu- | |
| stodibus, ad setia Ward, | |
| halldes menn i kringum | |
| Hused, sepire urbem vallo | |
| s fossa, ad gjora Voll | |
| edur Gard, sem og cim- | |
| enn Grafer i kringum | |
| Borgena. | |
| Cec | sep. |

Septus, a, um, gýrdtur,
umgyrðtur tilslæktur for-
váradur, nullis presidiis
Septus, varnarlaus, hlyf-
varlaus.

Septum, n. 2. Gierde,
Gardur, 2. Stija, Birge,
Kviar, Riett, Baas, 3.
Afskini, afdeilt Plats.

Septio, f. 3. Gyrding, Alf-
hilian, Afsdeilinga.

Sepimentum, n. 2. Gyrding,
Gardur, Heygardur,
Walfur.

Circumsepio, si, ptum, ire,
4. eg gýrde umkring, vár-
veite, og set Gyrding um-
kring.

Consepio, psi, ptum, eg
umgyrðe gjori Gard um-
kring.

Conseptum, n. 2. Gierdi,
Gyrde, Byrge, Riett,
Baas, Stia, Kviar, Riett.

Dissepio, psi, ptum, 4. eg
brit uður Gardenn ebur,
Gyrdinguna.

Disseptus, a, um, adgreind-
ur frassilem, 2. absok: disse-
ptum, n. 2. balkur sem
greiner citt fra öðrin,
Milleveggur.

Intersepid, psi, tum, ire,
4. eg gýrde a mille, ic gjori
stans um, ut: intersepire

urbem vallo, ad giora
stans um borgena.

Obsepio, psi, tum, ire,
4. eg hleb Gard i Beigen-
likt aptur fyrer einum, so
hau klemst ecke afram, 2.
translat, eg hindra set
Proskulld i Beigen, sic: ob-
sepire alicui iter, ad gjort
einum Lalmán, eda, hind-
ran a Meisunne, viam ad
aliquid obsepire, ad setia
Stijssn i Beigen, gjora
Garartalma.

Præsepio, si, ptum, 4.
eg gýrde fyrer framann,
sperre fyrer framann.

SEPIA, f. 1. einslags fiskur
i Síðen um, hvers Blod
er svart sem Blek, 2. transl.
Blek, grac:

Sepiola, f. 1. idem, dim.
SEPS, pis, m. 3. sa Eijfing
ortitur, grac.

SEPTEM, sis.

Septellus, a, um, siannde
hvor.

Septeni, æ, a, sis og sis
i hlut.

Septimus, a, una, siannde.
Septimum, i siannda sian.

Septes, sis fintum.
Septenarius, a, um, sa sens
hefur i sier sis.

Septendecim, scytian.
Sep-

| | |
|--|----|
| Septuaginta, siotin. | |
| Septuageni, æ, n, siotyu og sisthir, siotyu i hlut, it. <i>simple, siotyu.</i> | |
| Septuagesimus, a, um, ; | 5 |
| sistngasti. | |
| Septingenti, æ, a, 700. | |
| Septengentesimus, a, um, ; | |
| 700ste. | |
| Septengenarius, a, um, sa | 10 |
| sem hefur i siet 700. | |
| September, (se: mensis nam adjectiv: est,) Alder drattia Manudur. | |
| Septembres hore, id. poet. | |
| Septemplus, a, um, sa | 15 |
| sem rennur i sio Kvistum, hefur sio Utuna-edda Osa. | |
| Septenogeninus, a, um, ; | |
| sofailldne. | |
| Septempedalis, e, siotsta laugur. | 20 |
| Septemplex, eis, o, 3, sio falldut. | |
| Septemvir, veirn af heim | 25 |
| sio Radherrem i Rom. | |
| Septenuinalis, sa sem heicer til heim 7. Radherruut, | |
| og peirra Stiormun. | |
| Septenviratus, us, m. 4. | 30 |
| Emhette peirra sio Rad herra i Rom. | |
| Septenarius, siowestræ | |
| Septentrig, joms, m. 3; sa | |
| nordre hiolgad. Ende | 35 |

| | |
|--|-----|
| Heimsens, Nordur, Nord- uralfa, 2, Nordan vindur, & pl. septentriones, Nordstarnann, Vagnes, it. trop. Norduralfann. | |
| Septentrialis, e, sa sent heicer til Nordre. | |
| SEPTUNX, eis, m. 3. sis | |
| Murat Sylfurs sis Dala Punge, 1. siotyu Alner, it. sis folstu partar ne Dagslati had er vellur næt 23. Fabmar, a hvert veg, 3. sis Vinstamp a einnim Diske. | |
| Septuncialis, e, sa sent heicer til 7. Nirkolun edur, 7. Alnum, ic. velle heim, sem er nætre 23. sad- mar a hyvren veg. | |
| SEQWESTER, eis, m. 3. | |
| Medalgangare, sannsynit Giordarmadur, under hvers Urssurb ad tveit sent hafa præty. sin a mille, leggia sit Malefne, it. sa hverium men fa i Hendur pa Peninga, sem Prætanit rijs af, a, sa sem tekur siet fyrer Hendur ad ut- rietta eitthvad annars vegna. | |
| Seqvester, ra, riun, sa | |
| sem heicer til Medalgang- ara, pax seqvestra, pre- | |
| Ccc 2 | in- |

inducis, Stryðs Hlie,
Stundarfridur i Strydi.
SEQVOR, utussum, seqvi,
dep. 3. eg filge a epter
sem epter, breite epter, 2.
sækie epter, stunda epter,
3. transl. & poet: eg rædi
um, seige fra hvernenn
fareb hefur.

Seqvutor, velsecutor, m. 3.
einslags Íþrotta madur a
Leikplatsum hiá þeim Rom-
versku.

Seqvax, -cis, o. 3. filges-
samur, filgespakur, leide
samur, comp. seqvacion.

Seqvius, verra, lakara,
seqvius fieri, ad verda
lakare, seqvius cogitare
de aliqvo; þeinkia illa um
annahn.

Sector, atus, sum, ari,
dep. 1. eg ellte sækie epter.
Sectator, m. 3. epterfilg-
iare, it: sa sem ellter og
sækier epter.

Secta, f. 1. Villusflockur,
Truargrillur, Siersinne i
Truarbrögðum, frasuiten

Lyferuek Hattur;
Asseqvor, qvutus sum, qvi,
3. eg fæ næ, sblast, 2.
transl. eg finn uppa; giet
til, asseqvi conjectura
aliquid, ad hitta giet

uppa i hingaunum; ramna
uppa med Lilgatum, asse-
qvi cogitationem alicujus,
ad giet til hvad eirn
meinar:

Assecotor, atus, sum, ari,
dep. 1. eg filge pralega a
epter, hefe. Gat a.
Assecatio, f. 3. eptersilgb;
Gat, Voktun, Adgjæti-
sla.

Assecator, 3. sa sem filgest
med syfellega og hefur gat
a cinum, Svein, Hildar-
þichari, transl. assecator
sapientie alicujus; sq semi
breiter epter annars Við-
dome.

Assecula, vid. in A:
Conseqvor, qvutus sum,
dep. 3. eg filge a epter
sem a hælana, 2. fæ, næ,
sblast, ber. ur býtun; 3.
conseqvi, ad stilia, gripa
eithvad, innebinda; con-
seqvi memoria, adaninnast,
intellectu, ad stilia, conse-
qui verbis; ad ræda tum
eithvad.

Conseqvens, tis, o. 3. sa
sem filger næst epter; 2.
sa sem fierimur eða hanger
af því sem undan erfared,
it. riimalogur, tilbærelegur,
conseqventis vís. viderur,
pad

had synest, filgia naudsynlega a epter.

Consequentia, f. 1. Samteging, Samanheinging, Epterfilging.

Inconsequentia, f. 1. Drymelegleike, Samanheingingarleise, Osamfeldne. Consecutio, f. 3. Samanheinging, rijmeleg Epterfilging, linkindaleg Alyktan, feingur, not.

Consector, atus sum, ari, dep. 1. eg filge ofæst a epter, 2. jeg sækie epter kostgiæfelega/stunda epter, 3. offækie, consequenti & confidere hostes, ad sækia hardt epter Ordinum, og sla þa i hel, & transl. consequenti aliquem convitiis, ad myda eirn i Ordum / illirda hann.

Consectatio, f. 3. kostgiæf leg epterleitne, epterstundan.

Consector, m. 3. kostgiæf en epterfilgiari.

Consestatrix, fem.

Consectorium, n. 2. statt, Alyktun og Ueskurdur, sem Mabur gører ut af einhverju.

Exseqvor, cutus sum, 3. eg fram kvæma, fullkomna,

exseqvi mandata, officium, munus, ad fratis kvæma had sem manne er boded ad gjora, skyldu sínis Embættes.

Executio, f. 3. fallomnan, Framkvæmd, Utretting. Executor, m. 3. sa sem fullkomnar, framkvæmer eithvad.

Exseqvia arum & pl. f. 1. Lykfilqd, Jardarför, Grefstrau, unde, exseqvias, ire, venire, facere, proseqvi, ad filgia Lyke til Greprunar, hallda eins Jardarför.

Exseqvialis, e. sa sem heiret til Lyke, og Jardarför.

Inseqvor, qvutus sum, 3. eg filge strax a epter, kem a Hælana, offækie.

Insector, atus sum, dep. 1. eg sæke hardt a epter, offækie, insectari aliquem maledictis, & simpl. insectari, ad skama eirn uti Ordum brakyrda han.

Insectatio, f. 3. Ofsölni, Uras, Urreiting.

Insector, m. 3. Ofsölnare, Giandmadur.

Obseqvor, utus sum, dep. 3. eg filge liusfega a epter lempa mig epter, it. hlyde,

er vilia gobur til Pienistu,
Greida, obseqvi alicui,
ad hlyðba einum.

Obseqvent, o. 3. Epteralatur,
audsveipenn, hlyðen, filge-
spalur, pienistuvilignr
greidugur, comp. tior,
tissimus.

Obseqventer, issime, hlyð-
uglega.

Obseqvium, n. 2. Auds-
sveipne; Hlyðne, Under-
giesne, Pienistusenue.

Obseqviosus, a, um, aud-
sveipenn, hlyðeinn, eptera-
latur.

Inobseqvens, tis, o. 3.
vhlyðeinn, motviliugur;
þver, og þverudarsamur,
baldeinn.

Perseqvor, utus sum, 3.
eg filge hardlega a epter,
epter offælic, 2. met. per-

seqvi incopti, ad filgia fast-
lega fram því sein. Madur

hefur byrlab, perseqvi jus-
sum, ad standa uppa sín

Niett, sc. perseqvi viam,
iter, ad ferdast, reisa, 3.
fæ, næ, oblast, 4. full-

tonna, framkvænic, 5.
transl. perseqvi injurias,
inimicitias, ab hefnaði angri-
laetes og Haturs, perseq-
vi poenas, ad lata strassa,

6. ad breita epter, per-
seqvi mores patris, qd
breita epter. Fodur synum,
& transl. perseqvi vitam
inopem, de issctarii, ad
lisa i Tatalt og Armod,

7. perseqvi, ad stessa-
feigiafra, perseqvi res
alicujus, ad feigia fra-
eli hvers Althosuum;

Persecutio, f. 3. Eptersot,

Offoñn.

Persecutor, atus sum, ari, dep.

1. eg filge hardlega a epter.
Proseqvor, utus sum, dep.

2. eg filge hlyðlega a epter
it. filge a veg, proseqvi
aliquem ad fores; ad-

filgia einum til Dyranna,
fumus proseqvi, ad filgia

lyke til Grasar, 2. trop.
hellid afraði, milne uppá-
tekt, framfilge einu vibara,

hondla um titthvad fra-
mar, 3. proseqvi aliquem
honore, officio, odio,

amore, lacrymis, ab veita
einum pienistu, æru,

elsta eirn, hota eirn,
grata yfer einum.

Reseqvor, utus sum, d. 3.
eg filge epter ab nyu.

Subseqvor, utus sum, d. 3.
eg filge strax a epter, leimi

strax a Hælang.

SERA,

| | |
|---|----|
| SERA, f. i. Læs stra, Læsing. | |
| Obsero, avi, atum, 1. eg slæ i Læs, læt aptur, læse aptur. | |
| Refro, avi, tum; are, 1. eg lyk upp, opna. | |
| SERENUS, a, um, Flar, hreien, heidbiartur, stilleñ, cælum serenum, aer seren- nus, Flar himenn, hreint Læpt, 2. transl. milldur, blidur, vingiarnlegur, nad- ugur, frons serena, vin- giarulegt Ýserbragd. | 10 |
| Serenitas, f. 3. Blýdleike, Hreinlinde, Heidrykia, fagurt og milldt Wedur, hreint Wedur Skyrvidre, serenitas aeris, eccli, milldt og gott Wedur. | 15 |
| Serenum, n. 2. absol. & subst: pos: apud poets idem. | |
| Sereno, avi, atum; are, 1. ad giora heidrykau, biart- au, milldañ, þydañ, stilleñ, 2. transl. ad millda, milia, gledia, giora listugann. | 20 |
| Differeno, avi, atum, are, 1. ad giora flart og hreint fagurt a allar Sydur, 2. impersonaliter. verda Flar, heidbiartur og skyr- þver allt. | 25 |
| Inserenus, a, um, oblydur, vissur, fulldulegur. | 30 |
| | 35 |

| | |
|---|--|
| SERIA, f. i. afslæng og diup Krucka, eður Leirkar, til ad geimia i Vin, Vib- smjor og aðad þri umlykt. | |
| 5 Seriola, dim. f. i. ein lytol Krucka. | |
| SERICUS, a, um, sa sem er af Sylfe. | |
| Sericum, n. 2. Silke, Silke toi. | |
| Sericatus, a, um, Sylfe flæddur. | |
| SERIES, ei, f. 5. Orða, Rob, Skipte, it. orduleg Sam- teining, Midurrabann. | |
| SERIUS, a, um, alvarlegur, sa sem er fyrer utann Skrum, Streitui eða Gaman. | |
| 20 Serio, alvarlega, af Al- vorn. | |
| SERMO, onis, m. 3. Næba, Tal, Sermon. | |
| Sermunculus, dim. m. 2. Nædu forn, lytel Næda, Tal. | |
| Sermocinor, atus sum, arl, dep. i. eg tala, ræde, strafa. | |
| Sermocinatio, f. 3. Tal, Næda, Skraf. | |
| SERO, sevi, satum, 3. eg sæ; planta; set níður, 2. transl. skipta, kem af stáb, er Ordóð til, serere lites, ad fonta Prætum | |
| 35 CCC 4 a gang, | |

A gang, serere rumores,
ab somma upp med Rypis og
Frettaburd.

Satus, a., um, sadur, 2.
crop, afsladur, gietenn,
faedbur, 3. sata, in pl.
abs. Sædi væxandi Korn.

Satio, f. 3. Saning Plant-
un, Sæde, Lingun, tem-
pus lationis, Sad thyme.

Satus, m. 4. idem, 2. crop.
Lingun, Gietnatur.

Sator, m. 3. Sadmædur,
Plautunarnædur, 2.
transl. Stiptare, Upp-
hyriare Hosfudur, 3. sa-
sem (giefur) gietur af sier
Akvæme, it. Skapare.

Satorius, a., um, sa sem
heirer til Sæde og Sad-
monnum, ut; trimodium
satorium, Sadmæler,
Sadlaupur,

Sativus, a, um, sa sem sadur
verbur, herba sativa, Sad-
Turt.

Sed &, sero, serui, verbo
minne usitato est.

Sertus, a, um, flettadur,
rident, ordnuglega sam-
teindur, hene.

Sertum, n. 2. & sertæ, f. 1.
Krans, 2. sertæ, x, f. 1.
Flettad, snued Reipe
Snære, Radall.

Assero, vi, situm, 3. eg
sæ, planta hia, vid.
Assitus, a., um, sadur eba
plantadur hia, settur nildur
alla gotu vid.

Assero, vi, rtum, 3. eg tel
ad micr under misit Skiol,
giore fragn, manu ali-
quem assere, ad skiota
Skiole yfer eirn, 2. simpl.
tileinka, ut; assere sibi
nomen sapientis, ad hallba
sig fyrr frinsaman Maus,
assere se studii, ad giesa
sig til hollegra Ódkana,
assere aliquem in servi-
tutem, ad hneppa eirn i
Prælbom, 3. eg samppcfe,
stadfestee.

Assertio, f. 3. Sogn, Be-
vising, it. Grynn.

Assertor, m. 3. sa sem frnar,
giore frialsann, Frí-
sare,

Circumsero, vi, situm, ere,
3. eg sæ allt umking.

Consero, vi, situm, 3. eg
sæ, planta.

Consitus, a., um, sadur,
2. transl. paleum.

Consilio, f. 3. Saning,
Plautun.

Consitor, m. 3. Plautare,
Sadmædur.

Confitura, f. 1. Saning.
Con-

Consero, ui, rtum, 3. eg
let samann hvert a mote
oden, unde transl. con-
serere manus cum hoste,
ad slast vid Ovjuena.

Consertus, a, um, saman-
settur, ratabur samann.

Consertē, plett til samans.

Desero, ui, rtum, ere, 3.
eg ysergief, forlæt, gief
tapt.

Desertus, a, um, forlateñ,
yserglefenn, deserta loca,
solitudo, ejdemorl, Dre-
se, gva absol. deserta,
n. pl. 2. dicuntur comp-
tior, tissimus.

Desertor, m. 3. sa sem yser-
giefur annan, hleipur ur
vistenne, Hlarpa-Dreing-
ur, burtstrokenn Soldat.

Desertio, f. 3. Yserglesining.

Indesertus, a, um, yser-
giesen, oforlatenn.

Dissero, vi, situm, ere, 3.
eg sac breife, striala hingad
og þangad, disitus, vide
infra in situ.

Dissero, ui, rtum, eg tala
um, disputera, seige med
tolum, hvernenn eirn
Hlutur er a sig formenn.

Disserto, avi, atuni, eg
hesld tal og disputera, tydt
og opt.

Dissertatio, f. 3. Wysenda-
hial, stinsamlegt Umþal,
Rebuspiass.

Edissero, ui, rtum, eg
ræde um, utskyre eirn Hlut
fra Upphase til Enda.

Disertus, a, um, malshnot-
te, ordheppen, mal-
shali, veltalande, superl.
istimus.

Disertē, med Mælstu, 2.
utþryckelega, angloslega;
flarlega.

Disertim, idem.

Indisertus, a, um, omæltur,
stibur i Tale, illa Male-
faren, sticdimæltur, bogu-
mæltur.

Indisertē, syrer utann Mæl-
stu, 2. osþyrlega, østiljan-
lega, ogreinelega.

Perdisertē, miled smillelega,
med storre Malsnille, 2.
misig utþryckelega, flar-
lega.

Exsero, ui, ertum, 3. eg
teige fram, riette fram,
ota fram, riette ut, exse-
rere, caput, manum,
vires, ad teigia fram
Hofuded, rietta ut Hond-
ena, neita Orku lata i
framme alla sina Krapti,
it. transl. eg framrysa,
utvysa.

Exsbertus, a, um, utriettur,
fraintriettur.

Exserto, avi, atum, 1. freq.

1. eg. riette ut, riette fram.

1. Inferto, vi, itum, 3. eg sae
i, inplanta, 2. set iñ t
sting inn i bland annara.

1. Inserto, avi, freq. idem.

1. Insitus, a, um, issadur,
inplantadur, ingroen, inn-
rættur, tam proprie quam
transl. insita feritas, cupi-
ditas, medfæddur Grim-
leike, medfædd Gvnd.

1. Insitio, f. 3. Innplantum, 15
Innræting.

1. Insitus, us, m. 4. idem.

1. Insititus, a, um, insettur,
inplantadur, annarsia-
bar fra.

1. Insitivus, a, um, idem.

1. Insertus, a, um, innsettur,
inplantadur, instungenn.

1. Intersero, vi, tum, 3. eg
sae a missum, planta og
set nidor a missum.

1. Intersortus, um, settur a
missle.

1. Interstitus, a, um, idem.

1. Obsero, evi, itum, 3. eg
sae yfer, planta sae i, it.
utsae, utbretde.

1. Obsitus, a, um, sadur,
sprotten, 2. transl. paleu,
ut: pannis & annis obsi-

35

tus, Kall, toturlega buch,
obsita squalore vestis, þad
fat sem er ohreint.

1. Prosero, vi, satum, 3. eg
sae ut, afraun.

1. Resero, vi, satum, eg sae
aptur sae og planta
uppa ny.

1. Subsero, vi, situm, 3. eg
sae under, planta midre
under.

1. Transsero, . 3. eg føre
kvistena ur einu træ i
annab.

SERPO, psi, ptum, 3. eg
strijd, dreg mig fram, 2.
transl. serpit hedera, Vib-
bendils grased ver nidor
ad Jordenne, og breider
sig langt ut, serpit con-
suetudo, morbus, su-
Denja, þad Krankdæme,
breider sig vidt ut, serpit
rumor, Gregnenn flygur,
serpit ulcus, Kyledjetur
sig ut, serpit laetma, Log-
eun læser sig i annad,
meir og meir hyad af
hveriu.

Serpens, tis, c. 3. Hogg-
ormur & general. Drunur
skjbandi. Ormur.

Serpentigena, m. 1. fæddur,
(komenn) af Hoggorma,
Ryne.

Ser-

Serperastrum, n. 2. Strids-
stockur, sem Bornemui
dragia sig med first þa hau-
la lergangenn.

Deserpo, pl., ptum, eg strid-
hildur.

Inservo, pl., ptum, 3. eg
stryd inn; smið mitg inn.

Proserpo, pl., ptum, eg
strid fram.

SERPILLUM, n. 2. Brod-
berg, Smare.

SERRA, f. 1. Sog, 2. ein-
slags gískur sem hefur
hvæða brodda ut ur kropp-
num, Haskierdingur Hakall.

Serrula, dim. f. 1. Sog,
Handsog.

Serro, avi, tum, 1. eg saga.

Serratus, a, um, sa sem
er med Tónum, dentes
serrati, Vigtennur, 2.
numini serrati, Veningar
hia Romverstum med
Sagar Mynt.

Serratura, Sogun.

Serrata, f. 1. Gurtar nafn,
sem er in med tindottum
Blöðum.

Serratula, f. 1. su Gurt.

Serratum, eins og sog, vid-
lika og Sog.

SERVIO, ivi, icum, ire, 4.
eg piena, pionq, preffa, 2.
transl. ad styria, afars

gagn, hialpa upp, vera
til Adstodar, servire com-
mendis alicujus, adstyrkia
anars gagn; valetudini
sux servire, ad styria
syna Heilsu, sia vel syrer
sune Heilsu, servire rebus
suis, ad stunda sitt Gagn
og Upphellde, ic. lempa
sig eptir, servire tempori,
ad styra fier eptir Liss-
magnum, servire sancte,
glorizate, ad erida uppá
þad ad madur fae gott
Mañord, hafse hros hia
Folle.

Servitium, n. 2. Pienusta,
Prædomur Erjide, 2.

servitum & servitia,
in plur. Pionustu folk, Er-
fides folk, Vinnu folk,

Prælar og Almbatter,

Servitus, tusis, f. 3. Pion-
usta, ic. Prædomur,
Prælastand, servitus fundi
& predli, Pingsle og
Lollar sem lagðer eru uppá
Gardar eg Fasteign.

Servus, m. 2. Pion, Pien-
are, Blaumadur, Vinu-
breingur, Præll.

Servulus, dim. m. 2. In blan-
ditiis, Strafur ininn
Satue miñ.

Servz,

Serva, f. 1. Pionustu stulla,
Perna, Vinukong, Umbatt,
Servula, dim, f. 1. Stelpa,
Stelpulorn,

Servus, a, um, præsbrenn,
ofrials, it. sa sem liggur
under Pingslum, Punga,
ut: prædium servum,
þad Gots og Gardar sem
Leiga er eptir golldenn,
ofrikt Gots,

Servilis, e, præsbrenn,
prælslegur, sa sem heiter
til Prælum og Pienruun,
Servilitr, prælslega, præl-
domslega,

Adservio, vivi, itum, ire,
4. eg piena, piona syrer
Angunum hia einhverum,
Conservus, m. 1, Ned-
pienare, Sampion.

Conservula, f. 1. Under-
pionusta, Liettastelpa,
Conservitum, n. 2. Sam-
pionustg.

Deservio, ivi, tum, ire,
4. eg piena trulega kost-
giæselega giæte vel miðar
stíldu, deservire amicis,
ad vera Winnm synum
til Pienustu, rebus divi-
nis deservire, ad rela-
Guds Erende.

Inservio, ivi, itum, ire,
4. eg piena, piona, er til

1. viliq jog Pienustu, 2.
transl. eg hefe Gat a,
tel vara upp, ut: inser-
vire valetudini, ad valta
uppa syna heilsu.

Præservio, ivi, itum, ire,
4. eg pionq, er uppe til
Handa og Hota.

Subservio, ivi, itum, 4.
eg piena under eirn, piona
med Undergiefne, transl.
subservire orationi alicu-
jus, ad laga sitt Tal-eptir
anars Rædu, samsíða því
sem annar hefur sagt
honum til Willa.

SERVO, avi, atuna, 1. eg hellb-
einn vid Malt, vid Lyfed,
frelsa, uppehellb, vard-
veise, geime, hefe gat a.
Servaus, tis, o. 3: sa sem
vardveiter, hellbur vid
Malt, it, gesur giætur ad
hinc superl: servantissi-
mus æqui, han giæter
misæd vel ad Riettviseñne,
hit allra riettynasse.

Servator, m. 3. Frelsare,
Verndare, Hialpare, laus-
nari.

Servatrix, f. 3. su sem
verndar, frelsar, hialpar.
Servabilis, e, sa ihverum
hialpad verbur han, hveris-
um hialpa ma.

Aſſervō, avi, atum, 1. eg
geime, vārdveite, it. heſe
Giaetur, (augastab) a.

Conſervo, avi, 1. eg freſſa,
hialpa, vernda, geime,
Vārdveite.

Conſervator, m. 3. Vernd-
are, Vārdveitare, For-
ſorgare, conſervatrix,
ſem.

Conſervatio, f. 3. Vārd-
veitsla, Vidhalld verndan,
Geimsla.

Inſervo, avi, are, 1.
eg heſe Giaetur a, tef
vara a.

Obſervo, avi, atum, 1.
eg gieſgiætur ad, heſe gat
a, tef Vara og Walt a
heſe Lillion med, 2. tef
walt a til Pientstu, veite
Wirding og Vēr, Lotning,
piona trulega, et biggur,
3. fornem, formerke.

Obſervans, tis, o. 3. giæten,
abgiæten, gaumgiæſen, 2.
reidubuen ad veita virding
og ærit, superh. tissimus,
mioſg reidubuen, til ad
veita Wirding og Pientstu.

Iaobſervans, o. 3. vadgiæt-
en, galans.

Obſervantia, f. 1. Vēra,
Lotning, Pientstu Wel-
villd.

Obſervatio, f. 3. Athuge/
Athugæſeme, Giætnie,
Abgiætne, 2. idem quod,
obſervantia, Wirding,
Vēra, Lotning, Pieniſta
Welvilld.

Obſervatus, m. 4. id.

Obſervator, m. 3. ſa ſem
giefur Gauin ad, tefur
vara a, gaumgiæſer.

Obſervabilis, e, athuga
vordur, ſa ſem kan ad
merkiast, og gaumgiæſast.

Inobſervabilis, e, ſa ſem
ecke kan ad merkiast, takasi
i akt, ſa ſem nien funna
ecke ad gieſa Giaetur ad.
Inobſervatus, a, um, vati
hugadur, vadgiættur,
ðformerktur.

Obſervito, avi, atutu,
freg. 1. eg gæ grandt og
kostgiæſelega ad.

Reservo, avi, atum, 1.
eg heſlē eptir i Geimſlu,
vārdveite hia mier, heſe
hia mier i Geimſlu, Gei-
me, ſpara þar til i anhad
ſinn.

SERUM, m. 2. Viſa, Piela-
misa.

Serescd, æc, 3. ad verba
ad Viſu.

SERUS, a, um, ſeirn ſeinlat-
ur, ſa ſem offſaint ſeinur
haf

hal eptet, comp. ior, illitus.
Serum, absol. n. 2. sydla-
 dags, Kvöld Aptan, serum
 diei, seint a Deige, Kvöld.
Serotinus, a, um, sa sem
 kiemur seint, seinvarren,
 hiems serotina, sa Vetur
 sem kiemur seint a, fru-
 etus serotini, seinvarner,
 seinsprottnar Avorter, pulli
 serotini, sjöborner Ungar.
Serd, seint, sjöla, it. seint
 um Kvöld, comp. ius,
 seirna, sup. istime.
SESAMUM, n. 2. eitlags
 Avortur.
Sesaminus, a, um, sa setti
 ergiordur af sesamo, ut:
 oleum sesaminum, Sc:
 sams Vidsmist.
SESQVI, halfur annar.
Sesqvialter, a, um, halfur
 annar.
Sesqviculearis, e, sa sem
 tekur halfan annan, eu-
 leum, þad eru 12. Tufur
 Íslendskar, þarhver ein
 tekur 12. fiordunga.
Sesqvicyathus, halfur annar
 Bilar.
Sesquidigitus, m. 2. halfur
 annar Fingur.
Sesquidigitalis, e, halfs
 annars Fingurs breidm.

5 Sesqvihora, half onnir
 Stund, half Eift.
 Sesqvijugerum, n. 2. halfur
 annar Eyrars Döllur.
 Sesqvilibra, halft annab
 Pund, edur 18. Njöld;
 Piugd.
 Sesqvintensis, halfur annar
 Manndur 6. Viður.
 Sesqvimodius, m. 2. half
 onnur Slicppa, þad eru
 24. Þottar.
 Sesqvlobulus, halfur annar
 Skildingur pijskur, prijs
 Skildingar dansker.
 Sesqvioctavus, halfur annar
 undr.
 Sesqvlopus, eris, n. 3. halft
 annad Dags verl.
 Sesqvipes, dis, m. 3. halft
 annad Feti.
 Sesqvipedalis, &
 Sesqvipelandus, a, um,
 halfs annars Fets langne.
 Sesqviplaga, halft annab
 Slag.
 Sesqviplex, cis, o. 3. ad
 halft odru leite, su. mikell.
 Sesqviterius, a, um, halfur
 bridie.
SESTERTIUS, m. 2. prijs
 Skildingar dansker.
 Sestertium, m. 2. idem
 quod in mille sestertiis vel
 sestertium, (gen: sestipl:
 subint:

Subint: mille,) þaderu 31
Rixdl:, Rixort.
Sextertiolum, dim. n.2. eirn
sina Peningur.

SETA, f. I. stift Har, so sem
a Hestum og Svlnum,
seta eqvina, hrvg Har,
setz leonis, Lions har.
Setosus, a; um, fullur af
stirdum og styfum Harum.
Setiger, a; um, sa sem
hesur Busta, epiteti suis
apri.

SEU, cda, eslegar, eit þegar,
seu, er tvívar finnum
itreflad merker þad i firra
finne, annad hvært einn i
feirna finne eslegar.

SEVERUS, a., um, alvar-
legur, hardur, straungur,
starpur, sa semi-eke giesfur
neitt epter, comp. ior,
illimus.

Severitas, f. 3. Alvarleg-
leik, harder Giedsmuner,
straungur epter rekstur, i því
ad hallba fraði Nettenum
og strassa.

Severitudo, f. 3. idem.
Severè, alvarlega, med
storre Alvoru giesne, strein-
gelega hardlega, comp.
ius, illime.

Alleveran, avi, atum, I.
¶ seige alvarlega med

5

10

15

20

25

30

35

alre Alvoru stand fast
lega uppa og sege-fyrer vist
alleverare de aliqua re-
ad seigia eitthvad fyrer
vist, hallba fasilega afram
i einhveriu.

Alleveranter, alvarlega,
fasilega, comp. tuis.

Alleveratio, f. 3. alvarleg
Sogn og Frakburdur,
ein beitt, alvarleg Tatnu,
hiklaus Frakburdur.

Perseverans, a., um, mi-
keld alvarlegur hardur og
strangur.

Perseverè, miked alvarlega
og streingelega.

Persevero, avi, atum, I.
eg helld fasilega a, blyf
stoduglega vid, helldfas-
ilega afram; perseverante
in aliquva re, ad hallba fas-
ilega afram i einhveriu,
vilia eke lata af því
edur því.

Perseverans, tis., o. 3. se
sem helldur fasilega vid
eitthvad, brasindur, oaslat-
salmar, fasihellden, comp.
tior, tissimus.

Perseveranter, stoduglega,
fasilega, varanlega, comp.
tins, tissime.

Perseverantia, f. I. Fast-
helldne, Stodugleik,
Frani.

| | | |
|---|----|--|
| Grammhalld varanleger | | Sexagenarius, a, um, sex- |
| Giedemiluet. | | tugur, 60. Ará gammal. |
| SEVUM, <i>vel</i> , SEBUM, #, 2. | | Sexcenti, x, a, 600. |
| Tolg, Mor. | 5 | Sexteni, x, a, <i>idem</i> . |
| Sevolus, a, um, fullur med Mor, feitut mör- ittifell. | 10 | Sexcenteni, æ, a, <i>id.</i> |
| Sevo, <i>vel</i> , Sebō, avi, atum; 1. eg maka med Tolg, se- bæte candelas; ad scipa Rerte. | 10 | Sexcentesithus, a, um, 600. |
| SEX; sex. | | Sexcentis, sex hundrad fūnum. |
| Sexies, sexfūnum. | | Scangulus, a, um, sex |
| Sextus, a, um, flotte. | 15 | flansadur. |
| Sextum, i fottasum. | | Sexennis, <i>vide</i> , annus. |
| Sedecim, settan. | | Sextans, tis, m. 3. fjette |
| Sedecies, <i>vel</i> , sexdecies, séxtansfūnum. | | Partur af alle, (tveggja Dala Punge,) it. fjette |
| Seni, x, a, 6. og 6. sex i blut, 2. <i>simpl.</i> sex. | 20 | Partur af Hundrade, 20. al: in specie, flotte Partur ur Dagslattu, Allor voll- ur, vel 12. Hadmar a hverin Weg, fjette Partur ur Potte, (tveir eyar éður tvø stánþ.) |
| Senarius, a, um, sa setti hefur i sier sex, ut: versus senarius, Vers med sex Studlum, qui & Sena- tiolu. | 25 | Sextantarius, sa sem vegur vid 2. dale, sextantarium pondus, 2. Ríndl. Pingd. |
| Serio, his, m. 3. sex angili. | | Sextarius, m. 2. Pottur, Pottamælet fjette Partur ur congio. |
| Sexaginta, 60. | | Sextula, f. 1. fjetti Partur ur Dal, eitt Mark, 2. Mæles land, eda Vessur semi hefur i sier 400. Set. |
| Unde sexaginta, 59. | | Sextillis, m. 3: & inensis sextilis, Augustus, Heiana mannur. |
| Sexagesimus, a, um, 60. | 30 | Bissextus, Glaupare dagur. |
| Unde sexagesimus, a, um, 59dt. | 35 | SEX. |
| Sexages, 60. fūnum. | | |
| Sexagenius, a, um, 60. og 60., 60. ihlutt, & <i>simpl.</i> | | |
| 60. | | |

SEXUS, m. 4. Rin, sexus virilis, masculinus, Rall-
kyned, sexus muliebris,
Kvenkyned, veteres dixer-
runt, secus pro sexus.

SI, ef ad, so framarlega,
2. þo ad, si ego digna
hae contumelia sum maxime,
þo ad jeg sie misg so
verdug þesarar Hadung-
ar, 3. hvert, vilam si
doini est, eg vil vita hvert
hun er heima, 4. æ eg
vilde, si nunc se nobis
ille aureus arbore ramus
ostendat, æ jeg vilde vier
Mættum fa ad sia þanu
gulllega Kvist a Eytinne,
5. þegar, abi nunc jan
intro, atque illa si jan
laverit, nuncia, fardu
nu in og seigdu mier þegar
hun er buenn ad þvo sic.
Sin, en ef, en cf ecke, con-
jungitur his particulis,
minus, autem, aliter,
ut: si mihi veniam de-
derit, utar; sin minus,
imperabo &c: ef hann
giefur mier Leise, skal jeg
bruuka þad, enn ef ecke þa-
num eg utvega &c: sin
aliter, enn cf þvi er adru-
vis bared.
Etsi, þo ad,

Tametsi, per syncopen
pro tamen etsi, þo ad,
enn þo.

Etiamsi, vide supra in
etiam.

SIBILUS, m. 2. Blystur
Hvin, Launa hvíß, in ph:
est neutrum, ut: sibila,
otum, Blystur.

Sibilus, a, um, blystrande
hvinande, hvíßande, poet:
Sibilo, avi, tum, are, 1.
eg blystra, hvin, tystic, it:
blystra eirn ut, blæs hæk
ut med Spotte og Van-
ceru.

Exsibilo, avi, tum, are, 1.
eg utblystra, giore Gis
og Spott ad einum, med
Hvinum, Hvíße, og Handar-
klappe, it. ad spia og
forackta.

Inhibilo, avi, atum, are, 1.
ad blystra in blaſa in, vera
med Hvinum og Hvíße.

SIC, so, þannig, 2. ad:
optandi, þar epter, so,
sic tibi deus faveat, þat
epter sie pier gud hollur.

Sicce, invenitur apud an-
tiquos pro siccine? hvert
so? mun so vera? 2.
siccine agis? hvert giorex
hu so, berhu þig so ad?
Sicut, so sem, lyka so sem.

D da Sicca

Sicuti, *idem*.

SICA, f. 1. Mordknyfur,

Daggardur, Sticknysfur.

Sicula, *dim.* f. 1. lijtell
Mordknyfur.

Sicarius, *m. 2.* Mordinge,
Stygiamadur.

SICCUS, a, um, þur, 2.
metaph. odruckenn, it.

þvarsamur, hófsmur, 10
bindindessamur i mat og
dryck, *binc transl.* sicea
oratio, giegneleg, stickan-
leg ðæd.

Siccè, purlega, 2. *transl.*
siccè dicere, ad tala næsta
einfalldlega, sem ecke
geingur miled til Hiarta.

Siccitas, f. 3. Purlur, 2.
Purvidre, 3. *metaph.*
si orationis est, siccitas,
ef Rædanu er þjð og
þægleg, so hun hafe
hreinann og einfaldbann
Stiil.

Sicco, avi, atum, 1. eg
þurka.

Siccesco, ere, 3. eg þorna,
verb þur.

Siccaeus, a, um, þur,
ratulans, scribitur &
siccanus, a, um.

Adsicco, avi, tum, 1. eg
þurka, þerra.

Exsicco, avi, tum, 1. eg
35

þurka, þerra vel, gagnt
þurka.

Exsiccesco, eg verb gagnt
þur, invenitur & assic-
cesco.

Insiccatus, a, um, þurkabut.

Siccoculus, a, um, þur-
eigdur, sem ej kast ad
fella neitt Tar.

SICILIO, ivi, itum, 4. eg
stær upp þad sem Hausti-
yrkin madureñ hefur lated
standa eptir, sicilire prata,
ad fla upp Eingla-Síjal-
lana, þad sem adrer hafa
fra geinged.

Sicilimentum, n. 2. eptir,
slattur, su seirne Korn-
stiera.

SIDO, fdi, sidere, 3. eg
set mig nidur, sit nidur,
2. eg sig nidur til Botns,
sett a botneñ socil til Botns,
sidere ad iwa valis, ad
setiast a Botnesi a Riereni,
naves sidunt, Skipenn
soclva.

Affido, edi, ere, 3. eg set
mig nidur hia.

Circumsido, ere, 3. eg set
mig nidur i kring, legst
um kring (le: elua Borg.)

Consido, edi, ere, 3. eg set
mig nidur a saint odrum,
& simplic fest nidur.

De-

Desido, edi, ere, 3. eg fest,
söck diupt nidur i Jordena,
tumor desedit, Bolgann,
dvinadi hiadnabi.

Insido, di, ere, 3. eg set a,
set mig a, hinc transl. insi-
det penitus in memoria,
þad er rotfest i mynu Misi,
þad er mier miñesfædt.

Persido, edr, ère, 3. ad
þreingia fier i gegnum, ad
ganga in i Merg og Bein.
Resido, edi, ere, 3. ad
setia sig nidur aptur söckva
nidur aptur, it. met: ad
stebvast, stillast, setlast
um firt.

Residuus, a, um, vide,
sedeo.

Subsido, edi, ere, 3. ad
hiadua nidur, leggia sig
nidur, setiast nidur, it.
söckva nidur.

SIDUS, eris, n. 3. Himen-
tungl, Himenteikn, sem
hesur i fier margar Stior-
nur, Stiornuklase, Stior-
nubryping, 2. trop. ein
Stiarna & special: ein
Planeta: & magis sp:
Soleñ, 3. metaph. Lopted
og Himensens Tempera-
ment, heitt edur fallst.
Sidereus, a, um, sa sem er
med skynande Stiornum,

skyndur, ecclum sidere-
um, skyndur Himmel, 2.
skinnandi, glansandi.

Sideralis, è, sa sem heirec
til Stiornum, scientia
sideralis, Stiornulonst.

Sideror, atus sum, pass. 1.
ad skadast eda fa skada af
Loptenu, vsmiflum Hita
og Purk, ad visna og fore-
diarfast, ut: arbor siderata,
uppvistnud Eil, i hverja
koméni er Uppvisning,
Uppstittingur, Opris, For-
votnan.

Sideratio, f. 3. sa Slade og
Hordiorfun sem liemnr af
Loptenu edur Oheilendum
Vedursens, Uppvisuan,
Kulldabrunue, 2. transl.
þad Krankdæme, Uppvis-
nan Uppdrattur, Opris, 3.
Iklyle, Halsvisnan.

Siderites, a, m. 1. su Turf,
2. sa Edalsteirn.

Considero, avi, tum, are,
1. eg grunda, vservega,
hugleide, umþelike, gaum-
giæfe.

Consideratus, a, um, vser-
vegadur, gaumgiæsdur,
hugleiddur, 2. gaum-
giæfenn, athugasamur,
ihngunarsattur, homo
consideratus & sapiens,
D d d 2 gicb

giæten og skinsamur Mab-
ur, comp. tior, tissimus.

Consideratè, athugasam-
lega, giætelega, higgelega,
comp. tius, tissime.

Consideranter, *idem*.

Consideratio, f. 3. Giætne,
Aldgiætne, Athuge, Al-
hugaseme, Gaumgiæfne,
Umþeinkling.

Considerantia, f. 1. *idem*.

Inconsideratus, a, um,
ogiaetenn, vangiæten, vat-
hungasamur, galans.

Inconsideratè, ogiaetlega,
galanslega, an Umþein-
kingar, i Grauleise.

Inconsiderantia, f. 1. Banga,
Vangiætsla, Galcise, Al-
hugaleise, Aldgiætsluleise,
Umþeinkingatleise.

Desidero, avi, tum,
1. mig langar epter
mier leingest epter, eg
þreic, þrae epter, 2. eg
gyrnest og bid um, 3. eg
sakna, tot desiderati sunt
eo prælio, so matgra
var saknud ur þvi Stride,
so marger fieuu og forust
i þvi Stride.

Desideratio, f. 3. Gyrud,
Epterlangan, Epter-
þreing, Forleinging.

Desiderabilis, e. Wessian-

legur til hvers man inættir
langa.

Desiderium, n. 2. Epter-
langan, 2. Gyrud, Øff,
Beidne.

SIGNUM, n. 2. Teiku, Merke,
Kenneteiku, Kenninerke,
2. Signet, 3. Bylæte,
Mind, Lykneske, signum
exsculpere, ad sefra ut
Bylæte hoggva ut eina
Mind, signa couferre, ad
flast, beriast, hallda Slag og
Drustu, 4. Stríjdamerke,
5. Teiku, (sem er aðað
hvert Tabla edur miðilegt
Ord,) hvert Hershofd-
ingiar plaga ad giefa syn-
um Strýðsimonum, jo
þeir bekest fra Óvinunum,
6. Himeuteiku sem eru 12.
i Ðyrabrainguum.

Sigillum, dim. n. 2. lyted
Bylæte, 2. Innsigle,
Signet, imprimare sigil-
lum annulo, ad innsigla,
setia sitt Signet under, ad
signeta med synu Signete,
synum Hring.

Sigillatus, a, um, sa sem
er med sina Bylætum og
Figurum, drifenn eda
stimpladur.

Signo, avi, atum, 1. eg
teikna, merke, marla, set
Teiku

5

10

15

20

25

30

35

| | |
|--|----|
| Teikn edur Merke uppa , 2. Signeta, insigla, ic, set Stimpel a, stimpla, minta, 3. uppsteilna uppstrika. | |
| Signatus, a, um, markadur, teiknadur, stimpladur, mintadur, signatum ar- gentum, myntader Silfur: veningar, sleigenn Mynt. | 5 |
| Signator, m. 3. sa sem skrifar under og signatar. | 10 |
| Signatura, f. 1. Signetan innsiglan. | |
| Signiter, a, um, sa sem ber Teikn edur Merke a sier, 2. sa sem ber edur fører a sier Strijsmerked , Strijsflagged, binc signi- fira puppis , poet: pro nave prætoria , Admirals skip, þad sem fører Höfud: flagged, 3. styrndur, ut: eculum signiferum , sa styrnde Himen, sed spec: orbis signifer , Beslted , edur Dyrabringurenn. | 15 |
| Signifer, absat: Merkes: madur, 2. trop. Höfuds: madur, Fyrerlide , 3. Dyrabelted a Hinnenum, subinstell: circulus vel orbis. | 20 |
| Significo , avi, atum, eg teikna , merke þjdi , 2. gief ad merkia , vijsa til. | 25 |
| | 30 |
| | 35 |

| | |
|---|----|
| Significans , o. 3. merkian: legur , heckianlegur , open: ber , auglios , comp. tior, tissimus. | |
| Significantér , skilianlega , greintelega , utþryckelega , klarlega , comp. tius. | 5 |
| Significatio , f. 3. Merking , 2. Utvijsan , Auglijsing. | 10 |
| Significatus, us, m. 4. Merk: ing , Pyding. | |
| Antesignanus , a, um, sa sem er i Brodde Filling: ar, geinquir næst undann Strijsflaggeuru, Foringe. | 15 |
| Alligno , avi, atum, 1. eq: tileinka , marka einum til handa , tel þad fra sem eirn skal hafa , allign: nare alieui agri aliqvid , ad skamta enhverium noctud af Ulrenum , ad afmarka þad sem hann skal hafa , 2. skulda eirn syrer , til: eigna einum citthvad. | 20 |
| Allignatio , f. 3. Eileinkan , Aldceiling , Afmaeling. | 25 |
| Adsignifico , avi, tuin, 1. eg merke , gief til Vit: undar , utvijsa. | 30 |
| Circumsigno , avi, tuin, arc, 1. eg teikna allt umfriug: giore Merke umfriug. | |
| Consigno , avi, atum, 1. eg insigla , signeta , set | 35 |
| Daddz | Jü |

Insigled under, 2. upp-
teikna, uppstrika, litteris
consignare aliquid, ad
uppsteikna eitthvad strifa,
færa i Styl.

Consignatio, f. 3. Uppstrift,
Uppsteiknan.

Designo, avi, 1. eg set
Merke uppa, teikna med
Merke, velur, gjore Urkast
designare ad cædem ali-
quos, ad marka þa, telia
þa ur, sem deidast skusu,
verbis aliquid designare,
ad tilnefna eitthvad, nefna
a nafn utþryckelega, 2. ut-
riette abhefst, frem, drigie,
3. utvel til Heidurs, Rys,
set til Embættes, designare
aliqvein Qyæstorein, Con-
sulem, ad utvella eirn til
Dentumeistara, Borg-
meistara, designare regem,
ad hylla eirn til Konge,
gjora hann ad Konge.

Designatio, f. 3. Uppsteiknan,
Utmalan.

Designator, m. 3. For-
gangs madur, Sida-
madur, þegar eitthvad
hatidlegt Stas og Braml
er brufad, it. sa sem hefur
Forsion fyrer Gledeleikum.

Exsigno, avi, 1. eg upp-
teikna, utstrifa teikna ut.

5

10

15

20

25

30

35

Insignis, e, o. 3. merkeleg-
ur, ypparlegur, agiætus-
sa sem er freminn obrum-
it. stor, insigne odium,
stort hatur, it. ofryrn ad
Ashud, grimmellegur, cor-
pora prodigiosa & insignia
monstris, feikna storar
Skiplunne, og ad asyndum
hrillelegar.

Insigne, is, n. 3. Teikn edur
Merke af hveriu eira kainn
ad þeckiaſt, Reuneteikn, 2.
insignia regni, konungleg
Merke, so sem Corona
og Veldeßþyra, insignie
navis, Stipsmerke, Mynd
er og Bylæt, sem settar
eru aptan a stiped, insignia
militaria, Strijdsmerke,
3. Negsemdar teikn og
Prijde.

Insigniter, merktianlega,
þeckianlega, asialega, it.
storkostlega.

Insignio, ivi, itum, 4. eg set
Teikn edur Merke uppa,
gisri þeckianlegann asia-
legann.

Insignitus, a, uw, Merke-
legur, þeckianlegur, 2.
merktur, markadur, teik-
nabur, comp. itior.

Insignite, idem quod, in-
sguiter.

Per-

Perinsignis, e, sierdeileg
 stor og mikell, merke-
 legur.
 Obstigno, avi, tum, are, I.
 eg insigla, signeta.
 Obsignator, m. 3. sa sem
 skrifar under, og signetar.
 Persigno, avi, tum, are, I.
 eg teikna allt upp grand-
 varlega.
 Praesigno, avi, tum, are, I.
 eg teikna fyrer fráin.
 Presignifico, avi, tum, I.
 eg teikna upp fyrer fráin,
 seige fyrer, gief til vit
 undar fyrer fráin.
 Resigno, avi, tum, are, I.
 eg bryt upp Signeted,
 opna Brefed, Resignare
 literas, epistolam, ad opna
 Brefed, tala þad upp, 2.
 transl. ab briota, onyta,
 resignare tabulas, ab onita
 Skisleñ med því ab briota
 fra heim Insiglenn, resign-
 nare fidem, ad bregda
 Truskap, svikia eirn i
 Trigdum, resignare offici-
 um, ab seigia af sier Ein-
 bætted, venientia fata resi-
 gnare, ab seigia fyrer okvi-
 na hlute, 3. eg skila aptur,
 cuncta ressigno, eg skila
 olli aptur.
 Subsigno, are, I: eg skrifa

under, set myna Hond og
 Signet under.
 SIL, is, n. 3. bleikgulur
 Garbarfarve.
 5 Silaceus, a, um., inde,
 silaceus color, bleikgulur
 Garbarfarve.
 SILANUS, m. 2. Gunnistod-
 ur, eda Renna um hverja
 ratued geingur upp a
 tilbunnum Datns Upp-
 gange.
 SILEO, ui, ere, 2. eg heige,
 2. eri lyrdum, ligg og giore
 ekke neitt.
 Silens, tis, o. 3. heigiandi,
 2. transl. grafslyr.
 Silentium, n. 2. Pogn
 Pagmælsa, 2. transl.
 stille, Kylæte, Ódiuleise,
 Domlæte, silentio aliquid
 transire, vel præterire,
 ad sleppa einu, tala ekke
 neitt um þad.
 Silesco, ere, 3. eg hagna,
 verd slissur.
 SILER, ris, n. 3. einslags
 Smavidur.
 SILEX, cis, c. 3. Tinna,
 Ellstiuna.
 Siliceus, a, um, sa sem
 heicer til tinnu, 2. metapb:
 hardur sein Tinna.
 SILICERNIUM, n. 2. Gie-
 siabod edur Grepfrunar

| | | |
|---|----|---|
| Maltryd, 2. af gamall Rall, Rallskuta. | | Grasaskufur, 3. transl. |
| SILIGO, inis, f. 3. einslags Hveite, af hverin ab giorest allra sinærsta og hvitasta Vrisl, sumer falla hvitt Rug. | 5 | Samansafn, Bunne, Rostur til ab velia ur þad sevi pienaulegt kaujad vera til eins verks sem gjorast a, silva rerum sententi- arunq; ad orationem con- struendum, miked Saman- safn af heim Aſtædum og greinum, sem piena til ab gjora eina Nædu. |
| Silagineus, a, um, sa sem er gjordur af því besta Hveite eda hvitasta Rug. | 10 | Silvula, dim. f. 1. lístell Skogitr. |
| SILIQUA, f. 1. Bauna Skurn, eda Belgur, 2. transl. þess slags Avor- fur, sem hefur utann um sig Skal eda Skurn, so sem Ettur og Bauner, 3. sa minste viktat Punge hja heim Romversku, sioſte Partur af scrupulo, edur, 2. hviter, því serupulum gyldir vid 4. Skilbinga, edur 12. Smapeniuga danſta, sem fallast hvide. | 15 | Silvaticus, a, um, sa sem er af Skogie, mus silvati- eus, Skogartitus. |
| Siliqvor, atus sum, ari, dep. 1. eg tel belgenn af Baunum eda vðrum sod- dann avertte. | 20 | Silvester, vel silvestris, c. sa sem heirer til, eda er af Skogie, sa sem fædest, eda vex i Skogie, 2. transl. otameus, grosfur, ostickans- legur, legit. & comp. estrior. |
| Siliquastrum, n. 2. su jurt, Indianistur Vipar. | 25 | Silvolus, a, um, skoga mikell, þakenn af Skogies Eyklum og Triam. |
| SILO, onis, m. 3. & Silus, m. 2. sa sem hefur breidar Raser flatar og sodul i. | 30 | Silvesco, ere, 3. ab verda ab Skogie, urkyniast, ab vara og breida sig ut med margföldum Greiuum, so sem Skogur, vara yfer sig. |
| SILVA, f. 1. Hæggskogur, 2. poes. Rúfur, Búfur, | 35 | Silvanus, m. 2. Skogargnd Heidingsianna. |
| | | SIMIA, f. 1. Apé, Apinias, 2. transl. de hominibus, Apé |

Ape sa madur sem hagar
sier sem ejru ape, 3. fa
fiskur.

Simius, m. 2. idem.

Simiolus, dim. m. 2. listell

Ape, it: Apa forn, (sc:
Maduren.)

SIMILA, f. 1. gott Hveite
Misl fiktad.

Similago, ginis, f. 3. idem.

Similagineus, a, um, sa
sem er af finu fiktudu
Miole.

SIMILIS, e, Lykfur, comp.
ior, illimus, dicimus,
similis alicui, vel alicujus,
lykfur einhverium, eda ein-
hvers lyke, similis ac,
similis atqve, similis ut,
motlyfa so sem.

Similiter, i lykann Mata,
i sama Mata, eins lyka,
similiter ac, atq; ut, allt
eins og, lyka sem, comp.
ius, illime.

Similitudo, f. 3. Lyking,
lykfur Skapnadur.

Simulo, avi, tun, are, 1.
eg er lykfur, it. giore eptet,
giore lykann, 2. brufa

Yferdrepstaf, lat so sem
had sie sem ecke er, ut: si-
mulare amicitiam, ad syna
a sier Vinskapar Skin,
latast vera Vinur, lata

5

10

15

20

25

30

35

so sem madur hafe Win-
skap vid eirn ho han hafe
hann antgvann.

Simulatus, a, um, falsfur,
sa sem er af Hresne, Yfer-
drepstaf, ad orde kvednu.
Simulatè, ad orde kvednu,
hræsneslega falsflega,
fyrer utann Alyoru.

Simulatio, f. 3. Latalæte,
Hræsne, Tals, Flarcede,
Lata glaumur, Hræsnes-
Skin, pegar madur seiger
eitthvad, og meinat allt
annad.

Simulator, m. 3. Hræsnare,
Augnabienare.

Simulamen, n. 3. Eptet-
mindan.

Simulaerum, n. 2. Bylate
Lyknesle Eptermindan,
hvad hellst sem gisrest i
Lyking einhvers, eun er
ho ecke, hinc, simulacrum
pugnz, Eptermindan eiru
rar Drustu, pegar vred
er ab temia Soldata vid
Striid og Bardaga ecke
af Alyoru, helldur til
Ydkunar.

Absimilis, e, olykfur, filius
patri haud absimilis, sonue
Fodur syns, ei olykfur
Fodur synum.

Aessimilis, e, lykfur,

Ddd §.

Alfa

| | |
|---|----|
| Affimilitér, i lyfann mata. | |
| Affimilo, avi, are, 1. eg fer med Lata glauim, læt so sem sie þad sem ecke er. | 5 |
| Consimilis, e, lyfur. | |
| Dissimilis, e, olyfur, dis- similis alicui rei/ alicujus, olyfur einþverum, dis- similes esse inter se, ad | 10 |
| vera olyfer sijn a mille. | |
| Dissimilitér, odrubis med annad Slag, med olyfum hætte, Aldferd. | |
| Dissimilitudo, f. 3. Mis- munur, Ójöfnudur. | 15 |
| Dissimulo, avi, are, eg bil, læt mig ecke inertia med, læt so sem ecke sie þad sem er, dissimulat se scire, hann lætur sem han vite þad ecke, dissimulare egritudinem animi, ad | 20 |
| þyilia þa Sorg sein madur hefur i Hjartan. | |
| Dissimulator, m. 3. sa sem er dulur, latur ecke bera a einn lætur so sem þad ecke sie sem er. | 25 |
| Dissimulatio, f. 3. Olyfenda | 30 |
| læte, dulara mans Hattur. | |
| Dissimulantia, f. 1. idem. | |
| Dissimulantér, -olyfenda- lega. | |
| Dissimulation, idem. | 35 |

| | |
|---|--|
| Affimulo, avi, are, 1. eg smida, difta, innþyrla monnum þad og þad, sem ecke er, 2. skulðba, afíeri, aflaga, insimulate, | |
| aliqvem alicujus rei; & insimulate aliqvem ali- quid, ad skulðba eirn sy- rer eittþvad. | |
| Persimilis, e, miog lyfur. | |
| Subsimilis, e, svipadur, nockud lyfur. | |
| SIMPLEX, cis, o. 3. Ein- fassdur, (þad er odflila) | |
| ecke samleingdur vid anad, 2. transl. einfoldur, fals- lans, underhigginlaus, fromur, raboandur, sal- lans, 3. favljs, grann- vitur, miog einfassdur, comp. cior, cissimus. | |
| Simplicitas, f. 3. Einfelldue, Einfalldlegleike, Grann- leise, Fromleile, Danu- menska, Hreinlinde, 2. Grannvitfa, osmikell Ein- faldlegleike. | |
| Simpliciter, einfalldlega, fromlega, cinnalega, comp. cius, cissime. | |
| Sinplus, a, um, einfalldur, eirn einaste, (opponitur duplo.) | |
| Per simplex, cis, o. 3. Miogg einfalldur. | |
| SIM- | |

| | | |
|--|----|---|
| SIMPUVIUM, n. 2. Kann, | | SINCERUS, a, um, false- |
| edur Ker seu Prästaruer brukudu fordum til ad drecka af i synum, Foru- feringuun, Dryckiuler. | | laus, stijlaus, soralaus, hreirn, sticær, lijtalaus, |
| Simpulum, n. 2. idem, | 5 | 2. transl. upprycftugur, ærclegur, froniur, hrein- liudur, flarædeslaus, comp. ior, islimus. |
| eptor þvi sein sumer meina, adrer hallda vered hase Stutlanna' edur Krucka med miouui Halse sein bruknd var i Ossurs giord- eine. | 10 | Sincerè, radvandlega, hrein- lega, riettvijsslega, af hreinu Hiarta. |
| SIMUL, undereins, 2. simul ac, ut: vel, atq; it. simpt: simul, undereins og, so snart sem, hid allra firsta sem, 3. simul illis, pro- cum illis, a samt med heim. Insimul, undereins, a samt med. | 15 | Sinceritas, f. 3. Greinleike, Soraleise, 2. transl. Grein- linde, Riettvijse, From- leile, Daummenfka. |
| SIMULTAS, tatis, f. 3. heimuglegur Kale Rijgur, Osamlinde. | 20 | Insincerus, a, um, ohreirn, seirdbur, blandabur, fal- sabur, 2. transl. oristugur, riettviiis, seirdbur, oheill. |
| SIMUS, a, um, Breidne- siadur, Brattnefiadur, a hverium Nefeb beigest inn- i midiuinne, enn stendur riett ut framau. | 25 | SINDON, nis, f. 3. þad allra smærsta Liju, Klanstur- lerept, Drinavesjudulur, Mettelsdikur. |
| Resimus, a, um, idem. | | SINE, an, fyrer utann. |
| Subsimus, a, um, noðend- liisted Brattnefiadur. | 30 | SINGULTUS, m. 4. Higste, Ecke, Snækt. |
| SINAPI, n. 2. indeclinat: Mustardur. | | Singultiens, tis, o. 3. Hig- staude, snocktande. |
| Sinapis, f. 3. idem. | | Singulto, avi, tum, 1. eg snækti, higste, & transl. singultare animas, ad giesa upp ondena midt i Eclanum, springa af Harme. |
| Siuape, n. 3. idem. | 35 | Singultum, mcd Higsta, Snækte. |

| |
|---|
| SIN- |
| SINCERUS, a, um, false- laus, stijlaus, soralaus, hreirn, sticær, lijtalaus, 2. transl. upprycftugur, ærclegur, froniur, hrein- liudur, flarædeslaus, comp. ior, islimus. |
| Sincerè, radvandlega, hrein- lega, riettvijsslega, af hreinu Hiarta. |
| Sinceritas, f. 3. Greinleike, Soraleise, 2. transl. Grein- linde, Riettvijse, From- leile, Daummenfka. |
| Insincerus, a, um, ohreirn, seirdbur, blandabur, fal- sabur, 2. transl. oristugur, riettviiis, seirdbur, oheill. |
| SINDON, nis, f. 3. þad allra smærsta Liju, Klanstur- lerept, Drinavesjudulur, Mettelsdikur. |
| SINE, an, fyrer utann. |
| SINGULTUS, m. 4. Higste, Ecke, Snækt. |
| Singultiens, tis, o. 3. Hig- staude, snocktande. |
| Singulto, avi, tum, 1. eg snækti, higste, & transl. singultare animas, ad giesa upp ondena midt i Eclanum, springa af Harme. |
| Singultum, mcd Higsta, Snækte. |

SINGULUS, a, um, *sed frequentius in pl.* singuli, x, a, hver eirn, hver syrer sig, bini milites in singulas domos, tveir striðs-menn i hvert hns, 2. syrer sig, allema.

Singularis, e, fierdeiles-legur, eirn ut af syrer sig, 2. merkelegur meir enn almennelegur, framar oðrum, singularis potentia, fierdeiles, stakleg *Walt.*

Singulariter, fierdeiles.

Singulatum, & sigillatum, fierdeiles, hver ut af syrer sig.

Singularius, a, um, *antiq;* idem quod, singularis.

SINISTER, ra, rum, vinstre, sinistra manus & sinistrum latus, vinstre Hand, vinstre sijda, 2. *in auspicii transl.* Luckulegur, esselegur, sa sem merker gott, sinistrum fuluen, Elding sem bodar Lucku, sinistra avis, Lucku.

Krafa, (nam meliora antiquis auspicia erant, que ab ortu veniebant, romanis itaq; in meridiem, cum talia obser-varent, obversis ortus erat a sinistro,) 3. oluckulegur, gagnstædur, motsnucun,

vordur, slæmur, ut: sinistri sermones de aliquo, slæmur Umlestur, sinistrum omen, Illsvite / comp. sinisterior.

5 Sinistra, f. 1. abs. pos. vinsire Hand.

Sinistre, ranglega, oricelle lega, illa.

10 Sinisteritas, f. 3. rangsined Traumferde, leid og opærgelug umgeingne.

Sinistrorum, a vinstre Gijs du til vinstre Handar.

Sinistrorsus, idem.

15 SINO, sivi, situm, 3. eg leise, læt cpter.

Desino, ivi, ii, itum, ere, 3. eg læt af, grief upp,

20 2. fell fra, lijd under sol, 3. desinere in aliqvid, ad endast med einhveriu, verda ad einhveriu med þad sydsta, enda a einhveriu.

Desitus, a, um, sa sem er

endadur, hesur lated af,

er aflagdur.

Resino, ivi, itum, ere, 3. eg leise aptur, læt cpter upp ny.

25 SINUS, m. 2. Barmur, Fabs-mur, Kiessta, Skaut, sinus togæ, Kapu-Laf, sa freuisse Godange af Kap-un sem verdur i Fadmeu-pum,

um, 3. Ferd, Rycking,
4. transl. Afkime, Af-
trokur, Skot, 5. snueñ
Bugda, unden Bugt,
ut: sinus serpantis, Orama
bugda, 6. sinus oculorum,
Augnavit, 7. Wyk, Fiord-
ur, Bogur, 8. Dyrancet,
9. Segl fullt af Windi,
Seglkaut.
Siuosus, a, um, bugdottur,
2. ryktur ferdamill, 3.
trokottur, 4. siuosa vela,
Seglen full af vindc.
Siuuo, avi, are, 1. eg beige,
buga, giore bugdu, siuare
arcum, ad spēna Bogañ.
Insinuo, avi, atum, 1. ad
stinga inn i Barmenn,
inde transl. & usitatus,
ad sinegia sicut inn, snyda
sig inn, insinuare, se in
alicujus familiaritatem, ad
foma sicut i Rūningaskap
vid einhvern, ad snyda
sig inn hia einhverium, 2.
transl. insinuari alicui, ad
komast i Gunst hia einum,
na godnum Bir hia einum,
insinuari animo alicujus,
idem.
Insinuatio, f. 3. Insineig-
ing, lempelag Insærsla.
SINUM, n. 2. & SINUS,
m. 4. sicut vidt Kee Gar.

5

10

15

20

25

30

35

SIPARIUM, n. 2. Tialld
edur Sparlak, sem heir
heingia fyrer sionar plat-
sen, a mille leikanna sem
hallda Gledespil, scribit.
& siparium.

SIPHO, onis, m. 3. vel, sipo,
ouis, digur og. langur
Ledenusse, edur volstur,
epter hverium ad vatned
dregst, pegar vered er ad
stockvo Huja-ellb, 2. Kop-
arhane i Tuñn, it. Reir,
edur bnuustockur a Batns-
holenu, (Batnskonsteunc)
upp epter hverium Batned
geingur, og bunar so ut.

Sipunculus, m. 2. vel, si-
phunculus, dim. lijtell
Reir, sem Batned hleipur
upp um ur Jordenne, og
fossat ut.

SIRIUS, m. 2. Hundar
Stiarna.

Sirialis, f. 3. Ungbarra
Kresda, sem slær sicut ut
um Hosfubed.

SIRPUS, vide, scirpus, &
ibidem, sirpea.

SISTO, stiti, statum, stare;
3. eg stend, hellst vid makt,
2. eg stille stodva, *ut: sistere*
gradum, ad stodva Ferda-
ena, standa vid, sistere
alicujus imperium, ad
hyrede

hneckia, giora huecker ein-
 hvers Ýserdrottuan, sistere
 lacrymas, ad siðva Har-
 menn, prosluvium sangvi-
 nis sistere, ad stemma,
 stilla Blodrascea, 3. siste-
 re se, ad vera til stadeus
 ganga fræm i Augsyn, 4.
 eg set eitthvad nidur i ein-
 um stæd, let standa, sistere 10
 alicubi effigiem alicujus,
 ad setia Mind edur Ýhlæte
 eiuhvers, einhvers stadar.
 Absisto, stiti, ere, 3. ad
 lata af, giefa upp, *ut:* 15
 absistere conatu, ad lata
 af sinne Ilppa tekt, (Did-
 leitun,) 2. *abs.* ad lata af,
 giefa upp.
 Adsistio, ti, ere, 3. *vel*
 assisto, eg stend hia, 2. 20
 metaph. veite adstod.
 Ciruinstio, ere, 3. eg
 stend i kringum.
 Consisto, stiti, ere, 3. eg 25
 stend tilseimans stend i
 Pirþingu, 2. stend fastlega,
 stend fyrr, 3. *transl.* er
 innefalenn i, in hoc con-
 sistit tota causa, i því er 30
 öll Ordsokenn innefalenn,
 4. stend reidubuenn til
 ad slast, *hinc*, consistere:
 non audet hostis, obiller-
 ner þora eifc ad standa og 35

bijda Atelkanna, 5. stend
 mig vel, helld fallimann,
 lega aſraim til enda, 6.
 consistere, ad storkna,
 friosa, leggia, flumen con-
 sistit glacie, Elioted er lagt
 med Is, 7. *actiu: sumit:*
 ad setia, setia fastlega.
 Desisto, stiti, ere, 3. eg
 læt af, *ut:* desistere in
 ceptō, ad lata af signe
 Upptekf, ab illa mente de-
 sistere, ad lata af heire
 Meiningu, desistere dicere
 de aliqvo, ad lata af ad tala
 um eirn, 2. stend vid, tef-
 dvel, geing burt.
 Existio, *vel*, Existo, stiti,
 itum, ere, 3. jeg stend
 upp i lopted, 2. er til.
 Instisto, stiti, ere, 3. eg
 stend a 2. stend fastlega,
 stend firr, fer ei leingra
 aſraim, 3. fer; ferdast,
 helld mig vid, *ut:* quam
 insistam viam? hvada deg
 skal jeg ferdast? insistere
 vestigii alicujus, ad ganga
 i eins Fothpor, hallda fier
 vid hanin Ferel sein eiru
 hefur geinged, 4. helld
 aſraim, *ut:* stendappa.
 Institio, f. 3. Vidstada
 Kirder, institio stellarum,
 Vidstada Stiarnanna.
 Inter-

Intersisto, ere, 3. eg stend a mille, gef upp þeſ a mille.

Obsisto, stiti, ere, 3. eg stend a mote.

Persisto, stiti, ere, 3. eg stend stodugur, persistere in proposito, ad halda fast vid syna Tyrer teft.

Resisto, stiti, ere, 3. eg stend fitt, er i sama Stad, 2. stend til baka, 3. stend a mote.

Subsistio, stiti, ere, 3. eg stend fitt, stilleun, 2. pole, utstend, subsistere sumtui, ad standast Rostnaden, 3. att. subsistere feras hostes, ad gieta staded a mote Vissudyrunum, a mote Dvinunum.

SISTRUM, n. 2. lijtel Klucka, edur Bialla, sem brufud var hia þeim Ægyptku i musteri, hennar Isidis, 25 Hroðastiella.

Sistratus, a, um, sa sem ber og hrister soddann Klucku og Skieu.

SITIS, is, f. 3. Porsie, sitim levare, relevare, compescere, restingvere, sedare, ad flockva Porsian, swala, 2. metaph. Gyrd og Eptorlangan,

5 Sitio, ivi, ire, 4. mig þyrster, 2. metaph. eg heſe gyrd og epter langan til, 3. luna sitiens, Blanib, Tungls lof, Tungla Skipte.

Sitiens, tis, o. 3. sa sem hefur sivra Gyrd epter einhverin, fama sitiens, sa sem vill hofa milde Nasn, metorda giarn.

Sitienter, med storre Gyrd og epterlangan.

10 Sisticulosus, a, um, þyrstur, þorslatur, þurr, þire, inglegur.

20 SITULA, f. 1. Ausa, Strimpa, Vatus ponu til ad ausa med Vatu ur Brunnenum, 2. Ker, edur-Karfa, i hveria þeir kostdu synum sedlum eda Leblum fordum, a hveria skrifud var Meining hvers eins sem dæmdi i Sokunum, ic. þad Ker sem Slutum var fastad i, og tekner upp aptur, þegar þeir hlutindust um.

25 30 Sitella, dim. idem. SITUS, a, um, settur, lagdur, urbs sita est in loco, Borgum stod i heimi Stad, 2. bigdut, ut: vallum duabus legi- onibus

onibus situm, vollurenn
var bygdur hanba tveimur
Strjðsfolkinu, 3. trop.
hoc in te situm est, þad er
i þinu Þalde, þad stendur
til þin, sita est potestas
in te, þu hefur Þaldu þar
til, 4. graſent, hic situs
est ille, hler er hān graſen,
hier liggur haf.

Situs, us, m. 4. Aſſtada,
Stodnunar Aſigkomulag,
situs caſtorum, Aſig-
komulag Herburda Sto-
unnar, þad er Aſſtada,
edur Aſigkomulag þeſ
Stadar, hvar Herbur-
nar standa; situs oppi-
dorum, Aſſtada þorpaña,
2. Mīgla, Mocka, Dust,
Mock, sem fest a þa Hlute,
sem leinge liggia i einum
stad, hvar heit verda moð-
ader (moðader) og funer,
situ corruppi, & situm
dueere, ad mīgla, fuma.
Dissitus, 2, um, sa sem
er langt i burth, langt
fraliggjande, loca dis-
sita, langt fra liggjandi
Stadet.

Intersitus, 2, um, sa sem
liggur a mille.

SIVE, annadhætt, 2,
elegat.

SMARAGDUS, m. 2. sa Guv
steirn, Smaragdus, græc.
SMEGMA, tis, n. 3. Sapar
it. Lat.

5 Smegmaticus, 2, um, sa
sem þienar til þeſ ad þro
og hreinsa med.

SMILAX, cis, f. 3. Ebenholt,
2. su Turt, græc:

10 SOBOLES, is, f. 3. Bæta,
Slekte, Aſkvæme, &
collective, Boru, Aſſlo-
mendur, Nidiat, 2.
transl. robur & soboles
militum, þad besta og
sterkasta Strjðsfolk, Kiar-
nenn af Herum, transl.
de aliis rebus, us: soboles
arborum, herbarum, illig-
vide, nijtt Gras.

20 Sobolesco, ere, 3. eg vſ
upp, spretti upp.

SOBRINI, Sifrina Born-
Sobrinus, m. 2. Sifnar-
sonur, Sistrungur, Bro-
dursonur, Brædringur,
it. sa sem er næstur eptet
Sifrina-barn, it. Ketin-
ge, Raunge.

25 Sobrina, f. 1. Siffinabaru,
Sifsturdotter eda Brodurs-
dotter.

30 Consobrini, id. Siffinas-
beru, sic. Consobrinus, 2,
us: sobrieus, 2.

35

SÖBRIUS, a, um, odrückeā,
sparneitern, sparsamur,
it. fastande, 2. metaph.
sa sem er med fulla Wite og
Skinseine.

Sobrietē, syret utan Dryckin-
skap, it. sparsamilega hof-
samilega, matulega, med
riettum Mata og Still-
inga, 2. metaph. Skinsam-
ilega giætelega, forsialega.
Sobrietas, f. 3. stilling, Hof
sem i Mat og Dryck.

SOCCUS, m. 2. Kven mans
Capla, it. þess flags Capla,
sem Comediant-Spilarar
bruðudu, hinc 2. per
meton; pro Cotuccia,
(Gledeleit,) ponit. apud
poetas.

Soccular, dim. m. 2. ein
lijtel Capla.

Soccatus, n, vinn, sa sem
geingur til Toplnin.

SOCER, ri, m. 2. Fader
Kona, Eftamansens.

Socetus, f. 4. Moder, Kona,
Eftamansens.

Prosoecer, m. 2. Kona,
Eftamansens Moder, Fa-
der, eba Hodur, Fader.

SOCIUS, m. 2. sa sem heiter
til Stallbrædraßkap eltar
i Gie lagenu, salmeigen-
legur.

Socialis, e, stallbrædralegur;
sa sem heiter til Gie lag-
skap, Rímkicka og Satt-
mala.

Socialiter, stallbrædralega,
uppa Stallbrædra Vijsu,
vingiarnlega þægelega.

Societas, f. 3. Stallbrædra-
skap, Samfielagskapur,
Brædra-lag, Samfielag,
Winskapur Sattmala, fa-
tete vel coire societatem
eum aliquo, ad giora
Stallbrædraßkap vid ein-
hvern, 2. Selßapur/Sveit-
Socio, avi, atum, eg sam-
finge, legg Stallbrædra
lag, gjore Sattmala og
Samfielagskap vid ein-
hvern, sociare aliquid cum
aliqua, re, ad teingja riss-
hvad vid einhvern hlut.

Sociatrix, cis, f. 3. sem
geingst syret því ad giora
Samfielagskap meina
a mille.

Sociabilis, e, sa sem aldr-
velldlega kann ad fast i
Samfielagskap.

Associo, avi, atum, are, i.
ad samslaga sig, gesa sig
i Samfielagskap.

Cousocio, avi, tum, are,
i. ad leggja Brædra-lag
Samfielagskap med ibi-
kum,

rum, consociare, consilia
cum aliquo, ad vera fin
Med saman vid einhvern.
Consociatio, f. 3. Sam-
fielagstapur, Samfielags-
giorningur, fielags giord,
Sameining, Sattmala
stiptun.

Dissocio, avi, atum, are, i.
ad scilia Brædralagied,
Samfielagstapen, ad
bregda upp Vinßapnuum,
og Sattmalanuum, Disso-
ciare amicitias, ad slyta
Vinßapeñ.

Dissociatio, f. 3. Brædra-
lags Slit, Samfielags-
stapar Rostun, adsilna-
dur, Ebistrum.

Dissociabilit, e, osorþl-
unarSAMUR, utbriotasa-
ur, opialgur, osamkvæ-
mur, sa sem traudlega
kann ad hallda, eda vera
t Samfielagstap með od-
ruin.

Insociabilis, e, ohæfur til
Samfielagstapar, osam-
kvældur, sa sem ekké kann
ad hafa neitt Samlag,
Samfielag eda Sidbleindi
með odruin.

SODALIS, m. 3. Stall-
broder, Ficlagi, Selskabs-
broder.

Sodalitas, f. 3. Selskapur,
Stallbrædralag, Sam-
fielagstapur.

Sodalitium, n. 2. idem
5 SODES, Riære, Riære Vinn,
die sodes, eum hic adesse,
seigdu, fiære vin! ab haú-
sie hiet nälægur.

SOL, lis, m. 3. Sol, 2
transl. solez, Dagar, it.
Solskin, Solarenar,
Scisse, 3. stop. Solarhite.
Solaris, e, sa sem heiret til
Solumne.

Solarium, n. 2. Solssifar
2. Suniarhus med flatu
Pake, til ad ganga um
Golf i eda spatiera, þegar
Solskin er.

Solatus, a, um, sa sem hefur
feinged Vinßile i Hosuded
af Solarhita.

Solanus, m. 2. Hulstur
Windur.

Solanum, n. 2. su Turt.
Solifer, a, um, poet. sa sem
er i þeirre Allsu sem Soleñ
kiemur upp.

Solifuga, f. 1. einflage
Smakvilendi eittad sens
hellbur i Jordenne.

Soligena, com; 1. Solar-
Barri, poet;

Solsticum, n. 2. Selskodur,
Solþvorf, solstitium ~~estiu-~~
~~sum~~

vum, quod & absolute,
solstitium, dicit: Sumar
Solstodur, sa leingſte
Dagnr, solstitium bru-
male, Betrar Solstodur,
sa fliſte dagnr, 2. trop.
Midsumars Hite.

Solstitialis, e, sa sem heirer
til Solstodnum, dies sol-
stitialis, sa hædſte Sumar-
dagur.

Insolo, avi, 1. eg þurka bala
vid Solena i Solskyne.

Insolatio, f. 3. Solstins
Þurkun.

Subsolantis, m. 2. Austann
vinbur sa sem blæs nr
semu Aft og Soleum
fiemur upp.

SOLEA, f. 1. Skor með
þveingum, syrer utann
Ristar-Ledur, so sem Is-
lendßer bruka, it. Sole,

2. solea ferrea, Skeifa-
binc, Jumento vel eqvo
soleas fecreas inducere,
ad jarna Winnubyr og

Hestar, 3. Vidsmiors
pressa, 4. sa Fiskur, Role.

Soleatus, a, um, sa sem
befur Íslenda seo a Got-
unum, eda Toplur.

Solearius, m. 2. sa sem býr
til soddann Sto.

SOLENNIS, e, vide annus.

SOLEO, itus sum, 2. eg
plaga, er vanur hefe
Vanda til, 2. impersonal.
solet, þad skiedur glænañ,
þad plagar ad stic, sic &
solitum.

Solens, pers: o. 3. epter
veniu so sem venia er til,
solens facio, eg gjøre þad
epter veniu, so sem jeg er
vanur til.

Solitus, a, um, veninlegur,
síðvanalegur, mos solitus,
almenneleg Venia, plus
solitō, frattar eum Venia
er til, blandior solitō
blyðare enx epter Veniu.
Assolent, pl. assolent, þad
plagar ad vera.

Insolens, o. 3. oveniulegur,
síðvanalegur, myistarlegur,
2. ovaniur vid, ohertingur
til, ut: insolens bellī,
ovaniur vid Stiðb, 3.
stolltur, hofintodugur,
stærrelatir, drambsamur,
comp. tið, tissimus.

Insolenter, oveniulega,
stialldan, 2. drambsam-
lega, hofmoduglega, comp-
tius, tissime.

Insolentia, f. 1. Ovenia,
Myngar, Mytt Glick,
2. Hofmodur Drambsme,
Potte, Sierglæde.

INSOLITUS, a, um, ovenius
legur, ovanur vid, insolitus
ad laborem, ovanur
vid erfide.

SOLERS, vide, ars.

SOLICITUS, a, um, hug-
siukur ahiggiusamur, 2.
vraasamur, vrolegint, upp
vægdur, sic apud poetas,
mære sollicitum, Olgu-
fior Bilgiottur, scribit: &
sollicitus, comp. tior,
tissimus, sollicitum esse de-
re aliqua, - ad vera hug-
siukur umi einhverit hlut,
sollicitum aliquem habere,
ad gjora eiru hugsiulanu
ahiggiusamann.

Solicité, ahiggiusamlega
med Hugsyke, Hugatserg,
comp. tius, tissime.

Solicitude, f. 3. Hugsyke,
Ahiggiuscine, Gedesinr-
lan.

Solicito, vel sollicito, avi,
tum, arc, 1. eg sturla,
angra, næde, onada, 2.
sollicitare, ad teigia, laba,
locka, afysa, sollicitare ad
laborem, ad hallba ein-
um fasilega til ad erfida,
reka cpter Pionustu brogd-
um, 3. abs. sollicitare,
ad leita bragda vid, solli-
citare pudicitiam mulieris,

ad leita allra Bragda vid
ad na eirre Stullu til
Filgiulags.

Sollicitatio, f. 3. Quabæ,
Onæde, Mæda, 2. Til-
teiging, Afysan, Ellcockan.
Sollicitator, m. 3. sa sem-
onadar, gisrer Mædu, it.
Aeggiare.

SOLIDUS, a, um, heill,
þyckur, pristeñ, piettur,
fastur, fullkomen, solidus
annus, heillt Ur, ex solido
auro, af hreina Gulle,
solida structura, piett, sterl
Biggiung, solidum gau-
dium, fullkomen Glede.
Solidæ, fullkomlega, syree
vist, aldeiles.

Soliditas, f. 3. Fullkomlega,
leike, Piettlicile.

Solido, avi, tum, 1. eg
giore fast og piett sterkt
og stodugt.

Solidesco, ere, 3. ad verba
piettur, þyckur, blaupa
fast samann.

Solidipedes, plar, 3. han,
dyr sem hafa heilar føet
unar nedann, so sem Hestiar,
Hifuglar, Sclat og vñuc
þeß slags Dyr.

Consolido, avi, tum, 1.
eg piette, blaappa saman,
þwfe, giore fast og þyckur.
Per-

Persolido, are, 1. eg giore fast þyct þiett i gegn, so sem, þad sem er gagn frased, sykt saman og flakad.

SOLIUM, n. 2. konunglegur Stoll, Hasæte, Tron, Hafron, 2. Batnssar, Laugar, þer sem Madur badar sig i i Husum, 3. Lyklista.

SLOECISMUS, m. 2. Rangmæle, Bogumæle, ambæguleg Samteingling, Ordvanna i Rædunne.

SOLOR, atus sum, 1. eg hugga, hugsvala, 2. transl. giore lietter, hialpa uppa, liette under.

Solatium, n. 2. Huggun, Traust, Hugsvolun,

Solamen, init, n. 3. poet. id. Solatiolum, dim. lijtel Huggun.

Solator, m. 3. Huggare. Consolator, atus sum, dep. 1. eg hugga.

Consolatio, f. 3. Huggun, Traust.

Consolator, m. 3. Huggare. Consolatorius, a, um, 30 huggunarrskyfur, huggunar fullur, sa sem heicer til Huggun.

Consolabilis, c, sa sem Huggadur verbur. 35

Inconsolabilis, c, sa sem ecke verdur huggadur.

Insolabiliter, syrer ntann Huggun og Hugsvolun.

SOLPUGA, f. l. eytrudGöns guroa.

SOLUM, n. 2. Jord, Grunb, Land, natale solum. Hodurland, solum vertere, ad flitia sig, reise burt ur Hodurlaudenu i annad Land, collocare patrimonii partem in solo, ad koma millunt Parte af sinne Hodur leisð, i Jarbagots, 2. Fotsole, oll Tilen a Fætenum nedan, 3. botnen cdur þad nedsta af einum hlut, Grunned.

SOLVO, vi, utum, 3. eg leise, leisse upp, sundurlosa, greide i sundit, giore laust, it, sleppe lausu, gief laust, solvere fidem, ad hallda fitt losord, solvere vota, ad efna sin Heit, solvere epistolam, ad taka upp Bresed, solvere animum, poet. ad giora sig listugañ, gladañ, solvere navem, & absolv, solvere, ad leggia fra Zande, leisa ur Höfnum, 2. solvere, ad hetala, Ecc 3 sol.

solvore debitum, ad betala
Skullder finar, solven-
do esse, ad vera Mab-
ur til ad betala, hinc,
justa alicui solvere, ad
filgia Lyke til graptar.

Solutus, a, um, laus,
giesen frij, soluta predita,
spantad, ofsett Jardagots,
2. sa sem hesur ofmikel
Frijheit, sa sem ecke hesur
Hof eda Stilling a nock-
rum Hlntum, offialfrads-
ur sa sem geingur fials-
hala, offikanlegur, oftyre-
latur, hirdulaus, 2. transl.
fordiarfadur socken 1, ut:
solutus wero & libidine,
sockenn i Saurlisse og
Dryckinssap, comp. tior,
tissimus.

Solute, frijlega, hyrdulaus-
lega, it. offikanlega, so-
lute vivere, ad sticka sier
illa, lyfa offikanlega.

Solutio, f. 3. Lausn, Leising,
Greidsta, 2. Betalingur,
Fullnusta.

Solutilis, c, audveisdur ab
leisa, ad Greida i sundur.

Absolvo, vi, tum, ere, 3.
eg leise fra, afleise, ab-
solvere aliquem injuri-
arium, ad dama einhværn
frijann, 2. fullomna,

5

10

15

20

25

35

fullgiore, enda, 3. transl.
absolvere aliquem, ad bua
curn til ad fullu og ollu,
gista hann ferdugan til
Reisunnar.

Absolutus, a, um, afleistur,
dæmdur frij, 2. fullom-
na, comp. tior, tissimus.
Absolute, fullomlega.

Absolutorius, a, um, sa
sem heirer til Aslausn og
Frijun.

Redabsolvo, vi, tum, ej
afleise og giore frjans
uppa ny.

Dissolvo, vi, tum, 3. eg
leise i sundur slii ad, bregd
upp sic: dissolvero socie-
tatem, ad bregda upp
Stallbraedraskapuum, 2.
betala ad fullu og ollu,
dissolvere xs alienum, ad
betala finar Skullder, 3.
transl. ad sleppa laustum
og lidugum, dissolvere
se, ad sljsta sig lausana,
losa sig, briotast i hirt ur
Bondnum.

Dissolutus, a, um, leistur
i sundur laus fra sdrum,
2. trop. laus i Robennie,
hroba fullur osvisenn, sa
sem hesur vondslegt Fram-
ferde, it. hyrdulaus, ga-
laus, andvaralaus, 3.
yfer

| | |
|---|----|
| þergieſen komā i olucku og fordinſun, comp. tior, tior, tissimus. | |
| Dissolutē, hrodalega, losa- lega, andvaralausī, hyrdū- lauslega. | 5 |
| Dissolutio, f. 3. uppleisung, sunburgreidsla, 2. transl. stammarlegt Lyferne, disso- lucio morum, stammarlegt Liferne, vondt Gramferde, 3. Dugnadarleise, Van- mattur, Veikleike. | 10 |
| Dissolubilis, e, audveſſdur adleſa. | 15 |
| Indissolubilis, uppleisan- leque, | |
| Exſolvo, vi, tum, ere, 3. eg uppleise, afleise giore lausann, it. friaun og lidugann, exſolvere penā, ad frija eirn fra Straſſe- nu, 2. exſolvere æ alien- num, & exſolvi ære alieno, ad komast fra Stuðnum betala Giall- bed, se exſolvere ſuſpi- cione, ad fria sig fra Grunſemenne, exſolvere penas morte, ad verda ſtraffadur uppa liſſed, verda riettadur. | 20 |
| Iuſolubilis, oleisanlegur, oleisande, 2. sa ſem ecke- la betaladur ad verda. | 25 |
| | 30 |
| | 35 |

| | |
|---|----|
| Persolvō, vi, tum, eg betala allt, betala ad fullu og øllu. | |
| Resolvō, vi, ere, 3. eg leife upp aptur, it. simplic- eg leife upp hvert ſra øbru. | 5 |
| Resolutus, a, um, leifſtut, laus, comp. tior, tissimus. | 10 |
| Irresolutus, a, um, oleifſtut. | |
| SOLUS, a, um, eirn, all- eirn; 2. einumana, ein- ſamall, sa ſem liggur i eide, bine, ſola loca, Eide platz Óbigder, 4. transl. ogiptur, sa ſem brukar Einliſfe, it. sa ſem ec- eirn syns lids. | 15 |
| Solūm, einasta allſcinasta. | |
| Solitudo, diniſ, f. 3. Eide mørk Audn, 2. Einliſfe, Einfeta, Einveria. | 20 |
| Solitarius, a, um, sa ſem er eirn ut af fyret sig, einsamall, sa ſem heſldur Einveru. | 25 |
| Solivagus, a, um, sa ſem rafar eyrn. | |
| Soliferreurn, n. 2. einjato- nings Spilot. | 30 |
| Solo, avi, tum, 1. eg eide legg, poet. & infreqvens. | |
| Desolo, avi, tum, are, 1. eg eidelegg i gruñ, 2. yſter- gief ſtil eirn eptet einañ. | 35 |

- Persolus, a, um, alleirext.
 SOMNUS, m. 2. Svesit, 2.
 Doseunleise.
 Somnieulosus, a, um, svefnugur.
 Somnieulos, dauflega, so sem med svefnue.
 Somnifer, a, um, &
 Somnificus, a, um, sa sem verkar Svesit.
 Somnium, n. 2. Draumur,
 2. transl. Draumvar,
 Hiegomme, 3. abstractum
 pro concreto, Svefnugur
 Etinge.
 Somnio, avi, atum, 1.
 mig dreimer, & cum casu,
 somniare, mig dreimer had
 og had, mig er ad dreima
 um had og had, num ille
 somniat ea quæ vigilans
 voluit, dreimer han had
 ecke, sem hann vilde ad
 være valande? somniare
 aliquem, ad dreima um ein-
 hvern, somniare, transl.
 pro nugari, blaterare,
 ineptire, qvot tu mihi
 luseos libertos somnias,
 um hbad marga eineigda
 Leisingia ertu ad sladra
 framann i mig.
 Exsommis, e, arvalur,
 svefnitel, ecke svefnugur.
 Insomnis, e, arvalur, svefn-

- hitell, & quidem frequen-
 tius in usu, binc noctem
 insomnem ducere. ab
 higgia valande asta Nott-
 ena, hallda Votunott.
 Insomnia, f. 1. Svefnvorat/
 Undvolur.
 Insomnium, n. 2. illur or-
 legur Draumur.
 Insomniosus, a, um, sa sem
 hefar orolega Drauma a
 Møttemi dreimer illa.
 Levisomnus, a, um, sa sem
 sefir laust.
 Semisomnus, a, um, half
 svfandi, legit. & semi-
 somnis.
 SONS, tis, o. 3. sekur bro-
 legur, straffsverdur.
 Sonticus, a, um, sa sem
 er til Slada og Hindrunar,
 ut: sonticus morbus, had
 Kraulbæme sem manneñ
 bagar ad inceta fyrer Ri-
 este, edur ad framkvæma
 had sem annars var Raub
 syn ad gisra, sonda
 caula, su Ordsok til Hind-
 runar, sem kallaſt ma-
 lagaforsöll.
 Insonis, tis, o. 3. oselur sal-
 laus, 2. sladlaus, sa sem
 aungvañ Slada giorer.
 SONUS, m. 2. Hliod,
 Hliomur, Rawst.
 Sonor,

| | |
|---|---|
| Sonor, oris, m. 3. <i>idem</i> <i>antiqu:</i> | Circumsono, ui, tum, are, 1. eg hlioda alltumkring. |
| Sonorus, a, um, hvell, fniass, hahliodadur, hliom- andi, it. Hviuandi, bel- iande, <i>ut:</i> tempestas so- nora, hvæs Vindur, bel- iandi Stormur. | Consonus, a, um, sam- hliodande, <i>& trop:</i> hag- kvæmur, sa sem fellur vel i Ged, samselldur, staf- feslegur, sainkinia. |
| Sono, ui, itum, are, 1. eg hlioda, 2. tel epter Under, hlioda epter, gief eitt hliod af mier epter aunad, legitur <i>&</i> sonavi, atum. | 5 Consono, ui, tum, are, 1. eg hlioda med, er sam- hlioda. |
| Sonans, tis, o. 3. hliobandi, <i>comp.</i> ior, illimus. | Consonans, tis, o. 3. Sam- hliobandi, 2. sa sem giesur nockurthliod af sier, <i>comp.</i> tior, 3. consonantes (literz,) samhliobandi Stascer. |
| Sonabilis, e, sa sem hli- gifa hliod af sier. | Diffonus, a, um, vlyfur, ecke samhlioda, fraleitur, 2. illa hliobaudi stirdur. |
| Sonitus, m. 4. Hliod, Hli- omur, Hrop, Rall. | Diffono, ui, tum, are, 1. eg hefe aunad Hliod vlykt Hliod, hefe stirda Raust, 3. <i>trop.</i> er ecke samhlio- da. |
| Sonipes, dis, m. 3. Hestur, <i>poet:</i> | Insono, ui, itum, are, 1. eg hlioda, hropa upp, hrynn upp, it. blæs i, <i>ut:</i> insonare calamis, ad blasa i Pipur. |
| Absonus, a, um, illa rom- adur, stirdur i Raustene, sa sem hesur styrð Hliod, 2. fraleitur, absonium fidei, otrulegt. | 30 Intersono, ui, tum, are, 1. eg hlioda i bland. |
| Adsono & asono, ui, itum eg hlioda aptur a mot. | Personus, a, um, sa hvers hliod ab geingar i gegnum, hahliodadur, harabbaðdur, sierhliodadur. |
| Erisonus, a, um, sa sem giesur Hliod af Ropar, sa sem þegar sleiged er a Ries- tel, eda Trumbu, <i>poet:</i> | 35 Eec 5 Pers. |
| Altisonus, a, um, hahliod- adur, <i>poet:</i> | |

Persono, ui, tum, ave, I.
eg fille allt upp med hliod
og harsiste, it, hlioda hatt.
Resonus, a, um, sa sem
hliodar a mote, telur eptur
under.

Resono, ui, itum, I. eg
gief hliod aptur a mot,
tel under, 2. hryna hatt,
hropa maled.

Resonabilis, e, sa sem giesfur
hliod aptur a mot, so
sem dvergmal.

Resonantia, f. I. Dverg-
mal, Hanirahliod.

Multisonus, a, uw, marg
hliodadur, sa sem hefur
marg slags Hliod.

SOPHIA, f. I. Vüsdöpinur,
græc.

Sophos, formula accla-
mandi & applaudendi re-
citantibus, græs, i voru

Tungumale; vel; vel; þad
er artugt.

Sophista, m. I. Lærdur, og
skinsamur madur, meistari
i þoi ad lenna heims speke
og mælendes konst, 2.
bragdarefur, sa sem vant-
brukar finn Lærdom, hefur
troka i framme, talar
med Ýferstotum til ad blec-
kia adra, græc.

Sophisma, tis, n. 3. brog,

dottRæduform, spissindus
Krokalog, Ýferstot.

SOPOR, oris, m. 3. Svefn,
Dvale, diupur Svefn, 2.
Svefn dryckur, 3. transl.
Slenjsia, Latmensta.

Soporo, avi, atum, I. eg
svæse, leiti eium i Værd,
2. gief inn Svefn-Dryck.

Soporitus, a, um, &
Soporifer, a, um, sa sem
verkar Svefn-Værd, Dva-
la, poet,

Sopio, ivi, tum, 4. eg svæse,
binc, somno sopitus,
svæsdur, falleñ i Svefn,
sofnadur, 2. transl. ignis
sopitus, falenn Elldur,
3. sopiri, ad falla i Hung-
vit Dvala, sa Ædsvis/
Svima.

Consopio, idem quod simp-
plex.

Insopitus, a, um, ospæf-
dur valandi.

SORBEO, ui, itum, ere, 2.
eg syg, svolgra i mig /
sorberc ova, ad dregta ue
Eggjum, 2. metapb. sor-
berc odia alicujus, & con-
coquere, ad pola Hatur
af eium og mælta þad
med sicut.

Sorbitio, f. 3. Sotur,
Svolgur, it. Supa/
Saup,

Saup, bine, sorbitio
orizz, vellingur af Rynsen
grionum.

Sorbitiancula, f. 1. dim.

lijfstell Vellingur, Supa-

Sorbilis, e, sa semi lann
ad supast, ut: ova sor-
bilia, hra edur illa sodeñ
Egg.

Sorbillum, n. 2. Saup,

Supa, þad sem soped er.

Sorbillio, avi, tum, are, i.
eg sopq, sotra, syp af smain
saman.

Absorbeo, ui, itum, ere,

2. ad supa af, svolgra i
sig, sloka i sig, astæma,

2. transl, ad forfæra eida.

Exsorbeo, ui, itum, ere,

2. ad supa, tæma, bretta

allt i sig, 2. exsorbere

civilem sangvinem, ad

utſuga Borgarana, svæla

under sig heirra bestu Eig-

ver, exsorbere difficulta-

tem, ad yfervinna Draut-

ernar komast ur Kroggun-

um.

Persorbeo, ui, tum, ere,

2. ad bretta og svægia

allt i sig.

Resorbeo, ui, tum, ere,

2. ad siuga i sig aptur þad

sem adur var upplastab.

SORBUS, f. 2. Sorbus

Vibur.

Sorbum, n. 2. Sorbus
Vibarber.

SORDES, dis, f. 3. frequent:

in plur. sordes, ium,

Starn Precfur, Sau-

rendi Endeme, sordes

aurium, Eirna saur, 2.

transl. sordes urbis, ar-

gasta þæla lyd, Strafar

og Strittur, 3. metaph.

ryott, og ohrein Hof,

foturlegur Buningur,

forgar Draft, jacere in

sordibus, ad liggia i Vorf.

um synum, 4. ofmittel

Niska Svæleile, Kargleile.

Sordidus, a, um, saurug

ur, ohreirn, it. ototlegur,

foturlega buen, 2. transl.

slæmur lakur, forodtnus

arlegur, binc, sordido

loco natus, komenn af

ofromu Hölle, otyndre

Ett, sordida oratio, osno-

tur Ræda, 3. agiar Missur,

Kargur, naumur, adfiall,

comp. dior, dissimus.

Sordidò, gandarlega hra-

lega, med Missu og Algyrnd-

ar dratte, fyrer saler nyd-

uglegs Abata, Algyrne og

Gyruheita.

Sordidulus, a, um, dim,

oprifalegur ohrein, traþa-

legur.

Sor-

Sordesco, vi, ere, 2. ad vera
ohreiru, saurugur, ad sia
illa og ototkega ut, 2.
strand, ad vera lytels vird-
tur, ut; sordent tibi mu-
nera nostra, þu virder
lytels vorar Gasnr.

Sordesco, ere, 3. ad verda
saurugur, full, illa luktan-
de, ad komast i Foralt.

Sordidatus, a, um, ohreien
og illa til fara, nostulega
buen, so. semi Huggangs-
Folk, syrgendur og sak-
menn, sordidatus reus,
toturlegur. Sqta Dolgur.

SOREX, icis, m. 3. Skogar-
mus, Rotta.

Sorcinus, a, um, sa sem
heirer til Slogar-mus.

SORITES, x, m. 1. fløld,
disputatiu, form, bregdott-
ur Ursfurdur, it. Bobbi.

SOROR, oris, f. 3. Sister,
2. transl. Maðe, arbores
sapore - sorores, Eyfur
lijkar ab Smeck.

Sororius, a, um, sa sem
heirer til Syster, sorori-
antes manum, varandi
Briost.

Sororicida, m. 1. Systurs-
bane.

SORS, tis, f. 3. Lucka,
Hlutfall, Gler, qvod sors

offert, þad sein Luckan vill
eptergiesa, lata i tie, 2.
Hlutur, Hlutfall, (so
sem þegar Teningum er
kastad til Hlutfalls, edur
Sedlar dregnet) binc,
ducero, vel educere for-
tem, ad hlutast um, leggia
a Hlutfall, Hlutfeste, in
sortem conjici, ad komast
under Hlutfall, sorte du-
ctus, utvalenn med Hlut-
feste, exiit sors ejus prima,
þad fiell, Hluturenn yfer
hauu fyrt, 3. transh.
Stand, Vilkior, Stictt,
non tuz fortis (sc. est)
hann er ecke þinn lyke
Jafuinge, binc, gaudere
sorte sua, ad vera anagdur
med sit Stand, sijna Lucka,
ultime sortis homines,
menn af lægstu. Stictt
lakasta Stande, 4. Forlog,
afskomitud Lucka, edur Da-
lucka, 5. Hafudstoll, ut:
sors & usura, bædi Hafude
stollenn og Kentan, 6.
sortes. Guda Undspor.
Sorticula, f. 1. lijtell Hlute.
Sortior, itus sum, tiri, 4.
eg kasta a Hlutfalle hlutast
um, kasta a, it. utvel
med Hlutfalle, sortiri ju-
dices, ad utvelia Domse-
mifiv

mēnna med Hlutfalle,
sortiri aliquam rem, &
de aliquo re, ob hlutast
um fasta Hlutfalle a eitt
hvad, 2. fœ med Hlut-
falle, it. inier hlotnasi fœ,
ber ur Býtnum, 3. nider-
sticca uidurreada.

Sortitio, f. 3. Hlutan,
Hlutfasti, Utvalning, med
Hlutfasie.

Sortitus, m. 4. idem.

Sortitor, m. 3. ja sem fastar
um, leggur a Hlute.

Sortito, med Hlutfalle, sor-
titò obtigit, þad fæst med
Hlutfalle.

Sortilegus, m. 2. sa sem
tekur sin Spadon af Hlut-
fasse.

Consors, o. 3. Hluttakare,
consors alicujus rei, Hlut-
takare einhvers Hlutar.

Consortio, f. 3. Hluttel-
ning, i Samfieldag.

Consortium, n. 2. idem.

Dissors, tis, o. 3. olískur,
fráskilenn, sa sem eitt a
neirn Hlut i.

Exsors, tis, o. 3. hlutlaus,
sa sem ber af yðrum, hvers
eittgenn er Yafninge.

Subsortitor, titus sum, tiri,
dep. 4. eg fasta a Hlutuni
uppa nij, utvel annan med

5 Hlutfalle i Stadenn fyrr
him sem adur var, sub-
sortiri judicem, ad utvelia
Domara uppa nij med
Hluteoste.

Subsortio, f. 3. Utvalning
i annars Stad.

SOSPES, itis, o. 3. vſad-
dadur, heill a høse, heil-
bligdnt.

Sospita, f. x. sa sem frelsat
Hialpreedes-Gen, (epithe-
tum junonis apud pre-
fanos.)

Hospitalis, e., heilsinsans
leggur, hialpsanilegur.

Sospito, avi, tum, arc, r.
eg frelsa, várðveite, hellid
vid Malt.

20 SOTER, eris, m. 3. Frelsare
alls folsscus, grac.

Soteria, ordm, n. 2. plur:
Sængur gafur, Wina-
giafer, sendar þeim sem
stadner eru upp ur sott,
it. Heit og Óffraner sem
glorast fyrr Heilbrigde og
Bata mikels hattar Magna.

SPADIX, icis, m. 3. af brot-
enn Palmavistur Kristsur
med Ávæste, 2. dockrandur,
sotraudur Farve.

SPADO, onis, m. 3. Giell-
dingur, 2. ofciobsamur,
Kristsur o. Tigris

EPAR.

SPARGO, si sum, ere, 3.
eg dreife, striala, hreite,
spargere aquam, ad stolva
Watne, spargere semen,
ad sa spergente humum
folii, ad dreifa Blodum
eda Laufum yfer Jordena,
2. utbreidi, sparsi per colla
capilli, Lockner fiellu
nidur um Halsen, spar-
serunt se toto campo, peit
dreisdu sier um allan voll-
ent, 3. eg blettia, flecka,
fama, spargere maculis,
ad flecka kithvad med 15
Bleittum, spargere ora-
lacrymis, ad grata.
Sparsus, a, um, fleckadur,
blettadur, yferdreisdu,
sparsum or. freknott Andlit.
Sparsio, f. 3. Dreifing,
Uitstrialan.
Sparsiu, dreist, striallt, viba.
Asspergo, si, sum, 3. eg
adreise, 2. asspergere sa-
les orationi, ad fridda
Ræduna med fogrum
Greinum, snoctrum Orda
blomstrum, asspergere mo-
lestia alicvid alicui, ad anla
einhverium Mædu Erfide,
asspergere alicui labecu-
lam, ignominiam, ad giera
einum Kinnroda, Van-
dieby, Sleit.

Asspersio, f. 3. Aldreifing.
Adspergo, iuis, f. 3. Ad-
reifing, Dropafall, Hidla/
Slaguingur.
Circumspergo, si, sum, 3.
eg dreife umfring.
Conspergo, si, sum, 3. eg
dreife a, pferdreifse.
Dispergo, si, sum, eg
dreife, striala ut hingad
og haugad, tvistra.
Dispersus, m. 4. Tvistrall/
Strial.
Dispersus, a, um, fei-
stradur, strialadur.
Disperse, dreist, hingad og
haugad, hier og þar.
Dispersim, idem.
Exspergo, si, sum, 3. eg
spreinge upp, dreife,
striala yfer.
Inspergo, si, sum, 3. eg
dreife a, spreinge upp.
Perspergo, sum, eg yfer-
dreife, dreife um, sae yfer.
Prespargo, si, sum, 3. eg
dreife, sae yfer pad sem
fyrer framanus mig.
Prospergo, id. quod 25.
spergo.
Respergo, si, sum, 3. eg
dreife a, yfer.
Respersio, f. 3. Aldreifing/
Yferdreifing.
Respersus, m. 4. idem.
Super-

Superspergo, s., sum, eg
dreise og sac afann a.

SPARTUM, n. 2. Smá-
vidur, Smáhríjs, Ling,
Bast.

Spartus, a, um, sa sem er
giordut af soddann Smá-
vid, funes spartei, Heipe
edur Kadlar af Halme,
edur Laguuli.

SPARUS, m. 2. &

Sparum, n. 2. einslags
Spiof, Ænda vopu.

SPASMUS, m. 2. &

Spasma, tis, n. 3. Smá-
drættur, græc.

Spasticus, sa sem er plag-
adur af Smadrætte.

SPATHA, f. 1. Spade edur
Rockleif, sem men bruка
til ad lagðæra Stycken i
Ratlenum, þegar citthvad
er soded, 2. Vestarskeid,
Slagbord, græc.

SPATIUM, n. 2. Ruim,
Plats, Bil, prop. Renne-
skeid, 2. Viðatta, 3.
Lijme, Frestur, spatium
vitæ, Lijfdagar, Lijfs-
frestur, spatium quinque
dierum, fissi daga Lijme,
tenipus & spatium dare,
ad giesa Lijma og Frest.
Spatiolum, dim. n. 2. listed
Plats, Frestur.

Spatiösus, s., um, rumur,
rumgodur stor og vidur
um sig, comp. stor, ti-
stimus.

Spatiösé, viðda, viðt og
breidt, comp. sius.

Spatior, atus, sum, ari,
dep. I. eg spatsera, geing
hingad og pangad.

Exspatior, atus sum, I.
eg spatsera ut, geing
langt fra.

SPECIO, verb. antiqu, &
inustat.

Specimena, inis, n. 3. Prof,
Synes horn, Sionar
Form, Hprerinindan.

Species, ei, f. 5. Mynd,
Aþynd, utvortes Slapnadj-
ur, 2. Alit, Aþynd, Ýser-
litur, speciem boni viril
pre se fert, hað hefur þa
Aþynd ad hað er godur
Mabuk, in speciem, ut-
vortes ad sia, it. undet
Nös, uppå Skrum, 3.
Bylæte, Lijkneske, 4. Sjú
i Draume eba Evesne,
it. Vofa, 5. einslags
Legund, 6. in Medic.
hver sa hlutur sein leb-
nings domur er af teless
(Specery.)

Speciatim, fierðelleslega,
ut af spret sig.

Speci-

Specialiter, *idem*.

Speciosus, *a.*, um, frydur,
dægelegur fallegur, asialegur
stropulegur, comp.
sior, tissimus.

Speciose, fallega stropulega
asialega prydlega, comp.
sius, tissime.

Specio, avi, atum, *i.*
eg horse a, sie uppā Stoda,
flare a, *z.* alit, gies Gieb-
ur ad, ransaka, gamu-
giøfe, *z.* heire til liit til,
qvorthim hæc spectant?

Hvar a hetta heima, res
ad strna spectant, þad siet
ut til Striids, *4.* sunr
til, liggur a mote, *ut:*
spectat orientem, þad
horfer til Ainsturs, speciat
ad mare, þad liggur vid
Siveh.

Speciatius, *a.*, um, peckturi,
teindur, utvilugur, *it.* a
sialegur, merkelegur, peck-
fanlegur, andpeckfanlegur
fra sdrum, comp. tior,
tissimus.

Spectate, tissime, asialega,
fagurlega.

Spectatio, *f. z.* Alit, Skod-
un, Ransokun, Profan.

Spectator, *m. z.* sa sem hor-
fer a, giøter ab, *z.* Profs.
Madue, Ransokari.

Spectatrix, *fam.*

Spectabilis, *c.*, asialegur,
inerkelegur, prydlegur.

Spectaculum, *n. 2.* hvad
hellst sein Wönum fest fyrec
Augu mystarlegt, og þeit
horfa, a it. Spiesnigl, *2.*
Sionar plats, *z.* specta-
cula, Stader og Krar,
i hverium þeir sitia og stan-
da sem horfa a Gledaleile.
Spectrum, *n. 2.* Forinla,
Wosa.

Specula, *f. i.* Sionar horn
Sionarhæð; Biarg, Star-
ve edur Turn til ad sia
Dvine ehur reisande Folk
Langt fra.

Specularius, *a.*, um, sa sem
heiter til soddan stad og
Wakt, *ut:* specularis signi-
ficatio, Leikn, sem gieseb
verbur a Wakteune i soddan
Stodun.

Speculator, atur sum, *dep.*
i. eg sie vida og Langt
ut, signes eptir grauds
varlega.

Speculatorius, *' us,* *m. 4.*
Eptersion, Niosu, Vard-
halld, Varatekt.

Speculator, *m. 3.* Vag-
madue, Wardhalldsmad-
ur, sa sem athugar og gies-
ur Gauim ad cinhveriu.

Specu-

| | | |
|--|----|--|
| Speculatrix, f. em: | | allar Sydur, circumspicere omnia, adsignari um becke sja sig um a allar Sydur, transl. animo, mente circumspicere, ad hagleida, gatningjæsa. |
| Speculatorius, a, um, sa sem heirer til Niosn og Udgætne. | 5 | Circumspeculus, a, um; radsettar, framsyn, forfiall, giætenu, superflissimus. |
| Speculabundus, a, um; sa sem sier epiter tekur Vaft og Vara a. | | Circumspectie, forfialega, giætalega, varlega, comp. ius. |
| Speculum, n. Specigess, Sionargler, Skuggsio. | 10 | Circumspectus, m. 4. Var- eigd, Forfialne, Umsyn. |
| Specillum, n. 2. liisted Prof Jarn, med hverin Bar- stietar launa Kyle og mein, specillum auricularium, Eitnasteskell. | | Circumspectio, f. 3. idem. |
| Specularis, e, gagnskær, specularis lapis, gagnskær steinn. | 15 | Circumspecto, are, 1. eg giæte vel ad allt umkring, hefe goda umfison. |
| Specularia, n. 3. pl. Gluggar. | | Conspicio, xi, Etum, 3. eg sie, horse, stare a, 2. merke, gief giætur ad, conspici, ad aktast verda tekenn i akt. |
| Adspicio, vel, Aspicio, exi, Etum, ere, 3 eg lit hatt uppa, skoda, alijt. | 20 | Conspiclus, a, um, syn- legur, hefianlegur, aug- lioß, it. aufpeckt, comp. ior, ius. |
| Aspectus, m. 4. Ulit, Skob- ull, it, Sioner, in aspe- ctum lucemq; proferre, ad leida fyrer Sioner, i Eios, aspectum homi- num lucemq; vitare, ad umfisa Augshu manna. | 25 | Conspicetus, m. 4. Auglit, Augsyn, 2. Uppkast, Syneshorn, stutt Agrip, af hverin menn kuna ad sia i einn Tillite, Hvermen eirn sior og margbroten Hlutur er a sig komeñ. |
| Aspecto, avi, atum, are, 1. eg horse a sie uppa. | 30 | Fff |
| Aspectabilis, e, verdur ab skoda og lijta. | | Con- |
| Inadspectus, a, um, osiedur. | | |
| Circumspicio, xi, Etum, ere, eg sie um kring a | 35 | |

Conspicuus, a, um, fyr,
anglios, aſalegur, her-
legur, ypparlegur.

Conspicor, atus sum, ari,
dep. I. eg sic.

Conspicillum, n. 2. & con-
spicuum, n. 2. Glerangu.

Despicio, xi, etum, 3. eg sie
nidur, lit uidur, 2. for-
akta, forsmæ, hirde ecke
neitt um.

Despectus, a, um, forakt-
adur, forsmadur, lyttur,
vverbtur, vanvirdtur, sup-
plimus.

Inspectus, a, um, vforakt-
adur.

Despectus, us, m. 4. Mid-
urlit, Sion, Skodan þeſ
sem er fyrer nedann, 2.
Forakt, Forhuan.

Despectio, f. 3. &
Despicientia, f. I. idem.

Despecto, avi, atum, I. eg
sie og skoda þad sem er fyrer
nedann mig, 2. forakta,
forsmae, fyrerlyt.

Despectatio, f. 3. Sion og
Skodan þeſ sem er fyrer
nedan.

Despicatus, a, um, forakt-
adur, despiciatum habere
aliquem, ad forakta eirn.

Despicatus, m. 4. Forakt,
habere aliquem despica-

tui, ad hafa eirn ad for-
akte.

Despicatio, f. 3. idem.

Dispicio, xi, etum, ere, 3.
eg sie mig vel um, gieſ
grandvarlega Giætur ad/
har og þar.

Dispectus, m. 4. Umission/
Abgiætne, Althugaseine/
Grandſſigne, Althunge:

Exspectio, avi, atum, I. eg
vænte epter byd epter.
Exspectatus, a, um; epter/
væntur, sa sem bebed er
epter, 2. æſtelegur, Riaſ-
kommenn, velfommenn, comp-
tior, tillimus, 3. ante ex-
spectatum, fi'renum Bon
var til, firr enn þeſ var
vænt.

Inexpectatus, a, um, oepter
væntur, oforvarandes.

Expectatio, f. 3. Epter/
væntan, Bid, 2. Epter/
longun, Gyrd, 3. Bon.

Inspicio, xi, etum, 3. eg
sie inn i, lijt in, skoda/
horſe a.

Inspector, m. 3. sa sem siet
epter horſer a, gieſur Giæt-
ur ad, Umissionar Madur.

Inspectio, f. 3. Uission um-
sion, 2. Skodun, Allit.

Inspecto, avi, eg sie
graudt epter, horſe a/
gieſ

5

10

15

20

25

30

35

gief giætur ad festigæse.
lega.

Inspectatio, f. 3. Skodun,
Ufryegan.

Introspectio, xi, Etum, eg
horſe inn, lit inn gief
Giætur ad grand varlega.

Perspicio, xi, Etum, eg ſie
i gegnum, 2. ſie og þeck
grandt, ſe vel þelt, *ut*:
perſpicere & perſpectam
habere alicujus fidem, ad
perfia grandt vera formen
ad Raun uui eins Crufkap.

Perspecte, grandvarlega,
fullkoinlega.

Perspicientia, f. 1. Grand
ſtigne, grandvarleg ad
giætne, fullkommen Pecking.

Perspicuous, a, um, gagnſær,
gognſær, 2. transl. aug-
lios, openber, preisan-
legur.

Perspicuæ, klarlega, auglios-
lega.

Perspicuitas, f. 3. Auglios-
legleike, Klarleife, Andſia-
anlegleike.

Imperspicuous, a, um, olioſ,
øflat.

Perspicax, cis, o. 3. Sharp-
ſign, gloggur, Sharpſkin-
ugur.

Perspectio, avi, 1. eg ſie
grandt, grandvarlega.

Perspeculator, atus sum, ari,
1. eg tek grandvarlega
Vakt og Vara a.
Proſpicio, xi, Etum, 3.
eg ſie afraum, 2. ſie fram
i Beg fyrer, proſpicere
futuros casus, ad ſia
fyrer okouna Hlute, þad
ſein uppa niune fassa, 3.
ſie vel fyrer mier eda
odrum, *ut*: proſpicere
ſaluti alicujus, ad ſia vel
fyrer auars Welferd, pro-
ſpicere ſibi aut alii bonum,
ad ſia vel fyrer ſier eda od-
rum i einhverju Godu,
ad ſia fyret ſier eda
odrum um eitthvad gott.
Prospectus, us, m. 4. ſu
Gion ſem nær langt af-
raum.
Proſpicientia, f. 1. Gratii-
ſyne, Tyrerſon.
Proſpectio, avi, are, 1. eg
horſe langt ut, langt fram
undan mier.
Proſpeculator, atus sum, ari,
1. eg helld Niðn og Vakt
langt ut um Geimia.
Respicio, xi, Etum, 3. eg lyt
aptar til baka, 2. transl.
mens respicit spatium
præteriti temporis, Hugur
en virðer fyret ſier um lidan
Lyma þenker um þad ſem
Fff 2. ff

er til *Bala*, 3. *transl.* sie
til um *Hialp*, *peink* um
eitthvad til hins besta. 4.
transl. gef *Gjætur* ad,
gaumigjæfe, *mispeink*, 5.
hef *Tillit* til, a *heima* hia
Respectus, m. 4. *Skodun*
þeþ sem er til *baka*, 2.
transl. *Tillit*, *Oktun*, *Ab-*
giætnæ, it. *Virding*.
Respecto, avi, 1. eg *lijt*
til *baka*, 2. hef *Tillit* til
einhvers.
Suspicio, xi, *etum*, *ere*, 3.
eg *lit upp*, 2. *transl.* *virde*
mikels, *heidra*, *gesga-*
tigna, *mikla*, 3. *forpeink*,
misgranna.
Suspectus, a, um, *for-*
peinkt, *mispeinkt* *grun-*
samur, *suspectum* *aliquem*
habere, ad *hafa* *eieu* *grun-*
samæn, *mispeinktan*, *sus-*
pectus est mihi, jeg hefe
hæn *grunsamæn*, *comp. ior*,
illimus.
Suspectio, f. 3. *Grunseme*,
Mispanke, *Forpeinkling*.
Suspectus, m. 4. *Sion* og
Skodun þeþ sem er upp-
yfer, 2. *trop.* *Virding*,
Akt, *Alshalld*, *storre*
Pankar um.
Suspecto, avi, eg *lijt upp*,
horfe upp i *Kopted*, 2.

5
10
15
20
25
30
35

mispeink, hefc *grun-*
samæn.
Suspicor, *catus sum*, ari,
dep. 1. eg hefc *grunsam-*
an, *misgruna*, *forpeink*.
Suspicio, f. 3. *Grunseme*,
Mispanke, *Forpeinkling*.
Suspiciosus, a, um, *grun-*
samur, *superl.* *fissimus*.
Suspiciose, med *Grunseme*.
Suspicax, cis, o. 3. *grun-*
samur, fa sem hefur *Grus-*
seme um einhvern.
Transspicio, xi, *etum*, eg
sie i *gegnun*.
Transspectus, m. 4. *Giege-*
mumskodun.
SPECUS, us, c. 4. *Hola*
Grisia, *legitur* & in neu-
tro genere.
SPELÆUM, n. 2. *Hola*
filsue, *Bælc*, *græc.* *spelza*
ferarum, *Dyra*-*Bælc*.
Spelunca, f. 1. *Hola*, *Heller*
diup *Grisia*.
SPERNO, *revi*, *retum*, 3.
eg *foragta* *forstmae*, *forer-*
lit, *ovirde*, *eiustisvirde*.
Spretor, m. 3. *Forakta*,
Forismanare.
Alpernor, *atus sum*, ari,
dep. 1. eg *fræfælest*, *for-*
akta, *skusa*.
Aspernatio, f. 3. *Foroftun*,
Fyverlitning, *Stifun*,
SPES,

SPES, ci, f. 5. Von Epter,
vænting.

Specula, dim. f. 1. Von-
arkorn, lijtel Von.

SPERO, avi, atum, 1. eg
volla, vænte epter, 2.
nominquam, eg true,
meina, er við um.

Sperabilis, e, væntanlegur.

Despero, avi, are, 1. eg
orvænte, mistreiste, twila
um, er twilsamur, cfa-
samur, desperare de ali-
qua re, & desperare ali-
qvid, ad vera orvænten,
vonarlaus um eithvad,
desperare sibi & suis for-
tunis, ad vera vonarlaus
uni sig, og sijn cfne.

Desperatus, a, um, faren,
komen i Óhquningii, Di-
lucku tapadur, um hvern
ad er utgiordt, og eingēn
Von framar, 2. orvænten,
orvingladur, sa sem ein-
stis Gods vænter sier
framær, sup. illimus.

Desperandus, a, um, sa,
um hvern meñ hafa ongva
Von; um hvern oll Von
er ute.

Desperatio, f. 3. Ørvæn-
ting.

Desperanter, med Efa sem
øs Ørvænting.

Exspes, o.3. Caret obliquis,
vonarlaus.

Inesperans, tis, o.3. sa sem
ecke a Von a, insperant
mihi eecidit, þad fiell uner
til inote Von umij.

Inesperatus, a, um, epter-
vætur, epter hverum ecke
var vænt, sup. illimus.

Ex insperato, vforvarandes.

SPHÆRA, f. 1. Holhuottur,
græc.

Sphæterium, n. 2.
Sopphns, Knattleifsplats.

Sphæromachia, f. 1. Sopp-
leikur, Knattleikur, græc.

Hemisphærium, n. 2. halfur
holhuottur, halfur Hjúnen-
en, þad esra, edur nedra
Hvolf.

SPHINX, gis, f.3. skialdsfied
Dyr i Ægypta lande, i
Skapnade ab framañ-
verdu, sem Mañestia med
storun Briostum, græc.

SPICA, f. 1. Ar, Korn-Ar,
2. Lauks-Hofud, Hnapp-
ur, 3. eitt Himenteikn.

Spicum, n. 2. idem antiqu.
Spiceus, a, um, sa sem
er af Korn-Are.

Spieor, atus sum, ari,
ad skjota ut Árenn, fa Áred.

Spicatus, a, um, sa sem hefur
Áred a sier.

F ff 3 Spi-

| | |
|------------------------------|----|
| Spicilegium, n. 2. Ursus | |
| Samanthning, Saman- | |
| lestur. | |
| Inspico, avi, 1. eg hvæ- | |
| idde. | 5 |
| Spiculum, n. 2. Gleite, | |
| Gladjel, Skotvorn, 2. | |
| øddur a Spiotena ednr | |
| Piluue, 3. transl. Pila, | |
| Dr, 4. Broddur, Lindur, | 10 |
| Gaddur, sic spicula apum, | |
| Byslungna Broddar. | |
| Spieulo, avi, 1. eg Idde. | |
| SPINA, f 1. Pirner, Pissell, | |
| 2. Stingur, og hvad sem | 15 |
| er hvast i Odden, ut: spinæ | |
| juniperi, Broddar af Ein- | |
| erberia Hryse, 3. Hrigg- | |
| iarbein, mihriggur, 4. | |
| spinæ metapb. Vandræde, | 20 |
| Vendaspil, ogaunque, | |
| Kroggur, Bobbe, Mat, | |
| Flælinir. | |
| Spineus, a., um, sa sem er | |
| af Pirnum. | 25 |
| Spinosus, a., um, sa sem er | |
| fullur af Pyrenum, 2. me- | |
| tab. myklur, flöklium, | |
| vandfillegr, ogreibur, | |
| ut: spinosum differendi | |
| genus, vandfilleq. Dispri- | 30 |
| tatiu Aldferd, flökied Ar- | |
| guinent. | |
| Spinetum, n. 2. Pirneplats, | |
| Pyrene-Büstur. | 35 |

| | |
|-------------------------------|--|
| SPINUS, f. 2. Villuridat | |
| frie. | |
| SPINTER, eris, n. 3. Rens | |
| band, 2. Speña, Spaungy | |
| scribit, & spinther, græ. | |
| SPIRA, f. 1. hvad hellst sem | |
| liggur i Bugðnum, og getu- | |
| gur a Viðgsl, ut: spira- | |
| funum, Reip, Radlat, | |
| hringlagver, 2. Hattband, | |
| Hufuband sem er nader | |
| Hokunue, 3. Kryngla, 4. | |
| Støvuls fotur, 5. Urbug- | |
| ar, 6. Planetu bugar, 7. | |
| Orma híde. | |
| SPIKO, avi, atum, 1. eg | |
| auba, blæs, 2. dreg Andi- | |
| an, lise, 3. spirare, ob | |
| giesa lift af sicc, spirare | |
| odorem svavem, ob giesa | |
| af sicc sæta lift, transl. | |
| spirare minas, ob hota, | |
| øgna. | |
| Spirabilis, e., sa sem dregst | |
| til og fra, med Andarum. | |
| Spiraculum, n. 2. Windrum, | |
| Windhola, Windanga, | |
| Andruum. | |
| Spiramen, inis, n. 2. Andi, | |
| Windblær, Loptblær, 2. | |
| Op edur Hola, sem Anden | |
| fer i gegnum. | |
| Spiramentum, n. 2. id. spi- | |
| ramentum canini, Neif, | |
| hafshol, Rakalosnæ Linda, | |
| 2. | |

2. Lopted, Andardrafftur-
tī, binc transl. spir-
menta temporis, Freshur til
ad anda og fæsta Mædeñe.
Spiritus, m. 4. Unde lopt
spiritum ducere, ad drage
Andañ, ad lisa, uno spi-
ritu, i cinnum Andardrafftur

2. transl. Hofmodur,
Drumb, Stollheit, binc
semere spiritus, . ad
verda stolltur, hrofasi, ad
hrofa sic upp, 3. Lyft,
Dann, Pefur.

Adspiro, & Aspiro, avi.
tuin, 1. eg anda ad, blæs
ad, a, 2. transl. adspirat
Dens (fortuna) labori,
Gud giesfur Lucku og
Frañgang i Erfidenu, 3.
transl. stunda epter, sætie
epter, aspirare ad virtu-
tem, ad stunda epter Mæn-
fostum, adspirare, ad glo-
riam, eruditionem, ad
stunda epter Vegsemd,
Lærdome.

Adspiratio, f. 3. Uppa-
blasinr, Aldblastur.

Conspiro, avi, atum, are.
1. eg blæs saman, 2. sam-
þøke, samføne, 3. hefse
Samtol, giere samband
mote cinnum.

Conspiratus, a, um, saman-

5

10

20

25

35

blæsen, samansafnadir,
2. conspirati, þeir sem
hnappa sig' samann hafa
Samtol i einheriu illu;
samansvaruer Losdungar,
Kompaniar.

Conspiratio, f. 3. Eining,
Sameining, Samilinde,
it. Samblund, Samtol,
Samdrattur (i þvi Illa.)
Expiro, avi, atum, are, t.
eg blæs ut, anda fra mier,
2. exspirare animam, &
absol. exspirare, ad giefa
up Andann, deha, it. ad-
sa enda, ut: expiravit li-
bertas, Frelsed tol Enda.
Exspiratio, f. 3. Utblaſinr,
Uppdrattur, Guſa sem
leggar upp.

Inspiro, avi, tum, are, t.,
eg blæs a, inn i.

Interspiro, avi, atum, I. eg
blæs anda þeþ a mille.

Interspiratio, f. 3. Andar-
drattur, sine interspira-
tione, vœflataulega, att
Hvilldat.

Respiro, avi, atum, I. eg
anda; dregr Andann, næ
aptur Andanum, 2. transl.
eg fæsta Mædeñc, hvile
mig, bresse mig, respirare
a metu, ad verda vþrædd-
ur, armis positis, civitæ
Fff 4 respire

- respicat, þegar strybed er
enjad; kenist Borgenn
aptur i Roseme, lífnað
aptur, enbur nærest.
Respiratio, f. 3. Undartal,
Undardrattur.
Respiratu, n. 3. poet. id.
Suspito, avi, tum, 1.
andvarpa, suðka, 2. transl.
stunda eptir.
Suspiratio, f. 3. Undvarp,
Suk.
Suspiratus, m. 4. idem.
Susprium, n. 2. Undvarp,
Suk, Briost erþide.
Suspriosus, a, um, ja sem
hesur Brioster fide; mæd-
en, andarstuttur.
Suspriosé, mædusamlega,
mædulega, med Undvarpe,
Briost mæde.
SPISSUS, a, um, þyckur,
piettur, fastur, gylldur,
biggen, 2. transl. sefn,
selinfær, sigalegur.
Spissé, piettlegra, seinlega,
comp. ius.
Spillitas, f. 3. Vykt, Piett-
leiki, Gylldleiki.
Spissitudo, f. 3. idem.
Spillo, avi, atum, 1. eg
piette, piappa samann,
giore piett.
Spissisco, ere, 3. eg þyckna,
verð piettur.

- Spissatio, f. 3. Piettali/
Samanþrycking.
Spissamentum, n. 2. Stopp-
nu, Piettan.
Conspisso; & Exspisso,
idem quod Spisso.
SPITHAMA, f. 1. Spott/
græc.
SPLEN, is, m. 3. Millte/
græc.
Spleneticus, a, um, &
Splenicus, a, um, Milltes
sifnur.
Splenum, n. 2. Plastur
Klutur.
Spleniatus, a, um, með
Plastre yferbreiðen.
SPLENDEO, ui, ere, 2.
eg sín, glansa, er fagur.
Splendesco, ui, ere, 3.
eg verð fagur, glansandi.
Splendor, m. 3. Glanse/
Skin, Vírti, 2. metapb.
Vegsemð Era, Virding
Metord, Nekt, Allt, 3.
Yferliete, Prakt, Skart/
Stað, 4. spendor orati-
onis, Fordið i Reduñi,
vocis splendor, sfiðr rauði.
Spleudidus, a, um, sfiðr/
fagur, sfinandi, glansandi,
2. ypparlegur, afalegur,
tjugglegur, 3. Skartjan-
legur, staðlegur, vel-
hneð.
Splen-

| | |
|--|----|
| Splendidè, sagurlega, 2. | |
| þpparlega, 3. præktug- lega, Starksamlega. | |
| Explendeo, & Explen- desco, eg utskyn, straßkyn gief Byrtu og Skin af mier, gief Glansa fra mier. | 5 |
| Explendeo, ui, ere, 2. eg skin straß, glansa, þad blaukar a miq, 2. eg flæ, | 10 |
| Seislannum til baka. | |
| SPOLIUM, n. 2. Hersang, Bjite, spolium leonis, Lions hamur. | |
| Spolio, avi, atum, are, 1. ad ræna, rupla, spoliare aliquem argentō, vestitū, ad tak a fra, ciuum Peninga og Klædnad. | 15 |
| Spoliatus, a, um, ræntur, rupladur, utarinnadur, temp. tior. | 20 |
| Spoliator, m. 3. Melfare, Rausniabur, sa sem rup- lar. | |
| Spoliatrix, fæm. | 25 |
| Spoliatio, Fæm. 3. Ran, Ranstapur, Ruplan. | |
| Spoliarium, n. 2. Stadur, i hverum Reifarar geuma sitt Ransie, 2. sa Stadur a fiktplatjenu, hvor heit Rouversku Postndu þeim Daudn, sem urdu i Hel- sugnet, 3. afdeilt Muu | 30 |
| | 35 |

| | |
|--|-------|
| i Badhusum, edur a leif- platsum, i hverin Got- þeirra vorn geind sem annadhvert foru i Baded, ellegar lielu. | |
| Despolio, avi, atum, are, 1. ad ræna fra, Rupla i burtu. | |
| Despoliator, m. 3. Welfare, Rausniabur. | |
| Dispolio, avi, atum, are, 1. ad ræna sllu burt, rupla allt hvad syret verdur. | |
| Inspoliatus, a, um, oræntur, orupladur. | |
| SPONDA, f. 1. Rumstockur, Rumstæde, Rum, Helle- sæng, sem teken er i sun- dur, og sett saman aptur. | |
| SPONDEO, spospondi, spontum, ere, 2. eg hæte, lofa sialfviiliuglega, spon- dere pro aliquo, ad lofa, ganga i borgun syrer einhverri, spondere alicui puellam, ad trulosa ein- hoerium Stultuna, lofa hennu einhverium. | |
| Sponsio, f. 3. Lofun, 2. Vedian, Veb, sponzionem cum aliquo facere, ad sla Veds ureb einhvorium, setia under, vid eitn, vedia. | |
| Fff § | Span- |

| | | |
|--|----|--|
| Sponsor, m. 3. Borgunar- inadur, sa sem losar syrer eirn. | | þad gieck eptir osnum / respondit ad spem even- tus, Aſdrifeni andsvorundu- riett Bonenne, urðu sem hann vænle eptir, 3. de- ſitu locorum, liggur riett vid, riett a mote. |
| Sponsus, a, um, losadur, trulosadur, & <i>absol.</i> spon- sus, Brudgume, festiar- madur. | 5 | Responſo, avi, tuni, eg Jaſnīte, & <i>transl.</i> fiend a mote. |
| Sponsa, f. 1. Brud, Festiar-Mey. | 10 | Responſum, n. 2. Svar / Andsvat. |
| Sponsalia, orum, n. 2. pl. Trulosun, Raupol, Hand- sol. | | Responſio, f. 3. <i>idem.</i> |
| Consponsor, m. 3. sa sem med óðrum geingur i Borgun syret eirn. | 15 | Responſus, m. 4. Sam- formulag, þegar einum kiemur samanu vid allan. |
| Despondeo, di, sum, ere, 2. eg trulofa, gieſt Javarde til Eftastakar, 2. tilseige einum eitthvad, ad fullu og öllu, 3. fasta aldeileſ i burt, <i>ut</i> : despondere animum, ad verba aldei- leſ huglaus, missa allan Mod, falla i Órvænting, <i>sc.</i> despondere spem, ad verba vonarlaus fasta allre Mon i burtu. | 20 | Responſor, m. 3. sa sent svorar, Svaramadur, special. logbitur Modur, sem svorar till, og gieſt Mod, i Niettenui þegar dæma skal: |
| Desponſus, & Desponsatus, a, um, trulosadur. | 25 | SPONDEUS, m. 2. sa Versa studdi; þegar two laung Aitlyædi-koma til Samans i einu Verse. |
| Respondeo, di, sum, 2. eg svora, gegne, gieſt Andsvat, 2. <i>transl.</i> re- spondere, ad svora vel, eiga vel saman, <i>ut</i> : re- spondit optatis fortuna, | 30 | SPONDYLUS, m. 2. Hrigg/ jarlidur, 2. einflags Þistur sumar meina Skelfist, <i>grac.</i> Spondylis, is, f. 3. ein- flags Hæggormur. |
| | 35 | Spondylium, n. 2. sa Turt/ Biarnarslo. |
| | | SPONGIA, f. 1. Niardar/ vettur, <i>grac.</i> |
| | | Spon- |

Spongiola, dim. f. i. Billu-
eple, edur Wælc sem ver a,
Niosentriam, 2. Not heir-
tar Turtar sem fallast,
Aspargus, 3. sa Fisfue.
Spongiosus, a, um, Hol-
ottur, batnægliupur,
øpeñ.

SPONTE, ablative. med
Fryvilia godvilinglega,
fialsfrasa, sponte suā,
fialsfrasa, sponte meā,
med mynum godnum Vilia,
fialsfrasa nypa myna
Sydu, sponte Dei, med
Guds godum Vilia, ef
ond losar, genitiv. ravior
ef, ut: spontis suz est,
hann er fials syns rad-
ande.

Spontaneus, a, uni, fials-
viliuqur, fryvilingur.

SPORTA, dim. f. i. lijtel
Rœf, 2. Smasendingar
edur Skienker i Mat edur
Peningum, Tærepeningar,
glestogasur, 3. Skrifara-
peningar.

Sportella, dim. f. i. Sma-
larsa, Rorfuform.

SPUMA, f. i. Skum, Frøda
Spumeus, a, um, sa sen-
hesur Frødu i sier.

Spumolus, a, um, fassur af
Skumne og Frødu.

5

10

15

20

25

30

35

Spuminer, & Spumiger,
a, um, idem, poet.

Spurno, avi, atum, are, i.
ad giesa af sier Skum,
Frødu, eg tel til ad skuma
frødu sella.

Spumatus, us, m. 4. Frøda,
Skum.

Spumesco, ere, 3. ad taka
til ad skuma; þad telut
til ad foma upp a mic
Frødañ.

Delpunno, avi, tum, i.
eg tel Frøduna, Skumed
af, 2. Sja.

Exspunno, avi, tum, are, i.
ad giesa af sier Frødu,
piota upp i Frødu.

SPUO, ui, utum, ere, 3.
eg hræke, spite, spijte ut.
Sputo, avi, tum, idem.
Sputator, m. 3. sa sem
hræker, spijter.

Sputum, n. 2. hrake.
Consputo, ui, utum, 3. eg
hrætic, spite uppá.

Consputo, avi, tum, are, id.
Despuo, ui, utum, 3. eg
hræle, spijte vidur, 2.
metaph. spijte vid, for-
akta i mesta mata; i somu
merkingu brulast cirneñ.

Consputo, & Consputo.
Exspuo, ui, tum, ere, 3. eg
spite, hrætic ut.

Ex-

| | | |
|--|----|---|
| Exspuitio, f. 3. Utspiling. | | legur ototlegut, toturlegut, oprifalegut. hrodalegut, sa sem sier illa ut, comp. ior. |
| Inspuo, ui, tum, ere, eg spjste a, spite inn i. | | Sqvalidē, otoslega, hroða- lega, flænlega, comp. ius. |
| Insputo, avi, atum, I. idem. | 5 | Sqvator, m. 3. Óflarende, Ó- þeckt, Saurende, Preckur. |
| Respuo, ui, tum, ere, 3. eg forackta, ovirðe, skusa fra miðr sinanarslega. | | SQVAMA, f. 1. Hreistur, Mod, 2. Hriugat a brjinni, 3. Gialfsem fellur af Mal- me og Jarne, ut: sqva- ma æris, ferri. |
| SPIRCUS, a, um, flam- fullur, flamfeingæ, flæ- mum, ohreiru, sournegut, fleckadut, auststiqheleggut, 2. gríslum, hardur, strang- ur, comp. ior, issimus. | 10 | Sqamula, dim. Hreisturkorn. |
| Spuree, flamlega, flæn- lega, hræmuglega, miked illa, comp. ius, issime. | 15 | Sqvameus, a, um, hreist- rugut. |
| Spureitia, f. 1. & | | Sqamosus, a, um, idem. |
| Spureties, f. 5. Preckur, | | Sqvamiger, a, um, idem, poet. |
| Ohreinendi, Saunug- leise, Sleinsta, Bondsta, Klam, Hrop, Njib. | 20 | Sqvamatim, eins og hreistur. |
| Spureo, avi, atum, I. eg velke, ata, bija, lama, flecka. | | Desqvamo, avi, tum, I. eg hreistra. |
| Conspureo, idem. | 25 | SQVATINA, f. 1. Glata. |
| SQVALBO, ui, ere, 2. eg er ototlegut, hnindrabur, ohreirn, toturlegut, sic illa ut, it. er þyckur, med Hengalde ab utañverdn, þad hrugar utañ um mig, bine, tunica sqvalens, Kyrrell med þickum Gull- Blomstrum. | 30 | SQVILLA, f. 1. su Turt fallast Sivar, Lantfur, 2. einlags Krabbe. |
| Sqvalidus, a, um, trassa- | 35 | STABULUM, i. n. 2. Stod- ull, Kvhabvol, Hesthus, Kiarhus, it. Bas, Etza, Kvhar, 2. stabulum sera- rum, Dýra Tilsne, 3 Giestaherberge, 4. Horu- hus. |
| | | Stabulo, avi, sed magis uſit. |

Stabulor, atus sum, ari,
dep. 1. ab standa a Stodle,
ab vera vid sum Stall,
halda vid sitt Bæle, Her-
berge it. ab standa og
lyma.

Stabulatio, onis, f. 3. Stada,
Glymstada.

Stabularius, a, um, sa sem
vastrar Fienad, Hesta-
vattare, it. sa sem hyser
Gieste.

STACTE, es, f. 1. Micru-
Saft, grac.

STADIUM, i, n. 2. Gkeid;
Rennesseid, 2. transl. Uts-
unde partur ut vallendsfre
Mijlu, 125. Hadmar,
625. Het a Leingd, grac.

STAGNUM, i, n. 2. Sior,
Stodnobað, 2. Siasar
dinp.

Stagno, avi, atum, are, 1.
ab standa firr, Teppast
íne, renna i Lignu sem
sior, styflastupp, ab flæða
yfer.

Restagno, avi, atum, arc,
1. ab flæða yfer.

Restagnatio, onis, f. 3.
Flæðing sem geingur yfer,
Vatnesflob.

Superrestagno, idem gvoð,
restagno.

STALAGMIA, f. 1. Frost
Dyngull.

5

10

15

20

25

30

35

STALAGMIUM, n. 2.
eirna gull, edur Þerla sem
hanger i eirunum.

STAMEN, innis, a. 2. Næf-
ur, Snælda, þakenn med
Hør, eda þad sem spinast
stal, 2. Ilppestada, it.
absol. þradur, Garn, 3.
Sinaðar, lyka sem har
innann i Blomstrum Eit-
auna og Grasanna, 4.
Garu, eda, Glasse i Eric,
5. Horþustreingur.

Stamineus, a, um, sa
sem heirer til Garne eda
Præde, 2. sa sett er med
Stryfni, eda, Garum.

STANNUM, i, n. 2. fin,
einflaqs hvistur Malmur,
sem hefur i sier tvö parta
af Silfre, og þann pridia
af Blíje.

Stanneus, a, um, sa sem
er af soddann Þalme.

STAPHYLINUS, a, um,
einflaqs Onllrot.

STATEKA, z, f. 1. Reidsta,
Þundare.

STATICULUM, i, b. 2.
einflaqs lytel heinge vagn.

Staticulus, i, m. 2. ein-
flaqs dans.

STATIM, ado. sírð uppa
tumani, jafnudum, under
eins, 2. steduglega.

STA-

STATUA, *x*, *f. 1.* uthogg,
ved Bylæte.

Statuarius, *a*, *um*, sa sem
heirer til Bylæta Snuide,
ars statuaria, *E* absol.
statuaria, Bylæta smydes-
konst.

STATUARIUS, *absolut.*
Bylæta smidur.

Statumen, *inis*, *n. 2.* Stiale,
Mari, Dynvidar stitta, *2.*
Stiale ad binda eitihvad
vid, *3.* statumina, navis,
Reinugur.

Statumino, avi, atunn, are, *1.*
eg stid, set vid Stittur,
vid Dyntrie, *2.* fille upp,
siappa, statuminare os-
fossz lapidibus, ad filla
upp Muñann a Grefene, *20*
med Steina.

Statuminatio, *f. 3.* Stud-
ning, undersetning, *it.*
Uppfiling, med Striumi.

Superstatumino, avi, atum,
are, eg hruga ofann a.

Statura, *x*, *f. 1.* Vartar-
lag, Stærð, Vortur
lykainans.

Statuo, *ui*; utum, *3.* eg
helld, alykta, urskurda,
2. filset, fileinla, *ut:*
Statuere locum colloqvio,
ad setia til Stad, hvor-
men vilja fala saman, *3.*

5

10

15

20

25

30

35

eg set, *ut:* statuere ante ocu-
los, ad setia syrer (Angil)
Sioner, statuere libi
finem, terminos, ad setia
sier vissañ skaint, statuere
exemplum in aliquem,
vel in aliquo, ad spua
edur setia Epterdæme a
cimum, statuere pretium
rebus, ad virda stattera,
setia Verduppa Hluteva,
statutum est, þader alykta
ad, statuere apud animum
suum, cum apimo suo, ad
alykta med fialfum sier,
finem alicujus rei statuere,
ad enda eirn Hlut, statuam
alicui statuere, ad setia upp
Bylæte cimum til Æru,
4. eg stodva, stille, *5.* bigge,
grundvalla, statuere ur-
bem, ad biggia cina
Borg, leggia Grundvoll
til hennar.

Statutus, *a*, *um*, alyktagdur,
urskurtagdur, habere sta-
tutum, ad hafa alyktagd,
hafa i Sine, statutâ dîk,
uppa til settan Dag, *2.*
tilsettur, alvaradadur, *3.*
settur.

Adstituo, ere, *3.* eg set hia.
Constituo, *vi*, *utum*, *3.*
eg set, sticka, nildur set,
nildursticca, constituere
ali-

aliqueni in munere, ad
setia eiusmodi filii Em-
battes, stipendium militi
constituere, ad tuncinfa
Strydesmannum suum, 5
rectigal constituere, ad
tolla, setia Toll uppa, con-
stituere rem familiarem,
ad setia i Lag og sticka
Olli nidur a synn Heimele,
2. eg set grandvoll, bigge,
constituere rectum, ur-
bem, ad biggta Hns,
Borg, 3. tilset, tuncinfa,
afvaroda, locum, tempus
constituere, ad setia Stad
eg Thyma, constituere ci-
vitatem, ad setia hvad
eitt til rietta i Borgene,
4. constituere jus, ju-
diciun, litem, ad preita
Lag, framfylgia Malum,
ad setia Malfyter Nieten
uni.

Constitutus, 2; um, til-
settur, afvarbadur, 2.
2. *absol.* constitutum, til
teken Tyme, ad con-
stitutum venire adesse, ad
meta a iiltelnum Tijma.
Constitutio, f. 3. Stickan,
nidurstickan, Aligdomu-
lag, firma corporis con-
stitutio, sterlne og heilbrig-
dur Lyfame, god Heilsa.

5

10

15

20

25

30

35

Constitutor, m. 3. sa sem
stickar.

Destituo, ui, tum, ere, 3.
eg nidurset, kippe i lag,
sære i lag, 2. yfergief,
forlat.

Destitutio, f. 3. Yfergief-
ning.

Instituo, ui, tum, ere, 3.
eg stipta, innset, nidur-
sticka, instituere civita-
tem, ad setia hvad eitt til
rietta i Borgene, nidur-
sticka þvi og þvi med Log-
um og Netti, instituere
officinam, ad stipta eina
Verksnidin, forma eina
Handverke i Bruf, insti-
tuere vineam, arbores,
ad planta Wyngard, Eg-
fur, 2. eg tel mier syrer,
byria, instituit hoc facere,
hanu tok sier syrer ad giora
had, instituere fallaciam,
ad taka sier syrer Prette,
iter instituere, ad byria
Meisuna, sermonem cum
aliquo instituere, ad hefia
edur bicia Tal vid ei-
hyern, *transl.* instituere
animum ad cogitandum,
ad taka sier syrer ab hef-
fia um eithvad, instituere
vitam sapienter, ad haga
sun Graensetde skinsam,
lega

| | | |
|--|----|--|
| lega, 3. kenne, uppfræðe, undervísá. | | Restitutio, s. 3. Apturssílun, Bídhreßing, Endurbæting Bot. |
| Institutum, n. 2. Stiptan, S্তিকুন, fyrerfekt, Álfes- ningur, i 2. Setningar, S্তিকfaner, Stiptaner, Neglur. | 5 | Restitutor, m. 3. sa sem stílar aptur, vidvictter/ halspar uppa, lagfærer. |
| Instituō, f. 3. Undervísjan, Lærdomur, Kienning, Uppfræðing, | 10 | Restibilis, e., sa sem ræf- tadur verdur hvort Ar/ ber arlega Álvort, aget |
| Prætituo, ui, tum, ere, 3. eg tilset, tilnefne syrer fram, akvarða, prætituere diem, ad setia Dag. | 15 | restibilis, vinea, arbor, sa Álne, sa Winguardur sū Eyl sem arlega er ræftud. |
| Prætituo, ui, ere, 3. ad biðda fram til Raups, giora fælt, prætituere pudicitiam, ad biðda sig fram, giora sig fala til Saurlífss. | 20 | Substituo, ti, tum, ere, 3. et set i annars Stad i Staden syrer annan, substituere aliquem in lo- cum alicujus, ad setia einþvern, i annars Stad, alia pro aliis substituere, ad setia eitt i Stadenn syrer annad. |
| Prostibulum, n. 2. Slicefia sem et fol bíð hvern man. | 25 | STELA, f. 1. Steinssolpe, græt. |
| Restituo, ui, tum, ere, 3. eg skila aptur, lagfære, sem einti aptur i saunt lag, bigge upp aptur, endur- bæte, restituere rem per- ditam, ad na þoi aptur, endur bæta þad sem tapad var, restituere in ince- grum, in pristinum statum, ad giora so gott og heilt sem adur var, restitui tibi, ad komast til sialfs sins aptur, ad komast i saunt lag. | 30 | STELLA, f. 1. Etiarla, sa Gifur, drofniottar/ Urride. |
| | 35 | Stellans, tis, o.3. Glansandes/ sa sem Glansar, o.3 giefur af fier Etagejilla eins og Stjórnur. |
| | | Stellatus, a, um, stirkdur. |
| | | Stellifer, & Stelliger, a, um, id. poet. |
| | | Stellio, onis, m.3. Etíornur/ Drumur. |
| | | STEM. |

STEMMA, tis., n. 3. Krans
af Blomstrum, 2. Ettartal,
la, Registur med Mindum
Forfedraña hia settum i
Rod, 3. Edalslekte, siv
Ett haer Stigar, 4. losleg
Hreiste. Verk Afreks. Verk.

STERCUS, oris, m. 3.
Saur, Precfur, Hrode,
Slarn, Endeme, Uleita,
Mifia, Ledia.

Stercoro, avi, tum, l. eg
gisre Klining, hreite Lad,
Herdreise med Molldu,
Lade.

Stercorarius, a, um, sa
sem heirer til Mifiu og
Aburde.

Stercoratus, a, um, Ladd
Ur, breiddur med Lade,
sup. tissimus.

Stercoratio, f. 3. Klinings
giord, Lqd. Breidsla,
Aburdur.

Stercorosus, a, um, füssur
med Slarn og Mifiu.

Sterqvilinium, n. a. Mifiu
Hangur Skarn Hangur,
2. methaph. Skarmenue

Hrafmenue.

STERILIS, e, osfriodsamur,
obyrja, geldur, lomeñ i
Örverpe, Uppsiitting, it.

Onitur, gagnlaus.

Sterilitas, f. 3. Osfriodseme.

5

10

15

20

25

30

35

Sterilesco, ere, 3. eg verd
osfriodsamur.

STERNO, avi, stratum,
ere, 3. eg dreise, stria, a,
ut breide, it. breide a,
breide yfer, byupp, sterne-
re humum floribus, ad
dreifa Blomstrum yfer
jordena, sternere leclum,
ad reida til Sængena bua
upp Rumed, sternere men-
sam, ad breida a Borded,
sternere eqvum, ad sodla
Hesten, sternere vias, ad
leggia, ribia, Gotuna brua
Veigena gisra ha slietta, 2.
slæ nidur, legg ad Velle.
Stratus, a, um, dreidur,
it. tilreiddur, yserbreids-
dur, stratus eqvus, sods-
ladur Hestur, strata via,
ruddur Negur, sliettur
giordur, bruadur Negur.

Stratum, " 2. tilreidd,
Sæng, Rum Svila, it.
Abreida, Brekan, Sæns-
gur Aflæde, stratum eqvi,
hesta Abreida, strata via-
rum, rudder Negur.

Stratura, f. l. " : stra-
tura viarum, Bruagiord,
Bruabigging.

Stragulum, n. 2. Abreida,
Sparlak, Bordaflæde,
Hestastyla.

Gg

Stra-

Stragula, *idem*.

STERNAX, acis, o. 3. sa sem
hnitur giarnan, rosull,
hnotgiarn, sternax equus,
hnotgiarn, rosull, fot
dræpnur Hestur.

Adsterno, stravi atum, 3.
eg breide nidur hia.

Consterno, ravi, stratum, 3.
eg breide yfer, navis con-
strata, Skip med pilsare.

Consterno, consternavi,
consternatum, are, 1. eg
skelfe, hræde, skella, skyt
Skell i bringui, animo con-
sternari, ad skelfast i Hung-
annum.

Consternatio, f. 3. Hrædsta,
Skelsing, Skielkur.

Exsterno, avi, atum, 1.
eg giste inlog hræddan,
og skelfdann, lafhræddan.

Intersterno, avi, stratum, 3.
eg sae, dreife i bland,
fille i millum.

Obstragulum, n. 2. Ristar-
lidur a Skom, edur Lop-
lum.

Persterno, avi, stratum, 3.
eg legg ad Velle, a allar
Sydur, yfer allt.

Præsterno, stravi, stratum,
3. eg by til syrer fraen.

Prosterno, stravi, atum,
3. eg sloe nidur, felle, legg

ad velle, prosternere se ad
pedes alicujus, ad fasla
flatur til Flota einhverf,
prosternere hostes, ad sla
Dvinena.

Substerno, avi, stratum, 1.
eg breide nidur legg nidur
under.

Substratus, m. 4. Unders-
breidsla.

Substrainen, n. 3. *idem*.
it. Underbreida.

Supersterno, avi, stratum,
3. eg breide, ofan a anad.
STERNUO, ui, utum, 3. eg
hnerra.

Sternuto, avi, tunu, fregu.
1. *idem*.

Sternutamentum, n. 2.
Hnerre, movere & e-
vocare sternumenta, ad
verka Hnerra, 2. Læs-
nings medal til ad verka
Hnerra.

STERTO, vi, sine supino,
ere, 3. eg hrijt, suorla.
Desterto, ui, ere, 3. eg
saf ut.

STIBADIUM, n. 2. Beckur,
ad Skoyun sem halft
Lungl, edur Botnau, gr.

STIBIUM, n. 2. Spissgler,
grac.

STIGMA, tis, n. 3. Brene-
merke, Piosamarl, gr.
Stigma-

Stigmaticus, Stigmatus, a., um, & Stigmatias, x., m. i. markadur Piosur.

STILLA, vide STIRIA.

STILUS, m. 2, vide STY-

LUS.
STIMULUS, m. 2. mív
oddab Hestapríl, 2. me-
taph. Oddur, Egg og
hvad sem Madur brukar
til þess ad drifa eitt hvad
afrámi með, hinc stimu-
lus addere, ad eggia a
refa eptir, afissa, knija
einn afrámi, 3. Mein,
Angur, Sturlun, Hiarta,
Hleifia, Stingur, 4. Her-
sporar, Herbroddar settar,
vflann i Fördæua, til ad
gjöra Dvinunum Skada,
legit. & stimulum.

Stimulo, avi, tunu, are, 1.
eg pyða, sting, sturla, er
til Angurs, 2. ref eptir,
drif afrámi.

Stimulatio, f. 3. Vick,
Stingur, Framdrifiug,
Tilkian, eptir refstur.

Stimulator, m. 3. sa sem
refur eptir dryfur afrámi.

Stimulatrix, cis, fæm.

Exstimulo, tunu, avi, 1.
eg erte upp, upphvet,
eggia a, ref eptir.

Exstimator, oris, m. 3.
sa sem fram fair, drifur
afram.

Instimulo, idem ac simplex.

Perstimulo, avi, idem.

STINGVO, hodie insit.

Distingvo, xi, etum, ere,
3. eg stil i sunbur, ad-
greine, gjöri Abgreining,
Misunni, frassil, 2. sting
ut, utflura, vanda, pryde,
smelle iiii i, poculum gem-
mis distinctum, Staup
sett med Edalsteinum:

Distinctus, a., um, ad-
greindur, abstilem, 2.
settur utstunge, utgræsen,
comp. ior.

Distincte, greinelega, með
Misunni, Abgreininge;
merkelega, Skilianlega,
vrdulega, comp. ius.

Distinctio, f. 3. Abstil-
natur, Sundurdeiling,
Abgreining.

Indistinctus, a., um, vad.
greinbur, samansleingdur,
ringladur, blaudadur.

Indistincte, ogreinelega,
vrdulega.

Extingvo, xi, etum, 3.
eg utlöck, slícte ut, unders-
þrycke, extingvere ignem,
ad slöckva Elðen, ex-
tingvere nomen alicujus,
Ggg a ad

5

10

15

20

25

30

35

ad afma eins Minning,
extinctere alicui animam,
ad lyflata einhvern, &
absolut. extincti, ad
denia.

Exstinctio, f. 3. Utslock-
ning, Utslettan.

Exstinctus, m. 4. idem.

Extinctor, m. 3. sa sem
utslockur, utslietter af
maer.

Inextinctus, a, um, oslof-
ienn, o afmadrur.

Instinctus, a, um, til-
egudur, tilknudur, afystur.

Instinctus, m. 4. Aeggian,
Tilknijan Tunbirlan,
Hræring Tunblastur, ali-
cujus instinctu aliquid fa-
cere, ad gjora eitthvad
fyrer annars Tunblasinur.

Instinctor, m. 3. sa sem til
knir eggjar a, refur eptir,
erter upp, uppørvar.

Interstingvo, xi, etum,
ere, 3. eg utslock, af
mae, eidelegg, utsliette,
dempa, deide, 2. sfil a
misse, gjore Aldgreimung,
Mismun.

Præstingvo, xi, etum, 3
eg utslock.

Restingvo, i, etum, ere,
3. eg flock, utslock, dempa,
it, svala, restingvere si-

tim, ad flockva Porstafl-
restingvere ignem, ad
flockva eldem, ardorem
cupiditatum restingvere,
ad dempa Gyrdarbrunnan.
Restinçlio, f. 3. ut Glæd-
ning, Svælun.

Irrestinctus, a, um, Os-
flokent.

STIPES, tis, m. 3. Vele,
Etanr, Stafur, settur
nidur i Jordena, 2. stipes
arboris, Stofnæn a Tricau,
Voluren a Eileme, 3.
transl. Fante, Afglape,
Heimskinge.

Stipo, avi, tum, are, 1.
eg piette, þæfe, þiappa
samani, þrisse saman, treb
samann, 2. ad umkringia,
fillia fier i fringum.

Stipatus, a, um, piett sam-
anpackadur, samantrodan,
umkringdur.

Stipatio, f. 3. Samans-
pietting, Samanþreing-
ing, piett um kring.

Stipator, m. 3. & stipato-
res corporis, Lyspienarar
þeir sem alltyd taka Walt
a synum Herra, qui &
absolute, stipatores.

Circumstipo, avi, tum,
eg birpa miq i fringuin/
umkringe piett.

Con-

Constipo, avi, tum, are,
eg packa hiett samann,
þrycke saman, stoppa hiett
hvad vid annad.

Obstipo, are, eg stappa,
tred a mote.

Obstipus, a, um, stys,
halsadur, stockhalsadur,
halsbogien, ic. sa sem
ber halldit Höfuded ut a
abra Syduna.

STIPS, is, f. 3. Smapen-
ingar Koparpenningar sem
veru goslduer i Skatt og
giefner i Olimissn Coblur-
nar, hinc metaphorice,
stips, Olimusa.

Stipendum, n. 2. Male,
Strijdsimanna laun, ic.
Betalingur, stipendia fa-
cere & stipendia in bello
mereri, ad pionia syrerpen-
inga, i Strijde, 2. trop.

Aarspionusta i Strijde,
fecit vicena stipendia, han
hesur pionab i Stryde i
20. Aar, 3. Skattur,
Strijdstollur, 4. trop.

Straff, Giold.
Stipendiarius, a, um, 30
skattgylldur, sa sem gießdu-
ur, Skatt og Strijdstoll.
Stipendor, atus sum, ari,
dep. 1. eg pionia i Hernade
syrer Mala, syrer Strijds-
maña launum.

STIPULA, f. 1. Halinstra.
Stipulor, atus sum, dep. 1.
eg tek Loford af einum
med Handsolum, spít hvort
han vilic lofa mier þvi med
Houb og Munne, 2. verd
tilspurdur og avarpadur
um soddani Skylyrde,
Stipulatio, f. 3. astal sem
gisrest med Hand og
Munne.

Stipulatus, m. 4. idem.
Stipuliuncula, dim. f. 1.
lijtell Skilmale med viðu
Aftale.

Stipulator, m. 3. sa sem
ostkar af ódrum ad fa
Viðu um eitthvad.

Adstipulor, atus sum, dep.
1. eg sampicke qief Ja
yrde til, fell a Maled.

Adstipulatio, f. 3. Sa m
þyfde.

Adstipulatus, m. 4. idem.

Adstipulator, m. 3. sa sem
samþyfder verdur a fattur.

Instipulor, idem quod
simplex.

Restipulor, atus sum, 1.
eg tek Lofun med Hand-
solum aptur a mot, bid um
viðu af hins Alfu.

Restipulatio, f. 3. Heunt-
an Lofordsens aptur a
mot.

STIRIA, f. 1. Frostdingus.

STILLA, f. 1. Drope.

Stillo, avi, atum, are, 1.

Eg drip, fell nidur i Dropatale, Dropum saman, it drip nidur.

Stillatus, a, um, nidurdrop en nidursfallen.

Destillo, avi, atum, are, 1. eg drip nidur.

Distillo, avi, atum; 1. eg drip nidur meir oj meir

Distillatio, f. 3. misla a hæfdu.

Exstillo, avi, atum, are, 15. 1. Eg dripp af.

Instillo, avi, tum, 1. eg dripp inn i, gief inn i

Dropatale, it, drip a, 2. transl. eg inngies, in

blæs, kem uockru in hia

einum sunainsamna, ic

han nemur þad um syder.

Substillus, a, um, sa sem

dripur hægt og hægt, ut:

substillum lotium, þega

madur er leinge ad lata

sitt vatn.

Stirps, is, f. 3. pro progenie.

pro trunco, &c. Tiestofu,

Triebutur, 2. transl.

Upprunue eða Not til ein

hvers, 3. transl. Ett,

Slecke, Kynvijst, Eti

Vijst, Usspreinge, & enim

tame autores generis,
quam progenies sic di-
cuntur.

Stirpesco, ere, 3. eg vctd
ad Stofne.

Stirpitus, med Stesnum
og Notum.

Exstirpo, avi, 1. eg upp-
ræte, Fippe upp med
Notenhe, 2. transl. eg
eydelegg i Grun.

Exstirpatio, f. 3. Upprat-
ing, Eydeleggiug.

Inexstirpabilis, e, opprat-
aulegur, oforgeingalegur.

Unitirpis, e, sa sem efti
hefur næma eirn Stofn
og Bol.

STIVA, f. 1. Vloggertur,
þad tric a hveriu Vleg-
inadureni hefur Hændena,
gangande.

STO, steti, statum, stare,

1. eg steud, stare in fide,

ad hallda Trosskap, stare,

conventis, promissis, ad

hallda þan Samning sem

gjorti hefur hallda sijna

Lofun, stat sententia, þad

er fastlega aliftad, jeg

hef þad fastlega i sinne,

it. simplic. stat, Idem,

stare cum aliquo a causa

alicujus, ad standa med

cimum, filgia annars male,

stare

stare adversus aliquem, ad standa mote unum, 2. stare, ad vera Ordinatio i, per me non stetit, quoniam, had kom ecke af mier til; eg var ecke Ordinatio i því, ad, 3. stare, ad vera fullur med, ut: stat ager sentibus, akuren er fullur med Pista, 4. kostar, ut: pretio id magno inihi stetit, had kostade mihi miled Verd, multorum sangvine ea Peccatis victoria stetit, su Sigurvinning kostade þa i Carthagine Margra manna Blod.

Stator, m. 3. Sveinn, Pienore, sa sem stendur tendubjunn ab gisra had, sem honum skipad verdur, 2. cognomentum joris fuit apud Romanos.

Status, a, um, við stodugur, sem, alltid sellur uppa viðann Lijma, statreditus, viðar og arlegar Innatektir, state tempestates, viðst vedurtag o viðum tijnum arsens Lijmar: Stodug Verdurattastatus, us, m. 4. Stand, Lijstand, Legeheit, asigfotulag, Hogur, Lykamanc Skapnabur, status vita,

5

10

15

20

25

30

35

Liffens Stand, Wiltwic, Hágur, hinc, pejore statutes esse non possunt, had Efne kan ecke ad vera i lafara Stande, restituere aliquem in antiquum statutum, ad formam unum aptur i sitt gamila Stand.

Statio, f. 3. Stoda, Plas þod, a hveriu mañe byriat ad standa, 3. Skipasjada, Skipalega, 4. had Takmarl, i hveriu Walt með, eða Wardhalldsmeðun Borgarennar eiga ad standa, og ecke fra ad vikja, binc, 5. transl. de statione sua decedere, & stationem relinqvere, ad yfergiesa sitt Embætte, gleima finne Skilldu, manere in statione, ad blyfa i finne Stiett.

Stativus, a, um, sa sem heiret til Rísettu, binc, castra stativa, & absolute, stativa, n. pl. 2. Herbunder, Alfange.

Statarius, a, um, sa sem blijfyr sitt i sinu Stande, i sinne Rod, binc, statarii milites, heir Strids með sem hallda fastlega sinne Rod, og beriaest i heirre Ordnu sem bet ad vera.

Ggg 4

Statu-

Statura, f. i. *Vortur, Sterd,*
vide *supra* in statumen
justa statura, fullkomēnā
Vortur Lijkamans, Siærd
velbagen Lijfame, 2. *transl.*
Statura arboris, *Hæd Eib-*
arennar.

Stabilis, e, stedugur,
varanlequr, fastur, comp.
ior, issimus.

Stabilitas, f. 3. *Stedugleise.*
Stabiliter, fastlega stadsfast-
lega, comp. ius.

Stabilio, ivi, itum, 4. eg
giore fast og stedugt,
stirke, og stadsfeste.

Stabilimen, nis, n. 3.
& *stabilimentum*, n. 2.

Stirking, *Stadfesting,*
Stob.

Stabilitor, m. 3. sa sem
stirker og stadsfester.

Absto, abstiti, tum, are, 1.
eg stend fierre.

Absto, vel, asto, stiti, tum,
are, 1. eg stend nætre, 2.
simpl. stend.

Circumabsto, 1. eg stend
hia, kring.

Superabsto, stiti, statum,
are, 1. eg stend hia, upp
yfer, it. simpl. stend upp
yfer; ofan a.

Antisto, vel Antisto, are,
1. eg ce meire, fremur,
geing syrer.

Antistes, tis, m. 3. *Fer-*
stiore, Försionarmadut
syrer Guds Pionusit
giord, Solnarherra,
Gissup, Abote.

Antista, f. 1. *Abbadys.*
Circumsto, eti, are, 1. eg
stend i kringum.

Circumstantia, f. 1. *Kring-*
umstæda, Hlutarrens
Usiglomulag.

Consto, stiti, tatum, are, 1.
eg stend saman vidabla/
hia, sdrum, 2. er sted-
ugur, heild vid sama, con-
stare sibi, ab vera altið
hinn same vid sig, non
constat ei color, neque
vultus, hann hesur ecke
sama yferlit og andlits-
farva, mente vix con-
stare. ab hasa ecke betur
enn so faslt förstand, 3.
ratio constat, *Reikning*/
skapureū et gobur og rik-
ugur, 4. et samsettur af
exprincipiis rerum omnia
constant, aller Hluter eru
samansetter, hasa syna
vern af því firsta Esne,
5. constat, þad kostar,
constat gratis, þad kostar
ecke neitt, constat mihi
magno, þad kostar mig
mikld, tot nummis con-
stat,

stat, þad kostar so marga
Peninga, 6. constat,
þad er angloſt, þad er vist.
Constans, tis, o. 3. stodugur,
stadsastur, oveill, ohvifull
oraskanlegur.

Constanter, stoduglega,
oraskanlega, comp. ius,
ime.

Constantia, f. 1. Stod-
ugleike.

Inconstans, o. 3. ostodugur
fallralltur, hvifull, hver-
full, comp. tior.

Inconstantia, f. 1. ostod-
ugleike.

Inconstanter, ostoduglega,
sup. ime.

Constabilio, ivi, itum, 4.
idem quod, stabilio.

Disto, stare, 1. eg er færre,
stend, langt i burt, loca-
distantia, fiarlæger Stader,
2. metaph. ex olykur,
misnumna, aliquid distat
ab alia re, þad er olijkt
odrum Hlutum, er mis-
munur missum þeß og
annars, inter se distare,
& diversia esse, ad vera
olykt sru a milse.

Distantia, f 1. Bil a mill-
um, fiarlægb, 2. Mis-
munur, Aldgreining, Ójos-
nudur.

5

10

15

20

25

30

35

Exsto, ti, statum, 1. eg
stend ut ur, stend fráum,
stend upp ut, capite solo
extare, ex aqua, ad
standa upp ur Watnenit
cinasta med Hafðen, 2.
trnnsl. extat, þad sijner
sig er til, it. varer er vid
lide.

Insto, ti, atum, are, 1.
eg stend uppa, 2. ref eptere
þreinge, filge fast eptir,
instare viðis, ad scfia
a eptir heim sem figrader
eru, instare alicui ut hoc
agat, ad refa eptir einum
so han giore þad, ille in-
stat factum, hanu helldur
fast a þvi ad þad hafð skied,
instare vestigiis alicujus,
ad ganga i annars Fotspor,
instare operi, ad keppast
vid eitt hvert Verk, filgia
sier vel ad þvi, 3. instat,
þad stendur til, er fyrer
hende, hanger yfer, ut:
instat periculum, Hafðe
er a Ferðum, nox instat,
Nottennu yoser yfer.

Instans, tis, o. 3. yfer
hangaude, it. sa sem refur
eptir, comp. tior.

Instantia, f. 1. eptir refstur,
Preicinging.

Ggg 5

In-

Instanter, sterllega med
 hordum Exterrekstre, misflu
 tilge, akaslega, comp. tius
 Intercitium, n. 2. Bil a
 mille, detemporibus, tij-
 mans Rasle, Pette, Frestur.
 Obsto, stiti, statum, are,
 1. eg stend a mote i Beige,
 2. transl. er til Hindrunar
 Læfar.
 Obstantia, f. 1. Motstæda.
 Persto, stiti, itum, statum,
 are, 1. eg stendfasslega
 hellb vid er stodugur,
 perstare in incepto, in
 sententia, ad hallda fast
 vid syna Uppatekt og
 Meining.
 Præsto, titi, stitum, statum,
 are, 1. eg stend fyrer fram-
 ann, 2. er vðrum yppar-
 legre, betre, meite, yfer-
 geing, præstare aliis, ad
 vera vðrum fremre, præ-
 stare alteri ætate, ad vera
 elldre, binc, præstat, im-
 personale, þad er befra,
 3. aðsfjue, bevisa, læt i
 tie, præstare alicui offici-
 um, benevolentiam, ad
 aðsfjua vðrum Pienstu,
 Godvilld, 4. præstare,
 ad svara, taka uppa sig,
 at: præstare omissa, ad
 svara til þeþ sem gleimist

5

10

15

20

25

30

35

hefur, præstare pecuniam,
 ad svara Peninginnum/
 svara til peninganna, præ-
 stare et alienum, ad svara
 til Skuldanna, betala
 Skulderuar, præstare e-
 ventum, damnum, ad
 vera godur fyrer, og svara
 til þeþ, hvernenn þad
 mune leidast af; ad standa
 fyrer Skadanum sem uppa
 kann ab falla.

Præstans, tis, o. 3. yppar-
 legur, herlegur, agiætur,
 comp. tior, imus.

Præstantia, f 1. Óferburðer,
 Ypparlegileik.

Præstabilis, c, ypparlegur,
 merkelegur, kostnlegur,
 comp. ior.

Prosto, titi, are, 1. eg
 stend ut ur, stend fram
 ur, 2. er falur til Kanps.

Prostibulum, vide, statuo.

Resto, titi, itum, are, 1.
 eg stend eptir. stend til
 baka, stend ligg, 2. stend
 i mot, þæse i mot, set
 mig upp a mote, 3. er
 eptir, um fram.

Restito, avi, tum, freq. 1.
 eg stend hardlega a mote.

Restibilis, c, vide, statuo.

Substo, titi, are, 1. eg stend
 fastlega blyf vid sama.

gu.

Supersto, are, I. eg stend
upp yfer.

Superstes, tis, o. 4. sa sem
er enn nu til a Lyse, enni
liu cpter, superstitem
alicui esse, ad lisa leingur
enn einhyer, superstes est,
hauu liser enn uu.

Superstitio, f. 3. Hiatru,
vautru.

Superstitiosus, a, um,
fullur af Hia-tru.

Superstitiose, hiatruarlega,
med mikellre Hiatru, med
osmikellre Grandstigne,
Varfærue.

STOLA, f. I. Kvenkapa,
græc.

Stolatus, a, um, sa sem
hesur soddann Kapn uppa,
stolata mulier, rijk og
mikelshattar kona.

Stolidus, s, um, heimskur,
fa'vijs vanvitugur, af
glapalegur.

Stolidæ, heimskulega, ap-
alega, favislega.

STOLO, nis, m 3. Stannig-
ull, Reingla, onyt Hryssa,
Raptur.

STOMACHUS, m. 2. Viel-
inde, Mage Bomb, 3
transl. hæc non sunt mei
stomachi, petta er ecke
cpter mijnu gicde, minne

5

10

15

20

25

30

35

list, petta lister mig ecke,
& contrarium, ogied,
ohocknan, olist, it. Reide,
hinc, stomachum facere,
movere alicui, ad stigja
eirn, erka hann til reidi,
non sine stomacho, ecke
fyrer utann Óvilld og Ó-
hockuan.

Stomachosus, a, um, fyrten,
reidegiarn, sa hverium
flott verdur Snudur i
Mosum.

Stomachose, reidelega,
comp. jus.

Stomachor, atus sum, ari,
dep. I. eg reidest, níer
er Sundur i Mosum,
verd, apur, teistek tirræ.

Stomachicus, a, um, sa
sem hesur illt i Vlaga,
plagast giarnann af Vlaga
Sykie.

STOREA, f. I. Motta Halm-
dina, Abreida, flættud af
Halm-Græs, edur Gese.

STRABO, onis, m. 3. &
STRABUS, m. 2. stæckeigd-
ur, raugeigdur, græc.

STRAGES, is, f. 3. stort
Blodbad, miked Mannfall
Valur, stragem dare ecdere,
ad gisra stort Blodbad,
miked Mannfall,

STRAGULA, vide, sterno.

STRA-

STRAMEN; inis, n. 3. ♂
STRAMENTUM, n. 2.

Ianat Gras, Halmur og
annad sem madur breider
nidur.

Stramineus, a, um, sa sem
er af Halme, Grase, easa
straminea, Hreise giort af
Halme, Grase.

STRANGULO, are, I. ad
kirkia.

Strangulatio, f. 3. Kirkning

STRANGURIA, f. I. Hlond,
stema, bagende ab fasta
af sier Datne, græc.

STRATAGEMA, tis., n. 3.
Striðs hnicker, Striðs
þub, Bragd.

STRALEGUS, m. 2.
Striðs forunge, Her-
togi, ir. Hofmeistare,
Sidamadur, græc.

STRENA, f. I. Ólyars Gisf.

STRENUUS, a, um, serd,
ugur, ordugur, otull,
fræken, knappur fastur,
comp. uior, ussimus.

Strenue, ordugleqa, fræke-
lega, fastlega, duganlega,
manlega.

Strenuitas, f. 3. Ordugleike,
Dugnadur, Mandemur,
Frækleike, Fastleike.

Instrenuus, a, um, ord-
ugur, orduglegur, lodur.

mannlegur, fallir med
Lodurmenstu.

STREPO, ui, itum, 3. eg
hricke, brafa prusfa, farra,
hef Skrudningar.

Strepitus, m. 4. Hrict/
Brak, Prusf Skrud-
ningar Starkala Havade.
Strepito, avi, atum, are,
freq. I. eg prusfa, brafa,
buldra, hef Starkala
Havada.

Adstrepo, ui, tum, eg bul-
dra, farra framann i.
Circumstrepo, ui, tum,
ere, 3. eg hef Starkala
Havada, Bulsdur, Prusf,
Ekrudningar allt um
kring.

Constrepo, ui, itum, ere,
3. eg hef miklu mig-
hricke, brafa etc.

Instrepo, ui, tum, ere, 3.
þab hricter, brasar,
farrar i miði.

Interstrepo, ui, tum, ere, 3.
eg buldra, farra, saungra,
kvaka i bland, a medal
annara.

Obstrepo, ui, tum, ere, 3.
eg buldra, saungra a
mote, jafnlike, motspæge
mija.

Persstrepo, ui, tum, ere, 3.
eg hef miklu Starkala,
Hav

| | |
|--|----------|
| Havada, Busldur, Elur, Brat, Skrudningar. | |
| STRIA, f. 1. Nak, Vora, Men, Fett; cum friges dicantur cava, vel sulci inter strias. | 5 |
| STRIIO, are, atum, 1. eg strika qisre Barn a, 2. Qisre Plog far. | |
| Striatus, a, um, strisadur, Rondottur, barottar. | 10 |
| Striatura, f. 1. Barumindea, Struckussermed. | |
| STRIBLIGO, inis, f. 3. Bogunicle, Duuglegur | 15 |
| Stijl, og Skrifarahattur. | |
| STRIDEO, di, sine supino, ere, 2. E | |
| STRIDO, di, ere, 3. eg hristie, gniste þad þjstur, hvin i mier. | 20 |
| Stridor, m. 3. oris, hrist, Gnistran, Mari, Brat, Hvin, stridor serræ, Sag, orhliod. | |
| Stridulus, a, um, gnissan, de, hvinande, sa i hveri, um Marrar. | 25 |
| Istrido, di, ere, 3. idem quod, strido. | |
| STRINGO, xi, etum, ere, 3. eq reire, herdi, bind þarde saman, 2. geing ort uppa, klemmi uppa. Grære vid, strinxit corpus | 30 35 |

| |
|--|
| eius hasta, han særde haus Lijkama med Spiotenu, stringere ripas, ad sigla nærre Bocknum, fioruñe, 3. afkvista, hogg af, ut: stringere folia ex ar- boribus, ad hoggva Blod- cun af Lrianum, 4. strin- gere ensim, cultruu, ad rickia Sverde, Knif. |
| Strictus, a, um, herdtit samastreirður, 2. transl. hardur, strangur, ut: jus strictum, hardur Rictur, 3. utdreigent rictur, ut: gladius strictus, brugded Sverd, comp. ior. |
| Stricte, hardlega, med Kleini, ius, ißmæ. |
| Strictum, idem, 2. stuttlega. |
| Strictura, f. 1. pl. Garn- neistar, 2. Jarnædar eda Garar i Jordenne. |
| Strictivus, a, um, sa seit af verdur broteun med Heudenne, oleæ strictivæ, sa Vidziniors vitar Kvistur sein verdur brotun af med Heudenne. |
| Strigmentum, n. 2. Óbreitt- ende, Skofur, Skorn, sem meñ skasa utan af inn- sum hlutum. |
| Strigilis, is, f. 3. Hesta- fambur, it. Skasa sem þeit |

- þeir brukada til ad stafa
Öhreinende af Fosse.
Abstringo, xi, etum, ere, 3.
eg leise upp.
Adstringo, xi, etum, ere,
3. eg bind reire fast vid, 2.
transl. adstringere ven-
trem, ad stedva laust liff,
Parinahlaupen, 3. ad-
stringere, ad þvinga,
neida, þreingia ad, flema,
unde, adstringi necessitate,
ad þreingjast af Naudsíðr,
4. adstringere alicui fidem
suam, ad gígra eirn viðann
þefadan um sijna Erni-
mennku, adstringere furti
scelere, ad binda sig vid
Þiofnad, vid einhvern
Glæp.
Adstrictus, a, um, sam-
anreicdur, 2. stuldbund-
enn, 3. adstrictior alvus,
hardt osigkomulag Rvid-
arens, Steinlys.
Adstrictè, hardla, fastlega,
comp. ius.
Adstrictio, f. 3. Vidreiring,
Samanhæring.
Adstrictorius, a, um, sa sem
flemtur ad, herdet samenn.
Constringo, xi, etum, ere,
3. eg herde reire, flemti
hardt samann, *transl.*
neide, þvinga, þreinge ad.

5

10

15

20

25

30

35

- Destringo, xi, etum, ere,
3. eg afbrít, afhogg, de-
stringere oleam, ad briota
af Vidsmiots vidar Rviß,
2. *transl.* eg gjore einum,
Afbréf, Afbratt, Skada,
Aſælc, destringere &
abradere aliquid alicujus
bonis, ad draga fra einum
hans Fiemune med rau-
gu, asælast han plocka
fra einum þad sein han a,
Destrigmentum, n. 2. *idem*
quod, strigmentum.
Distringo, xi, etum, ere,
3. eg stegle, teige, ryf i
sundur, 2. *transl.* distringi
negotii, ad vera hlaðen
med Erendagjörbum, hafa
mild ab soſla, 3. eg ryf/
ricke i sundur, 4. eg ride,
Dreg, se: distringere gla-
dium, ad ryckia Sverdum.
Districtus, a, um, stegldur,
pannen, 2. *transl.* mæddur
hladenn, sundur sliteunt af
imæflegum Syðlunum,
districtorem esse a multis
rebus, ad vera mæddur
i meira læge, piadur, sun-
dur slitenn af morgum
Syðlunum, 3. districtus
gladius, brugðed Sverd,
4. hardur, starpur strang-
ur.

Di-

Districtē, hardlega, storp-
lega.

Indistrictus, a, um, obnud-
ē, laus, lidugur.

Instringo, xi, etum, ere,
3. eg iū reire, reire iā i.

Interstringo, xi, etum, ere,
ere, 3. eg reire syrer fram-
an, freisse, interstringere
alicui gulam, ad firkla eirn.

Obstringo, xi, etum, ere,
3. eg bind syrer framann,
syrer ofanu, giore snar-
vol um, obstringere col-
lum alicui, leggia Snoru
um Halsen a einum, 2.
transl. ad skuldbinda eirn
med Velgiorningum, ob-
stringere aliquem jure-
jurando, ad preingia ein-
um til Eids, sideim suam
alteri obstringere, ad
lofa einum fastlega Tru-

menfu, obstringere se
seclere, ad fremja cin-
hoern Glæp.

Obstrictus, a, um, reidur
bundenn, 2. skuldbunden,
it. neiddur til.

Obstrigillo, avi, atum, are,
1. eg hindra, stend i mote
antiq.

Perstringo, xi, etum, ere,
3. eg bind reire hardlega,
2. eg hleip, stryk yser,

5

10

15

20

25

30

35

ut : celeriter cursum
perstringere, ad hafa
sliota Óferferð, hlaupa i
gegnun, *transl.* perstrin-
xit eum horror, þad
kom i hann Heillingur,
it. geing of nærré og giore
ssada, 3. deise, blinda,
ut : perstringere oculos,
ad deifa Sionua, giora
angun sliostign, perstrin-
gere aciem mentis, ad
blinda einhoers Hugstot,
tala honum Hughvarf ;
vfertala hann ; tala ur
honum Vited, 4. eg hrære
listed vid, *ut* : rem brevi-
ter perstringere, ad loma
stuttlega vid Efned, 5. ad
hralyrda, aþrda, *ut* :
perstringere aliquem aspe-
rioribus verbis, ad gitfa
eignum Guþyrdæ.

Præstringo, xi, etum, ere,
3. eg bind, reire syret
framann, 2. *transl.* deise
sliosga, præstringere aciem
oculorum, mentis, ingenii,
ferri, ad sliosga Spneua,
socblinda Hugstot, giora
Skilningenn dosenn, giora
Skilninguen danfauð Egg-
ena sliosa.

Restringo, xi, etum, ere,
3. eg bind, reire fast, 2.
bind

bind aptur a bak, 3. trans:
eg aptra heild i Tawinc,
dempa, ut: fædos am-
bitus lege restringere, ad
dempa Metordagyrndena
med Legnum, 4. eg upp-
leise, opna, ne: deutes
restringere, ad hlaeia, so
þad siac i Toðurnar.

Restrictus, a, um, knappur,
naumur adfiall, comp.
ior.

Restrictæ, naumsega, gnisj-
aralega med adfialne,
comp. ius, issime.

Substringo, xi, etum, ere,
3. eg bind under, reire
nedann under.

Substrictus, a, um, in-
bundenn, reirdar, mio-
sleigenn, snirtelegur, ven-
ter substrictior, lijtell ad-
dreigunn Mage.

STRIX, gis, f. 3. Raker-
nar, eda Hvilternar a
mille Hruckana, Barana
a Stolpum, edur sdrø,
cum partes eminule di-
eantur sria, 2. slæmnr
nattfugl, nattugla, 3. Gall-
dra norn.

STRIGA, f. 1. laugur Plog-
skurdur, 2. Riddara rod.
Strigo, avi, are, 1. ad
standa vid, hallda firru,

5

10

15

20

25

30

35

ut: eqvi strigant, Hestiar-
ner standa vid og viha.
Strigosus, a, um, magut,
miosleigenn holldgrænn,
ut: eqvus strigosus, magut
Hestur, 2. orator strigo-
sus, sa sem illa er male-
farenn, sa sem valla fiemist
ut med eitt Ord.

Restrigo, avi, atum, are,
1. ad giefa sig aptur til
ad ganga, de jumentis
dieitur.

STROMBUS, m. 2. af
langur Skelfiskur, græc.

STROPHA, f. 1. Hreckur,
Bragð, Krófur spissfindugt
Strik, græc.

Strophium, n. 2. briostadul-
ur, briostbinde, veria, 2.
Urtakrans, græc.

Strophiolum, dim. n. 2.
lijtell Krans.

Strophiarius, m. 2. sa sem
gjorð Briostveriur, Briost-
bendla.

STRUMA, f. 1. Halsbolg
2. Hunsfur a Hriggnunum.

Strulosus, a, um, sa sem
hefur Herdahnust.

STRUO, xi, etum, ere,
3. eg bigge, uppbigge,
hled upp set samann,
struere aggeres, ad gjora
Garda, Skaða, struere
mon-

| | | |
|--|----|---|
| montes, ad hasa stort og inifid fyrer stafne struere | | Adstruo, xi, etum, ere, 3. eg bigge vid. |
| domos, ad biggia Hus, 2. transl. struere aciem; | | Circumstruo, xi, etum, 3. eg bigge i fringum. |
| ad rada nidur Fillingena, | 5 | Construo, xi, etum, 3. eg uppbigge set saman, it. safna i hrugu Bingiu, |
| 3. laga, Stapa, by-til, 4 | | Kost, construere navem, edificium, ad biggia Slip, |
| trep. eg byrla brugga, by til, hefe a Seide, ut: | | Hus, acervos numerum construere, ad raka satuan Peningum. |
| struere alicui calamitateim, insidias dolura, ad bengga | 10 | Construatio, f. 3. Upp- bigging, Samansettning. |
| einhverium Skadræde, Svilk, Prette. | | Destrubo, xi, etum, ere, 3. eg rijs-nidur, brit nidur, |
| Structor, m. 3. Husasimidur, Biggingarmestare, 2. sa | 15 | 2. transl. brit nidur, onite, destruere testes, ad huic |
| sem tilreider Matborbed, | | Vitnum huic |
| Framhestodbumadur, it. | | Vitnum, onita Vitnen. |
| Vorsudare, sa sem leggur | | Destructio, onis. f. 3. Nid- urbrot, Foreiding, For- eidsla. |
| ficer. | | Distruso, xi, etum, ere, 3. eg bigge, giore Biggingar, |
| Structurz, f. 1. Bigging, 2. | 20 | par og har. |
| metaph. Samansettning, | | Exstruo, xi, etum, ere, 3. eg uppbigge reide til, ex- |
| Structura verborum, sam- ansettning ordanna. | | struere mensas epulis, ad |
| Structilis, c., uppbigdur, | 25 | reida til Bordet med Mat. |
| samansettur af morgum | | Exstruacio, f. 3. Uppbigg- ing. |
| Portum. | | Instruo, xi, etum, ere, |
| Structio, onis, f. 3. Bigging. | 30 | 3. eg bytil, set i lag, |
| Strues, is, f. 3. Budlungur, | | 2. nidurrada, instruere |
| Kostur, Stackur, Hlade, | | Hha aciem, |
| Druga, Dingia, strues | | |
| Lignorum, Triabudlungur, | | |
| 2. einslags Raka sem peir | | |
| vfrudu forдум synum | | |
| Gobum. | | |
| Struix, icis, f. 3. Har Bud- lungur, Stackur, antiqu. | 35 | |

aciem, eopiaz, ad rada
nidur **Hærlidet**, 3. under-
vissa, fræde.

Instructus, a, um, fil-
reiddur, tilbuenn, ut buen,
instruetus ad aliquid agen-
dum, utbuenn ad fram-
væma eittihvad, omnibus
rebus instrucium esse,
ad hafa af allum **Hlutum**
nægelega, instructior a
Philosophia, vel intentadur
i natturlegre Spele, in-
structior doctrinis, vel-
lærdur, comp. ior, illimus.

Instructus, med staðe og
umsífum í meira lage.

Instructio, f. 3. **Tilbuning**,
ut, **Tilreidsla**.

Instructior, m. 3. sa sem
tilbyr, instructior con-
vivli, **Síðamadur**.

Instrumentum, n. 2. Ut-
giord, Faung, **Tilbunings**
Fans, 2. Verfsære.

Superinstruo, xi, etum, ere,
3. eg gjore Bigging ofan
á adra eba upp yfer ódru.

Interstroo, xi, etum, ere,
3. eg bigge a mille.

Obstroo, xi, etum, 3. eg
bigge syrer framann hled i
Dýrnar stappa til, set i
Beigenn ódrum til Hind-
tunar.

Obstructio, f. 3. Aptur-
luckning, **Tillicning**, Til-
stappan, ad framañ verdu.
Prestruo, xi, etum, ere,
3. eg uppbigge syrer framann
2. bigge syrer framann so
adrer komest ei in.

Substroo, xi, etum, ere, 3
eg bigge ad nedan verdu.
grundvalla legg grundvoss,
Substructio, f. 3. Under-
buningur Grundvallan.
Superstroo, xi; etum, ere,
3. eg bigge yser, uppá
einhverin.

STRUTHIOCAMELUS,

m. 2. **Strutsfugl**.

Struthiocamelinus, a, um,
sa sem hekkar til eda er af
Strutsfugle.

STUDEO, ui, ere, 2. eg
yðla mig, er kostigæfn, legg
astundan a, studere
disciplinis, gloriz, pe-
cuniz, ad stunda eptir
hollegum konsum, **Veig**,
seind og Andæsum, stu-
dere id solum, ut: **Sc.**
ad stunda uppá þad eis-
asta, ad **Sc.** studet hoc
facere, hann stundar eptir
því ad gjora þad, 2. stu-
dere alicui, ad leggia sig
eptir einhverju, stunda
uppá eittihvad, it. ad
holl

| | | |
|--------------------------------|----|-------------------------------|
| halða med einhverju, 3, | | Perstudiosus, a, um, misg |
| eg gýrnest hef ept er lang- | | Kostgiæfenn afundunor- |
| an, 4. legg mig ept er | | samur. |
| boklegum Listnum. | | Perstudiosé, misg kost- |
| Studium, n. 2. Afstandan, | 5 | giæfselega. |
| Kostgiæfne, Íðne, Greidi, | | STULTUS, a, um, heimst- |
| Greidasine, navare alicui, | | ut, darlegur favis vatt- |
| operam & studium, ad | | vitnugur, comp. ior, illimus. |
| leggia Kostgiæfne og A- | 10 | Stulte, heimstulega, favis- |
| stundan a eithvad, studia- | | lega, öskinsjamlega, sup. |
| fus in aliquem conferre, | | illime. |
| ad stunda ept annars | | Stuktitia, f. 1. Heimsta, |
| giede, it. Þrott, Hand- | | Favitska, Óvitska, Van- |
| verf, hoc est meum stu- | | vitssa, Grannvitssa, 2. |
| dium, þetta er minn Þrott, | 15 | trop. Syab, Daraskapire. |
| Handverk, 2. Unuusta, | | Stultiloquus, a, um, heimstur |
| Gunst, Velvissl, Vel- | | og favis í synu Tale. |
| vilie Hille, 3. Sinne, Vilie | | Stultiloquium, n. 2. & |
| List, scinditur incertum | | stultiloquentia, Heimstu- |
| studia in contraria vulgus, | 20 | sal, Onytlu Þvattingur. |
| þver hefur sitt Sinne og | | STUPA, & STUPPA, f. 1. |
| sina Pantla fyrer sig, 4. | | Lögrestia Undanlos, Blor- |
| Íðlun bollegra Konsta. | | (þad er Lögrestiann af |
| Studiosus, a, um, idenn, 25 | | Hornum.) |
| Kostgiæfni afundunarsam- | | Stuparius, a, um, sa sem |
| ur, 2. folgienn i eithvad, | | heirer til Lögrestiu, mal- |
| Biesenn fyrer einhverju, | | leus stuparius, eirn Hamar |
| 3: studiosus laulis, los- | | ebur Verlfære, med hveri- |
| giarn, 3. gunskugur, velvil- | 30 | um hörenn er barennt og |
| ladur greidasatnur, comp. | | hreinsadur. |
| fior, illimus. | | Stupeus, a, um, sa sem er |
| Studiosé, kostgiæfselega, ined | | af Lögrestiu, stupa vim- |
| storri Afstandan, comp. suis, | 35 | cula, Snæres fistur. |
| sissime, | | STUPEO, ui, ere, 2. jeg |
| | | er hiða, bibsast, jeg verd |
| | | H h h 2 stel. |

| | | |
|-------------------------------|--|--|
| Perstudiosus, a, um, misg | | |
| Kostgiæfnn afundunor- | | |
| samur. | | |
| Perstudiosé, misg kost- | | |
| giæfselega. | | |
| STULTUS, a, um, heimst- | | |
| ut, darlegur favis vatt- | | |
| vitnugur, comp. ior, illimus. | | |
| Stulte, heimstulega, favis- | | |
| lega, öskinsjamlega, sup. | | |
| illime. | | |
| Stuktitia, f. 1. Heimsta, | | |
| Favitska, Óvitska, Van- | | |
| vitssa, Grannvitssa, 2. | | |
| trop. Syab, Daraskapire. | | |
| Stultiloquus, a, um, heimstur | | |
| og favis í synu Tale. | | |
| Stultiloquium, n. 2. & | | |
| stultiloquentia, Heimstu- | | |
| sal, Onytlu Þvattingur. | | |
| STUPA, & STUPPA, f. 1. | | |
| Lögrestia Undanlos, Blor- | | |
| (þad er Lögrestiann af | | |
| Hornum.) | | |
| Stuparius, a, um, sa sem | | |
| heirer til Lögrestiu, mal- | | |
| leus stuparius, eirn Hamar | | |
| ebur Verlfære, med hveri- | | |
| um hörenn er barennt og | | |
| hreinsadur. | | |
| Stupeus, a, um, sa sem er | | |
| af Lögrestiu, stupa vim- | | |
| cula, Snæres fistur. | | |
| STUPEO, ui, ere, 2. jeg | | |
| er hiða, bibsast, jeg verd | | |
| H h h 2 stel. | | |

skelfadur; mier fallast
 Hóndur, mier verdur billt
 vid, mier hniccer vid, mig
 stansar, jeg fell i stans, 2.
 jeg undra mig storum yfer.
 Stupesco, *antiq. idem.*
 Stupidus, a, um, skelf-
 abur, fra fier numen af
 Hrædslu, & bine, sūnlaus
 dofen, membra stupida,
 dofner Limer.
 Stupiditas, f. 3. Síñuleise,
 Lílfíningarleise.
 Stupor, m. 3. snoggleg
 Skelfing, Hrædsla, it.
 Síñuleise, Lílfíningarleise,
 Dose, stupor mentis, ani-
 mi, Hrædsla i Giednu,
 stupor sensuum, Dosuan
 og deisa skilningarvitaða,
 2. stor Forundran.
 Stupesacio, ei, éum, ere,
 3. eg skyt Skell i Bringu,
 gjore lashræddan.
 Stupesio, actus sum, eg
 verð skelfadur, mier verdur
 billt vid, it. fell i stora
 Forundran.
 Adstupo, ui, ere, 2. eg
 skelfest vid, undra mig
 storum yfer.
 Instupo, ui, ere, 2. eg
 verð dofen af Hrædsla.
 Obstupo, ui, ere, 2. &
 Obstupesco, ere, 3. eg

skelfest milelega, verð laf-
 hræddur, bine, 2. obstu-
 pesere aliquid, ad undea
 sig storum yfer einhverja.
 Obstupesacio, ei, éum,
 ere, 3. eg kem ad einum
 Hrædslu og forundran.
 Obstupidus, a, um, mild
 skelfdur og hræddur.
 Stuprum, n. 2. Jomfrut
 Kreinkling, Saurljuf, /
 framed med Eckium eda
 Meyum.
 Stupro, avi, tum, 1. eg
 freinfe, skáma.
 Stuprator, m. 3. Jomfrut
 Kreinkiare.
 Stuprosus, a, um, sanct,
 lifessamur, lauslatur,
 vijsen.
 Constupro, avi, tum, are,
 1. ad freinkia, skáma.
 Constuprator, m. 3. scilu-
 liifessmadur horubukar.
 STURNUS, m. 2. sa Fugl,
 Stare.
 STYLOBATA, m. 1. &
 Stylobates, is, m. 3. Stolpa,
 fotur.
 STYLUS, m. 2. Styll, Gra-
 fall, med hverium peie
 skrifudu fornum a Day-
 toblii, 2. Rædustill,
 Mate, eda Hattur i Ræd-
 tunne, stylus sublimis, vilt-
 ngur,

| | |
|---|----|
| ugur, dyr, og vidhafnar iniſſil ſtijſſ, stylus demis- ſus, einfaldne Still, stylus rudis, oſidlegur, favis- legur, Still, 3. loſtigæ- ſeleg Aſtundan i því ab ſtrifa og giera ſtil. | 5 |
| STYRAX, acis, m. 3. vel- holtande Kvoda, Harpeis. | 10 |
| STYX, gis, f. 3. eitt Eliot ſem heidningar hafa biftad ab være i Helvite. | |
| Stygius, 2, um, sa ſem heirer til Eliotenn, Stygi, 2. ſa ſem heirer til Helvite. | 15 |
| SVADEO, ſi, ſum, 2. eg rad, radlegg, 2. transl. er Ordsol til, loda til. | |
| Svalio, f. 3. radlegging. | |
| Svalor, m. 3. ſa ſem rad- leggur. | 20 |
| Svalorius, 2, um, ſa ſem heirer til Radleggingu. | |
| Svada, f. 1. Mælendes Gydia i því ab radleggia þad og þad. | 25 |
| Svalda, f. Mælendis gydia, 2. Radlegging, Villockan. | |
| Conſvadeo, ſi, ſum, idem, quod ſimplex. | 30 |
| Conſvator, m. 3. idem quod, ſvalor. | |
| Difſvadeo, ſi, ſum, ere, 2. eg afred. | |
| Difſvalio, f. 3. Aſeggian. | 35 |

| | |
|---|------|
| Difſvator, m. 3. Aſeggiaſe, ſa ſem afredur. | |
| Persvadeo, ſi ſum, ere, 2. eg ɔfertala, gjort fullviſh- ann, persvade tibi, trudu, ſyrer vist. | |
| Persvalus, a, um, ɔfert- taladur, gjordur fullviſh- um, persvalum habere, ab hallba ſyrer vist, per- ſvasiſſimum est mihi, eg er oldungeſ fullviſh um. | |
| Persvalio, f. 3. Fortolur, Mintolur, fullkomenn Jā- birling, arrogans de ſo- persvalio, Hofnrodugur Panke, Junbirling umt ſialfaū ſig. | |
| Persvalorius, 2, um, ſa ſem heirer til Fortolum. | |
| Persvalibilis, c, ſa ſem pien- ar til ab ɔfertala einhvern, riimelegur, liſſlegue. | |
| Persvalibiliter, riimilega, liſſlega, Truanlega. | |
| SVAVIS, e, ſættr, liufur, 2. transl. liſſlelegur indeſſ- legur, þæglegur, comp. ior, iſſimus. | |
| Svavitas, f. 3. Gætleske, 2. Liſſlegleiske, Jude, Þæg- legleiske, Liuſlinde. | |
| Svavitudo, f. 3. id. antiqu. | |
| Svaviter, ſætlega, liſſlega, þæglegla, liuſlega, indeſſlega. | |
| Hbh 3 | Sva- |

- Svavē, *idem port.*
 Svaviloquus, a, um, svavilo-
 quens & svavidicus, blnd-
 small sætur og liusfur i
 Tale, *port.*
 Svaviloquentia, f. 1. Blijd-
 mæle, Klaßmæle.
 Svavium, n. 2. Koß, Elſta
 Koß.
 Svaviolum, dim. n. 2. litell
 Koß, minutur Koß.
 Svavior, atus sum, dep. 1.
 eg líse gief Koß, minest
 vid.
 Dissavior, atus sum, dep. 1.
 eg líse eirn med hjartans
 Ynde og Glede, eg líse
 eirn viðar eun i einum
 Stad.
 Insnavis, e, glifningtr,
 þøegur, comp. ior, issimus.
 SUB, under, sub dio, vel
 divo, under berum Himmel,
 sub imperio alicuius esse,
 ad vera ciuhverium under-
 giesen, sub specie pacis,
 under Fridarskine, sub
 urbe, allagstu hia Borg-
 enne, sub oculis, under
 Angun, 2. cum accusa-
 tivo, sub tecla refert Sar-
 menta, hanñ her Kvistena
 heim til sin, sub vesperam,
 under kvöld, sub idem
 tempus, a þeyn sama Eij,

5

10

15

20

25

30

35

- ma, sub manus, Handa
 a Mille, succedit lepide
 sub manus negotium, dad
 Erende gelugur greidt,
 sem hanñ hesur under Haud-
 unum.
 Desub, nedann under.
 Subter, nedann undet,
 nbur under.
 Subitus, *idem antiquo.*
 SUBER, eris, n. 3. Rocktrit.
 SUBGRUNDA, f. 1. Ø
 SUBGRUNDIA, pl. n. 2.
 Skurfjel, Skur.
 Subgrundatio, f. 3. Skur-
 fiala bigging.
 SUBITUS, a, um, vide, eo.
 SUBLESTUS, a, um, lalur,
 slæmur, onjitur, cintis
 nijtur, sublesti sides, hvil-
 ul og fallvöllt Tru, Ótru,
 menska, compar. ior,
 issimus.
 SUBLICA, f. 1. Stolpe sem
 settur verður ofan i Dato,
 til ad biggia Bru þar yfci,
 ofan a.
 Sublicius, a, um, bigdut a
 Stolpum.
 SUBLIMIS, c, har compar.
 ior.
 Sublimè, hatt upp i lopted
 comp. ius.
 Sublimiter, *idem.*
 Sublimitas, f. 3. Höd.
 SUB-

| | |
|---|----|
| SUBSCUS, <i>vide</i> , cudo. | |
| SUBTEGMEN, inis, & | |
| SUBTEMEN, <i>n. 3.</i> Fyrer vaf. | |
| SUBTILIS, e, smar orinior, | |
| stier, þannur, <i>2. transl.</i> | |
| Starpstingur, Starpvitur | 5 |
| Hustugur, gloggur, gran- | |
| sign, subtile judicium, | |
| Starþur Skilningur, sub- | |
| tile palatum, sinecglogg, | 10 |
| ut Munnur, sa Munnur | |
| sem kán skott ad greina | |
| ern sineck ira óðrum, it. | |
| fyrer fars líttell sma smug- | |
| legur, <i>comp. ior</i> , ishimus. | |
| Subtiliter, Starplega, glogg- | |
| lega, skinnuglega, viturlega, | |
| smasinnuglega, <i>comp. ius</i> , | 15 |
| ilime. | |
| Subtilitas, <i>f. 3.</i> Smírd, <i>2.</i> | |
| Starpsígn, Grandstig, | |
| uc, Smasinnuglegileik. | |
| Persubtilis, e, miled glogg- | 20 |
| ut, og Starpskinugur. | |
| SUBUCULA, <i>f. 1.</i> Nærfat, | |
| Peisa, Skirta. | |
| Subuculatus, a, um, sa | |
| sem er i Nærsetnum. | |
| SUBULA, <i>f. 1.</i> Allur, Bor. | 25 |
| Subulo, onis, <i>m. 3.</i> ein, | |
| lags Histrur med liettum | |
| upp misum Hornum. | |
| SUCCINUM, <i>n. 2.</i> Rafur. | 30 |
| Succineus, a, um, sa sem er | |
| af Raf. | |
| | 35 |

| | |
|---|------|
| Succinus, a, um, <i>idem</i> , | |
| ut: gutta succina, Droe | |
| af Rafur. | |
| SUDES, is, <i>f. 3.</i> Stair, | |
| Maptur, Fortur. | |
| SUDO, avi, atuin, are, <i>1.</i> | |
| eg sveita, lobra, <i>a. metaph.</i> | |
| erfida sterkt, hefe miled | |
| ad sysla, er i oða Óð, <i>3.</i> | |
| <i>transl.</i> er miled angur- | |
| samur og sorgfullur af | |
| Sveita og Angist, <i>4. spud</i> | |
| poet. eg fullgiore líjl af | |
| víd, unde, Sudatus, giord- | |
| ur med milled Erfide og | |
| Svita. | |
| Sudator, <i>m. 3.</i> sa sem svib- | |
| nar, Sveiter. | |
| Sudatrix, <i>f.</i> | |
| Sudatorius, a, um, sa sem | |
| heirer til Svita. | |
| Sudatorium, <i>n. 2.</i> Sveita- | |
| hus, Badhus. | |
| Sudabundus, a, um, svita- | |
| giari. | |
| Sudatio, <i>f. 3.</i> Sveite, <i>2.</i> | |
| Sveitahus. | |
| Sudor, oris, <i>m. 3.</i> Sveite, | |
| 2. þungi Erfide, miled | |
| Mæda. | |
| Sudarium, <i>n. 2.</i> Sveita | |
| bukur. | |
| Circumfudo, avi, atum, | |
| are, <i>1.</i> eg sveite allt umi | |
| fring. | |
| H h b 4 | Con- |

Confudo, avi, atum, are,
1. eg sveite mifed, er allur
i einu lóðre.

Confundisco, ere, 3. eg tek
til ad svitna, **Svitauum**
flær ut a micr, (good &
sudor erumpit alicui dicatur.)

Desudo, avi, atum, are, 1.
eg sveite, er misq varmur, 10
2. erfida mifed, hefe misbla
Mædu og Óinal, ut: de-
sudare atq; elaborare in
re aliquā, ad erfida med
mílum Sveita i einhver-
ium hlut.

Desudisco, 3. idem.

Exsudo, avi, atum, are,
1. eg sveite ut, ut: arbor
exsudat liqvorem, eisnū
Iodrar i sapte, glefur sitt
saft ut, 2. transl. hefe
misbla Mædu og Erfide, ut:
exsudare laborem, ad er-
fida med miellre Mædu
og Sveita.

Præsudo, avi, atum, are,
1. eg sveite syrer frañi,
erfida syrerfrañi.

Resudo, avi, atum, are, 30
1. eg sveite.

SUDUS, a, um, heidrikur,
þur, ut: exlum sudum,
ver sudum, hreint Eopt,
gott Þor.

Sudum, absol. n. 2. Heidri-
fia, Hreinvidre, Diarb
vidre.

SVESCO, evi, etum, 3. ej
er vanur, hefe Vanda til
svetus militiz, vanur vid
Hernad.

Adsvesco, vel Assvesco, 3.
eg er vanur vid hefe vanda
til, plaga, ut: assvescere
bello, ad veniast vid Bat-
daga, assvescere vincere,
ad hafa giarna Sigur-
sce, adsuevi, soet eg vanur,
2. akt: eg ven til vid.

Assvetus, a, um, vanur til
comp. tior.

Assvetudo, f. 3. Van-
enia.

Assvesacio, ecci, 3. eg vell
vid.

Adsvesio; eg venst vid.

Adsvesactus, a, um, vanur
vid.

Luassvetus, a, um, obamill,
ovidvanur.

Consvesco, evi, tum, eg er
vanur, venst vid, 2. akt:
ven vid, 3. consvescere,
ad hafa Samræde med,
sce, consvescere cum ali-
quo, dicitur mulier, ad
hollda vid eisnverni, hafa
Holdlegt samræde med
eignum.

Cou-

Consuetus, a, um, vanur til,
it. veniulegur, *sup.* tissimus.
Inconsuetus, a, um, ovannur,
vibyanur.

Consuetudo, f. 3. Vaner,
Venia, Gibvenia, 2. dag-
leg. Uingeingne, 3. saur-
lifnadyr.

Consuetacio, 3. eg tem, ven
vid.

Desvesco, evi, tum, 3. eg
afvenst, kiemst i Vanaleise
2. *affi.* eg afven.

Desvetus, a, um, afvaneñi,
sa fra hverium madur
hefur vant sig.

Desvetudo, nis, f. 3. D-
venia, Vanaleise.

Desuetacio, eci, ere, 3. eg
afven.

Desvesio, ere, eg vensí fra,
verd afvaneñi.

Insvesco, evi, etum, 3. eg
vensí vid, ven mig vid,
plaga, er vanur, 2. *affi.*
ven vid.

Insuetus, a, um, ovannur
vid, *ut:* insuetus laboris,
ovannur ad Erþda, insuetus
ad onera portanda, ovannur
ad vera þungar
Wicber.

Insuetacio, a, um, vanur
vid, lerdur til.

SUFFIO, ivi, itum, 4. 69

5

10

15

20

25

30

35

giore Neik, Weisan, suffire
cellam bonis odoribus,
ad giora Goda Lilt i Rial-
aranum med Neikelles
weisan, anisum suffitum
naribus, Alujs Weisan
syret Vitumum.

Suffitus, us, m. 4. Weisatt,
Neikur.

Suffitio, nis, f. 3. *idem.*

Suffitmen, inis, m. 3. Neikelles,
Neikur, Weisan.

Suffimentum, *idem.*

Suffitor. oris, m. 3. sa sem
veifar, gioret Neikelles
weisan.

SUFFLAMEN, *vide*, flo.

SUFFRAGO, SUFFRAGI-
UM, *vide*, frango.

SUGGRUNDIA, Æ, f. 1.
vide, subgrunda, sug-
grundatio, *vide*, sub-
grundatio.

SUGO, xi, etum, 3. eg syg.

Suctus, us, m. 4. Suga.

Sugillo, vel suggillo, avi-
atum, are, 1. eg slæ so-
þad blanar eyfer, oculi
sugillati, bla Augu af
Slætte, 2. *transl.* eg lasta,
vanvirde, miija, hnidra.

Suggillatio, onis, f. 3.

Glaume sem kiemur af
Hogge, 2. *transl.* Vast,
Vanvirde, Hnidrun.

Hhh 5

SUC-

| | | |
|--|----|---|
| SUCCUS, ci, m. 2. Saft, | | 2. transl. & poet. sulcator æqvor, ad fara um Siven, fara sioleides. |
| Veße, Volkve, 2. metaph. | | Sulcator, oris, m. 3. Plog- madur, 2. sa sem sigler. |
| Magn, Kraptur, Fior. | | Bisulcus, a, um, floseen i tvænt, tvitindabur, tvil- losadur. |
| Succosus, a, um, fullur med Saft og Volkva, comp. ior. | 5 | Trisulcus, a, um, floseen i þreut, þrjatindabur. |
| Succidus, a, um, idem. | | SULPHUR, uris, n. 3. Brennesteirn. |
| Exsugo, xi, etum, 3. eg utsyg. | | Sulphuratus, a, um, sa sem hefur i sier, edur a sier Brennestein, ut: son- tes sulphurati, Brenne- steins Hverar, 2. sulphur- ata, n. plur. absol. (subint. lina vel ligna,) Brenne- steins Spjætur, 3. sulphur- ata, plur. n. Brenne- steins Ædar i Jordunne. |
| Exsuctus, us, m. 4. Ut- sugan. | 10 | Sulphureus, a, um, sa sem er af Brennesteine, ut: odor sulphureus, Brennesteins Lift. |
| Exsuccus, a, um, þur, saftlaus, volkvalaus. | | Sulphurosus, a, um, fullur af Brennesteine. |
| SUI, syn, sibi, sier, se, sig, conf. grammatis. vid. de bujus usu grammatica majora. | 15 | SUM, fui, esse, eg er, it. eg er til, finst, ut: est genus hominum, þad Folk er til, su Piod finst, nærum est, þad heiter mier til, nostrum est hoc facere, þad heiter os til. ad gisra- |
| Suus, a, um, sii, syn, sitt, 2. suus, sii eignn, sa sem madur hefur uppa syna Sydu, tenr og hollur, 3. sui, syner eignn Mæn, sitt eigned Folk, it. Heima folk. | 20 | 2. |
| Sele, sig. | 25 | |
| Sibimet, dat. sier sialfum, fyrer sialfañ sig. | | |
| Suðinet, abl. med sialfs syns, med synu eigni. | | |
| Suópte, & suapte, idem. | 30 | |
| SULCUS, m. 2. Plogfar, langur Skurdur til ad setta nidur i Wynkviste. | | |
| Sulco, avi, atum, are, I. eg giore Skurde, plæge, | 35 | |

2. cum genit. Heirer til somer, ut; hominis ingenui est, bene velle, þad somer einum fromum Mariæ, ad villia obrum vel, est totus Pompei, han er allur med honum Pompejo, uppa Sydu hans Pompej, it. kostar, er verdt, ut: quanti est, er þad dyrt? hvad miked kostar þad? magni esse apud aliquem, ab vera mikels meten hia eluhvernum, domi esse, ab vera heima, domi alienæ esse, ad vera aðarstadar, ad vera i framande Stad, (nbi tamen, ut in religiis, locutio est elliptica,) moris est plerisq; flester hafa þa Veniu, plaga, 3. cum dat. eg hefe, eg a, ut: est mihi tantum auri, so miked Gull a eg, laudi hoc est ipsi, þad er Løss verdt i hans Fare, esse criminis, ad vera lagt til Lijta, ad vera hallded syrer Løst, usul esse, ad vera til Gagns, 30 til Nitsembar, qvid tibi est? hvad stabar þig? hvad geingur ad pier? 4. cum abl. ut: esse bono animo, ad vera med godu 35

giede, esse præstanti corpore, ad hafa dægela Æsynd, vera fallega a Got kómen, 5. cum prop. variis, yt: hoe totum ab ipso est, þad er allt komed fra honum, hann, er Ord-sel i þri sllu saman, apud aliquem reæte esse, ab komast vel til rietta med eirn, cum imperio esse, ab hafa Næd yfer, ab hafa Valld til ad skipa og stika, in auimo est, þad hefe eg i Sine, þad hefe eg a sett, in spe esse, id est, sperare, ad bona, in mora alicui esse, ab tefia fyrer eimum, in amore & deliciis esse, ab vera miked elskabur, og af halldænu, in armis esse, ab vera vopnabur, huenn til Striðs, 6. life, er til, sed fuit; han hefur lifad, hann hefur þo vered til, hann er daubur, 7. est, þad skiedur, þad kann ab henda sig, 8. esto, lattu so vera.

Ens, tis, o. 3. sa Hlutar sem er til, og hefur synat eiginn Veru.

Futurus, a, um; sa sem verda mun, & absol. n. futu-

futurum, pl. futura, epiterkomande Hluter.
 Absum, fui, esse, eg er fra færverazde, 2. de loco, abesse, ad vera langt fra, 3. trop. abesse à criminis culpa, ad vera saflaus, sitnsala, & culpa ab ipso abest, hann hesur aungva. Skuldb i því, hann er fríj fra Solenne, 4. abesse multum ab aliquo, ad vera oðrum mislu sýbur lakare, 5. tantum abest, ut: so er þad langt fra, ad &c.
 Absens, tis, o. 3. fraverande.
 Absentia, æ, f. 1. Fravera, Færvera.

Adsum, fui, esse, eg er vid, er ualægur, til Stadens, vid Høndena, adesse pugnæ, ad vera vld Bardaganu, 2. kiem til, geing ab, adesdum, paucis te volo, koudu nær, eg hese nochud ab tala vid þig, 3. er allareidu formen, er fyrer hende, dies adest, dagrenn, nalgast er allareidu formen, 4. in judicis, geing fram, og fer ab tala annars Male fyrer Riettenum, inde transl.

adesse alicui, ad vera eimur til Hialpar, ad stoda han og stirklia, s= pro habeo, nulli adest vis ad resistendum, eingenn hesur kræpta til, ad standa a mote því, 6. sit hia, og hlinne ad. Desum, fui, esse, eg er ecke til Stadens, mig vantar, 2. forsoima, deesse alicui, ad yfergiefa eiru, hirda ecke um han, deesse communicaus, ad forsoima þad, sem ollum ma foma til gagns, sic: deesse occasioni, ad forsoima keleg heiten, Tæle færed, deesse officio suo, partibus suis, a) forsoima sitt Embætte, deesse sibi, ad hirda ecke neitt, um fialfann sia, vera sier fialfum til Skada, ad sitia sier fialfum fyrerkiosse, deest mihi hoc vel illud, mig vantar þad og þad. Iasum, fui, esse, eg er folgenn inne fassen i, esse in re aliquo, & alicui rei, ad vera innefallen i eimur Hlut, in amore hec omnia insunt vitia, aller bester Lester, (bua) er folgner Elsfunde, multa in homine signa insunt, ex quibus conjectura facile fit, morg

eru þau Teikn a Mannen-
um, af hveriu andvelld-
lega rada ma, digni sunt
amicitia, qvibus in ipsis
inest causa, cur diligan-
tur, heir eru verðnger
Vinstgarar, sem hafa i fier
(bera med fier) Orðsókena,
hvar fyrer heir skuln elskast,
is mihi candor inest, þa
Hreinsfilne hefe eg i mier,
(so er eg hreinsfilenn,) ecerte plus animi debet in-
esse viris, qvifulega eiga
Rallmennerner ad hafa i
fier stærre Hugpryde (vera
diarfare.)

Intersum, fui, esse, eg er
vid, er a medal annara,
ut: interesse rebus divinis,
ad vera vid Guds Pionustu-
glörd, interesse omnibus
negotiis, ad vera med i
ollum Erendagjörduum,
interesse in convivio, ad
sittia ad Heimbode, vera
i Giestabode, 2. de loco,
E tempore, interest annis,
par reñur A i missum, 3.
interfuerunt deceim anni,
par lidu 10. Mar i missum,
interest hoc inter hunc &
illum, sa er Misminureñ
a missum heirra a missum
þeða og hins, interest

5

10

15

20

25

30

35

stulto intelligens, þad er
stor Misminur a mille eins
Heimstingia, og skinnings
mans, hoc inter me & te
interest, sa Misminur
er a mille min og þin, per-
magni, multum, plus,
plurimum, parum, paulu-
lum, nihil, aliquid, magis,
minus, maximè, minimè
interest, þat vardar maled
um, &c. 4. interest, þad
vardar um, *ut*: interest
ejus, hann vardar um,
reipub. interest, Stiornar
standed vardar um, magni,
mea, tua, interest, mig,
þig, vardar maled um,
per magni nostra interest,
os vardar storum um, þad-
rydir maled a því fyrer os,
consul. grammat.

Obsum, fui, esse, eg er
i mot, til baga, til hind-
runar, obesse alicui, ad
vera einum til baga.

Possum, vide *supr. in potis.*

Præsum, fui, esse, eg er
þer, ræd fyrer, hefe fyrer
sion fyrer, *ut*: præsse
exercitui, ad vera fyrer
Hernum:

Præsens, tis, o. 3. nærvær-
ande, præsente hoc, i hans
Nærveru, esse in præsentu,

ab

ad vera sialfur personulega
nægur, venire in rem
præsentem, ad soma til
sialfs Esnesens, præsens
pecunia, Reidepeningar,
heir seu strax eum tilreidu
ad betala med, præsenti
agento mercari, ad laupa,
og betala strax uppa Hend-
ena, mors præsens, daud-
enn er vijs er syrer dyrum,
hange yfer præsens pæna,
nærverande Straff, præ-
sens sermo, munnlegt
Samtal, cætera præsenti
sermoni reservantur, hitt
annad bydur, þar til men
tala soman munnlega, 2.
præsens animus, storer og
drugget Giedsimunet, stor
Hugpryde, 3. gnistugur,
godviliadur, 4. kroptugur,
sterlur, tutela præsens,
volldugs Skiol, præsens re-
medium, kroptugbælning,
præsens ingenio, storpur,
skinnigur, 5. in præsens,
ad þeju Sinne, (Subaudit.
tempus,) sic ad præsens,
in præsenti, & in te præ-
senti, ad þeju Sinne.

Præsentia, z. f. 1. Mærvera,
2. præsentia animi, drugt
Sinne, Diversung, Hug-
hætisic, in præsentis, i þad

5

10

15

20

25

30

35

Sinne, it. ad þeju Slin
impræsentiarum, idem (sub
audit. tempore.)

Præsentaneus, a, um, kropt-
ugur sterlur, ut: præsen-
taneum remedium, vene-
num, kroptug Bælning/
sterl Eitir.

Præsentarius, a, um, sa sem
er strax til reidu, vid Hond-
ena, argentum præsenta-
rium, Reidepeningar /
Gialld strax vid Hondenæ.
Repræsento Þ avi, atura,
are, l. eg framvijsa, sijne,
framlegg, ut: repræsen-
tare pretium rei emte,
ad leggia fram Peninga
og betala strax uppa Hend-
ena þad sem keipt er, re-
præsentare pænas, ad
leggia Straffed strax uppas/
repræsentare memoriam
alicujus rei, ad leida i
Elos Minning einhvers
Hlutar.

Repræsentatio, f. 1. Fram-
vijsan, 2. Betalingur sem
stiedur strax.

Prosum, fui, prodelle, eg
gagna, piena, stoda.
Subsum, fui, esse, eg et
under, ligg under, nidle
under, subest causa, þar
er under nidle nochur Ord-
sel

sok til, subest suspicio,
þar liggrur Grunsemud a,
under nubre.

Supersum, fui, esse, eg et
umfram, mihi super est,
eg hefe eum umfram, eg
hefe meir eum nog, quod
superest, þad sem þær
stamar, þad sem þa er hiet
ad ause, 2. lise cpter,
ut: superesse de exercitu,
ad lisa cpter af Hernum,
superfuit patri, hann lisde
Hodur sian, modo vita
supersit, cf Lisdagatner
endast til, superesse labori,
ad linka af Einhvætu Er-
sida.

SUMEN, init, n. 3. Svina
jungur, 2. Ístra.
SUMMA, vid. *infr. in super.*
SUMO, misi, intura, 3. eg
tel, *unde variis modi loqu.*
ut: exemplum sibi sumere
ex aliis, ad draga fier Dæ-
me af oðrum, operatur in
aliqua re sumere, ad fosta
Ómate uppa einhernhlut,
sumere inimicitas, ad
biria Stiriosd, og Præt-
ur, sumere armia contra
aliqueim, ad grypa til
Bopna a mote einhver-
ium, sumere aliquid elab-
orandum, ad tala fier

5

10

15

20

25

30

35

ficer ab erfida uppa eitt-
hvad, vanda þad vel, su-
mene sibi studium, ad
tala fier syrer Íslaner,
giesa sig til ad lera Menter,
2. sumere supplicium de
aliquo, ad lata strassa
einhvern, 3. sumere, ad
utvelia, sumere impera-
torem, ad utvelia fier
Wermann, Strydshof-
dingja, sumere legiones,
ad safna Lide, sumere
diem, locum, ad utvelia
viðann Dag og Stad, 4.
ad fosta uppa.

Sumtito, avi, atum, are,
freq. 1. eg tel tydt og
opt.

Sumptio, onis, f. 3. þad
sem madur tefnur til ad
beyra eitthvad med i
Logica, it. Tækning.

Sumatus, m. 4. vel.

Sumptus, Kostnabur Hverr
Höfn, binc, sumitus facere,
ad giera Kostnad.

Sumtuarius, a, um, sa sem
heiter til Kostnade, *ut:*
ratio sumtuaria, Kostnadar
Reikningur.

Sumtuosus, a, um, kost-
nadar samur, 2. sa sem
hefur storann, Kostnad,
comp. ior.

Sum-

| | |
|--|----|
| Suntuose, n̄ed m̄llum Kostnade, comp. ius. | |
| Suntifacio, feci, factum, 3. eg kostा uppa. | |
| Absumo, n̄si, m̄tum, 3. eg eide soa, unde, absumi elade, ad sa so m̄kenn Skada, ad madur gange til Gruns, absumi cura, ad verda yserkomen, for- ganga af Sorg og Utn- higgi, absumere diem, tempus, ad eida Deig- enum, Timanum. | 5 |
| Adsumo, vel, Assumo, n̄si, m̄tum, 3. eg tel til myn, assumere sibi ali- qvid, ad tilleggja edur tiletnla fier eitthvad. | 10 |
| Assumto, onis, f. 3. þad sem madur tekur af því sem undann er geinged i Lo- gica. | 15 |
| Reassumo, si, m̄tum, 3. eg tel til myn aptur ad n̄nu. | 20 |
| Consumo, si, m̄tum, 3. eg eide, fortære, soa, at: consumere patrimo- nium, ad soa sinne Hæbur- leisð, binc, consumere sædes inceudið, Herbergen brunnin upp ad bisrtu Gale, consumi semis & merore, ad verda yser- komen, gange til Gruns | 25 |
| | 30 |
| | 35 |

| |
|---|
| af Elle og Sorg, consu- mere diem, zetatem in studio, ad enda ut Dag- en, ala allann sinn Mld- ur i boflegum Ódkunum. Consumto, oris, m. 3. Svallare, sa sem soat, Eidslumadur. |
| Consumto, onis, f. 3. Eidsla, Soun. |
| Inconsumtus, a, um, getödut. Præconsumo, si, tum, 3. eg eide, soa frerfræti. |
| Desumo, si, m̄tum, 3. eg tel a mote, utvel. |
| Insumo, si, tum, 3. eg kosta uppa, at: insumere operam fructu, ad giota til forgieseng, in rem ali- quam, ad kosta uppa eit- hvad, hafa kostnad fier einhveriu. |
| Præsumo, si, m̄tum, 3. eg þikiest sia frerfræti, micr seiger Hugur um, þad liggur rykt i Giede mynta, binc, spe præsumere ali- qvid, ad vanta epter ein- hveriu, ad vera i Voni um eitthvad, præsumere auina, ad þikiasi sia frer- fræti, hafa Grnn um eit- hvad fierfræti. |
| Præsumtus, a, um, adur innateken, sa sem abur er kom. |

lomenn i Panla, *ut*: præsumta opiuio, sii Innbirling sem madur hefur seinged fyrer fram, sterlk Innbirling umi eitthvad.
Præsumtio, onis, f. 3. sterlk
Innbirling, it. Gietsol,
Tilgata, 2. *in juridicis*,
sa Panke edur Meining
i Søkenne, sem madur
snydar fier fialfur, þegar
haun svarar til þeß fyrer
fram, sem hann meinar,
ad funne færasi honum a
mote.

Resumo, si, tum, 3. eg
tek aptur.

Transumo; si, tum, 3. eg
skipte um, *ut*: hastan lævā
transfusosit, hann fastar
Spiotenu, og tekur þad
aptur med vinstrehendeis.
Suo, sui, futum, 3. eg
sauma, stanga saman,
staga.

Sutor, oris, m. 3. Slo-
smidur, Skomakare.
Sutorius, a, um, sa sem
heiter til Skosmyde, Sko-
flædagiorð, *ut*: atramen-
tum sutorium, Skomak,
ara Sverta.

Sutrina, x, f. 1. Skosmida
Hus.
Sutrinum, n. 2. Skosmida
Handverk.

5 Sutura, x, f. 1. Sauma-
ßapur, it. Saumur, Stag.
Sutilis, c, sa sem er saumad-
ur, stagabur, bættur.
Adsuo, vel Assuo, sui, fu-
tum, 3. eg sauma vid.
Circumsuo, ui, tum, 3.
eg sauma umkring, sauma
allt umkring, staga.
10 Consuo, ui, tum, eg sauma,
staga, saman, unde transl.
consuti doli, bruggub
Svik, upphurud Svik,
upplagðer Pretter.
Disluo, ui, tum, 3. eg sprette
upp aptur, sprette i sundur,
ut; dissiere amicitias;
transl. ad bregda Vinskap.
Insuo, ui, tum, 3. eg sauma
i, *ut*: insiure culeo &
in culeum, ad lata eirn f
Lædurbælg (til ad drectia
honum.)
Obsutus, a, um, saumadur
allt umkring.
20 Præsuo, ui, tum, 3. eg
sauma fyrer framann, it.
ad framann verdu.
Resuo, ui, tum, 3. eg
sprette upp aptur.
Subsuo, ui, tum, 3. eg
sauma, staga under, nedan-
under, subsuta vestis, þad
fat sem allt er utsaumad
ad nedanri verdu.
35 Iii Transi

Transuo', ui, tum, 3. eg
sauma; stng i giegnum.
SUPELLEX, *Ollis*, f. 3.

Busgagn, Bushluter,
allrahanda Laufasie, sem
men hafa innangalta.

SUPER, yser upp yser, super
rethera, allt upp til Hinnna,
super cnam, yser Gord-

um, yser Malyd, super
omnia, framar sllu, um-
fram allt, 2. um, hac

super re scribam ad te,
eg skal sfrisa þer til um-
helta, it. upp, nec super

ipse sua molitur laude
labocem, hann erfidar ecke
miled sialfur, upp sitt

los hamn lierer sig ecke
miled um þad, ad han-

verde losadur, 3. osann a,
super fronde quiescere,

ad sitia osann a Laufenu,
4. syrer usann, super ea,

quæ ipse debeo, fram
yser þat, firer utan þad

sem eg et honum stillning-
ur, 5. ade. meir en nog, la-

tis superq; habere, ad hafa
meir en nog, it. Super,

subterque, osann og nedan
yser og undet, 6. super

quam quod, syrer utan
þad, ad, 7. framar, sed

te. super omnia dona,

5

10

20

25

30

35

unum oro, um eitt bid
eg, umfra in allar Glent-
ingar, 8. ellip. pro super-
est, þad geinur af.

Desuper, ad osan, osan fra.
Insuper, þar ad auke, þar
med.

Supernus, a, um, sa sem
er upp yser.

Superne, ad osan verdu,
osan fra.

Supernas, atis. sa sem er
kontin. osann fra, ad
osann, cui opponitur, ia-
fernias, atis.

Superus, a, um, sa sem
er upp yser, 2. hinnestur,
unde, superi, absol pl.
Hinnabuar, þeir sem bua
a Hinnum, 2. supera,
n. pl. ap. poet. pro calo.

Supra, yser, framfaret, ut:
supra lunam, yser. Lung-
leni, supra modum, fram
yser Mataan, supra vires,
yser Megin, it. meir en,
ut: supra centum, meir
enn Hundrad, 2. adverb.
posi. upp yser, ut: quæ
supra & subtersum, þad
sem er upp yser, og under
nidur, it. supra, syret
framasi, adur firre, supra
hac, dixi, adur sagda eg
eg petta, petta hefe eg sagt
adur,

abut, hier syrer fræmáu,
nihil supra, eftert fra-
mac.

Superior, ius, hærte, ædre,
tre, ut: locus superior,
sa hætte stædur, superior
ætas, sa firte Tyme, su-
periorem esse alicui loco,
ad hafa Gæte ofar enn
annar, superiorem esse
alicui fortuna, armis, bello,
ad hafa meite Lucku, vera
finare, hafa Øferburde
i Stryde, ætate superior,
eldre.

Supremus, 2, um, ypparste,
ædste, 2. seinaste, sydste,
ut: supremus vitz dies,
sydaste Lyfstuudaná Dag-
ur, supremum supplicium,
þad hardasta Straff, su-
prenum officium, sa syd-
aste Heidur.

Supremð, sydast.

Summus, 2, um, sa effle,
ut, ypparste, ut: summa
dignitas, hin mæste Heidut
og Tign, ut, miogstot, ut:
vir suminus, eirn hin
mæste Ægadur, 3. ad sum-
num, & absol. summum,
hid frelasta, hid hæsta,
ut: hodie, aut summuin
cess, i Ding, edur hid
seinasta a morgunn.

Summæ, i hædsta mata, i
mæsta mata, it. mælelega,
storkostslega.

Summoperè, mælelega,
storkostslega,
Summitas, atis, f. 3. Loppur,
Strytan, þad effta.

Summitas, plur. c. 3. heit
mæstu, ippurstu, hellstu
Meun.

SUMMA, 2, f. 1. Sunna, sum-
mam subducere, colligere,
ad reikna sattan i tina,
Summu, 2. Intal, Agrip,
alls þeß sem vered er ined
ad hondla, 3. Höfudsticke,
it. þad hædsta Valld,
Øferrab, ut: summa rei-
publ. þad ædsta Valld yfer
Rykenu, Stjornarstand-
enii, Lændum og Lydum,
summa imperii; idem,
summa belli, þau hædstu
Øferrab i Strydenu,
summa consili, þad hellstu
Intal, Radagisværenar,
4. ad summam, & in
summa, yfer Höfud, i
eirne Sunnu ad seigia, 5.
summa summarum, i
eirne Sunnu, yfer alle.
Summula, dim. f. 1. lytel
summa.

Summation, suffrum saman,
i sumu ad seigia.

Summarium, n. 2. stutt
Agtip.

Consummo, avi, atum,
are, 1. eg giore **Summu**
yfser, 2. transl. fullkomna.

Consummatus, a, um,
fullkomnuditt, superi-
tissimus.

Consummatio, onis, f. 3.
Samantreiluan, 2. full-
komnan.

Supero, avi, atum, are,
1. jeg ser yfser, yserviñ, ut:
superare montem, ad
ferdast yfser Gialled; it.
vinna Gialled, superare
fastigia tecu, ad fara yfser
um Paked a Husenu; 2.
transl. superare injurias
fortunæ, ad yserviñna Mot-
laeted, 3. ad sigra, yfser-
ganga vera meite, ut:
superare aliquem doctri-
na, ad yserganga eirn i
Lærdome, superare ho-
stem, ad sigra Dvinenu;
4. er vid lyde, lise en nu.
Superator, oris, m. 3. sa-
cen yservinnur.

Superabilis, c, yserviñan-
legur.

Exsupero, avi, atum, are,
1. eg yservinn, it. er
langtum fremitt, ædre,
2. lise; ut; dum anima

exsuperabo mea, so leinge
sem eg lise.

Exsuperantia, x, f. 1. Ýser/
vinnung, Ýserburðer.

Exsuperatio, idem.

Exsuperabilis, c, yserviñan-
legur.

Inexsuperabilis, c, viser/
viñanlegur.

Insuperabilis, c, idem.

SUPERBUS, a, um, pralt:
ugur, tyguglegur, stat:
legur, 2. stoltur, hofmed:
ugur, drambsamur, stære:
latur, metuadar fullur,
comp. ior, illimur.

Superbè, drambsamlega/
hofmoduglega, drisng/
lega, comp. ius.

Superbia, x, f. 1. Hof:
modur, Drambseme/
Stærelæte Dreis, Dramb.

Superbio, ivi, itum, ire,
4. ad stæra sig drambba/
dreisba, þiflast mikell, ut:
superbire fortuna, opibus,
ad stæra sig af sine
lucku, Andæsum, 2. ad
foragta, spotta.

Superbiloquentia, x, f. 1.
Drambscindat Lal.

Superbificus, a, um, stoll:
tur og hofmodugur.

Supinus, a, um, ja sem et
magafattur, liggur uppi
loft.

5

10

15

20

25

30

35

lopt høgenn aptur a bal,
binc trop. manus lupinas
 ad exlum tendere, ad
 bibia med utbreiddum
 Høndum, forna Høndun-
 um upp til Himenē, 2.
metaph. idiuslaus, athuga-
 laus, hirdiuslaus, *ut* ani-
 mus lupinus, hirdiuslaus
 Siinne, 3. sa sem snyr til
 bala.

Supinē, idiuslauslega, hir-
 diuslauslega.

Supino, avi, atum, are,
 1. eg legg eirn upp i lopt
 níður a baled.

Resupinus, a, um, sa sem
 gaper upp i Webred.

Resupino, avi, atum, are,
 1. eg um sny, riecke aptur
 a Bal, sleinge níður a
 Briggen, legg uppi lopt.
 Semisupinus, a, um, sem
 ligget ab halsu leite uppi
 lopt, og a Hlidina ab
 halsu leite.

SUPPARUS, m. 2. &

SUPPARUM, n. 2. Lynn-
 læde sem Kvenfoss brular
 yfer Halsenum og Herd-
 unum, 2. *in genere*, hver
 eirn Lyndulur, *ut*: suppata
 velorum, Segldular, &
 Spec. Lopp. Segl.

SUPPLICO, avi, atum, are,
 1. eg bid audiūflæga, it.
 læt minna, læt undann,
 býðst fridar.

Supplicatio, onis, f. 3.
 Bænabagur, 2. Pacflætes-
 Hatyd.

Supplex, icis, o. 3. audi-
 miūflæga biande, *binc*,
 verbis supplicibus orare,
 ad bibia med Audiūflæt,
 supplicem esse alicui,
 venire ad aliquem, ad
 Roma med Audiūflæt frátt
 syrer eirn.

Suppliciter, audiūflæga.

Supplicium, n. 2. Boduls-
 Straff, Lyss, Straff,
 Phyna, unde, constituere
 supplicium alicui, & in
 aliquem, ab alicta eirn,
 under Boduls, Høndena,
 under Lyss, Straff, ad
 supplicium rapi, trahi,
 ad vera færdur under
 Boduls, Straff, 2. *antiq.*
 idem quod, supplicatio,
 it. straff, hord Nessing.

SURA, x, f. 1. Ralfe, 2.
 transl. Hotleggur.

SURCULUS, m. 2. Kvistur,
 lixtel, Grein, Spref.

Sureculo, avi, atum &
 are, 1. eg astvista, Sma-
 greiner.

Iii,

Sur-

Surecularius, a, um, sa sem
heirer til Kvistum.

Surecularis, e, idem.

Sureculosus, a, um, fullur
med Smalviste og Greiner.

Sureculose, med morgum
kvistum, eirn Kvist epter
annan.

Sureculaceus, a, um, sa
sem er eins og Sma
kvistur.

SURDUS, a, um, dansfur,
sa sem heirest naumlega,
ut: buccina surda, dim
Basuna sem heirest naum-
lega, *transl.* surdum no-
men, andvirdelegt Maſn,
3. surdus color, dansfur
Litnr.

Surditas, atis, f. 3. Deifa.
Surdaster, sa sem heirer
illa, Danfheirdur.

Absurdus, a, um, fraleitur,
sa sem ekke kiemur neitt
vid, afslægeslegnr, gagur,
ogiegn i fier, comp. ior,
illimus.

Absurde, orymelega, fra-
leitlega, gagurlega.

Perabsurdus, a, um, misg
gagur, fraleitur, oryme-
legur.

Subabsurdus, a, um, nochud
fraleitur, obillegur.

Subabsurde, nochud afslæge-

lega, orymelega, sning'
lega.

Exsurdo, avi, atum, are, 1.
eg giore daufann, heimar/
lanjann.

Obsurdeso, ui, ere, 3.
eg verd heimarslaus.

Subsurdus, a, um, dauf-
heirdur, 2. vox subsurda,
dim Raust, laq Raust.

SURGO, exi, etum, ere,
3. eg ryð upp, 2. *transl.*
ventus surgit, Windureū
reiser sig, hveſer, mare
surgit, Siorenñ yſcer sig/
telur til ad olga, mæna
surgunt, Munarne eru
ad hæcka.

Adsurgo, vel assurgo, exi,
etum, ere, 3. eg stend
upp a inote einum, honum
til Ery, 2. ver upp i
Bebred, ver a Hædena.
Circumsurgo, exi, etum,
ere, 3. eg reise miig upp
allt umkring.

Cousurgo, exi, etum, ere,
3. eg stend upp med ødrum.
Consurrectio, onis, f. 3.
Uppstabu, Uppreisa asamit
ødrum.

Exsurgo, exi, etum, ere,
3. eg stend upp, stend a
Fretur, *ut*: *transl.* urbs
exsurgit ædificiis, þad er
vereb

| | |
|--|----|
| vered ad. biggla Borgena med storum Husum. | |
| busurgo, exi, etum, ere, 3. eg rijs, reise mig upp a Mote, <i>ut</i> ; insurgere ali- cui & in aliquem, ab tysa upp a mote einum, trop. insurgere remo, ad tysa a Arena. | 5 |
| Refurgo, exi, etum, ere, 3. eg rys, stend upp aptur; 2. <i>transl.</i> mier batnar, liemst a Fætur aptur, gief mig a flak uppa ny. | 10 |
| SURSUM, upp, uppilopt, sursum, deorsum, upp og nidur, sursum versos, upp i Wedrid, upp i lopted. | 15 |
| SUS, suis, c. 3. Svyn, Syr. Sueula, <i>dim.</i> f. 1. lyted Svyn, Gillta, 2. Vatns Stiornuruar a himmen- um, 3. Winda, Winduspil, Winduteira. | 20 |
| Suile, n. 3. Svynastha. | |
| Suillus, a; um, sa sem heirer til Svynum, <i>ut</i> ; grex suillus, svyna histd. | 25 |
| Suinus, a; um, <i>idem</i> . | |
| Suarius, a, um, sa sem selnr Svyn og Svyns- flest. | 30 |
| SUBULCUS, m. 2. svynna- hirder). | |
| SUSQUE, DEQVE FA- | 35 |

| | |
|--|--|
| CERE, vel HABERE, ab agta ecle neitt sifer, virda ciuslis. | |
| SUSURRUS, m. 2. Hvyn, Hviss, 2. Hvystur, Hvyls, Psiſfur, Hliod-Straſ. | |
| Susurro, avi, atum, are, 1. eg hvynſtra, pſſtra, heſe Hliodſtraſ, hvylſla, tudra. | |
| Susurratio, onis, f. 3. Hvystur, Hvyls, Hliod- ſtraſ, Psiſfur. | |
| Consusurro, avi, atum, atum, are, 1. ad hvynſtra til ſamans, ad ſtinga Höſd- unum til ſamans, og lia ſamañ Nefiunum. | |
| Insusurro, avi, atum, are, 1. eg hvylſla i Eyrar, <i>ut</i> ; insusurrare aliquid alicui, & in aurem alicujus, ad hvylſla einhverium eitt- hvad i Eira. | |
| SYCOPHANTA, x, m. I. drattus Agirndar-kroppur, asœlenurapuke, 2. Big- are, Rogberare, Balr- bytare, it, eirn falſfur, Skielmer, Lagasnapur, græc. | |
| Sycophantia, x, f. I. Hals, Smiabur hredvys Tagnr- gale. | |
| Sycophantor, atus sum, ari, d. I. ad fara med III 4. Rog | |

| | | |
|--|----|---|
| Nog og Kyge, uīngangast med Spil og Prettie. | | Syphoniacus, a, um, sa sem heiðer til Saung og Hliobfæra Slætte, hist, syphoniaci - homines - Saungvarar, Hliobfæra menn. |
| SYLLABA, z, f. 1. Ut- kvæde, græc. | 5 | SYMPTOMA, tis, n. 3. tilfallande Rølle, Giul- dønnur, græc. |
| Syllabatum, eitt Adkvæde eptir annad. | | SYNGRAPHA, f. 1. 5 |
| SYLVA, vide, silva, ... | | SYNGRAPHUS, m. 2. Hand- skrift, 2. Reisupape i Hernade, græc. |
| SYMBOLA, z; f. 1. Lillag, þagar marger legdu saunañ Peninga, til eitnrar Mæl- tydar, græc. unde, sym- bolam dare, ab leggia sūn part til. | 10 | SYNTESIS, f. 3. Alungvits- omeige, Øfersvif. |
| Symbolum, n. 2. Merke sem eirn. liet af Hende, til viðu þar um, ab hafi villde koma til Mæltydar, og betala sūn Part, 2. Stryðsmanna teikn, græc. legit. & symbolus. | 15 | Synteticus, a, um, sa sem er sukur af soddan Kraub- leit, fellur opt i Alungvit. |
| Asymbolus, sa sem ecke lætur af Hende neitt Lillag | 20 | SYRMA, tis, n. 3. Klæda stott, 2. transl. sa Styg- sem miled er haft vid, græc. |
| SYMMETRIA, z; f. 1. Lyfing uppa Mælet og Stærð, Samtlegileik, | | SYRTIS, f. 3. Gríningar! Stier og Bodar, plur. lyrtes, græc. |
| græc. | 25 | T. |
| SYMPATHIA, z, f. 1. Samlyfing. Giedsmun- anna; mateturlegt Sam- komulag. | | TABANUS, m. 2. My/ Mybit. |
| SYMPHONIA, z, f. 1. listleg Samstæma, i Saung og Hliobfæra- slætte, 2. su Turt, græc & symphonica dicitur, | 30 | TABERNA, f. 1. Giala- bub, Pilhus, Krambub, tabernia diversoria, Giesla- Hétberge, libraria, Boka- hlæda, vinaria, Wijnhus. Tabernula, dim. f. 1. líjtel |
| græc. | 35 | Bud. |

Tabernarius, a, um, sa
sem heirer til Pilhuse,
Krambud, 2. abs. taber-
narius, Kramare, Kram-
budar, Sveirn, it, sa sem
hijser Folk og Herbergiar,
Kroarmadur.

Tabernaculum, n. 2. Tialld-
bud, Tialld, Laufskale,
tabernaculum militare, 10
Strijsmaña Tialld.

Contubernium, n. 2. þad
Tialld edur Bustadur,
sem 10. meñ, edur fleire
hafa sitt Abdetur i Fielags
bud, Skale, 2. transl.
Selskapur, Samfielag,
Flote.

Contubernalis, e, e. 3.
Legunautur, Fielage, sa
sem sefur og hvijlest i
sama Herberge og adrer
fleire, 2. metaph. Stall-
broder, Lagsmadur.

TABES, is, f. 3. Negri-
sott, Óþrif, Uppdrattur,
Holhnusta, 2. tabes ar-
borum, Eyka Visnan, 3.
tabes nivis, Ólaka Leising,
4. metaph. Fordiarsun, 30
Ólücka.

Tabeo, ui, ere, 2. &
tabesco. escere, þad er
i mier Uppdrattur, 3. eg
visna, dregst upp, horast

5
nidur megrast, ne: tabe-
scere morbô, dolorê, mi-
seria, ad dragast upp,
megrast, græñast af Kran-
dæme, Sorg og Eimdar-
skap, it, vanmegnast,
transl. desiderio alicuius
tabescere, ad vanmegnast
af epteraungun til eins.

Tabidus, a, um, sa sem
hiadnar, dvynar, visnar,
dregst upp, tabida nix,
kramur Snior, sem er ab
Hiadna, 2. act. sa sem
niðer og fortærer.

Tabificus, a, um, fortær-
ande, fordíarfande.

Tabitudo, f. 3. idem quod,
tabes.

20 TABUM, n. 2. quod tamen,
non nisi in genit. & ablat.
legitur, tabi & tabo,
Blodvogur.

Contabesco, 3. idem quod
tabesco, & transl. conta-
buit in lucu, hak drofst
upp og do af Harme.

Extabesco, 3. eg visna upp,
verd alldeiles Hollblaus,
tam proprie, quam me-
tabor.

Intabesco, 3. eg rvrna, visna,
fortærest, verd dadlaus.

25 TABULA, z, f. 1. Fiel,
Bord, Planke, 2. Tafla,
Lii 5. Stif.

Skriftsæla, se. tabula certata, Wartafla, tabula testamenti, Testamentis Toblur, Testamentis Bref, tabula accepti & expensi, Intekta og Ulfipta Bol, peculiar, vero, tabula novæ, dicebantur, quibus omne as alienum condonabantur debitoribus, ut Rome in tumultibus quibusdam reip. &c. leges duodecim tabularum, su firsta Logiuals Bol Romverska, 3. malud Tafla med Windum, 4. einslæg Leikur, Tafsl, Borg, Kotru bord.

Tabella, dim. f. 1. listel Tafla, Spialld, 2. skriftab Bref, Skial, tabella contractuum, Raupbref, Raupgiorningur, tabella cautionum, Cautionbref, þad Bref i hvern einn losar ab vera Borg, unarimadur annars, tabella judicum, Ursturðar Bref Domarana, nppsgubur Domur, 3. malud Tafla med Windum.

Tabellarius, a, um, sa sem heicer til Bresum og Scheidum.

Tabellarius, m. 2. Brefbærar.

Tabularium, n. 2. Skrifhns, Skialahns, Bresasticcia. Tablinum, n. 2. idem. Tabularis, e, sa sem heicer til Bördum og Fiolum, unde, autum tabulare, Toblu Gull, med hveriu meñ gilla Toblur, Spialld, og imblega Smijdegríplic sic, es tabulare, Malmat med hverlum Toblur en yferdregnar. Tabulatus, a, um, sunn bradur, pisladur, gisredur af Limbre. Tabulatum, n. 2. Pil, Fiolagolf, Plankverk, Standbil, med Stosum, vid Vegge og a innlum Husa, 2. Hlade, Stackur, 3. in arberibus, tabellata, Greiuer seni breida sig bydt ut, em varpa ho ecce npp i hopted. Tabulatio, f. 3. Plliar, Pilverk, Limburstmýde, af Plankum og Bördum samansett. Contabulo, avi, atum, etc, 1. eg pilia, by til Fiolagolf, smyda hopt i Husum. Contabulatio, f. 3. samansett Verk, af Blaallum, Ploufum, og Fiolum.

TA-

TACEO, ui, ere, 2. eg
þeige, dicimus, tacere nem
aliquam, & tacere de re
aliqua, ab þeigia um eitt.
hrab, binc formula, tace
modo, gief þu þig til Frids,
tala du ecke neitt um þad.
Tacentus, a, um, sa,
þer hverum ber ab þeigia.
Tacitus, a, um, þeigande 10
hliodur, 2. pass. um hvern
dagab verdur, sa sem liggur
i Hilmingu.
Tacet, heimnglegra, habere
aliqvid tacete, ad sara dult
med eitthvab.
Taciturnus, a, um, þag
mælstur hliodlatur, ior,
issimus.
Taciturnitas, f. 3. Pogn,
Paganæsta, Hliodleika:
Conticeo, ui, ere, 2. eg
þeige med sdrum, ic. er
alldeiles þeigande, 2.
metaph. ligg graffir,
conticuit studium no-
strum, vorar Idkunar
lau þa nidre, og hvildu sig.
Conticesed, ui, ere, 3. eg
þagna.
Conticinium, n. 2. Svarts-
nætte, þegar allt er i
Svefn.
Obticeo, ui, ere, 2. eg er
hliodur, þeige sem Gisfur.

Obtcentia, x, f. 1. Pag-
mælsta, Pogn.
Reticco, ui, ere, 2. eg
þeige, þeige yfer.
Reticentia, x, f. 1. Pogn,
Paganæsta.
TÆDA, x, f. 1. Blis, Kindell,
2. synecd. Grenetrie,
Furutrie, 3. spec. Bruba
blis, binc, trop. Bryllup,
Hionabond, quis in nup-
tius tede cerebantur.
Tædifer, a, um, sa sem
her Bliscd.
TÆDET, uit, & tæsum,
est, 2. þad leidest, ut:
tædet hæc audire, misse
leidest ad heira hetta, tædet
me vitæ, misse leidest
ad lisa.
Tædium, n. 2. Leide, Leid-
ende.
Distædet, þad er oldunges
leidt og andstiggelegt.
Pertædet, pertæsum, est,
2. idem, ut: pertæsum, est
sermonis hujus, mehi hafa
feinged Leida a þeyn Hiale.
Pertæsus, a, um, sa sem
hefut Leida a.
Pertædescere, ab hafa mi-
enn Leida a, ab verda
misq leidur af.
TÆNIA, x, f. 1. Hofub-
band, Husuband, Etengsl,
legi-

legitur & tæna, 2. general.
Band, Reim, Bandspotte,
3. Sinassteinar hvíjter i
Batsbótnenum, 4. heit
esttu Listar, og Lánsverk
a Stólpum, 5. langar
Stryfur, eda Garar i
Sionnum, 6. sa Gískur,
græc.

Tæniola, dim. f. 1. lísted
Band, Líggell, Lynborde.

TALEA, a, f. 1. Plontunar
Kvistur, Vibargrein sem
lögð verbur nibur a Þor-
ðena, so ad hun være upp,
eins og inenn gíora vid
Oljutrie, Marberiastric og
Myrtustrie, 2. Fialar
spotte hefsladur beggia
meigenn, Toblukorn.

Taleola, dim. f. 1. lístel
Plontunar Kvistur.

TALENTUM, n. 2. Vigtar
Punge, hja heim qemlu
uppa, 60. pund, það er
hier um halfur sumte
Fjordungur, ic. við Ven-
inga Suma, hja heim
Atheniku, uppa þusund
Rírdale, sñue minne uppa
fis hundrud og fífthu
Rírdale, græc.

TALIO, onis, f. 3. Jefnud-
ur, Betalingur, Endur-
giald, lykt syrer lykt.

TALIS, e, Privilefur, sod-
bañ, þeß flags.

Taliter, a þaði Hatt, þaðen,
a þaði Veg, þannig, með
soddann Hætte.

TALITRUM, n. 2. Selbitte.

TALPA, f. 1. Mollvægpa.

TALUS, m. 2. Ölf, hinc,
vestis demissa usq; ad tâ-
los, skosödt Fat, recto talo-
stace, ad standa fastlega,
standa sig vel, 2. transl.
tali lusorii, Røglar, Volur,
sem brulðar hafa vered
i Leik og Gauan svile, 3.
Leningur, uude, jacere &
jægare talos, ad fasta
Leningum.

Talaris, e, allasýdur, sto-
sydur.

Talaria, ium, pl. n. 3.
Prugur, 2. Vættur af
Gætennum i Kingum Ölf-
ann.

Talarius, a, um, sa sem
heiret til Leningum, ut:
ludus talarius, Leninga
leifur.

Taxillus, m. 2. Leninga
Roen.

TAM, so, sovel, ecce syður,
respondet huic in relations,
qvam, ut: tam sum amicus
reipublicæ, qvam qui
maxime, eg er so vel Óinur
Sticti.

Stornar standsns seu sa
him hellit, tam scio hoc
verum esse, quam me
vivere, jeg veit od detta
er so satt sem eg er lifande.
Tandiu, vel, tandiu, so
leinge.

TAMATRIX, icis, f. 3. &
Tanatrix, .es, f. I.
Cyprius vidur.

TAMEN, þo sein adur, samt
sem adur, aungvn ad
sydur, ut in principio
orationis &c.

Tamenetsi, þoad, jafnvel
þo ad.

Tamenet, idem, 2. pro
tamen, þo, saint.

Attamen, samt sem adur.

Verumtamen, þa sem adur.

Sitamen, þo sem adur, samt
sem adur ef.

TAMINO, avi, atum, are,
1. inusit. unde.

Cogtamino, avi, atum,
are + 1. ad flecka, saurga,
ato, bha, it. forðiarfa
sticína, 2. metaph. con-
taminare se vitiis, seeleri-
bus, ad flecka sig med
Vorlum og Skormum.

Contaminatus, a, um,
fleckadýr, vanbirdfur
saurgadur, superl. sis-
sisus.

Incontaminatus, a, um,
osleckadur hreirn og stíær.
Intaminatus, a, um, idem.
TANDEM, loßens, um
syder, 2. þa, ut: quoueq;
tandem, hvad leinge þa,
sc. ho sein abur.

TANGO, tetigi, tactum,
tangere, 3. eg kiem vid,
snerte, hrære vid, þreifa a;

2. transl. leviter tangere
rem aliquam, sc. sermone,
od snertia eithvad liisted,
koma vid eithvad i Næð-
uñe, rem acu tangere,
od hitta riett uppa, 3.
gisre nocturskónar Næðu,
eda Sturlun, hec mo-
djec me tangunt, detta
gister mier litla Stur-
lun, syngur mig noctub
liisted, tangere ulens,

ad syuga a Kjelen, þad
er, ad tala eithvad sem
einum er leidt ad heira,
koma vid Kaunen hans,
4. ligg allagotu vid, villa
tangit viam, fluvium;
Bærinn stendur alla gotu
vid Belgenn, Egloted, hinc,
kiem first til, ut: simul
ac tetigit provinciam, strax
sem han kom til Einbætte-
sens, 5. eg slæ, hinc
tactum de celo, dicitar,
gvud

5

10

15

20

25

30

35

| | | |
|---------------------------------|----|--|
| good fulmine percussum | | z. ad vera skildur, ^{st:} nullo gradu aliquem con- |
| ef, sleiged af Struggu, | | tingere, ad vera einum svyfia, draga a Talar. |
| 6. tangere, ad pecta, | 5 | hverfie skildur nle mægd- |
| Tæctus, us., m. 4. Atelt, | | nr, ad vera honum ol- |
| Apreisning, Snerting, 2. | | dunges vandalaus, 3. ab |
| Lifning, Snertur. | | na, loma til, ^{ut:} con- |
| Tæctio, onis, f. 3. Apreisning, | | tingere portum, ad komast |
| Atelt. | | inn a Hofsena, 4. con- |
| Tagax, cit, s. 3. bios, | 10 | tingit, ^{impers.} þad vill |
| glarri. | | til, skiedur, þad hender |
| Attingo, tigi, tactum, | | sig, þad fellur til. |
| attingere, 3. eg hræc vid | | Contactus, us., m. 4. Atelt, |
| snerte, liem vid, 2. metapb. | | Widhræring, Apreisning, |
| heire til, attingit te hæc | | Snerting. |
| res, þetta Esne heicer þier | | Contagio, onis, f. 3. næm |
| til, snerter þig, attingere | 15 | Gott, it. Etternes Kville, |
| aliquem cognatione, affi- | | 2. transl. Olufa, sein |
| nitate, ad vera, Glissdur | | kvilnar og setur sig ut, |
| eda mægdur einhverium, | | ^{ut:} contagio belli, Strids |
| 3. transl. attingere rem | | Olifian, þegar eitt Strid |
| aliquam, ad loma liited | | kvilnar af ødru, contagio |
| vid einhvern hlut, snerta | | seelerum, glarpa samt 2. sy- |
| hann ad eins i Ræduñe, | | erne, hneiplesfullt Frans- |
| primoribus labris, vel ex- | | serde. |
| tremis digitis attingere, | 20 | Contagium, n. 2. idem. |
| ad dreipa i Vorunum, | | Contagiosus, a, um, |
| hræra liited vid, attingit | | næmur, hættulegur, slado- |
| aliquem cura de hac re, | | samur. |
| einhverium heicer til ad | | Contiguus, a, um, sa sem |
| hura um pennana hlut. | | liggur þiett vid, allagstu |
| Attactus, m. 4. Snerting, | | hia, contiguz domus, |
| Widhræring, Atelning. | | Hus sem standa þiell, hvork |
| Contingo, igi, actum, cre, | | hia ødru, Husogardur, |
| 3. eg snerte, hrære vid, | 35 | Hus vid Hus. |

| | | |
|--|--|---------------------------------------|
| | | Ja. |
| | | z. ad vera skildur, ^{st:} |
| | | nullo gradu aliquem con- |
| | | tingere, ad vera einum |
| | | hverfie skildur nle mægd- |
| | | nr, ad vera honum ol- |
| | | dunges vandalaus, 3. ab |
| | | na, loma til, ^{ut:} con- |
| | | tingere portum, ad komast |
| | | inn a Hofsena, 4. con- |
| | | tingit, ^{impers.} þad vill |
| | | til, skiedur, þad hender |
| | | sig, þad fellur til. |
| | | Contactus, us., m. 4. Atelt, |
| | | Widhræring, Apreisning, |
| | | Snerting. |
| | | Contagio, onis, f. 3. næm |
| | | Gott, it. Etternes Kville, |
| | | 2. transl. Olufa, sein |
| | | kvilnar og setur sig ut, |
| | | ^{ut:} contagio belli, Strids |
| | | Olifian, þegar eitt Strid |
| | | kvilnar af ødru, contagio |
| | | seelerum, glarpa samt 2. sy- |
| | | erne, hneiplesfullt Frans- |
| | | serde. |
| | | Contagium, n. 2. idem. |
| | | Contagiosus, a, um, |
| | | næmur, hættulegur, slado- |
| | | samur. |
| | | Contiguus, a, um, sa sem |
| | | liggur þiett vid, allagstu |
| | | hia, contiguz domus, |
| | | Hus sem standa þiell, hvork |
| | | hia ødru, Husogardur, |
| | | Hus vid Hus. |

- Intactus, a, um, øsnortenn,
hreien, olreinlætur, comp.
ior.
- Obtingo, 3. eg felltil, sorte
id obtigit illi, hann ob-
ladest þad af Hlutfalle.
- Pertingo, 3. eg næ til, suerte.
- TANQVAM, so sem, lyka
sem.
- TANTUS, a, um, so mifell,
2. sedðaði, slykni, 3. tanti,
genit. so býr, tanti enuit,
þyter so mifed keipte hann
þad, tanti vendidit, so dørt
sellde hann þad, est mihi
tanti, so mifed kostar mig
þad, 4. tantum & in
tantum, so mifed, tantum
abest, so langt er þar fra,
tantum est, so mifed et
þad, framar er hier ecke
um ad fala.
- Tantum, so mifed, pannen,
2. einasta.
- Tantò, þvi mest, ut; tanto
magis, so miklu fraurar.
- Tantopere, vel, tanto
opere, so mifed, so mifed,
so mifellega.
- Tantum non, under þad,
hartugr, tantum modò,
einasta, alleinasta, ecce
utann.
- Tantidem, genit. &
Tantundew, accus. syret

- eins mifed, eins dyrt, ut;
tantidem emic, hann kepte
þad fyrer eins mifed.
- Tantulus, &
- Tancillus, a, um, so lijtell;
Tanticper, so leinge, a
medaun.
- TAPES, etis, m. 3. &
Tapete, tis, n. 3. item.
- 10 Tapetum, n. 2. Tialld,
Sparlaf, grac.
- TARDUS, a, um, seirn, seitte
fær, seinlatur, sigalegur,
2. tornemur, stílungs
lijtell, granvitur.
- Tardè, seinlega, sigalega.
- Tarditas, tis, f. 3. Sein-
læte, Sigruskapur, Sein-
leile.
- 20 Tarditudo, f. 3. idem.
- Tardiuseulus, a, um,
noekud seirn, sigalegur,
seinlatur.
- Tardo, avi, atum, are,
1. eg seinla syret, tef
þyter, hindra, 2. abs.
eg tef, dvel.
- Tardesco, ere, 3. mic
seinlar, tel til ad verda
seirn.
- Retardo, avi, atum, are,
1. eg tef, hindra syret.
- Retardatio, onis, f. 3.
- Hindran, Lof, Upper-
halld.
- 35

| | |
|----------------------------|----|
| Tardigradus, a, um, sein- | |
| fættur, sigalegur, þunga- | |
| ur, latur i Spore, spær, | |
| latur. | |
| Tardiloquus, a, um, sein- | 5 |
| taladur, malstírdur. | |
| TARTARUS, m. 2. plur. | |
| Tartara, n. Wyte, Hel- | |
| wyte, græc. | |
| Tartareus, a, um, sa sem | 10 |
| heirer til Helwyte. | |
| TAURUS, m. 2. Tarfur, | |
| Bole, Gradungur, 2. | |
| Uxamerke, 3. Triestofn. | |
| Taura, z, f. 1. Ímc, | 15 |
| Gielld hyt, sem ecle far | |
| Kalfenn. | |
| Taurinus, a, um, sa | |
| sem heirer til Gradunge, | |
| tergum taurinum, Uxa- | |
| hud, Grindungsþinn. | |
| Taureus, a, um, idem. | |
| Taurea, z, f. 1. Nauta- | |
| þrif, Ólarþipa. | |
| Taurilia, ium, n. 3. plur. | 25 |
| einslags Leikur hia þeim | |
| Romversku. | |
| Suovetaurilia, ium, plur. | |
| n. 3. einslags Össur hia | |
| þeim Romversku, er hafde | |
| i fier Sanda-Tarfa, og | 30 |
| Svýua-Junnile. | |
| Taurifer, a, um, sa sem | |
| et hentugur syrer Naut, | |
| sa sem gisver Naut væn og | 35 |

| | |
|-----------------------------------|--|
| seit, ut: campi tauriferi, | |
| godur Nauta Hage. | |
| Tauriformis, e, Bolalegur, | |
| gradungslegur, lykt | |
| Tarfe. | |
| TAXO, avi, atum, are, 1. | |
| eg virðe, stæftra, 2. lasta, | |
| stræssa, æpta. | |
| Taxatio, onis, f. 3. Virding. | |
| Retaxo, idem quod, taxo. | |
| TAXUS, i, f. 2. Ebenholst. | |
| Taxeus, a, um, sa sem | |
| er af Ebenholste. | |
| TECHINA, z, f. 1. Mossru | |
| Gissdra, puð, Snara, | |
| Bragd, Hnidur, græc. | |
| TEDA, vide, TÆDA. | |
| TEGO, xi, Etum, 3. eg | |
| skyldur, hil, þel, birge, tirfer- | |
| breiðe yfer, it. hilma yfer, | |
| leine, 2. transl. forsvara, | |
| vernda. | |
| Tectus, a, um, Hulenn, | |
| skyldur, biegbur, þakenn, | |
| tirsbur, it. hafsdur i Beine | |
| i Hilmingu, 2. dulur, | |
| sa sem ecle liosirar þri | |
| sem honum er i Panta, | |
| comp. lor, illimus. | |
| Tecte, heimuglega, leine, | |
| lega, i Hilmingu. | |
| Tectum, n. 2. Pat, Ma- | |
| fur, 2. trop. Hus. | |
| Tectorium, n. 2. Bræ- | |
| ingur, Klydingur, semi- | |
| giørest | |

| | | |
|--|----|---|
| giorest af Kalle, og ødru, þolinfu, 2. transl. Hræs- nes Farve, Svílasfarve. | | Contego, exi, ere, 3. eg style, birge, þek vel. |
| Tectoriolum, dim. n. 2. lijtel Aldreisning med Kalle, lijtell Hræsensfarve. | 5 | Supercontego, xi, etum, ere, 3. eg tvíþek, legg eitt Þak ofan a annab. |
| Tector, m. 3. sa sem malar Begge med Kalle utan. | 10 | Detego, xi, etum, 3. eg tek af Þak, opna, giore bert, naked, openbera, liostrá. |
| Tegmen, & tegmen, inis, n. 3. Styla, 2. transl. Abreida. | 15 | Intego, xi, etum, idem fere quod tego. |
| Tegumen, n. 3. & tegu- mentum, n. 2. idem, 2. transl. tegumenta corpo- ris, Fatiadur, Buningur, Lylamians Klæde, tegu- menta eqvorum, Hesta- sklur, 3. Vernd, Skiol, Forsvat. | 20 | Intectus, a, um, opakri, ubirgður, otisfdur, ber og naked. |
| Tegula, x, f. 1. Þalsteinn, & hinc trop. tegula, Þal. | 25 | Integumentum, n. 2. Styla, Abreida, Þaka. |
| Tegulum, n. 2. Þal, Heipal. | 30 | Superintego, xi, etum, 3. eg legg eitt Þak ofan a annab. |
| Tegillum, n. 2. lijtel A- breida. | 35 | Obtego, xi, etum, 3. eg style, hil. |
| Tegez, etis, f. 3. flöttud Halmdyna. | | Pertego, xi, etum, 3. eg birge vel til, þek a allar Sydur. |
| Tegeticula, x, dim. f. 1. lijtel Halmdyna, Gras- dyna. | | Prætego, xi, etum, 3. eg breide, heinge, syrer frættan. |
| Tegeticæ, plur. f. 1. Smala breise, Grasfusar. | | Protego, xi, etum, 3. eg Skyle, veruda, forsvara. |
| Circumtego, exi, ectum, ere, 3. eg hil allt inn frøgg. | | Protectus, a, um, vernd- abur, forsvaradur, comp. ior. |
| | 35 | Retego, xi, etum, 3. eg giore bert og naked, opna, open- bera, 2. birge vel til, pictta. Kkk |
| | | Sub- |

Subteius, a, um, sijted
þafcn, tirsdu.

TELA, x, f. 1. Vefur.

TELLUS, uris, f. 3. Þord.

TELUM, n. 2. Skot-
spiot, Skotvogn, Gladiel,
Sleite, Vyla, Ór, 2.
Stirkur, Adstod, it.
Preinging.

Telifer, & teliger, a, um, 10
sa sem ber Boga, og fer
med Sleite, poet.

Protelum, n. 2. cpterrelfslur
Nánkaða ; sem ganga
sýrer Plognum, 2. transl. 15
bein Gramitas, antiqu.

Protelo, avi, atum, are, 1.
antiq. eg hæk eirn i burtn,
feire um soll, trubla, sic.
dictis, sevis aliquem pro- 20
telare, ad ausa yfer eirn
Elamaridum, hækia
hað i Órbum.

TEMERE, ðarlega, syfslæga,
ogiætelega, x : temerè 25
agere, temerè dicere,
ad gjora eda tala eitthvad
ogiætelega, osyrersintu,
temerè ponere, abjecere,
ad lasta einhveriu ogiate- 30
lega, leggja þad hja sier
ovarlega, haud temerè est,
qvod tu tam times, þad er
ecke an Orðsaka, ab þu er
so hræddur, 3. nauunlega, 35

haud temerè, ecke and
vessdlega, ogiarnan.

Temeritas, tis : f. 3. Óðar,
skapur, Ýfylfa, Óðar,
giætue, Óseyfne, Óðdirsd.
Temerarius, a, um, ofor,
þeinktur, dorlegur, osyf-
en, ofurdiarsfur.

Temero, avi, atum, are, 1.
ad falsa, fordiarsa, sticnað,
flecka, skada.

Temerator, oris, m. 3.
Falsare, sa sem sticner,
fordiarfar.

Contemero, idem quod-
temero.

Intemeratus, a, um, o-
flicndur, ofleckadur, seyc
og hæcirn.

TEMETUM, n. 2. Víju.

Temulentus, a, um, fors-
dræfcað, fullur af víjne.

Temulentia, x, f. 1. Órv
sklusskapur, Óðrictkia.

Temulenter, med Óðris
ófu og Óðrictkappa.

Abstemius, a, um, hiten
fra Víjudræfciuum, sa sem
ogiarnan, dreckur Vijn,
it. sparsamur, bindindes-
samur.

TEMNO, temsi, tem-
ptum, ere, 3. ab for-
agta, ovirda, og agla
einstis. Con-

| | |
|---|----|
| Contemno, mī, mitum, ere, 3. eg foragta, forsuiae, ovirde, vanvilde. | |
| Contemptus, a, um, for- sinadur, comp. tior, tissimus. | 5 |
| Contemptus, m. 4. ♂ | |
| Contemptio, f. 3. Foragt, Forsian. | |
| Contemtor, m. 3. foragt- are, fæm. contemptrix. | 10 |
| Contemption, med For- agte forsianarlega, comp. ius. | |
| TEMPO, ouis, m. 3. Vagn- stating, 2. Plogstertur, it. Wæn i Plogum, 3. Dvertie, Skaldraptur. | 15 |
| TEMPE, plur. n.: 3. listelegt Plaß med Skogum og Botnum, græc. propriæ ita dilla fulre amanissima loca Thessalia. | 20 |
| TEMPERO, avi, atum, are, 1. eg tempora, leuipa, laga/ niburskifka, nt: temperare rempublicam institutis S. legibus, ad setia allt vel nidur i Nykenu med Log- um og Nettarbotum, ad hafa goda Stiorn yfer londum og Lijdum, med Lagareglum, og Skid- unum, 2. stille, dempa, held i Laume, styre, tem- | 25 |
| | 30 |
| | 35 |

perare iras, ad silla Reid-
eua; temperare lætitiz,
ad bruks Hof og Mata i
Gladværd og Siebelatum,
temperare libi, ad halldá
sier fra einhveriu, bindast
syter, temperare credibus,
ad lietta sier a þbi ad drepa
og deida Volk, 3. tempe-
rate, ad blanda, meinga,
tempra tilhamans, ut:
temperare vinum aqua,
ad blanda Wyned med
Watne, temperare colo-
res, ad blanda saman,
Litnum, frigoris & ca-
loris modum temperare,
ad tempora so Kullðan, og
Hitan, ad þar verde a
Mate.

Temperans, tis, o. 3. hof-
samur, matulegur, stilles-
legur, ut: temperans fa-
mit, sa sem helldur sier
skickalæga, telur syna
Wen i alt, og sier vel
syter synu Maioride, tem-
perans ab aliqua re, sa
sem binst syter einhverit
Hlut, helldur sier fra holl-
um, & absol. homo tem-
perans, stilleñ Madur,
semi brukar Hof og Mata
i ossum Hlutum, tior,
tissimus.

| | | |
|-----------------------------------|----|-------------------------------------|
| Temperantia, <i>x. f. 1.</i> Hof, | | 2. <i>transl.</i> temperies animi |
| Hoffseme, Mate, Wind- | | & morum, Hogvard, og |
| inde, Skickaulegleike. | | skickaulegt Grafnferde. |
| Temperatus, <i>a., um, ma-</i> | | Attempero, avi, atum, are, |
| <i>tulegur, haglvæmur, vel</i> | 5 | 1. eg tempira, set i lag. |
| <i>tilsettur, 2. blandadur,</i> | | Attemperatè, med godre |
| <i>meingadur, comp. tior,</i> | | Tempran og Mata heub- |
| <i>tissimus.</i> | | tuglega. |
| Temperate, stillelega, hof- | 10 | Intemperans, <i>tis, o. 3.</i> |
| samlega, med godum | | ostillstur, ohoffairur. |
| Mata. | | Intemperatus, <i>a., um, idem</i> |
| Temperanter, <i>idem comp.</i> | | <i>comp. ior, issimus.</i> |
| intus. | | Intemperanter, ostillelega, |
| Temperatio, <i>onis, f. 3.</i> | 15 | ohoffiega, matalaust, ostikk- |
| Logun, god Midurrgðan, | | aulega. <i>comp. ius.</i> |
| Tempran, Stilling, <i>ut:</i> | | Intemperate, <i>Idem.</i> |
| temperatio reipublicæ, | | Intemperantia, <i>x. f. 1.</i> O |
| skickauleg Ryfes stornu. | 20 | hof, Hoffseme, Ostilling |
| Temperator, <i>oris, m. 3.</i> | | Intemperies, <i>ei, f. 5. idem,</i> |
| sa sem styrer og stornar, | | intemperies ecclii, Roja |
| helldur vid godu Skicke. | | vedurhatta, ostillt, um |
| Temperatura, <i>x., f. 1.</i> | 25 | hleipingasam Vedurhatta, |
| Tempran, Stilling, mat- | | ohelnaamt Bedrif, <i>se:</i> |
| ulegt Sambland. | | Intemperies anni, stirdt |
| Temperamentuum, <i>n. 2.</i> | | Arserde. |
| Tempran, Stilling, Mata, | 30 | Intemperie, <i>pl. f. 1.</i> vondet |
| unde, adhibere tempera- | | andar, illstu diosflar sem |
| mentum alicui rei, lingvæ, | | plaga Mannen, <i>transl.</i> |
| ad hæfa Hof, og Stilling | | diosfulleg Aðsofn, Kvæ- |
| a cinhvernum Hlut, ad | | ræde og Besetning, intem- |
| taka Mata a sūe Tungu. | | periis agitari, ad vera |
| Temperies, <i>ei, f. 5.</i> | 35 | Kvaleñ af illum Óndum, |
| <i>idem sere, ut:</i> temperies | | ad vera diosfulobur. |
| ecclii, matulega heist | | TEMPLUM, <i>v. 2.</i> afmarkad |
| Lopt, hagstæð Vedurhatta, | | Plas, i hexiu heidiunga Þresti |

| | |
|--|------|
| Prestiar, tofn sainan̄ svarar Spafarer, af Huglum loptseus, 2. Kyrkia, Mu- stere, Guds Hns, 3. tem- pla eccl, Himen, Himen- sens Wydatta. | |
| Contemplor, atus sum, ari, Aep. 1. eg sic skoda, hug- leide. | 5 |
| Contemplatio, onis, f. 3. Skodun, Hugleiding. | 10 |
| Contemplatus, us, m. 4. idem. | |
| Contemplator, oris, m. 3. sa sem skodar, hugleider. | 15 |
| Contemplativus, a, um, sa sem heiret til Hugleid- ingii. | |
| Exempld, strax, odara, uppa tymian. | 20 |
| TEMPUS, oris, n. 3.. Tyd, Tyme; ad tempus, um Stund og Tymia, ex eo tempore, fra heim Tymia, syðan þad var, in tem- pore, in ipso tempore, a rictypni Tymia, id tem- poris, a heim Tymia, 2. Frestur, Tomstund, 3. Hendtugur Tyme, Hend- tugelike, 4. Arsen's Partar, ut: quatuor anni tempora, 4. Arsen's Tijder, 5. Gagn auqu, 8. tum frequentius ponitur in plur. | 25 |
| | 30 |
| | 35 |
| Tempori, i Tyma, tymian lega, quod & dicitur, tempore., comp. tem- poriis, a betre og heid- tagre Tijma, it. snarara og flotara. | |
| Temporarius, a, um, svipull fallyaltur, forgeiugelegur, sa sem eke varer, nem- um Stund og Tymia, staðibinur, 2. transl. tem- poraria ingenia, ostodug Hofud, og lanssnaðer Men, sem suua Kapue epter Wedreum og eru i heim Hopnum sem best geingur. | |
| Extemporalis, e, sa sem flotlega giorest syrer utan Umþeinfing. | |
| Extemporalitas, atis, f. 3. Snar ræde. | |
| Tempestas, atis, f. 3. Tijme, 2. Wedratta, Wedurlag, ut: tempestas bona, stata, turbulenta, god, stodug, stopul Wedratta, item, Stormvidre, Illvidre, 3. transl. hafaleger Tijmar, hættulegt Tilstand, Dr- luka. | |
| Tempestivus, a, um, hend- tugur, hagkvæmur, sa sem skiedur a hendtugum Tymia. | |
| Kkk 3 | Tem- |

Tempastivè, Hendtuglega,
a hendtuguni Tima, hag-
kvæmlegra, comp. ius.

Tempestivitas, atis, f. 3.
hendtugur Tijme, hæf-
leg Ljð.

Intempestivus, a, um, sa
sem siiedur i Ótisma, sa
sem siemur ad ohendtug-
lega.

Intempestas, atis, f. 3. ut:
æcli intempestas, Hocdur,
Illydrc, Stormvidre, O-
vedratta.

Intempestus, a, um, ut:
nox intempesta, Midnætte,
Lagnætte, Svartnætte.

TENDO, tetendi, & tensi,
tensum, & tentum, ere,
3. eg þen, teige, spenç,
spene ut, i sundur, tendere
arcum, ad spena Bogan,
tendere manus supplices,
ad bibia med utriettum
Honduu, 2. Stunda,
sæke eptet, ut: tendere
ad altiora, ad sæfia eptet

Upphefd, stunda upp
Fraina, tendit sursum
palues. Vinvidar Kvistur-
eñ vez upp i Lopted, res-
eo tendit, þad lijtur so
ut, þad Mal Stefner þan
Veg, lijtur ut til þef, 3.
tendere, ad reisa ferdaſt,

4. legra sig, 5. ad lieppar
þraita.

Tentio, onit, f. 3. Teiging/
Utpaing.

5 Tendicula, æ, f. 1. Fugla-
net, it. Hæll sem Neted er
þaned ned, 2. met. Gri-
ður, Pus, Viel, Strid,
Hnickur, Hneckur, under
fornlitt Bragð. 3. Spiall.

Tentorium, n. 2. Dialld.

Tentum, n. 2. idem.

Tentoriolum, diss. n. 2.
sijted Dialld.

15 Tento, avi, atum, are, I.
vide infra.

Attendo, di, tum, ere, 3.
eg hugleide, gaumgiæſe,
gief Gicetur ad, ut: atten-
dere alicui & rei alicui,
ad gaumgiæſa einhyett
Hlut, attendere aliquem,
ad hafa Gicetur a einulli,
attendere animum ad ali-
quid, ad leggia sig eptet
einhyettu, ad leggia Roff-
giæſue a.

20 Attentus, a, um, athuga-
samur, gaumgiæſen, eptet-
teftasamur, comp. ior,
illimus.

25 Attentè, kostgiæſelega, at-
hugasamlega, gictelega,
med godre Epterteft, comp.
ius, illime.

Pera-

Perrattentus, a, um, utiog
fostgiæseū ad tala epter,
giæten, radseitur, athuga-
samur, epterteltafasamur.
Perrattentē, Mliog athuga-
samlega, gaumgiæselega.
Attentio, onis, f. 3. Athuge,
Athugaseine, fostgiæseleg
eptertelt.

Contendo, di, tum, ere,
3. eg spæne, teige, þen ut,
Irop. contendere nervos
omnes ingenii industriæq;
ad bera sig ad af ollum
Kroptum, 2. reise, hæse
hrada Herd, kieppest vid
ad lounast afraū, ut:
contendere roman, ad
serdast til Rom, 3. stunda
epter, kieppest epter, ut:
contendere ad summam
laudem gloriariq; ad
kieppast epter þvi stæðsta
Løse og Begseind, con-
tendere animo, ad stunda
epter einhverhi, conten-
dere labore, ad erfida
uppa citthyad, contendere
omnibus nervis, ad bera
sig ad af ollum kroptum,
contendere voce, ad herda
a Hliodet, falla sem
hæði, 4. bid innelega,
contendere aliquid ab ali-
qvo, ad bidia eirn mille,

5 lega um citthyad, 5:
kieppe, præte, contendere
verbis inter se, ad kyntast
a i Ordum sijn a mille,
præta j, arnis cum ali-
qvo contendere, ad þreita
vid einhvern med Strijde,
pedibus cursu cum ali-
qvo contendere, ad hlaup-
pa Wedhlaup, ad reina sig
vid einhvern a Hlaupe,
ludo cum aliquo, ad bruka
Rappsimme vðd eirn i Leit,
6. eg samiasna.

10 Contentus, a, um, spæntur,
þanen, aliam notionem
quere in teneo.

Contentē, sterflega, hard-
lega, comp: ius.

15 Incontentus, a, um, o-
þanen, oteigdur, slakur.

Contentio, onis, f. 3.
Teicing, 2. Præta, Rys,
Kieppne.

20 Contentiosus, a, um, prætu-
samur, kyssamur, dei-
lugiarn.

25 Detendo, di, tensum, 3.
eg losa, og tel nildur,
ut: detendere tabernacu-
lum, ad svipta Tialdbenu.

30 Distendo, di, tensum, &
tentum, ere, 3. eg þen,
teige i sundur, it. fille,
ut: distendere neclare

35 Kkk 4, cel-

cellas, ab filla Kiallarana
med Vijn, 2. transl. di-
stendere euras hominum,
ad auka Moñum Sorg og
Mædu.

Distentus, a, um, ut þanen,
stettur, uber distentum,
fullt Íngur, megnis Íng-
ur, 2. transl. hladenu af
mikellre umhiggin, og
Mædu, hladenu af Gjol-
stillsdu Ærendagiordána,
sup. tissimus.

Distentus, us, m. 4. Ut-
spenning, Utsteiting.

Distentio, onis, f. 3. idem.

Distento, avi, atum, are,
1. eg spene ut, teige ut.

Extendo, di, tum, tensum,
ere, 3. eg ut þen, teige ut,
ut: extendere brachium,
ad riefta ut Armleggenn,
extendero agros, ad auka
ut Ukrana, Luyen, transl.
famani extendere factis,
ad giora sig frægann med
Sændarverfum.

Extensus, a, um, ut þanen,
comp. ior, issimus.

Extensus, a, um, idem.

Extento, avi, atum, are,
1. idem quod, Extendo,
ut: extentare vires suas,
ad syna sina Hreiste,
Krapfa, Afl.

Intendo, intendi, inten-
tum, & intensum, inter-
dere, 3. eg herde, spegne,
intendere areum, ad
speuna Bogann, inter-
dere oculos, aciem in
aliqid, ad stara, a citt-
hvad, intendere animum
alicui rei, & ad aliqid,
ad leggia sig evter ein-
hverin, stunda uppa, citt-
hvad, intendere animo
aliqid & intendere ali-
qid, ad hasa i Sijur,
Asetninge, 2. intendere
eras, ad vera hugsinfur/
hasa misla Panka, in-
tendere actionem alicui,
ad liæra eirn syrer citt-
hvad, flaga hann syrer
Niettenum, intendere
alicui periculum, ad loma
einhverum i Haska.

Intentus, & Intensus, 2.
um, þanen spennre, 2.
transl. eptertekta salut,
gaumgiæfum, ad gjeteni,
ut: intensa mens in ali-
qid, & intentus animus
ad aliqid, þad Hungstot,
sem leggur sig miog, ep-
ter einhveriu, giesfur
Gann ad med storu Ut-
higle, intentior operi,
miog filgienn fier i synu
Verfe,

Verke, Fappsamur, inten-
tis oculis intueri aliquid,
ad horsa stara a eitthvad.

Intentē, gautngiæselega,
fostigiæselega, comp. ius.

Intensio, & Intentio, onis,
f. 3. Teiging, Spenning,
intensio vocis, ha og sterl
hliod, raust, intentio
animi, gauungiæsae, fosti-
giæfne, 2. intensio, Mein-
ing, Sime, Vilie, Aset-
ningur.

Intento, avi, atum, are, 1.
eg utriekke, og legg a, in-
tentare manus in aliquem,
ad leggia Honduras a circa,
intentare alicui mortem,
ad hota einum Daudau-
num, crimen alicui inten-
tare, ad skulda eirn, flaga-
haun firet einhveru Glap.

Obtendo, di, tum, ere, 3.
eg dreg firet, breide firet,
style, heinige skylu fyrer,
obtendere turpitudine ra-
tionem, ad sera sinne
Vanwirdu, eitthvad til
Malbota, bera fyrer sig
eitthvad i Søkune, ob-
tentui esse, ad vera til
Skylu, til Vissfunar.

Ostendo, di, sum, ere, 3.
eg syne anglyse, ostentui
esse, ad vera til Spotts
og Athlaturs.

5

10

15

20

25

30

35

Ostentum, n. 2. undarlegt
Teikn, Fyrerburdur.

Ostento, avi, atum, are, 1.
eg riette, terre fram,
syne, framvysa, 2. transl.
ostentare, ad lata miked
yfer sicr pikiaſt mikell af
einhveriu, stæra sig, ostentare
aliquid, ad stæra sig
af einhveriu, ostentare sc,
ad pikiaſt mikell.

Ostentator, oris, m. 3.
yferlaðes madur, Øflate,
Latungur, Gortare.

Ostentatio, onis, f. 3. Yfer-
laðe, Dreiß, Gort, Raup.

Pertendo, di, tum, ere,
3. eg þeu ab fulla, hellb
afram, it. giore euda a,
fullkomna, 2. eg fieppest
til einhvers Stadar a
Reisunne, Roman per-
tenderunt, þeir þecittu a
Reisunne til Rom, 3.
steud fasilega uppa, 4.
jafna vid, cum aliquva re
aliquid pertendere, ad
jasua einhveriu vid cin-
hveru Hlut.

Portendo, di, tum, ere, 3:
eg boda firet fram.

Portentum, n. 2. ovenius
legur afþaplegur Hlutur,
Fyrerburdur; it. Øvette,
Øfrestia.

Portentosus, a, um, sa
sem hefur citthad þad stof-
fostlegt i sier sem merker
Fyrer burd, 2. oskapplegr,
strimsleslegur, skilfe-
legur, oveniulegur.

Prætendo, di, sum, ere,
3. eg dreg fyrer, dreg fyrer
framann, skyte, 2. transl.
ber firer inig til Áfsökunar,
fegra Malefned, hefe ein-
hveria Skjulu til Áf-
sökunar.

Protendo, di, sum, ere,
3. eg riette, terre fram,
it. transl. set upp, skyt a
Trest.

Retendo, eti, sum, ere,
3. eg losa, giøre slakañ,
lina.

Subtentus, a, um, þanenn
ad nedannverdu.

TENEBRAE, arum, f. 1.
plur. Mirkur, 2. trop.
mirk Hybyle, dimi Gilsne,
3. audvirdelegt Stand,
Fyrer-litning, jacere in
tenebris, ad vera i aud-
virdelegu stande, Fyrer-
litningu, obducere tene-
bras rebus, ad formirkva
Hlntena, giöra pa dima,
vskýra.

Tenebrosus, a, um, mirk-
ur, dimur.

Tenebricosus, a, um, idem.
Teuebrio, onis, f. 3.
slainur Bove, laun Skieb-
mer, onitiu Pæll.

TENEBO, vi, tentum, ere,
2. eg helld, helld um, 2.
hefe, helld hia mier, 3.
eg a, hefe eignarrad
yfer, Magt og Valld,
tenere regionem, rem-
publicam, exercitum, ad
hafa Valld yfer Landent,
Lydnunum, Hernum, 4. mo-
rem tenere, ad hafa pa-
veniu, primas tenere,
ad vera hiuu ypparste,
tenere prium locum,
ad sitia eftir/ganga fyree
vðrum, tenere cursum,
ad hallda fram sinu Hlaw-
pc, ganga fram hillauß,
5. tenere se, ad hafa sitt
Aldsetur,veta edur bua ein-
risum, ad bindast firer ad
hlæja, tenere lacrymas, ad
bindast fyrer ad grata,
religioue teneri, ad vera
bundenn med Altruinde,
vix teneo me ab accu-
saudo, eg kann ekke ad
bindast firer þad, ad eg
flage þad ecke, teneri non
possum, qvin, &c. mier
verdur ecke aptræd fra þvi,
ad

ad ecce, &c. it. tef firer,
hindra, ut: ventus tenuit
nos, Windurenn hielst
os, bagade os, 7. intek,
tek til fanga, er til indes
og eptterlethes, ut: pictura
elegans oculos tenet, had
fagra Malverk, telur myn
Augn til fanga, myn
Augn hafa list til ad horfa
a þetta fagra Malverk,
teneri alicujus rei studio,
ad vera intekenn (fangen)
af girend og eptterlangan
eins Hlutar, studium eo-
rum me tenet, eg er inn-
teken af hiartannilegre
List til heirra, hefe sier,
deiles gott Gied til heirra,
sed & dicimus, magna
me spes tenet, eg hefe
goda Von mihi had, 8.
eg veit, skil, fœ skiled,
fœ griped, understend, 9.
 næ, portuui teneri, ad
na Hafnene, 10. hellid
vid, bliif vid, 11. uppi-
hellid, forsorga, nære, ut:
tenere se malis artibus, ad
næra sig med oleificegum
Medolum, 12. teneri jure
jurando, ad vera bunden
med Eyde, obstrictum
teneri, ad vera skuld bund-
en til einhvers, & absol.

5

10

15

20

25

30

35

teneri, idem, ut: teneri
aliqua pæna, ad hafa for-
þient eitthvadi Straß,
teneri in aliquo opere,
ad hafa ab sylla med eitt-
hvert Verk, ad vera fastur
i einhveriu verke.

Tenax, cis, o. 3. fastur
fasthelldenn, ut: tenax
bitumen, fasthellded Jar-
darlym, tenax: propositi,
fasthelldenn a sinné Firer,
tekt, tenax menaoria, gott
og skarpt Minn e, 2. trop.
namur fastur, nijssfur,
adstall, nærsjum, comp.
ior, illimus.

Tenacitas, tis, s. 3. Fast-
helldue, 2. trop. Namur
leife, Nyška, Aldfialne.

Tenaciter, fastilega.

Tenor, oris, m. 3. stodugt
Frainhalld, is su Stemma,
Aldferd og Mata, unde,
tenore uno rei n peragere,
ad fullgjora ciru Hlut,
med joſnum Hætte og
Mata, 2. tenor, Hliod,
Nausi, Ton.

Abſtineo, ui; tenatum, ere,
2. eg frahelld, ut: abſti-
nere manus, mentem,
oculos, sc, aliquia re,
ad hallda sier, synum
Angum, Handum, Hug-
ſtote,

skote, fra Einhverin, ab-
aliqva re, & *absol.* absti-
nere aliqua re, ad hallda
sier fra einhyerum Hlut,
abstinet hoc facere, hanu
hellbur sier fra þvi ad giora
soddann.

Abstinens, tis, o.3. sa sem
hellbur sier fra, hossamur,
sup. illius.

Abstinence, æ, f. 1. Fra-
halld, Hossame Bindinde.
Abstinenter, med Bind-
inde.

Attineo, ui, *sine supino*,
ere, 2. eg hellb, attineri
custodiā, ad vera i
Halde, 2. *impers.* þad
heirer til, *ut:* nihil ad me
attinet, þad licet ecke 20
neitt vid mig.

Contineo, tuui, tentum,
ēre, 2. eg hellb samanu,
hellb vid Lijde, *ut:* rem-
publicam continent fides,
Truskaþareū hellbur Lón-
þum, og Lydum vid Magt,
2. iunehellb, hefe i mier
ut: haec continentur libro
isto, hetta hefur su Bok
inne ad hallda, 3. hellb
i Kirbum, *ut:* continere
belluas septis, ad hallda
varga Þyrum festum med
Gredingum, fluvium alveo

35
suo continere, ad hallda
Watnssallen i synum
Farveg, se domi con-
tinere, ad hallda sic
Heima, 4. *transl.* hellb
i tanme, stille; *ut:* con-
tinere lingvam, ad temias
taka Vara a finne Tungu,
manus continere, ad hasa
ecert Handæde, hallda
synum Hondum i stille,
continere civitatem in
officio, ad hallda Borgar-
mennunum i stille vid syna
Skylldu, vix me con-
tineo, qvin, &c. eg lann-
nanmlega ad bindast þess
ad eg ecce, &c.

Continens, tis, o. 3. giæd-
dur med Bindinde, syr-
lyfur, 2. v̄sundurslitent,
samfældur, *ut:* continens
spiritus, langur Andar-
drattur, spiritu continentia
recitare, ad framslitia
i einum Andardrette,
labor continens, sysle
Erfide, continens agmen,
þad Herlid sem er iafnt og
piett nibrurradab, con-
tinens sylva, pietnr Skog-
ur, continens terra, &
absol.

Continens, tis, f. 3. Meigen-
land, Fastaland. Con-

| | |
|---|----|
| Continentia, æ, f. 1. Bind- inde, Hoffsemi. | |
| Continentēr, med Hoffsemi og Stillingu, 2. samfleitt, i samfelli, syfelliðlega. | 5 |
| Incontinens, tis, o. 3. ohof- samur, ostodugur, lans- latnr. | |
| Incontinentia, æ, f. 1. Ohof- semi, Lanskæte, Biud- indesleise. | 10 |
| Incontinenter, vstilleglega, firer utann Hof og Mata, lanskæteslega. | |
| Contentus, a, um, anæg- dir, fullnægdur, for- nægdur, ut : contentus parvō, anægdur med li- ted, comp. ior. | 15 |
| Continuus, a, um, sy- felliður, varannlegur, ut : continua oratio, samfellið Ræda, continuum tri- duum, heiler þyr dagar, labores continuū, syfelliðt Erfide. | 20 |
| Continuò, strar uppa stund- ena, uppa Tijmann. | |
| Continuitas, is, f. 3. Sy- felliðne, Syfelliðgleiske. | 25 |
| Continuo, avi, atuin, are, 1. eg helld ut, helld a frain til, Enda. | |
| Continuatus, a, um, halld- full ut til Enda. | 30 |

| | |
|---|-----|
| Continuatio, ovis, f. 3. Gramhalld, Varauleggleise. | |
| Detineo, ui, tentum, ere, 2. eg uppihelld, hindra, tef firer, ut : detinere aliquem suspensum, ad hassda einum uppe i Ó- vissu, detinere animum studiis, ad ibla sig, de- tineri in negotiis, ad vera fasciu i Erenda- giordnum. | 5 |
| Distineo, ui, testum, ere, 2. eg helld fast vid a badar Sydur, 2. hindra, giore Mædu, unde, dis- tineri negotiis, & occu- pationibus, ad vera þvyn- adur af imislegnu Erenda- giordnum, ad hafa miked ad süssla. | 10 |
| Distentus, a, um, vide supra in tendo. | |
| Obtineo, tinui, tentum, ere, 2. eg bijhelld, hefe Eignarrad yfer, 3. fæ, ut, adlast, obtinere jus suum contra aliquem, ad na Riette synum yfer ein- hverinum, obtinere jure aliquid, ad bijhallda einu med fullum Riette, regio- nem aliquam armis obti- nere, ad na einu Lande med Herstillede. | 15 |
| | Ob- |

Obtento, avi, atum, are, l.
eg iuncteſ.

Pertineo, ui, ere, 2. eg
ligg til, næ til, ut: via
ab oppido ad rus perti-
net; Begtreau liggr fra
Staduum uppaalanded, 2.
heire til, Item vid a heima
hia, haec ad te pertinent,
petta lieuiur pier vid.

Pertinax, acis, o. 3. fast-
helldeū, naunur, nysfur,
adsiall, 2. varauulegur,
stodugur, langvinur, per-
tinax certamen, prælium,
florp og langsom Dræſta,
3. kelkenn, þrar, hard-
hnackadur, þralatur, þrio-
ffur, þverudarsauur, þib-
ben; comp. ior, issimus.

Pertinacia, æ, f. 1. Stodug-
leike, Stoduglinde, Bar-
auulegleike, Fassihelldeū,
2. Praktikne, Pra, Pver-
ud, Priosta, Pralæte,
Pverudar seime.

Pertnaciter, fastlega, stod-
uglega, it. þverudarsam-
lega, comp. ius, isline.

Ketineo, ui, entum, ere,
2. eg helldeū, 2. helldeū, fast-
lega, bijhelldeū, sic. reti-
nere memoriam alicuius
rei, ad minnast einhvers
stoduglega, 3. hallda i
taumis, aptra.

Retentio, onis, f. 3. Ap-
fran, Apturhalld.

Retento, avi, atum, are,
1. eg aptra, hellde aptur.

Retinaculum, i, n. 2. band
med hverin madur helldur
aptur, eda bindur eitt hvad
upp, ut: retinacula navis,
Skipstreide, Radlar, reti-
naculum vitis, liette, med
hverium Vijuvidarfvisser
etru uppbinduer.

Sustineo, tini, tentum,
ere, 2. eg hellde uppe,
vinnæ sine adminiculis se
ipse, sustinent Vinvidar
kvisteruer hallda fier fial-
fer uppe firer utann noch-
rar Stittur, 2. eg hindra,
aptra, at tu interint,
dum legit, aqvam sustine,
aptradu vafnenu so þad
renne ei, a medann hanu
er ab Eesa, 3. utſerd,
stendst, lisd, pole, him-
ber, nihil est mali quod
non sustineam, eg verd ad
þola allt illt, sustinere
onus, molem, ad gleta
staded under Hirdemic
Puugamui, sustinere im-
petum hostium, ad stand-
ast Uhlaup Óvinanna, ad
taka a mote pri kalmant,
lega, sustinere cervicibus
temp.

temp., ad bera Uñhiggim
Stiornarstandsens fier a
Herdum, ad hafa Uñsion
fyrer Lendum og Lydum,
totum negotium humeris
suis sustinere, ad standa
ficer Utrettingunne ad ollu
Leite, bera hennar allann
Punga, diutius sustinere
non potest, hann kann
ecke ad pola þad leingur,
4. ad uera fostra, ut:
milites pisce & herbis sus-
tinebantur, Strydsmeñner-
ner vorn forsorgader med
Fiske og Turtum, cibo
sustineri, ad uerast a Mat-
num; ad hallda fier ippe
a Fædumne, 5. eg helld
uppe, fresta, sustinere
allensum suum, vel ab
allensi sustinere, ad hallda
uppe synn Sanipicke, fre-
sta þvi, rem in noctem
sustinere, ad draga Sol-
ena, skifa hemne a Frest,
fau a Nott, 6. eg veruda,
forsvara, ut: causam ali-
cujus voce & viribus
sustinere, ad forsvara eiru
med Rad og Dad, i Orde
og Verlumi, aliquem sua
auctoritate sustinere, ad
skyla eimum og vernda hanu
med suue Magt og Mind.

5

10

15

20

25

30

35

ngleika, 7. eg þore, voga,
ut: non sustineo hoc face-
re, eg voga ei þad ab gisra,
vuitum alicujus non su-
stinere, ad voga ecke ad
foma ficer annars Augsyn,
non differre sustineo, eg
þore ei ad draga þad
undann, skiofa þvi a Frest,
sustinere personam vel
nomen consulis, ad hafa
þad Embætte og Rafn, ad
vera Borgmeistare.
Sustento, avi, atum, are, 1.
eg veite Forsorguu, Upp-
hellde, it. stirk, stend
under, 2. ber, pole, lyd,
3. gief upp, dreg undan,
fresta.
Sustentatio, onis, f. 3.
Upphellde, Forsorguu,
Bivrg og Naring, 2.
Undanndrattur, - Upp-
setning.
TENER, a, um, uugur,
veigalytell, grannur, ryr,
inior, klien, smar, perbi-
salegur, punnur, 2. minf-
ur, þybur, linur, flakur.
3. transl. ragne, deigur,
huglytell, lijtel sigldur,
it. kveifarlegur, orkvisas-
legur, comp. rior, errimus.
Tenerè, linlega, kveifarlega,
orkvisalega, superl. errime.

Teuc-

| | | |
|--|----|---|
| Teneritas, atis, f. 3. Grañ- leik, Smærð, Ljótsfjor- legleik, Órfvisastapur. | | Tentator, oris, m. 3. Freistare. |
| Teneritudo, inis, f. 3. idem. | | Attento, avi, atum, are, 1. eg reine til, freista, profa. |
| Tenellus, & Tenellulus, a, um, dim, hrablautur, fornugur, ljótsell, forna- ljótsell, it. linffsingur, sætur. | 5 | Intento, avi, atum, are, 1. vide supr. in tendo. |
| Tenerasco, & teneresco, sine prat. & sup. eg grehest, ryna, þinest, verð linnt, veikur, tek til ad krimpa mig. | 10 | Intentatus, a, um, ofradur, þaður a lopte, gladii plerisqve intentati, & vulnerati qvidam nec- tique, það var ofrad Sverdum vid flesa, og sumar voru saceret og drepner, 2. greindur, ofreistaður, nihil inten- tatuni relinqvere, ad lejta allra Bragða vid. |
| Pretener, a, um, miøg grannur, þunnur, miør, veikur, og linur. | 15 | Pertento, avi, atum, are, 1. eg freista, reine til fulls/ ransaka, og profa ad fullu og öllu. |
| TENTO, avi, atum, are, 1. eg reine, freista, profa, nt: tentare aliquem, ad reina einhvern, tentare rem armis ad freista, reina til um eithvad med Strij- de, tentare omnia, ad freista a allann Hatt, tentari morbo, ad liggia i Sott, þvingast af Kraut- dæme. | 20 | Pretento, avi, atum, are, 1. eg reine og profa/ ransaka, freista fyrerfræm. |
| Tentabundus, a, um, freistenn, sa sem reiner til med allt Slag. | 25 | Pretentatus, us, m. 4. það Prof, edur Reinsla sem fiedur fyrerfræm. |
| Tentatio, onis, f. 3. Reinsla, tilraun, Freistne. | 30 | Retento, avi, atum, are, 1. eg reine til optur uppa ny, |
| Tentamen, inis, m. 3. idem. | 35 | TENUIS, e, o. 3. þunnur, miør, ryt, flien, grañur, smar, 2. laktur, liettur, ljótsfjorlegn, 3. huglij- tell, hugdeigur, comp. ior, issianus. |
| | | Tenuis. |

Tenuitas, tis., f. 3. Miodd,
Miocka, Smærd, Piñka,
2. Lijtelsforlegleike, Æud,
Virdcleglelike, it. Fataeft,
Efnaleise.

Tenuiter, smalega, lijtels-
forlega, lalega, aud-
virdlega, fatællega, ut
teuiter vivere, ad lisa i
Fataeft og Armod, comp.
ius, illimē.

Tenuiculus, a, una, dim.
Orgrañur, orniot, st-
panit.

Tenuo, avi, atum, are, 1.
eg grenne þinne, miocka,
ryre, skierde, smæcta.

Attenuo, avi, atum, are, 1.
idem.

Attenuatus, a, um, miodd-
adur, piñtur, miñkadur,
smæckadur, skierdtur, comp.
ior, illimus, hinc, at-
tenuate legiones præliis,
Strydesfifingarnar voru
vðuuar, skierdtar, og rírar
af Bardogam.

Attenuatæ, ryrelega, veik-
lega, lalega, lijtelsfor-
lega.

Inattenuatus, a, um, o-
skierdtur.

Exenuo, avi, atum, are,
eg miocka, þinne, ryre,
skierde, smæcta, 2. miija,

hnidra, lijte, ut: laudes
alicujus extenuare verbis,
ad miija, hnidra eimum
i Órdum synuu.

Extenuatus, a, um, miogg-
adur, piñtur, veikladur,
giordur laetur, slæmunt,
audvirdelugur, superl.
cissimus.

Pertenuis, e, o. 3. orþuñur,
vegrænur, orniot, miog
lijtell, audvirdelugur, miog
rijt, rijtlegur.

Prætenuis, e, idem.

Subtenuis, e, nockud þunur,
mior, grannur.

TENUS, prapos. allt ad Taur-
o tenus, allt til þeß Hialls
Taurus, capulo tenus ab-
didit eusem, hann hulde
Sverded allt ad Hjollstum,
Et in plural. cum gen. nt:
eritum tenus, allt til
Rniaña, prodire tenus,
ad ganga so vijdt, edne
langt stræn.

Eatenus, ad þvi leite, hac-
tenus, hingad til, allt
hingad til, 2. so vijdt, so
langt, ad so milluleite.

Quadantenus, ad nockru-
leite, nockurnveigen.

Qyatenus, ad so milluleite,
2. med þvi.

- Aliqvatenus, ab noctru leite.
 TEPEO, ui, sine supin. ere,
 2. eg er volgur.
 Tepesco, tepui, sine sup.
 ere, 3. eg volgna, verb,
 volgur.
 Tepetacio, feci, factum,
 ere, 3. eg giore volgt,
 velge.
 Tepefio, factus sum, eg
 verb volgur, volgna.
 Tepidus, a, um, volgur,
 varmunt, comp. ior.
 Tépidé, med Belgia, it.
 Stulega, comp. ius.
 Tepidarium, i, n. 2. Gad.
 hns Stufa.
 Tepor, oris, m. 3. Belgia.
 Teporatus, a, um, listeb
 varmunt, verindur.
 Intepeo, ui, ere, 2. &
 Intepesco, ere, eg volgna,
 verb volgur.
 Prætepeo, ui, ere, 2. &
 Prætepesco, ui, ere, 3.
 ea volgna syter frañ.
 TEPHRIAS, x, m. 1. oskulit.
 adur Marimara steirn, grec.
 TER, vide tres.
 TEREBINTHUS, f. 2. þad
 Eric, Terpentia, grec.
 Terebinthimus, a, um, sa
 sem et af Terpentins Bid,
 ut: resina terebinthina,
 Terpentins Røda.

- TEREBRA, x, f. 1. Bor,
 Nasar.
 Terebro, avi, atum, are,
 1. eg bora.
 Terebratio, onis, f. 3.
 Siegnumberan.
 Exterebro, avi, atum, are,
 1. eg bora utur.
 Perterebro, avi, atum,
 are, 1. eg bora i gieguun.
 Teredo, inis, f. 3. vidar
 ormur, triemadfur, 2.
 melur Klæda ormur.
 TERES, ctis, o. 3. syvalur,
 aßlangur, ut: teres rannu,
 syvalur Kvistur, 2. de
 membris, uettur liblegur,
 velskrapadur, ut: membra
 teretia, libleger, prisleger
 limer, teres cervix, fal
 legur Hals, 3. transl.
 aures teretes, glægg Eiru,
 eptertektaison, oratio
 teres, suilcleq Ræda,
 losstulega samsett.
 TERGO, si, sum, ere, 3. &
 Tergeo, ere, 2. eg purfas
 stryf af, hreinsa, virka upp.
 Tersus, a, um, hreicu,
 sagur, 2. transl. artagut,
 prydlegur, snotur, superl.
 illinus.
 Abstergo, si, sum, ere, 3. &
 Abstergeo, ere, 2. eg af
 purfa, offstryf, ut: abs
 tergere

tergere vulnera, cruorem,
ad perra upp farenn, þurka
af blodet, 2. *trop.* eg
tek burt, *ut:* abstergere
zgritudinem, ad uena
kvillan i burtu, abstergere
malum, molestias, ad
afvenda burtryma mot-
letenn, mæduñe.

Detergeo, ere, 2. &
Detergo, si, sum, ere, 3.
eg asþurka, hreinsa, sœ,
syna upp, *item*, deter-
gere remos, & abstergere
remos, *idem*, ad sopra i
burt ollum Arunum a
nab Borbed, med hastar-
legræ Slipseins Fræmras,
ad briota oll Ara Bladæn
a annab Borbed.

Extergeo, ere, 2. &
Extergo, si, sum, ere, 3.
eg þurka afstrijk, sopra,
buſta, og hreinsa, eversum
atque extersum relin-
quere, ad sopra olln i burtu,
eideleggia i Græn.

Pertergeo, ere, 2. &
Pertergo, si, sum, ere, 3.
eg sopra og hreinsa vel allt
uñ frynng.

TERGUM, i, n. 2. Hriggur,
Baf, binc, a tergo, a bala-
til, vertere terga, & terga-
dere, ad slija, 2. *transl.*

terguin fluminis, Hliotseñ
Upphverfa, Hud, terguna
maris, Haffens Baf,
Aþynd, Slietta, 3. Stiñ,
Hub.

Tergus, oris, n. 3. Hud,
Stiñ, Lædur.
Tergium, i, n. 2. Olar
svipa.

Tergiversor, atus sum,
ari, *depon.* 1. qd fla vid
Balenu, vera motnæn,
bruka Undaúskot, Undaú-
brogd, Utsluðter, *ut:*
tergiversari in re aliqua,
& contra aliquem, ad
bruka Utsluðter i ein
hveriu, og a mote ein-
hverium.

Tergiversatio, onis, f. 3.
Undanbrogd, Undanskot,
Wöblut.

Tergiversantæ, mospro-
aulega, med Utsluðtum,
og Undanbrogdum.

TERMES, itis, m. 3. af-
róteñ Vidargrein med
hjælte, *ut:* termes olivz,
Hluvidar Greiu.

TERMINUS, i, m. 2.
Marksteinn, Lijritte, 2.
Ender, Ursturbur, Allieft,
an, 3. Ara og Lauba-
merfia End hia Rom-
versum.

35

Terminalia, ium, Hatyd,
hallden af heidningum,
þeitra Landamerlia God-
um til Æru.

Término, avi, atum, are,
1. eg afmarka, takmarka,
end, set Landamerke.

Terminatio, onis, f. 3.
laubareigna Aldgreining,
Landamerke, 2. Ending,
Ender.

Conterminus, a, um, sam-
lendur, samfastur, afastur,
it. Nabne.

Determinino, avi, atum, are,
1. eg afmarka, takmarka,
nidurrada, it. tileinka,
alvarda.

Determinatio, onis, f. 3.
Aßmarkan, Takmarkan,
Aßstantan, 2. Ursturbur
Ulicktan.

Distermino, avi, atum ;
are, 1. eg set Landamerke,
sfil a millum, greine hvad
fra ødru.

Exteruiino, avi, atum, are,
1. eg utryme, yef bunt af
Landenu.

Exterminator, oris, m. 3.
sa sem utrymer, bunt-
rijmer.

Interminatus, a, um, øta-
markadur, sa sem ecce
Hesur nein Landamerke.

5

10

15

20

25

30

35

TERO, trivi, tritum, terere,
3. eg fred, mil, steite,
cide, slijt, scil: Klædnis,
2. transl. terere tempus,
otium, ad cida timauum,
ad lata timeñ fara su veg,
3. rep. ad bruka miked,
slyta, cida, fortæra.

Tritus, a, um, sliten,
museñ, trodeum, 2. maled
brmfadnr, almenuelegur,
ut: tritum sermoae pro-
verbium, almenuelegt Mal-
tæle, trita via, trodean
Begur, trita veltis, slited
Fat, tritum verbum, al-
menuelegt Ordtafe, comp-
ior, isimus.

Tritus, us, m. 4. Mal-
ninaur, Slit.

Tritor, oris, m. 3. sa sem
ryñur, slytur, milur,
tritor colorum, sa sem
milur Farva.

Tritura, æ, f. 1. Pressing,
Malsning.

Tribula, æ, f. 1. Pressiu-
vagn, Glode.

Attero, trivi, tritum, erere,
3. eg ny vid, slioðga, slyt,
it. knosa, brijt, 2. transl.
atterere alicujus famam,
ad hnida einum, ovirba
hans goit nafn, glera
hann svartan.

Attri-

Attritus, a, um, flitū, nūnūn, forkerdūr, opes attritæ, fñerdter gicunūr, Gots semi teled er til ad cydast.

Attritus, us, m. 4. Nuu: ingur.

Contero, trivi, tritum, erere, 3. eg steite, mel i sundur, 2.

spille, eide, soa, ut: conterere diem,

ad cida Deigennum, seta- tem in litibus conterere,

ala allan sinn alldur i lagabrétuu, operam fru- stra conterere. ad crfida

sorgiescens, vimia syrer Gijs, otium & tempus in studiis conterere, ad

btrka allauu þann Tima og Tomstundur sem inadur

jar til yðkana.

Vetero, trivi, tritum, erere, 3. eg mel i sundur,

it. flys, rys af, affict, ut: deterere frumentum,

ad pressia Korn.

Detrimentum, i, n. 2. Skade, Lion, Afbrek,

Bage.

Detrimentoles, a, um, stadlegur.

Deterior, vide in D.

Ditero, trivi, tritum, erere, 3. eg mel, scitti i sundur.

5

10

15

20

25

30

35

Extero, trivi, tritum, erere, 3. eg mel i sundur, ut: granum exterere & spica, ad melia Korned af Alxenu, it. eide, tær, Intero, trivi, tritum, erere, 3. eg brejt ofann i, mel i sundur, ofan i, ut: panis in lacte intritus, broted brand i Miolk, & proverb. tute hoc intristi (pro in- trivisti) tibi est exeden- dum, þu iratt un salsfur supa þad Kaled, sem þu hefur birlad.

Intrita, x, f. 1. &

Intritum, i, n. 2. Brauds- sup, med Kridderic, intrita paus, þad Braud stide sem hefur dracked i sig þann Rokva, i hvem þad hefur fastad vered, 2. intrita calcis, tilbned Kalf, 3. hnedadnt Leir, edur Deig- ulmor, til ad mala med inplantada Kviste.

Intertrigo, inis, f.3. Reidr- sære, Glicidur, Meidsle.

Intertrimentum, n. 2. idem fere quod, detrimentum, Afbrek, Lion skade, Rijrd, 2. intertrimentum argenti, Eidsla edur Rijrd sem verdur a Silfreum þegar þad er script, sic de aliis,

L 113 hval

hvad sem eides med (af)
Brufunenne.

Obtero , trivi , tritum ,
erere , eg slijt eide , mel ,
i sundur , 2. oniste , dempa
nidurpricke , us : obterere
atque obtundere calum-
niam , ad dempa nidur ,
og troda under Fotuni ,
had Last , sem cinum er-
veitt , laudes majorum ob-
terere atque obtundere ,
ad nidurpricke og inija
Vegsemid Forfedraña .

Obtritus , us , m. 4. Sundit-
mulning , Sundurknosan ,
Tredsla .

Pertero , trivi , tritum ,
erere , 3. eg mel smatt i
sundur .

Pertritus , a , um , muleñ
smatt , 2. orsliteñ .

Protero , trivi , tritum ,
ere , 3. ad briota nidur
firer framau sig , melia ,
troda under sig .

Retrimentum , i , n. 2.
Sore , Dregg , Grutur ,
Grugg , Korgur , 2. San-
ende sem ganga nidur af
ollum Dyrum , us : retrime-
mentum olei , Vidsmiors ,
Dregg .

Semirritus , a , um , half-
maleñ , halfsteittur , half-
sletñ .

Subtero , trivi , tum , erere ,
3. eg mel , eide þvi sem
er nedan under , boves
subterunt pedes , nanteñ
troda a fier Klaufernar ad
nedan verdu , hinc , ungulæ
subtritæ , utfrodner Hofsar ,
og Klaufer .

TERRA , æ , f. 1. Jord , 2.
Land , terra hostilis , ovina
Land , ex ultimis terris ,
fra isten Heimsalfum , terræ
til Lands .

Terrenus , a , um , jardne-
ssur , iter terrenum , reisa
til Lands Laubvegar .

Terrestris , e , &
Terrester , is , e , jardne-
ssur , us : animal terrestre ,
Jardar býr , prælium
terrestre , Land , Strið ,
iter terrestre , Landreisa ,
Landregur , terrestris ex-
na , Maltið sem gisrest
einasta af Jardar Ávort-
um , so sem eru Rætur ,
Eple , Turter , Ber .

Territorium , n. 2. Hverfæ ,
Porp , Soln , Pynga , Land ,
areign .

Terrosus , a , um , fullur
af Jordu Molld .

Conterraneus , ei , m. 2.
Landsmadur , Sveit-
ingur .

Sub-

| | |
|-------------------------------|--|
| Subterraneus, a, um, sa- | |
| sem er under Jordunnue. | |
| Terrigenæ, pl. m. 1. Risar, | |
| Jardarsynær, Veralldar | |
| Síñer, þær mislu Hetirne | |
| sem Heidningiarner hafa | |
| umstrifad. | |
| Terræmotus, us, m. 4. | |
| Jardstialfste, Jardar bi- | |
| fan, Hræring, & divis- | |
| motus terræ. | |
| TERREO, ui, itum, ere, 2. | |
| eg stielse, hræde, it. fære | |
| burt. | |
| Territo, avi, atum, are, 1. | |
| eg stielse miſelega. | |
| Terribilis, e, hrædelegur, | |
| stiſelegur, ottalegur. | |
| Terror, oris, m. 3. Stiſ- | |
| ing, Hrædsla, Stiſkun. | |
| Terriculum, i, n. 2. Hræda, | |
| Fæla, Ógnabýldur. | |
| Terricula, x, f. 1. Fæla, | |
| Hræda, Gryla. | |
| Terrificus, a, um, stiſ- | |
| lelegur, hrædelegur. | |
| Terrifico, avi, atum, are, 1. | |
| idem quod, terreo. | |
| Abterreo, ui, itum, ere, 2. | |
| eg fæle fra. | |
| Conterreo, ui, itum, ere, 2. | |
| idem quod, terreo. | |
| Deterreo, ui, itum, ere, 2. | |
| eg fæle fra, fæle elen | |
| i burt. | |

| | |
|----|-----------------------------|
| | Extereo, ui, itum, ere, 2. |
| | idem quod valde, terreo. |
| | Interritus, a, um, ostiels- |
| 5 | bur, ohraedbur. |
| | Pertereo, ui, itum, ere, 2. |
| | 2. eg gjore laſhræddan, |
| | stiſe miſelega. |
| | Perterefacio, feci, factum, |
| | ere, 3. idem. |
| 10 | Imperteritus, a, um, |
| | ostielsdur, ohraeddur, cin- |
| | hardur, einhuga. |
| | Protereo, ui, itum, ere, 2. |
| | eg fæle burt. |
| 15 | TESQVA, orum, u. plur. 2. |
| | Heidar, Dræſe, Óbigder, |
| | Eidemark, Þyrnende, |
| | scribitur & tesca. |
| | TESSERA, x, f. 1. teningur, |
| 20 | 2. Leikn sem Hertningar |
| | plaga ad gleſa finnum sol- |
| | batum, so heit peckest fra |
| | finnum Óvinum, 3. Hn- |
| | merke, it. Klæðamerke, |
| | 4. tessera frumentaria, |
| | Leikn sem heit hofdu ad |
| | framviſſa, et þadu noch urt |
| | Korn cdur Pentuga af |
| | Stadnum, tessera, hvort |
| | eitt merke sem eirn hefur |
| | ad framviſſa, so af hvi |
| | sæſſ, hvad syrer eirn haſſ |
| | ſie, unde, tesseram suan |
| | habere, ad hafa hia sic |
| | sitt Merke, sijza Rinning, |
| 35 | telle- |

tessera hospitalis, Nabna
merke, af hveriu þeir mættu
þekjast.

Tesserula, *x*, dim. *f. I.*
lijtel Teningur, it. dalijtel
Tabla ferlontud, hvilískar
brukadar eru almenelega
i Hnsgolsum utanlands.

Tessella, *dien.* *x*, *f. I.* *idem.*
Tessellatus, *a*, *um*, tobln-
settur, *ut*: tessellatum
pavimentum, Golf lagt
med Toblm.

TESTA, *x*, *f. I.* Leirkier,
Leirsat, Leirpottar, Leir-
launa, Leirkrus, it. Pott-
brot, 2. Skiel, Skiel-
fistur, Knbbi, Kndungur,
3. testa ovi, eggia Skurn.

Testula, *x*, dim. *f. I.* lijtel
Skiel, Olboga : Skiel,
Gimbur, Skiel, 2. colla-
befieri testulæ, est damnari
suffragiis, ad sa Fordæm-
ingar Ureskurd, quia hec
ferebantur testulis in ur-
nam vel sitillam conjectis.

Testaceus, *a*, *um*, sa sem
er giordur af brendnum
Leir, edur Lijgulstium, *ut*:
vasa testacea, Leirkier,
2. maladur, bræddur,
falkadur.

Testacea, orum, plur. *n. 2.*
alla handa Skeliar, (so

sem) Kusteliar, Odusteliar,
Olbogafeliar, Gimbur-
feliar, Horpusfeliar,
Kreßlingar, &c.)

5 TESTIS, *is*, *n. 3.* Vitne,
Vottur, 2. sa sem er nær-
verande, sionar edur heit-
nar Vottur.

Testimonium, *n. 2.* Witness-
burdur, Vitne.

Testor, *atus sum*, ari,
depon, eg vitna, ber Vit-
nesbyrd, stend vid open-
berlega, 2. vitna til, kref-
til Vitnes, 3. gjore Te-
stament, augljse minn
sydasta Vilia.

Testatus, *a*, *um*, bevissadur,
stadfestur med Vitnum/
comp. elor.

Testatio, onis, *f. 3.* Vitnan,
Skriflegur Vitnesburdur.

Testamentum, *i*, *n. 2.* Te-
stament, su sydasta Rad-
stofnu, sem eirn gjore
under sitt Andlat, vid
vykiande hans Fiemnum
og øðru fleira, unde,
testamentum facere, con-
scribere, testamento re-
linquere, ad gjora sitt
Testament, gjora Rad-
stofnu a synu Gvtse, Huse.
Testamentarius, *a*, *um*,
sa sem heicer til Testa-
mentum,

mente, *ut*: adoptio testamentaria, Urscleidla, edur Ættleiding, gjord med Testamente.

Testamentarius, *absolut.*
m. 2. sa sem gjorer eitt folskt Testavent.

Testificor, atus sum, ari,
dep. 1. eg vitna, ber
Vitnesbyrd.

Testificatio, onis, *f.* 3.
Vitnan, skriflegur Vitnes-
burdnr.

Antestor, atus sum, ari,
depon. 1. eg vitna, ber
Vitnesburnd, 2. frest Vit-
nesburdar værest Vitnes-
burdar, snyt til einhvers,
snyt til Vitnes.

Attestor, atus sum, ari,
depon. 1. eg vitna til, tel
til Vitnes, værest ad vitne,
2. vitna, bevisja, stadsfeste.

Attestatus, a, um, vitnabur,
bevisfadur med Vitnum.

Contestor, atus sum, ari,
depon. 1. eg fref til Vit-
nes, *ut*: deos hominesq;
contestari, ad vitna til
Guds og Manna, *sed*
contestari heim, ad hefja
Mal sitt a Pynge, tala
Vitne i Sokenne.

Contestatus, a, um, bevis-
fadur, stadsfester med
Vitnum.

Detestor, atus sum, ari,
depon. 1. eg forngta, hese
Leida og Andsiigd a, hese
vidbiod, og Øwofa a, 2.
hurtvissa, hurtrijme, jaga
burt af Beigenum, 3. leita
Vitnesburdar fíckarlega.

Detestabilis, e, vidurstigge-
lequ, andstigglequ, svi-
virdelegur, hrillelegt.

Detestandus, a, um, *idem.*

Detestatus, a, um, holsadur.
Intestatus, a, um, obeviss-
sadur, sa sem ecke kau
med Vitnum stadsfester ad
vera, 2. sa sem deir burt
og hefur eckert Testament
gjort.

Intestato, syrer utan Testa-
ment, syrer utan Skipun
husens firer Daudann.

Intestabilis, e, ogildur til
Vitnes, 2. svirdelegur,
andstigglelegur.

Obtestor, atus sum, ari,
depon. 1. eg bid innslegra,
innlegra, sorgrätegra, *ut*:
per deos aliquem obte-
stari, ad bidia eiru i Guds
Rafne, firer Guds Skulld,
per saera aliquem obte-
stari, ad bidia einhvern
innlegra, firer saler allra
Helgedonia, per fidem
tuam te obtestor, eg bid

| | | |
|------------------------------|----|-------------------------------|
| big, ficer safer þinuar | | TEXO, ui, xtum, ere, 3. |
| Díghdar og Danuniensku. | | eg vef, priona, fletta, rið- |
| Obtestatio, onis, f. 3. in- | | ut: texere telam, ad vesa, |
| leg Hæn og Beidne. | | texere fiscellum, ad rjda |
| TESTUDO, inis, f. 3. | 5 | Korf, texere sepeim, vide |
| Skelfiskur, 2. Skilfder, | | sepes, supra, 2. samset, |
| sem Stríðsunenn hosdu | | ſtrifa, ut: texere epistolas, |
| fier til Barnar og Skioſ, | | ad ſtrifa Bref. |
| þegar heir voru ad striða | | Textus, us, m. 4. Bes- |
| uppa Þorger, 3. Mur- | 10 | nadur. |
| briotur, edur Stríðsverf | | Textum, i, n. 2. þad sem |
| fære, 4. Húshvelfing, 5. | | bued er ad fletta, vesa, |
| Harpa. | | edur rjda samann, 2. |
| Testudineus, a, um, sa | 15 | transl. de aliis rebus, ut: |
| sem heirer til Skelfiske, | | textum clypei, carinæ, |
| it. gjordur af Skelium. | | Wæſted a Skildentani, |
| Testudinatus, a, um, | | Kielnum, sic, textum |
| hyolfur. | | dicendi, Samſetning ræd- |
| TESTUM, i, n. 2. lijtell | | unnar. |
| Øfn, Steikarapanna, 2. | 20 | Textilis, e, sa sem er ofeñ, |
| Pottsløf. | | fliettadur, brugðen rideñ, |
| Testus, us, m. 4. idem. | | ɔ absol. textilia, n. 3. |
| TETER, ra, rum, slæmur, | | ofner Dufar. |
| herſelegur, vondur, leidur, | | Textor, oris, m. 3. Besate, |
| auðstiggelegur, hrillelegur, | 25 | sa sem gjører Dufa. |
| comp. rior, errimus. | | Textrix, icis, f. 3. Bes- |
| Tetrè, ins, errimè, slæm- | | tona. |
| lega, hrillelega, herſi- | | Textura, x, f. 1. Bes- |
| lega. | | nadur. |
| Tetricus, a, um, ofrijen, | 30 | Textrina, x, f. 1. ɔ |
| illelegur, spipillur, gnup- | | Textrinum, i, n. 2. Bes- |
| leitur, grümleitur. | | stadur, Besiarstæði, Bes- |
| Tetricitas, is, f. 3. Illud- | | jarhus, Ra. |
| leife, ſtechulegt Þer- | | Attero, ui, xtum, ere, |
| bragd. | 35 | 3. eg vef, feste vid. Cir- |

Circumtexo, ui, xtum, ere,
3. eg vef i kringum,
briddé, bordalegg allt
nálfing.

Contexo, ui, xtum, ere,
3. eg vef samann, riðd
samann, feste, teingla
samann, bind samann,
samset, digta, ut. con-
texere carmen, ad giora
Vers.

Contextus, us, m. 4. Sam-
annflekkur, Samann-
binding, Samteinging,
2. Samsetningar i Stíll
og Næfn, samsetningar
ennar Usigformulag.

Contextiè, piett hvad vid
annad.

Contextum, idem.

Detexo, ui, xtum, ere, 3.
eg vef tilbur eptir, vef ut,
gef til Enda, it. simpl.
gef, fletta, 2. transl.
gef samann til fulls eitt
Skrif, edur Nædu.

Extexo, ui, xtum, ere, 3.
eg ref upp, sprette upp,
uppleise; felle Besen.

Iutertexo, ui, xtum, ere, 3.
eg vef a miile, vef inni
(Roser og annad þoi um-
holt.)

Intexo, ui, xtum, ere, 3.
eg vef inni, 2. transl.

5

10

15

20

25

30

35

fære fram í bland, flette
i, flette i bland, brafa
þa og þa Ísleitu.

Obtexo, ui, xtum, ere, 3.
eg yferflæde yferdreg dreg
firer.

Pertexo, ui, xtum, ere, 3.
eg vef ut til Enda, 2
fullkomna, bind Enda a.

Prætexo, ui, xtum, ere, 3.
eg vef edur samma syter
framann, legg Briddingar
framann a, 2. transl.
eg fegra mitt Mal, ber
þad og þad firer inig, hefe
þa og þa Áfjölnar Sílu,
ut: hoc præexit nomine
culpam, med soddann
Hætte; villde hann fegra
syna Sel.

Prætextus, us, m. 4. Skin,
Yferskin, Yferdrepssapnur,
Syla, Græsens Garve,
legitur &

Prætextum, i, n. 2. idem.

Prætexta, x, f. 1. Rapa,
edur Kirtell, lagdur med
Purpura, Junciæra Kir-
tell.

Prætextatus, a, um, flæddur
med soddann Rapa.

Prætextati, x, pl. Herran-
manns Horn i Rom, sem
geingu i soddann Klædum,
hinc trop. anni prætex-
tati,

| | | |
|---|----|---|
| tati, Ungdoms-Ar, 2. verba prætextata, stammarlegar | | i, eda heirer til Sionar- |
| Mðnradur, syfislegthial, | | platseen. |
| Kiesne, dreingia Ord- bragd. | 5 | Theatridium, i, n. 2. lijted Sionarplats, Leil- |
| Retexo, ui, xtun, ere, 3. eg ref upp aptur, vef upp aptur, 2. transl. birta uppa uij, ut: retexere orationem, ad istreha Næd- una uppa uij. | 10 | hus. Amphitheatum, i, n. 2. flort frøsolldt Sionar- |
| Subtexo, ui, xtum, ere, 3. eg vef nedann vid, dreg under, it. bæte vid. | | plats, (ad Mind se sem heill Botn,) Leikplats, stiftad til ab ydla Vopna- bmd, Dyravcide, og Glymur. |
| THALAMUS, i, m. 2. Brudarseng, Hionarum, & trop. Egtastapur. græc. | 15 | Amphitheatralis, e, sa sett heirer til storn og frø- solldu Leikplatse. |
| THALASSICUS, a, um, & | | THECA, x, f. 1. Hirdsla, Ristell, Skapur, ut: theca |
| THALASSINUS, a, um, vatus blar, color thalassi- cus, vatus blar Farve. | 20 | nummaria, Penninga-hird- sla, Skuffa, theca cala- maria, Penna, Skockur, theca grani, Kornbelgur, græc. |
| THALLUS, i, m. 2. græn | | Apotheca, x, f. 1. Geimslu- hus, Slicma, Packhus, |
| kvistur, edur Staungull, | | 2. special. Wijnfiallare. |
| græc. | | Bibliotheca, x, f. 1. vide, - biblia. |
| THEATRUM, i, n. 2. Leil- plats, Sionarplats, (ad Forme so sem halfur Botn,) 2. meton. Glede- leikur, Comediu - spil, iz. þeir sem horfa a soddan G'ledeleike, 3. transl. ver- sari in theatro, ad vera edur umgangast opeunber- lega firer monnum, græc. | 25 | THEMA, tis, n. 3. Orfis esue, þad sem firer er sett ad skrifa um, yrkja og tala ut af, 2. Lunduvrang, |
| Theatralis, e, sa sem givest | 30 | THENSA, x, f. 1. Afganda vagn, Bylcete, Botur. |
| | 35 | THEOLOGUS, i, m. 2. guds orda læra, sa seit hend |

- hændlar med guds Ord,
og kiänner þad, græc.
THERIACA, a, f. 1. su
Jurt, Skadraðes Veria,
græc.
Theriacus, a, um, sa sem
er af sodbarn Jurt.
THERIOTROPHEUM, i,
n. 2. Dyra-Husur, Dyra-
Hus.
THERMÆ, arum, pl. f. 1.
Hveret, Langar, varmt
Båd.
Thermulæ, dim. f. 1.
Smabåd.
Thermopolium, i, n. 2
þad Hus, hvær madur
kann alltjóð ad fa varinan
Mat til laups, græc.
THESAURUS, i, m. 2.
Ilat, i hvern madur
germer eittkvæd, Geimflu-
ßadur, 2. Fjarsjodur,
Dyrgripur, Clenodia, Ger-
sem, 3. transl. Æwegter af
einhverjum Hluf.
Thesaurarius, a, um, sa
sem heiter til Fjarsjodum,
Dyrgripum, græc.
THETA, n. 3. sa Bokstafur
Grístra, binc, trop. Daud-
ens Bokstafur, Gordæm-
ingarstafur, af hví þad er
firði. Stafurenn i Óðrva-
los, (þad er Dauda,) græc.

- THOLUS, i, m. 2. Sperna
Samkoina, sa esse Pak-
stien. Paktorfa, it. Hnansá
Ekne, sem suner bruka
efst a Mænernum, 2. trop.
Hvessing, græc.
THORAX, acis, m. 3.
Briost, Bringa, ad Klitt-
unum, Rínahilfe, 2.
Briostveria, Briostsköld-
ur, Lyfslidde, Treia, Mnha,
Stutthempa, Briosta-
dukur.
Thoracatus, a, um, sa
sem hefur Briostverin, eða
Hardneskin, uppa.
THUS, thuris, n. 3. Reik-
else, Beisan, scribitur, &
tus, uppose á tundende
deri.
Thusculum, i, n. 2. dim.
Reikelseskorn.
Thureus, a, um; sa sem et
af, eða hefur i sier Reikelse.
Thuribulum, n. 2. Reik-
elsses Rie.
Thurifer, a, um, sa sem
ber og hefur miked Reikelse.
Thurilegus, a, um, sa sem
safnar samann Reikelse.
Thurieremus, a, um, sa
sem brennet Reise.
THYMUS, i, m. 2. su jurt
sem fallast, thymian,
græc.
Thy-

| | | |
|----------------------------|----|-------------------------------|
| Thymites, m. 1. Thymi- | | 2. Hliodþopa, ut: tibiis |
| ians vijn. | | canere, tibias inflare, ab |
| Thyminus, a, um, sa sem- | | blaſa i Hliodþypur. |
| er af Thymian. | | Tibialis, e, sa sem heiret |
| Thymosus, a, um, fullur | 5 | til Hliodþynn. |
| af thymian. | | Tibialia, n. 3. Gockar; |
| THYNNUS, vel Thunnus, | | *Hosir. |
| i, m. 2. sa Hvalfistur, | | Tibicen, nis, m. 3. Pypus |
| Huiſa, Höfrungur. | | blasare, 2. Stod, Stafur, |
| THYRSUS, i, m. 2. jurtæ | 10 | it. Vefiarhlein, & in |
| Staungull, edur Stilk- | | genere, Stitta. |
| ur, i hærra lage, ut: | | Tibicina, æ, f. 1. su sem |
| thyrsus lactucæ, Legg- | | kann ab spila uppá Hliod- |
| urenn under heirre urt, | | pypu. |
| sem fallast, Lactuca, | 15 | TIGNUS, i, m. 2. & |
| Thyrsi pampinei, Stikker | | TIGNUM, i, n. 2. Bialle, |
| under Vynvidarbłodum, | | dugauñleat Tre, sem Hus |
| 2. Spiot, hunded um | | kann ab biggiast af. |
| tring ined Vidbendells- | | Tigillum, i, n. 2. Drunt, |
| blodum, sem Skaldeinn | 20 | bur, Sula, Stiak, Staats, |
| seigia vered hafe Sproteñ | | Raptur. |
| hans Bacchi, 3. transl. | | Tiguarius faber, Limbur |
| Upphifing, Olæte, olint | | smidur. |
| Fargan, græc. | | Contigno, avi, atum, are, |
| Thyrsiger, a, um, sa sem | 25 | 1. eg fræke samann Grind- |
| ber föddann. Spiot ined | | enne. |
| Vidbendells blodum eins | | Contignatio, onis, lf. 3. |
| og Bacchus, græc. | | Husgrind, Stafa og Bita, |
| TIARAS, æ, m. 1. & | | Silla, og Sperra, og |
| Tiara, æ, f. 1. Versiskur | 30 | Langbanda, Samteinging, |
| Hattur, sem Kongar og | | it. Huslopt, binc, tertia |
| Prestar brukdu i Austur | | contignatio zedium, þad |
| alfunne, Bisknps mytur, | | þridia lopt i Husem. |
| græc. | | Intertiginium, i, n. 2. Stas- |
| TIBIA, æ, f. 1. Fotleggnr, | 35 | golf. |

TIGRIS, idis, ♂ is, f. 3.
Tigrisdyr.

Tigrinus, a, um, fleck-
ottur sein Tigris dyr men-
sa tigrina, Bord med in-
legdum laungum Stryf-
um og Garum.

TILIA, x, f. 1. Lindetrie.
Tiliaceus, a, um, giordur af
Linde trie.

TIMEO, ui, ere, 2. eg
ottast, hrædest, er otta
sleigenn, hræddur, dici-
mus, timere aliquem, ad
hrædast eirn (so sein Ó-
vin,) timere alicui, ad
vera hræddur um eirn
(so sein Vin,) hoc timet
ne deserat se, um þad er
hun hrædd ab þu munur
yfergiesa sig, timeo ut
laborem sustineas, eg er
hræddur ab þu munur ecke
gieta utsláðð þad Erfide,
timere insidias, ad vera
hræddur firer Svíkum,
timere vitæ sive, ad vera
hræddur um fitt Lyf, de-
repabl. timere, ad vera
hræddur um Stiornar
standed, abs te mihi timeo,
eg er hræddur um mig
firer þier.

Timidus, a, um, otta-
sleigenn, hræddur, comp.
tor, issimus.

Timidè, med Ótta og
Hrædslu, comp. ius.

Timiditas, tis, f. 3. Hræd-
sla, Ótte Skelfing.

Timor, oris, m. 3. idem.
Timofactus, a, um, skelf-
dur, hræddur og skelfadur.
Exthuesco, ui, escere, 3. eg
er mitled hræddur firer.

Pertimesco, escere, 3. id.
Pertimesactus, a, um, misg
hræddur og skelfadur.

Prætimed, ui, ere, 2. eg
ottast firer fram.

Subtimeo, ui, ere, 2. eg
er nochud skelfadur.

TINEA, x, f. 1. Molur,
Klödainslur, Bokaormur,
2. Ormur i Bjöflugna-
stock,

Tineosus, a, um, fullur
med Mol, og Orna.

TINGO, xi, etnu, ere, 3.
eg dyse i, væte i, 2. lita
farva, 3. transl. tintus
literis, mentadur, tintus
elegantia, artugur, arte
tinctus, snotur, meistara-
lega giordur.

Tinetus, us, m. 4. Litun,
Litunarverf.

Tinetura, x, f. 1. idem.
Timetilis, c, hentugur
til ad byfa i, it. heigur,
rafur.

In-

- Intingo, xi, nērum, ere, 3.
eg dyse i, vate.
- Intinetus, us, m. 4. idy-
singar Nofve, hvad hēllst
sem meunn dyfa Matnum
i, þegar hann er tekkni.
- Intertinetus, a, um, yfer-
spreingdut, sa sem er med
Smadropum og Blettum.
- TINNIO, ivi, itum, ire,
4. eg flinge, gief Klang.
- Tintino, avi, atum, are, I.
idem.
- Tinnitus, m. 4. Hlioda
seimur, aurium tinnitus,
Kluckna-hliod.
- Tinnimentum, i, n. 2. idem.
- Tinnulus, a, um, flieg-
iande sniall.
- Tintinnabulum, i, n. 2.
lijtel Klucka, Bialla.
- TIPULA, vel TIPULLA,
a, f. I. Brunflucka.
- TIRO, onis, m. 3. unhigur
Soldat, 2. transl. Vid-
væningur, Reusludreingur.
- Tirunculus, i, dim. m. 2.
dalijstell Rienludreingur.
- Tiruncula, fam. ut: canis
tiruncula, Hundur sem
first fer ad læra Rouster.
- Tirocinium, i, n. 2 Mamma-
snyde, Vidvænings flap-
ur, unde, tirocinium
ponere, ab læra ut, ab

- leggia af Vidvænings
skapeun ad verda full-
numa.
- TITILLO, avi, atum;
are, I. eg filla.
- Titillatus, us, m. 4. &
Tillatio, onis, f. 3. Ristl.
- TITIO, onis, f. 3. Leg-
brandur.
- TITIVILLIUM, i, n. 2.
Befiarloo.
- TITUBO, avi, atum, are, I.
eg reika, rida, raimba, þad
vesiast under mier Fatur-
ner, eg skisgra, huys, 2.
transl. mier slær feil,
fseika, mente ac lingva
titubante aliqvjd dicere,
ad tala citthvad med
stielstu Hiarta, og stial-
fande Raustu (Malfærc.)
vide ne qva titubes, sia
þu vel til ad þier stiale
ecke i neinnu, vide ne
qvod verbui titubes,
idem, si verbo tituba-
rent: cf þeim slær feil i
einu Orde, mero gravis
titubat, hanu reifar af
Drickinßap.
- Titubanter, veislega, dapur-
lega med otta og stiel-
fligu.
- Titubatio, onis, f. 3. Sligg-
ur, Ramb, Østirslleifc.
Titu-

| | |
|--|--|
| Titubantia, <i>x</i> , f. I. <i>idem</i> . | |
| TITULUS, <i>i</i> , <i>m. 2</i> : Titell, yferskrift a Bokum, Stolpu- um, Grofnum, Loblum, og obru hvilyku, <i>2</i> . Era, 5 titell, Lofttitell, <i>transl.</i> Vegsemd, Era, Tign, Verdugleile, <i>3</i> . Skula, Væteslak, Vfjotunar skiu. | |
| TOGA, <i>x</i> , f. I. Rapa, <i>2</i> . 10 Fridur, Fridarstand. | |
| Togula, <i>x</i> , <i>dim. f. I.</i> listel Rapa. | |
| Togatus, <i>a</i> , um, sa sent hefur yfer sier Rapa, <i>hinc</i> , <i>15</i> <i>transl.</i> comedie togatae, Romverster Gledeleifer, it. Drapur skrifadur eptor Sticke Romveria, togati, <i>absol.</i> Romverster Borg, <i>20</i> arar, gens togata, su Romversta piob, unde & <i>dimin.</i> togatul, peir sem beta sydar Rapa eptor Plagsid Romveria. | |
| TOLERO, avi, atum, are, <i>I.</i> eg vñber, pole, sijb, utsteud, <i>ut</i> : bona mala- que cum aliquo tolerare, ab lyda linst og leidt med <i>30</i> einhverum, tolerare fa- mew, labores, suntus, inopiam, ab pola hungur, erfide, festnud, fatækt, vitam colo tolerare, ab <i>35</i> | |

| |
|--|
| næra sig med Spuna, ab hafa sitt Upphælde af Spuna-Håndverke. |
| Tolerans, <i>tis</i> , <i>o. 3.</i> pol- gobur, polenn, poleumodur, herfæn, comp. tior, tissimus. |
| Toleranter, poleumodlega, med Polennæde. |
| Tolerantia, <i>x</i> , f. I. Poleñ- naede, Umburðarlinde, Polgiøde, Langlundar- gled. |
| Toleratio, onis, f. 3. <i>idem</i> . |
| Tolerabilis, <i>e</i> , polañlegur, bærelegur; lydaunlegur, comp. ior. |
| Tolerabilitæ, bærelega, comp. ius. |
| Intolerabilis, <i>e</i> , olydanns- legur, obærelegur, opolans- legur, comp. ior. |
| Intolerabilitæ, obærelega. |
| Intolerans, <i>tis</i> , <i>o. 3.</i> opol- en, opolennmodur, oherfæn, comp. ior, iissimus, <i>ut</i> : intolerantissimus laboris, misog opolenn i því ab er fida, aldbeiles eirringarlaus i sinu Verke. |
| Intoleranter, opoleumodlega, olydannslega, comp. ius. |
| Intolerantia, <i>x</i> , f. I. O: Lydaunleglike, olydannlegt Althæfe. |
| Mwn |
| TQL. |

TOLLO, sustuli, sublatum,
tollere, eg lipte, lipte
upp, tef a lopt, hef upp,
ut; tollere aliquid de
terra, ad lipta einheriu
npp af Jordunne, taka
a lopt, tollere se altius
a terra, ad hefia sig npp
fra Jordunne, taka sig a
lopt, manus ad ecclum.
tollere, ad hefia Hembur-
nar, forna Hondunum
upp til himma, *bine transl.*
tollere animos, ad stora
sig, sublati animi esse; ad
vera hofmodugr, stollur,
drambsamur, tollere cla-
morem, ad hropa, tollere
cachimum, ad sfiella upp
yfer sig, af Hlatte, it.
transl. tollere aliquem in
ecclum laudibus, ad hrosa
eium mkelega, hefia
hañ npp til himma, tollere
ad astra, *idem*, 2. eg tef
burt, astaffa, ut: tol-
lere legeim, morem, ad
astaffa Legimaled, *Sid-*
veniuna, tollere è, vel
de medio aliquem, &
simpl. tollere aliquem, at
taka cirn af Dognum, 3
tollere liberos, ad eige
Bern, og ala han upp.
Tolleno, onis, m. 3

Brannvippa, Matn-
ponfa, til ad na Batne
med ur Brannum, ic.
Ekrusa, med hvertre þunger
hluter eru fæder a lopt.
5 Tollo, onis, m. 3. *idem*.
Attollo, ere, 3. eg lipte
upp, tef a lopt, hefia
upp, ut: attollere oculos,
ad lipta upp Anguum,
attollere se à gravi casu,
ad reisa sig vid og foinst
a Fætur aptur af þungr
Halle, *transl.* attollere in
ecclum, ad hrosa mikel-
lega, & *simpl.* attollere,
ad gisra miked af eium
i Ordum yfia, vexa, 2.
nypfæde, uppel, 3. tef
burt.
10 Contollo, ere, 3. eg tef a
lopt, og fære burt.
Exollo, tuli, latum, ere, 3.
eg npp hef tef a lopt, reise
upp, ut: extollere caput,
ad hefia upp Hosuded, *extollere in maius verbis*
aliqid, ad hæla af eim-
um meit eum verdt er,
sic, extollere aliquem lau-
dibus ad ecclum, *vide*
tollere in ecclum.
15 Protollo, ere, 3. eg riette
stram, 2. strista, drag-
upðan. 55

| | |
|--|----|
| Sustollo, sustuli, sublatum. | |
| 3. eg lípte upp, 2. tel burt. | |
| Sublatus, a, um, burt, ferdur, 2. burttefenn, tekenn a loft, hafenn upp, comp. ior. | 5 |
| Sublate, haff, ut: sublate, ampleqve dicere, ad tala sfort og storuglega, 2. drambksamlega, dreisuglega, & al. notione, sublatius nihil de se dicere, id est, arrogantia, ad tala ede ueitt bottalega um sialfann sig. | 10 |
| Sublatio, oris, f. 3. Upp, hafning, Upplipting, sublatio animi. Hosinodur, Drambsame, 2. Uppeling, Burttelning. | 15 |
| TOLUTIM, hægt og hægt, hydiega, misflega, ut: equus tolutim incedit, Hesturen er hæggtingur. Tolutarius equus, Gangbare, Skeid hestur. | 20 |
| TOMACULUM, i, n. 2. Listrarpulsa af Svijne. | 25 |
| Tomacine, plur. f. 1. idem. | |
| TOMENTUM, i, n. 2. Ullarsteplar, og allra banda Klippur, sem hasdar een i Sefur, og Dynur, & gen. hvad hellst | 30 |

| |
|---|
| sem brukad er, til ad filla med Sængur, Rodda og Dynur, so sem kauu ad vera ill, Gidur, Dunn, Het, Halmar, og annad þviumlykt. |
| TOMEX, icis, f. 3. digurt. Haumparn, edur Eeglgarti, af hverin Radlar og Reip eru gisord. |
| TOMUS, i, m. 2. Pappysr Vol, 2. Sticke af eittre storre Vol, sem er i Morgum Portum, grac. |
| TONDEO, totondi, tonsini, tondere, 2. eg flippe, ut: tondere barbam, oves, ad flippa af siet Slieggded, flippa Saude, 2. transl. sfer upp, slæ, ut: tondere prata, ad sla Eingiarnar, tondere dumeta juvenci, Ungueitnu byta Grased i Hoquinum. |
| Tonsus, a, um, storen, fliptur. |
| Tonsæ, aruin, plur. f. 1. Ara blod. |
| Tonsor, oris, m. 3. sa sem rakar Sliegg af mannum, Harflippare. |
| Tonsorius, a, um, sa sem heirer til Harflipara, edur Sliegggrakara, ut: culter tonsorius, Mathnysfur. |
| M m m 2 Toa- |

| | | |
|---|----|--|
| Tonsura, x , f. 1. Klipping, Rakstur. | | Detondeo, detotondi, sum, ere, 2. eg flippe af, inde. |
| Tonus, us , m. 4. Idem. | | Indetonus, a, um, offluptur. |
| Tonstrix, icis , f. 3. su sem flipper, eda rafar moni- um, & hinc, dim. ton- stricula. | 5 | Intondeo, di, sum, ere, 2. eg flippe allt ym fring. |
| Tonstrina, x , f. 1. Sfieg- rafsturs Stofa, Barstiera Hus. | 10 | Intonus, a, um, offluptur, offibreiddur, ofiemddur / ototlegur. |
| Tonsilis, e , o. 3. sa sem verdur fliptur, og storeñ, & hinc, tonsile buxetum, sa stadur, hvar Særtulung ver, og verdur uppstored, sic. tonsiles oleæ, heit Oliusvisler sem af meiga stierast. | 15 | Retonus, a, um, astoren, astrakadur. |
| Tonsilla, x , f. 1. Hals- kirtell, 2. Hæll edur Stolpe, ad binda Slip- vid. | 20 | TONO, ui, itum, are, 1. eg buna, pruma, 2. transl. ore topare, verba tonare, ad hafa miscum Hafada / Buldbur, Skarlala. |
| Attondeo, di, sum, ere, 2. eg flippe vid, per pe- stineum attondere, ad flippa Hareb a Ramb- nenum, gjora Rambkoss, 2. hogg af, nppstiet, slæ, attondere arva, prata, virgulta, ad sla Afrana, Eingiatnar, hoggra npp Hryslunar. | 25 | Tonans, tis, o. 3. sa sem prumar, dinar, 2. absal. tonans, sa alstra hædste End sem letur ganga synar Reidarprumur. |
| Circumtondeo, dj, sum, ere, 2. eg flippa i fring- um. | 30 | Tonitus, us , m. 4. & Tonitu, n. 4. plur. toni- trua, Skrangga, Neldar; pruma, ligitur & toni- truum. |
| | 35 | Attono, ui, itum, are, 1. eg pruma upp. |
| | | Attontus, a, um, stiekbuk so sem af Reidarstoge, 2. sa sem er halldæi af þeim Sindome, sem fallast Slag, 3. galen, rasande, assina. |
| | | Attontæ, eins og assina / rasande. |
| | | Cir* |

- Circuuitono, ui, itum, are, 1. eg þrunna, duna
allt um fring.
Detono, ui, itum, are, 1.
eg læt af ad þrunna, 2.
þrunna misfæ, bruka misfæ
Óhlod og Skarkala.
Intono, ui, itum, are, 1.
eg þrunna hatt, 2. trop.
bruka misfæ Óhlod, Ha-
teisse og Skarkala.
Superintono, ui, itum, are,
1. eg geiug yfer med Skar-
kala, og Hareisse, þrunna
odraum fremar.
Retono, ui, itum, are, 1.
eg þrunna a mote.
TOPAZIUS, f. 2. sa Edal-
stein, grec.
TOPHÙS, vel tosus, i, m. 2.
Sandstein.
Tophinus, a, um, gjordur
af Sandsteine.
Tophaeceus, a, um, idem.
TOPIARIUM, i, m. 2. marg.
bræsted Þisinverf kringum
Alldeingarda, og afmárl-
ðar frar, quod & adjest.
topiarium opus, dicitur.
Topiarius, i, m. 2. Jur-
tagards meður, sem bijr
til soddann Lænverf.
Topiaria, x, f. 1. & ars,
topiaria, Jutttagardsmans
Handverf.

- TOREUMA, tis, n. 3. ut-
hoggved Sníkaraverf,
Víðravirke, Stimpelverf,
og annad þriumhylft, græc.
Toreutice, es, f. 1 Hand-
verf heitra sem hoggva ut
Bylæte, Sníkarafonst.
TORNUS, i, m. 2. Reñebor.
Torno, avi, atum, are, 1.
eg renne ined Reñebor,
2. met.aph. versus male
tornati, luimped Vesa
smiðde, illagjord Vers.
Detorno, avi, atum, are, 1.
idem.
TÓRPEO, ui, ere, 2. eg
er dausur og doſen, finn-
laus, tilfinningarlaus,
it. verbdausur, doſen, finn-
laus og tilfinningarlaus,
quod & torpesco, ere,
dicitur.
Torpor, oris, m. 3. Daus-
leise, Doſenſkapur, Lærg-
ur, Slenſia, Simuleise,
Tilfinningarleise.
Torpedo, inis, f. 3. idem,
2. sa Gissur.
Torpидus, a, um, dausur
og doſen finnulaus, til-
finningarlaus badlaus, full-
ur med Læte og Slenſi.
Obtorpeo, ui, ere.
Obtorpesco, ere, eg verb-
gildunges dausur, doſen
M m m 3 og

og sunnulans, miðe allt
Sans og tilfinningu.

TORQVEO, torsi, tor-
tum, ere, 2. eg beige, sūn
ut a Þógn, vind vid,
ut: torqvere lignum in
arcum, in orbem, ad
beigia **Gjord**, **binc**, **transl**.
torqvere jus, ad beigia
og umbilica Riettenum,
torqvere funem, ad suic
Reip, **Kadla**, deus cælum
torqvæt **E terras**, Gud
snyr **Himne** og **Jordu**,
epter finne **Velhoeknau**, 2.
eg sleinge, hende, sende,
lasta, styt ut, *ut*: telum
torqvere in aliquem, ad
skota eirn med **Pijlu**, 3.
ad pijna, **ylaga**, *ut*:
torqvere eqvulea, ad setia
eirn uppa **Erichest**, og
pijna hann þar ned, tor-
qveri doloribus animi,
amore, expectatione, ad
kveliast af **Hugavijle**, **El-
stu**; eptershýdingu.

Tortus, a, um, sunnun,
frullabur, undenn, beigdun,
2. pijndur plagadur.

Tortè, ut a hlidena, a/
stæk, uta **Þógn**, med
Sunninge, **Binding**.

Tortuosus, a, um, und-
ann, vindur, sunen, sa

5

10

15

20

25

30

35

sem er i morgnum **Öring**,
vit og **Bugdum**, 2. **transl**,
vandsskelegur ißfiggelegur,
flokenn, **frokottur**, brogd/
ottur, **hnickioftur**, genus
disputandi tortuosum.
frokott og **flokenn**, **Dispu-**
tatim, **Aldferð**, tortuosum
ingenium, **froka hosub**,
urina tortuosa, þegar
þraged geingur níður af
Mannenum med stórra
Kvel og **Plagu**, **Kallda við**.

Torlio, tönis, f. 3. **Sun-**
ninjur, **Bindingur**, **Pijna**,
ut: **torsiones** **stomachi**,
Jdraverfur, **Jnafitfur**,
Magasíkje, **Bulhlaup**.

Tortilis, e, sunen.

Tortor, m. 3. **Bodull**,
Pintinga madur.

Tortivum **vinum**, **nipresad**
Vijn.

Toreular, ris, n. 3. **vijn**,
presha, **vijnþruja**.

Toreularius, a, um, sa
sem heirer til **Vijnpresha**,
lacus **torcularius**, **Preshe-**
fier, 2. **absol.** **torcularius**,
sa sem preshar vijn, **Vijn-**
presare.

Toreulus, a, um, *idem*.

Tomentum, n. 2. **Fall-**
stide, **Fallbiða**, **Gonla**,
2. **Pinting**, **Piðlarfært**,
Kval

| | |
|--------------------------------------|----|
| Kvalræde til sagna, <i>transl.</i> | |
| Angist, Røol, Æjna, 3. | |
| digur Radall snucn. | |
| Tormina, n. pl. 3. Lifs- | 5 |
| syke, Parmahlaup, Ínu- | |
| guttolur. | |
| Torminosus, a, um, fram- | |
| tur af Lífssjálf. | |
| Torminalis, e, sa sem giorer | 10 |
| illt i Maganum. | |
| Contorqveo, si, tum, 2. | |
| eg beige, suissamañ, freiste, | |
| it. sui i Hring, 2. heite, | |
| flætinge, kasta, <i>ns</i> : contor- | |
| qvere hastam, ad sevá | 15 |
| Spioted. | |
| Contortus, a, um, samau- | |
| snueñ; undenn og samau- | |
| flæktur, pijadur, <i>binc</i> , | |
| <i>dim</i> contortulus, a, um. | 20 |
| Contorte, flæklinlega, østil- | |
| merkelega, plagnlega, con- | |
| tortè dicere, ad tala | |
| østilialæga, frullulega, | |
| flæklinlega, <i>comp. ius.</i> | 25 |
| Contortio, f. 3. Snuning, | |
| Vinding. | |
| Contortor, m. 3. sa sem | |
| uñsuir, aflagar, uñ- | |
| billter, contortor, laga- | 30 |
| spiller, sa sem rangfærer | |
| Logn. | |
| Detorqveo, si, tum, 2. eg | |
| beiginidur frasuh, Wind- | |
| víd, detorqvere rectè facta, | 35 |

| | |
|-------------------------------|-----|
| ad afbaka og rangfæra | |
| þad sem rietter, detorqvere | |
| animum a virtute, ad snua | |
| sier fra Digðum og Maðs- | |
| fostum. | |
| Distorqveo, si, tum, 2. | |
| eg stiele stieke, beige, | |
| distorqvere os, ad stiesla | |
| a sier Muñen, distorqvere | |
| oculos, ad afminda Aug- | |
| uñ, stiecka þeim til, nitt- | |
| vellta þeim. | |
| Distortus, a, um, stießbur, | |
| nudeñ, freßlottur, inbog- | |
| cun, oskiausegr. | |
| Distorsio, f. 3. Uñsnuning, | |
| Uñbillting, Winding, | |
| Krefla, Engda. | |
| Extorqveo, si, tum, ere, | |
| 2. eg utfreisti acide ut med | |
| Magt, extorqvere alieui | |
| aliquid de manibus, ad | |
| snua citthvad, eda rickia | |
| ne aðars Hóndum, ex- | |
| torqvere per viu aliquid, | |
| ad freista citthvad ut med | |
| Valde. | |
| Extortor, m. 3. sa sem freis- | |
| ker citthvad ut, lugar ut, | |
| nær til sju med Engun- | |
| Intorqveo, si, tum, 2. eg | |
| beige vind inparid, 2. | |
| sende, fleige, kasta, intor- | |
| qvere telum in aliquem, | |
| ad seuda Pilu i einhvern. | |
| M u m 5 | In- |

| | | |
|--|----|--|
| Intortus, a, um, snæst, undæn, frusladur, intorti capilli, hrocked har, 2. <i>transl.</i> intorta oratio, si- len og oskiliafileg Nœda. | 5 | Torqvatus, a, um, sa sem- ber Rediu, um halssæn. |
| Intortæ, i Krot, i Bugdu, <i>comp.</i> ius. | | TORREO, vi, sum, ere, 2. eg þurka baka, steife, torrere fruges, ad þurla Roru, torremi ardore solis, ad breua af Solarhita/ caro tosta, steift Riot. |
| Obtorqveo, si, tum, 2. eg beige; vind vild hard- lega, dreg eira með Valde, obtorto collo ad præto- rem trahi, ad vera dregi- enn a Hœdnu og Harenu inn syter Hibrætorum. | 10 | Torreus, tis, o. 3. beeñ- heitur, steikiande, ior, illimus, ecclii torrentissi- mus axis, himensens Bruna bælte, 2. strangur, sa sem sohor fram, ut: torrens flunien, strangt Vatsfall, sermo torrens, miflfeing og hostnigleg Nœda, torrens tis, <i>absol.</i> m. 3. reñande strangur, Daggartæfur, |
| Pertorqveo, si, tum, 2. eg stecke, reinge vind vild. | 15 | 2. <i>transl.</i> torrens inanis verborum, onitsanleg Mæqmælge, þoættigut. |
| Prætortus, a, um, miðed undeun stækur og bogeñ. | 20 | Torrædus, a, um, þurk, svidinn, steiktir, brendue, torrida xstas. Eumar- hite Solfsins brune, fon- tes torridi, upþoruðar Vatns æður, Brunnar, frigore torridus, paleñ. |
| Retorqveo, si, tum, 2. eg beige aptur a bal, sni til baka, retorqvære oculos, ad quota Augunum fil baka, 2. eg vingfa og fasta aptur a bal, telum retorqvære, ad seuda aptur Drenia, Sleited. | 25 | Torresco, 3. eg verd þurk, þorna svidna, stikna. |
| Irretortus, a, um, riestur hein, osfækur, undæn, oculo irretorto spectare, ad sita saangiarnlega a eitt- hvad. | 30 | Torrefactus, id. quæd tostus. |
| TÖRQVIS, is, c. 3. Redia, Halædia Fæste, Gull- fædia. | 35 | Torris, m. 3. Logbrandur Retorresco, 3. eg þorpa upp apur. |

| | |
|--|----|
| Retorridus, a, una, brenn- dur, svíðenn, viðnabur, ofþurr, ordenn. | |
| Retorridé, þirringslega, hriosturlega, an nattur- legs Þólfva. | 5 |
| Retostus, a, um, þursabur, baðabur. | |
| TORUS, m. 2. Sæng, Beckur ab hvila sig a, torus genialis, Brudar- sæng, torus conjugalis, Hionasæng, 2. Bodbe, Bodvakiot, tori manus, Haudar vodvi, tori pecto- ris, Briostakiot. | 10 |
| Torosus, a, um, holldugur, vödva mikill, þristen, seitur, comp. ior, sicutus. | |
| Total, f. torale, n. 3. Sængurtialld, Sparlaf, it. Sæugvraflæde, Abreida. | 15 |
| TORVUS, a, um, oftrum, grímleitir, bistur, illub- legur. | 20 |
| Torvitas, f. 3. Illudleg- leik, grimleg Vsynd, stiesulegt Ýserbragd. | 25 |
| TOT, þo Marger. | |
| Totidem, einsmargr. | 30 |
| Toties, so opt. | |
| Totus, a, um, allur, heill, totis viribus, af öllum Kryptum, totos dies scri- bere, ab strifa heila Dag. | 35 |

| | |
|--|------|
| ana i giegnum, totum esse in aliqua re, ad vera allur i einhveriu, taka sier ej neitt syter utann þad eina, 2. in totum, ex- toto, aldeiles, oßdunges, ab fullu og ollu. | |
| TOXICUM, n. 2. Eytur, gracum. | |
| TRABS, bis, f. 3. Vitte, Bialfe, Eric, Drumbur, Ericbatur, 2. trop. G poët, Skip, 3. per catachr. varande Eric. | |
| Trabecula, f. 1. litell Bialfe. | |
| Trabalis, c, sa sem heiree til Bitnum og Bialkum, clavis trabalis, stor huß Nagle, unde transl. & proverbial. trabali clavo beneficium figere, Ad- gleima alldrei einum Þel- giorninge. | |
| TRABEA, f. 1. Konglegt purpurallæde, Storherra Stickia med purpura Streinginum, it. Nibbara flædnadur. | |
| Trabeatus, a, um, sa sein ber soddanu sticki med purpurastryfum, trabe- ati eqvites, riddarar seni haru soddann sticki eda Kirtla. | |
| M m m 5 | TRA- |

TRACHEA, f. 1. Lung-
uapypa, su Windpipa
sem geinur fra Lung-
unum nppi Halsun, grec.

TRADO, *vide DO*.

TRAGOEDIA, f. 1. Sorgars-
spil, dijrtfveden Sorgars-
drapa, 2. transl. tragœ-
dias agere, mouere, ex-
citare, ab velia milicun
Slarkala, Orva Uunsvis.

Tragicus, a, um, sa sem
heiret til Harinalvæde. 2.
hrigglegur, sorgarlegur,
gratlegur, tragicus actor;
sa sem helldur Sorgars-
spil, hondlar med þad see-
lus tragicum, hrigglegur
og hrædelegur Glæpur,
exitus tragicus, sorgarleg
Afþrif, 3. pragtugur,
statlegur, 4. tragicus,
abs. Harmalvæda Skalld,
Skrifare.

Traged, pragtuglega,
statlega, med mikelle Bid-
höfti.

Tragœdus, m. 2. sa sem
helldur Sorgarleike.

Tragico-comœdia, f. 1.
einlags Diktur og Spil
blandad med Sorg. og
Glede.

TRAGULA, f. 1. Slot-
spilot, Lenza, Drattuet,
Drattarvod.

TRAHO, xi, etum, ere,
3. eg dreg, trahere aquam
ex puteo, qd draga Vat-
ned upp ur Brunnunum,
trahere pallium, ad bruka
skosida Kapu, trahere
alvum, ad, vera fidvam-
baður, draga vomben a
med Íorðen, trahi studio
laudis, ad gangast fyrer
Lose, stunda eptir Veg-
seind, trahere in diver-
sum, ad hafa olka mein-
ing um þad og þad dragast
a um elihvad, hoc in di-
versum me trahit, þad
gjörur inig esasamum, tra-
himur omnes & duceimur
ad hoc, vier erum aller
hueigder til þeß af Natur-
um til, trahere suspicio-
uem ex re aliqua, ad taka
sier Grunsemr af einhver-
ium hlut, cognomen tra-
here ex re aliqua, ad hafa
sitt Vidurnesne af því og
því, 2. trahere bellum,
ad draga Stríjded, leingia
Bardagann, trahere rem,
adsla ciuhverin a Frest,
trahere tempus sermone,
ad eida Linnarum med
Skeise, 3. trahere, ad
sa eirn med sier, loma
houum a sitt Mal, in
par-

5

10

15

20

25

30

35

partes suas trahere, ab sa-
einhvern uppa sīna Sídu,
4. eg dreg med Magt og
Valde ride afraim, *ut:*
trahere ad supplicium, ab
draga eirn under Boduls
Hondena, 5. eg dreik og
tek til min, einhvern leg
edur Volva, *ut:* trahere
pocula, ab dreck Skaler,
Bikata, trahere naribus,
ab luckta med Vitunnum,
draga uppi Nasernar, 6.
draga eirn a Rosnum,
svikia pretta, trahimur
sub nomine pacis, vier
verbum prettader under
Fridarstine, naribus trahi,
ab verda prettadur, dreig-
enn a Rosnum.

Tractus, us, *m.* 4. drattur,
2. Hlamp, Nas, Grani-
gangur, verborum tra-
etus, ordanna Rod og
Grainras, hoc tractu tem-
poris, a heim Lijna, um
pad Skeid, 3. Endemerkur,
Landsalfur, Bigdarlag.

Tractum, *n.* 2. *absol.* 5
Tracta, *f.* 1. Logahnoda,
Lopahnoda, Haunk, Band-
hnoda, Garnhnoda, 2.
Deigstücke edur Kala.

Tractum, langsamiega; sein-
lega, med Draette.

Tractorius, a, um, sa sem
heier til Draette, ma-
china tractoria, stort Verb-
fære sem dreiged er.

Tracto, avi, atum, are,
1. eg hondla med, fer
med, handtiera, 2. giore
einum til goda, tek vel
i mote, og hondla, rad-
flaga um eithvad hese i
Brugge, 4. preisa minis-
lega a flappa med Hend-
nue, 5. tractare perso-
nam alicuius in scena, ab
tala uppa sig einhvers Per-
sonu i Gledeleikum.

Tractatio, *f.* 3. Hondlan,
Medhondlan, Medferd,
Brukun // Handtiering,
tractatio armorum, vopua
Handtiering, philosophize
tractatio, Handtiering
Heims spekenuar.

Tractatus, us, *m.* 4. Atef-
ning, Bibhræring, Abreif-
ing, Ateft, 2. Hendlun
Medhndlun, Medferd,
3. Frede sem hondlar um
eithvad fierdeiles Strif,
Tractat.

Tractator, *m.* 3. sa sem
Hondlar med, fer med
eithvad, 2. sa sem preifar
a einhveriu, helur pad a
missum Handanna.

Tra-

| | | |
|--|----|--|
| Tractatrix, <i>fæmin.</i> | | trahere <i>æs alienum</i> , ad |
| Tractabilis, <i>e</i> , medfære- | | hiada <i>à sig</i> Skulldum, |
| legur, sefianlegur brutan- | | contrahere amicitiam, <i>ad</i> |
| legur, hialgur, lidugne, | 5 | giora Dinskap, contrahere |
| 2. preifanlegyr, sa sem a | | bellum; malum aliquid |
| verbur preifad, ior. | | sua culpa, <i>ad</i> orsaka sier |
| Tractabilitas, <i>f. 3</i> Med- | | Striid, baka sier sialfum |
| sarañgleile, Pialgleife, | 10 | Olucku <i>af</i> sinum eigenn |
| Lidugleife, Vibradanleg- | | Volldum, contrahere |
| leife. | | frontem, <i>ad</i> draga Eued |
| Traha, <i>f. 1</i> . Slede, Rane, | | samañ <i>i</i> Hruckur, it. |
| legit. & tralica. | | krimpa, giore Hruckur |
| Trahax, <i>cis</i> , <i>o</i> . <i>3</i> . grip- | | Ferder <i>a</i> , <i>z</i> . giore Sam- |
| giarn. | | nning Aftal, accordera. |
| Abstraho, <i>xi</i> , etum, ere, <i>3</i> . | 15 | Contractus, <i>a</i> , <i>um</i> , sama- |
| eg dreg fra, dreg af, ab- | | auñafnabur, samañdreigen, |
| strahere se abliqua re, <i>ad</i> | | 2. samañrichtur, miok- |
| Husla sier fra einhverium | | abur, rehrdur til samans, |
| Hlut, vi abstrahere, <i>ad</i> | | contractior, nox, Rott |
| gripa <i>med</i> Øsbessde. | 20 | <i>i</i> stittre lage. |
| Attraho, <i>xi</i> , etum, ere, <i>3</i> . | | Contractio, <i>f. 3</i> . Samañ- |
| eg dreg til, dreg ad. | | drattur, Rickling, <i>transl.</i> |
| Attractus, <i>a</i> , <i>um</i> , tildreigen, | | contractio animi, Krimps- |
| addreigen, frañndreigen, | | ingur, Sturlan, <i>i</i> Gieds- |
| 2. samañrichtur, samañ- | 25 | munumnum. |
| dreigen, comp. ior. | | Contractiuncula, <i>dim. f. 1.</i> |
| Attractio, avi, atum, <i>1</i> . eg | | lited Angur. |
| fer med, hondla med, | | Contractura, <i>f. 1</i> . Samañ |
| grip um. | | drattur, Ricking. |
| Attractatus, <i>m. 4</i> . Atiect, | 30 | Contracto, avi, atum, <i>1</i> . |
| Vidhrærjng. | | eg fer med, hefe a missum |
| Contraho, <i>xi</i> , etum, ere, | | handa, handtiera, bruka |
| 3. eg samañdreg, sankta, | | nybuglega. |
| samañ safna, contrahere | | Contractatio, <i>f. 3</i> . Med- |
| milites, <i>ad</i> safna Lide, con- | 35 | hondlan, Medferd, Grul- |
| | | un. |

Präcontrectio, eg þreifa af
 syrer fram, fer med.
 Detraho, xi, etum, 3. eg
 dreg af, dreg nibur af,
 detrahere alicui vestem
 calceos, annulum, ad
 draga af eum Klæden,
 Skona taka Hringen af
 Tingrenum, detrahere
 ex summa, ad draga af
 Suumū, minka hana,
^{transl.} detrahere alicui
 honoren, ad svixta eum
 Heidrenum, detrahere si-
 dem verbis alicujus, ad
 leggia aungvañ Trunad a
 þad sem eitn seiger, 2.
^{trop.} detrahere alicui, fa-
 mæ alicujus, vel de aliquo,
 ad miija eum, lasta han,
 giera han illa luckande,
 svartañ.
 Detractio, f. 3. Aßdrattur,
 Gratekning, Minkunn.
 Detractor, m. 3. sa sem
 mijar bæktalar.
 Detrectio, avi, atum, 1.
 eg frafalest, veigra mier
 vid, 2. lasta, tala illa
 um, lije, vfræge, hnidra.
 Distracho, xi, etum, 3.
 eg dreg eitt fra vðru, stil
 i sundur, distrahi ab aliquo,
 ad verda stilen fra eim-
 hverinum, ^{transl.} distrahi-

5

10

15

20

25

30

35

tur animus, hiartad ex
 sturlad og efasamt, 2.
 sel-burt, sel ut.
 Distractus, a, um, sundur-
 sliten adstildur, 2. metaph.
 sturladur, efasamne or-
 legur, comp. ior.
 Distractio, f. 3. Burtdreif-
 ing, Frasslinadur, it.
 Deining, Ósamlinde.
 Extraho, xi, etum, 3. eg
 ufdreg, unde trop. extra-
 here se ex negotio aliquo,
 ad eida Deigenum, draga
 undan Strided til pridia
 Urs.
 Extractorius, a, um, sa
 sem þienar til ad draga
 eithvad ut med.
 Intertraho, eg gisre ut af
 vid, salga, ræd af Dog-
 um, intertrahere animam
 omnem puteo, ad salga
 eum ut af i Pittie.
 Intractabilis, c, o. 3. omes-
 færlegur, ostirelatne,
 ópialgur.
 Intractatus, a, um, obrukt-
 adur otamen, equus in-
 tractatus & novus, otam-
 en Hestur nngur.
 Obrectio, avi, atum, 1.
 eg bæktala, vfræge, tala
 illa um, obrectare al-
 cui, ad tala illa um eim-
 a bæk

a baf, laudibus & landes
alicujus obtrectare, ad
hnidra einhvers godu man-
orde.

Obtrectatio, f. 3. Baftal.

Obtrectator, m. 3. Bafta-
tar, ofundar magur.

Pertraho, xi, etum, eg
dreg fram med Vallde.

Pertractio, i. eg hefe handa

a mille, hondla med, fer
med handvolla, 2. hondla
um eitthvad i Huga min-
um, med ordum, eda
Skrife, pertractare rem,
qvæstionem, ad hondla
um einhvern Slut, eina
Spurningu.

Pertractatio, f. 3. Med,
hondlan.

Pertractate, almenlega,
brukanlega.

Protraho, xi, etum, 3.
eg fram dreg, 2. set upp,
fresta, forhala, dreg undan.

Retraho, xi, etum, 3. eg
dreg til bala, it. aptra,
retrahere se, ad aptra fier.

Retractus, a, um, dreigen
til bala, 2. greindur fra-
stilen, retractior a mari
murus, Mureñ liggur
temelega langt fra Sion-
um.

Retracto, avi, i. eg fer

med aptur, hondla med
aptur, uppa ny, 2. hellb
aptur, aptra, stenb'a mote.
Retraetatio, f. 3. Veigran,
Ovillie.

Subtraho, eg dreg undan
afdreg, tel nedan nudañ,
fuga se subtrahere, ad
smægia fier undan og flya,
subtrahere se, ad smægia
fier undan, draga sig i hlie,
subtrahere se labori, ad
skota fier hia Erfidens.

TRAMA, f. 1. Fyrervaf.
TRAMES, itis, m. 3. Poet-
gata, Bugur.

TRANQVILLUS, a, um,
stilien, spækur, giaefur/
fridsamlegur, rolegur/
rosamlegur, inare tran-
qvillum, stilien Sior/
animus tranqvillus, roleg
Sine, esse in tranqville, &
res tranqville est, ab vera
med mal, i rolegheitum/
had er nu allt i lirruñ
kirdum, ior, issimus.

Tranqvillè, stillega, ro-
samlega, spaklega, frids-
amlega, comp. ius.

Tranqvillitas, f. 3. No/
Roseme Stilling.

Tranqville, avi, i. eg
stille set nidur Droa fier
a Speculum. TRANS,

TRANS, yferum, hinumeigenū, fyret handaū, transmaro, trans montes, yferum Sioenū, hinumeigenū vid Þjóllen.

Transenna, f. I. Grind, Netverk; aðadhwort af Lrie, Garne eður einhverin odru.

Transsta, orum, pl. n. 2. Pottur, Hnúbitar, Baglar.

TRAPES, etis, m. 3. Olinmilna Olinpresha græc.

Trapeta, f. I. & } idem.

Trapetum, n. 2. } idem.

TRAPEZITA, x, m. I. sem bruðar Verslan med Veningum, verslunar-

madur, græc.

TREMO, ui, ere, 2. eg skelf, titra, bifast, hrístest, er miked hræddur, kvíj, de vid.

Tremebundus, a, um, skialsande, titrande, ior.

Tremendus, a, um, hrædelegur, skelfselegur.

Tremisco, 3. eg tek til ad skialfa og titra.

Tremefacio, eg gjore skialfande, hræddan.

Tremor, oris, m. 3. Hrædsla, Skalste, Titrau,

Bisan.

Tremulus, a, um, skialfande titrandi.

5

10

15

20

25

30

35

Attremo, ui, 2. eg skelf vid og titra.

Contremo, 3. eg skelf, titra, bifast.

Colitremisco, 3. idem.

Intremo, intremisco, 3. idem.

Trepidus, a, um, skialfande, hræddur, trepidus rerum suarum, hræddur og efasannur um fin Efne, hvad madur skal tilgivra, in re trepida, i þeirre Angist og Hættu.

Trepidulus, a, um, nochnd histed skelfadur.

Trepide, med Ótta og Hrædslu.

Trepido, avi, 1. eg er hræddur, skelf af Ótta og Hrædslu, 2. flite mier, hefe hradañ a Ferdehe.

Trepidantæ, med Ótta og Hrædslu, Angist og skialpta.

Trepidatio, f. 3. Hrædsla, Ótte, Skelfing.

Intrepidus, a, um, oskelfdur, einhardur.

Intrepide, diarslega ðirskelega, manlega.

Pertrepidus, a, um, miog bangen og hræddur.

Pertrepidans, tis, o. 3. idem.

TRES, trium, neutrum,

tria, þrijr, þriar, þrin.

Ter,

Ter, þvisvarfiðum, unde,
tercentum & tercen-
teni, æ, a Þrinhundrud,
terdeni, Þriatyu, ter-
mille, Þriuhundur.

Tergeminus, vel Trige-
minos, 2, um, þrefaldur,
2. absol. tergemini, tri-
gemini, Þriburar.

Termus, a, um, þrefaldur,
sa sem hefur þria i sier,
2. simpl. terni, þrit, it.
þrjá og þrit til samans.

Ternidens, 30.

Ternarius, a, um, sa sem
heirer til þremur, ebur
hefur i sier þria, numerus
ternarius, talan þrjá.

Tertius, a, um, sa þridie.
Tertio & tertium, i þridia
fine.

Tertianus, a, um, sa sem
er af þridiu Slipau, ebur
Med.

Tertiani (sc. milites,) þeir
sem voru i þeim þridia
Hop, 2. tertiana, absol.
(sc. febris,) þridia dags
Rallda.

Tertiarius, a, um, sa sem
hefur i sier þridia parten,
hinc, plumbum tertiarium,
slæmt Lin, setn ecke hefur
i sier nema þridia parten
af godu Linne og two af

Blíje, 2. tertiarium,
fugra Rídbala Þing/
þridic partureñ af þunde.
Tertio, are, 1. eg plæge i
þridia fine, tertiare agrum,
ad plægia Aluren i þridia
Síne.

Tertiatio, f.3. Ítreikan eins
hlutfar i þridia fine, so sem
þridia plæging, þridia vid-
suiors vidar Preßing /
þridia Muñgats hild.

Trinus, a, um, þrenat /
þrefaldur.

Triarii, (sc. milites,) sa
þridia Med i Gyllinguðom/
versfra, i hverre ad voru
þeir bestu og eldstu Sol-
datar, sem skildu ganga
best fráin þegar þeir freinsin
voru slegnar.

Triens, ntis, m.3. þridie
partur af einhyveria, 2.
fugra dala Pange, 3.
fiorutyn almer, 4. Þilfar
sem tof noe fnd meira en
eirn Vela.

Trientalis, e, sa sem hefur
i sier þridia parten af 12.
trientalis materia, fugra
þunilunga þickur Bialst /
(unde enim in mensuris
pollicem significat.)

Trimus, a, um, þrefetur/
þriggja Urq gamall. Tr.

5

10

15

20

25

30

35

Triculus, a, um, dalijstelli
 eftre næma þreverur.
 Trimatus, us, m. 4. þriggia
 Alra Alldur.
 Trigæ, arum, Vagn med
 þremur Hestum syret.
 Trigarins, m. 2. Vagn-
 madur, sá sem leirer
 þriggia hesta Vagn.
 Trigriutn, n. 2. Reitvallur
 edur Skeidplats, um hvort
 þeir stóru Herrar forðum.
 Vaga keudu, uppaliði sem
 til ad reina Þrotter finar.
 Sittande a Fylabeins stol-
 um i Ægnum þeim er
 þeir bestar ærinu syret,
 (edur og sialst Reisflü-
 lapped i soddau Þrott.)
 Triplex, icis, o. 3. pre-
 fallidur.
 Triplico, avi, atum, eg
 prefallida.
 Triplus, a, um, prefallidur.
 Triquetrus, a, um, þrij-
 fantsdistr.
 Trivium, vide via.
 Triumvir, vide vir.
 Triginta, 30.
 Undetriginta, 29.
 Duodetriginta, 28.
 Trigesimus, & tricesimus,
 þritugaste.
 Undetricesimus, a, um,
 tuftugaste og niunde.

Duodetrigesimus, a, um,
 tuftugaste og ættinde.
 Tricies, þriatugesimus.
 Triceni, x, a, 30. i hvern
 stað; & simpl. 30.
 Tricenarius, a, um. ja
 sem hefur i sier þriatige.
 Trecenti, vide centum.
 TRIBULA, vide vero.
 TRIBULUS, m. 2. Pistell.
 TRIBUO, ui, intum, ēre;
 3. eg tillegg meddeile veite,
 lat i tie, lat eptir, tri-
 buere, alicui honorem,
 priores partes, ad recta
 einhverium Heidur, hafa
 hāð sier i Vierdinga edre,
 tribuere tempus alicui rei,
 ad etla einhverium Sluf,
 Lijma, tribuere alicui
 plurimum, adhallaða mi-
 led af einum, metu hans
 vferburde mikels, 2. eg
 tileigna, tilreikna, tileindia,
 hefja ad packa einhverium
 eitthvad, 3. eg skifte,
 deile.
 Tributio, f. 3. Tileignaði,
 Tileinkan, Utgipt, Utflat,
 Greidslur.
 Tributum, n. 2. Skattur,
 tollur Lijund, Skildur,
 legitur & tributus, m. 2.
 Tributarior, a, um, skatti-
 gildur.
 N h n

Attri-

Attribuo, ui, utum, ere,
3. eg tillegg, tileinkा,
2. reikna einum til, til
eigna.

Attributio, f. 3. Tileinkan,
Tillegging, 2. attributio
nominum, Tilvissan til
Skulda og Restantza,
assignation.

Contribuo, ui, utum, ere,
3. eg legg ut med odrum,
giore Tillaq.

Contributi, pl. m. 2. þeir
sem eiga Tiltola til eigna
rar sveitar eða Þings,
en hallda sier þo uppe áðar
stadar í Jinsiu Platsum.

Distribuo, ui, ntum, ere,
3. skipte, deile i sundur,
distribuere aliquid in par-
tes, ad skipta sundur i
Parta.

Distributæ, adgreinañlega,
med viðum Skiptum og
Sundurdeilingu.

Distributio, f. 3. Utdeiling,
skipt:

Pertribuo, ui, utum, ere,
3. eg meddeile, veite.

Retribuo, ui, utum, ere,
3. eg betala, eindurgiell.

TRIBUS, f. 4. Stadarsylte,
Hreyppur, Sveit, it. Sysla,
Hierad.

Tribulis, m. 3. sveitungur,

it. sa sem er ur seina
Sysla og Hierade, 2.
lakar, slettur, andryðde
lequr.

5 Tributum, ein Sveit eptet
adra, hopnum sauðan.
Tribuarius, a, um, sa sem
heira til einn Þilfe, eður
Sveit.

10 Tribunus, m. 2. Hofudbí-
maður, tribuni plebis,
þeir vossbuga almingans
forstignar men i Rom,
Hreyppstwear, tribunus
militum; Strjóðsmanna
föringi, tribunus zerari,
Biarhirdslu föringi.

15 Tribunitius, a, um, sa sem
heirer til almingans For-
stiora, potestas tribunitia,
Magtedur Vald, eins Al-
þidu föringja, 2. tribu-
nitius, absolv. sa sem hefur
vered Alþidu föringi.

20 Tribunatus, m. 4 Hofuds-
manna stiðt Hreyppstornat
embætte.

Tribunal, lis, n. 3. Dom-
stoll, 2. Hásæte.

25 TRICÆ, arum, pl. f. 1.
Hröðe sem hænningar
flækja sjuar fatur i, it.
haft Huapp helða, transl.
Glæfint, Vandröðe, 2.
Gladne, Pvætingur.

Tri-

| | | |
|--|----|---|
| Tricor, catus sum, ari, dep. 1. ad fara med Prætt- ing og Onitiusladur, it. ad bruka Óparfa deisjur, 2. ad tala i Dilgium, lata ej fina Meining stir- lega i liose. | | Trierarchus, m. 2. For- madur syret einu soddan Langsfeipe. |
| Extrico, avi, atum, 1. eg greide ur, giore laust, it. fria, frelsa, 2. fæ ad vita þad rietta. | 5 | TRIETERIS, idis, f. 3. þriggia ara Þijne, græc. |
| Inextricabilis, e., oleisan- legur, ogreidañlegur, ur hverium Madur kan ecce ab losast. | 10 | Trietericus, a, um, sa sem er halldœu þridia hvert Ælar, trieterica Baechi orgia, Hatyder Baechi halldnar þridia hvert Ælr. |
| Intricatus, a, um, flokñ, flæktur i, fomenn i Bobba. | 15 | TRIGON, onis, m. 3. Sopp- hus, 2. Soppur sem heie lieka med, þar sem vorn vorm Bod, so kalladur, af því hanu var þrikant- adur. |
| TRICLINIUM, n. 2. Bord- hus, Bordstofa, 2. Beckur ad sitia a til Bordb. | 20 | Trigonus, a, um, þri- kantadur. |
| Tricliniaris, e, sa sem heirer til Bordstofu. | 25 | TRIONES, pl. m. 3. Wag- næn a Htunemunin, hinc, septem triones, & septen- trio, Nordur, vide, S. |
| Tricliniarius, vel Triclinia- rius, a, um, idem, & absoluti, triclinaria baby- lonica, kostulegar Beckiar- donur i fringuim Mat- borðed, 2. triclinium, n. 2. Stuðla ut ur Bord- stofuue. | 30 | TRIPUDIUM, n. 2. Dans. Tripudio, avi, 1. eg dansa, er listugyt. |
| TRIERIS, is, f. 3. Lang skip sem hasde þrisettar Rader af Arum a hvert Bord, hocistar upp undan Arum, græc. | 35 | TRISTIS, e, hriggur sorg- fullur, 2. hrigglegur, sorgarlegur angurvaer, it. ogiefulegur, 3. reidur, vondur, oblidur, drulldœn, spiphardur. |
| | | Tristis, comp. hrille- legar, baglegar. |
| | | Tristiculus, a, um, nökluð sturladur, illa til frids. |
| | | N o n 2. Tristi- |

Tristitia, f. Hrigd, Sorg,
Angursem, Sturlan, 2.
Oblida, reiduglegur Svip-
ur hardublegt Ýserbragd.
Contristo, eg hrigge.

Pertristis, e, miog hriggur.
Subtristis, e, nockud lited
stursadur, illa til fride.

TRITICUM, n. 2. Hveite.
Triticeus, a, um, sa sem
er ur Hveite, ut: messis
triticea, Hveites Roru-
skiera.

TRIUMPHUS, m. 2. Sigur-
vingarhros vegsamleg
Heimreisa og Jureid eptir
mikelshattar Sigurviin-
ting.

Triumpho, avi, atum, ate,
1. eg hrosa sigre hellb
praktuga Heimreisu og
Jureid eptir seingua stora
Sigurviining, triumphare
de aliquo, & ex aliquo,
ad hrosa Sigre yset einum,
triumphatus hostis, trium-
phata gens, yferlær D:
viner, sigrnd Piod, yfer-
hverre hrosad verdur Sigre
med mikelle re Þralt og
Glede, 2. trop. gjøre
mig listugan, hefe stora
Glede yfer einhveriu.

Triumphalis, e, sa sem
heier til Sigurviiningar

hrose, currus triumphalis,
Sigurhrosunavagn, tri-
umphalia ornamenta &
absol. triumphalia, þau
Þrateiku og Merke sem
filgdur Sigurviiningar Hro-
se, so sem var Corona og
Fjallabeinstafur, 2. absolu-
trumphalis, sa sem häft
hefur pa æru ad hrosa
Sigre.

TROCHILUS, m. 2. Ingla-
fonguren, sa litle Sell-
ningur, 2. vendur Loppur
a einu stolpa Hosde, grec.

TROCHLEA, f. 1. Hiol-
vinda, Hiol til ad hissa
upp med, þad sem þungt
er.

TROCHUS, m. 1. Tritell
Skopparafringla.
Trochulus, dim. m. 2. litel
Skopparafringla.

TROCHISCUS, m. 2. Koln-
kora edur smáber, sem
tekti in til Lætninga fallab-
Viller.

TROPHÆUM, n. 2. upp-
reist Sigurviiningarmerke,
2. trop. Sigurviining,
Era, Vegseind.

Trophæi, pl. m. 2. snúnings-
vindar sem blaðu ut hvern
Fjord a morgnana, en a
kvölddei fallast þeir Haf-
giol-

giolur Utrænur, sumer
falla Solsara.

TROPUS, m. 2. Rhetorist.
ut Mate i rædunne, hvar
med Orben fa adra nockud
artugre Merking, en ha
eigenlegn sem han høfdu
i firstuue.

TRUDO, si, sum, ea rek,
framrek, framdrif pricke
þetjste.

Trudes, is, f. 3. Rekjarn,
Urtek, Klanfjarn,

Trusatilis mola, Hand-
milna, Handkvorn.

Abstrudo, si, sum, 3. eg
sting einu nildur, geime,
skille.

Abstrusus, a, um, geimbur
vardveittur, teken ur ang-
syn, hulen, heymuglegur, it.
mirkur, dimur, vand-
stilen, ior.

Contrudo, si, sum, 3. eg
pricke saman, packasamian,
it, hneppa.

Detrudo, si sum, 3. eg
hrinde nildur, pricke nildur,
detrudi ip pistrinum, ad
verba settur i Præla fang-
else, transl. detrudere in
luctum, ad færa cinum
Sorg uppa, detrudere
aliquem de sententia, ad
hælia ein af sinn Mein-
ingu.

5

10

15

20

25

30

35

Extrudo, si sum, 3. eg
hrel ut, hneppa ut, ut-
dryf medvalde, extrudere
merces, ad bioda sina
boru til kaups filgia fier
fast ad þvi ad koma henc ut.
Intrudo, si, sum, 3. eg tred
pricke inn.

Obtrudo, si, sum, 3. eg
þreinge einu uppa, naudga
uppa, etc: obtrudere alicui
aliqvid, ad naudga einu
uppa einhvern, koma
horum naudugum til ad
tala a mote.

Protrudo, si, sum, 3. eg
fram tred, pricke fram.

Retrudo, si, sum, 3. eg
pricke tred til baka, binc
trop. retrusum atq; abdi-
tum, undanfotet og
geimt, huled og vand-
skiled.

TRULLA, f. 1. Vatyslier
med Holldu, it. Kana edur
aðað því likt med Hædar-
halði, 2. Mursteid, med
hverre Kleiningsfarveni
verður boreñ a Begguna.

Trulliso, avi, 1. eg maka,
bræðe utan, med Mursteid.
Trullissatio, f. 3. Kleiningsur,
Bræðsla.

TRUNCUS, m. 2. Træbolur,
af hverium Greinernar
N n n 3 etn

| | | |
|-------------------------------|----|------------------------------|
| eru hæggnar, it. Block, | | grimleitur, øfeyr, gimp- |
| Stumpur, Stofn, 2. | | leitur. |
| hofndlaus Kroppur, 3. | | Truculentus, a, um, grim- |
| transl. heimstur bare, | | ur, hardudugur, 2. grofur, |
| þuse. aule, faute. | 5 | rustafingur, comp. ior, |
| Trunculus, m. 2. eirn líjtell | | issimus. |
| Stubbe, Stumpur, 2. | | Truculenter, grimlega, |
| trunculi, Smästicke skoren | | harduduglega, comp. ius, |
| i Mat. | | issimè. |
| Truncus, a, um, butadur, | 10 | Trucidio, avi, atum, are, |
| aftvistadur, limfiertrur. | | 1. ad hoggva nidur, mirdas, |
| Trunco, avi, 1. eg kubba, | | sla grimlega i Hel, 2. |
| britia, hogg af Kvistena. | | trop. ad eideleggja, fñore |
| Contrunco, eg buta, hogg | 15 | trucidari, ad verba fardiar, |
| i sundur. | | sadur med storre Nentu, |
| Detruncio, eg skier af, hogg | | edur Leigu sem eirn verdur |
| af, aftvista. | | ad svara. |
| Detruncatio, f. 3. Afshogg- | | Trucidatio, f. 3. Mord |
| nning. | | Mándrap, Blöbbad. |
| Distruncio, eg hogg i sticke, | 20 | Contrucido, 1. eg slæ i |
| klyf midt i sundur. | | hel grimlega, mirde og |
| Obtrunco, avi, 1. ad sla i | | drep an allrar Misfunar. |
| hel, meida, halshoggva. | | TU, þu, pl. vos, hicet. |
| Obtruncatio, f. 3. Afshogg- | 25 | Tune, & per apocap. |
| nning, Halshoggning. | | Tuu, er tu ecke? erþu? |
| Pretrunco, 1. eg hogg | | Tute, þu fialfur. |
| fraðan af. | | Tutemet, Tunet. |
| TRUTINA, f. 1. þad Hol | | Tunetipse, idem. |
| a Metaskalarvigteue sem | | Vosmetipsi, pier fialfer. |
| Lungañ leikur i, 2. Vigd | | Tecum, med pier. |
| Metaskal, 3. Profan Ýfer- | 30 | Fuus, a, um, þin, þin, þitt, |
| vegan. | | tuum est; þad fiemur pier |
| Trutinor, atus sumi, are, | | vid, þad fiemur pier vid, |
| dop. 1. eg veg. | | þad heiter pier til, pier |
| TRUX, cis, o. 3. grimur, | 35 | biriar, 2. þin, a þina |
| | | fjdu? |

fjðu sa sem helldur med pier.

Tuoptē, af þinu eigeni,
fyrer þitt eigid, tuopte
consilio, ingenio, epter
þinn eigeni Nade og Skil-
ninge.

TUBA, f. 1. Trometa,
Basuna, 2. metaph. Hofs-
indur, ut: tuba belli civi-
lis, Hofsundur inbyrdes
Strids, 3. transl. hof-
dingia Drapa.

Tubicen, inis, m. 3. Trom-
etare, Pijpnbblasare.

TUBER, eris, n. 3. Skolla-
sveppur, Gorkula, 2.
Kula, Bolga, Kyle, 3.
Ærle, Herdahunskur,
tubera in dorso caneli,
Hunskar sem Cameldynren
hafa a Basenu, 4. Vidar-
hunskur.

TUBER, eris, f. 3. einslags
Erie, hvors Eple verda
sneina fullværen.

Tuberes, m. 3. pl. þesslags
brabrostud Eple.

Tuberculum, n. 2. dim.
listell Hnuskur Rijle,
Barta.

Exstibero, are, i. ad bolgna
upp, bunga ut.

Exstuberatio, f. 3. Bolga,
Riddarabarr, Usslattur

med Utbrotum og Ridd-
arabornum.

TUBUS, m. 2. Batnsreñna,
Bunnstockur.

5 Tubulus, dim. m. 2. lístel
Reña, Luba, litell Bunn-
stockur pypa.

TUCETUM, n. 2. Lífrar-
pilsa, it. Binga, af saman-
sorudn Riste og Lífur.

TUDICULA, f. 1. Barefle,
2. Stumpell, Markjarn,
3. Rockasleif, til ad hræra
og hagreda i Pottenum
med, Grobusleif.

15 TUEOR, itus sum, eri,
dep. 2. eg sic, 2. hefe
Tilson med tek vara a,
vernda, forsvara, it. helld
vid Hefd og Magt, it.
ucere helld vid lyde, tueri
vitam, valetudinem, pa-
ternau gloriam, ad for-
svara sitt Lyf, sina Heilson,
sina fedra Vegsetnd, in-
venitur & passivē usur-
patum, tueri.

Tucendus, a, um, sa sem
skal varðveitast og halldast
vid Magt.

30 Tuitio, f. 3. Tilson Vernd,
Varateft.

Tutor, atus sum, ari, dep.
1. eg vernda, forsvara,
helld vid Magt.

Tu-

Tutamen, mīs, n. 3. vernd,
Forsvar, Skiol.

Tutamentum, idem.

Tutor, oris, m. 3. verndare,
Forsvarinadur, 2. Fiar-
halldinadur, Nördslip-
inadur, Fornindare.

Tutela, f. 1. Vernd, For-
svar, Varatekt, 2. Vid-
halld, tutela pacis, regni,
hominum, Vidhalld,
edur Þardveitla, fridarens
riksens manna, 3. Fiar-
halld, omaga-Umbod,
Vestnun, Upphiggia omaga
Abyrgd.

Tutelaris, -e, sa sem heiret
til vernd, forsvare, ut:
dii tutelares, heir Gnder
sem voru forsvars men
sina borga og landa.

Tutelarius, m. 2. Kyr:
linskerare, Patron.

Tutus, a, um, triggur,
þlustur, tentus à vi, ab
insidiis, ohultur syrer Of-
hellde, triggur syrer um-
satre, 2. var, vareigbar-
samm, gæteñ, ior, issimus.
Tutò & tutè, hættulaust
triggelega, comp. ius,
issimè.

Contueor, 2. eg horse a,
2. vernda forsvara.

Contuitus, m. 4. Skodun,
Allit.

Intueor, dep. 2. eg horse
a, virde syrer inier, in-
tueri oculis, ad hørsa a
med sinum Augum, acri
& intento animo intueri,
ad hafa gloqt Tilit til
einhvers, og hngleida citt:
hvad grandvarlega; diei-
mus & intueri in magnos,
ad forma syrer Augsyn
mikella maña, og lipta
uppa þa, 2. virde, tigna.
Intuor, dep. 1. antiquior-
bus idem.

Intutus, a, um, triggur,
ecke ohultur, sa, sem ecke-
er hættulaus.

Obtueor, dep. 2. eg horse-
flare a.

Obtutus, m. 4. Allit, horf,
obtutum aliquo figere,
ad stara a citthvad.

TUGURIUM, n. 2. Hæfse,
Smalakufe.

TUM, þa, 2. þa og eirnæi,
miflu framar, ut: cum
hoc fecit, tum etiam (vel
tum maximè) illud, þar
hañ hefur (med því hañ
hefur) þetta gjordt, þa og
eirnæi, (þa miflu framar)
hitt, tuin autem, þar med
3. geminatum, merker,
tum, i serra sūne Beðe,
en i seirna sūne, og, ut:
dis-

differit tum græce tum
latinæ, hān helldur Nædu
hæde i Grísku og Latinu,
4. stundum, cdur og sv,
nu, bæde i firra og scirna
siue, ut : tum hoc tum
illud facit, stundum glerer
hān þetta, stundum hitt,
eda, nu þetta, nu hitt,
5. tum vero, þar med,
þar med og eirneñ, 6.
tundemum, tundeniqve,
þa lólsens, þa um,
sijder, qvid tum, hyad þa
framar?

TUMEO, ui, ere, 2. eg
et bolgen, þruteñ, 2. transl.
er hofmodugur uppblaſen,
stolltur, stærclatur, 3.
tunet, hān reiser sig upp
til ad gíra, uppblaup,
Drga, 4. er reidur of-
stopafullur, mare tunet,
fioren tekur til ad olga,
reisa sig.

Tunesco, 3. eg bolgna,
þrutna, 2. tek til ad yfa
mig, reisa mig upp til
noðurs Drga, 3. þrutna
af Mod.

Tunesfacio, 3. eg uppblaes,
giore bolged og þruted, it.
stolltann og Modugau.

Tumidus, a, um, þruteñ
bolgeun, uppblaſeun, 2

stolltur, hofmodngur,
drambsamur, foþugur, 3.
tumidum æqvor, Stor-
sior, bilgin mikell, comp.
ior, illimus.

Tumor, oris, m. 3. Volga,
Lope, Prote, 2. trop. tumor
animi, hofmodugt Siue,
3. Forþ, Næde, 4. Drog,
Upphlaup.

Contumax, acis, o. 3. hard
sviradur, hardhnaðadur,
þverudarsamur, þverbrot-
en, briostur, briostufnillur,
motvilingur, traþugur,
havæt, ofstopafullur,
þrar, comp. ior.

Contumaciter, þverudar-
samlega, motvilinglega,
traþunarlega, foroðtunar-
lega, comp. ius.

Contumacia, f. 1. Pvernd,
Prioffa, Traþ, Traþug-
heit, Motvilee, Pver-
inodsta, 2. Pralate, Stif-
sinne,

Perceptumax, cis, o. 3. misg
þverudarsamur.

Contumelia, f. 1. Spott,
Spie, Hadung, Foroðtum.

Contumeliosus, a, um, For-
oðtnuarsamlegur, suianar-
legur, hadunglegr, van-
virðulegr, comp. ior,
illimus.

Contumeliosē, forogtunar-
samlega, haduglega,
væmtelega, comp. ius,
illimē.

Subcontumeliosē, nockud
spottlega, hymelegra.

Detumeo, 2. & detumesco,
3. eg bryjn, let af ad
bolgna, hleip níður sesast.

Extumesco, 3. eg þrutna
upp, bolgna.

Extuanidus, a, um, mifed
bolgenn og þruten.

Intumesco, 3. eg bolgna,
þrutua, 2. verb hofnodi-
ugnr stolltur, 3. verb
reidur, försngur.

Tumultus, m. 4. Óroc,
Upphlaup, 2. Skvaldur,
Hareiste, 3. trop. Hraðsla,
Sturlun, oroleger Gieds-
múner, 4. Hræringur,
Samsjull.

Tumultuosus, a, um, Upp-
hlaupsamur, ofstopasam-
ur, 2. sa sem skiedur
med mikln Samsalle, og
oreglulegre Niburradan,
ior, illimus.

Tumultuosē, ofstopalegra,
ofridsamlega, orosamlega,
med miklum Skarkala og
Havada, ius, illinē.

Pertumultuosē, idem.

Tumultuor, dep. I. eg brufa

niseun Skarkala og Ha-
vada, giore upphlaup og
Óroa.

Tumultuatio, f. 3. Upp-
hlaup Havade, Óroe.

Tumultarius, a, um, sa-
sem skiedne i fliter, snogg-
legur, tumultarius ex-
ercitus, miles, snogglega
feinged Stridsfolk, labor
tumultarius, Erhdi giort.
med Skinde.

Tumultarið, med hasti-
i snoggu bragde.

TUMULUS, m. 2. Pnfa,
Haugur, Hæd, Dingia,
Hruga, Holl, Brecka, 2.
Leide.

Tumulosus, a, um, fullur
af Holum, Hædum, Bred-
um, Pisdur.

Tumulo, avi, atum, are,
1. eg jarda.

Contumulo, idem.

Intumulatus, a, um, ojar-
dadur, vgrafenn, øgreft-
radur.

TUNC, ha, tunc temporis,
a þeim Tijna.

TUNDO, tutudi, tunsum,
vel tusum, 3. eg sle hardt
uppa, steite, knosa i sundur.

Tunsus, a, um, scittur
sandarknosadur, malenn.

Tusus, a, um, idem.

Contum-

Contundo, contudi, contusum, contundere, 3. eg steite i sundur, mel i sundur, sara, 2. transl. eg dempa, sefa, giøre til einstis, contundere animum, audaciam alicujus, ad dempa einhvers Mod og Officiale. Contusio, f. 3. Steiting, Muliung, Sundurknosan. Extuudo, tudi, tusum, ere, 3. eg feire i burt, hneppa ut, þvinga af, extundere alicui aliquid precibus, ad neida eithvad utaf einum med Þænum, sic usus varias meditando extudit artes, Ódkunen hefur upp þeinkt imislegar Rousier, og foined heitu a Gang. Obtundo, obtudi, tusum, ere, 3. eg slosga, obtundere aciem oculorum, ad giora slossignann, obtusa falx, øregglia Riar, obtundere animum, ad lura Gedimunena, dempa Modum, 2. eg þvinga tirn, mæde, preite, giøre honum Leida, ne me obtundas hac de re scepis, þvingadu mig ecke optar med þeyn.

Obtusus, a, um, slosgadur, slos, uppþarenn,

5

10

15

20

25

30

35

2. transl. ößarpur onæmur, badlaus, obtusum ingenium, ößaryur Hæle, daust Høfud, stomachus obtusus, veikur Mage, sem ecke hefur neina matar Liss, obtusior animi aries, Skilningur i dufare lage, obtusi pectoris esse, ad vera oferstaðdugur, ößarpur, vaðvitugur. Obtuse, ößinsamlega, dufselega, comp. ius.

Pertundo, tudi, tusum, ere, 3. eg slæ i sundur, mel i sundur, slæ so þar verdur Gat epter, vas pertusum, Kier sein broted er a Gat.

Retundo, tudi, tusum, eg slæ feire til baka, 2. slosga, unde transl. retundere mucronem styli, ad verda breittur ad skrisa, ad fa Leida a þvi ad vera ad skrisa, retusum ingenium, daust Næme, Skilningur.

TUNICA, f. 1. Kirtell, propriæ, ermalaus Kirtell, stuttur lafabolur, it. sifdur Rvenkioll með Ermum, 2. tunica oculorum, Augna hvolf, tunica arborum & fruticum, Borkur. Tu-

Tunicula, dim. f. I. līstell
Kirtell edur Treia.
Tunicatus, a, um, Klæddur
med Kirtle, 2. sa sem hesur
Bork eða Skiel utaum a
sier.
TURBA, f. I., Hopvr Fioll-
de, Glocut, Ós, Skare,
magna hominum turba,
mikell Manufoisse, turba 10
negotiorum, Fiollde eða
Fislkilda erendaua, in
turbam exire, ad formast
i allmennan Nomin, berast
ut a medal Folks, 2. Skar-
fale, hareisfe, Bulldur,
Droe, turbas dare, ex-
citare, ad vekta Dryg,
Upphlaup.
Turbella, dim. f. I. nocturns 20
hattar Droe Hareisfe, Ó-
spekter.
Turbidus, a, um, orolegur,
fullur af Skarkala og
Drosemne, grugqugur, tur-
bida aqua, vhreint, grugg-
ugt Batn, 2. kyssamur,
þrætugiarn, oroaamur,
astugasamur, upphlaup-
samur, sup. issimus. 25

Turbidè, orolega.

Inturbidus, a, um, rolegur,
stilless, spakur.

Turbulentus, a, um, oroa-
samur, fullur af Hareisfe, 35

og Ospektum, animus tur-
bulentus, orolegt Hösfud/
tempora turbulentissima,
miog oroleger, vassse-
leger og hættuleger Timar-
annus turbulentior, um-
billtinga samit Ær, þad Ær
a hverin margar Umbreit-
ingar og Umstiptingar ha-
fa skied, 2. kíssamur, upp-
blaupsamur, astugasamur,
Turbulente, & turbu-
lenter, orolega, med
Hærfe og Hareisfe,
Turbo, avi, atum, are, I.
eg fordiarsa, umbillte-
fere ur Lage, rugla raska,
steipe um Röll, ringla,
turbare omnia, ad trusla
ollu, fær allt ur lage,
turbare pacem, ad raska
Fríde og Spekt, stinta
Óstrid og Droe, turbare
aliquem, ad glora cui-
hvern stielsdann sorg full-
ann, turbare apimos, ad
sturla Giedsunnen, tur-
bare aquam, ad rota upp
Batnun grugga þad myy,
2. trubla, gisre hræddann,
fra sier unmen, binc,
turbatus, hræddur, fra
sier unmen.
Turbatè, orolega ostoduge-
lega, vordulega.

Tur-

Turbator, *m.* 3. *sa sem rassar, trublar* fører ur lage.

Turbamentum, *n.* 2. *Uim, bilting* Dræ, hæreiste.

Turbo, *inis*, *m.* 3. *Hvir-fel vindur, Bilur, 2 transl.*

Gribbrotur, Gridnijdingur, *sa sem siptar Dræ og*

Illt Saunlinde, 3. *Eritell, Rennetovar, 4. transl.* hvad sem er vidið osan, en miott nedann, 5. *Rudungesskjal.*

Turbineus, *a, um, sa sein heicer til Hvirfelvinde edur Bilum.*

Turbinatus, *a, um, hidur, mior, turbinatior pyri figura, Vera med laungum* 20 *Stilk hidurdreigunn i meira lage.*

Turbinatio, *f. 3. Toppssnikk, Toppsskövun.*

Conturbo, *avi, atum, are,* 25 *1. eg frusla, umbillit, scipe um foll, sordiarfa, ringla, samanringla, 2. sturla gisre hræddam, 3. conturbare rationes,*

absol. conturbare, ab gieta ekke vegna Peninuq a cibslu stadeb Reikningeim, nuc borgad Skulldernar, fallast almenuelega ad spila bau-qverot.

Conturbatus, *a, um, flur-ladur, hræddur, comp. idr.* Conturbator, *m. 3. sa sem soar sinn Gie Svallate, sem ecke laun ad standa Reikning og betala finar Skullder.*

Conturbatio, *f. 3. Sturlan, Skicfling.*

Deturbo, *avi, atum, are,* 1. *eg billte nidur, billte um foll, deturbare statuum, ad folvarpa Bilsettu, 2. ref i burtn, stiaka fra, hueppe i bunt, transl.* deturbare aliquem de fortunis omnibus, posses-sione, *ad svipta eirn ollum finum Eignum, deturbare de mente, ad gjora eirn assuna og galenu, deturbare spe, vel ex spe, ad gjora eirn vornarlausann.*

Disturbo, *avi, atum, are,* 1. *eg oflaga umturna, it. gisri Huidrun, Hnecker.* Disturbatio, *f. 3. Umturna, ill Medhondlan, Noðun.*

Exturbo, *avi, atum, are,* 1. *eg hueppe ut, umturna, folvarpa, jaga i burtn, exturbare bonis patriis aliquem, ad jaga eirn fra sine Godurleifd.*

In-

- Inturbatus, a, um, vetrub-
ladur, oslielfadur.
Interturbo, avi, atum, are,
1. eg giore Hindruu, sifa
fyrer, onada.
Interturbatio, f. 3. Spilling,
Gordiørsfun, interturbatio
animi, Siunesveile, Gedss-
sturlau.
Obturbo, eg onada frusla,
sifa fyrer, obturbare ali-
qvem, ad locum ohendtug-
lega uppa eirn, honum til
baga, þa hauu er eitthvad
ad gjora.
Perturbo, avi, atum, are,
1. eg umturna spille, for-
diarfa, raska, 2. skilse,
skit skilf i Bringu.
Perturbatus, a, um, um-
turnadur, rastadur, spiss-
tue, it. skilsdur, comp.
ior, illius, perturbatio
animus, inisog sturlader,
og angursawier Gedss-
manner.
Perturbatæ, med Note og
Nøskun, med Umturnan
og Spillingu.
Perturbator, m. 3. sa sem
raskar, umturnar, for-
diarsar.
Perturbatrix, fem.
Perturbatio, f. 3. Umturn-
an, Gordiørsfun, Spilling,

- binc tropicæ, Sturlun,
Augursemi hungarens Dro-
seme.
Imperturbatus, a, um,
oumbrecistur, osplittur,
oumturnadur.
Proturbo, avi, atum, are,
1. eg bryf fraum med Magt.
TURDUS, m. 2. Dritfugl,
2. sa Fiskur.
Turdarium, n. 2. Drit-
fugla Bur.
TURGEO, si, sine sup. ere,
2. eg er brunnen bolgeñ, 2.
transl. eg er reidur og von-
dur uppa eirn.
Turgesco, eg brunna bolgna.
Turgidus, a, um, brunen,
bolgenn, uppblasenn.
Turgidulus, a, um, rockud
bolgenn brunen.
Deturgeo, si, 2. eg siatæ
injufka.
TURMA, f. 1. Höpur af
30. edo 32. Middurum.
Turmalis, c, sa sem heirec-
til, eda er af Ridbarahop,
2. sa semi er af eda heirec
til Ridbará staude.
Turmatim, hopnum satmaul-
TURPIS, c, liotur leidur,
osridur, Actinur, oslickan-
legur, skainarlegur, 3.
osheyru illudlegur, comp. ior,
illianus.

Tur.

| | | |
|---|----|---|
| Turpiter, liotlega, illa, ssamarlega, slarmlega, <i>comp.</i> ius. | | TURTUR, ris, m. 3. Tur- fildufa, 2. cinslags Etetu- fistur sem meimast ad vera cittadnr. |
| Turpitudo, f. 3. Liotleif, | 5 | TURUNDA, f. 1. Sma- bitar af hnubudu deige, med hverum Hænsue og Gjæser verda aldar, 2. Styll med Ljnnstuf ned- anni, sem barskierar hafa til þess ad kanna Gar og Kyle ad inannverdu. |
| Skom, Vanera. | | TUS, <i>vide</i> THUS. |
| Turpiculus, a, um, ogodur, osagnr, nockud slemur. | | TUSSIS, f. 3. Hoste. |
| Turpo, avi, atum, are, 1. eg lite, ssama, flecka, giore ototlegt, hnidra. | 10 | Tussicula, <i>dim.</i> f. 1. Sma- hoste, Kioltur. |
| Deturpo, avi, atum, are, 1. eg ssama ut, giore Vanra, it. sticue, flecka, liite. | | Tussio, ivi, itum, ire, 4. eg hosta. |
| Perturpis, e, miog liotur, slemur og ssamarlegnr. | 15 | Tussilago, inis, f. 3. su- Turt, Hofgras. |
| Subturpis, e, nockud osridur osagnr, ogodur. | | Extuslire, ad hosta ut, hridia ut ur fier. |
| Supturpiculus, a, um, ferre <i>idem.</i> | | TUTULUS, m. 2. Kvenholls- lockar, sliettader a Hofd- enn, ad mind sem upp mio Strita, 2. Huappurenn eda Toppurenn a Presta- husum Heidangianna. |
| Turpificatus, a, um, liittur, sliembur, fordiarfadur. | 20 | TYMPANUM, n. 2. Trum- ba, 2. Hvolsed eda Hinn- enenn yfer Baguenutti, 3. Holvinda, it. Milnuhios, Datnshiol, grac. |
| TURRIS, is, f. 3. Turn, 2. stor Bigging, edur | | Tympanotriba, m. 1. Trum- buslagare, grac. |
| Striids Forvirke, Striids Turn uppa hverum ad ern Soldatar med Mur- briotum til ad vinna eina Borg. | 25 | Tym- |
| Turricula, f. 1. listell Turn. | | |
| Turritus, a, um, sa sem hesfur Turn uppa fier, 2. har sem eirn Turn. | 30 | |
| Turrifer, & Turriger, sa sem hesfur Turn uppa fier. | 35 | |

V.

Tympanizo, eg slæ uppa
Trumbu.

Tympanites, æ, m. 1. ein
lags Vatnsøtt, þegar
Bukurenn eda Mageun er
uppblaescun, og rimir eða
hlíðar af Vinde.

Tympanitus, m. 2. sa sem
er veikur af soddan Vatns-
syke.

TYPUS, m. 2. Fortti, Mind,
edur Munstur til ad giora
eittkvad eptir, 2. Stu-
ppell, Stíll, grec.

Archetypus, m. 2. þad
fista Form og Munstur,
eptir hverju annad stal
mindast, 2. archetypus,
a, um, sa rette og ypparsle,
grec.

TYRANNUS, m. 2. Tyr-
anne, hardir og oðri-
stelegur Þferdrottinare,
grec.

Tyrannus, idis, f. 3. Tyr-
annaskapur, Tyrannist
Stórnari.

Tyrannicus, a, um, Tyr-
annalegur.

Tyrannicē, tyrannalega.

Tyrannicida, m. 1. Tyr-
anna bane.

Tyrannicidium, m. 2. Tyr-
anna Drap.

TYRO, vide TIRO.

VACCA, f. 1. Kyr.

Vaccinus, a, um, sa sem
er af Ku, eda heiret til
Kum.

VACCINTA, pl. n.2. Svart-
blatt Tiolenblomstur, sem
annars kallaði, Hyacinth.

VACERRA, f. 1. Hestas-
stiale, 2. synecdoch. Bas-
edur Stia, it. Netverk
af Lrie, it. Grindar vegg-
ur giðdur eins og Netverk,
3. metaphorice, heimskur
Gove, árgur Skelmer.

Vacerrosus, a, um, heila-
galeum, rasalidi vitlaus.

VACILLO, avi, atum, arc,
eg ramba, reika, giegter,
2. transl. eg er peikur, it.
mier slær feil, fer stact á
skeidinn, vacillat res tota,
þad er allt hragaled, þad
fer allt i Olage, amicitias,
corpus vacillat, Vinskap-
urenn skeifar, Likament
slograr, vacillare memo-
ria, ad vera minnes sior.

Vacillatio, Ramb, Skogur,

VACO, cavi, care, 1. eg
er tomt, stend i eide,
tota dominus vacat, allt
hused er tomt, andi,
vacant agri, Afrærtur
liggia

liggia auder, osader, vacare culpa, cura, vel à cura, negotio, ad vera saklaus
fyrer utan alla Breste, vera
fry fra allre Umhiggu fra
allum Erendagiordum, (Syðlunnin,) vacare a
metu, ad vera ottalaus, vacare animo, ad vera
fyrer utan alla Sorg og
Umhiggin, 2. eg hefe Tomin-
stund, Nader, ut: vacat
nihi, eg hefe Stunder, si vacabit, ef þar kann ad
verda tūme til, ef meñ
sa Stunder þar til, vacant
aures, nill hafa meñ stun-
der til ad hlyda, 3. vacare
aliqui rei, ad leggia sig
mikelega eptir einum hlut,
leggia Allnd vid eithvad.
Vacatio, f. 3. Frim, Hvissd,
Lausn, Nader, vacatio
militiae, Frim og Lausn
fra Hernade.

Vacuus, a, um, fry, lidnqur,
audur, tomur, vacui dies,
Frydagar, vacare aures,
øvnuñ Eyrn, reidubuen ad
hlyda a, locus vacuus à
turba, rolegt Þlats, sa
Stadur, hvor eingar
osvekter eru, vacuum esse
à periculis, insidiis, ad
vera fry fyrer Hæstaseind:

um og Svíkuun, animus
vacuus, rolegt Síne, supl.
issimus.

Vacivus, a, um, idem.
Vacuitas, f. 3. Fryheit,
Allnd, Eida, it, andt Rum.
Vacivitas, f. 3: idem: it.
Skortur, vacivitas cibi,
Matarfskortur.

Vacuo, avi, atum, are, I.
eg tæine, giore tout.

Vacuëfacio, 3. idem.

Vacuna, f. 2. Gidia sem
rædur fyrer Óðinleisenn.
Evacuo, avi, atum, are, I.
eg tæine.

Intervacans, o. 3. sa sem er
audur a mille annara, inter-
vacans spatium, audt
Þlats a mille.

Supervacuus, a, um, &
Supervacaneus, a, um,
onaudsonlegur, opaxfur,
hvers eingren Þorf er.

VADO, sine pret. & supine,
ere, 3. eg fer geing.

Vadum, " 2. Vad, 2.
proverb. emergere e vadis,
ad komast ur Hættuue,
res jam in vado est, þad
er nu eingru Hætta a
Ferdum.

Vadosus, a, um, gríninga-
sanur, sem hesur morg
Vad, vadamargur.

Ooo

Cir-

Circumvado, si, sum, eg
geing, fer allt um fring.
Evado, si, sum, 3. eg ficiest
undañi, evadere hostes,
amnem, ad iunissia Ovin-
ena, fomast uppur Alue,
Evadere è custodia ab ali-
quo, ad sleppa ur Fangel-
senu, fomast fra eitnum,
evadere in sunnum, in
muros, ad fomast upp,
uppa Murana, transl.
nescio qvorsum evadat,
eg veitt ei hvernæi þad
mune falla, hvor ende har
mune a verda, 2. fentif,
verb, ut: evadere doctus,
ad verda lerdur, fomast
til Menta, evadere in
magnum malum, ad fomast
i stora Hættu.

Iridavo, ere, 3. eg ved
uppa, fell uppa, yfer,
fell, invadere aliquem &
in aliquem, invadere ur-
bem & in urbem, ad vada
uppa einhverit, yferfalla
Borgena, in fortunas &
pecunias alicujus invadere,
ad hrenna til sin einhvers
Eigner og Feuijne, transl.
invasit illum dolor, libido,
þad fiell yfer han Svrg,
han vard iuteken af fier-
deiles Gyrnd, cum dative,

5

10

15

20

25

30

35

invasit ei cupiditas, þad
kom i han stor Gyrnd.
Pervado, si, sum, ere,
3. eg geing i glegnum /
britþ i giegnum, pervadit
ad castra, han bryst i geg-
num til Herbudafia, fama
urbem pervasit, Gregorii
gick num alla Borgena.
Supervado, si, sum, ere,
eg ficiest yfer, eg geing
yfer inn.

VÆ! svæ! ut: væ tibi,
Gud nade þig, vei hic,
fa þu Skain, væ viciis,
vet heim sem figrader
verda, 2. absol: & sine
casu, Gud nade þad, þot
midur.

VAFER, ra, rum, Klofur,
limfur, findngur, homo-
vafer, limfur Madur,
superlat. vaferimus.

Vafre, Klofega, Findnglega.
Vaframentum, n. 2. Klof-
skapur, Kloflegt Bragd/
Lukusticke, Limsta.

VAGINA, f. 1. Skeider,
Slydrer, Bal, it. Roris-
prungureñ.

Vaginula, dim. litlar Skei-
der.

VAGIO, ivi, itum, ire, 4.
eg æpe, hryñ sem eitt Barns-
2. dicit, de agnis & bædis.
Vagi-

Vagitus, m. 4. Barnagratur Op.
Obvagio, ivi, itum, ire,
4. eg græt aptur à móte.
VAGUS, a, um, reikande,
rásande, vagum pecus,
Hie sem er a Riotle og
Reise, ertare vagum &
exulem, ad fara Utlægur
og rollta hingad og þang-
ad, vaga fortuna, vstodug
Lücka, hvíkul stopul, fall-
völlt, 2. ostodugur.
Vagè, a rollte, hingad og
þangad.
Vagor, atus sum, ari, dep.
1. eg rasa, rollte hingad
og þangad, it. transl. er
ostodugur, legitur &
vago, are.
Evagor, atus sum, ari, dep.
1. eg rollte geing ut hingad
og þangad.
Evagatio, f. 3. Utgangur.
Pervagor, atus sum, ari,
dep. 1. eg rasa rollta allt
i kring, usnallar Trifur.
Pervagatus, um, sa sem
hesur fareb yfer allt, natio
per vagata hello orbem
territorum, su Piod sem
fareb hesur med Hersfisild
um allan Heimen, 2. transl.
almennelegur, alkiendur,
alþecktur.

Pervagus, a, um, sa sem
fer usi allat Sveiter, alla
Geima.
Supervagor, atus sum, ari,
dep. 1. eg hleip hingad og
þangad.
Circunivagus, a, um, rás-
quide i kring, poet.
Fluctivagus, a, um, sa
sem drifst hingad og þang-
ad a sionum, poetice.
Montivagus, a, um, sa
sem rafar a Fiollum, poet.
sic, nubivagus, noctivagus.
Multivagus, a, um, sa sem
vijda fer, rafar hingad og
þangad, Widforull.
Vulgivagus, a, um, almenne
legur, sa sem fer a Huss-
gäng, poet.
VAH! interj. admir. exult.
& insultantis, x! Gud
bevare os!
VALEO, ui, itum, ere,
2. eg er heill, heilbrigdut,
mier lybur vel, hefe goda
Heilsu, valere a morbo,
ad vera heill orðen af
Krankdæmenu, 2. eg get,
megna, hefe efne til, it.
eg er i Gille, er meck-
tugur, ut: valet heic opinio,
hefe Meining gillder, va-
lere opibus, ad vera
mecktugur af Anddesum,
Oooz vel.

veluegande, rylur, ipsius
auctoritas valet apud ple-
bem, hans Mindugleiske
gillsder miked hia Alpidumne,
valere gratia, auctoritate,
amicis, ad hafa mitla
Gnast og geinge, mikun
Mindugleiska, hafa marqa
Vine, 3. de pretio, gill-
der er verdt, valet demos
nummos, han lóssar 1. M.
4. §. valet minimo, þad
er miog litelsverdt, 4.
eg druge til, piena til, ut:
hoc remedium valet con-
tra omnes morbos, þetta
medal hialpar vid ollum
Siuksdomum, 5. hefse ad
merkia, ut: id respon-
sum quo valeret, hvad þad
svar hafde ad hyda, 6.
imperat, vale, vertu scell,
valete, vered pier, seler
feud i Gudsfride, valere
aliquem jubere, ad fuedia
eirn, osfa honum allsgods,
it, valeat, fare han sín
Beg burt.

Valens, tis, o. 3. heilbrig-
dur, heill a Hofe, comp.
tior, tissinus.

Valesco, 3. eg verð hrani-
stur, sterlur.

Valor, m.3. Verð, Dyrleiske.

Validus, a, um, heilbrig-

5

10

15

20

25

30

35

dur vel til pasa, 2. fier-
fur, megtugur, esnagodur,
ut: validior opibus, rif-
are, andugare, validus
exercitus, hransf Herlid
ovlgur Her, validus fa-
cienda, mælfur, comp-
dior, dissimus.

Validé, hransilega sterflega.
Valdè, mikelega, storlega,
nesta, harla, valdè ex-
spectare, ad hyda til
Pranta, valde eupere, ad
girnast mikelega, storlega,
valdè recusare, ad hy-
re neita, ssufa einn aldeiles,
valdè gaudere, ad gleðiast
harla miked, legitur &
comp. valdius, sed rarins.

Valetudo, inis, f. 3. Heil-
sufar, Heilsa, cum adj.,
valetudo bona, prospera,
integra, commoda, se-
cunda, god Heilbrigde,
valetudinis infirmitas, gra-
vitas, Heilsulcise, van-
heilende, vanheilsa, que
& valetudo ægra, infirma,
adversa, iniqua, &c. &
absol. valetudo, dicitur,
Weikende, unde, obire
ex valetudine, ad deya af
Siuksdom, Weikendum.
Valetudinarius, a, um,
Heilshweikur.

Vale-

Valetudinarium, n. 2. suðra
maða Hus og Herberge,
Hospital.

Convalesco, ui, 3. mier
batnar verb heill aptur,
fæ aptur mina Heilsu,
Convalescere ex morbo,
ab na aptur Heilsu sín,
2. eg eflest, sterkest verd
sterfare meir og meir, fæ
Øferhond, convalescit
hostis, Ópinureñ eflest,
gjorar sig ætýd sterfare
og sterfare, mala conva-
lescunt, Motlæted og Ø:
luckan fær Øferhond all-
tild meir og meir.

Evaleo, ui, ere, 2. eg
megna, fæ komed til
Leidur.

Evalecto, 3. eg verd ster-
fare, sterkest.

Invalesco, ui, 3. eg verb
øflugur mattagur, fæ
Øferhond.

Invalidus, à, um, veilur,
matflaus, fraptalaus, sup.
invalidissimus, 2. sed raro,
heill heilbrigdur, sterfur,
(nam in compositione in-
terdum intendit & auget.)

Invaletudo, f. 3. Veikleike,
Vanheilsa.

Invaletudinarius, a, um,
veilur, ohraustur, sed raro
in usu.

Pervaleo, ui, ere, 2. eg er
odrum fremur, meire
hattar, eun adret hef Øfer-
burde, 2. er níkedi sterfur
og megtugur.

Prævalesco, 3. eg verd ster-
fare.

Prævalidus, a, um, níled
sterfur og megtugur, it.
sa sem örðen er offsterfur,
feinged hesur Øferhón-
ðina.

Prævalidè, miog sterflega,
og hraustlega.

Revalesco, 3. eg verd hraust-
ur, fæ Heilsu mina uppa-
ni, mier batnar aptur.

VALGUS, m. 2. Biug-
fættur, Bogefættur, Ín-
steifur, 2.

Valgus, a, um, steifur, stækur.

VALLIS, f. 3. Dalur.

Convallis, f. 3. kringlottur
Dalur med Boscum og
Borgum i kring, Dal-
verpe.

VALLUS, m. 2. sterfur Þele
edur Stitta, sem brukð er
til ab binda upp vid
Wintrie, 2. vallus & val-
lum, n. 2. Murapelar,
it. Skants, Festing.

Vallaris, e, sa sem helree
til Skantsé og Festing-
um.

Ooo 3

Vallo,

Vallo, avi, atum, are, f.
eg giore Skantsa og Mura,
2. transl eg vernda hlyse
med Skontsum.

Circumvallo, avi, atum,
are, 1. eg giore Skants
allt min kring, 2. eg um:
kringe, umgirde.

Intervalum, n. 2. Nam,
Bil a milte, intervalum
temporis, millesverande
Tyme, dierum & anno-
rum intervallum, þeir

Dagar og Ar sem liba a
mille, longo intervallo,
launum fidar, intervalla
locorum, Fjærlegd Plat-
an.

Obvallo, atum, 1. eg giore
Skantsa festiugat i kring.

Prævallo, avi, atum, are,
1. eg giore skants fyrer
fraum.

VALVÆ, arum, pl. f. 1.
Vængiahurd, special.
Kyrkiuport.

Valvatus, a, um, sa sem
hesur fyrer fier Vængia-
hurd, so sem Kyrkiuport
edur Stoplar plaga ad
vera.

VALVULUS, m. 2. Bauma-
pungur eda Belgur

VANNUS, f. 2. Salldur
dicatur & vallus, f. 2. &
vallum, n. 2.

Evanino, avi, atum, are,
1. eg vinfa hreinsa fra
burtn.

VANUS, a, um, hiegopti-
legur, foseingelegur, onit-
samur, 2. tomur, sa sem
ekert er i, vanæ avepx,
Hafur fyrer utað Kiarua,
vapa fides, fanyt Tru, it-
vanus, laus mall, sladrare,
ligahrolur, it, liettferd-
ugur, lumpen, comp. ior,
issitius.

Vanitas, f. 3. Hiegomleg-
leite, onytsamlegt hiego-
ma tal.

Vauesco, 3. eg forgeiug
verb ad aungvin.

Evanesco, 3. eg hversf i
burtu verb ad aungvin.

Evanidus, a, um, sa sem
hversfur og verdur ad
aungvin, it, osfodngur /
hvifull.

Revanesco, 3. eg eibest, hversf
aftur i burt.

Vaniloqbus & vanidicus,
sa sem er fioptngur, mal-
ugur, fullur af Sladre.

Vaniloquentia, f. 1. fanyt
Mælge, Kripta magn.

VAPOR, oris, m. 3. Dampf,
Sudde, 2. varmur Þeje
i Laptenn, it. poet. eldur
og Gruna hita.

Vapo-

Vaporo, avi, atum, are, I.
eg gief af mier Dampa og
Sudda, 2. verme, velge,
unde.

Vaporatus, a, um, velgdur,
verindur.

Vaporatio, f. 3. Dampe,
Gusa, Uppslattur.

Vaporarium, n. 2. Sveita-
stofa, Vadosu.

Vaporiferus, varinur, ves-
tikell, suddasamur.

Vapidus, a, um, ves-
samur volgur, 2. Dad-
laus, sem allur fraptur
er fra, fraptarlans.

Evaporatio, f. 3. Gusa,
Uppslattur, Dampe.

VAPPA, f. 1. danft Vijn
sem hefur lateð sig, 2.
transl. onytt Hraf, sem
ecke duger til neins, Drog,
artetur.

VAPULO, avi, atum, are, I.
eg verd sleigen, fæ Hogg,
transl. vapulare omnium
sermone, ad vera illa
reindur, hafa illi manord
hia öllum, vapulare ali-
quem jubere, ad vijsa
einum burt med Speipu,
hota hönnu Hoggum.

VARIUS, a, um, mislitr,
drøfnottur, flekottur,
vilottur, 2. adskiliansegur,

af imislegu Tagie, marg-
slags, 3. ostödngur laus
i Gedenu, Rødeñe.

Varia, *absol.* f. I. eitt Par-
bus dyr, sem er med morg-
um Fleckum.

Variè, imislega, med imis-
mote, adskilianlega, ostöd-
nglega, it. stundum vel,
stundum illa.

Varietas, f. 3. Imislegur,
marghattadur Litur med
Blektum og Nakum, 2.
adskiliangleike, Imis-
leggleike, 3. Ostöduglike,
Umbreiting, Umfkipting,

Vario, avi, atum, are, I.
eg giore mislitt, med imis-
legum Litudum, 2. um breite
skipte um, hinc, variare
otium labore, ad leggia
af Ódinleise, og taka fier
Erfide syrer, variare vices,

ad skiptast um, variant
auctores multa de morte
eius, Skrifurnum fiemur
ecke saman, þeim ber a i
morgu, sitt seiger hver um
hans banda, variant ex-
empla, Epterdæmen, eru
imisleg, variatur senten-
tis, þar um fassa imis-
legar, og olykar meininger.

Variatio, f. 3. Umbreiting,
Umfkipting.

| | | |
|--|----|--|
| Pervariè, misg iniislega, i adffiliañlegan Mæta. | | sem eg q ad tala syrer, og helld under nidre med hans Motparte. |
| VARIX, icis, c. 3. bolgen og uppblasen Blodæd. | 5 | Prævaricator, oris, m. 3. sa sem halltrar a badar Syd- ur, og helldur med badum Portunum, svikull Tals- madur, sem helldur under nidre med Motpartenum. |
| Varicosus, a, um, fullur af þickum og storum Blod- æbum. | 10 | Prævaricatio, onis, f. 3. Folst og prettvijs Mala sohn þegar Solnareñ hell- dur med Motpartenum undernidre. |
| VARUS, m. 2, tvíkvíslub Grein-Skalm, Raptur, Klosfælling, trop. utſkeif- ur, gleidgeingur Madur. | 15 | VARI, orum, pl. m. 2. Frefnur. |
| Vara, f. 1. Eri með tweimur Greinum, tvitindadur Stanr, 2. Pvertric, Dyra- tric, sem men plaga ad leggia ofana Stafe eda Stittur. | 20 | VAS, dis, m. 3. Borgunar madur, sa sem setur sig i Borgnu firer añañ, i Ljiss og Ærn soñum. |
| VARUS, a, um, Gleid- geingur, Skeifur. | 25 | Vadimonium, i, n. 2. Borgun, Loford, hinc, vadimonium sistere, va- dimonium obire, ad hæl- da sitt Heit, i þvi ad vera til stadtens, og lata þad til i Riettañ Lima, sem eirn lofabe, vadimonium de- serere, qd prettast um, og vera ecke til stadtens med Betalingen, eptor þvi sem eirn lofade. |
| Varicus, a, um, Gleid- fættur, Gleidgeingur. | 30 | Vador, atus sum, ari, depon. I. eg tel edur heimta Borgun af eimum, þreinge honum |
| Varico, are, 1. eg skalma, er gleidgeingur stira storunn. | 35 | |
| Divarico, are, 1. eg gleue mig, sperre hvær foten ut fra vðruum, skalma, stika storum. | | |
| Prævaricor, atus sum, ari, dep. I. eg plæge stækkt, 2. transl. ad forum, vil, skeika fra þeim rietta veige, halltra a badar Sijður, hefe heimugleg Mot vid Motparten, pretta þañ | | |

| | | |
|---|----|--|
| hóumni til þess, ab setja Borgna firer sig. | | bellua, stort Vissudyr, soli- tudo vasta, výduri Geimur, Eidemork, vastus animus, |
| Convador, atus sum, ari, dep. I. idem. | | stor Hugur, storur Gieds- muner, 2. andur. |
| VAS, vasis, n. 3, plur. vasa, vasorum, 2. Busgagn, Bushluter, Rier, Bus- ilat, 2. spec. vasa, Trufur, Strydgogn, Lampiel, Vlogg, Farangur, sem men hafa inedferdes i Stríðe. | 5 | Vastæ, výdri um sig, it. transl. storlega, grydiglega. |
| Vasculum, i, n. 2, lijted Rier. | 10 | Vastitas, tis, f. 3. Vydd, Stærð, hrædelegur Gei- mur, 2. Eidelegging, sic, vastitas agrorum, Alfrana Eidelegging, urbis effice- re vastitatein, ab eide- leggia Borgena. |
| Vascularius, i, m. 2. sa sem giorer alstra handa Rier og Flat, it. Gull- smidur, sa sem giorer Gull, edur Silfur Rier. | 15 | Vastitudo, inis, f. 3. & Vastities, ei, f. 5. rariora sunt & fere obsoleta. |
| Vasarium, i, n. 2. Fata- bur, hvar men gelina ince Rier og anañ Bordbunad, 2. Penningar, sem gasust Osvallds personum, til Upphelldes og Tæringar, nær heir foru til anaara Landa. | 20 | Vasto, avi, atum, are, I. eg eidelegg, ut: vastare agros, ab eideleggia Alfrana vastare omnia ferro atque incendiis, ab eideleggia allt i Grunni med Brandede og Hale, lata geisa Ellid og Jarni yfer allt. |
| Convalo, avi, atum, are, I. eg fel mig saman til ab ferbast i burtn med allt hvad eg hefse hied fer- des, væcka min Farangur saman. | 25 | Vastatio, onis, f. 3. Eide- legging. |
| VASTUS, a, um, yfer mata sior, og výdur, ut: vasta | 30 | Vastator, oris, m. 3. Eide- leggiare, fam. vastatrix. |
| | | Devasto, avi, atum, are, I. eg eidelegg. |
| | | Eavasto, avi, atum, are, I. idem. |
| | | Pervasto, avi, atum, are; I. eg eidelegg allt i grunni. |
| | | Ooo 5 |
| | | VA- |

VATES, is, c. 3. Spasmadur, Prophete, Sañsagnarmadur, spakona, 2. Skaldb, transl. vitur og konstruktur Madur, ut: medicinæ vates, vituger Læknarar.

Vaticinus, a., um, sa sem heirer til Spadome, ut: libri vaticini, Spadomsbækur,

Vaticinium, n. 2, Spadomur.

Vaticinor, atus sum, ari, dep. 1. eg spae, seige firer oordna Hlute.

Vaticinatio, onis, f. 3. Spadomur Firersogn.

Vaticinator, oris, m. 3. eirn Spaniadur, Sañsagnarinadur.

VATIUS, i., m. 2. vel; Vatia, x., m. 1. Bogenfæktur, Inskeifur.

UBER, eris, v. 3. Ingur, Briost, Speciar, 2. transl. Feite, Avartarseme, ut: ubera agri, glebae, Alurensens Friodseme, Jarbar, eñar Feite.

UBER, eris, o. 3. yfer flotañs legur, avartarsamur, ryfuglegur, & transl. uber & & secundus auctor, eirn frödþur Scribent, sem hefur

margt iñe ab hallda, comp. uberior, rrimus.

Ubertas, tis, f. 3. Avartarseme, Nægd, Friodseme.

Ubertim, výfuglega; yfer flotañlega, uberius, comp. ryflegar, superl. uberimē.

Ubera, avi, atum, are, 1. eg friodga, giore feitæn, avartarsamanu, 2. neutre, eg er avartarsamur, friodsamtur.

Exubero, avi, atum, are, 1. eg hefe yfer flotañlegt, 2. giore friodsamanu.

Exuberatio, onis, f. 3. stor Gnægd og Yferflotañleglelse.

UBI, adu. hyar, ut: ubi est? hvar er han? ubi geritum, terrarum, locorum, hvarhellst i veroldene er han, 2. nær, nær sem ubi primum poterit, þad firsta han fañ, nær han gletur sem first, 3. hvar med, hverneu, 4. ubi ubi, hvar sem hellst, i hvertum hellst stod, ubi ubi sit, hvar sem han er, ubi dolor ibi manus, þar er handen sem sart er, ubi opes ibi amici, han sem er rykjur, brestur ecce vine, 5. eptee þad

þod, hæc ubi dicta dedit,
nu sem hañ hafðe þetta
talad, 6. ef ad, namque
animadvertebat, ubi id
fecisset, totum exercitum
peritum, þvílab hañ leid-
de sier i Panka, ad ef hañ
(þar sem hañ) hafðe þad
giort, þa mundu allur
Heren hafa tapast.

Ubicunque, hvar sem hellst,
& cum casu, ubicunque
terrarium, & gentium;
hvar sem hellst i Ver-
voldene.

Ubinam? hvar hellst? ut:
ubinam gentium sumus?
hvar erum viðer i Ver-
voldene?

Ubique, allstadar, & cum
casu. ubique locorum,
terrarium, allstadar i Heim-
ennum.

Ubivis, allstadar, hvar sem
madur vill, ut: ubivis,
qvam ibi, esse mavult,
hañ vill hellbur vera all-
anarstadar, en þar, ubivis
gentium, allstadar i Heim-
ennum.

Alicubi, einhvers stadar.

Aliubi, anarstadar.

Necubi, hverge noður
stadar, ecce neinstadar.
Sicubi, ef noðurstadar.

UDO, onis, m. 3. Halflistur,
ebur Skor, gisður af
þæfdu Hare.

UDUS, a, um, votur, fuge-
tugur.

Uvidus, a, um, idem,
ut: coeli status uvidus,
vott og frugtigt vedur, 2.
transl. drucken fullur.

Uvesco, 3. eg digna, vofna,
verð votur.

VE, conjunctis postpositiva,
ellegar, ut: bis terve, tví
svar eba prisvar, plus
minusve, meira, eba minna.

VECTIS, is, m. 3. Jart-
kass, Vogarstaung, 2.
Windustauung,

Vectiarus, i, m. 2. eirn
Præbare.

VEGETUS, a, um, heil-
brigður, veltil paða, frý-
stfur, Fassfur, (de sensibus)
ern, comp. ior, issimus.

VEHEMENS, tis, o. 3,
akafur, akaflegur, ordugur,
hardskettur, comp. tior,
tissimus.

Vehementia, x, f. I. Akiesd,
Vehementer, akaflega,
comp. tius, tissime.

VEHO, vexi, vectum, ere,
3. eg fære, flit, prop. eg
fære a Vagne, Skipe,
edur Heste, hinc, curru
vche-

vehere, ab flitia a Vagno,
currū vehi, ad reisa a
Vagno, eqvo & in eqvo
vehi, ad ryda, navi vehi,
ad sigla, amne vehi, ad
sara yfer um Una, vehere
fructus ex agris, ab flitia
Korn, (Hey,) Heim af
Oknum, Tunnum, Eiug-
imum, 2. ber Birde, ut:
zger vehebat lectulum,
sa veike bar syna Søng.
Vectio, onis, f. 3. Færsla,
Burdur.

Vector, oris, m. 3. Fær-
are, Flutningsmadur, 2.
eirn reisande Madnr, sem
lætur flitia sig a Skip.

Vectarius, a, um, sa sem
heirer til Færslu, Flut-
ninge, ut: navigium vecto-
riam, Flutnings skip,
Feriubatur.

Vectura, a, f. 1. Færsla,
Flutningur, Burdur, ve-
chura frumenti, fornæf-
sla, 2. Vagnleiga.

Vectarius, a, um, ut: equus
vectarius, Hestur sem
geingur syrer Vagne.

Vecto, avi, atum, are, 1.
freqv, eg færg burt, flit,
vectari eqvō, ab rijda.

Vectatio, onis, f. 3. Flut-
ningur, Færsla, & vecta-
tio eqvi, Reid.

Vectabilis, e, sa sem færast
kaū, fluttur verdur.
Vectigal, is, n. 3. Tollsor;
it. Tyund, Landstulld,
& in gen. alstra haudā
Skattur, og Jukouist.
Vectigalis, e, sa sem Leiga,
Tollsor, eda Skattur er
af golldeū, vectigales eqvi,
Leigu hestar, vectigalis
provincia, þad Land sem
Skattur er afgolldeū, 2.
sa sem hefrer til, eda
safuast af Tollsor, ut:
pecunia vectigalis, Tolls-
peningar.

Vehes, vehis, f. 3. Birde,
Farmur, Hlaſ, veches
sceni, heihsaſ, þegar miked
Hey er flutt i einn, annand
hvert a Gleðum, Drög-
um, edur Vague.

Vehiculum, i, m. 2. Vagu.
Adveho, exi, ectum, ere,
3. eg fære, flit til, ad-
vehi eqvo, ab foma rydan-
de a Heste.

Advectus, us, m. 4. Eis-
færsla, Adfærsla.

Advectio, onis, f. 3.
idem.

Advecto, avi, atum, are,
1. eg fære til.

Aveho, xi, etum, ere, 3.
eg fære, flit fra. Cir-

Circumveho, xi, etum, ere, 3. eg fære, flit i kringum, circumvectus eqvō, classē, rydande, figlante um kring.

Circumvectio, onis, f. 3.

Kringuusfærla.

Circumvectio, avi, atum, are, 1. eg fære um kring hingad og þangad, circumvectari oppida, ad reisa um kring a Þeumum, Porpumum.

Conveho, exi, ectum, ere, 3. eg fære, flit saman i Hop, samansafua.

Convectio, avi, atum, are, 1. frequent. idem.

Convector, oris, m. 3.

Skipbsbroder, Stallbroder til Skip.

Develho, xi, etum, ere, 3. eg fære, flit burt, ciuhversstadar, devehi aliquo, ad reisa ciuhver, 25 stadar.

Eveho, exi, etum, ere, 3. eg ut fære, it. tek a lopt, lipte upp, unde transl. evehere in altum, ad lipta upp, fera a lopt, sic in cœlum (ad astra) evehere, ad hefia upp til Hinnua.

Evectus, us, m. 4. Ut, færla.

Inveho, exi, ectum, ere, 3. eg fære, flit in, 2. simpl. eg ber, fære, unde invehi eqvo, ad ryda uppa Hest, cutru invehi, ad reisa a Vagne.

Invehor, etus sum, invehi, dep. 3. eg tala einum illa til, gief honum slæm ord, Skamaryde, ut: invehi in aliquem, acerbè, graviter, vehementer, ad ganda ciru nidur i Orbum, svivirda hafi ut.

Invectio, onis, f. 3. Jūfærla, Tílfærla, 2. Skensord, Tílirde, Tukirde.

Invectus, us, m. 4. Jūfærla.

Invectitus, a, um, sa sem ifsfærdur er fra sdrum Etodum, framande.

Perveho, xi, etum, ere, 3. eg fære ciuhvers stadar, flit i giequum, pervehi aliquo, ad ferdist ciuhvers stadar, pervehi in portum, ad komast a Höfnena, & propr. & metaphor. pervehi ad exitum optatum, ad komast vel fram (af) epter Óskum.

Præveho, xi, etum, ere, 3. eg fære, flit undan, prævectus eqve, præter lictor.

līstōres, hān reid undañ
(frañ hia,) Hegningar
inōnūnum.

Præterveho, xi, etum, ere,
3. eg fære, slit fyrer by,
fram hia, prætervehi lo-
cum aliquem, ad ferdist
frām hia einhverin plātse,
prætervehi scopulos, ad
komast hia Oluckūnē.

Prætervectio, onis, f. 3.
Frām hia færsla.

Proveho, xi, etum, ere,
3. eg fære, slit afrañ,
provehi, qd komast a
frañ, sic paululum pro-
vecta classis est, Skipa-
flotn komst nochud a fram,
Et transl. provehi longi-
us, id est, procedere,
ad ganga leingra fram,
provehere aliquem ad di-
gnitatem, ad koma eimum
til Upphefdar, Mætorda,
i gott Stand.

Provectus, a, um, fram-
særdur, fluttur afrañ,
2. gammall, alldradur,
rossen, provectus ztate,
Et proiecta ztate honio.
alldurð har Madur, ross-
en, proiecta nox, komed
langt fram a Nott, frañ
væded Mættir, comp.
tigr.

Reveho, xi, etum, ere, 3.
eg fære, slit til baka.

Subveho, xi, etum, ere,
3. eg fære til, slit ad,
ut: subvehere conve-
tum, ad slitia ad Vister,
Abbratte, Matvæle.

Subvectio, onis, f. 3. Til-
færsla.

Subvectus, us, m. 4. idem.
Subvecto, avi, atum, are,
1. eg fære, slit iduglega
til.

Superveho, xi, etum, 3.
eg slit yfer.

Transveho, xi, etum, ere,
3. eg slit yfer um, trans-
vehi, ad fara yferum.

Transvectio, onis, f. 3.
Yferum færsla, Yferum
for, ut: transvectio su-
minis, Flutningur yfer-
um Fluted, 2. Giegnun-
reid, hegar Strydsfursten
rydur, i giegnum Tills-
ingarnar, og giefur gaum
ab Hernum.

VEL, ellegar, en hegar had
itrelasti, merker þad i firra
sine, anadhvert, en i
seirna sine, ellegar, ut
vel adest, vel uon, hañ ee
anadhvert vid, ellegar
ccse, it. i firra sine bæde,
enn i seirna sine og, ut
me

5

10

15

20

25

30

35

me tibi amicum fecit, vel
virtus, vel doctrina tua,
hæde hefur syn. Digr.,
og hinna Lærdomur, gisst
mig hicr liðeran, 2. eirneñi,
japnvel, ut: vel Davus
hoc sentiat, had lān,
japnvel eirn heimstinge
ad sfilia, carmina vēl cēlo,
possunt deducere lunam,
stalldißapuren lān, eirneñi
(Japnvel) ad dragatung:
led af himmenum.

VELES, itis, m. 3. liett
vopnabur strijdsmadur.

Velitor, atus sum, ari, dep.
1. eg slæst i Striðe, 2.
transl. eg lijsa, pratta,
ut: quid velitati estis inter
vos? hvad hafed þid vered
nd pratta yckar a mille?

Velitatio, onis, f. 3. strijd
Glettur, præta, Kjuf.

Velitaris, e, sa sem heiter
til einnum liettvopnudnum
Striðsmanne, ut: veli-
taria arwa, liett vopn.

VELLO, velli, & vulsi,
vulsum, vellere, 3. eg
plocka, reite, kroppa, ut:
vellere herbas, ad plocka
Großenn, vellere alieni
barbam, ad hæda eirn,
hafa hann ad spotte,
metaph. & proverb. vel-

leré alicui aurem, ad
minna eirn a.

Vulsura, æ, f. 1. plockun,
Reiting.

5 Vulsella, seu volsella, æ,
f. 1. ein litil Klæpetauing,
sem innen bruð til ad
fippa Harum burtu, it,
lijtel Barskierataung.

10 Vellico, avi, atum, are,
1. freq. eg plocka reite, 2.
metaph. eg baktala, tala
illa um.

Vellicatio, onis, f. 3. Bal-
tal.

Avello, ell, & vulsi, sum,
ere, 3. eg plocka, reite
af, tek burtu med Mackt,
& hinc, avellere se ab
aliqvo, ad sfilia sig fra
einhverium, avelli a suis,
ad verða nandngur ad
sfilia við syna, de com-
plexu matris avelli, ad
verða slitemi ur fadime
Modur finnar.

Avullio, onis, f. 3. Af-
plockun.

Avulsor, oris, m. 3. Af-
plockare.

Convello, li, & ulsi, vul-
sum, ere, 3. eg ryf i
sundur, riſ i sticke, &
convellere fundamenta,
clastra, ad fordiarfa
Grund.

| | | | | | | |
|------------------------------|--------------------------------|---------------------------|------------------------------|-----------------------------|------------------------------|--------------------------|
| Grundbøllenn, briota Læ- | fingarnar, 2. transl. eg | onyte, umbilste, convell- | lere aæta alicujus, ab | onyta édur umbilsta eint. | 5 | plocka af hingad og þan- |
| | | | | | | gad. |
| Hvers Gisningum, gra- | tiam alicujus convellere, | statum reipublicæ, ab | fordiarfa lond og Lyde. | 10 | Pervello, pervelli, & vul- | sum, ere, 3. eg plocka, |
| | | | | | reite, 2. tala illa um. | |
| Convulsus, a, um, fordiar- | fadur umturnadur, um- | bilstur, 2. de membris, | frepfur. | 15 | Revello, velli, vulsum, ere; | 3. eg ryf af, losa, ride |
| | | | | | burt aptur, ut: revellere | claustra portarum, ad |
| Convulsio, onis, f. 3. Sina | drattmr. | 20 | briota upp læsingar Porta- | nna, revellere tela de | | corpore, ad slvta Órvær- |
| | | | | | | nar ut ur Lyfaimanum, |
| Divello, divulsi, divulsum, | ere, 3. eg ryf, slyf i sundur, | unde, divelli & distrahi | ab aliquo, ab verba sitenn | 25 | Revulso, onis, f. 3. Upp- | saxum e monte revulsum, |
| | | | | | riking. | Biarg, broted, eda ri- |
| Evello, vulsi, vulsum, ere, | 3. eg ride upp, slyf upp | ut: evellere arborem, ad | uppræta trich, rota Gil- | 30 | VELLUS, eris, n. 3. Reise, | sed nr Fialleus. |
| | | | | | Gicera. | |
| Intervallo, velli, & vulsi, | vulsum, ere, 3. eg ryf | 35 | Velocitas, f. 3. Hliotleike, | Velocitèr, flioslega, hyat- | VELOX, ocis, o. 3. fliotur, | Hvatleike, Snarrede. |
| | | | | | fniat, comp. cior, cissi- | |
| Evolus, onis, f. 3. Upp- | ridking. | Velocitæ, f. 3. Segl- | mus. | Velum, i, n. 2. Segl- | dukur, pandere tota vela, | |
| | | | | | ad setia oll Seglenn til, | |
| Intervallum, velli, & vulsi, | vulsum, ere, 3. eg ryf | 35 | hafa i ollum Seglum, | locutio proverb. & meta- | hafa i ollum Seglum, | |
| | | | | | frame til ad sona fina | |
| Kons, sic, pandere vela | ora- | Rouf, sic, pandere vela | | | Kons, sic, pandere vela | |

orationis, ad tala mīkēd
og langsamlega um eirn
Hlut, agere aliquid omnibus
velis, remisqve, it.
velis eqvisqve, ad fram
kvæma eitthvad af ollu
Rappe, ad leggia alla
Mud og Rrapfa, til ad
framkvæma eitthvad, vela
contrahere, ad taka saman
Segleñ, ad giefa upp,
enda, 2. Sparlak, Lialld.
Velaris, c, sa sem heiter
til Segle, Sparlak, an
nulli velares, Sparlaks
bringer.
Velaria, absol. n. 2. plur.
Fortialld edur Skyla a
Gionar platsum.
Velo, avi, atum, are, I.
eg heinge Skyln syrer
framan, 2. eg flæde,
flæde, sic croced velatur
amicu, han flædest med
fagiraudum Buninge, 3.
eg skylc, hil.
Velamen, inis, n. 3.
Velamentum, i, n. 2. Skyla,
Fortialld, 2. Klæde, Hat.
Velificus, a, um, siglande.
Velificio, avi, atum, are, I.
eg figle.
Velificor, atus sum, ari,
dep. I. idem, 2. metaph.
velificari honori suo, ad

stunda af ollum frøptum,
epter sūc eigen Vegsem,
velificari alicui, ad hræsna
firer einum.
5 Velificatio, onis, f. 3.
Sigling.
Velifer, a, um, sa sem
Segl hefur uppe.
10 Velivolus, a, um. &
Velivolans, tis, o. 3. sig
lande sa sem flygur a fram
med Segle.
Advelo, avi, atum, are, I.
eg fflyle, hil.
15 Convelo, avi, atum, are, I.
idem.
Develo, avi, atum, are, I.
eg tel Skylnuna af.
Revelo, avi, atum, are, I.
idem, it. eg openbera,
ore revelato, med. bert
Andlit.
VELUT, & VELUTI,
lyka so sem.
20 VENA, x, f. 1. Blodædur,
Ædur, 2. in spec. Puls:
ædur, que alias, arteria,
dicitur, 3. Ædar sem
eru under Jordnæ, ut:
venæ aquæ, Batns ædar,
venæ argenti & auri,
Silfur og Gulls Ædar,
4. metaph. Hosud edur
f eile, sem kān vel ad
dicta og skrifa, binc vena
35 P p p poeti-

poetica, Skalldskapar-
konst, vena ingenii beni-
gna, tenuis, angusta,
godur og skarpur Skil-
ningur, ljeflfsorlegur,
lakur, dafur, s. venz,
in arboribus, Ráfer, edur
Garar i Trianu, *in herbis*,
Strifur og Smaraker i
Blomstrumnum.

Vénula, æ, f. 1. ljitel Æbur.

Venosus, a, um, fusne med
Ædar, æda stor.

Intervenium, i, n. 2. Bil
sem er a mille Malmes 15
æðaða i Jorduñne.

VENDO, didi, ditum, ere,
3. eg sel, burt sel.

Venditor, oris, m. 3. Se-
liare.

Venditio, onis, f. 3. Galo.

Veudax, acis, o. 3. hneig-
dur til Verslunar, sa sem
giarnað selur øðrum þad
sem hað hefur.

Vendibilis, e, sa sem kan
andveldilega ad feliaſt,
fær giarnað til syn Raup-
máu, 2. transl. afhallden,
riðfgilld bur.

Vendito, avi, atum, are,
1. eg gjore fallt, byd upp
til Raups, 2. transl. helld
einu fram i Órde mikel-
læga, gjore miked og stort

5

10

20

25

30

35

af, veuditare se, ad liſta
stort a sig, gjora sig til-
lata miked yfer sier,
veuditare se alicui, ad
bioda sig fram einum
til Pienustu; af missum
Potta, og hvilia ínbirla
honnur, ad hað hafe
mikla koste til ad bera-
sic, ingenium suum vendi-
tare, ad gjora miked af
synu forstande, lataſt, vera
ſkinſamur madur.

Venditatio, onis, f. 3.
Gortaralæte, Brul,
Brufarairde, Potta,
miked Lætæde, scientia
venditatio, Gortaralæte
um sua Skinseme, Afhalld
sua Vitsmina.

Venditor, oris, m. 3.
Gortare, Raupare, Læ-
tungur, Øflate.

Divendo, divendidi, ditum,
ere, 3. eg sel i burtu,
sel ut.

Invendibilis, e, sa sem eðe
kan ad feliaſt, komeði ne
Gissde, sa eingenn vill
fanpa, ut: merx inven-
dibilis, su Órða sem ei
verbur sella, eingenn vill
fanpa.

VNEO, venivi, vel, ii;
venum, vide *infra* in ve-
num.

VE-

VENENUM, i, m. 2. Eitur,
2. *antiquis' gvoq; Lætnes
donur, Lætnesdrískur;*
unde vénenum in malum;
*eitrodur Drískur, 3. vén-
nena, Gallbür Fjölfinge,*
4. Litur.

Veneno, avi, atuni, are,
1. eg cista, sed rarius &
antigi;

Venenatus, ð, vim, citradur,
comp. ior.

Venenarius, i, m. 2. sa sem
tilbýr Eitur.

Venesicus, a, um, citradur,
citurfullur, 2. absol. ve-
nesicus, i, m. 2. Gallbra-
magur.

Venechia, æ, f. 1. Gall-
drafea.

Veneficium, i, m. 2. Gall-
drat, Fjölfinge, Raufl.

ENEROR, atus sum, ari,
dep. 1. eg dyrka, heidra,
viede, tigna, veitefotningi;
2. eg tilbid, bid audiunt-
lega.

Veneratio, onis, f. 3.
Dyrfni, Heidrun, Fot-
ning.

Venerator, oris, m. 3.
Dyrfare.

Venerabilis, e, æruverdug-
ut, comp. ior.

Venerandus, a, uru, idem.

Venerabundus, a, um,
audiuntur, sa sem audi-
syner audiuntur, fotningu.
Adveneror, atus sum, ari,
dep. 1. eg heidra, dyrka,
giore fotning syver.

Deveneror, atus sum, ari,
dep. 1. eg heidra, viede.

VENETUS : a, um, vatnus
blar, jisgrar.

VENIA, æ, f. 1. Nad,
Fyrergiesuiniq, unde im-
petrare ab aliquo veniam
culpx, op oblast af
einhvernum Fyrergiespaisa
sinar Abirdingar, delicii
Veniam petere, ad bidia
um kvittun sínar Syndar,
2. Leise, gies Ordlos,
veniam dare, ad gesa Leise,
lata, cyfer, hinc & bona
ab aliquo Venia experire
aliquid, ad bidia um
eitshvad med hans godu
Leise.

VENIO, ui, htumi, ire, 4.
eg fiem, ut: venire ad
vel in urbem; ad foma
til Bergareñar, venire ex
loco, ab aliquo, vel de
aliquo loco, ad foma fra
einhvernum Stad, hinc &
varie loqu. formule, res
ad mænus, arma, pugnari
venit, þad kom til Hanbi-
Ppp 2 aña.

aña, til Afloga, þad slost
i Gardaga (fyrer þeim,) 5
venire in amicitiam, in
familiaritatem alicujus, ad
komast i einhvers Vinþap,
Kuningþap, in societatem
laudum alitujus venire, ad
sa og so hlut af þoi Lóse
sem eimum er veitt, venire
in conspectum, sub aspe-
ctum alicujus, ad komast
firer einhvers Augsyn, ad
ganga honum under Aug-
un, ad aures meas venit,
þad er komed mier til Eir-
na, eg hef heirt þad, 10
venire in periculum, ad
komast i Hættu, in discri-
men ventum est, þad var
komed i Far, in crimen
venire, ad verda skulda-
dur fyrer eithvad, in
suspicionem, in discepta-
tionem venire, ad komast
i Grunseme, Prætu, ad
extrema venire, ad komast
i stædstu Prauter og Vand-
rædi, venit mihi in opini-
onem, eg fæk þa Mei-
ning, þan Panka, in su-
spicionem mihi venit, eg
fæk Grun a því, venit mihi
Plato in mentem, han
Plato hatt i Hugoñ a mier,
venire in proverbium, ad

5 komast i Orðtaf, Mals-
hatt, auxilio alicui venire,
ad koma eimum til Hialpar,
suppetias venire, idem,
res venit mihi hæreditate,
sa Hlutur fiell mier til ad
Erfdum, usus venit, &
usu venit illi, þad vissde
so til, þad skiede so fyrer
honum, 2. eg geing, ut:
obviam venire alicui, ad
ganga a mote eimum, 3.
eg kiem upp, ver, hic
segetes veniunt, illie felici-
tatis uva, þar varða Vinber
i Skarralage, en hier
Korn, 4. interdum poet:
eg er, ut: tu curæ reqvies,
tu medicina venis, þu
stiller mijna Sorg, og eit
mier til Lækninga.
Ventito, avi, atum, are,
freq: 1. jeg kiem optlega/
jafnadarlega.
20 Venilia, f. I. Siafar Adfall,
Flod, sed cum decrescit
unda & ad salum reddit,
dicitur salacia.
Advenio, veni, ventum,
ire, 4. eg kiem til.
Advena, c. I. Giestur, frant-
ande, Adkomande Madur.
Adventus, us, m. 4. Tilloma.
Adventitius, a, um, sa sem
kiemur eda flitst anarstaðar
fra,

fra, adventitia bona, til-
fallande Aludæse sem foma
anarstadar fra, adventitiae
copire, framande Herlid
komed ur øðru Landi, 2.
sa med hverium Men tala
i mote framandi Giestum,
ecena adventitia, velskam-
anda Maltijd, su Maltijd
sem tilreidd verdur handa
adkomandi Mouum.

Adventor, m.3. hversdags
Giestur, sa sem kiemur
jafnadarlega.

Adventorius, a, um, *idem*
ac adventitius.

Advento, avi, atum, are, i. eg
nalgast, kient nærrer i
Mand.

Antevenio, ire, 4, eg kiem
fritte, antevenire aliquem,
ad verda øbrum firri, ad
loma firren anar, consilia
& insidias alicujus ante-
venire, ad loma i Veigeni
syrer anars Madagisorder
og Umtsatur, 2. eg yfer-
geing, er meire, amor
omnibus rebus antevenit,
Elskan geingur yfer allt.

Circumvenio, ni, ntum,
ire, 4. eg minfringe, 2.
transl. eg svilf, forræd,
kiem eintum i Snoruna

5

10

15

20

25

30

35

circumvenire insidiis, per
insidias, & fepe absol. cir-
cumvenire aliquem, ad
sitia a Svikradum vid ein-
hvern, hafa Svik i framme.
Convenio, egi, ventum,
ire, 4. eg liem samañ,
samañsafnaſt, 2. *transl.*
uicer kiemur samañ vid,
ut: posterius priori non
convenit, þvi sidara kiem-
ur ecke samañ vid þad
firra, vel *impersonal*: con-
venit inter nos, og kom
þad samañ, non convenie-
bat inter eos, heir urdu
ej a eitt satter, convenit
de pretio, heir urdu asatter
um Verded, heim kom
samañ um Verded, hæ
fratri mecum non con-
veniunt, i þesu verdur
miñ Broder ecke asattur
vid mig, signum conve-
nerat, heir voru ordner
asatter um þad Leikn, pax
ita convenerat, Fridureñ
var sameñ med heim Skil-
mala, convenit hoe in
eum, þad situr og souer
hönum vel, 3. convenire
aliquem, ad fina eirn, fa
han i tal, 4. *impersonale*,
convenit, þad stickar sier
vel, hlyder vel til.

Ppp 3

Con-

Conveniens, o. 3. hagskvæmур, haglegur, hendtugur, tilhlidelegur, it. lit. legur, comp. tior, tissimus.
Convenienter, hagkvæmlega, sticðanlega, somafamlega, comp. tius, tissimē.

Convenientia, f. 1. Samkomulag.

Inconveniens, o. 3. ohagskvæmур, olykfur, olyklegur.

Convenit, pl. m. 1. þad Holt sem komed er saman ut imsum Stodum.

Conventitius, a, um, samanfomeñ, samanusaftuadur.

Conventus, a, um, alþektaður sameñ, pacta conventa, Samningur, Sattmale, it. Skilmalar edur.

Postar færðer inni Satteua, sem Partnar eru af satternum, 2. sa sein madur hefur fundeb og talad vid, ut: conventus est à me, eg hefse fundeb hañ og talad vid hañ.

Conventa, absol. n. pl. 2. Samningar sem meñ hafa gjort sín a mille.

Conventus, us, m. 4. Samfoma, Herradagur, 2. Same, Samkomulag.

Conventiculum, n. 2. litel

Samkoma, Mañsundur, Hreppastefna, 2. Straðmot, Samkomutetur.
Conventio, f. 3. Samkomulag, Forlikun, Samningur.
Disconvenio, veni, ventum ire, 4. miðri fiemur ecke saman vid.
Contravenio, ni, ntum, ire, 4. eg fíem i móte marte.
Devenio, ni, ntum, ire, 4. eg stig nidur, geingi nidur, devenire in manus victoris, ad ganga i Greipor Sigrarques, in insidias, discrimen devenire, ad utæta Umsatre, komast i Hæsta.
Evenio, ni, utum, ire, 4. eg tilfell, ber til, ut: forte evenit, þad hendte sig so, qvo hæc eveniant non capio, eg fæ ecke skiled hvernici þad munni falla ut, hvada enda þad munni hafa incommoda alicui eveniunt, Bagendi falla einnur til, bené, felicitér, ex sententia evenit, þad luckast vel, geingur til eptir Óskum, usu evenit, þad skiedur svo, þad hender sig svo almenilega. Even-

Eventus, m. 4. Utgangur, Ufdrif, Endalift, it. Hend-
ing Tílfelle, incertus tem-
poris eventus, þad er ovist
hveruðum Tímaruer kúna
ad falla ut, ad omnein
eventum paratus, hað er
reidubnen ad taka a mote
hveriu sepi uppa kán ad
falla, servare aliquid in
eventum rei, ad lata eitt
þyda, geima þad hja sier,
þar til menum vita hveruðum.
Sakernar falla, eventus
stultorum magister, Skad-
en giorer Maðn higgeū.

Eventum, n. 2. idem & pl.
evepta, orum, Tílfelle.

Livenio, ni, ntum, ire,
4. eg fñ, kiemst ad, 2.
eg fæ odlast, it. eg fæ
Vitneskiu um, fæ ad vita,
3. eg uppleita, utvega.

Inventum, n. 2. Uppg-
fnding, Uppdiltan.

Inventio, f. 3. Uppafnding.

Inventus, us, m. 4. idem.

Luventiuncula, dim. f. 1.
ein litel Uppafnding.

Luventor, m. 3. Höfundur,
Uppafñare, fæm. in-
ventrix.

Adinvenio, ni, ntum, ire,
4. eg fñ uppa, uppþeuk.

Intervenio, ni, ntum, ire,

5

10

15

20

25

30

35

4. eg kiem a millum, it. eg
kiem flatt uppa kiem ofor-
varaundes til edur uppa,
eg kiem kiett i því sama
Bile, intervenire aliquo-
rum orationi, negotio,
ad foma oforvaraundes ad
Nædu annars, ad foma
flatt uppa hað þegar hað
er nocknd ad syðla, 2.
transl. eg hindra tef fyrer,
sipa fyrer.

Interventus, us, m. 4.
millumfoma, it. ofor-
varaundes adloma, noctis
interventu pugna direnta
est, Bardageð endadest.
þegar Nottœn fiell yfer.

Interventor, m. 3. sa sem
kiemur a millum hindrar.
Obvenio, ni, ntum, ire,
4. eg fæ, odlast, mier til-
fellur, sorte vel hæredit-
tate ei obvenit, hað sieck
þad ad Hlutfalle cda Erf-
ðum.

Pervenio, ni, ntum, ire,
4. eg kiem til, pervenire
ad, ad na til, pervenire
ad propositum, ad komast
til syns Æsetnings, in-
portum pervenire, ad
komast inná Höfuðna, ad
tantam ztatem pervenire,
ad verba so gainaff, nun-
cius

cius de hoc pervenit ad me, eirn Sendebode kom til min við þetta, pervenit ad aures ejus hæc res, þetta Æfne kom honum til Eirna.

Postvenio, 4. eg fiem epter.
Prævenio, ni, ntum, ire,
4. eg fiem undan kem firre,
kem i Beigeū, prævenire
desiderium alicujus, ad
vita hvad einum kemur,
ad verda syrre til ad veita
einum þad sem hān gynest.

Provenio, eni, ntum, ire,
4. eg geing fram, nuer
vender fram, 2. transl.
eg kemst fram, upp, hefe
lucku i winum Fraingange
og Uppatektum, prove-
nire benē, ad komast vel
fram, hefiaſſ, vera i Upp-
gange, cui contrar. pro-
venire nequitēr, ad þrick-
iast, fara hniguande, ad
komast illa til retta, 3. eg
sædest, fiem upp, kvíſua,
proveniunt oratores novi,
þad koma upp uyer Mæl-
skumenn hvad epter aūad.

Proventus, us, m. 4. Tü-
telt, Abate, Agode, pro-
ventus frugum, Tütekt
Korns og Vissa, proven-
tus calamitatum, stor
Ölucka.

Revenio, ni, tum, ire, 4.
eg fiem aptur til bala.
Subvenio, ni, ntum, ire, 4.
eg fiem til Hialpar.
Subvento, arc, freq. 1.
idem.

Supervenio, ni, ntum, ire,
4. eg fiem ad, fiem flatt
uppa, 2. de hostibus, eg
yferfell, 3. cum accusat.
eg geing upp yfer, plantata
supervenit humor, þad
sem plantad er fær Volva,
supervenit unda undam,
ein Eimð byður annare
heim, grata superveniet
qvæ non sperabitur hora,
þad rædst øðrnvijs af, en
ahorfest.

Superventus, us, m. 4.
Yferfall, Yferfoma.

VENOR, atus sum, ari, dep.
1. eg veide, er ad freuiſſ
Veideskap, venari feras,
ad veida Dyr, invenitur
& venari pisces, ad fissas,
2. transl. eg sæfie stuða
epter, venari laudem, ad
stuða epter Hrose.

Venatio, f.3. Veide, Veide-
skapur, 2. trop. Riettur
af Villudýrum.

Venatus, us, m. 4. Veide-
skapur.

Venator, m.3. Veideinadur.

Vena-

10
15

20
25

30

35

| | | |
|------------------------------|----|------------------------------|
| Venatrix, fæm. 3. Rona | | ventis dare, credere, ad |
| sem̄ veider. | | fla i Wind, glejna. |
| Venatura, f. 1. Veideskapur. | | Ventulus, dim. m. 2. Wind- |
| Venatorius, a, um, sa sem̄ | 5 | blær, Kilia, Role. |
| heirer til Veideskap, cul- | | Ventosus, a, um, vindas- |
| ter venatorius, Hnifur | | samur, unde ventosissima |
| sem̄ brufast i Veideskap. | | regio, Windasamt Land, |
| Venaticus, a, um, idem, | 10 | 2. metaph. ostodugur, for- |
| canis venaticus, Veide- | | feinglegur, it. uppblaſeū, |
| hundur. | | comp. ior, iſſimus. |
| Venabulum, n. 2. Veide- | | VENTILO, avi, atum, are, |
| spiol. | | 1. eg vinsa, it. vinxa flœ |
| Pervenor, atus sum, ari, | 15 | ut i kopted, ventilat incen- |
| dep. 1. eg er utuñ Veidar | | dia flatus, Windureñ |
| hingad og pangad. | | æserupp Elden, ventilare |
| VENTER, tris, m. 3. Kvídur, | | frumentum, ad vinsa |
| Mage, Vemb, 2. ventrem | | Korn, fasta Korne. |
| ferre, ad vera þungud. | | Ventilatio, f. 3. Winsun. |
| Ventriculus, dim. m. 2. | 20 | Ventilator, m. 3. Winsare, |
| litell Mage, Vinstur. | | 2. Geiglare. |
| Ventrale, n. 3. Svinta | | Ventilabrum, n. 2. Wind- |
| Gorllæde. | | skuffla. |
| Ventriosus & ventruosus, | 25 | Eventilo, avi, atum, are, |
| hlaga picknr, dolia ven- | | 1. eg vinsa nr, fasta fra, |
| truosa, vambarmillar | | frumenta eventilata, vins- |
| Tunnar. | | sað Korn. |
| VENTUS, m. 2. Viudur, | | VENUM, i, n. 2. salt, til |
| venti ferentes, secundi, | | faups, venum exponere, |
| obseqventes, Medbie, | | ad hallda fslu, venum |
| Medvindar, 2. metaph. | 30 | eo, eg er falur, venum |
| Gunst, safeingelegt lof, | | datus est, hann er selldur, |
| binc, ventum popularem | | inuenit. & dat. & abl. |
| qværere, ad stunda sælia | | veno, ne: veno positum |
| cpter Ullmuga Gunst, 3. | | esse, ad vera huden til |
| metaph. & proverbial. | 35 | faups. |

| | | |
|---|----|---|
| Venundo, edi, atum, are, 1. eg sel. | | þidur i Ordnum og Skide, compar. ior, illius. |
| Veneo, ivi, & ii, ire, 4. eg er falur. | | Yenustulus, a, um, noctud fallegrur, og indelegur. |
| Venalis, e, sa sem er til laups, venalis scriptor, sa sem gører sig falan til ad skriffa eitthvad eins hverium til Vilia, 2. absol. nileiptur Præll. | 5 | Venuistæ, fallegra, dælegra, arftnglega. |
| Venalitus, a, um, id. Kra- mare, Seliare. | 10 | Venuistas, atis, f. 3. Fryd- leise, Fallegleike, Dæleleg- leise, 2. Prydeleise, Snotur- leise, Indeslegleike i ord- um og Sidferde, 3. Euklu- gesne. |
| VENUS, eris, f. 3. Astar- gidiann Venus, 2. trop. Girndarbruni, pronus in venerein, lauslatur, 3. Stiarna Veneris, Kvøld- stierna og Morgunstierna, 4. luckulegt Teningakast þegar allslags Augu koma uppa Teningnum under eins, 5. metaphorice, Snille Snoturleise, ut: veneres dicendi, Pryde, Snille Nædunnar. | 15 | Invenustus, a, um, liotur, ofryduri, ic. opægur, osuot- ur, 2. ogicæfulegur. |
| VEPRES, i, m. 3. Pirner, Pistill. | 20 | Invenustæ, liotlega, opæge- lega. |
| Veprecula, f. 1. dim. litler Pirnar. | 25 | Vepretum, n. 2. Pirne- bússar, sa stadir i hverinn Pirnar og Pistilar vara. |
| VER, veris, n. 3. Vor. Venus, a, um, sa sem heirer til Astar- gidiunne Veneri, 2. sa sem heirer til Aßmor og Lauslæte, 3. venereus jactus, luckulegt Teninga kast. | 30 | Vernus, a, um, sa sem heirer til Vor, verni flores, vernum tempus, Vorblomstur, Vortijule. |
| VENUSTUS, a, um, dæ- legur, fallegrur, 2. ar- fugur, listugur, þekur, | 35 | Verno, avi, atum, are, 1. eg grænka, blomgasti 2. de angvibus, vernare, ad Pasta þeim gamla Hau- og verda ungar uppa nij. |

Ver-

| | | |
|---|----|--|
| Vernatio, f. 3. Ormaskinæ. Fæst affaled Ormahyde, Hoggormshamur. | 5 | Verbur ad flast, ap. comicos. |
| Præveriat, þad er suem. groed. | | Adverbeto, avi, atum, l. eg slæ uppá. |
| VERVACTUM, n. 2. su Jord sem er plægd first a Borenn og aptur a Hause eum til ab fæst. | 10 | Converbeto, avi, atum, l. eg slæ, gef Hogg, huds. flette. |
| VERATRUM, n. 2. su Turt. | | Deverbeto, avi, atum, l. eg lem og slæ hordlega. |
| VERBASCUM, n. 2. su Turt. | 15 | Diverbero, avi, atum, l. eg slæ i sundur, flyf i sundur. |
| VERBENA, f. 1. Jarnurt, 2. trop. verbenæ, alstra handa Turter af hvertinn Heidningaræ giordn Krans. sa til ab heingla uppá sin Ölltræ og Kyrklindyr. | 20 | Everbero, avi, atum, l. eg slæ uppá, gief Hogg. |
| Verbenatus, a, um, sa sem ber Rants af Jarnurt. | | Reverbeto, avi, atum, l. eg slæ til baka. |
| VERBENACA, f. 1. idem ac verbena. | 25 | Transverbeto, avi, atum; l. eg slæ, sting i giegnun. |
| VERBER, n. 3. sed rayum est in singulari nisi in abl. verbere, in plur. verbera, Vender til ad strykia med, Svipur, 2. Slag, Hogg, Hjbbing. | 30 | VERBUM, n. 2. Ord, hinc varia locutiones, verba facere, ad tala, verbum de verbo exprimere, ad leggia ut riett eptet Ord: unum, ad verbum dicere, ad tala so sem ordent hlioda, framflitia Ord syrer Ord, commutare verba inter se, vel cum aliquo, ad fastast a Ord: um sin a inisse, eba við éinhvern, tribus verbis, ecke utan med þremur Ordum, verbum si addi: deris, ef þu talar eitt Ord framfar, bona verba quælo, |
| Verbero, avi, atum, are, l. eg gief Hogg, slæ ined Hryse edg Swipu. | 35 | sq |
| Verberatio, f. 3. Slattur Strifing. | | |
| Verbereus, a, um, & Verberalis, c, sa sem er | | |

so hægt, taladn giætelega,
sll Órðen god, hæc ver-
bk sunt, þetta er ei utann
Gladur, þad er ecke ad
reida sig uppa soddanu,
verba dare alicui, ad
prettu eirn, pfertala hann
med Órdum, jurare in
verba alicujus, ad sveria
eignum hollstu, verbis
alicujus salutem dicere al-
teri, ad bera eignum Rve-
dju annuars, verbi gratia
& verbi causa, til dæmes,
2. Órdsprol, Órdtaek, 15
vetus verbum est, þad er
gamaslt Órdsprol, Órd-
taek.

Verbosus, a, um, ordnukur,
malugur, malikrafsmikeli,
verdugur, malugur, vrdfær,
comp. ior, illimus.

Verbosc, med. morgum,
Órdum, med miklum Ór-
dabasiolda, comp. ius.

Diverbium, n. 2. Upp-
birin, Tjngangur eius
Gledeleiks, sein var ein
Vijsa eda merkelegt Vers.

Proverbium, Órdshattur,
Órdsprol, proverbii loco
dici, ad seigiaſt fyrer
Malshatt, in proverbio
esse, ad vera i Órdshætte,
Órdskvíð, in proverbium

venire, abire, ad verda
ad Malshætte, Órdskvíð,
Órdtaek.

VERECUNDUS, vide mox,
vereor.

VEREDUS, m. 2. Keld-
hestur, Hlauphestur.

VEREOR, itus sum, eri,
dep. 2. eg ottast ber Hræd-
slu fyrer, vereri aliquem
& ab aliquo, ad vera
hræddur fyrer einhveri-
um, vereor dicere, eg
er hræddur ad seigia þad,
vereor ut tibi possim con-
cedere, eg er hræddur
eg muni ei funna ad lata
þier þad eptir.

Verens, o. 3. ottasseigenit,
cum genit.

Vereundus, a, um, erit
verdigur, sa sem Maune
ber ad virda.

Verenda, orum, n. pl.
2. Bligdtimarlimer.

Verecundus, a, um, bling-
ur, bligdunarsamur, sa
seui fyrer verdur sig, bligd-
ast, er tuftugur, comp.
ior.

Verecundæ, bligdunar-
samlega, med Tagt og
Æru, ius.

Verecundia, f. 1. bligd-
unarsine.

Vere-

Verecundor, ari, dep. 1.
eg bligdast, s̄quāst min,
fyrer verd mig.

Inverecundus, a, um, bligd,
unarlans, oblinigur, otugt,
nigur, oſkāmſeilen, ſupl.,
iſlimus.

Inverecunde, bligdunar-
lanſt, an allrar bligdunar.

Revereor, veritus sum,
vereri, dep. 2. eg fyrer-
verd mig, it. vyrde heidra
veite lotningu.

Reverens, tis, o. 3. æru-
verdugur, hræddur, otta-
ſleigenn, dicam non re-
verens assentandi ſuſpi-
cionem, eg voga ad
ſeigia þad oſraeddur fyrer

Hræſnes Grunſeme, 3.
ſa ſein veiter eimur Æru
og Lotning, homo rever-
entissimus mihi, þeffe
madur veitur mier stóra
Æru, reverentior dei, ſa
ſein ottast Gud og veiter
hospum Æru Vyrding,
ſanctius ac reverentius
nomen augustum viſum
est, heilagra og æruverd-
uara ma synast ad vera
Nafn Keisarans Augusti,
ior, iſlimus.

Reverentēr, með Audmykt
og Undergefne, iſlimē.

5

10

15

20

25

30

35

Reverentia, f. 1. Æra,
Audmykt og Lotning, ad-
hibeſe & præſtare rever-
entiam aduersus aliquem,
ad veita eium Æru og
og Lotning i Audmykt og
Undergefne.

Irreverentēr, óvirdingar,
lega fyrer intann alls Æru
og Lotning.

Irreverentia; f. 1. Van-
heidran; Audmyktarleſe.

Reverendus, a, um, æru-
verdugur, heidursver-
dignr, canities reveren-
da, heidursverdigar Hærur
þan grau Har, ſem menn
eiga ad veita Æru og
Virdingu.

Subvereor, veritus sum,
eri, dep. 2. eg er nockub
ottasleigen, heſe Beig
i mier.

VERGO, sine prater. &
ſupino, ere, 3. eg hallast
geing nidur, beige mig
nidur, ſic ad innum ver-
git, haun hallast nidur
ad því lægsta, vergere
ad septentriones, ad beigia
ſig til Nordurſ, dies ver-
gens, Deigenum hallar,
dies vergens in noctem,
þad er miog lidet a Dag,
komed under Nott, ſic
xetas

ætas vergit, Allðrenum
tekut til ab halla, annis
vergens, komenn a estra
Allður, komenn til Ara-
sina, verget in perni-
ciem ejus, þad mun verda
honum til skada, 2. ea
eis pfer, helle i, ut; illi-
imprudentes ioplí sape
venenum vergebant, þeir
heiltn opt af Osforstalne.
Eitre yfer hann Sialfaa.
Evergo, is, ere, 3. eg
helle ut, spyte ut, mons
evergit fontem, Fialled
giefur af sier Uppsprettu,
þar sprettur upp Brunur
i Fialleinn.

Invergo, is, ere, 3. eg
eis i, stinkle i, it. helle
yfer, stvette uppa, ut;
invergere liqvores in ali-
qvem, & alicui, ad hella,
edur stvetica Batue uppa-
eiri, fronti invergere
vinum, ad hella Wyne
yfer eins Høfud.

VERMIS, is, m. 3. Ormum.
Vermiculus, i, dim. 2.
listell Ormum.

Vermiculosus, a, um, fassur
af Smorinum.
Vermiculor, atus sum, ati,
dep. ad fa Orma i sig,
verda stungen af Ornum,

5 eda vera stungeun af sua
Ornum, 2. vermicula-
tus, a, um, ut; ver-
miculata opera, þat
Verk eda Simides griper,
sem eru innslagder, med
sinaum Flysam, Stryfam
og Garum, so sem þad
sieu, Noser og Blomstur.
Vermiculatio, onis, f. 3.
Madl smugur, þar Skiem-
der sem Eikur og Rorn
fær af Ornum.

Vermiculosus, a, um, Madl-
smugun, fullur med Orna-
Vermimo, avi, atum, are,
1. eg er plaggdur af Or-
num, hefe illt i Mag-
anum af Ornum, 2. mig
madkar, verd fullur af Or-
num, 3. eg hvælst, pijsness.
Vermidor, atus sum, are,
dep. 1. idem, it. eg er
plaggdur af Idravert,
Jnæntokum, þad er eins
og eg. sie stungen af Or-
num i Maganum.

Verminatio, onis, f. 3.
Ornashyle, Ornaplaga,
2. Pijna, Stijnqulverfur/
Kvalræbe, Kvelling.
Vermina, um, plur. n. 3.
Idraverfur, Jnæntokum,
so sem þar være Ornum
i Maganum.

VER-

VERNA, æ, ē. i. heimna
fæddur Præll eða Um-
batt, it. Bondasouvstials;
2. adj. heimafæddur af
sama lande; innlendskur,
innlendur.

Vernula, æ, dim. m. 1.
lijtelsforlegur, Stadar-
pilltur, Pienare, Hús-
dreiingur.

Vernaculus, a, um; heimna
fæddur, innlendskur, heimna-
væren, sa sem Madur
laun ab sa heimna hia sitt
stalflunn, hinc, lingva

vernacula, Modurimal;
Vernilis, e, sa sem heiter
til ofrialsum Pienara, ebur
Præl, metapb. smiadurs
fullur, it. plumpur, liett-
ferdingur.

Vernilitas, tis, f. 3. prælg.
legt, og liettferdingt Smi-
adur, 2. Kiesne, liott
Gamann, 3. Garunga fal.

Vernilitér, smiadurlega,
hroesuislega, uppa Præla-
vijsu.

Vernalitér, idem.

VERO, vide in verus.

VERPUS, i, m. 2. Midfinugur,
Laungulaung, 2. eirn um-
storenn Gidringur.

VERRES, is, m. 3. uglesiddt
Svijn.

Verrinus, a; um; sa sein
er af oglesiddum Svijnum.

VERKO, verri, & versi,
versum, verrere, 3. eg
sopa, virka upp, sic. ver-
rere pavimentum, ad sopā
Golfed, 2. eg dreg, keire
fram, & hinc, verrere
æqvor, poetice, ad sigla.
Circumverro, 3. eg fæge
allt i fring, sopā allt saman
i burtu.

Converro, ri, rsum, 3.
eg fæge, hreinsa.

Deverro, deverri, rsum, ere,
3. eg fæge af, sopā burt.

Everro, ri, rsum, ere, 3.
eg sopā, hreinsa ut, 2.
transl. eg rupla og rænc
yllu sámann burtu, hinc,
fana eversa, rænd og
ruplud Godahof.

Everrieulum, i, n. 2. Dratt-
aruet, 2. transl. Utsingare,
sa sem hremmer allt i sig,
hvad hann tam, transl.
judicium de dolo everri-
culum malitiarum, sa
Domursturdur um svík
og Preste er sem Sopur
edur Hreinsunarvondur
UlfskinsBáma og Skáma.
Præverro, ere, 3. eg tilreide
firer fram med soprein-
fan, sopā firer fram.

Re-

Reverro, ri sum, err, eg
sopa upp aptur.

VERRUCA, *x*, *f. I.* Fialls-
hæd, Borg, Fells, Gnypa,
Lindur, Varta, *3.* Lijste.
Verrucula, *x*, *f. I.* lijtel
Varta.

Verrucosus, *a*, unu, fullur af
Vortum, *2.* transl. Plung-
rottur, huokrottur, sit-
rottur, osliettur, *&*
hinc, orator verrucosus,
plumpir og stirbur Mael-
sumabur.

VERRUNCO, avi, atum,
are, *I.* & averrunco, are,
i. vid supr. i; runeo.

VERSUS, vide in verto.

VERTO, *ti*, sum, ere, *3.*
eg snij, um snij, *hinc*
variat locut: ut: quo me
vertam nescio, eg veit ecke
hvort eg skal sunna mier,
hvad eg á ad hvorsa, hvad
eg skal tilgjora, quoqvo
te verteris, hvort semi hu-
snijr þeit, vertere in fugayi,
ad reka á Flotta, vertere
culpat omneum in ali-
quem, ad ssa allre Sof-
enue uppá einhvern, ver-
tere in contumeliam suam,
ad reikna sier til Vanvir-
ðit eithvad, in pejorem
partem omnia vertere, ad

5

10

20

25

30

35

leggia allt ut a verra
Weg, causa in eo vertitur,
Sokenn er i þvi isiefalcu,
maled hanger þar allt af,
spes civitatis in eo verti-
tur, Non Borgarmaðana
er uppa þad bigd, hanger
af því, res in discriminac-
vertitur, Sokenn er i
hættu, þad stendur hættu-
lega til, vertere vicio,
ad leggia til Lijsta, ver-
tere terga, ad slija, verti
in aliam formam, ad taka
stacka skipte, taka sier firet
annad Hattalag, vertere
se, in facies omnes, ad
bresta i allra Kinda lufe,
hafa sll Brogd i framne,
vertere solum, ad fara
landflotta, utlægur, *2.*
eg legs ut, set uppá annad
Lungimal, *ut:* vertere ex
græco in Latinum sermo-
nem, ad sunna Grísku uppá
Latinu, *3.* eg eidelegg, *ut:*
vertere arcis, ad eide-
leggia Slotu, *4.* þad
luckast, *ut:* bene feliciter-
que alicui res vertit, Sof-
enn (Firerteknu) luck-
adest honum kostulega-
res vertit male, þad luck-
adest ecke, þad gieck illa-
af, *5.* annus vertens,
pegar

þegar Aſted er lideð, menſis vertens, Manudureñ er nſe.

Verso, avi, atum, are, I.
freqv. eg fuij uni frītg,
hingad og þangad, sinc
locutiones translat. ut:
versare aliquem, ad hafa
cirn i Skefium, hondla
med hañ epter Willd ſine,
versat animum cupidio
regni, hann hefur hora
Girnd til ab rykia, pudor
animum versat, id eſt,
agitat, distractit, eg bligdast
i Hlartanu, staſnast miſin,
versare libros, auctores,
ad leſa og idka ſig miſel-
lega i boſum, versare
dolos, ad niñgangast med
Svik og Prette, in animo
secum versare, it. abſol.
versare, ad hugleida i
ſynt Hlarta, pſervega
cirn Hlut.

Versatio, onis, f. 3. Sun-
ningur, Uimſuning.

Versatilis, e, sa ſeni ſaua
ma allt i frītg, mola
versatilis, Handkvorn, Handvinna, & transl.
ingenium ad omnia ver-
ſatile, Madur med þri-
lyfre Gafu og Sharp-
leita, ad hann kann ad

tala ſier fyret hendur hvad
hañ viſſ.

Versabilis, e, idem, it.
niñbreitaflegur.

Versabundus, a, um, fa
ſem ſuge ſier i frītg.

Versor, atus ſum, ari,
depon. 1. eg niñgeingst
hondla med, hef mina
Uifgeingne, life, ut: ver-
ſari cum aliquo, ad niñ-
gangast med einhyerium,
inter malos versari, ad
niñgangast med vondum
Monum, versari in re ali-
qua, ad hondla med ein-
hyern Hlut, versatur Ro-
mz, hann er i Rom, ver-
ſatur in ore omnium, þad
er i Almæle, versatur mihi
ante oculos, þad er (valer)
ſicer unum Augum.

Versura, x, f. 1. Uimſu-
ning, Uimſipting, 2. aptur-
ſunning i Plæginguñe,
þegar ſa ſem er ad plægia,
kiemſt ei leingra aſrami,
ſynt þvi Plognum vid
aptur til baka, 3. Krokar
og ſauningar i Husabigg-
ingum, 4. Uimſipte a
Peninga lane, þegar cirn
ſem er i Skulldum, telur
til Lans Peninga hia ein-
Qqq um

uni til ad betala ødrum,
og lætur þad ganga Roll
af Stolle, hinc, versuram
facere, ab lana af einum,
og betala ødrum, versurs
solvere, ad betala syna
Skulld med tekstu lane,
seribit. & vorsura.

Vorsoria, f. 1. vel vorsoria,
æ, f. 1: idem, hinc, capere
versoriam, ad snua til
baka.

Versipellis, is, m. 3. Hlofur
og Mindugur Boðe, sem veit
ab snað Kapuue eptir
Nedreni, og er suidugur
i synum Hrekkini.

Versus, us, m. 4. Snu-
ningur Akurrein, fra
heimi eina enda til
aðars, 2. bein Rod,
fra því nedsta, til þess effsta,
it. ein Rod af triam i
Hafnum, it. versus remo-
rum, Rodrat manna rod
med Arum, 3: ein Bokar
lynna, 4. eitt Vers.

Versiculus, dim. m. 2. eitt
lijted Vers, ein lijtel Lyra.

Versifico, avi, atum, ace,
1. eg giore Vers, quod
melius dicitur, versus face-
re, componere, scribere.

Versificatio, onis, f. 3. Ver-
sagiord, Skalldskapur.

Versificator, oris, m. 3.
sa sem selur Vijsur, og
Vers.

Versus, prepos. a mote,
ritt a mote, ut: Romani
versus, a mots vid Romi,
ad meridiem versus, i
met Sudre, sursum ver-
sus, upp, uppa vid, upp
i lopted, deorsum ver-
sus, nídur, ofað a vid,
nídnar eptir.

Versutus, a, um, Hlofur
findugur, suidugur, under-
forull, himfur, comp-
ior, isleicus.

Versutæ, Hloflega, findug-
lega, himfulega.

Versutiloquus, a, um,
Hlofur, 2. ibigur, under-
forull, underhiggi summe
i Ordum sumum.

Vertebra, æ, f. 1. Hriggjar
bein, Hriggjarlidur.

Vertebratus, a, um, sam-
settur sem Hriggur, saman
bleckiadur.

Vertex, icis, m. 3. Hvirsels-
vindur, 2. Vatnshvelgur,
Vatnshilur, 3. Hvirsell,
hinc locutio proverb. ab
imis ungvibus ad verti-
cem usqve suminum, fra
því nedsta, til þess effsta,
fra Hvirsle til Ilia, 4.
Gjallss-

5

10

15

20

25

30

35

Fiallesquippa, Fiallestindur,
Fiallebrun, vertex arboris
Eikartoppur, vertex ecoli,
Himurens toppur, hædsta
Hvols, poet.

Verticosus, *scu* vorticous,
a, um, fūlur, af Hilmum
og Vatnssvelgjum, ic.
pittottur.

Verticulum, *dem. n. 2.* &
verticillum, *sive*, verticil-
lus, i, *m. 2.* Suælldu-
Sundur.

Vertigo, inis, f. 3. Snu-
uungur, Uñsnuning, 2.
Hofudsvime, Hofudsunle.
Adrerto, ti, sum, 3. eg
sny ad, til, *binc & transl.*
adverte oculos, aures,
animum, & *absolut.* ad-
vertere, eg lijt til, hlunga
til, gief gaum ad, hñg
leide, non adverti pri-
mò, eg gaf ecke gaum ad
því i firsta sñne, 2. eg sny
til mijn, lietu etiun til ad
giesfa giætur ad mier, ut:
multa hic sunt, quæ doctos
advertisant, margt er þad
hier sem fñn ad suua
þeim Lærdu til sñnar Uñ-
þeinsingar.

Adversus, a, um, sa sem
er riett a mots vid, gagn
vart, anspœnes, *sic*, solem

5

10

15

20

25

30

35

adversum intueri, ad hor-
sa riett a mote Soluñe,
adverso corpore, ad fram-
anverdum Lykamianum,
adverso flumine navigare,
ad sigla a mote Straum-
num, 2. motstædelegur
sa sem er til Baga, ut:
adversus est nemini, hañ
er eingum motstædelegur,
eingum til baga, *sic*, res
adversæ, casus adversi, mot-
læte, Motgangur, adversa
tempestas, Motwindur,
Motbir, Andvidre, vale-
tudo adversa, Vanheilsa,
Vanheilende, Heilsu-
brestur, & *absol.* adver-
sum, plur. adversa, orum,
Motgangur, Olucka, sup-
issimus.

Adversitas, tis, f. 3. Gagn-
stædeleglæfe.

Adversus & Adversum, a
mote.

Exadversus, & exadversum,
riett heint a mots vid,
anspœnes.

Adversor, atus sum, ari,
dep. 1. eg stiud a mote,
strijde a mote, ut: adver-
sari alieni, ad strijda a
mote etiuni.

Adversarius, a, um, sa
sem er motstrijdande, *sic*,
Qqq 2 vis

vis juri adversaria, Magt sem stryder a mote Rietenum, 2. subst. pos. adversarius, i, m. 2. Motstandare, Motpartur.

Adversaria, f. 1. Motstod, ufoja, quo dicitur, adversatrix.

Adversaria, orum, n. pl. 2. Sirpa, Bol sem Madur teiknar i eitt og annad sier til minnes.

Adverso, avi, atum, are, freq. 1. pro adverto antiqu.

Averto, ti, versuni, ere, 3. eg fra sij, helld fra, ut: avertere animum ab aliquo, se ab aliquo, ab sua sier, sijnim Gedsumnum fra einhverium, avertere hostem ab urbe, ad sua Ovinum fra Borgene, 2. eg floe under mig, svæle under mig, na med Rangindum, ut: avertere pecuniam, hereditatem, alicujus, prædam, svæla under sig annars Gotse, na til sijn annars Arse med Rangiudum, fla under sig Hershengen.

Aversus, a, um, frasnuen, ut: aversus à proposito, suue fra sijn Firerætlan,

hinc trop. afunden, sic, aversissimo à me animo fuit, han var mier mislega afunden, hinc, aversa vulnera, Sar og Skramur a aptanverdum Lykamanum, a baka til. Aversio, onis, f. 3. Frahalld, Frasnuning.

Aversor, oris, m. 3. sem dregur fra vðrum, og svæler under sig.

Aversor, atus sum, ari, dep. 1. eg frasaless forakta, hefe Vidbiod, Ogied a einhverju, ut: aversari aliquid, ad hafa Vidbiod a einu.

Aversatio, onis, f. 3. Vidbiodur.

Aversabilis, e, vidbiodslegnr.

Alioversum, a annan bogen, a adra Syduna, i Tillsite til annars, ic. i annare Meiningu.

Aliorsum, idem. Altroversum, uppa adra Syduna, a hin Borgen.

Anteverta, ti, sum, 3. eg kiem i Veigen firer fram, kiemst firre, kiemst a mudan, kiemst i veigen firer.

Circunverto, ti, sum, eg sny i fring.

Cir-

Circumverso, avi, atum, are, freq. I. idem.
 Converto, ti, sum, 3. eg umsnij, hinc, convertere se ad nutum alicujus, ad suu fier, og sticfa, cpter annars Bilia, convertere se domum, ad suu heim aptur, aspectum aliquo convertere, ab lipta sijnum Augum einhverstadar, i einhvern Stad, convertere aium ad aliquid, ab taka sier firer ad gammigæfa eitthvad, 2. eg um minda, snij ciuu i adra Mind, ut: convertere in belluam, ad gisra ad Darga dyre, 3. eg gief Utslegging yser, ut: convertere e græco in latinum, ad suu Griseu nppa Latinu.
 Conversio, onis, f. 3. Uimbreiting Uimsnuning.
 Converso, avi, atum, are, I. eg snij i kring, uimbreite.
 Conversor, atus sum, ari, dep. I. eg umgeingst, hese Umgeingne med, conversari alicui, (melius tamen et,) versari cum aliquo, ad umgangast med ciuum.
 Conversatio, onis, f. 3. Umgeingue.

5

10

15

20

25

30

35

Controversus, a, um, sa sem vered er ad præta uin, ut: res controversa, Prætuesne.
 Controversia, x, f. I. Præta, Mislyd, Rijf, unde: controversias inferte, introducere, in controversiam vocare, ab soma upp med Praetur, soma af stad Ryse og Deilum.
 Controversor, atus sum, ari, dep. I. eg præte, kijfa, deile.
 Diverto, ti, sum, ere, eg vyl til sijdu, af veigenum, ut: divertere via, ad suu af Veigenum, redeamus illuc, unde divertimus, latum os suu pangad aptur, hvadast vier fra vilum, diverti ad hospitem in tabernas, ad suu af Veigenum til Gislingar, Massiliam divertit, han reiste til Massiliam, 2. eg misimunq, ut: divertunt mores virginis longe ac lupæ, har er mikell misimunr a mille Gramfordeſ cirurat Tomfrur, og eirnar Stækur, usurpatur active, victor sedentibus instat, divertitque acies,
 Qqq 3 Sig.

Sigrareū solte fast epter
þeim a glottanum, og
tvistrade i sundur Gilling-
num.

Divortor, sus sum, dep. 3.
idem, ut: diverti apud ho-
spitem, & in hospitium,

ad suma af til Gistingar.

Diversor, oris, m. 3.
Giestur.

Diversorium, i., n. 2.
Giestaherberge.

Diversoriolum, i., dim.
m. 2. listed Herberge.

Diversorius, a., um, sa
sem heircr til Giestunum,
og Herbergiaranum, *ut:*
taberna diversoria, Giesta-
herberge.

Diversor, atus sum, ari,
dep. 1. eg er til Gistingar,
til Husa, til Herberges,
ut: dversari apud ali-
quem in aliquo domo, ad
vera til Husa, til Herber-
ges hia einhværum, a ein-
hværinum Bæ.

Diverticulum, i., n. 2. Af-
krokur, Krokur Begur,
sem liggur assjedes, 2.
diverticulum fluminis,
Arbugur, Ashop, Wyf, 3.
transl. Utslungt, *hinc*, di-
verticula qvarere pecca-
tis, ad vilia segra sñnar

5

10

15

20

25

30

35

Synder med Utfluctuum,
skjla synum lytum med
voblum.

Divortium, i., n. 2. Hionia-
ssilnadur, *hinc*, facere
divortium. cum uxore,
ad filia sig fra sine foni,
2. Afqata, Begassil,
Begasilnadur, divortia
aqvarum, Kyssa skipte,
Watua skipte, þar sem
eitt Watn skiptest i tvænt.

Diversus, a., um, adſildur,
fra ſileū, þegar sū Beigen
heildur hver, *sic*, cum
diversi discessiffent, þegar
heir voru adſilder, og
sū veigē ferðast hver, 2.
gagustædur, *ut:* diversus
aliis, odrum olyfur, gagn-
stædur, res inter se diverse,
olyker hluter syu a mille,
gagnſæder, comp. ior,
illimus.

Diverse, imislega, adſi-
liaulega i olykaū Mata,
med insu Mote stundum
a þesa Syduna, stundum
a hina, *sic*, curæ animum
diverse trahunt, Sorger-
nar furla hjartad med
insu Mote, abire in di-
versum, ad hafa olyka
Meining, gagnſæda,
comp. ius, illime. Diver-

Diversitas, tis, f. 3. Mis-
munnur, Greinarmunnur,
mikell Munur.

Everta, ti, sum, ere, 3.
eg nūtnurna, fólkasta,
fóllvarpa, eidelegg, ut:
evertere gentes, urbes,
ad-eideleggia Piðder, um-
turna Borgum, dicitur &,
evertere homines fortu-
nis, bonis &c. ad svipta
Men sunnum Fiemunum,
Undænum, everste fun-
ditus provincie, Londeū
boru i grūn eidelegd.

Eversio, onis, f. 3. Eide-
legging, Umturnun, Koll-
fastan, Kollvarpan, Koll-
steiping.

Eversor, oris, m. 3. Eide-
leggiare, Umturnare.

Inverta, ti, sum, ere, 3.
eg um sup.

Inversio, onis, f. 3. Um-
billting, Umturnan.

Inversura, æ, f. 1. højst,
Sledur.

Interverto, ti, sum, ere, 3.
eg hremc til mijn, næ
under niq, næ til mijn
med Svikuñ og Prettuñ.

Obverto, ti, sum, ere,
3. eg stis a mote.

Obversus, a, um, sa sem
er rictt þvert a mote.

Obversé, rictt a mote.
Obversor, atus sum, ari,
dep. 1. eg sveina, er
(vale) firce Augnum, er
i Augsijn, ut: obversari
oculis, & ante oculos,
dicitur & proprié, &
transl.

Perverto, ti, sum, ere, 3. eg
fólkasta nūtnurna, fórdiar-
fa, ut: pervertere aliquem,
ad fessa eirn um fóss,
& transl. pervertere jura,
ad fórdiarfa og nūtnurna
Lognum, pervertere
omnia cedibus & rapinis,
ad fórdiarfa allt og eide-
leggia med Drapum og
Ræningia skap.

Perversus, a, um, aflag
adur nūtnurnadur, spill-
tur, fórdiarfadur, it.
hreckvijs, argur, Vondur,
slæmur.

Perverse, aflageslega, hreck-
vijslega, illa, vondslega,
slæmlega.

Perversitas, tis, f. 3. af-
lageslegtatalag, (Stick.)
it. Hreckvijsse, Vanart,
Vondsta.

Praverto, ti, sum, ere,
3. & prævætor, versus
sum, verti, dep. 3. eg
firm firce, verd firre til,
Qqq 4 ut:

ut: fuga aliquem præverte
tere vel præverti, ad
hlaupa fraði firer eirn,
og komast undan einnim
a Flotanum, 2. eg virde
akta meirc freinur, *ut*: præ-
vertere aliquid alicui rei,
it. præ aliquo re, ad metu
eitt fraði yfer aünd, hallda
meir af öðrn eñ öðru, 3.
het firer mig, hef firer
Skylu, *ut*: cave pigritiz
præverteris, lassitudinem
þu skilðer ekke bera firer
pig Preitingunna, eda af-
saka þyna Lete med heiti.

Qvoqvoversus, a hverja
hellst syduna.

Revertor, dep. 3. pret. re-
verti, & reversus sum, eg
suz til bala aptur, *ut*:
reverti domum, ad suu
heim aptur, reverti ad
propositum, ad giesfa sig
aptur til ab framkvæma
sín Alsetning, in gratiam
cum aliquo reverti, ad
komast aptur i Gnast vid
eirn.

Reversio, onis, f. 3. reisa
til bala, Aptursmuning,
Apturkoma.

Subverto, ti, sum, ere, 3.
eg umbilte, umvellt, rota
upp, billte upp, subver-

5

10

15

20

25

30

35

tere deeretur consulis,
ad ongta Urskurd Borg-
meistarays.

Subversor, oris, m. 3. Eide-
leggiare, Umlurnare.

Transversus, a, um, sa sem
liggur þversum, geingur
yfer þvert, *ut*: transver-
sam invadere aciem, ad
vada uppa þvera Fjölling-
uua, transversum digi-
tum à regula non disce-
dere, ad vylia ecce Fjöll-
uresbreidd (hid allra min-
sta) fra Neglunne.

Transversè, þversum.

Transversarius, a, um,
sa sem lagður er þversum,
transversaria ligua, Þver-
trie.

VERU, n. pl. verua, ubus,
Steikaratein, 2. Stil-
forde.

Veruculum, i, dim. n. 2.
eirn líjtell Teirn.

VERUTUM, i, n. 2. eitt
stutt og oddhvast, Skot-
spiot, Gaflok.

VERVACTUM, vide ver.

VERVEX, ecis, m. 3.
gielldur Sandur, 2. transl.
farablingur, misg sa vijs
Madur.

VERUS, a, um, sañr,
riettvijs, it. rieftur, nattur
legur

| | | |
|--|----|--|
| legur, verum, <i>absol.</i> n. 2. | | |
| S anleikur, unde abesse à vero, ad vera fieri Sau- I leikanum, raima ecke þad rietta, 2. <i>sæmelegur</i> , til hlýðelegur, <i>comp.</i> ior, issimus. | | |
| Verè, sanlega, tilhlyde- lega, <i>comp.</i> ius, issimè. | 5 | þad er satt, eja vero, quasi non sit intus, jeg veit þad er satt hān er ecke inç. |
| Veritas, tis, f. 3. Sau- I leike. | 10 | VESANUS , <i>vide sanus.</i> |
| Verax, is, o. 3. sanordnr. | | VESCOR , <i>sine prater.</i> & <i>fupin</i> , vesci, <i>dep.</i> 3. eg et, neite, ut: vesci carne, ad eta Riot , <i>hinc</i> , vescen- do esse, ad vera ætur, ad piena til ad eta, vesci aura, ad lisa, poetic. |
| Veridicus, a, um, <i>idem.</i> | | Vescus, a, um, ætur, sem verdnir eten, it. sa sem misfed etur, it, magur, þur. |
| Verisimilis, e, lyflegur, truañlegur, mihi non fit verisimile, jeg kan ecke ad (fast) leibast till, ad trua- þvi, <i>comp.</i> ior, issimus. | 15 | VESICA , x, f. 1. Hlans- bladra. |
| V ERO, <i>adv.</i> sanlega, vijsu- lega, 2. <i>conj.</i> en 3. ja ad vijsu, <i>sicut</i> imo, ut: tune es ille? ert þu sa, sum vero, ja ad vijsu eg er hān, & ironice, eja vero, jeg veit þad er satt, ffillde mier þifia. | 20 | Vesicula, x, dim. f. 1. lijtel Bladra. |
| Enimverò, sanlega, vijsu- lega. | | Vesicaria, x, f. 1. einslags Jurt, <i>al.</i> Juda Kirseber. |
| Verum, en. | | VESPA , x, f. 1. þad Smá- kvilende, Geit hammer. |
| Verum enim verò, en þo. | 25 | VESPER , is, m. 3. Kvoldb, <i>abl.</i> vesperus, m. 2. Kvoldb- stíarna, 2. Kvoldb , Kvoldb time, <i>hinc</i> , primo vespere, first um Kvoldbed, declin- nat in vesperum dies, Deigenum hallar ut, þad Kvolddar. |
| Verum etiam, helldur og eiræn. | 30 | Vespera, x, f. 1. Kvoldb. |
| Verumtamen, en þo sem adur. | | Vesperi, & vespere, um Kvoldbed, heri vespri, i Giærkvoldde, pridie ve- speri, i firra Kvoldb. |
| Quasi vero, eins og eg veit | 35 | Qqq 5 |

Pervesperi , sciat um
Kvollhed.

Vespertinus , a, um, sa sem
heirer til , eda skiedur um
Kvollhed , ut: tempus ve-
spertinum. Kvollldtime, ve-
spertinus hospes , Kvolld
giestur.

Vesperugo , iginis , f. 3.
Kvollstiarua.

Vesperaseit impers. 3. had
Kvollbar, & vesperascente
die , id est , in vesporam
inclinante.

Advesperaseit , idem.
Invesperaseit , idem.

Vespertilio , onis , m. 3.
Musarbroder.

VESTIBULO , onis¹ , m. 3.
Grafare , sa sem gresur
ha bandu.

VESTIBULUM , n. 2. For-
ssigne , Fordnre , Andvre,
2. transl. Tukoma , Tu-
gangur.

ESTER , vide VOS.

VESTIGIUM , i. n. 2. Got-
spor , fet , 2. Skofotureū
fialfur , & trop. Fotur ,
unde locut. varie, ponere
vestigium alicubi, ad forna
einhver stadar , vestigium
scire in locum, in posses-
sionem , ad ganga i ein-
hyorn Stad , banga ad

Eigneū, vestigiis alienjus
insistere , ad ganga i ein-
hyvers Gotspor , e vesti-
gio , strax uppå timan ,
transl. Kienemerke, Leikn,
Meniar , ut: manent sce-
leris vestigia , Merke þeß
Glaeps eru til.

Vestigo , avi , atum , are ,
1. eg uppgotva , ransaka ,
nasa upp.

Vestigator , oris , m. 3. Upp-
gstvare , Ransakare.

Evestigo , avi , atum , are ,
1. eg utspir , ransaka gjorla.
Investigo , avi , atum , 1.
eg uppgotva , ransaka , it.
eg uppspir , fin med Eptre,
greuslau.

Investigatio , onis , f. 3.
Ransokun , Eptergrenslun.

Investigator , oris , 1 m. 3.
Uppgotvare , Ransakare.

Pervestige , avi , atum , are ,
1. eg giegnumsfoda ,
ransaka.

Pervestigatio , onis , f. 3.
Ransokun.

VESTIS , is , f. 3. Klæde , 2.
transl. & pootice. Skiegg.

Vestarius , a, um , sa sciat
heirer til Klædum , ut :
area vestiaria , Fata fistu.

Vestarium , i. n. 2. Klæda-
hus , sem men hafa Klæde i
Klæda-

Klædakista, 2. nægter af Klædum.

Vestio, ivi, itum, ire, 4. eg flæde, iflæde.

Vestitus, a, um, flæddur, illæddur, 2. *metaph. ut: terra vestita storibus, frugibus*, Jordēn er þaken, prydd med Blomstrum.

Korne, *comp. ior*, *issimus*.

Vestitus, us; m. 4. Klædnadur.

Vestimentum, i, n. 2. Fat, Klæde.

Vestispicus, i, m. 2. Klædagimare, Klædavagtare, fæm. vestispica.

Circumvestio, ivi, itum, ire, 4. eg flæde allt um kring, 2. *metaph. eg prydte allt um kring*.

Convestio, ivi, itum, ire, 4. eg flæde, prydte, 2. *transl. prata convestituntur herbis*, Gingiarnar eru vel svottnar, grassugar, lodnar.

Investio, ivi, itum, ire, 4. eg iferklaede, 2. *transl. investire porticum picturā*, ad lata mala Forbirged.

Investis, e, sa sem ei hefur seinged Skiegg, vskieggjadur, ungur, *ut: inve-*

stes pueri, vskieggjadur Sveinar.

Supervestio, ivi, itum, ire, 4. eg yfer flæde.

5 VETERINUS, a, um, sa sem erfðar níkeld, þrællar, ber þunrar Klifiar, ungulæ veterino tantum generi renascuntur, Klaufnar vara einasta upp aptur a þess slags dyrum sem boreð er a, veterina bestia ein Bestia edur Viðundyr, sem boreð er a, og brukast í Prældome, so sem Hestar og Ahsnar, Klakaflar.

Veterinarius, a, um, sa sem heirer til Erfides dyrum, binc, medicina veterinaria, & absolv. veterinaria, Hroðalæknning, Hroðalæknarafonst.

Veterinarius, i, m. 2. Hroðalæknar.

25 VETERINUS, i, m. 2. Svefnþyle, 2. yfermata og ohoflegur Svefn, 3. *transl. Dadleise*, Latmenska, Slen.

Veternolus, a, um, sa sem þiaest af Svefnþyle, 2. svefnugur, sofande, latur, dofen, sup. *issimus*. VETO, ui, itum, are, I. eg bana firbyd.

Veti-

1973

VE.

VE.

1974

| | | |
|--|----|--|
| Vetitus, a, um, bannadur. | | Veterasco, 3. <i>idem</i> . |
| Invetitus, a, um, sa sem ecke er bannadur, ofyrer boden. | | Vetero, avi, atuni, are, 1. <i>idem</i> . |
| Prævetitus, a, um, sa sem hefur vered bannadur. | 5 | Veterator, oris, m. 3. gamall slungeñ, og drifst þrækfare. |
| VETUS, eris, o. 3. gamall, veteres, <i>absol.</i> þeir gomul, sem forðun lifdu, <i>sup.</i> veterimus, a, um, it. | 10 | Veteratorius, a, um, skallagtugir, porottur, utsettur og slungeñ i því at gjora Skielmerssticke, hrekiottur. |
| Ollbungar, þeir ellstu. | | Veteratoriæ, finduglega, hrekiujslega, med Unders- ferle. |
| Vetus, a, um, gammal, ellegar roskn, <i>ut</i> : eqvus vetulus, gammal Klær, ar- bor vetula, fiorgomul | 15 | Veteranus, a, um, gammal, <i>ut</i> : veteranus hostis, gammal Fiandimadur, ve- teranus miles, gammal Strijdsinadur, qui & <i>absol.</i> dicitur. |
| Eil, 2. <i>absol.</i> vetula, f. 1. haosldrub Rona, afgomul Kiessing. | | Veteranus, sa sem hefur þionad i strijde i 20. Ar. |
| Vetustus, a, um, gammal, <i>comp.</i> ior, <i>sup.</i> ißlimus. | 20 | Veteramentarius tutor, Glossikare. |
| Vetuste, fra gammalre Tjib, <i>sup.</i> ißlime. | | Invetero, avi, atuni, are, 1. eg geime har til þad verdur gammalst. |
| Vetustas, is, f. 3. Firnsfa, Firud, Alldurdormur, Elle, 2. firre Dagar, Forsebra- tijder, <i>sic</i> , exempla vetu- statis, forn Ðæme, 3. langgiøder cyterkomande Timar, okomen Langvar- aægleife, <i>ut</i> : hæc inhi videntur habitura vetu- stateui, þetta synest mið ab verda nune æreb gammalst. | 25 | Inveteratus, a, uni, gammal, iingroði, <i>ut</i> : vinum in- veteratum, gammalst Vijn, licentia inveterata, iingroð Sialfræde. |
| Vetustesco, 3. eg eldest, verb gammal. | 30 | Inveterasco, 3. eg verb gammal, liem til Alldurs, verb iingroði, <i>ut</i> : inve- ter- |

| | | |
|--|----|--|
| terasait miles in castris, Strijdsmaðureñ verdur gamall (eldest) i Herbud- unum, inveteravit opinio illa, sū Meining vard iū- groen. | | Vexator, oris, m. 3. Plagare, Fördiarsfare. |
| Inveteratio, onis, f. 3. Tirnka, Alldurdomur. | 5 | Devexo, avi, atum, are, I. eg plaga miksellega. |
| Pervetus, eris, o. 3. mifed gamall. | 10 | Divexo, avi, atum, are, I. <i>idem</i> , eg hondla illa med i allan Mata. |
| Pervetustus, a, um, <i>idem</i> . | | Convexus, a, um, kuluvar- en, hnottottur, hvolsfur. |
| VEXILLUM, i, n. 2. Fana, Strybsinerke, 2. Wolf under einu Merke. | | Convexitas, tis, f. 3. Kulu- vortur, þad ytra Form a einum Holhnette. |
| Vexillarius, m. 2. Merkes: madur, 2. vexillarii, heit Strijdsmeñi sein valdher boru ur, cohortibus le- gionum, cdnt Hillia, Tilkingmn, og strijddn so under sinum eigun Merkinum. | 15 | Devexus, a, um, lijdande ofañ a vib, nedann hallur, ut: lucus in viam de- vexus, Lundurenn hall- adest ad Beigennum. |
| VEXO, avi, atum, are, I. eg þvinga, hef i Skefium, hret hingad og þangad, plaga, pijne, <i>ut</i> : vexare aliquem, ad plaga ein- hvern, vexare regua, Provincias, ad þvinga og plaga Land og Rijke, vi- olare & vexare divina & humana, ad spilla allu, fordiarsa allt. | 20 | Devexitas, tis, f. 3. Hall- ande, Halle. |
| Vexatio, onis, f. 3. Plaga, Alax Droc, Kvalningur. | 25 | Subvexus, a, um, nocknd ihvolsfur. |
| | 30 | VIA, x, f. 1. Begur, Gangur, Stygur, Ferell, Braut, it. Stræte, dare se in viam, ad giesa sig til Vegar, committere se viæ, <i>idem</i> , tota errare via, ad fara aldeiles galed, fara slact a Skeide- nu, decedere via, ad vijkia fra Beigenum, it. metaph. ad vijkia af þeim rietta Beige, in viam redire, ad komast aptur a riemann Veg, 2. transl. |
| | 35 | Ad. |

| | |
|--|---|
| Aldserb, Mate, Hattur, alid rein aggredi via, ad bera sig ad með sdrum Hætte, (sdrum mote,) 5 reclam instare viam, ad vera a þeim rietta Beige, bruka þa riettu Aldserd, via lactea, Vetrarbrant. | Avia, oruin, pl. n. 2. <i>absol.</i> Beiger seu liggia afvega. Bivium, n. 2. tveggja Gat- namot. |
| Viarius, a, um, sa sem heiter til Beigenum, ut: lex viaria, Viettarbot, um Beigena. | Bivius, a, um, sa sem hefur tvo Beige. |
| Niaticum, i, n. 2. Vega- bref, Tærependingar a Reisunue, 2. Lijssmedal, Upphellde, viatica eæna, Gicja Maltijd, sem mennu- bna til handa reisande monnum. | Devius, a, um, sa sem liggur af Beigenum til Sijdn, tibi non est devi- um, þad er ecce ut Beige firer pier, 2. transl. sa sem fer villt, skeifar, eda villest fra þeim rietta Beige. |
| Viator, oris, m. 3. vegfar- ande Madur, reisande Madur, Pienare, 2. Eietta dreingur, Sendesveiru, sem gioek um friug förd- um i Rom, og fallade samann Naded. | Invius, a, um, osær, 2. <i>absolut.</i> invia, pl. n. 2. Oveiger. |
| Viatorius, a, um, sa sem heiter til Reisn, og ferda- luge, ut: vasa viatoria, Glossur, Staup, Kiall- atar, og onnur þwiljst Kier, sem menn færa med sier a Reisnue. | Obvius, a, um, sa seu kiemur i veigenn, mæter, ut: obvium alicui fieri, & else, ad mæta eimum, 2. transl. de rebus, ut: ob- viam est, þad er almenne- legt, alkuungt, 3. homo: obvius, ja madur seu haegt er ad sa i Tal, misg- ungeingelegnr. |
| Avius, a, um, sa sem liggur afvega, ut af Beigenum. | Obviam, a mote, i veigen, obviam alicui venire, fieri, ad mæta eimum, obviam ire, obviam prodire, ad foma a mote eimum, ob- viam se ferre alicui, ad ganqa i Beg firer eim- hvorn, & transl. obviam ire conatibus alicujus, ad staða |

standa a môte aðaré. Firer-
teft, obviam ire pericu-
lis, ad foma i. Veigenum
firer Hassafemderuar, ap-
tra heim.

Obviam - itio, Motfoma.

Pervius, a, um, openn,
greidur ad sara i giegnum,
ut: pervii saltus, spietter
Slogar, sem hægt er ad
reisa i giegnum, domus
pervia vento, Hus oped
firer Vindenum, 2. per-
vium, *absol.* n. frij og
openn Vegur.

Impervius, a, um, ofær
ad formast i giegnum.

Prævius, a, um, undan-
gangande, sa sem reiser
upðana.

Trivium, i; n. 2. þar þrjir
Veiger mætast, þriggja
Gothamot.

Trivialis, e, transl. al-
mænelegur, sa sem all-
stadar lieinur firer, liettur
i loka lage,

Quadrivium, vide quater.
VIBEX, icis, f. 3. Ben,
Sarsauke.

VIBRO, avi, atuin, are, 1.
eg bregð Þopne, veifa,
vijngja, *it.* hriste, *ut*: vi-
brare hastum, telum, ad
fleigia spiotnum, senda

steited, 2. trop. oratio-
vibrans, snort og aſting
Ræda, vibrantes senten-
tiae, sforar og sforenn
ordar Malsgræner; sem
ganga mónum til Hjarta,
vibrari vertigine, ad hafa
Hosudsunla, fulwina
vibrant, Reibarslogum
bloſa, þad ganga Ell-
dingar, 3. eg gief af mic
glampa, þad blaufar. a
ut: cum a sole colluet
mare, vibrat, þegar Sólen
stijn a Sibun, þa gieſur
hann af sier Glampa.

Vibratus, a, um, hrocken
frissladur, vibratus, capil-
lus, frissadur Harlockur,
vibrati crines, hrocked
Har.

Vibrissæ, arum, plur. f. 1.
Masahar.

VIBURNUM, i, n. 2. eitt:
slags smavíðar Hrijs.

VICIA, x, f. 1. sa Korns;
Uvextur sem Dauſter
kalla, Wifler.

Viciarius, a, um, sa sem
heirer til þeim Korns
Uvexti, cibrum viciari-
um, Salbur sem þienar
til ad hreinsa Korn, Wifler.
Viciarium, i, n. 2. sa Wifur
sem þvíſjft Korn vex a.

VICIS, em, vice, f. 3. Um-
breiting, Slippe, Víjrlc,
binc, alternare vices, ad
skiptast umi, sic: alternis
vicibus, hver eptor aðað a
Wijyl. Per vices, idem, plus
vice simplici, opfar en einu
finne, vice versa, aptur
a mot, 2. vice, i staden
firer, ut: vice numinis
coli, ad vera dýrkadur,
Heibradur i Guds stad,
mea vice, & antiqu. mean
vicem, i min Stad, vici-
bus alicujus fungi, ad vera
i staden firer einhvern,
giora aðars Embætte, 3.
Tilstand, Ristor, Vilfior,
Roster, ut: vicem tuam
dolco, eq anima mig yfer
þynum Ristorum, jeg ang-
rast af þynu tilstande, þijn
bagende ganga mier til
Hiarta, it. Hætta, O.
Hentugleile, 4. vicem 25
reddere, solvere, ad be-
tala, endur glæsba, vicem
fortune pertinescere, ad
vera hræddur firer Olu-
ctuñne, conqueri suam vi-
cem, ad Haga yfer sinne
Eimud.

Vicarius, a, um, sa sem
er settur, eda geingur i
aðars Stab, it, sa sem 35

tekur uppa sig eitshvad
aðars vegna, ut: opera
vicaria, su þienusti sem
eiru gjør aðars vegna,
pena vicaria, Straff sem
eirn tekur uppa sig aðars
vegna.

Vicissim, aptur a mot, 2.
a víjrl, hvad eptor aðað,
til skiptes.

Vicissitudo, inis, f. 3. Ulti-
breiting, Umþipting.
Invicem, iñbirdes, sijn
a mille, sic, invicem se
dilexerunt, heir elskudust
iñbirdes sijn a mille.

VICTIMA, vide vineo.

VICUS, i, m. 2. Byle, Pory,
Bær, 2. Stræte, Gatas
husa rod.

Viculus, li, dim. m. 2.
Bæarkoru, lijted Byle.

Vicanus, a, um, sa sem er af
sama Bæ, sama Hverfe.

Vicatim, Bæ fra Bæ,
gotn af gotn, stræte af
stræte.

Vicinus, a, um, nalgur,
næst vid, ut: mala sunt
vicina bonis, Medlæte,
og Moflæte filqiest giar-
nað hvort med odru, comp-
ior, 2. absol. vicinus, m. 2.
Nabne, vicina, f. 1. Nabna-
kena, Grañkona. Vici-

Vicinia, *a*, *f. 1.* Nábua-
stapur, Nagrēne, Nalægd,
2. *trop.* Frændseine, Leing-
der, *ut*: vicinia di-
versarum rerum, Leing-
der, *edur* Skilbulgleik
umfra Hluta, 3. Lyking,
ut: ad viciniam læcis acce-
dere, ad hafa Lyking vid
Miolf, ad vera lykut
Miolf, est huic rei vici-
nia cum illa, þeßer Hluter
eru lyker, svipader, syn
a mille.

Vicinium, *i*, *n. 2.* *idem*.
sed ratiu.

Vicinitas, *cis*, *f. 3.* Nábua-
stapur, Nábua umgeiugue,
2. Nábuar, Grañar, 3.
transl. Frændseine, Leing-
der.

Vicinalis, *e*, sa sem heirer
til Bænum, og Nagrēnenu.
VIDELICET, sem er, i sañ-
leika, *it.* þad er ab stilia,
2. *in ironia*, *ut*: hæ-
videlicet illa est sapientia
jeg ma trúu þvi, (jeg veit
þad er satt). ad þad su
Speke.

VIDEO, *di*, *sum*, *ere*, 2
eg sic, 2. sic til, hef gjaðn-
a, slæge firer, *ut*: vide
quod agas, gabii hrat
þu gierer, de hoc tu

5
10
15
20
25
30
35

videris, syrer þu i mattu sia,
þar mattu surgia firer,
vide ne hoc siat, sia þu
so til þad verde ecce, 3.
passive, videor, eg sieſt,
eg synest, *ut*: videor mihi
videre, *vel* videre videor,
mier synest eg sia, vide-
tur mihi, quod &c. mier
synest, ad &c. videtur ipſi,
honum synest þad, hann
helldur þad firer gott, sc.
si tibi videbitur, ef bict
kann ad synast þad, 4. *nor.*
formul. me vide, frildu
mier, loftu ihig rada, 5.
vivus vidensque, lisande,
siaande, vivus vidensque
pereo, eg firerfirerst lisande,
bersynelega.

Visus, *a*, *um*, *siedur*, sa
sem synest, 2. *absol.* vi-
sus, *i*, *n. 2.* *undarlegSyn*,
sic, *vila seminorum*,
Drauthasioncr.

Visus, *us*, *m. 4.* Sion, acer
visus, skorp Sion, 2.
Openberan Syn, *ut*: no-
cturnus visus, Nætur
vitrun, eda Sion.

Visio, *dnis*, *f. 3.* Sion, 2.
Syn sein madur sier i Sve-
fæ, *edur* firer Fäbieling.
Visibilis, *c*, syncliegur, sia-
anliegur,

| | |
|--|----|
| Viso, visi, sine supin. ere, 3. eg. fer ad sia, stoda, vitia, it, eg heimseke, dicimus, visere aliquem & ad ali- quem, ad heimseka eirn, eo visere ad aliquem, eg fer ad sia einhvern. | 5 |
| Visendus, a, um, asialegur. | |
| Visito, avi, atum, are, i. freq. eg heimseke, vitia 10 optlega. | |
| Circumviso, si, ere, 3. eg sie, stoda alst nū kring. | |
| Convizo, si, ere, 3. idem quod viso, sed rarius. | 15 |
| Evideus, dentis, o. 3. flar, auglios, audsiaaulegur, þreifaulegur. | |
| Evidenter, flarlega, ber- syuelega, auglioslega. | 20 |
| Evidentia, x, f. 1. Aug- lioslegleika, Bersyneleg- leika, Audsiaaulegleika. | |
| Invideo, di, sum, ere, 2. eg misuñe, ofunda, hefe 25 ofund a, ut: invidere alicui, ad ofunda einhvern, invidere alicuius honori, & alicui honorem, ad ofundast yfer eins Heidre, | |
| 2. antiqu. etiam, sie, lijt uppa. | 30 |
| Subinvideo, di, sum, ere, 3. eg misuñe nockud lijted, hefe litla Ofundseme a. | 35 |

| | |
|--|--|
| Invidentia, x, f. 1. Ofund seme, Misuñan. | |
| Invidus, a, um, ofund- samur, & cum casu, ut: laudis invidus, sa sem ofundast yfer annars lofe. | |
| Invidia, x, f. 1. Hatur, Ofund, ogunst, hinc, invidiam magnam habere, ad lijda, edur hafa a sies utlila Ofund edur, Hatur annara manna, invidiam alicui facere, ad giora eirn oþeklau, illa luctu- aude. | |
| Invidiosus, a, um, fullur af Hatre og Ofund, ofund- samur, 2. hatadur, sa sem verdur firer Ofund, comp. ior, illimus. | |
| Invidiose, ofundsamlega, af Ofund, og Hatre, comp- ius. | |
| Invisus, a, um, hatadur, oþektur, leidur, ut: invisus alicui esse, ad vera einum oþektur, 2. osiedur, oþyne- legur, comp. ior, illimus. | |
| Subinvisus, a, um, nockud leidur, oþektur. | |
| Inviso, si, sum, ere, 3. eg heiusseke, vitia. | |
| Luvifatus, a, um, oheiu- soktur, 2. osiedur, stialld- sicdur. | |

Interviso; si, sum, ere, 3.
eg heimseke þeß a mille,
it, lijt til eius þeß a mille.
Pervideo, di, sum, ere, 2. eg
sie fullkomilega, sie grandt.
Prævideo, di, sum, ere, 2.
eg sie firer, sie firer fraði,
2. eg er miær ut um, syrer
sie miær.
Provideo, di, sum, ere, 2
eg sie fraði i Beigen *ut*:
providere exitum, ad sia
firer Alsdriſen, animo
providere, ab sia eirn hlut
firerfraði, 2. eg tel miær
vara firer, *ut*: hæc con
ſilio vel astu provideri
possunt, vid þeſu fūna
mēn ad sia, og vara sig,
med Hæde og Rætun, *nou hoc provideram*, vid
þeſu hafde eg ecce teſed
miær Vara, 3. eg sie miær
firer um, heſe Forſion
firer, *sic*: providere raci
onibus suis, ad taka varo
a ſine Welſerd, providere
pabulum in hieinem, ad
ſia fier firer um Forſorgun
til Betrareus.
Provideus, tis, o. 3. for
ſivarsamur, comp. tior,
tiffimus.
Provideutēr, forſtandug
lega, sup. iffimē.

Providentia, x, f. 1. Gyret
ſivi, Forſionarſeine,
Forſion, providentia
Divina, guds Forſion.
5 Providens, a, um, for
ſivarsamur, forſtandugur,
ſlofur.
Provide, ſinjamilega, for
ſiallega.
10 Improvidus, a, um, ofor
ſtandugur, ofirerſouar
ſamur, vadgiæteſi, hir
dulaus, 2. vadgiættur,
ofirerſiedur, oforvarandes.
15 Improvide, oforſtandug
lega, oforſiallega, hirdu
lauslega.
Provisus, a, um, syrer
ſiedur.
20 Improvisus, a, um, ofyrer
ſiedur, vadgiættur, comp
ior.
Improviso, vel ex, vel de,
improviso, oforvarandes,
ut: ex improviso adveni
re, ad ſoma ad oforvar
andes, improviso aliquem
opprimere, ad yſerfalla
einhvern oforvarandes.
25 Improvisē, idem.
Provisio, ouis, f. 3. Gyret
ſiven.
30 Provisus, us, m. 4.
idem, 2. Forſion, illu
higgia.
5

Provisor, oris, m. 3. Fyrer-
sionarmadur, sa sem gis er
Radstofun um eitt og
annad.

Proviso, 3. eg geing frain
til ad skoda og higgia ad.

Reviso, við, visum, ere,
3. eg fer aptur ad skoda,
it. heimseke uppa my, ut:
revisore aliquem, & ad ali-
quem, ad heimseka eit-
hvern uppa my.

Revideo, di sum, ere, 2.
idem, sed rarius.

Revisito, avi, atum, are,
1. eg heimsele aptur.

VIDUA, x, f. 1. Eckia, 2.
su sem aungvað mæli hefur
att, eda hefur, virgo vidua,
su Stukla sem alldrei 20
hefur giptst.

Viduus, a, um, maka-
laus, cinnamia, vir viduus,
Eckimadur, vidui anni,
Eckinar, so leinge sem circa
hefur aungvað Maka,
viduus lectus, Eckinsang,
2. sviptur, transl. eiddur,
sem ecce hefur neitt epter,
ut: solum arboribus vi-
duum, eiddar Skogur,
Stadur, hvar eckert trie-
stendur epter.

Viduitas, tis, f. 3. Eckustand
2. transl. Skortur, Efna
leise.

Viduo, avi, atum, are, 1.
eg giore snoggvað, og
snauban, firre, svipte, urbs
civibus viduata, Stadur-
en var sviptur synum
Borgurum, 2, eg tel Maf-
an fra einum, svipte eitt
synum Mala.

VIDULUS, m. 2. Malpolos,
Klaßedetur.

VIEO, evi, etum, ere, 2.
eg beige Giarder, sveigies,
girde, berde, antig. & rar.

Victus, a, um, mintur,
sa sem beigiast kan, it.
visen, mala vieta, visen,
skorpen og halfruten Eple,
it. fraptalaus, dabilans
littur.

Semivetus, a, um, half-
visen.

VIGEO, ui, sine supino,
ere, 2. eg er heilsu godur,
hransur, lyflegur, hefe
síor Kræpta i mier, vigere
corpore & animo, ad vera
heilbrigdur bæde uppa
Lykamað, og Forstandet,
vigere memoria, ad hafa
gott Minn, 2. er i bloma/
i storn Agte og Virdiugn,
hefe miked Allit.

Vigesco, gui, 3. eg dasna/
sæ Kræpta, Holló og
Hanni.

vi-

Vigor, oris, m. 3. Kraptur,
Stirkleife, Dofnun, Heil-
brigde.

Pervigeo, ui, ere, 2. eg
er i storu Aete og Vird-
ingu, i millum Bloma.

VIGIL, ilis, o. 3. vakande,
arvakur, sa sem helldur
Vakt.

Vigil, ilis, m. 3. Woku-
madur:

Vigilia, æ, f. 1. Næturbagt,
2. Skialdvörður a Nottu,

hinc, agere vigilias, ad
Hallba Næturvalt, cir-

cumire vigilias, ad ganga-
num fring a Backene,

deducere vigilias, ad færa,
edur dryfa Backena a

burt, 2. *in spec.* Idlun a
Næturtima, Næturofukur,

3. Kvöldhelge seu geiugur
umbaði eirre Hatjád, Eift:

helge, Nonhelge, vigiliae
Cereris, Kvöldhelgar heū
at Cereris.

Vigilo, avi, atum, are, 1.
eg vake, er vakande, 2.

metaph. eg er arvakur, hef
Gjötur og umhiggju firer,

3. *transl.* vigilat ignis,
Ellburen lifer, brenur.

Vigilans, tis, o. 3. vakande,
hinc, locut. proverb.

vigilans somniat, haū

5

15

20

25

30

35

dreimer vakande, haū
hefur fanxtar Jäbirlingar,
haū inbirlar sier þad sem
er einstes verdt, og ecce
hefur neirn Grundvoll,
vigilans dormis, þu gisrec
allt sofande, med lat-
mensem, 2. arvakur, kost-
giæfñ, hryrunarsamur,
giæten, comp. tior.

Vigilatus, a, um, fa, yfer
hverinni valab er, vigi-
lati labores, Næturerfide,
þan verf sem meñ glora, a
nottuñne.

Vigilantia, æ, f. 1. Arvelne,
Kostgiæfne, Umhryunar-
seme.

Vigilantek, med Arvelne,
Kostgiæfne, comp. ius,
issimæ.

Advigilo, avi, atum, are,
1. eg vake yfer, er kost-
giæfñ ad gjora eirn Hlut.

Evigilo, avi, atum, are, 1.
eg uppvakna, 2. eg er val-
ande og astundunarsamur,

hinc, evigilare in studio,
aliquo, ad studia einhvern
hlut med Kostgiæfne,
leggia Allud a haū, 3. eg

erhida uppa eirn hlut med
Wokum og Kostgiæfne.

Iuvigilo, avi, atum, are, 1.
eg vake, er arvakur, it.

| | |
|--|----|
| erfða uppa eirn hlut med Kostgiæfne. | |
| Obvigilo, avi, atum, atum. are, I. eg vafé, hellb Valt. | 5 |
| Pervigil, ilis, o. 3. sijval ande, sa sem vaker heila hottena i giegnum. | |
| Pervigilum, ii, n. 2. lang varañleg Vaka, si;feld | 10 |
| Vaka, 2. Næturhelge firer hveria eina Stor hatijd. | |
| Pervigilo, avi, atum, are, I. eg vafe leinge, vafe nott ena ut. | 15 |
| Pervigilatio, onis, f. 3. langsamleg Vaka; heil Næturvala. | |
| VIGINTI, Tuttugn. | 20 |
| Undeviginti, nijtian. | |
| Duodevinti, attian. | |
| Viceni, x, a, 20, ug 20. 20; i Hlut, 2. simpl. 20. | |
| Undeviceni, x, a, 19. i Hlut. | 25 |
| Duodeviceni, x, a, 18. i Hlut. | |
| Vicenarius, a, um, Tvit ugur, it. sa sem heirer til 20. arum. | 30 |
| Vigesimus, & Vicesimus, a, um; tuttugaste. | |
| Vigesima, & vicesima, x, absol. f. l. einslags Tollur, | 35 |

| |
|---|
| sem er, tuttugaste partur af Eignene, so sem 5 pro cento, eda Dalur af 20. Vicesimarius, a, um, sa sem heirer til soddan Toll, aurun vicesimarium, Ven ingar sem safnaast af sodd an Toll, Reuta, Veningar. Vicesimani, Striðsfolk sem var i þeirre 20. Þod. |
| Undevigesimus, vel Unde vicesimus, a, um, nijti ande. |
| Unetvicesimus, a, um, eirn og tuttugaste. |
| Unetvicesimani, Striðs menn af þeirre 21. Þod. |
| Duodevicesimus, a, um, attiande. |
| Duo & vicesimani, Striðs menn af þeirre tuttugustu og annare Tílfingn. |
| Vicies, tuttugusindum. |
| Vigessis, is, c. 3. -sa sem gillber 20. Ásses, þad er Nixort, 24. §. |
| Vigintiviri, tuttugn Ófer valdsmein til Rom i eina Collegio. |
| Vigintiviratus, us, m. 4. Embætte þeirra tuttugu maða. |
| VILIS, c, slæmur, flættur, lijtelþverdur, lækur, virtus, nisi cum re, vilior alga est, |

est, Digdeū er sijtels verb,
neuma þar tilge Peningar
med vili vendere, ad sella
med litlu Verðe, vili eme-
re, ad laupa firer listed
Verð, comp. ior, iissimus.
Vilius, lakara firer miðna
Verð.

Vilitas, tis, f. 3. Slæm-
leik, vilitas annonæ,
god Tíjd, gott Arferde
uppa Visir og Uppheldes
Maudsiniar, vilitas sui,
Firerlitning sialfs syns,
nær eina, aftar sitt Liſf
elustes, it. listed Verð,
liett Verð.

Evilesco, ui, 3. eg vestna,
mitr hniguð alltijd meir
og meir, verð alltijd lakare
og lakare, it. Kiemist i For-
aft hvad af hverut.

Pervilis, e, miked slæmur
og lækur, sa sem kostar
mieg listed.

Revilesco, ui, 3. eg vesna
Kiemist aptur i Foraft.

VILLA, æ, f. 1. Bugardur,
Herragardur, & in spec.
villa rustica, sa Partur
Bugardsens sem Radsmen-
sadrænn edur Forstiorc
husens byr i, villa urbana,
sialfur Hofudgardiænn,
Stofan og Herbergeun,

| | |
|--|---------------------------------|
| Lionſlockar, ovium villi, | Vinctura, æ, f. 1. <i>idem.</i> |
| Ullarlockar og Lagdar a Saudum, 2. Lø, edur | Vinculum, i, n. 2. Band, |
| Smanabbar a Klædum. | 2. vincula, plur. Fængelse, |
| Villosus, a, um, ullar | binc, conjici in vincula, |
| mifell, lodeſi, ut: ursa | ad fasta i Fængelse, esse |
| villosa, lodeun Þyrna, | in vinculis, ad sitia i Jaru- |
| arbor radice villosa, Trie | um, Bondum, Fængelse, 3. |
| med miflum Hinnge og | vincula epistole solvere, |
| Taugum vid Rotena, vil- | ad taka upp Brefed, |
| losa folia, lodeſi Blod, | briota fra því Túsigled, 4. |
| camp. ior, illiusus. | apud, poet. interd. Höfndi- |
| VIMEN, inis, n. 3. alſra | biade, Höfndapryde. |
| handa Hrys, og Vider, | Circumvincio, nxi, etum, |
| Tagar, mioar og seigar | ire, 4. eg bind allt i kring. |
| med hverum binda ma eitt | Convincio, onis, f. 3. |
| og aðad, piena og eirneft | Samgūbinding, Huyting. |
| til ad riðda ur heim Kar- | Devincio, uxi, etum, ire, |
| fer og aðad þeſ slags. | 4. eg bind, it, bind um fasta |
| Vimentum, i, n. 2. <i>idem.</i> | lega, sterflega, 2. transl. |
| Vimineus, a, um, sa sein | devincire se födere, ad |
| er af Tagum, ut: qvalus | gjora Sattmal, Samia, |
| vimineus, Taga lorf. | vid ciru, devincire sibi |
| Viminalis, e, sein hafþur | aliquem beneficiis, donis, |
| er til ad binda, edur fletta | ad gjora sier einhverri |
| meb, ut: salices vimina- | skuldbundenn med Gafum |
| les, miukar Vísbætagar. | og Belgioruungum, affini- |
| VINCIO, xi, netum, ire, | tate sese cum aliquo de- |
| 4. eg bind reire saman, | vincire, ad lomia sier i |
| it, transl. vincire numeri- | Mægder vid einhvern. |
| ris orationem, ad suua | Devincitus, a, um, bunden, |
| Ræduue i liod. | reindur, hnyttur, 2. skuldbun- |
| Vineſus, a, um, bunden, | den, pienustubunden, |
| 2. faugadur. | comp. ior. |
| Vinčus, us, m. 4. Binding, | Evincio, xi, etum, icc, 4. |
| Band. | eg umbind. |

| | | |
|--|---------------|---|
| Revincio, xi, itum, ire, 4. eg bind aptur a bat, & simpl. eq bind fastlega, reire. | | Victoriosus, a, um, signr sæll. |
| VINCO, vici, victum, ere, 3. eg yfervið signra, 2. eg yfervelug, ex meire, tremur, ut: vincere numero, utate, autoritate, ad vera fleire, ellbre, hafa meite Mindugleifa, vincere omnium expectationem, ad verda meire, og ganga yfer þad sem nockur hefur kunnad ab meina, 3. eg við maleb, kiemst fram med myna Meining, 4. eg fæ þad sem eg hefe leinge stundad eptir, fæ mið Bilia, kiem minum Bilia fram. | 5 10 15 | Victoriatus, i, m. 2. Gilsfur, peningur hia Romverinum, med Sigurgibinnar Bylæte, gills te so miked sem 6. Gjöldingar danster. |
| Victus, a, um, yferusen, signabur. | 20 | Vincibilis, e, vinanlegur. |
| Victor, oris, m. 3. Sigare, Sigurvinare, 2. sa sem hefur komed synum Bilia fram. | 25 | Victima, x, f. 1. Signrviningar forn, Pacientes, offur, firer Sigurvining, & absol. Slatrunar offur. |
| Victrix, icis, f. & n. 3. su sem viður Sigur, manus victrix, signesel Hord, victricia arma, signe sel, Stríðsmagt. | 30 | Victimarius, ii, m. 2. sa sem slatrar Offrenu, og bionar ad Fornunum. |
| Victoria, x, f. 1. Signur, Sigurvinning. | 35 | Convincio, ei, etum, ere, 3. eg signra, yfervin, 2. eg yferbeviðsa, ut: convincere adversarium testibus, argumentis, ad viða sín Motpart med Vitnum, Roknum, og Bevissingum, convincere aliquem criminis, ad yferbeviðsa einum, einhvern Løst, ad bevissa uppa annan eitthvert Skammarsticke, convictus conscientia, yferuñen af sine Samvitstu, convictus flagiti, kunnur, openber orden, ad Storglæp, it. convictus seclere & in seclere, honum er glepur yferbeviðsadur. |
| Victoriola, x, f. 1. dim. listell Signur, 2. Signurgibinnar listed Bylæte. | | Devinco, ei, etum, ere, 3. eg yfervin olldunges. |
| | | Krr 5 |
| | | Evin- |

Evinco, ei, etum, ere, 3.
eg ðservinn oldunges, fæ
Yferhondena, binc, evicit
instando, han sieck had
uned med sine Prakvædne,
it. eg bevíssa, ratio evincit,
natturn Biosed, edur Slin-
senen syuer had; og be-
víssar.

Invictus, a, um, oyservin-
aulegur, osigrande, sup.
invictissimus.

Pervinco, ei, etum, ere, 3.
eg vín kiem a stad, ref af
med Høfku.

Pervicax, vide in P.

Provincia, æ, f. I. uned
Land, it, in genere, Land,
binc, provinciam admini-
strare, provincie præesse,
ad stiorna einu Lande,
ad vera Hirdstiore, Licns-
madur i einu Lande, Land-
stiornare i eina Gilke, edur
Hierade, provinciam de-
ponere, ad leggia af sier
sitt Landstiornar Em-
bætte, 2. metaph. Etiett,
Rall, Embætte, unde,
dare alicui provinciam,
ad setia einhvern i eina
Etiett, fa houum Em-
bætte i hendur.

Provincialis, e, fa sem var
af og hirde til einu nán

5
Lande, er la fierer utan
Rom, og Walland for-
dum, ut: auxilia pro-
vincialia, su Stríjdshialp
sem kou af heim Londum
er Romversker høfdu uned,
scientia provincialis, su
Skinseme og Vitsymuner,
sem eirn Launddomare parf
ad hafa til þeß, ad haus
Landstiorn gange vel til,
2. abfolut. provinciales,
plur. Folk af underligian-
de Londum.

10
15
Provinciatum, i giegnum
öll underliggiande Lond,
it. Land af Lande.

Revinco, ei, etum, ere, 3.
eg yservin, yserbevíssa,
ref til baka.

20
25
VINDEX, icis, o. 3. Hegnare,
sa sem straffar, 2. For-
svarsinadur, Frelsare, ut:
vindex libertatis, Frelse-
sens, Forsvarmadur, 3.
vindex mortis alicujus,
Eptertalsinadur, sa sem
hefner danda einkve.

30
35
Vindicie, arum, p. ur. f. I.
Frelsens, edur ~~þi~~ heit i
Forsvar, it. Alstetnu um
eins Stand, ad han sie-
frials, edur vfríals, 2.
Urskurdur, ad madur
meige med frialsu hafa han
Hlut

Hlnt under Hóndum, sem
þræta er um hver eige, þar
til Domur er geingen i
Sókene, decernere alicui
vindicias secundum liber-
tatem, ad alicta eirn frysian
og fríalsan ursurda hón-
um Frælse og Frýheit med
Dome.

Vindigo, avi atum, arc, I.
eg hefne, straffa, 2. eg
frelsa, fria, ut: vindicare
ab interitu, ad hialpa fra
Fördierfum og Olucku,
a supplicio vindicare, ad
frelsa fra Lyföstraffe, vin-
dicare in libertatem, ad
utvega einum Frælse, gjora
han frysian, 3. eg tileinfa,
til eigna, ut: Chii Home-
rum suum vindicant, heit
i Chio seigia ad Homerus
sie finn, heit vilia hann
heire sier til, male scri-
bitur, vendico.

Vindicatio, onis, f. 3.
Frýun fra Skom og
Skada, annadhvert med
Hesfudum, edur Verndan
syns og sinna.

Vindicta, x, f. 1. Hesfud,
Straff, 2. liisted Prík, med
hveriu Stadarføeten, slo
i Hesfud Prælunum, þa
han gaf ad merlia ad heit
varu frijer.

VINUM, i, n. 2. Wijn,
hinc, locut. trop. in vino
& inter vina, vit Drickin,
under Drickinborðum.

Villuni, i, dim, n. 2. slett og
danskt Wijn, it. liited Wijn,
Vinarius, a, um, sa sem
heicer til wyne, ut: cella
vinaria, Wijnfiallarar, vasa
vinaria, Wijnfier, Wijnfat.
Vinarius, ii, m. 2. Wijn-
seliore.

Vinalia, ium, n. 2. pher.
Wijnhatið Ronveria sem
heit hiessdu, þa had mya
Wijn var inkonfed.

Vinaceus, i, m. 2. Wijn-
beriastein.

Vinacea, x, f. 1. & vina-
cium, cii, n. 2. idem.

Vinea, x, f. 1. Wijngardur,
2. Skilsluhaf gjort af Lim-
bre og Lagnum, under
hveriu Stríjdsmeñner,
stríjddu nppa Mura cir-
rar Borgar.

Vinetum, n. 2. Wijngardur.
Vinealis, i, & vinearius,
a, um, sa sem heicer til
Wijngarde.

Vineaticus, a, um, idem,
ut: cultus vineaticus,
Wijngardsirkla.

Vinitör, oris, m. 3. Wijn-
gardenmadur.

Vini-

| | | |
|---|----|--|
| Vinitorius, a, um, sa sem heirer til Wijngardsmáan- enum. | | purpurez, blalifrandur |
| Vinolentus, a, um, vijn- druckenn, fullur af Vijnne, Drickinsvijn. | 5 | Fiolensblomstur, violæ luteæ, gul Fiolensblomstar. |
| Vinolentia, æ, f. I. Drick- iussapur, Østrickia. | | Violaceus, a, um, sa sem er af, cdur heirer til heim |
| Vinosus, a, um, folgen i Vijn, vijnsvælgur, 2. sa sem smækur af Vijnne, ut: sapor vinosus, Vijnus- smækur, comp. ior, illiusus. | 10 | Blomsturum, ut: color violaceus, blalifrandur Farfe. |
| Vindemia, æ, f. I. Vijn- irkia, Vijnberialestur, 2. vindemia mellis, Hun- angs: Safn, vindemia olivarum, Vidsniops: Vidar-Irkia, Oliusafn. | 15 | Violarius, ii, m. 2. idem. Violarium, ii, n. 2. Stadur sa hvor Fiolensblomstur væxa. |
| Vindemiola, æ, dem. f. I. lijtel Vijnirkia. | 20 | VIOLO, vide infra in vis. VIPERA, æ, f. I. Madra. Vipereus, a, um, sa sem er af Madru. |
| Vindemio, avi, atum, are, I. eg bruða Vijnirkui safna Vijnberium. | | Viperinus, a, nm, idem, morsus viperinus, Madren- bit. |
| Vindemiator, oris, m. 3. & | 25 | VIPONES, num, plur. m. 3. Trønnungar. |
| Vindemitor, oris, m. 3. Vijnirkiumadur, sa sem safnar saman vijnberium, 2. Safn eins Humenteikns. | | VIR, viri, m. 2. Madur, karlmadur, 2. sa sem hefur Mod og Manshiarta i sier, sic, cogita, ut vir sis, lattu sia ad þad sie Modur og Manshiarta i pier, si vic es, hoc ulciscere, ef þn ert Madur, (Ef þad er uockur duguadur i pier,) þa hefn þu þessa. |
| Vindemiatorius, a, um, 30 sa sem heirer til Vijn- irkianum. | | Virilis, e, Kallmanlegur, mandomislegur, ut: animo virili esse, ad hafa Mod og Manshiarta i sier, sexus virilis, Kallfined, it. ord: ngur, |
| VIOLA, æ, f. I. fiolenblom- stur, ut: violæ nigrae, svartfiolenblomstur, violæ | 35 | |

| | | |
|--|----|---|
| ugur, manskapsmikell, 2. pars virilis, Mauskraptar | | ding, eviratio pilorum, Hærapslokum. |
| Orka, Maffur, pro virili parte, epter Mægne, og mætte, so sem Manne er mögulegt, it. sa sem heirer til Kallmann. | 5 | Duumvir, plur. duumviri, tveir Stiornendur, cdur Yservalds menni i einu Embætte, tveir Borgmeis- starar i einum Kaupstad. |
| Virilia, ium, n. 3. fassmans Bligdan. | | Duumviratus, us, m. 4. tveggja Yservaldsmannna Embætte, sic, qvatuorviri, qvindecimviri, septemviri, centunviri, triumviri, triumviratus, triumvira- lis, &c. |
| Virilitas, tis, f. 3. Maus- skapur, ademntz virilita- tis homo, giesldtur Madur. | 10 | Semivir, ri, m. 2. eira dadleisingur, 2. transl. Mamleifa, dadlans, odug- legur, Lundurlake, Lædur- menne, 3. Gieldingur, |
| Virilitèr, fassmanlega, man- douslega. | | 4. lauslatur Kompan sem freunur Hadungatsainlegt Lauslaete, est & adjetti- vum, ut: semivir comit- atus, dognadarlaus Sel- skapur, Gieldingahoopur. |
| Viritum, man firer man, hver eirn madur syrer sig, ut: agros viritim divide- re, ad skipta Ostrumum a meðal allra, so ad hver eiru, (madur firer man,) 15 fæ sin hluta, viritim di- micare, ad berlast med þri mote, ad eiru hafse annan a mote sier, ad madur mæte manne. | 15 | VIREO, ui, ere, 2. eg er græn. |
| Virago, inis, f. 3. Rven, skorungur. | 20 | Viresco, ni, 3. eg verd- græn, eg grænfa. |
| Eviro, avi, atum, are, 1. eg gieslde, svipte eirn sinum Mauslap. | 25 | Viretum, i, n. 2. grænt Haaglende, grænt Plat, 30 legitur & virectum. |
| Eviratus, a, um, giesld- tur, 2. dadlans, fraptar- laus, oduglegur, comp- ior. | 30 | Viridis, e, græn, 2. ungue og frylfur, ut: viridis ætas, juvena, blom. |
| Eviratio, onis, f. 3. Gieell, | 35 | |

| | | | |
|----|--|----|---|
| | blomslegur Alldnr, Æfe, viridia ligna & humida, græn Eric og volvafull, comp. ior, illimus. | | fjanna ad Gehasimyde, ad vera under þad osvauðs- latur i Stoknum. |
| 5 | Viriditas, tis, f. 3. Grænka, græn Garve, 2. ungdoms Stirkleike. | | Virgula, æ, dim. f. 1. ein lytel Greir, edur Hrysla. |
| 10 | Viro, oris, m. 3. idem. Viridarium, ii, n. 2. græn Ljøsegardur. | | Virgatus, a, um, ronðottur, sa sem er med launqant Garum, eins og Sina- greinum, vestis virgata auro, ronðott fat med Gullgarum. |
| 15 | Viridia, ium, n. plur. 3. idem, in viridibus am- bulare, ad ganga nūn Golf i grænum Liste- garde. | | Virgulatus, a, um, sa sem er med Smarondum eda Strikum. |
| 20 | Viridans, tis, o. 3. græn Vireo, onis, f. 3. daliitell Engl med grænum Drosn- um. | | Virgeus, a, um, sa sem er af Hryse. |
| 25 | Perviridis, e, misked græn. Reviresco, ui, 3. eg grænka aptur, fæ mya frapta. Subviridis, e, listed grænu. | | Virgultum, i, n. 2. Stadur hvar ad Hrys ver, Hrys- runue. |
| 30 | VIRGA, æ, f. 1. Bondur, Hrys, cædere virgis, ad sia med Vende, strykia, 2. transl. virga censoria, eitt Strik edur Teiku sem madur gjører hia einu Beße, edur Malsgrein sem eirn hefur strifad, og giefur þar med ad merfia, ad þad sie adfunningai verdt, binc, notare ver- sus censoria virga, ad | 35 | Virgetum, i, n. 2. idem. Virgosus, a, um, fullur med Hrijs. Virgator, oris, m. 3. sa sem slær med Vende, stryker med Hryse. VIRGO, inis, f. 3. Jom- fen, Meij, Pijka, 2. ein ung Kona. Virgineus, a, um, sa sem heirer til Jomfrn. Virginalis, e, idem. Virginarius, a, um, idem, sed rarum. Virginitas, tis, f. 3. Meij- domur. |
| | | | Vir- |

Virguncula, æ, dim. f. 1.
lijtel Meij, ung Tomfru.

VIRICULUM, i, n. 2. lijtell
Grafall, edur Verkfære
til ab grafa med Glæ
og Horn.

VIRTUS, utis, f. 3. Diggd,
Maundigd, Kestur, 2.
Forþienusta, Verdgingleike,
3. Mannedomur, Vast-
leike, Stirfur, 4. Kraptur,
Magt.

VIRUS, i, n. 2. (casus obli-
qui sunt obsoleti,) Slijm,
sed sepius, citradur Danu,
edur Beðe, & absol. Eitir,
virus mortiferum, dand-
legt Eitir, virus alarum,
Handkrysa Ódanu, 2.
Lækneshomur, acerbita-
tis virus apud aliquem
evomero, ad aula ut nr
sier vid eirn eittindum
Skainaridum.

Virosus, a, um, illaluk-
tande, fullur af Fylu, it.
Eitre, 2. alias etiam,
kraptugur til Lækninga.
Virulentus, a, um, eit-
radur.

VIS, vim, vi, plur. vires,
ium, ibus, f. 3. Kraptur,
Makt, it. Stirfur, Stirf-
leike, ut: vis animi, Hug-
pryde, Modur, Dyrfska,

it. Øsbellde, adhibere vim,
vires, ad bruſa hya Makt,
Aſſi og Stirkleika, vim
facere, ad veita Øsbellde,
afferre vim ruulieri, ad
naudga eitnevensvipt,
agere pro viribus, ad
giora epter Megtic af ollum
Kraptum, 2. Gnægd,
Hjollde, heilhop, Øfer-
fljotanleike, ut: magna
vis auri atqve argenti,
heilhop af Gulle og Silfre,
ingens vis hominum,
mikell Manfielde, Grue af
folke, Mugur og Marg-
menne.

Violentus, a, um, øsbells-
des samur, sterfur, ala-
flegur, grimlegur, vio-
lentus impetus, grislegkt
Ahlau, ventus violentus,
Storvidre, Sterktvedur,
it. Veirdarsamur, stir-
salldarsamur, comp. ior,
issimus, legitur ap. poetas,
violens.

Violentia, æ, f. Øsbellde,
Grimleike, Bondská, 2.
Akufe, Akiesd, ut: vio-
lentia ventorum, Sterk-
vidre, Strijdvidre.

Violenter, med Makt og
Øsbellde, akiesdarlega,
2. med Grimd og Omis-
stun-

- ſtuſeme, Tyrannastap,
comp. ius, iſſimē.
Violo, avi, átum, are, 1.
eg giore, veite Øſbellde,
hondla (ſer) illa med,
ſtiefhe, ræſta, forbiarsa,
violare alicujus existima-
tionem, ad hnibra eium
minla haus Nasn og vird-
ingu, violare fidem con-
jugii, ad briota hiona-
bands trusſap, ſeedus
violare, ad bregda Satt-
mala, 2. ad kreinkia, liggia
med eirne, afneiſja, 3.
farva, mala, ap. poet.
Violatio, onis, f. 3. Skiemd,
Hordisſung, ofbellbesleg
Medſerb, ut: violatio
templi, kyrklu Nan, Van-
helgan, Skiemder.
Violator, oris, m. 3. For-
biarsfare, Skiemare, Van,
helgare, Øſertrodere, ut:
violator gentium juris, 25
ſa ſem yſertredur, brijtur
a mote, Natturannar og
Viðanha Lögimale.
Violabilis, e, ſa ſem lann
ad Skiemast, verda for-
biarsdatur.
Inviolabilis, e, hverium ein-
gen Skade kan ad gioraſt.
Inviolatus, a, um, heill, og
vſkabbadur, vſkicindur.

- Inviolatē, fyret utan Skada,
Skiemdalauſt.
VISCU M, i, n. 2. &
Vifcus, i, m. 2. Fuglalijnt,
it. Simavidur ſem ver af
Fuglabrite upp ur Eila-
eplum og Peruttiam.
Vifcatus, a, um, ſimurdur,
med Fuglalijme, 2. transl.
munera vifcata, Giaſer
ſem iuriuna eium aptur
meire Skeinfe, enn þær
eru verdar til.
VISCUS, eris, n. 3. quod
uſitatiuſ eſt in plur. vi-
ſcera, um, Innifle, ſem
er, Hiarta og Luugl, 2.
allt þad ſem er firer inan
Skinned, ſo ſem er Kjoted
og Iſtran, 3. transl.
viſcera terræ, Jardar-
eunar Afgrunn, Jardar
Gilsne.
Viſceratio, onis, f. 3. Ut-
deilting, Kjotſtückia, ſo
var þad laſſad hia heim
Komversku, þegar heir ut-
deildn hrau Kjote a medal
Allſprungans, hvert cd ſtiebe
annadhvort, þa heir ſeſdu
forner, eda filgdui Lyte til
Graptar, og ſtividum
giordu heir þad til drattar-
lauf af ſuum eigen Fri-
willia.

| | |
|--|----|
| Eviscero, avi, atum, are, i. eg slatra, giore til, tel- tinafur, og hluta kroppen i sundur. | |
| Evisceratus, a, um, fleigen, slegdnr krufen, hlutadur i sundur, sa sem bued er ad tala itnak ur, slatradur. | 5 |
| VITA, <i>vide</i> VIVO. | |
| VITELLUS, i, 2. Eggia- blom, þad randa i Eggenn. | 10 |
| VITILIGO, inis, f. 3. flæmer Glecker a Lykainium. | |
| VITILIS, e, seigur. | |
| VITILITIGO, <i>vid. sup. inlis.</i> | |
| VITIS, is, f. 3. Wijntrie, Wijnvidarkvistur, 2. eirn Stafur af Wijnvid, sem þeit Romversku Embættes mein baru. | 15 |
| Viticula, æ, f. 1. dim. lijstell Wijnvidur. | |
| Viticulum, i, n. 2. Wijn- vidar Tag, edur Auge, sem vesfur sig i vertenum kring- um hvad eitt. | 20 |
| Vitiarium, i, n. 2. Wijn- gardur. | |
| Viteus, a, um, sa sem er af Wijnvid. | |
| Vitigineus, a, um, <i>idem</i> , <i>ut</i> : folia vitiginea, Wijn- vidar Blod. | 25 |
| Vitigneus, a, um, sa sem er vatn a Wijntrie. | |

| | |
|--|--|
| Vitifer, a, um, sa sem giesfur af sier Wijnvid, <i>ut</i> : viti- feri colles, moutes, haug Fjall og Halsar a hverum Wijnvidur vex. | |
| Viticola, æ, m. l. Wijn- gardsmadur, & vitifator, oris, m. 3, <i>idem ap. poetas.</i> | |
| VITIUM, ii, " 2. Lostur, Brestur, Synb, Odigb, Feil, vitio vertere alicui aliqvid, ad leggia einum eitthyad til Lijsta, vitio, <i>absol.</i> illa, ranglega, ogice- fulega; vitio creatus cou- sol, han var ranglega giordur ad Borgincistara, 2. lykamans Lijte, Feil, 3. vitium zedium, Huskror- nan Mijdsla, Hrørseike, hinc zedes vitium faciunt, Huseñ eru komest ad falle, eru orden hrørelag, 4. Jomfru kreinking, hinc; vitium afferre virginis, ad kreinkia eina Jomfru. | |
| Vitiosus, a, um, odig- bugnr, lostafullur, fullur af Klæfnum, Domnum og Sklomum, 2. onytur, flæ- mur, odugaallegur, <i>ut</i> : vitiosa nux, vniyt Nit, vi- tiosus orater, odugau- legur mælindes Madur, 3. vaunumeta, fullur med Sss Lijte, | |

| | |
|--|---|
| Lijste, Alkaðna, ut: pecus vitiosum, vanmeta Sau- dur, sem ei er ankaðalaus, 4. oriettsferdugur, orie- legur, oloslegur, ut: vitio- sus magistratus, lastafullt og rangsleited Ófervalld. Vitiosé, illa, slæmlega, vrielega, vriettelega, 2. vitiosé se habere, ad 10 hafa Lijste, flecke a sier, comp. ius, issime, Vitiositas, tis, f. 3. Óskikan- gleike, lastsamilegt, synd- samilegt Frámsferde. 15 | Indevitatus, a, um, onin- fludur. Evito, avi, atum, are, I. eg umflíj, kiemst undan. Evitatio, onis, f. 3. Hia- sneiding, Umflunina. Evitabilis, e, umfljajis- legur. Inevitabilis, e, oninfljajis- legur. INVITO & invitatus, vide in I. VITRICUS, i, m. 2. Stipp- sader. |
| Vitio, avi, atum, are, I. eg skíme, fordiarsa, freinke. Vitiatio, onis, f. 3. Fordior- fun, Skiemd, freinking. Vitiator, oris, m. 3. Skiem- are, Kreinkiare. 20 | VITRUM, i, n. 2. Gler- Glas. Vitreus, a, um, sa sem et af Glere, vasa vitrea, Gloss, Glerflossur, color vitreus, glas græn, 2. vitrea absol. n. plur. idem ac vasa vitrea, vitrea fracta, Glerstücke, Glerbrot. Vitriarius, i, m. 2. eirt Glasgjorare, Glas- smidur. |
| Prævitio, avi, atum, are, I. eg fordiarsa firer fræm. VITO, avi, atum, are, I. eg umflíj, fordast, sneide 25 | VITTA, x, f. I. Höfuds- band, Kopphand, Lijv- borde til ab binda saman Hated, sem Prestat, Skalld og Sígurvíkharar bruktdu til Prydes. |
| Vitabundus, a, um, sa sem sneider sig hia einu, fljrt, vargst. 30 | Vittatus, a, um, sa sem hefur soddan Band um Höfuded. |
| Devito, avi, atum, are, I. eg sneide mig hia, umflíj. Devitatio, onis, f. 3. Hia- sneiding. 35 | Vitu- |

Vitulus, i, m. 2. Kalfur,
Læfur, Bolakalfur, 2.
vituli balnearum, Hval
Kalfar; vituli elephanto-
rum, Fylafalfar, 3. Selur.
Vitula, x, f. 1. Kvijgu-
talfur.

Vitulintus, a, um, sa sem
er af Kalse, ut: caro vi-
tulius, Kalfakist.

Vitulor, atus sumi, are, f.
eg stock upp, og leik mier
sem eirn Kalfut, sed rectius
sorte derivatur à vita.

VITUPERO, avi, atum, are, 15
1. eg lasta.

Vituperatio, onis, f. 3.
Lastun, Last, illt Umltal,
vituperationem subire,
de adduci in vituperati-
onem hominum, ad vera
illa rændur hafa slænt
Ord hia Folke.

Vituperator, oris, m. 3.
Lastare, Baktalare.

Vituperabilis, e, lastlegur,
lastverdur.

VIVERRA, x, f. 1. lijteb
Dyr, Mislingur.

VIVO, xi, etum, ere, 3.
eg life, binc modi logu.

zatem seu vitam vivere,
ad lisa, vivere cum aliquo
familiariter, ad uingangast
med eirn vingarnlega, in

5

10

15

20

25

30

35

litteris vivore, ad una siet
vid bollegar Menter, frain
draga sitt liif med Idkun
bollegra Menta, vivere
parvo bene, men tuua
ad lisa vel af litlu (ef
sparsanilega et absared,)
sibi vivere, ad lisa sier,
firer sig sialfaa, vixit,
haa hesur vered a degunti,
(en haan er nu saladur,)
ita Vivam, (form. jur.)
so sem eg life, so sem eg
er lisande, tie vivain,
si; &c. hryfest eg ha allde-
rei, ef ad &c. 2. vive,
vivite, lisdri vel, vertu
sall, vered i guds valde,
vered i guds fride, idem;
seil, ac vale &c. 3. ignis
vivit, Elbduren lifer,
brehus.

Vivus, a, um, lisande, 2.
lijfinikell, listugur, fiors
mikell, 3. lijflegur, so
statturlega giordur, sem
lisande være, sic, vivos
de marimore vultus du-
cere, ad inthoggva eins
lisande Ymnd i Marimara
stein, aqua viva, Upp-
sprettwatn, ferstt Watn,
flumen vivus, restande
Watn, viva sepes, sialf
vareñ Syrding, en ej incb
Sss 2. Hans

Hondum giord, cespes
vivus, græn Torsa, nyr
Torsu-hnaus, ignis vivus,
brennande Ellbur, vivæ
lucernæ, logande Lampar,
vivus lapis, Elldsteirn, 4.
vivum, *absol.* n. Hosud-
stoll, unde, nilil detrahere
de vivo, ad skierda ey
Hosudstolen, taka ecke neitt
af Hosudstolum, (Hellbur
af Rentunc.)

Vivax, acis, o. 3. lyflegur,
Heilsugodur, fiorvikell,
lyfseignr, it. sa sem kan ad
lisa leinge, langlyfur,
ut: cervus vivax, lang-
lyfur Hiartur, & trop.
vivax oliva, langvint
Olivividar trie, sem kan
ad standa leinge og verda
gammalst.

Vivacitas, tis, f. 3. Ostu-
fior, fior, it. Langlyfe,
Baraulegleite.

Vividus, a., um, lyfsegur,
lisande, fiorvikell.

Viveseo, freqv. 3. vel vi-
viseo, eg verd lisande.

Vivarium, ii, n. 2. sa
Stadur, hvar men hafa
lisande Skieynur, so sem,
Dyra Hafur, it. Haensna-
hus, it. Fista-Damnumur.

Victus, us, m. 4. Fæde,

Mæring, Bisrg, Lijff-
upphellde, Bidurvære,
Bidurlisse.

Victito, avi, atum, are,
i. eg lise, se ðe mig, beno
vicitare, ad hallda sig
vel.

Vita, x, f. i. Lijff, Lijferne,
Lisnabdur, Gratiiferde, hinc,
modi log. vitam vivere,
vita frui, ad lisa, hone-
stissimæ acta vita. Lyf inleib
skickanlega framðreiged,
abire, vel discedere è vita,
ad beha, falla fra, vita
profundere pro aliquo,
ad lata sitt Lyf firer ein-
hvern, vitam dare alicui,
ad giesa einhverium Lyf,
2. mea vita, est bland.
form. Hiartad mitt, El-
stañ mijs, 3. Lyfernes
hattur, Lyfens upphellde.

Vitalis, e, lisande, Lyf-
legur, Heilbrigdur, osikur,
2. sa sem helldur vid liss-
enn, *ut:* vitalis calor,
Lyfsvarme, 3. Vitalia,
absol. plur. ium, n. 3. illi-
vortes lykamans Liner,
so sem, Hiarta, Lifar,
Lungu, &c.

Vitalitas, tis, f. 3. lijflegt,
Alsigfomulag, Fjor-
Vitaliter, lijflega.

Cen-

| | |
|--|----|
| Convivo, xi, etum, ere, 3. eg lise til samans, asaint med ødrum. | |
| Convictor, oris, m. 3. Samneitare Motuuntur, ur, binc., eonvictorem esse alicui, ad samneita med einhverinn. | 5 |
| Convictus, us, m. 4. dag- leg Umingeingue, og Sam- nantu. | 10 |
| Conviva, x, m. 1. Gie- stur, Bordgiestur. | |
| Convivium, ii, n. 2. Giesta- bod, Heimbod, agere convivium, celebrare con- vivia, ad hallda Giesta- bod. | 15 |
| Convivalis, e, sa sem hestrer til Giestabode. | |
| Convivor, atus sum, ari, dep. 1. eg helld Giestabod, it. eg er til Giesta. | 20 |
| Convivator, oris, m. 3. sa sem helldur Giestabod. | |
| Pervivo, xi, etum, ere, 3. eg lise leinge. | 25 |
| Revivisco, xi, ere, 3. eg endurlifna, verd heil- brigdut ad nyu, lifna vid. | |
| Redivivus, a, um, endur lifnadur, transl. bella rediviva, ny Strijd, Bardagar sem hefiast ad nyu, 2. lapides redivivi, | 30 |

| | |
|--|----|
| gamlar Steinar, brukader aptur til nyrrar Bigge- ingar. | |
| Irredivivus, a, um, sa sem ecke kan ad komast til Lyfs aptur, edur til rietta. | 5 |
| Semivivus, a, um, half- lifaude, Halfdaudur. | |
| Supervivo, xi, etum, ere, 3. eg lise leinge, ut: super- vivero alicui, ad lifa ein- hvern, lifa leingur en eirn. | 10 |
| Sempervivum, i, n. 2. Huslauktur. | |
| VIX, valla, naumlega. | 15 |
| Vix dum, en pa valla. | |
| Vix tandem, valla um sydur. | |
| ULCISCOR, ultus sum, sci, dep. 3. eg Hefue, ut: ul- cisci aliquem, ad hefua einhvers, ulcisci injuriam suam, ad hefua pes rang- lates semi cinum hefur vered syndt, ulcisci mortem amici, ad hefua Dauda vinar syns. | 20 |
| Ultio, onis, f. 3. Hefnb. | |
| Ultor, oris, m. 3. Hefnare, Hegnare, Straffare. | |
| Ultrix, icis, f. 3. su sem hefner. | 25 |
| Inultus, a, um, ohegndur, o- straffadur, aliquid inultum pati, relinqvere, ad sleppa einhveriu ostroffudu. | |

- ULCUS, ceris, n. 3. Raun,
Sar, Rijle,
Ulcuseulum, i, dim. n. 2.
lijted Sar,
Ulcerosus, a, um, fullur
af Rijlum, Raunum.
Ultero, avi, atum, are, t.
eg føre giore sarañ.
Ulceratio, onis, f. 3.
Særing.
Exuleero, avi, atum, are,
1. eg føre, yse Sarab upp,
kem því til ab blæda, 2.
translat. exulcerare ani-
mum alicujus, ab giora
eirn bistañ, reidgáñ, føra
Gied hans, erfa upp Gied
aðars, res exulceratæ,
fordiarsader Sluter.
Exuleeratio, onis, f. 3. 20
Særing, Ýsing, Upper-
ting.
Exulceratrix, icis, uppet-
ande kraptar, sa sem etur
Skined i byrtu, og gisret
Sar.
Exuleeratoria medicamenta,
þeir Læknesðomar, sem
giora Sar og tala skined
af.
Reduleerari, ab verða rísen
upp aptur, bolgna a ny.
ULIGO, inis, f. 3. Vespa
og Dampe Jardareñar.
Uligiposus, a, um, vespa-

- samur, fullur af Vespa,
campi uliginosi, vespa
samur Veller, fugtug
Jord.
ULLUS, a, um, nockur.
Nullus, a, um, eingin, 2.
pro non ponitur, ut:
nullus dubito, eq tvijla
had ecke, nullus dixeris,
seg had ecke, þu skjulder
ecke hafa sagt had, nullus
venit, han kom ecke nullus
sum, Æ! nu er eg fareñ,
nu er utgiort nū mig.
ULMUS, f. 2. Ulmusvidur.
Ulmus, a, um, sa sem ef.
af Ulmusvid.
Ulmarium, n. 2. sa Stadur
hvar Ulminstre varar.
ULNA, æ, f. 1. Urinne,
Armeleggur, fra Allogane
um frām leingst a Lannu-
tanngena, hine aleti.
ULTRA, a hina Siduna
fyrer handañ, hinnmeigan,
ultra Euphraten, hinu
meigen vid Eliotod Eu-
phraten, ultra terminum
vagari, ab ganga fyrer
utøn Takmarkd, fara
stækkt a Leideñe, 2. framar,
ut: ultra quam oportet,
framar en biriar.
Ulterior, us, sa sem er a hina
Siduna, fyrer handañ.
Ulte

Ulterius, leingra i burtu,
meir a hina Sijduna.

Ultimus, a, um, sa sidaste,
allra sidaste, leingst i burtu,
2. sa allra veste slæmaste,
ut: ultimum supplicium,
þad vesta Lyfsstraff, ultima
laus, þad lakasta Hros, lit
elfsorlegasta Lof, ultima
necessitas, skæðsta Þðaðb-
sijn, ultima experiri, ad
komast i mestu Hættu, 3.
sa firste, og leingste i burt
fra þesum Tima ad reikna,
ab ultima pueritia, fra
fista Barndvime.

Ultimum, seinast, i seinasta
Sínc.

Ultimo, seinast, med þad
sidasta.

Ulro, þar til, en framar,
his lacrymis vitam damus,
& miserescimus ulro,
vegna þesarar hans Grat
heilue gasnum vier honum
Lijf og aumkvudum og
þar ad auke yser hann,
2. sialskrafa, godviling-
lega, 3. langt burtu, langt
af Veigenum, 4. ulro
citroq;, fraui og til baka,
hingad og hangad, ulro
citroq; cu fare, ad hlaupa
fraui og til baka, multa
verba ulro citroq; ha-

bere, ad hallda langt
Samtal vid eirn.

Ultroneus, a, um, sialf-
krafa, sialfvisfugur.
5. ULVA, f. 1. Marhalinur,
Sly, Fergin.

ULULA, f. 1. Mattugla.
Ululo, avi, atum, are, 1.
ad gola, hryua, ila, setia
upp Spangilur, ululant
lupi, canes, Ulfarner, og
Hundarner gola.

Ululatus, ut, m. 4. Hrinur,
Gol, Spangilur, 2.
Gledchrop.

Exululo, avi, atum, are, L.
eg gola, hrin hatt upp.

UMBILICUS, m. 2. Nasle,
2. Midbiked eins hlutar,
umbilicus, Græcia, Mi-
dia, ehir Midbiked af
Gricklandi, 3. Doppa,
Bola, binc transl. ad
umbilicum ducere, ad
enda, giera Euda a, 4.
ein litel Kringla edur Hiol,
5. einslags fringlottur,
Skelfiskur vid Siasar-
ströndena, Horpuðistur.

Umbilicatus, a, um, skaptur
lila sem Nasle.

UMBO, onis, m. 3. Bunga
Kula, Holl, Reis, 2.
Midbiked a Skilddenum,
eda su fringlotta Bunga
Sss 4 sem

sem stendur ut, 3. trop.
Skioldur, 4. sa vide og
samañtricke Barnur a
Kapum heirra hiða ypp-
urstu i Roin, sem buugade
ut vidlif og Skioldur,
5. Stietten a Gullhring-
num sem Steirnenn er
settur i, it. sa Kanturen
sem bungar ut a einum 10
Edalsteine.

UMBRA, π , f. 1. Skugge,
2. transl. Skiol, Skila,
Forsvar, Vernd, 3. sa
første Linindrattur, og Af-
malan eirnar Manlikunar
edur Mindar, notentur
ba locutiones, gloria vir-
tutem tanqvanu umbra
seqvitur, Begsemden filger 20
epter Digdeñi so sem eirn
Skugge, umbram suam
metuit, hann hefar eiua
vonda Samvithku hrædest
jasnvel sii eigen Skugga,
ne umbram qvidem ejus 25
novi, eg hecke hann ad
aungru, hann er mler
aldeles okñigur, de um-
bra asini disputare, ad
þræta um eitt onytiu Ord,
umbras falsæ gloriæ con-
sestari, ad stunda epter
fanþtre Begsemd, um-
bra veritatis, Sanleikans 30
35

Skin, umbris inquietari,
ad verda asoektur og plag-
adur af Dranguin og
Apturgaungun.

Umbella, π , dim. f. 1.
Skuggador, Skila sem
men bruka fyrer Solu og
Winde, 2. Krans edur
Corona a Urtum eg Blom-
strum, þegar Blodent
breidast ut allt i kring.
Umbrosus, a, um, dimur,
skuggamikell, mikur,
comp. ior, issimus.

Umbratilis, ϵ , & umbrati-
cicus, a, um, sa sem er
eda giorest i Leinum, hine,
homo umbraticus, sa
madur sem liser i Hil-
miugu og liemur ede
giarñan i Augsyn añara
Maña, vita umbratilis &
delicata, Lif þess mans
sem geinigur a giarnan ut
af sinnu huse, og liser i
Sællise og Vellysingum.
Umbraculum, π . 2. Lauf-
stale, eda Skiolhus, til
ad stia i, þegar Solssin
er a Sumardag, 2.
Skuggabord edur Sfigne
til ad skyla Audlitenu,
bæde Guinar og Vetur,
so hverle stadest Augnii af
Birtu Lioþens nie Anliteb
af

| | | |
|--|----|--|
| af Bruna Solareñnar , 3. | | eglyferstigge , formirkva , giore aldeiles dimt. |
| Skol edur Skjila sem menn bruka sier til Hlyf- dar. | | Præumbro , avi , atum , are , 1. eg formirkva stigge yfer ad framañverdu. |
| Umbriser , a , um , diñur , mirkur , sa sem giesfur af sier Skugga. | 5 | UNCIA , x , f. 1. sa tolste Partur i Wigt og Mæler af ollu því sem skiftest i 12. Parta , hinc uncia , kallað og eirneā Rixdalur , (sem hesur i sier 2 lod , eda tveggia halsra Rixdalra Pingd) því hað er tolste Partureū a einu Rom- versku Punde , uncia me- ker og so Pumlung , sem er tolste Partur af einu Fete. |
| Umbro , avi , atum , are , 1. eg stigge a , yferstigge- skile med Skugga , 2. eg giore so sem Skugga og viðar Minder i Malverk- enu , cdne Linukastenu , hinc transl. eg utinala , giore Upplast. | 10 | Unciola , dim. f. 1. ein litel Dalplenta. |
| Adumbratus , a um , upp- lastadur , 2. transl. ofull- komnū , falskur , giordur af Þserdrepþlap. | 15 | Uncialis , e , sa sem hefnr i sier eina unciam , þad er , eins Dals eda tveggia Loda Pingd , it. pumlungs- langur , Pumlungur ad Keingd. |
| Adumbratio , onis , f. 3. | 20 | Unciarius , a , um , sa sem þnebindur i sier eina Rix- daler , unciarium formus , eina Rixdalur i Nentu af hundradi um Alred , stips uncaria , sa minste Penin- gur hja þeim Romversku , tolste Partur af einum Aſſe eda Starf , þad er |
| Upplast , Afrísing , sa første Linudraftur. | 25 | S 555 tiun- |
| Adumbratim , so sem i Extermind , so sem i Lising , ecke fullkomlega , edur ab fullu og ollu. | 30 | |
| Inumbo , avi , atum , are , 1. eg yferstigge , stigge a , skile med Skugga , 2. tropice & poetice , eg yfer- flæde. | 35 | |
| Obumbo , avi , atum , are , 1. | | |

| | |
|---|----|
| tiunde Partur af einum Donstum Skilldinge. | |
| Unciatum, i fina Portum. Deunx, m. 3. Ellesu Nix- dala Pingð, edur 22. Lod. | 5 |
| Quincunx, vide supra in quinque. | |
| Semuncia, f. 1. eitt Lod Halsfur Nixdalur. | 10 |
| Semuncarius, a; um; sa sem hefur i sier eitt Lod, eda halfan Nixdal, sem- unciarium scenus, halsfur | |
| Nixdalur i Renu af Hun- drade inn Æreb. | 15 |
| Semuncialis, e, sa sem gill- der vid eitt Lod eda halfan Nixdal, assis semuncialis. | |
| Skarfur sem vog vid halft lod. | 20 |
| Septunx, vide septem. | |
| Selevuncialis, e, sa sem hefur i sier, 3. Lod, eda halft- anad Get. | 25 |
| Teruncus, m. 2. triunx vel triuncis, m. 3. litell Koparpeningur, sem gissl- te hier um vid þria tyun duparta af Skilldinge. | |
| UNCUS, m. 2. Krokur, Hale. | 30 |
| Uncius, idem. | |
| Uncus, a, um, bogen, krofbsogen. | |
| Uncinus, a, um, idem, | 35 |

| | |
|--|----|
| unci ungves, bognar neg- Int eda Klær. | |
| Uncinatus, a; um, idem ac unicus. | |
| Aduncus, a, um, krof- bogen, inbogen, nasus aduncus, biugt Æref. | |
| Aduncitas, f. 3. Bugda, Blugleife. | |
| Inunco, avi, atuni, arc, I. eg flæ Hækunnin i og fraka til min. | |
| Obuncus, a, um, mised bogen. | |
| Reduncus, a, uni, bogen aptur a bak, it. biugur bogen, rostrum aquilæ reduncum, Resed a Æ- neæ er boged. | |
| UNDA, f. 1. Bilgia, Batns- bilgia, Batnsbara, Alba, 2. synechd. Batned, Sio- ren, 3. translate, Fjellder Mergd, Megrn, Staerd, ut: undæ curarum, margfolld Únhiggia flor Hungsyke, undæ civiles, Dræ og Ospekte i Stads- num, undæ bellorum, Stirjolld, Drustur, undæ sententiarum; margslags Meiningar. | 20 |
| Undosus, a; um, fullur af Bilginni, Barum, bil- giottur. | |
| Un- | |

Undo, avi, atum, are, I.
ad ædā, olgā, vera fullur
af Vilginn, 2. transl.
apud poetas, undare bello,
ad æda med Herskillde,
undare curis, ad sveima
i millum Æorgum og
Ulfhiggin.

Undans, tis, o. 3. sa sem
æder og brusar med Bilgi-
num, sa sem olger og vellter
fran Vilginn, 2. transl.
undans vestis, Tat sem
fer i morgum Ferðum.

Undulatus, a, um, sa sem
geingur i Vilgium, vestis
undulata, Ferða-Tat, riekt
Tat, Tat sem hefur
margræs Riekingar.

Undatim, med Vilgium,
samann, lyka sem Bil-
giur.

Undisonus, a, um, sa
sem hliodar af Vilginn,
sa sem er med hvinande
Vilginum.

Abundo, avi, atum, are,
I. eg flit yfer; hefe Nægb,
yferflotañlegt, er vell
andugur, rikur, abundare
divitiis, ad hafa yferflot-
añleg Andæse, abundare
ingenio, ad vera fsharpur,
fminugur, flugtigm.

Abundans, tis, o. 3. yfer-

flotañlegur gnægbarfull
ur, comp. ior, issimus.

Abundantia, f. I. Yferflot-
añlegleise, Gnægb, Nik-
domur.

Abundanter, yferflotann-
lega, rikuglega, ius, issimæ.
Abundatio, onis, f. 3.
Watnafloð, Watnsagang-
ur, Watnsyfergangur,
Watnavorur.

Abunde, noqsamlega, rikug-
lega, yferflotañlega.

Exundo, avi, atum, are, I.
eg flit ut fell yfer, ren yfer,
2. transl. er yferflotan-
legur, flæde yfer.

Exundatio, onis, f. 3. Yfer-
rensl, exundatio flumi-
num, Watnarexter, Watna-
flok.

Inundo, avi, atum, are, I.
eg flit yfer, fell uppa,
flæde yfer, terras inundat
aqua, Watnæd floer uppa
Londen.

Inundatio, f. 3. Yferrensl,
Yfergangur af Watne,
Watnafloð, Watnsagan-
gur.

Obundatio, f. 3. idem,
sed rarò.

Redundo, avi, atum, are,
I. eg floi uppa, flæde uppa
edur yfer, ren uppa Back-
ana,

ana, 2. er afgangs, um-
fræm, 3. hefð meir en
noq, eg fæ Ýserhond, er
helldur til mikell, 4. transl.
og næ til, hefð gott af,
ut: aliquis ad ipsum red-
undat fructus, hann hesur
nockud gott af því, Gagn
semdeñ nær til hans.

Redundatio, f. 3. Flod,
Flæde, Ýferreusl, red-
undatio stomachi, Upp-
gangur, Rot, Belgia,
i Magannum, þegar eiru
er komeñ under þad ad
fasta upp.

Redundantia, f. 1. Guøgd,
Ýserflotañlegleile.

Redundanter, ýserflotañ-
lega, nogksamlega, rifug-
lega.

UNDE? hvadañ? hvar fra?
2. hvar af? hvar fyrer?
ut: unde id scis? hvar
af veitstu þad? unde hoc
tibi est, hverneñ ertu komin-
en ad þeñ? hvadañ hesur
þu feinged petta? usur-
patur tam interrogative
quam infinité, *ut*: non
habeo unde solvam, jeg
hefð ecke neitt til ab betala
med, eg hefð ecke neitt
med hverin eg kann ad
betala.

Undecunq; ? hvadañ hellst
fra? fra hverum hellst
Stad? it. allstadar fra.
Undelibet, hvadann madur
vill, allstadar fra.
Alicunde, einhverstadar
fra.
Necundè, ecke neinstadar
fra.
Sicunde, ef nockurstadar
fra.
Undiq;, allavega, a allar
Syður, allstadar fra, ad
ollu leite, *ut*: undiq; per-
fectum, ad ollu leite full-
komed.
UNGO, xi, éruin, ere, 3.
eg smir, mala.
Unctus, a, um, smurdur,
makadur, 2. transl. feitur/
risur, uncta patrimonia,
kostulegar, hpparlegar,
Fodurleifder, comp. ior.
Unctiuseulus, a, um, dim.
nockud lited feitur.
Unctio, f. 3. Smurning.
Unctura, f. 1. idem.
Unctor, m. 3. Smiriare.
Unctorius, a, um, sa sent
heirer til Smirstum.
Ungventum, n. 2. Smirs-
Bidsnið, Balsam.
Ungventatus, a, um,
Smurdur med Bidsniore
edur Balsame. Ungven-

Ungventarius, a, um, sa
sem heicer til Widsmisre,
nt: vasa ungventaria, Wid-
smisors frækur, Smirsla-
baular, 2. *absol.* ungven-
tarius, m. 2. Smirsla-
seliare, sa sem hondlar
med Widsmisor' og hesur
þad til Solu, 3. ungven-
tarium facere, ad bna til
Widsmisor og Balsam og
hafa þad a Bodstolum.

Ungven, inis, n. 3. Smir-
sle, it. Feite.

Ungvinosus, a, um, seitur,
fullur med Þitn.

Uncito, freqv. 1. eg smir
optsega.

Exungo, xi, etum, ere,
3. eg smir yfer, mala.

Inungo, xi, etum, ere, 3.
eg suur, mala.

Inunctio, f. 3. Smirning.

Superinungo, xi, etum,
ere, 3. eg smir ofaða.

Perungo, xi, etum, ere,
3. eg smir, mala allt
um fring.

Perunctio, f. 3. Øsersmur-
ning.

Reundtor, m. 3. sa sem
smir aptur, reundtores
medicorum, Læknaraða
Pienarar, sem smiria og
binda um Sar heitra
Giukn.

Superungo, xi, etum, ere,
3. eg smir ofaða.

UNGVIS, m. 3. Mögl, 2.

Klo, ad ungvem, full-
komlega grandvarlega,
vandlega, perfectus ad
ungvem, ad slluleite full-
komenn, castigare ad un-
gvem, ad vanda miked
vel, ad leggia allt kapp
og astundan a ad eirn
hlntur verde litalaus,
vadfiunanlegur, 3. note-
tur *locutio transl.* ungves
rodere vel arrodere juxta
verbum, ad naga a fier
Möglurnar, þad er: ad
grunda eirn hlnt med storu
Athigle, demorsos sapere
ungves, ad hafa Smeck
af storre Rostgiæfne og
Astundan, ad sina þad a
fier, ad eirn hesur lagt
stora Allub a þeß Fram-
kvæmb, medium osten-
dere ungvem, ad terra
fram Fingurenn, benda
honum til, þad er: ad
forakta og gjora Gis ad,
4. þad nedsta a Rosablob-
um, sem situr næst Legg-
inum, og er nockud hart
og pickt, 5. mið Kvistur
sem first verð ut a Vintrieni,
6. ungves ferrei, litler
Snid,

Snidlar sem Bingarde
menn bruða.

Ungula, f. 1. Klo, Klauf
Hofur, ungula eqvi, Hest,
hosur, ungula bovis,
Rautsklauf.

UNIO, onis, m. 3. Verla.
UNQVAM, nokurntima,
nokrurni sinni.

Nunqvam, alldrei, alldrei
nokurn tuma, 2. aung-
vañveigen, aldeiles ecce,
nunqvam non, alstijd.

Nonuunqvam, stundum,
þef a missum.

UNUS, a, um, Eirn, 2.
unus & alter, eirn eda
tveir, eirn og aðar, 3.
eirn eiusta, *ut:* hoc unum

vos oro, um þad bid eg
yður eiusta, (alleina,) 20
állud euro unum, a því
hefe eg eiusta Gat, um
þad þeinké eg alleina, 4.

ad unum, til þef syðasta
so leinge; sem þar er eirn
eftir, 5. sa firste, *ut:*

qui uno & octogesimo
anno mortuus est, hvor
ed deide a attatugasta og
firsta Acre suis Alldurs.

Una, asamt med, undet
eins.

Uniter, til samans, asamt.
Unitas, f. 3. Eining, eins

Aſiglomnlag, 2. Lijting,
3. Sanieining.

Unitus, a, um, sameindur.
Unicus, a, um, eincka/
einaste, 2. so hellste, besta;
ypparste, 3. einka Baru,
eingletenn.

Unicē, eiusta, sierdeiles-
lega, framar óðru, unice
diligere, ad elſfa sierdeiles-
lega eitt framar óðrum.
Adunio, avi, atum, are, 1.
eg set samann i eitt, safna
samtant i eitt, dicitur &
coadunare.

Unumidqvoq; vel unumis
qvidq; eitt eg sierhvært.

Universus, a, um, allur,
2. giorvallur, sa heile.

Universi, aller til samans/
hver eirn med óðrum, 2.
in universum, yfer allt/
ad ossu leite, allt samann
til Hopa.

Universē, yfer allt, yfer
hafud.

Universitas, f. 3. allur
Hopuretin, allur Mann-
fioldenn, universitas ge-
neris humani, allt mann-
legt Rin, aller Menn i
heimiennum, universitas
rerum, Heimirenn og allt
hvad hæriñne, 2. Almene-
legleið.

ULS

ULLUS, & NULLUS, *vide**supra* in *ul.*

UNDECIM, UNDEVIGIN-

TI, *vide* in *decem*, vi-

ginti, &c.

VOCO, *vide* in *vox infra.*

VOLA, f. 1. Løse, 2. Sl-

vegur, Aliena.

VOLEMA, orum, pl. n. 2.

storar Verur.

VOLO, avi, atum, are, I.

eg flig, *transl.* eg fer hast-

arlega afraam.

Volito, avi, atum, are, I.

eg flig hingad og þangad,

þar og þar allt um fring,

2. eg hleip um fring þar

og þar fer um allar Triður.

Volatu^r, us, m. 4. Flug.Volatiens, a, um, *transl.*

oslodngur, fløgtande hing-

ad og þangad.

Volatilis, e, flugande,

fliegar, volatilia, *absol.*

pl. n. 2. allar flingarde

Elicpnur (Engler,) 2.

transl. volatilis zetas, ill:

durenn sem lijdur odum,

so sem hann sie flugande.

Volucer, oris, e, sa sem

besur Rœnge, 2. flingaudi

fliotur, so fliotur sem Engl,

volueres eqvi, vætrer

Hestar, blaup. Hestar,

volueris fortuna, oslodug

Lücka.

Volueris, f. 3. Flugl.

Avolo, avi, atum, are, I.

eg flig i burtu, 2. *transl.*

eg ladeist i burt, stelst i

burt, skytt i burt.

Advolo, avi, atum, are, I.

eg flig ad, til, 2. eg hleip

hastarlega ad, skunda til.

Advolatus, us, m. 4. flug

til eins stadar, hastarleg

Liskoma.

Antevolo, avi, atum, are,

I. eg flig undann, it. hleipe

Hestenum fram undann a

Veigenum.

Circumvolo, avi, atum, are,

I. eg flig i fring.

Circumvolito, freg. I. idem,

Convolo, avi, atum, are,

I. eg hleip saman, safnast

samann skiotlega, flickast

samann snogglega i Hop.

Devolo, avi, atum, are, I.

eg flig nidur, flig burt,

2. *transl.* eg hleip i burtu,

strijk i burt.

Evelo, avi, atum, are, I.

eg flig ut, it. flig hatt

uppi Bedred, altius evol-

are, ad fluga hatt, 2.

transl. eg britst ut hastar-

lega, skunda ut, hleip ut

skindelega, 3. eg umfl

snogglega, siemst undann,

hleipst um, ut = evolare

ex

ex insidiis hominum, ad
mūflia, Svikræde maña.
Evolito, freq. 1. eg flig
opt. og offialldann ut.
Superevolo, 1. eg flig ut-
yfer.

Involo, avi, atum, are, 1.
eg flig uppa, flig inn, 2.
transl. involare in ali-
quem, ab flinga a eirn,
asara hann med vondum
Deduni, ungibus in ocu-
los alicui involare, ab
flinga a eirn og flora han
i Andslited, in capillum in-
volare, ab rifa i Hareld a
eignum, involare in pos-
sessionem, ab gripa fyrer
eignum hans Eign, invo-
latus avium, Fugla, Flug

sem Spamer spadn epter.
Involito, are, freq. 1. eg
flig hingad og hangad.
Intervalo, avi, atum, are,
1. eg flig a millum.

Intervalito, freq. 1. idem.
Pervolo, avi, atum, are, 1.
eg flig i gegnum, 2. eg
fer i gegnum.

Pervolito, freq. 1. eg flig i
gegnum hingad og hangad
Prævolo, avi, atum, are, 1.
eg flig fyrer framann,
undann.

Prætervolo, avi, atum, are,

5

10

15

20

25

30

35

1. eg flig fram̄ hia, 2.
transl. eg fer fram̄ hia,
lædest fram̄ hia.

Provolo, avi, atum, are, 1.
eg flig afraði, 2. met. eg
fer afraði.

Revolo, avi, atum, are, 1.
eg flig til baka.

Subvolo, avi, atum, are,
1. eg flig under, uppunder.

Supervolo, avi, atum, are, 1.
eg flig yfer.

Supervolito, freq. 1. eg
flig optlega yfer.

Transvolo, avi, atum, are,
1. eg flig yfer mā,
2. transl. eg fer, reisse yfer
snarlega.

Transvolito, avi, atum,
freq. eg flig opt yfer.

VOLO, ui, velle, eg vil-
paucis te volo, eg heſe
lited ad tala vid þig, velit
volit, hvert hann vill edur
ecce, velle alicui bene, ad
vilia eignum vel, 2. vſta,
vil giarnan fa, volo
rempublicam salvam esse,
eg villde giarnan ad
Stiornar standeun geinge
vel, velim veniret, eg
ſee, (villde giarnan)
hann liøme, volo me
excusatum istis, eg villde
giar nañ eg være assakadur
hia

hia þeim, velim ut vélles,
eg villde giarnañ þu feinger
þad sem þu óskar, eg fœ
giarnañ þier yrde hialpad
3. quid isthuc sibi vult,
hvad vill þetta seigia? hvad
hefur þetta ab þyda? quid
vult sibi pater? hvad er
þad sem Fadereñ vill hafa?
hvad vill hañ hafa afram?
Pervelim, pervelle, eg villde
giarnañ, eg óskade giarnañ.
Volens, entis, o. 3. viliugur,
velviliadur godviliadur,
volenti animo aliquid age-
re, ab giusta eitthvad
(giarnsamlega) med god-
um Vilia, precatus, voles
propitiusq; sibi adesset,
hañ bad ad hañ være fier
gunstigur og velviliadur,
2. volenti mihi est, o: volo,
certis remaneré volentibus
fuit, viser inest vissdu
blyfa cpter, 3. þægur,
giedfelsdur, æstelegur, epter
óftum, hæc atq; talia plebi
volentia fuere, þetta og
anad þvílykt var Alþiduñne,
þægelegt, giedfellt.
Volo, onis, m. 3. eirn sa
sem godviliuglega Giefur
sig i Stryded.
Voluntas, f. 3. Wilie Aset-
ningur, dicimus, est mihi

5

10

15

20

25

30

35

voluntas. þad er miñ Vilia,
habere voluntatem facien-
di, ad hafa vilia til ab
giora eitthvad, in volun-
tate ea non esse, in qua
alius est, ad vera ecke samta
Sines og hinn aðar, est
nuhi diversa voluntas, eg
er ódruvíð sínadur, ab-
horret ejus voluntas à me,
abhorret voluntate à me,
hañ er mier ecke gunstigur,
(velviliadur,) sua volun-
tate, af sinum Trivilia, vo-
luntas mea ad ipsum ac-
cedit, eg hefe godañ Gied-
pocka a honum, hañ fellur
mier vel i Gied, 2. Óff,
Villd, ut: ex voluntate
mea accidit, þad gieck epter
miñne Villd, so sem eg villde
hafa þad, 3. Godvile,
Gunst, vide exempla mox
allara.

Voluntarius, a, um, vil-
iugur, sialfvilingur.

Voluntarius, absol. m. 2.
sa sem geingur i Stryded
sialfvilinglega.

Voluntariè, godvilinglega,
sialfvilinglega, med Triv-
ilia, naudungarlaust.

Benevolens, entis, o. 3. gun-
stigur, godhiartadur, gods-
famur, 2. absol. godnur

Ttt Vinur,

Vinur, comp. tior, tis-
simus.
Benevolus, a, um, idem.
animus benevolus, gunst-
nger, godviliader Ged-
munc, auditor benevolus,
gunstignr, (godviliadur)
Tilheirare.

Benevolè, godvilinglega,
godsamlega, af godu Gede.

Benevolentia, f. 1. Gunst,
Godvile, Godvilld, God-
feme, Velvilld, Velvile.

Perbenevolus, a, um, misg
godviliadur, gunstignr.

Malevolus, a, um, illvilia-
dur, sfnudsamur, ognist-
igur.

Malevolens, o. 3. idem.

Malevolentia, f. 1. Illvile, 20
Ognist, Oged.

Malo, ui, malle, eg vil
helldur, æsse franiar,
gyrnest helldur, & antiqu.
mavolo, mavelim, ma- 25
velle.

Nolo, ui, nolle, eg vil ecle.

VOLSELLA, videt VELLO.

VOLVO, volvi, volutum,

ere, 3. eg vellte billte, sñi

um fring, saxum volvere,

ad vellta storn Biarge,

saxum Sisyphi volvere,

ad giora til forgiefens, mæ-

da sig forgiefens, volvi

in præceps, ad detta nñt
foll, follstingast, 2. vol-
vere libros, ad yðka sig i
Bokalestre, 3. transl. vol-
vere verba celeriter, ad
vera fliotmaestur, talat
hastarlega, 4. transl. vol-
vere animo, volvere se-
cum, volvere cum animo,
ad heinkia um eitthvad med
sialsum fier, ad vellta hví
med fier i Huga sumum,
cogitationes volvere, ad
hafa margslags Pausa i
Hugauum, volvere iras
in peccore, ad vera mikre
lega reidur.

Voluto, avi, atum, are, 1.
eg vellte, umbillti umvellte,
2. transl. voluntare animo,
in animo, aliquid secum,
cum corde, mente, ad
heinkia um eitthvad med
sialsum fier, yfervega eit-
hvad i Hugauum, ad vellta
einu syrer fier, ad grunda
eitthvad, in omni genere
scelerum & flagitorum
volutari, ad vellta fier i
øllum Æonum og Skoni-
um, in omni dedecore
volutari, ad lisa i allektiis
Æonum, cum scortis vo-
lutiari, ad fremia Hor-
doma, lisa i Hornulishade.
Volu-

Volutatus, us, m. 4. Vellting, Billting.
 Volutatio, onis, f. 3. idem, 2. transl. volutatio animi, Thugan, Umþeitning.
 Volutabundus, a, um, sa sem er gjort til ad veltta fier.
 Volutabrum, n. 2. Velle-damur, Svinadamur, it. Damur, Bleita, For.
 Volubilis, e, sa sem vellestest um fring snir fier hastar-lega um, ut: ecclum volubile, Hinnefni, sem sinje fier i Kring hastarlega, 2. transl. sliot mælltur, hrad-mælltur, 3. transl. valltur fallvalltur, estodngur, volubilis amnis, strangt Batnsfall, fortuna volubilis, vollt Lucka, homo volubilis, estodngur Madur.
 Volubiliter, hastarlega.
 Volubilitas, f. 3. Vallleike, Kringosol, volubilitas lin-gvæ, Hradmæle, lidugt Lungutak, 3. Ostodng-leike, Giogt.
 Volumen, inis, n. 3. ein stor Bok, Partur af større Bok, it. Papijeshrijs, 3. Bugda, Hlickur, serpentum volumina, Drina bugdur, versat sinuos volumina serpens, Hegg-

ormureñ er stundum riettur, suedusti i Bugdum, bregur sig sundur og saman, volumina sortis humanæ, Luckumar Ostodng-leike, volumina vinculum, Fictur.
 Voluta, f. 1. rendur Hunn, edur að Síðkaraverk ofan a Stolpa Hesdum.
 Volvox, ocis, m. 3.
 Voluera, f. 1. E.
 Volvolus, m. 2. Vinvidar ormur.
 Advolvo, vi, utum, ere, 3. eg velle ad, advolvi genibus alienus, ad fasta fier nidur syrer eins Fætur, falla cimum til Þota med Andmilt, advolvi aris Dei, ad falla nidur syrer Guds Alltare.
 Circumvolvo, vi, utum, 3. eg velle um fring, sni um fring.
 Circunvoluto, avi, tum; freq. 1. idem.
 Convolvo, vi, utum, ere, 3. eg velle samañ, vind-samañ, eg vef hverin utan mið annad, sveifla samañ.
 Convoluto, freq. 1. idem.
 Convolvolus, m. 2. Ormus i Vinvidartriam edur ødrum Alvertæ.
 Tit 2 Devol-

Devolvo, vi, utum, ere, 3.
eg velle ofan epter, billte
nidut epter, aqua per saxa
devolvitur, Natned fôhor
ofan epter Klettunum,
Klungrunum, 2. transl.
res eo devoluta est, Sôl-
tû er kouen so vidt, de-
volvi ad spem inanem,
ad kouast i Bonarleise,
verda Bonarlaus.

Evolvo, vi, utum, ere, 3.
eg velle nt, velle ur stad,
fluvius in mare evolvitur,
Natusfalled, (Elfañ) 15
renur fram i Sio, 2. eg
flette i sundit, eg losa,
leise i sundnr, involutum
evolvere, eg losa og leise
had i sundur sem er sam-
anflusad, evolvere se tur-
ba, & ex turba, ad sita
sig i burtu ur manstocknum,
ad briotast i burtu, rickia-
sier i burtu ur Æsené, Ma-
þrænunge, 3. eg yfervega,
uppgotva, evolvere natu-
ram rerum, ad grunda og
uppgotva Natturu Hlut-
ana, non possum evolvere
exitum rei, eg kan ekke
ad sia, edur uppsiuia, hver
Alfdrif had innue hafa, 4.
evolvere librum, ad sictta
upp Bolesne, ad lesa hana i

5 giegnum, evolvere audo-
res, ad lesa og ydka sig
i lærdra maña Bokum,
evolvere historias, ad
lesa Historiur og ydka sig
i heim.

10 Evolutio, f. 3. Upplisning,
Rausokun, Uppgostvan,
it. Lestur, Bokalestr,
Bokaydkun, evolutio poë-
tarum, nær ciru les og
ydkar sig i Skaldbastrifum.

Involvo, vi, utum, ere,
3. eg velle in edur uppa,
2. transl. eg vind samañ
sveipa edur sveibla samañ,
hinc metaphorice, vera
obscuris involvere, ad
sulla samann, blanda
samann þvi sem er
satt og loged, vist og
ovist, involvunt diem
nimbi, Hribvidred gisret
Dagen dinian, involvere
se libris, ad leggiast i bok-
legar Óðlaner af allre
alud.

20 Inolutus, 2, um, samañ
vaseñ, samañsviebladur,
it. forblomadur, mirkur,
nt: causa obscuritate in-
voluta, vanstilleg Sôl, o-
hreint Mal, neqvitia tegu-
mentis involuta, heimug-
leg forblomud Hreckvijse,

| | | |
|---|----|---|
| og Skalks. Nattura, su- perl. illimus. | | Fota fasta sier flotum fram fyrer Fætur einhvers. |
| Involvolus, m. 2. Vinvidar- blada Ormur. | 5 | Revolvo, vi, utum, ere, 3. eg vellte til baka vellte um aptur, 2. transl. eg færi aptur i samia Stand, in eandem vitam revolu- tus est, hann er fómeni aptur i sinn gamila Hamis, revolvi aliquo, ad vellast um aptur, falla aptur a bak i einhvern Stad, 3. revolvete libros, ad lesa kostgiæfelega, ydla sig miked vel i lærdra Maana Bokun. |
| Involucrum, n. 2. Reifar, Uimbuder. Hullstur, Skila, i hverre Meni scipa citt- hvad. | 10 | Obvolvo, vi, tum, ere, 3 eg vef um fring, bind ofaunfer, 2. transl. eg skile, hil. |
| Involucre, n. 3. Handklæde sem Barsserar bruka. | 15 | Pervolvo, vi utum, ere, 3. eg vellte um soll, it eg tek bart med vallde, 2. transl. pervolvere li- brum, ad fletta Bokenc, i giegnum, lesa hana allt til enda. |
| Pervoluto, avi, atum, are, freq. I. eg les kostgiæse- lega i giegnum, pervolu- tare libros, ad blada Væktr og ganga þær i giegnum med Læstre. | 20 | Revolutibilis, e, sa sem velltest aptur til baka, sellur aptur til baka. |
| Provolvere, vi utum, ere, 3. eg vellte fram, it. eg billte, hrinde edur stiafa astram, provolvere se ad pedes alicujus, & pro- volvi ad genua alicujus, ad falla einhverium til | 25 | Subvolvo, vi, utumi, ere, 3. eg vellte under, vellte uppunder. |
| Provolvere, avi, atum, are, freq. I. eg les kostgiæse- lega i giegnum, pervolu- tare libros, ad blada Væktr og ganga þær i giegnum med Læstre. | 30 | Supervolvo, vi, utum, ere, 3. eg vellte ofaana. |
| VOLUPE, þægelegt listelegt miked liært, volupe animo suo facere, ad gjora þad sem Giedenu er þægelegt, ganga fram eyter sinum eigen Wilia. | 35 | Voluptas, tatis, f. 3. Wellist- ing, 2. List og Glede. |
| Voluptarius, a, um, sa sem heirer til Wellisting, it. vel, Tet 3 | | Voluptarius, a, um, sa sem heirer til Wellisting, it. vel, list |

listingasamar, sa sem liser
i Bellistingum.

Voluptuosus, a, um,
fullur af Bellistinguim,
bellistingasamur.

Voluptabilis, c, listelegue,
sa sem Madur kan ad hafa
List og Glede af.

VOMER, eris, m. 3. Plogne,
legit. & vomis.

VOMICA, f. 1. Graptar-
Iyle, Graptarimein, 2.
Kvikasifursæd.

VOMO, ui, itum, ere, 3.
eg fasta upp, spi sel
upp.

Vomito, freq. 1. eg spi
opflega, sel upp.

Vomitus, us, m. 4. Upp-
fast, Spia, Uppsala.

Vomitio, f. 3. idem.

Vomitor, m. 3. sa sem spir
edur fastar upp.

Vomitorius, a, um, sa
sem heicer til Upplaste edur
Spia.

Evomo, ui, itum, ere, 3.
eg utspij, gief fra mier
fasta upp, 2. transl. evo-
mere iram in aliquem,
ad utans sine Reide yfer
einhveru.

Intervomo, ui, itum, ere,
3. eg spij ut a millum.

Revomo, ui, itum, ere, 3.

eg spij ut til baka, it. eg
fasta upp aptur.

Supervomo, ui, itum,
ere, 3. eg spij utsyfer.

5 VORO, avi, atum, arc, I.
eg gleipe, svele i mig, et
graduglega, 2. transl.
vorare literas, ad vera
mieg giefenn syrer Lære-
dome, drecka i sig bollegar
Menster.

Vorax, acis, o. 3. grad-
ugur, æfenn.

Voracitas, tatis, f. 3. Gradus/
Leike, Grædge.

Vorago, inis, f. 3. Svelgur/
Afgrun bofnlaust Dimp/
2. metaph. Utvagl, Hvom-
ur, Matar svelgur.

Voraginosus, a, um, fullur
af Hilium, pittottur, bofn-
laus.

Devoro, avi, atum, are,
1. ab gleipa svelgia, hvoma
i sig, 2. transl. devorare
patrimonium, ad eiba og
speña sine Fodurleifd, sea
sinum Fodurarse, 3. devo-
rare libros, ad lesa Æfur
med storre Girud og Eptet-
langan, devorare dicta
alicujus, ad hlusta grandt
epter Ordum einhvers og
hreina þang i sig, 4. de-
vora-

vorare molestias, ad þola
og utslanda Mæduna,
tædium devorare, ad
mæltia með sier Leiden-
ðen.

VORTEX, *vide* VERTO.

VOS, *pl.* Pier.

Vosmet, vosmetipſi, pier
ſialfer.

Vester, rá, rum, ydar.

Vestrás, *pl.* vestrates, eirn
af ybar Folke, af ybar
Lande, it. af ybar Stande
og Embætte.

VOVEO, vovi, votum,
vovere, 2. eg heite lofa,
vovere templum Deo,
ad heita Gude því ad biggia
honum eitt Rustere, vo-
vere votum, ad gjora
Heit, 2. eg osfa.

Votum, *n.* 2. Lofun Heit,
2. fa hlutur hverum
Madur hefur lofad og
heited, 3. Óf Wilie,
potiri voto, ad fa sín
Wilia, voti compotem
fieri, ad fa þad sem inadur
girnest.

Votivus, *a.*, um, sa sem
heirer til Heite, Lofun,
preces votivæ, heitar
og andactugar Bæuer,
2. Heiten, lofadur.

5

10

15

20

25

30

35

Devoveo, vitum, ere, 2.
eg lofa i burt, heite ein-
hveriū, devovere alicui
hostiam, ad lofa eða heita
einhverium því ad færa
houum Forner, 2. *transl.*
devovere se amicitiz al-
eujus, ad giesa sig i eins
Winstap, 3. devovere se
pro aliquo, ab giesa sitt
Lif ut fyrrer eirn, caput
devovere, *idem*, 4. eg
holva eimum, baðfare
hann, lise Banni yfer
hsnum, 5. eg gallbra,
tosfra fyrrer fer með Gallbre
og Giorningum.

Devotus, a., um, lofadur,
heiteum, tileinkadur, offra-
dur, viðiuna devota, viggd,
helgnd Forn, virgo de-
vota, Rusta, morti de-
votus, lijslaus Madur,
þæmbur til dauda, 2.
transl. devotus alicui
cliens, Forsvarssonur eim-
um a hendur falen, devo-
tus studiis, hreigdur til
boflegra Óðkana.

Devotio, *f.* 3. Óffurs Lofan
sem skiedur med Andact,
devotionibus placare De-
os, ad forslíka (fridþægia)
Gudena med Óffurs heit-
um og Andact, 2. Vol-
Ttt 4 vatt,

| | |
|--------------------------------|--------------------------------|
| van, Formæling, 3. Gall- | dep. 1. eg hrop a, falla, |
| dur, Fiolkinge. | hef upp mina Raust, |
| Devoto, avi, atum, are, | legit. & |
| freg. I. idem ac devoveo. | Vocifero, avi, atum, are, |
| VOX, vocis, f. 3. Raust, | sed rarius. |
| Steina, Hliod, una voce, | Vociferatio, f. 3. Hrop, Rall, |
| med eienre Stemn, i einu | Hliodagangur, Hareisse. |
| Hliodi, 2. Ord, de hoc | Vociferatus, us, m. 4. idem. |
| nulla vox missa est, um | VOCO, avi, atum, are, 1. |
| þad hefur ecke vered eitt | eg falla hrop a, nomine |
| Ord talad, 3. Tilmæle, | aliquem vocare: ab falla |
| ut: coactus assiduis tuis | eirn med Nasne, it. eg |
| vocibus, Balbe, difficult- | læt falla a, sætia, ut: |
| limam rei suscep i, fyrer | vocare ad cœnam, ad |
| þin sifselld Tilmæle, Balbe, | lata falla, htoda eimum |
| hefe eg neidst til ad tala | til Maltýdar, 2. vocare |
| nuer fyrer misg forvældan | aliquem in jus, ab falla |
| Hlut, 4. Storyrde, ut: | eirn fyrer Dom, fyrer |
| sic vocibus consulis pleri- | Riett, it. ad flaga eirn, |
| que coacti, Scipionis sen- | ad calculos aliquem vo- |
| tentiam seqvuntur, so fiellu | care, ad heimta Reisning |
| flester a Meiningu, Scipi- | af eimum, in crimen vo- |
| onis, tilskunder af Stor- | care, ad skulda eirn fyrer |
| yrden Borgmeistaraus. | nockud, vocare in dubi- |
| Vocula, dim. f. 1. lited Ord, | um, ad efast um eittkvad, |
| lited Tal, 2. spec. Last- | færa þad i Efa, in peri- |
| yrde, Baktal. | culum, discrimen vocare |
| Vocalis, e, hliodande ha- | aliquem, ab koma eimum |
| hliodande, sa sem lætur | i Hættu. |
| sig heira, binc literæ vo- | Vocatus, us, m. 4. Rallus, |
| cales, & absol. vocales, | Rall. |
| Hliodstafer, comp. ior. | Vocatio, f. 3. Rallun, it. |
| Vocalitas, tatis, f. 3. hreint | spec. Rallun til Gords. |
| Malsære, fyr Raust. | Vocator, m. 3. sa sem fallas, |
| Vociferor, atus sum, ari, | bijdur til Maltýdar. |
| | Voca- |

| | | |
|--|----|--|
| Vocabulum, n. 2. Ord, 2. | | Convoco, avi, atum, are, |
| Nafn eins Hlitar, ut: | | 1. eg falla saman, safna til sammans. |
| vocabula rebus imponere, | | Convocatio, f. 3. Samanföllun. |
| ad giefa Hlutnum Nafn. | | Devoco, avi, atum, are, 1. |
| Vocito, avi, atum, are, | 5 | eg falla nibræ. |
| freg. 1. eg falla prælega. | | Evoco, avi, atum, are, 1. |
| Advoco, avi, atum, are, | | eg falla ut, evocare ad colloquium, ad falla eirn a Tal vid sig, evocare ad pugnam, ab bioda einum ut til Strijs, falla eirn til Strijs, 2. special. |
| 1. eg falla til, falla a. | | eg falla til Hialpar. |
| Advocatus, m. 2. Talsmabur, Arnabarmabur, | 10 | Evocatus, a, um, utkallasbur, utboden, 2. absol. |
| Forsvarsmabur, advocatum alicui venire, ad koma einum til Forsvars, vera eins Talsmabur. | | evocati, Strijsfolk, hveriu safnab verbur i einum Haste. |
| Advocatio, f. 3. Hialp og | 15 | Evocatio, f. 3. Utkollun, Utbod. |
| Forsvar i Lagasoknum, it. Talsmans Embætte, 2. | | Evocator, m. 3. sa sem fallar saman otint Folk og Strakalid til Strijs a mote Øfervalldenu. |
| Kadslag og Umþeining, | | Invoco, avi, etum, are, |
| 3. Undandraustur til aðrar | | 1. eg inkalla, byd inn, 2. |
| Lydar. | 20 | eg afalla bid um Hialp. |
| Avoco, avi, atum, are, 1. | | Invocatus, a, um, okallasbur, obobenn, obedien. |
| eg falla fra falla i burtu, | | Introvoco, avi, atum, are, |
| it. hindra, avocare aliquem a studiis, ab hindra | | 1. eg falla inn. |
| eirn fra sinum Ýdkunum, | 25 | Provoco; ayi, atum, are, |
| animum a superstitione avocare, ab yfergiefa alla Hiatru. | | 1. eg falla ut, mana, Ttt5 raga, |
| Avocatio, f. 3. Burtkollun, | | |
| Grahald, Hindrun. | 30 | |
| Avocamentum, n. 2. idem, | | |
| avocamenta, (sc. doloris) | | |
| admittere, ad taka i mote | | |
| Huggun og Hugsvlun, | | |
| giefa sig til Frids. | 35 | |

raga, byd ut, provocare
ad certamen, ad biðda
eīnum ut til Strijs, 3.
eg afise, lada, locka, sic
provocare aliquem bene-
ficio, ad lada eīrn og locka
med Godgiordum, 4. eg
uppegne, erfe, reite til
Mælide, maledicēis aliquem
provocare, ab arcita eīrn
og egna hann til med
Slamaryrbūn, 5. eg skjut-
mier til, gief mig under
eins Næd, appellera, pro-
vocare ad populum, ab
skjota sīnu male til Lydsens.
Provocatio, f. 3. Utfoſlun,
Utþod, Manan, Rogun,
þa eīrn manar añañ ut,
2. Appell, þa eīrn skjutur
sier iñ fyrer añaars dom,
provocationem alicui da-
re, ab giefa eīnum Magt
og Leife ad appellera,
skjota sīnu Male iñ fyrer
añañ Riett.
Provocator, m. 3. sa sem
manar añañ ut, bydut igt.
Revoco, avi, atum, are, 1.
eg falla til bala, heimte
til bala, revocare ab
opere, ab itinere, ab
falla eīrn fra verken heim
aptur af Reisūnē, ab er-
ore iñ viam revocare,

5

10

15

20

25

30

35

ad leida eīrn ur Vissuñē,
koma hōnum a riettañ
Veg, 2. eg aptra, helld
aptur, a scelere aliquem
revocare, ab aptra eīnum
fra hinn illa, hindra han
fra hvi ad drygia Glepe,
3. transl. revocare ali-
quid in lucem, ad föra
eitthvad aptur i Lios, seit
lägt hesur vered fyrer Ó-
dal, revocare se ad pri-
stina studia, ab giefa sig
aptur til firre Ýdkana, in
memoriam revocare, ad
minast a eitthvad uppa ny-
endurmiñast, revocare
in dubium, ad tvila un
eitthvad, föra i Esa, re-
vocare aliquem ab inferis,
ad vekja eīrn upp fra
Daudum, aliquem ad
vitam revocare, ad gjora
eīrn lifande, revocare
morem, ab koma þvi
Slike a gang sem adur
hesur vered, 4. eg tek-
aptur, falla aptur, onyte
þad sem adur hesur vered
giort, revocare promissa,
ab taka aptur fitt Losford,
hallda ecce sin heit.
Revocatio, f. 3. tilbala-
Röllan.
Revocamen, m. 3. idem.
Re-

| | |
|---|--|
| Revocabilis, e, sa sem verbur tæten falladur aptur. | Skickanlegur, sidsainur, hæversfur. |
| Irrevocabilis, e, vaptur. tafanlegur, vapturkallan- legur, sa sem ecke verdur aptur tæten. 5 | Suburbium, " 2. For- stadur, Hialciga, Hia- byle, Rot. |
| Irrevocatus, a, um, vaptur. falladur. | Suburbanus, a, um, sa sem er syrer utan Borg- ena, 2. abs. suburbanum, eirn Bugardur skamt syrer utan Borgena, subin- telligt. prædium. |
| Sevoco, avi, atum, are, I. eg falla offides, falla ut af syrer fig. 10 | Suburbanitas, f. 3. Nagrenæ vid Borgena, Staden. |
| UPUPA, f. 1. Weidehoppa. | URCEUS, m. 2. Krucka. |
| URBS, bis, f. 3. Stadur, borg. | Urceolus, dim. m. 2. eitt litel Krucka. |
| Urbicus, a, um, sa sem heicer til Borgene. 15 | URGEO, ursi, sine supino, ere, 2. eg preinge og, rek epter, filge fast ad, urget opus, han rekur fastlega epter Verkenni, it. eg þwinga plaga, urgeri angustiis, ad vera i Preingingnum, ur- geri fame ferr oq; ad vera þvingadur af Hungre og Herskylde, urgere aliquem ad solutionem, ad þwinga eirn; (reka epter eium) so han betale Skuldena, occacionem urgere, ad villa endelega bruks Tæke- færed, propositum urgere, ad filgia fastlega fram sinum Asetninge, in aliquo opere dies & no- ctes |
| Urbanus, -a, um, sa sem er i eda af Borgene, 2. Skickanlegur, sidsamne, hæversfur, 3. artugur, nettur, urbanissimum o- pus, misg artugt Verf. 20 | Urbanitas, f. 3. Skickan- legleike, Svina, Hæverska, Sidscine, Godssritne. |
| Urbanus, f. 3. Skickan- legleike, Svina, Hæverska, Sidscine, Godssritne. | Urbanus, -a, um, osfickan- legur, osidsamur, onettur, ohæversfur, buralegur, 25 rustalegur, plumpur. |
| Inurbanus, a, um, osfickan- legur, osidsamur, onettur, ohæversfur, buralegur, 30 rustalegur, plumpur. | Inurbanus, a, um, osfickan- legur, osidsamur, onettur, ohæversfur, buralegur, plump- lega, rustalegur. |
| Perurbanus, a, um, misg 35 | Perurbanus, a, um, misg |

- Etet urgere , ad vera
 valenn og sofenn i því ad
 framkvæma eitt Verk ,
 (koma því afraum .)
 Adurgeo , si , ere , 2. eg
 ref eyter , filge ad fastilega .
 Exurgeo , si , ere , 2. eg ut-
 presha , ut : exurgebo qvie-
 quid humoris est , eg skal
 presha ur því alkan Volkva .
 Inurgeo , si , ere , 2. eg
 kleine uppa , þialka .
 Suburgeo , si , ere , 2. eg
 þryste tred uppunder , it .
 veide , þvinga mikelega .
 Superurgeo , si , ere , 2.
 eg legg þungt ofaða .
 URINA , f. 1. Hland , Þrag .
 Urino , avi , atum , are , 1.
 & urinor , atus sum , ari ,
 dep. 1. eg dyse (sting)
 mler i Batned og kiem
 upp aptur , it . eg lafa ,
 sveima .
 Urinator , m. 3. sa sem
 lafar , sveimur i Sio eda
 Batnj .
 Urino , avi , atum , are , 1.
 idem ac urino .
 URNA , f. 1. Batns Alusa ,
 2. Mæler uppa 24. Potta ,
 vær Vuudstur , 3. Kier
 sem Heidingsiarner bruf-
 ndu til ad leggia i Bein
 og Østu þeirra sem bren-
 der voru , it . Grøf poet . 4.
 Luckupottur , sem heit bruf-
 ndu forduu til ad lasta i
 sinum Hluthalls sedlum ,
 it . Kier brukad i haum
 Niettum , til ad lasta i
 Sedlum eda Loblum , a
 hveria Domararner hof-
 du skrifad Urskurdj .
 Urnula , dim. f. 1. litel
 Krucka edur Alusa .
 Urnalis , e , sa sem tekur
 24. Potta .
 URO , ussi , ustum , ere , 3.
 eg brenne steike , 2. eg plaga-
 pine , soad einum svidur ,
 uri virgis , (loris ,) ad
 verda sleiginn og barenn ,
 so hann sic eyter blar og
 blobugur , urit jugum bo-
 ves , ephippium eqvos ,
 Øfed preßar Nautenn , og
 Sodduslen Hestana so heit
 meidast , calceus urit ,
 Skoren kleiner og piner ,
 hoc dictum male urit eum ,
 had Ord fører han þung-
 lega , plagat han , had ord
 kleiner han , reñut hanum
 til Risia , geingur hanum
 til Hiarta , liggur þungt
 i hans Giede , frigore urit ,
 ad plagast af Rullda , qvid
 te urit ? hvad geingur ad
 þier ? hvad plagat þig ?
 bello

bello aliquem urere, ad
treppa ad eum med
Striðe, 3. uri amore.
E absol. uri, ad breñna
af Elſtu, it. proverb.
urit mature quæ vult ur-
tica manere, fneūa beigest
Krofuren sem verda vill.
Uredo, f. 3. Kornbrune,
Grasbrunj, 2. Svida-
flæde.
Urica, f. I. idem.
Urigo, f. 3. Brune.
Ustio, f. 3. Breñna, Brune.
Ustor, m. 3. sa sem brende
þaug dandu Lík i Heideu-
domennni.
Ustrina, f. I. Smidindeigla,
it. Bræðslu ofu, it. sa
Stadur i hverinum þeir
brendu fordum daudra
maūa Lyl.
Ustulo, avi, atum, are, I.
eg breñne, svid.
Aduro, ussi, ustum, ere, 25
3. eg breñne, svid.
Adustio, f. 3. Breñna, Vid-
brunj.
Adustus, a, um, sviden
brendur, color adustior,
mirkur diñur brunn Farve.
Inadustus, a, um, osvid-
eun, obrendur, inadusto
corpore tauri, Naut sem
ecke hafa slipast af Ole,

5

10

15

20

25

30

35

sem ecke hafe vered spent
fyrer Vagn.
Amburo, ussi, ustum,
urere, 3. eg breñne og svibd
allt um kring.
Ambustus, a, um, sviden,
brendur allt um kring.
Ambustio, f. 3. Brune af
Elſde og Hita.
Ambustulatus, a, um,
sviden og brendur allt um
kring, a allar Sidur.
Comburo, ussi, ustum,
urere, 3. eg breñne, upp-
breñne, steikj breñne upp
ad biortu Vale.
Deuro, ussi, ustum, ere,
3. eg breñne af.
Exuro, ussi, ustum, ere,
3. eg breñne oldunges upp,
breñne til falldra Kola.
Exustio, f. 3. passive, Bru-
ne, Elſðs Foreiding, ut:
exustio agrorum, Ultra-
brune, 2. active Brænsta,
brennande steikiande Hite,
ut: exustio solis, Solarens-
ar steikiande Hite, Brunj.
Inuro, ussi, ustum, ere,
3. eg set breñnerke a, svid
inni edur a, inurere notas
pecoribus, ad bresiemer-
lia Genaden, 2. transl.
maculam, ignominiam,
infamiam alicui inurere,
ad

ad gjora einum stora
Skon og Vanvirdu, ad
setta eirn Skamarsleck
uppa ahan, inurere ani-
mo dolorem, ad færa
eignum Sorg uppa, gjora
hann hriggvaun.

Inustus, a, um, inbren-
dur abrendur, 2. asettur,
upparerbur, ignominia
inusta, tillogd, (giord)
Vanvirda.

Obustus, a, um, sviden,
brendur.

Peruro, ussi, ustum, ere,
3. eg brene i giegnim,
steile i giegnim.

Perustus, a, nm, brendur,
steiltur, sviden.

Prauro, ussi, ustum, ere,
3. eg brene ad framan-
verdu, utarn til.

Suburo, ussi, ustum, ere,
3. eg brene under, ad
nedanverdu.

Seiniustus, a, um, half-
brendur.

Semiustulatus, a, um, half-
brendur.

Semiustulandus, a, um, sa
sem a ad breñast til halfs.

UROPYGIUM, n. 2. Stic-
led eda Gumpureit ahæn-
num eda odrum Engi-
um.

URSUS, m. 2. Bjørn.

Ursa, f. 1. Byrna, 2.
Vagnen, (sem men so
kalla) a himtenum, 3.
ursa major & minor, sa
miine og større Vagnen.

Ursinus, a, um, sa sent
er af edur heirer til Byrne,
ursinus langvis, Bjartl-
dyrs blod.

URTICA, f. 1. Netla, 2.
transl. Brune, Svidings-
hite, 3. sa Fiskur.

URUS, m. 2. Villnæse/
Neuse.

USPIAM, Nockurstadar.

Usqvam, idem.

Nusqvam, ecke neinstadar
hverge nockurstadar, 2.
te nusqvam mittam, þu
skallt ecke fara nockurstas-
dar, eg ætla ecke ad senda
þig neinstadar, nusqvam
gentium, ecke nockurstas-
dar i vërsldene.

USQVE, allt til, allt ad, ^{ut}
usqve Romam, allt til:
Romaborgar, usqve ad
hyemem disterre, ad dve-
lia allt til Veturnotta/
exlus usqve ad uecem,
sleigen til Dauds.

Inde usq; fra heim tima/
allt til, inde usq; a pueris,
allt fra Barndome, usq;

ad summae senectutem,
allt þar til han var orden
Fjorgamall, usq; ad aras
amicus, Þinur allt til
danda, 2. usqve eo, us-
qve adeo, so leinge, so
mioq, usqve eodum, so
leinge, usqvedum, hæc
fiant, þar til þetta skiedur,
ab usq; allt fra, ab usq;
mane ad vesperam, fra
Morgnē til Kvölds.

USURPO, *vide*, UTOR.

UT, ad, soad, uppa þad,
2. eptir þad, þa, sic, ut
venit, ego discelli, eptir
þad, (þa) hafi kom vicf
eg i burtu, 3. fidan, ut:
annus est, ut factum est
hoc, þad er eitt ar syðan
þetta skieb, 4. hvernēn,
ut: nescis, ut res sit ipso-
rum, veitstu ecke hveru-
en heirra Efnim er vared,
& interrog. ut vales? hver-
nen lidur pier, 5. so sem,
lykascm, ut in tali tem-
pore, sosem a þivilikum
Lydnum, ut nunc sunt mo-
res, sosem un er Plagsidur
til, ut erat, sosem han var,
ut si, loka sem, eins og
ut qui maximē, þad mestu
eirn kann ad gisra, ut plu-
rimum, allramfest, allra-

hellst, ut primum, hid
firsta, ut fama est, sosem
romast, 6. cum verbis,
metuo & vereor, hefur
þad Neitunarkraft, ut:
vereor, ut his contentus
sis, eg er hræddur,
ad þu siert ecke auægdur
med þad, 7. þoad,
jafnvel þoad, ut desint
vires, tamen est laudanda
voluntas, Ælian er ad
virda þo Kraptana vante,
8. þad være betur, jeg
villde, ut te omnes dū
deæqve perdant, þad være
betur, jeg villde, þu feinger
Skam, 9. ut ne, ad ecke,
ita velim, ut ne quid pro-
peres, jeg villdi, (þad
er minn Wilie,) þu flytter
pier ecke neitt, 10. excl.
Æ! hversn! ut, (sc, for-
tuna,) semper gaudes
illudere rebus humanis!
Æ! hversn þu hefur list
a þvi ad giora Gis ad efn-
num daudlegra Maia! og
leika a þa! 11. interrog.
minn? hvert? er þad mog-
ulegt? & cum ne, eine
ego ut adverser, mun eg
kuña ad vera honum a
mste, 12. utquid? hvac
syrer, 13. utut, hvernēn
sem

sem, utut hæc facta sunt,
hvernen sem þetta hefur
tilginged.

Uteunq; , hvernem sem , i
hveru hellst handa Mæta,
uteunq; res sint, hvernem
sem þessu er vareb.

Uti, 2. likasem , so sem.

Utinam, Gud giøse , eg
villde.

Utiqve, ja ad vijsu , sañar-
lega, illud vero utiq; scire
cupio , þad villda eg þo
sañarlega vla, qvid cen-
seas utiq; scribito, þu matt
endelega skrifa mier til ,
hvad þier sijnest, hvad þier
list um þetta , qvod vir-
tus non est , utiqve non
est justitia , þad sem eckj
er Digrd , þad er i San-
leika ecke helldur Riett-
vijsse.

Utpote, sosem , þad er ad
stilia , sem et , utpote
qui , qvæ , qvod.

Prout, sosem.

UTER , ra , rum , bader ,
badar , bøde , it. hver af
tweimur.

Utercuuq; hver hellst sem
þad er af þeim tweimur ,
utrumcunq; est , hvert
hellst sem þad fan ad vera ,
hvert af þessu vera fannu ,

utrumcunqve est hic liber ,
erit maximè necessarius ,
hvert helldur sem er , þa
er er þeje Vol , þo harla
naudsynleg , utramcunq;
in partem dicta esset sen-
tentia , a hveria Siduna
sem Domurenn fiell.

5

10

15

20

25

30

35

Uterlibet,hver sem (madur)
vill af tweimur , utrum-
libet eliges , þu matt ut-
velia hvert þu villt.

Utervis, avis, unvis, hver
fyrer sig af tweimur.

Uternam, hver af badum.

Uterq; , traq; , trumq; ,
bader tweir, hver fyrer sig.

Utrinq; , a badar sidar.

Utrð , a hveria Siduna ,
non intelligitur utro
vomer ierit , men fa ej
Skiled, a hveria Siduna
Plogurenn hefur geinged.

Utroq; , a badar sidur.

Utrobiqve , idem quod ,
utrinque.

Utrinqvesecus, idem.

Utrum , hvert ? mun? 2.
hvert helldur , multum
interest , utrum hoc sit ,
an illud? þar varðar
miked um , (þar tydur
miked a ,) þad er mikess
Munur,hvert helldur þetta
skiedur eba hitt. Utrum-

Utrunnam, *idem*.

UTER, utris, *m. 3.* Ledur-
belgur, cdur Glassa, sem
men bruka til ad lata Vin-
i, og adra vota Voru.

Utrarius, *m. 2.* eirn Batns-
berare, sa sem ber Batn
i Ledurflóskum.

UTERUS, *m. 2.* Modurlif,
Modurkvidur, *2.* Mage.

Uterculus, utriculus, *dim.*
m. 2. litell Mage, *2.* Korn-
belgur, peir Smapungar
sem Korned er i, *3.* þad
þickva Hyde sem Blomstrech
springa ut ur.

Utricularius, *m. 2.* sa sem
blæs og spilar uppá Seck-
þypu.

UTOR, usus sum, uti,
dep. 3. eg bruka nyte mier,
hefe gott af, uti aliqua-
re, ad nyta sier einhværn
Hlut, uti opera alicujus
ad rem aliquam, ad bruка
einhvers Pienusu til ein-
hvers Hluttar, uti domo,
ad bruka eitt Hus, con-
suetudine alicujus uti, ad
umgangast med einum,
eibo, potu, medicamen-
tis uti, ad neita Matar
og Drictiar, bruка Læf-
tings medol, uti aliquo
familiariter, ad umgangasi

5

10

15

20

25

30

35

med einum miog vinsam-
lega, ad hafa mikil Mof-
og Vinskap vid eirn fram
ar sðrum, uti foro, ad
sleka sier eptir Tidefie,
uti pastu pecudum, ad
umgangast med Fenabar-
geimslu, bruка Smala-
mensku, *2.* *absol.* eg hefe,
uti patre diligente, ad
hafa eirn kostgiæfenn
Hodur, uti ventis adver-
sis, ad hafa Motvind,
valetudine uti minus com-
moda, ad vera heilsu-
veikur, *3.* uti se, ad hallba-
sig vel.

Utendus, *a, um, bru-*
anlegur, sa sem er til bru-
umar, utendum dare, ab
lia, lana til brukunar,
utendum accipere, ab
hafa eithvad til Bruk-
umar ad lane.

Usus, *m. 4.* Bruf, Bruf-
un, *2.* Ódkun, Æsing,
usu bellorum exercitus,
æsbur og forfareñ i Stry-
de, *hjne* usus, Reind,
Reinsla, seris venit usus
ab annis, gamler men hafa
margt reint, margt hafa
menn af Reinsluñe, usus
magister est optimus,
Dauen giesur Listena,
VVV *Óduen*

Ydveði eikur alla ment,
3. Gagn, Mytsemij, Þot,
binc, usui esse, ad vera
til Gagns, ex usu esse
alicui, ad vera einum til
Mytsemdar, ad vera gagn-
legt, þienaulegt, 4. Uin-
geingne, usus. mihi ma-
gnus est cum eo, eg hefi
mikla Uingeingne med
honum, jeg hefe mikled
ad syssla vid hañ, it. Vin-
skapur, Kuuningskapur,
longo junctissimi usu,
heir eru allda Viner,
gamler og goder Knungiar,
usus vetus inter eos inter-
cedit, heir eru gamler og
goder Viner, 5. Þorð,
Maubsyn, quando usus
est, þegar Þorð giorest,
viginti filio est usus ar-
genti minis, Sonnreñ
þarf vid 20. pundi Sil-
furs, (þad er 250. Þrdlr.
þviad hver mina gildur
vid 12½ Þrdlr.) nunc
viribus usus, nu þarf vid
Krapta, usus vel usu
venire, þad skiedur, þad
fellur til, nec unqvam
usus venit, ut &c. þad
skiedur alldrei, (þad vill
alldrei til) ad &c.

Usitatus, a, um, fidvana-

legnr, brufanlegur veniu-
legur, comp. tator, ti-
simus.

5 Usitate, epter Veniu, so-
sem Venia er til, sosem
vanalegt er, epter því sem
brufaulegt er, er i Brule.

Inusitatus, a, um, obrufan-
legnr, oveniulegnr ecce t
Brufj, comp. ior.

Inusitate, oveniulega ecce
i Venin, ej epter fidvana-
legum hætte.

10 Ususfructus, m. 2. & se-
parat. usus & fructus,
Gagn og Mytseme sem
einn hesur af annars Gotse,
binc, usumfructum bono-
rum suorum alieni legare,
ad giesa einum i Testa-
ment Gagn og Algoda
alstra sīna Eigua.

15 Usucapio, 3. eg hefda til
mija, næ til min annars
Gotse med langvaraulegre
Brufun.

20 Usucapio, onis, f. 3.
Hesd.

25 Usura, f. 1. Brufun, lucis
usuram eripere, ad taka
Lised af einum, usurana
lucis dare, ad giesa einum
Lif, 2. Ófur, Rentu,
Abate, Leiga, usuram
accipere, ad taka Rentu
eptet

30 35

epter Peninga, usuram
dare, pendere, ad borga
Rentu, usura uucia-
ria, eirn af Hundradji i
Rentu um Alred, usura
qvadrans, þyr af 100.
um Alred, usura trientaria,
fører af 100. um Alred,
usura qvincunx, fínn af
100. um Alred, usura se-
quallis, vel semissalis, sex af
100. um Alred, usura bes-
salis, atta af Hundrade um
Alred, usura centesima,
tols af 100. um Alred,
usura sesqvicentesima, vel
secupla, attian af 100.
um Alred, usura usuratuni,
(anatocismus,) Rentu
renta.

Usurarius, a, um, abgtar-
samur, af hverinni Mabur
hefur Gagn og Mytsemme,
uxorem capere usurari-
am, ad fa cina riska Gip-
ting, 2. fa semi giefur af
sier Rentu, pecunia usu-
raria, Peningar uppa
Rentu.

Usurpo, avi, atum, ate, 1.
eg bruða færc mier i Myt,
usurpare aliquid oculis,
ad sia uppa eitthvad, 2.
eg tek eitthvad ad mier,
bruða Adtekt a einhverin

af eigen Mindugleika,
usurpare nomen vel co-
gnomen aliquod, ad setia
uppa fialfaū sig eitthvert
Masn eda Vidurnesnij, 3.
eg nefne falla, Cælius is,
qui sapiens usurpatur, sa
Cælius sem fallast hiunt
Grobj.

Usurpatio, f. 1. Brufund
Myting, 2. Ædesning.

Utensilis, e, sa seut er til
brukunar, brukañlegur,
2. absol. utensilia, 3. pl.
Verksærc, Busgogn, Am-
bod, Tol, Smidatol.

Utilis, e, uitsamur, nites-
legur, pienañlegur, gagn-
legur, comp. ior, illimus.
Utilitas, f. 3. Gagn, Ga-
nseme, Nitseme, Pie-
nusta, Hialp.

Utiliter, gagnlega, gagn-
samlega, mytsamlega, pien-
añlega, comp. ius.

Inutilis, e, onytur, onit-
samur, til einfes Gagus,
opienañlegur, comp. ior,
illimus.

Inutilitas, f. 3. Onijtia
Gagnleise, Onitseme.

Inutiliter, onitsamlega til
einfis Gagus.

Perutilis, e, miled nit-
samur, og gagulegur.

| | | |
|---|----|--|
| Abutor, usus sum, uti, dep. 3. eg vanbruka, mis- bruka, abuti licentia, ad vanbruka eptæræted, sialf- rædeb. | 5 | Vulgaris, e, almennelegur, it. slæmür adkvædalitell, lakur, commendatio non vulgaris, þad er ekke litels- verdt Hros. |
| Abusus, m. 2. Vanbrukan, Misbrukan. | | Vulgariter, almennelega. |
| Abusio, f. 3. idem. | | Vulgo, avi, atum, are, 1. eg giore almennelegt, fære ut a medal Almug- ans, vulgatur rumor, su Fregn geingur, þad er almanna Romur, þad er komeð i Allræme, þad er i hvers mans Muni, vulgare librum, ad lata cina Volk ganga ut, vul- gare corpus, <i>dicuntur meretrices</i> , þegar þær giora sig falar til ad frem- ja Saarlise med hverlum einum sem til vill verda. |
| ABUSIVE, med Vanbrukan, med Almarlegum, og obruk- aulegum Hætte, abusiv uti verbo aliquo, ad van- bruka eittþvert Ord, ad bruka eitt Ord i annar- lags Meiningu en Venia er til. | 10 | |
| UVVA, f. 1. Vinþruga, it. Winber, 2. Bijflugna- hopur sem hefur hnappad sig saman, og er Tillsits sem Vinþruga, 3. Ufer. | 15 | |
| Uvifer, a, um, sa sem giesnr af sier Wijnber, poët. | 20 | Vulgatus, a, um, ordet almennelegur, komeð ut um Þorg og By, 2. al- mennelegur, slettur adfræ- dalaus, comp. ior, illimus. |
| Uvidus & Uvesco, vide UDUS. | 25 | Divulgo, avi, atum, are, 1. eg utbreide gisre al- funigt a medal manna, sermonibus aliquid divul- gare, ad breida eittþvad ut med Tale sunn, ad liostra einu med Friettaburdi, di- vulgare librum, <i>idem ac vulgare</i> . |
| VULGUS, m. & n. 2. Al- muge, Almugafoll, it. Hopur af slettu Almuga- folle, 2. transl. sed raro de aliis animalibus dici- tur apud poët. Hopur, Flockur. | 30 | Di- |
| Vulgo, almennelega, 2. openberlega, vulgo ostendere, ad fina openberlega. | 35 | |

Divulgatus, a, um, ut-
breiddur a medal Fols-,
komen um allar Trifur,
2. slettur almennegur,
superl. issimus.

E vulgo, avi, atum, are,
1. eg fiem einu i Allmæle,
giore hliobbært.

Pervulgo, avi, atum, *idem*.

Pervulgatus, a, um, ut-
boreñ um allar Trifur,
orden almennegur, all-
stadar alfunngur, al-
becktur.

VULNUS, eris, n. 3. Sar,
Und, Ben, Skeina,
Skrama, Meidsle, A-
verke, 2. transl. Hogg,
3. transl. Skade, Mißer,
Sorg.

Vulnero, avi, atum, are,
1. eg incide sære, sturla,
giore Skramu, 2. *metaph.*
eg angra sturla.

Vulneratio, f. 3. Særing,
Skurtl, Averke, 2. *metaph.*
Skadi Lion.

Vulnerarius, a, um, sa
sem heiter til Sarum, ut:
emplastrum vulnerarium,
Saroplastur, 2. *absolut.*
vulnerarius, 2. Læfuer,
Barstere sem lækuer Sar.
Vulnificus, a, um, sa sem
giorer Sar, *post.*

Convulero, avi, atum,
are, 1. eg sære.

Invulneratus, a, um, *ps.*
særbur.

Invulnerabilis, e, vœær-
anlegur.

VULPES, is, f. 3. Refur,
Loa, Skolle, Dratthali,
Lagfota, Holltabor, Mel-
rake, Blodreckur, Tor-
trigg, 2. vulpes marina,
einslags Siofiskur.

Vulpecula, *dim.* f. 1. Tou-
itlingur.

Vulpinus, a, um, sa sem er
af, edur heiter til, Tou, ut:
vulpina pellis, Toustifi.

VULTUR, uris, m. 3. sa
Fugl, Gamur.

Vulturius, m. 2. *idem*,
2. vulturius homo, sa
Madur sem hremur til sin
hvad han kan, Gamur.

Vulturinus, a, um, sa
sem er af, eda heiter til
Ganic, vultureinus san-
gvis, Ganicblod.

Vulturnus, m. 2. Sudauß-
auvinbur, Landssiningur.

VULTUS, m. 4. Ýserlitur,
Svipur, Ýserbragd, vul-
lus hilaris, tristis, severus,
gladvaer Ýserlitur, sorg-
legt Ýserbragd, hardur
og alvarlegur Svipur,
Vvv 3 vul-

| | |
|-------------------------------|---------------------------------|
| vultus trux , distortus , | fistur , 2. laung Hala- |
| torvus , ofreynt og illund- | stiarna eins og Sverd. |
| legt Ýferbragd , vultus | XYLON , n. 2. sa Avortur |
| minax , gríðlegt Ýfer- | sem Bomull ver a. |
| bragd , servare vultum , | Xylinus , a , um , sa sem |
| ad hafa godañ Svip , hafa | er af Bomull , lina xylina , |
| þyrt og hreint Ýferbragd , | Liu eda Perept spuñed af |
| 2. Úsiana , 3. Úsynd. | Bomull . |
| Vulticulus , dim. m. 2. | XYSTUS , m. 2. stort og |
| sviplitel Úsiana , 2. ohyrt | þjæld Gangrum til ad |
| Andlit , Kamileitt Ýfer- | spatiera i eda handtiera |
| bragd . | einhverjar Iprotter . |
| Vultuosus , a , um , gríð- | Z. |
| leitur , svipstær , kamleitur | ZELOTYPUS , m. 2. sa |
| sa sem hefur hardubulegan | seni misþeinker adra fyrer |
| Svip . | Konu fina og vandlæter |
| VULVA , f. 1. Modurlif , | hana þar fyrer . |
| Barnsleg . | Zelotypia , f. 1. Vandlaeting |
| UXOR , oris , f. 3. Hustru , | mið Konusua edur oroleger |
| Hnæftru , Kona , Egfa | Gedsmuner sem koma af |
| gvíða . | því , ad eiru er hræddur |
| Uxoreula , dim. Dadlitel | um þad , ad eirn hafé med |
| Kona , 2. in blanditiis , | Konu suu . |
| Konukind . | ZEPHYRUS , m. 2. Vestan- |
| Uxorius , a , um , sa sem | vindur . |
| heirer til eirure Egtakvímu , | Zephyrius , a , um , sa sem |
| 2. sa sem hefur Konu- | heirer til Vestanwindi , o- |
| ryke , leetur Konuna of- | vum zephyrium , Windegg . |
| iniled rada . | ZINGEBER , cri , n. 3. |
| X. | Eingefer . |
| XENIUM , n. 2. Steinfur | ZONA , f. 1. Girding , Bellte , |
| sem Men glesa Giestum , 2. | i hverin heit geimdu ford- |
| absolut. Steinfur , Gasa . | um Veninga , 2. Jonfrur |
| XIPHIAS , a , m. 1. Sverð . | bellte , linde , 3. zona cæli , |
| | hinn |

Hinnabelste, edur loptablar, finn ad tolu sem hafa under sier eins margar Alfur a Jorden, fallast hin firste, zona frigida, Kusdabelste: byriast vid Hiolgaddsodd Veralldar-
enar og nær allt ad Heims-
skautahring heim efre, afar nefnest, zona tem-
perata: Milldabelted: te-
lur til hia Heimsskau-
tahring og nær allt ad Krabbamerke, pridie hei-
ter, zona torrida, brunna-
belste: birtiast med Krabba-
merke og nær allt ad Steingetahring, fiorde
fallast og zona temperata,
Milldabelted þad sydara:

5

10

15

20

hesur sin Upptok hia
Vetrasolstada punct, og
nær ad Heimsskautahring
heim nedre, finnte Kablein-
heiter og so zona frigida,
Kusdabelti, sem nær allt
ad Hiolgaddsoddi, heim-
sens heim sidra.

Zonula, dim. f. i. lited belste.

Zonarius, a, um, sa sem heirer
til Tøskubelste, zonarius
sector, sa sem stier Belsti i
sundur, it. Peninga þiofur,
2. zonarius, absol. m. 2. sa
sem gører Tøskur og Belsti.

ZOPISSA, f. i. gamall Har-

peis og Var sem skafed er

utau af Skipum, græc.

ZYTHUM, n. 2. & zythus,

m. 2. Bier, Æl.

F I N I S.





þær Prent-Billur, sem ordid hafa í Þryðingu þessarar Bokar, eiga ad leidrettast a þann hatt sem eptersylger.

Pag. Lin.

- | | |
|-------|--------------------------------------|
| 4. | 5. Sior les Sur. |
| ead. | 35. Tryknest les Tyknest. |
| 42. | 18. rtus les atus. |
| 50. | 29. Spyssferbugur les Spyssfýndugur. |
| 55. | 23. Fleifti les Feiti. |
| 60. | 7. Altrocitas les Atrocitas. |
| 62. | 15. gi, tum, les xi, tum. |
| 66. | 24. Gullmijna les Gulsnama. |
| 69. | 14. candita fata les candida fata. |
| 85. | 9. Pestelintin les Pestilengiu. |
| 144. | 16. Cochliare les Cochleare. |
| 210. | 11.13.14. curulis les curulis. |
| 213. | 32. Cynobatus les Cynosbatus. |
| 215. | 7. Damnans les Damnas. |
| 248. | 12. Pieñe les kem ciunni i Stofun. |
| 313. | 20. fert les fer. |
| 319. | 20. transit les transit. |
| 337. | 32. facitum les facitium. |
| 383. | 1. Sementorum les Cæmentorum. |
| 405. | 29. flaccescit les flaccescit. |
| 410. | 26. hrinbogiū les hriñg-bngda. |
| 420. | 11. Fiot les Fliot. |
| 512. | 25. GRAPHICO les GRAPHICE. |
| 532. | 18. Comis les Comes. |
| 540. | 33. haustis les haustibus. |
| 563. | 23. HYACHINTUS les HYACINTHUS. |
| ibid. | 33. HIBRIDA les HYBRIDA. |
| 565. | 25. HIPOGEUM les HYPOGEUM. |
| ibid. | 32. Hysopites les Hyssopites. |
| 584. | 30. iliciz les ilices. |

Pag. Lin.

- 612. 6. Qyadrigus les Quadrijugus.
- 848. 7. mihi les moi.
- 884. 33. Gillanna les Giallanna.
- 927. 19. Myrtitanus les Myrtidanus.
- 976. 20. recognosere les recognoscere.
- 1045. 4. fornium les frumentum.
- 1120. 12. Pavonius les Pavoninus.
- 1183. 14. PISTIX les PISTRIX.
- 1221. 20. eg vig les eg veg.
- 1274. 33. Skinnungur les Skilningur.
- 1329. 35. pyretrum les pyretrum.
- 1443. 5. SACCARUM les SACCHARUM.
- 1457. 15. Exsultum les Exsultim.
- 1460. 6. vediu-sending les foediū-sending.
- 1522. 6. desidere les dissidere.
- 1537. 23. Sentisetum les Senticetum.
- 1541. 8. septengentesimus les Septingentesimus.
- ibidem, 10. septenegerius les Septingenarius.
- 1621. 2. orizz les oryza.
- 1658. 26. quillrot les qui Rot.
- 1667. 26. Ristarlidur les Ristarledur.
- 1690. 21. Garnneistar les Jarn-neistar.
- 1691. 26. hardla les hardlega.
- 1737. 9. blande les bibiane.
- 1797. 33. Ura les Ulra.
- 1817. 32. reise les Reykelse.
- 1890. 27. ludustocki les lymsfustocki.
- 2006. 19. VIPONES les VIPIONES.
- 2015. 34. Vitigenus les Vitigenus.
- 2019. 3. balnearum les balenarum.
- 2042. 16. unumidqvoqve les unumqvodqve.
- 2042. 34. þareinē les þar er iſe.
- 2060. 1. vitum les vi, tunn.

Ðónnut Geil, verda leidrett med Þeña, því Þapprið er
planteradur.

